

























1. Akad. nauk

# MÉMOIRES

DE

# L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES

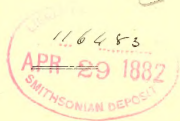
DE

SAINT-PÉTERSBOURG.

VII<sup>E</sup> SÉRIE.

TOME XXIX.

(Avec 13 planches.)



SAINT-PÉTERSBOURG, 1881.

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:

MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof;

à Riga:

M. N. Kymmel;

à Leipzig:

Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 6 Roubl. 90 Kop. arg. = 22 Mk. 95 Pf.

AS 262  
S 32

Décembre 1881.

Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des sciences.

C. Vessélofsky, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des sciences.

(Vass.-Ostr., 9 ligne, № 12.)



506A7  
F33  
7<sup>e</sup> ser.  
t. 29  
1881  
W. Stks.

## TABLE DES MATIÈRES

DU TOME XXIX.

---

### N<sup>o</sup> 1.

Einblicke in das Ferghana-Thal. (Avec 9 planches.) Von **A. v. Middendorff**. XII, 482, LX pages.  
Nebst chemischer Untersuchung der Bodenbestandtheile v. C. Schmidt. 53 pages.

### N<sup>o</sup> 2.

Neue Integrations-Wege. Von **Prof. Dr. P. Helmling**. 40 pages.

### N<sup>o</sup> 3.

**C. J. Maximowicz** de Coriaria, Illice et Monochasmate, hujusque generibus proxime affinibus  
Bungea et Cymbaria. (Avec 4 planches.) 70 pages.

### N<sup>o</sup> 4 ET DERNIER.

Ueber die thermische Ausdehnung des Meerwassers aus den Beobachtungen des Herrn Res'zow berechnet von **R. Lenz**. 24 pages.







**Washington,**  
Smithsonian Institution.

9. C. 1-4

**MÉMOIRES**  
DE  
L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>e</sup> SÉRIE.  
**TOME XXIX, N° 1.**

**EINBLIKKE**  
IN  
**DAS FERGHANA-THAL**

VON  
**A. v. Middendorff,**  
Ehrenmitgliede der Akademie der Wissenschaften.

(Mit 9 Tafeln.)  
2

**NEBST**  
**CHEMISCHER UNTERSUCHUNG DER BODENBESTANDTHEILE**

VON  
**C. Schmidt,**  
Professor zu Dorpat.

7118  
(Lu le 11 septembre 1879.)

**St.-PÉTERSBOURG, 1881.**

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof;

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 5 R. 30 Kop. = 17 Mk. 65 Pf.





MÉMOIRES  
DE  
L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>E</sup> SÉRIE.  
TOME XXIX, N° 1.

---

EINBLIKKE  
IN  
DAS FERGHANA-THAL

VON  
**A. v. Middendorff,**  
Ehrenmitgliede der Akademie der Wissenschaften.

—  
(Mit 9 Tafeln.)  
—

NEBST  
CHEMISCHER UNTERSUCHUNG DER BODENBESTANDTHEILE

VON  
**C. Schmidt,**  
Professor zu Dorpat.

(Lu le 11 septembre 1879.)



—•••••  
ST.-PÉTERSBOURG, 1881

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof;

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 5 R. 30 Kop. = 17 Mk. 65 Pf

Juin 1881.

Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des sciences.

C. Vessélofski, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des sciences.  
(Vass.-Ostr., 9 ligne, № 12.)



## Vorwort.

---

Das vor drei Jahrhunderten begonnene Vordringen der Kosaken und Abentheurer nach Sibirien hat uns dahin geführt wo wir im Inneren Asiens jetzt Fuss gefasst. Das Vermächtniss jener Beutelustigen — und nicht dasjenige Peters des Grossen, wie wohl gewisse Staatsmänner es geglaubt — hat uns in neuester Zeit Gegenden eröffnet, in denen die vorgerücktesten Staaten des grauen Altherthumes ihren Aufschwung nahmen. Im weiteren Verlaufe der Ereignisse ist weniger der Ehrgeiz, als eine dringende Nothwendigkeit die Triebfeder zum weiteren Vordringen, und die grösste Schwierigkeit liegt darin dass man es verstehe an richtiger Stelle Halt zu machen.

Wen dürfte es nicht gelüsten, einen Blick thun zu dürfen in jene so eigenartige Welt, in jene Wunderländer des längstverschollenen Baktriens und seiner Umgebungen? Wen dürfte das unwiderstehlicher lokken als den der den Spuren jener kühnen Eroberer Sibiriens durch Jahre hindurch im Norden und Osten Sibiriens gefolgt ist?

Das Bewusstsein des hereingebrochenen Alterns legte mir nichtsdestoweniger die Verpflichtung auf, jüngeren Kräften den Vortritt zu lassen. So folgte ich denn erst nach langem Zögern dem vermittelnden Rufe des Hrn. Vicepräsidenten der Kais. Russischen Geographischen Gesellschaft zu St. Petersburg, P. P. von Semenov. Es galt, den aufgeklärten Bestrebungen des Generalgouverneur's von Turkestan, General-Adjutant von Kaufmann entgegenzukommen. Durchdrungen von der Ueberzeugung, die Wissenschaft habe der Verwaltung eines ganz fremdartigen neuen Bestandtheiles unseres Reiches die Wege zu bahnen, setzte Generalgouverneur von Kaufmann alsbald nach seinem Antritte eine ununterbrochene Reihe von Untersuchungen der neuerworbenen Landstriche in Gang, welche den Eroberungen

nicht nur auf dem Fusse folgten, sondern bekanntlich auch theilweise vorangegangen waren. Bald galt es sich häuslich einzurichten, und es fiel mir nun zu, mich über die Naturverhältnisse Ferghaná's in Bezug auf dessen landwirthschaftliche Zustände auszusprechen.

In dem unzugänglichsten Morastwinkel Livlands ein Werk über Ferghaná zu schreiben ist unbedingt vermessen. Seit General von Kaufmann in Taschkent die Musterbibliothek für Mittelasien aufgestellt, die einzig in ihrer Art dasteht<sup>1)</sup>, kann nur dort, an Ort und Stelle die Literatur genügend benutzt werden. Das ist jedoch nicht meine Aufgabe gewesen. Der Urlaub der mir zur Reise nach Ferghaná zu Gebote stand erstreckte sich nur auf 6 Monate. Am 9. Januar 1878 verliess ich St. Petersburg, und schon der Anfang des Juli traf mich auf meiner Rückkehr im Gouvernement Poltawa. Leider musste ich von dieser allzu kurzen Frist die Hälfte für die Hin- und Rück-Reise fortgeben.

Ausserordentliche Naturereignisse, Ueberschwemmungen mitten im Winter, hoben, als ich hinreiste, den Postenlauf vollkommen auf. Dieselben hinderten auch meine Rückkehr; dazu noch der Ausbruch einer schon seit Wochen im Anmarsche gewesenen gefährlichen Ruhrkrankheit meines Gehilfen, des H. Zivil-Ingenieurs W. Perrou.

Ausser ihm wurde ich noch von dem aus dem Süd-Ural und den Aralgegenden wohl-bekannten Botaniker, Herrn S. M. Smirnov begleitet, der es übernommen hatte die botanische Seite des Akkerbaues jener Gegenden vorzugsweise zu klären, und der noch bis heute damit in Ferghaná beschäftigt ist, so dass die von ihm zu erwartenden Resultate erst später zur Geltung kommen können. Seinem unverdrossenen Eifer verdanke ich aber zahlreiche Abschriften aus den Akten der Verwaltung Ferghaná's, welche in nachstehender Abhandlung theils benutzt, theils mitgetheilt worden sind.

Hr. Perrou leitete eine Anzahl meteorologischer Beobachtungen ein, von denen ein Theil kürzlich in den Annalen des physikalischen Central-Observatoriums, herausgegeben von H. Wild, 1878, I, p. 192, II, p. 457, 459 abgedruckt worden ist. Dieser Antheil derselben ist nur durch die aufgeklärte Unterstützung des H. Kriegsgouverneur's von Ferghaná, des Generals Abramov zu Stande gekommen, der es möglich machte, einen Beamten seiner Behörden, Hrn. Ssawinov, zu solchem Behufe abzutheilen. Was ausserdem an meteorologischen Beobachtungen geleistet worden, wird nachstehend aufgeführt werden, so wie

1) Межовъ, Туркестанскій сборникъ сочинений и статей относящихся до Средней Азии вообще и Туркестанскаго края въ особенности, 1878. Da in diesem Kataloge die Artikel der Турк. Вѣд. nicht aufgenommen worden sind, so habe ich ihnen besondere Beachtung gewährt.

Ich benachdrucke hier dass sogar die Lokalschriften von Fedtschenko, Romanovskij, Muschetov, Petzoldt von mir nur gelegentlich zitiert sind. Auf dieselben einzugehen hätte mich zu weit geführt. Derjenige den es angeht wird sie zu Rathe ziehen.



auch einige Höhenmessungen daselbst ihren Platz finden sollen deren Berechnungen Hr. Ed. Stelling, im physikalischen Central-Observatorium, sich freundlich unterzogen.

Ganz besonderen Werth müssen wir auf die ausführlichen chemischen Analysen von Bodenproben legen, welche ich mit gutem Vorbedacht verschiedenen Oertlichkeiten Ferghaná's entnommen. Mein geehrter Freund, Prof. C. Schmidt hat die Verarbeitung dieser Analysen gefälligst übernommen. Dieselben, als die bleibendste Grundlage für die von mir mitzutheilenden Berichte und Betrachtungen bieten unserer Kenntniss der Bodenverhältnisse in Ferghaná den festesten Halt.

Mit dem Uebrigen bezwecke ich nur, einen, so weit es mir zu Gebote stand, Richtung gebenden Rahmen hinzustellen für Verwaltungsbeamte welche ihr Geschick in jene Gegend führen wird, und zumal für die kommende Generazion der Kadasterbeamten.

Hoffentlich wird es nur Wenige geben welche in vorliegender Arbeit Verhaltensrezeptchen und Wohlstands-Elixire vermissen dürften, und recht Viele welche meine Beobachtungen und Ansichten weiter auszuführen oder durch Thatsachen zu widerlegen beflissen sein werden. Nur langsam baut sich das richtige Verständniss für die Eigenart eines so eigenthümlichen Landes und seiner Bewohner auf, aber unsere vereinten Bemühungen müssen dereinst in einer monographischen Beschreibung des Ferghaná-Bezirktes gipfeln, wozu die so schön abgeschlossene Eigenthümlichkeit dieses köstlichen Thales unwillkürlich verleitet.

A. v. Middendorff.

**Drukfehler.**

Seite 33, Zeile 17 von oben lies: erste Fig. auf Taf. II . . . statt: zweite Fig. auf Taf. I  
Seite 399 im Kolumnentitel lies «Ethnologisches» statt «Behausung».

---

# Inhalt.

## Einleitung. Orogeographische Uebersicht...p. 1 — 14

Bewässerungen in Transbaikalien, Mongolen-Kanäle p. 2. — Gelberde oder Löss p. 3. Schwarzerde p. 4, 5. — Raubbau, Düngung nicht zulässig p. 6. — Durchschnittlich  $4\frac{1}{2}$ , höchstens 9 Korn p. 7. — Keine Schwarzerde in den Südoststeppen p. 8. — Die Schwarzerde ein Hinderniss des Fortschrittes p. 9. — Die Gelberde als ihr Gegensatz p. 10. — Ferghaná ein «Gelobtes Land». Boden, Wasser, Sonnenwärme, Gebirgsschutz, Menschenschlag dafür zusammenwirkend p. 11—14.

## I. Ferghaná's geographische, orographische und Höhen-Lage .....p. 14 — 20

Naryn und Syr. Fall des Wassers. Eingangsthor p. 14—16. — Eingebettete Lage. Die Gebirgssysteme p. 17. — Dreifache Gebirgs-Coulisse p. 18, 19.

## Der Grund und Boden Ferghaná's .....p. 20 — 100

### A. Die Kieswüste .....p. 21 — 24

Konglomeratlager. Geringe Grösse der Rollsteine. Gleichartiges Format derselben p. 21, 22. — Zur Peripherie des Thales hin grösser p. 23. — Konglomerat gleich alt mit dem Löss p. 23. — Keine Glätscherspuren im Thale. — Beakkerung p. 24.

### B. Die Salzwüste .....p. 24 — 29

Zentralwüste «Ha-Derwisch». Das Salz aus der Tiefe kommend p. 25. — Salz in höchster Höhe. Der Löss p. 26. — Salzwüste als Weide p. 27. — Lehmtennen p. 28, 29.

### C. Die Sandwüste .....p. 29 — 67

Dünen bei Patar. Kupsen. Wellenzeichnungen p. 30—33. — Normal-Schema. Dünen-typen p. 34—36. — Ursprung des Sandes p. 37. — Sandverschüttungen p. 38—41. — Flugsand stationär p. 42. — Wasser, vielleicht aus in der Erdrinde abgesetztem Thau entsprungen p. 43. — Ueberkrustung des Sandes p. 44. — Ausrottung der Pflanzendecke durch Feuerungssammler p. 45. — Dünen der Kara-Kum und am mittleren Syr p. 46, 47. — Verschiedenheit der Barchane und Dünen p. 48—52. — Richtung des Vorschreitens der Sandmassen p. 53. — Flugsand durch Wassern gebändigt p. 55. — Erhal-



tung der Pflanzendecke p. 56.—Eröffnung der Steinkohlen-Benutzung als Hauptbedingung der Festigung des Sandes p. 57. — Verbot des Kahl- und Wurzel-Hiebes im Sande. Sand unerwartet fruchtbar p. 58. — Ulgnar-Kanal zur Bewässerung des Sandes wünschenswerth. *Pinus maritima* nicht geeignet p. 59. — Schonung vor dem Beweiden p. 60. — Nur örtlich wildwachsende Pflanzen für die Festigung des Sandes geeignet p. 61, 63. — Tamarisken und *Saxaul* ausgerottet p. 64. — *Sal. caspica*. Pappel im Brunnen gepflanzt p. 65. — Kultivirung der «Landes» durch Private unter Nachhilfe vom Staate p. 66.

#### D. Der Löss . . . . . p. 67 — 98

Im Rheinthale. Schwammähnliche Textur p. 67. — Richthofens abflussloses und peripherisches Gebiet. Löss nicht nur ein subaërisches sondern ein Windgebilde p. 68, 69.— Grosse Verbreitung des Löss; auch in Russland p. 70—71. — Bestandtheile. Primär-Sekundär-Löss p. 72. — Vertikale Zerklüftung. Staubartige Pulverung. Gleichartige Durch-einandermischung p. 73. — Farbe p. 74. — Kurgane, als Ueberbleibsel von Abschwemmungen p. 75—77. — Löss-Grate. Keine Klüfte p. 78, 79. — Landschnecken (ausserd. p. 98 Anm.) p. 80. — Löss überall gangbar. Abstürze p. 81. — Konglomerat mit Löss übereinander wechselnd p. 82, 83. — Einschlüsse von Geröllchen. Konglomerat nicht immer leicht abzugränzen p. 84. — Zum unteren Syr hinabgeschwemmt p. 85. — Die kastanienbraune Erde p. 86. — Löss als Staubbablagerung und als Luft-Aluvion p. 87. — Staubbenebel p. 88—90. — Staubinkrustirungen p. 91. — Staubhosen. Lössschlamm p. 93, 94. — Entstehungsweise p. 95. — Lössbildner. Löss-Schnecken (vergl. p. 80) p. 97, 98.

#### E. Die Dammerde . . . . . p. 99 — 100

Angespült. Unter Wasser gebildet, als Schwarzschlamm. Durch alte Kultur angesammelt.

### II. Das Klima . . . . . p. 100—124

Verschiedenartigkeit, Gegensätzlichkeit, ringförmige Zonen p. 101. — Margelan p. 103; (108—112). — Namangan p. 105. — Höhe von Utsch-Kurgan, Jany-Kurgan, Nanaj etc. p. 106. — Bodentemperatur p. 109, 110. — Feuchtigkeits- und Wind p. 111, 112. — Literatur p. 113. — Kokan p. 114. — Uebersicht p. 115, 116. — Temperatur des Wassers p. 117. — Wind p. 118—120. — Grösste Hitze p. 119.

#### Die Feuchtigkeits-Niederschläge . . . . . p. 121 — 124

Mehr Regen als vorausgesetzt p. 121. — Regenwolken aufgezogen p. 122. — Thau p. 123. — Verdunstung p. 124.

### III. Der Akkerbau . . . . . p. 125—262

#### A. Die Akkerkrume . . . . . p. 125—137

Löss sehr verschiedenartig p. 125. — Schwer zu charakterisiren. Feinerde p. 126. — Von Salzen durchtränkt p. 127. — Textur und senkrechte Zerklüftung p. 128. — Salzgehalt, gewässert bedingt die Fruchtbarkeit p. 129. — Unfertiges Stassurth p. 130. — Polderboden unerschöpflich p. 131, und zwar durch marine Infiltrationen p. 132. — Felder inmitten von Salzkrusten. Auslaugen p. 133. — Erfahrungen und Schwierigkeiten in der Camargue p. 134. — Salzmenngen p. 135, 136.

#### Mineraldüngung . . . . . p. 137—146

Löss langsam erschöpft p. 137. — Tiefgründigkeit des Löss p. 138. — Fruchtbarkeit des Lössskelettes analog den Wasserkulturen der Laboratorien p. 139. — Aufschlännen des Löss p. 140. — Gar bedeutende Salzmenngen p. 141. — Schlamm-Menge p. 142. — Mergeln mit salzhaltigem Löss p. 143—146.

<b>Humus</b> . . . . .	p. 146—150
Subaquatisch p. 146. Hartwasser-Schilftorf p. 147. Hornblende-Humus. Dammerde der Wiesen auf den Vorbergen p. 148. — Humusverbrauch zu Heizmaterial. Nothwendige Inaugriffnahme der Steinkohlen p. 149.	
<b>Dünger</b> . . . . .	p. 150—155
Salpetersäure im Luftmeere p. 150. — Starkes Düngen p. 151, 152. — Geringer Viehstand. Preis des Düngers p. 153. — Mästen von Schaafen. Luzern-Düng. Komposthaufen p. 154.	
<b>B. Die Bewässerungen</b> . . . . .	p. 155—213
Glätscherflüsse. Wasser der Vorberge. Steigen des Ssyr p. 156. — Alter der Bewässerungen p. 157, 158. — Die Natur des Löss das Wasserleiten begünstigend. Geringes Gefälle p. 159. — Schwierigkeiten im Gebirge. Tunnel p. 160. — Einfache Mittel viel leistend. Ueberschlammung oder Colmation p. 161. — Der Tyrann muss die Kanalreinigung persönlich leiten p. 162. — Unumschränkte Wasser-Befehlshaber aus demokratischer Wahl hervorgehend p. 163. — Beim Alten belassen p. 164. — Wasseraufscher schon in Babylon. Wassersteuer p. 165. — Jetzige Einrichtung der Wasser-Beaufsichtigung p. 166, 167. — Wechselansprüche an das Wasser. Privilegien. Wassernoth p. 168. — Einfaches Wasserrecht p. 169. — Nothwendigkeit einer Zentral-Gewalt p. 170. — Klagen p. 171. — Gefälschte Dokumente. Erweiterung des Reisbaues verboten p. 172, 173. — Ein Dorf verödet durch Anmaassungen und Wasserableiten p. 174, 175. — Keine Wasserwaage im Gebrauche p. 176. — Einfache Dämme p. 177. — Ueberfluthungen p. 178. — Beginn der Kanäle aus dem Ssoch-Flusse p. 179. — Verschüttungen im Khudojar-Kanale p. 180. — Die Bevölkerung ausgezeichnet anstellig im Bewässern p. 181. — Das Wasser in erster Reihe zur Hervorbringung von Nahrungsmitteln zu verwenden. Hungersnothstände in Indien p. 182, 183. — Kanäle am Unteren Ssyr. Tschinas-Kanal p. 184, 185. — Kanal-Frohdienst p. 186. — Kirgisen Kanäle grabend p. 187. — Veränderliche Wassermengen p. 188, 189. — Nothwendigkeit einer Flusskarte und entschiedenen Handelns p. 190. — Vortheilhaftigkeit. Unumgängliche hydrologische Hilfsarbeiten p. 191. — Grundeisbildung. Zusammenwirken verschiedener Flusssysteme p. 192. — General-Nivellement unerlässlich p. 193. — Der Naryn und Kara-Darja können noch viel Wasser darbieten p. 194, 195. — Hausteiche. Absperrn von Schluchten p. 196. — Riesendämme in Persien und Ceylon p. 197. — Abdämmen mit lokkerer Erde p. 198. — Aufstauung in der Gebirgsnähe p. 199, 200. — Sikkerwasser, Quellbäche p. 201, 202. — Hebewerke p. 203, 204. — Verhinderung der Ueberfluthungen. Vertheilung. Schleusenwerke p. 205, 206. — Mühlen, das Gefälle ausgleichend p. 207. — Morastseen. Sumpffieber p. 208—210. — Winterwiesen. Brunnen p. 211. — Irrigatore p. 212.	
<b>C. Das Wässern</b> . . . . .	p. 213—220
Unbewässerbare Aekker p. 213. — Bewässerbare Aekker. Geringe Grösse derselben p. 214. — Bedeutung der Bogár-Felder wider Hungersnoth p. 215. — Luftfeuchtigkeit, Thaumbildung, Ungeziefervertilgung p. 216. — Arten des Wässerns p. 217. — Wässerungs-Epochen p. 218, 219. — Nöthige Wassermenge 220.	
<b>D. Die Bodenbearbeitung</b> . . . . .	p. 221—228
Spätes Pflügen p. 221. — Hakenpflug p. 222, 223. — Häufiges Pflügen. Uebergang zum Untergrundpflüge p. 224. — Das Bersten des Löss arbeitet der Schleife vor p. 225. — Klösse p. 226. — Der Ketmen (die Hakke) p. 227. — Zahlreiche Bestellungsarbeiten p. 228.	
<b>E. Die Kulturpflanzen Ferghaná's</b> . . . . .	p. 229—262
Alter ihres Anbaues p. 229. — Die Luzerne, der Mais p. 230. — Erfrieren der zarten Fruchtbäume p. 231. — Vegetazionszeiten p. 232—234. — Weizen p. 235. —	

Gerste, Hirse p. 236. — Dshugara-Hirse p. 237. — Grünfütter. Mais, Reis p. 238. — Soja-Bohne p. 239. — Sesam, Mohn p. 240. — Flachs, Hanf p. 241. — Betäubungsmittel p. 242. — Baumwolle p. 243—248. — Tabak, Luzerne p. 249, 250. — Klee, Melone p. 251. — Keine Wechselwirtschaft. Freie Fruchtfolge. Dreifelderwirtschaft, Brache p. 252, 253. — Weisskorn. Schwarzkorn. Fallkorn p. 254. — Fruchtfolge p. 255. — Nachfrüchte p. 256.

#### **Kulturschädliche Einflüsse . . . . . p. 256—262**

Auswintern der Wintergräser p. 256. — Erfrieren der Obstbäume p. 257. — Früher Schneefall. Hagelschläge. Gewitterregen und Gewitterstürme p. 258. — Windstöße. Heisswinde. Unkräuter p. 259. — Insekten. Vögel. Wähler p. 260. — Theurung p. 261. — Hungersnoth. Preise p. 262.

### **IV. Die Viehzucht . . . . . p. 263—294**

Vom Akkerbau getrennte Viehzucht, sternförmig ineinandergreifend. Seuchen p. 263.

#### **A. Das Pferd . . . . . p. 264—281**

Aelteste Nachrichten p. 264, 265. — Miankale-Stamm p. 266. — Jomud-Hengste p. 267. — Gebirgsklepper p. 268—270. — Karabair-Wettrennen p. 271. — Das Karrenpferd p. 272. — Anspannpferde am Syr p. 273. — Der Anspann, die älteste Gebrauchsweise p. 274, 275. — Karre 276, 277. — Kirgisenpferde sich umgestaltend p. 278. — Schwere Umhüllungen p. 279. — Kok-buri. Sättel p. 280. — Das Koppeln. Heuschrecken tödtlich. Grosse Esel p. 281.

#### **B. Das Rind . . . . . p. 281—288**

Zebu p. 281. — Kirgis-Vieh p. 282—284. — Entartung in Ferghaná p. 285, 286. — Preise p. 287. — Der Yak. Der Büffel. Seuchen p. 288.

#### **C. Das Schaaf . . . . . p. 289—290**

Absatz nach Europa p. 289. — Preise. Zukunft p. 290.

#### **D. Die Ziege . . . . . p. 291—292**

Pflaumwolle p. 291. — Kaschmir-Ziege p. 292.

#### **E. Das Kameel . . . . . p. 293—294**

Durchbohrung der Nasenscheidewand p. 293. — Füttern mit Oelkuchen. Moskitos p. 294.

### **V. Das Holz . . . . . p. 295—322**

Nordländer vernichten p. 295. — Besserung darin p. 296. — Maulbeerbaum-Krüppel p. 297. — Pyramidaler, schlanker Wuchs p. 299. — Welliger Wuchs durch Stürme. Rascher Wuchs p. 300. — Laubdach p. 302. — Kajragatsch- und Ssada-Ulmen p. 303. — Baumpflanzungen am Syr p. 304. — Gebirgswaldung p. 305. — Fruchtwälder p. 306. — Saxaul ausgerottet p. 307—310. — Holz- und Kohlenhandel p. 312. — Bedeutung des Waldes. Bedarf p. 313. — Waldschutz und Waldpflanzung p. 315—322.

### **VI. Die Akkerbauer . . . . . p. 322—407**

Ferghaná's Oasen sehr stark bevölkert p. 323. — Müssiggang mehr scheinbar p. 324. — Mongolen als Akkerbauer tüchtig p. 325, 326 und 329. — Ineinanderzwickung hochintensivster Kultur und nomadischen Akkerbaues p. 327 und 335. — Iraner stets besiegt und doch intakt, sogar herrschend p. 328. — Nomaden Ferghaná's p. 329—335. — Verdrängung der Nomaden p. 336.

#### **Kolonisazion . . . . . p. 336—343**

Dasselbe Land gleichzeitig in zweierlei Nutzungsbesitz. Wenig Neuwässerungen p. 337. — Kirgisen-Ansiedlung zu befördern p. 338, 339, 343. — Russische Auswanderer



p. 340, 341. — Tagelöhner zuwandernd p. 344. — Theilbauer p. 345, 346. — Ressailj p. 347—349. — Glaubenslehren. Christen. Fanatismus gewichen. Schulen p. 350—355. — Feigheit der Sarten. Treffliche Anlagen zum Guten p. 356, 357. — Bekehrung der Kirgisen p. 358. — Das Weib. Die Behausung und der Löss p. 359—361.

### Historisches . . . . . p. 361—378

Aelteste Geschichte p. 362—365. — Alexander von Mazedonien p. 366, 367. — Die Reitervölker aus Mittelasien p. 368. — Die Yuetschi, Dachä, Li-kien oder Ta-tsin (Römer). Der Tsungling (Terek)-Pass p. 369. — Die Tahsia (Tadschik). Tawan-Pferde. Parther p. 370. — 130 Dolmetscher der Römer am Pontus. Die Yeta; Tukiu. Byzanz p. 371. — Die Araber p. 372. — Die Gasvaniden. Otrar. Die Hwéi-hu p. 373. — Die Khitan; Akhsi; Al-Tork. Die Khilgiz und Kiptschak p. 374. — Tschingis-Khan. Timur p. 375. — Die Sart; Usbek; Baber p. 376. — Kukan; Felix d'Arocha p. 377. — Khudojar-Khan; Metzelen p. 378.

### Ethnologisches . . . . . p. 379—407

Unablässig erneute Invasionen sich nach Ferghanä verlaufend p. 379. — Bestandtheile des Völkergemisches p. 380. — Ursachen desselben p. 381, 382. — Rabbi Benjamin von Tudela. Drei Typen p. 383. — Ujfalvi ungenügend p. 384, 387. — Zwei entgegengesetzte Typen p. 388. — Tadschik und Sart p. 389, 390. — Galtscha; Blonde p. 391, 392. — Die Tadschik; geistige Eigenschaften p. 392—398. — Mongolen-Typus p. 398—402. — Mischlinge p. 402—405. — Ethnologische Expedition nöthig p. 406.

## VII. Die Organisations-Kommission . . . . . p. 407—440

Die Agrar- und Steuerfrage p. 407. — Individueller Landbesitz; Schariat; Usus p. 408. Oedland, Mlk. p. 409—411. — Mamlekat (Amläk) p. 411, 412. — Wakf p. 410, 412. — Neueste Bestimmungen über den Landbesitz p. 413. — Cheradsh; Tanap p. 415. — Säket; Kosch-Pul p. 416. — Akker-Loose, Tschak. Kipssenj p. 417. — Steuern-Tarikane und Nikogane. Ssaman-Puli, Tol-Puli p. 418. — Unzuverlässigkeit der Steuer-Erheber, Sserker p. 419. — Steuer dem Robertrage angepasst p. 420. — Reinertrag maassgebend p. 421. — Ortskundige Sachverständige nicht vorhanden p. 422. — H. Wilkins Instruktion für die Bodenschätzungen p. 423. — Erträge des Reis und Weizens p. 424. — Erträge der Dshugara und Baumwolle p. 425. — Reglement für die Einschätzung der Steuer p. 426, 427. — Vermessungen p. 428. — Unzuverlässigkeit der Muftij-Tanapkesch p. 429. — Taxations-Verfahren p. 430. — Gefährlichkeit des zu plötzlichen Ueberganges von der Natural- zur Geld-Wirtschaft. Cheradsh-Muwasef p. 431. — Zweckmässigkeit des Ur-Zehnten p. 432. — Fünfjährige Durchschnittspreise p. 433. — Werth des Bodens p. 434. — Werth des Wassers p. 435—437. — Brache. Dreesche. Feldgraswirtschaft p. 437—439. — Latentbleiben der Abschätzungsfehler p. 440.

## Rukschau . . . . . p. 441—473

Urpflötzliches Weichen der barbarischen Zustände p. 441, 442. — Eigenartig entwickelte Zustände p. 443—445. — Wallace, Russlands Expansionskraft gegenüber geringer Assimilationskraft p. 445. — Selbstverwaltung der Volksversammlungen. Zustände in Indien p. 446, 447. — Nothwendigkeit prompter Justiz p. 448. — Tüchtige Verwaltung p. 449. — Ein brauchbarer und höchst nützlicher Sonderling p. 450. — Dostarchan-Darbringung abzuschaffen p. 451. — Vornehme Dshigitten p. 452. — Grundbesitz der Kirche p. 453. — Die Inder als Wucherer p. 454—455. — Hoher Zinsfuss p. 456. — Zusammengehörigkeit und Stammtafeln der Nomaden. Gemeinweiden p. 457. — Hochkultur auf Gemeinländereien in Belgien p. 458. — Staatsländereien p. 459. — Bedingtes Eigenthumsrecht am Boden p. 460. — Nothwendigkeit bauerlichen Grundbesitzes mittlerer Grösse, gegenüber der Zwergwirtschaft. Zusammenlegungen, Arrondirungen p. 461. — Erweiterung des Akkerbaues. Ermuthigung dazu p. 462. — Günstige Grundlagen für das Wirken der Staatsgewalt p. 463. — Magazine und Preise für Saaten. Musterwirtschaften

p. 464. — Kapitalrente hoch über der Grundrente p. 465. — Steuerfähigkeit p. 466, 468. — Pachtrente p. 467. — Vorarbeiten für die nächste Kadaster-Revision p. 468. — Trennung der Administrazion von der Militärverwaltung. Treffliche bisherige Leistungen. Misslingen der ökonomischen Unternehmungen p. 469, 470. — Gute Wege voran, Eisenbahn p. 471. — Wasserleitungen, Wasserbehälter u. d. m. p. 472, 473.

**Nachträge** ..... p. 474—482

**Anhang I bis X** ..... p. I—LX

**Chemische Untersuchungen der Bodenbestandtheile** ..... p. 1—53

---

Taf. I und II. Dünentypen.

- » III. Grundrisse der Behausungen.
  - » IV. Beginn der Kanäle aus dem Ssoch-Flusse.
  - » V, VI. Sarten.
  - » VII. Kara-Kirgisen.
  - » VIII. Skizze der Wasserzuleitungen im Namangan-Kreise.
  - » IX. Sartin.
-

## Einblikke in Ferghaná.

Umherreitend gukket er auf die Erde, schaut  
in die Weite und schreibt immerfort.

(Bericht der sartisten Landpolizei Ferghaná's an den  
militärischen Kreishauptmann, über das so sonder-  
bare Gebahren des Verfassers.)

---

### Einleitung. Orogeographische Uebersicht.

Als ich, vor nunmehr schon 35 Jahren, von den Gestaden des Grossen Oceans über Transbaikalien heimkehrte, wurde trotz der Ungunst winterlicher Jahreszeit, meine Aufmerksamkeit durch die Akkerbauverhältnisse jener Gegenden gefesselt. Was ich darüber zu sagen hatte ist in meinem Reisewerke niedergelegt<sup>1)</sup>; was ich in Nachstehendem mitzu- theilen gedenke findet in dem dort Gesagten seine wesentlichsten Vergleichsstützen.

Von Bewunderung ergriffen hatte ich schon damals darüber zu berichten, dass in jenen nördlich vom 50-sten Breitengrade gelegenen, eisigkalten, bis heute nur spärlich kultivirten Gegenden des öden Sibiriens, und zwar gerade dort, wo der Weltstürmer Temutschin, als Tschingis-Khan, mit seinen unaufhaltsam überrennenden Reiter- schaaren zu Anfang des XIII. Jahrhunderts hervorbrach, ganz Mittel-Asien und Ost-Europa überschwemmend, jegliche Kultur vernichtend, — dass gerade dort ich Landbau verfeinertester Art antraf. Die höchsten Probleme die sich die Hochkultur des Bodens in Europa zum Ziele gestellt, nach denen sie mühsam strebt, ohne ihnen wesentlich näher- gekommen zu sein, traf ich dort in einfachster Weise praktisch gelöst; gelöst durch unge- bildete Halbnomaden: die Felder wurden dort gewässert, die Wiesen gedüngt.

---

1) Sibirische Reise, Band IV, Th. I, die Gewächse Sibiriens. Insbesondere pp. 715, 719, 721, 722, 743, 744 und XXXI, XXXII, XXXIV etc. des Anhangs IV.



Waren das etwa (wie überschäumend-patriotische Artikel es gewollt) die wohlthätigen Folgen der Kultur welche im Gefolge der siegreich vorrückenden Russen, die Grossthaten noch immer nur einzelner Vorkämpfer des Akkerbaues Grossbritanniens bis an die Grenzen der Ostwüste getragen hatte? Wahrlich nicht. Noch bis heute vermissen wir mit Schmerzen Fortschritte dieser Art daheim, im europäischen Russland. Vielmehr wiesen die Buräten und die russischen Kolonen Transbaikaliens auf längst verschollene Zeiten zurück, deren Spuren sie folgten, um längstverfallene Zuleiter, geringsten Theiles wieder in Stand zu setzen, welche im grauen Alterthume, die Gebirgshänge entlang, Wasser zu den Steppefeldern geleitet hatten.

Dichte Urwälder waren schon dem feuchteren Boden dieser zerfallenen, grösstentheils wohl auch in barbarischer Weise zerstörten, Werke entsprossen; zweihundertjährige Stämme hatten im unfruchtbaren Felsgrunde solcher Kanäle Wurzel gefasst.

Man kannte, an Ort und Stelle, diese Spuren vorzeitlicher angestrenzter Arbeiten unter dem treffenden Namen der «Mongolen-Kanäle». In der That trieben Dauren und Dutscheren, nicht nur am Mittel- sondern auch am Ober-Laufe des Amur schon Kornbau, als die kühnen russischen Abentheurer zum ersten Male in jene Gegenden hineinblikkten.

Auch bis dorthin hatte sich also das gute Beispiel des «Reiches der Mitte» und des Fleisses seiner Bewohner, dieses, allem Anscheine nach ältesten Kulturvolkes unseres Erdballs, geltend gemacht. Freilich waren das aber dennoch nur unbedeutende Splitter der grossen Volksmenge gewesen, die sich gesetzter Arbeitsamkeit friedlich befeissigten, während die Masse der zahllosen Hirtenvölker es stets vorzog unstät zu nomadisiren, wie es die Väter gethan. Dann und wann zu gemeinsamen Unternehmungen aufgerührt, brachen sie als Horden hinaus, die Staatenbildung Europa's, wie Asiens, erschütternd.

Dem was ich damals, unter dem rauhen Himmel der Hochsteppe des 50-sten Breitengrades, wie gesagt vor 35 Jahren beobachtet, liegt mir, im hohen Alter, nun ob, dasjenige hier nebenanzustellen, was mir vergönnt gewesen während des vorigen Frühsommers zu betrachten, unter der brennenden Sonne des 40-sten Breitengrades, im kontinentalen, und dennoch reich gesegneten Ferghaná-Thale.

Dort war es die Wiege Tschingis-Khans gewesen die ich besuchte; hier fand ich mich am Geburtsorte seines, im Zertrümmern jeglicher Kultur und Zivilisazion ebenbürtigen Rivalen Timur, der fast noch schrecklicher hauste.

Wie dort so auch hier, begegnen wir der beneidenswerthesten Hochkultur des Bodens; hier aber in grossartigstem Maasstabe und wohlgehalten. Wir überzeugen uns bei einiger Umschau bald davon, dass diese Zustände arbeits- und kunstvollen Akkerbaues in Ferghaná, nur eines der zahllosen Glieder einer gewaltigen Kette von ganz erstaunlichen Kulturarbeiten ist, welche, die dürran Hochebenen Mittel-Asiens umrandend, sie rings umzingeln<sup>1)</sup>.

1) Vergl. Sib. Reise IV, 1, p. 722.

Selbstverständlich regt sich in uns nun sogleich die Frage: weshalb denn gerade im barbarischen Asien und nicht auch bei uns in Europa das Alterthum so Staunenswerthes geleistet, und bis auf die Neuzeit vererbt? Das ehrwürdige Alter das jener Welttheil vor uns voraus hat, dürfte doch nur zu um so gründlicherer Erschöpfung der Bodenkräfte geführt haben. Auch die glühende Sonne des Orients, wenn sie der Urquell jener Hochkultur wäre, hätte die Bodenerschöpfung nur beschleunigen müssen. Tiefer in diesen Gegenstand uns versenkend erkennen wir bald, dass es keineswegs die südliche, den üppigsten Wachsthum im Bereiche des Kontinentalklima's hervorzaubernde Sonne allein gewesen, welche die Südhälfte Mittel-Asiens, insbesondere aber Ferghaná zu hochberufener paradisischer Stätte des Landbaues erhoben. Um das zu leisten, musste eine ganze Reihe günstiger Bedingungen in glücklichster Weise zusammentreffen.

Die tiefere Bedeutung dieser Bedingungen richtig zu erfassen, dürfen wir es nicht scheuen uns heimwärts zurückzubeben, um an dem uns näher Liegenden, Wohlbekannten, voran eine richtige Anlehnung zu gewinnen.

---

Als Ausbund unerhörter Fruchtbarkeit, als Kornkammer Europa's, ist die Schwarzerde des europäischen Russlands sogar unter dem für westeuropäische Ohren und Zungen so barbarischen Originalnamen: «Tschernosem», allgemein berufen. In Ost wie in West sind zahlreiche Analysen derselben von den besten chemischen Laboratorien ausgeführt worden, ohne dass es jedoch gelungen wäre, dem Geheimnisse ihrer ausserordentlichen Fruchtbarkeit ganz entscheidend auf die Spur zu kommen. Es hat daher die Kais. Freie Oekonomische Gesellschaft zu St. Petersburg schon seit einigen Jahren eine fortlaufende Reihe genauer Untersuchungen dieser allerdings merkwürdigen Bodenart angeordnet; Untersuchungen welche noch immer weiter geführt werden.

Hört man nun von der ungewöhnlichen Fruchtbarkeit Turkestans, so ist man geneigt, diese Fruchtbarkeit immer noch der vielberufenen Schwarzerde zuzuschreiben. Je weiter man aber, sei es von Sibirien südwärts, sei es von Orenburg ost- und südostwärts vorschreitet, desto seltener wird überhaupt die Dammerde; ja auf den flachen Steppen des Aralokaspischen Gebietes und seiner Stromthäler schwindet sie völlig: man betritt das Gebiet der nicht minder als die Schwarzerde, dem schauenden Auge charakteristisch sich darstellenden Gelberde, das Gebiet des über die Südhälfte des asiatischen Kontinentes ausgebreiteten, überall gleichartig bleibenden Lehmmergel-Bodens, des sogenannten Löss. Hier Gelb; dort Schwarz; hier nakte feingepulverte lehmartig aussehende Mineralsubstanz, meist ohne eine Spur sichtbarer Dammerde; dort der immerhin bedeutende Sandgehalt, in das dunkle Schwarz organischer Substanz unsichtbar versenkt, so dass der Boden als fetteste schwarze Gartenerde erscheint.

An Fruchtbarkeit haben wir an diesen beiden Bodenarten zwei ebenbürtige Nebenbuhler vor uns, die ihrem Ansehen, gleich wie ihrem übrigen Verhalten nach, so verschieden erscheinen wie Tag und Nacht.

Um diesen Gegensatz deutlich genug erläutern zu können, wollen wir zuerst diejenigen Ansichten hier zusammenfassen, welche sich in Bezug auf die Natur der Schwarzerde, so wie auf die Ursachen ihrer besonderen Fruchtbarkeit geltend gemacht haben.

Allgemein wird anerkannt, dass die Schwarzerde nur dort auf ihrem ursprünglichen Bette lagert, wo sie, keineswegs in den Niederungen, sondern auf der Höhe der Steppenebene sich ausbreitet. Dort hat sie sich aus den vermoderten Resten unzähliger Generationen von süßen Wiesengräsern und üppig wuchernden Kräutern, unter dem Einflusse eines nur mässige Feuchtigkeit bietenden, zu Zeiten sogar dünnen Klima, und unter Theilnahme des zerfallenden Untergrundes, bis zu einer durchschnittlichen Mächtigkeit von  $1\frac{1}{2}$  bis 2 Fuss herangebildet. Stets ist sie einer sehr vollkommenen Durchlüftung offen, nie durch stagnirende oder irgend überschüssige Nässe vom Sauerstoffe der Luft abgeschlossen gewesen. Immer wieder sich in situ zu grösseren und grösseren Vorräthen anhäufend, stellte die Schwarzerde ein Lager von Pflanzenleichen dar, welcher die, jeglichem üppigen Pflanzenwachstume nöthigen, Stoffe schon fertig vorgearbeitet — vorverdaut, möchte man sagen — darbietet.

Indem nun die Einen (Iljenkov nebst Genossen) behaupten, diese vorläufige Verarbeitung habe ihren Sitz vorzüglich bemerkenswerth in den Mineralstoffen der Schwarzerde, glauben Andere (Grandeau nebst Anhang) dass vielmehr die eigenthümliche Beschaffenheit der Humussubstanz<sup>1)</sup> in der Schwarzerde es ist, welche dem leichten Zerfallen dieser Erde zu frisch emporwachsenden Pflanzenbildungen Vorschub leistet.

Beide Ansichten vereinigen sich also darin dass die Bestandtheile der Schwarzerde unter einander in so schwachem verwandtschaftlichem Zusammenhange stehen sollen, dass sie gleichsam auf den geringsten Anstoss von Aussen harren, um auseinander zu gehen, und der Vegetationskraft zu den ihr beliebigen Neubildungen im vollsten Maasse zu Gebote zu stehen.

Es scheint fast als sei die Veranlassung zur vorstehenden Ansicht hauptsächlich dadurch gegeben gewesen dass eben in der Anzahl und der Menge der Bestandtheile der Schwarzerde trotz vielfältigster Bemühungen sich nichts Besonderes hat auffinden lassen. In der That bildet die an sich unfruchtbare Kieselerde die Hauptgrundlage, gleichsam das Skelett derselben, und zwar im Betrage von einer Hälfte bis  $\frac{3}{4}$ , und mehr, der Gesamtmasse. An Kali und Phosphorsäure, diesen Hauptfaktoren, ist sie auch nicht besonders reich. Mithin lag es nahe in der Schwarzerde, gleich wie in den durch reichliche Düngung und muster-

---

1) Nach Salomanov: in engster Verbindung mit der Schwarzerde darstellend, auf das Grandeau so viel Thonerde derselben, das schwarzfärbende Prinzip der Nachdruck gelegt haben will.



hafte mechanische Bearbeitung zu sogenannter «alter Kraft» gebrachten Akkererden, die Ursache der Fruchtbarkeit in dem sogenannten «zeolithischen» Zustande zu suchen, in welchem sich die Alkalien und alkalischen Erden unter einander so wie mit der Kiesel- und Thonerde (zu sesquioxiden Doppelsalzen) so schwach verbunden zeigen dass die Vegetation nur ihre schwächsten Hebel anzusetzen braucht, die sie an der von ihr ausgeschiedenen Kohlensäure, so wie am kohlensaurigen Ammoniak besitzt, um die üppigste Vegetationswucherung in Gang zu bringen.

An solchen Zeolithen soll nun die Schwarzerde unvergleichlich reicher sein als alle anderen fruchtbaren Bodenarten. In der Sprache des Landwirthes ist es also eine sondergleichen «gahre» Akkererde.

Wie dem nun auch sei, jedenfalls erscheint die Schwarzerde, zumal wenn sie im feuchten Zustande bakkt, und mit Zentnerschwere an den Stiefeln des Fussgängers oder an den Rädern des Fahrens haftet, als vorwaltend aus Humus bestehend, obgleich die chemische Analyse gewöhnlich nicht mehr als 10, höchstens bis 15 Prozent organischer Substanz in ihr nachweist, deren Menge hie und dort sogar bis auf nur 3 Prozent, hinabsinkt. Wenn sie also auch hierin vor anderen humosen Erden nichts voraus hat, so ist doch Grund genug dafür geboten, diesem Humusgehalte einen wesentlichen Antheil an der obenerwähnten Leichtlöslichkeit und Beweglichkeit der mineralischen Bestandtheile der Schwarzerde zuzuschreiben. Dass die Ausscheidung von Kohlensäure aus diesem Humus eine besonders rege sein muss, geht aus dem schönen Nachweise dessen hervor<sup>1)</sup>, dass in den meisten Schwarzerden, aus den obersten Schichten derselben die Kalkerde bis auf ein Minimum verschwunden ist, und erst mit dem Vordringen in grössere Tiefen allgemach zunimmt<sup>2)</sup>. Und zwar findet das sogar auch dort statt, wo die Schwarzerde unmittelbar auf Kreide oder Mergel lagert.

Durch diesen Nachweis ist klargelegt weshalb bisher die Analysen so sehr verschiedene Angaben über den Kalkgehalt der Schwarzerde brachten, dass die eine Versuchsstation sich für die Nothwendigkeit landwirthschaftlicher Kalkung dieses Bodens, die andere aber entschieden dagegen aussprach. Er belehrt uns auch darüber, wie wir die angebliche Unerschöpflichkeit der Schwarzerde aufzufassen haben. Es ist allerdings wahr dass man er-

1) C. Schmidt, Физико-Химическія изслѣдованія почвы и подпочвы черноземной полосы Европейской Россіи, I, 1879.

2) Bei Gelegenheit des Suchens nach Wasser, im Gouvernement Poltawa, habe ich mich überzeugen können dass dieses Sintern des Kalkes bis in die Tiefe von 50' und darüber hinaus reichen kann. So tief fand ich den Kalk zu faustgrossen und bis doppelt so gross angewachsenen Geoden gesammelt, deren Inneres hohl und mit schwacher Anlage zur Bildung einer krystallinisirten Druse besetzt war. Beachtenswerth ist dass diese Geoden

in solcher Tiefe auf einer Schicht eines dunklen Lettens ruhten, der unverkennbare Spuren pflanzlicher Stengel-Abdrücke an sich trug, die schilffartig zu sein schienen.

Wenn die Schwarzerde auf dieser Hochebene in situ angewachsen war, so bewiesen doch diese Spuren einer früheren Vegetation, dass das 50' hohe Mergellager unter dem selbigen begraben lagen, einst darüber geschwemmt worden, und nun erst auf der Fläche der Hochebene im Laufe undenklicher Zeiten die Schwarzerde sich niedergeschlagen hat.

staunt wenn man sieht mit welcher Zuversichtlichkeit der Schwarzerde oft abverlangt wird dass sie dieses Jahr Arnaut-Weizen, nach Flachs oder Hirse im vorigen, gebe, dass sie auf demselben Flekke das nächste Jahr einen anderen Sommerweizen, das darauffolgende nochmals Weizen und dann noch ein paar Erndten anderen Getreides bringe, ohne irgend gedüngt zu werden. Man fasst es kaum wenn versichert wird, nach Verlauf weniger Ruhejahre solle derselbe Tanz von Neuem losgehen, und in derselben Art hätten ja schon die Eltern und Voreltern glücklich gewirthschaftet.

Nichtsdestoweniger hat solches systematisirtes Ausrauben sich doch schon ein zeitiges Ende bereitet, denn sei es hier, sei es in Amerika, es bleibt doch immer unumstösslich wahr dass wenn ein Boden auch noch so reich an diesem oder an jenem fruchtbringenden Bestandtheile sein mag, derselbe erschöpft werden müsse wenn immer nur genommen und gar kein Ersatz geboten werde. Es seien 1000 besagter Theile im Boden vorhanden, es mögen jährlich nur 10 derselben durch Erndten entzogen werden — nach 100 Jahren, das ist mathematisch und unbestreitbar — muss der Vorrath bis auf die Neige erschöpft sein. Aber schon früher sterben die Pflanzen an Hunger.

Bereits vor 35 Jahren hob ich hervor<sup>1)</sup> dass man in Südwest-Sibirien sich schon gezwungen sah zum Düngen zu greifen. Noch rascher gewinnt, in letzter Zeit nothgedrungen, die Düngung im Süden des europäischen Russlands an Boden, und dass sogar die Bauern zu derselben überzugehen beginnen, ist schlagend.

Wahr ist es freilich dass nur dort wo die Schwarzerde minder typisch, wo sie sandiger oder lehmiger Natur sich zeigt, der Landmann mit Düngen den Anfang macht. Es ist eben heisst es, von vorn herein nicht Schwarzerde genug im Boden vorhanden gewesen. Das ist aber ein Trugschluss, denn je mehr Humus desto rascher werden die mineralischen Bestandtheile erschöpft.

Ein zu starkes Vorwalten der humosen Bestandtheile im Boden ist gerade das was der reichhaltigsten Schwarzerde zum Schaden gereicht hat, denn es ist kein leerer Wahn, erzeugt im Gehirne des Faulen, dass die üppighumosen, typischen Schwarzerden, das Düngen nicht in der Art vertragen wie unsere Boden. Der ohnehin zu lockere Boden der trotz seiner Triebkraft mit dem Torfe die nimmer geschlossene Rasendecke gemein hat, wird durch das Düngen noch mehr gelockert; seine geile Triebksamkeit wird noch verstärkt, der Sonnenbrand wird bis zu verderblicher Dürre vermehrt, kurz alle die schlimmen Eigenschaften der allzuhumosen Schwarzerde werden durch das Düngen gesteigert, die wir Nordländer so gut kennen von den Kulturen der Torferden her, welche gleichfalls nur durch Zufuhr von Mineralstoffen, nicht aber von thierischem Dung, gebändigt werden können. Ja wir sehen mitunter, wenn es zur Zeit des Schossens an Regen nicht gefehlt hat, darauf aber Dürre eintrat, im Schwarzerde-Gebiete denselben Strohreichthum, dieselbe gebleichte

---

1) Sibirische Reise, IV, 1, p. 720.

Farbe des Strohes und der Aehren, dasselbe leichte Korn am Roggen vor uns, das uns vom Roggen des Torfbodens her genugsam bekannt ist<sup>1)</sup>. Ist die typische fette Schwarzerde mit thierischem Dünger bestellt worden so läuft man Gefahr eine zu starke Bestockung, ein zu dunkelgrünes Getreidegras, wie ein Ueberschuss an Stikkstoff das bedingt, hervorzutreiben und viel Stroh aber wenig Körner zu erndten. In Westeuropa hilft man schnell durch Superphosphate nach, wenn es so ausgefallen ist, und das findet sogar mit dem Weizen statt, der in die Luzernstoppel gesät worden. Der englische Farmer greift auch wohl zum Kochsalz. In der Steppe aber muss nach dem Düngen zum vorläufigen Anbau vermittelnder, beschattender Pflanzen, wie Hanf, Mais und Oelsaaten aller Art gegriffen werden, bevor man es mit Körnerfrüchten versuchen darf. Deshalb eben empfahl ich schon vor langen Jahren<sup>2)</sup> Versuche mit Kopfdüngung als Dekke über die Wintergräser.

Doch weshalb verstieg ich mich hierher?

Es geschah auf dem Wege der Beweisführung dass eben die Schwarzerde ihres hohen Rufes nicht werth ist.

Schon am hier unten angeführten Orte wies ich nach, dass sogar an der äussersten Polargränze der Getreidearten in Sibirien, wo von typischer Schwarzerde nicht die Rede sein kann, von 30- ja 40-facher Ergiebigkeit häufig die Rede ist, und dass die jungfräuliche Bodenbeschaffenheit dabei eine Hauptrolle spielt. So auch bei der Schwarzerde, so lange Urboden zu Gebote steht. Ist aber derselbe schon längere Zeit hindurch in Anspruch genommen worden, so verpufft die überschwängliche Ergiebigkeit von Jahr zu Jahr immer entschiedener, und bleibt endlich auf einer Stufe stationär, welche in den Ostseeprovinzen z. B. jeglichen Kornbau unmöglich machen würde, weil er, bei so nichtigen Erndten, nur Schaden brächte. Unsere statistischen Angaben weisen für die Schwarzerde eine Durchschnitts-Erndte von weniger als  $4\frac{1}{2}$  Korn in Weizen nach, so dass nach Abzug der Saat nur  $3\frac{1}{2}$  Tschetwert pro Dessätin gewonnen werden. Die Durchsicht der Wirthschaftsbücher einzelner Grossgrundbesitze hat mir diese Angaben als ganz zutreffend bestätigt, aber, was mehr sagen will, zugleich nachgewiesen, dass sogar die glücklichen Treffer, d. i. die mit überschwänglichem Segen überschüttenden Jahre, wie z. B. für den Mittelpunkt der europäisch-russischen Schwarzerde der Jahrgang 1875, so wie andere ihm gleichkommende es waren, dass auch dann nicht mehr als das 9-te Korn in der maassgebenden Frucht, dem Weizen, geerntet wird; statt des 25-fachen, wie noch heutzutage weiter ostwärts.

Somit erreicht unsere ausgesogene Schwarzerde sogar im glücklichsten Falle günstigster Witterung nicht mehr die jetzige Höhe Nordamerika's, dessen Weizen in seiner, wegen grösserer Jugendlichkeit minder erschöpften Schwarzerde im Durchschnitte 6 Tschetwert je pro Dessätine leisten soll.

---

1) In der Probstei wächst bekanntlich das schwerste Korn, das beste Saatgut auf dürrer Sande, bei undichtem Stande.

2) A. a. O. p. 720.



Blicken wir nun auf das was wir gesagt haben zurück, so scheint die ganze fabelhafte Fruchtbarkeit der jungfräulichen Schwarzerde mit einem seit Jahrtausenden aufgehäuften Vorrathe an trefflich vorverdauten Nahrungstoffen für das Pflanzenwachsthum, zusammenzufallen, und es bedarf weiter keines Suchens nach einem dieser Erde eigenthümlichen Principium movens. Damit fiele denn nun auch die Nothwendigkeit fort, die schwarze Erde welche sich ausserhalb des Bereiches des zusammenhängenden Schwarzerden-Komplexes, und zumal im Norden von demselben, auf Alluvialböden aller Art, auf Wiesen und in Wäldern gebildet hat, so streng von der typischen Schwarzerde zu trennen, wie man geglaubt hat das thun zu müssen.

In unseren zum Vertorfen geneigten, an zu viel Nässe und zu wenig Wärme leidenden nordischen Ländern bilden sich bekanntlich noch unvergleichlich mächtigere Lager von Humussubstanz, welche aber wegen der besagten Mängel unseres Klima die Fehler der fetten Schwarzerde in verstärktem Grade an sich tragen, ohne an deren vorzüglichen Eigenschaften Theil zu nehmen. Nichtsdestoweniger finden sich aber auch unter solchem ungünstigeren Himmel Inseln von Schwarzerde; wo sich die gehörige Mischung der nöthigen Mineralsubstanzen mit solcher örtlicher Gunst des Abwässerns jeglicher überflüssiger Feuchtigkeit, der besonderen Erwärmung des Bodens u. s. w. zusammengefunden hat, dass eine fruchtbare schwarze Erde entstand welche sich höchst wahrscheinlich nie von der typischen Schwarzerde wird unterscheiden lassen, zumal diese ja auch Uebergänge der verschiedensten Art aufzuweisen hat. Und nun gar: welcher Chemiker dürfte sich wohl dessen vermessen wollen dass er in seinem Laboratorium sicher bestimmen werde ob eine ihm zugelegte Erdprobe dem Gebiete der ächten Schwarzerde entnommen worden, oder ob es eine ursprünglich torfige Moorerde sei welche ein tüchtiger in der Chemie bewandeter Landwirth so lange gelüftet, kompostirt und gahrgearbeitet, bis sie, trotz der geringen Gunst des Klima, jener Schwarzerde nach Wunsch gleich geworden?

Spreche ich nun im Obigen der Schwarzerde die innere Eigenthümlichkeit ab, so muss ich um so stärker betonen dass sie ganz entschieden ein Gewächs des Klima ist unter dem sie zu solcher Bodenart reifte. Die eigenthümlichen extremen und wechselnden Verhältnisse der Wärme so wie mässiger Feuchtigkeit spielten und spielen dabei eine ebenso durchgreifende Rolle wie bei der Bildung des nordischen Torfes, ihres so arg benachtheiligten Stiefbruders.

Mir liegt an diesem Vergleiche, um schon hier, anticipirend, darauf hinzuweisen dass, sobald wir vom Gebiete der Schwarzerde weiter südostwärts in die Steppen vordringen, also zugleich einer immer heisseren Sommertemperatur, einer immer wasserloseren Luft entgegenziehen, die Bedingungen für die Möglichkeit der Bildung von Schwarzerde uns unter den Füßen schwinden. Hitze und Dürre zugleich, fesseln jegliche Ueppigkeit des Pflanzenwachsthums; die dürrn Stengel und Halme, als Spiel der Winde über die Steppe getrieben, sammeln sich wohl hie und da in geschützteren feuchteren Lagen, werden jedoch durch den überall vorwaltenden Kalkmergel im Sonnenbrande rasch zersetzt und zu Koh-

lensäure verflüchtigt. Der mineralische Boden liegt nackt zu unseren Füßen. Gleich wie im Norden zieht sich das Anwachsen des Humus gezwungener Weise unter die Wasseroberfläche zurück. Hier im Schutze des Lebensprinzips aller Pflanzen, im Wasser, wuchern auch im Süden Schilfwaldungen und Filzgewebe von Wasserpflanzen, deren Leichen zu Anhäufungen torfähnlicher, folglich saurer Humuslager, (jedoch nur von geringer Mächtigkeit) das Material hergeben.

Ist nun die jungfräuliche Schwarzerde ein ganz ungewöhnlich fruchtbarer Boden, und als solcher das Geschenk klimatischer Gunst, welche das Gebiet derselben vor dem Norden wie vor dem Süden voraus hat, und zwar in der ungeheueren Ausdehnung von reichlich einer Million Quadratwerst, so vermag ich sie doch nicht so zu preisen wie es gang und gäbe ist. Erkennen wir nämlich im Menschen das Gebilde der Naturverhältnisse unter denen er, so wie seine Voreltern, sich zu den gegebenen nationalen Eigenthümlichkeiten heranbildeten, so dürfen wir den Inhaber der Schwarzerde-Steppen keineswegs glücklich preisen. Dadaurch dass im Gebiete der Schwarzerde und Ursteppe, ein einziger, die Bodenbestandtheile rechtzeitig lösender Regenfall schliesslich doch darüber, ob die Erndte reich oder schlecht ausfallen wird, mehr zu sagen hat als alles landwirtschaftliche Mühen und Künste; dadurch dass solche Regen, sie seien nun mehr oder weniger rechtzeitig, mehr oder weniger reichlich, dennoch nicht ganz zu den Seltenheiten gehören; dadurch dass aus dem kostspieligen Düngen nicht selten nur Schaden statt des Nutzens erwuchs u. d. m.; — kurz aus allen oben dargelegten Eigenheiten musste im Inhaber der Schwarzerde jene Lässigkeit entspringen, welche an die Gottseligkeit des Mohamedaners erinnert, der sich mit dem Spruche «Allah ist gross», soll heissen: «seinem Schikksal kann Niemand entgehen» gemüthlich niederlässt, seinem «Keif» beschaulich sich ergebend; es musste sich jener Fehler geringer Sesshaftigkeit entwickeln, welcher dazu antreibt, weiter und weiter frischem Urboden nachzugehen, und welcher keine ächte Liebe zur Scholle des väterlichen Heerdes aufkommen lässt, da diese nicht mit dem Schweisse aufopferungsvoller Arbeit zum Besten seiner selbst, gleich wie auch zukünftiger Jahre und Geschlechter getränkt ist.

Der Westen hat wohl den Spruch aufgebracht: «das Mergeln macht die Väter reich, aber die Söhne arm». Dem ist aber nicht ganz so; denn haben die Väter sich angestrengt und die schwere Arbeit des Mergelns nicht gescheut, so übertragen sie auch diese Arbeitsfähigkeit auf die Söhne, und haben diese erst ermittelt wo der Unterschied zwischen «mergeln» und «ausmergeln» sitzt, so hilft ihnen der ererbte Arbeitsdrang der in ihnen steckt, bald über die Noth hinüber.

Auf die Schwarzerde passt aber der besagte Spruch ungeschmälert, denn, gleich einer verwöhnenden Mutter bietet sie während ihrer Jugendzeit ihren Söhnen alle Gaben in übermässiger Fülle, gar wohl hundertfach; verleitet sie zu gedankenlosem Ausrauben dieses herrlichen Bodens, verleitet sie dazu ihm nichts zu ersetzen, ihn nicht ein Mal zu tränken, geschweige denn durch Bäume zu beschatten, bis endlich wenn sie nebst ihren Söhnen vor Alter schwach geworden, und erschöpft ist, die Noth vor der Thüre steht, dem andern alten

landwirthschaftlichen Spruche gemäss, demzufolge es heisst: «man kann sich arm säen». Ja, man hat sich wahrhaftig leider schon arm gesäet.

Wohl wahr, auch in China und Indien giebt es Felder die alljährlich Reis, in Aegypten Länder die alljährlich Weizen seit Jahrhunderten, sagen wir es: seit Jahrtausenden tragen. Aber gebieterisch verlangten sie grossartige Wässerungsarbeiten, und erzogen die Bevölkerung zu gründlichem, zu gemeinsamem Schaffen; zu Arbeitsstaten.

Wie ganz anders ständen Russlands Schwarzerde-Steppen da, wenn vom Oberlaufe der Ströme, über weite Strecken fort, Wasser auf sie geleitet worden wäre; in jenen Zeiten als die Expropriation spottbillig, die leibeigene Arbeit noch billiger war. Längst hätte sich, in Folge der durch die Bewässerung sichergestellten Erndtenfülle die Tiefkultur, das Düngen, so wie das ganze Gefolge landwirthschaftlicher Hochwirthschaft eingestellt; die uns verheerenden Nager und Insekten wären ertränkt. Ist es also nicht hohe Zeit solche grossartige Wässerungsanlagen für die östlichen Salzniederungen unseres Reiches, wenn auch nicht auszuführen so doch vorzuzeichnen? Noch liegt die Möglichkeit in der Hand der Regierung; nicht lange wird es dauern und der Bodenwerth wird auch dort so steigen, dass es zu spät ist.

Anders, ganz anders hat es die glückliche Rivalin der Schwarzerde (die Gelberde) gehalten: Noch leerer an Baumwuchs als jene, jedes Schattens ermangelnd, steht sie vegetationslos und nakkt, zu festem Lehmgesteine zusammengebacken, im glühenden Sonnenbrande da. Trostlos dehnt sich die unendliche Oede unübersehbar, als Steppenwüste über unermessliche Strecken. Statt des üppigen Graswuchses welcher die Steppen der Schwarzerde mit nahrhaftem Grün überzieht, starrt uns im Sommer nur eine Lehmtenne entgegen, Hungertod drohend dem Menschen, wie auch seinem Hausvieh. Denn so vollkommen unwirthlich ist diese Wüstenei, dass selbst die zahllosen Schaaren von Antilopen und Wildeseln die sich zur Winterzeit hierher wagen, auf tausend Werste davoneilen. Nur wo die Schneewasser der Steppe sich in flachen Kesseln zu Dümpeln und seeartigen Wasserflächen sammeln, zeigt die nächste Umgebung das bekannte matte, bläuliche Graugrün der Salzgewächse. Mehr und mehr verdampft aber das Wasser, je höher die Sonne steigt, seine Fläche zieht sich immer mehr zurück, ringsum weite Strecken des garstigen grauen Salzthones hinterlassend, den Eisenrost hie und da bräunlich überzieht, bis schliesslich die Salze mit glitzernden Krystallblättern hervorschiessen und die Fläche mit ihrem Schnee bedecken; sonderbar zu schauen in der unerträglichen Sonnengluth.

Derart garstig und abschreckend zeigt sich in Central-Asien Mutter Gelberde, diese uralte unübertreffliche Erzieherin des landbauenden Menschengeschlechtes. Heilbringend ist ihre barsche Natur, ihre harte Erziehung, die in unerbittlicher Strenge, mit nicht Geringerem als mit dem Alleräussersten, mit Noth und Tod droht.

Nur dort allein wo den Wolkengebilden der Gebirgshöhen entsprossene Süsswasser die Gelberde durchziehen, sie an ihren Uferrändern netzen, nur dort erlaubt sich die Gelberde dem Menschen zu verrathen, welche wunderbare Fülle an Pflanzen jeglicher Art und an



reichhaltigen Nahrungsmitteln, sie hervorzuzaubern vermag. Aber mühevoll und liebevoll will sie gepflegt sein: das ist die unerlässliche Bedingung an die sie ihre kaum glaubliche Fruchtbarkeit knüpft; mit der sie dem Menschen lohnt.

Und so hat sich denn auf der Gelberde Ferghaná's ein kräftig arbeitender, keine Mühen scheuender Menschenschlag niedergelassen, der die beste Bürgschaft für das Treubleiben der Fruchtbarkeit dieses Bodens durch alle Ewigkeit, in der schon viele tausend Jahre alt gewordenen, rastlosen, unermüdlichen Bodenbearbeitung sieht und findet. Auf solchem Wege wurde derselbe Mensch den anderweitige, historische Ursachen auf der Kindheitsstufe staatlicher Entwicklung zurückhielten, dazu geführt, die grossartigsten Wasserleitungen auszuführen, den Boden beispieisvoll sorglich zu bearbeiten, seiner Düngung grosse Sorgfalt zuzuwenden, Bäume zu pflanzen und zu veredlen; ja, nicht nur Fruchtbäume, sondern ganze Wälder die durch ihren Schatten sogar das Klima bezwingen, von denen aber nichtsdestoweniger jeder einzelne Baum seinen Zuleiter des allbelebenden Nasses verlangte.

Erstaunlich ist der Gegensatz zu den Söhnen, welche die «breite» Natur der verschwenderisch verwöhnenden Schwarzerde sich grossgezogen hat. Hier führte die Natur des Bodens den Sinn zum flüchtigen Schweifen, zum oberflächlichen Ritzen, zur grösstmöglichen Extensivität — dort steigerte sie in demselben Maasse den Sinn für Intensität des wirtschaftlichen Daseins.

Der Chinese hatte volle Ursache die gelbe Farbe seiner Erde zum Panier alles Heiligen und Hohen zu erheben; auch im Tode lässt er nicht von seiner Gelberde. Sie ist ihm trotz ihrer Fruchtbarkeit zu eng geworden, denn er selbst lässt sich angelegen sein, das Malthus-Gesetz zu bewähren; er wandert hinaus auf Erwerb, ob lebendig oder todt, doch zur Mutter Gelberde will er jedenfalls heimgebracht sein.

Nachdem wir derart den wahren Standpunkt für unsere «Einblikke» gewonnen, werden wir in den folgenden Kapiteln, welche speciell über den Akkerbau und die von ihm unzertrennliche Bewässerung handeln sollen, das obenstehend Gesagte näher begründen.

Auf den nächsten Seiten wollen wir uns aber zuvor im Allgemeinen zu orientiren suchen.

Innerhalb des unendlich weiten Gebietes das die Gelberde einnimmt ist das Ferghaná-Thal ein in seltener Weise gesegnetes Stückchen von Gottes schöner Erde. Vielerlei Gaben mussten, wie gesagt, hier zusammentreffen um dieses abgeschlossene Thal so reich auszustatten.

Die südliche Sonne, so gekräftigt sie dort ist durch einen klaren, ihre Strahlen zu voller Wirkung durchlassenden Himmel, wäre trotz aller Gelberde machtlos gewesen ihre Wunder zu erzeugen, wenn nicht die geographische Lage dieses abgeschlossenen Ländchens auch in politischer Hinsicht den Schöpfungen des Landbaues die unumgängliche Stetigkeit im Bestande dargeboten hätte. Generation auf Generation vermochte die früher begonnenen Schöpfungen, die mühsam zu Stande gebrachten Bewässerungen weiter auszubauen, weil die Brandungen der, Mittel-Asien periodisch verwüstenden Völkerstürme, die



rings von fast unzugänglichen Hochgebirgen umschlossene Einbuchtung des Ferghaná-Thales in milderer Weise heimzusuchen vermochten. Bei solchem, auch in klimatischer Hinsicht nicht weniger als gegen Feinde wirksamen Schutze, durch die grossartigsten natürlichen Umwallungen, finden wir die Thalsohle trotz ihrer Lage inmitten des Continentes, dennoch so tief eingesenkt, zu nur so wenig über das Meer erhobener Lage, dass das Ferghaná-Thal weil in höchst kontinentaler Stellung, unter den Breiten Süd-Italiens gelegen, die Sonnenstrahlen zu fast tropischer Gluth sammelt und deshalb, trotz kalter Winter, sogar zum Anbaue subtropischer Gewächse geeignet befunden worden. Nichtsdestoweniger ist aber die Höhe der, Ferghaná rings umgebenden, die Winterstrenge bedingenden Gebirge so bedeutend, dass sie, trotz der südlichen Lage, Schnee- und Glätschermassen zur Ansammlung bringt, deren Schmelzwasser es ermöglichen, die durstige Pflanzenwelt während des ganzen Sommers erfrischend zu tränken.

Doch wären alle die wunderbaren Gaben des Himmels wie der Erde nichts nütze gewesen, zumal in Asien, wo weit und breit die gesegnetesten Landstriche noch brach liegen, wenn nicht ein schon von Hause aus arbeitsamer, zur Sesshaftigkeit geneigter und kunstgeübter Volksstamm in Ferghaná Platz genommen hätte; wenn nicht, ferner, wie gesagt, die orographische Lage des Thales es diesem Volksstamme auch möglich gemacht hätte, sich trotz schwerster, fortlaufend fortgesetzter Anfechtungen von aussen her, mit einer kaum erfassbaren Elasticität, sich im Besitze dieses Bodens zu erhalten.

Einzig in ihrer Art ist gewiss die Gunst der Umstände gewesen, welche Ferghaná zu einem der gesegnetesten Kulturländer gestempelt hat. Alle erdenklichen Voraussetzungen für einen reich lohnenden Landbau sind in Ferghaná thatsächlich zusammengetroffen, und ist dadurch der althergebrachte Ruf Ferghaná's begründet worden, der mit dem ehrwürdigen Rufe vom berühmten Ssamarkand zu den halb historischen halb sagenhaften Meldungen vom Lande Soghhd verschmolz.

Der glühenden Phantasie des Orientalen galt und gilt noch heutzutage das Land Soghhd für eines der vier irdischen Paradiese. Weit entfernt davon, seine überspannten Erwartungen zu täuschen, versetzt der Einblick in dieses Land den Orientalen in Entzücken. Der arabische Geograph längstvergangener Jahrhunderte<sup>1)</sup>, dem es vergönnt gewesen, dieses Soghhd mit leiblichem Auge zu schauen, ruft staunend aus: «...Man sieht kein Dorf «ehe man hineinkommt, wegen Bäume in um dasselbe; es ist das schönste Land auf Gottes «Erden; reich an Bäumen, voll von Flüssen; von Vogelgesang durchtönt..... Ganz Soghhd «erscheint wie ein Kleid von grünem Brokat, in das blaue Adern fliessenden Wassers eingestickt sind, geziert mit dem Weiss der Burgen und Wohnhäuser.

Hören wir ferner den Sultan Baber, der aus seiner Heimath Ferghaná geächtet unter den südlicheren Breiten Kabulistans und Indiens sich zum Herrscher emporge-

---

1) Mogadessi, in Tomaschek, Centralasiatische Studien I, 1877, p. 63.

schwungen, und dennoch in alten Erinnerungen schwelgend schreibt: «die Fasane sind hier so fett, dass nach dem Sprichwort, sich vier Menschen an einem satt essen können.... die Einwohner von Andedshan sind berühmt wegen ihrer Schönheit.... bei Osch ist die Luft trefflich, das fliessende Wasser reichlich; der Frühling ungemein lieblich.

«In den heiligen Traditionen werden schon die Vorzüge von Osch gepriesen.... zu beiden Seiten des Flusses liegen reichbewässerte Gärten, in denen zur Frühlingszeit die schönsten Veilchen, die herrlichsten Rosen, und Tulipanen von grösster Schönheit blühen<sup>1)</sup>.

Hier winken uns also schon schärfer bezeichnende Angaben entgegen. Sollten das etwa immer nur wieder orientalische Floskeln sein?

So hören wir denn den europäischen Philologen, Radloff, der in neuester Zeit in das Serafschan-Thal hineinschaute<sup>2)</sup>. «Das ganze Zarafschanthal, so weit es mit einem Netze von Kanälen bedeckt ist, bildet eine ununterbrochene Reihe von Ansiedlungen. Wenn man auf der Höhe der Grenzgebirge entlangreitet, so sieht man in der Niederung einen dunklen Wald sich hinziehen, der sich scharf gegen die hell erleuchtete Steppe abgränzt; diess ist das mit Ansiedlungen bedeckte Thal des Zarafschan. Hier grenzt Akker an Akker, Garten an Garten, ohne die geringste Unterbrechung. Jedes Fleckchen Land ist bearbeitet. Wenn man von der kahlen Höhe zu dem Thale hinabreitet, glaubt man sich aus der Wüste in ein Paradies versetzt zu sehen. Herrliche Wiesen, mit dem grünen Bädä<sup>3)</sup>-Kraute besäet, prangen im schönsten Grün des Frühlings; zwischen ihnen sind üppige Felder mit Tabak, türkischem Weizen, Arbusen, Melonen. Die Felder sind alle in regelmässige Vierecke abgetheilt. Sprudelnde Bäche fliessen rauschend zwischen ihnen dahin, deren Ufer meist dichte Baumreihen begleiten. Zwischen diesen Feldern liegen die Gärten, über deren niedrige Lehmauern ein dichter Wald von Bäumen emporragt. Hier recken hohe Pappeln, mit silbergrauen gezähnten Blättern ihre schlanken Stämme hoch in die Luft, zwischen den mächtigen dunklen Karagätsch-Bäumen (Ulmen), mit den runden, ballonförmigen Kronen. Dort erscheinen saftgrüne Fruchtbäume, die ihre von Äpfeln, Pflirsichen, Apricosen, u. d. m. beladenen Aeste herabhängen lassen. Hier sehen wir von Wasser bedeckte gelbgrüne Reisfelder, dort Baumwollpflanzen. Das Auge kann sich gar nicht satt sehen an aller Pracht, die in buntem Durcheinander uns umgibt. Wir glauben zu träumen. «...Und all diese Pracht und Herrlichkeit dankt der Mensch allein dem Wasser, das in Silberadern die Steppen durchrinnt und sie zu einem Paradiese umschafft.... Fürwahr es heisst mit Recht ein Paradies der Erde!»

Und sollte trotz aller dieser vorgeführten Zeugen dennoch Jemand ungläublich zwei-

1) In seinem Südsitze am oberen Kabulstrome liess einst der Sultan die verschiedenen Arten der Tulpen sammeln und zählen; es waren deren 32 bis 33 verschiedene. Einer derselben gab ich, so schreibt er, wegen ihres Rosengeruches den Namen Saleh-gul-bul, d. i.

rosenduftende Tulpe.

2) Zeitschrift der Gesellschaft für Erdkunde zu Berlin, 1871, p. 401—439; 497—526.

3) d. i. Luzerne.

feln, hinweisend darauf dass alle Reisenden die Luft und das Licht der Hochebenen begeistert preisen, so wie das Gefühl gesteigerter geistiger Spannkraft das durch sie geweckt wird; sollte dennoch Jemand ungläubig das hervorheben wollen, dass ja ausnahmslos alle Religionsstifter und Propheten inmitten des bewältigenden Anblickes hochebener Steppen und Wüsten, durch die sie umgebende Grossartigkeit der Natur zu dem schwärmerischen Aufschwunge entflammt worden, der ihren Lehren Erfolg brachte; — nun so führe ich, um auch Solche zu überzeugen die prosaischesten Zeugen der Welt, zu Gunsten der Fruchtbarkeit Ferghaná's ins Feld: die chinesischen Reisenden mögen vortreten welche Nachrichten statistischer Art, über Land und Leute stets so zu sagen mechanisch einheimsten.

In der ersten Hälfte des VII. Jahrh. n. Chr. berührte beispielsweise der chinesische Reisende Hsüen-Tsang Ferghaná auf seiner Wanderung nach Indien. Auch er lobt die Fruchtbarkeit dieses Thales, und zwar mit den trockenen und doch so vielsagenden Worten: «das Land ist ungemein fruchtbar und gibt hundertfältigen Gewinn».

Genug. Wir treten nunmehr näher hinan, an die Betrachtung einer jeden der oben hergezählten Bedingungen ungewöhnlich ergiebigen Landbaues. Der Leser erwarte jedoch nicht zu viel, da mein Einblick an Ort und Stelle wie gesagt nur  $2\frac{1}{2}$  Monate gewährt. Ueber drei Monate raubte mir die Reise hin und zurück, so wie der Aufenthalt im übrigen Gebiete von Taschkent, und in dessen Hauptstadt selbst.

---

## I. Ferghaná's geographische, orographische und Höhen-Lage.

Der in den Aral-See sich ergiessende Zwillingsstrom des Amu, der Ssyr nimmt in seinem Oberlaufe den von NO her in ihn fallenden Gebirgsfluss Narýn auf. Dieser ist der eigentliche Ursprung des Ssyr. Nur ethnographische Gründe sind es gewesen welche dem ausgesprochenen Gebirgsstrome einen anderen Namen zugewandt als seiner Fortsetzung, die sich zum Steppenstrome gestaltet. Die Länge des Verlaufes des Narýn, sein Wasserreichthum, ja sogar die Natur der chocoladenfarbigen, lössschlammigen Trübung seines Wassers gibt ihm das volle Recht als Ursprung des Ssyr zu gelten. Auch fehlt es ganz an ihm ebenbürtigen Nebenbuhlern. Damit hat es aber allerdings seine Richtigkeit dass der durch Felsenklüfte sich stürmisch von NO her Bahn brechende Narýn, oberhalb Naman-

gan<sup>1)</sup> plötzlich Charakter wie Richtung ändert. Nach WSW umbiegend, hat er es abgegeben gegen Felswände zu toben, hat im Grunde des Ferghaná-Thales sein Bett nach Nothdurft tief genug in weiche Erdschichten einzugraben vermocht, und wälzt nun selbst-zufriedener, ruhiger, seine Fluthen hinab.

Kaum 20 Werst unterhalb der Stadt Chodshent — also in dem Meridiane der von der Mündung des Obflusses in dessen Meerbusen, zu der Mündung des Sindhu d. i. des Indus hinabführt — schlägt nun dieser Ssyr — so heisst er seit seinem Knie bei Namangan — plötzlich unter rechtem Winkel in NNW- und NW-Richtung um, diese mit seinem Mittel- und Unterlaufe im Ganzen beibehaltend. Der Lauf dieses Stromes hält also zwei Hauptrichtungen ein.

Ein angenähertes Bild der Strömungsverhältnisse des Ssyr gewinnen wir wenn wir beachten dass er an seiner Mündung in den Aral-See noch 243 Fuss über dem Meeresspiegel des Kaspi, etwa anderthalb Hundert Fuss über dem Spiegel des Ozeans steht. Bis zu dieser seiner Mündung, von Chodshent an, hat er gegen 700' Fall. Mithin senkt er sich in seinem Mittel- und Unter-Laufe etwa nur einen Fuss auf die Werst, geradester Richtung. Nichtsdestoweniger, und trotz seines ungemein geschlängelten Laufes sah ich den Ssyr nicht anders als rasch strömen, so dass er es den aufwärts dampfenden Fahrzeugen schwer machte, ihn zu bezwingen. Es ist also wohl vorzugsweise die zu Zeiten oberhalb schwellende Wassermasse die in seinem Bette hinabdrängt. Der Fall wird aber auch dadurch vermehrt dass der Strom in seinem Laufe von drei seeartig ergossenen Wasserflächen unterbrochen wird, nämlich durch die ausgedehnten Schilfmoräste bei Namangán, ferner in den Delta-gebilden des Tschirtschik, und zumal durch die ungeheure Schilfniederung an deren Südrande der Strom zwischen Fort Perovsk und Fort № II verläuft, und welche seinen austretenden Wassern sichtlich als Klärbekken dient. Diese letztere überschwemmte Niederung übertrifft den ganzen Peipus-See an Grösse.

An 60 Werst oberhalb Chodshent befindet sich die Fährstelle Tschil-Machrám; von ihr bis Chodshent soll der Strom 400' Fall haben, mithin über eine Klafter pro Werst. In gleicher Weise, aber immer rascher zunehmend, steigt nun der Boden weiter aufwärts, und zumal im Gebirge, hinan, so dass das Fort Narýn, welches die von Norden nach Kaschgar führende Strasse beherrscht, schon über 6000' höher liegt als Chodshent<sup>2)</sup>.

Der Ssyr durchströmt mithin nur den nordwestlichen Theil des Ferghaná-Thales, dessen grösster Antheil südlich vom Strome gelegen ist, indem die Längsaxe dieses Thales die Richtung W zu S einhält. Es ist das dieselbe Richtung zu der Richthofen, auf den Beobachtungen unserer verdienstvollen russischen Forscher fussend, die Axe des Thiën-Schan Gebirgssystemes zurückführt.

Unser Ferghaná-Thal schiebt sich also, von Westen her, so recht zwischen die bei-

1) Im Angesichte des grossen Dorfes Utsch-Kurgan.

2) Vergl. die Höhen-Angaben im Anhang № I.



den Parallelfaltungen: die Alaï-Kette im Süden, und die Kette des Tschatkal-, Urtak- und Ferghaná-Gebirges, im Norden, hinein.

Obleich nun allerdings Ritter<sup>1)</sup> Ferghaná nebst Badakschan als die ausgezeichneten Theile des oberen Stufenlandes der beiden Stromsysteme Ssyr und Amu — welche wir mit dem Namen der Zwillingssströme belegen wollen — ausdrücklich bezeichnet, und darin seinem Grundsatz treu bleibt, alle über 500' über das Meeresniveau sich erhebenden Länder zu den Gebirgsbildungen zu rechnen<sup>2)</sup>, so lässt sich doch das Ferghaná-Thal, das vielmehr den Anschein hat, mit seinen Salz- und Steinwüsten ausserordentlich tief als Kessel in das Gebirge hineingesenkt zu sein, nicht füglich diesem Schema anpassen. Es erscheint vielmehr als Einsturz inmitten der mächtigen dasselbe umgebenden Gebirgsmassen, und völlig verschieden von jenen Steppen Central-Asiens welche sich zu ihrer Zeit von vorn herein die Benennung «hohe Tartarei» erwarben. Man fasst das Ferghaná-Thal ungleich naturgemässer als die äusserste Ausbuchtung auf, mit der sich die ungeheuere niedere Fläche, die Erdsenkung die ihren tiefsten Punkt im Kaspi erreicht, ostwärts zwischen die Randgebirge Central-Asiens hineinschiebt. In der That steht der Grund des Ferghaná-Bekkens wenig mehr als 1000' über der Meeresfläche.

Begeben wir uns von Taschkent aus, in südlicher kaum gegen Ost abweichender Richtung auf der unter russischer Herrschaft eingerichteten Poststrasse (168 Werst) nach Chodshent, so steigen wir den südwestlichen Abhang des hier abbrechenden Kurama-Gebirges<sup>3)</sup> empor, bis zur Höhe von nur 2000', und schauen von diesem Sattel in das Ferghaná-Thal hinein. Bevor wir nun nach Chodshent (836') wieder hinabsteigen, müssen wir ein paar Werste in widersinniger Richtung den Strom auf seinem rechten Ufer flussabwärts begleiten, den Felsberg der hier bis dicht gegenüber von Chodshent steht, umkreisend.

Hier, bei Chodshent befindet sich nun der einzige niedere Eingang zum Ferghaná-Thale, welcher nur etwa eine geographische Meile breit ist. Von diesem «Thore» zieht sich das Ferghaná-Thal, anfänglich zu schmalerem Stiele eingeengt, in mandelförmiger Gestalt, zwischen den 40. und 41. Breitengrad gen O zu N. über 200 Werst hinein, bis es auch hier, im Thalgrunde, durch die immer höher und höher sich erhebenden Gebirge abgeschnitten wird, welche unser Thal ostwärts, vom Tarymbekken des Kaschgargebietes trennen.

Kaum 100 Werst dürfte die grösste Breite des Thales erreichen, das also bei einer durchschnittlichen Höhe seiner Mulde von ein bis anderthalb Tausend Fuss über dem Meere, ringsum, — mit einziger Ausnahme des besprochenen Eingangsthores —, von den grossartigsten Felsenmauern umgeben ist, deren Sättel und Pässe sich um Zehntausend Fuss, also höher

1) West-Asien, VII, p. 728.

2) VII, p. 337.

3) das hier den Namen Kendyr-Gebirge führt. Frü-

her als Ala-Tag oder Ming-Bulak aufgeführt, was «tausend Quellen» bedeutet.

als die Gesamthöhe des St. Gotthard unserer Alpen, über die Thalsohle erheben. Diesen Hochgebirgs-Mauern sitzen aber auf der südlichen Doppelkette, Alai nebst Trans-Alai, Gipfel auf, welche die Meereshöhe der Pässe noch um mehr als die doppelte Höhe überragen.

So riesigen, steil emporsteigenden Dimensionen gegenüber erscheint der Maasstab unserer europäischen Alpen unvergleichlich klein.

Die das Ferghaná-Thal im Norden umrandenden Gebirge bleiben aber niedriger als der Südwand. Der Schnee hält sich auf ihnen nur in begränzten Oertlichkeiten und die Glätscher sind unbedeutender als auf dem Südrande.

Der Ferghaná vom Tarým-Bekken im Osten, als Querriegel scheidende Höhenzug ist, bei gleicher Höhe mit dem vorigen nördlichen Gebirge (an 12,000 Fuss) doch schon anderer Natur, und gleichsam als nördlichster Ausläufer der hochemporgetriebenen Pamir-Flächen zu betrachten. Aber auch hier, in weiterem Abstände gegen Nordost, am Tschatýr-See, erheben sich wiederum die Gipfel der Terek-Kette zu einer Höhe von 16—17 Tausend Fuss.

Diese wenigen Worte mögen genügen um die einzig in ihrer Art eingebettete Lage unseres Ferghaná-Thales zu charakterisiren<sup>1)</sup>.

1) Denjenigen denen daran gelegen ist, noch einen Ueberblick über die neueste Ansicht von den Gebirgssystemen zu gewinnen, welche Ferghaná umschliessen, biete ich folgende Zusammenfassung, nach Richthofen, dessen Karte, Taf. 3, p. 272, die beste Uebersicht gewährt.

Durch seine Kammhöhe (nahe 20,000') überrifft der Kwen-lun alle übrigen mächtigen Gebirgszüge, ebenso wie durch sein geologisches Alter. Zu Ende der silurischen Periode ragte er bereits als ein bedeutendes Gebirge empor. Seitdem scheinen seine Kämme nie mehr vom Wasser bedeckt gewesen zu sein, so dass alle Faltungen in benachbarten Ländern nach seiner Emporhebung erfolgt sind. Im Heranwachsen des Karakorum und des Himmálaya hat der Kwen-lun eine Fortentwicklung bis in die spätesten Zeiten erfahren, welche wahrscheinlich in der Gegenwart noch nicht geschlossen ist.

Das Streichen des Kwen-lun ist W z. N gerichtet. An seinen Westende vermitteln die massig erhobenen Pamir-Ebenen den Uebergang zu den Gebirgen des Tiën-Schan-Systemes, deren Streichen, einen spitzen Winkel mit dem Kwen-lun bildend, die Richtung W z. S einhält.

Zum Falten-Systeme des Tiën-Schan gehören die unter einander parallelen Ketten: Hindukusch, die Doppelkette Trans-Alai nebst Alai, der Terek-Tagh (auch wohl Koktan und Kurpetau genannt) so wie endlich der Tiën-Schan selbst und der Transili-Alatau.

Ob sich, gleich wie es mit dem Himmálaya der Fall ist auch der Alai im Süden noch fortwährend erhebt, das zu entscheiden muss genaueren Untersuchungen überlassen bleiben. Myschenkov glaubt nachweisen zu können (Туркестанский Ежегодник, II) dass die Glätscher des Serafschan-Thales sich beständig herabsenken, woraus eine Hebung des Gebirges gefolgert werden müsste. Ist dem so?

Das Vorkommen von Eocänformation in einer Höhe von 10½ Tausend Fuss über der Meeresfläche (bei Leh) beweist dass der Himmálaya erst während der Tertiärperiode zu seiner jetzigen ausserordentlichen Höhe emporgestiegen ist.

Wiederum unter spitzem Winkel zum Tiënschan-System bildet ein drittes, das WNW gerichtete Karatau-System, die westlichsten Ausläufer der centralasiatischen Erhebungen und zwar mit den Parallelketten: Nuratau, Karatau und Tarbagatai.

Überlassen wir der Zukunft die weitere Sichtung des noch ungenügenden Materials, der, wie gesagt, sogar eine Sichtung der Nomenklatur wird vorangehen müssen, da theils die verschiedenen Gebirgtheile synonymische Namen führen, sei es bei verschiedenen Autoren, sei es auf verschiedenen Karten; theils auch richtig zusammenfassende Bezeichnungen für grössere Ketten und Gebirgssystem uns im Stiche lassen.

In unmittelbarer Nähe von Taschkent sogar, finden wir den Kendýr-Diwan (Хорошхия) bürgerte den

Fährt man, gleich wie ich, zu Ende des Februar, die Längsaxe des Ferghaná-Thales verfolgend, von Chodshent (119 Werst) nach Kokan, so eröffnet sich den Blicken ein majestätisch ergreifendes Schauspiel. Sowohl rechts als links sieht man den Horizont durch eine dreifache Coulissenreihe verlegt; sowohl rechts als links, sichtlicher jedoch rechts, begränzen Vorberge den Horizont, die von tief eingeschnittenen, senkrecht herablaufenden Furchen gerunzelt, als weiche Gebilde erscheinen, in welche die Schneewasser regelmässige Wasserracheln hineingerissen; die Vorberge selbst aber, und zumal ihre Gipfel schillern in den prächtigsten röthlichen, in das Violette hinüberspielenden Tinten.

Hinter diesen Vorbergen ragt eine zweite gezackte Reihe dunkler vielartig gestalteter Felszüge empor, die mit ihrem Wechsel von Schatten und Licht den düsteren Hintergrund für den erwähnten röthlichen Schimmer abgiebt.

Dieses prachtvolle Panorama zu krönen ragt nun aber noch eine dritte Reihe der mächtigsten Hochgebirge über dem Dunkel der zweiten Reihe, in hie und da dunkelgeflecktem blendendem Schneegewande bis zu den Nebelwolken empor die, in wechselnder Gestaltung, bald die Aussicht frei geben, bald sich zu undurchdringlichem Vorhange abwärts senken. Unbeschreiblich schön macht sich dann die Landschaft wenn die Abendsonne ihre Abschiedsstrahlen auf diese Gebirgsmassen wirft, und schliesslich ein immer höher hinauf, zu den Gipfeln rückendes Alpenglühen, sich fort und fort erhebend, mit seiner unteren das Thaldunkel begränzenden Linie, die gegenseitige Höhenlage der Grate und Gipfel abnivellirt, das Augenmaass des Reisenden berichtigend.

Treten wir an diese Coulissen näher hinan, so finden wir dass es vorlagernde Lösszüge sind, welche die erste Reihe darstellen. Ihre gelbe Hauptfarbe ist es, die sich zu violettem Alpendufte röthet, überdiess aber verstärken schwefelgelbe, rothe und okkerbraune Schuttmassen zu welchen manche aus Thonschiefern bestehende Gehänge zersplintern, den Duft zu einer fleckenweise greller sich hervorthuenden Färbung<sup>1)</sup>.

Als zweite Wand gestalten sich mächtige Bänke von Konglomeraten; ferner Thonschiefer- und Kalksteinfelsen von rothen Sandsteinen durchsetzt, welche nicht selten in grotesken Gestalten emporstarren, umgeben von mächtigen Felsblöcken welche, zerfallenen

---

Namen ein: (Сборникъ статей касающихся до Туркестанскаго края, 1876, стр. 28) in der neuesten Originalkarte in Kuramâ umgetaucht, u. d. m. — Eine tüchtige Autorität muss da monographisch eingreifen und Ordnung schaffen. Richthofen (China, p. 198, Anm. 2) hat schon auf diese Nothwendigkeit solcher Vereinfachung hingewiesen.

Wir wollen hoffen dass die Herren Professoren Romanovsky und Muschketov, als die insbesondere dazu Befugten, uns bald in dieser Angelegenheit nach-

helfen werden.

1) So erschienen mir z. B. auf einem Ritte von Margelan, südwärts, nach Tschimion die Abstürze der Vorberge um so greller roth und schwefelgelb, je mehr ich mich ihnen näherte. Südlich davon, in Woadilj, überzeugte ich mich dass es, wie gesagt, zerfallende Thonschiefer waren, die im angefeuchteten Zustande derart grell gefärbt erschienen; zumal im Gegensatze zu den übrigen in kohlschwarzer Färbung dastehenden Schluchten.

Thürmen und gestürztem Gemäuer ähnlich, dem Zahne der Zeit ihren Tribut zahlend die Abhänge hinabgetaumelt sind <sup>1)</sup>).

Theils dieselben Thonschiefer und Kalksteine, theils schliesslich hinzutretende krystallinische Gesteine bilden die dritte und letzte dieser Coulissen. Man wähne aber nicht dass dieses nun die allerletzten Parallelkette sein möge und zugleich der Grat der betreffenden Gebirgsfalte. Diese ist breiter als es auf den ersten Blick scheint, der Falten giebt es eine Menge, und hat man die eine hinter sich, so ist man erstaunt, ein nicht erwartetes wenn auch enges Thal vor sich zu sehen, das sich von W nach O zieht. Man darf annehmen, dass sowohl nordwärts als südwärts die Hauptgrate noch fast um einen ganzen Breitengrad vom Fusse der felsigen Gebirgswände abstehen, welche uns als zweite Coulissenreihe erschienen waren <sup>2)</sup>).

Nach diesen Auseinandersetzungen mag es deutlich geworden sein dass ausser dem Eingangsthore bei Chodshent zu unserer so tief eingesenkten Thalmulde Ferghaná, von

1) So z. B. fand ich es beim Durchbruche des Schachimardan bei Woadilj. Ausser an dieser Stelle war es mir überhaupt nur noch an vier Punkten vergönnt, mich auf wenige Stunden diesen Vormauern der mächtigen Gebirgsfalten unmittelbar zu nähern; nämlich 2.) nochmals am Fusse des Alai bei Utsch-Kurgan, wo der Isfairam hervorbricht; 3.) beim Dorfe Aim, im Norden von Osch, 4.) am Naryn, an dem ich von Utsch-Kurgan aus zu den Ozokerith-Gruben bei Maili, und von dort nordöstlich an den Naryn selbst mich begab; endlich 5.) westwärts davon am Gebirgsflusse Potschatá im Meridiane von Namangan, nordwärts über Janý-Kurgán und endlich Nanaj hinaus.

2) Nur wenige Tage war es mir wie gesagt vergönnt, am Fusse des Gebirges zu weilen, das überdiess noch durch Schneemassen völlig unwegsam war.

Nördlich von Namangan, verfolgte ich die Potschatá aufwärts bis über Nanaj, das letzte Dorf, hinaus.

Am Südrande des Nanaj-Thales, bevor wir Mamaj erreicht hatten startete eine hohe, aus dem Thale jäh emporsteigende Kette empor, auf der im Mai der letzte Schnee erstarb. Es war ein dichter brauner, auf dem Bruche krystallinisch glänzender Kalkstein, in welchen Geröllchen desselben Gesteines, gangartig eingeknetet erschienen. Westwärts vom Wege tauchten noch einige Brocken dieser Kette niedrig aus der Lössfläche hervor, sie hatten ein dioritähnliches Aeusseres.

Die Kette selbst hatte einen gebogenen Verlauf, mit der Konvexität nach Norden gerichtet, bei Richtung der Sehne dieses Verlaufes nach SW z. S. Der weissgraue Kalkstein klüftete zu ungeheuren Blöcken auseinander, bei steil (85°) emporgerichteter Schichtlagerung.

Im Gesteine fanden sich theils Einschlüsse von Kalkspathkrystallen, theils knollige, geröllähnliche Konkre-

mente desselben Gesteines, theils undeutliche, weil mit demselben Materiale zusammengeklüftete Kalkspath-Breccie. Vgl. die chemischen Analysen NN 58 bis 61.

Zwischen Lösszügen und Konglomeraten in weiterem Thale die Potschatá hinanrückend, gelangten wir bei majestätischen, quer vorliegenden Kalksteinwänden vorbei, Kuk-Ssaraj genannt, an die Schlucht (sie soll Kaptschigaj heissen) aus welcher dieser Bergstrom von NNW her hervorbricht.

Der letzte Punkt in dieser Schlucht den ich erreichte befand sich am Zusammenflusse des Kurpeldó und des Mingdshylko. So nannte sie mir mein Kirgise. An anderem Orte nannte man die beiden Gebirgsbäche Kaschka-ssu und Ming-ilka. Vereinigt nehmen sie den Namen Potschatá an.

Flussaufwärts rückend in dieser von Steilwänden und schroffen Abhängen eingeengten Schlucht, konnten wir häufig nur mit Hilfe der von den Orientalen hergerichteten Kunstwege neben dem tosenden Gewässer Platz finden. Der graue dichte Kalkstein zeigte sich mit Kalkspath-Aederchen durchzogen, war nicht selten stenglig, auch mit Kalkstein-Breccie durchsetzt. Auf diesen Kalkstein folgte ein rother Quarzit, hie und da in Eisenkiesel übergchend; auf diesen ein Kalkstein der auf den ersten Blick für Thonschiefer genommen werden durfte. Seine Schichten waren ausserordentlich verworfen, doch vorwiegend in südlicher Richtung fallend. Dieser Kalkstein hatte zahlreiche eisenhaltige Nester enthalten, aus denen viel Erz vor Zeiten gewonnen worden war, da Alles voll Schlakken lag. Doch wusste sich Niemand des Betriebes zu erinnern. Der letzte Herrscher, Khudojar-Khan, hatte allerdings nach Erzen suchen lassen; jedoch fruchtlos. So hiess es.



allen übrigen Seiten nur schwierige, ja zu Zeiten theilweise gefährliche Gebirgspfade hinabführen, weil sie während eines grossen Theiles vom Jahre wegen der Schneemassen, so wie des Glätscher-Eises ungangbar sind. An vielen Stellen sind auch diese spärlichen Pfade nur durch Menschenhände, die seit den ältesten Zeiten ihnen nachgeholfen haben, in gangbaren Zustand gesetzt worden.

### **Der Grund und Boden Ferghaná's.**

Das von den im vorigen Abschnitte geschilderten Gebirgsmauern umschlossene Ferghaná-Thal ist keineswegs eine ausgeglichene Fläche. Obgleich in unvergleichlich geringerem Grade als im Gebirge selbst, setzen sich doch die Faltungen der Erdrinde unter dem Thalboden fort, und stellen sich äusserlich als flache Höhenzüge dar, welche aber lange nicht so gleichlaufend in ihrer Kompassrichtung sind als aus der Stetigkeit geschlossen werden könnte mit der die Hauptgebirgsmassen ihre Richtungen einhalten. Es sind eben Querfaltungen durch welche das Thal in eine Menge von Abtheilungen zerfällt, so dass mit Recht gesagt worden, jede bedeutendere Stadt Ferghaná's liege in einem abgesonderten Thale, für sich.

Stellen wir voran im Allgemeinen fest, dass im Thalgrunde anstehende Felsarten grösstentheils gar nicht, oder höchstens ein Mal in unmittelbarer Nähe des Fusses der Ringmauern aus der Tiefe hervorbrechen<sup>1)</sup>. Immer wieder ist es nur Konglomerat — das vollkommene Abbild der Nagelfluh unserer Schweiz — der in ausgedehnten söligen Bänken sich im Thale als die tiefste Unterlage zeigt, aber auch hier zu sehr verschiedenen Horizonten erhoben ist. Gewöhnlich bilden diese Konglomeratlager weite ebene Flächen, welche dort wo sie ohne Bedeckung blossgelegt daliegen, sich als Kieswüsten darstellen. Oft mehrere Klafter tief haben sich die Bergflüsse ihre Betten in diese Konglomeratlager hineingegraben; nicht selten auch in sehr ausgiebiger Breite, so dass zu Zeiten der Wasserarmuth, weite Geröllstrecken trocken daliegen, welche sich wohl auch hie und da, zumal an den Abhängen, mit spärlicher Vegetation bedeckt haben.

Somit hätten wir also die erste Form in der sich der Boden des Thalgrundes von Ferghaná darstellt, vor uns, nämlich:

---

1) Die einzigen Beispiele dieser Art die mir aufstiegen waren die auf Seite 19 in den Anmerkungen erwähnten Fälle.

### A. Die Kieswüste; Dasch oder Dascht der Eingeborenen.

Zuerst lernte ich sie kennen auf dem Wege von Chodshent nach Kokan. Etwa fünfzig Werst von Chodshent, indem man von Machrám nach Patár fährt, wird man durch das Stukkern des federlosen Wagens bei ausserordentlich ebenem Wege, daran gemahnt, dass man eine solche Kieswüste befährt. Nach dem weichen in den staubigen Lössmergel oft rinnenartig eingeschnittenen Wege, werden plötzlich alte Erinnerungen geweckt; man wähnt sich in der weiland «perekladnaja» auf regelrechter Chaussée. Durch nur unbedeutendes Abpfücken der etwas grösseren Rollsteine ist die Kieswüste zur trefflichsten natürlichen Chaussée geworden<sup>1)</sup>. Auch fällt uns bald auf, dass es nur sehr kleine Rollsteinchen sind, welche sich zu diesem Konglomerate zusammengekittet: vom kleinsten Durchmesser des Sandkornes bis nicht mehr als Faustgrösse.

Solche Kieswüsten von geringerem oder grösseren Durchmesser bedecken nicht selten ununterbrochen zusammenhängende Flächen von 50 und mehr Quadratwersten, und wenngleich winzig im Vergleiche mit den Hochebenen der östlichen Mongolei, in welchen die Kiesteppen vorherrschen, bilden sie ihrer Ausdehnung wegen so eigentlich den Hauptcharakter der ganzen Umrandung im Thalgrunde Ferghaná. Sie stossen beispielsweise unmittelbar an die jetzige sartische Hauptstadt Alt-Margelan südwärts an, und man reitet fortlaufend über solche Wüsten, wenn man sich aus dem zentralen Raume des Thales zu dem Fusse der umgebenden Gebirge, zumal des Alai begibt. Ja sogar von Alt-Margelan zu der südwärts in 12 Werst Abstand neuerstehenden Hauptstadt Neu-Margelan, reitet man auf dem Richtwege über eine solche Kieswüste<sup>2)</sup>.

Die Konglomeratlager erscheinen meist, zu thaleinwärts kaum merklich sich senkenden Hochebenen 60, 100, 200 und mehr Fuss hoch, emporgetrieben, da sie von vorzeitlichen Thälern durchbrochen sind in welche wiederum die Gewässer der Jetztzeit ihre Betten bis mehrere Klafter tief eingeschnitten haben. Die mehr oder weniger breiten Thäler der Vorzeit werden vermittelst des höher oben aufgefangenen und zugeleiteten Wassers befruchtet und dadurch in die fruchtbaren Oasen umgewandelt.

Dort wo solche Thäler der Vorzeit von den Zuleitern der künstlichen Bewässerungen bisher nicht erreicht werden konnten liegen sie in ihrem primitiven Zustande vor Augen; so z. B. auf dem Richtwege über die Kieswüste von Woadilj nach Alt-Margelan. Hat man von Woadilj aus 10—12 Werst abgeritten so liegt eine solche Hochebene vor<sup>3)</sup>, zu

1) Liest man in Przewalsky's Reise (I, cap. 11) die Beschreibung des Weges in der Gobi-Wüste, so vermeint man dieselbe Kieswüste vor sich zu haben, mit ihrem auf Dutzende von Wersten, schon durch die Natur selbst geebnetem Wege.

2) Meine Ritte führten mich der Art aus Alt-Margelan nicht nur nach Neu-Margelan, sondern auch

nach Utsch-Kurgan, nach Woadilj; von diesem Orte, dem Thalrande parallel, über Tschimion und Rischtan nach Ssary-Kurgan — immerwährend durch solche Kieswüsten.

Von Assaké, ostwärts, verfolgte ich im Khndojár-Kanal abermals den Nordrand einer solchen Kieswüste.

3) In SW z. W-Richtung sich erstreckend.

der man durch ein schluchtartiges Querthal hinanreitet. Von der Schlucht nach rechts wie nach links hin sieht man die Schichten sich senken: das Gebirge ist hier auseinandergeborsten und man reitet in diesen vielfach zusammengesunkenen und auch mit frisch herabgestürzten Konglomeratblöcken reich besetzten Spalt hinein. Etwa  $2\frac{1}{2}$  Werst reitet man diese Kluft zum Rücken der Kieswüste hinan, meistens den einzigen, nur 3' breiten Zuleiter entlang, dessen Nutzungsgebiet, so klein er auch ist, man erst nach langen Wersten erreicht. Auf der Höhe der Ebene angelangt erschaut man rechts ein weites Thal das sich in nordöstlicher Richtung hinzieht mit Oasen bedekkt, die Hochebene aber führt uns, als Kieswüste, bis dicht vor Margelán ununterbrochen wiederum 10 bis 12 Werst.

In dieser Weise finden wir diese Konglomerat-Plateau's nicht nur in radialer Richtung, zur Mitte des Ferghaná-Thales hin, durchbrochen, sondern eben so sehr von Thälern durchsetzt, welche dem Rande der Mulde parallel laufen; ja solche die Hebungsfalten von einander scheidende konzentrische Thäler scheinen sogar die ausgedehnteren zu sein, während die radialen mehr den Charakter von Durchbrüchen an sich tragen.

Unmittelbar am Fusse der Gebirgsmauern sehen wir Theile der Konglomeratbänke den älteren Gesteinen, Thonschiefern, Kalksteinen u. s. w. auflagern, als abgerundete Vorberge in beträchtlicher Höhe von mehreren Tausend Fuss nakt ins Thal hineinschauen. Durch die eben erwähnten Querthäler sind sie von den hochebenen Massen und Bänken getrennt<sup>1)</sup>.

Lassen sich nun auch, bei näherer Bekanntschaft mit diesen Wüsten, Oertlichkeiten auffinden an denen die Rollsteine des Konglomerates bis zu Kopfgrösse anwachen, so fällt doch immer das gleichartige Format derselben sehr auf; zumal gegenüber dem Verhalten der Gerölle im Schotter unserer Asar der Glacialzeit, welche von dem verschiedensten Kaliber und bis zur Grösse riesigster Fundblöcke hinauf durcheinandergemengt sind. Es liegt am Tage dass nicht nur diese Asar sondern auch die Glätscher-Moränen ganz anderen Kräften ihr Entstehen verdanken als der Konglomerat Ferghaná's. Dieser stimmt mit dem Schotter in den Betten der grösseren Gebirgsflüsse unserer Gegenwart vollkommen überein, dort wo dieselben schon in die söhligere und breiteren Betten der Thäler eingetreten sind. Die Rollsteine des Konglomerates sind wenn nicht theilweise durch die Wellen einstiger Meeresgestade formirt, so doch in minder abschüssigen Betten fliessender Gewässer; das Material im Konglomerate ist schon einigermaassen gesichtet und ausgewaschen.

In der That fand ich auch, dass während bei Alt-Margelan Rollsteine von höchstens Kopfgrösse nur selten und mühevoll zu Bauten herausgelesen werden konnten, je näher zum Fusse des Gebirges dieselben desto grösser wuchsen, und vielfach, ein ja bis 2 Fuss

---

<sup>1)</sup> So im Angesichte von Woadilj, dem Thonschiefer | lend. So auch bei den Gipsbrüchen von Moján.  
auflegend, und durch die Grösse der Rollsteine auffal-



im Durchmesser erreichten, wobei aber dennoch die Masse des Konglomerates stets auch eine Menge kleinerer Gerölle von allen möglichen Dimensionen, bis zum Sandkorn hinab, aufwies. Sie entstanden aus Brokken krystallinischer Gesteine jeglicher Art, aus Quarzgleich wie auch aus Kalkgesteinen. Jaspise kommen vor, aber Chalzedone und Achate, wie solche der östlichen Mongolei ihren Charakter verleihen, habe ich gar nicht bemerkt; was für die Abwesenheit von Mandelsteinen in den Gebirgsmauern spricht, die Ferghaná umgeben.

Je mehr man sich dem Gebirgsfusse nähert, desto grösser werden die Rollsteine, desto zahlreicher die grossen, und unmittelbar auf dem Thonschiefer<sup>1)</sup> maass ich schon welche von  $3\frac{1}{2}$  Fuss im Durchmesser. Je näher zur Thalmitte desto kleiner.

Eine dem spezifischen Gewichte der Gesteinarten entsprechende Sortirung der Gerölle vermochte ich nicht zu bemerken. Offenbar sind die Unterschiede dieses Gewichtes zu unbedeutend, dagegen unfraglicher Weise der grössere Durchmesser der Rollsteine auf eine grössere Geschwindigkeit der Strömung, oder was dasselbe bedeutet auf ein steileres Gefälle hinweist, da das Gewicht im kubischen Verhältnisse des Durchmessers, die Oberfläche der Gerölle, gegen welche das Wasser sich stemmt dagegen nur im quadratischen anwächst.

Demnach ist vorauszusetzen dass zu der Zeit als sich die Konglomerate bildeten ein ähnliches hypsometrisches Verhältniss wie jetzt im Ferghaná-Thale stattfand. Es war von steil emporsteigenden Gebirgseinschnitten umgeben, welche die groben Rollsteine an ihrer Einmündung in ein flaches Thal fallen liessen. Von hier an bewegte sich das Wasser langsamer, über so weite Ebenen sich ausbreitend, dass zu Zeiten von Ueberfluthungen das Wasser sich immer mehr ausbreiten konnte und dadurch in seiner Wirkung geschwächt schliesslich nur jene, höchstens handtellergrossen Geschiebe, oder faustgrossen Gerölle, vor sich her zu treiben vermochte. Die Vorgänge die noch gegenwärtig dort offen liegen wo die grösseren Flüsse, aus dem Gebirge hervorbrechend, in die Mulde Ferghaná's eintreten<sup>2)</sup>, sind jenen Vorgängen der Vorzeit so vollkommen analog dass sie als Fortsetzung jener aufgefasst werden dürfen<sup>3)</sup>.

Wie wir weiter unten, im Abschnitte der über den Löss handelt sehen werden, glaube ich den Konglomerat nur vielleicht in geringen Antheilen für älter als den Löss ansehen zu müssen. Zum grössten Theile dürften beide Gebilde sich gleichzeitig ausgebildet haben.

1) Bei Woadilj.

2) So z. B. sehr prägnant der Ssoch-Fluss im Angesichte von Ssary-Kurgán, und zahllose andere Oertlichkeiten.

3) Am augenscheinlichsten sah ich den Konglomerat bei Utsch-Kurgán im Naryn blossgelegt. Dieser hat sich sein linkes Ufer in den Konglomerat hineingewühlt, während dem rechten Löss auflagert. Nesterweise, zumal wo

Sandlagen den Konglomerat durchsetzen, und zwar zuweilen in horizontalen, kaum fingerbreiten Schichten, werden vom Wasser mit Leichtigkeit Höhlen herausgewaschen. An anderen Stellen ist gerade der feinkörnigste Sand zum festesten Sandsteine zusammengesintert. Auffallen musste es mir dass auch hier obgleich nicht gar fern vom Gebirge, der Konglomerat so kleingeröllig war dass die Gerölle kaum Faustgrösse erreichten.



Davon dass einst Glätscher die Rollsteine bis in das Thal vorgeschoben, sah ich nicht das Geringste.

Wo die Kieswüsten an kultivirten Boden stossen, sind sie als jämmerliche Aushilfe für das Weiden der Heerden von den Einwohnern gesucht. Indessen fand ich dass selbst im Frühjahre nur dort wo die Vegetation dicht stand durchschnittlich eine Pflanze auf je einem Quadratfusse Bodenfläche stand, meist zählte ich nur ein Dutzend Pflanzen auf eine Quadratklafter. Wie sollte es auch anders sein da hier den Pflanzen welche der Dürre Trotz bieten, Gerölle und harter Steinkitt den Boden rauben. Fand ich doch schon zu Anfang Mai auf dem hochebenen Löss bei Namangan-Jany-Kurgan, der zur Weide diente, noch ein Netz von Boden-Rissen, nach dreitägigem Regen.

Unmöglich wäre der Akkerbau in der Kieswüste nicht; beackern wir doch in Europa Geröll-Geschiebe- und Schutt-Massen die in jeder Hinsicht unvergleichlich ungünstiger von der Natur hingestellt sind. Unsere Schuttmassen der Diluvialzeit, aus denen Berge von Steinen herausgesprengt oder abgeführt werden mussten bevor sie zu einem Akker gelüftet worden, bieten ganz andere Schwierigkeiten dar; doch wer dürfte den glücklichen Insassen des Löss es verdenken, dass sie ausschliesslich diesem nachgehen, so lange noch das geringste brauchbare Flekkchen desselben übrig ist.

In der Kieswüste kommt Alles darauf an, wie locker der Kitt des Konglomerates ist, damit das erste Aufbrechen der Krume nicht zu schwierig sei. Offenbar verdankten solcher mehligten Beschaffenheit der Kite, ziemlich grosse, nur schwach bewässerbare Flächen nördlich von Utsch-Kurgan, am Isfairam, dass man sogar die dort einzeln vorkommenden grossen Rollsteine abgelesen, und die Kiessteppe mit Weizen besät hatte. Auch in unmittelbarer Nähe von Alt-Margelan hatte man in der Kiessteppe weite Strecken geackert und besät. Spuren von Gräben deuteten an, dass zu Zeiten besonderen Wasserreichthumes solchen Strecken etwas Bewässerung zukam.

Konglomeratkitt und Löss stehen sich oft sehr nahe. Einen Löss von graulicher Farbe musste ich in dem Verdachte behalten dass er aus zerstörtem Kittmateriale des Konglomerates entstanden war.

## B. Die Salzwüste.

Der ganze von Kieswüsten umrandete zentrale Raum des Ferghaná-Thales, der nordwärts durch den Ssyr begränzt wird, südwärts dagegen durch eine Kreislinie welche in weitem Bogen wohl ein ganzes Drittheil des Thalgrundes von Ferghaná umschreibt<sup>1)</sup>, ist

1) Diese Kreislinie beginnt in SO von Namangan, bei Balyktschi, geht fast bis Andidshan hinan, und von dort über Scharichaná, dicht bei Margelan vorbei nach Rischtan, Kokan, und von dort im Norden der Poststrasse bis jenseit der Station Patár in die Nähe von

Machram. Das ist auf der neuesten chromolithographirten Karte Ferghaná's (Карта Туркестанскаго Военнаго Окпыра, 1877) recht genau angegeben, zu grösster Anerkennung verpflichtend.

von einer Salzwüste eingenommen. Es ist dieselbe welche der Sultan Baber «Ha-Derwisch» nennt.

Das gewöhnliche Verhalten solcher Salzflächen, so wie Richthofen sie uns schildert, zum Muster nehmend, könnten wir es als unfraglich ansehen, dass hier inmitten der Ferghaná-Mulde, während der Vorzeit ein Salzsee gestanden in welchem die zufließenden Gewässer verdampften bevor der Abfluss derselben in den Ssyr zu Stande kam. In solchem Falle würden wir zu einer Zeit zurückgewiesen in welcher der Ssyr, der wie gesagt die gesammte Salzwüste gegen Norden unmittelbar begränzt, in seinem jetzigen Bette nicht vorhanden war, sondern die Wasser von den Gebirgen anders abflossen, als gegenwärtig; wenn nicht etwa damals ein Höhenzug das linke Ssyr-Ufer begleitete und den Wassern des früheren Salzsees den Abfluss in den Ssyr verlegte.

Beachten wir aber dass der Ssyr in niederen Ufern fließt, beachten wir ferner den geringen, dem Geschmacks-Sinne unmerklichen Salzgehalt der Glätscherflüsse die zum Ferghaná-Thale abfließen, und andererseits auch die Eigenthümlichkeit dass ich zwischen Margelán und Kokán so wie zwischen Buwandá und dem Ssyr in der söhligen Salzwüste auf Bänke stieß, in denen der Salzlehm über weite Strecken sich bis zu einem Fuss höher erhob, als nebenan, und dennoch gerade in diesen erhabneren Bänken nicht zu betreten war — so erscheint es am wahrscheinlichsten dass dieser Lehm der Salzwüste, auf poröser Grundlage ruhend, wohl aus der Tiefe empor mit salzigem Wasser geschwängert wird. Dicht neben einer solchen höheren Bank, fährt man im selben Salzlehme in niedriger gelegener Spur auf festem Wege, während man, hinaufsteigend, im zähen Schlamm versinkt, wenn derselbe nicht etwa im Sonnenbrande seine Oberfläche zu harter Kruste erhärtet hat, die dann wohl Ross und Reiter zu tragen vermag, wobei aber der hohle Klang unter den Hufen daran mahnt, nicht zu viel zu wagen. An mancher Oertlichkeit wird nun gar der Salzlehm hügelartig emporgetrieben und der unerfahrene Fremdling geräth in Gefahr sich solcher scheinbar zuverlässigerer, trockener Erhöhung anvertrauen zu wollen, während sie doch nur ein unaufgebrochener bösertiger Schlamm-Vulkan ist.

Das Salz aus der Tiefe herzuleiten aus der es durch Wasserdrukk emporgetrieben werden mag, dazu sind wir vollkommen berechtigt, denn wo wir auch rings um die Thalmulde Ferghaná's herum uns an den Rand derselben begeben, da giebt es Soolquellen die auf Salzlager weisen, wie denn ja die Stadt Tschust auch Tuss heisst, d. i. Salz. In ihrer Nähe wird nämlich Salz gewonnen<sup>1)</sup>.

Wo wir uns aber auch in den Randbergen des Thales auf Hunderte, ja Tausende von Fussen erheben fällt uns auf dass an allen Abhängen der weichen, insbesondere der Löss-

1) Auch an verschiedenen Stellen des Südrandes der Ferghaná-Mulde sollen Soolquellen hervortreten. Im Serafschan-Kreise bei Gusara wird Steinsalz an verschiedenen Stellen gebrochen. Протокол. Заѣзд. Туркест. Отдѣла И. Общ. любит. естествознанія, 1871, стр. 37.

Massen Salze auswittern; ja im Alai-Thale auf der Höhe des Gebirgsstokkes fliesst der salzige Gebirgsbach Tuss-ssu der zur Salzgewinnung benutzt wird<sup>1)</sup>.

Die vom Gebirge herab zu den Oasen geleiteten Wässer der Gebirgsflüsse, häufig aus Glätschern entspringend, sind alle süß; dagegen die in der Salzwüste unter dem Namen Ssary-ssu sich sammelnden und von ihr gleich wie von den Oasen abfließenden Wasser stark salzig und untrinkbar. Hätten sie das Wasser nur dem örtlichen Boden durch Auslaugen entnommen, so müsste derselbe längst ausgesüßt sein. Den Salzgehalt glaube ich unterirdischen Soolquellen um so mehr zuschreiben zu müssen, als ich in der Nordhälfte dieser Salzwüste Gyps-Bänke sich hervorheben sah.

Den Hauptbestandtheil des Bodens des Salzwüste bildet in Ferghaná unfraglich der Löss. Er ist vorzugsweise mit schwefelsauren Salzen durchtränkt, welche in der Analyse die von Prof. Schmidt ermittelte Zusammensetzung zeigen.

Durch das Eisen das sich aus den Salzlösungen ausscheidet nimmt der Löss in der Salzwüste eine fuchsige Farbe an, welche dort wo mehr Eisen vorwaltet sogar der Gegend eine bräunliche Tinte gibt. Meistentheils färbt sich nur die Oberfläche, so dass man unter derselben den gelben Löss als salzgetränkte schmierige Masse hervorholt, welche zu pulverigem Löss zusammen trocknet. Man findet den Eisenoker an den trockenen Grashalmen und Pflanzenstengeln handhoch emporgesogen, oder auch zu sandigen, eisenhaltigen Kalkkonkrementen niedergeschlagen, welche bis Bohnengröße erreichen und bei schwacher Schneedecke unter den Schlittensohlen gleich scharfem Sande knirschen<sup>2)</sup>.

Derart fuchsig, insbesondere dort wo Lachen vor Kurzem ausgetrocknet sind zeigt sich jedoch die Salzwüste nur so lange der Boden genug Feuchtigkeit in sich hat; zumal vom Schneewasser her. Steigt die Sonne höher und mit ihr die Verdunstung, so tritt mehr und mehr eine Kruste von glitzernden Salzkrystallen hervor, welche anfangs die höheren Unebenheiten, bald aber die ganze Fläche überdeckt, als wäre sie mit Schnee überpudert oder je nachdem, sogar dikk, überstreut, ja schwer belegt.

Je nach Salzgehalt und Oertlichkeit ist nun eine solche Salzwüste entweder völlig wüst, oft über und über mit blendend weissen, glitzernden Krusten bedeckt oder nur spär-

1) Im Alaj sah Fedtschenko Steinsalz für Ferghaná brechen. Es war am Altynin-Darja, in den sich der Salzbach (Tuss-ssu) ergießt, der aus diesem Salz-lager seinen Ursprung nimmt. (Ийтем. въ Тип. I, 2, стр. 145.)

2) So namentlich sehr auffallend zwischen den Stationen Semjonowskaja und Aleksandrowskaja, etwa halbwegs zwischen Fort Perovskij und Fort № II. Diese Salzwüsten Ferghaná's sind ihrer Natur nach dieselben welche von Irgis an, den Reisenden durch die Steppe bis in die Nähe der Stadt Turkestan so oft von Neuem begleiten; von dieser Stadt an jedoch, bis

Ferghaná führte der Weg schon durch gewellte Gegenden, auf deren luftfeuchteren Gehängen sich kein Salz halten konnte.

So fielen mir namentlich die salzigen unbesiedelten und unbeackerten Strecken zwischen etwa 50 und 100 Werst Entfernung vor Turkestan auf; sie waren zwischen den Stationen Tasch-Ssuat und Ak-Kum besonders entwickelt, aber dennoch die Salzkrusten nur gering: kaum erreichten sie die Dicke einer halben Fingerbreite. Trat man durch, so legte man einen bräunlichen Löss bloss.

lich, hie und da mit Salzkräutern (Salsolaceen, Salicornien etc.) und stachlichen Salzsträuchern (hauptsächlich Caligonen-Arten und Alhagi) und Tamarisken bestanden, oder auch so dicht bewachsen, dass ich einige Male verleitet wurde die dichtstehenden im Ergrünen begriffenen Artemisien-Schöpfe aus der Ferne für Luzern- oder Weizenfelder anzusehen.

Rings um bevölkerte Orte, oft Werste weit, wird der Salzlehm so stark von den im Schlamm wadenden Heerden durchtreten dass wenn die Masse schliesslich zum Austrocknen und Erhärten gelangt, die Salzwüste an solchen Stellen zu Pferde kaum betreten werden kann. Entweder findet sich Loch an Loch, in Gestalt von fusstief und mehr hineingebohrten Abdrücken der Füße; oder es haben sich die Thiere den Durchgang zu erleichtern gesucht und sind einander regelmässig gefolgt, Tritt um Tritt in die Spuren der Vorgänger sich versenkend, bis endlich eine Art von Weg sich bildet, der in regelmässigen Intervallen von tief einschneidenden Gräbchen in die Quere gefurcht ist.

An und für sich ist die Salzwüste für den Akkerbau untauglich, wir werden aber im Abschnitte der über die Bewässerungen handelt uns darüber belehren, wie wichtig dennoch diese Salzflächen für den Akkerbauer werden können und welche bedeutende Rolle sie in der Zukunft Russlands spielen werden.

Als Weiden haben die Salzwüsten eine ansehnlich grössere Bedeutung für den Landmann, in Gegensatz zu den Kieswüsten. Selbst dort wo sie nicht reicher mit Kräutern bestanden sind, als jene, zeigt sich die unvergleichlich wirksamere Nährkraft ihrer Pflanzen an dem Zustande des Viehes, und würde ich jenen Staatsbeamten welche bis heute hartnäckig die Hindernisse für einen reichlichen Verbrauch von Viehsalz im europäischen Russland aufrecht erhalten, dringend rathen, nur wenige Tage lang sich die Heerden der Salzwüsten anzusehen, während sie im ausgehungerten Zustande zur Frühjahrszeit auf die scheinbar von jeglicher Vegetation entblösten Salzflächen getrieben werden. Man müsste blind sein wenn man dann noch in reichlichen Salzgaben einen so wesentlichen Haupthebel der Viehzucht verkennen wollte, dass alle anderen Rücksichten schweigen müssen<sup>1)</sup>. Denn dass die Zucht des Fleischviehes im europäischen Russland fühlbar bergab geht unterliegt keinem Zweifel mehr.

Wo die Salzwüste ihren Wüsten-Karakter am Ausgeprägtsten darbietet, da nährt sich dennoch das Schaaf, Kräuter findend wo man bei flüchtiger Umschau keine sieht; gleichfalls das Kameel, dort wo nur vereinzelt garstiges Dornengesträuch steht, das der Mensch sorgfältig meidet. An vielen, günstigeren, Oertlichkeiten geht aber auch die Salzwüste in eine Salzsteppe über, reich besetzt mit Futter, die trefflichsten Weiden bietend.

Die Salzwüste stellt den Grundkarakter der ganzen mittelasiatischen Niederung dar, und auf ihr steht, inselartig in sie hineingesprengt, die Sandwüste. Letztere ist auch nie

---

1) In gleicher Weise wie die Viehzucht, haben sich auch manche technische Betriebe über die Theuerung des Salzes zu beklagen.



über grössere Strecken ausgebreitet, ohne dass inmitten derselben, wiederum in Gestalt kleiner eingesprengter Becken, die Salzwüste auftaucht. Diese Becken sind aber nicht kesselförmig vertieft, sondern es hat sich auf vollkommen ebener Fläche eines salzigen Lehmcs ringsum der Sand abgelagert, die Wände des Beckens darstellend, das sich denn auch allerdings zu Zeiten mit Wasser füllt, mitunter sogar andauernd gefüllt bleibt<sup>1)</sup>. Doch verzieht es sich gewöhnlich und verdampft sehr bald; eine dürre ausgesüsste Tenne hinterlassend<sup>2)</sup>. Der Sand ist an seinen Rändern meist ausserordentlich sauber abgegränzt, was vielleicht durch die Wirbelwinde bewirkt werden mag, welche man überall über die Fläche fegen sieht.

Solcher Tennen fallen uns alsbald zweierlei Arten auf. Die einen — bleiben wir bei der Benennung Takyr — werden durch einen bläulichgrauen Thon gebildet, der wenn erhärtet, nicht nur vollkommen eben ist, sondern auch so hart, dass er weder von den Eisen der Pferde noch von denen der Räder Spuren annimmt. Als solcher ist er für Richtwege, sei es für Räder sei es für Schleifen, sehr beliebt und gesucht. Er dürfte in einer Verkieselung begriffen sein, gleichsam im allerersten Stadium der Umgestaltung zu Thonschiefer. Ist er nass so wird er auffallend schüpfrig, die Trockenrisse verschlämmen, doch sinkt man nicht in ihn ein. Statt zu erweichen erhärtet er durch das Nässen nur um so entschiedener, wenn er Zeit gewinnt auszutrocknen. Mag das nun auch der zusammengeschlammte und abgestandene Thon vorzeitlicher Gewässer sein, so glätten, firnissen gleichsam, die Schneewasser doch alljährlich seine Oberfläche von Neuem, übertünchen ihn wohl auch mit Löss. Diese Tennen sind jeglicher Vegetation bar, höchstens versucht irgendwo in einem durch die Dürre entstandenen Risse, eine ganz vereinzelte Pflanze sich einzuwurzeln; denn sie haben Neigung in Polygone zu zerklüften.

Die anderartigen Becken, Ssor der Kirgisen, sind oben durch die Beschaffenheit der Salzwüste Ferghaná's charakterisirt. Ihren lehmigen Boden scheint ein mit Salz und Eisen geschwängelter Löss zu bilden, der wenn erweicht, jenen, mitunter wohl gefährlichen Salzschlamm darstellt, an die sorgfältig gemiedenen Trieb sandstellen inmitten europäischer Dünenzüge erinnernd.

Künftige Untersuchungen, die mit Erdbohrungen auszustatten sind, mögen nachweisen ob ich Recht gehabt wenn mir geschienen als unterlagere der Takyr-Thon den Salzlehm. So erschien es mir zwischen dem Dorfe Buvandá und dem Ssyr, im nordöstlichen Theile der Ferghaná-Salzwüste, links vom Ssyr. Dort schien der Salzlehm stellenweise durch Fluthen fortgeführt zu sein. Blaugraue Thonbänke, aus denen hervor sogar Gypsädrchen sich verriethen waren zurückgeblieben, unebene Bänke darstellend.

Hier wurde ich an die Bodenbeschaffenheit zwischen Fort Perovsk und Fort № II er-

---

1) Dann Kak von den Kirgisen genaunt (nach Богданов in den Труды С.-Пет. Общ. Естествоисп. V, 1874. |

2) Takyr der Kirgisen.

innert. Die Poststrasse umbiegt auf dieser Strecken bekanntlich die ungeheure Schilfniederung Bakaly-kopa zu der sich der Ssyr bei Hochwasserstande ausweitete (vergl. Seite 15). Zu trockener Jahreszeit gibt es einige Richtwege und die Wahrzeichen der Poststrasse lässt man weit nordwärts zurück. Da erscheint denn, wenn man im Juni aus Turkestan zurückkehrt die Steppe auf dieser Strecke anders als die im Rücken gebliebene. Die Tamarisken wachsen nur vereinzelt, nicht zu zusammenhängenden Buschungen sich gesellend; der lehmige Boden hebt sich zu unbedeutenden Rücken und Hügelchen hervor, oder erscheint vielmehr gehoben, weil von ausgedorrtten Wasser-Rinnsalen durchsetzt, die ihn im Frühjahr ausgewaschen; Salzlehm-Bekken treten auf, inmitten alter, wohlvernarbter, jedoch niedriger Sandzüge, Barchane, die aber bei genauerer Betrachtung doch wieder mit Sand nur oberflächlich überzogene Lehmhügel zu sein scheinen. Manche ausgedehntere flache Bekken, mit kümmerlichem, versandeten Schilfe bewachsen zeigten tiefe Einbuchtungen. Es waren abgeflossene Seen, denn unter fortwanderndem Sande kamen zahlreiche Schalen von Entenmuscheln (Anodonta) zum Vorschein<sup>1)</sup>.

Trat in früheren Zeiten der Ssyr höher aus, bis hierher? oder hat hier vor Zeiten der Abfluss der Gewässer des Ssary-ssu und des Tschu, in den Ssyr statt gehabt, zweier mächtiger Gewässer, die sich jetzt im Saumal-See verlieren? oder endlich, sind es vielleicht die Folgen verfehlter Wasserleitungen die vor Alters die Gegend bei Hochwasser durchrissen? denn deutlich lassen sich jetzt noch die schon ganz verwachsenen Zuleiter verschwundener Bewässerungen erkennen.

Wird hier, wie es den Anschein hatte, und auch der mit Schilflagen fahrbarer gemachte Weg bewies, der Sand nach SW getrieben, in die Bakaly-kopa, so kann solche Besandung nur wohlthätig wirken.

Jahre fleissigen Suchens würden dazu gehören um auf alle solche Fragen, die uns auf jedem Schritte dort aufstossen, die Antwort zu finden. Der Reisende aber fliegt stürmischen Laufes über die weiten Strecken dahin.

### C. Die Sandwüste.

Die schrecklichen Sandwüsten der Turkmenen-Gebiete, im Osten des Kaspi, die ungeheuren Kysyl-kum-Sande, zwischen dem Amu und dem Ssyr, sind durch den neuesten erfolgreichen Zug gegen Chiwa in der Erinnerung Aller aufgefrischt worden. Seitdem haben uns die Beobachtungen einiger Spezialisten mit den Sanddünen des Aral-Bekken bekannt gemacht<sup>2)</sup>. Sie haben die Benennung Barchan für die dortigen Dünengebilde in Umlauf gesetzt.

1) Etwa 4 Werst vor der Station Fedorovskaja.

2) Die Mitglieder der von der St. Petersburger Naturforscher-Gesellschaft ausgesandten Aralo-Kaspischen Expedition haben, wie begreiflich, ihre Aufmerksamkeit auch den Sandwüsten schenken müssen in welche sie ein- drangen, indessen vermessen wir, zu unserem Bedauern,

Auch auf dem Wege nach Taschkent bleibt es dem Reisenden nicht erspart, die nähere Bekanntschaft einiger minder verrufener Ausläufer von Sandwüsten zu machen. Kaum ist man im Angesichte des Aralsees und der Buchten seines früheren Nordens angelangt so betritt man die Sandwüste Kara-kum. Weiter, dem Unterlaufe des Ssyr aufwärts folgend wird man gleichfalls wiederholt von geringeren Ausläufern der ungeheuren Hunger-Steppe (Golódnaja) erreicht welche im Nordosten des Weges ansteht, bis man halbweges zwischen Fort Perovsk und Turkestan in den Schutz des Kara-Tau-Gebirges gelangt, das dem Mittellaufe des Ssyr das Geleit gibt.

Obgleich nun die Kisyl-Kum-Steppe auf dem linken Ufer des Ssyr, unter dem Namen der «Kleinen Hunger-Steppe» bis nahe an das Knie des Ssyr, also bis in die Gegend von Chodshent hinanreicht, so führt doch schon seit fast 100 Werst vor der Stadt Turkestan die Poststrasse ausser dem Bereiche der Sandflächen, bis nach Ferghaná hinein. Hier aber, ist Chodshent kaum 10 Meilen im Rücken geblieben so stösst man mitten in der ebenen Tafel der Kieswüste auf vereinzelte Sandhügel welche dräuend gegen die nahegelegenen Kultur-Oasen anrücken.

Hier, bei dem Stations-Dorfe Patar begegnete ich Aufhäufungen von Sand welche, durch ihre bizarren auf das Schärfste und Sauberste ausgeprägten Formen mich auf das Höchste überraschten. Wir ermangelten nicht, das Gebilde nach genau eingetragenen Kompassrichtungen aufzunehmen, die horizontalen Ausdehnungen mit Schritten, die Seitenflächen mit dem Maassbande messend und dann auf senkrechte Höhen zurückführend. Wir wollen in Nachstehendem nur einige der wesentlicheren Maasse ausdrücklich namhaft machen, da die übrigen aus der Zeichnung<sup>1)</sup> leicht entnommen werden können.

Diese auf Taf. I dargestellte sonderbar geformte Düne, aus feinem gelbweissen Sande zusammengehäuft, hatte in der Richtung N—S eine Erstreckung von 95 Faden

ein gründlicheres Eingehen in die Vorgänge der Dünenbildung an sich. Im Allgemeinen haben sich die Herren Bogdanov (Труды С.-Пет. Общ. Естествоиспытателей, 1874, V, стр. II), Barbot de Marny (Dieselben 1875, VI, стр. LXX) und Alenizina (Dieselben 1874, V, стр. 124; 1876, VII, р. I; und Труды Арало-Касп. Экспедиции, 1876, вып. III, гл. 1) über jene Dünen ausgesprochen.

Auffallender Weise finde ich auch in Richthofen's Werke, das die Wüsten Centralasiens so eingehend mustert, keine Andeutung der weiter unten zu charakterisirenden Dünentypen.

Monographisch und in Bezug auf die Möglichkeit der Durchführung einer Eisenbahn ist unter den Sandwüsten nur unsere Kara-kum bearbeitet worden, von S. K. H. dem Grossfürsten Nikolaj Konstantinowitsch in einer Schrift welche zum ersten Januar 1878 in Orenburg erschienen ist (Пески Кара-кумъ, по отноше-

къ Среднеазиатской желѣзной дорогѣ). Wir werden nicht ermangeln, uns im Verfolge dieser Abhandlung auf dieselbe zu beziehen, da sie nicht bloss in Bezug auf den speziellen Zweck der Abhandlung selbst, sondern eben so sehr in Betreff richtiger Auffassung der mittelasiatischen Salzsteppen und Dünen Neues bietet. Es ist als besonderer Verdienst anzurechnen, dass in dieser Abhandlung stets auf die trefflichen Unterscheidungen der begabten Naturforscher an Ort und Stelle, der Steppen-Kirgisen, Rücksicht genommen, dass ihre Nomenklatur wiedergegeben worden, und auch die pflanzliche Bekleidung des Bodens als ein integrierender Theil der Dünen aufgefasst, beachtet und namhaft gemacht worden ist.

1) Die Zeichnung wurde von meinem Reisegefährten, Herrn Civil-Ingenieur Perrou skizzirt und alsbald doppelt so gross als hier, ins Reine gezeichnet, so dass sie dem Verhalten in der Natur genau entspricht, und keinen Zweifel daran, dass es ein genaues Portrait ist, zulässt.

also fast  $\frac{1}{3}$  Werst. Die Hauptmasse *a* bildete am NW-Ende der ganzen Figur einen Sandhügel von 28 Fuss senkrechter Höhe, bei 120' Länge und etwas geringerer Breite. Von WSW stieg der hier in seinem Umrisse zugerundete Abhang gemach in die Höhe, um von der etwa 30' im Durchmesser haltenden Glatze *a*, bedeutend steiler (an  $45^\circ$ ) gen ONO und zwar zu einem ganz geradlinig begrenzten Fusse abzufallen. An seinem NNW-Ende setzte sich dieser Fuss in eine sich verlaufende kurze Zunge fort; an ihrem Ostende in einen kaum glaublich regelmässigen Sandwall *b*, von 25' Höhe, mit scharfer, geradliniger Firste, genau in der Mittellinie befindlich, und daher vollkommen gleichförmig nach beiden Seiten hin abgedacht. Genau so, und in derselben Höhe, verhielt sich auch der zweite, plötzlich nach SW sich richtende Wall *d*. Erst von *f* an, senkte sich der Grat der Firste allmähig, so dass er von *h* zu *i* zu einer nur 15' hohen Glatze sich hinabliess, und der Wall *k* bei nur  $\frac{1}{3}$  der Breite der Hauptwälle, auch mit seiner Firste nicht höher als 7' über dem Boden stand.

Merkwürdig waren die äusserst scharf abgegränzten Umrisse dieser Gebilde, welche sich so sauber und regelrecht von der glatten Löss- und Kiesfläche erhoben, als seien sie von geschickten Menschenhänden mit mühseligem Fleisse herausgekünstelt. Die Entstehungsweise dieser Kunstform ist mir auch noch nicht ganz klar geworden, die Bemühung sie zu enträthseln, hat mich aber zu den nachfolgenden Beobachtungen geleitet.

Dünen stehen in Ferghaná nicht nur hier, auf der Kieswüste an, sondern viel mächtiger noch in der Salzwüste, deren Umfang oben (Seite 24, Anm.) von uns angegeben worden. Sie verlegen das zweite Drittheil des geraden, nur zu tröckener Jahreszeit gangbaren Weges von Kokan nach Margelan, nehmen in nördlicher Richtung immer mehr zu, zeigten mir aber nirgends wieder die oben dargestellten Formen, sondern bildeten Dünenzüge wie wir sie an unseren Meeresgestaden zu finden gewohnt sind. Sucht man aber daselbst die vereinzelt auf der Salzwüste gleichsam Nachzügler vorstellenden Sandhügel auf, so stösst man auf Formen welche in vereinfachter Gestalt Anklänge an jene Kunstfigur bieten. Solche isolirte Sandhügel gestalten sich so wie es die folgenden Holzschnitte darstellen.

In vorstehender Figur (Taf. II Fig. 1) ist uns offenbar eine Wiederholung des Sandhügels *A* der Taf. I geboten. In der That ist das die Grundform, welche sich bei fast allen isolirten, aber auch bei einigen schon zusammenfliessenden Sandbergen zeigt. Sie fiel auch unserem nicht genug anzuerkennenden Fedtschenko auf, der sie jedoch nicht ganz passend eine Hufeisenform nannte<sup>1)</sup>, was eine parallele, sogar convergirende Lage der beiden seitlichen Zungenfortsätze voraussetzen würde, dagegen ich deren Axen immer einen beispielsweise rechten Winkel — mehr oder weniger genau — zwischen sich fassen sah; d. h. sie divergiren stets. Das Bild fiel ähnlicher aus wollten wir die Sandhügel mit der Form des Hufknochens vom Pferde vergleichen.

1) Путешествіе въ Туркестанъ, I, 2, 1875, стр. 34. | zweiten Station vor Kokan, Bisch-Aryk.  
Er beobachtete solche Sandberge auf dem Wege zur |



Eine zweite Form dieser Sandberge auf die ich stiess ist in der folgenden Fig. 2 Taf. II, dargestellt.

Diese unterscheidet sich von der vorigen, der sie im Uebrigen vollkommen gleich gestaltet ist, nur dadurch dass mitten zwischen den beiden Zungen sich eine kürzere und schroffer abfallende dritte Zunge gebildet hat, die nahezu die Mittelrichtung zwischen den beiden anderen einhält.

Bei beiden Sandhügeln waren die beiden Zungen einander nahe gleich an Grösse und die Höhe die der Sand erreichte, bei dem ersten 30, beim zweiten 20'.

Endlich habe ich hier noch einer dritten Form zu erwähnen, die ich antraf.

Bei dieser (Taf. II Fig. 3) war die eine Zunge über  $\frac{1}{4}$  Werst lang ausgezogen, und zwar fast doppelt so lang als ihr Widerpart; überdiess standen beide Zungen zu einander ausnahmsweise unter einem Winkel von nur  $70^\circ$ ; statt etwa  $90^\circ$ .

Allen ist gemeinsam dass sich der Hügel an seiner abgerundeten Seite ganz gemach unter einem Winkel von etwa  $15-20^\circ$  erhebt, dagegen die entgegengesetzte Innenseite c stets steil und geradlinig abfällt. Dieser «Schüttungswinkel» des Sandes betrug etwa  $60^\circ$ <sup>1)</sup>. Die Zungenfortsätze fallen dagegen für gewöhnlich von einem flachen Scheitel nach beiden Seiten sowohl, wie zu ihrer Spitze hin mit sanfter Böschung gleichmässig ab. Nur die letzte Figur 3 der Tafel II zeigt darin eine Abweichung, indem der ungewöhnlich verlängerte Flügelfortsatz nach innen zu auf dem grössten Theile seiner Länge gleichfalls jäh, obgleich niedrig, abstürzt.

Das sind die drei Grundformen der unzähligen Sandhügel dieser Art die ich gesehen.

Ich hätte nun gern die Bildung dieser Dünengebilde im Werden beobachtet, doch wehte es zu meiner Zeit zu schwach, und ich musste mir auf andere Weise ein Bild des Bildungsvorganges zusammenstellen.

Manche Oertlichkeiten der Salzwüste waren ziemlich gleichmässig mit einer Sandschichte von etwa der Höhe einer Handbreite bis zu  $\frac{1}{2}$ ' Stärke bedeckt. Hier trieb der Sand vor leichterem Winde. Wo sich nun ein Hümpel, ein Artemisien- oder ein Grasbüschel hervorthat, da wurde auf der Windseite eines solchen Gegenstandes aller Sand weggeblasen und dieser lagerte sich im Schutze des Hindernisses auf der Unterwindseite in Gestalt einer Sandzunge ab, von, je nachdem, einem, zwei, bis fünf Fuss ja bis 10 Schritte Länge; im Kleinen genau die oben beschriebenen Zungen der Dünenhügel nachahmend; bisweilen sogar mit scharfem Grate der Längsaxe. Das waren augenscheinlich die in Europa sogenannten «Kupsen», welche im Schutze eines Gesträuches u. d. m. zu riesigen Dimensionen anwachsen können.

Durch die Richtung der Längsaxe solcher, namentlich unbedeutender, Zungenfortsätze oder Kupsen, wurde dergestalt genau die Richtung des Windes der sie erzeugt hatte

---

1) In Europa werden die Schüttungswinkel nach Wessely  $30^\circ$ , bis höchstens  $40^\circ$  angegeben.

bezeichnet dass man des Kompasses dort entbehren konnte. Die Zungen der gesammten Fläche spielten genau unter demselben Grade des Peilkompasses ein.

Minder genau, aber immerhin ein Mittel gleichfalls sich gut zu orientiren, sind die Wellenlinien welche sich bekanntlich auf der Oberfläche des Sandes gestalten. Obgleich gewellt, wohl auch etwas gezakkt, stehen diese Wellenzeichnungen doch im Durchschnitte ihrer Gesammtrichtung senkrecht auf die Windrichtung. Die Windseite dieser Wellen lässt sich daran erkennen, dass sie flacher abgedacht und doppelt so breit ist, als die steil abfallende Unterwindseite.

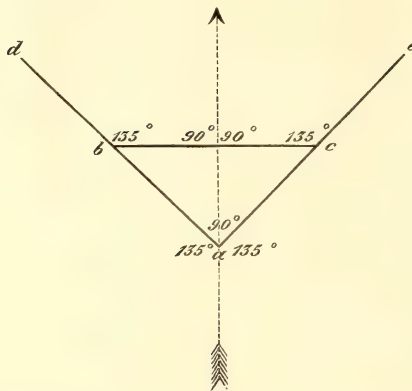
Wollten wir nun diese am Kleinen gemachten Erfahrungen ohne Weiteres auf die grossen Hügel der Sanddünen übertragen, und setzten wir voraus, dass auch bei ihnen die Windrichtung sich in der Richtung der Zungen dieser Hügel ausspreche, so würden wir vollkommen irre gehen. Die Glatze aller dieser Dünenhügel weist die eben angedeuteten Wellenzeichnungen auf, zu welchen der treibende Sand sich gestaltet, und diesen, gleich wie der Beobachtung des treibenden Sandes selbst entnehmen wir bald die Ueberzeugung, dass der den Dünenhügel auf der einen Seite begränzende Schüttungsabsturz nicht nur stets die Unterwindseite bezeichnet, sondern auch geradlienig verläuft und diese gerade Linie senkrecht auf die Windrichtung sich gestaltet, so dass also z. B. die zweite Figur auf Taf. I keinen Zweifel darüber lässt, dass dieser Hügel sich unter der Wirkung eines entschiedenen Westwindes gebildet, weil sein Absturz auf der Unterwindseite genau von N. gen S. gerichtet («geschüttet») ist.

Bemerken wir hier gelegentlich noch, dass die Unterwindseite auch an der Lockerheit des hier zu steilem Schüttungswinkel sich überstürzenden Sandes kenntlich ist; man versinkt in ihm knietief und noch tiefer, während sämmtliche Abhänge der Oberwindseite sich unter dem unmittelbaren Drukke des Windes recht fest und gut betretbar lagern.

Wir sind nun bei der Thatsache angelangt, dass wir wandernde Erscheinungen vor uns haben. Schon aus der ersten Figur (Taf. I) ist ersichtlich, dass die Poststrasse durch einen der Ausläufer verlegt war. Dort wo sie noch vor Kurzem durchführte, war über Nacht vom Winde, aus dem Sande nächster Nähe, ein bis 25' hoher und 80' breiter Haufen aufgeworfen worden, so dass man gezwungen wurde das Hinderniss unter rechtem Winkel zu umfahren.

Das Spiel dieser leicht beweglichen Form- und Ortsveränderung, so wie die bisher angedeutete Bedeutung der Windrichtung im Auge habend, sind wir nun auch im Stande, uns an eine Erklärung der verschiedenen Formen zu wagen.

Als Normal-Schema dürfen wir hinstellen, dass der Wind auf ebener Fläche den Sand folgendergestalt vor sich hintreibt:



Der Pfeil deutet die Windrichtung an;  $a, b, c$ , ist der Hügel;  $be$  ist der Schüttungs-Absturz, unter dem Winde, dem auch die Wellenzeichnungen der Sandoberfläche parallel verlaufen;  $ce$  und  $bd$  bezeichnen die Längs-Axe der Zungenfortsätze.

Der Sandhügel treibt mit seinen fort und fort über die Glatze weg sich in den Absturz wälzenden Sandkörnern vor dem Winde vorwärts. Durch das Hinderniss der Masse des zu einer konvexen Kuppe aufgeworfenen Sandhügels wird aber der Wind selbst nach beiden Seiten unter einem Winkel von beiläufig  $135^\circ$  abgelenkt und fegt in dieser Richtung die Zungenfortsätze an. Abweichungen von dieser typischen Form werden durch Unebenheiten des Bodens, hindernde Gegenstände die sich in den Weg stellen, durch seitliches Abprallen des Windes von benachbarten Sandhügeln u. d. m. geboten; Ausartungen der Form aber durch ungleichmässig wechselnde Stärke des Windes, durch Verschiedenheiten des Sandes an Korn, d. i. Grösse und Form, an spezifischem Gewichte<sup>1)</sup> u. s. w. bedingt. Nichtsdestoweniger bleibt das obige Normal-Schema in Geltung, ja, genau so wie in Ferghaná beträgt auch die Dossirung des gegen den Wind gerichteten Anberges der Dünen Europa's  $15^\circ$  bis  $25^\circ$ , gleich wie auch der Absturz auf der Unterwindseite hier wie da etwa  $40^\circ$  bis  $60^\circ$  steil abfällt.

Wir wollen im Verlaufe dieser Abhandlung die beweglichen Sandhügel an welchen diese typische Form erkennbar ist, mit dem Namen Dünentypen, respective Barchan-typen, belegen.

Wenden wir nun das was wir eben erkannt auf die Erläuterung unserer Abbildungen an, so finden wir, dass die Winkelstellung der Zungenfortsätze der Fig. 3 auf Tafel II keine

1) Dieses hält sich fast immer nahe um 2,5 herum.

ganz normale ist. Die Axen der Zungen stehen zu einander unter einem Winkel von nur  $70^\circ$ , und überdies ist die linke Zunge um  $15^\circ$  zu weit nach aufwärts, gegen N gerichtet; die rechte ihr um  $25^\circ$  nachgerückt. Die punktierten Linien zeigen die von mir vorausgesetzte Normalrichtung an.

Bei genauerer Untersuchung ergab sich, dass die Wellenlinien der Oberfläche auf einen WNW-Wind hinwiesen, und dadurch wird es klar gelegt, dass dieser Sandhügel durch einen reinen W-Wind aufgehäuft war, ich ihn aber bei Windstille antraf, während er unter dem Einflusse eines zwischendurch sich erhebenden WSW in der Umbildung begriffen war. Dieser WSW hatte auch schon seinen Einfluss auf die Verstellung der Zungen genugsam ausgeübt, um die rechte, südliche Zunge vorzugsweise fortzuschieben und die linke durch Zuschub von Sand des Haupthügels zu verbreitern. Der Absturz auf der Unterwindseite war fürs Erste nur insofern verändert, als er an der Wurzel der rechten Zunge eine Neubildung anzusetzen begonnen hatte, die sich durch die scharf eingeschnittene Einbiegung der Zeichnung kund thut.

Die Figur 2 Taf. II ergibt den normalen Winkel von  $90^\circ$  zwischen den Axen der Zungen, doch sind beide in derselben Weise wie bei dem vorigen Holzschnitte gegen Norden verschoben. Die mittlere Zunge durch welche sich dieser Sandberg auszeichnet, war, wie die nähere Untersuchung ergab, dadurch veranlasst worden, dass der Sandhügel, indem er sich fortwälzte, auf ein Gebüsch geworfen wurde, das den Gipfel eines ganz alten, berasten, von allen Seiten benagten Dünenrestes krönte. Diese über 25 Faden lange Zunge verhielt sich also ganz so wie die kleinen auf pag. 32 beschriebenen: ihre Axe lag genau in der Richtung des W-Windes, der den ganzen Sandhügel aufgeworfen hatte.

Was wir über den Einfluss eines zweiten modifizirenden Windes in Betreff der Fig. 3 Taf. II oben gesagt haben, wird durch die vermittelt derselben Fig. 3 dargestellte Form in schlagenderer Weise verdeutlicht. Dieser Sandhügel ist ursprünglich durch reinen W-Wind aufgeworfen. Später hat sich ein reiner S-Wind erhoben, hat den rechten Flügel gegen N überzuwerfen begonnen und ist damit schon so weit zu Stande gekommen, dass sich die gegen N gekehrte Unterwindseite des rechten Flügels zu einem vollkommenen W-O gerichteten Absturze von Manneshöhe und mehr zu formen begonnen hat. Zugleich traf dieser Südwind auf der Fläche neue Sandmengen an, durch deren Vorsichtreiben er diese Zunge bis zu 140 Faden Länge ausgezogen hat.

So lange die rechte Zunge noch einen niedrigen Wall bildet, greift der S-Wind in die gegen O gekehrte Innenseite der linken Zunge ein und bildet hier durch Wegfegen — nicht durch Aufblasen, wie vorhin — einen vorübergehenden niedrigen Absturz. Zugleich wird von der Glatze des Hügels *a* ein Theil des Sandes auf dem Rücken der linken Zunge fortgeschoben, hier (bei *f*) den Beginn des künftigen Unterwind-Absturzes der Hauptmasse andeutend.

Kaleidoskopisch modifizirt sich das Bild dieser Typen bei jedem Windwechsel. Die Erklärung der ersten Figur will mir nicht gelingen und muss ich die Entwirrung dieses



Räthsels einem zukünftigen Beobachter an Ort und Stelle überlassen.<sup>1)</sup> Es hat hier offenbar eine Aufeinanderfolge verschiedener Winde zusammengewirkt, aber die ungemeine Schärfe des Kammes der vollkommen geradlinigen Wälle, so wie die nach beiden Seiten vollkommen gleichmässige Abdachung derselben bleibt merkwürdig. Die Aufeinanderfolge der Richtungen O, ONO, NO ist unverkennbar. Sollte hier eine wunderbar regelmässige Abwechselung von Winden aus der Südhälfte mit diametralen Gegnern aus der Nordhälfte der Windrose stattgefunden haben? Oder lagen nicht vielmehr in der Tiefe überschüttete Mauern der Wälle zum Grunde? gleich wie andere nur zur Hälfte verschüttete Mauern nahe bei standen. Das scheint mir allerdings das Wahrscheinlichste.

Noch liegt uns ob, die Frage zu beantworten, weshalb nur jene Dünen der Kies- und Salzwüste<sup>2)</sup> sich zu solchen regelrechten Dünen- resp. Barchan-Typen gestalten? Mir scheint dass, neben der vollkommen ebenen Grundlage inmitten weiter Flächen, das Vorhandensein einer beschränkten nicht zu bedeutenden Sandmenge an Ort und Stelle zu den bedingenden Ursachen gehört. Ich weis, nur von einem einzigen Berichte über offenbar dieselben Dünenformen aus anderen Gegenden; er stammt von Meyen her, der solche in der Pampa grande in Chile beobachtete, also gleichfalls auf ebener Fläche.<sup>3)</sup> Besonders auffallend ist, dass

1) Für einen solchen bemerke ich noch, dass der Sandhügel A Wellenlinien aufwies welche unter WSW-Wind entstanden waren. Dieser hatte also zuletzt eingewirkt. Auch die Linie der Unterwindseite (NNW) stimmte hiezu, allein da hier statt des Absturzes nur ein steiler Abhang vorhanden war, so war eine Modification desselben vor sich gegangen. Nach c' herübergerollter sehr weicher Sand musste als ein bei ONO-Wind beginnender Absturz, die längliche, ONO gerichtete, Grube a', auf dem Hügel A, musste als noch nicht vollkommen ausgefüllter früherer Absturz angesehen werden.

2) Dass dieselben Barchan-Typen auch auf den übrigen Sandwüsten Mittelasiens vorzufinden sind, unterliegt wohl keinem Zweifel; sie sind auffallender Weise bisher nicht genugsam unterschieden worden. Nur der Grossfürst (a. a. O. p. 6) hat, ohne ihre Natur zu ergründen, ihrer in kenntlicher Weise erwähnt. Es heisst dort: «группы бархановъ, и отдѣльные барханы особаго характера. Они образовались изъ песковъ окружающей ихъ мѣстности, растительность которыхъ по словамъ Киргизовъ была почти совершенно уничтожена скотомъ и людьми. Поверхность такихъ бархановъ имѣетъ видъ неправильныхъ конусовъ, всегда съ округленную поверхностью и болѣе или менѣе крутою боковою поверхностью. Они, какъ говорятъ кочевники, стоятъ на постоянныхъ мѣстахъ твердо, неподвижно, и только ихъ боковая поверхность и вершины мѣняють свои очертанія подъ вліяніемъ вѣтровъ. Такіе барханы лишенные растительности и встрѣчающіеся довольно рѣдко,

въ сравненіи съ прочими, могутъ быть названы въ полномъ смыслѣ сыпучими; напр. въ Кара-кумахъ большая группа бархановъ Кинтъ-Чагылъ. In Betreff der angeblichen Unbeweglichkeit dieser Sandhügel vergl. Seite 37 u. ff.

3) Meyen schreibt (Reise der Prinzessin Louise, II p. 43) dass der Sand sich dort in 2000' Höhe über dem Meere, zu grossen sichelförmigen Haufen schichtet welche in ungleicher Entfernung von einander abstehen, aber zu Tausenden die Hügel der Ebene decken, so weit das Auge sie verfolgen kann. Die Spannung der Sicheln betrug 20—70 Schritt, die Höhe der Sandberge nur 7 bis 15'. Auf der äusseren, konvexen Seite ist der Abfall gering; auf der konkaven 75—80 Grade. Der Wind kam von der konkaven steilen Seite, indem er den gehobenen Sand über die Gräte weghob und fortblies. Alle diese Sandberge waren mit der konkaven Seite nach N z W gerichtet.

Beachtenswerth ist dass diese Dünentypen sich dort in den Pampa's so kenntlich wiederholen, wo sie gleich wie in Mittelasien ebenfalls auf Ebenen ihr Spiel treiben, welche durch Löss-Ausfüllungen, dort wie hier, zu Ebenen geworden.

Wahrscheinlich dürfte Przewalskij eben solche Dünentypen vor sich gehabt haben als er auf dem Wege von Peking zum Dalai-Nor 30—50 bis 100' hohe stellenweise ganz nackte Hügel zu Dutzenden vor sich sah «welche wie nach demselben Maasse gefertigt erschienen». (I, стр. 74). Dem Aehnliches sah'er auch im Ordos-Gebiete

Meyen den Wind von der steilen Seite — also umgekehrt wie ich, von derjenigen meines Absturzes an der Unterwindseite — blasen sah. Beobachtete er gerade zur Zeit als ein Gegenwind einsetzte? oder war es ein Wind der als horizontal sich wälzender Wirbel unter einem Winkel von oben nach unten einfiel?

Doch kehren wir nach Ferghaná zurück, und wiederholen die Frage, welche Fedtschenko an die Ortsbewohner stellte: woher denn dieser Sand herkomme? Man antwortete ihm dass er theils dem Kiste der Konglomerate in der Kieswüste entspringe, dass er theils von den Sandbänken herbeigeblasen werde, welche der Ssyr hervorwasche und bei Wassermangel trocken bloßlege. Die erstgenannte Ansicht kann nur in geringem Grade Geltung finden, da der Konglomerat-Kitt grösstentheils Sandkörner anderer Dimensionen enthält.

Von den Sandbänken des Ssyr mag wohl ein Antheil herrühren.<sup>1)</sup> Mir gab man im Dorfe Patár auf, der Sand komme von Mursa-Rabat her; also von W z. N., was mit Fedtschenko's Ansicht übereinstimmt dass die, wenigstens im Sommer vorherrschenden, heftigen Westwinde den Sand fort und fort ostwärts treiben sollen. Wir werden diesen Umstand weiter unten näher in das Auge fassen.

Meinestheils glaube ich die Hauptmenge des Sandes für ein Residuum der grossen Auswaschung halten zu müssen, welche, wie wir bei Betrachtung des Löss näher erörtern werden, von dem Grunde der Thalmulde eine viele Klaffer dicke Lössmasse fortgeschwemmt haben muss. Daher mag es denn auch kommen, dass die immerhin zu den kleinen Lösssteppen-Bekken zu rechnende Salzsteppe Ferghaná wider die Regel doch auch ihre Sandwüste hat, die doch sonst nur den grösseren Beckenzukommt. Das muss zumal deshalb auffallen, weil das Ferghaná-Thal so wohl umwallt ist, dass von aussen herantreibende Sandmassen nicht leicht Zugang haben können.

Was nun die Verschüttung des Kulturlandes in Ferghaná anlangt, deren schon Fedtschenko<sup>2)</sup> und Choroschin erwähnen, so hatte sie die besondere Aufmerksamkeit

II, стр. 133.) und im Ala-Schanj (I стр. 161, 214). — Auch dort bot der Salzthon eine ebene, theilweise vom Winde gefegte Tenne dar, welche ich als eine Grundbedingung für die Entstehung der Dünentypen ansehe.

1) Wie oben erwähnt am Irgis; dann aber auch nahe vor Taschent, im Bette des Keles sah ich Sandmassen welche Beiträge zu Dünenbildungen abgeben konnten. War das aber nicht theilweise auch alter Triebssand, der nur wieder von Neuem durch das nimmer ruhende Wasser ausgespielt worden war?

2) Fedtschenko (Путешествие въ Туркестанъ I, 2, 1875, стр. 35) schreibt: «halb durch Sand verschüttete Gärten, und nur vereinzelte, halbvertrocknete Bäume welche über dem verschütteten Boden hervorragten, bezogen das traurige Loos des Pflanzenlebens das sie vor Kurzem umgeben hatte». Es scheint dass Fedtschenko, der den Ort nicht nennt, diese Verschüttung bei Patár sah; dieselbe die ich untersuchte. Choroschin

(Сборникъ статей касающихся Туркестанскаго края 1876, p. 36), der über den Ssyr mit der Fähre bei Tschili-Majram (die Karten schreiben wohl richtiger Tschilj-Machram) übersetzte, und südlich in etwa 10 Werst Entfernung zum Dorfe Ulug-dikan-tuda gelangte, liess sich erzählen dass dieses Dorf etwa 5 Jahre vorher mit dem anderen, Kitschik-dikan-tuda in Zusammenhang stand; durch Sandstürme welche sich hartnäckig gegen einen bestimmten Theil richteten, wurden die dort Wohnenden hinausgedrängt und beide Dörfer von einander getrennt. Er gibt die Fläche «des Sandsturmes» als 200 Quadratwerst gross an.

In den Akten der Повѣрочная Комиссія (Приложеніи) fand ich von einem Dorfe Eke-Terek berichtet: dass es wohl in nicht ferner Zukunft ganz vom Sande überschüttet sein werde. Ziemlicher Reichtum an Wasser biete einstweilen dem Sand noch die Spitze. Dieses Dorf liegt im Kreise Kokan.

des Generalgouverneurs v. Kauffmann, und auf seinen Wunsch auch die meinige, auf sich gelenkt. Es ist dies verständlich, wenn man bedenkt, dass der Flugsand in der That noch grössere Beachtung verdient, wie die Ueberschwemmungen, welche doch nur vorübergehend verheeren. In den Steppen Mittel-Asiens sind weit und breit unzählige Städte und sogar ganze Oasen verschüttet worden, wie das in Khotan, in Buchara, am Unteren Ssyrt und Amu<sup>1)</sup>, auf dem Uesturt der Truchmenen-Steppe, an dem früheren Kaspirischen Arme des Oxus u. s. w., offenkundig vor Augen liegt.

In der Wüste Ha-Derwisch liessen sich übrigens Spuren früherer Kultur oder mindestens Kulturversuche noch weit von deren Rande verfolgen. So sah ich an 2 Werst vom letzten Sandberge, (an 4 Werst in die Wüste hinein vom Dorfe Kara-Dshida) einen vereinzelt dicken Maulbeerbaum stehen. Er war von Spuren früherer Wasserungsgräben umgeben. An Stellen wo der Sand von den Stürmen abgeblasen war zeigten sich die Abdämmungen der Feldstückchen noch ganz deutlich. Eine wenig tiefer liegende Niederung der Wüste war hier vor Zeiten offenbar vom Wasser erreicht worden.

Eben so traf ich beim Dorfe Kara-Kaltak, (das WzN von Duwana liegt), Spuren von Wasserungsgräben und von verwehten Feldern. Nichtsdestoweniger klagten die Leute nicht über vorschreitendes Ueberwehen mit Sand, sondern wiesen auf alte Zeiten hin in denen, laut Dokumenten, vor 280 Jahren, das Dorf tiefer in die Wüste hinein gestanden haben sollte. Wegen der Sandwehen und des Wassermangels sei damals das Dorf so dicht (acht Werst) an Margelan hinangerückt.

In der That stiess ich viele Werste von Kara-Kaltak auf Spuren früherer Wohnstätten. Etwa 4 Werst vom Dorfe stand in der Wüste eine alte, kränkelnde Ulme; noch weiter ein kleines Gehölz dichtstehender hoher Bäume, ein altes Grabmal umgebend, und schliesslich an 15 Werst von Kara-Kaltak eine zweite Ulme.

In anderer Richtung, etwa  $4\frac{1}{2}$  Werst vom Dorfe gab es wieder Spuren früheren Ackerens, und eine weite theils zusammengestürzte, theils vom Sande verschüttete Umfriedigung. Dieses Alles wurde aber auf ein jüngeres Ereigniss zurückgeführt. Des Khan Khudojar Schwager hatte dort eine Ansiedlung anlegen lassen und auf das Machtgebot des Khans sei Wasser in hinreichender Menge dorthin gelangt, und habe damals die Durchrisse und Hervorspülungen kleinster Gerölle zu Wege gebracht welche ich traf. Als vor 13 Jahren der Khan zum ersten Male vertrieben worden, habe der Bruder desselben Alles vernichten lassen. Seitdem liessen die oberhalb gelegenen Dörfer das Wasser nicht mehr dahin gelangen, und wurde nicht mehr geackert. Sogar Kara-Kaltak, als das letzte Dorf an diesem Wasserungs-System, erhalte, so sagte man mir, seitdem zu wenig Wasser.

1) Es kann nicht in unserer Absicht liegen allen

Quellen die über solche Verschüttungen berichten, nachzugehen: erwähnen wir nur einiger Nachrichten die uns gelegentlich in den Wurf gekommen sind

Kuhn (Russische Revue, 1874, III, p. 70) berichtet dass auf dem rechten Ufer des Amu, gegen Norden von unserer Niederlassung Petro-Aleksandrovsk, wenn man die Wüste betritt, man aus dem Sande auftauchende Ruinen verlassener Gebäude und verdorrte Baumstämme als schweigende Zeugen besserer Zeiten sieht. Man erzählte uns, fährt er fort, dass vor 10—25 Jahren hier blühende Ortschaften gestanden; der Triebsand aber, der von NW herangeweht sei, habe sie verschüttet. In jedem Jahre vermindert sich das zum Ackerbau taugliche Land. Ebenso im Karakulschen Kreise Buchara's. Frische Spuren unlängst vom Sande verschlungener Ortschaften machen einen betäubenden Eindruck.

Ssobolev (Russische Revue 1874, III, p. 182; aus den Изв. И. П. Георг. Общ. 1873, IX) berichtet über grossartige Verschüttungen in Buchara. Eine reiche Ansiedlung von fast  $1\frac{1}{2}$  Quadratwerst Grösse musste von den Bewohnern verlassen werden. Aus einer zweiten mussten im Jahre 1868 nicht weniger als 16.000 Familien auswandern. Es soll dort die Versandung hauptsächlich in der Richtung NW-SO vorschreiten und die Ueberschüttung der Hauptstadt Buchara's selbst nach Ssobolev nur eine Frage der Zeit sein. Dagegen hätte ich zu bemerken dass diese Zeit, nach der Spanne des Menschenlebens gemessen weit genug bevorstehen mag; denn, nach Wojekow, besagt schon ein Passus im Arian dass der Polymetus — der Serafschan — im Sande verläuft. Dieser Sand droht also lange genug und nimmt sich Zeit.

Die Sandverschüttungen in Khotan anlangend vergleiche man Richthofen (China, I, p. 28.) Er theilt nach Johnson die Sage von 360 binnen 24 Stunden verschütteten Städten mit, von denen einzelne wieder hervortauchen.

Choroschschin (Сборникъ статей, 1876, стр. 411) liess sich von den Kirgisen Aehnliches berichten.

In der östlichen Mongolei, im Ordos, sah Przezwalskij eine alte Stadt, welche den Zeiten Tschingis-Khan's zugeschrieben wurde aus der Ueberschüttung mit Sand hervorschauen (I, стр. 147).



In Ferghaná fand ich die Gefährlichkeit der Barchan-Dünen bei Weitem nicht so gross, wie ich mir der allgemeinen Annahme zufolge es vorstellen musste.

Im Westen begannen erst mit der Kies-Wüste zwischen den Stationen Machram und Patár Sandflächen sich zu zeigen. Obgleich sie sich weithin erstreckten, so war doch anfangs nirgends ein Sandhügel zu sehen, sondern die Fläche traf ich nur bis zu Handhöhe beschüttet und Gräser so wie Salzkräuter durchbrachen überall diese Dekke. Näher zu Patár und darüber hinaus, nach Bisch-Aryk zu, traten immer häufiger grossen Grabhügeln (Kurganen), ähnliche Hügel auf. Die näher zur Strasse gelegenen schätzte ich an 30 Schritte lang und 20 breit. Sie standen auf gelblichem Lössgrunde, waren feucht und deshalb geneigt, sich mit Vegetation zu bedecken. In wie weit hier ein Kern aus Löss nur mit Sand betragen war — wie mir das wahrscheinlich ist — vermochte ich nicht zu ermitteln. Jedenfalls wurde hier der Sand durch Feuchtigkeit und Vegetazion gebunden und war wenig beweglich.

Der auf Fig. 1 Taf. I abgebildete Sandhügel A stand südlich dicht vor einer 4 Fuss hohen Mauer, in deren Meridian er von W her angertükt war.<sup>1)</sup> Das Feld innerhalb der Mauer war stellenweise von ONO her mit Sand bis zu  $\frac{3}{4}$  Höhe überweht; es war verlassen, aber nicht über  $\frac{1}{2}$  Dessätine gross. Eine zweite Mauer von nur 3' Höhe schied dieses Feld von einem zweiten das sich nur mit Sand bepudert zeigte, obgleich sich starker an die eben erwähnte Mauer angeweheter Sand, vor ihr gelagert hatte. Auf diesem Feldstücke war ein trefflich bestandenes Weizenfeld in voller Pracht, und ich maass Aehren von ungewöhnlicher Länge: fast durchgängig 6 Zoll. Ich gewann die Ueberzeugung dass hier, wo das Feld reichlich gewässert werden konnte, die Beimischung von Sand dem Felde mehr wohlgethan hatte als geschadet.<sup>2)</sup> Allerdings führte dieses Wasser auch einen ganz trüben Löss-Schlamm mit sich.

Durch genaue Untersuchung der Wellenzeichnungen und Sandzungen überzeuete ich mich dass der Sand nicht nur von W gekommen war, sondern zu verschiedenen Zeiten vorwaltend aus nordöstlichen Richtungen, so wie auch, scheinbar ausnahmsweise, aus der diametral entgegengesetzten Richtung WSW<sup>3)</sup>.

1) Auch an diese N-S gerichtete Mauer war beiderseits schon Sand dicht angestiebt, so dass der Sand nur  $\frac{1}{2}$  Fuss niedriger als die Mauer stand. Nicht nur die Wellenzeichnungen des Sandes, sondern auch das dichte Anliegen des Sandes an der Mauer, beiderseits, wies darauf hin dass diese Ueberwehungen unter dem Einflusse eines S-N gerichteten Windes stattgefunden hatten, denn so lange der Wind in senkrechter Richtung gegen die sich vorliegende Mauer bläst, bleibt, in Folge des Rückpralles, ein mindestens fussbreiter freier Raum zwischen dem sich aufhäufenden Sande und der Mauer. Dieser freie Raum wird erst gefüllt durch Winde die mehr oder weniger die Mauer entlang streifen.

2) Das stimmt zu der bei den Kirgisen durch den Grossfürsten erkundigten Aussage, dass die Stellen wo der Sand als dünne feste Schicht aufliegt (Kumak), oder aber gemischt mit dem Untergrunde (Kibr), auch im natürlichen Zustande eine bessere Vegetazion tragen.

Dasselbe beobachtete ich an tief eingetretene Hufspuren der Pferde die der Wind mit Sand gefüllt hatte.

3) Ich notirte: WSW, N<sub>2</sub>W, N, N<sub>2</sub>O, NNO, NO<sub>2</sub>N, ONO.

Eine 40 Schritt lange schon benarbte, also vor mindestens 3 Jahren angewehrte Sandzunge hatte sich unter dem Einflusse eines NO<sub>2</sub>N gestaltet.



Das dicht an Patár stossende Dorf Charfá war etwas mehr vom Sande mitgenommen: ich unterschied zwei solcher kleiner Feldflücke welche unbrauchbar geworden waren.

Im Ganzen hatte sich also, wie es scheint, seit Fedtschenko's Besuche, der 6 Jahre vorher stattfand, der Stand des Sandes wenig geändert.

Von hier aus scheint der Sand, den die durch Oasen führende Strasse nun verlässt, sich im Norden von Kokan, nach nordöstlicher Richtung hin stark zu vermehren, so dass ich, bei Buwandá, das mitten in der Salzwüste, halbweges zwischen Kokan und der Ueberfahrt über den Ssyr nach Namangan hin, liegt, unzählbare Quadratwerste völlig vegetationsleer und mit mächtigen zu Barchan-Dünen zusammengeflossenen Sandbergen unabhäufbar besetzt sah. Ueberall stand hier der Sand in letzter Zeit unter dem Einflusse des SW z. W.-Windes, und schien mithin gegen den Ssyr zu wandern. Auf einem Grunde dunkleren Sandes streckten sich, im Schutze von Grashümpeln frisch angewehrte Zungen aus gelbweisssem Sande. Es schien als hätten früher auch ganz andere Winde ihr Spiel getrieben, doch war das Bild ein sehr wirres und theilweise durch die Unebenheit der Unterlage, durch Thon- und Gypsبانke bedingt, welche sich oft mehrere Fuss hoch über die allgemeine Fläche emporhoben. Nicht selten wurden die Sandberge durch völlig kahl geblasene sollige Schichten eines Lehmmergels auf Werste von einander geschieden.

---

Hier die genaueren Notizen aus meinem Tagebuche.

In südöstlicher Richtung von Buwandá, beim Dorfe Jas-awán hatte ich Gelegenheit, dem Sande mehr Musse zu schenken. Etwa 10 Werst in nordöstlicher Richtung von Jas-awán, nachdem ich eine nur stellweise schwachbewachsene Salzwüste durchwandert war, und alte benarbte Sandberge hinter mir hatte welche auf SSW-Wind wiesen, stiess ich auf mächtige, wohl fünf Klafter hohe zusammengeflossene noch thätige Flugsandberge, deren oberflächlicher Sand unter meinen Augen von W nach O getrieben wurde. Hier wurden die Sandmassen in das Wasser ausgedehnter Schilfniederungen gestürzt, durch welche die überflüssigen Wasser der gen SO gelegenen Ortschaften abflossen. Statt zu schaden nützte der Dünen-sand an diesem Orte durch Anfüllung von Lachen und Begründung lebhafter Vegetation. Im Schutze manches Absturzes überraschte uns hie und da mitten in den Dünentypen ein Kirgisenzelt, dass sich hier vor Stürmen sicherte. Im Sommer ziehen diese Kirgisen Melonen in dem mit Sand überwehten, ausgesüsst Salzschlamme.

In westlicher Richtung stand der Sand dem Dorfe Jas-awán näher. Dicht an das Dorf stiess eine stark begraste Salzsteppe, und erst in etwa 3 Werst Entfernung, gen NW tauchte der vorderste Hügel beweglichen Flugsandes auf. Links und rechts gab es alte Hügel die sich berast hatten, aber auch dort wo die Salzebene mit  $\frac{1}{2}$ ' Sand, und mehr betragen war, trieben Artemisien, Chenopodien und Salzkrauter kräftig aus dem unterla-

gernden Salzlehme, durch den Sand empor. Ja sogar auf 4 Faden Höhe sah ich Schilf und Sprossen verschiedener Arten freudig durch reinen Sand treiben, zum Beweise dafür dass auch mancher scheinbar bewegliche Sandhügel einen längst bewachsenen alten Kern in sich barg, der nur von Flugsand überzogen war.

Einen früheren Bewässerungskanal von 7 Fuss Breite fand ich hier verlassen und theilweise durch den Sand verschüttet. Er führte in die Steppe hinein und war offenbar nicht allein wegen dieser leicht zu hebenden Verschüttung im Stiche gelassen worden.

Beim Südrande des Dorfes war der Sand am nächsten an die Oase herangetreten und verlegte sogar den von Margelan kommenden Weg; nirgends jedoch in bedrohlicher Weise, obgleich vom Vieh dicht durchtreten. Theils lagerte nämlich der Sand nur als leichte angewehrte Dekke über der Salzsteppe, theils waren es alte, niedrige, beraste Hügel, aus denen sogar Schilfstengel hervorbrachen, theils war selbst im Trieblande ein Chenopodium, das vom Vieh nicht berührt wurde, so dicht aufgeschossen dass der Wind nicht mehr fassen konnte.

W, WzS, WSW, SWzW waren hier die vorherrschenden Richtungen, auf welche die Wellenzeichnungen deuteten; aber auch vereinzelte Anzeichen von SWzS und SO-Wind kamen vor.

Südlich von Jas-awán wich ich von dem geraden Wege nach Alt-Margelan westwärts ab, und konnte nun hier den Sand in unmittelbarer Nähe der Hauptstadt

Ich liess es mir nun angelegen sein, die Salzwüste auf ihrer Unterwindseite zu untersuchen, dort wo die grösste Gefahr durch Ueberschüttung kultivirten Landes zu befürchten war und fasse in Nachstehendem das zusammen was wir meinen Beobachtungen zufolge von den drohenden Verschüttungen des Kulturlandes in Ferghaná durch den Sand, sagen können.

Die Gefahr ist jedenfalls eine unbedeutende und beschränkt sich einzig und allein auf die Gränzen der zentralen Salzwüste. Sie wäre eine nichtige<sup>1)</sup> wenn nicht der Eingeborene mit seiner unbarmherzigen Hakke, sowie mit seinen dem Hunger preisgegebenen Heerden, dieselbe in leichtsinnigster Weise vergrösserte. Aber gerade deshalb ist sie eben eine verhältnissmässig leicht zu überwindende, denn die Naturverhältnisse sind alle dem Niederhalten des Sandes günstig, der reich an Kalk und Alkalien ist. Vergl. die Analysen № 2 u. 3.

— nur eine Meile von ihr — beim Dorfe Kara-Kaltak in Augenschein nehmen. Fingerartig griffen hier die vorgerückten Oasen westwärts in die sandige Salzwüste hinein, umgeben von ihren Weideflächen, auf denen der Sand, bei den Dörfern vorbei, ostwärts getrieben wurde, soweit nur die unkultivirte Salzwüste sich erstreckte. Auch hier war der Sand gleichmässig, bis auf die selbstverständlichen kleinen bis 5' langen Zungen, über die Ebene hingetrieben worden, höchstens handhoch und deshalb auch von Gras durchwachsen, wo nicht Menschen gewühlt oder Viehheerden Alles niedergetreten hatten.

Auch hier gleich wie bei Patár war es deutlich dass durch mässiges Ueberwehen mit Sand die auf Salzlehm angelegten Felder nur gewonnen hatten, und die Leute stimmten dieser meiner Bemerkung bei, hinzufügend dass seit einigen Jahren es mehr Regen gegeben habe und deshalb der Sand nicht stärker und in schädlicher Weise vorgerückt sei.

Überall wies dieser Flugsand hier auf WSW-Wind hin. Als ich nun in westlicher und nordwestlicher Richtung auf die im Kokan-Kreise gelegenen Dörfer Baidý und Jany-Kurgan los über die Salzwüste ritt, stiess ich erst in einer guten Meile Abstand von Kara-Kaltak auf den ersten völlig isolirten Sandhügel, einen Dynentypen, und konnte von ihm aus ringsum keinen zweiten erblicken. Man hätte glauben können dass eine Sandhose ihn plötzlich aus der Luft herab hier abgesetzt, denn ringsum lag auch auf der Salzwüste kein Material für einen zweiten Hügel! Grüne Oasen eines Sandhafers, aus dem Salzlehm in dem sie wurzelten hervorwachsend, festigten schon die Ausläufer des Triebssandes die sich vom Sandhügel zu weit vorgewagt. SSW und SW-Winde hatten hier ihr Werk gethan.

Noch eine zweite Meile tiefer in die Wüste hinein, und nun erst, gab es Dynentypen in Menge, von denen die grössten bis 30' hoch, 150 Schritte breit und über 500 Schritte lang waren. Sie trugen die Spuren des WSW

an sich; kleine Zungen auf der Ebene waren durch reinen W-Wind und WzS gestaltet worden. Sehr alte Hügel, mit N-S-Richtung tauchten hie und da auf. Auch hier sogar zeigte sich dass wo man am Fusse solcher Sandhügel tiefen Sand wühlte, überraschender Weise ein von einem maulwurfartig wühlenden Thiere aufgeworfener Haufen röthlich-schwarze Erde über den Sand gedeckt hatte. Nachdem wir westwärts reitend den salzigen Ssary-ssu überschritten hatten, nahmen die Sandmassen immer mehr ab, wiesen aber mit grosser Beständigkeit auf WSW-Winde hin.

Endlich kreuzte ich dieselbe Salzwüste nochmals, jedoch in ihrem südlichen Theile, auf dem W-O führenden Wege von Kokan nach Margelan. Nachdem man, die Oase Kosch-Tegerman im Rücken, den salzigen Abfluss Ssary-ssu gekreuzt, und etwa die Mitte des Weges erreicht hat tritt man hier wieder in das Gebiet gelinder Sandhügel ein, welche 15 bis 20' Höhe erreichend, meist isolirt stehen, obgleich aus Flugsand zusammengehäuft. Der letzte Dünentyp dieser beweglichen noch jetzt thätigen Art, steht etwa eine Werst vor dem Platze Duwana-Rabat, auf dem sich, inmitten älterer, unthätiger, weil durch Pflanzenwuchs gefestigter Sandhügel, ein halbes Dutzend jämmerlicher Theebuden zusammengefunden hat, Nachtquartier und Pferdefutter bietend. Von Duwana-Rabat hat man etwa noch ein Drittheil Weges bis Alt-Margelan; auf dieser Strecke sieht man nur alte, beraste, mit dornigen Salzsträuchern bewachsene Sandhügel und auch in den Niederungen wenigen und sich stark mit Salzkräutern, zumal mit dem genannten Sandhafer begnündenden Sand. Auch hier wird man auf WzS, WSW, WSWzS-Winde hingewiesen.

1) Sind doch die Karakalpakken, welche offenbar es mit viel schärferem Andrängen des Sandes zu thun haben, im Stande, denselben durch eigens zu diesem Zwecke angestellte und mit Spaten und Hae bewaffnete Arbeiter, abzuwehren. (Тык. Бѣд. 1875.)

Voran erlaube ich mir die Vermuthung auszusprechen dass des beweglichen Flugsandes lange nicht so viel da ist, als es den Anschein hat, denn nicht nur sind die grössten Strecken der Ebene wie reingefegt, sondern auch der Flugsand der Hügel und Dünen scheint häufig, vielleicht sogar meistens, über einen festen Kern ausgegossen zu sein und wäre deshalb nur als eine Hülle aufzufassen.

Ja, meiner Ansicht nach müsste — wenn nur der Mensch mit seinen Heerden und seiner Hake aus dem Spiele bliebe — die bewegliche Sandmenge sehr rasch abnehmen.

Meinen oben mitgetheilten Untersuchungen zufolge müssen wir — bis auf weitere Beobachtungen — annehmen dass der Sand durchschnittlich unter dem Einflusse eines WSW-Windes steht. Wäre nun die Annahme richtig, die auch Fedtschenko vorgebracht hat, dass die Sandhügel, durch fortgesetztes Vorwärts- und Hinübertreiben ihres Flugsandes, stetig von W nach O fortrückten, so müssten ja alle unter Wind, d. i. an der O und ONO-Gränze der Salzwüste gelegenen Oasen und Ortschaften, wenn nicht verschüttet, so doch wenigstens vom Sande belagert sein. Statt dessen sehen wir Duwana Rabat das W z. N. von Margelan liegt, unversehrt im Angesichte der Sandhügel auf seinem alten Platze; finden das in Ost davon, noch inmitten der Salzwüste liegende Kara-dshida ganz unangefochten von Sand; treffen den ersten Vorposten stehenden isolirten Sandhügel erst eine Meile weit in die Salzwüste hinein von Karabutak abstehend; beobachteten dass zwar einige Sandwehen welche als zusammengefloßene «Kupsen» anzusehen sind sich dicht vor Jas-awan vorgelegt haben, nichtsdestoweniger aber nordwärts, dicht daneben, eine gut begraste ebene Salzsteppe den ersten auf 3 Werst abstehenden Sandhügel von der Oase abhält. Dazu muss ich noch fügen dass im weiteren Verfolge der ONO-Richtung ich auf dem ganzen die Salzwüste entlang schneidenden Wege von Kara-tübä bis Scharichana nicht einen einzigen Sandhügel, noch überhaupt Flugsand erblickte.

Soll von einem Fortwandern der Sandmassen in jener Wüste die Rede sein, so müsste auf ein in NO und NNO-Richtung vorwärts drängendes Vorschreiten daraus geschlossen werden dass die Sandberge sich nach jener Seite hin am stärksten zusammenhäufen; aber auch dahinwärts erreichen sie den Rand der Salzwüste nicht, sondern das linke Ufer des Ssyf fand ich auf viele Werste vollkommen frei. Es war dieses linke Ufer eine entschiedene Salzwüste.

Offenbar sind also die Hauptmassen des Flugsandes viel stationärer als es schien, und werden häufig nur kaleidoskopisch um gewisse Kerne herum getrieben und gewirbelt. Ich vermute überdies, dass diese Kerne in vielen Fällen eben solche Lösshügel sein dürften, wie wir sie im folgenden Abschnitte als allgemein verbreitet kennen lernen werden.

Da nun aber kein offener Zuwachs zu der vorhandenen Sandmenge gegenwärtig sich erkennen liess, noch auch von den Einwohnern bemerkt wird, so bleibe ich, wie oben erwähnt, dabei die Masse des Sandes von damals herzuleiten als eine viele Faden starke Löss-Lage von der gesammten Oberfläche der Mulde des Ferghaná-Thales fortgeschwemmt und aus ihr der Sand herausgewaschen wurde.



Wenn das richtig sein dürfte so müsste sich der Vorrath an Flugsand fortwährend vermindern, statt zu wachsen, denn es ist auf den ersten Blick augenscheinlich wie gross die Sandmengen sind welche sich auf beispielsweise  $2\frac{1}{2}$  Tausend Quadratwerst verstreuen, wenn sie bis zu Handhöhe ausgebreitet und immer wieder von Neuem durch kräftig hervorspriessende Vegetazion gefestigt werden. Eine grosse Rolle spielt dabei der Umstand dass der Sand auf der Salzwüste — die ich durch Wasserdruk von unten her gewässert annehme — sich meist feucht zeigt, auch wo man es nicht erwartet. Gräbt man hinein so begegnet man nicht nur Schichten von verschiedener Färbung und verschiedenem Korne, sondern oft unter wenigen Zollen Flugsandes schon nassem bakkenden Sande, oder gar Salzlehme. Daher erklärt sich, dass selbst auf den Hügeln zahlreiche Stachelsträucher (zumal Alhagi) treiben; der mit verkrüppeltem Schilf, Artemisien und Sandhafer dicht besetzten Niederungsfelder nicht zu gedenken.

Ueber diese im Inneren der Sandhügel beobachtete Feuchtigkeit dürfen wir nicht so ohne Weiteres fortschreiten, zumal sie von ausserordentlichem praktischen Belange ist. Es ist eine allgemeine und keine lokale Erscheinung. Diese Feuchtigkeit ist es welche, neben der Wärme und leichten Durchdringlichkeit des Sandes für die Pflanzenwurzeln, in scheinbar sterilem Sande den üppigen Pflanzenwuchs ermöglicht, der sich im Bereich der europäischen bepflanzten Dünen durch 2 Fuss lange Jahrestriebe, und Wirteln, der Kiefern zu erkennen gibt.<sup>1)</sup> Diese Feuchtigkeit ist es welche ermöglicht, dass in den Sandmassen der Kara-kum, wie es der Grossfürst Nikolaj Konstantinowitsch bezeugt,<sup>2)</sup> überall, schon in der Tiefe von  $2\frac{1}{2}$  bis 7', schönes Trinkwasser angetroffen wird, welches den geleerten Brunnen rasch nachfüllt.

Wo kommt solches Wasser her? Wir können es nur auf zweierlei Weisen erklären: entweder ist es Sikkerwasser, das, sei es unter dem Einflusse von Druk oder ohne denselben, sei es unter stärkerer oder geringerer Wirkung emporsaugender Kapillarität sich erhebt; oder aber wir haben hier eine Erscheinung vor uns, welche jüngst, nach Meyer's Auseinandersetzungen, vielfach angezweifelt worden ist. Das ungenügende Eindringen der meisten Regenfälle in den Boden hervorhebend leiten die Anhänger dieser Ansicht einen grossen Theil der Quellwasser daher, dass die Erdkruste, durchdringlich für die Luft wie sie ist, durch Veränderungen in der Temperatur so wie im Luftdrucke, einem steten ein- oder ausströmenden Wechsel der in die Tiefe dringenden Luftmengen ausgesetzt ist; also gleichsam einer den Barometerschwankungen entsprechenden Athmung. Es liegt auf der Hand dass bei der vorzüglichen Durchdringlichkeit des porösen Sandes für Luft und Wasserdünste, welche durch die den Boden bis in ausserordentliche Tiefen durchsetzenden Wurzelröhren verstärkt wird, und bei dem ausserordentlich hohen Abstände der Temperatur der

1) Hier liegt uns vielleicht ein Wink vor, wie die Fähigkeit der Kiefer auf den scheinbar dürrsten Dünen, dennoch aber auch auf den durchwässertesten Hochmooren zu gedeihen, zu deuten ist.

2) a. a. O. Seite 7.



Sandhüllen von derjenigen des Inneren der Sandhügel, gerade in Mittelasien, wo die Temperaturschwankungen so gross sind, wo die kontinentalen herbkalten Nächte mit unerträglich heissen Tagestemperaturen wechseln, dass — sage ich — die entschiedenste Gelegenheit zu Verdichtung der in der Luft enthaltenen Wasserdünste (des Wassergases) im Inneren der Sandmassen geboten ist. Wenn auch in den Sandwüsten kein äusserlich sichtbarer Thau auf dem die Wärme schlecht leitenden Sande niedergeschlagen wird, so mag doch im Inneren des Sandes Luftfeuchtigkeit sich zu Wasser verdichten. Nur durch eine solche Annahme lassen sich die Erndten welchen nicht einziger Regenfall auf dürrem Boden zu Theil wurde, erklären. Zumal die Erndten von Roggen auf Sand und sandigem Lehm. Es ist an der Zeit dass wir uns losmachen von der vulgären Annahme einer starren Festigkeit der Erdkruste. In unserem Zeitalter der Ventilationen, in dem man durch Mauern hindurch eine Flamme auslöscht, in dem man der durchgängigen Gelenkigkeit der Eismassen in den Glätschern sich so vollkommen bewusst worden, in dem man endlich die Erdrinde sich fort und fort falten und verschieben, sich heben und senken lässt, — ist es an der Zeit sich der allgegenwärtigen Durchdringlichkeit der Erdkruste für die Luft stets bewusst zu sein. Ich vermag an einer unterirdischen reichlichen Thaubildung nicht zu zweifeln, welche sogar Quellen nährt.

Den Flugsand fand ich auch dadurch hie und da gebunden dass er durch Schichtchen von anderartigem Sande überdeckt war, der festlag, weil nicht wie gewöhnlich zu runden Körnchen geschliffen, sondern aus ganz platten, ein, ja zwei Millimeter grossen Hornblende-Partikeln bestehend. Solche Sandschichten kamen wohl aus weiterer Ferne her, durch die heftigsten Stosswinde getragen, welche vielleicht binnen wenigen Stunden das vollkommen umgearbeitet, was der gleichmässiger herrschende Wind binnen Monatsfrist aufgebaut.

Auch überkrustet fand ich den Sand durch eine Lössschicht von Papier- bis zu Zoll-Dicke. Sie war offenbar als Staub niedergefallen, darauf aber durch Regen oder Schneewasser zu einer Art Tünche angerührt gewesen. Die Hufen der Pferde stachen durch die Kruste in den lockeren Sand. Im folgenden Abschnitte habe ich hierüber ein Mehres zu berichten. Es ist das ein interessanter Umstand, da bekanntlich der Flugsand an sich nicht ein Mal Kalkkörnchen lange zwischen sich duldet, sondern durch die Quarzkörner alles weichere Material zu Staub zerrieben und dann vom Winde fortgeführt wird.

Durch alle diese Vorgänge wird der Flugsand gebunden. Wie gross ist aber nicht die Menge Sandes, die in ihrem Laufe auf Gewässer stösst, und in ihnen bleibend versinkt, um vielleicht dereinst als Sandstein wieder hervorzutauchen!

Die Natur wird also wohl das Kulturland Ferghaná's durch Flugsand nicht zu Grunde richten, aber dem Flugsande ist im Menschen selbst ein mächtiger Bundesgenosse erstanden. Schon durch unmässiges Auftreiben unzähliger Heerden, die nicht nur den letzten Krautstengel abweiden, sondern namentlich Fuss bei Fuss die beginnende Bodenbenarbung niedertrampeln, wird der Sand stets von Neuem entfesselt.

Und dennoch, was will die spitzeste Schaafklaue die hinein in den Sand sticht, was will das spitzeste Ziegen- oder Schaafmaul das bis in den Sand hinein die Wurzelblätter

der Pflanze hervorholt, was wollen sie bedeuten, gegenüber dem unbarmherzigen «Ketmen», der rüstigen Hake des Orientalen. Wohl bekannt ist diesem die Art der Sand- und Salzlehmsträucher, welche mit den hochnordischen darin übereinstimmen dass ihre Wurzeln, vierfach, fünffach, ja bis zehnfach so lang als der oberirdische Stengel, im Boden oberflächlich fort kriechen. Bei dem grossen Mangel an Feuerungsmaterial und bei der Theuerung desselben, sucht sich der Proletarier wenn es nur irgend geht, eine jämmerliche Mähre, womöglich einen Karren (Arbá) dazu zu erschwingen. Im Nothfalle aber thut es ein Eselein ohne jeglichen Zubehör auch, und es kostet ja nicht mehr als zwei Rubel. Mit seinem Thiere geht er nun als Otuntschi, d. h. Feuerungs-Sammler, tief in die Wüste hinein, lässt seinen Begleiter weiden und wo er auch nur einen dünnen Stengel findet, da wühlt er mit seinem «Ketmen» in unbarmherzigster Weise der perennirenden Wurzel nach, die bei jungen Pflanzen nur winzig ist, aber bei alten Stöcken bis 4 Zoll im Durchmesser erreichen mag, obgleich äusserlich nur ein gänsekielddicker Schössling hervorgetrieben ist. Der Sand wird dabei auf eine weite Streckte blosgelegt. So geht es fort und fort weiter. Der Fremdling ist aber erstaunt, dass er vor sich, und auch links und rechts, kurz überall wo er in der Wüste um sich schaut, statt schauerlicher Einsamkeit und Leere solche Schatzgräber antrifft, die überall befallen sind mit Stumpf und Stiel auf das Gründlichste auszurotten was nur eine Wurzel verräth. Tief eingefahrene Gleise der breitspurigen Karre, Arbá, führen weit in das Innere der Salswüste hinein, wo sich die Leute hauptsächlich an die sandigen Stellen halten, in denen sich die Wurzeln leichter hervorholen lassen. Glücklicherweise noch die Staude welche das Schaaf so tief abgekniffen dass über der Erde nichts hervorblüht, denn sogar der schwanenkielddicken kriechenden Wurzel eines der Quekke ähnlichen

1) Die Nachfrage nach Brennmaterial ist ausserordentlich gross. Nicht nur die Stengel der verschiedenen Kulturpflanzen, zumal der stark angebauten Dshugará-Hirse, sondern sogar die Weizenstoppel sieht man sorgfältig mit der Sichelspitze Halm für Halm aus der Erde heben; sorgfältig um auch die Wurzel als Brennmaterial nicht zu verlieren. Kein Wunder also dass nach fast völliger Vernichtung der Tamariske, auch Schilf, Artemisien, Caligonen, Süßholz, Alhaghi u. d. m. hochgeschätzte Artikel sind, die man, mögen sie auch dünner als ein Gänsekiel sein, sorgfältig zu Garben zusammenbindet und zu Markt bringt. Sogar in dem an das holzreiche Gebirge stossenden Dorfe Nanaj sah ich Kinder in der Ebene die vorjährigen Artemisien-Stängel sorgfältig in Haufen sammeln.

In Alt-Margelan wurde die Garbe solchen Brennstoffes, etwa 5 Pfd. schwer, zu  $1\frac{1}{2}$  Kopeken verkauft, was nicht in Verwunderung setzen darf da ich kaum ein halbes Hundert Werst vor Taschkent (Dsheri) eine 5 Pfd. schwere Unkraut-Garbe durchziehendem Militär für 10 Kop. unter den Suppentopf verkaufen sah. Zwischen Jany-Kurgan und Turkestan musste die Wurzel eines Doldengewächses

(Bur-Dshar) erhalten.

Allein bei dem in die Salzwüste vorgeschobenen Dorfe Kara-Kaltak sah ich gegen 20 Karren-Ladungen mir begegnen. So soll es täglich hergehen und auch zu jedem der umrandenden Dörfer und hauptsächlich in die Städte. Zwei Mann sollen schwerlich an einem Tage die volle Arbá-Last zusammenbringen, die sie auf dem Bazar zu meiner Zeit für 80 Kop. verkauften. Ein Lastpferd brachte für 30 Kop. solchen Materials zum Markte. Ein Esel noch weniger.

In der Umgebung so besuchter Plätze wie z. B. Duwaná (Seite 41 Anm.) ist Alles was Stengel heisst ausgerottet und überall findet man den Sand mit Wurzelstücken und Splittern durchsetzt.

Ein Mehres werde ich in einem Kapitel mittheilen das den Holzbedarf Ferghanás besprechen soll.

In Ferghaná steht der Dünger zu hoch im Ansehen als dass er dem Brennmaterial zu Hilfe kommen dürfte; aber schon zwischen Taschkent und Tschimkent sah ich die Weiber mit Anfertigung von pfannkuchenförmigen, dicken Fladen beschäftigt, die 7–16" im Durchmesser hatten.

Grases sah ich Kinder nachwühlen und auf meine Frage ergab sich, dass diese bestimmt sei Pferde durchzuhungern, bis die ersten Schüsse der Luzerne hervorkommen möchten. Die Wüste erschien wie von Schweinen durchwühlt.

Unter solchen Verhältnissen ist es leicht erklärlich, dass wo nur nicht der grausame Ketmen gehaust, selbst der vom Vieh scheinbar vollkommen verwüstete Sand, nicht nur nach zwei bis drei Jahren der Ruhe, wie der Grossfürst Nikolaj Konstantinowitsch mittheilt, sondern nach einem Jahre schon, aus den Wurzeltrieben ergrünen und sich vollkommen festigen kann. Um so beachtenswerther ist der von dem Grossfürsten mitgetheilte Fall dass durch das Verbot, innerhalb des Umkreises der Stadt Irgis Strauchwerk zu hauen, schon binnen zwei Jahren Abhilfe gegen das Ueberwehen einiger Hütten geschafft wurde, obgleich man den Radius dieses in Bann gehaltenen Umkreises nur 2 Werst gross festgesetzt hatte.<sup>1)</sup> Im Irgisthale haben wir es aber mit schaffenden Sandquellen zu thun, wie mich der Augenschein darüber belehrte; denn die nur zeitweilig anschwellenden Wasser waschen dort ansehnliche Sandbänke zusammen, welche während der langen trockenen Jahreszeit ein Spiel der dort heftigen Winde abgeben.

So weit ich die Sandwüsten auf dem Wege von Irgis bis Taschkent<sup>2)</sup> und unter ihnen

1) Dasselbe ist in den Туркестанскія Вѣдомости 1875, № 8, p. 32, mitgetheilt worden.

2) Was ich über diese Sandwüsten auf besagter Strekke der Poststrasse im Flüge bemerkt, mag in der untenstehenden Anmerkung seinen Platz finden.

In der Kara-kum vermochte ich keine regelmässigen Dünenzüge zu unterscheiden, doch schienen die Hügelreihen vorzugsweise in den Richtungen NO—SW, oder auch NW—SO aneinanderzuschliessen, folglich unter Einwirkung derselben Winde (in sich kreuzenden Richtungen) entstanden zu sein. Dann und wann stiess man auf schluchtartig, entweder von Stürmen durchgeblasene oder auch als Lücken zwischen noch nicht ganz zusammenschliessende Sandhügel unausgefüllt gebliebene Schluchten; zuweilen so schmal dass die Flügel unserer Schlitten sich klemmten.

Es überraschte mich, die Kara-Kum-Wüste zu Ende Januar, bei sehr schwacher, lückenhafter Schneebedeckung, mit Schaafspuren übersät zu finden. Vom Norden rückten die Kirgisen zum Winter hierher, in ihrem Gefolge auch Kamele, Pferde und Rinder, die hier gleichfalls Nahrung finden. In der That gukten überall zarte Grashalme und (dem Vorüberfliegenden) moosartig erscheinende Salzpflanzen hervor. Der Sand wurde aber vorzugsweise durch Tamarix, Elymus, Calligonum u. d. m. gefestigt.

Bei den verschiedenen Poststationen merkte ich in der Kara-Kum an:

1. Bei Dshuljuss deuteten die Wellenzeichnungen

im Juni auf N-Wind; der Trieb sand lag auf einem benachbarten Hügel.

2. Bei Karakuduk wiesen die Wellenzeichnungen auf NO-Wind; ein Absturz auf N, der zweite auf NNO-Wind.

3. Alty-Kuduk. Hier gab es schon mehr Flugsand inmitten benachbarter Barchanenzüge welche auf NNO-Wind deuteten. Inmitten dieser starken Sandmassen treffliches Wasser im Brunnen.

Die Wellenzeichnungen des dominirenden Hügel darstellenden Flugsandes wiesen auf NO-Wind, mit Abweichung nach ONO und WNW an einigen Anbergen. Letzterer im Schutze eines Absturzes der die Windrichtung offenbar abgelenkt hatte.

Es fiel mir auf dass die Zungenfortsätze der hier undeutlichen Normalform der Sandhügel an zwei Hügeln unter nur kaum 70° (statt 90°) gegen einander geneigt waren.

4. Ak-dschulpass. Hier war es deutlich sichtbar dass der Flugsand nur einen Salzlehm-Hügel, der zum Kerne diente, überzog.

Wellenlinien wiesen auf N z O.

Hier waren wir am Nordende des Aral-Sees angelangt, an dem sich sehr regelmässig und in ihren Umrissen gleichmässig gewellte Uferlinien zeichneten. Am Rande des Hochwasserstandes war der Boden mit Muscheln (Cardien, Dreissen und Neritinen) gepflastert. Salzgeschwängelter Sandboden, von dem das Wasser sich erst vor wenigen Wochen zurückgezogen zu haben schien trug



auch die vom Grossfürsten Nikolaj Konstantinowitsch auf seiner ersten Untersuchungs-Reise besichtigte Kara-Kum, kennen gelernt, kann ich nur gleichfalls bestätigen dass sie

auf ONO weisende Wellenzeichnungen, welche das Wellenspiel eingepägt hatte.

Eine alte stark mit Tamarisken bewachsene Barchanreihe hatte die Richtung NW-SO, wies also auf NO-Wind, gleich wie auch verschiedene Zungen, welche wenn sie stark überweht waren auf der Oberwindseite (nicht Unterwindseite!) den Absturz zeigten, aus denen aber die Zweigspitzen von begrabenen Tamarisken hervorschaute, hinter welchen die Zunge sich niedergeschlagen hatte. Ebenso verdankte eine frische Triebssanddüne ihre Entstehung dem NO.

5. Kamyschli-Basch. Auf dem Wege von Soppak hieher, gab es einige Flugsand-Hügel deren Wellenzeichnungen entschieden auf NO-Wind deuteten, der aber wegen vorliegenden Höhenzügen, in niederen Lagen als NNO aufgetreten war.

Immer deutlicher traten hie und da einzelne aus Salzlehm bestehende Hügelkerne zu Tage; auch zwischen ihnen erwiesen sich glatte Lehm-Tennen von den Winden reingefegt und an ihren Rändern fanden sich scharfkantige Kalksteinplättchen, nebst Geröllchen (z. B. Quarz) die offenbar von den umgebenden Höhen herabgeschwemmt waren. Solche Flächen des bloßgelegten Salzlehmes, eben wie das Wasser, dienen, wenn durch Frost oder Dürre erhärtet als schönste natürliche Chaussée.

6. Golovskaja. Auch hier Gebilde des NO-Windes. Die alten benarrbten Barchanrücken sind in Bezug auf ihren Entwicklungsgang zu undeutlichen Massen verschmolzen.

7. Maili-Basch. Die alten benarrbten Barchane nehmen die ganze Gegend ein. Die Wellenzeichnungen weisen gen ONO; doch ist es schwer zu ermitteln ob das nicht eine durch umstehende Dünen abgelenkte Windrichtung gewesen.

Somit hätten wir, den Ssy aufwärts rückend, die Kara-kum im Rücken.

8. Kara-Tugaj. Alles spricht für besonders zügelloses Walten der Winde. Sei es dass ein mehr zerrissener Zustand des unterlagernden Salzlehmes die Veranlassung gewesen, sei es die unmittelbare Einwirkung der Stürme, aber der Sand erscheint hier so aufgewühlt als wäre er gepflügt. Die Wurzeln der Sträucher sind bloßgelegt. Bänke des Salzlehmes scheinen aber auch durch Frühlingswasser ausgewaschen zu sein.

9. Chorchut. Die ganze Gegend hat das Ansehen einer Lösstenne die zeitweilig von Wasser bespült wird. Etwa als Abflüsse ferner Bewässerungen? Nirgends sind Barchane zu sehen, aber der Sand überweht die Fläche,

ohne sich jedoch tiefer als  $\frac{1}{2}$  Fuss anzuheben. Die Wellenlinien auf ihm wiesen die Windrichtung O-W. Sehr vegetationsleer und mit vielen bohnengrossen Rollsteinchen wie gepflastert; ich fand unter ihnen Quarz, Granit, Jaspis, Kalkstein. Nur ganz vereinzelt ist nach langem Suchen ein Geröll von 2" Durchmesser zu finden. Indessen fand ich doch einen Irrgast der ganz mit Flechten überwachsen war und 4" Länge bei 2" Breite mass.

10. Fort N. II. An 15 Werst zuvor, d. i. nach Kasalinsk zu, steht das zerstörte Fort Kastek. Hier sah ich zum ersten und einzigen Male den Hügel bis hoch hinauf mit rothem Sande bedeckt, der die Benennung Kisyl-Kum (rother Sand) rechtfertigen würde, welche die Wüste auf dem gegenüber liegenden linken Ufer des Ssy trägt.

11. Birjubaj. Ueberall benarrbte, alte Barchane; nur hie und da mit Flugsand bedeckt, dessen Wellenlinien auf NO-Wind hinweisen.

Der Salzlehm der die Unterlage bildet ist stark ausgewaschen, so dass die Gegend von Erhabenheiten erfüllt ist, welche bis 3' Höhe erreichen, und von der Grösse kleiner Hümpel die nur ein paar Fuss im Durchmesser halten, bis zu solchen von 20'–30' wechseln. An diese Unebenheiten des Bodens lagert sich der Sand ab. Die Pfahlwurzeln der Tamarisken sind durch Abschwemmung häufig bloßgelegt, so dass es das Ansehen gewinnt als wuchere dieser Strauch auch stämmig.

12. Ber-Kosau. Die Richtung der Barchane ist hier unentwarrbar. Die meisten Züge schienen vorwiegend N-S zu stehen, doch stiess ich auch auf einen W-O gerichteten Kamm.

13. Tar-Tugaj. Hier ritt ich an 4 Werst voraus, wo ein Kranz von alten, aber theilweise auch mit Triebssand bedeckten Dünen steil gegen ein ebenes Thal abfällt, in welchem zahlreiche Kirgisenzelte aufgeschlagen waren.

Die alten Barchane waren mit Tamarisken-Büschen hie und da bewachsen, welche bis Manneshöhe erreichten. Diese Dünenreihen dehnten sich in der Richtung NNO (328°, 330°, 338°), aber es kam wieder einer vor der sich in WNW-Richtung erstreckte.

Die Wellenzeichnungen erweisen sich als gar nicht mehr maassgebend, sondern drehen sich, auf wirbelnde abgelenkte Winde weisend nach allen Richtungen, indem sie von NNW-Wind an bis auf SW-Wind hinweisen.

Zu scharfen Kämmen gestaltete sich der Flugsand selten, dagegen erhob er sich zu gewellten Kammlinien und zu Hügelspitzen.

14. Dshulek. Hier umgeben nun gar die alten Barchane, in kreisförmiger Stellung ringsum, kleinere oder grössere Flächen der Salzsteppe. Eine herrschende



benarbt und unvergleichlich weniger wüst sind als man sich das bisher vorstellte, so dass allerdings die Durchführung einer Eisenbahn durch dieselben nicht so gar schwierig, geschweige denn unmöglich wäre. Konnte doch Schuyler (Turkestan, I, p, 26) sich nicht genug darüber wundern in welch' verschiedenen Farben die Stengel der entblätterten Kräuter und Sträucher in der Kara-Kum prangten.

Bevor wir nun von den Sandwüsten Abschied nehmen, versuchen wir es eine Ueberschau zu gewinnen.

Barbot de Marny legte darauf Nachdruck, dass man die mittelasiatischen Barchane nicht mit den Dünen verwechseln dürfe. Diese seien zu Wällen zusammengewehrte Strandbildungen, während sich die Barchane überall bilden wo sandiger Boden der Einwirkung von Winden offen liegt, und das sei im Aral-kaspischen Becken der Fall, da sich dort keine Dammerde bilde. Alenizin, sein Reisegefährte, ist hiergegen wiederholt aufgetreten, indem, nach ihm, alle diese Sandmassen Dünensand seien, der wenn nicht an jetzigen Meeresufern, so doch an solchen der Vorzeit stehe. Ich für meinen Theil möchte Beiden einerseits Recht und andererseits Unrecht geben.

Barbot de Marny hat sicherlich darin Recht dass wir die eigentlichen Dünen, von den Barchane Innerasiens unterscheiden müssen, welche, sie mögen nun ursprünglich entstanden sein wie es Jedem vorauszusetzen beliebt, in der Gegenwart einen anderen Charakter an sich tragen, und unter anderen Verhältnissen bestehen<sup>1)</sup>.

Windrichtung lässt sich dieser Stellung nicht entnehmen.

15. Mescheuli. Hinter der Station steht eine Reihe benarbter Barchane welche mit Sakssaul, Tamarisken, Turangyn (eine Pappelart) Hippophae etc. bewachsen sind. Es scheint also dass auch hier ein Salzlehm-Kern dem Barchan als Grundlage dient. Die Barchan-Hügel umgeben die Station im Halbkreise, und rücken dem Anschein nach auf die Station los; vielleicht in Folge der starken Abholzung. Indessen ist die Masse des Flugsandes sehr gering und steht nicht mit Sandvorräthen aus nördlicher Richtung im Zusammenhange, denn gegen N beginnt endlose Salzsteppe in deren fernstem Hintergrunde ein Umriss des Kara-Tau-Gebirges sich anzudeuten scheint.

Die benarbtten Barchane umschliessen Kessel, oder fassen auch Längsthäler zwischen sich.

Die Wellenlinien wiesen sehr regelmässig auf NO-Winde hin. Die Zungenfortsätze der Hügel fassten bald einen Winkel von 90°, bald aber auch einen bedeutend spitzeren Winkel zwischen sich, verliefen auch wohl gar parallel. Es schienen hier Flugsand-Hügel (Dünentypen) von 20–30' Höhe verschiedentlich zusammengefloßen zu sein. Die Unterwindabstürze sehr ausgeprägt.

16. Jany-Kurgan. In der Richtung OSO von der Station waren im Halbkreise, so weit nur das Auge

reichte Barchane zu sehen; der Weg führte jedoch durch eine mit nur ganz unbedeutenden Sandhügeln belegte Salzwüste, welche mit Sand ganz oberflächlich bestreut und bei Bewässerung vollkommen kulturfähig erschien.

17. Ak-kum. Gar keine Sandhügel mehr. Nur Löss und Lösszüge und höchstens wird in die hohl eingefahrene Wegespur so viel Sand hineingeweht, dass er, im Vereine mit dem zu Staub zermalmten Löss den Weg etwas erschwert.

18. Tasch-Ssuat. Die letzten 3 Werst bis hierher standen benarbte Barchanzüge an, doch unbedeutend und meist als isolirte Höhen dastehend. Diese Züge schienen in ONO-Richtung sich zu erstrecken, und mochten wohl durch WSW-Winde gestaltet worden sein. Die Wellenzeichnungen wiesen auf ONO-Winde.

1) Trotz seiner Auflehnung unterscheidet Alenizin selbst an den Ufern des Aral den Gürtel der neuen oder Tamarisken-Barchane von demjenigen der alten oder eigentlichen Barchane welche auf der Hochsteppe der Tertiär-Terrasse auflagen. Erstere möchte er lieber Dünen nennen, und somit erklärt er ja selbst seine Auflehnung als ungerechtfertigt, zumal er später hinzufügt: «die Dünen des Jetztmeeres».

In Bezug auf das Alter dieser verschiedenen Sandgebilde widerspricht Alenizin sich selbst, in einer und

Die Dünen sind Strandbildungen und deshalb, so wie wegen des einseitig obwaltenden Windes von der Seeseite her, lagert sich der von den Meereswellen angespülte und geschlammte Sand in — dem Strande mehr oder weniger parallelen — Reihen, Wällen, Zügen, Ketten, an, welche ohne Ausnahme landeinwärts vorzurücken streben. Gewöhnlich reihen sich mehr als eine Kette hinter einander auf, daher die für die Praxis der Sandbezwungung so wichtige Unterscheidung in die dem Meere zunächst belegenen Vor-, die Mittel- oder Haupt- und die Binnen-Düne; wobei also die heilige Dreizahl als die vorwaltende Form angenommen wird. Bei einer grösseren Anzahl von Parallelketten wird sich die Wissenschaft leicht mit der Feststellung mehrerer Mittel-Dünen helfen können. Bekanntlich erreicht an den Orten grösster Entwicklung solch' ein, aus vielen hinter einander liegenden Zügen bestehender Dünen-Gürtel, eine Breite von 5 Meilen.

Mehr oder weniger breite Thäler, ich möchte sagen Anlauf-Flächen für den Wind der durch die seewärts anstehende Düne gebrochen wurde, und Kräfte wie Richtung sammeln muss, um im folgenden Anlaufe die folgende Dühnenreihe zusammenfegen zu können, trennen die Dünenketten unter einander. Sie werden Kehlen genannt. Der Abstand dieser Ketten darf aber dieselben, als ein gemeinsames Ganzes, nicht auseinanderreißen. Lesen wir dass in Europa hie und da eine Düne im Innern des Landes, auf 4 bis 5 Meilen Entfernung von der Düne der Gegenwart absteht, so dürfen wir eine solche nicht mehr Binnen-Düne nennen, wie es gewöhnlich geschieht, sondern ich würde vorschlagen die Bezeichnung Inland-Düne zu wählen. Diese gehört nicht mehr der Jetztzeit, sondern der Vorzeit an, indem sie entweder Zeugniß von weiter Fortwanderung des Sandes, oder aber von Hebung des Landes und erfolgtem Rückzuge des Meeres von der früheren Uferlinie, ablegen.

Aechte Dünen hat offenbar Alenizin selbst am Aral-See beobachtet, bald sehr schmal und nur einige Dutzend Faden breit, bald mehr Werst breit. Ganz ausgesprochen sind sie auf den Inseln des Aral da wo Alenizin sie als ringförmig beschreibt. Ringförmig sind sie als ächte Strandbildungen, nämlich dem Strande parallel, dem allseitig zuströmenden Seewinde ihr Bestehen verdankend. Das sind Gebilde der Jetztzeit gleich denen Europa's.

Anders stellen sich, wie uns die oben angedeuteten Schilderungen lehren, die Inland-Dünen Mittelasiens — die Barchane — im Grossen und Ganzen dar. Sind in Europa die Dünen grauer Vorzeit durch Wald, so wie durch kultivirte Felder derart verhüllt, dass sie unkenntlich geworden, stehen die europäischen Wander-Dünen der Jetztzeit, als vor dem Winde treibende Gebilde von gestern und heute, oft unmittelbar auf notorisch uraltem

derselben Abhandlung (Труды Арал.-Касп. Эксп. вып. III, годы 1876) auf Seite 1 und 33 vollkommen. Auf Seite 1 lässt er die (jüngste) Düne dem jüngsten Salzlehme aufliegen; den Sand der alten Barchane aber der Tertiär-Terrasse der Hochsteppe.

Auf Seite 33 dagegen sagt er dass der Sand des Dünen-Gürtels eine Tertiär-Ablagerung ist; der Barchan-Sand

hingegen sei eine Uferbildung des Meeres, in dessen Tiefen sich der Thon abgelagerte, auf dem der Barchan-Sand ruht. Wodurch unterscheidet sich denn dieser Thon von demjenigen der Salzthone welche neuester Bildung sein sollen und laut Seite 1 dem jüngsten Dünen-Sande anliegen und ihn unterlagern?

Grunde längstvergangener Erdperioden, so erscheint das in Mittel-Asien ganz anders. Dort haben die Barchane das Ansehen von Höhenbildungen deren Thätigkeit schon längst erlahmt ist, gleichsam als müsste man sie längst erloschenen Vulkanen an die Seite stellen. Ihre Dünenthätigkeit hat aufgehört, sie sind Reste einer Vorzeit; ihr Sand ist gefestigt, benarbt. Zwar sind es nur niedere Gräser, Kräuter und Sträucher welche den Sand binden, doch springt sogleich in die Augen dass nur das dürre Klima die Schuld daran trägt wenn weder eine Dammerde-Krume noch Urwälder hier stehen.

Diesen Eindruck macht wenigstens die allerdings wohl etwas bevorzugte Kara-Kum, von welcher der Grossfürst mit vollem Rechte sagt, dass sie in ihrer Gesamt-Masse «fest und unbeweglich stehe»<sup>1)</sup>. Damit ist also ein entschiedener Gegensatz zu unseren Wanderdünen geboten.

Alt und abgelebt erscheinen die Barchane; im Gegensatze zu ihnen aber um so jünger die Grundlagen auf denen sie stehen. Diese endlos ebenen Salzwüsten und Salzsteppen tragen überall den Charakter des Unfertigen zur Schau: sie scheinen in der Umwandlung begriffen. Die salzigen Dümpel, die Lachen und Seen des Frühjahrs, als die offenbaren Reste eines vorzeitlichen Meeres, sehen wir bei steigender Sommerwärme salzbildend vor unseren Augen versiegen. Wie am Meeresstrande arbeiten wir uns mitten im Kontinente durch gefährlichen Salzschlamm durch, waten über zähe Thonflächen fort. Der Boden hat noch nicht Zeit gefunden durch die atmosphärischen Niederschläge sich auslaugen zu lassen. Mit berechtigter Verwunderung sieht der Reisende die abgestorbenen Barchane auf scheinbar so jugendlichem Boden gelagert, der aber freilich schon vor Jahrhunderten dieselben Nomaden trug wie heute.

Dieser Aehnlichkeit mit einem erst jüngst verlassenen Meeresboden haben wir es denn auch zuzuschreiben dass von Allen unbeanstandet die «Humboldt-Strasse» welche einst das Eismeer mit der Aralkaspischen Erdsenkung, gar auch mit dem Pontus und mit dem Mittelmeere verbinden mochte, zugestanden wird, obgleich das eine Hypothese ist, zu welcher noch kein einziger Fund einer Meeresmuschel berechtigt, die doch unter den Strecken fortwandernden Sandes zum Vorschein kommen müsste. Ja es ist schon vom «Turanischen Meere» die Rede, das einst bis über den Balchasch hinaus, am Fusse der mittelasiatischen Gebirgshebungen brandete. Stand dort nicht vielmehr ein weit nach Südsibirien hineinragendes theilweise brakisches Süsswasserbekken? Ein Tschany, wie ich ihn in der Barabá beschrieb, im Grossen. Sicher wissen wir nur dass parallel verlaufende Rinnen des Erd-

1) Innerhalb derselben wird aber die südöstliche Brenn-Kum-Wüste als ganz vegetationsleer geschildert.

2) Die Aussagen der Kirgisen, die unüberwehten Grabmäler und Brunnen derselben, dürfen wir als vollständige Beweise ihrer Unbeweglichkeit entgegennehmen.

Diese alten Barchane dürften am meisten den sogenannten «Grauen Dünen» Europa's entsprechen, welche aber durch eigene Arten, durch *Calluna vulgaris*, *Eupetrum nigrum*, und ausser dieser Hauptdecke durch *Aira canescens*, *Rumex acetosella* und verschiedene Moose benarbt sind.



reiches in der Barabà mit ihrer Richtung auf den Aral hinweisen und dort das Wasser des Aral-See's auch jetzt noch zurückweicht.

So mächtig ergreift alle Welt der Eindruck grosser Jugendlichkeit des Bodens, der, so möchte man sagen, scheinbar kaum Zeit genug gefunden um hinter seinen Ohren trocken zu werden. Um so grösser muss auch der Kontrast sein, den die auf ihm stehenden abgelebten Barchane darbieten.

Bei alledem gehen diesem Boden der Aralkaspischen Steppen jegliche neuere Tertiärbildungen ab und es erheben sich berechnete Stimmen gegen den früheren Zusammenhang des Aralkaspischen Beckens mit dem Eismeere. Eocene und miocene Schichten lagern am Ostufer des Kaspis, sowie am Süd-Ural und Ablagerungen der Sarmatischen Stufe scheinen weit in das jetzige Aralkaspische Becken hineingeragt zu haben.<sup>1)</sup>

Nur die in Zukunft zu ermittelnden, so wie genau aufzunehmenden Dünenketten und Uferstufen werden uns nachweisen können, wie wir uns die Entstehung der Barchane zu denken haben, und ob sie, landeinwärts stehend, dennoch einst als ächte Meeresdünen ihren Ursprung nahmen.

Bei dem Nachspüren nach der Herkunft des Sandes der Barchane (p. 37) haben wir aber noch zwei Rücksichten in das Auge zu fassen.

Auch in Europa wird ein grosser Antheil an dem Dünenande durch die über alles Festland fort in Thätigkeit befindlichen fliessenden Gewässer hervorgearbeitet, gesichtet, den Flüssen übergeben und durch diese dem Meere zugeführt. Dieses netzartig ausgebreitete Feld der Thätigkeit ist ein unvergleichlich grösseres als die einfache Strandlinie des Meeres an der es schliesslich zur Eruption der Dünenbildungen kommt. Dieses Feld der Thätigkeit befindet sich aber in Mittelasien in ganz besonderer Wirksamkeit, weil der Wechsel zwischen plötzlicher Ueberstürzung mit Wasser und darauf folgender wasserloser Dürre seines Gleichen sucht, und die gesamte Gegend so eben ist dass die ungezügelten Stürme mit dem ausgehörten Sande ungehindert ihr Spiel treiben können.

Mögen nun auch zur Zeit der Entstehung der Barchane die Feuchtigkeitsverhältnisse jener Gegenden andere gewesen sein, so lässt sich doch nicht leugnen dass im Laufe der Zeit viele Barchane ohne Zuthun von Strandlinien sich zusammengesammelt haben mögen.

Eine andere Frage die sich nun meldet ist: stehen wohl die Barchane jetzt noch an den Stellen ihrer ursprünglichen Bildung? Alenizin meint: sie dürften jedenfalls nicht bedeutend ihren Platz verändert haben.

Es bleibt fraglich ob dem so ist. Obgleich wir uns oben für das Feststehen der Barchane ausgesprochen, so galt das doch nur für den gegenwärtigen Zustand; was früher, bevor der Sand benarbt, geschehen sein mag ist etwas ganz Anderes. Wir müssen auf diesen Gegen-

---

1) Vergleiche F. Schmidt, in der Zeitschrift der physiques et chim. de l'Acad. d. St. Pétersb. 1880, Deutschen Geologischen Gesellschaft, XXIX, Hft. 4, p. 109. 1877, p. 836 u. G. v. Helmersen, in den Mélanges



stand zurückkommen damit unser oben abgegebener Entscheid: dass die Verschüttungen durch Dünen in Ferghaná nicht gefährlich seien, nicht missverstanden werde.

Dass der Dünensand, dass die Dünen das Vermögen besitzen zu wandern, das zu bestreiten hat uns nicht in den Sinn kommen können, da uns die zahlreichen Beispiele gegenwärtig sind die Europa kennt: von begrabenen Dörfern mit ihren schliesslich verschwundenen Kirchthurmstippen, von grossen verschütteten Waldungen u. d. m., von denen manche wieder auftauchten nachdem die Düne über sie weggewandert war. Auch haben wir auf Seite 38, Anm. 1, Beispiele davon angeführt, in welch' grösserem Maasstabe dasselbe aus Mittelasien schon bekannt ist. Da die ächten Dünen, als Strandbildungen, ihren Förderer, den Seewind verlieren, so bald sie sich, zumal auf unebenem und waldbedektem Boden, weit von der Strandlinie entfernen, so erlahmen sie in Europa bald. Das ist mit den Barchanen anders: sie stehen unter der Gewalt herrschender Winde denen die grossen Vorgänge im Luftmeere das den Erdball umkreist, ihre Gesetze vorschreiben. Den demzufolge herrschenden Winden setzt in der flachen Wüste nichts einen Damm entgegen. Statt zu ermatten, wächst die Gewalt dieser Stürme immer unwiderstehlicher an, je weiter sie reichen.

Ob nun die unthätig gewordenen Barchane häufig deutliche Sandketten, gleich den Dünen darstellen, ist mir nicht bekannt. Dort wo ich sie in der Kara-Kum betrachtet war das Bild ein verworrenes, und wollte sich nicht recht in bestimmte Kompassrichtungen fügen. Dasselbe berichtet der Grossfürst, unregelmässig aufgeschichteter Massen erwähnend; da derselbe jedoch zugleich von zwischenliegenden Thälern<sup>1)</sup> berichtet welche NW-Richtung einhielten, so kann ich an Ketten die dort in derselben Richtung verlaufen um so weniger zweifeln, als das mit meinen auf NO-Wind weisenden Kompassrichtungen der Wellenzeichnungen vollkommen zusammentrifft.

Sehen wir jetzt die Angaben meines Tagebuches (auf Seite 46, 47, Anmerk.) nochmals durch, so finden wir allerdings einige auf wallartige Reihen hinweisende Richtungsangaben. Alle meine Beobachtungen weisen ganz übereinstimmend stets auf denselben NO-Wind hin, der unfraglich während des Frühjahrs und Sommers in der Kara-Kum und am Ssyr der herrschende sein muss<sup>2)</sup>. Auch das stimmt zu den Angaben des Grossfürsten, dass die Kara-Kum in ihren nordöstlichen und südöstlichen Theilen weniger versandet, und sich auch bewachsener zeigt je weiter man nach Nordosten in ihr vordringt.

Demnach dürfen wir wohl annehmen dass auch in der Vorzeit der NO-Wind in den Steppen der Niederung des Ssary-ssu vorgeherrscht, und dass von dort her, unter dem Einflusse desselben NO, die Sandmassen zur Zeit der Thätigkeit derselben, südwestwärts gegen die Nordwestküste des Aralsees zusammengehäuft worden. Auch aller Sand auf dem

1) Kunguljuk der Kirgisen.

2) Im Meridiane der Stadt Buchara, mitten in der Kisyl-Kum-Wüste, in der Gegend von Tamdy, traf Choroschein (Сборникъ статей, 1876, стр. 114, 116) die Sandmassen in unzweifelhafter Weise unter dem Ein-

flusse des NO-Windes gegen SW wandernd. Es hat also den Anschein als bildeten die südlich von Tamdy im Zwischenstromlande sich erhebenden Bergzüge eine Windscheide.

rechten Ufer des Ssyr, in so weit er nicht an Ort und Stelle ausgewaschen worden, scheint von NO hergekommen zu sein. Nicht einmal dort wo der Strom sich schon in den Schutz des Kara-tau-Gebirges begeben, scheinen die Sandmassen des rechten Ufers etwas mit denen der in Sicht stehenden Kysyl-kum-Steppe des linken Ufers gemein zu haben.

Auch in O und in S vom Aralsee häufen sich die grössten Sandmassen, jedoch scheint hier eine Windscheide Platz zu greifen; der zweite, ausser dem NO von den Seelenten des Aral als herrschend bezeichnete Wind, der SW, scheint — ungeachtet der Beobachtungen in Nukuss — aufwärts am Amu, wenn auch in abgelenkter Richtung die Herrschaft zu gewinnen. Wenigstens in Betreff der Kraftäusserung muss das der Fall sein, da Buchara durch Sandmassen bedroht ist, die von NW nach SO vorschreiten<sup>1)</sup>. Nicht so wie in Europa wo überall nur in einer Richtung von W nach O vorschreitend, der Dünenand unter dem Einflusse der ozeanischen Winde die Kulturlandschaften überschüttet, geht es im Innern Asiens zu.

Wir dürfen uns der Ueberzeugung nicht verschliessen dass sogar im Bereiche der Zwillings-Ströme die Sandmassen in sehr verschiedenen Richtungen vorschreiten. Wenn in Ferghaná sie sich gegen NNO richten<sup>2)</sup>, so schreiten sie dagegen am Amu in fast diametral entgegengesetzter Richtung, nach SO vor<sup>3)</sup>. Unter rechtem Winkel wandert dagegen der Sand am unteren Ssyr, am Aral-See, und auch am mittleren Ssyr; nämlich gen SW.

Es bleibt zukünftigen Beobachtungen die Entscheidung darüber überlassen, ob die Wanderrichtung des Sandes in der Vorzeit, mit derjenigen der Jetztzeit dieselbe Richtung einhielt.

Das Material zu den noch gegenwärtig thätigen Sandwehen wird theils noch vor unseren Augen aus dem Boden hervorgewaschen, theils unthätig gewordenen Barchanen der Vorzeit entnommen, wenn deren benarbte Oberfläche durch Menschen, Vieh oder Stürme von Neuem eröffnet wird; theils mag es wohl gar schon Jahrtausenden umherirren und ist noch gar nicht zur Ruhe gekommen.

Es lehren uns nämlich die kreisförmig um eine zentrale Fläche zusammenschliessenden Barchane<sup>4)</sup>, dass es viele Oertlichkeiten geben mag in denen der Sand unter dem Einflusse von Winden steht die, wenn nicht zyklonenartig, so doch im Laufe des Jahresrundes aus den verschiedensten Richtungen blasen und sich in ihrer Thätigkeit schliesslich so ziemlich

1) Diese Wirkung scheint sich auch in SO von Buchara in derselben Richtung fortzusetzen, da zwischen Karschi und dem Amu die Dünenreihen senkrecht auf die Richtung des Stromlaufes stehen sollen (Маевъ, мат. д. срат. Трк. V, стр. 113 и пр.)

Derselbe Wind bringt auch nach Taschkent den Sandstaub. Vergl. Teich in Трк. Едх. 1879 № 25.

2) Dasselbe scheint sich im Balchasch-Gebiete zu wiederholen, wo die Stadt Semipalatinsk belästigt,

wenn nicht bedroht ist. Ssewertsov (Трк. Едх. 1878, № 8, стр. 30) sah in Ferghaná zwischen Machram und Kokan den Staubwind als SW einsetzen, dann zyklonenartig wirbeln, dabei zuerst von SW, dann von W her vorrückend.

3) Vergl. auf Seite 38, Anm. 1, die Angaben über die Verschüttung Buchara's.

4) Vergl. S. 47, Anm. № 14.

das Gleichgewicht halten. Wissen wir doch dass in Asien sei es am Taimyr, sei es auf den turanischen Steppenflächen, sei es auf den Pamir, diametral entgegengesetzte Winde heftigster Art sich ablösen. — Unter solchen Verhältnissen findet es statt, dass noch jetzt in voller Thätigkeit begriffene Barchantypen, seit undenklichen Zeiten an einer und derselben Stelle ihr Spiel treiben, ihre Front immer wieder umstellend und während der Uebergangszustände solcher Umbildung, sogar ihre typische Form verläugnend. Dann aber mögen solche Unregelmässigkeiten der Form ihre grösste Höhe erreichen, wenn, wie es in dem eingeengten Ferghaná-Thale der Fall ist, anhaltenden, aber mässigeren, herrschenden Windrichtungen, urplötzlich aus den Gebirgs-Schluchten hervorbrechende Stösse entgegenarbeiten, Alles umwerfend. Hier dürften sie noch stärker wüthen als der Steppensturm. Es ist unmöglich vorwärtszuschreiten; nicht nur die Augen muss man schliessen, sondern von scharfem Kies, ja, man möchte sagen von kleinen Steinchen wird man auf das empfindlichste angehagelt.

Schliesslich muss ich noch auf einen Umstand aufmerksam machen, der leicht übersehen wird: es genügt nicht den herrschenden Hauptwind durch Zählung aus den meteorologischen Beobachtungs-Registern ermitteln zu wollen. Oft wirkt der herrschende Hauptwind am wenigsten auf die Sandbewegung. So lange der Sand durch Niederschläge, oder in Folge derselben, wie z. B. zur Zeit der Schneewasser bakkt, hat er vom stärksten Sturme nichts zu fürchten.

Höher als 30' über ihrer Unterlage habe ich die Barchantypen nicht gesehen. Es scheint also die Wucht des Windes in dieser Höhe zu unwiderstehlich zu sein und den höher emporgetriebenen Sand sogleich wieder fortzuwehen. So bei vereinzelt auf der Fläche stehenden Hügeln. Grosse Sandmassen, welche an sich den Wind hemmen, werden in den Barchanen, eben so in den Dünen, seien sie nun thätige oder unthätige, bis auf wohl 300' Höhe, über der Fläche, gehäuft angetroffen<sup>1)</sup>.

In solchen bedeutenderen Höhen scheint jedoch wiederum der Wind den Sandmassen keine Ruhe mehr zu gönnen, da man auf den Gipfeln so hoher vernarbter, also unthätiger Barchane häufig thätige Barchantypen sich hervorarbeiten sieht. Mit Umlagerung ihrer Sandtheile spielen die Stürme so lange fort, bis dieselben in den Schutz der Barchanthäler

1) Es wäre erwünscht zu erfahren welche praktisch bedeutsame Nebenumstände die Kirgisen dazu geführt haben kleinere Sandhügel unter dem Namen Tschagul, von höheren, Orgul zu unterscheiden. Sind die ersteren vielleicht die Dünentypen? Was bedeutet aber dann das Wort: Urmes?

Dagegen spricht auch dass der Flugsand unter dem Namen Basch-pak-Kum (nach Fedtschenko: Bat-kak-kum) vom festliegenden Sande, Kyngyr-kum, unterschieden wird.

Die Feststellung der kirgisischen Terminologie ist unzertrennlich von einer genaueren wissenschaftlichen

Karakteristik der Steppe. Nach dieser Seite stehen noch viele Fragen offen.

Bedeutet Takyr überhaupt jede Salzwüste, oder jede im Frühjahr nasse glatte, thonige Lehmfäche, welche, wenn ausgetrocknet und erhärtet Kak genannt wird?

Beziehen sich die Ausdrücke Taty, Tschabyr und Flej vorzugsweise auf die Bodenbeschaffenheit, oder hauptsächlich auf die Vegetation? so dass der erste auf Salzkrauter, der zweite auf Absinthien und andere niedere Strauchpflanzen, der dritte auf Saxaul hindeutet?

Der Naturforscher hätte noch Vieles vom Kirgisen zu lernen.

hinabsinken, und dort zur Ruhe kommen. Dergestalt wird das luftige Barchan-Gebirge ebener und ebener.

Wo es aber auch sei, auf der Höhe oder auf der Fläche, der so arg verrufene Sand Mittelasiens scheint nirgends ungangbar zu werden. Die Karawanenwege die sich, wo es irgend gehen will, gern ausbreiten, ziehen sich allerdings im Sande zu Fusspfaden zusammen, nichtsdestoweniger sinkt das Pferd unter dem Reiter selten über das Fesselgelenk in den Sand hinein. Sogar das Vordringen unserer Kanonen ist, wenn gleich durch den Sand bis auf das Aeusserste erschwert, keineswegs zurückgehalten worden.

Den inmitten der europäischen Dünen so sehr gefürchteten Triebsand, in dem Weidevieh, Mann und Ross unrettbar eingesogen werden können, habe ich nirgends bemerkt. Dazu gehört freilich viel Wasser, und wie mir scheint auch Wasserdruk; wohl gar Unterspülung. Sogar die schlimmen Versumpfungen zu denen das Verdämmen des Wasserabflusses durch die Dünen Europa's die Veranlassung bietet, fehlen in Mittelasien.

Zu Nutz und Frommen Derjenigen denen in Ferghaná obliegen wird, der schädlichen Wirkung des Sandtreibens entgegenzuarbeiten, habe ich in Vorstehendem die Gesichtspunkte herauszuheben gesucht, unter denen der an Ort und Stelle mit Musse Beobachtende die Sandwehen aufzufassen haben wird. Ich kann mich der geistreichen Auffassung Richthofens nicht hingeben, der in den Bewässerungen die Ursache des Ueberhandnehmens des Sandes sieht. Er sagt<sup>1)</sup>: «denn je grösser die Ertragsfähigkeit des Bodens in den Oasen ist, desto öder wird derselbe, wenn man den Flüssen abwärts folgt. Einst vermochten diese ihre Gewässer weit hinabzuführen und einen Theil derselben zur Speisung der centralen Seen zu verwenden. Jetzt wird der Verdunstung (durch die Berieselungen) eine grössere Fläche geboten, und dem porösen Boden reichlichere Gelegenheit gegeben, das Wasser aufzusaugen. Die geringe spontane Productivität der Steppe wird dadurch gewissermaassen in zwei Factore zerlegt, welche annähernd dieselbe Summe geben wie früher, in grosse Fruchtbarkeit auf der einen und absolute Sterilität auf der andern Seite. . . . Den besten Beweis dafür gibt das Schicksal der Vernichtung, dem so viele blühende Oasen früherer Zeit unterlegen sind . . . der fliegende Sand tritt an die Stelle des Lössbodens; . . . dringt gegen die Oasen vor die seine Entstehung beförderten und er wandert fort, bis er sie verschlingt.»

Ich sehe, im vollkommenen Gegensatze zu Richthofen, gerade in der Möglichkeit des Wässerns ein Hauptmittel den Flugsand zu bändigen, das Europa abgeht.

Dass der Sand überhand nimmt ist nicht die unumgängliche Folge der Bewässerungen, sondern des sinnlosen Treibens, des sinnlosen Ausrottens der Vegetazion mit Stumpf und Stiel, von dem wir (p. 45) berichtet. Wir haben Mittel genug der Verödung zu steuern und

1) a. a. O., p. 124.



sind verpflichtet es zu thun, sind verpflichtet zeitig einzugreifen. Sonst möchte es freilich bald zu spät sein.

---

Zum Schlusse sei noch das Wichtigste hervorgehoben was Denjenigen als Halt dienen könnte denen es obliegen wird den Verwüstungen durch Sandwehen in Ferghaná zu steuern.

Denken wir uns den Flugsand der Natur überlassen. Was geschieht? Ueberall, wo es auch sei, hat die Natur selbst ihn eingegränzt, benarbt, ja mit mächtigen Waldungen bedeckt. Mit Hilfe der Vegetazion allein hat die Natur den Flugsand überall zu binden versucht: sei es nun im Laufe eines Jahrzehntes nach seinem Hervortauschen, sei es dass dazu ein Jahrhundert nöthig war, bei erschwerten Verhältnissen. Jedenfalls festigt die Natur den Sand, dagegen der Mensch mit seinem Treiben ihn entfesselt.

Voran kommt es also darauf an, zu verhindern dass die natürliche Vegetazion der Barchane nicht verunglimpft, geschweige denn vernichtet werde.

Es bedarf nicht vieler Worte um eindringlich davon zu überzeugen was aus einer Weide auf Sandboden werden muss wenn ausser den Heerden vieler Tausende von Antilopen und Wildeseln, ausser den Pferden, dem Hornvieh und den Kamelen, noch Tausende und aber Tausende von Schaafen der Kirgisen mit ihren spitzen Schnauzen und Klauen die spärliche Schneedecke durchbrechend, den letzten Rest jeglichen Krautes bis auf die Wurzel herausstechen. Man vergesse nicht dass es sich um Millionen von Mäulern handelt welche laut statistischen Nachrichten die Kirgisen-Steppen beweiden.

Die natürliche Wechselwirtschaft der die Nomaden obliegen, indem sie keineswegs willkürlich sondern in regelmässigem Turnus von einer Weide zur andern ziehen, hat offenbar bisher zur Erhaltung der Narbe auf den Barchanen wohlthuend mitgewirkt. Die auf dem rechten Ufer des Ssyr winternden Kirgisen rücken mit ihren Heerden zum Sommer 8 bis 10 Breitengrade nordwärts. Die Pflanzenwelt vermag sich unterdessen zu erholen. Was aber solch' ein Winter zu bedeuten hat wurde mir zu Anfang Februar bei Frt. Perovsk und bei Turkestan besonders klar. Auf weite Werste ringsum war am erstgenannten Orte die ganze Gegend verwüstet, die Gebüsch von dem wahrhaftig passend so benannten «Trampelhieren» derart zerknittert und zerbrochen dass die Wüste voll lag von ab- und zerbrochenen Aesten, bis über Daumendicke stark. Im Angesichte der Stadt Turkestan aber, wo zeitweilig mehr Feuchtigkeit geherrscht hatte, war, wenn je dort eine Narbe existirt hat, davon keine Spur mehr nach, sondern die ganze Wüste zu einer wohldurchkneteten Lehm-bank geworden.

Die früher als räuberisches Gränzgebiet so unsichere, jetzt aber als Winterweide aufgesuchte Kara-kum mag ihren wohlbenarbteten Gesamtkarakter, allerdings dem früheren

Verrufe als Raubnest verdanken. Es wird nöthig sein zu beobachten ob nicht jetzt, bei dort eingetretener Sicherheit auch sie durch Missbrauch zu leiden beginnt. Ich selbst sah soweit ich die Kara-kum durchschnitt aus dem Sande noch überall Halme hervorschauen die nicht abgeweidet waren. Die vielen Schaaf und Kameele schienen sich an die Kräuter, das Alhaghi — und an das übrige niedrige Gestrüpp zu halten.

Die Nomaden Ferghaná's ziehen gleichfalls von der zentralen Salz- und Sandwüste im Sommer zu den Gebirgshöhen fort. Diese Wüste hat aber nichtsdestoweniger nimmer Ruhe, denn gleich wie von den Heerden der Nomaden, so wird ihre Oberfläche auch von den Heerden der Sesshaften unablässig der Einwirkung der Winde geöffnet. Der schonungslose Ketmen vollendet das Werk.

Um dem zu steuern ist es an der höchsten Zeit den Bewohnern dieses gesegneten Thales anderes Feuerungs-Material zu bieten zumal das Feuerungs-Material zu eröffnen, mit dem dasselbe von der Natur reich umkränzt worden. Ringsum ist Steinkohle, ringsum sind Ozokeritlager und Petroleumquellen vorhanden! Geht die Verwaltung nicht ungesäumt daran, diese Bezugsquellen in Fluss zu bringen, um dann dem Wüthen der Ketmen in der Wüste nachdrücklich wehren zu dürfen, so wird Unverbesserliches versäumt sein, und statt des Segens bitterer Vorwurf den Eroberer des Landes treffen. Im Kapitel das über die Waldungen handeln wird, bitte ich das nachzusehen was hierüber noch zu sagen ist.

Es scheint dass die Habsucht der Tyrannen welche früher Ferghaná beherrschten, in der Sandwüste wohlthätig wirkte, denn es wird berichtet<sup>1)</sup> dass vor Zeiten sogar das Reisig, welches die Proletarier hervorscharrtten, mit einer Abgabe belegt war. Ja, die Eingeborenen versicherten dass der letzte Khan, Khudojar, schon ein Verbot erlassen hatte Steppenkräuter und Steppengebüsche vorzeitig, d. h. vor dem Ausstreuen ihrer Samen, zu Brennmaterial zu hakken. Diese Maassregel mit Dank anerkennend, behaupteten sie: in den letzten Jahren sei nun das Stachelreisig (Koljutschki, Alhaghi) häufiger und bedeutend billiger gewesen; nunmehr aber würden schon die Reisigbündel, bei gleichbleibenden Preisen, wiederum dünner und kürzer denn die Ausrottung schreite vor. Dies erkundete mein Reisegefährte, Herr Smirnov.

Um so leichter wird es sein die Schonung der Vegetation in der zentralen Salz- und Sandwüste Ferghaná's durchzuführen, welche wie mir Herr Smirnov berichtet, unter seiner Mitwirkung der Gouverneur, General Abramov neuerdings durchzuführen begonnen.

Die in dieser Absicht eingeleitete Korrespondenz mit den Kreishauptmännern ergab, wie begreiflich nicht wenig Renitenz. Es wurde die zu befürchtende Unzufriedenheit hervorgehoben, welche nicht nur die Konsumenten, sondern noch mehr die Produzenten ergreifen müsse, da viele Dörfer deren Aussaat beschränkt sei, und überhaupt eine Menge Proletarier, im Beschaffen des Brennmaterials aus der Steppe einen wesentlichen Erwerb

1) Туркест. Бѣд. 1876, № XII.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences. VII<sup>me</sup> Série.

fänden. Es wurde die Schwierigkeit betont, dass die Ziegeleien welche keine Vorräthe an Brennmaterialien aufstapelten, in Stillstand gerathen würden, wodurch kontraktlich abgemachte grossartige Lieferungen an die Krone in schiefe Lage kämen und ausserordentliche Ausgaben verursachen würden. Ausser den Ziegeleien, benutzten den Stachelstrauch noch die Töpfereien, die Bäckereien und in geringerem Maasse die Haushaltungen. Die Unmöglichkeit einem Verbote Geltung zu schaffen gehörte zu den wesentlichen Gegengründen.

Bei dieser Gelegenheit wurde für Margelan angegeben dass an 30 Tausend Karrenladungen Stachelstrauch im Jahre auf den Markt kämen. Man vergleiche hiemit meine eigenen Erlebnisse von denen ich auf Seite 45 in der Anmerkung Einiges mitgetheilt.

Alle die obigen Ausflüchte scheiterten an der Einsicht des Herrn Gouverneur's, hatten aber doch das Gute, dass die Massregel nicht zu schroff in Anwendung gebracht wurde. Man liess die Angelegenheit über Sommer ruhen. Es wurde für den Oktober 1879 ein Erlass festgesetzt, der den Eingeborenen eröffnen sollte dass hinführo von Mitte Februar bis zum Oktober (als der Zeit der Saatreife) das Hakken der Brennmaterialien in der Wüste verboten sein werde.

Meinerseits begrüsse ich dieses Verbot um so freudiger als mit ihm das Betreten eines richtigen rationellen Weges beginnt und man sich also lossagt von dem anfangs mit so viel phantasiereicher Selbstüberhebung und Unkenntniss eingeschlagenen Pfade des Verschreibens westeuropäischer Kiefersaaten u. d. m. behufs Festigung des Sandes nach dem Beispiele der Meeres-Dünen in den luftfeuchten französischen Landes.

Ob es nicht zweckmässig wäre, nach Eröffnung hinreichenden Bezuges von Feuerungsmaterial aus anderen Quellen, die Salzwüste in Reviere zu theilen und statt des völligen Verbotes eine Art Rotation in der Ausbeutung des Brennmaterials der Steppe einzuführen, wird sich bald ergeben.

Dies wird wohl um so unvermeidlicher sein, als dieselbe Salzwüste, in mir unbekannter Erstreckung, theils den umliegenden Dörfern und Städten, theils den zum Winter heranziehenden Nomaden als Weidegrund dient, folglich nimmer Ruhe hat. Diese Salzwüste befindet sich also vollkommen in der Lage der Gemeindegründe die den Dörfern Europa's zur Viehweide dienen. Noch hat das Gras nicht Zeit gefunden hervorzuspriessen und schon treibt Jeder um die Wette sein Vieh auf, das Alles ins Bodenlose niedertritt. In Ferghaná giebt aber auch der Winter keine Ruhe.

Vor Allem empfehle ich also der natürlichen Vegetazion der Salz- und Sand-Wüste, Ruhe und die Möglichkeit zu verschaffen ihre Saaten auszustreuen, ihre Ausläufer auszusenden. Der Sand selbst aber ist, wie die Analysen lehren, ganz unerwartet fruchtbar: er ist reich an Kalk, Thon, ja sogar an Kali, Phosphor- und Schwefel-Säure (vergl. Bodenuntersuchungen № 2, № 3).

Das Gedeihen aller Vegetazion ist aber wesentlich an Feuchtigkeit gebunden und daraus erklärt sich das grosse Gewicht das man in Europa auf den Stand des Grundwasserspiegels legt. Wo dieser nicht zu tief liegt, da ist das Bändigen des Flugsandes leicht, ja, da ge-

deihen die Anpflanzungen von Wäldern besser als auf jeglichem anderen Boden. Die ausserordentliche Kapillarität des feinen Sandbodens welche das Wasser unvergleichlich kräftiger emporhebt, als von oben nach unten durchsickern lässt, kommt dem Wasser zu Hilfe, und um die ganze Wirkung des Wassers vor Augen zu haben, dürfen wir auch nicht mit Still-schweigen übergehen, dass die Eigenschaft desselben, den Sand durch Anfeuchtung zum «Bakken» zu bringen, denselben, nach Abblasen der äusseren ausgedorrten Hülle, der Einwirkung des Windes entzieht. Dieser vermag also den Sand nicht ohne Aufenthalt bis in beliebige Tiefen aufzuwühlen, sondern kann nur gemach, Schicht nach Schicht, das trocknen gewordene Material fortblasen.

Wie ich schon oben (p. 39) angeführt zeigt sich eine schwache Ueberwehung mit Sand, zumal auf salzgeschwängertem Thon- und Löss-Boden, dem den Sand unterpflügenden Akkerbaue günstig. Somit sehe ich die hauptsächlichste Abwehr der Schädlichkeit des Sandes in der Bewässerung der zentralen Salz-Sand-Wüste Ferghanà's, und folglich in der raschesten Durchführung des Ulugnar-Kanales, welchem in kürzester Frist Kultur mitten in die in Rede stehende Wüste folgen wird, denn wässerbarer Boden ist in Inner-Asien das höchste Gut, dem Jeder nachstrebt.

Was nun die Unterstützung der Naturkräfte durch aktiv nachhelfende Maassregeln und Anpflanzungen wie sie in Europa mit ungeheurem Kostenaufwande erfolgreich ausgeführt werden, anlangt, so denke ich gehören sie in Ferghanà einer kommenden Zeit an, wenn vorerst noch stärker Drängendes bezwungen sein wird.

Immerhin ist es gerathen schon unverzüglich im Kleinen zu beginnen, um im Laufe der Jahre Erfahrungen zu gewinnen welche später feste Grundlagen für weiteres sicheres Eingreifen abgeben könnten. Erinnern wir uns dessen dass das Gesetz welches in den französischen «Landes» im Jahre 1857 die Bepflanzung aller Gemeindegründe mit Waldungen anordnete und auch schon nach einem Jahrzehend mit glänzendem Erfolge durchgeführt war, sein Fundament in den von Necker 1780 erlassenen Verordnungen gehabt, deren Erfolge sich erst in der Mitte unseres Jahrhunderts durch Privat-Unternehmungen als ökonomisch berechtigt erwiesen.

Voran können wir es aber nicht nachdrücklich genug betonen, dass man den Gedanken ganz aufgeben müsse, behufs Bändigung des Sandes das Ansäen irgend welcher Art europäischer Pflanzen zu versuchen. Solcher Vorschlag konnte nur von unberufenen Pseudo-Botanikern ausgehen, welche keine Ahnung von der Natur des Pflanzenlebens besitzen.

Es ist wahr, *Pinus maritima* hat in den Dünen der «Landes» glänzende Resultate gegeben; doch das findet im Bereiche der Meeresnähe und des Feuchtigkeitsgehaltes ihrer Luft statt. Tragen etwa die Barchane Inner-Asiens irgendwo Kieferwälder? Und man wollte mit kekker Hand im Centrum Ferghanà's Wälder der Meeres-Kiefer hervorzaubern. Da bitte ich doch zuvor die gewichtige Erfahrung beachten zu wollen welche uns die europäischen Steppen Südrusslands bieten, zumal aber die noch entscheidendere dass in den Sandwüsten Ungarns die Anpflanzungen der Kieferwälder nur im Bereiche der grösseren



Ströme haben gelingen wollen, während im entschiedeneren Binnenlande, selbst dort wo Pappeln, Weiden und Akazien gepflanzt werden, die Kiefer versagt hat<sup>1)</sup>.

Es kommt vor Allem darauf an, in Ferghaná selbst, an Ort und Stelle genau zu studieren welche Pflanzen in der Salz- und Sandsteppe der natürlichen Benarbung dienstbar sind. Nur von diesen kann die Rede sein wenn schon gepflanzt werden soll. Herrn Smirnov, als meinen botanischen Begleiter habe ich ersucht, seine Aufmerksamkeit vorzugsweise den für die Praxis belangreichen botanischen Fragen zuzuwenden. Den sicherlich genauen Untersuchungen desselben vorzugreifen kann mir nicht in den Sinn kommen, und so sei es denn nur ganz im Allgemeinen hier angedeutet dass die sandigen Salzsteppen Inner-Asiens einen Reichthum an Kraut- und Strauchpflanzen darbieten welche dem dreifachen Erzfeinde: Sand, heisseste Dürre und Salz, so entschieden und siegreich entgegenzutreten vermögen wie sicherlich kaum irgendwo in der Welt, wenn nicht im Innern der Wüsten Afrika's. Die Lebensfähigkeit des Saxaul, der Tamarisken und Calligonon bewährt sich dort auf Schritt und Tritt. Der Kenner der Polargegenden bewundert an ihnen die peitschenartig, unerreichbar lang im Boden hinkriechenden Wurzeln, gleich wie der Norden das auf dem Eisboden zeigt. Freilich sind auch bei uns daheim ähnlich kriechende Wurzeln der Sandgräser und Sandsträucher wohlbekannt. In der Steppe des warmen Klima zeichnet sich aber überdiess die Sandvegetazion durch ausserordentlich tief reichende kräftige Pfahlwurzeln aus, deren Enden bis in die feuchten Sandschichten hinabreichen.

Und wäre auch nur das einzige Alhaghi in der Steppe vorhanden, dieser unverwüsthche unter den stacheligen Feinden des Wanderers, so hätte man an seiner Lebensfähigkeit und leichten Vermehrung genug, um die zügellosen Stürme der Wüste zu bannen.

Aber fürs Erste handelt es sich nicht um deren Vermehrung, oder gar um die Ansaat von Wäldern, sondern gleich wie in Europa sind es Krautpflanzen denen die Aufgabe zufällt zuerst die Bewegung des Sandes aufzuhalten. Auch von diesen hat die innerasiatische Steppe eine Anzahl solcher aufzuweisen welche sich darin gefallen zu scheinen das lockere Element zu bezwingen, gleich wie bei uns, auf den Meeres-Dünen Europa's der Sandhafer (Elymus) und zumal das Sandrohr (Psamma) es thun. Letzteres hat einen ihm ähnlichen Repräsentanten in Ferghaná.

Wir betonen also nochmals dass meistentheils die Schonung vor dem Beweiden schon im Verlaufe eines Jahres, gleich wie an vielen Orten Europa's sichtliche Erfolge zeigen würde; geschweige denn die Schonung vor dem Ketmen. Auch in Europa dürfen ja die Sandgräser nicht vor dem Saamenausfalle gemäht werden. Die Höhlengräber müssten gleichfalls verfolgt werden, denn auch in Europa sind die Ratten und Kaninchen gefährliche Feinde der süsslichen Krautwurzeln.

---

1) Auch das Salz mag die Kiefer nicht. Die Berberis-Arten welche bei abgewehtem Sande, kletterhoch auf ihren blossgelegten Wurzelsäuen fortzuvegetieren ver-

mögen, halten sich auch in Ferghaná an die luftfeuchten Gebirgabhänge. In der Sandsteppe habe ich sie nirgends gesehen.

In Europa, wir kehren nochmals dazu zurück, sind es nur die Gräser allein welche gegen die Ueberfluthungen des Meeres, so wie gegen die Meeres-Stürme Vorposten stehen. Sie festigen die natürlichen, gleich wie die künstlich angelegten Vordünen, während erst die Binnen-Dünen der Waldpflanzung fähig sind, aber dennoch auf ihnen diejenigen Bäume welche über das Niveau der Dünen emporzugucken wagen, Kronen haben die man für geschoren ansehen könnte. So verderblich erweisen sich also schon die mit Dünsten gesättigten Stürme.

Wo es nun mit der Schonung allein nicht abgethan wäre, und grosse Gefahr droht, — was jedoch in Ferghaná auf ganz vereinzelte Oertlichkeiten sich beschränken dürfte (vergl. Seite 39, u. ff.) — da müsste die künstliche Pflanzung vorgenommen werden. Welche Krautpflanzen, Gräser oder Sträucher, unter den örtlichen wildwachsenden, vorzugsweise gewählt werden müssten, das kann nur eine genaue Beobachtung an Ort und Stelle, das können nur vervielfältigte praktische Versuche lehren. Bei der ungemeinen Heftigkeit der innerasiatischen Sandstürme ist die Aufgabe nicht leicht und kann sicherlich nicht anders gelöst werden als dadurch dass man in weitem Abstände von dem dräuenden schon gehäuften Flugsande, oberhalb des Windes, die Pflanzungen beginnt. Diese werden also zuerst wohl vorzugsweise mit Pflanzenarten der lehmigen Salzsteppe mit Inbegriff der Sal-solen und Salicornien anzufangen haben, während andere Arten dort mehr versprechen wo der Sand stärker oder gar so tief dekket dass der Untergrund unerreichbar ist. Wie gesagt ist die aufmerksame Beobachtung des Praktikers nöthig, damit nichts misslinge.

Hat sich doch auch in Europa herausgestellt dass das Sandrohr weit besser im Bereiche der Salzfluthen fortkommt als der Sandhafer, dass es aber neben dem trefflich gedeihenden Sandhafer bald im Wachsthum zurückgeht, gar abstirbt, wenn seine bis 10 Klafter Länge und bedeutende Tiefen erreichenden Wurzelausläufer nicht mehr von Flugsand fort und fort neuerdings überschüttet werden. Beim Ausstechen solcher Wurzelausläufer müssen womöglich drei Wurzelknoten mitgenommen werden, soll anders das Pflanzen gelingen. Ausgezogen kommen diese Wurzelausläufer besser fort, als wenn man sie sticht<sup>1)</sup> u. d. m. Kleinigkeiten sind es eben, auf die es ankommt.

Bekanntlich hat die Pflanzung besagter Gräser durch Einkneifen in einen Stich mit dem Spaten und im Dreiverbände d. i. im Quincunx, bei höchstens 1' Zwischenraum die meisten Anhänger gewonnen. In diesem Abstände werden auch die leblosen Hindernisse, die Stroh- oder Schilf-Büschel gepflanzt: zur Hälfte zusammengebogen und mit dem zusammengebogenen Ende voran, in Löcher hineingesteckt welche ein kaum 2" dicker, mit Eisenspitze beschlagener Stokk im Sande vorbohrt<sup>2)</sup> und etwa fusshoch mit beiden Enden in die Luft

1) In Preussen zieht ein Mann im Tagewerke 6 bis 10.000 solcher Wurzelausläufer aus, welche vor der Hand in feuchtem Sande vergraben werden. Gepflanzt wird sowohl im Frühjahr als im Herbst. Letztere Jahreszeit dürfte sich — frostfreie Tage vorausgesetzt — für Fergh-

haná besonders empfehlen.

2) In Preussen werden so über 100 Pfd Stroh, unter Verwendung von etwa 40 Arbeitstagen auf die Dessatine ausgesteckt.

ragend im Loche angetreten. Solche «Stroh- oder Schilf-Büschelung» würde ich dem bekannten Ueberdecken und Bestecken mit Astwerk und Reisig vorziehen, wobei jedenfalls das Stammende gegen den Wind eingesteckt werden muss.

Es wird Fälle geben in denen man auch in Ferghaná die künstliche Bildung einer Vordüne nicht wird umgehen können. Wegen der Heftigkeit der Winde wird es nöthig sein, die Böschung (Dossirung) der Oberwindseite sehr langsam ansteigen zu lassen. Man gewinnt dieselbe bekanntlich durch Vorstellen eines sich der Windrichtung quer entgegenstehenden Flechtzaunes, der nur  $1\frac{1}{2}$  bis 2' Höhe haben darf, wenn die Böschung nur etwa  $5^\circ$  bis höchstens  $10^\circ$  erreichen soll. Höhere, bis 5' hohe Schirme welche unter anderen Voraussetzungen aufgerichtet werden genügen nur dann ihrer Bestimmung, wenn sie durchbrochen d. h. ganz undicht geflochten sind, so dass der Wind durchpfeifen kann, und wenn ihre oberen Ränder horizontal aufgestellt sind. Solch' ein Flechtzaun ist nicht senkrecht aufzurichten, sondern etwas gegen den Wind zu neigen. Das Flechtmaterial, wozu wiederum das in Ferghaná so häufige Schilf verwendet werden kann wird vom Sande begraben, die Stützpfähle aber werden mittelst Hebelvorrichtungen hervorgezogen und von Neuem verwendet. Solche Zäune die in grösserer oder geringerer Entfernung hinter einander, senkrecht zur gefährlichen Windrichtung aufgestellt werden, gewähren zugleich den Nutzen dass sie das Vieh abhalten. Die Schneewehren unserer Eisenbahnen gewähren die beste Vorschule.

Bei der Stärke der Stürme die in Ferghaná hausen, dürfte man kaum Aussicht haben auf die Wirksamkeit lebender Pflanzen, wenn nicht im Schutze den die Sandmasse selbst bietet: also der Vordüne. Denn jede Düne bietet den besten Schutzwall für das hinter derselben auf der Unterwindseite gelegene Land.

Einerseits im Angesichte der Aeusserung Fedtschenko's<sup>1)</sup>, dass er, mit Hilfe seiner nicht genug zu bewundernden Gemahlin in der Kisyl-Kum eine Sandflora zusammengebracht welche über 200 Arten umfasste; andererseits im Angesichte der Möglichkeit welche mir geworden, des freundlichen Gutachtens von Seiten unseres hochverdienten Bunge, des Veteranen unter den Kennern der Steppenflora theilhaftig zu werden, kann ich nicht umhin mich dennoch auf einige speziellere Winke einzulassen.

Eine Hauptrolle unter den Sandbefestigern spielt unfraglich ein hartes Sauergras, das unter dem Namen Rang<sup>2)</sup> bei den Kirgisen als Schaafweide so vielberufene *Carex physodes* (Bunge und Meier). Es bildet in der Tiefe von etwa einem halben Fusse unter der Oberfläche ein dichtes Geflecht von Wurzelausläufern, welches eben den Sand festigt, und sich so über weite Flächen ausdehnt, welche den Namen Rangdsha führen. Vorzugsweise sind das sandiglehmige Ebenen.

Ganz in derselben Weise sehen wir im Flugsande Europa's *Carex arenaria*, aber

1) Vergl. Маевъ, Матеріалы для Статистики Турк. Края I, 1872, стр. 88 u. II, 1873 стр. 103—106.

2) Vertroknet soll es Buss genannt werden.

auch die Quecke (*Triticum repens*) und *Agrostis*-Arten durch Kriechtriebe, welche, von der Oberfläche des Sandes verdeckt, sich hinziehen, und von Zeit zu Zeit junge Pflanzen emporschicken, den Sand binden. Eine einzige Pflanze soll in einem Sommer bis vier Quadratklafter einnehmen können.

Herr v. Bunge macht mir noch eine zweite Art die *Carex stenophylla* nahnhaft, welche in gleicher Weise dienlich sein könnte. Vielleicht dürfte neben *Triticum desertorum*, unser *Trit. repens* als einzige unter den europäischen Arten an der Bindung des Sandes in Mittelasien Theil nehmen.

Weder *Arundo* (*Psamma*) *arenaria*, noch *Elymus arenarius*, welche bekanntlich in Europa bei Bepflanzung der Sanddünen die Hauptrolle spielen, ja unersetzlich wären, kommen in Mittel-Asien vor. Die Erstgenannte scheint sogar in den Sandwüsten Ungarns eben so wenig wie das Heidekraut Fuss fassen zu können. Es ist diesen Küstenbewohnern dort zu binnenländisch, zu lufttrocken.

Ich habe jedoch in zu früher Jahreszeit in der Sandwüste Ferghaná's abgestorbene vorjährige Rohrhalm gesehen welche mich darauf schliessen lassen dass es auch dort eine Ersatzform für unsere *Psamma arenaria* geben dürfte welche mit derselben in der unschätzbaren Eigenschaft übereinstimmen möchte sich um so wohler zu fühlen, je mehr sie vom Sande überweht werden, so dass deren Wurzelursprung wohl bis auf 100 Fuss Tiefe verfolgt worden ist. Dann wird sie sich auch leichter verpflanzen lassen, wenn mit mindestens zwei Internodien herausgerissen, als wenn sie gegraben würde (vergl. p. 61). Unsere *Psamma* stirbt sogar ab, wenn das grosse Werk geleistet, der Sand gefestigt ist, und daher nicht mehr die Pflanze anhäuft.

Für den zweiten Hauptfestiger der aber das Uebersanden weniger verträgt, hat Inner-Asien einen wirksamen Repräsentanten in *Elymus sabulosus*. Gleich unserer *Calamagrostis* mag dort auch die *Lasiagrostis splendens* (das vielberufene Tshi der Kirgisen) den Sand binden. *Artemisia*, *Atriplex* und *Chenopodien* sah ich inmitten treibenden Sandes Kupsen befestigen. Der Isbelek, von den Kirgisen als Futterkraut geschätzt, führt auch einen Sandnamen: es ist *Ceratocarpus arenarius*.

Als gleichfalls Erfolg versprechend erwähnt Herr v. Bunge der *Aristida pinnata*, *Euphorbia Gerardiana*, des *Eremosparton*, denen bei schon befestigter Sandoberfläche zahlreiche andere Pflanzen folgen würden<sup>1)</sup>. Nur einige Aufmerksamkeit an Ort und Stelle, und es wird leicht möglich sein, den genannten Pflanzen, gleich wie so vielen anderen, die bei der Sandfestigung ihnen zukommende Stellung richtig anzuweisen.

Wo viel Salz obwaltet wird man ohnehin zu Salzkräuter<sup>2)</sup> seine Zuflucht nehmen müssen.

1) Namentlich: *Capparis ierbacea*, *Peganum* *Harmala*, *Sophora alopecuroides* u. *pachycarpa*, *Glyzirrhiza glandulosa*, *Lagonychium*; *Astragalus paucijugus* nebst anderen Arten, *As. paragus*, *Cynanchum acutum*, *Clematis orien-*

*talis* und rasenbildende *Iris*.

2) Wie namentlich nach Bunge: *Salsola arbuscula* u. *subuphylla*, *Eurotia*, *Kochia prostrata*, *Nitraria* u. d. m.



Wie leicht es wäre Samen von solchen Kräutern zu gewinnen, oder noch besser: die Sandgräser durch Zertheilung in Einzeltriebe zu vervielfältigen, das liegt auf der Hand.

Bis hierher haben wir nur die Krautpflanzen ins Auge gefasst, um diejenigen Pflanzen deutlich zu bezeichnen welchen vorzugsweise die Benarbung des Sandes obliegt. Wie gesagt, glaube ich nicht dass man in Ferghaná sich bald mit ihnen zu befassen haben wird.

Noch wird es im Boden genug Wurzeln von Strauchpflanzen geben, um bei einiger Schonung die Naturkraft hinreichend zu wecken. Mit überraschender Zähigkeit sehen wir in den Wüsten auf salzigem Sande den Saxaul, die Tamariske und das zähe Albhagi, sehen auf nakktem Sande das Ammodendron, auf lehmigen Salzboden den Dshugun<sup>1)</sup> der Kirgisen, d. i. die Koljutschka, oder den vorzugsweise sogenannten Stachelstrauch der Russen, die Calligonen, in scheinbar ungünstigster Lage gedeihen, und viele Quadratmeilen mit ihren Büschen dicht überziehen. Ja, überall sieht man die auffallendsten Beispiele dessen wie zumal Saxaul und Tamariske auf freigewehrter Wurzel, gleich wie auf einen Stokk gepflanzt stehend, dennoch der Unbille lange Stand zu halten vermögen.

Aber freilich werden diese nicht überall mehr freiwillig hervortreiben. Man sollte es kaum für möglich halten, und dennoch ist dem so, dass einzelne Strauch- und Baum-Arten schon völlig ausgerottet worden.

Im Kerne der Salz-Sand-Wüste Ferghaná's (Ha-Derwisch) sah ich nicht eine einzige Tamariske mehr, und doch hatte ich sie zuletzt im Garten des Generalgouverneurs, in Taschkent freudig wachsen gesehen.

Endlich erspähte ich in der entlegensten Nordostekke dieser Wüste, im Norden von Jasawan ganz vereinzelte Triebe junger Wurzelschösslinge. Es ist aber aller Grund vorhanden vorauszusetzen dass dieser zählebige Strauch im Bereiche der belebteren Gegenden der Wüste mit Stumpf und Stiel vernichtet worden. Einerseits weist die geographische Verbreitung darauf hin, denn nicht nur im Ili-Thale, sondern auch viel weiter östlich, im Ala-Schanj kommt sie vor. Przewalskij<sup>2)</sup> sah die Tamariske dort 10 bis 12' hoch, und bis zu einem halben Fuss im Durchmesser, oder gar doppelt so stark. Vielleicht eine andere Art desselben Geschlechtes, gleich wie der dort auftretende, in den Tamarisken hausende sonderbare Häher, *Podoces Hendersoni* als besondere Art unterschieden wird.

Andererseits ist es Herrn Smirnov gelungen sich von allen Seiten authentische Nachrichten darüber zu verschaffen, dass der treue Gesellschafter der Tamariske, der Saxaul, keineswegs, gleich wie gegenwärtig, der Wüste des linken Ssyr-Ufers in Ferghaná stets gefehlt habe.

Der Saxaul ist dort notorisch ausgerottet und hat sich auf dem rechten Ufer, nur in einer Ekke des Kreises Tschust, durch den Schutz den ihm die Khane zukommen liessen,

1) Ist Dshantak dasselbe?

2) I, p. 157.

erhalten. Zugleich mit dem Saxaul unterlag auch die Pappelart Turanga (*Popul. diversifolia? pruinosa?*)<sup>1)</sup>.

Ob nun diese letztere, ob eine der anderen in Ferghaná obwaltenden Pappelarten, zumal die auch in den ungarischen Sandfeldern vorwaltend kultivirte Silberpappel, nebst den Weiden und Maulbeerbäumen, den Baumwuchs wird einzuleiten haben, mag Versuchen an Ort und Stelle anheimgegeben bleiben<sup>2)</sup>. Die im Sande des europäischen Russland beliebte Weide Scheljuga (*Sal. acutifolia*) welche durch ihren zweiten Namen, *Sal caspica*, ihre Zugehörigkeit zur aralkaspischen Senkung bekundet wird als einleitender Hochstrauch gewiss gute Dienste leisten. Kommt Wässerung zu Hilfe, dann auch *Elaeagnus* (*Dshida*).

In der europäischen Praxis haben die Pappeln und Weiden, gleich den meisten anderen Pflanzen deren wir erwähnt, es bewährt dass sie das Anwehen von mehr und mehr Sand vortrefflich vertragen, ja sogar dabei durch ein kräftigeres saftigeres Laub ein besonderes Wohlbefinden bekunden. Es ist besonders beachtenswerth dass sowohl Pappeln als Weiden einen ansehnlichen Salzgehalt im Boden nicht nur vertragen, sondern fast zu mögen scheinen.

Je dürrer das Klima desto mehr muss jedoch die allgemeine Empfindlichkeit aller Pflanzen gegen das Abblasen des Sandes und Freiblasen der Wurzeln sich steigern, und ist also dieses von den Praktikern vorzugsweise ins Auge zu fassen.

Die Stekklänge müssen tief und in der Richtung des Windes geneigt gestekkt werden, und zwar so dass nur ein paar Augen hervorragen. Das sichert das Anwurzeln.

Hier habe ich eines Versuches zu erwähnen auf den mich das Mitglied der Organisations-Kommission, Obrist Korolkov<sup>3)</sup> in Duwana, der Haltestation in der Wüste Ha-Derwisch aufmerksam machte. Hier wo das Wasser der Brunnen nur zur Viehtränke brauchbar ist und kein Baum jemals gedieh, war eine Pappel und ein Maulbeerbaum in 4' Tiefe unter die Erdoberfläche gepflanzt, in einen halb verschütteten Brunnen der auf 8' Tiefe schlechtes Wasser geboten hatte. Der Versuch schien gelingen zu wollen. Bei der Häufigkeit der Fälle, in denen Süsswasser-Adern dicht neben Salzwasserdümpeln den Boden der Salzwüste durchsetzen, könnte es sich wohl ereignen dass man in der Nähe des salzigen Ssary-ssu mit Erfolg Baumgruppen anlegen könnte.

1) Ein Bericht des Kreishauptmanns von Tschust, vom Oktober 1877 meldet dass auf dem rechten Ufer des Ssyr, auf dem Platze Chodsha-Igani zwischen den Dörfern Ssamgar und Kamysch-Kurgan, etwa 35 Werst von Letzterem, ein weiter Landstrich mit Saxaul bewachsen ist, der zur Zeit der Khane ein Regale war. Der Sserker der für den Verkauf dieser Saxaulhölzer angestellt war, nahm gegen 50 Tilla, d. i. Goldstücke jährlich für das verkaufte Holz ein. Im Jahre des Berichtes, so wie das Jahr vorher blieb dieses Saxaul-Gehege unberührt. Der Kreishauptmann bat um Erlaubniss dieses Staats-Eigenthum in Pacht vergeben zu dürfen.

Fürs Erste wurde dieses nicht zugelassen, Schonung und Beaufsichtigung angeordnet. 300 Rubel wurden für die genaue Aufnahme, so wie Ueberwachung dieses Geheges ausgeworfen.

Weiteres über diesen Gegenstand wird dort mitgetheilt werden wo von den Wäldern Ferghaná's die Rede ist.

2) Auch die kanadische Pappel, welche in Ungarn es allen übrigen Pappelarten zuvorthut, dürfte ausnahmsweise versucht werden, gleich wie *Robinia pseudacacia*.

3) Nicht der sogenannte Botaniker und Freund der Pflanzen.

Nach Einrichtung eines Wässerungsnetzes wird in dieser Hinsicht kein Hinderniss mehr obwalten. Schon bei meinem Besuche traf ich im Nordosten der Wüste Ha-Derwisch bei Ssary-Mamysch den Boden dermassen ausgelaugt durch in Menge abfliessendes Wasser, dass schon damals an dem Fortkommen von Baumpflanzungen sich nicht zweifeln liess.

Ein hervorragendes, die Bepflanzung der Sandfelder begünstigendes Moment ist jedenfalls die Thatsache dass sich kaum irgendwo in der Welt geschicktere Pflanzter auftreiben lassen könnten als es die Tadshik sind. Sicherlich würden dieselben hungerleidenden Proletarier welche bisher mit ihrem Ketmen das Ausrotten so gründlich betreiben, es vorziehen für denselben jämmerlichen Erwerb der leichten Arbeit des Pflanzens sich zu befeissigen. Ferghaná hat es glücklicher Weise, bei der einen Hälfte seiner Bevölkerung, den Tadshik, nicht mit Feinden des Baumwuchses zu thun, wie das die Kirgisen wohl sind; gleich wie ein Erlass in Ungarn sehr passend von Volksstämmen spricht: «welchen das Gefühl für den Wald abgeht».

Weit mehr als für die Tadshik wäre mir bange für die mannhafte Ausdauer der Anordnenden, denn wer mit den Sandbändigungen Europa's bekannt ist, weiss wie hoch die unermüdliche Beharrlichkeit anzuschlagen ist, mit welcher Jahrzehnde hindurch unverdrossen fortgesetzte Arbeiten zu bewunderungswürdigen Erfolgen führten. Nicht allein auf die erste Anlage kommt es an, sondern eben so sehr auf fortdauerndes Nachbessern, bis man über die anfangs nirgends ausbleibenden schweren Schäden hinaus ist. Wie wenig haben wir bisher in der Bewaldung unserer europäischen Steppen geleistet, und um wie Vieles leichter ist sie doch, als die Bändigung des Flugsandes durch eine Reihe von Operationen welche in der Anpflanzung von Wäldern erst ihren Abschluss finden.

Unsere Heissporne, deren ich oben erwähnt weise leichtthin auf die Erfolge in den französischen «Landes». Nun, ich würde lieber auf Ungarn, als Muster, schauen, denn die Luftfeuchtigkeit in den «Landes» ist eine ganz andere als diejenige Innerasiens. Man erwäge aber doch ernstlich die aufopferungsvolle Unermüdlichkeit welche in den «Landes» daran gewendet werden musste. Unzählige erfolglos geopfert Arbeiten und Kosten mussten das Erkennen und die Möglichkeit des Erfassens der zweckmässigsten, praktischen Methoden erkaufen; die Gegenwart musste der Zukunft geopfert werden.

Die Inangriffnahme der «Landes» durch die Regierung Frankreichs feiert (vergl. p. 59) ihr hundertjähriges Jubiläum. Wie jugendlich sind dagegen die jetzigen pekuniären Erfolge. Schon ein Vierteljahrhundert ist es her, dass — nach vorhergegangenen, so notorischen als glänzenden Erfolgen welche Privatleute gewonnen hatten — das Dekret erlassen wurde, welches die Kultur der im Gemeindebesitz befindlichen Oedlande in den «Landes» als Zwangsmaassregel durchführte. Obgleich demnach Zwangsmaassregel, so wurde sie doch im Laufe von nur 10 Jahren vollkommen erfolgreich durchgeführt.

Das Auskunftsmittel welches die dazu nöthigen Kapitalien dadurch schaffte, dass den Gemeinden gestattet wurde, einen Theil ihrer öden Landstrecken zu verkaufen, würde, wenn richtig geleitet, in Ferghaná wohl anwendbar sein. Ganz wesentlich wirkte dabei in

Frankreich die Bestimmung mit, dass auch die privaten Käufer sich verpflichten mussten, ihre neuerworbenen Grundstücke binnen gewisser Frist unter Kultur zu setzen.

Wie sieht es dagegen mit den unzähligen vom Staate im europäischen Russland an Private zur Belohnung verliehenen Ländereien fruchtbarster Art bis heute aus?

In den «Landes» machte sich Jedermann fieberhaft an die mühevollen Landeskultur-Arbeit, in der seit Urbeginn ödesten Wüste. Alles wetteiferte. Der Staat hat 5 Millionen zur Benarbung, 10 Millionen zur Bewaldung hergegeben, und sogar Napoleon III, der Vielgeschmähte unterliess nicht, sich mit einer jährlichen Subvention von 250,000 Francs, aus seiner Privatkasse, an dem grossen Werke zu betheiligen. Das Denkmal, an Ort und Stelle, mit der Aufschrift: «au régénérateur des landes» macht es verständlich wie es möglich ist dass auch bis heute die Napoleoniden nicht aufhören zu hoffen.

Mit Arbeit und Geld allein ist aber ein solches Werk nicht abgethan. Eine feste unerbittlich strenge Gesetzgebung muss den Schweiss der Arbeit im Flusse erhalten; die selbstlose Hingebung muss ihr Gegengewicht in schwereren Strafen für Diebstahl und Frevel finden, als diejenigen welche den Wald sonst schützen. Missverständene, schwächliche, liberalisirende Humanität ist nirgends schädlicher als in Fällen wo das Allgemeinwohl grosse Opfer gefordert hat und fördert. In Ungarn gab es zwei Hauptmomente in denen der Sand wieder die Oberhand gewann: zur Zeit des Aufstandes, da jeder niederhieb und weidete wo er nur ankam, und zum zweiten Male zur Zeit der plötzlichen Aufhebung der Prügelstrafe, auch absichtsvoll ausgeübten Schädigungen gegenüber.

#### D. Der Löss.

Vor allen Bodenarten durch Fruchtbarkeit ausgezeichnet und deshalb der höchsten Steuerklasse zugeschrieben lag dieser Lehmmergel in seinem Vorkommen auf das Reinthal auf die fruchtbare, von Bingen bis Kreuznach sich hinziehende Ebene des Nahe-Thales beschränkt, als eine örtliche Merkwürdigkeit da, deren Entstehungsweise darzulegen eine Menge der gründlichsten Untersuchungen befiessen waren. Landkonchylien und Knochen ausgestorbener Säugethiere bewiesen dass dieser überdies ungeschichtete Lehmmergel sich nicht unter Wasser gebildet haben konnte. Schwammähnlich durchsetzt von einer Unzahl baumartig sich verästelter und verjüngender Kanälchen, die sich häufig mit einer Kalkschicht inkrustirt zeigten, wies er darauf hin dass er im Laufe der Zeiten in seiner ganzen Masse — auch wo sie Hunderte von Füssen mächtig war — Vegetazion getragen, deren Wurzelabgüsse als die erwähnten Kanälchen sich darstellen. Also lagenweise, von unten bis oben, hatte sich immer wieder neuer Lösslehm auf der früheren Oberfläche abgelagert, lagenweise immer höher und höher war jedes Mal neue Vegetazion auf die frühere gefolgt



— und dennoch fanden sich die Lössgebilde, so tief auch die Wände derselben blossgelegt dastanden, stets ungeschichtet. Das war das grosse Räthsel.

Man blieb schliesslich dabei stehen, anzunehmen dass die an die Gebirge sich lehenden Wiesen allgemach, fort und fort, stets von Neuem mit Lössschlamm übergossen wurden, dass wegen der Vegetazion keine Schichtung sich zu gestalten vermochte, indem der Schlamm durch Stengel, Blätter und Wurzeln aufgefangen wurde, und so, im Laufe unberechenbarer Zeiten, die mächtig anstehenden Massen anwuchsen, ohne dass es zu horizontalen zusammenhängenden Ablagerungen kommen konnte.

Bald sollte sich aber herausstellen dass der Löss statt in seinem Vorkommen örtlich beschränkt zu sein, eine ungeheure Verbreitung über den Erdball besitzt und wurde zuerst von englischen Forschern im fernsten Osten Asiens, in China, der Hauptsitz des Löss der Alten Welt erkannt. Richthofen in seinem epochemachenden Werke<sup>1)</sup> hat die Eroberungen des Löss zu einem Asien Europa und Amerika umfassenden Gebiete zusammengeführt und die Frage über seine Entstehungsweise in Zusammenhang gesetzt mit so allgemein eingreifenden Betrachtungen über die Natur Central-Asiens, dass wir auch hier nicht umhin können unseren Lesern kurz anzudeuten worauf es denn eigentlich von allgemeinerem Standpunkte aus bei der Betrachtung des Löss im Ferghaná-Gebiete ankommt.

Centralasien stellt Richthofen als das zusammenhängende Gebiet der alten abflusslosen Wasserbeken, den dasselbe umlagernden peripherischen Theilen dieses Kontinentes gegenüber, deren Wasser durch Flüsse zum Meere, oder zu seeartigen Ueberresten desselben (Aral-Kaspi) geführt werden.

Im abflusslosen Gebiete sind alle, während der letzten geologischen Periode aus chemischer oder mechanischer Zerstörung der Gesteine hervorgegangenen Produkte im Lande geblieben. Sie haben ausschliesslich dazu gedient, die Unebenheiten des Bodens durch Anfüllung der Vertiefungen auszugleichen; daher die endlose Einförmigkeit jener Steppengebenden, und das Fehlen von Einschnitten welche Einsicht in die tieferen Bodenschichten gestatten. Die schwachen Gewässer dieser Becken fliessen der Mitte derselben zu, sich in flache Salzseen verlaufend.

Im peripherischen Gebiete dagegen waltet das Forttragen der zerstörten Felsmassen über die Zerstörung vor; immer tiefer schneiden die Gebirgsflüsse in das immer schroffer sich gestaltende Gebirgsskelett ein. Seebekken werden eröffnet, in Thäler umgewandelt, und indem die Ströme das Fortgerissene zu ihren Mündungen tragen schaffen sie dort weite fruchtbare Niederungen, so dass die Gegensätze zwischen Oberlauf und Unterlauf der Flüsse mit wachsender Schärfe hervortreten und ein reicher Wechsel der Lebensbedingungen, vom moosbedeckten Felse bis zum üppigsten Kulturboden der Niederung, sich gestaltet.

Mit den Gegensätzen der Bodengestaltung laufen denn auch die klimatischen Eigen-

---

1) China, 1877, I.

thümlichkeiten parallel, da es eine Grundbedingung der Existenz des abflusslosen Gebietes ist: dass die Verdunstung den Betrag der wässrigen Niederschläge übersteige.

Als Prototyp des Gebietes der abflusslosen Becken erscheint Richthofen das Tarym-Bekken, dessen Wasser sich in den Lop-See verlaufen, über den unser bewunderungswürdig unternehmender, gleich wie auch vielseitiger Przewalskij uns kürzlich aus eigener Anschauung hat berichten können; zum ersten Male, seit Marco Polo, zu Ende des dreizehnten Jahrhunderts, die Wissbegierde auf ihn gelenkt.

Richthofen hat aber nicht unterlassen sich freiere Deutung zu eröffnen und noch ein Gebiet des Ueberganges hinzuzufügen, wo in den jüngsten Perioden Theile der abflusslosen Gebiete in abfließende verwandelt worden sind, oder das Umgekehrte stattgefunden hat. Im ersten Falle bewahren sie noch in hohem Grade die Eigenthümlichkeiten von Central-Asien; im zweiten haben sie diejenigen der peripherischen Länder noch nicht ganz verloren. Daher gehören sie weder jenen noch diesen ganz an.

Unser Ferghaná-Thal stellt sich auf den ersten Blick als zu dieser letzten Abtheilung, zu dem Gebiete des Ueberganges, gehörig dar, jedoch mit einer gewissen Zwitternatur, welche den von Richthofen aufgestellten Gegensätzen störend sich entgegenstemmen würde wenn wir hier nicht vor Allem den Gesichtspunkt der Bildungsgeschichte unserer Erdoberfläche festzuhalten hätten.

Die Umrandung des nach Westen hinausgukenden Ferghaná-Thales, welche plötzlich aus der Tiefe zu Hochalpen emporsteigt, gehört in ausgeprägteste Weise den peripherischen Gebieten an; dagegen die Natur der Zentralfäche dieser Thalmulde, sich den Eigenthümlichkeiten der weiten turanischen Steppenfläche entschieden anschliesst. Ist aber nun diese erst in neuerer Zeit vom Meere verlassen worden, so dürfte die Eröffnung des einst abflusslosen Ferghaná-Bekkens einer noch späteren Zeit angehören.

Als das charakteristischste Gebilde für das Gebiet der centralasiatischen abflusslosen Becken so wie ihrer Umgebungen stellt nun Richthofen den Löss hin, der schon vor Jahren für ein subaërisches Gebilde erkannt, von Richthofen als ein Windgebilde<sup>1)</sup> angesehen wird. Die bewegte Luft, Winde und Stürme, haben nach ihm das Zusammenbringen des Materiales besorgt. Somit reiht sich der Löss den windgeborenen Dünen und Bar-

1) Ich glaube mich zu diesem neuen Ausdrucke berechtigt, denn «subaërisch» genügt nicht zur Bezeichnung von Richthofens Ansichten, die sich zu einer eingreifenden Theorie gestaltet haben. Für ein «subaërisches» Gebilde ist der Löss von allen neueren Forschern erkannt worden. Richthofen selbst definirt diesen Ausdruck ganz genau, indem er (p. 8, Anm.) dessen Anwendung auf «diejenige Bewegung fester Bestandtheile beschränkt, welche durch den unmittelbaren Einfluss von Wind, Regen und Frost geschieht! Sie begreift daher die Wirkung des «sikkenden und spülenden, im Gegensatz zur Be-

wegung des in Kanälen fließenden Wassers, sowie diejenige des Haarfrosts und des Gefrierens des Wassers in Spalten, im Gegensatz zu der tragenden Kraft des «Gletschereises» u. s. w.

Das Windgebilde Richthofens ist demnach eine Unterabtheilung der subaërischen Gebilde aber eine Unterabtheilung die im vollen Gegensatze zu dem Löss steht den die Autoren als Schlammgebilde ansehen. Hier Wasser, als Gestaltendes und Bewegendes; dort die dürrste Luft dasselbe leistend.

chanen an, deren Betrachtung wir die vorige Abhandlung gewidmet, doch ist er zu kompakten sesshaften Massen zusammengebacken. Nichtsdestoweniger sollen sich diese grösstentheils unergründlich tief reichenden Lehmmergel-Ablagerungen aus atmosphärischem Staube zusammengethan haben. Bis zu ganz ausserordentlichen Meereshöhen emporreichend<sup>1)</sup> sollen sie in China allein eine Oberfläche bedecken welche die Ausdehnung von ganz Deutschland noch um das Anderthalbfache übertrifft. Die Dicke dieser Lehmmergel-Lager erreicht am Oberlaufe des Gelben Flusses ein paar Tausend Fuss und mit unergründlicher Mächtigkeit füllen sie die Unebenheiten des Gebirgsskelettes aus, den abflusslosen Gebieten jene flache Einförmigkeit der Gegend verleihend, welche den Becken der Steppländer ihr eigenthümlich ödes Ansehen gibt.

Doch nicht nur in Central-Asien und dessen Umkreise, spielt der Löss eine so grosse Rolle, nicht nur hat man ihn in Europa ausser dem Rheinthale auch im Flussgebiete der Donau, und zwar im weitesten Umfange, sowie in bedeutender Mächtigkeit nachgewiesen, ja sogar in den zum Baltischen Meere führenden Flussthalern, sondern er bildet auch die Grundlage aller der berühmten Ebenen in Nord- wie in Süd-Amerika welche Jedermann als die Salzgebiete, und unter dem Namen der Prärien der Pampas und Llanos bekannt sind.

Bei so ungeheurer Verbreitung und Mächtigkeit, würde der Löss, als ein Oberflächengebilde das den physiognomischen Charakter der von ihm eingenommenen Landstriche bedingt, schon der besonderen Aufmerksamkeit werth sein, wenn er nicht zugleich durch ganz vorzügliche Fruchtbarkeit sich auszeichnete. In dieser Eigenschaft haben wir ihn als ein Gegenstück zu der vielberühmten Schwarzerde unserer Steppen schon oben (Seite 10 u. ff.) behandelt. Die Schwarzerde unterlagert er nicht selten und da ist es dann hier am Orte darauf hinzuweisen dass der Löss, den Richthofen an den Westgränzen Südrusslands aus den Augen verloren, von Tag zu Tage häufiger auch im europäischen Russland und zwar durch das europäische Südrussland bis zu dem Gouvernement Orel hinauf nachgewiesen wird.

Hier bei uns hat er jedoch das Grossartige seiner Erscheinung vollkommen verloren, er gibt es auf, die Formen der Landschaft zu bedingen, hat sich, ob nun ausgelaugt, durch

1) Bis 2400 Meter Höhe über dem Meere schon nachgewiesen.

Im Khukhu-nor aller Wahrscheinlichkeit nach höher ansteigend.

2) Eine Analyse des Löss aus Kamenetz-Podolsk ist in den Труды С.-Петерб. Общ. Ест. VIII, 1877, p. 2 mitgetheilt.

Am selben Orte wird (Seite 33) ein Löss im Gouv. Orel nachgewiesen. In denselben Schriften (1876, VII, p. XLVI) ist von Löss im Gouvernement Poltava die Rede. Ebendasselbst (1873, IV, p. CIII) theilt Akademiker Schmidt seine am Dnestr gemachten Beobachtungen mit. Er hält den dortigen Löss für Detritus der, die silurischen bedeckenden, Kreide- und Tertiär-Schichten, welcher abwärts geschlämmt worden. Auf den Höhen waren jene Schichten frei von einer Lössdecke.

Dokutschajew (Картография русских почвъ, 1879, стр. 99) führt den Löss ausdrücklich als die häufigste Unterlage der Schwarzerde an, und begründet darauf die Aufstellung eines eigenen Typus der Schwarzerde: des lössähnlichen. Wir können ihm aber nicht zustimmen wenn er (Труды И. В. Экон. Общ 1878, IV, стр. 398 и Способы образования рѣчныхъ долинъ 1878, стр. 175) die Schwarzerde im Gouv. Tula, auf einem «lössähnlichen Lehme» lagern lässt. Dergleichen unbestimmte Ausdrücke müssen jedenfalls vermieden, die Begriffe geklärt werden durch Analysen der Belege.

3) Grossartig ist die Erstreckung des Löss in den südöstlichen Grenzgebieten Russlands und wächst an Ausdehnung wenn wir vom Dnestr aus westwärts vorrücken.

In Mähren allein soll der Sekundär-Löss über 1100 Quadratwerst einnehmen; in Niederösterreich über 1/3 die-

Gewässer verwaschen, ob überhaupt zu keiner bedeutenderen Anhäufung gelangt, unter die Schwarz- und Dammerde versteckt, welche ihr Entstehen der Gunst kräftigerer atmosphärischer Niederschläge als weiter im Osten verdankt.

Als ich im Juli am mittleren Laufe des Kubanj, seine geschwellenen Wasser lauter Wolken von undurchsichtigen, chocoladefarbenen Wirbeln flussabwärts kräuseln sahe blieb mir kein Zweifel darüber dass an seinem Oberlaufe auf dem Nordhange des Kaukasus mächtigere Lössgebilde anstehen müssen. Es waren genau dieselben Trübungen die ich am Ssyr vor mir gehabt.

Aber auch vom rechten Irgis-Ufer beginnend, überall, im ganzen Bereiche des Ssyr hatte ich immer denselben freilich schon durch Wasserwirkung zusammengeschlämmten Löss vor mir, in den wie wir jetzt schon wissen auch der Amu sein Bett gegraben<sup>1)</sup>. Ich glaube mit Bestimmtheit angeben zu können dass er den Aral-Inseln in bedeutender Mächtigkeit aufliegt<sup>2)</sup>. Den Ssyr flussaufwärts verfolgend traf ich den Löss immer mächtiger, immer deutlicher und charakteristischer entwickelt je weiter ich kam, so dass die Gewässer der dem Kara-tau entspringenden Flüsse Bügünj, Aryss, Badám, Keléss, Angrén u. s. w. in Betten fließen welche sie viele Klafter tief in Löss hineingeschnitten haben.

Am charakteristischsten jedoch und grossartig genug, dennoch aber nur im Kleinen sobald man es wagt sein Erscheinen in China zum Vergleiche heranzuziehen, stellte sich mir der Löss in Ferghaná dar. Auch findet er sich dort keinesweges isolirt, sondern wenn gleich in ein gesondertes Becken gezwängt, gehört er doch offenbar als Ring zu der mächtigen Kette welche Centralasien umzingelt, denn nordwärts am Thien-schan haben unsere reisenden Forscher ihn nachgewiesen<sup>3)</sup>, wenn auch nicht erkannt, und auch nach Südost hin bildet er ohne Zweifel die Unterlage der alten Kulturoasen Baktra und Merw, so wie des Central-Asien im Kleinen wiederholenden Eranischen Hochlandes, inmitten des Persischen Reiches<sup>4)</sup>.

ser Flächenausdehnung (Hobohm, Grundzüge für die Beschreibung der Ueberschwemmungen, 1877, II, p. 34, 39 u. s. w.)

Ja der Löss geht offenbar in weiter Erstreckung auch auf die Thäler der dem Baltischen Meere zuströmenden Flüsse über. Lesen wir die Schilderungen des wegen seiner Fruchtbarkeit in Preussen vielberufenen Kujawischen Weizenbodens, der im Weichselgebiete sich bis 400' über die Meeresfläche erhebt, so können wir in ihm den Löss nicht verkennen. Nicht nur die Feinheit jenes «mit Sand gemischten mergeligen Lehm», sein hoher Kalkgehalt, das völlige Fehlen von Geschieben (vergl. Meitzen, p. 173, 211) sprechen für Löss, sondern in noch höherem Grade der Ueberschuss an Salzen welche sich häufig an muldenförmigen Stellen sammeln, in trockener Zeit effloresziren und auf die Vegetazion nachtheilig einwirken.

1) Schon Richthofen (a. a. O. p. 175 Anmerk.) hat angeführt dass nach russischen Berichten das Vorkom-

men von Löss in den Umgebungen der Oase Khiwa nachgewiesen worden.

2) Das was Alenizin (Труды Араго-Касп. Эксп. 1877, V) auf Seite 53 über die senkrechten Abstürze und Schluchtenbildungen eines Lehm's sagt, lässt sich nur auf das Vorkommen von Löss beziehen, obgleich der von ihm auf Seite 59 als schwammig bezeichnete Lehm etwas ganz Anderes sein dürfte als Lösslehm.

3) Vergl. Richthofen a. a. O. Seite 140, 143. Die von Ssemenow am Tschu beschriebenen, und von Ssewertzov an der Alexander-Kette beobachteten gelben Abstürze eines Lehm's ergeben sich allerdings unfraglich als Lössgebilde.

Noch weiter östlich am Nordrande der Hochebene Centralasiens, an den Quellen des Obj, Jenisej und der Sselenga begegnen wir gleichfalls dem Löss (Richthofen a. a. O. p. 39).

4) Vergl. Richthofen China, p. 173, 175.



Mit kekker Hand wird bei der nächsten Herausgabe der Lösskarte<sup>1)</sup> die gelbe Farbe des Lösses die noch Ferghaná bisher frei liess, von hier aus beginnend, das ganze Mesopotamien zwischen Ssyr und Amu gleich wie eine Strekke nördlich und auch südlich von diesen Strömen bedecken dürfen.

In wiefern auch der Untergrund der Baraba, unter 55° n. Br. den Lössgebilden zuzählen ist, werde ich im Anhang N<sup>o</sup> II näher betrachten.

Nachdem wir uns nun ein Bild verschafft von der, man möchte sagen Allgegenwart des Löss, meldet sich die Frage, ob es denn in der That überall dieselbe Substanz ist?

Wir haben, wie gesagt, einen Lehmmergel vor uns, dessen Hauptbestandtheil unfraglich der höchst feinerdige, nach Richthofen's Charakteristik, fast ohne Rest in die Poren der Haut verreibbare, durch geringen Eisengehalt braun-gelb gefärbte Thon ist; ferner ein fast eben so feinerdiger Kalk und ein aus ekkigen, gerollten oder ungerollten Körnchen bestehender Sand; beide in unbestimmten oft ansehnlichen ja, überwiegenden Verhältnissen beigemengt.

Wenn wir oben zugaben der Hauptbestandtheil sei Thon so bezog sich das — die Bewahrung muss ich hier ausdrücklich einlegen — nur auf die durch den Thon gebotene vorwaltende Bildsamkeit und Cohäsion der Masse. In Raumverhältnissen ausgedrückt nimmt der Thon allerdings durchschnittlich ein grösseres Prozent der Gesamtmasse ein, aber dem Gewichte nach beträgt meistens im Grossen und Ganzen der Sand  $\frac{2}{3}$  der Mischung, der Kalk  $\frac{1}{5}$  und die Thonerde kaum  $\frac{1}{10}$ . Ferner waren Salzausblühungen in jedem beliebigen Kurgan, in jeder Steilwand, und auf jeder beliebigen Höhe so ganz ausnahmslos im Löss vorhanden dass ich es für ungerechtfertigt halten müsste wenn diese Salze im Ferghaná-Löss nicht als wesentlicher Bestandtheil desselben zur Geltung gebracht würden.

Trotz höchst verschiedenartiger Mischungsverhältnisse seiner drei Hauptbestandtheile, trotz seines ungeheuer ausgebreiteten Vorkommens, bleibt der Löss dennoch unter den recenten Ablagerungen die einzige welche durch die Gleichartigkeit ihres petrographischen Charakters sich überall wieder augenscheinlich als derselbe Lehmmergel kennzeichnet den wir nicht anders als Löss benennen können, sei es dass er in China, in Ferghaná oder in Europa uns entgegentrete.

Das behält auffallender Weise seine Richtigkeit sogar dann wenn der Löss aus primärer Lagerstätte — der Landlöss — durch Gewässer herausgeschwemmt, und umgelagert worden, um sich von Neuem niederschlagen. Diesen nennt Richthofen den Seelöss, eine Benennung die für die Landschaften am Ssyr eine zu enge zu sein scheint: ich werde für ihn aus meinem Tagebuche den Namen Secundärlöss entlehnen.

Jener, der Primär- oder Landlöss ist stets charakteristisch durch das was Richthofen Struktur, auch Textur nennt; nämlich die ihn gleich einem Schwamme durchziehenden meist mit Kalksinter ausgefüllten Röhrchen, von Wurzelabgüssen herrührend, wie wir auf Seite 67 schon angegeben.

1) Ebendas. p. 150, Taf. 2.

Aus der vorwaltend senkrechten Richtung der Hauptröhren entspringt nun die Neigung des Löss zu vertikaler Zerklüftung, so dass er zu nicht nur steilen sondern vorzugsweise regelrecht senkrechten Wänden abstürzt, bis 500' tief.

Dabei ist die vollkommene Abwesenheit irgend welcher horizontaler Schichtung auffallend, was jedoch eine gewisse Absonderung von Bänken nicht ausschliesst. Diese wird durch nur angenähert horizontale Lagen von Ansammlungen der bekannten sogenannten Lössmännchen bedingt, welche Kalkconcretionen sind <sup>1)</sup>, die offenbar durch Lösung des Kalkes im Löss, vermittelt kohlensaurer Tagewasser in die Tiefe geführt worden, und auf ihrem Wege auch die Wandungen der Röhren inkrustirt haben. Sehr passend, weil die Form dieser Concretionen wiedergebend, werden die Lössmännchen von den Chinesen Stein-Ingver genannt. Sie stehen mit ihren Längsachsen senkrecht, da sie während ihrer Entwicklung sich den Röhrenzügen im Löss, gleich wie auch den Auswaschungen derselben, anzupassen haben.

Der Seelöss Richthofen's den ich wie gesagt Sec undärlöss zu nennen vorziehe, ist horizontal geschichtet und hat jene schwammige und vertikale Struktur eingebüsst. Er ist weisslicher gelb von Farbe als der Primärlöss, stets stark salzig, und das Wasser in seinem Bereich untrinkbar. Er liegt in der Mitte der Becken, und entstand aus Zusammenspülungen des Primärlöss, von den Rändern her, und seine tiefste Stelle wird oder wurde, von einem Salzsee eingenommen.

Fragen wir uns nun, was denn eigentlich die charakteristischen Merkmale des Löss sind, so möchte der Reisende der ihn ein Mal kennen gelernt und obgleich mit stürmischem Dreigespanne über die Steppe fliegend stets ihn wieder erkannt hat, fast mit dem Landsmanne des Löss, dem Chinesen, ausrufen: es ist ja eben kwang-tu, d. i. die gelbe Erde, die zugleich so mürbe ist, so zerreiblich locker, so fein sich vertheilt, dass sie sich im Wasser wolkig schwebend erhält, und dasselbe gleichfalls bräunlich gelb färbt, so dass der mächtigste Strom (Hwang-ho oder der Gelbe Fluss) gleich dem Meere in das er fällt, davon den Namen trägt. Dasselbe muss man aber auch dem Wasser im kleinsten Zuleiter Ferghaná's der bei einigem Gefälle durch Löss seinen Lauf hat, nachsagen.

Auf diese feine staubartige Pulverung sowie die davon abhängende gleichartige Durcheinandermischung der drei Hauptbestandtheile des Materials möchte ich hiebei ein besonderes Gewicht legen, denn Richthofen's Definition <sup>2)</sup>: «Löss ist ein mit Struktur begabter Lehm, von wechselnder stets aber durch grossen Kalkgehalt und ekkige Gestalt der Quarzkörnchen ausgezeichneter Zusammensetzung» kann uns nicht genügen. Hienach wäre sein Seelöss auf dessen Untersuchung er doch selbst so viel Gewicht legt, kein Löss mehr. Der genetische Zusammenhang des Landlöss mit dem Seelöss hat

1) Höchst interessant ist dass Prof. Schmidt unerwarteter Weise die Lössmännchen Ferghaná's aus kristallinischem Dolomit bestehend fand (vergl. Bodenuntersuch. dieses Werkes p. 11, № 36, und p. 18).

2) a. a. O. p. 58.

Richthofen dazu geführt, eine, beiden gemeinsame Definition zu versuchen. Eine solche kann nicht gelingen.

Der Primär- oder Landlöss ist eben durch seine wurzelschwammige Struktur und durch die gleichartige Durcheinandermischung der ungeschichtet gelagerten Bestandtheile trefflich gekennzeichnet, und diese innige Durcheinandermischung hängt ganz wesentlich sowohl vom feinen Korne des Materiales als auch davon ab dass es eben entschieden keinem Schlammungsprozesse unterworfen gewesen.

Der Sekundärlöss ist dagegen geschlämmt, deshalb nothwendiger Weise in seiner Mischung verändert, auch geschichtet: er ist zu einer Unterabtheilung der Lehmmergel geworden, einer Unterabtheilung welcher der Name Löss nur so weit bleibt, als nachweisbar ist, dass er sein Material dem Primärlöss entnommen. Zerstäubt er durch irgend welche Vorgänge so kann er, obgleich aus Primärlöss entstanden, unter Umständen zu Neubildungen von Primärlöss das Material hergeben.

Um nun auf die besagte braungelbe Farbe des Löss zurückzukommen so ist sie merkwürdig charakteristisch, aber genau genommen doch nicht so gleichartig wie es im Allgemeinen den Anschein hat. Die Gewässer in Ferghaná werden bei stärkerer Trübung durch den Lössschlamm ganz undurchsichtig, braungelb gefärbt.

Feuchter Löss ist weniger röthlich; manchmal tiefer braun. Je trockner der Löss wird desto mehr bleicht er ab, bis er schliesslich eine gelbweisse Farbe annimmt, welche dort wo der Sekundärlöss, bei dem der Kalkgehalt durch Wegfall des Sandes überwiegt, als glatte Kruste oder Tünche sich ausgegossen hat, zu heller Sahnenfarbe abbleicht. Diese erscheint in grellestem Kontraste wenn unter solch' weisser, dünner Kruste hervor Würmer und Insekten ein dunkelbraun erscheinendes gepulvertes Material hervorstossen.

Frisch gestürzter Akker im Löss erscheint immer tief braungelb, da er nicht anders als durch Bewässerung erweicht, in Angriff genommen wird; doch scheint auch der Aggregatzustand an und für sich die Färbung zu beeinflussen: je lockerer desto dunkler, je fester glatter desto heller.

Eine besonders dunkle Färbung tritt in der Salzwüste auf; nicht immer durch Ausscheidung des Eisenoxydes. Wo ziegelrothe oder noch tiefer roth gefärbte Tinten auftreten lässt sich auf Nähe einer Gesteinart dieser Farbe im Untergrunde schliessen.

Das nähere Eingehen auf die feineren Farbenunterschiede des Löss dürfte in Bezug auf Bodenkultur und namentlich Bodenschätzung in jenen Gegenden von Bedeutung sein. Geübte Kadaster-Beamte könnten an ihnen bald einen trefflichen Halt gewinnen.

Eines Theiles seiner ursprünglich im Primärlöss vorhandenen sandigen Bestandtheile verlustig gegangen, nimmt der Sekundärlöss die Eigenschaften eines mit Kalkschlamm gemischten Thones an: er wird bündiger und schrumpft stärker. Langsam trocknend gestaltet er sich zur festesten Tenne, die sparsam von senkrechten Rissen durchsetzt wird, und lasse ich es deshalb unentschieden in wie weit jener bläulichgraue, aber auch bisweilen mit

Lössweiss übertünchte Thon dessen ich früher erwähnte<sup>1)</sup>, dennoch ein Secundärlöss sein dürfte, der sich aus schlammigen Wolkengebilden fließender Gewässer niedergeschlagen, und durch spätere Auslaugung sich seines Ueberschusses an Salzen und Eisen entkleidet.

Wo der Lössschlamm gleich einer kalkreichen Tünche sich wiederholt über festen Grund ergießt, da gestaltet er sich krustenartig zu deutlichen Lagen, die aus einer Unzahl von Schichten zusammengesetzt sind. Lösen sich diese im Sonnenbrande, so zerplatzt die Masse vielfältig und rollt sich gleich Hobelspähnen auf.

Nachdem wir uns darin orientirt was im Allgemeinen vom mittel-asiatischen Löss beachtenswerth ist, wollen wir uns zum Hauptfundorte im Ferghaná-Thale begeben.

Im ganzen Bereiche des Ferghaná-Thales fallen uns überall sich wiederholende Hügelchen auf, welche dem ebenen Boden aufsitzen. Sie wecken im Reisenden um so mehr die Erinnerung an die Grabhügel, Kurgane, welche im Süden des europäischen Russlands den Archäologen ein so weites Feld der Thätigkeit geboten haben als sie bei den Eingeborenen denselben Namen führen. Ein hochgestellter Militär versicherte mich, die Hügel seien aufgeworfene Befestigungen, auf denen die sesshaften Eingeborenen gegen die anstürmenden nomadischen Reiterschaaren Schutz gesucht, und unterschied ein allen gemeinsames System der Anlage: das eine Ende der flach angelegten Firste sei stets erhöht, das andere niedriger und stärker abgeflacht. Bald stösst man jedoch auf vereinzelte Hügel dieser Art von solchen Dimensionen dass die Annahme, sie seien Menschenwerk, vollkommen ausgeschlossen bleibt<sup>2)</sup>. Richtig bleibt nur dass sie im Laufe der Zeiten allerdings vielfach zu befestigten Punkten auserlesen wurden, daher die sich überall wiederholende Benennung Kurgan für Ortschaften die überdiess häufig auch denselben beliebten Vornamen führen, so dass Verwechselungen gar leicht möglich sind. Ich selbst stiess in der kurzen Zeit meiner Wanderung auf 3 Ortschaften die den Namen Utsch-Kurgan und 5 die den Namen Jany-Kurgan trugen.

Im weiteren Verlaufe meiner Untersuchungen überzeugte ich mich davon dass es mit diesen Hügeln wahrscheinlich folgende Bewandniss haben müsse. Die ganze Ferghaná-Mulde ist ursprünglich mit Löss ausgefüllt gewesen und zwar erreichen die Lössmassen dort wo sie im Umkreise des Thales sich an die anstehenden Felsarten anlehnen noch gegenwärtig eine Meereshöhe von beiläufig 5000 Fuss.

Wohl erst nach Ablagerung des Löss ist der Naryn in das Ferghaná-Thal durchgebrochen.

Niveauperänderungen des Thalgrundes mögen wiederholt stattgefunden haben. Die

1) Seite 28.

2) Taschkent selbst wird von einem solchen Hügel dominiert, der jedoch, weil nicht auf reiner Ebene stehend und von Menschengewühl angetastet kein reines Gepräge hat. Mein Sohn theilt mir mit dass bei Tschinas mehrere gewaltige Hügel dieser Art stehen.

3) Direkt wurden von uns 3000' gemessen, im Maili-

Gebirge (vergl. den Abschnitt: Meereshöhen). Aber auch bei Utsch-Kurgan am Isfairam das 3000' Meereshöhe hat, sah ich den Löss 2 Klafter hoch dem Konglomerat aufliegen der dort, 3 Klafter tief vom Flusse durchbrochen, mit senkrechter Wandung ansteht. Dass dieser Lösshügel nicht abgetragen und verschwunden war verdankte er nur seiner Eigenschaft als Waisenland.



letzte, deutlich erkennbare schwemmte ziemlich gleichmässig vom Boden der Mulde Ferghaná eine etwa 6—8 Klafter hohe Lössschicht fort, und hinterliess an verschiedenen Orten an denen die Strömungen sich theilten, Inseln, in Gestalt jener Hügel.<sup>1)</sup> Die Ebene aber auf der die Hügel fussen, ist wie ich mich verschiedentlich davon überzeugt, ein ächter Primär-Löss.<sup>2)</sup>

Im Grunde der Mulde haben besagte Hügel, dort wo sie ein deutlicheres ursprünglicheres Gepräge beibehalten für gewöhnlich 6—8 Klafter Höhe, bei etwa beispielsweise 200 Schritt im Umfange. Eine längliche Form waltet gewöhnlich vor, und könnte, bei genauer Aufnahme über das ganze Thal fort, die Richtungen der einstigen fortschwellenden Strömungen trefflich illustriren, zumal im Verein mit der besonderen Beachtung gewisser selbstständiger Richtungsaxen zu welchen diese hier in Rede stehenden Lösshügel sich in einigen Thälern aneinander reihen.<sup>3)</sup>

Solchen Richtungsbestimmungen würde die Beachtung weit sich erstreckender Höhenzüge zu Hilfe kommen, welche offenbar aus Löss bestehen der von breiten muldenförmigen Thälern durchzogen ist. Alle diese Richtungen schienen mir gegen die Mitte und zugleich gegen den Ausgang des Ferghaná-Thales ziemlich fächerförmig zu convergiren.<sup>4)</sup> Das bedarf vervielfachter Beobachtungen.

1) Demnach hätte sich also hier Aehnliches zuge-  
tragen wie mit den von Baer bei Astrachan beschrie-  
benen Bugry, welche Barbot de Marny durch Ab-  
schwemmungen der Kaspischen Formation erklärt (Труды  
С. Печерс. Общ. Учр. VI, 1875 стр. XXV).

Eine treffliche Illustration zu den Vorgängen bei  
einer solchen Katastrophe, liefert die Station Burdshar  
in etwa 30 Werst Entfernung von Tschimkent. Zu  
trockener Jahreszeit fährt man, von Tschimkent kom-  
mend, Werste lang im Grunde von engen Klüften zu  
deren beiden Seiten senkrechte Lösswände anstehen.  
Dicht hinter der Station die auf halber Höhe steht, be-  
findet sich das etwa  $\frac{3}{4}$  Werst breite Thalgebiet des  
Ssajram der zu einem winzigen schilfbewachsenen  
Rinnsale zusammengeschrunpft ist, während am jen-  
seitigen Ufer des Thales hohe, helle Löss-Abstürze gar  
viele Klafter hoch als Zeugen dafür dastehen, wie ge-  
waltig bisweilen die Wasser hier zu wüthen pflegen.

Der Thalgrund ist trefflich begrünt, weil feucht, und  
die Pferde lobten die Weide deren Futter sie schon seit  
dem März in Stand gesetzt hatte.

2) Sogar die Fundamente der russischen Stadt Neu-  
Margelan erreichten schon in der Tiefe weniger Fusse  
die deutlichste ungeschichtete wurzelschwammige Struk-  
tur, so dass also hier, in nur 1600' Meereshöhe, einst  
Landpflanzen ihre Wurzeln trieben, und die Annahme  
eines früher vorhanden gewesen abflusslosen Bekkens,  
durch diese Beobachtung als unmöglich erscheint.

3) Im Thale des Dorfes Nanaj sah ich von dem einen  
dieser Hügel noch 3 andere, ganz ähnliche; jeder von  
dem anderen etwa  $\frac{1}{4}$  Werst abstehend. Sie standen in  
einer Linie SWzS—NOzN, aber nicht genau in der Längs-  
axe des Thales, welche gegen NNO gerichtet ist.

Eine zweite Reihe solcher Hügel zeigte sich dort  
gleichfalls, so wie auch noch manche zerstreut stehende.  
Sie gehörten zu den kleineren, denn bei 7 Klafter Höhe,  
maass derjenige den ich bestieg 50 Schritt Länge, bei  
30 Breite.

Hie und da von den Bewohnern hervorgeholte Kalk-  
steinplatten welche sich trefflich zur Ueberbrückung der  
Wässerungsgräben eigneten, regten den Verdacht an,  
dass ein fester Steinkern als Unterlage die Fortschwem-  
mung dieser Hügel gehemmt.

Zwischen Spon und Isfairam-Utsch-Kurgan  
war die Richtung in der zwei nur  $\frac{1}{5}$  Werst von einander  
abstehende Löss-Kurgane (von denen der eine schon be-  
nahe ganz abgeführt war) standen OSO. Um so auf-  
fallender und wie mir scheint sprechender, als das Thal  
SWzS gerichtet, aber in NzW ein Durchbruch sicht-  
bar war.

Gegenüber Naryn-Utsch-Kurgan wies die Längs-  
axe des der ersten Uferstufe aufstehenden Lösshügels auf  
die Richtung NO-SW.

4) Im Norden von Namagan hatten die hochebenen  
Höhenzüge des Löss, welche dort nebeneinander liegende,  
parallele Thäler schieden, eine NS-Richtung. Am Ak-

Um nun wieder auf die Lösshügel zurückzukommen so sei dessen noch erwähnt, dass diejenigen die sich am Rande der Ferghaná-Mulde finden, im Angesichte der Gebirgsmauern stehend, höher sind als weiter thalwärts. Gleich einem breiten Thurme sah ich einen solchen Lösskegel, <sup>1)</sup> durch einen festeren Konglomeratvorsprung geschützt, sich aus der abgeschwemmten Gegend erheben; im Grossen den Erdkegeln der Form nach entsprechend welche beim Abbau von Erdreich behufs Verwendung zu Eisenbahn-Dämmen zurückgelassen werden, um die Berechnung der abgeführten Erdmassen zu ermöglichen. Es war dies jedoch eine ungewöhnlichere Form zu deren Bildung besondere Umstände und auch Menschenhände beigetragen, um die Gipffläche zu einer unersteigbaren Feste zu erheben. Die Ruinen, oben, sprachen dafür mit voller Beweiskraft.

Es ist überhaupt nicht leicht auch nur einen Hügel dieser Art anzutreffen der ganz unberührt dastände. Trägt er nicht die Spuren einer Feste, so lehnt sich doch an ihn womöglich ein Dorf, oder es steht auf ihm eine Kapelle d. i. eine Eremitenbehausung oder das Grabmonument eines Heiligen. Wo ein solcher nicht seinen allmächtigen Schutz bietet, da erscheint unfehlbar der thatkräftige Ketmen, und Tausende und aber Tausende von Karrenladungen dieses Mineraldungs führt der industriöse Akkerbauer auf seine Felder. Unzählbare Kurgane dieser Art sind schon verschwunden, andere bis auf Stummeln abgebaut, und der Verbrauch derselben geht in derselben Weise fort. Jahr für Jahr verändert sich der Zustand, ja das Vorkommen dieser Kurgane.

Am kleinsten und am meisten verflacht fand ich sie in der Ebene unterhalb Utsch-Kurgan dort wo der Naryn nachdem er aus engen Gebirgsschluchten hervorgebrochen, in eine unabsehbare Ebene tritt, die südwärts, auf dem rechten Ufer des Ssyr, sich in

bura, zwischen den Dörfern Kuljá und Aim, sah ich eine Kette von Vorbergen welche ganz aus Löss zu bestehen schien. Sie schien O-W gerichtet, einige Hundert Fuss über das Thal sich zu erheben, und bildete das nördliche Ufer eines 7 bis 10 Werst breiten Thales, in dessen linkes Ufer in den von Konglomerat überdeckten Löss, der vielberufene misslungene Khudojar-Kanal hineingeschnitten war.

1) Den merkwürdigen Ssary-Kurgan, der auf der Zeichnung der Wasservertheilung des Ssoch-Flusses (im Abschnitte «Bewässerung») eingetragen ist. Hier wo der Ssochfluss, aus dem Gebirge hervorbrechend, eine weite Geröll-Ebene sich zurechtgepflastert hat, lehnt dieser Hügel, dem Geröllbette entsteigend, sich an die Konglomerat-Bank an, welche das Geröllbette in Osten begränzt. Er ist etwa 80 Schritte lang, und halb so breit, bei mindestens 50' Höhe.

Ausserdem sind folgende Löss-Kurgane die ich näher besichtigte in meinem Tagebuche angemerkt:

Bei Woadilj wurden mehre zu Dung abgetragen.

Etwa 8 Werst von Margelan nordwärts, auf dem Wege nach Jasawan, steht rechts ein Kurgan der sich

durch besonders starke Salzausblühungen bemerklich macht.

Weiter, auf dem Wege von Kara-tepé nach Scharichaná, erhebt sich in der Salzwüste ein 5 Klafter hoher Hügel, der an 120 Schritte Umfang hat. Früher klebten an ihm Häuser und die Spuren derselben täuschen durch scheinbare Schichtung. Durch und durch zeigte er die deutlichste Struktur, stand auch, weil zu Dung stark untergraben, mit senkrechten Steilwänden an.

Näher zu Scharichaná standen noch einige solche Hügel von denen einer heilige Fahnenfetzen trug.

Zwischen Scharichaná und Assake untersuchte ich einen solchen stark angestochenen, kaum 4 Klafter hohen Hügel.

Auf dem Wege von Chodshawat nach Aim gab es nicht wenige Löss-Kurgane.

Zwischen Kokan-kischlak und Isbaschan findet sich eine etwa 2 Meilen im Durchmesser haltende Fläche, die im Halbkreise, sowohl in NO als auch SW, von so hohen Ketten umgeben ist, dass wir uns noch um die Mitte April von Schneegebirgen umgeben sahen. Auch auf dieser Fläche waren Löss-Kurgane zu sehen.

die ungeheuren Morastflächen verlaufen, welche vom Meridiane Scharichaná's bis zu Namanagan reichen sollen. Auf dieser Ebene steht eine Unzahl solcher Lösshügelchen, die aber eben so klein als niedrig sind. Sie trugen durchgängig die Spuren ihrer noch in der Jetztzeit fortwährenden Bepflügelung durch periodische Hochwasser: sie werden abgeschlämmt, über den Boden der Umgegend aufgespült und erscheinen nicht selten wie mit einer Lössstünche (Secundärlöss) übergossen. Auch die durch die Ueberschwemmungen gestörte, undichte Vegetation dieser Flächen ist eine ganz andere,<sup>1)</sup> völlig verschiedene von derjenigen der üppigen dominirenden Höhen, Abhänge und höher gelegenen Thäler der Lösssteppe, welche wir, von Osten kommend, bis Utsch-Kurgan durchgezogen hatten.<sup>2)</sup> Uebrigens hat man sich diese spülenden Wirkungen des Wassers wohl grösseren Theiles als durch Ueberfluthungen von den hier wasserreichen, hochgelegenen Zuleitern her, erzeugt, zu denken. Bis 2 Klafter tiefe Einrisse und Abstürze bezeugten das deutlich.

Unvergleichlich mächtiger standen die Lössmassen auf dem rechten Ufer des Ssyr, am Fusse des Gebirgswalles, an, als am linken. Von Naryn-Utsch-Kurgan aus ritt ich zu zwei verschiedenen Malen in nördlicher Richtung zu den Maili benannten Plätzen hin.

Ueber ein weites Thal dessen Boden aus Löss bestand, bei einem Löss-Kurgan vorbei, über zweifache vorzeitliche Uferstufen fort,<sup>3)</sup> gelangten wir in ein breiteres Mündungsthal mit trockenem Flussbette, und aus diesem in die immer weiter aufwärts führenden Verästelungen ausgespülter Thäler die bald von senkrechten Abstürzen eingeengt waren, bald und vorwaltend, minder schroff, aber dennoch steil zu den anliegenden Höhen emporführten. Dem weichen und senkrecht zerklüftenden Materiale des Löss entsprechend wurde der Aufstieg im Thalgrunde immer steiler, immer enger, je höher wir stiegen, der Löss gestaltete sich zu immer romantischeren Gipfeln und Kämmen bis endlich steil gestellte, schmale Konglomeratbänke hie und da aus dem Löss hervorguckten. Zu scharfen Graten ging es hinan, bis vor uns wieder ein Nebenthälchen sich öffnete, das, steil hinab, bisweilen in ein tiefes und breites Querthal führte. So ging es fort in diesem zerrissenen Wirrwar hinauf und wieder hinab, bis wir auf einem der höchsten Grate des Lösses standen, den wir beinahe 4000' hoch über der Meeresfläche maassen. Im Westen überragten uns hohe Kalksteinwände, deren Umrisse sich zu abentheuerlichen Thürmen und Zinnen gestalteten, aber vor uns, nordwärts, verlegte uns ein mit Blöcken und Trümmern belegter Abhang eines Kalk-Grates<sup>4)</sup> den Weg, und jenseit lag immer noch ein unübersehbares Meer von Lössgipfeln und Lössgraten, das uns von dem zusammenhängenden Felsgebirge trennte, dessen weissglänzende Schneegipfel wir sicher zu erreichen gehofft. Zwischen einer vorgelegerten Kalksteinkette und der dahinter befindlichen dem Anscheine nach aus krystalli-

1) Bis auf die nähere Bestimmung sei hier erwähnt dass es vereinzelt Artemisien, Trigonellen, Mohnpflanzen waren, und ein Kraut, dessen Blumen unter den Pfedehufen zerplatzend weidlich klatschten.

2) Von Isbaschan an.

3) Der Kurgan sitzt der ersten Uferstufe auf, etwa eine Werst vom jetzigen Narynbette. Die zweite Uferstufe steht etwa 4 Werst vom Naryn ab. Mit dieser beginnen die Thäler der Vorberge des Löss

4) Er verlief in der Richtung Ozs.

nischen Gesteinen bestehenden Gebirgspartie, war doch wiederum noch Löss abgelagert. Ein gelegentlich wieder ostwärts leitendes Thal das sich zwischen den Kalkfels und den Löss hineingearbeitet hatte, führte uns schliesslich an das rechte Ufer des Naryn, der hier von Felswänden eingeengt, hervortoste.

Hier war das Bild ein besonders wirres.

Westwärts davon, wo wir im Thale der Potsch-atá, beim Dorfe Nanaj vorbei, bis in die Gebirgsschlucht hineinritten, aus welcher die Potsch-atá hervorbricht, bot der Löss eine ruhigere Landschaft: die Abhänge waren minder steil, die Höhen gerundeter, man ritt fast zu gewellten Hochflächen hinauf, nur seltener von eingerissenen Thälern durchbrochen. So ritten wir über eine halbe Meile ostwärts, da, plötzlich und unerwartet standen wir vor einer mehr Hundert Fuss sich senkrecht in ein kleines Kesselthälchen hinabstürzenden Lösswand. Weit nach Osten zog sich der tiefe Thaleinriss der dem Kessel Abfluss gab. Gen Norden lehnte der Löss an riesig emporgerichtete Kalkwände.

Konglomeratbänke welche auf dem rechten Ufer der Potsch-atá diesen Gebirgsfluss nach seinem Austritte aus dem Felsenwalle, begränzten gaben die Lösung des Räthsel's warum das Lössvorgebirge hier andere Gestalt als am Naryn gewonnen hatte. Je weiter diesen Fluss abwärts, bei Jany-Kurgan vorbei, bis Namangan, desto deutlicher traten söhlige Konglomeratbänke aus den Abhängen des rechten Thalufers hervor welche die N-S gerichteten Lösszüge gestaltend beeinflussten<sup>1)</sup>.

Noch weiter ostwärts an der nördlichen Umgränzung des Einganges zum Ferghaná-Thale, dort wo ich durch das Fernrohr die Vorberge von oben herab dicht mit dunklen Parallelstreifen besetzt sah, mögen einseitig eingerissene Thäler den Löss furchen.

Am Südrande des Ferghaná-Thales dagegen, bei dem (anderen) Utsch-Kurgan das am Isfaiam-Flusse liegt<sup>2)</sup>, sind die Lössgebilde wieder etwas anders gestaltet: es sind geringere Massen, welche in Gestalt von hügeligen Vorgebirgen an Konglomerat, Kalkstein und Gips-Vorberge sich anlehnen; sie gleichsam überkleidend.

Aus diesen Beschreibungen ist ersichtlich dass die Gestaltungen des Löss in Ferghaná weit davon sind den typischen Bildern zu entsprechen welche uns Richthofen so plastisch vor Augen geführt. Weder gibt es hier das Gewirre von Klüften, mit den so künstlich durch dieselben führenden Hohlwegen, noch auch nur die geringste Andeutung von den Terrassenbildungen, mit ihren troglodytischen Wohnungen, ja Dörfern die im Werke Richthofens so charakteristisch dargestellt<sup>3)</sup> und geschildert sind. Eben so wenig bringt

1) Schon oberhalb Nanaj, im Angesichte des Dorfes sieht man das rechte Thalufer an 600' hoch von Konglomerat-Bänken begränzt, während das gegenüberstehende linke Ufer des Thales der Potsch-atá von lauter massigen Lössbergen bedeckt ist. Verdecken diese etwa auch in geringerer Tiefe Konglomerate? Die mächtige Konglomeratbank des rechten Thalufers zeigt sich nach SSWzS

etwa nur 12° einfallend. Verfolgt man sie flussaufwärts so scheint das Einfallen nach SWzW abzuweichen, und darauf sieht man, im Angesichte einer Felsenwand des Kalksteingebirges den Konglomerat unter 85° fast auf den Kopf gestellt.

2) Beim Dorfe Moján.

3) Vergl. China, 1877, I Seite 68, 72, 73, 96.



es in Ferghaná die badeschwammartig von Kanälchen durchzogene Struktur mit sich dass, wie Richthofen, von China berichtet: «das Wasser vom Primärlöss aufgesogen wird wie von einem Schwamme und deshalb die stärksten Regengüsse nur geringe Spuren auf seiner Oberfläche hinterlassen, dass keine Seen, keine Dümpel sich bilden, keine Quellen aus dem Löss selbst hervorgehen».

Im Gegentheil, er verhält sich ganz so wie auch Richthofen den durch Zerfahren gekneteten Löss schildert. Hat er sich angesogen so bildet er ein so sehr wasserhaltendes Gebilde dass wir nach mehrtägigem Regen in Dörfern und zumal in Städten durch knietiefe Teiche waten mussten welche die Strasse füllten, und trotz der Lufttrockenheit erst nach 3—4 Tagen auszutrocknen vermochten.

Bei genauerem Eingehen finden wir auch dass — so weit ich darüber ein Urtheil gewinnen konnte — in Ferghaná der Löss nur wenig Landschnecken-Gehäuse, und noch weniger Lössmännchen enthält. Diese liegen, wo sie sich zeigen, vereinzelt und sind nicht zu Schichten gelagert.<sup>1)</sup> Die Landschnecken zeigen sich erst in grösserer Menge an den aus Löss errichteten Mauern. Hervorgewaschen treten sie mit der Zeit an deren Oberfläche heraus.

Wenn der europäische Löss gleichen Alters mit dem asiatischen sein sollte so ist es in Betreff der Lehre von den Leitmuscheln im Allgemeinen recht belehrend dass ich keine einzige der in Europa leitenden Arten, die doch eine äusserst weite Verbreitung besitzen, im Löss vorgefunden; nicht ein *Malpupa muscorum*, die doch sicher in Ferghaná lebt. Statt dieser, der *Helix hispida* und *Succinea oblonga* sind im Ferghaná-Thal andere Arten. Jedenfalls müssen wir aber vom malakozologischen Standpunkte es unzulässig finden wenn Richthofen<sup>2)</sup> die Artenarmuth und geographische Gleichheit der Leitmuscheln des Löss zu Hilfe zieht um zu beweisen dass der Löss in Europa sich bildete als «das Land dort mit Steppen bedeckt war, wie jetzt die östliche Mongolei». *Succinea oblonga* ist ein unterschiedenes Thier luftfeuchter Oertlichkeiten, und *Helix hispida*, wie *Malpupa muscorum* deuten auch vorzugsweise auf schattige, wo möglich feuchte Fundorte, nicht aber auf Steppenklima.

Alles wohlervogen stellt sich der Ferghaná-Löss nur deshalb landschaftlich anders dar, als der typische chinesische, weil er unter bedeutend feuchterem Himmel gelagert ist. Ob dieser zugleich, etwa durch stärkeren Sandgehalt, minder bakkend ist als jener lässt sich, so lange wir noch keine Analysen des chinesischen Löss besitzen, nicht ermitteln. Wir dürfen aber die frühere Oberfläche des Löss uns wohl als eine Ebene denken, welche das Thal bis zu 4 bis 5000' Höhe füllte und durch die Einwirkung der Tagewässer in besagter Weise gefurcht wurde. Sei es dass lange Jahre das Werk vollendeten, sei es dass Perioden stärkerer Regen- und Schneefälle mitwirkten.

Sogar über seine wirresten Grate und Hänge hinüber ist dennoch der Löss in Ferg-

1) Der Kalkgehalt ist darum nicht geringer. Auch häufig inkrustirt.  
 fand ich die Wurzelröhrchen der Struktur des Lösses | 2) a. a. O. p. 172.

haná gangbar und der unbarmherzige orientalische Reiter findet kaum hie oder da nöthig abzusteißen, um es dem Pferde zu erleichtern. Man stösst auf kein Labyrinth von Schluchten das sogar für Fussgänger unzugänglich wäre; kurz auf kein entschiedenes Hinderniss für den Verkehr. Es kommen eben die senkrechten Steilwände nur in den Mündungsthälern dort vor, wo die trockenen Betten zu Zeiten strömender Gewässer an die eine Thalwand anstreifen und Abstürze von einigen oder vielen Klaftern Höhe zu Wege bringen. Nur die von überhängenden Konglomeratbänken überdachten Steilufer halten sich. Alle übrigen Gehänge sind gleich wie es sonst bei Lehm vorkommt, überwaschen und verstrichen. So auf den Höhen der Umrandung der Ferghaná-Mulde, dort wo die Ablagerungen des Löss die grösste Mächtigkeit und wie wir oben nachgewiesen nicht nur eine Meereshöhe von 4 bis 5000' sondern wohl auch eine Mächtigkeit von 2000' und mehr erreichen. Deshalb versinkt auch das Schnee- und Regenwasser nicht in der Lössmasse sondern furcht sich seine Rinnsale.

Weiter abwärts, wo die Gewässer tief in den ebenen Lössboden einschneiden kommen aber nicht selten solche senkrechte Ufer vor wie Richthofen sie abbildet,<sup>1)</sup> aber sie erreichen nur ausnahmsweise<sup>2)</sup> 50', geschweige denn 500, wie am Gelben Flusse. Im Kleinen wiederholt sich aber überall dasselbe Bild; eine Folge dessen, dass der Primärlöss niemals geschichtet ist und immer die besagte Struktur hat; denn eine solche ist auch in Ferghaná fast nirgends zu verkennen<sup>3)</sup>. Der Primärlöss wird unterspült und fällt dadurch zu senkrechten Steilwänden ab. Das ist der Vorgang den Richthofen den Unterminirungsprozess nennt und der so wie auch die Unmöglichkeit von Quellen im Primärlöss allerdings innig an seine Struktur geknüpft ist. Interessant ist dass hier aus ähnlicher Ursache dieselbe Folge sich ergeben muss die ich an den Eisfeldern Sibiriens beobachtet, wo mit dem Spiessigwerden des Eises im Frühjahr auch ein Versinken des Wassers und Hervorbrechen in den tiefsten Schichten, verbunden ist<sup>4)</sup>.

Ein ganz wesentlicher Unterschied vom chinesischen Löss besteht darin dass ich nirgends bei Richthofen des Verhältnisses zwischen Konglomerat und Löss erwähnt finde

1) Vergl. a. a. O. S. 60, 115, 117.

2) Im Kleinen vollkommen analog gestalteten sich die Löss-Abstürze des rechten Ufers der Potsch-atá dicht oberhalb des Dorfes Jany-Kurgan. Die Wände hatten 4 Klafter Höhe; die sogenannten Kastellformen Richthofens verdünnten sich bis zu Säulchen von nur 3' Durchmesser, bei 4 Klafter Höhe. Es bildeten sich kleine Labyrinth von schroffen Abstürzen, die von oben bis unten hinab einschritten, und bei vorschreitender Unterwaschung kam es dann schliesslich zur Abtheilung besagter Säulen.

Die Ursache dieser Deutlichkeit der Erscheinungen gerade an diesem Orte lag klar zu Tage. Die den Löss unterlagernde Geröllschicht war locker, und wurde von Sickerwassern herausgespült. Daher die Nachstürze.

Noch bevor man das Ferghaná-Thal erreicht hat, auf halbem Wege von Taschkent, fährt man im Dorfe Pskent (Biskent) an etwa 50' hohen Löss-Abstürzen vorüber, die unfraglich Primärlöss sein mussten.

Eben so bei der Station Ak-Dshar, 33 Werst von Taschkent, nach Tschimkent hin. Hier stehen am Ufer des Keléss, dessen linkes Ufer von Hochwassern angegriffen wird charakteristische Uferabstürze von etwa 35' Höhe.

3) Die Ausnahmen werden weiter unten zur Sprache kommen.

4) Vergl. Sibir. Reise, IV, 1, p. 443, den Holzschnitt mit dem auf p. 115 Richthofens. Hier wie dort in der Tiefe Höhlungen aus denen Wasser hervorbrach.

Es scheint dass Richthofen den Löss nirgends in seinen Beziehungen zum Konglomerat beobachtet hat, weil er eben zu mächtige Lössablagerungen, in zu grossen Entfernungen von schroff emporsteigenden Gebirgen besuchte. Indessen können wir uns durch diese Rücksicht nicht ganz beruhigen lassen, da Richthofen von der Schuttsteppe im Lössgebiete spricht, d. h. von bedeutenden Einschlüssen scharfkantigen Gebirgsschuttes, welche Ferghaná nur in der unmittelbarsten Nähe zu Tage durchbrechender Felsmassen kennt. Ja, er erwähnt sogar, obgleich nur ganz gelegentlich<sup>1)</sup>, dass Schichten von grobem Geröll, Kies und Sand mit dem Lössschlamme wechselten. Das fand jedoch nur mit dem Seelöss statt.

In Ferghaná treten die Konglomeratbänke und Lössmassen (also Primärlöss) in der innigsten Wechselbeziehung zu einander auf, so dass sie sich als gleichzeitige Bildungen während einer unendlich langen Periode dokumentiren, obgleich beide einer jüngeren Vergangenheit ihr Entstehen verdanken. In dieser Hinsicht ist also dort die Lössbildung derjenigen unserer europäischen Alpen vollkommen analog.

Man sieht in Ferghaná schon südlich vom Ssyr Löss unter den Konglomerat geschoben, doch könnte man häufig im Zweifel bleiben ob das nicht nur scheinbar ist, und die Konglomeratbank in der Tiefe nicht etwa ausgewaschen sein könnte, so dass der Löss nur scheinbar unter die überhängende Konglomeratbank sich schiebt. Da die Lössfelder sich oft mit langen Zungen in Buchten der Konglomeratfelder hineinziehen so ist zu solcher Voraussetzung nicht selten Veranlassung geboten.

Auf dem rechten Ufer des Ssyr schwinden aber bald die letzten Zweifel wenn man Gelegenheit hat an steiler Wand wohl in 100' Höhe und mehr, oft nur wenige Fuss starke Konglomeratbänke aus der Lössmasse hervorragen zu sehen. Es gibt Oertlichkeiten an denen eine dreifache Lage solcher Konglomeratbänke aus zwischengelagertem Löss hervortritt<sup>2)</sup>. Die Konglomeratlagen sind dann nur wenig geneigt.

Da diese Konglomerate sich durch nichts als einzig und allein durch die feste Verkittung ihrer Rollsteine, Gerölle und Sande unter einander von den Geröllbetten der noch jetzt thätigen Flüsse unterscheiden, so wird man, bei der Wucht welche vorausgesetzt werden muss wenn Bergströme so grosse Rollsteine wie die des Konglomerates fortzureissen hatten, zu der Voraussetzung genöthigt dass die Oberfläche des Löss noch gefroren war, so oft die unterste Schicht der Geröllmassen des Konglomerates über die Lössfläche gedeckt wurde.

1) a. a. O. p. 82.

2) Am Deutlichsten zeigt sich das auf dem Wege von Jany-Kurgan nach Namangan. Man hat im Westen einen hohen Lösszug neben sich aus dessen Wand in 3 Reihen, über einander, ziemlich söhlig Konglomeratbänke hervorsteigen.

Ein diesem Lösszuge paralleler zweiter, gleichfalls Rest einer früheren Ebene, der das dem eben beschriebenen gegenüberstehende linke, östliche Ufer des Thales

bildet, zeigt dieselben 3, wenigstens 2 Konglomeratbänke wenn man von Osten, vom Dorfe Tschartak kommend gen Jany-Kurgan reitet und daher die einem zweiten Thale zugewendete Ostseite dieses Lösszuges vor sich hat.

Auch im Maili-Gebirge, in der Nähe des Petroleumbrunnens ragt eine Konglomeratbank, auf der Höhe von mehreren Hundert Fuss aus der Lösswand heraus; über ihr abermals Löss. Ostwärts davon wiederholt sich dasselbe gar oft.



Bei späteren Ausbrüchen war dann schon ein schützender Ueberzug durch das vorhergebildete Geröllbette vorhanden<sup>1)</sup>.

Die nur klafterdicken Konglomeratschichten, inmitten mächtiger Lössmassen beweisen dass inzwischen entweder die Gewässer durch die vorgeschobenen Schuttmassen sich selbst periodisch die früheren Wege verlegt und deshalb neue nach anderen Seiten eröffnet, oder dass dieselbe Hemmung des Abflusses zwischendurch in Folge von vor sich gegangenen Hebungen oder Senkungen des Gebirges zu Stande gekommen. In den Zwischenzeiten wurden allmählig wieder Lössmassen von bedeutender Mächtigkeit abgelagert, dann erfolgte wieder das Ueberströmen eines Gebirgsflusses u. s. w.

So viel über die Wechsellagerung mit den Konglomeraten. Ausserdem stossen wir aber mitten im Primärlöss auf Schichten und Nester kleinerer Gerölle, nebst Sand die keinesweges zementirt sind, sondern so aussehen als wären sie erst gestern entstanden. Was haben wir von solchen zu halten? wenn sie — ich wiederhole es ausdrücklich — in unverkennbaren Primärlöss eingebettet sind<sup>2)</sup>. Hier wechselten offenbar Wasserwirkungen mit

1) Die ausnehmende Härte dieser glattgeschliffenen Quarz-, Granit-, Syenit- etc. Gerölle, die den Schlägen des geognostischen Hammers hartnäckig widerstehen, kontrastirt seltsam mit dem milden Lössbette auf dem sie ruhen; ja schon die Härte der Marmor- und Kalkstein-Gerölle steht zu ihm in auffallendem Gegensatz.

2) So z. B. in dem Maili-Gebirge, auf dem rechten Ufer des Naryn, wiederholt.

In den Abstürzen des rechten Ufers der Potsch-atá, dicht bei Jany-Kurgan, zeigte der Löss noch in vier Klafter Tiefe ausgezeichnete Struktur. Der Durchmesser der grössten Schwammlöcher betrug über eine Linie; nichtsdestoweniger lag ein paar Fuss tiefer ein Geröll-Lager das locker herausfiel und gar nicht zementirt war. Darunter wieder Löss mit Struktur, aber auch stellenweise ohne, obgleich scheinbar genau derselbe wie nebenan.

Weiter abwärts im selben Thale, an dessen Westufer, fand ich unter 6 Klafter Löss zwei Klafter Geröllgrand, und unter demselben  $1\frac{1}{2}'$  feinen Sand, der wiederum auf sehr zähem, dunklerem Löss lagerte.

Besonders deutlich zeigte der verunglückte Zuleiter (Aryk) des Khudojar-Chan, den ich von Assaké bis Kuljá hin verfolgte, das Verhältniss des Löss zu den ihn unterlagernden und überlagernden Gebilden.

Die Lösswand auf dem linken Ufer des Kara-ssu (Ak-bura?) verlief hier in der Richtung SSO-NNW. An 100' hoch über dem Flussbette, und etwa auf halber Höhe von der nach NNW unter einem Winkel von  $10^\circ$  abfallenden Hochebene, war in die steile Lösswand hinein ein 10' breiter Kanal angelegt. Es war der gewöhnliche gelbe Löss über welchem eine Konglomeratschicht

(vielleicht auch nur Rollsteine) gelagert schien. Im Löss stekten hie und da, in geringer Anzahl verstreut, kleine Geröllchen, unter denen nur zwei auf der ganzen Strecke sich fanden die Faustgrösse erreichten, während die Mehrzahl höchstens 1 bis 2 Zoll Durchmesser hatten, übrigens aber ganz vereinzelt vorkamen. Im Löss trat eine röthliche Lage von  $2\frac{1}{2}'$  Dicke auf, welche durch eine  $2'$  dicke Lage gelben Löss von einer zweiten röthlichen Lage getrennt war. Diese Lagen zeigten Spuren von Schichtung, unter  $10^\circ$  gen NNW fallend.

Etwa 3 Werst von Assake entfernt sonderte sich in der Lösswand eine immer deutlichere Sandschicht heraus; zuerst  $1'$  dick, dann durch deutlich geschichtete Gerölllagen verstärkt. Der Sand wuchs nesterweise zu grösserer Stärke an, bis schliesslich unter einer Klafter starken Sandschicht sich  $4'$  Löss zeigten, und unter diesen wiederum 2 Klafter Sand, der sich in der Tiefe unter dem Schutte verlor.

Ausserdem unterschied ich an einer Stelle einen nach oben hin sich spitz auskeilenden senkrechten Spalt, der nach unten, so weit ich ihn verfolgen konnte bis  $1\frac{1}{2}$  Fuss breit wurde und wegen seiner Füllung mit andersfarbigem Löss deutlich erkennbar war.

An einer zweiten Stelle bemerkte ich eine verworfene, lehmige, in Blätter gespaltene Schicht welche unter  $25^\circ$ — $30^\circ$  hinabschoss.

Unter wie über allen diesen Lagen war im Löss deutlich Struktur erkennbar. An manchen Stellen verschwand jedoch die Struktur völlig. Lössmännchen liessen sich gar nicht sehen.

Ausserhalb des Ferghaná-Thales sah ich an den Abstürzen des linken Ufers vom Keléss (33 Werst von



subaërischen ab. Dabei ist nicht zu vergessen dass auch im Konglomerat Schichten vorkommen deren Zusammenhang noch sehr gering ist, so dass namentlich sandige Zwischenlager desselben leicht auswittern oder auch bei Blosslegung sofort herausfallen. Da fragt sich denn, ob diese scheinbar so jugendlichen Gerölllager, es auch thatsächlich sind, oder ob sie nicht vielleicht mit dem Konglomerat von gleichem Alter sein dürften und nur unter Verhältnissen eingebettet lagen welche ein Zementiren, ein Zusammensintern ausschlossen? Bekanntlich überlagert in Europa der Löss die älteren Diluvialbildungen, so wie die erratischen Blöcke; er ist jüngeren Ursprungs als der alte Meeresboden.

Im Zusammenhange mit diesen Betrachtungen steht nun auch ein anderer Umstand. Die Masse des Primärlöss zeigt sich, zumal an ihren schroffen Abstürzen, wo man sie in frischem Anbruche vor sich hat, häufig, ja meistentheils, vollkommen gleichartig, vollkommen rein; namentlich ohne die geringste Einmischung von Geröllen oder Geröllchen irgend welcher Art.

Schaut man aber näher nach, so entdeckt man dennoch hie und da ein eingebettetes Geröllchen das meist sehr klein, aber doch oft die Grösse einer Wallnuss erreicht, also so gross ist dass es nicht vom Winde hat herbeigetragen werden können, es sei denn dass man einen sehr heftigen Wirbelwind zu Hilfe ruft. Sogar aus der Wandung einer Höhle mit welcher man den Lösspfeiler Ssary-Kurgán<sup>1)</sup> angestochen hatte, holte ich ein solches Geröllchen hervor, das  $1\frac{1}{2}$  Zoll im Durchmesser hatte.

Fahren wir aber sanfte Lössabhänge entlang, oder untersuchen die Betten von Bewässerungsgräben die fern von allen Gebirgen nur flach im Löss eingebettet sind, so finden wir dass im Laufe der Jahre dennoch aus scheinbar ganz gleichmässigen steinlosen Lössmassen eine Unzahl solcher kleiner Geröllchen verschiedenster Gestein-Arten hervorgegangen wird. Immer sind sie aber klein, nur ganz ausnahmsweise faustgross.

An anderem Orte werden wir mitten in vollkommen steinloser ebener Lösssteppe, etwa von Werst zu Werst durch einen vereinzelt Rollstein geringer Grösse überrascht.

Der Löss ist also in Ferghaná nicht so frei von Einschlüssen wie in China.

Auch ist es sogar nicht immer so leicht den Konglomerat vom Löss strenge abzuscheiden. Wir reiten über eine gesteinlose Lössfläche. Im Verfolge derselben finden wir uns unversehens auf einem mit kleinen Geröllen und Geschieben gepflasterten Boden. Dieses Gestein finden wir in Löss gebettet. Wo stammt dieses Pflaster her? Lag es etwa im Löss

---

Taschkent, bei Ak-Dshar) die 30' hohe Steilwand, eines Löss mit Struktur. Unter ihm eine schräge flussabwärts geneigte durchschnittlich 3' dicke Geröllgrandschicht mit Sand untermengt. Diese war verschiedentlich bald dicker, nestartig eingebettet, bald dünner, spaltete; sich bisweilen in horizontaler Richtung, zeigte sich aber auch an anderer Stelle wieder durch senkrechte Lössgänge getheilt. Diese Lössgänge erschienen als Säulchen welche kleine Höhlen stützten, dort wo der Grand und

Sand herausgewaschen waren. Der Grand lagerte auf einem dunkleren, lehmig-zäheren Löss.

In den Ufer-Abstürzen des Kara-ssu (Ak-bura?) auf dem Wege von Assake zum Aim-Dorfe, die 1, 2, bis 3 Klafter hoch waren, liess sich deutliche Struktur unterscheiden, und dennoch waren Sand- und Geröllschichten mehr Fuss stark, in den Löss hineingelagert.

1) Vergl. Seite 77, Anm. 1.

verstreut, und sammelte sich, durch Fortwaschen und Fortwehen des Löss, gleich wie ja auch im Rheinthale der Löss an einzelnen Stellen mit Rollsteinen ganz durchsetzt gefunden wird. Mir scheint wahrscheinlicher dass es Konglomeratflächen sind. Wahrscheinlicher ist, es habe sich Fluglöss zwischen den losgewitterten Rollsteinen der Oberfläche des Konglomerat festgesetzt, denn wo ein Abhang sich zum Thale einer Oase hinabsenkt, da nimmt die Menge der Gerölle immer mehr zu, bis endlich wohl ein wirklicher Konglomerat hervorguckt.

Andererseits verwischen und vermischen sich Konglomeratkitt und Löss wie ich das schon früher erwähnt<sup>1)</sup>. Der Löss ist mitunter graulich gefärbt, und dann hält es schwer zu entscheiden ob es Löss, ob nicht zerfallener Konglomeratkitt ist<sup>2)</sup>.

Wir sehen also in Ferghaná den Primär- und den Secundär-Löss bei Weitem nicht so typisch scharf geschieden wie in China, vielmehr wechseln mit dem Primärlöss untergeordnete Schichten von Secundärlöss<sup>3)</sup> und zumal Schichten von kleinen Geröllen und Sand. Der Absatz des Primärlöss ist dann und wann durch sichtende und schichtende Wasserströme unbedeutender und lokaler Natur unterbrochen gewesen.

Die ungeheure Masse von Löss die dem Gesagten zufolge zum Ferghaná-Thale hinausgeschwemmt worden sein muss, ist, wie es scheint binnen kurzer Frist, überfluthend, davongeführt worden, denn die Gleichartigkeit der Abschwemmungsspuren und ihre Verbreitung über das gesammte Ferghaná-Thal, schliesst die Annahme lokaler, allmählig wirkender Thätigkeiten aus. Gleich wie jetzt noch, mag auch damals ein Theil dieser Abschwemmungen den Aral-See erreicht haben und ihn ausfüllen, wie das ausführlich für den Amu von C. Schmidt und Dohrandt nachgewiesen worden und auch an der Mündung des Ssyr deutlich sichtbar ist<sup>4)</sup>, aber der bei Weitem grösste Antheil hat wahrscheinlicher Weise, die gesammten niedrigen Steppenufer des Ssyr übertragen, sie gleichsam durch

1) Seite 24.

2) S. z. B. am Teschik-Tass, auf dem rechten Ufer des Kará-Flusses, zwischen Aim und Kokán-Kischlak. Der Konglomerat ist dort von zahlreichen kleinen Höhlungen durchsetzt; aus lockerer Nestern ist der Inhalt herausgeschwemmt.

Auch der Thon der zur Anfertigung von Töpferwaaren benutzt wird schien mir aus Konglomeratschichten gewonnen zu werden, die bei Rischtan unter dem Löss aufgesucht wurden. Rischtan hatte es nicht nur bis zur Anfertigung von Krügen, sondern sogar von abentheuerlichen Armeuchtern, menschlichen Figuren u. d. m. gebracht.

3) Interessant war in dieser Hinsicht ein Löss-Kurgan auf dem Wege vom Dorfe Spon nach Isfaiam-Utsch-Kurgan: er hatte einen Durchmesser von gegen 100 Schritten, bei 9—10 Klafter senkrechter Höhe. Auf zwei Klafter Höhe über der Fläche legte eine behufs

Düngung steil abgetragene Wand vier Zoll breite alternirende Schichten blos. Es folgten graue auf ziegelrothe mit grösster Regelmässigkeit, bis zu 5 ziegelrothen Schichten die ich deutlich zu unterscheiden vermochte. Sogar auf dem Gipfel des Kurgan fand ich dieselbe rothe Lössmasse, jedoch in verwachsenem Zustande. Obgleich der Löss im Ganzen steinlos war, so traten doch einzelne Geschiebe horizontal liegender platter Gesteine auf; welche sogar bis  $1\frac{1}{2}$  im Durchmesser.

Als Hügel war also an dieser Stelle ein Secundärlöss stehen geblieben, der in Folge einer früheren Katastrophe in einen alten Durchriss des Primärlöss hineingeschwemmt worden war, den Durchriss füllend. Armsdikke Wurzeln kamen in dem Tiefinneren zum Vorschein.

4) Viele Werst von der Ssyr-Mündung unterscheidet man im Aralsee die scharf abgeschnittene Gränze zwischen dem blauen See und dem gelben Flusswasser (Aleniziu in den Труды С.-Иер. Общ. 1874, V, p. 124).

den Prozess einer natürlichen Colmation mit Lagen von Secundärlöss bedekkend. Es schliesst das keineswegs die Möglichkeit aus, dass dieser Lössdecke eine frühere Seelöss-Bildung, als Unterlage zu dienen hatte. Jedenfalls erstreckt sich die Lössbildung nicht nur den Ssyr entlang bis zum Aralsee, wie wir schon früher<sup>1)</sup> angedeutet, sondern allem Anscheine nach bis zum rechten Ufer des Irgis, und vielleicht auch weit über diesen Fluss hinaus, so weit die Steppe streicht; denn in dem gewellten Terrain an das sich der Weg von Irgis bis Orsk hält, scheinen Verwitterungsprodukte der den Untergrund bildenden Gesteine sich mit Löss zu mischen, oder ihn nachzuäffen.

Es ist in der That eine interessante Frage, ob der dunkelbraune Lehm den ich im Ufer des Uralflusses fand, und der gleich dem Löss wurzelschwammige Struktur so wie Lössmännchen aufzuweisen hatte (s. Anhang № 3), ein nur vom Untergrunde her dunkler gefärbter Löss war? Leider ist die Erdprobe von dort welche diese Frage hätte beantworten können mir abhanden gekommen.

Bogdanov<sup>2)</sup> unterschied zuerst eine kastanienbraune Schwarzerde zwischen der Kama und Wolga auf ihrem linken Ufer, deren Färbung er den unterlagernden Mergeln permischer Formazion zuschrieb. Wir suchen diese kastanienbraune Bodenart fruchtlos auf der neuen Karte des Departements für Landwirthschaft und Gewerbe; dennoch erschien sie mir ausserordentlich charakteristisch und hat eine bedeutende Verbreitung. Dass die lössähnliche Unterlage der kastanienbraunen Schwarzerde bis 4 Fuss Tiefe dieselbe Textur zeigt wie der Löss, davon habe ich mich überzeugt. Dokutschajew<sup>3)</sup> sah diese kastanienbraune Bodenart, sowie die Salzböden des Sekundärlöss völlig unmerklich in typische Schwarzerde übergehen.

Wenn dieser kastanienbraune Boden nur eine Abänderung des Löss sein sollte, so hätte er durch seinen Zusammenhang mit der Schwarzerde, so wie durch die dunklere Farbe welche mehr Sonnenwärme fesselt, Mancherlei vor dem typischen Löss voraus. Zugleich mit der bedeutenderen Sonnenwärme werden aber auch jedenfalls grössere Temperaturschwankungen durch solche dunklere Färbung gewekkt.

Bevor wir vom Löss Abschied nehmen mögen noch einige Zeilen seine Entstehungsweise in Betrachtung ziehen.

Richthofen führt Stoliczka's Worte an<sup>4)</sup>, indem dieser von Jarkend sagt: «Hier, im Wüstenland, wo Wolken fruchtbaren Staubes diejenigen des wohlthätigen Wasserdunstes ersetzen, und wo die Atmosphäre selten frei von Sand, zeitweise davon gesättigt ist, drängt sich die Erklärung dass der Löss eine subaërische Ablagerung ist, fast wider Willen auf».

Eine subaërische Ablagerung — ja, gewiss; aber ob ein atmosphärisches Windgebilde? Das wäre die Frage.

1) Seite 71.

2) Труды И. В. Экономического Общества, 1877, I, стр. 155.

3) Картография Русскихъ почвъ; объяснительный текстъ, 1879, стр. 95.

4) China, 1877, I p. 124, Anm.

Uns, in unserem Daheim den Eindrücken eines anderartigen Welttheils ausgesetzten Europäern drängen sich natürlicher Weise schwere Zweifel daran auf, dass diese unermesslichen Ablagerungen, welche mindestens  $\frac{1}{6}$  des Festlandes überdecken dürften, und bis über 2000' Dicke erreichen, nichts Anderes sein möchten als zusammengepresster Staub, der sich gesakkt hat. Schwerer noch werden diese Zweifel wenn Richthofen logischen Gedankenganges nun gar darauf zurückschliesst, dass überall wo Löss massenweise auftritt, also auch in Mittel-Europa einst ein kontinentales, dürres Klima, ja sogar abflusslose Becken vorhanden gewesen sein müssen. Die grosse Aehnlichkeit des europäischen Löss mit dem asiatischen drängt ihn zu solcher Voraussetzung.

Bedenken wir nun einerseits die unermesslichen Massen der geschichteten Gesteine deren Bildung wir ähnlichen, jedoch durch die Wirkung der Gewässer genetzten und zusammengeführten Staubmassen zuschreiben; bedenken wir die grossartigen Verschüttungen durch vulkanische Aschen; wenden wir andererseits unsere volle Aufmerksamkeit den Berichten über die Staubatmosphäre und die Staubstürme der dünnen Wüsten, zu, so müssen wir allerdings die Möglichkeit solcher Bildungen zugeben: «Die Luft ist nur selten klar und durchsichtig, die ganze Landschaft hat einen gelben Ton. Strassen, Bäume, Häuser, Saaten, selbst der Reisende den man auf der Strasse begegnet und die Luft sind einförmig gelb gefärbt . . . . Die Aussicht ringsum ist verhüllt; die Sonne erscheint nur noch als matte bläuliche Scheibe. . . . Nach dünnen Tagen ist der Boden ausgetrocknet und verwandelt sich leicht in einen ausserordentlich feinen gelben Staub, den der leiseste Luftzug aufwirbelt. . . . In Khotan sagt Johnson, war, auch wenn kein Wind wehte, doch die ganze Atmosphäre so dick mit Staub erfüllt, dass ich um Mittag Licht anzünden musste, um grossen Druck zu lesen» u. d. m. Und ist es etwa allein im Innern des Continentes so staubig? Berichtet nicht Fritzsche dass in Peking ebenfalls durch die aufgewirbelten Staubmassen die naheliegenden Berge sehr selten deutlich zu sehen sind.

Nehmen wir hiezu den getreuen Knecht aller Voraussetzungen welche auf die Vorzeit des Erdballes eingehen, nämlich die Unendlichkeit der Dauer durch zahllose Jahrtausende, durch «Myriaden von Jahren» und nichts steht uns im Wege aus Staub Welten aufzubauen. Wessen Widerwille wider die Annahme eines staubgeborenen Löss nach Durchlesung obiger Schilderungen noch immer nicht weichen will dem ist nicht anders zu helfen: er reise mindestens bis Ferghaná. Obgleich dort die eben aufgezählten Erscheinungen nur in mässigem Grade obwalten so sind sie doch hinreichend gewesen, um meinen Unglauben zu bekehren<sup>1)</sup>. Hat doch die Neuzeit die Luft-Alluvionen als beachtenswerth in die Akkerbau-

1) Dem Nordländer wird es übrigens erleichtert sich den Staub zu Bergen aufgehäuft zu denken, wenn er sich des mit dem Staube an Leichtigkeit wetteifernden Schnees erinnern will. Man denke sich nur die ungeheuren zusammengestiegenen Massen desselben ungeschmolzen, alljährlich durch neue Anwehungen vermehrt und durch

ein Jahrtausend so förtwährend.

Ueber grossartig sich anhäufende Staubwehen im Jekaterinoslaw'schen Gouvernement, so dass man Tausende von Führen abführen musste, vergleiche man Эскурсия на рѣку Молочную, 1878, I, p. 58.



lehre eingeführt, welche den Stauberden, zumal den von den Landstrassen verwehten, den verstaubenden Pflanzenresten, dem feinsten Kieselstaube des Flugsandes, ihre Bedeutung einräumt, gleich wie dem Glimmerstaube den der Föhn aus dem glimmerreichen Urgebirge der Zentral-Alpen nordwärts führt, damit die Möglichkeit der Besiedelung steiler Quarzfelsen mit Pflanzen vorbereitend.

Schon Fedtschenko<sup>1)</sup> berichtete über einen Streifen Staubes (Tschang) der über dem Ssyr schwebte, allen Krümmungen des Flusses mit Genauigkeit folgend, und schrieb ihn dem in die Flussniederung geführten und nun in die Luft gehobenen Glätscherschlamm zu.

Von den Höhen bei Mursa-Rabat nach Chodshent fahrend sah ich dieselbe Erscheinung. Es war als sähe ich einen sibirischen Fluss, noch unbeeist, bei strenger Kälte im Sonnenschein mit schillernden Nebeln hoch in die Luft empor dampfen. War es etwa auch hier nur Dampf der aus dem im Februar noch kalten Wasser emporstieg und in der trockenen Atmosphäre wiedergespiegelt staubähnlich erschien? Ich sah eine solche Erscheinung nicht wieder.

Aber in Margelan hüllte uns zu Ende März und zu Anfang April der Ostwind fast täglich in eine Staubatmosphäre. Der Staubnebel war jedoch meist nicht stärker als dass er uns die an der Gränze unseres Horizontes auf 8—10 Werst stehenden Berge verhüllte. Berge so wie Bäume waren indessen an anderen Tagen mit genauer Noth auf 2 Werst nur sichtbar.

Am 8. April füllte sich bei mässigem Westwinde die Atmosphäre so sehr mit Staub, dass die Strassen wie in Rauch sich hüllten, die Gegenstände eine graue Farbe annahmen und der Staub den Augen lästig wurde; dennoch hinterliess er auf unserem Zeichen-Tische viel weniger Spur als wir es in Petersburg bei staubiger Luft gewohnt sind. Schon am folgenden Tage wurde die Luft scheinbar klar, aber man unterschied den Staub dennoch beim Fernblikk, und wenn man in die Luft empor schaute<sup>2)</sup>.

Den stärksten Staub erlebte ich jedoch um Mitte April bei Utsch-Kurgan am Naryn. Um 2 Uhr Mittags verstärkte sich der SWzW-Wind und die ganze Niederung füllte sich mit scheinbar ganz dichtem Staubnebel, der jedoch unerwarteter Weise gestattete eine Heerde, ja einen einzelnen Menschen obwohl undeutlich auf die Entfernung von mehr als  $\frac{1}{2}$  Werst zu unterscheiden. Der Nebel machte den Eindruck dichter zu sein, als er es war, da es sichtlich dunkler wurde, und die Sonne ohne irgend welche Schwierigkeit angestiert werden konnte. Sie erschien als hellere weisse Scheibe im Grau.

Es schwebte eben der Staub hauptsächlich in grösserer Höhe und wir sahen unter seiner Hauptwolke durch. In der That setzte sich auch auf eine ausgestellte Unterschaale kein sichtbarer Staub ab; indessen sammelte sich doch von ihm im Verlaufe des Tages so viel an, dass die Bärte und Haare hochblond wurden; die Augen fühlten sich beeinträchtigt. Nach eingebrochenen von Regen begleiteten zwei Gewittern klärte sich am folgenden Tage

1) Путешествіе въ Туркестанъ, I, 2, 1875, стр. 33, 35. | Wind in der Höhe.

2) Am mittleren Ssyr hatte ich Staubnebel bei NOzO-

die Luft: anfangs war nach dem Regen nur im Zenith der Himmel klar, während die niedrig stehende Sonne als hellweisse kaum glänzende Scheibe im Staube erschien.

Stets schwebte die Hauptmasse des Staubes — ich wiederhole es — in einer gewissen Höhe, so dass ich, so verdunkelt die Luft auch war, doch auf 200 Schritt in horizontaler Richtung Umrisse von Bäumen unterscheiden konnte.

Diesen Staub erkläre ich mir in folgender Weise:

Die Stürme welche ich erlebte fegten den Flugsand zwar hoch in die Lüfte, indessen fand ich doch dass sie die Gesteintrümmer von der Grösse einer Erbse, ja sogar von Linsengrösse nur unter gewissen Bedingungen und weder weit noch gar hoch fortzutragen vermochten; sie blieben bald auf der glattgefegten Oberfläche der Steppe ruhig liegen. Fortgeführt werden die feineren Sandkörner und die staubende Feinerde. Aber der Staub lagert sich ganz anders nieder als der Bewohner Petersburgs es zu sehen gewohnt ist. Zu seiner Verwunderung findet der Reisende der dunkle Staubwolken von feinstem Lössmehle mit seinen dahinjagenden Rädern zermalmt und emporwirbelt, nach Ankunft auf der Station, sein Fahrzeug, sein Gepäck, und unter Umständen auch sich selbst unbestaubt; gar glänzend rein.

Hat nun allerdings die Dürre daran wesentlichen Antheil, da durch sie dem Staube das Haften unmöglich gemacht wird, so ist doch offenbar der aufsteigende Luftstrom dabei auch von grossem Belange. Während jedes Stürmens übt der Wind, gleich wie auf der Windfuge landwirthschaftlicher Maschinen, ein Sortiren des von ihm erfassten Materiales aus. Die grössten Körner bleiben, wie oben nachgewiesen, auf der glatten Steppentenne liegen; der Sand wird weit fortgeführt und häuft sich zu Dünen; das leichte Material der Staubtheile aber, von dem man erwarten müsste dass es ganz fortgeblasen werde, ist eben leicht genug um von der überall aufwärts steigenden erwärmten Luft in die Höhe getragen zu werden, wo es, nach dem Erkalten seines Trägers, mit demselben wieder zum langsamen Sinken kommt<sup>1)</sup>.

Den Luftstössen aus W und SW, die ich in den Umgebungen Margelans wiederholt zu beobachten Gelegenheit hatte geht eine Verdunkelung voraus. Wolken scheinen den Himmel zu verdecken, doch ist es nur das leichte Material des Staubes, das den Vortrab des Sturmes in höherer Luftschicht bildet. Der Staubnebel verdeckt zuerst die fernen Gebirgshöhen, darauf entzieht er dem Reiter auch nähere Berge und Bäume. Gewöhnlich unterscheidet man deren Umrisse mit Mühe auf 1 bis 2 Werst, statt dass man für gewöhnlich sie auf eine achtfach so grosse Entfernung deutlich genug sieht. Alles hüllt sich allmählig mehr und mehr in eine Nebel-Atmosphäre.

1) Auch in den Hochebenen Tibets hörte um Sonnenuntergang der Sturm gewöhnlich ganz plötzlich auf, aber der Staub erhielt sich noch in der Luft. Sogar am Morgen des folgenden Tages blieb die Atmosphäre gelbgrau gefärbt. Przewalskij, Монголия и страна Тангуты, 1875, I, стр. 336, 342. Dieselbe Staubatmosphäre erlebte Przewalskij am Kuku-nor.

Nun erst bricht der Sturm herein. Er währt eine Nacht einen Tag, zwei bis höchstens und selten drei Tage. Urplötzlich wie er nach stiller drückender Schwüle die er voranschickte überraschend hervorbraust, eben so urplötzlich ist er verschwunden und nur der Staubbenebel der sich mitunter noch tagelang über den Häuptern schwebend erhält deutet noch an, was man überstanden. Es ist ein höchst feiner, salzig schmeckender Staub, der sich in unerwartet unbedeutender Schicht auf Tischen ablagert. Er ist eben feiner als bei uns, fliegt leicht ab und hat weniger Neigung sich zu senken als bei uns.

Die staubführende Schicht schwebte oft in sehr verschiedener Höhe. Ich sah sie die niedrigstehende Sonne so völlig verdunkeln, dass die Scheibe kaum erkennbar war, bis sie etwa  $10^\circ$  über den Horizont sich erhoben hatte und nun hell glänzend und sendend ihre Strahlen herabsendete. Vorher schaute ich über mir klaren blauen Himmel, trotz des Nebels in horizontaler Richtung. Als ich im Süden von Nanaj am 26. April auf jener Klippe (Ungary) Pyrrheliometer-Beobachtungen anstellte welche auf Seite 107 1751 Meter hoch befunden worden und ich mich mithin 423 Meter, d. i. 1387 Fuss über dem Dorfe Nanaj befand, das am Fusse des Nordgebirges am Potsch-atá-Flusse liegt, sah ich bei völlig klarem Himmel über mir, dichten undurchdringlichen Staubbenebel über dem Thalgrunde von Ferghaná lagern. Ueber diese Staubschicht weg sah ich im Süden nicht nur die Kuppen des Alaj-Gebirges, sondern auch die höheren Vorberge desselben klar entgegenblinken. Bei uns wehte leichter Ost-, im Thalgrunde offenbar West-Wind. Die Staubschicht durfte eine Mächtigkeit von kaum 3000 Fuss einnehmen, und erreichte wohl nicht über 4000 Fuss Höhe, obgleich der Staub in anderen Fällen bis zu den Hochpässen des Alaj hinansteigt.

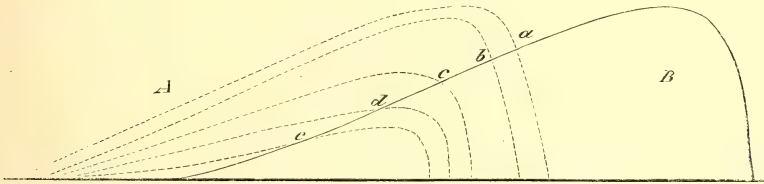
Rasch wurde die Atmosphäre durch Gewitterregen vom Staube gereinigt, und solche mögen es denn auch sein welche jene Verstaubungen der Futterpflanzen bedingen, die den Heerden zu Zeiten tödtlich werden. Um die Mitte des April hielt in Margelan der Staubbenebel vier Tage lang an, bis er sich verzog.

Dass die Eingeborenen diesen Staub der uns die in Europa bekannten Ausbrüche vulkanischer Aschen so wie deren ausserordentliche Leichtigkeit ins Gedächtniss ruft, sich bisweilen niederlassen und an geeigneter Oertlichkeit auch sammeln sehen, ist unfraglich richtig. Ein Graubart<sup>1)</sup>, dem gegenüber ich mich darüber verwundert äusserte, dass bei jeglicher Abwesenheit von Wasser, ich an der Anstichwand einer Grube bis 2' Löss über  $\frac{3}{4}$  Dammerde vorfand, wusste nicht lebendig genug seine Freude darüber zu bezeugen, dass er mich darüber belehren konnte: das sei durch den Wind dahingekommen. Noch schlagender waren die Klagen des Amts-Aeltesten (Wolostnoj) von Namangan-Jany-Kurgan, der mir erzählte es sei im Herbste vorher eines Tages von Kokan her, also von SW ein so starker Staub angeflogen, dass die feuchte Erde 2 Finger breit hoch davon bedeckt

1) Der Akssakal (Graubart d. h. Gemeindegeldteste) von Kara-Kaltak. Uebrigens erlebte ich auch in den dünnen Steppen an der Wolga dass die Leute sich eines Regens freuten weil er «das Gras abwasche» das Tages darnach vor die Sense kommen sollte.

wurde. Da gleich darauf Frost eingetreten, so habe das dem Vieh grossen Abbruch gethan und über die Hälfte des Viehstandes sei davon umgekommen.

Einen augenscheinlichen Beweis vermag ich zum Schlusse noch hinzuzufügen. Ich stiess in der Kokan-Sandwüste auf einen Sandhügel, einen Dünentypen, der mit papierdünnen aber auch bis  $\frac{1}{4}$  Zoll Dicke erreichenden Streifen in verschiedenen Abständen von einander, horizontal umbändert, gleichsam abgestuft war. Diese 5 Streifen ergaben sich als Lössstünche, welche in das Innere des Hügels hineinschoss. Der beistehende Holzschnitt zeigt wie ich mir diesen merkwürdigen Fall erkläre.



Der Umriss des Hügels *B* zeigt den seitlichen Profil-Durchschnitt des Dünentypen, so wie ich ihn vorfand. Er hatte früher in *A* gestanden und war anfangs ohne seine Stelle zu ändern, im Laufe der Jahre gewachsen. Während dieser Wachstumszeit welche die punktirten Linien darstellen hatte es sich fünf Mal (*a*, *b*, *c*, *d*, *e*) ereignet dass stärkere Ablagerungen von Lössstaub aus der Atmosphäre den Hügel bedeckten, und darauf angefeuchtet, — wahrscheinlich durch Schneewasser — zu einem Uebergusse über die Sandoberfläche krustend zusammenflossen. Nachdem nun ein heftiger Sturm diese Krusten nacheinander durchbrach, den Sand in Bewegung setzte und der Hügel von *A* nach *B* wanderte, guckten als ich dazu kam, nur die Schichtenköpfe der früheren Lössübergüsse, Streifen darstellend, aus dem Sande des Hügels *B* hervor; unterhalb *e* aber zeigte sich der Streifen einige Finger breit, weil hier der gegenwärtige Umriss mit dem früheren zusammenfiel.

So regelmässig zeigte sich das nur an diesem Dünentypen, aber auch an anderen fand ich die Spuren herabgeflossener Lössstünche, die sich dann am Fusse des Hügels bis zur Dicke von 2 Zollen gesammelt, aber unter dem durchtretenden Pferdehufe dennoch zusammenbrachen.

Mit besonderer Leichtigkeit wird der trocknen gewordene Lössschlamm früherer Salzseen nebst den Blättchen und Salzausblühungen von Wirbeln in die Höhe gezogen und dahingestäubt. Man sieht bisweilen Wirbel auf Wirbel vor sich. Das ist der Erklärung des eminenten Salzgehaltes aller Lössgebilde durch die Staubtheorie allerdings sehr günstig. Man ist anfangs ganz erstaunt auf den höchsten Lösshöhen, steil emporgerichtete Abstürze an ihren senkrechten Wänden dennoch überall Salzlake ausschwitzen und Salzausblühungen ansetzen zu sehen.



Es ist also nicht nur die Möglichkeit da, sondern die täglichen Erscheinungen drängen dem Reisenden die Annahme von kontinuierlichen Staubbiederschlägen auf.

Wo kommt aber dieser Staub her? sind es nicht vielmehr nur Umlagerungen, nicht vielmehr immer wieder dieselben Staubbmassen; und keinesweges Ablagerungen und Zuwachs neuen Materiales?

«Jede Auflockerung, ob sie durch die Bildung von Haarfrost, durch den Huf der Gaze oder des wilden Esels, oder durch den Marsch einer Karawane entstehe wird die Abtragung des Löss befördern. Man sieht diess deutlich in Lössländern . . . der Pflug des Landmannes, wenn demselben nicht bald Regen folgt, hat massenhaftes Aufwirbeln zur Folge. Die Räder der Wagen und der Huf der Lastthiere lockern dort den Boden der Strasse auf; der Wind führt den Staub hinweg; es bilden sich Hohlwege die im Laufe der Zeit eine Tiefe von 50 bis 100' erreichen und dann verlassen werden».

Die nebenbeistehende, diese Antwort illustrirende Zeichnung<sup>1)</sup>, stimmt schlecht zu den Worten. Unangegriffen starren beiderseits neben dem Hohlwege, den festesten Felswänden gleich, als wären sie erst gestern durchbrochen, die 100' hohen Wände empor. Genau so sehen die Schluchten aus welche das Wasser in den Löss reisst. Allerdings zeigt sich hier nirgends Wasser. Das will jedoch nichts heissen. Langsam, aber unabweichlich, kommt der Europäer dazu, in jenen dürrn Strecken doch eingreifende Wasserwirkungen dort zu erkennen wo weit und breit keine Spur von Wasser zu finden ist. Die kontinentalen Extreme verläugnen sich auch darin nicht. Periodisch treten unerhörte Regengüsse auf. Wo es gestern dürr war, strömt es vielleicht schon heute. Auf der Hinreise nach Ferghaná beschrieb ich in meinem Tagebuche genau das weite Bett eines mächtigen Thaleinschnittes in den Löss, die mehrfachen Uferstufen desselben und die Reihe emporstarrender Wände. Das Wasser das hier gewüthet hatte, musste, so vermuthete ich, der Vorzeit angehört und einen anderen Lauf genommen haben, denn nur schwache Spuren eines winzigen Bächelchens waren vorhanden; aber sogar zu Ende Februar nicht ein Tropfen Wasser. Ich witterte schon geologische Senkungen und Hebungen, im Zusammenhange stehend mit dem Durchbruche des Ssyr zur Zeit als Ferghaná es aufgab zu den abflusslosen zentralasiatischen Gebieten zu gehören.

Im Mai kehrte ich desselbigen Weges zurück: auf Werste weit stand Alles unter Wasser, wir mussten den Postwagen aufgeben und von zahlreichen Reitern unterstützt auf hoher Arbá-Karre die sich dahinschlängelnde Furthe aufsüchen. Es war der Angrén, der «ins Spielen» gekommen war.

Auch in Turkestan frisst sich, das ist wahr, so mancher Hohlweg in den Löss hinein, doch bei 8' Breite nicht über 1½' höchstens 2' Tiefe. Wasser und Wind füllen immer wieder die entstandene Rinne aus, ja der Sand verfängt sich in derselben, und sie erhärtet. Der Staub auf der Lössstrasse liegt durchschnittlich an 1½' Finger breit und selten reicht er bis zu den Knöcheln. Einestheils ist er allerdings so fein dass er gleichsam verduftet. In arge

1) Richtthofen, a. a. O. p. 96.

Staubwolken eingehüllt ist man eine Station abgefahren, und in Erinnerung an unsere Wege oder gar diejenigen auf dem Gebiete der Schwarzerde tritt man an den Spiegel: doch Alles ist rein, ja Kleider, Gepäck und Fahrzeug sind rein; so wie auch die Kräuter am Wege es waren. Die pudergleiche Feinheit der Staubtheilchen, und die völlige Dürre die auch keine Spur von Thau gestattet, erklären Alles; der Luftzug des Fahrens selbst besorgt schon das Abblasen, obgleich bei vollster Windstille man den Staub, dem über der glühenden Steppe aufsteigenden Luftströme folgend, senkrecht in die Höhe steigen sieht.

Aber eben deshalb auch nirgends eine Spur des Ansatzes zu ähnlichen Gebilden wie die «Kupsen» des Flugsandes oder des dem Staube ähnlicheren Stiemschnees. Zur heißen Sommerzeit, d. i. zur Zeit des beständig in die Höhe steigenden Luftstromes und der ringsum in die Höhe steigenden Wirbelwinde ist der Lössstaub ein entschieden atmosphärisches Gebilde; mehr in den Wolken als auf der Erdoberfläche zu Hause. Doch die geringste Feuchtigkeit erfasst ihn, drückt ihn zu Boden, heftet ihn fest und verwandelt ihn, mit Hülfe nachfolgender Verstärkungen die mit verzweigten Rinnsälchen einschneiden in eine Tünche. Er krustet. Die nasse Jahreszeit, der Winter zumal, binden den Lössstaub, und wie für den Sand die Vegetazion diese Leistung übernahm, so die atmosphärischen Niederschläge für den Lössstaub.

Deshalb glaube ich auch hier wie dort vom Sande (Seite 43), aussprechen zu dürfen dass in Ferghaná und wohl in ganz Turkestan, es der den Löss niederschlagenden und bindenden Vorgänge mehr gibt, als solcher die ihn lockern und zerstäuben.

Der anderen Annahme es habe sich der Löss durch sehr allmähliche Ueberschlammung von Alpenwiesen gebildet sprach in Ferghaná eine höchst interessante Gegend am Fusse der südlichen Gebirgsmauer<sup>1)</sup>, das Wort.

Kalksteine und Sandsteine erhoben sich hier, in wechselnden mächtigen Lagern, gewöhnlich aus 1 bis 3' starken Bänken bestehend. Die Schichten fielen unter 14° Neigung gegen WNWzN<sup>2)</sup>. Unten war es ein dichter Kalkstein, in dem sich jedoch, hie und da Wurmrohren auffinden liessen. Er fasste verschiedentlich mächtige, nesterweise eingebettete Gipslager zwischen sich, welche in dünne Thonschichten eingebettet waren.

Stets über dem Gips lagerten muschelhaltige Schichten eines lockeren Kalksteines, mitunter so thoniger Natur, dass die in diesen enthaltenen zahllosen winzigen Gryphaeen und Ostreen frei herausfielen, während die anderen Muscheln, deren nähere Bestimmung erst später veröffentlicht werden wird, mit dem Kalksteine verschmolzen. Der Gryphaea-Lehm erreichte bis 3' Mächtigkeit, und wechselte wohl auch mit muschellosem, lockerem Kalksteine.

Die Ostrea-Gryphaea-Schichten fanden sich bis zu den höchsten Stellen hinauf, jedoch auf der Höhe wurde die Kuppe durch ein Konglomerat bedeckt, das aus Rollsteinen von 1—2' Durchmesser bestand<sup>3)</sup>, mit Geschieben untermischt, und gleichfalls geneigt wie der

1) Bei den Gypsbrüchen jenseit Moján.

2) An anderer Stelle dieser Oertlichkeit gegen NNW. | Mineralkohle.

3) An einem Rollsteine haftete ein Einschluss von

Kalkstein. Von diesem lösten sich ungeheure Trümmernmassen ab, die ins Thal stürzten denn er zerfiel leicht, gleich wie auch ein rother wenig zusammenhängender Sandstein, der aber an einer Oertlichkeit auf dichtem hartem Eisenkiesel ruhte. Ueberall witterten Salzausblühungen hervor, aus den durchgängig feuchten Massen Gesteines.

Alle Hänge, gleich den Abhängen zahlreicher quer in das Gebirge hinein führender Einschnitte waren mit einem breiigen zähen lössfarbenen Schlamm übergossen der so pudschwer an den Stiefeln klebte und in den man so sehr versank, dass er nur dort sich betreten liess wo die Gryphaen und Ostreen vorzugsweise sich über ihn ausgeschüttet hatten oder auch vielleicht durch Regenwasser hervorgewaschen waren. Wo aber der Gryphaea-Lehm obwaltete da nahm der die Abhänge überkleidende Lehm eine gräulich-graue Farbe an; wo er mit dem zergehenden Sandsteine zusammenhing eine röthlichere.

Am Fusse der in die Fläche gleitenden schlüpfrigen lehmigen Massen, die sich nicht vom anstossenden Löss des weiten Thales unterscheiden liessen, hatten Kirgisen den in vergangenen Jahren überschlammten Boden geackert, und erfreuten sich eines ganz ungewöhnlich üppigen Weizens.

Hatte ich hier vielleicht eine Entstehungsstätte des Löss vor mir?<sup>1)</sup> War der vor meinen Augen sich begebende Hergang etwa den Kaolinlagern an die Seite zu stellen? welche in der Mächtigkeit von vielen, vielen Klaftern hie und da auf Graniten oder Porphyren ruhen, mit allen Kennzeichen dessen dass sie unverrückt dort liegen wo sie aus der Zersetzung der unterlagernden Felsmassen hervorgingen. Ueberdeckt von Diluvialmassen verathen sie dass die Umbildung unter dem Meereswasser, wohl mit dessen kräftiger Beihilfe vor sich ging. Der Lössschlamm erfreut sich in gleicher Weise der Einwirkung gesättigter Salzlösungen: der Ueberreste eines längst zurückgebliebenen Meeres.

Im Maili-Gebirge<sup>2)</sup> sah ich, einen dachartig scharfen Grat entlang gehend, auf dem Südhang desselben ziegelroth gefärbten Löss aus zerfallendem Schieferthone gebildet; wenigstens in ihn übergehend.<sup>3)</sup> Den Nordhang desselben Grates deckte gelbgrauer Lehm auf einem sich zersetzenden Kalksteine derselben Färbung ruhend, aus dessen Zwischenschichten grünliche, riesige Gryphaen und Ostreen mit ausserordentlich dicker Schale hervorquollen. Obgleich fest und unzersetzt waren diese Schalen doch fast ausnahmslos zertrümmert; wenigstens zerbrochen.

Dass der Primärlöss, wie schon oben bemerkt worden, ein subaërisches, gleich wie der Secundärlöss ein subaquatisches Gebilde ist, daran lässt sich nicht zweifeln. In Bezug auf den Primärlöss kommt man aber bei Betrachtung der Erscheinungen die in gegenwärtiger

1) Bei der ungeheuren Ausbreitung gleichartiger Verhältnisse in Central-Asien scheint es mir beachtenswerth dass auch nach dieser Richtung hin Stoliczka sowohl im Tarymbekken als am Koktau die Gryphaea vesicularis gleichfalls von rothen Sandsteinen unterlagert fand.

2) Beim Uebergange von dem tiefen, engen Petroleumbrunnen, zu den Abstürzen aus deren Wänden der Ozokerit herausgearbeitet wird.

3) Dasselbe Uebergehen des zerfallenden Schieferthones in ziegelrothen Löss traf ich auch im Potsch-ata-Thale, oberhalb Nanaj.



tiger Zeit in Ferghaná vorgehen, zu dem Endresultat, dass grösseren Antheiles die Ueber-schlammungs-Theorie in ihren Rechten bleibt, dass jedoch in Central-Asien, zumal dort wo weite Becken sich ausdehnen, der atmosphärische Staub ungleich mächtiger mitwirkt, als wir europäische Forscher es uns aus der Ferne denken können. Ferghaná als es in der Vorzeit noch mit den abflusslosen Becken zusammenhing, mag ein trockneres Klima besessen haben das solche Staubbildung wesentlich beförderte.

Bisher ungelöst ist die Frage danach geblieben, wie der Löss zu so ausserordentlich feiner Vertheilung seiner Bestandtheile gelangt ist.

Dass in Ferghaná alle Bedingungen zu einer besonders starken Zersetzung der Gesteine gegeben sind, ist augenfällig: Hitze, Regen, Kohlensäurebildung<sup>1)</sup>, Eisengehalt, Frost wechseln in reichlichem Maasse unter einander ab, so dass es an einem Zerfallen der festen Gesteine nicht fehlt. Erst seit ich der Frage über den Ursprung des Löss näher getreten bin, ist mir das Verständniss für eine Beobachtung Fedtschenko's<sup>2)</sup> geworden, deren Anführung mir müssig schien, weil sie, an sich unbedeutend, ohne Bedeutung und zusammenhangslos hingestellt steht. Fedtschenko, bei seinem Aufstiege zum Alaj, gewann die Ueberzeugung dass in den Schluchten des Isfairam die feinsten Theile der Schottermassen sich die steilen Abhänge entlang hinabsenkten. Der Vorgang des Rutschens selbst war jedoch nicht zu erfassen, sondern es musste auf ihn geschlossen werden, da stellenweise, zumal in grösserer Höhe, ein scheinbarer Rauch, der sich als Staub herausstellte, bald stärker bald schwächer sich erhob. Dass nicht Wind ihn hob, bewies sein anfänglich steil in die Höhe gerichtetes Aufsteigen. Seitlich wurde er erst in den Lüften fortgezogen.

Mir scheint dass dort unter dem durch die kontinentalklimatischen Verhältnisse, durch wechselnde Hitze- und Frostgraden, durch absplitterndes Gefrieren des in die Gesteine aufgesogenen Wassers und darauf folgende Dürre, sowohl innerhalb der Jahreswechsel als auch des Wechsels zwischen Tag und Nacht, jener Prozess im Grossen vor sich gehen mag den Volger an Thonschieferdächern zu beobachten den Rath gibt, um die Entstehungsweise des Löss sich zu verdeutlichen.

Ausserordentlich ist zu bedauern dass uns Fedtschenko die Felsart nicht angegeben auf der diese Vorgänge statt hatten, geschweige denn Proben mitgebracht deren Analysen uns aufklären könnten. So sei es denn künftigen Forschern insbesondere empfohlen.

Dass die weicheren Kalk- und Thonerde-Partikelchen durch den Quarzsand zu feinstem Staube im Winde zermalmt werden, habe ich schon oben berührt.

Unsere russischen Reisenden Ssemenow, Fedtschenko, Ssewartzow, stimmen in der Annahme überein, dass sie den Löss nach Lyell's Vorgänge für ein Schleifpulver der Glätscher ansehen. Muschketov<sup>3)</sup> hat neuerdings nachgewiesen dass die Glätscher früher

1) Zumal durch Fortführen des Kalkes, daher entstehende Porosität und Gefrieren des Wassers in solchen Poren.

2) Путешествие въ Туркестанъ, I, 2, стр. 136.

3) Труды С.-Петербург. Общ. Естеств., X, 1879, p. 29. Somit tritt er Myschenkov (vergl. p. 17, Anm.) diametral entgegen.



tiefer in das Ferghaná-Thal hinabreichen als heutzutage. Diese Werkstätten waren also in der Vorzeit in grösserem Betriebe.

Gegen obige Ansicht wendet Richthofen ein, dass die von den heutigen Glätschern kommenden Gewässer keinen Löss absetzen und in den Lössgebilden China's überhaupt von Glätscherschlamm nicht die Rede sein könne, weil alle Spuren ehemaliger Glätscherbedeckung fehlen. Die Erscheinungen des Löss finden eben im Herabschwemmen aus den Glätschern allein ihre Erklärung nicht, was aber freilich noch keinen Beweis gegen ursprüngliche Pulverung des Materiales durch mechanische Glätscherwirkung abgibt.

Ich bin keineswegs gesonnen die feine Zertheilung der den Löss zusammensetzenden Bodenbestandtheile durch mechanische Wirkung, also durch Glätscherreibung, durch das gewaltsame Rollen und Schieben der Gebirgsmassen von den Alpenhöhen abwärts, unter gewaltsamer Mitwirkung der tosenden Gebirgswasser, durch Stürme in Dünengebiete, zu gering anzuschlagen. Ein bedeutender Theil des Löss mag ursprünglich als Detritus, als Schleifpulver mechanischer Vorgänge hervorgegangen sein. Da jedoch jegliche Anzeichen einer schlämnend-sortirenden Wasserwirkung dem Primär-Löss abgehen so kann ich mir die Entstehung der gleichmässig staubartigen Beschaffenheit der gesamten Lössmasse kaum anders erklären, als auf chemischem Wege, unter schliesslich kräftig zersetzender Mitwirkung der den Löss überall durchsetzenden konzentrirten Salzlösungen, welche doch aus den Gebirgsarten herübergekommen sein müssen aus denen der Lössstaub entstand.

Aus welchen Felsarten ist aber wohl ursprünglich der Löss entstanden?

Dem Landwirth ist an dieser Frage wenig gelegen. Ihrem geologischen Alter nach weit von einander abstehende Formazionen, die ältesten gleich wie die jüngsten Glieder derselben können als Bodenbildner des Löss zu seiner Entstehung beitragen, und friedlich zusammenlagernd gestalten sie sich zu dem Boden des Landwirthes, dem es gleichgiltig ist, ob sein Verwitterungsboden uralt oder jung. Dem Landwirth ist der Boden ein Aggregat von Gesteintrümmern die im Begriffe sind zu zergehen. Durch die Einwirkung des Wassers sieht er unter seinen Füßen den Boden in unablässiger Wandelung und Wanderung begriffen.

Die Lössmassen welche mächtige Thäler ausfüllen sind allerdings als ungeheure Vorräthe anzusehen welche die Vorzeit angehäuft. Vom Wasser angegriffen werden sie fortgerissen und bilden vor unseren Augen Löss-Alluvionen. Das sind Umlagerungen derselben Substanz die so fein ist dass sie dabei kaum feiner zertheilt werden kann.

Warum sollten aber in Mittelasien nicht bis heute Neubildungen von Löss durch Zerfall fester Felsgesteine stattfinden?

In der Absicht dem Ursprunge des Löss auf die Spur kommen zu können, entnahm ich den Felsen welche die Ferghaná-Mulde umgeben und in meinen Augen vorzugsweise den Verdacht weckten, sie könnten die Lössbildner sein, Gesteinproben; behufs chemischer Analyse.

Gehen wir von der im Anhang II gegebenen Zusammenstellung der typischen Löss-

proben, so wie der eben berührten Gesteinproben aus, so können wir weder Charpentier noch auch Volger in Ferghaná widerspruchslos gelten lassen. Ersterer lässt den Löss aus Zersetzung der Molasse, Letzterer aus Kreidesandsteinen und der oberflächlichen Verwitterung von Thonschiefern entstehen, deren Ablösungen, durch Regen zusammengespült abwärts wanderten. Sandberger weist auf den Muschelkalk hin.

Die Kalkgesteine Ferghaná's enthalten jedenfalls zu wenig Sand, einen einzigen Fall (№ 56) ausgenommen, auch zu wenig Thon, um einen landwirthschaftlich guten Löss zu geben.

Fährt man über die Konglomerate hin und sieht vor dem Winde die Kittmasse von den Rollkieseln abstäuben, so geräth man trotz der dunkleren Färbung dieser offenbar in feinerdigem Zustande zusammengebackenen Kittmassen in Versuchung, sie mit der Lössbildung in Zusammenhang zu bringen. Es fehlt jedoch dem Kite an Sand, gleich wie es den Konglomerat-Sandsteinen leicht an Kalk fehlt. Die Thonschiefer die durch ihr reichliches Zerfallen zu losem Gesplittter mich anlockten führen wiederum hier wie überall zu wenig Kalk, ja, der Diorit erscheint völlig kalklos. Silicate und Quarzsand walten im Thonschiefer zu sehr vor: bis 91% (vergl. № 24).

Von allen Gesteinen die ich aus Ferghaná mitgebracht dürfte nur ein Kalkthonschiefer von Teschik-Tasch (№ 28), also von den Uferabstürzen der Kara-Darja, und ein Bruchstück eines Felsschuttes das ich aus einem zu Düngung abgestochenen Kurgan hervorholte (№ 37), wenn man sie auf das Feinste pülvern wollte, einen typischen fruchtbaren Löss darstellen.

Diesen Proben zunächst stände dann der auf Eisenkiesel lagernde röthliche, und also auch die Löss-Färbung tragende Sandstein bei Woadilj (№ 51); er ist jedoch etwas kalkarm.

Ihm in der Zusammensetzung fast gleich ist der Grobsand den ich mitten zwischen den Geröllen hervorholte welche die stürmenden Wasser des Ssoch-Flusses nach ihrem Hervortritte aus der Gebirgsschlucht auf der weiten Fläche die hier vorliegt, ablagern.

Dieser Sand bietet dadurch ein besonderes Interesse dass er, obgleich nicht reich genug an Kalk, dennoch wenn er fein gepulvert würde als für den Akkerbau brauchbarer Löss gelten könnte. Da er nun die feinste Schottermasse vorstellt welche der Ssoch-Fluss aus dem Gebirge thalwärts führt, und dennoch grobkörnig genug ist um in seinen bis 1 m. m. im Durchmesser haltenden Körnern und Plättchen das Vorwalten von Hornblende-Partikeln, deutlich erscheinen zu lassen, neben dolomitischem Kalkstein, Quarz, Thonpulver und etwas Feldspath und Magnetkies, so weist er uns auf eine gemischte Entstehung hin. Von den granitischen Gesteinen ausgehend, durch Thonschiefer, Kalkfelsen-, Konglomerat- und Sandstein-Bänke hindurchtosend hat sich der Ssoch-Fluss sein Material zur Zusammensetzung eines nur noch nicht fein gepulverten Löss aus den verschiedensten Felsarten zusammengelesen. Es ist das eine Ansicht die schon Bischof ausgesprochen<sup>1)</sup>, bei Gelegen-

1) Lehrbuch d. chem. u. physik. Geologie, 1855, II, p. 1583.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VIIme Série.

heit einer Mittheilung von 5 Löss-Analysen. Er findet dass der Löss ein Gemenge ist von zermalmtem quarzhaltigem Thonschiefer mit kohlensaurem Kalk und Magnesia.

Auch Havenstein wiederholt neuerdings im Wesentlichen dasselbe<sup>1)</sup> wenn er im Löss: Quarz, Thonschiefer, Hyperit, Diorit, Basalt, Porphy, Trachyt, Buntsandstein und verschiedene Kalksteine herausfindet.

Beachtenswerth ist ferner dass die Partikelchen des Ssoch-Fluss-Sandes mehr abgebröckelt als gerollt erscheinen, so dass die Kristallformen noch unverkennbar sind. Derselbe Sand, mit Einschluss des gröbsten bis 2 m. m. im Durchmesser haltenden, wird in die Luft geführt, und wir finden ihn als Grobsand auf den Dünen der zentralen Salzwüste des Ferghaná-Thales, ansehnlich mehr abgerollt und abgeschoben und mit Feldspath-Partikelchen bedeutend stärker vermisch als im Bette des Ssoch-Flusses. Da diese Feldspath-Partikelchen ihre kristallinischen Formen deutlich genug zeigen, so ist der Sand offenbar noch nicht lange in Bewegung<sup>2)</sup>.

Ist etwa der feinste Staub sowohl aus versiegtem Flussbette, wie auch vom Dünenhügel als Lössstaub in die Lüfte getragen?

Jedenfalls ist, trotz dessen dass, wie wir gezeigt, Löss und Löss gar verschieden gemischte Substanzen sein können, die im Grossen und Ganzen gleichartige Mischung dieser Erde auffallend, und lässt sich, wie mir scheint, kaum anders erklären, als dass jedes minime Sandkörnchen sich durch Attraction mit einer Hülle feinsten Kalk-Thon-Staubes umgibt, und dadurch, nach Maassgabe einer hinreichenden Menge dargebotenen Materiales eine gewisse Proportionalität der Mischungsverhältnisse sich gestaltet. Falls Solches durch eingehende Untersuchungen nicht bestätigt würde, müsste man bei der Annahme stehen bleiben dass die gleichartig feine Pulverung sämtlicher Bestandtheile des Löss, die geringen Unterschiede in der spezifischen Schwere seiner verschiedenartigen Bestandtheile vollkommen aufhebt, so dass sie bei der Durcheinanderlagerung der chemisch völlig verschiedenen Staubarten nicht mehr zur Geltung kommen können. Es gestaltet sich das Durcheinander zu einem Chaos<sup>3)</sup>.

1) Landw. Jahrbücher 1878, p. 301.

2) Der Ssoch-Sand (Bodeprobe № 1) war am dunkelsten, wegen Vorwalten der Hornclende-Partikelchen. Der Grobsand (№ 3) enthält viele minime Gipseschiebe.

Während im Löss die Sandkörnchen nicht selten ziemlich scharfkantig erscheinen, ist der an den Ufern des Aral-Sees ausgespülte Sand besonders gleichmässig, rundgerollt und reingespült.

3) In letzter Stunde kommt mir jetzt za Gesichte, dass

Prof. Romanovskij in seinem ausgezeichneten paläontologischen Werke: Материалы для Геоогіи Туркестанскаго края, 1878, dem Löss eingehende Betrachtungen gewidmet hat. Er hat auch zu der Bezeichnung Secundärlöss, die so nahe lag, gegriffen. Während Prof. Romanovskij (p. 87) die *Hel. Derbentina* bei Wernoje im Löss fand, habe ich in Ferghaná nur *Hel. Fedtschenkoi* und *Hel. rufispira* Martens im Löss angetroffen. Vergl. Федченко, Путеш. въ Туркестанъ, 1874, II, 1, слайки, I, fig. 7, 9.

### E. Die Dammerde.

Es ist bekannt dass im Gebiete der Aral-Kaspischen Senkung die Dammerde fehlt. Schon an diesem Kennzeichen hätte man die Lösslandschaft erkennen können.

Gleich wie das Mergeln in Europa mit Recht beschuldigt wurde die Väter auf Kosten danach verarmender Söhne zu bereichern, so zehrt auch der Löss-Mergel durch Vermittelung einer kräftig angeregten Vegetation alle Dammerde auf, und die ungeheure Dürre bei schwacher Beschattung und undichem Stande der keiner Rasenbildung fähigen Vegetation, vollendet die Vernichtung des Humus durch Austrocknen und Preisgeben in die Gewalt der Stürme. Es scheint dass der bedeutende Eisengehalt des Löss auch seines Antheiles an diesem Ausrauben des Bodens angeschuldigt werden muss. Das Eisenoxyd zer setzt unter Mitwirkung von Wasser die Pflanzenreste und bindet die dabei entstehende Kohlensäure, sich selbst dadurch in eine löslichere Substanz umwandelnd. Diese, als solche wird zu allgemeinerer Verbreitung fähig, lagert sich schliesslich aber wieder ab, wird an sonniger Oberfläche liegend wieder in Eisenoxyd umgewandelt und hört nicht früher mit ihrer Thätigkeit auf, als bis jegliche Dammerde aufgezehrt ist.

So richtig es nun auch im Allgemeinen ist dass der Lössboden auch in der Mulde Ferghaná blossgestellt an der Oberfläche zu Tage liegt, so ist die Dammerde dennoch dem Thale keineswegs ganz abzusprechen, sondern namentlich tritt sie von Natur in den Vorbergen auf, wo, bei feuchterem Klima, die Verwitterungsprodukte der Gesteine sich mit dem Löss mischen.

Von diesen aus ist der Humus an manchen, aber immer beschränkten, Stellen auch weiter hinab in das Thal gespült worden, und zu dem Löss in verschiedene Verbindungen getreten<sup>1)</sup>, ja gar wohl tief in ihn hineingesenkt worden, wie ich denn das durch Höhlen gräber vermittelt fand, deren Baue sich scharf abgegrenzt vom gelben Löss mit schwarzer Erde gefüllt hatten.

Führen die Abhänge und Thäler solcher Vorberge viele Feuchtigkeit im Untergrunde so kommt es zu üppiger Rasenbildung, und die mit Heerden bedeckte Weide, setzt unter dem Einflusse des reichlichen Dinges um so rascher mehr und mehr Dammerde an.

Im Kreise Kokan liess ein starker Gehalt an Schwarzsand, d. i. zu Sand zerriebener Hornblende, im Boden mehr Dammerde vermuthen, als deren wirklich vorhanden war.

In den Thalniederungen der Lösslandschaft scheint sich die Dammerde nicht anders als unter Wasser, wenn auch recht brakischem, bilden zu können. Diese morastigen Niederungen bewachsen mit Schilfwaldungen, und, abgesehen von dahin zusammengeschwemmten Pflanzenstoffen und Erdtheilen, sind es offenbar diese üppigen Schilfvegetationen, nebst anderen Wasserpflanzen, zumal vielen Irisarten welche die Entstehung der Dammerde vorbereiten<sup>2)</sup>. Es ist also Schwarzschlamm aus dem diese Dammerde hervorgeht.

1) Am Scharichan-Ssajsahich Dammerde mit Löss wechseln, so dass unter 2' Dammerde 8' Löss lagen, und unter diesem Löss wiederum eine  $\frac{5}{4}$ ' dicke Schicht schwarzer Dammerde sichtbar wurde.

2) Von Kulja bis Aim ritten wir durch ein ausgedehntes Thal, das mit Dammerde reichlich bedeckt war.



Im Bereiche des nach Abnahme des Wassers blossgelegten Randes solcher Morastmulden findet sich der saure mit Löss zusammengeschlemmte Humus, in derselben fuchsi-gen Beschaffenheit, durch welche sich die Uebergangsgründe die zu unseren Torfmooren hinüberführen kenntlich machen (vergl. № 20 der Bodenuntersuchungen).

Unter Zuhilfenahme von überreichem Dung sehen wir in Ferghaná recht viel Dammerde sich ansammeln, als Zeichen alter intensiver Kultur des angebauten Bodens. Diese ist offenbar das Werk menschlicher unermüdlich fortgesetzter Arbeit, selbst in den Fällen wo oben besagte Dammerde subaquatischer Entstehung durch fortgesetzte Kultur zu milder Beschaffenheit umgearbeitet worden.

Durch die ausserordentliche Fähigkeit der Dammerde die Feuchtigkeit in ihren Kapillarräumen festzuhalten, welche diejenige des Löss um ein Mehrfaches übertreffen dürfte, muss sie in Ferghaná sich besonders fruchtbar erweisen und auch geringere Ansprüche an Wässerung bedingen.

## II. Das Klima.

So viel mir bekannt, ist das Erste was wir von Ferghaná's Klima erfahren haben, in den wenigen Worten enthalten welche Fraser im Jahre 1821 verlautbarte<sup>1)</sup>: Drei Monate im Jahre muss man heizen, der Frühling tritt mit leichten Regen ein, indem heftige Winde die Wolken vor sich her treiben; der Sommer ist heiss und regenlos; erst zu Ende des Herbstes kehrt die Feuchtigkeit wieder.

Seitdem hat Schyler<sup>2)</sup> in ähnlicher Kürze uns mitgetheilt dass in Ferghaná das Klima gleichmässiger als im übrigen russischen Turkestan sei, weil wärmer im Winter, der weniger Schnee bringe, und auch diesen erst spät. Im Sommer, meint er, sei der Unterschied zwischen der Wärme von Kokan und Taschkent kaum merklich: die Nächte seien stets kühl und angenehm; auch sei ihm keine vorgekommen in der es nicht wohlthuend gewesen, unter schweren Decken zu schlafen.

Auf die nachstehend mitzutheilenden Beobachtungen fussend und in Betracht ziehend was ich gelegentlich erkundet, können wir nicht umhin zu bemerken dass Schyler mit seinen wenigen Worten zur Charakteristik des Klima von Ferghaná, es sehr unglücklich ge-

Einzelne Stellen an denen sich noch Rohr und Iris hielten, und an denen sich die fuchsigte Farbe hervorthat, waren erst in späterer Zeit dem Wasser entstiegen. Das saftige Grün einer Rasenfläche auf der zahllose Heerden weideten verfehlte nicht uns die angenehmste Abwechslung zu bieten. Das überall in den Gräben stokkende Wasser bewies die starke Bewässerung des Untergrundes vom Gebirge her, und in der That befanden wir uns auch bald an der steilen Abstufung zu einer einige

Klafter niedriger liegenden Terrasse morastigen Geröhrichs, im Angesichte von Aim, und überall strömten aus dem Untergrunde reiche Quellen hinab.

Im Nana-j-Thale schien dagegen der mit Dammerde reichlich versetzte Löss sich direkt, durch Rasenbildung aus Süssgräsern gebildet zu haben, unter Mitwirkung von reichlichem Weidung und Luftfeuchtigkeit.

1) Ritter, Asien, p. 776.

2) Turkistan, 1876, II, p. 56.

troffen, ungeachtet dessen dass es nicht schwer fallen dürfte in Ferghaná Oertlichkeiten ausfindig zu machen welche stets angenehm kühle Nächte bieten, ja sogar Pelzbedeckung oder schwere Decken im Sommer verlangen.

Vor Allem zeichnet sich nämlich das Ferghaná-Thal durch die ausserordentliche Verschiedenartigkeit seiner klimatischen Umstände aus, wie sich denn das auch nicht anders erwarten liess von einem Thale das, obgleich zwischen dem 40sten und 41sten Breitengrade in Mittel-Asien liegend, mit seinem Grunde bis zu der geringen Seehöhe von nur anderthalbtausend Fuss, zwischen ringsum starrende himmelhohe Felsmanern tief hineingebettet ist.

So wenig umfangreich dieses Thal auch ist, so ausserordentlich gross ist die klimatische Verschiedenartigkeit, ja Gegensätzlichkeit seiner einzelnen Theile. Dass diese Gegensätze zu ringförmig einander umlagernden Zonen sich gestalten müssen ist wiederum eben so selbstverständlich wie die grosse, subtropische Sommerschwüle des einzig und allein dem Einflusse westlicher und südwestlicher sommerlicher Luftströmungen offen stehenden Thalkessels, welche, aus glühenden Sandwüsten heranwehend, dem Hochsommer einen drückend heissen Charakter auferlegen.

Näher zum Fusse des Gebirges hinan gelangt man in den Bereich der mindestens zur Nachtzeit in das Thal hinabsinkenden Luftschichten, welche ihrer grösseren Schwere wegen sich dem Boden anschmiegen. Aber bei einer Durchschnittstemperatur von 25 bis 28 Graden der Juli- und August-Nächte im Centrum Ferghaná's, sehnt man sich wohl nicht nach schweren Decken. Bei Tage ist es heiss; nachts unerträglich schwül.

So weit es, bei der Flüchtigkeit meines Aufenthaltes in Ferghaná möglich war, suchte ich durch meteorologische Beobachtungen einen Maassstab für die klimatischen Eigenthümlichkeiten dieses Thales zu gewinnen. Herr Perrou beschäftigte sich vorzugsweise mit diesem Gegenstande, so lange wir in Margelan unser Standquartier hatten. Später verdankte ich der aufgeklärten Gewogenheit des Kriegsgouverneur's, General Abramov, dass ein Beamter, Herr Ssáwinov diese Beobachtungen auch ein paar Monate später, nunmehr aber in Namangan, fortsetzen konnte.

Herr E. Stelling, vom physikalischen Central-Observatorium, der rühmlichst bekannte Bearbeiter der Seehöhen der meteorologischen Stationen in Sibirien so wie des jährlichen Ganges der Verdunstung in Russland<sup>1)</sup>, hat diese in Namangan angestellten Beobachtungen schon im Jahre 1879 veröffentlicht<sup>2)</sup>. Man findet dort die vom Mai bis Oktober, einschliesslich, angestellten stündlichen Beobachtungen der Temperatur und Feuchtigkeit berechnet vor.

Durch die Freundlichkeit des Herrn Stelling bin ich auch in den Stand gesetzt die von uns in der Stadt Alt-Margelan angestellten Beobachtungen in Nachstehendem vorlegen zu können, nebst den Seehöhen verschiedener Punkte welche für das Verständniss einiger

1) Repertorium für Meteorologie herausg. v. d. Kais. Akad. d. Wissenschaften zu St. Petersburg, Tme. VI, № 11, 1879 und T-me VII № 6, 1880.

2) Annalen des physikalischen Central-Observatoriums, herausgegeben von H. Wild, Jahrgang 1878, I, p. 192 und II, p. 457 — 460.

landwirthschaftlicher Betrachtungen im Laufe der nachstehenden «Einblikke» von Belang sind. Die angehängte Uebersicht der auf einen weiteren Umkreis Ferghaná's bezüglichen meteorologischen Literatur welche ich zu benutzen leider nicht im Stande gewesen, dürfte zur Orientirung späterer Bearbeiter dieses Gegenstandes, beitragen. Somit lasse ich in Folgendem Herrn Stelling selbst sprechen.

«Da für die Berechnung der Seehöhen aus den auf der Reise gemachten Beobachtungen die Orte Margelan und Namangan, wo unterdessen fortlaufende Beobachtungen angestellt wurden, als Ausgangspunkte dienen und mithin die Sicherheit der Höhenbestimmungen ganz von der Genauigkeit abhängt, mit welcher die Höhe dieser beiden Orte abgeleitet werden konnte, so scheint es geboten zu sein, die Daten in extenso zu publiciren, auf Grund derer die Höhe von Margelan und Namangan berechnet wurde; die Beobachtungen aus Margelan können ferner schon darum ein gewisses allgemeines Interesse beanspruchen, weil aus diesem Ort bisher keine Beobachtungen bekannt geworden sind.

Die Barometerbeobachtungen in Margelan und Namangan sind an einem Parrot'schen Barometer angestellt worden; dieses Instrument wurde nach der Rückkehr der Expedition im Central-Observatorium verificirt und seine Correction zu  $+ 0,3$  halb. Linien bestimmt; an die nachstehend mitgetheilten Barometerstände ist diese Correction bereits angebracht. Die Höhe beider Orte wurde auf Grund der gleichzeitig in Taschkent beim Laboratorium von Herrn Teich angestellten Beobachtungen berechnet, wobei als Seehöhe dieses Ortes 455 Meter<sup>1)</sup> angenommen wurde. Die Berechnung wurde nach den Rühlmann'schen Tafeln<sup>2)</sup> ausgeführt, d. h. nach der Formel:

$$h = 18400,2 \cdot \left(1,00157 + 0,003675 \cdot \frac{t' + t''}{2}\right) \left(1 + 0,378 \cdot \frac{\sigma' + \sigma''}{b' + b''}\right) \left(1 + 0,002623 \cos 2\varphi\right) \\ \cdot \left(1 + \frac{2z + h}{6378150}\right) \cdot \log \frac{b'}{b''}$$

wo  $t'$  und  $t''$  die Lufttemperatur,  $b'$  und  $b''$  den Barometerstand,  $\sigma'$  und  $\sigma''$  die absolute Feuchtigkeit an der unteren und oberen Station,  $\varphi$  das Mittel der geographischen Breiten beider und  $z$  die Höhe der unteren Station über dem Meeresniveau bedeuten.

Vom 18. März bis 17. April 1878 wurden in Margelan und Taschkent folgende gleichzeitige Beobachtungen angestellt:

1) Ed. Stelling, Ueber die Seehöhen der meteorolo-

gischen Stationen in Sibirien auf Grundlage neuer Iso-

VI, № 11.

2) Die barometrischen Höhenmessungen etc. von Dr. Richard Rühlmann.

## Margelan, 18. März — 17. April.

$$\varphi = 40^{\circ} 28'$$

	Barometer.			Temperatur.			Feuchtigkeit.		
	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>
18. März	725,5	724,5	725,0	5,7	15,0	10,1	5,0	5,8	4,5
19. »	725,1	722,7	719,5	6,8	16,6	11,4	5,2	5,0	3,7
20. »	716,9	714,6	712,7	8,8	14,9	12,1	5,1	5,6	6,8
21. »	712,7	711,2	718,9	9,0	17,1	15,0	5,5	7,2	7,1
22. »	718,7	716,7	719,7	12,1	14,7	11,1	7,6	8,0	8,7
23. »	718,9	714,6	714,0	10,6	12,3	12,3	8,4	8,4	8,9
24. »	717,6	718,0	720,3	11,3	11,9	11,7	9,4	9,9	8,2
25. »	721,5	721,7	717,9	10,0	12,0	10,8	7,4	8,9	8,3
26. »	721,9	723,0	723,6	10,1	11,4	9,5	7,0	7,2	6,0
27. »	722,4	722,1	721,8	8,7	10,5	10,2	6,7	6,8	7,7
28. »	720,9	721,2	721,7	8,0	15,3	12,3	6,9	8,9	7,2
29. »	721,7	719,1	716,8	9,6	17,9	14,5	7,1	8,7	9,4
30. »	714,3	711,6	712,6	11,8	18,3	15,6	8,4	9,2	9,5
31. »	715,6	713,5	713,2	13,9	15,8	14,2	9,5	11,0	9,5
1. April	714,0	714,8	716,0	12,6	14,7	13,1	9,6	10,7	9,4
2. »	719,3	720,1	720,9	11,7	13,3	12,8	8,5	9,0	8,9
3. »	720,6	720,1	721,0	10,7	16,7	13,9	8,3	9,8	9,0
4. »	720,7	720,0	721,7	9,7	14,8	13,5	7,6	8,9	8,8
5. »	722,6	723,4	724,0	11,5	12,7	11,9	8,9	8,5	7,3
6. »	724,0	723,5	723,6	11,0	18,1	13,5	7,1	8,7	8,4
7. »	723,0	721,5	720,0	11,3	19,2	14,3	7,1	6,8	7,9
8. »	720,0	719,5	718,8	11,2	20,7	15,0	7,0	7,4	7,7
9. »	717,4	714,8	713,2	11,9	21,6	17,7	7,3	8,5	8,8
10. »	712,5	713,2	716,4	15,1	18,5	14,0	8,6	6,7	5,2
11. »	718,8	718,6	719,5	10,7	17,0	13,3	5,3	6,5	6,1
12. »	719,7	717,4	717,7	10,5	18,3	14,1	6,4	8,0	7,9
13. »	717,6	716,4	717,2	12,7	20,2	15,1	7,2	6,6	7,0
14. »	721,2	722,6	723,7	14,4	16,8	10,3	7,2	7,8	7,3
15. »	725,9	725,4	723,1	8,2	12,3	10,3	6,5	8,0	7,1
16. »	718,8	720,6	720,7	9,7	14,5	12,5	7,2	9,2	8,9
17. »	720,7	720,5	720,0	11,5	15,7	14,7	8,9	9,7	10,5
Mittel	719,7	718,9	719,2	10,7	15,8	12,9	7,4	8,1	7,8
	719,3			13,1			7,8		



## Taschkent (Laboratorium).

 $\varphi = 41^{\circ} 19' . H = 455 \text{ Meter.}$ 

	Barometer.			Temperatur.			Feuchtigkeit.		
	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>
18. März	726,8	726,8	726,3	5,1	18,6	8,8	3,2	3,6	3,7
19. »	725,7	722,7	719,2	8,2	20,2	11,3	2,5	2,5	3,6
20. »	716,5	720,5	714,3	10,2	22,7	13,7	5,0	4,8	5,9
21. »	712,5	716,5	721,6	15,4	17,2	9,8	5,6	7,3	8,1
22. »	719,1	718,4	719,7	9,9	13,2	10,0	6,5	8,6	8,8
23. »	718,6	716,0	717,2	9,6	11,2	9,8	8,6	8,4	8,8
24. »	718,6	721,8	724,5	11,1	11,6	9,9	8,7	8,3	8,0
25. »	725,5	725,1	726,5	7,6	13,8	9,4	7,2	7,5	7,2
26. »	728,1	728,3	727,3	4,8	8,8	5,4	6,0	6,2	6,3
27. »	726,4	725,0	724,0	3,2	13,8	9,6	5,5	5,2	7,0
28. »	723,7	723,7	723,2	8,0	18,6	11,8	6,3	7,1	6,1
29. »	722,1	719,8	717,3	10,0	22,9	13,8	4,9	5,1	4,6
30. »	714,3	717,0	716,8	14,0	20,0	13,4	4,3	8,2	8,7
31. »	718,4	718,3	717,0	10,8	13,7	11,4	9,4	9,7	9,8
1. April	718,3	718,6	718,9	10,4	16,0	12,4	9,4	9,2	8,7
2. »	724,3	724,5	724,4	8,3	12,6	11,2	7,3	7,3	7,8
3. »	724,0	724,3	723,1	9,0	17,6	11,2	7,4	6,9	7,1
4. »	723,6	724,4	725,0	11,2	11,6	8,6	7,5	8,3	7,0
5. »	726,0	726,8	727,2	8,4	14,6	7,7	8,0	6,7	7,2
6. »	727,0	726,8	725,9	7,0	16,8	10,6	6,9	4,7	7,7
7. »	724,5	723,0	721,7	11,2	20,6	11,4	3,1	4,2	7,3
8. »	721,6	721,5	720,9	11,2	23,1	12,2	4,3	3,4	5,6
9. »	719,2	717,6	716,7	13,1	23,4	15,8	3,5	5,7	6,6
10. »	717,2	716,3	719,8	9,2	17,8	9,8	6,3	7,1	6,4
11. »	722,5	722,6	722,5	4,5	14,1	8,1	4,1	4,7	6,5
12. »	721,8	720,6	721,0	8,2	17,0	8,0	6,0	5,4	6,3
13. »	720,2	718,8	719,8	9,4	20,1	13,2	6,1	5,7	7,1
14. »	728,2	727,4	729,4	3,7	9,4	6,0	5,7	7,3	5,0
15. »	730,1	728,2	724,0	4,5	12,2	6,2	3,9	5,0	5,8
16. »	721,9	722,1	722,1	8,2	16,0	12,1	7,7	8,6	8,5
17. »	722,7	721,4	718,8	12,4	20,7	14,6	9,2	10,2	11,3
Mittel	722,2	722,1	721,6	9,0	16,4	10,6	6,1	6,5	7,0
	722,0			12,0			6,5		

Aus diesen Beobachtungen ergibt sich für beide Orte eine Höhendifferenz von 32 Meter; die Seehöhe von Margelan beträgt sonach 487 Meter.

Aus den nachstehenden gleichzeitigen Beobachtungen in Namangan und Taschkent in der Zeit vom 20. — 28. April 1878 ergibt sich, dass Namangan um 15 Meter niedriger als Taschkent oder 440 Meter über dem Meer liegt.

Namangan. 20.—28. April 1878.

$$\varphi = 40^{\circ} 0'.$$

	Barometer.			Temperatur.			Feuchtigkeit.		
	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>
20. April	726,3	727,8	730,7	10,6	12,7	11,5	8,2	8,5	7,9
21. »	730,7	729,6	726,8	10,9	17,3	14,3	6,9	7,9	8,0
22. »	725,4	722,9	721,6	12,2	19,3	16,9	7,2	8,6	9,6
23. »	722,4	722,7	722,6	14,4	20,8	17,9	10,0	8,3	9,6
24. »	723,5	724,3	726,3	15,4	20,2	18,4	9,9	10,1	10,0
25. »	726,7	725,4	723,2	15,9	22,0	19,4	10,2	9,4	11,1
26. »	722,2	720,5	720,0	17,2	25,0	21,2	9,4	10,2	10,3
27. »	719,2	718,6	722,6	17,6	26,4	18,1	9,5	9,3	9,5
28. »	724,7	724,1	724,7	16,6	21,8	18,4	11,1	10,7	10,0
Mittel	724,6	724,0	724,3	14,5	20,6	17,3	9,2	9,2	9,6
	724,3			17,5			9,3		

Taschkent (Laboratorium).

$$\varphi = 41^{\circ} 19'.$$

	Barometer.			Temperatur.			Feuchtigkeit.		
	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>
20. April	728,7	728,8	729,7	14,2	13,6	8,4	6,7	7,6	8,0
21. »	729,1	727,7	725,1	9,6	17,7	11,4	5,9	6,3	7,7
22. »	722,6	720,1	719,6	9,6	21,0	15,6	6,7	5,7	9,7
23. »	720,1	720,2	720,3	15,8	25,0	14,7	7,0	8,0	11,1
24. »	723,6	723,5	725,3	13,6	23,3	16,2	11,1	7,8	11,5
25. »	725,6	725,1	719,6	10,6	20,8	15,1	8,6	10,3	7,2
26. »	718,3	717,4	715,8	19,0	30,9	20,0	8,1	8,2	10,3
27. »	719,5	723,2	722,9	18,2	18,1	13,2	11,4	9,9	11,0
28. »	724,3	722,9	723,1	14,4	21,0	16,4	11,7	10,9	10,5
Mittel	723,5	723,2	722,4	13,9	21,3	14,6	8,6	8,3	9,7
	723,0			16,6			8,9		

Dasselbe Barometer Parrot diente auf der Reise zu Luftdrucksbeobachtungen in Utsch-Kurgan, Jany-Kurgan und Nanaj; unterdessen wurden gleichzeitige Beobachtungen in Namangan am Barometer Turettini № 76 angestellt, dessen Correction aus 63 Vergleichen in Namangan in der Zeit vom 20. — 27. April zu  $-0,7$  Mm. bestimmt worden ist; die Correctionen beider Barometer sind bei der Berechnung natürlich berücksichtigt worden. Da auf der Reise keine Feuchtigkeitsbeobachtungen angestellt wurden, so ist bei der Rechnung eine mittlere relative Feuchtigkeit von 60% angenommen worden.

#### Utsch-Kurgan.

Aus 6 Beobachtungen am 1. und 2. Mai wurde die Höhendifferenz zwischen diesem Ort und Namangan zu 36 Meter und die absolute Seehöhe von Utsch-Kurgan hiernach zu 476 Meter berechnet.

#### Jany-Kurgan.

Die Rechnung ergibt auf Grund von 6 gleichzeitigen Beobachtungen am 3., 4. und 5. Mai hier und in Namangan eine Höhendifferenz von 276 Meter; die absolute Seehöhe von Jany-Kurgan beträgt sonach 716 Meter.

#### Nanaj.

In der Zeit vom 6. — 12. Mai wurden 17 gleichzeitige Beobachtungen hier und in Namangan angestellt; hieraus wurde eine Höhendifferenz von 883 Metern berechnet; die Seehöhe von Nanaj beträgt sonach: 1323 Meter.

Ausser dem Barometer Parrot wurde auf der Reise zu Luftdrucksbeobachtungen ein kleines Aneroid von Goldschmidt № 1022 benutzt, das vor dem Antritt der Reise im Central-Observatorium untersucht worden ist. Aus 8 in Nanaj in der Zeit vom 6. — 12. Mai angestellten Vergleichen mit dem Barometer Parrot ergab sich bei einem mittleren Barometerstand von 647 Mm. für dieses Aneroid eine Standcorrection von  $+1,7$  Mm.; nach 6 Vergleichen in Jany-Kurgan am 3. — 5. Mai betrug die Standcorrection bei einem Barometerstand von 697 Mm.  $+1,5$  Mm. Bei der Höhenberechnung nach den Angaben dieses Instrumentes wurde ausser den dem Aneroid beigegebenen Correctionen noch eine Standcorrection von  $+1,6$  Mm. angebracht. An folgenden Punkten wurden Beobachtungen an diesem Instrument gemacht, die auf Grund gleichzeitiger Beobachtungen in Namangan zur Berechnung der Seehöhen verwandt wurden.

O r t.	Datum.	Zahl der Beobachtungen.	berechnete Höhe über dem Meere.
Häuschen d. Steinkohlenarbeiter am Naryn .....	1. Mai	1	582 Meter
Höchstes Sommerweizenfeld in NW von Utsch-Kurgan .....	2. »	2	1063 »
Höchster Pass im Osten vom Kohlengebirge .....	2. »	1	1169 »
Klippe, Nordspitze, 5 $\frac{1}{2}$ Werst im SE von Nanaj .....	8. »	2	1751 »

Während einer im März von Margelan aus unternommenen Excursion wurde zu den Luftdrucksbeobachtungen auf der Reise ein grosses Aneroid von Goldschmidt № 916 benutzt, während gleichzeitig in Margelan Beobachtungen am Barometer Parrot angestellt wurden. Die Standcorrection dieses Aneroids, das gleichfalls aus dem physikalischen Central-Observatorium bezogen ist, wurde in Margelan aus 10 vor dem Antritt der Reise und 18 nach der Rückkehr angestellten Vergleichen mit dem Barometer Parrot zu — 5,5 Mm. bei einem mittleren Luftdruck von 720 Mm. bestimmt; diese Correction ist berücksichtigt worden.

O r t.	Datum.	Zahl der Beobachtungen.	berechnete Höhe über d.Meeresniveau.
Alty-Aryk .....	20., 21. März	2	461 Meter
Rischtan .....	21., 22. »	2	485 »
Ssary-Kurgan .....	21. »	1	657 »
Tschimion .....	22. »	1	664 »
Woadil .....	23., 24. »	3	936 »



## Margelan.

Temperatur der Luft, beobachtet im Schatten am Thermometer Г. Ф. О. № 72'.

1878.		Beobachtungsstunden.																			
Monat und Datum n. St.		7 <sup>h</sup> a.m.	8 <sup>h</sup> a.m.	9 <sup>h</sup> a.m.	10 <sup>h</sup> a.m.	11 <sup>h</sup> a.m.	12 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup> p.m.	2 <sup>h</sup> p.m.	3 <sup>h</sup> p.m.	4 <sup>h</sup> p.m.	5 <sup>h</sup> p.m.	6 <sup>h</sup> p.m.	7 <sup>h</sup> p.m.	8 <sup>h</sup> p.m.	9 <sup>h</sup> p.m.	10 <sup>h</sup> p.m.	11 <sup>h</sup> p.m.	Minimum. Therm. № 19.		
März	13.	12,4	12,4	13,0	11,7	13,8	14,6	15,4	14,7	14,8	13,9	12,6	11,6	10,3		8,9			9,0		
»	14.	6,6	6,5	6,4	6,7	6,8	7,2	7,5	6,8	7,2	6,7	6,4		6,7	6,3	6,1			5,7		
»	15.	5,4		7,0	6,9	9,8	9,8	11,0	10,2	10,4	10,4	10,1	9,5	8,6		7,2			4,3		
»	16.	4,5		10,1	12,4	13,0	13,4	13,2	13,6	13,2	12,5	11,9	10,6		9,5	8,6					
»	17.	5,2	8,3	10,5	12,9	13,8	14,4	14,4	14,7	14,1	14,3	13,8	12,8	11,8	10,5	9,8		7,9	1,6		
»	18.	5,8	7,1	11,2	12,1	13,4	15,0	15,0	15,0		14,8	14,6	13,5	12,3	11,2	10,2			5,0		
»	19.	6,9	10,1	12,7	14,4	15,9	16,4	16,6	17,1	17,3	17,2	15,8	14,9	13,5	12,3	11,5			6,4		
»	20.	8,9		11,9	13,9	15,0	15,2	15,0	15,3	16,6	16,4	16,2				12,2					
»	21.	9,0	11,6	13,2	16,1	16,8	17,4	17,1	18,4	18,0	17,6	16,6	16,8	16,0	15,4	15,0					
»	22.	12,2	12,2	13,6	13,6	15,0	14,8	14,8	14,8	14,8	13,0	12,6	11,8	11,6	11,6	11,2					
»	23.	10,7		10,5	11,0	11,8	12,2	12,4	13,6	14,0	14,4	14,2		13,0	12,8	12,4					
»	24.	11,4	11,5	11,6	11,6	11,8	11,9	12,0	12,4	12,7	12,4	12,6	12,3	11,9		11,8					
»	25.	10,0				12,0	12,1			12,8				12,0		10,9					
»	26.	10,2	11,1	12,3	12,7	12,8	12,1	11,5	12,0	12,0	11,4	11,3				9,6			9,6		
»	27.	8,7	8,8	8,6	9,1	9,8	9,9	10,6		12,0	12,0	12,1		11,1		10,3			8,6		
»	28.	8,1	8,8	12,8		14,8	15,0	15,4	15,4	15,3	15,2					12,4			8,0		
»	29.	9,7	13,2	14,7	16,0	17,3	17,9	18,0	18,3			17,6		15,1	15,4	14,5			9,0		
»	30.	11,8	14,6	15,7	16,8		18,1	18,3	18,5		18,1		17,4	16,7		15,6			11,8		
»	31.	14,0	14,7	16,2			16,7	15,8								14,3			13,6		
April	1.	12,7	13,0	13,6	14,3	14,8	15,0	15,1		14,2		13,4	13,3	13,4		13,2					
»	2.	11,8	13,2	12,6	13,8	13,2	13,4	13,4	13,5	14,0	13,8	13,7	13,3	13,0	12,8	12,9			11,2		
»	3.	10,8	11,6	13,9	14,8	15,2	15,8	16,8	17,0	17,2	17,1	17,0				14,2					
»	4.	9,8	11,6	12,8	13,0	14,2	14,6	14,9	15,1	15,2	15,4	15,0	14,7	14,2	13,8	13,6					
»	5.	11,6	12,0	11,6	12,0	12,4	12,4	12,8	13,2	13,8	13,8	13,5			12,8	12,2	12,0				
»	6.	11,1	14,1	15,8	16,6	17,8	18,1	18,1	17,5	17,2	17,2					13,6					
»	7.	11,4	14,3	16,6	18,2	19,2	19,2	19,2	19,3	18,9	18,2	17,3	16,1			14,3			9,4		
»	8.	11,2	14,5	16,9	18,8	19,8	20,2	20,7	20,8	20,2	20,0			18,4	17,1	15,1			10,0		
»	9.	11,9	15,7	17,2	18,9	20,4	21,2	21,6	21,0	21,0		20,6	19,4		18,0	17,7			10,8		
»	10.	15,1	17,0		18,0	18,2	18,6	18,5	18,3		17,4		15,6	14,9		14,1			14,4		
»	11.	10,7	11,8	13,5	14,5	15,5	17,2	17,0	17,3		16,6	16,0	15,3	14,9		13,4					
»	12.	10,6	11,7	14,4	15,7	17,1	17,8	18,3	17,7	18,0	17,5		16,8	15,7	14,7	14,2			10,4		
»	13.	12,8	14,4	15,8	17,0	18,8	19,5	20,2	19,3	19,3		18,9	18,5	16,9	15,7	15,1			11,4		
»	14.	14,5	14,8	14,8	16,3	17,2	17,2	16,8		17,0	16,3	15,6	14,3	14,0	12,9	10,4			13,7		
»	15.	8,2	8,2	8,8	8,9	10,0	10,8	12,3	12,3	12,4	12,9	12,8		11,6		10,3			8,1		
»	16.	9,8	11,1	11,8	12,0	13,6	14,7	14,6	15,0	14,4	14,2	13,4	13,3	13,1		12,5			9,3		
»	17.	11,6	12,4	13,8	13,9	14,9	14,9	15,7		16,2		16,1	15,6	15,3		14,8					





## Margelan.

Monat und Datum n. St.	Absolute Feuchtigkeit.			Relative Feuchtigkeit.			Bemerkungen.
	7 <sup>h</sup> a.m.	1 <sup>h</sup> p.m.	9 <sup>h</sup> p.m.	7 <sup>h</sup> a.m.	1 <sup>h</sup> p.m.	9 <sup>h</sup> p.m.	
März 13.	7,1	7,9	6,1	66	60	72	bis 7 <sup>h</sup> p. m. Nebel.
» 14.	5,4	6,2	5,6	74	80	79	7 <sup>h</sup> a. m. — 6 <sup>h</sup> p. m. feiner Regen.
» 15.	5,5	6,3	5,6	82	64	74	es regnete die ganze Nacht hindurch sehr stark.
» 16.	5,0	5,2	5,5	79	46	66	
» 17.	4,8	5,8	4,7	72	48	52	
» 18.	5,0	5,8	4,5	72	46	49	
» 19.	5,2	5,0	3,7	71	35	37	
» 20.	5,1	5,6	6,8	60	45	65	
» 21.	5,5	7,2	7,1	64	49	56	
» 22.	7,6	8,0	8,7	73	64	89	
» 23.	8,4	8,4	8,9	90	79	85	
» 24.	9,4	9,9	8,2	94	96	81	
» 25.	7,4	8,9	8,3	83	86	87	
» 26.	7,0	7,2	6,0	76	72	67	
» 27.	6,7	6,8	7,7	79	72	83	
» 28.	6,9	8,9	7,2	86	69	78	
» 29.	7,1	8,7	9,4	80	58	77	
» 30.	8,4	9,2	9,5	83	59	72	
» 31.	9,5	11,0	9,5	81	83	79	von 9 <sup>h</sup> p. m. schwacher, sehr feiner Regen.
April 1.	9,6	10,7	9,4	89	86	85	am Morgen schwacher, feiner Regen.
» 2.	8,5	9,0	8,9	84	79	82	
» 3.	8,3	9,8	9,0	87	70	77	
» 4.	7,6	8,9	8,8	87	71	76	in der Nacht vom 3. auf 4. Wetterleuchten im E.
» 5.	8,9	8,5	7,3	88	78	70	im Laufe des Tages Regen.
» 6.	7,1	8,7	8,4	72	57	73	
» 7.	7,1	6,8	7,9	71	41	65	starker Regen durch Tag und Nacht.
» 8.	7,0	7,4	7,7	70	41	61	starker Regen durch Tag und Nacht.
» 9.	7,3	8,5	8,8	70	44	59	Staub.
» 10.	8,6	6,7	5,2	67	43	43	Staub.
» 11.	5,3	6,5	6,1	55	45	53	Staub.
» 12.	6,4	8,0	7,9	68	51	66	Staub.
» 13.	7,2	6,6	7,0	66	37	55	
» 14.	7,2	7,8	7,3	59	55	80	am Morgen schwacher Regen, am Abend Regen.
» 15.	6,5	8,0	7,1	81	75	77	
» 16.	7,2	9,2	8,9	82	75	83	
» 17.	8,9	9,7	10,5	88	74	85	in der vorhergehenden Nacht feiner Regen.



## Margelan.

Monat und Datum n. St.	Wind.			Bewölkung.			Bemerkungen.
	7 <sup>h</sup> a. m.	1 <sup>h</sup> p. m.	9 <sup>h</sup> p. m.	7 <sup>h</sup> a. m.	1 <sup>h</sup> p. m.	9 <sup>h</sup> p. m.	
März 13.	W 1	W 5	W 1	7 CS	10	8 CS	1 <sup>h</sup> p. m. ☉; 9 <sup>h</sup> p. m. ☉. vom Morgen bis 6 <sup>h</sup> p. m. ● <sup>o</sup> .
» 14.	W 1	W 3	0	10 N	10 N	10 N	
» 15.	W 2	NE 1	0	10 N	3 Cu	1 Cu	
» 16.	0	NE 2	0	0	0	0	
» 17.	NE 1	0	0	0	0	0	
» 18.	0	0	W 2	4 CS	6 C	8 C	
» 19.	0	W 1	W 2	0	2 C	8 C	
» 20.	W 1	—	—	10 C	—	—	
» 21.	—	—	—	—	—	—	
» 22.	—	—	—	—	—	—	
» 23.	—	—	—	—	—	—	
» 24.	—	—	—	—	—	—	n. <sup>h</sup> p. m. klärt sich der Himmel auf.  9 <sup>h</sup> p. m. ● <sup>o</sup> .
» 25.	W 2	W 2	W 1	9 CCu	6 C	10 N	
» 26.	W 1	WNW 5	WNW 1	8 C	10 N	10 N	
» 27.	NW 2	NW 1	0	10 <sup>o</sup> N	10 N	2 S	
» 28.	0	NW 1	0	7 <sup>2</sup> C	10 <sup>o</sup> C	0	
» 29.	0	NW 2	0	0	7 <sup>o</sup> C	0	
» 30.	NW 1	0	0	8 C	10 <sup>2</sup> C	10 C	
» 31.	0	0	W 3	10 <sup>2</sup> C	10 N	10 N	
April 1.	W 1	—	—	10 N	—	—	
» 2.	—	0	0	—	10 CuS	9 S	um 2 <sup>h</sup> Nachts < im E.  im Laufe des Tages ●.  seit 6 <sup>h</sup> p. m. d. Himmel v. einer Staubwolke verhüllt Staub. Staub, um 6 <sup>h</sup> p. m. liess der Wind nach. Luft durch Staub getrübt.  Morgens ● <sup>o</sup> , Abends ●.
» 3.	0	0	0	10 CuS	9 CuS	0	
» 4.	0	0	W 4	0	10 CuS	10 C	
» 5.	W 2	—	0	10 N	—	4	
» 6.	0	W 2	0	5 C	4 Cu	0	
» 7.	0	S 2	0	0	0	0	
» 8.	S 1	SW 2	0	5 <sup>o</sup> C	4 <sup>o</sup> C	0	
» 9.	0	SE 3	SE 1	0	4 C	10 <sup>o</sup> C	
» 10.	0	WNW 6	WNW 4	9 C	10 CN	5 C	
» 11.	WNW 3	WNW 2	0	10 C	10 <sup>o</sup> C	5 <sup>o</sup> C	
» 12.	0	0	0	9 C	10 <sup>o</sup> C	0	n. ● <sup>o</sup> .
» 13.	0	WNW 1	0	6 <sup>o</sup> C	8 <sup>o</sup> C	2 C	
» 14.	W 2	W 4	W 4	10 N	10 N	10 N	
» 15.	NE 3	NE 3	NE 1	10 <sup>2</sup> N	9 Cu	6 Cu	
» 16.	0	NE 2	0	9 CuS	10 CuS	10 Cu	
» 17.	0	NE 2	0	10 N	10 Cu	10 N	

Aus Turkestan sind aus neuerer Zeit folgende Beobachtungen vorhanden, die meist in den Annalen des physikalischen Central-Observatoriums publicirt sind:

In den Annalen von 1870: Kasalinsk,

- » » » » 1871: Kasalinsk, (Ssamarkand (14. Sept. 1870 — 11. Sept. 1871),  
 » » » » 1872: Kasalinsk, Taschkent,  
 » » » » 1873: Kasalinsk, Taschkent, Tatarinowsches Steinkohlenbergwerk,  
 Ura-Tjube,  
 » » » » 1874: Taschkent, Nukuss<sup>1)</sup>, Petro-Alexandrowsk, Chodshent (13. Aug.  
 1870 — 12. Aug. 1871),  
 » » » » 1875: Taschkent, Nukuss, Petro-Alexandrowsk,  
 » » » » 1876: Taschkent, Nukuss, Petro-Alexandrowsk,  
 » » » » 1877: Taschkent, Nukuss, Petro-Alexandrowsk, Ura-Tjube (Jan. —  
 Dec. 1874), Tatarinowsches Steinkohlenbergwerk (Jan. —  
 Nov. 1874), Taschkent (Observ.) Sept. — Dec. 1876,  
 » » » » 1878: Taschkent, Petro-Alexandrowsk, Nukuss, Namangan.

Ferner liegen im Archiv des Observatoriums Temperaturbeobachtungen aus Aulie-Ata von 1870 — 1875; die Mittelwerthe aus diesen Beobachtungen werden in dem in diesem Jahre erscheinenden 3. und 4. Theil der Abhandlung über die Temperaturverhältnisse Russlands veröffentlicht.

Aus älterer Zeit sind bloss Beobachtungen aus Kasalinsk, Raimsk und Fort Perowsk vorhanden.

Für 1879 sind ausser den Beobachtungen aus Taschkent, Nukuss und Petro-Alexandrowsk noch Beobachtungen aus Ssamarkand und Pendshikent eingelaufen.

Ed. Stelling.

Da, trotz einiger Anläufe zu einem recht grossartigen Beobachtungsnetze<sup>2)</sup>, die Temperaturen Ferghaná's noch gänzlich unbekannt sind, so zögere ich auch nicht, neben die oben mitgetheilten, leider zu kurzen Beobachtungsreihen, noch eine längere Reihenfolge hinzustellen, welche allerdings ungenau ist, aber dennoch orientirt. Diese Beobachtungen wurden von Beamten in der Stadt Kokan, im Laufe der drei Jahrgänge 1877 bis 1879 angestellt. Weder über den Grad der Zuverlässigkeit des benutzten Thermometers, noch über dessen Aufstellung ist etwas bekannt, indessen lässt sich aus dem, im Vergleiche mit 1 Uhr mittags höheren Stande des Thermometers um 9 Uhr morgens, auf vorwaltenden Einfluss der Morgensonne, so wie richtige Beschattung um Mittagszeit schliessen.

Durch die um ein paar Grade zu hohen Morgentemperaturen sind auch die Mittel sicherlich um mehrere Grade zu hoch.

1) Das gesammte reichhaltige von Herrn Dohrandt gesammelte Material ist publicirt in: Beobachtungsmaterial, gesammelt von der meteorologischen Abtheilung der wissenschaftlichen Expedition an den Amu-Darja 1874—1875; dort finden sich auch die Beobachtungen aus Tamyd (Juni — Sept., 1872). Ed. Stelling.

2) Hellwald, die Russen in Central-Asien, 1873, p. 10, hat in gewissenhafter Ausbeutung seiner Quellenstudien schon damals über 15 meteorologische Beobachtungsstationen berichtet, welche in Turkestan eingerichtet seien.

In Graden nach Celsius. Neuer Styl.

Monat.	Namangan.							Alt-Margelan.				Kokan.				
	Monats- Mittel.	7 <sup>h</sup>	1 <sup>h</sup>	9 <sup>h</sup>	7 <sup>h</sup> niedr.	1 <sup>h</sup> höchste	9 <sup>h</sup> niedr.	7 <sup>h</sup> niedr.	1 <sup>h</sup> höchste	9 <sup>h</sup> niedr.	Bemerkungen.	Monats- Mittel.	1 <sup>h</sup> höchste	10 <sup>h</sup> niedr.	Bemerkungen.	
		Mittel.			beobacht. Temperatur.			beobacht. Temperatur.					beob. Temp.			
<b>1877</b>												<b>1877</b>				
Mai.....												28	36	19	am 17., 1 <sup>h</sup> nur 20°.	
Juni.....												29	39	21	am 10., 10 <sup>h</sup> , nur 16°.	
Juli.....												31	37	20		
August...												28	32	16		
September												21	28	9	am 31., 1 <sup>h</sup> nur 14°.	
October...												10	23	8	am 26., 10 <sup>h</sup> , nur 2°.	
November												3	13	1	am 15., 10 <sup>h</sup> , nur 0°.	
December												— 8	9	— 16	(auch um Mittag bleibt stief unter 0°; wiederholt — 14°.	
Januar...												<b>1878</b>	0	3	— 17	am 17. nur — 22°.
Februar...												6	8	— 5	(doch abends häufiger über, als unter 0°.	
März....																(sinkt nicht mehr unter 0, in der zweiten Hälfte abends meist 12°.
April....												14	21	1		
<b>1878</b>												14	22	7		
Mai.....	21,6	19,1	24,9	21,0	10,2	28,6	11,1					28	37	8	10 <sup>h</sup> abends meist zwi- schen 13° bis 28°.	
Juni.....	25,4	23,1	28,8	24,3	19,6	30,8	20,3					32,1	38	20		
Juli.....	28,0	25,1	31,7	27,2	25,0	33,1	22,4					34	42	22		
August...	26,4	23,1	31,0	25,2	18,1	35,3	22,2					28	37	18		
September	20,6	17,6	24,4	19,8	14	29,3	16,1					21	35	14		
October...	13,8	10,6	17,7	13,2	3,6	25,0	7,5					11	25	6		
November												3	13	0		
December												2,1	11	— 2,1	abends durchgängig um 0° herum.	
<b>1879</b>												<b>1879</b>				
Januar...												1	10	— 3	abends durchgängig um 0° herum.	
Februar...																(10 <sup>h</sup> meist über 0°, u. bis 5°. 1 <sup>h</sup> in d. Sonne 27° bis 34°. Am 25. abends stellte sich ein kalter Wind ein, so dass die Morgen- temperatur v. 8° bis zu Mittag auf 2°, bis z. Abend auf 1° sank; worauf 2 Tage lang morgens bis 4° Frost abgelesen wurden.
März....								<b>1879</b>				13	27	5		
April....								4,5	18,1	6,1	(am 17. zeigte d. Mi- nimumtherm. 1,6°.	20	35	10		
Mai.....								8,2	21,6	10,3	Von d. letzten Woche des März an, u. den ganz April hindurch (sank es nicht unt. 9°.	24	37	17		
Juni.....												28	38	23		
Juli.....												29	37	22		
August...												22	35	18		
September												18	31	12		
October...												11	24	6		
November												6	22	— 5	zu Anfang gab es mit- tags bis 22°, aber am 10. fiel d. Temperatur rasch zur Nähe des Nullpunktes; gegen Mittag sich bis 12° hebend.	
December												3	16	— 7	Während der ersten Wochen des Decemb. gar kein Frost, und mittags bis 17°. Auch später im Monat abends häufiger über als unter 0°.	

Alles was wir mitgetheilt zusammenfassend, können wir das Klima im Grunde des Ferghaná-Thales folgender Weise charakterisiren:

Oft schon im Februar, jedenfalls aber in der zweiten Hälfte März ist das Wetter frostfrei und erreicht im Schatten bis über  $20^{\circ}$ , so dass Gras zu schiessen beginnt. Die Mittagssonne scheint um die Mitte des Februar so warm, dass man sich in entschiedenem Frühlinge fühlt.

Rasch und mit geringer Abkühlung während der Nächte steigt nun die Temperatur an, wird schon im Mai dem europäischen Nordländer lästig, im Hochsommer fast unerträglich, wenn sie im Juli und August eine Durchschnittstemperatur von nahe  $30^{\circ}$  (um Mittagszeit mehrere Grade darüber) im Schatten erreicht; und an manchen Tagen gar 35 und 36 Grade. In der Sonne erhitzt sich der Boden bis  $70^{\circ}$  und mehr, so dass also Eier gar bakken. Dass die Nächte sich weniger abzukühlen scheinen als in der Steppe dürfte dem zur Nacht sich beziehenden und auch oft stauberfüllten Himmel zuzuschreiben sein.

Die grösste Tageswärme im Schatten tritt aber, gleich wie an allen kontinentalen Orten, sehr spät ein; im Sommer sogar gegen 4 Uhr nachmittags, so dass also das Wässerungsnetz diesem kontinentalen Charakter keinen Abbruch thut, ihn in nichts mildert. Viel früher und grösser als in der Luft tritt die grösste Tageswärme an der Oberfläche der Erde ein, welche zugleich grösseren Wärme-Schwankungen ausgesetzt ist als die Luft.

Der September ist dem Mai ähnlich, der Oktober dem April, und nach überstandener Sommerhitze sind das die köstlichsten Monate im Jahre. Ungleich dem März, der vor Frost sicher ist<sup>1)</sup>, bringt der November ihn schon jedenfalls, durch ihn zum Dezember hinüberführend, der übrigens am unzuverlässigsten ist. In der That hält sich in manchen Jahren während des Dezembers kaum etwas Schnee, die Kälte sinkt nur wenige Grade unter 0, die Durchschnittstemperatur hält sich über dem Gefrierpunkte und mittags hebt sich das Thermometer wohl gar über 10 Grade — oder aber in anderen Jahren fällt das Thermometer sogar um Mittag bis auf  $16^{\circ}$  Frost<sup>2)</sup>, der Durchschnitt des Monats sinkt viele Grade unter 0. Freilich sind das ungewöhnliche Zustände und meint der Eingeborene: solche Kälte habe der Russe mit sich gebracht.

Der Januar ist etwas kälter als der November und Nachklänge eines rauen December reichen nicht selten in ihn hinein.

Das von Dove aufgestellte Gesetz, demzufolge in ganz Ostasien die Monate April bis September zu warm sind, im Verhältniss zu ihrer geographischen Lage, dürfte auch in Ferghaná sich bewähren. Ob die Winterhälfte von Oktober bis März, zu kalt ist, fällt we-

1) Uebrigens scheint das Sinken der Temperatur in der ersten Hälfte des März unter den Gefrierpunkt (doch nur ganz ausnahmsweise) vorzukommen jedoch keineswegs jener Temperaturerniedrigung zu entsprechen welche Teich in Taschkent fast regulär beobachtete, und dort sogar bis  $-10^{\circ}$  bisweilen hinabreicht.

2) Ob der Salzgehalt des Bodens, in Verbindung mit

Schnee und Eis Kältemischungen erzeugt welche auf die Kälte des Winters Einfluss ausüben, mag künftigen Beobachtungen anheimgestellt bleiben. Auf den Angereisten macht es allerdings tiefen Eindruck wenn er bei  $-10^{\circ}$  vom Froste ergriffen, auf der Strasse im Schmutz wadet, der nicht verräth dass er mit einer strengen Salzlösung angerührt ist.



niger in die Augen. Die das Thal beherrschenden Glätscherhöhen lassen wohl darauf schliessen; denn, vom Thalgrunde emporsteigend können wir in kürzester Frist alle klimatischen Zwischenstufen durchmachen, welche uns rasch aus tropischer Hitze zu unvergänglichen Schnee- und Eis-Gefilden hinführen, die im Winter sibirischen Kältegraden ausgesetzt sind<sup>1)</sup>.

Verschiedenartigkeit und Gegensätzlichkeit ist also wie schon gesagt der charakteristische Grundzug des Ferghaná-Klima's; er gilt sowohl für die Temperatur, als für Wassergehalt, Bewegung und Ruhe der Luft.

Selbstverständlich tritt nun aber zu diesen Grundzügen eine bedeutende Veränderlichkeit der Witterung hinzu; zumal sind die zwischen den beiden Extremen — dem Thalgrunde und dem Hochgebirge — gelegenen Zonen dem wechselvollen Spiele der mächtigen Nachbarn unterworfen: das Wetter ist schwankend, schnell veränderlich und extrem<sup>2)</sup>. Nicht nur die Maxima und Minima überbieten sich in Sprüngen; auch die Mittelwerthe scheinen sich nicht treu zu bleiben. Sogar im Thalgrunde dessen Vegetazion den subtropischen Charakter am zähesten festhält, sehen wir nicht nur die Uebergangsjahreszeiten, sondern insbesondere den Winter in bedenklicher Weise zu Ausschreitungen geneigt: auf eine Reihe so milder Winter dass sie kaum ihres Namens werth sind, dass der Schnee sich gar nicht zu halten vermag, so dass sie sich nur durch arge Schlakken und Schmutz kennzeichnen, folgen unerhörte Wütheriche die zwei Monate auszuhalten vermögen, und durch längere Zeit strengen, bis 16 Grade messenden Frost bieten. Ein solcher war z. B. der Winter 1877—78 gewesen, der fusshohen Schnee vom 10. Dezember bis Mitte Februar hielt, bis 20° Frost bot und nicht nur zahllose Fruchtbäume und Weinstöcke zarterer Art, sondern auch manche Sarten, zumal in den Moscheen, getödtet hatte. Auf das Augenscheinlichste wird diese Veränderlichkeit durch die auch in Turkestan feststehende chinesische Sitte erläutert, sich gegen den Frost durch Uebereinanderziehen mehrer Gewänder zu schützen, was schon den Arabern besonders anmerkungswürdig schien. Ein Frost der 4 bis 5 Schlafröcke gross ist muss allerdings für einen ausserordentlich durchgreifenden gehalten werden.

Mir scheint dass der Ausbund alles extremen Verhaltens, die Steppe, namentlich im Winter, von Jahr zu Jahr, geringere Abweichungen aufzuweisen haben muss, als Ferghaná. Am unteren Syr fand ich die Eiskekke 2 bis 3 Fuss dick, und so hiess es bleibe das wohl sich immer ziemlich gleich. Der Hauptunterschied zwischen den Temperaturen von Petro-Alexandrowsk am Amu, und derjenigen des Zentrums vom Ferghaná-Thale, scheint darin zu liegen, dass der Februar und März an ersterem Orte bedeutend kälter sind, und unvergleichlich bedeutendere Extreme aufzuweisen haben. Solchen Extremen dürften in Ferghaná

1) Schon in 8000' Meereshöhe will man an den Saraf-schan-Quellen 23° beobachtet haben (Турк. Бѣд. 1876, № XV). Wohl glaublich, da man im Winter 1877 — 78 im nahen Wernoje dem Gefrierpunkte des Quecksilbers nahe kam.

2) Welchen Unbillen die Pflanzenwelt ausgesetzt ist können wir den Mittheilungen Przewalskij's entnehmen

(Монголія и страна Тангутъ, 1875, I, стр. 339, 358) Im gegenüberstehenden Gan-ssu-Gebirge erlebte er noch zu Ende Mai nachts — 4° bis — 5°3 C., als es schon 76 aufgeblühte Kräuter gab, unter 38° n. Br. Doch überstanden dieselben den Frost ohne Schaden zu nehmen. Im Februar gab es nachts bis — 20° C., und am Tage bis + 13° C. im Schatten.

nur die Glätscherhöhen gleichkommen, auf denen Fedtschenko<sup>1)</sup> zu Ende Juni 26° C., und in der Nacht darauf 3° und noch weniger beobachtet hat.

Die mittlere Jahrestemperatur im Zentrum von Ferghaná dürfte gegen 15° C. betragen.

Die Temperatur des Wassers das zur Bewässerung verwendet wird ist selbstverständlich je nach Ort und Zeit eine ausserordentlich verschiedene, da jedoch die ersten Wässerungen der Felder welche nur zur erweichenden Vorbereitung des Bodens für die Pflugarbeit dienen, nicht früher als um die Mitte des März stattfinden, so können wir mit grosser Sicherheit für den zentralen Raum des Ferghaná-Thales die Temperatur des Wassers bei dieser landwirthschaftlichen Operation mindestens 10° hoch annehmen.

Am 5. April n. St. fand ich im Bewässerungskanal von Kokan-Jany-Kurgan eine Temperatur von 18°, während ich einen Monat später bei Nanaj je näher ich dem Gebirge rückte, rasch abnehmende niedrigere Temperaturen maass, nämlich 8°, 6° und endlich in der Potsch-ata, bei ihrem Hervorbrechen aus der Gebirgskluft nur 4,2. Es ist selbstverständlich dass die Wirkung der Bewässerung mit so frischem Wasser eine ganz andere sein muss, als diejenige der Warmwasser-Kultur im Zentrum des Thales.

Am 27. April hatte dagegen das Wasser des aus den Schneegebirgen mit stürmischer Eile herausstürzenden Naryn bei Utsch-Kurgan schon 21°, bei einer Lufttemperatur von 27°, welche aber durch einen Gewitterregen rasch auf 22° abgekühlt wurde.

Am 8. Juni maass ich unter dem 44sten Breitengrade die Temperatur des Wassers im Ssyr 24°, bei 29° Lufttemperatur. Tages darauf nördlich davon 24,5<sup>2)</sup>.

Ich hatte mir nicht vorstellen können dass die Glätscherwasser welche vom Gebirge mit 0° herabbräusen sich so rasch erwärmen können. Es geschieht das offenbar vorzugsweise durch die vielfache Verzweigung der Kanäle, welche das Wasser mit der bedeutenden Bodenwärme in die vielartigste Berührung bringt und dasselbe zugleich der Einwirkung der Sonnenstrahlen bloslegt.

Die Bodentemperaturen welche wir in Margelan gemessen (vergl. S. 109, 110) weisen schon im März und April auf 1 Fuss Tiefe 10 bis 15<sup>3)</sup> Wärme auf, bei geringen Schwan-

1) l. c. crp. 81 in 10,600' Höhe.

2) Es ist auffallend wie nahe die von Przewalskij am Ost-Rande Central-Asiens beobachteten Temperaturen mit den von mir beobachteten zusammenfallen. Im Ordos, unter gleichfalls 40° n. Br. beobachtete er (l. c. I, p. 137) im Gelben Flusse auch 24,5 C., in einem See 32,5 und am Boden in der Sonne 70° C.

Es scheinen das Grössen zu sein, welche an den Gränzen der höchsten Möglichkeit stehen.

3) Dobrandt (Beobachtungsmaterial, gesammelt von der meteorologischen Abtheilung der wissenschaftlichen Expedition am Amu-Darja, 1874 bis 1877, p. XX, maass

bei Petro-Alexandrowsk, das am Amu mit dem äussersten Nordrande des Ferghaná-Thales in gleicher Breite liegt auf zwei Faden Tiefe die Wärme des Grundwassers 13°,4, im November nahe 16°, im Mai 12°.

Am Nordende des Aral Sees, bei der Station Alty-Kuduk, die etwa unter 47° Breite liegt, maass ich zu Ende Juni die Temperatur eines Brunnens der in einer Vertiefung der Barchane gelegen, schwach bittersalziges Wasser enthielt. In 11' Tiefe fand ich 10°,8; in 15' Tiefe 10°, obgleich die Lufttemperatur im Schatten des Wagens 35° C. hoch stand.

Etwa unter 45½° n. Br., zwischen Fort № II, und

kungen, während das der Oberfläche des Bodens aufliegende Thermometer, das den Lufttemperaturen folgte, schon um die Mitte des März, um 1 Uhr sich bis  $31^{\circ}$  erhitzte, am 10. April bis  $32^{\circ}$  stieg.

Als kleines Thal von tiefen Schluchten umgeben, welche sich bis zu ausserordentlichen Höhen erheben, ist Ferghaná dem Ungestüme plötzlich hereinbrechender Windstösse um so mehr ausgesetzt, je beträchtlicher der Abstand zwischen den in der Tiefe des Kessels und auf den Höhen herrschenden Temperaturen.

Schon im März und April kam es vor dass ich bei schönstem ruhigen Wetter ein Verdunkeln der Gegend bemerkte und nun urplötzlich im Reiten von einem Sturmwinde gepackt wurde, der in seiner Heftigkeit mit solcher Gewalt starken Grobsand gegen das Gesicht warf, dass es für Ross und Reiter zur Unmöglichkeit wurde den Weg vorwärts fortzusetzen.

In dem äusseren Umkreise des Thales mögen solche Windstösse aus den verschiedensten Richtungen hervorbrechen gleich wie ich auch erkundete dass dort, erwarteter Maassen am Tage der Luftzug bergauf gerichtet ist, nachts dagegen bergab strömt und bei drückender Sommerhitze Kühlung bringt. Solche kühle Strömungen senken sich ringsum am Rande des Thales herab, mithin aus den verschiedensten und auch entgegengesetzten Weltrichtungen. Daraus erklärt sich die Widersinnigkeit der in Namangan beobachteten Windrichtungen, so dass dort gerade der W und SW nur einige Male notirt worden. Wie zu erwarten stand kamen dort während der heissen Monate Südwinde um Mittagszeit zur Alleinherrschaft, während morgens und abends Winde aus der Nordhälfte der Windrose bliesen.

Herrschend ist aber in entschiedener Weise der Westwind im Thalgrunde; er ist so allgemein vorwaltend dass ich ihn auch am blinden Ende des Thales<sup>1)</sup> als den hauptsächlichsten erkundete; er ist es der mit dem Sande der zentralen Wüste Ferghaná's sein Spiel treibt (s. p. 52). Schon der Sultan Baber berichtete dass am Eingange zum Thale, in der jenseit Chodshent liegenden Steppenwüste Ha-Derwisch<sup>2)</sup>, stets ein scharfer Wind gegen Marghinan (Margelan) wehe. Ich traf diesen Wind sogar auch ausserhalb des Thales bei Taschkent, und nordwestlich von dieser Stadt, den Ssyr abwärts, wo er das Kara-tau Gebirge entlang auf die Schneegipfel los, im Mai, regelmässig nachmittag als Nordwest, nicht selten mit Heftigkeit einsetzte, obgleich die Luft nachts und früh am Morgen so vollkommen still war, dass auch die Kerzenflamme sich nicht regte<sup>3)</sup>. Auch während der

Perovskij, wurde zur Zeit meiner Durchreise bei der Station Ssemenovskaja ein Brunnen gegraben. In der vor meinen Augen frisch eröffneten Erdschicht, in 33' Tiefe blieb um die Mitte des Juni das Thermometer auf  $10^{\circ}$  C. stehen.

Alle diese Angaben stimmen sehr überein. Der Quell bei Tamdy, der 7 Monate lang stets  $23^{\circ}$  R. zeigt (Труды С.-Пет. Общеср. ест. V вып. 74) ist eine entschiedene Therme; gleichfalls die Quelle welche in der Nähe von Andidshan, auf dem linken Ufer der Kara-Darja

auch im Winter  $18^{\circ}$  C. zeigt. (Тырк. Блѣд. 1878) № 8.

1) Dorf Kokan.

2) Ritter, Asien, p. 735.

3) Dieser Nordwest ist übrigens nicht nur auf den Südhang des Kara-tau beschränkt, da auch auf dem Nordhange dieses Gebirges in Aulie-ata vieljährige Beobachtungen eines Arztes den ich sprach, fast ausschliesslich Nordwinde, und ausser ihnen nur Westwinde notirt hatten.

Winterhälfte des Jahres soll er dort herrschen. Nicht minder in grösster Höhe, im Alai-Thale blies derselbe Westwind mit Heftigkeit<sup>1)</sup>.

Es kann also hier vom Nordostpassate, der von der Sahara kommend, und über Zentral-Asien fortwehend angegeben wird, nicht mehr die Rede sein. Dieser scheint in NW vom Kara-tau seinen Weg zu nehmen, denn gleich wie er auf dem Aral als der herrschende obwaltet, so begegnete er mir auch im Februar am Unterlaufe des Ssyr, wo er mit mehr als 20 Grad Kälte uns ins Gesicht schnitt. Ebenso erhob sich bei meiner Rückkehr zu Ende Mai, in Jany-Kurgan, also am Westende des fingerartig nach W weisenden Kara-tau, urplötzlich ein vehementer zweitägiger Nordoststurm der durch die ganze Nacht wüthete, aber um 10 Uhr morgens eben so plötzlich abbrach und der regungslosesten Stille und einer grossen Schwüle Platz machte, nachdem er unter Anwandlungen von Gegenwind, einen Hauch aus Süden hatte spüren lassen, der sowohl Menschen als Thieren ausserordentliche Erschlaffung zutrug. Gerade hier glaube ich einen Luftwirbel annehmen zu müssen der sich zwischen den NO und NW hineinschiebt.

Im oben mitgetheilten, durch drei Jahrgänge sich ziehenden Beobachtungs-Register, fand ich für die Stadt Kokan ganz ausschliesslich nur Westwinde und Weststürme angemerkt, und zwar vorzugsweise nachts, aber eben so wohl im Sommer als auch im März, September, November und Dezember. Wir haben also diesen West von Luftströmungen allgemeineren Karakters, wie solche die Erdoberfläche umkreisen, abzuleiten. Während des Sommers wirkt aber offenbar das Abströmen der über den Sandwüsten des Zwischenstromlandes sich übermässig erhaltenden Luft, zu den schneebedeckten himmelhohen Gebirgen, kräftig mit, zur Erstarkung des Westwindes, der, wie Wojejkov insbesondere nachgewiesen dort zu den dürrsten der Erdoberfläche gehört.

Wie arg zugleich die Erhitzung ist, mögen Beobachtungen lehren welche ich am Ssyr in den letzten Tagen des Mai unter 44° und nahe 45° n. Br. anstellte<sup>2)</sup>. Freilich in der Sommergluth der offenen Steppe, bei heiterem Himmel und Sonnenbrand, so dass der Gewehrlauf nicht mehr berührt werden durfte.

Die Tage waren besonders sonnenklar und heiss. Im Schatten des Stationsgebäudes hielt sich das Thermometer auf ..... 28½ bis 29°

Dasselbe zeigte in der Sonne:

im Zimmer auf dem sonnenbeschienenen Fensterbrette .....	42°
Auf der Steppe { auf der weissen Salzkruste des Erdbodens .....	45°
in der Sonne { an die Lössmauer gelehnt .....	50°
{ auf dem schmutzigen gelbgrauen Erdboden (Löss) vor der Station .	62°
{ auf kaffeebraunen verrotteten Pferdedünger .....	62½

1) Fedtschenko l. c. crp. 142.

2) Bei Dschalpak-Tal und bis Fort № II hin.



Tages darauf:

um $1\frac{1}{2}$ Uhr, auf dem Lössboden im Bereiche der Rückstrahlung einer Mauer . . . . .	64,5°
um 2 Uhr daselbst . . . . .	69°
als die Sonne jedoch sich hinter Wolken verbarg sank das Thermometer binnen 5 Minuten auf . . . . .	54°

Das Thermometer wäre sicherlich über 70° gestiegen wenn ich Zeit gehabt hätte zwischen 3 und 4 Uhr zu beobachten, da unsere in Namangan angestellten Beobachtungen gelehrt haben dass gegen 4 Uhr nachmittags die Temperatur, ihr höchstes, gleich wie die absolute und relative Feuchtigkeit ihr geringstes Maass erreicht.

Da obige ausserordentlich hohe Temperatur erst im Mai, also zwei Monate vor der grössten Hitze gemessen wurde, zu einer Tagesstunde zu der die äusserste Hitze noch bevorstand, so lässt sich entnehmen mit welcher Gewalt später im Sommer diese Luft gegen die Leere streben muss welche durch das weitverbreitete Herabfliessen der Gebirgsluft, von den Höhen abwärts, hinterlassen wird.

Es ist eine bekannte Erfahrung dass in Buchara und weiter, bis zum 36sten Breitengrade südwärts bei grosser Stille und drückender Schwüle sich bisweilen, und zwar gewöhnlich am Vormittage, ein entnervender Südwind erhebt, der rasch an Stärke zunimmt. Obgleich nun ein Antheil dieses Heisswindes aufwärts steigend entweicht, vorübergehende Federwolken bildend, so wird jedoch durch den übrigen Antheil dieses Südwindes, der Westwind der aus dem Zwischenstromlande gen Ferghaná weht, verstärkt, und noch mehr erhitzt.

Dafür spricht die gleichzeitige Ablenkung des Westwindes zu einem SW, denn als solcher tritt der allgemein gefürchtete böse Fieberwind inmitten des Sommers auf — Garmsel, Garmsir oder auch Schamal, Ssak-schamal und Tebbad genannt. Er dringt in das benachbarte Säräfschan-Thal über die niedrigen nur  $3\frac{1}{2}$  bis Fünftausend Fuss hohen Pässe welche von Fajsabad und Schährisäbs dahin führen.

Mein Reisegefährte H. Smirnov schreibt mir dass ein solcher fieberbringender Wind den er am 14. August 1878 in der Stadt Kokan erlebte, nach einigen aus leichten Prellstössen bestehenden Vorboten in der Nacht mit heftigem Brüllen hereinbrach. Man musste erwarten, er werde die Häuser umwehen. Die Bäume brechend und Aeste zerzausend, währte er bis zum Mittag des folgenden Tages fort.

Das meteorologische Phänomen der zentralasiatischen Staubnebel haben wir schon auf Seite 87 u. ff. erörtert. Ich glaube diese Staubnebel mit den über dem übermässig erhitzten Kontinente überall sich emporhebenden Luftströmungen (courant ascendant) in unmittelbaren Zusammenhang bringen zu müssen. Von der einen Art dieser aufsteigenden Luftströmungen ist auf der vorigen Seite die Rede gewesen. Sichtbarer stellt sich dieser Staub zur heissen Jahreszeit als Staubhose in der freien Steppe dar. Zumal um die Mittagszeit der heissen Monate erhebt sich überall auf der Steppe ein Wirbelwind nach dem anderen; über

die Fläche dahingehend. Nicht selten stäuben solche Wirbelwinde über das Fahrzeug des Reisenden fort, und machen sich durch einen fühlbaren Stoss bemerklich.

### Die Feuchtigkeits-Niederschläge.

Wir waren auf den stets heiteren, wolkenlosen Himmel des Ferghaná-Thales gespannt, für den die Sommerhälfte des Jahres, mit ihrer Cyclone, berufen ist. Es sollte ganz anders kommen, denn so lange ich daselbst weilte hatten wir uns über Störungen durch Regenwetter oft zu beklagen, der Himmel aber war wenn nicht von Wolken überzogen, so durch Staube-  
nebel verdeckt. Es war aber ein ganz ungewöhnliches Jahr; so hiess es allgemein. Dieses zu-  
gegeben möchte ich doch gegen die Voraussetzung dass der Grund des Ferghaná-Thales  
regelmässig gar keinen Sommer-Regen aufzuweisen habe, einige Zweifel ins Feld führen.

Schuyler<sup>1)</sup> erlebte in der Stadt Kokan zu Ende Juni einen Regen der drei Tage nach  
einander gegossen hatte; was freilich als ein ganz ungewöhnliches Ereigniss bezeichnet  
wurde. Indessen finde ich dass in den drei folgenden Jahren 1877, 1878 und 1879 am selben  
Orte im April, Mai und Juni Regen notirt worden, gleich wie Graupeln und Schnee im No-  
vember und Dezember. Die Stadt Kokan liegt aber im tiefsten Grunde des Ferghaná-Kessels.

Während unseres Aufenthaltes in Alt-Margelan, das gleichfalls zentral liegt, regnete es  
wiederholt in der zweiten Hälfte des März und in der ersten des April, und obgleich der  
Regen meist fein war, so füllte er doch, anhaltend wie er war, die hohlwegartig ausgefahrenen  
Strecken für fast die ganze Zeit unseres Aufenthaltes zu knietiefen Lachen aus. Freilich  
hiess es dass dieses wieder ein ungewöhnliches Jahr sei, was ich um so williger annahm,  
als an verschiedenen Oertlichkeiten rings um Margelan das Wintergetreide durch Nässe  
— sage durch Nässe — ausserordentlich gelitten hatte. Auf zu viel Winterwasser, sei Regen  
gefolgt, und dieser, gleich wie starker Thau habe den Boden so aufgebauscht dass ein darauf  
folgender Frost die Pflanzenwurzeln zerriss. Diese Erklärung wurde durch den Augenschein  
vollkommen bestätigt, gleich wie andererseits Herr Teich, der unermüdliche Beobachter  
mittheilte dass allerdings während des ersten Drittheiles des laufenden Jahrganges, auch in  
Taschkent schon mehr Regen gefallen war als während der 12 Monate des verflossenen<sup>2)</sup>.

Auch in Namangan regnete es, wie mir Herr Ssawinov schrieb ungewöhnlich viel.

1) l. c. II, p. 52.

2) Immerhin kein so ganz unerhörter Fall; da zwei  
Jahre vorher berichtet wird (Типрест. Бѣл. 1876, № XXI)  
dass um 6 Uhr früh 20°, um 11 Uhr vormittags 11°, um  
2 Uhr 4°, endlich um 4 Uhr — 1° abgelesen wurden, so  
dass unter dem Einflusse so starker Temperaturschwän-  
kung am selben Tage 22 Millim. Regen, vom Regenmesser

angezeigt wurden.

Auch in den Steppen am Ssyr und am Irgis begegnete  
ich zahlreichen Regengüssen; so bei Tjumen-Aryk,  
bei Jany-Kurgan, bei Fort II und Chorchut, bei  
Kasalinsk. Oft war der ganze Horizont der Steppe von  
Regen gestreift. Gewitter entluden sich.

Als ich nun im April und Mai meinen Rundritt durch die Nordhälfte des Thales ausführte wurden wir nicht selten von Regen heimgesucht, der aber einen ganz anderen Charakter, nämlich den von Gewitterregen an sich trug.

Gewitter und Gewitterregen scheinen überhaupt an den Rändern des Thales eine sehr häufige, ja im Frühjahr d. h. während des März und April im Gebirgsrande eine tägliche Erscheinung zu sein. So erlebten wir es, und wenn es auch zwischendurch über unsern Häuptern klar und hell blieb, so sahen wir doch irgendwo ringsum die Wolken sich zusammenstürmen und in den prachtvollsten Wetterleuchten sich entladen. In mir wurde die Erinnerung an Zeus den Wolkensammler, den Jupiter pluvius und imbricator wachgerufen, der offenbar aus dem indischen Gott Indra hervorging, dem Gotte des Donners und der Blitze, des Sturmes und des Regens.

Am Naryn wurden auf dem Wege den wir zogen sogar zwei Fuhrleute am 15. April vom Blitze erschlagen, und zwar bei Utsch-Kurgan, das vom Gebirge viele Meilen absteht.

In den Gebirgen rings um das Thal sind solche Gewitterschauer wohl den ganzen Sommer über keine Seltenheit, wie das unser Abschnitt der von den verheerenden Ueberfluthungen handelt, sattsam erweist. Der Regen wird dabei oft durch überreichen Hagelfall vertreten und diese Schrecken verbreitenden Gewitterfluthen sind unter dem Namen ssilá verrufen genug. Es sind das dieselben Kondensazionen und Niederschläge, wahre Wolkenbrüche, welche ja überall dort besonders stark auftreten, wo tief eingeschnittene Gebirgsklüfte in Ebenen ausmünden<sup>1)</sup>.

Wie nun aber solche, vom Gebirge gegen die Thalmitte vorrückende Gewitter-Regen während der Mitte des Sommers gegen den Grund des Ferghaná-Thales sich in nichts auflösen, malt ein Bericht den ich von Herrn Ssawinov empfang sehr anschaulich. Es ist von Namangan und dem Vorherrschen des N, im Juni, die Rede. Dieser Nordwind, fährt er fort, treibt fast täglich zu 2, 3 bis 4 Uhr nachmittags Massen von Regenwolken über Namangan zusammen. Gewitter grollen und von Minute zu Minute erwartet man das Herausplatzen des Regens. Nichts davon. Der Wind schwindet, der Horizont beginnt sich aufzuklären, gegen 5 Uhr haben sich auch die Wolken spurlos aufgelöst und die drückendste Hitze stellt sich ein, so dass dieselbe zwischen 5 und 6 am unerträglichsten erscheint<sup>2)</sup>.

Gegen Abend wieder dieselben Wolken, wieder Gewitterrollen, Schlag auf Schlag blitzt es, wiederum verspricht jeder Augenblick den schwersten Regenguss, — aber gegen 10 oder 11 der Nacht sieht man nichts mehr von allen diesen Anzeichen, sondern helles Blinken der Sterne am Himmelszelte. Die Wolken schwinden wie Rauch im Winde dahin; jedoch nicht vor dem Winde, sondern unter völliger Windstille.

1) Innitten der Steppe scheinen schon geringfügigere Höhenzüge dieselbe Wirkung hervorzurufen. Drei bis vier Jahre vor meiner Reise erlitt Choroschin (l. c. p. 420) einen Wolkenbruch im Bukan-Gebirge, des westlichen Theiles der Kysylkum-Steppe.

2) Aehnliches erzählte man mir in Kasalinsk. Im Sommer soll es dort vor Staubwirbeln kaum auszuhalten sein; aber um 5 Uhr nachmittags tritt vollkommene, angenehme Stille ein.

Deutlicher lässt sich die auflösende Wirkung des aufsteigenden warmen Luftstromes nicht versinnlichen als durch diese Schilderung der hier wiedergegebenen Vorgänge in den Wolkengebilden. Wenn auch nicht immer aller Dunst der Wolken aufgesogen wird, so doch ein derart grosser Theil desselben, dass dem Europäer es auffällt wie gering die herabkommende Wassermenge ist, im Vergleiche mit den grossartigen Vorbereitungen des Gewitters. Bisweilen beschränkt sich der ganze Regen auf vereinzelt herabfallende sehr grosse Tropfen; es ist bald mit ihm aus. Mir, der ich ungewöhnlich stark transpirire, leuchtete, trotz Regenfahl und Thau die durch den aufsteigenden Luftstrom bedingte rasche Austrocknung des Bodens wegen des auffallend raschen Trokknens meiner Wäsche und Wischtücher, ein. Der Dunsthunger der Luft die ohnehin trokken ist, wächst durch die Hitze in ausserordentlicher Weise. Die Feuchtigkeit welche sich auf dem Boden niedergeschlagen, wird rasch von der Luft aufgezehrt, sogar der aus höheren Luftschichten fallende Regen wird aufgezehrt bevor er den Boden erreicht (Danilewskij; Wojejkov).

Ja, der aufsteigende Luftstrom ist dermaassen fühlbar, dass auf den Gipfeln der Lösshügel die Luft warm erscheint, wenn man nachts aus kühler frischer Niederung emporgestiegen ist.

In derselben Art wie mit dem Regen verhält es sich mit dem Schneefalle der bekanntlich im Thale selbst nur geringfügig und von kurzer Dauer ist, während die umgebenden Gebirgspässe durch klaffertiefen Schnee bis in die Mitte des Sommers unwegsam bleiben.

Im Thalgrunde ist das Fehlen jeglichen Thaues ziemlich charakteristisch, indessen doch nicht (wenigstens im Frühsommer nicht) ohne jegliche Ausnahme charakteristisch. Am 22. April folgte bei dem zentral gelegenen Orte Assakke auf sehr heissen Tag eine sich kühl anfühlende Nacht, welche jedoch um 6 Uhr morgens nicht weniger als 18° anzuweisen hatte. Das Korn wie das Gras waren durch reichlichen Thaufall über und über nass. Hier dürfte dasselbe bei vorgerückterer Jahreszeit nicht so leicht vorkommen; aber an der gesammten Umrandung des Ferghaná-Thales begrüsst uns reichlicher Thau als ein Freund aus den Heimathsgefiliden, und die bis dahin so schmerzlich vermissten Rasengebilde leisteten dafür Gewähr dass wir eben keinen meteorologischen Ausnahmefall<sup>1)</sup>, sondern einen charakteristischen Bestandtheil des Klima dieser Zone vor uns hatten, welche auch an Sommerregen nicht arm genannt werden darf.

Eben so wie in Bezug auf die Temperaturverhältnisse werden wir auch bezüglich der Luftfeuchtigkeit und der Niederschläge in Ferghaná auf eine grosse Verschiedenartigkeit zurückgewiesen. In nächster Nähe neben einander berühren sich fast verschiedene Gegensätze. Der Thalgrund nimmt in vollem Maasse an den Winterregen seiner Umgebungen Theil, in geringerem an den Frühlings-Regen derselben, und fast gar nicht an den Sommer-

1) In der Hungersteppe beobachtete Choroschchin (l. c. p. 257) sogar den Heiligenschein der sich beim Mondschein im Nebelschleier um so glänzender und voll-

kommener gestaltete, sobald der Nebel sich dichter zusammenzog.



regen die dasselbe umzingeln und an welchen das hoheebene Gebirge nordöstlich von Ferghaná überreich sein soll. Dort im Wolkengebirge soll es durch den ganzen Sommer regnen so dass wir an die ähnlichen Verhältnisse im gegenüberliegenden Alaschanj-Gebirge<sup>1)</sup> erinnert werden. Wojekow versetzt in seinem Atlas mit vollkommenem Rechte subtropischen Regen in die unmittelbare Nähe von Ferghaná.

Die soeben im Drucke erschienene Abhandlung des Hrn. Ed. Stelling «Ueber den jährlichen Gang der Verdunstung in Russland» bietet uns für die einschläglichen landwirthschaftlichen Fragen schon treffliche Orientirungen, obgleich die in dieser Arbeit benutzten Beobachtungen noch nicht bis Ferghaná hinanreichen. Den Beobachtungs-Stationen: Nukuss, Petro-Alekssandrovsk, Akmolinsk und Taschkent lässt sich ein angenähertes Bild dessen entnehmen, was wir im Thalgrunde Ferghaná's zu erwarten haben.

Da sich die Abhängigkeit der Verdunstung von der Temperatur und der Feuchtigkeit der Luft vollkommen bestätigt, so müssen in dem von Hause aus lufttrokkenen, dabei aber so stark bewässerten Ferghaná die interessantesten Gegensätze um so deutlicher herausstellen als es an der hohen Temperatur nicht fehlt welche den Einfluss der relativen Feuchtigkeit auf die absolute Grösse der Zunahme oder Abnahme der Verdunstung steigert.

Die aus dünnen Steppen ruckweise heranbrausenden westlichen Winde müssen bei ihrer grossen Heftigkeit die ohnehin sehr grosse Verdunstung plötzlich ausserordentlich steigern. Man erzählte mir von einem weisslichen Schein über bewässerten Strecken der die Wasserdünste verrathe.

Nicht vom Februar an wie in Petro-Aleksandrovsk, sondern erst von April an dürfte die Verdunstung in Ferghaná noch bis zum Maximum im Juli so bedeutend steigen, dass eine starke Jahresamplitude erreicht wird.

Im Winter dürften sich Januar und Februar um das Minimum der Verdunstung streiten und der Niederschlag die Verdunstung entschieden überwiegen.

Wenn man vom Thalgrunde zu den Rändern der Mulde hinaussteigt müssen ausserordentlich abweichende Zustände der Verdunstung, zumal aber ihres Verhältnisses zu den Niederschlägen sich herausstellen.

Nachdem wir uns mit dem Grund und Boden Ferghaná's bekannt gemacht, die geographische und Höhenlage, die Umgebungen sowie das Klima kennen gelernt, gehen wir nunmehr zur Betrachtung

---

1) Des Хан-ssu, vergl. Прижевальскій, Монголія | aus Jahr ein Platzregen und schlimmes Wetter.  
или страна Тангутъ, 1875, I, стр. 231, 239, 347. Jahr

### III des Akkerbaues über.

#### A. Die Akkerkrume<sup>1)</sup>.

Diese fällt, wie wir schon angedeutet haben grösstentheils mit dem Löss zusammen.

Es ist selbstverständlich dass der Löss bei so ausserordentlich wechselnden Mischungsverhältnissen seiner Bestandtheile, wie die Analysen der Chemiker sie uns vor Augen führen, von der wissenschaftlichen Landwirthschaft künftig in zahlreiche Unterabtheilungen von dem verschiedenartigsten Kadasterwerthe zerfällt werden wird. Hat sich doch sogar schon im Rheinthale eine Lössart unter die Kategorie der «mageren» mässig fruchtbaren Lehme<sup>2)</sup> verlaufen.

Was wir als Löss in Betracht ziehen ist nur der Kollektivname für ein gar verschieden zusammengesetztes Gebilde. Sogar die das Skelett bildenden drei Hauptbestandtheile finden wir im Löss zu sehr verschiedenen Proportionen gemischt: hier 90, dort nur 27% Sand und Silikate; hier 69, dort nur 7% Calciumcarbonat; hier 20, dort nur 4 Prozent Thonerde. Nicht minder verschiedenartig verhalten sich die Salze im Löss. Bald lassen sich nur minime Quantitäten nachweisen, bald erheben sie sich zu 4% Kali, 0,36% Phosphorsäure, 10% Magnesia, 40% Gyps, oder gar zu einer Ausblühung von 62% Glaubersalz, u. s. w.

Nicht nur die löslichsten Salze werden durch Wässerung des Bodens ausgesüsst, sondern auch der Kalk schwindet, wie wir gesehen haben, in die Tiefe, und so kann denn ein ursprünglich gleichartiger typischer Löss nicht nur in verschiedenen Tiefen ganz verschiedene Zusammensetzung zeigen, sondern schliesslich an der Oberfläche sogar allen Kalk verlieren; gleich der Schwarzerde (vergl. p. 5). Genau genommen ist es dann nicht mehr ein Löss, sondern ein Lehm<sup>3)</sup> den wir nun vor uns haben. Ein solcher bedarf der Kalkdüngung dringend, obgleich im Allgemeinen der Löss vom Akkerbauer als ein sehr kalkhaltiger, thätiger, ja zehrender Mergel angesprochen werden muss.

Aber auch ganz abgesehen von diesem im Laufe der Zeiten sich vollziehenden Auslaugen, ist offenbar der Primär-Löss schon von Hause aus ungemein verschieden (vergl. Anhang № II), und haben wir das offenbar mit seiner Entstehung aus den verschiedenartigsten Felsgebilden in Zusammenhang zu setzen (vergl. p. 97). Der Sekundär-Löss hat nun gar überdiess eine völlige Umlagerung seiner Bestandtheile durch Fluthen erfahren, so dass er in undeutliche Schichten zerlegt worden, in denen sich die Bestandtheile je nach ihrer spezifischen Schwere lagern. Bald waltet Sand ganz entschieden vor, bald Thon, bald Kalk. Sie sind durch das Wasser sortirt. Im Ganzen scheint der Kalk, der sichtbarer wird

1) Einiges Genauere ist in den Anhang № II, verwiesen.

2) Meitzen p. 290.

3) Dr. Havenstein (Landw. Jahrbücher, 1878, p. 301) fand sogar dass in Poppelsdorf der Uebergang des Mergels in kalkfreien Lehm ein schroffer ist.

und durch die immer mehr an weisse Tünche erinnernde Färbung sich verräth, im Sekundärlöss verhältnissmässig zuzunehmen. In tieferen Bänken des Löss scheint stets der Sand vorzuwalten und so den Uebergang zu den den Löss unterlagernden sandigen Geröllablagerungen zu vermitteln. Dadurch erklärt sich wie es möglich war dass einige Untersucher des europäischen Löss ihn für «nicht plastisch» ausgegeben.

Immer wieder werden wir zu der Schwierigkeit zurückgeworfen den Lössboden fest zu charakterisiren (vergl. p. 73). Diese Schwierigkeit wächst, sobald wir den Halt verlieren den uns das Gefüge und die Struktur des in natürlicher Lage vor uns befindlichen Bodens gewährt.

In der bearbeiteten Akkerkrume kann weder von der ursprünglichen Struktur, ja Textur des Löss, noch von den dieselbe hervorruhenden inkrustirten Wurzelröhrchen, noch von Lössmännchen, als Erkennungszeichen dieser Bodenart die Rede sein. Das Alles schwindet unter der Bearbeitung des Bodens.

Die allerdings sehr charakteristische Färbung dieser Gelberde ist nichtsdestoweniger von derjenigen mancher Lehme nicht zu unterscheiden. Das scheint darauf hinzuweisen dass der Aggregatzustand neben dem Gehalte an färbenden Eisenoxyden bei der Färbung eine Rolle von Belang übernimmt.

Als wesentlichstes Kennzeichen bleibt uns schliesslich nur der ausserordentlich fein gepulverte Zustand der Bestandtheile, das Staubigmehlige, Abfärbende, derselben übrig, so wie die gründliche Durcheinandermischung dieser Bestandtheile. Dieser feingepulverte Zustand bedingt auch offenbar das matte Ansehen auf Bruch und Schnitt, das plastische Zusammenbakken, so wie das Kleben an der feuchten Lippe gleich dem Thone, und dadurch eben den wesentlichsten Unterschied vom kalkhaltigen Lehm, welchen der Kalk in gröberer Zerstückelung und minder gleichmässig gemengt, durchsetzt. An der staubigen Beschaffenheit nehmen aber alle Bestandtheile des Löss Theil, obgleich allerdings der härteste unter ihnen, der Kieselsand nicht selten sich deutlicher herausfühlen lässt, aber unter dem Mikroskope bald mehr, bald weniger abgeriebene Körnchen erkennen lässt.

Da nun die landwirthschaftliche Bodenkunde in neuester Zeit das Hauptgewicht auf die Feinerde legt, welche wenn sie die höchstmögliche Fruchtbarkeit bedingen soll, derartig zerkleinert sein muss dass die ursprünglichen Mineralien aus denen sie entstanden ist, sich nicht mehr, ja sogar auch unter dem Vergrösserungsglase nicht mehr erkennen lassen, so dürfen wir auch nicht zögern, in der stets vorhandenen, ausserordentlich feinerdigen Beschaffenheit des Löss, die wesentlichste Eigenschaft zu erkennen, die seiner bedeutenden Fruchtbarkeit zum Grunde liegt. Er ist so fein dass er mit grösster Leichtigkeit im Wasser zu Wolkengebilden aufschlämmt, welche sich bei geringster Bewegung schwebend erhalten. Der Lössschlamm sedimentirt so träge dass er die Geduld des analysirenden Chemikers auf die äusserste Probe setzt. Die Absorptions-Thätigkeit hat aber ihren Sitz gerade in der thonigen Feinerde und in der feinerdigen Dammerde. Man kann aus der Dauer des Sedimentirens einen Rückschluss auf den Verwitterungsgrad der Krume machen. Auch im Nilschlamm ist, trotz ungemein geringem Betrage der organischen Stoffe die hohe Absorptions-

fähigkeit der Feinerde, bei ihrem grossen Reichthume an aufgeschlossenen Silikaten als die Hauptbedingung der Fruchtbarkeit ermittelt worden. Nach Knop steht der Löss darin dem Nilschlamm nach.

Auch die Schwarzerde ist schliesslich nichts Anderes als eine humose Feinerde; so dass Bischof<sup>1)</sup> schon vor einem Vierteljahrhunderte zu dem Ausspruche geführt wurde, dass wenn man von den Bestandtheilen des Löss die Karbonate abziehe, man eine Zusammensetzung erhalte welche dem Tschernosem sehr nahe komme.

Abgesehen davon dass die feine Zertheilung der Substanzen alle diejenigen physikalischen Eigenschaften des Bodens bedingt welche einem fruchtbaren Boden nicht fehlen dürfen, scheint mir dieselbe namentlich dadurch ein um so grösseres Gewicht zu erhalten, dass sie die Tränkung des Lössbodens mit löslichen Salzen ermöglicht, und dem Umlaufe dieser Salzlösungen im Löss grosse Leichtigkeit bietet.

Bei dem Löss als steppengeborenen Boden kann die Durchdringung desselben mit Salzen, welche bei jeder Gelegenheit sich sichtbar hervordrängen, Niemanden Wunder nehmen. Grösstentheils ist die Erdoberfläche in solchem Uebermaasse mit Salzlösungen getränkt, dass dort wo sich abgeschlossene Wasserbekken gebildet, die Salze für den Haushalt so wie die verschiedensten technischen Betriebe gewonnen werden. Wo das Wasser sich zurückzieht bleiben salzschlammige Strecken zurück, tiefschwarzer Moor, aller Vegetazion bar, als widerliche Wüste, oder wie mit Schneekrystallen belegt im, heissen Sonnenbrande, wunderbar anzuschauen. Unter der Salzhülle verbirgt sich eine röthlich aussehende lehmige Masse. In noch weiteren Kreisen um solche Mittelpunkte herum vermögen nur gewisse, besonders organisirte Salzpflanzen Fuss zu fassen.

Das Alles kennt Jedermann. Wohl aber muss es dem europäischen Reisenden in den Lössgegenden Mittelasiens auffallen, dass, nachdem er sich von jenen niederen Sammelbekken abgewendet und tagelang über ausgesüsste fruchttragende Ebenen den Gebirgen entgegen gewandert ist, er die dort zu immer grösserer Mächtigkeit anwachsenden Lössmassen, sogar in höchster Höhe noch immer von Salzen sichtbar durchtränkt findet. Dort in der Region nicht seltener Sommerregen, wo die Gegend durch tiefeingerissene, von steil abfallenden Hängen begränzte, Schluchten überall an heftig strömende Niederschläge mahnt, sieht der Reisende an den Steilwänden auch der schroffsten Abstürze, sogar im Frühjahr, ringsum dieselben Salze auswittern. Jeder isolirte Lösshügel (Kurgan) weist Ausblühungen auf seiner ganzen Oberfläche, gleich wie auf frischen Einschnitten auf. Der Löss ist eben gleich einem Schwamme von diesen Salzlösungen durchdrungen.

Dass er sich so vollzusaugen vermag schreibe ich, wie gesagt, vorzugsweise der feinerdigen Beschaffenheit des Löss zu. Gleich dem Thone nimmt er die Feuchtigkeit in sich auf und hält sie fest.

Richthofen lässt das was er Textur des Primär-Löss nennt, dabei die Hauptrolle

---

1) Lehrbuch der chem. und physikalischen Geologie, 1855, II, p. 1596.



spielen. Allerdings fordert die an einen Schwamm erinnernde Durchsetzung der Lössmasse mit Wurzelröhrchen, zu solcher Auffassung auf, und muss diese Textur der Verbreitung wässriger Lösungen in den Lössmassen kräftigen Vorschub leisten. Die Lössmännchen insbesondere müssen wir uns als Beweise der abwärtsleitenden Mitwirkung der besagten Textur denken. Sie entstehen als Sammelpunkte der kalkigen Inkrustationen welche die Wurzelröhrchen auskleiden, später aber von kohlensauren Wassern wiederum aufgelöst und abwärts geführt worden sind. Jedenfalls befördert diese Textur die senkrechte Zerklüftung, das Auswaschen des Lössbodens welches schliesslich die unersteigbar steil, viele hundert Fuss tief abfallenden Lösswände bedingt.

Alleinige Ursache dieser Zerklüftung dürfte jedoch die Textur nicht sein, zumal die Wurzeln und folglich auch deren Röhrchen keineswegs nur senkrecht in den Boden dringen. Eine andere Kraft darf bei diesem Vorgange nicht übersehen werden. Das ist die Volumveränderung des Bodens, welche bei dem plötzlichen Austrocknen desselben unter den sengenden Sonnenstrahlen besonders gross ist. Die Erde berstet, gleich wie es ja auch mit der Schwarzerde geschieht, und ihre Spaltungen finden nie anders als in senkrechter Richtung statt, indem die seitlich aneinander haftenden Bodentheile schliesslich der Volumveränderung nachgeben müssen und auseinanderklaffen. Horizontale Bodenspalten kommen nicht vor. Gleich wie ich aus dem Hochnorden vom Taimyr und Nowaja-Semlja das Zerspringen der Bodenfläche zu polygonen Figuren als Folge der Temperatursprünge und des grossen Frostes beschrieben, so klappt auch die Lössfläche — durch Dürre — zu prismatischen Absonderungen auseinander, welche gleichsam die Trichteröffnungen für die oben erwähnten grossartigen infiltrirten Zerklüftungen des Löss abgeben. Wie dort so auch hier übt das seinen besonderen Einfluss auf die Vegetation der Wildniss welche oft nur in den gelockerten Bodenrissen zu wurzeln vermag, während die von denselben umschlossenen Polygone den Wurzeln eine steinharte Tenne entgegensetzen. Solche Polygone erinnern an die Figuren welche säulenförmige Basalte im Durchschnitte zeigen so wie an die Wahrscheinlichkeit ähnlicher Entstehungsweise der Basaltsäulen. Die Stärke zerfällt beim Trocknen gleichfalls in analoge vielseitige Säulchen, in der Fabrik Kristalle genannt. Je langsamer der Boden austrocknet desto weiter stehen bekanntlich die besagten Risse von einander ab.

Jene Trichteröffnungen zu vervielfältigen, zu erweitern, tragen im Süden Höhlenbewohner jeglicher Art allerwärts bei: Insekten, Schildkröten, Vögel: wie Tauben, Dohlen, Mandelkrähen, Bienenfresser, Schwalben, Spatze. Auch Nager wühlen dort ihre Schlupfwinkel in den Boden hinein.

Noch weniger als oben angedeutet vermag ich Richthofen in der Annahme zu folgen: die Textur des Löss befähige denselben zu einer gewissen Selbstdüngung, welche es zu Wege gebracht, dass viertausendjähriges Akkern ihn nicht habe erschöpfen können. Aus den Tiefen sollen die Texturröhrchen stets neue Nahrungsstoffe emporgehoben, sie sollen die Absorption von Ammoniak und Kohlensäure vermittelt haben.

Wir gaben zu dass die Wurzelröhrchen das Hinabsintern beförderten, wobei es sich also

ausser dem Kalk vorzugsweise um das kohlen saure Kali, das Chlorcalcium, also um die zerfliessenden Salze, handelt, mit Ausnahme des salpetersauren Kalkes, der durch seine Neigung zum Aufsteigen sich auszeichnet. Wollten wir jenen Wurzelröhrchen zugleich das Emporheben von Lösungen aus der Tiefe, also in diametral entgegengesetzter Richtung zuschreiben, so müssten wir das Vorkommen zweier verschiedener Röhrensysteme neben einander annehmen; wovon nicht die Rede sein kann. Werden Lösungen emporgesogen, so geschieht das durch die Kapillarität; gleich wie in allen anderen Bodenarten, und vorzugsweise vermittelt der feinerdigen Beschaffenheit<sup>1)</sup> denn erwiesener Maassen ist die kapillare Wasserleitung sowohl als die Sättigungskapazität um so grösser je feiner die Bodenpartikelchen. Der Zugang zu den Texturröhrchen des Untergrundes wird durch die mechanische Bodenbearbeitung verlegt, durch die Tagewasser verschlämmt. Tage- ja Wochen lang bewiesen uns das in den Hohlwegen der Städte und Dörfer die nach Regengüssen stöckenden knietiefen Lachen. Der Sekundär-Löss der gar keine Textur besitzt verdankt gleichwohl der Kapillarität seine fruchtbaren Eigenschaften.

Wie dem nun auch sei, ich lege besonderes Gewicht auf den meist übermässigen Reichtum des ursprünglichen Löss an Salzen und glaube dass nächst der Feinstaubigkeit, dieser Salzgehalt vorzugsweise der Fruchtbarkeit des Löss Vorschub leistet und ins Auge gefasst werden muss. Diese Bedeutung des Salzgehaltes erscheint unleugbar wenn wir uns dessen erinnern wie gross der Antheil ist der neuerdings dem chemisch gebundenen Hydratwasser der sesquioxiden Silikate an dem Befördern des intensiveren Zerfalles der Bodenbestandtheile bei der Ernährung der Kulturpflanzen widerspruchlos zugemessen wird. Die wasserhaltigen Silikate absorbiren auch Kali sehr kräftig; dasselbe dem Ausgelaugtwerden entziehend. Doppelte Bedeutung gewinnt diese Eigenschaft in stark bewässertem Boden.

So trete ich denn mit grösster Entschiedenheit der herrschenden Ansicht entgegen welche noch neuerdings in schwungvollen Worten dem «neidischen Salz» das Wasser als «das befruchtende Prinzip», als die «menschenfreundliche Gottheit» entgegengesetzt hat<sup>2)</sup>. Wahr ist es dass Salzland und Wüste beinahe synonym sind, dass jede grosse Wüste ein Salzland ist; dass das thierische Leben solche Orte flieht; dass der Mensch sie nur unter drohender Gefährdung seines Lebens durchheilt; dass der kaum sichtbare Salzstaub die Fruchtbarkeit der ergiebigsten Feinerde vernichten kann.

Doch diese «dämonische Furchtbarkeit der Wüstennatur» darf von keinem anderen als von dem Gesichtspunkte: «zu viel des Guten» aufgefasst werden. Nur im Vereine mit der Dürre wird das Salz so schrecklich, so entschieden kulturfeindlich. Mit dem Wasser maassvoll gepaart ergänzt das Salz dessen göttliche lebenwekkende Kraft. Darin liegt eben

1) Ein Kubikmeter Löss, der nach Austrocknung bei 20° R. 2100 Kilogr. wog, sog sich, bis zur Sättigung angefeuchtet, zu einem Gewichte von 2350 Kilogr. an, hatte also 12% seines Gewichtes Wasser aufgenommen. Die Ausstrahlung des Wasserdampfes wurde dabei nahezu die

selbe wie bei gewöhnlicher Akkerde gefunden, und geringer als diejenige von Kalksand, aber doppelt so gross als diejenige von Thon und Kalkstein (Hobohm, l. c. II, . 18).

2) Vergl. Prof. Kirchhof, Deutsche Revue, 1878, p. 105.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, Vilimo Série.

die Noth unserer durch lange Kultur erschöpften Akkerkrumen dass ihrer äussersten Oberfläche das Wasser die Salze genommen, dass Regen und Schnee, wie jener Gelehrte treffend gesagt: sie so vollständig ausgesüsst hat, wie der Chemiker seinen Niederschlag auf dem Filtrum.

Nicht ohnmächtig soll der Mensch vor dem Uebermaasse an Salz zurückweichen; dasselbe weicht ihm so überaus leicht; ja, zu leicht. Der Mensch soll mit Hilfe des Wassers das wohlthätige Salz seinen Zwecken dienstbar machen. Mit bestem Beispiele ist der Orientale, der apathische Mohamedaner uns darin vorausgegangen. Möge Russland bald Hand ans Werk legen um die unerschöpflichen Nahrungsvorräthe welche sein Boden auf unermesslichen Strecken in Salzform angehäuft hat, durch zweckmässige Wasserzuleitung zur ausserordentlichsten Fruchtbarkeit zu wekken. Wo Salz vorherrscht treten die kulturfeindlichen Insekten und Schnecken zurück.

Zwischen Salz und Salz ist allerdings wohl zu unterscheiden. Weder ist das Natron im Speisesalze den Pflanzen ein Nahrungsmittel, noch lässt sich dem pflanzenfeindlichen Chlor desselben Salzes irgend eine für das Pflanzenleben brauchbare Seite abgewinnen. Es ist aber falsch wenn Kirchhof meint, dass mit dem Meerwasser die Lachen der Salzwüsten nichts gemein hätten. Sie sind verschiedene Ueberbleibsel von Meeresdümpeln und ergänzen sich durch Auszüge aus früherem Meeresboden, welche ihnen die Tageswasser zuführen. Die Zusammensetzung ihrer Salze ist allerdings oft eine andere geworden, aber glücklicher Weise eine den Kulturpflanzen günstige. Nicht mit einer Lösung des wunderbar reinen Steinsalzes, beispielsweise mit dem unergründlich tiefen, jedenfalls auch dem Meere entstammenden unerschöpflichen Salzstokke von Iletzkaja Saschtschita<sup>1)</sup> haben wir es zu thun, sondern nach Absetzung desselben vielmehr mit ähnlichen Niederschlägen wie der Landwirth sie in Europa sorgfältig ausnutzt. Aber nicht gleich wie der Europäer hat der glückliche Akkerbauer der Salzsteppe sich die Dünger-Salze mühsam und mit vielen Kosten herbeizuholen. Er braucht das fertig vorhandene nur zu verdünnen. Aus den Lachen der Salzsteppe, aus deren Boden, ist das im Meerwasser so vorwaltende Kochsalz<sup>2)</sup> fortgeführt, und mit Recht ist von Prof. Schmidt ausgesprochen worden: wir hätten beispielsweise im Elton-See die Mutterlauge des Meeres, als ein unfertiges Stassfurth vor uns. Kieserite, Karnallite, Polyhalite und wie die schönen Dungsalze alle noch heissen mögen die man in Europa aus den Tiefen hervorholt überlagern die Steppe, nur verdünnender Auflösung gewärtig um grösste Frucht-

1) Auch das Ferghana-Thal ist rings von ähnlichen Salzlagern und Solen umkreist. Hat doch der Kreis Tuss oder Tschust seinen Namen davon erhalten.

In den Протоколы за сѣд. Турк. Орхѣла И. Общества любителей естествознанія, 1871, стр. 37, ist die Salzgewinnung im Säratschanggebiete, bei der Stadt Gusar, beschrieben. Damals kostete das Fördern an Ort und Stelle 10 Kopeken für eine Kameellast, welche zwei Mal 8 Pud

ausmacht. Die Beförderung bis Ssamarkand liess den Preis an diesem Orte bis auf 20 bis 35 Kop. pro Pud steigen. Wieder ein schlagender Wink für die Nothwendigkeit Fahrwege zu schaffen.

2) Durchschnittlich enthalten 100 Gewichtstheile Meer-salz: 78,5 Kochsalz, 9,4 Chlormagnesium, 6,4 Bittersalz, 4,4 Gips, 1 Chlorkalium, 0,17 Brommagnesium, 0,04 Kalk, 0,009 Kieselsäure.



barkeit erzeugen zu können. In jenen Salzseen wie der Elton-See einer ist, wird, der grösseren Löslichkeit in warmem oder aber im kalten Wasser entsprechend, während des Sommers Bittersalz, während des Winters dagegen Glaubersalz niedergeschlagen.

Halten wir Umschau unter den Bodenarten welche in Betracht ihrer Fruchtbarkeit dem Löss an die Seite gesetzt werden könnten, und sehen von der Schwarzerde ab<sup>1)</sup>, über deren besondere Eigenart wir schon früher (p. 4) uns ausgesprochen, so können wir nur bei den Gebilden der Alluvionen stehen bleiben welche sich unter dem Einflusse brakischer Wasser niedergeschlagen. Trotz hochfeiner Vertheilung der Mineralsubstanzen trotz starkem Gehalte an organischen Substanzen und Stikkstoff können sich jedoch die Alluvionen der fließenden Wasser an ausdauernder hoher Fruchtbarkeit mit den Böden nicht vergleichen, welche an den Mündungen der Ströme unter Mit- und Gegenwirkung des Meereswassers aufgeschlämmt werden. Einzig und allein die fetten, dem Meere abgewonnenen Marschniederungen können sich mit dem Löss nicht nur darin messen dass sie gleich hohe Erträge zu bieten im Stande sind — das Zwanzig- und Dreissigfache der Saat — sondern namentlich auch darin dass man in ihnen 50, 100 ja bis 400<sup>2)</sup> Jahre gesäet hat: fort und fort Weizen und Bohnen; Weizen und Mais; Weizen, Hafer u. s. w. ohne dem Boden Ersatz geboten, ohne dennoch ihn erschöpft zu haben. Das findet in gleicher Weise an den deutschen wie an den französischen Küsten statt. Der allerdings gleichfalls für seine Fruchtbarkeit berufene Fluss-Marschboden den man durch Abdämmen gewinnt kommt dem See-Marschboden (Polderboden) in Bezug auf Unerschöpflichkeit lange nicht gleich; auch wenn es ein sogenannter Klei, d. h. ein Thonmoorboden ist. Beiden, den Fluss- wie den Meeres-Alluvionen, gemeinsam ist der feuchte Untergrund, die ungemein feine, alluviale, schlammige Beschaffenheit des Materiales. Dem Polderboden allein kommt der Salzgehalt zu der so dichten Bestand eines Grasfilzes hervorspriessen macht, dass nur auf solchem Boden die vielberufenen Fettweiden sich gestalten. Auf ihnen wächst das Gras so dicht dass der Eingedeichte den angereisten Landwirth mit Stolz zu dem Versuche auffordert, das Gras so zu scheiteln dass der Boden sichtbar werde. Das ist auch der Grund weshalb der Polderboden, baumlos gleich der Schwarzerden-Steppe und dem Löss, bei vorgeschrittener Kultur dennoch als Fett-Weide benutzt wird, jene Böden aber, wegen ihrer nicht geschlossenen Grasnarbe niemals.

Nur einen ganz kleinen, kaum  $\frac{1}{4}$  Dessätine umfassenden Flekk<sup>3)</sup> in der zentralen Salzsteppe Ferghaná's fand ich ausnahmsweise in ähnlicher Weise begrast. Es war eine ächte Fettweide, an deren Rande sich auch drei Kirgisenzelte mit ihren Heerden niedergelassen hatten. Hier fanden sich dieselben Bedingungen wie am Meere vor. Es war eine

1) Auch die an Kali und Phosphorsäure so reichen, aus vulkanischen Gesteinen (mit Einschluss der zerfallenen Basalte und Dolerite) entstandenen Böden lassen wir hier ausser Acht, wegen ihrer völlig andern, feuergebo-

renen Entstehungsweise und Natur.

2) Journ. d'Agricult. pratique, 1873, № 28, p. 52, p. 156.

3) bei Jasawan.



zwergrige Marsch. Reicher Salzgehalt bei thonigem, fort und fort vom Untergrunde her mit sickerndem Wasser getränkter Boden, den weidende Thiere reichlich mit Dung betrugten.

Es müssen ähnliche Verhältnisse sein unter denen an gewissen Orten der mittelasiatischen Gebirge, die Pferde so rasch Fett absetzen, dass sie im Athmen behindert sind<sup>1)</sup>.

Die Unerschöpflichkeit aber, welche der Polderboden vor allen Bodenarten voraus hat, darf wohl mit Recht der aus dem Untergrunde in richtigem Maasse zur Krume emporsteigenden marinen Infiltrazion zugeschrieben werden.

Auch der überaus grosse Kulturwerth des Schlikkes den man von den Meergestaden bezieht um die öden Moorböden zu befruchten ist allgemein anerkannt.

Das sind, denke ich, gewichtige Fingerzeige. So schädlich den Kulturpflanzen ein Ueberchuss an Salzen im Boden ist, so scheint doch andererseits die höchste Fruchtbarkeit des Bodens mit einem verhältnissmässigen Reichthume an Salzen vorschreitend zu wachsen, bis sie in die nächste Nähe einer unzuträglichen Salzmenge gebracht so gut wie plötzlich abbricht.

An den Gestaden der Nordsee stellen sich je nach Maassgabe der Erhebung über die andrängende Fluth anfangs Salzpflanzen: *Salicornia herbacea*, dann *Aster tripolium*, endlich *Plantago maritima* und *Poa maritima* ein. Das Land wird eingedeicht und nach wenigen Jahren schon bedecken die üppigsten Getreidesaaten, den bisher sterilen, nunmehr durch Tagewasser ein Weniges ausgelaugten Boden. Noch rascher geht diese Umwandlung an der minder salzigen Ostsee vor sich, da sie aber sich keiner Fluth erfreut so werfen die Wellen meist nur unfruchtbaren Dünen sand auf.

Schwieriger als an der Nordsee gestaltet sich die Kultivirung an den Küsten Frankreichs. Sogar im Bereiche der Rhone-Mündungen, auf deren Delta's will die Kultur nicht leicht Fuss fassen. Nicht nur ist des Salzes zu viel im ozeanischen und mittelländischen Wasser, sondern es tritt ein zweiter Umstand hinzu: so viel der Regen das Land auch auswaschen mag, die unter der südlichen Sonne rege Verdunstung braucht bald das Süsswasser auf und der austrocknende Boden zieht aus der Tiefe von neuem salziges Meerwasser empor, das dort den Untergrund schwängert. Was im obigen Falle die unerschöpfliche Fruchtbarkeit erklärlich machte, dasselbe wehrt hier dem Gedeihen. Zu viel des Guten.

Von den öden Gegenden der dürren Salzsteppen nach Ferghaná versetzt ist man überrascht durch den starken Salzgehalt des Bodens in der zentralen Salzwüste des Thales, und

1) Nach chinesischen Quellen führt Ritter (Asien, p. 796) an, dass es auf dem Wege von Kokan nach Badakshan eine Stelle gebe wo das Gras so üppig und stark wächst, dass man es nicht wagt die Pferde dort länger als 40 Tage auf der Weide zu lassen, weil sie sonst übernährt werden würden.

Selbstverständlich würde ich in dieser Mittheilung eine der unzähligen Uebertreibungen lesen an denen der Orient so reich ist. Doch lese ich in den Reisebriefen

meines Sohnes Max welche im Bulletin des Naturalistes de Moscou gedruckt worden Folgendes: unsere Pferde und Esel wurden von dem üppigen Grase dieser Wiese (im Schwemmlande am Iskander-See d. i. See Alexanders von Macedonien) so rasch fett dass sie beim Abzuge immer wieder verschmaufen mussten. Ein Monat hatte man dort verweilt. War es vielleicht dieselbe Stelle von welcher der chinesische Bericht spricht? Leicht möglich.

bereit auch hier diese Strecken für absolut unfruchtbar zu erklären. Hat man aber Zeit gefunden sich genauer umzusehen, so wird man bald anderer Meinung und schliesst seine Forschung mit der Ueberzeugung ab, dass die fruchtbaren Oasen selbst nicht anders als durch Auslaugen von Salzboden entstanden sind. Vortrefflich wurde mir diese Anschauung durch das Dorf Kara-Dshida illustriert, das, von Margelan nur durch die salzige Stadtweide geschieden, sich tiefer in die Salzwüste hinein hat verschieben müssen. Als Oase stand dieses Dorf inselartig in der Salzwüste da, und der Reisende vermag nicht daran zu zweifeln dass in Zukunft dieses Dorf von dem über die öde, 4 Werst weite, Zwischenstrecke sich ausweitenden Stadtgebiete Margelan annektiert werden wird.

Schlagend bewiesen dasselbe die zahlreichen Feldflücke welche sich hier, wie anderwärts, vereinzelt gleich Landzungen in die glitzernde Salzsteppe hineinschieben, oder auch umgekehrt einzelne, oft nur um einen oder zwei Fuss höher gelegene und deshalb vom Wasser nicht genugsam ausgesüßte unfruchtbare Bodenerhebungen. Solche ziehen sich mitten zwischen die üppigsten Felder hinein, dicht bedeckt mit Salzausblühungen oder Krusten, so dass kein Erdboden mehr durchscheint, obgleich freilich, in der Nähe besehen, die lockere Kruste kaum ein paar Linien dick ist. Einzelne stachelige Salzpflanzen gucken hie und da hervor, das Tode, Unfruchtbare der Gegend mehr hervorhebend, als ihren Anblick belebend.

Meist sind es Luzernpflanzungen welche sich voran in die Salzwüste hineinwagen, aber auch der Maulbeerbaum fehlt als Umrandung nicht, und ich sah ihn bis 9 Zoll Dicke in weissbepudertem, widrig bitter schmeckendem Boden stehen<sup>1)</sup>. Er ist das Gegenstück zu der gleichfalls im salzhaltigen Boden gedeihenden Dattelpalme<sup>2)</sup>.

Durch ein helles Saftgrün zeichnete sich solche Luzerne aus, und schaute man näher darein so ging diese Farbe bei vielen Pflanzen in ein bleichsüchtiges Gelb über. Abgesehen von mangelhafter Wasserzufuhr verschuldete dann die mangelhafte Tiefe der Abwässerung solchen Misswachs. Wo die Abwässerung richtig ausgeführt war, da<sup>3)</sup> stand vielversprechender Weizen, nicht nur in die Salzwüste hineingeschoben, sondern sogar in Pflugfurchen auf deren aufgeworfenen Rändern Salz auswitterte.

Obgleich ich der Sache nicht auf den Grund kommen konnte, so scheint mir das Vorwalten von Gips in diesen Ausblühungen, an manchen Stellen die Kultur zu erleichtern.

Die Sarten behaupteten offenbar mit vollem Rechte dass jegliches Land «belebt werden könne», wenn nur Wasser genug vorhanden. Zwei gut benutzte Winter genügten jedenfalls zum Auslaugen, doch im dritten Jahre verbessere sich die Erndte. In einem der örtlichen

1) Schon in der nächsten Umgebung von Alt-Margelan bis Altj-Aryk bietet sich vielfach Gelegenheit solches Vorrücken der Kultur in die Salzwüste in Augenschein zu nehmen.

2) Uebrigens ist auch von ihr bekannt, dass sie aus-

gehen muss wenn ihr Regenwasser zu viel Salz zusammenführen, welches von ihnen im Vorüberfließen dem geschwängerten Boden entnommen worden.

3) Zwischen Tyrtyr und Rischtan.

Berichte finde ich die Mittheilung dass Ssur im Sartischen «kräftigen, unerschöpften, nicht morastigen» Boden bezeichne. Ich stehe nicht an, unter diesem Ssur ein Synonym von Schur zu verstehen, den Ausdruck für Salzboden; wodurch die Bedeutung welche der Sarte den Salzen in Bezug auf die Fruchtbarkeit zuweist, schlagend erwiesen würde.

Nehmen wir an dass das Wasser gegen 30% seines Gewichtes von den Salzen aufzulösen vermag welche den Kulturpflanzen schädlich sind, so gewinnen wir den, für die Berechnung der zum Auslaugen nöthigen Wassermengen, nöthigen festen Boden.

Die Zuversichtlichkeit mit der die Sarten der Salzwüste zu Leibe gehen öffnet dem staunenden Europäer die Augen über das was Alles sich aus vielen als unbrauchbar verschrienen Salzstrecken Russlands machen liesse, wenn man den Wüsten mindestens so nachdrücklich zu Leibe ginge wie es die Orientalen mit ausserordentlich primitiven Mitteln gethan. Dem gegenüber stehen dem europäisch organisirten Staate unendlich grössere Mittel, stehen ihm die verfeinerten Verfahrungsweisen unserer Wissenschaftlichkeit zu Gebote. Aber ernstliches Wollen, schwere Arbeit und Ausdauer in dem für ein ganzes Jahrhundert im Voraus vorzuzeichnenden Unternehmen wäre freilich unerlässliche Hauptsache. In der Camargue ging der Erfolg von einigen geglückten Versuchen aus, an welche Privatbesitzer sich wagten.

Ich möchte den überaus geringen Salzgehalt des Löss den Bodenprobe № 19 in 4' Tiefe unter dem alten Kulturboden der Dörfer aufweist, welche man exproprierte um Neu-Margelen gründen zu können, allerdings dem Aussüssen des Bodens durch die seit undenklichen Zeiten geübte Bewässerung zuschreiben, denn das Wasser kommt hier als klarer Gebirgsbach heran. Wäre dem so, dann gewänne die Praxis des überreichen Mergels mit salzigem Kurgan-Löss noch deutlicher den Charakter einer unerlässlichen Nöthigung.

Jedenfalls ist nie zu vergessen dass je wärmer der Boden, je länger der Weg den das Wasser zurückgelegt hat, desto mehr die auslaugende Eigenschaft des Wassers sich geltend machen kann, desto mehr Salze aber auch schon unterwegs dasselbe schwängern können wenn es durch Salzboden geflossen ist. Im salzgesättigten Lössboden ist es leicht möglich dass durch das ursprünglich süsse Wasser am Ende seines Laufes mehr Salze zu- als abgeführt werden. Je nachdem kann das wohl oft sehr viel nützen, behindert aber jedenfalls das Aussüssen des Bodens, dort wo es hierauf ankommt.

Welches dürfte nun wohl das zuträgliche Maass an Salzen im Boden sein?

Schon vor bald zwei Jahrzehnden wies ich darauf hin<sup>1)</sup> dass man im Bereiche der Möglichkeit ruhiger Untersuchungen an Ort und Stelle, in der Camargue, der Delta-Insel des Rhone-Stromes, sich davon überzeugt habe dass Gramineen noch bei 2,6% Salzgehalt im Boden, zwischen Salicornien-Hümpeln, zu gedeihen anfangen, dass jedoch der höchste zulässige Salzgehalt im kultivirten Lande nicht mehr als 1,22% betrug.

Jene gründlichen Studien Gasparin's sind neuerdings in derselben Camargue dahin

1) Sibirische Reise, IV, 1, p. 743, und Anhang № IV, p. XXXI.

erweitert worden<sup>1)</sup> dass man ermittelt hat, ein Salzgehalt von 2,2 bis 2,5% könne noch Erndten geben; dagegen der Boden der 4% seines Gewichtes Salz enthalte absolut unfruchtbar sei, denn das Salz blühe hervor und dabei könnten kaum einige elende Salzkräuter ihr Leben fristen.

Diese nachträgliche Erweiterung der zulässigen Salzmenge stimmt schon recht nahe mit unseren in Ferghaná gewonnenen Resultaten überein (vergl. Anhang II), indessen befreit uns das keinesweges von mancherlei Rücksichten, welche hiebei in Betracht kommen. In diesem Gebiete hat die Zukunft unserer Wissenschaft noch bedeutende Lücken zu füllen. Schon in Bezug auf die Bodenbeschaffenheit hat sich ein verschiedenes Verhalten gegen das Kochsalz praktisch herausgestellt, indem dasselbe auf schwerem Thonboden besonders schädlich wirkt. Eben so sind Unterschiede verzeichnet worden in dem Verhalten verschiedener Kulturpflanzen gegen das Salz, so dass z. B. Gerste und Kartoffeln auf einem vom Meere zeitweilig überschwemmt gewesenen Akkerboden besser gediehen als das übrige Getreide<sup>2)</sup>.

Noch viel mehr dürfte es aber darauf ankommen welche Salze es sind, die den Boden schwängern.

Das Chlornatrium, also unser Kochsalz anlangend, das bekanntlich dem Keimen hinderlich ist, Kartoffeln stärkearm macht, u. s. w., so ist davon im Akkerboden Ferghanás nur gar wenig vorhanden: höchstens im Sekundär-Löss  $\frac{1}{8}\%$  bis  $\frac{1}{6}\%$  (№ 7, 8, 18); aber im Primär-Löss für gewöhnlich viel weniger ja sogar keine Spur (№ 10). Nur eine der von mir in der Nähe von Gipsstücken gesammelten Ausblühungen (№ 6) verstieg sich bis zu 2,7%; offenbar unter dem Einflusse von Soolquellen, und wie gesagt als Ausblüfung. Dabei steigerte sich der Chlorgehalt bis zu 1,7%. In diesem Boden käme schwerlich eine Kulturpflanze fort, da für diese schon  $\frac{1}{4}\%$  Chlor die äusserste Gränze abgiebt; er könnte höchstens zur Vertilgung der Kleeseide aufgeführt werden. Ein Glück dass das Natrium so leicht und rasch aus dem Boden schwindet, das schädliche Chlor mit sich fortnehmend. Leichtlöslich wie sie es sind wandern die Chlorverbindungen alle dem Meere zu, nachdem sie zuvor zur Verbreitbarkeit der Phosphate im Boden beigetragen, durch Umsetzung des phosphorsauren Kalkes.

Das, wie erwähnt, der Pflanze gegenüber als neutral anzusehende Natrium sucht sich im Löss einen fruchtbringenderen Verbündeten, nämlich die Schwefelsäure. In der That ist das, sowohl an Häufigkeit als auch an Menge, in der Salzwüste vorwaltende Salz jedenfalls das Natriumsulfat, das Glaubersalz. Dessen Betrag geht bis zu  $\frac{2}{3}$  der Gesamtmasse einer Bodenprobe (№ 5) welche einem mit Ausblühungen bedeckten Flekke der Salzwüste abgeschürft wurde. So vielem Glaubersalz entspricht fast  $\frac{1}{3}$  davon an Schwefelsäure. Damit ist aber der Vorrath an Schwefelsäure im Boden noch nicht besänftigt, sondern deren ist so viel vorhanden dass überdies ein Quantum Schwefelsäure von (nahe  $\frac{1}{10}$  Gewichtstheil der Gesamtprobe) sich mit Kalk, und nur ( $\frac{1}{30}$ ) mit Magnesia zusammenthut.

1) Journal d'Agriculture pratique, 1878, p. 772.

2) Bei Havre (Biedermann Centralblatt 1880, p. 313).



Zugleich ist keine Spur von Kochsalz (№ 5), oder bis 2,7% davon vorhanden (№ 6).

Das ist nun freilich der äusserste Fall und häufiger ist die Ausblühung mit mehr Löss durchsetzt (№ 6) der etwa nur  $\frac{1}{10}$  Glaubersalz beigemischt enthält und im Ganzen etwa eben so viel Schwefelsäure. In Bodenprobe № 9 sehen wir ausser 9½% Glaubersalz und 10% Gips, auch noch 7% Bittersalz die Ausblühung zusammensetzen. Von diesem Letzteren und sogar vom Chlormagnesium haben die Wasserkulturen erwiesen dass sie den Pflanzen unschädlich werden wenn neben ihnen reichliche Mengen anderer Salze vorkommen, wie das hier der Fall ist. Die schädliche Wirkung des Magnesiasalzes wird eben durch Kali-, Kalk- oder Ammoniak-Salze verhindert. Reichliche Kalkdüngung vermag also in solchen Fällen Wunder zu leisten.

Ja, obgleich für sich allein in grösserer Menge den Pflanzen ein Gift, kann die schwefelsaure Magnesia, wenn in geringer Menge vorhanden, die Wirkungen des Gips ersetzen. Auch verhalten sich die verschiedenen Kulturpflanzen darin verschieden genug um genau vom Landmanne in ihren Launen beachtet zu werden. So z. B. verträgt der Mais Magnesia-Salze weit besser als andere Kulturpflanzen, während die Bohnen in dieser Hinsicht ausserordentlich empfindlich sind.

Trotz allem Anscheine einer öden Salzwüste galt das schneebestreut aussehende Land № 9, mit seinen vereinzelt hervorgukenden gebräunten Stengeln von Salzkrautern, als Viehweide, und Luzernflücke die hineinschnitten bewiesen dass es nur an Wasser fehle um auch dieses Salzmeer zu «beleben». Aber freilich begegnen wir auch hier unter den Salzen dem Chlorkalium (0,22%). Dass aber nicht nur die leichtlöslichen Salze, sondern auch der Gips wesentlichen Antheil am sichtbaren Ausblühen nimmt beweist Bodenprobe № 16. Der Kurgan dem ich dieselbe entnahm erschien über und über grauweis und dennoch erweist die Analyse dass nach Abzug des Gipses, der Löss dieses Kurgan nur 0,6% leichtlöslicher Salze enthielt.

So gross sind also die Salzmengen welche das Aussüssen für den Feldbau zu bezwingen hat. Es fragt sich also nun um so mehr, bis zu welchem Betrage solches Aussüssen stattfinden muss, da in der Masse des Löss selbst die Menge der leichtlöslichen Salze insgesamt häufig nur 1½%, die des Glaubersalzes nur  $\frac{1}{6}$  bis  $\frac{1}{30}$  beträgt (№ 14, 15, 16, 17).

In den Boden-Analysen ist der schwerer lösliche Gips unter die in Wasser löslichen Salze aufgenommen worden. Lassen wir denselben unberücksichtigt, so finden wir dass grosse Fruchtbarkeit des Ferghaná-Löss mit einem Gehalte von 2 Prozent im Wasser leicht löslicher Salze zusammenfallen kann (№ 13). Im gegebenen Falle macht sogar eine Chlorverbindung, das übrigens als Kunstdünger in Europa verwendete Chlorkalium, reichlich die Hälfte der Salze aus. Obgleich dadurch das Chlor bis über  $\frac{1}{3}$  Prozent des Bodengewichtes hinangestiegen ist, so wird doch seine pflanzenfeindliche Wirkung durch das pflanzenfreundliche Kalium gebändigt. Diesem hilft reichliche ( $\frac{1}{4}$ %) Phosphorsäure nach. In dem für Düngungszwecke angestochenen Kurgan № 16 sehen wir den Löss durch eine andere Verbindung mit Kali reichlicher versehen, nämlich durch Kaliumsulfat (0,24%).

Für gewöhnlich sind nicht mehr als  $\frac{1}{2}$  bis  $1\frac{1}{2}\%$  an leicht löslichen Salzen im fruchtbaren Löss enthalten (№ 8, 18, 34). Auffällender Weise fiel beim fruchtbarsten Löss der mir vorkam (№ 10) der Gehalt an leichtlöslichen Salzen bis auf fast  $\frac{1}{10}\%$  (0,13) hinab. Diese Verringerung betraf sowohl das Kalium als auch die Phosphor- und die Schwefelsäure.

Wie sollte ich mir hier den überaus üppigen Stand des ungedüngten Weizengrases erklären? Dürfen wir vielleicht voraussetzen dass die ausgiebige Wässerung, mit ihrer reichlichen Lösung, vielleicht auch Dungtheile mit sich führte, und in diesem Falle das ersetzte was wir an Salzmenngen vermissen? Unbeachtet darf nicht bleiben dass gerade dieser Löss bei reichlichem Kalk ( $\frac{2}{3}$  der Gesamtmasse) und Silikaten nebst Quarzsand ( $\frac{1}{4}$ ), nur  $\frac{1}{30}$  der Gesamtmasse an Thonerde enthielt.

Es liegt auf der Hand dass die entscheidende Antwort auf die vorstehend berührten Fragen nur durch in Zukunft von Fachmännern anzustellende Kulturversuche wird gewonnen werden können. Diese werden nicht nur auf den natürlichen Salzböden sondern auch in Bodenproben anzustellen sein denen verschiedene Salzgemenge beizugeben sind.

### Mineraldüng.

Im Verfolge der vorliegenden Betrachtungen ist die einstimmig bezeugte unerschöpfliche Fruchtbarkeit des mittelasiatischen Lössbodens wiederholt betont worden. Wir haben ein volles Recht dazu gehabt. Gegenüber den allseitigen Klagen über Bodenerschöpfung; gegenüber dem schon eröffneten Bankerotte der üppigen Schwarzerde, sei es in dem abgelebten Europa, sei es in dem jugendlichen Amerika, sei es in Sibirien das noch in den Windeln des Akkerbaues liegt<sup>1)</sup>, sehen wir, historisch nachweisbar, auf dem Lössboden Mittelasien, viertausendjährigen Akkerbau unveränderlich auf demselben Flekke bis heute erfolgreich fortsetzen. Eine so arge Uebervölkerung, dass sie grausiger Weise das Aussetzen und Töden der Kinder hervorgerufen, ja Solches gesetzlich hat zulassen müssen, nährt sich fort und fort von den Früchten des Bodens.

Widerspricht das etwa den Verkündigungen unseres grossen Meisters, vom Untergange der alten Kulturgegenden am Mittelmeere durch Raubbau? Thut das etwa der Grundlehre des heutigen Akkerbaues Abbruch, derjenigen von der Unumgänglichkeit des Ersatzes des Genommenen, welchen die Erde gebieterisch verlangt?

Nicht im Mindesten. Jedenfalls die vielberufene Schwarzerde früher erschöpft als der Löss. Wenn wir von Unerschöpflichkeit gesprochen, so konnte das nur bedingungsweise verstanden sein. Ueberlassen wir den örtlichen Forschern es zum Austrag zu bringen,

1) Binnen 200 Jahren wurde dort die Schwarzerde erschöpft. Vergl. meine «Baraba» und «Sibirische Reise». Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences. Vilmo Série.

ob der Polderboden, von dem ich oben (p. 131) gesprochen wirklich gar keiner Düngung bedürfe. Möglich ist es, da er den Ocean als unerschöpfliches Vorrathsmagazin im Hinter- und Untergrunde hat. Dasselbe Emporsikkern von Meersalzen erschwert ja in der Camargue die Kulturversuche so ungemein. Ich glaube an diese Möglichkeit, und halte sie für den einzigen Fall der Art. Man pflügt allerdings nach einer langen Reihe von Jahren auch die Polderweiden auf, man pflügt gar wohl auch in den Polderfeldern ein Mal eine Gründüngung unter, doch nur um die übermässige Sakkung des Bodens zu lüften, um des Unkrautes Herr zu werden.

Beim Lössboden verhält sich das anders: er verlangt zum Wenigsten unmerkliche Düngung. Der Gründe weshalb er ausserordentlich lange vorhält gibt es aber nicht einen, sondern viele. Bleiben wir etwas bei ihnen stehen.

Voran wollen wir bemerken dass der Löss in Mittelasien die ausserordentliche Mächtigkeit vieler Hunderte, ja Tausende von Fuss erreicht. Wir haben also dort nicht, wie in vielen Gegenden Europa's bis zu denen sich seine Ausläufer erstrecken, nur eine Lössdekke vor uns. Obergrund und Untergrund fliessen in eins zusammen, ja dieser Untergrund ist weder Grund- noch Fluthschutt, er ist nicht aus der Zersetzung des im Grunde liegenden Gesteines entstanden. Von einem Obergrunde der Akkerkrume kann nur in sofern die Rede sein als entweder gewisse Salzlösungen mit den Tagewässern in die Tiefe versinken, oder umgekehrt andere durch die Verdampfung zur Oberfläche emporgesogen werden, sich dort zu Ausblühungen sammelnd. Oder aber die Rückstände angebauter Pflanzen mit ihrem Wurzelreichthume, thierischer Dung und angewelter Staub versetzen die oberflächlichsten Schichten zu einer etwas veränderten Lösskrume.

Jedenfalls können tiefwurzelnde Pflanzen im Löss bis zu den äussersten Gränzen der Entwicklung ihrer Wurzeln dem Nahrungsbedürfnisse nachgehen. In der That kann man in Ferghaná an den Lössabstürzen die Wurzeln, zumal der Luzerne, mehre Klafter tief hinabgehen sehen, und wohl auch deshalb ist dieser Boden nicht minder als für den Weizen, auch für Obst- und Weinbau berufen, wie kaum ein anderer. Es mag von der Oberfläche des angebauten Landes noch so viel abgeblasen oder abgeschwemmt werden; immer bleibt es dasselbe fruchtbare Lössfeld<sup>1)</sup>.

Nach Altmeister Thaer ist diese Eigenschaft so hoch zu schätzen dass jedem Zolle über  $\frac{1}{2}$  Tiefe der Akkerkrume eine Wertherhöhung des Bodens um 8 Prozent entspricht<sup>2)</sup>. Es kann das nur ein fast beliebiger Ausdruck für den Werth sein den man auf die Tiefe der Akkerkrume legt. Wir rühren hier geflissentlich die vielseitige Bedeutung des Untergrundes in seiner Rückwirkung auf die Akkerkrume nicht mehr auf.

Zweitens ist der mineralische Nahrungsvorrath im Löss ein ausserordentlich grosser

---

1) Ich sah Gruben aus denen  $\frac{5}{4}$  tief Lehm zu Ziegeln gestochen war, ebenen, theilweise verschüttet, bis  $\frac{7}{4}$  Tiefe im Grunde lokkern, um sogleich Mais zu säen. 2) Irre ich nicht so gilt im preussischen Kadaster noch heute der Satz: II. Klasse, 12" tief, 135 Sgr.; I. Klasse 15—24" tief, 180 Sgr.



und zeolitischer, seine Zusammensetzung hinsichtlich der physikalischen Eigenschaften eine ausserordentlich zweckmässige.

Abgesehen von der ursprünglichen Textur, bietet das Skelett des Ganzen im Sande die nöthige Lokkerung welche Luft und Wasser, mit allen von ihnen aufgenommenen Lösungen frei zirkuliren, die Wurzelzäserchen sich frei entwickeln und eindringen lassen, die Absorbition befördern u. d. m. Durch Thon, dem es nie an dem so nöthigen Kali gebricht, der selbst in die Pflanze nicht übergeht und dennoch ein so hervorragend wichtiger Bestandtheil der Akkererde ist, wird der Löss zu dem richtigen Zusammenhange gebakken. Der grosse Gehalt an Kalk lockert den Thon wiederum, da ersterer beim Anfeuchten mehr Wasser fasst und festhält als der Thon, und somit durch anderartige Volumveränderung als dieser und der passive Sand, in der scheinbar regungslosen Erdmasse Bewegung erhält. Dabei vermehrt der Kalk die Menge der in Lösung tretenden wasserhaltigen Silikate, der Zeolithe, verstärkt im Boden den Umsatz des Nährkapitals. Das Skelett des Lössbodens ist also gehörig locker und durchlässig, somit vor übermässigem Aufquellen und Zusammensikkern gesichert.

Dieselben Mineralstoffe, jedoch bis zu äusserster staubiger oder auch schlammiger Feinheit zertheilt und von Salzlösungen überreich durchtränkt (vergl. p. 135 u. ff.) befinden sich in gedeichlichster Mischung inmitten der Maschen besagten etwas gröblicher gepulverten Erdskelettes. Jene Feinerde macht etwa die Hälfte, ja bis  $\frac{3}{4}$  der ganzen Masse aus. Was kann die Pflanze, und sei es die anspruchvollste Kulturpflanze, noch wünschen?

Nur Wasser, Licht und Wärme. Licht und Wärme, diese ausserordentlich wichtigen Faktoren, deren Bedeutung die Wasserkulturen erst in volles Licht gesetzt, sind dort im Uebermaasse geboten. Ob die grosse Differenz zwischen der Temperatur in der sich die oberirdischen Theile der Pflanzen einerseits, und deren Wurzeln andererseits befinden, und die ich (p. 109, 110) für Ferghaná nachgewiesen, gleichfalls bedeutend anregend auf den Säftezufluss beim Wachsthum mitwirkt, mögen künftige Beobachter entscheiden. Im höchsten Norden Sibiriens, wo am entgegengesetzten Ende der Wärmeskala ähnliche Abstände von mir notirt wurden, musste dieser Differenz eine grosse Mitwirkung bei der Beschleunigung des dort so zauberhaften Hervorspriessens zugesprochen werden. Das letzte Moment, das Wasser, wird aber der Pflanze im Oriente wo irgend möglich, in so reichlichem Maasse durch menschliches Hinzuthun zugeführt, dass wir sagen dürfen wir haben dort eine Wasserkultur vor uns. Nennt doch der Orientale ganz richtig sein Land: «den Boden des Durstes».

Wer wüsste heutzutage nichts von den schönen Erfolgen welche Europa's Laboratorien in wässrigen Lösungen grösster Verdünnung erzielt; für das Auge des Laien in gewöhnlichem Wasser. 4 Theile salpetersaurer Kalk, je ein Theil salpetersaures Kali, Bittersalz, phosphorsaures Kali nebst einem Minimum phosphorsauren Eisenoxyds, in Wasser in kaum merklicher Menge gelöst, genügen um Landpflanzen aller Art: Getreide wie Gemüse, Weinstöcke, Rosskastanien und Eichen gross zu ziehen. So minim die Mengen dieser Substanzen auch sind so liefern sie doch gerade den festesten Beweis für die Mineraltheorie.

Diesem Allen gemäss haben wir den Akkerbau im Löss zu beurtheilen, finden also



auch hier die mineralische Gelberde in vollem Gegensatze zu der humusreichen Schwarzerde. Beide auf verschiedenen Wegen zur erstaunlichsten Fruchtbarkeit führend, beiden gemeinsam die aufschlammbar feinerdige Beschaffenheit, das Bakken, und die Zeolithe.

Dem Löss ist nachgesagt dass, so weit er sich auch erstrecke, er überall den Menschen mit seinen Ansiedlungen und seiner Kultur nach sich gezogen habe, da er ohne jeglichen Dung wohl hundert Jahre nach einander sein Korn tragen kann. Da nun Ersatz für die dem Boden entnommenen Bestandtheile unumgänglich nöthig ist so werden wir darauf hingewiesen dass der atmosphärische Staub (vgl. p. 87 u. ff.) sehr wesentlich mitwirken dürfte. Es wird das nach Johnson von den Bewohnern Khotan's in dem Grade anerkannt dass sie den Staub für einen befruchtenden Dung erklären, ohne den keine Vegetation gedeihen würde. Bei Margelan, in Karakaltak, erklärte mir der Ortsälteste ohne sich zu bedenken dass die  $\frac{5}{4}$ ' dicke Lage Löss (Bodenprobe № 11) die ich bei Abwesenheit jeglicher Anzeichen von Schwemmung über eine dünne Schicht Dammerde gelagert fand, vom Winde angestiemt worden. Vergl. p. 90.

An anderen Stellen bläst der Wind die ausgesogene Oberfläche ab, und frischer Grund kommt unter den Pflug.

Immerhin könnte das nur für beschränktere Oertlichkeiten Geltung finden.

Von viel durchgreifenderem Einflusse dürften die Wässerungen sein, zumal der Löss am wenigsten der Nachhilfe<sup>1)</sup> für den Reisbau bedarf, der bekanntlich dort die Hauptnahrung ist. Als Wasserpflanze bedarf der Reis der grössten Wassermenge. Nun schlämmt aber der Löss so stark auf, dass, wie weltbekannt ist, der Gelbe Fluss von dem in ihm fortgewälzten Löss seinen Namen führt, ja, dieselbe Farbe und denselben Namen auch dem Meere zugeführt hat<sup>2)</sup>.

Ganz eben so verhält es sich aber mit unseren Zwillingsströmen Ssyr und Amu<sup>3)</sup> welche ihren Lauf nachweisbar schon weit in den Aralsee hinein verlängert haben. Der Amu führt während der Hochwasserperiode  $\frac{1}{1000}$  der Wassermasse die in ihm hinabströmt,

1) Aber auch diese wurde mir, soll der Reis trefflich gedeihen, mit dem Quantum-Dünger das bei uns als das normale (2400 Pud pro Dess.) angenommen ist, näher bezeichnet. Auf 3 bis 4 Jahre soll das reichen.

2) Przewalskij fand (Монголия и страна Тарыховъ, I, 1875, стр. 129) im Wasser des Khuan-Khe 1,3% Niederschlag. Die Ufer werden fortwährend unterwaschen.

3) Diese Verhältnisse finden wir auf das Gründlichste in der Arbeit: Wassermenge und Suspensionsschlamm des Amu-Darja, in seinem Unterlaufe, von Prof. Dr. Carl Schmidt und F. Dohrandt 1877—dargelegt. Die Strecken Landes welche an der Amu-Mündung im Laufe eines Jahrhunderts durch den abgesetzten Suspensionsschlamm erzeugt, über die Wasserfläche hervortaut, wird dort

(p. 33) auf mehr als 80 Quadratwerst bestimmt.

Die Menge des Lössschlammes der den Rhein hinabgeführt wird ist eine unvergleichlich geringere (vergl. Leonhard und Bronn, Neues Jahrbuch f. Mineralogie, 1836, p. 82, und dennoch schätzt der Landwirth die ausserhalb der Deiche gelegenen Ländereien bedeutend niedriger, wohl halb so fruchtbar als das überschlickte Vorland. Mit Recht protestiren häufig die Landbesitzer gegen den Schutz durch Deiche.

Es genügt daran zu erinnern dass in den 10 Millionen Kubikmeter Schlamm welche die Durance jährlich hinabführt, laut Analysen, mehr Stikkstoff davongeht, als der Gesamtimport an Guano dem Akkerbaue Frankreichs an Stikkstoff zuführt.

d. i. 4 Mal so viel Schlamm als der Missisipi und dennoch übertrifft der Ganges<sup>1)</sup> den Amu so sehr, dass er während der 4 Regenmonate die 5 fache Menge des Amu-Schlammes mit sich fort zu seiner Tiefebene reisst. Der Schlamm des Ganges dürfte auch organische Stoffe enthalten, die dem Amu wie auch den Ferghaná-Gewässern abgehen. Was den Ssyr anlangt, so habe ich schon (p. 15) darauf hingewiesen dass er Klärbekken durchströmt, was denn auch in den Wasser-Untersuchungen Prof. Schmidt's (p. 35) seine Bestätigung gefunden hat durch die geringe Menge Suspensions-Schlamm die er bei Kasalinsk vorbeiführt; nämlich nur etwa  $\frac{1}{5}$  Tausendtheile. Nichtsdestoweniger enthält der Ssyr ein Vielfaches des Salzgehaltes europäischer Ströme.

Ganz anders verhält es sich am Oberlaufe des Ssyr, zumal oberhalb seiner drei Klärbekken, im Naryn. Eben so reissen die Bewässerungskanäle beim Schwellen der Wässer dicke Schlammmassen mit sich welche sie dem Löss ihrer Betten entreissen und welche dann bis zu dem bedeutenden Quantum  $\frac{1}{40}$  ihrer Wassermenge Schlamm enthalten (vergl. Wasser-Unt. p. 28)<sup>2)</sup>. Bei fallender Geschwindigkeit des Wasserlaufes nimmt der Schlamm rasch ab, das Wasser klärt sich in den dem Gebirge näheren Kanälen bedeutend und bis auf minimen Schlammgehalt ab<sup>3)</sup>.

Wie grosse Mengen an Salzen zugleich mit dem Schlamme den bewässerten Flächen zugeführt werden ergibt sich aus den Untersuchungen der von mir mitgebrachten Proben nach zwei Richtungen hin. Voran aus der Ermittlung der direkten Zufuhr. Wir erfahren dass lediglich der zufällige Umstand eines Kirgisenlagers einen sonst nicht im Bewässerungswasser vorhandenen, vom Landwirthe besonders werth gehaltenen Stoff, wie das Ammoniak, in der enormen Menge von mehr als  $\frac{1}{3}$  Loth in jedem Wedro solchen Wassers den Feldern zuführen kann<sup>4)</sup>. Durch solchen Nachweis werden wir der Berechnung zugänglich dass der Amu (und wohl auch die meisten Aryk in Ferghaná) vermittelt seiner Schlammwässerung im Jahre auf jede Dessätine Feld nicht weniger als 4 Pud Calciumphosphat und 20 Pud Kali absetzt. Ein Ersatz sonder gleichen und namentlich zeigt sich auch deutlich (Unters. d. Wässer p. 36) um wie viel Kalium ärmer das Abflusswasser fortfließt, Kalium, welches von den bewässerten Pflanzen verbraucht worden.

Die vorwaltende Menge von Hornblende im Sande des Flusses Ssoch (Bodenprobe № 1) erinnert an die ähnlicher Weise, von den Katarakten her, im Nil fortgeführten Hornblendebestandtheile und wenn Knop im Nilschlamm unter allen Feinerden die höchste Absorbtion und die grösste Menge aufgeschlossener Silikatbasen, bei nur ausserordentlich

1) Er soll bei niedrigem Wasserstande  $\frac{1}{6000}$  im Winter  $\frac{1}{4000}$ , während der Regenzeit aber  $\frac{1}{900}$  seines Wassercquantums an Schlamm hinabwälzen; der Indus  $\frac{1}{800}$ .

2) Man hat versucht (Die landw. Versuchsstationen, XXII, Heft 5, p. 384) die Strömungsgeschwindigkeit zu bestimmen bei welcher der Mineralstaub des Löss aufgeschlämmt wird und dieselbe auf 2 millim. pro Sekunde festgestellt.

Früher schon galt die Skale dass feiner Schlamm bei 3" Geschwindigkeit, feiner Sand bei 6", grober, ekkiger Sand bei 8", abgerundete Kiesel von 1" Durchmesser bei 2', und ekkige eigrosse Kiesel bei 3' Geschwindigkeit in Bewegung gesetzt werden.

3) Bis auf  $\frac{3}{10000}$  in dem Aryss-Aryk (Schmidt Untersuchungen der Wässer p. 26).

4) ebendas p. 28, 30.

wenig organischen Stoffen vorfand, so finden wir dasselbe mit anderen Worten von Prof. Schmidt in dem Ausspruche ausgedrückt, dass der Suspensionsschlamm des Amu einen wahren Normalboden bildet, der alle Bedingungen üppigster Kultur in sich trägt. Etwas Humus hinzu, sage ich, und er trüge noch mehr.

Bei den am selben Flekke geschweige denn in grösserem Umkreise zu verschiedenen Zeiten ganz ausserordentlich wechselnden Zuständen der Ab- und Aufschlammung können wir hier nur bezwecken einige schwankende Haltpunkte für unsere Vorstellung über die Bedeutung dieser Vorgänge zu gewinnen.

Dass nun die im Sonnenbrande ganz unerlässliche Tränkung des Bodens, zugleich düngt, also zwei Verrichtungen mit einem Male versieht, hat denn auch gewiss mächtigen Einfluss darauf gehabt, dem Orientalen den gewässerten Akkerbau zur zweiten Natur, zur gleichsam angeborenen Kunstfertigkeit, zum Naturell einzupflanzen. An gutem Beispiele hat es ihm gleichfalls seit altersher nicht gefehlt da in China und Japan die Landbauer es für selbstverständlich halten dass sie den Wässerungen der Felder gepulverte Mineräldünger hinzuschütten.

Im Abschnitte der über die Bewässerungen handelt, werden wir der Ueberschlammung erwähnen, als einer der künstlichsten Düngungsmethoden, die ich von Kirgisen ausüben sah, welche, sich sonnend, ihrer Nomadenträgheit fröhnten. Den wässernden Völkern liegt diese Methode im Lössgebiete gar nahe, denn zu Schlammwolken aufgerührt trübt sich das Wasser bei stärkerem Andränge (vergl. p. 74). Aus dem Felsgebirge stürzt es allerdings — wenn nicht Verderben bringende Geröll- und Sand-Massen wälzend — hell und klar über das Pflaster seines Bettes hervor, deshalb werden solche Wasser, so wie die aus Sikkerwassern entspringenden Quellen, die sogenannten Schwarzwasser (Kara-ssu), vorzugsweise für den Haushalt in Anspruch genommen. Dennoch rühmte man letzteren grosse Fruchtbarkeit nach.

Erst in seinem weiteren Verlaufe in Lössbetten eingezwängt, reisst das Wasser deren feine, zu Lössschlamm angerührten Theile mit sich fort; aber so oft ich auch nachschaute fand ich die Ablagerungen die das Irrigationswasser beim alltäglichen Bewässern hinterliess nur ganz dünne Schichten bildend und ausnahmsweise, an besonders geeigneten Stellen höchstens bis zur zehnfachen d. h. bis zur Zolldicke anwachsend. Es stimmt das vollkommen zu den Ergebnissen der Berechnung im Grossen und Ganzen, welche die jährliche Erhebung des Niveau's der Felder unter günstigen Verhältnissen auf 0,8 Millim., also kaum  $\frac{1}{3}$  Linie ansetzt, obgleich 1000 Pud Schlamm im Jahre durch das Amu-Wasser auf jede Dessätine Feld die er bewässert abgesetzt werden. Die Erhöhung der Feldflächen durch den Wasser-schlamm, wie er selbst bei dikk getrübttem Aussehen des Wassers in demselben enthalten ist, bleibt unmerklich. Der Schlamm übt, ausser seiner düngenden, hauptsächlich eine bloss nivellirende Wirkung, denn auf ein möglichst gleichmässiges Ueberrieseln wird sorglich geachtet. Dass aber im Verlaufe der Jahrhunderte dennoch eine Erhöhung des Bodens durch den Schlick den das Wasser mit sich führt, vor sich gehen muss, ist einleuchtend, denn die abzehrenden, abschwemmenden und abwehenden Wirkungen können sich mit den aufschlammenden weder in regelmässiger noch auch weitumfassender Wirksamkeit messen.



Die Lössbetten durch welche die Aryk führen, können wir füglich als unerschöpfliche Dungstätten ansehen, aus welchen die Bewässerungswasser, welche zugleich das billigste Transportmittel für diesen Mineraldüngung bieten, eben Jahrtausende lang die befruchtenden Stoffe zu den Feldern führen, ohne dass von Erschöpfung des Bodens die Rede sein kann. Es bedürfte nicht ein Mal des Schlammes, sondern nur der im Wasser gelösten Salze.

Hier tritt also für ausgesüßten Boden auch die Dungkraft des Salz aufnehmenden Wassers der Aryk in Betracht, auf welche ich (p. 134) hingewiesen habe.

Es lag nun gar nahe die beim Räumen der Wässerungskanäle ausgeworfene Erde, die überdies mit Vegetazion, mit Auswurfstoffen der Städte und Dörfer oft reichlich versetzt ist zum Düngen zu benutzen. Als gingen sie darauf aus mich nicht im Ungewissen darüber zu lassen dass auch die feinsten unserer landwirthschaftlichen Finessen uns aus dem Orient, und nicht aus dem Laboratorium überkommen sind, beeilten sich aber sogleich die Orientalen, auf meine Schlammfrage zu bemerken: regelrecht müsse der Schlammauswurf einen bis zwei Winter an der Luft liegen bleiben, bevor man ihn auf das Feld bringt.

Den entscheidenden Beweis dafür dass die Eingeborenen die allmälige Abnahme der Fruchtbarkeit der Lösskrume schon längst beobachtet liefern die ausserordentlichen Anstrengungen mit denen sie das Mergeln ausführen, das bei ihnen oft die Dimension der Auf- führung einer erneuten Akkerkrume annimmt. Obgleich es ein Mergel ist der aufgefahren wird, so ist der Ausdruck «mergeln» genau genommen hier nicht mehr am Platze, denn nicht gilt es hier den Humus in grössere Thätigkeit zu versetzen, sondern bei minimem Humusgehalte neue Mineralsalze zuzuführen.

Im Februar und im März sah man die Leute überall in Bewegung. Bald war es reiner Lössmergel, bald waren es Bulten, Erdschollen, Erdkrume mit Wurzelwerk untermischt u. d. m. die unter dem Namen Turpak geplaggt und auf die Felder gefahren wurden. Gewöhnlich sah ich eine Schicht von etwa einen Fuss Tiefe angreifen. Die Erfahrung hatte den Praktikern das schon längst klar gelegt, was unsere Landwirthschafts-Wissenschaft uns erst in neuerer Zeit bewiesen, dass nämlich die äussersten Schichten der Akkerkrume, nach oben wie nach unten, an befruchtenden Stoffen am reichsten sind, wie das die Bulten unserer More auch am schlagendsten zeigen. So stechen denn die Orientalen am liebsten nur die oberste Schicht ab, die ihnen ausser grösserem Reichthume an Salzen zugleich Humus, in den organischen Rückständen des Pflanzenwachsthumes bietet. Nur salzreiche Kurgane werden in ihrer ganzen Masse bis auf den Grund abgegraben.

Wo nur einer jener Kurgan-Hügel, die ich auf Seite 75 beschrieben, sich erhob, da fand ich ihn auch, wenn nicht die schützende Fahne eines einsiedlerischen Heiligen auf ihm wehte, in Angriff genommen, mehr oder weniger, oder gar schon bis auf die letzten verschwindenden Reste abgegraben und abgeführt. Solches Beerden und Mergeln wird hie und da mit der Gründlichkeit ausgeführt dass die eine Karrenladung neben die andere gestürzt da liegt; Haufe an Haufe. Offenbar schleppen die Pferde an so beladenen Karren ungleich schwerer als am Dünger: bisweilen wohl zu 30 bis 40 Pud, so dass wir annehmen dürfen dass



auf den Tanap (d. i.  $\frac{1}{6}$  Dessätine) wohl 3000 Pud in jenem Falle aufgeführt wurden der meine Bewunderung erregte<sup>1)</sup>.

Sei es noch um die Zufuhr von humoser Erde; aber dass auf den Lössmergel-Boden noch derselbe Mergel, obwohl freilich von bisher unangegriffener Stelle, mit so grossem Arbeitsaufwande aufgeführt wurde das war mir auffällig und bestärkt mich in meiner Ansicht über die bedeutende Wirksamkeit der Salze mit denen der Boden Mittelasiens getränkt ist. Alle jene Kurgan-Hügel witterten wie gesagt in hohem Grade Salze aus; an der Oberfläche wie auch an den senkrecht angestochenen Wänden. «Hundert Arba (Karrenladungen) auf den Tanap und das Feld ist reich gedüngt» rief mir ein Graukopf zu, dem ich nachsah.

Je nach der Herkunft des Löss mussten in jedem Thälchen seine Bestandtheile, so wie diejenigen seiner Salze sich anders gestalten. Ob dieses Abweichende der Bestandtheile auch von den Eingeborenen beachtet, ob die verschiedenen Mergelarten nach verschiedenen Orten, je nachdem sie hierhin oder dorthin mehr passen abgeführt werden, habe ich nicht in Erfahrung gebracht. Wäre das nicht der Fall so könnte und müsste die Wissenschaft ihnen darin zu Hilfe kommen, denn die Eingeborenen scheuen keinen Aufwand an energischster Arbeitskraft, sobald sie den Nutzen einzusehen gelernt. Uebrigens hat die tausendjährige Erfahrung, haben die Gerbereien und andere technische Gewerbe in Ferghaná schon seit undenklichen Zeiten zur richtigen Benutzung und Mischung der ausblühenden Salze des Bodens ganz bestimmter — und nicht anderer<sup>2)</sup> — Oertlichkeiten geführt.

Bei Durchsicht der Analysen Prof. Schmidts und unseres Anhangs II der sie dem Laien verdeutlicht, ergibt sich auf den ersten Blick, wie intensive, weit verführbare Kunstdünger durch einfaches Abschlämmen in Ferghaná gewonnen werden könnten. So z. B. durch Schlämmen des Gryphaea-Lehmes № 11 über 4 Prozent Kaligehalt. Dieses Schlämmen überlassen die Sarten den Aryk-Wässern. Doch nahe eben so viel enthält im Naturzustande das Bruchstück eines Kalksteines den ich aus dem Lösshügel bei Spon (№ 37)

1) Unser Kaukasus bietet uns in den Gegenden wo der Mist als Brennmaterial verbraucht wird, einen schlagenden Beweis dafür wie hoch der Orientale die Wirkung der Mineraldünger anschlägt. Der thierische Dünger wird wohl verbrannt, aber Bauschutt, Asche u. d. m. werden sorgfältig auf das Feld geführt.

Die Chinesen überrieseln mit pulverisirtem Mineraldünger. Wie hoch sie den Menschendung schätzen ist weltbekannt. Im verwahrlosten Persien, in Ispahan, bildet Düngerfabrikation einen nicht unbedeutenden Industriezweig: thierische Abfälle, Laub, Sand, Gips, Kalk, Asche u. s. w. werden nach gewissen Recepten gemischt, geformt, und als Spezialdünger — nicht für diese oder jene Anbaupflanze, sondern für diesen oder jenen Boden — benutzt.

Gemeinden legen dort Thürme für die Anhäufung von Taubenmist an, der dann unter die Glieder vertheilt

wird; unbeschadet des Rechtes jedes Einzelnen, sich einen Privat-Thurm dieser Art zu errichten. Dort also holten sich die Römer das Vorbild zu ihren Columbarien, die jetzt da man den Taubenmist zu nutzen begonnen hat in Russlands Kirchthürmen ein ganz zufälliges Analogon finden.

Kurz, wir europäischen Landwirthe dürfen gar nicht stolz thun; so gelehrt wir auch sein mögen. Taubenmist ist bei uns nur in Holland speziell kultivirt worden und zwar — als beste Hefe für das Aufgehen des feinsten Weisbrodes.

2) Es sei z. B. auf den unter № 41 und 42 analysirten Alaunschiefer in Verbindung mit dem gerb- und gallussauren Taran № 43 hingewiesen. So auch auf die von meinem Sohne über brennenden Kohlenflötzen gefundenen Sublimirungen.

hervorholte, der auch richtig von den Eingeborenen schon fast bis auf den Grund abgeführt war nachdem man einen zweiten Hügel nebenan vorher bis auf die Neige fortgeschafft hatte. Dieses Bruchstück, scharfkantig und ganz unabgerieben, wies darauf hin dass es nicht schwer sein müsste seine Ursprungsstätte im zunächst liegenden Felsberge aufzufinden. Das lohnte um so mehr als er zugleich die beträchtliche Menge von 0,2 Phosphorsäure namentlich aber Kaliumnitrat enthält.

Aber auch der bei Woadilj auf dem Eisenkiesel ruhende Sandstein (№ 51) und der bei seiner Verwitterung fein zersplitternde Thonschiefer neben Woadilj (№ 25) enthalten so wie sie da sind bis  $3\frac{1}{2}\%$  Kali. Uebrigens haben auch nach dieser Richtung die Sarten sich das Nöthige zu verschaffen gewusst, denn der Kurgan (№ 16) der mir auffiel weil man ihn als Mineraldünger abgrab erweist sich mit  $0,24\%$  Kaliumsulfat durchtränkt, bei mehr als  $0,4\%$  Calciumphosphat. Unter allen analysirten Proben können wir den wackeren orientalischen Praktikern nur eine einzige neu in Angriff zu nehmende Stelle nachweisen welche Kaliumsulfat, und zwar in derselben Menge bieten kann; es ist dies Vorkommen unmittelbar am rechten Ufer des Narynflusses (№ 42).

Gehen wir der Phosphorsäure nach, so finden wir dass die Eingeborenen sehr guten Grund gehabt den ganzen Kurgan bei Spon (№ 13) auszurauben, da seine Masse  $0,6\%$  Calciumphosphat enthielt. Durch Abschlämmen liesse sich die Feinerde sondern und ihr Gehalt, an Phosphorsäure bis auf 0,3, somit aber zugleich ihre Transportfähigkeit erhöhen.

Meinerseits bin ich jetzt im Stande Ferghaná eine noch bessere Quelle für Phosphorsäure nachzuweisen in der Kittmasse des Konglomerates der an dem Absturze Teschik-Tasch den Löss unterlagert. Die Feinerde derselben enthält  $0,8$  Calciumphosphat.

Allerdings lässt der Phosphorit den ich von der Steppe zwischen Kasalinsk und Fort II gebracht, bei einem Gehalte von  $15,2\%$  Phosphorsäure, die obigen Mengen (bis 0,3) dieser Säure zu nichtigem Gehalte zusammenschrumpfen. Es ist ein durch Infiltration, gleich dem Kursker, entstandener Phosphorit, und kein Koprolit. Mir scheint nicht unwahrscheinlich dass auch in Ferghaná Phosphoritlager gefunden werden dürften, da sie im europäischen Russland in engster Beziehung zur Kreideformation stehen. Das Aral-kaspische Becken aber muss sehr reiche Lager enthalten<sup>1)</sup>, denen jedenfalls in Zukunft von den betriebsamen Orientalen ein besseres Schicksal bereitet werden wird, als dasselbe dem kurzlebigen Ukolovski-Betriebe von unseren Landwirthen des europäischen Russlands zu Theil ward. Der Widerstand den die Schwächen des Menschen dem Fortschritte bieten ist schlimmer als die Gesammtheit aller übrigen Hemmnisse, daher mich Niemand der Schwärmerei zeihe, wenn ich mich darin gefalle Sarten und fabrikmässige Phosphoritenausbeutung zusammenzubringen.

Den Einwurf muss ich mir aber wohl gefallen lassen dass der Löss sich nicht so leicht

---

1) Vergl. Anhang II.

an Phosphorsäure erschöpft, und das Bedürfniss für dieselbe im Allgemeinen doch noch lange auf sich wird warten lassen. Sind wir zufrieden wenn wir in der Feinerde unserer Akkerkrumen alter Kultur einen Vorrath von 0,03 Phosphorsäure nachweisen können, enthält die vielberufene Schwarzerde der weizengebenden Steppe meist weniger als das, so fällt bei Durchmusterung unserer Analysen der doppelte und dreifach so grosse Gehalt an diesem geldwerthen Stoffe sehr beruhigend ins Bewusstsein. Der Ferghaná-Löss erinnert an den hohen Gehalt an Phosphorsäure in den fruchtbaren vulkanischen Erden.

Enttäuscht bin ich worden durch den verhältnissmässig recht armen Gehalt an Phosphorsäure in der Gryphaea-Schicht bei Mojan № 11. Kaum 0,08%. Wissend dass der Gryphitenkalk in Europa von den Praktikern als vorzüglicher Kulturboden anerkannt wird, was man dem aussergewöhnlich reichen Gehalte desselben an Phosphorsäure zuschreibt, und mit Hinsicht auf den lockeren Zusammenhang, den Jugendzustand der Muscheln, und die lehmige Beschaffenheit dieser Schicht, hatte ich ganz Anderes erwartet. Ich hatte gehofft die reichliche Düngung der Felder müsse ihre lösende Wirkung bewähren und werde bei Zufuhr der Gryphaeen ausserordentlichen Reichthum an Körnern entwickeln. Fruchtlöse Voraussetzung, welche auch die riesige, als Petrefakt so hervorragende, Gryphaea, die Romanovskij General von Kaufmann zu Ehren getauft hat, im Auge des Landwirthes entwerthen muss. Schade; da Ferghaná sehr reich ist an Muschellagern jener Periode.

### Humus.

Nachdem wir klargelegt wie trefflich der physikalische Zustand, so wie auch der chemische der mineralischen Nährstoffe im Löss das Pflanzenwachsthum begünstigt, fragen wir nach dem Humus dessen fortdauernde Verwesung im Boden, doch nicht entmisst werden kann.

Wir haben auf Seite 99 davon Kenntniss genommen dass Humus, sagen wir Dammerde, im Naturboden Ferghanás in nur untergeordneter Weise und in grösserer Menge nur auf gewisse Oertlichkeiten beschränkt vorhanden ist. Sie stellt sich uns dort in zweierlei Art vor.

Hauptsächlich scheint sie als das Produkt der Fäulniss von Vegetationsresten schilfiger Niederungen entstanden zu sein, also subaquatisch. Man liest die Entstehungsgeschichte derselben am augenscheinlichsten an den Rändern von Morastlachen in welche sich hie und da die Ueberschüsse der kleineren Zuleiter verlaufen<sup>1)</sup>. Inmitten der Morastlache fühlen sich Kiebitze und Strandläufer aller Art so recht in ihrem Elemente. Sie nisten dort und erfüllen

---

1) So z. B. beim Dorfe Dshujda oder Dshujdam, in unmittelbarer Nähe von Neu-Margelan.

die Luft mit ihrem Lärmen. Am Rande derselben weidet das Vieh, zumal Pferde. In diesen Rand hinein schneiden an günstigeren Stellen Feldflücke<sup>1)</sup> auf welchen versucht wird, eine bräunliche, offenbar torfige Vegetabilien-Erde durch Entwässerung, bewässerndes Auslaugen, Lökkern und Durchwettern schliesslich so weit vorzubereiten, dass sie, unter Tiefergreifen in den Mergel-Untergrund den der Löss bietet, sich entsäuert, mit mineralischen Bestandtheilen hinlänglich versorgt, und durch die neugewonnenen physikalischen, wie chemischen Eigenschaften den Anforderungen eines von Jahr zu Jahr ergebigeren Akkerbaues genügt. Den üppigsten, schilfähnlich wuchernden Weizen sah ich auf so geschaffenem Boden<sup>2)</sup>. So finden wir denn auch hier, im Gebiete welches die Mineraltheorie auf praktischem Felde so mustergiltig bethätigt, dennoch wiederum die alte Erfahrung bestätigt, dass die Feldkultur überall auf solchen Flächen beginnen musste und begann, welche bereits vorher eine reichliche Menge Humus aufgenommen hatten. Am raschesten wird der Humus durch eine unbesonnene Akkerkultur erschöpft. Mineralstoffe und Humus sind dem Landmanne Zwilingsbrüder die nimmer getrennt werden dürfen. Der letztere als Vermittler organischen Ursprungs, zwischen den mineralischen Nährstoffen und dem Pflanzengewebe in das jene einzudringen haben.

Unseren heimischen Grünlandsmooren steht der in dieser Weise in Angriff genommene Schilftorf nahe, unterscheidet sich aber doch wesentlich durch das völlige Zurücktreteten des Moses, während ausser den Schilffresten, Riedgräsern, Irisarten, Konferven und anderen Wasserkräutern die uns Smirnov näher kennen lehren wird, und dadurch dass dem rohen Humus auch von Hause aus nicht wenig mineralische Bestandtheile zumal aber kohlensaurer Kalk, der sich an manchen Wasserpflanzen äusserlich niederschlägt, Gips und andere schwefelsaure Salze im Ueberfluss beigemengt sind. Es ist also nicht zu erwarten dass sich hier, trotz höchster Intensität der Zersetzungsprozesse, so wie der Ausscheidung von Kohlensäure, jene Verarmung an Alkalien, zumal an Kalkerde einstellen dürfte, welche Prof. Schmidt für die Akkerkrume der Schwarzerde so deutlich ins Licht gesetzt hat, durch welche hindurch jene Alkalien in den Untergrund hinabgeführt werden. Der an sich unlösliche humussaure Kalk gibt bei Berührung mit alkalischen Salzen zur Bildung von Doppelsalzen Veranlassung welche leichtlöslich sind. Hierdurch wird das im nordischen Klima fast unumgängliche Brennen der Erde behufs Entsäuerung des Humus ersetzt. Man hat die Flora unserer Moor-Wüsten als diejenige der Weichwassergebiete unterschieden; durch meist übermässigen Gehalt an Salzen und Erden haben wir es in den Morastlachen Ferghaná's mit entschiedenem und dankbaren Hartwassern zu thun<sup>3)</sup>. Die allgegenwärtige Nähe eines so unübertrefflich günstigen Untergrundes wie der Löss, nebst der hohen Sommerwärme, bildet den unvergleichlichen Vorzug den die Bildner der Dammerde Ferghaná's vor unserem

1) Namentlich bei Spon, wo aber das Abtragen des obenbesprochenen reichhaltigen Lösshügels (pag. 144) überdies zu Hilfe geholt war.

nennen?  
3) An die mit absorbirten Nährstoffen versehenen Torfkulturen unserer Versuchsstationen und den üppigen

2) Sind es solche welche die Eingeborenen Sajkesch | Wuchs derselben erinnernd.



sauren Humus voraushaben. Die Bodenprobe № 20 beweist dass nicht genug Thonerde und Kali in solchem Boden vorkommen, während hinlängliche Phosphorsäure vorhanden ist. Der Analogie mit europäischen humusreichen Mergeln gemäss dürfte solcher Boden reich an Stikstoff sein<sup>1)</sup>. Der schöne Boden des Kreises Kokan der sich durch seine in jenem Lössgebiete ganz ungewöhnlich schwarze Färbung hervorthut, ist offenbar in oben geschilderter Weise, durch hundertjährige Kultur, am Rande der Salzwüste Ha-Derwisch entstanden. Hier jedoch unter Mitwirkung eines besonderen Umstandes. Als ich von Jany-Kurgan nach Kokan ritt fiel mir auf, dass hier, am Rande der Sandwüste, trotz reichlicher Beimischung von Sand, besonders üppige Weizengräser und prachtvolle Luzernstüke standen. Der Auswurf tieferer Gräben brachte Löss empor, aber die Akkerkrume wurde immer schwärzer, so dass sie, freilich bei Regenwetter, mit der Farbe der schönsten Schwarzerde wetteiferte. Bei Kosch-Tegerman, wo der Krume noch mehr Sand beigemischt war als ich es früher bemerkt, überzeugte ich mich davon, dass der Sand vorwaltend aus Hornblende-partikelchen bestand von denen oben (p. 141) die Rede gewesen. Die Hornblende war es, welche hier in Sandform unter Beihilfe von Magnetkies den Boden schwärzte, und ihm zugleich mehr Lockerheit, aber auch fruchtbare Bestandtheile verlieh.

Die zweite Art der Dammerde ist kein subaquatisches Gebilde und findet sich nicht im Grunde der Ferghaná-Mulde, sondern am Rande derselben<sup>2)</sup>. Die höhere Lage über der Meeresfläche — beispielsweise von 3000' an aufwärts — hat wohl durch die hier kühlere Temperatur und grössere Luftfeuchtigkeit dem «Verbrennen» der Dammerde auf der Löss-Unterlage gewehrt. Noch mehr aber dürfte dazu die im Untergrunde überall sickernde Wassermenge mitgewirkt haben, welche die Wurzeln in solchem Grade beständig wässert, dass der Europäer erstaunt ist, sich plötzlich von unabsehbaren Wiesen umgeben zu sehen<sup>3)</sup> die er bis dahin schmerzlich vermisst hat. Er befindet sich auf der Vorstufe zu den Alpenmatten. Hier gedeiht Rasen, und die durch ihn, unter Mitwirkung der Auswürfe zahlloser weidender Heerden gebildete Dammerde mag noch durch solche verstärkt werden welche aus grösseren Höhen abwärts geschwemmt wird. Diese Wiesen zeigen sich von Flecken subaquatisch entstandener Dammerde inselartig durchsetzt; wahrscheinlich sind es Reste vorzeitlicher grösserer Wasserbekken.

Zum «Gahrmachen» der oben angeführten, wassergeborenen, Dammerde bietenden Gegenden ist nun der Reis wie geschaffen. Kann dieser Wasserpflanze nur Wasser genug zugeführt werden, — zumal lössschlammiges Wasser — so gedeiht sie jahraus jahrein auf

1) Biedermann, Centralblatt, 1878, II, p. 95.

2) Sind es solche Oertlichkeiten welche den Namen Säng führen? Oder die Vorhöhen des Löss, welche entblösst von jeglicher Humusdecke auf das Dichteste mit der so charakteristischen *Trigonella grandiflora* bewachsen sind?

3) Als Typus führe ich die Flächen an über welche

man in N z. O von Osch zum Dorfe Aim kommt. Ich ritt aus Assake nach Osten und schliesslich in fast entschiedener S-N Richtung auf Aim los. Diese Flächen sind offenbar im Laufe der Zeiten mit Hilfe der tiefen und weiten Betten — sowohl älterer als auch neuester Zeit — die sich der Kara-Darja eingerissen, entwässert worden.

demselben Flekke vortrefflich und bedarf des Düngers entweder gar nicht, oder nur in geringer Menge sogar dort wo der Löss nicht sichtlich mit Dammerde untermischt ist.

Im Allgemeinen, so versicherten mich die Sarten, sei die Dammerde, dort wosie vorkomme, geringerer Wassermengen bedürftig, als der Lössmergel, was mit unseren europäischen Erfahrungen vollkommen übereinstimmt, da Humus das Doppelte und Dreifache von dem an sich zieht, was die Thonerde aus dem Wasserdampfe atmosphärischer Luft einzusaugen vermag. Auch durch die Analyse der Bodenprobe № 20 wird das für Ferghaná vollkommen bestätigt, da sie nächst dem reinen Gips № 50, und dem Gips unter der Schwarzerde № 21, die einzige ist, welche die beträchtliche Menge von 9% Wasser beim Trocknen in 120° Temperatur entweichen liess.

Als wesentliche und auch der Oberfläche des dürrsten Lösses nicht ganz abgehende Humusquellen dürfen schliesslich die reichen Wurzel- und Stengel-Rückstände nicht unerwähnt bleiben, welche zumal bei hinlänglicher Wasserzufuhr aus dem so üppigen Wachstume der Pflanzen aller Art, insbesondere aber der Kulturpflanzen hervorgehen. Offenbar ist es der ausserordentliche Reichtum an Wurzelmassen der wesentlich dazu beigetragen hat die Luzerne im gesammten Oriente stärker einzubürgern als irgendwo in Europa. Nach Luzerne, so hiess es überall wie aus einem Munde, gedeiht Jegliches gut. Diesem ungeschmälernten Lobe gegenüber müssen wir uns der Versuchung enthalten Luzerne und Weizen als hintereinander zu bauende Wechselfrüchte zu empfehlen, die sich gegenseitig ergänzen würden, da die Luzerne im Boden Kalk und Schwefelsäure sucht, der Weizen dagegen Kali, Magnesia und Kieselsäure verbraucht. Noch hat die Akkerkrume Ferghaná's Ueberfluss an Mineralsalzen; aber Humus könnte sie fort und fort brauchen. Deshalb ist das durch die Noth an Heizmaterial bedingte Verbrennen der Stengel der Kulturpflanzen eben so zu bedauern wie das Mistbrennen, das bei den Nomaden im Schwunge ist, oder gar das Anfertigen von Mistziegeln bei den Ansässigen. Humus ist ja nichts Anderes als der in organischen Verbindungen vorhandene Kohlenstoff.

Wieder sind wir von ganz anderer Seite als früher bei der brennenden Frage der äussersten Nothwendigkeit raschester Eröffnung der Steinkohlengruben angelangt. Die Bindung des Düdensandes, der Humusbedarf der Aekker, die Noth an Heizmaterial für Haus und Gewerbe, alle zusammen heischen es dringend. Wie lange will man noch taub sein? wie lange noch warten?

Hängt die Höhe der Erndte entschieden von dem Nährstoffe ab, der im Boden in verhältnissmässig geringster Menge, im Minimum, vorhanden ist, so haben wir uns in Ferghaná im Allgemeinen vorzugsweise der Beschaffung von Humus zu befeissigen. Fördern wir mineralische Kohlen zu Tage, und der Humusbeschaffung ist bedeutend geholfen. So viel Karrenladungen Stengel und Wurzel in Zukunft jährlich weniger verbrannt werden, so viel Karrenladungen Humus werden den Feldern erhalten<sup>1)</sup>.

1) Havenstein fand in der alten geplagten Akkerkrume von Poppelsdorf an der Oberfläche 3,37% Glüh-

So ungünstig für die Kultur der Pflanzen ein an Humus überreicher Boden sich auch zeigt, zumal schon wegen seiner ungünstigen physikalischen Eigenschaften, so wünschen wir uns doch im Durchschnitte nicht weniger als 5 bis 15% desselben im Akkerboden. Ja im schweren Thonboden, in dem er so langsam verwest auch doppelt so viel.

Die Humuserde ist uns nöthig — so lehren die Chemiker — für die Absorbition von Stikkstoff und Kali, für die Ausscheidung von Kohlensäure und Entwicklung wasserhaltiger Silikate, die auch einen hohen Grad von Absorbition vermitteln, für Löslichmachen der Kieselsäure, der phosphorsauren Salze, der Magnesia, des Eisenoxyds, für Entwicklung von Salpetersäure. Der höher als zu Humussäure oxydirte Theil des Humus geht in Kohlensäure über, welche sich mit der Kieselsäure in Wettstreit um die Besitznahme der Alkalien einlässt.

Da der Kalk, (theilweise auch der Gips) in fast allen diesen Wirkungen es mit dem Humus aufnehmen kann, zumal unter Zustrom atmosphärischer Luft die Umsetzung der Ammoniakverbindungen in Nitrate bewirkt, so kann er eines Theiles den Humus in seinen Leistungen ersetzen, anderen Theiles ist er es gerade der Zersetzung, die Oxydation, die Verbrennung des Humus beschleunigt; den Humus verzehrt<sup>1)</sup>. Deshalb sind alle kalkreiche Böden, wie der Löss, so gar humusarm; deshalb ist der Löss im Sonnenbrande ganz nakkt, oder auch im luftfeuchteren Mittelasien nur spärlich mit Humus bedekkt; deshalb, je mehr Kalk im Boden, desto eifriger muss Humus beschafft werden.

### Dünger.

Die starke Beigabe an salpetersauren Salzen welche die Wasserkulturen unserer chemischen Laboratorien als wesentliche, unumgängliche Pflanzennahrung erwiesen haben, giebt den landbauenden Praktikern welche den Stikkstoff des animalischen Dunges so überaus hoch schätzen, unbedingt Recht. Humus, Dünger, Ammoniak, sind und bleiben die Lösungsworte des Landmannes, und zwar das Ammoniak als Bildner der Salpetersäure.

Die Bildung der Salpetersäure wird allerdings auch einigen natürlichen Vorgängen in Luftmeere zugeschrieben, und wir dürfen nicht übersehen dass neuerdings Ascherson<sup>2)</sup>

verlust; in 175 Cm. Tiefe nur halb so viel und noch tiefer schwand der Humusgehalt des Löss vollkommen (Landw. Jahrbücher, 1878, p. 301).

1) Auch im Trans-Ili-Gebiete (Akmolinsk) wo doch etwas Schwarzerde den Löss bedekkt, erreicht sie, in natürlicher, ursprünglicher Lage nicht über einen Zoll Dicke (Труды Им. В. Эконом. Общ., 1880, IV, стр. 493).

Noch ein paar Grade nördlicher, im Ili-Thale, bei Kuldschä, sah Choroschin (сборникъ старей, 1876, стр. 366) schon tiefe Schwarzerde, mit der für dieselbe

charakteristischen Vegetazion.

Ganz so wie es in Mittelasien der Fall ist, fand auch Boussingault, derselben Ursachen wegen und trotz des üppigen Wachsthumes der Pflanzenwelt, sogar inmitten von Urwäldern der Tropen, den Mergelboden nakkt und ungefärbt. Auch kommt es dort gleich wie auch in weniger extremen Verhältnissen nie zur Torfbildung.

2) Biedermann, Centralblatt, 1878, p. 321. Aehnlich wie inmitten der Wälder Mittel-Europa's schreibt er diesen vermehrten Ozongehalt der starken Thaubildung zu.



den Ozongehalt der Luft in der lybischen Wüste besonders stark fand. Durch Verbindung des Ozons mit dem freien Stikstoffe der Luft erzeugt jeder Blitzschlag Salpetersäure, gleich wie dasselbe statt hat beim Verbrennen von Holz und Kohlen, bei starker Verdunstung von Wasser in Gegenwart atmosphärischer Luft, und deshalb auch bei manchen Nebelbildungen die sich reich an Ammoniak erwiesen haben<sup>1)</sup>.

Künftigen Forschungen bleibe die Entscheidung dessen überlassen ob das Mitwirken der eben erwähnten Vorgänge in Ferghaná irgend eine praktische Bedeutung für den Feldbau habe. Allerdings sah ich im Frühjahr alltägliches Blitzen und Wetterleuchten; auch das Wasser wird dort durch die Bewässerungen zu dünner Schicht vertheilt, über die Erde ausgegossen, der atmosphärischen Luft ausgesetzt und zu reichlichster Verdampfung gebracht. Aus den brennenden Kohlenlagern sublimirt Salmiak hervor. Lauter günstige Umstände.

Dass der Löss an sich, humusfrei wie er gewöhnlich ist (vergl. Seite 3), kräftiger Düngung mit Viehmist bedarf, das haben die Orientalen seit jeher schon ermittelt. Erstaunen musste ich aber über die Düngermengen die ich erkundete, und darnach, weil sie mir unwahrscheinlich vorkamen, mittelst Abmessen und Wägen bestätigt fand. Dazu fühlte ich mich um so mehr verpflichtet als die maassgebendste Persönlichkeit der bonitirenden Organisations-Kommission nicht anstand mir ins Gesicht zu sagen: das habe ich mir weissmachen lassen. Der wakkere Obrist führte eben den Säbel an der Seite; der ersetzte ihm Maass, Zahl und Gewicht, und sein ebenbürtiger Kollege war es der mich versicherte: Mergel gebe es in ganz Ferghaná nirgends. Die von Herrn Teich (vergl. Anhang № II) ausgeführte Analyse, mit ihren 15 — 18% Hydratwasser und organische Substanz in einer wohlgedüngten, für Melonen und Dshugara-Hirse fertig zugerichteten Akkerkrume Ferghaná's liefern den besten Beweis dafür wie viel Dungkraft die Sarten ihren Feldern zu geben für nöthig halten. Es ist das 5- und 6-fache von dem Prozent an organischen Substanzen welche die Reihe der in dieser Abhandlung mitgetheilten Bodenanalysen aufzuweisen hat. Sogar die einzig dastehende Bodenprobe № 20 bleibt hinter solcher Düngungszufuhr zurück, obgleich wir (p. 146) deren eigenthümliche Entstehungsweise klargestellt haben<sup>2)</sup>.

Eine mittlere Düngung gab, wie ich mich davon überzeugte 3 bis 4000 Pud Dung auf die Dessätine<sup>3)</sup>. Die Leute versicherten mich auch, mehr als die doppelte Menge<sup>4)</sup> sei nicht zu viel, lasse sich nur nicht erschwingen. Dabei käme es auf die Frucht die man bauen wolle nicht an: freilich dünge man gern unter Gartengewächse, namentlich Melonen, am

1) Ebendasselbst, 1878, III, p. 172. Bekanntlich verschluckt kaltes Wasser mehr Ammoniak als warmes.

2) Uebrigens hatte schon Schuyler (Turkistan, I, p. 290) berichtet dass die Tanap mit je 40—50 Karren Dünger befahren werde. Auch im fettesten Nilschlamm wird zu Handelsgewächsen gedüngt.

3) Also 900 bis 1200 Zollzentner auf die Hectare.

Nämlich 20 bis 30 Arba-Karrenladungen pro Tanap =  $\frac{1}{6}$  Dessät. gross.— An Lasten laden die Arba-Karren bis 40 Pud. Meine Wägungen ergaben dass das mittlere Gewicht einer mit Dünger beladenen Arba 25 Pud schwer anzunehmen ist.

4) 60 Arba-Ladungen auf den Tanap.\*



stärksten, und auch unter Luzerne; aber auch das gemeine Korn der Dshugara sei dankbar wenn gut bedacht. In der That traf ich alte Luzerne bis handhoch, wenn auch locker, auf den Kopf gedüngt, nach zuvor zwischen den Stöcken behakhter Erde. Ein zu Melonen bestimmtes Feld sah ich mit 20 Arba-Karren Dung pro Tanap (also 3000 Pud pro Dess.) beführt.

Das oben angegebene Quantum war auf 3, höchstens 4 Jahre, bei Besäen mit Wechselfrüchten berechnet und doch nur ein böser Nothbehelf. Man wies mir aber auch Böden theils noch roher Natur, theils mit sichtbar grösserem Kalksandgehalte welche nach Versicherung der Leute alljährlich oder wenigstens jedes zweite Jahr gedüngt sein wollen und zwar jährlich gern mit  $2\frac{1}{2}$  bis 3 Tausend Pud, wenn es lohnen soll sie bearbeitet zu haben.

Wie günstig der Dünger auch auf ungewässertem Löss wirkt bemerkt der Reisende schon unterwegs an der dichten und dunkelgrünen Vegetazion welche neben den Stationen Platz nimmt.

Offenbar gibt sich die Wirkung des starkgewässerten Lössmergels so zu erkennen dass 1) überhaupt sehr kräftig gedüngt werden muss und eine häufige schwache Düngung nicht genügt; 2) nie zu viel gedüngt werden kann, und 3) auch frischer Dung nicht schadet.

Bei näherer Untersuchung fand es sich dass vorwaltend Pferdedung benutzt wurde, aber man hätte ihn am liebsten aus Pferde- und Rindsdung zur Hälfte gemischt gehabt. Er war stets stark verrottet und kam folglich in konzentrirterem Zustande auf das Feld.

Wo konnte man aber wohl den Dung hernehmen? in einem Lande voll Gärten und Kleinwirtschaften, ohne alle Wiesen und mit den jämmerlichsten Weiden. In der That war die Kopffzahl des gehaltenen Viehes offenbar zu gering und das dem Orientalen unentbehrliche Pferd waltete in seinem Viehstande vor.

Als ich danach fragte wie viel Köpfe wohl den Dung hergeben müssten um einen Tanap der überall beliebten Dshugara zu bedüngen, gaben mir die Leute die zutreffende Antwort: ein Pferd und ein Rind möchten hinreichen und beide an 40 Arba Dung oder mehr geben. Erwägt man den Verlust auf der lange anhaltenden Weide und die kärgliche Ernährung des Hornviehes im Winter, so führt das wieder zu den angestrebten  $2\frac{1}{2}$  Tausend Pud hin. Wie richtig die Orientalen von der Nothwendigkeit Hochkultur zu üben durchdrungen sind, leuchtet aus der Antwort hervor die sie mir gaben, dass man bei nicht ausreichendem Dünger minder anspruchsvolle Akkerfrüchte wähle, zu denen sie sogar den Weizen rechneten, aber besser thue den Zukurzschuss durch Nichtbesäen des betreffenden Akkerstückes auszugleichen. Die Brache ist, wie man sieht, dort schon zu einem Nothbehelf geworden; prinzipiell ist sie abgeschafft. Man müsste, so sagten diese bewährten Praktiker, eigentlich zu jeder Frucht und zwar stark düngen; dann bedürfe der Boden nimmer der Ruhe, ja man könne sogar dieselbe Frucht, namentlich die Dshugará-Hirse wohl zehn Jahre hinter einander bauen.

Wo sollte aber nun so viel Dünger als nöthig herkommen? da wir sehen werden wie schlecht es um die Viehzucht in Ferghaná steht. Auch bei dem reichsten Landbesitzer traf

ich nicht mehr als 1 Pferd, höchstens 2; ferner 1 bis 2 Paar Ochsen und 3 bis 4 Köpfe Kühe, das Jungvieh darin eingeschlossen.

Von solchen Thürmen zur Anhäufung von Taubenmist, wie ich deren oben erwähnt (p. 144, Anm. 1) habe ich nichts gesehen.

Der verhältnissmässig sehr niedrige Preis des Düngers, trotz des hohen Werthes den man auf ihn legte, führte mich bald zu der Einsicht dass die vielen, so überaus volkreichen Städte in denen zahlreiche Pferde auf dem Stalle stehen, einestheils aushelfen; andererseits das untermischte Vorkommen von Oertlichkeiten welche des Düngers wenig bedürftig sind, und endlich hilft auch die Wüste und erleichtert die Noth.

Käuflich ist der Dünger im Allgemeinen nicht zu haben, denn die meisten Städter treiben zugleich Akker- oder wenigstens Garten-Bau. Indessen hatte sich doch der Mittelpreis von 20 bis 25 Kopeken für die Arba festgestellt; was nicht ausschliesst dass dieser oder jener Beamte, der den Dünger brauchte schon zu meiner Zeit 50 Kop. gezahlt hatte

In dem Dorfe Aim, dessen ich oben erwähnt, stiess ich auf einen solcher Orte die des Düngers so wenig achten, dass mein Drängen einen Preis anzugeben mit der indirekten Antwort niedergeschlagen wurde: ja, für 2 Kopeken könne man die Arba haben. Das brachte der auf Neuländereien vorschreitende Reisbau, bei gleichzeitig vorhandener Dammerde mit sich. Man düngte dort den Reis wenig oder gar nicht. Wahrscheinlich ist auch die grosse Ausdehnung der reichen Weiden nebenan, die ich mit Heerden der Kirgisen und Zigeuner stark besetzt sah, sehr in Betracht zu ziehen, denn die scheinbar naktte Salzwüste Haderwisch belehrte mich in dieser Hinsicht. Ich fand dieselbe hie und da mit Schafdung wie bestreut. Hier hatten die von den Kirgisen herangetriebenen Verkaufsheerden wohl gestanden. Hie und da schrapte ein Sarte sich mit seinem Allerwelts-Ketmen diesen Dünger zusammen. An anderem Orte der Wüste und zwar bei einem der die Hauptstadt umgürtenden Dörfer sah ich Pyramiden solchen Schafdunges zusammengehäuft. Dort hatten einige Zelte der «Turk» gewintert, waren von den Sarten des Dorfes mit Futterstroh versehen worden und hatten dafür den Dünger zusammengehalten zum Besten der Akkerbauer. Bei Mojan stiess ich auf eine durch eine Mauer abgedämmte Gebirgsschlucht, in welcher die Heerden der Nomaden zur Winterzeit, nachts eingetrieben worden waren. Der fusshoch angesammelte Dung wurde vor meinen Augen abgefahren. Kirgisenweiber sah ich auf der Strasse von Assake mit Handkörben um die Pferde der Kosaken ämsig beschäftigt. Sollte das als Dung oder als Brennmaterial verwerthet werden? denn an Dung fehlt es dem Kirgisen nicht leicht, bei seinem beschränkten Feldbau, dem grosse Heerden zur Seite stehen.

So durchsetzen sich in diesem merkwürdigen Lande die Getriebe des primitivsten Nomadenlebens und der entschiedensten landwirthschaftlichen Hochkultur, gleich wie auch übervölkerten städtischen Treibens. Buntschekkg greifen antipode Elemente hier ineinander. Ganz analog wie das in China der Fall ist, wo die fast ausschliesslich mit Gemüse sich nährenden Bewohner, von Hirtenvölkern, dicht anstossend, umgeben sind, welche den Bedarf an thierischer Nahrung liefern. Die Städter kaufen den Nomaden die Schaafe zu

Hundertern ab, mästen sie trotz jedem englischen Farmer: bald auf Luzernestükken sie fettgräsend, sogar tüdernd, bald sie im Stalle mit Luzerne, Oelkuchen und Hirsekorn fütternd, bis sie so hochfett geworden, dass man — hier, inmitten der vorzugsweise Schaafe aufziehenden Nomaden — dem Städter das für  $2\frac{1}{3}$  Rubel gekaufte Thier mit 10 — 12 Rubel, und sogar bis 20 Rubel bezahlt. Den dadurch intensiv gemachten Dünger verbraucht der Sarte für seinen Gemüse-, Obst- und Luzerne-Garten, seinen Aufwand an Kraftfuttermitteln vollends durch den Dungwerth derselben ausbeutend. Aber es kommt dennoch als Ausnahme vor, dass nebenan eine Badstube mit Düngerkuchen geheizt wird. «Mutton», Londons und «Kisák» neben einander in Friede und Freundschaft!

Vergessen wir nicht, dass derselbe Städter oder Landmann seinen Hauptdünger der Luzerne gibt und wenn diese nach Jahren umgepflügt wird noch viel mehr auf die düngenden Wurzelrückstände und den Gründung gibt die er von ihr gewinnt als auf die vorangegangenen reichen Heuerndten.

Lassen wir auch das nicht unbemerkt dass der Sarte mit grosser Sorgfalt seinen Dunghaufen durch Zusammenfegen von allem Dienlichen mehrt; es nicht scheut gefallenen Dung von der Strasse zusammenzukehren; dass er in Person für den Dunghaufen beizutragen nicht unterlässt und im gegebenen Falle ekelhaften Unreinlichkeiten<sup>1)</sup> durch Umhüllen mit Lössstaub, dürrer Erde, Kaffstaub u. d. m. ein unverfängliches Aeusseres zu geben weiss, — so summirt sich zum Beginne des neuen Jahres eine ganz erkleckliche Menge von Dünger.

Doch dabei lassen es die tüchtigen Männer keineswegs bewenden. Als höchsten Ausdruck des Kulturgipfels den wir erklommen, verehren wir die Lehre von der Unumgänglichkeit des «Ersatzes» der dem Boden geraubten Nahrungtheile, verehren wir Liebig der uns diese Lehre in chemisches Wissen übersetzt hat. Und wie viele Landwirthe in unserem Westen sind es denn, welche diesem ersten Gebote der Landwirthschaft praktisch genügen? wie sehr beschämt uns nicht darin der vollkommen unwissende Orientale! ja, nicht nur der dem düngerverehrenden Chinesen nächstehende ansässige sartsche Akkerbauer.

Die mit Salzausblühungen sich bedeckenden Kurgane, welche der Europäer als offenbar unfruchtbaren Boden entschieden vermeiden würde, werden vom Sarten vorzugsweise abgestochen. Der Maasstab in dem solcher Ersatz geboten wird übertrifft Alles was derart in Europa geleistet wird, bei Weitem.

Was ich oben vom Dunghaufen gesagt, lässt schon durchblicken dass sogar in jener Gestalt es häufig ein werdender Komposthaufen ist. Jedenfalls ist das nicht unser Strohdüngung, sondern der für das heisse Klima zu «hitzege» Pferde- und Schaadünger wird durch Einstäuben von Kehrlicht auseinandergehalten. An Material fehlt es nicht, denn wir befinden

1) Allerdings noch lange nicht mit der Raffgier gesucht, mit der bekanntlich in China jeder Auswurf aufgefangen wird, und die uns neuerdings Przewalskij (I, crp. 29) in der weniger widerwärtigen, aber lächer-

lichen Figur des mit seinem Handkorbe geduldig bei den Kameelen harrenden und in zuvorkommendster Weise ihren Anstalten entgegenkommenden Chinesen, vor Augen führt.



uns im Lande des staubenden Lösses. Bei der Enge der meisten Strassen wäre es oft für zwei sich begegnende Arba-Karren unmöglich einander auszuweichen, wenn nicht von Zeit zu Zeit einspringende Winkel des Gemäuers vorhanden wären. Sind sie des Ausweichens wegen so gebaut? oder ist ihre Hauptbestimmung: als Platz für den Komposthaufen zu dienen der hier regelmässig zu finden ist? Er baut sich aus dem Strassenkehrrechte auf, und dass ausser dem Unrathe nicht wenig Löss mitgeht, beweist die oft 2 und mehr Fuss tief zu einem Hohlwege gestaltete Mittelrinne des Fahrweges. Abgebröckelte Patzen alten Gemäuers, Abraum von Schutthalden habe ich sorglich diesem Kompost hinzugefügt gefunden, aber mit unserem Haupt-Meliorationsmittel, mit der Asche, scheinen oft böse Erfahrungen gemacht zu sein, so dass man mich bedeutete, die gehöre nicht zum Gesamt-Kompost, sie könne in der Dürre ätzend wirken und schaden; besonders sorglich zu Kompost verarbeitet thue sie zumal der Luzerne wohl, doch nur unter Beachtung dessen dass sogleich gewässert werde.

So wären wir also in Ferghaná zu dem bei uns so langsam Boden gewinnenden Kompostiren, ja, sogar zu einem Spezial-Kompost gelangt<sup>1)</sup>.

Wie richtig aber die Orientalen durch ihre praktischen Versuche geleitet werden, lernen wir bei Betrachtung der Bestandtheile der Bodenprobe № 37 bewundern. Diese Probe entnahm ich einem Kurgan (Lösshügel) der auf das Eifrigste als Düngmittel abgegraben wurde und von ausserordentlich schön bestandenen Feldern umgeben war, welche deutliche Anzeichen dessen an sich trugen dass die dem Lössboden beigemengte Dammerde vor Kurzem aus den Residuen eines Schilfmorastes gar gearbeitet worden war. Die Kalksteinfragmente dieses dem Grundschatte des Gebirges nahe gelegenen Kurgan enthielten — sei es aus welcher Quelle es wolle — ganze 2,4% Kaliumnitrat, also den würdigeren Bruder des in Europa so gesuchten Chilisalpeters mit einem Gehalt von fast 1,3% Salpetersäure. Das war das einzige Vorkommen von Salpetersäure das mir in Ferghaná aufstiess, und zwar unterstützt durch  $\frac{1}{5}\%$  Phosphorsäure, so wie auch hinreichende Schwefelsäure.

## B. Die Bewässerungen.

Diriger l'eau partout, et ne la laisser nulle part.

So hoch auch der Schutz anzuschlagen ist den die mächtigen Gebirgsmauern Ferghaná gewährt haben, indem sie es, als immerhin stilles Thal, vor feindlichen Ueberfluthungen schirmten, so muss diese Wohlthat doch gering genannt werden, gegenüber derjenigen mit

1) So wird auch in Khiwa ein Kompost bereitet der besteht (Petermann Mittheilungen, 1874, XX, IX, p. 232 zur Hälfte aus Pferdedung, zur Hälfte aus Wegestaub und wo möglich alljährlich aufgeführt wird.



welcher die wolkensaugenden Gipfel und Kämme dieser himmelanstrebenden Massen, unser Thalbekken zu hoher Fruchtbarkeit segnen.

Auf der im Farbendrucke ausgeführten zwölfblättrigen Karte des Gebietes Turkestan, sehen wir Ferghaná von einem weissen, nur hie und da durchbrochenen Ringe fast umschlossen. Das sind die Strecken unvergänglicher Schneemassen welche, den Gebirgzzinnen auflagernd, sich ringförmig an mächtige Glätscher reihen. Diesen entspringt das köstliche Nass, das unserem Thale fortlaufend, bisweilen sogar in überschwänglichem Maasse zu Theil wird.

Trotz der himmelhohen Wehren welche sich als Himmálaya und Hinduku vorlegen, streichen die Dünste welche die Südwinde von der ungeheuer ausgedehnten Oberfläche des Indischen Ozeans aufsaugen, über jene, wärmeren Breiten angehörigen, Gebirgsketten fort, bis zur Doppelkette des Trans-Alai und Alai. Aber auch das Wassergas das sich hier abermals zu mächtigen Glätscher-, Firn- und Schnee-Massen ablagert, haben die immer weiter eilenden feuchten Lüfte, haben die Wolken nicht erschöpft. Dort wo die Ketten des Thiën-Schan sie von neuem aufhalten vermag die über Sibirien entgegenströmende nordische Kälte ihnen nochmals reichliche Niederschläge zu entziehen. Neue Glätschermassen werden niedergeschlagen.

Alle bedeutenderen Gebirgsflüsse, ringsum in Ferghaná, werden von Glätschern gespeist. Es sind das die «Weisswasser» (ak-ssu) welche den Glätschern milchig entströmen, dagegen der Zentral-Asiate auch das klarste Quellwasser «Schwarzwasser» (kara-ssu) nennt.

Unerschöpflich sind diese Wassermengen. Nicht nur spenden sie während der kalten Jahreshälfte mehr als nöthig, nicht nur schwellen ausnahmsweise auch wohl mitten im Winter ihre Adern, so oft südliche Warmwinde über die Höhen wehen; nicht nur rinnt es unter dem Schmelzen der Frühjahrssonne, schon vom Februar an, aus allen Schluchten hervor, sondern namentlich dann gerade wann mit dem Vorrücken einer tropischen Sommerhitze die letzten Wasservorräthe der Vorberge und ihrer Schneeschluchten, während des April, Mai und sogar Juni, sich immer mehr verlaufen haben, der Boden des Thalgrundes im Sonnenbrande erglüht, so dass jegliche Vegetazion verdorren müsste, dann gerade, im Hoch- und Spät-Sommer unterliegen endlich auch die Glätscher der äussersten Höhenlagen den hellen Strahlen, und die milchig-trüben Flüsse deren höchste Quellen dem Glätscher-Eise entströmen, schwellen noch stärker an, als zu Anfang des Jahres; jeglicher Pflanzenkultur willig zu Diensten<sup>1)</sup>.

---

1) Dort wo die Wasser zum Ssy sich sammeln, äussert sich dieses stufenweise Aufthauen der im Winter niedergeschlagenen und im gefrorenen Zustande aufgespeicherten Vorräthe durch ein, drei bis vier Mal im Laufe des Sommers wiederholtes Schwellen des Stromes:

1. im Februar oder März, das durch die Schneeschmelze bewirkte Heben und Fortschwemmen der Eis-

decke. In 8 bis 14 Tagen ist Alles vorüber und der Wasserspiegel sinkt. Die Eingeborenen Ferghaná's lassen dieses Hochwasser mit dem Blühen des Apfelbaumes zusammenfallen.

2. gegen den Mai, bald früher bald später, bewirkt das lebhaftere plötzlichere Abthauen der Schneereste im Gebirge, unter dem Einflusse der schon brennenden Sonne

Hier ein in Sonnengluth zur festen Steinmasse zusammenbakkender Mergel, in den kein Grabscheit eingestossen zu werden vermag, auf dessen öder Oberfläche, in dessen zahlreichen Zerklüftungen nicht ein Würzelchen zu haften vermag, — nebenan, weil hinreichend gefeuchtet, derselbe Mergel als fruchtbarster Lössboden, hundertfältige Erndten bietend. Da konnte freilich der nothleidende Ur-Mensch nicht umhin, sich harter Arbeit zu unterziehen. Schon in ihrem frühesten Kindheitszustande griff die Menschheit zu, unterwarf sich das dienstwillige Wasser, wehrte, wo es nur irgend anging, seinem Hange zusammenzuthun; für möglichst gleichmässige Vertheilung der köstlichen Gottesgabe Sorge tragend. Jahrtausende sind jene Bewässerungen alt; auch die grossartigsten. Schlagen wir in den Berichten der Araber nach: ihre genaue Beschreibung lehrt uns dass es vor einem Jahrtausend mit den Kanälen in Soghd schon genau eben so bestellt war wie heutzutage<sup>1)</sup>. Es ist daher lange nicht zu weit, sondern im Gegentheil viel zu kurz gegriffen, wenn die Eingeborenen alte grossartige Kanalbauten darauf zurückführen, dass Timur sie habe ausführen lassen<sup>2)</sup>.

Was Timur's Thaten voranging das wurde durch die grausigen Schrecken die sie brachten aus dem Gedächtnisse der Mitwelt gemerzt. Nicht den Jahrhunderten nach Christo, sondern den Jahrtausenden vorher gehört die Einführung der grossartigsten Bewässerungsbauten Asiens an; geschweige denn der Uranfang des Bewässerns im Kleinen.

Wer erinnert sich nicht der Kunstwerke im alten Babylon? der durch Hebwerke gespeisten hängenden Gärten der Semiramis?, wer nicht dessen dass schon lange vorher

ein zweites Steigen des Wassers, das sowohl von der wechselnden Schneemenge des betreffenden Jahrganges, als auch von den Frühjahrs-Gewittern im Gebirge beeinflusst wird, und wenig beständig ist.

3. Nun, im Juni, rückt von dem Glätscherfirne die grösste Wassermenge hinab, und schwellt den Strom am Mächtigsten.

4. Im Spätherbste lässt sich seltner ein Schwellen durch die Herbstregen die im Gebirge fallen, beobachten, das sich jedoch weiter unterhalb (zumal am Amu) nicht selten im December noch merklich macht.

So etwa am mittleren Syr. Je höher aufwärts desto früher, und umgekehrt. Gleich wie es beim Amu der Fall ist, scheint auch der Syr Ende März seinen tiefsten Stand einzunehmen.

Es ist selbstverständlich dass solches Fallen und Steigen auch im Laufe der 24 Stunden sich kundgibt. Schuyler (Turkistan, I, p. 51) gibt für den oberen Syr die Morgenstunde zwischen 10 und 11 Uhr als diejenige der grössten Strömungsgeschwindigkeit (8' in der Sekunde bei Hochwasser) an; bis 2 Uhr soll dieselbe abnehmen und dann wieder steigen. Bei Chodshent wurde die Strömung zu 3,3 in der Sekunde bestimmt (Турк. Вѣд. 1875, № 18).

1) Ibn Haukal und Jaqut berichten: «der Fluss von Soghd (der Säräfschan) entspringt gegen Ferghanä

«hin, der Fluss gelangt zum Orte Warághsar, der bereits zu Samarkand gehört: hier ist ein Damm aufgeführt, dessen Erhaltung den Bewohnern obliegt, was «ihnen als Aequivalent der Kopfsteuer (Kharag) angerechnet wird; hier theilen sich die Gewässer in zahlreiche Kanäle, um sich hinter Samarkand zu einem «Hauptflusse wieder zu vereinigen. . . . Hinter Bukhara «und Baikand, in der Steppe verlieren sich die Gewässer «in einem Wasserbeken» (Tomaschek l. c. p. 16).

Es ist als sei die Beschreibung heutzutage angefertigt. Dieser Damm bei Tschupau-ata, von dem Buchara's Wohl und Wehe abhängt hat noch neuerdings zu einem politischen Akte internationaler Feststellung der Wassermenge geboten, um festzusetzen wie viel Wasser des Säräfschan hüben, wie viel drüben vermittelst des Kara-darja ausgenutzt werden darf.

Ebenso beschreibt auch Istarcha, der Chiwa in der ersten Hälfte des 10. Jahrhunderts besuchte alle die grossen Kanäle daselbst genau (Веселовскій, Очеркъ историко-географ. свѣд. о Хивинскомъ Ханствѣ, 1877, стр. 35).

2) So nach Choroschchin (Сборникъ статей, 1876, стр. 144) der Kanal Mirsa in Ssamarkand, dessen Ufer so «unbesteigbar steil» sein sollen, wie die Kanäle späterer Zeit es nie sind «auch nicht sein können». Was mag damit gemeint sein?

die Chaldäer es waren von denen die Kanalbauten ursprünglich herrührten, deren in Ruinen liegende Ueberreste als zusammenhängendes Netzwerk aus dem Boden der jetzt verödeten Thäler des Euphrat und Tigris hervorgukken. Jämmerliche Ueberreste der uralten Anlagen sind es, die noch jetzt dort hie und da benutzt werden. Nachweislich nehmen diese Flickchen der alten Kulturfläche kaum den 70 sten Theil der früheren Oberfläche ein und auch dieser Bruchtheil wird in ungleich primitiverer Weise bewirthschaftet als dazumal. Es berechnet sich aus der Erstreckung der uralten Wasserbauten, der Reste längst verschwundener Städte, dass aus jenen einst so gesegneten Thälern eine Bevölkerung von weit über 10 Millionen Menschen spurlos verschwunden ist. In gleicher Weise folgen am unteren Ssyr die jetzigen Kanäle nur den Spuren alter Bewässerungen.

Doch kehren wir zur Gegenwart, wie sie ist, zurück.

Pflanzen, Vieh, Menschen — alles Leben — droht zu verdursten, zu verdorren, im fürchterlichen Sonnenbrande; es tritt das Wasser hinzu, und mit einer schwellenden Ueppigkeit welche Europa kaum kennt, ergiesst sich ein überschwängliches Wachsthum über das Land, entspriest dem Boden ein so dichter Schatten üppigsten Laubes, dass der Mensch aus dessen Kühlung kaum hervortreten möchte. Konnte es anders sein als dass dort der Herr der Schöpfung nur an sprudelnden Gebirgsadern lagerte, die er zu baumumgebenen Teichen sammelt, in denen er täglich, je öfter desto Gott gefälliger, sich badend erfrischt? Konnte dort eine andere Religion festen Fuss fassen als eine solche die alltägliche, häufig wiederholte Waschungen dem Menschen zur Pflicht macht? und ist nicht dieselbe Religion dort fratzenhaft entstellt, wosie, zu den Bewohnern der dürrn Sandsteppen hinübergetragen, — so z. B. zu den Kirgisen — diesen gestattet, statt des erfrischenden anfeuchtenden Wassers, sich des glühenden Sandes für die gebotene Waschung zu bedienen.

So bildeten sich denn die Bewässerungen heran, welche Mittel-Asien umkreisen, und denen wir unsere hohe Bewunderung nicht versagen können. Wir bewundern diese staunenswerth mühsamen Arbeiten um so mehr, je mehr wir uns davon überzeugen dass der Mensch welcher derart sommerheisse Gebiete bewohnt, durch das Klima zu kaum abzuweisender Trägheit erschlaft wird. Aber freilich winkte hier, am Wasser, die erdenklichste Fülle an jeglichen Gaben, dort, in der Dürre, Noth und Tod. Aus dem Muss unerlässlicher Nothwendigkeit also, aus dem Muss Wasserleitungen zu schaffen, die nicht anders als durch das Zusammenwirken von Tausenden ins Werk gesetzt werden konnten, aus diesem unausweichlichem Muss haben wir es also herzuleiten dass der bequeme Mensch der Warmländer zu so ausserordentlichen Kraftäusserungen sich aufraffte. Er musste sich zusammenthun, er musste einem einzigen, das Ganze der Arbeit tyrannisch leitenden Willen sich unterwerfen. Dieser aber, das lag in der Natur der Dinge, unterliess nicht, seinerseits zu dem Grade von Willkühr emporzuwuchern dass Hunderttausende Geknechteter am Baue von brodlosen monumentalen Werken, Pyramiden und anderen Wundern der Art, verschmachten mochten. Gesah es doch den Göttern zu Gefallen. Montesquieu's Ausspruch: *les pays sont cultivés en raison de leur libertés, plutót qu'en raison de leur fertilité* findet hier keine Geltung.



Die ursprüngliche Zuleitung vereinzelter Wasser-Aederchen, unmittelbar dem Hauptgewässer entnommen, zu jeder einzelnen Behausung und zu deren Gartenkultur geführt, musste sich bald als ungenügend herausstellen. Ungenügend um so früher je rascher die Volksvermehrung unter so günstigem Himmel, und je kleiner dagegen diejenigen Oasenflecke inmitten der endlosen Wüste welche so niedrig liegen dass das Wasser aus unmittelbarer Nähe zu ihnen geleitet werden kann.

Die Natur des Löss bot aber grösserem Unternehmungsgeiste in seltener Weise die Hand. Völlig steinfrei erhärtet dieser Kalklehm im Sonnenbrande zur Festigkeit einer Steinmasse, die es möglich macht dass man 20' breite Kanäle, bis an den Rand gefüllt, zwischen 4 Fuss hohen Seitendämmen die nur 3 Fuss Breite haben, vor einem Durchbruche sicher, über die Fläche geleitet trifft. Der Löss gestattet nicht nur fast senkrecht abstürzende Wände der Eindämmungen, sondern ich sah ihn sogar steilen Hängen gleichsam angeklebt, zur Herstellung der einen Hälfte der Rinne eines 5' breiten Zuleiters. Er ist so gleichmässig bildsam dass ich in ihn einen scharf einschneidenden Falz eingehauen sah, in welchen sich ein Fensterrahmen auf- und abschoob.

Angefeuchtet saugt er sich an, zu einer so zähen Masse dass sie, fest haftend nicht minder zuverlässigen Widerstand leistet als im getrockneten Zustande, jedoch sich bequem mit dem Universalinstrumente, der Haue, bearbeiten lässt. Diese innige Zähigkeit verdankt die Lössmasse offenbar der Feinheit ihrer Bestandtheilchen, welche das leichte Aufschlännen bedingt, so dass die Lössmasse, obgleich steinfest als Mauer und Umfriedigung, einem irgend starken Gefälle des Wassers nicht widerstehen kann, sondern zu wolkigem Schlamme aufgeführt im Wasser davonschwebt, und sogar bei einer Geschwindigkeit von nur einem Paar Zollen in der Sekunde sich schwebend erhält.

Diese Eigenschaft des Löss mochte es sein welche die Bewohner Mittel- und Ost-Asiens in der vortrefflichen Ausführungsweise ihrer Kanäle bestärkte, welche ihr Wasser mit möglichst geringem Gefälle führen.  $\frac{1}{2000}$  bis  $\frac{1}{2500}$  Gefälle ist die herrschende Norm, zumal für die grösseren Leitungen, und darauf beruht die vorzügliche Zweckmässigkeit des Systemes im Leiten des Wassers, das die Asiaten befolgen.

Die verhältnissmässig leichte Ausführung begünstigte also so grosse Wasserführungen wie solche der Feldzug nach Chiwa uns neuerdings ins Gedächtniss gerufen, als wir von 20 Meilen langen, 15 Klafter breiten und dabei 2 bis 3 Klafter tiefen, beschiffbaren Hauptkanälen lasen<sup>1)</sup>. So in der ebenen lösslehmigen Niederung. Sie erinnert uns an die Riesenwerke derselben Art im Lössgebiete des Reiches der Mitte<sup>2)</sup>.

1) So der Zuleiter Schach-Aböd und der ihm nahe kommende Palwan-atä.

2) Der Kaiserkanal, der den Hoangho mit dem Jang-tse-Kiang verbindet ist 1000 Werst lang bei 250 bis 1000' Breite und die Dämme die ihn einzwängen errei-

chen bis 70' Höhe, bei nahe halb so grosser Kronenbreite. Solcher Zwerge wie die grössten Kanäle in Kbiwa zählt China nach Tausenden. Allerdings dienen diese alle vorzugsweise der Beschiffung.



Schon ganz anders gestalten sich die Zuleiter in der anderartigen orographischen Beschaffenheit der Gebirgslandschaft. Unwillkürlich drängt sich uns hier noch grössere Bewunderung der Bewässerungsanlagen auf. Wir staunen wenn wir sehen dass solch' technisch unentwickeltes Volk in schwierigem Gebirgslande auf 15 Meilen weit, an Bergen und Thälern vorbei, sein Wasser herbeizuführen verstanden; wir staunen noch mehr wenn wir erfahren dass dies ohne alle Kenntniss des Nivellirens, ohne irgend ein Instrument dafür, ausgeführt worden; wir staunen wenn wir die Massen von glätschergeborenen Schottergebilden — unberechenbar mächtigen Kubikgehaltes — vor uns sehen, welche die Bergströme hinab ins Thal rollen, Alles verderbend, und die dennoch stets von Neuem vorweg geräumt werden; wir staunen wenn wir die Kanäle kleineren Kalibers steil zum Thale herabstürzende Felswände entlang, auf halber Höhe derselben, in die feste Steinmasse hineingehauen sehen<sup>1)</sup>, wenn wir das Wasser durch Tunnel weiter geführt finden<sup>2)</sup>, oder auf dem Kamme von Werste langen Aufschüttungen zu Mühlen geleitet antreffen. Wir bewundern die Zweckmässigkeit mit der die Wasser aus ganz verschiedenen Flusssystemen zusammenwirken um einen und denselben Ort zu versorgen; wir müssen anerkennen wie zweckmässig es in seinen letzten Verzweigungen sich zu einem systematisch eingerichteten Netzwerk gestaltet, das von Feldabtheilung, zu Feldabtheilung, von einem Wasserungsquadratlein, zum benachbarten, von einem Hause, von einem Hofe zum anderen nach Bedürfniss gehorsam dahinfliest. Immer wieder erblickt man dass die Wasserläufe sich kreuzen, und ist überrascht zu sehen wie eine aus Weidenruthen geflochtene fadenbreite Rinne, einfach durch

1) Mein Reisegefährte Herr Smirnov, sah einen solchen zwischen Woadilj und Schachi-Mardan in die senkrechte Felswand auf eine Strecke von etwa 100 Faden Länge hineingearbeiteten Zuleiter.

2) Fedtschenko (Путешествие въ Туркестанъ, I, 2, 1875, стр. 65) sah einen solchen Tunnel an dem Isfara-Flusse, bei den Ruinen einer Feste Simwrasch, und erwähnt anderer im Kreise Chodshent und bei Pändshikent. Vergl. auch Маевъ, Матер. для Стат. Турк. края, IV, стр. 270. Турк. Вѣдом. 1875, № 21.

Dieser scheint besondere Beachtung zu verdienen. Er kam durch Sammlung von 800 Rub. zu Stande (Маевъ, матер. для стат. Турк. кр. II, 1873, стр. 141) welche die Dorfbewohner zusammenbrachten, um verödete Strecken durch Bewässerung zu befruchten, welche alten Spuren zu folgen hatte. Der Tunnel geht etwa 3 Werst weit unterirdisch, und bis 13 Faden tief unter der Oberfläche fort, im Konglomerat. Aeusserlich deutet eine Reihe von Hügeln (Halden) seinen Verlauf an. Diese von zwanzig zu zwanzig Faden sich wiederholenden Hügel, sind die Auswurfsschachte durch welche das in dem horizontalen Stollen losgearbeitete Material hinausgeschafft wurde.

Nachdem die Regierung mit 1000 Rub. den erschöpf-

ten Mitteln zu Hilfe kam, wurde das Unternehmen glücklich zu Ende geführt.

Auch bei Ura-Tübä soll in der Schlucht Basmanda, an 1000 Fuss hoch über dem Flusse ein beachtenswerther Tunnel dieser Art sich befinden.

Solche Tunnel (weit und breit denselben Namen Karyss führend) kommen bekanntlich in Persien und in der Turkmenen-Steppe nicht selten vor. Gar alt ist der Ursprung mancher. Brachen doch schon die Assyrer in ihrem felsigen Lande Tunnel durch die Gebirge. Bei Shir-Abad hat einer 17 Werst Länge (Маевъ, матер. для стат. Турк. края, V, стр. 310) und führt 1½ bis 7 Faden tief unter der Oberfläche, bis er endlich hervortritt und sich vertheilt, in verschiedene Aryk.

Abgesehen von der Horizontalleitung haben solche Karyss häufig den Zweck den fließenden Grundwassern in den tieferen Bodenschichten nachzugehen um so Quellen, und stärkere Wasserläufe abzufangen und hervorzu-leiten.

In der flachen Turkmenen-Steppe sind verdeckte Aryk beliebt, da in ihnen das Wasser sich kühler erhält, weniger verdunstet und auch nicht so leicht durch den Feind abgeleitet wird.

Rasen und Lehm gedichtet, ein breites Wasser über einen kreuzenden Kanal fortleitet, oder wie eine geringe, aus dem Stamme einer Pappel gefertigte Rinne, hinreicht um eine ausgedehnte Fläche quer über ein anderes Wasser fort zu bewässern, und doch noch eine Mühle zu treiben.

Wir gewinnen einen neuen, ökonomischeren Blick dafür, wie viel sich mit scheinbar ganz ungenügender Wassermenge leisten lässt welche beispielsweise durch eine nur 1', ja sogar nur  $\frac{1}{2}'$  breite Rinne dahin fliesst zu einer dem vollen Sonnenbrande ausgesetzten Fläche von zwei Tanap<sup>1)</sup> Grösse. In den engen Gebirgsschluchten führen solche Rinnen das Wasser hoch über dem Flusse des Thales oft wiederholt auf das entgegengesetzte Steilufer, und wiederum zurück.

Gewohnt, das Wasser, je weiter von den Quellen entfernt, zu desto mächtigerer desto mehr zerschmelzender Ader zusammenströmen zu sehen, sind wir schier verblüfft wenn wir dort dessen Lauf flussabwärts verfolgend bedeutende Gewässer sich schliesslich in Zerästelungen vollkommen verlieren sehen, ähnlich denen die wir daheim nur dann vor uns haben, wenn wir flussaufwärts gegen die Strömung emporsteigen. Je weiter abwärts desto mehr verschmälern sich auch rationeller Weise die Hauptkanäle. Wen eine nähere Einsicht in die Vertheilungsweise der Kanäle Ferghaná's interessirt, den ersuche ich im Anhange IV Einsicht in dieselbe zu nehmen.

Die Ueberschlammung — gewöhnlich Colmation genannt — ist ein Glanzpunkt landwirthschaftlicher Meliorations-Arbeit für welche wir uns ein Fremdwort haben aneignen müssen, dessen Gegenstand aber nichtsdestoweniger noch der Mehrzahl der gebildeten europäischen Landwirthe fremd ist. Als ich beim Dorfe Nanaj, am äussersten Nordrande der Ferghaná-Mulde umherschweifte, um mir die Feldarbeiten anzusehen, und mich dabei einer jener merkwürdigen Lösshügel anzog, die ich auf Seite 75 u. ff. g. geschildert, erblickte ich zwei im Sonnenscheine hingestreckte Kirgisen die, gewohnter Weise, es den Lazzaroni im Faullenzen zuvorzuthun suchten. Sie leisteten damals unvergleichlich mehr als ich, der ich — unbegreiflich für solches Volk «das auf Pferden wohnt» — mich schweiss- triefenden Angesichtes zu Fuss abarbeitete.

Sie hatten aus einem gefüllten Kanale ein Kanälchen abgezweigt das, aus höheren Vorbergen kommend, bis auf die halbe Höhe des Lösshügels hinaufreichte. Ein paar Felsplatten bildeten gleichsam das Endmundstück dieses Kanälchens dessen Wasser plötzlich abwärts stürzte, in seinem stürmischen Laufe den vorliegenden Löss zu einem Schlamm erweichend, der vom Wasser hinab auf das Feld der Kirgisen geführt wurde, dasselbe mit dem mineralischen Lössdung befruchtend: eine Colmation nach allen Regeln. Nach langem trägen Angaffen der Thätigkeit des Wassers wurde von Zeit zu Zeit das besagte Mundstück verlegt

1) Zwei Tanap =  $\frac{1}{3}$  Dessätine = 1 livl. Loofstelle. | ner als 1 engl. Acre.  
Nur wenig grösser als 1 franz. Arpent; nur wenig klei-

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VIIIe Série.

und die Ueberschlammung weiter geführt, bis abermals die Schlammdecke ein paar Zoll Höhe erreicht hatte. So ging es weiter und weiter.

Sarten sah ich an anderen Stellen Löss hervorgaben und zu gleichem Zwecke in das rasch fließende Wasser ihres Bewässerungskanales hineinwerfen.

Die Einfachheit dieser, der Natur abgelauchten Operationen der Asiaten, fesselte meine volle Aufmerksamkeit. Es gilt z. B. das nicht ebene Feld durch Dämme in lauter kleine Horizontalfächen abzuheilen. Der Sarte zögert nicht, dicht nebenan wo er die Dämme aufwirft den Löss hervorzuholen, trotz der Gruben durch die er sein Feld verunstaltet. Diese ebnet ihm nächstens, ohne besonderes Zuthun, das gründlich schlammende Wässern aus.

Oder er hat einen Damm aufgeworfen auf dessen Rücken das Wasser fließen soll. Trotzdem der Löss des Dammes gestampft worden, bilden sich in dieser neugeschaffenen Grabensohle kleine Trichter durch welche das Wasser sich verliert. Doch ehe wir uns dessen versehen hat der Sarte die Stelle dadurch gedichtet, dass er nicht ablässt Lössklos auf Lössklos dem Trichter aufzusetzen bis das Wasser selbst sich seinen Schlupfwinkel zugegurgelt hat. In dieser Art gelten hundert kleine Vortheile.

Dringen wir tiefer in den Gegenstand ein d. i. in den Sinn den die Nothwendigkeit erzeugt hat dem Wasser andere Wege zu lehren als die Natur ihm vorschrieb, so tauchen nach einer anderen Seite gleichfalls die beachtenswerthesten Umstände vor uns auf. Der Tyrann den das Volk sich hat geben müssen um einheitlich, als Gesamtmass, sich der übermächtigen Natur entgegenstemmen zu können, muss sich derselben Nothwendigkeit beugen die ihn auf den Thron gesetzt. So willkürlich er auch über Leib und Gut seiner Unterthanen verfügen mag, so kaltblütig er zu Zeiten Hunderte und Tausende seiner Unterthanen hinmorden mag, so sehr er auch in Sinnenlüssen seiner Harem-Paläste aufgehen, seine Herrscherpflichten ausser Acht lassen mag, er muss — wie wir das aus Khiwa her wissen — vor dem Volke erscheinen, um die jährlichen Verdämmungs- und Räumungs-Arbeiten wenigstens des Hauptkanales persönlich zu leiten. Es wird diese Arbeit zu Ende Februar oder Anfang März in 6 bis 7 Tagen beendet; nachdem vorher schon die kleinen Zuleiter besorgt worden. Wir sehen darin, freilich in der Form einer thatkräftigeren Leistung, denselben Brauch vor uns der den Beherrscher des Himmlischen Reiches in jedem Frühjahr dazu zwingt, die erste Pflugfurche zu ziehen.

Man belächelt das wohl, es ist aber zu bedauern dass die europäischen Gewalthaber welche das Schicksal als Gebieter in den Orient führt, schon durch die vermeintlichen Anforderungen ihres Kriegergewandes davon abgehalten werden, in den tieferen Sinn solcher Nöthigungen und ihrer Entstehungsgeschichte, wie der Volksgeist sie vorschrieb, einzudringen: ihnen nachzuleben.

Ist es denn etwa nur höchst merkwürdig, und nicht auch in Bezug auf richtiges Administriren höchst wichtig, und praktisch verwerthbar, dass jene unerhörte Tyrannei der sich der Orientale so unbedingt unterwirft, auf das Engste mit demokratischer Verfassung und freier Wahl Hand in Hand geht?



Sehen wir uns doch näher an, wie sich die Verwaltung der Bewässerungs-Angelegenheiten in Ferghaná gestaltet hat. Aehnlich finden wir es im sämmtlichen Orient, ja überall wo das Wasser als wichtiger Machthaber auftritt, sei es in den Wässerungs-Anlagen Spaniens und Italiens, sei es in den Deichhauptmannschaften<sup>1)</sup> der Küstenländer Norddeutschlands. Immer wieder derselbe unbedingte jedoch schon durch Gesetze umgränzte Gehorsam gegen die befehlenden Häupter, immer wieder dasselbe Hervorgehen dieser Häupter aus eigener Mitte durch freie Wahl eines an seine althergebrachten Einrichtungen mit besonderer Zähigkeit festhaltenden Volkes, wess Stammes es auch sein möge: orientalischen, friesischen, oder sei es welcher es wolle.

Als Beispiel dafür wie man es in Ferghaná zu den Zeiten der Khane gehalten und wie es fürs Erste auch beibehalten worden ist, wollen wir die näheren Nachrichten über den Kreis Osch hervorheben, die mir zugekommen sind. Vergl. Anhang IV. B.

Die Administration des Wassers steht unter den Befehlen von Aeltesten (Aryk-Aksakal, d. i. Aryk-Graubärten) welche, gleich den übrigen Gemeinde-Beamten, das Volk selbst sich wählt. Sie werden Kok-Baschi<sup>2)</sup> und Mirab-Baschi genannt.

Die aus einem und demselben Aryk ihr Wasser beziehenden Landbauer wählen je zwei örtliche Hauptleute, die Kok-Baschi: den einen aus der Zahl der Sarten, den anderen aus der der Kirgisen.

Dem Kok-Baschi, der in den Bedürfnissen seines örtlichen Revieres ganz zu Hause ist, liegt ob, das Wasser, sowohl für den täglichen Gebrauch als auch namentlich behufs Wässerung der Ländereien mittelst der Kanälchen letzter Ordnung, gleichmässig für die einzelnen Gärten und Felder zu vertheilen, den Aryk (hier als Kanal zweiter und dritter Ordnung zu verstehen) im Stande halten zu lassen und im Falle von Beschädigungen desselben, ihn entweder selbstthätig mit Hilfe der an Ort und Stelle ansässigen Kräfte auszubessern, oder mit Hilfe von Arbeitern die durch die Mirab-Baschi aus weiterem Kreise aufzubieten sind, grösseren Beschädigungen abzuhelpen. Denn aus der Zahl der Kok-Baschi mehrer aneinanderstossender Kanäle, wählte — wiederum die Gesammtheit der Interessenten — einen den übrigen, unter dem Namen Mirab-Baschi, Vorzusetzenden.

Dieser hat die Verpflichtung die in regelmässigen Perioden wiederkehrende noth-

1) In diesen, so scheint es, ist die aus dem 13. Jahrhundert stammende Deichordnung für das friesische Humsterland, die älteste gewesen.

Wie unumgänglich, und naturgemäss dergleichen strenge Verbandbestimmungen sind leuchtet aus den neuesten französischen Berichten in so warnender Weise hervor, dass alle liberalisirenden Stimmen, an welchem schwächlichen Modartikel unglücklicher Weise Russland so reich ist, werden verstummen müssen. Es heisst im offiziellen Berichte (Journ. prat. d'Agriculture, 1878, № 23, p. 776) La dépopulation du département des Basses-

Alpes, s'accroît avec effrayante rapidité, à cause des dégâts. . . Les lois anciennes et modernes sont insuffisantes; elles doivent être complétées par des moyens coercitifs plus énergiques, afin que l'incurie, le mauvais vouloir, ou le manque de moyens de quelques-uns des intéressés ne puisse, comme cela ce voit aujourd'hui paralyser un ensemble de travaux. . . Le concours de l'état est absolument indispensable. . . La subvention de l'état sera désormais à fixer à  $\frac{2}{3}$  de la dépense.

2) Basch, das Haupt.



wendige Reinigung und Instandhaltung der Hauptkanäle besorgen zu lassen, die richtige Vertheilung des Wassers in die verschiedenen Kanäle zweiter Ordnung zu veranstalten, und Arbeiter aus weiterem Kreise aufzubieten, wenn es gilt schwerere Beschädigungen an den Kanälen erster und zweiter Ordnung in Stand zu setzen. Nichtsdestoweniger hat dieser Mirab-Baschi falls sein Gebiet kein allzu weites ist, seinem örtlichen Amte als Kok-Baschi gleichfalls zu genügen. Als solcher ist er sein eigener Untergebener.

Alle Fragen über richtige Vertheilung des Wassers werden von den genannten Baschi inappellabel entschieden.

Interessant ist nun, in welcher Weise diese gewählt, und zwar unter Berücksichtigung beider Parteien, der Sarten wie auch der Kirgisen, gewählten Vorgesetzten, denen jeder einzelne Theilnehmer unbedingten Gehorsam schuldet, unter die Kontrolle des Volkes gesetzt worden sind. Diese Gemeindebeamten beziehen nämlich kein festes Gehalt, sondern einen Antheil am geernteten Korne, dessen Grösse in das Belieben der Geber gestellt ist — welche ihre grössere oder geringere Zufriedenheit mit der Verwaltung durch grössere oder geringere Körnergaben äussern, und sich dadurch zu Herren des Eifers und Gerechtigkeitssinnes ihres Vorgesetzten machen. Primitiv, aber praktisch genug, zumal der Orientale von Ehrgeiz durchdrungen ist und schliesslich, im Falle unlösbarer Misslichkeiten, es immer wieder die Volksversammlung ist, die in letzter Instanz aburtheilt.

Die lokalen russischen Administrativ-Behörden fanden alle, ohne Ausnahme, diese Einrichtungen so wirksam, zweckentsprechend und eingewurzelt, dass sie sich dessen erwehrt, in den ersten Jahren an ihnen zu rühren. Einer der Kreishauptleute zeigte sogar so viel bürgerlichen Muth, in seiner Meinungsäusserung rund heraus zu berichten: dass wenn der Staat an Stelle der aus der Volkswahl hervorgegangenen Mirab, von ihm selbst zu besoldende und einzusetzende Beamte einsetzen wolle, so werde deren Bestreben nur darauf hinauslaufen, ihren Vorgesetzten viel mehr als dem Volkswohle zu dienen.

Solcher Freimuth inmitten militärisch disziplinirter Willfährigkeit lässt sich nicht hoch genug anschlagen.

Es wurde auch, wegen des einmüthigen Widerstandes der Lokalbehörden, im Rathe der Zentralbehörden beschlossen, einstweilen alle Aenderungs-Gelüste aufzugeben; es wurde beschlossen, sich in dieser wichtigen Angelegenheit noch genauer umzusehen, den Kreis-Vorgesetzten einstweilen für vorkommende Fälle freie Hand zu lassen, und das Zusammenstellen von allgemeinen Verhaltungsmaassregeln in der Zentralbehörde, der Zukunft zu überlassen. Dieser Enthaltensamkeit welche die russischen Gewalthaber von unberechenbaren Verwickelungen befreite, schreibe ich dem General Skobelew, der damals Ferghaná verwaltete, als besonderes Verdienst an, da das leidige Reglementiren die uns verderbende Schwachheit ist, und es einem Krieger doppelt schwer fallen muss sich davon frei zu halten. Auffallen muss es aber in den Akten zu finden dass festgestellt wurde, die durch die Administrativbehörden für ein später zu entwerfendes Reglement einzusammelnden Materialien, der schon damals in Aussicht genommenen «Organisations-Commission» gänzlich vorzuent-

halten. Das deutet auf inneren Krieg, wie er sich noch deutlicher aus einer im Jahre 1878 vorgebrachten Eingabe des Kreishauptmannes von Margelan herauslesen lässt. Auch zur Zeit meiner Anwesenheit wucherten noch manche Ausläufer dieser bei uns beliebten Verwaltungsweise, deren Lösung «Staat im Staate» heisst.

Gewiss hatte kein Einziger unter den in dieser Angelegenheit Entscheidenden eine Ahnung davon, an welcher altehrwürdigen Institution man zu rütteln im Begriffe war, und dass die assyrischen Keilschriften uns überliefert haben wie schon im alten Babylon es «Wasseraufseher» gab.

Offenbar war es die Einstimmigkeit aller, ganz unabhängig von einander eingelaufener Antworten der Lokalkenner, der Kreishauptleute, welche dieses Mal Ferghaná vor unbesonnenen Beglückungen rettete. Einstimmig versicherten dieselben dass weder an der Zahl der Wässerungs-Beamten, noch an ihrer Remuneration, noch auch an ihrem Hervorgehen aus der freien Wahl der Interessenten irgend etwas zu ändern sei. Statt zu verbessern werde man Alles verderben. Es war dadurch das beste Zeugniß für die geordnete Zweckmässigkeit geboten, zu welcher sich der scheinbar schwerfällige Mechanismus der Aufsicht über die Bewässerungen im Laufe der Jahrtausende herausgearbeitet hatte.

So viel ich mir die Sache habe klar machen können hatten dieses Mal zwei Gelegenheitsursachen dazu den Anstoss gegeben dass auch hier unsere zentralisirenden Unifizirungsgelüste zur Geltung kommen sollten, welche uns doch schon bisher an allen Enden unseres Reiches Unheil genug gebracht.

Man hatte, bevor diese Angelegenheit genugsam erforscht war, verkündigt, dass nur die früheren Haupt-Steuern in Zukunft vom Volke erhoben werden sollten. Bald ergab sich freilich dass man dieses Versprechen nicht halten konnte, aber im ersten Anlaufe sollten doch alle Nebenleistungen aufgehoben werden, also auch die sogenannte Mirab-ana oder Mirab-Mlk die zu Zeiten der Khane geleistet wurde. Obgleich als Lohn der Mirab auferlegt, kamen in letzter Zeit diese Steuern den Mirab nie zu gut, sondern den Dshigitten der Beg (dem Häschergefolge der Kreishauptleute). Beschönigt wurde das durch Vorgeben dass diese Dshigit den Mirab zu helfen, oder auch sie in der Ausübung ihres Berufes zu überwachen hatten.

Der sogenannte Kipssenj, war nun aber die freiwillige Spende in Naturalien, mit welcher das Volk seine Mirab für Zeitverlust und Mühe lohnte. Auch dieser Kipssenj wurde nun von der russischen Verwaltung verboten indem man von der Ansicht ausging die Wässerungen durch vom Staate besoldete Leute beaufsichtigen zu lassen. Man hatte, nach Einführung der russischen Wolostj gehofft sogar der Dorfes-Aeltesten, der Akssakal (Graubärte), um die sich in Ferghaná die ganze Gemeindeverwaltung in trefflich wohlgeordneter Weise dreht, entrather zu können. Man wollte den sseljsskij starschina des europäischen Russlands, der meist mehreren Dörfern vorsteht, einführen. In Kokan wurde schon der Versuch dazu gemacht, man sah sich jedoch gezwungen sogleich davon abzustehen, denn das Volk wurde laut, da dort gerade die früheren Akssakal zugleich die Auf-

sicht über das Wasser zu versehen hatten und, nicht gewillt unentgeltlich sich abzumühen das Wasser sich selbst überliessen. Es musste Alles beim Alten gelassen werden, und trat der merkwürdige Fall ein dass das Volk ganz devotest bat, man möchte ihm doch um Gottes Willen gnädigst gestatten, dass es, gleich wie früher — zahle.

Noch undurchführbarer war die projektirte Verminderung der Anzahl der Mirab, auf je einen bei jeder Wolostverwaltung. Dieser Idee hatte wieder die Hoffnung unifiziren zu können zu Gevatter gestanden. In dem Taschkent zunächst gelegenen Kreise Kurama<sup>1)</sup> hatte man es wohl so einzurichten vermocht, aber es steht damit ganz anders in Ferghaná, wo die grosse Länge der Flüsse und Zuleiter, die Menge der 15 hauptsächlichsten aus dem Gebirge hervorbrechenden Flüsse, die nicht selten grosse Entfernung der Zuleiter-Ursprünge von dem Orte der Verwendung des Wassers u. d. m. die Sache ganz anders gestalten. Das Alles über denselben Leisten schlagen zu wollen, kann nur dem Bewohner eines anderen Planeten einfallen, wie z. B. ein Tischvorsteher oder Abtheilungsvorsteher in St. Petersburg ein solcher ist.

Diese Angelegenheit verhält sich nämlich in der Natur folgendermaassen. Nur dort wo die Wässerungsverhältnisse möglichst einfach sind, wie z. B. wo das Wasser vereinzelt Quellen entspringt, bedarf es keiner besonderen Bewässerungs-Aufsicht und kommen denn auch solche Einzel-Bewässerungen vor, ja sogar kleine Dörflein, die gar keinen Mirab haben. Das sind jedoch sehr seltene Ausnahme-Fälle. Je unmittelbarer das Wasser aus dem Gebirgs-Flusse kommt, je mächtiger der Kanal, je weiter ab die Ursprungsstellen des Zuleiters von der Verbrauchsstelle des Wassers, desto komplizirter muss die Beaufsichtigung des Wassers gestaltet werden, so dass die Anzahl der Mirab in einem Dorfe von der Durchschnittszahl zwei, im grössten Dorfe (Kuwa) bis auf 18 steigt, weil wenigstens die Hälfte der Mirab-Baschi weit ab, bis 30 Werst und mehr, mit der Zuleitung beschäftigt ist, und dort die grössten Gefahren, Nachhilfen, Ausbesserungen, Reinigungen, Verstärkungen u. s. w. ausgeführt werden müssen. Eine gesteigerte Aufmerksamkeit verlangen überdiess die Dämme, und namentlich die Beaufsichtigungen der periodischen Wasservertheilung, welche ganz verschiedenen Umkreisen zu gut kommt, so dass je spärlicher das Wasser, desto zahlreicher die Aufsicht sein muss, da man nach jedem Tropfen des Wassers geizt, das nur in bestimmter Reihenfolge bald hierher bald dorthin gelenkt wird, aber Keinen genügend zufrieden zu stellen vermag.

In der Menge der örtlichen Mirab wird sich offenbar nichts Wesentliches ändern lassen, und da ihre Anzahl z. B. im Kreise Kokan allein sich auf etwa 600, in ganz Ferghaná auf Tausende beläuft, so bedarf es keinen weiteren Eingehens auf diese Angelegenheit. Höchstens werden sich noch manche Akssaksal- und Mirab-Baschi-Aemter mit noch einigen Kok-Baschi-Verrichtungen verschmelzen lassen; doch nur dort wo die Bevölkerung selbst damit ganz einverstanden ist.

1) Mir scheint dass dort diese Wolostj-Mirab «Turgantschi» genannt werden.

Aber auch die Mirab-Baschi durch eine ähnliche Einrichtung wie die Turgantschi (Damm-Aufseher) Kurama's ersetzen zu wollen, von denen je einer jedem Wolostj-Verwalter zugetheilt ist, auch das will sich den örtlichen Bedürfnissen nicht fügen. Einen Mirab-Baschi jedem Kreishauptmann als einen Gehilfen für diese Partie seiner Obliegenheiten beizugeben scheint erspriesslich; die übrigen werden den verschiedenen Ursprungsstellen der bedeutenderen Zuleiter, und allerdings auch den Dämmen, insbesondere wenn in Zukunft die Zahl der Dämme und Schleusen wachsen wird, zugetheilt werden müssen.

Hier bietet sich uns in grösster Klarheit ein Fall der beweist wie unthunlich es ist, selbst höchst ähnliche Zustände über denselben Leisten schlagen zu wollen, denn im Kreise Kurama, in dem Taschkent liegt, scheint dagegen die Vereinfachung der Wasserverwaltung durch die russische Administration mit Erfolg eingeführt worden zu sein<sup>1)</sup>.

Aus obigen Auseinandersetzungen stellt sich also deutlich heraus welch' reich besetzten Verwaltungs-Mechanismus die Bewässerungs-Angelegenheiten im Laufe der Zeiten hervorgerufen, dort wo eben in der Bewässerung der Haupthebel alles Wohlsitz. Er war bei den Orientalen nicht schwächer besetzt als die sonstige Administration und Polizei.

Beispielsweise wollen wir erwähnen dass im Jahre 1876 für die Stadt Kokan allein es einen Haupt-Miraba gab, dem 7 andere (Kok-Baschi?) untergeben waren; ausserdem fungirten dort aber noch zwei vom Gouverneur bestätigte Aryk-Akssakal. Vielleicht deshalb weil der Haupt-Miraba weit ab, auf 32 Werst Entfernung in Ssary-Kurgan residirte wo die Aryk welche die Stadt Kokan versorgen, ihren Anfang aus dem Ssoch-Flusse nehmen. Dort ist die Vertheilung des Wassers zu reguliren, dort auch hat die Stadt Beschädigungen in Stand zu setzen. Die zahllosen Miraba des flachen Landes vertheilten sich auf die Dörfer. In gleicher Weise gab es damals in der Stadt Namangan 6 Mirab-Baschi, welche jedoch, wie es scheint zugleich auch die Oberverwaltung der Bewässerungen des flachen Landes führten. Im Margelan-Kreise gab es keine Aryk-Akssakal, sondern nur 7 Mirab-Baschi, von denen einer mir als der gewichtigste vorgestellt wurde. Dieser Sarte hatte schwerlich irgend welche Spezialbildung in seinem Fache. Leider war er für mich ungeniessbar, woran das Ungenügende meines Dolmetschers einen Theil der Schuld getragen haben mag. Ueberdiess war er fast immer in Amtsreisen abwesend.

Mit einem der übrigen Miraba der Stadt Alt-Margelan verkehrte ich, und beritt auch mit ihm einige im Gange befindliche Arbeiten. So weit ich Einsicht gewann gab es für diese Leute weder technische noch Rechts-Vorschriften. Von einem Karten-Entwurfe konnte nicht die Rede sein, da der Mirab sich nicht ein Mal in der Skizze zurecht zu finden verstand die ich mir verschafft hatte.

1) Ich lese nämlich in den Матеріалы для статистики Туркестанскаго края, II, 1873, стр. 130, dass in Kurama die Aryk-Akssakale früher auch vorhanden waren, aber nichts thaten, sondern die ganze Last der Aufsicht über

die Bewässerungen auf dem Mirab ruhte. In Folge dessen wurden dort die Aemter der Aryk-Akssakale ganz aufgehoben, wodurch man zugleich eine jährliche Ersparniss von 14 Tausend Rubel erzielte.



Praxis und Usus herrschten; aber dennoch andererseits daneben die europäische Dokumenten-Wirtschaft. Im Allgemeinen hatte nämlich der, offenbar erst im Laufe langer Zeiträume geklärte, Streit um das köstliche, über Wohlleben oder Verzweiflungsnoth entscheidende Wasser, dort wo es überhaupt oder zu Zeiten spärlich war, zu billigen Vergleichen geführt denen zufolge das Wasser tagweise, bald in diese bald in jene Abzweigungen der Wässerungskanäle hineingelassen wurde. So z. B. wechselten von 8 zu 8 Tagen die Stadt Kokan einerseits, und die oberhalb derselben gelegenen Dörfer andererseits, mit ihrem Anrechte an das Gebirgswasser, während aus dem Boden hervorsprudelnde Quellen gleichsam als Privat-Eigenthum und Zugabe angesehen wurden, welche in den Sperrzeiten kümmerlich aushelfen mussten: als Trink- und Badewasser kaum ausreichend. Der Kreis Margelan entnahm dem Schachi-Mardan 8 Tage lang das Wasser, und musste darauf 10 Tage lang die Benutzung desselben durch anderweitig dazu Berechtigte, abwarten. Zu Zeiten der Hochfluthen hörte dann das ängstliche Abwägen auf und Alles schwelgte im Ueberflusse. An anderen Orten bestand das Anrecht der einen Hälfte der Nutzungsgenossenschaft in 10 Tagen, das der zweiten in 6 Tagen; oder in Perioden von je 5 Tagen ging das Wasser bei 7, 8 Dörfern die Reihe herum u. d. m.

Je reichlicher das Wasser vorhanden, desto weniger Mirab sind nöthig. Die Schwierigkeiten der Verwaltungen wachsen, je genauer jeder Tropfen abgewogen werden muss; zumal wenn es gilt Wechselwässerungen sparsam zu vertheilen.

Wie es der Usus wollte so stand es jedoch überall felsenfest.

Aber sei es nun dass ursprüngliche Abmachungen welche der Besiedelung vorangingen, vorgelegen, sei es dass Vergünstigungen später erworben, erschlichen oder erkauft wurden — wie das bei der Willkühr und Habgier mancher Khane nicht selten vorkam — viele Ortschaften Ferghaná's haben Khanische Dokumente vorzuweisen welche ihnen Privilegien zusichern. So z. B. beruft sich die Stadt Osh auf eine Urkunde, derzufolge sie in wasserärmeren Zeiten Alles verbraucht, was der Ak-Bura-Fluss bietet, so dass die am selben Flusse weiter unterhalb gelegenen Ortschaften darauf angewiesen sind zu darben und zu warten bis sich Ueberschuss ausbeuten lässt. Es kommen, wie oben erwähnt (p. 156 Anm.) im Frühsommer Zeiten vor während welcher in manchen Jahren den beregten Ortschaften gar kein Wasser zufließt, während mit Beginn der Schneeschmelze im Hochgebirge für Alle Wasser vollauf vorhanden ist.

Gleich wie sich die Besiedelung der Städte offenbar durch peripherisches Agglomeriren, ringsum, gleichsam durch regelloses Ankleksen an einen gebotenen Kern gestaltet, so auch mit ihr eng verschmolzen das Abzweigen der letzten Bewässerungs-Kanälchen. Alles hat sich wirre durcheinander geschoben, wie es das augenblickliche Gutdünken des neuhinzugekommenen Ansiedlers wollte; nirgends blickt das Walten eines ursprünglich allgemeineren Planes durch. Ja sogar so weit ich Einsicht zu gewinnen vermochte, decken sich die administrativen Polizeibezirke in den Städten nicht mit den Bezirken der Wasserverwaltung. So gross und mächtig ist der Apparat, welcher der Wasserverwaltung dient.

Auf das Höchstmögliche ist die heikle juridische Seite der Angelegenheit vereinfacht. Wenn man bedenkt dass das Wasser in Mittel-Asien das grösste Gut ist, der entschiedenste Reichthumpender, so mag man der Versicherung kaum Glauben schenken dass der Spruch des Miraba es ist, der über alle die Zwistigkeiten endgiltig entscheidet die in diesem so ausserordentlich verzwikkten Interessen-Gebiete täglich ja stündlich auftauchen müssen. Es wäre schier unverständlich dass administrative und richterliche Gewalt in so inappellabler Weise in derselben ungebildeten Hand liegen dürfe, wenn nicht hinter dieser Unzahl bürgerlicher Autokraten die freie Wahl durch die Interessenten selbst, deren stete, gespannte Controlle und die Oeffentlichkeit der ganzen Angelegenheit, als höhere und höchste Instanz durchschimmerte. Im äussersten Falle entscheidet eben ein Richterspruch des souveränen Volkes selbst. Man wird daran erinnert dass in analoger Weise in Spanien noch heutzutage die Wasserstreitigkeiten auf offenem Markte, und bei mündlichem Verfahren, abgeurtheilt werden. Rascher Endscheid; nur keine Verschleppung. Das war und ist vor Allem Hauptsache.

Gewiss würde es zu den interessantesten Arbeiten gehören, die Entwicklung dieser Rechtsbräuche durch alle Zeiten hindurch zu verfolgen, und geschichtlich festzustellen, welchen Antheil die Natur der Dinge selbst, welchen die Chinesen als ältestes Kulturvolk, welchen die Araber als verbindendes Glied, das sowohl über Ferghaná als auch über Spanien herrschte, an der Entwicklungsrichtung dieser Fragen genommen <sup>1)</sup>.

Bedenken wir dass es vollkommen an jeglichen festen, technischen Anhaltspunkten fehlt, dass die Zuleitungen oft aus weitester Ferne das Wasser nehmen, oft aus benachbarten Flusssystemen zu demselben Orte in verwickeltester Weise ineinandergeflochten sind; dass, mit Ausnahme der letzten Endpunkte, stets höher oben, so wie weiter unten am Wasser Sitzende, Durstige, in Betracht zu ziehen sind; dass von irgend welchen festen, regelmässigen und geregelten Beobachtungen über die im Ganzen zu Gebote stehenden Wassermengen keine Rede sein kann, ja dass von irgend welchen Pegeln, Feststellungen der erlaubten Tiefen verschiedener Kanäle, oder überhaupt der Durchschnitte derselben oder der Dammhöhen nicht die Spur zu entdecken ist — so erscheint es selbstverständlich dass der Europäer der plötzlich aus römischen Rechtsverhältnissen in jene Welt hinein verschlagen worden, über die Einfachheit des dortigen prozessualischen Verfahrens in staunende Verwirrung geräth. Tausende von Menschen, heissblütige Orientalen mit stechemdem Auge und dem entsprechender ungebändigter Leidenschaftlichkeit, strömen, zu verschiedenen Zeiten, mehre Mal jährlich, an weit entfernten Punkten der Wildniss unbeobachtet zusammen, werfen beliebig Dämme nach rechts und links auf, sie räumen die Kanäle aus, d. h. sie vertiefen, verbreitern, erneuern dieselben, in denen flüssiges Gold fliesst, nach jedesmaligem Belieben, in Abwesenheit ihrer Nebenbuhler — und dennoch ist Ruhe im Lande. Kaum glaublich

1) Bekanntlich waren schon zu der Römer Zeiten | den. Wie wurden sie verwaltet?  
grossartige Wasserleitungen in Spanien ausgeführt wor-

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VI<sup>me</sup> Série.

und dennoch thatsächlich so. Den schlagendsten Beweis dafür dass eben die Eingeborenen in ihrem Wasser das bare Gold erkennen sehe ich in dem interessanten Beispiele das uns eine Mittheilung aus der Gegend des wasserarmen Dshisak<sup>1)</sup> vor Augen führt. Die Gemeinden beschlossen dort die Staatssteuer welche ihnen als Gesamtsteuer auferlegt worden keinesweges, wie wohl gebräuchlich, auf die Höfe gleichmässig zu vertheilen, sondern ohne alle Rücksicht auf die Zahl der Höfe, die Steuer nach der Wassermenge welche abgezweigt wird, anzurechnen. Unfraglich eine höhere Kulturstufe.

Die alte Kultur, die allmächtige Sitte, welche dem Orientalen jene ruhige Würde in der äusseren Erscheinung einimpft hat um die ihn der Europäer beneidet, zumal wenn er in Stambul Türken neben Armeniern und Griechen vor sich gesehen, verleugnet ihre Gewalt auch im vorliegenden Falle nicht. Willig glaubte ich es aber meinem Dolmetscher als er mir mittheilte, bei den Kanälen komme es wohl bis zum Messer. In der That berichtet man kürzlich dass im Ssyr-Kreise während der 10 letzten Jahre 12 Tödtungen bei Streitigkeiten um das Wasser vor Gericht abgeurtheilt worden<sup>2)</sup>. Auch habe ich nur ein Mal während meines ganzen Aufenthaltes in Ferghaná eine Standesperson, wie der Wolostj-Regierer es ist<sup>3)</sup>, voll schlecht verbiessenen Ingrimmes das würdevoll unterwürfige Decorum durch wiederholte Ausbrüche verletzen gesehen, als in feierlicher Empfangssitzung, in Gegenwart des Richters (Kadi) so wie des gelehrten Schreibers zu dessen Füssen, in Gegenwart der versammelten Aeltesten, man mir, dem hohen Staatsbeamten, trotz aller meiner Abwehrkünste, die übliche Huldigung darbrachte. Wüthig war jener eingeborene Autokrat über vermeintliche Wasserschädigungen, ganz oben am Zuleiter, in Ssary-Kurgan; wüthig war er, auseinandersetzend dass jene oben Sitzenden nicht in richtigem Maasse absperrten, dass sie viel zu wenig an der Instandsetzung des Zuleiters mitarbeiteten, dass der Miraba fruchtlos deshalb bei dem Kreishauptmanne geklagt; dass dessen Gehilfe endlich herbeigekommen — aber wiederum fruchtlos sich den Thatbestand angeschaut. Hier richtig zu schlichten seien, so polterte er, die Eingeborenen unfähig, das müssten die hochregierenden Russen thun u. s. w. Ein Unzufriedener — auch hier in der Wüste — der aber offenbar den in höchster Instanz beruhigenden Gewaltspruch des Khan's, der alten guten Zeit, schmerzlich vermisste. Deutlicher als in diesem Falle konnte sich die Nothwendigkeit dessen dass die Staatsverwaltung sich stets und überall das Beaufsichtigungsrecht über alle Wasser-Anlagen gesetzlich wahren muss, nicht aussprechen. Darin hatte man es allerdings, im Gefühl dass man auf solchem Gebiete unbewandert war, anfangs versehen. Noch zu meiner Zeit wehrte man, meinem Hinweise gegenüber, das Eingehen in die Wasserungsverhältnisse ängstlich von sich ab.

Interessant ist es jedenfalls, zu beachten wie unumgänglich also eine Ober-Appellations-Instanz auch den Einsichtsvolleren unter dem Volke dort zu sein scheint, wo es gilt

1) Тип. Бѣл., 1880, № 20.

2) Ebendasselbst.

3) Wolostnoj-Prawitelj, der Vorgesetzte über mehrere, gewöhnlich 6—8, Dörfer.



zwischen grösseren Körperschaften zu schlichten. Die Abgeschlossenheit jeder Oase für sich, als kleines republikanisch gestaltetes, aber als Glied des Khanates tyrannisch regiertes Ganzes ist unverkennbar. Zeichnet sie sich doch schon in der bei so kleinem Gebiete übermässigen Mannigfaltigkeit der Bezeichnungen: U-Aksakal; U-Amin; Arbab; Kok-Mirab, oder Mirab-Baschi, Dshatak-Mirab, für ein und dasselbe Amt. Die Abgeschiedenheit der Wässerungseinheiten zeichnet sich auch darin dass hier vorzugsweise angesehene, vornehme Dorfsleute zu solchem einflussreichen Amte gewählt werden; dort im Gegentheil demokratischer Weise gerade eine Versorgung der Aermsten damit verbunden ist, welche plötzlich den Kommandostab übernehmen, um nach kurzer Frist einem zweiten Bettler zu weichen.

Dasselbe Verlangen nach Gewaltsprüchen ist mir übrigens während meines kurzen Aufenthaltes wiederholt begegnet, und erklärt sich leicht aus dem Umstande dass in der ersten Zeit nach Besetzung des Landes durch unsere Truppen, man alle Hände voll zu thun hatte, und sich weder Zeit noch Leute fanden um sogleich die frühere Administration allen Ernstes zu übernehmen. Es blieb bei der Absicht dieselbe allmählig in ein besseres Gleis hinführen. Die Zustände die man vorfand, waren eben zu fremdartig; es bedurfte vieler Zeit um sich hineinzuarbeiten. Unterdessen, und es ist ja nur von etwa 3 Jahrgängen die Rede, bemächtigten sich die Unternehmenderen des flüssigen Goldes, des Wassers, in so weit es nicht dessen Vertheilung innerhalb derselben Gemeinde, sondern vielmehr dessen Verabfolgung in fernegelegene Dörfer, oder gar Kreise betraf. Solche Eingeborene benutzten die Interimswirren und zapften bald hier bald dort an, ohne das Recht dazu zu haben; sie nahmen ungescheut das Wasser am Ursprunge fort, ohne dass die, in einem ganz anderen Verwaltungskreise, fernab unten Sitzenden, zu ergründen vermochten, weshalb ihnen das Wasser kärglicher als früher zuflüsse. Bald hatte in wasserreichem Jahre Dieser oder Jener sich Wasser auf früher unbebautes Land (Adyr) geleitet und suchte nun sich dieselbe Zuleitung auch in anderen Jahren fliessend zu erhalten; bald hatte sich ein Wasseraufseher bestechen lassen, bald ein Dorfesgewaltiger seine Macht zu eigennützigen Annektirungen ausgenutzt, bald ein Anderer nachts dem Zuleiter des Nachbarn ein Hemmniss vorgelegt, um sich stärkeren Zufluss zu verschaffen u. d. m.

Zu meiner Zeit wurden die Klagen um so lauter als die Administration sich in allem Uebrigen ziemlich geregelt hatte, die Wasserfrage aber noch so kitzlich erschien dass maassgebende Beamte mir auf meine Bemerkung «es sei höchste Zeit sich drein zu legen», fast mit Leidenschaftlichkeit opponirten: daran dürfe man nicht rühren. Bei dem völligen Mangel an Irrigationskarten und Irrigations-Beschreibungen war das übrigens erklärlich. Man übersah jedoch dass der Haupthebel für die Landeswohlfahrt auf dem Spiele stand und dass sogar zu Zeiten der Khane die Verwaltung sich gezwungen gesehen hatte, genaue Verzeichnisse aller Aryk und ihrer Verzweigungen aufnehmen zu lassen, um Einsicht in diese Hauptangelegenheit des Staates zu gewinnen.

Besonders stark machten sich mir gegenüber Klagen dort geltend wo ein mächtiges



von Khudojar-Khan erst kürzlich angelegtes Dorf, von dem weiter unten die Rede sein wird, durch Wasser-Usurpationen ganz verödete.

Die vielen in früherer Zeit durch Dienst- oder Geld-Leistungen jeglicher Art von den Khanen erkauften Wasserprivilegien einzelner Städte, Ortschaften oder Personen — an die alten Privilegien jeglicher Art und jeglicher Stände in Europa stark erinnernd — erschwerten die Sache um so mehr, als durch dieselben Dokumenten-Studien geheischt wurden. Nachdem die russische Administrazion sich daran gewagt<sup>1)</sup>, die Dokumente zu beprüfen, mussten bald nur solche für vollgiltig erklärt werden welche in der früheren Behörde des Khan's, *lege artis*, kontrasignirt worden waren. Theils hatte nämlich der Khan, so scheint es, noch in aller Eile, aber schon im letzten unerlaubten Momente, sich persönlich eine Einnahme zu machen gewusst aus der Ertheilung ähnlicher Privilegien; theils hatten sich die pffiffigen Orientalen darauf gelegt, das Zutrauen der unkundigen russischen Administrativbehörden durch Falsifikate zu täuschen. Es hiess dass namentlich sartische Frauenzimmer grosser Virtuosität im «Auslecken» einzelner Zeichen, aus den mit Tusche auf Glanzpapier geschriebenen Dokumenten überwiesen worden seien. An Stelle des Ausgeleckten hatte man, was nöthig schien eingetragen. Unterschrift und Siegel waren ächt geblieben. Schon zu meiner Zeit waren, wie mir ein Glied der Kommission mittheilte an 200 solcher Beweismittel als gefälscht nachgewiesen worden.

In welchem Grade die Wasserfrage zu den täglich einschneidenden gehört, lässt sich schon daraus ersehen dass der Gouverneur Ferghaná's zu wiederholten Malen seinen Kreishauptmännern den Paragraphen 204 des Verwaltungs-Regulativ's in Erinnerung gebracht, demzufolge «in keinem einzigen Falle und Niemandem» gestattet werden dürfe, weder aus dem Hauptstrome Ssyr — einem Gewässer von der Breite einer Werst — noch aus dessen oberer Hälfte Kara-Darja, noch aus den Gebirgsflüssen, noch irgend woher neue Bewässerungskanäle abzuleiten, ohne besondere, für jeden einzelnen Fall von Neuem einzuholende Erlaubniss des Gouverneurs.

Ferner geht es noch einschneidender aus dem Umstande hervor dass der Gouverneur nach einer Rundreise im Juli 1877 den Kreishauptmännern vorschrieb, nur in dem Umfang Reissbau zu gestatten, wie derselbe während der Regierung des Khan's betrieben worden sei. Jede Vergrösserung des Reisbaues sei «ohne Ausrede» zu verbieten und den Leuten zu eröffnen, dass das Wasser genau in früherer Weise vertheilt werden solle, daher auch neu-angelegte Reisfelder keineswegs ein Anrecht an mehr Wasser als vor Zeiten zugelassen worden, gewähren könnten.

Hervorgerufen wurde diese Verfügung dadurch dass an den Anfängen grosser Zuleitungskanäle die Eingeborenen, ohne irgend welche gesetzliche Berechtigung dazu, ihren Reisbau erweitert hatten. Das war in dem Grade geschehen dass die weiter abwärts liegen-

---

1) Ich traf einen grauhaarigen Kriegermann, dem der- | mit Hilfe eines sogenannten «schriftlichen Dolmetschers»  
gleichen früher wohl nicht im Traume eingefallen wäre, | ganz in das Studium solcher Besitztitel versunken.

den Akkerbauer nicht nur zu wenig Wasser erhielten, sondern auch gar 2 bis 3 Wochen ganz im Trockenen blieben. Es wurde also nicht nur die Anlegung neuer Felder untersagt, es wurden die, während der Uebergangszeit aus der Regierung des Khan zu geregelterem Walten der Russen, in aller Eile neueröffneten Feldflächen, und der eingeschmuggelte stärkere Reisbau, dem Regierungs-Schutze entzogen und somit dem Verderben preisgegeben. Man musste den Fortschritt hemmen, um den alten Anrechten an das Wasser gerecht zu werden. Das war ganz im Sinne der Bevölkerung, denn immer wieder, wenn ich bei dem grossen Mangel an Boden auf ein des Akkerns würdiges Landstück wies und fragte: warum denn z. B. dieses nicht gewässert, nicht unter Kultur gesetzt werde? erhielt ich dieselbe Antwort: «das würden wir Alle ihm bald legen». Auch stiess ich auf Stellen die augenscheinlich machten, dass manchem kühnen Unternehmer sein Beginnen gewehrt worden war. Die Eifersucht mit der darüber gewacht wird dass sich kein Neuer eindrange in den geschlossenen Kreis der rechtmässig befugten Nutzniesser des besetzten Wassers, hat landesthümliche Ansichten entwickelt welche den Reisenden vor den Kopf stossen der zufälliger Weise ein so wasserreiches Jahr getroffen hat dass überall überflüssiges Wasser unbenutzt dahinfliesst. Bald lebt man sich aber in das richtige Verständniss dieses egoistischen Zurückstossens ein, das gewaltsam die Kolonisazion in weitere Fernen drängt. Nur Derjenige der unmittelbar aus dem Ssyr schöpfen möchte, oder ganz unten, als Letzter, sich mit unnütz abfließenden Wassern zu begnügen die Absicht hat darf es wagen auf unbebauter Wüste sein Heil ungestört in einer Niederlassung zu gründen.

Um die in Rede stehende Angelegenheit noch eindringlicher zu erklären, führe ich noch folgenden Fall an.

Im August 1877 beklagten sich die Einwohner von Scharichana, das im Margelan-Kreise liegt, beim Gouverneur darüber dass die Saattfelder von Scharichana unbewässert blieben weil die Dörfer Karassu, Mamur-Abat, Dshawal-Kuduk und Ssufi-Kischlak, welche früher der Stadt Scharichana zugezählt waren, theilweise dem Andidshan-Kreise theilweise dem Osch-Kreise zugetheilt worden seien, und seitdem das Wasser für sich zurückbehielten.

Die Bitte der Scharichaner ging nun dahin, dass besagte Dörfer wiederum Scharichana zugezählt werden möchten.

Der Gouverneur der sich persönlich davon überzeugt hatte dass ein zu stark ausgebreiteter Reisbau am Oberlaufe des Kanales im Andidshan-Kreise, den Margelanern das Wasser des Scharichan-Ssaj abschnitt, so dass ihre Felder wochenlang, und länger, schmachteten, erliess an den Hauptmann des Andidshan-Kreises den strengen Befehl, Maassregeln für Leitung des Wassers in früherer Weise nach Scharichana zu ergreifen, ohne irgend welche Rücksichten zu nehmen auf die, ohne irgend welches Recht darauf, noch Erlaubniss, neu hinzugekommenen Reisfelder.

Ein Gleiches wurde dem Hauptmanne von Osch vorgeschrieben; namentlich sollte er alle aus dem Scharichan-Ssaj abgeleitete Wässerungs-Kanäle auf eine Woche vollkommen

schliessen. Was auch unverzüglich ausgeführt wurde. Im Andidshan-Kreise wurden alle aus dem Scharichan-Ssaj zu Reisfeldern führenden Kanäle unter strengster Ueberwachung auf 20 Tage abgeschlossen. Die Untersuchung ergab dass das Ausbleiben des Wassers durch Abwesenheit des Mirab-Bashi von Scharichana verursacht war, der zugleich Steuer-einnehmer (Sserker, als Einnnehmer des Cheradsh) war. Es wurde Gegenklage geführt, von den Bewohnern der Dörfer Ssultan-Ababa, Kara-ssu, und Maschur dass die Scharichaner während des ganzen Sommers nur drei Mal Arbeiter (Merdeker) und Material zum Verdämmen und für die Uferbefestigungen des Scharichan-Ssaj gestellt hätten, und gebeten dass alle Dörfer die aus ihm ihr Wasser bezögen, an der Instandsetzung des Kanales Theil nehmen möchten.

Ueberdiess wurde nachgewiesen dass oberhalb des Dorfes Chodsheabad in den Scharichan-Ssaj, linkerseits, ein altes Bette münde, das vor Zeiten aus dem Osch-Ssaj Wasser hergeleitet habe, jetzt aber kein Wasser führe. Man bat um Befehle behufs Eröffnung dieses früheren Zuflusses. Die Komplikationen wurden grösser und grösser.

Weit davon entfernt zu den uns aus dem europäischen Vaterlande zum Ueberfluss bekannten Auswüchsen eines schädlichen Reglementirens zu gehören, müssen wir die vorstehenden Verfügungen, welche den Anschein desselben haben, nicht nur als sachgemäss und nothwendig anerkennen, sondern als ersten Anfang thatkräftigen Eingreifens in die Wasserungs-Angelegenheiten freudig begrüßen. Wie Manches nachzuholen ist, an dem was während der Uebergangszeit versäumt worden, mag durch folgendes Beispiel erläutert werden.

Aus Jas-Awan ostwärts wandernd ritt ich auf Scharichana los. Von Kara-Tepe an, das seine Wasser als letzte Ausläufer aus dem Issfajram erhält, führte der Weg durch eine mit Ausblühungen bedeckte Salzwüste, welche sich nordwärts bis in die Nähe des Ssyr zu erstrecken scheint. Ich war erstaunt an diesem Wege ein ausserordentlich grosses Dorf sich hinziehen zu sehen, dessen Gebäude kein Ende nehmen wollten, aber leer und verlassen dastanden. Der Höfe waren so viele dass sie sich der Zählung entzogen, aber nur einzelne kleine Luzernflecke grünten inmitten der öden Salzfläche, die von grösseren und kleineren, aber trokken stehenden Aryk durchzogen war. Hie und da suchten noch verkümmerte Reste junger Bäumchen die man gepflanzt hatte ihr Leben zu fristen, doch die Dürre, das Salz, Ziegen und Vieh waren zu übermächtige Feinde.

Halbweges holte mich ein sartischer Kaufmann ein, der Schulden einzutreiben nach Scharichana ritt. Er belehrte mich dass dieser breite, gerade, von zehnfüssigen Gräben eingefasste, hochaufgeworfene Weg, dieses 600 (?) Höfe umfassende Dorf, namens Jangi-Tschek (Neudorf), in letzter Zeit vom entthronten Khudojar-Khan angelegt worden waren. Etwa 5 Jahre lebten die zusammengetriebenen Ansiedler in demselben, doch hätten die Russen ihrer nicht geachtet; da bemächtigten sich denn die Andidshaner ihres Wassers, leiteten es auf ihre Felder, so dass die Bewohner Jangi-Tschek's, im Trokkenen gelassen und versalzt, auseinandergelaufen seien; zumal im vorigen und in diesem Jahre. Er wies



mir die hervorragend sich erhebende Wohnung des früheren Aksakal, und die Urda, (das Verwaltungs-Gebäude). Ein trauriger Haufe unbewohnter Mauern. Nur eine Wassermühle grösster Art, mit 4 Mahlgängen welche das ganze Jahr in Bewegung sein sollen, hatte, an günstiger Wasserader gelegen, sich noch erhalten, umgeben von ihren gewässerten Feldern.

Mein neuer Bekannter wies darauf hin, wie schlimm es sei dass die neuen Herren des Landes nicht dem Uebel gesteuert hätten, denn ein so böses Ende habe es mit dem Dorfe genommen, weil die Andidshaner welche auf das Wasser des Scharichan-Ssaj angewiesen seien, das Wasser des Ulugnar-Kanales, den, etwa 70 Mühlen-Einheiten stark, der Khan eigens für jene neue Ansiedlung Jangi-Tschek habe graben lassen, zu sich ableiteten. Der Ulugnar hatte nämlich eine Anzahl Zuleiter aus dem Scharichan-Ssaj durchschnitten und der Khan darauf strenge Acht haben lassen, dass diese Zuleiter, an 35 Mühlen-Einheiten stark, in Rinnen über den Ulugnar fort, gleich wie früher das Land wässerten. Während der Uebergangszeit hatten nun die oberhalb sitzenden, zum Andidshan-Kreise gehörigen Landleute diese Rinnen eingehen lassen, den Ulugnar angezapft<sup>1)</sup> und ihren Reisbau mit dessen Hilfe möglichst erweitert.

Auseinander war, wie gesagt, die Bevölkerung dieses Dorfes gestoben: abgesehen vom Ruin der Leute und des guten Rufes der neuen Beherrscher des Landes, ist der Schade deshalb besonders gross weil unsere Prinzipien es nicht gestatten die Leute so gewaltsam überzusiedeln wie es Brauch war zu Zeiten der Khane.

Eine geringe Einsicht in die Schwierigkeiten mit welchen die Gründung neuer Ansiedlungen verknüpft ist möge der Anhang V bieten. Das Unterbringen der Ural-Kosaken, dieses aufsässigen Elementes, in noch sehr unzuverlässigem Lande, unterblieb ganz, und schwerlich ist das neugegründete Dörflein «Generaladjutant von Kaufmann» auch bis heute zu blühendem Zustande gediehen.

Der so sehr entwickelten Regelung der wirthschaftlichen Seite der Wasserfrage steht, wie wir gesehen, ein ausserordentlich ausgedehnter administrativ-polizeilicher Apparat zu Diensten. Der absoluten Gewalt dieses Apparates entspricht ein höchst einfaches gleichfalls absolutes richterliches Verfahren.

Dem Allem steht endlich eine äusserst primitive, ja, eine kindliche Technik zur Seite. Zwischen dieser und jenen ist der Abstand kaum glaublich gross.

Wenn wir vorausschicken dass den muselmännischen Wasserwerken jegliche Schleusen fehlen, so ist damit Alles gesagt. Mit den primitivsten Hilfsmitteln, mit möglichst geringen Kosten alle diese hochwichtigen Bewässerungen herzustellen, das ist was der muselmännische Graubart (Aksakal) stets als Hauptsache betrachtet hat. Solche kaum beschreibliche Vergeudung an Arbeitskraft erscheint uns Grauköpfen als das Abbild jener Zustände die wir in den selbstzufriedenen Zeiten der Frohne durchgemacht, erinnert an die Kraftverschwen-

---

1) Nach H. Shilin's Bestimmung mit 19 Aryk und 240 Kubikfuss Wasser in der Sekunde.



derung der Zeiten des Baues der Pyramiden; aber leider nicht wenig auch an deren Unzerstörbarkeit.

Betrachten wir uns den Hergang der Prozedur. Fruchtlos erkundigte ich mich nach irgend welchen nivellirenden Vorarbeiten, die ich vorauszusetzen um so mehr berechtigt war, als die Russen bei Besetzung Ferghaná's eine ganze Sippe von Feldmessern (Tanapkesch) vorfanden und sich der Beihilfe derselben sogar für ihre Kadastirung bedient haben.

Meine wiederholte Rundfrage: ob ein aus Rohrstücken angefertigtes Instrument (eine Art Wasserwage) bekannt sei und angewendet werde, wurde stets mit «nein» beantwortet. Die einzige positive Antwort die ich erhielt war für die kindliche Stufe ihrer Technik sehr charakteristisch. Der Mann lege sich — so hiess es — auf die ebene Erde rücklings nieder, den Kopf dahin gerichtet wohin er Wasser zu leiten gedenkt. Dorthin wo er in dieser Lage über seine Stirne hinüber den Boden noch zur Noth zu sehen vermag, ist das Wasser zu führen.

Beim ersten Anlaufe erscheint dieses Auskunftsmittel geradezu nur lächerlich, doch wenn wir uns die Ergebnisse der physiologischen Untersuchungen über die Winkelgrössen des Wirkungskreises der den Augapfel bewegenden Muskeln ins Gedächtniss rufen, so ist ein Versuch diese Methode zu prüfen nicht gar so unsinnig. Immerhin setzt dieselbe eine völlige Ebene und eine jeglicher Pflanzdecke bare Oberfläche voraus wie die Steppe allein sie bietet, und hat ferner die empor- und etwas zurückgebogene Lage des Hauptes zur Voraussetzung, welche wir annehmen müssen, wenn wir uns mit Rücken und Hinterhaupt an eine Wand dicht hinanstellen.

Kurz die Meisterleute bei sogar den grössten Kanal-Anlagen sind — so ergab es sich — nur in diesem Handwerk geübtere Landleute gewesen, und haben nichts als ihren praktischen Blick<sup>1)</sup>, und höchstens das wassergefüllte längliche Geschirr oder die Versuchs-Hakenfurche zu Führern gehabt, von denen ich in meiner «Sibirischen Reise»<sup>2)</sup> berichtet. Es ist

1) Diesem praktischen Blicke ist, abgesehen von einer Menge täuschender Umstände, in Gegenden mit so abnormer Strahlenbrechung wie das Kontinentalklima solche bietet noch weniger als anderswo zu trauen.

Ich erinnere mich dass Ermann vor Krasnojarsk auf der grossen sibirischen Heerstrasse, trotz längerer Beobachtung, sich des Eindruckes nicht erwehren konnte als senke sich die Strasse sowohl vor als hinter seinem dahinbrausenden Dreigespanne.

Ganz ebenso erging es mir, und auch meinem Reisebegleiter H. Perrou. Ungeachtet vieler Uebung im Abschätzen von Gefällen, vermochten wir uns im Laufe der ersten Station von Chodshent gen Kokand des Eindruckes nicht zu erwehren, als senke sich die ebene Steppe südwärts, gegen das Gebirge hin. Dieser Anschein behauptete sich, trotz dessen dass wir Spuren des im

Frühjahr zum Ssyr nordwärts geflossenen Schneewassers, ja sogar den Ssyr vor uns sahen.

In derselben Weise, aber nicht sowohl von Strahlenbrechung als von den Verhältnissen anderer den Horizont begränzenden Linien abhängig konnten wir nicht umhin eine Linie für ansteigend zu halten welche eine offenbar horizontale Anschüttung begränzte. Darüber dass sie horizontal war liess der Wasserlauf keinen Zweifel, aber trotz zahlreicher Versuche durch Abzeichnen dieselbe Täuschung auf dem Papiere wiederzugeben, wollte es uns nicht gelingen. Dennoch war es derselbe Fall der in Hunderten von Fällen Un- und Halbgebildete bei der Behauptung verharren lässt, das Wasser könne bergan geleitet werden.

2) Band IV, Theil 1, Anhang IV, p. XXXV.

selbstverständlich wie theuer, das den guten Leuten zu stehen gekommen, an vollkommen misslungenen und deshalb aufgegebenen Versuchen, auf welche man hie und da stösst; oder an falsch gerichteten und deshalb unnützer Weise die kostspieligsten Erdarbeiten verursachenden Kanalbauten; an Auffüllungen; an Fehlern der Wassermengen u. s. w., u. s. w.

Beim Graben der Kanäle ist wieder das Universal-Instrument, die Haue (Ketmen) das einzige Werkzeug. So weit nicht der zweirädrige Karren, oder sehr leichte und zweckmässige, mit Weidenruthen durchflochtene Tragbahren, zu Diensten stehen, wird das herauszuschaffende Erdreich im, zu diesem Behufe aufgeschürzten Gewande, d. i. in Schlafröcken, fortgetragen. Der Eifer mit dem gearbeitet wird muss alles Uebrige was an Vortheilen geboten werden könnte ersetzen.

Da die Kanäle nun weder an Breite, noch Tiefe, noch Geschwindigkeit der Wassermasse die hierher oder dorthin geleitet werden soll, dem Bedürfniss entsprechen können, so sind Verdämmungen überall um so mehr nöthig als die Wassermenge in den Gebirgsflüssen ausserordentlich wechselt. Solche Dämme bestehen in den meisten Fällen nur aus Weidengeflechten die durch Stroh aller Art, durch angelegte Rasen und angeworfenen Lösslehm gedichtet werden. Wo das Wasser stärker drängt werden diese Dämme durch in den Grund getriebene Pfähle befestigt, wird das Material zwischen eine Doppelwand von Weidengeflechten eingestampft. Nur ausnahmsweise kommen die hier so theuren Balken zu Hilfe, und nur ein einziger Damm ist mir aufgestossen der an Schleusen primitivster Art erinnern mochte<sup>1)</sup>. Diese allgemeiner einzuführen ist der russischen Verwaltung vorbehalten gewesen.

Wo man sich im Gebiete des Konglomerates befindet werden dessen Rundblöcke zum Aufwerfen von Dämmen benutzt. Solche Nothdämme, die jedes Hochwasser zerstört, sind die einzigen Regulatoren, welche die richtige Vertheilung des Wassers ermöglichen.

Nicht besser ist es mit den Uferbefestigungen bestellt, welche aber durch die hier auf das Ueppigste wuchernden Weiden und Pappeln grösstentheils genugsam ersetzt werden.

1) Dieser Damm stand auf einem Kanale unweit Rischtan, nach Ssary-Kurgan hin. Ein Kastenwerk, aus dreifacher Reihe von Balken gebildet, durch Quer-Balken aneinandergezapft, war mit Steinen gefüllt. Doch auch dieser Bau war so schlecht gedichtet dass Dshugara-Stengel die man mit Löss überschüttet hatte dem Durchdringen des Wassers wehren mussten. Beachtenswerth war eben nur, dass ein dicker Pappelstamm das Werk krönte, aus dem man neben einander fünf Durchlässe, bis zu  $1\frac{1}{2}$ ' Tiefe herausgesägt, und so 5 Eingänge zu 5 verschiedenen Kanälen zweiter Ordnung gewonnen hatte, zu welchen sich der Hauptkanal auseinanderzweigte. Beim Beginne trennte nur eine je 2' breite Scheidewand die aneinanderstossenden Kanäle zweiter Ordnung von einander.

Unter der jetzigen Verwaltung werden sich wohl bald Schleusenwerke einbürgern. So traf ich schon an der Abzweigung des Jangi-Ssaj bei Alt-Margelan einen mit Hilfe von Strauch, Geröll, Stroh, Lehm und schliesslich sogar einen Balken-Ramen gedichteten Damm im Baue vor, der auf 2 Schleusendurchlässe berechnet war. Im Jahre 1876 hatte nämlich die Hochfluth bis dicht vor Margelan die Felder theils ausgerissen, theils mit Schotterlagern bedeckt.

Ebenso zwang im Jahre 1878 die Furcht, Neu-Margelan dürfte überschwemmt werden können, zu einem Dammbaue mit Schleusen bei Woadilj; denn die Wasserleitung zu dieser neuen Hauptstadt hatte ein paar Fuss mehr Fall, als die Abzweigung desselben Schachi-Mardán-Flusses welche Rischtan und Alt'-aryk speiste.

Doch erwähnt Fedtschenko<sup>1)</sup> einer Art von Buhnen (Charak) die aus Geröll und Pfählen aufgeführt waren; offenbar durch die bei der Brücke über den Isfara-Fluss verstärkte Strömung hervorgerufen.

Bei der Nothwendigkeit das Wasser bald hierher, bald dorthin zu leiten, müssen die Dämme bald geöffnet, bald erhöht werden, müssen die Kanäle zweiter Ordnung in bestimmten Perioden gereinigt oder gar vertieft werden. Da zeigt sich dann die ungeheure Arbeitsverschwendung an diesen primitivsten aller Einrichtungen, welche aber durch ihre Schwerfälligkeit zu Zeiten die kostspieligsten Schädigungen anstiften. Steigen die Gebirgsfluthen zu tosenden Wildwassern an, so ist keine Möglichkeit vorhanden, die Verdämmungen in aller Geschwindigkeit wegzuräumen, und wildbrausend stürzt sich das Wasser über die Dämme und schwächeren Uferstellen, reißt Alles nieder was den Weg verlegt, überschüttet weit und breit die Felder mit Schlamm, Sand und Geröllen, wäscht Brücken, Mauern, Häuser nieder, Stadt wie Land ins Elend stürzend. Der Anhang IV C mag einzelne Fälle der Art erläutern. Solche Vorfälle scheinen, wie man sieht, nicht gerade selten zu überraschen. Die Wildwasser brausen so rasch heran, dass, wie die Eingeborenen sich ausdrückten, ein rasches Pferd nöthig ist, um dem Herantosen zu entfliehen.

Nach jeder Katastrophe dieser Art, auch wenn sie unbedeutender war, findet man überdies die Ebene welche der Ausmündung des aus den Gebirgsklüften hervorbrechenden Flusses vorliegt, mit bedeutenden Schottermassen überdeckt. So sah ich es z. B. am Ssoch-Flusse, bei Ssary-Kurgan, und die beiliegende Skizze (Taf. IV) mag dazu dienen diesen Hergang, gleich wie auch das Kanalwesen überhaupt, (das jedoch sich nach den Ortsverhältnissen verschieden gestaltet) fasslicher vor Augen zu führen.

Von Rischtan<sup>2)</sup> westwärts reitend folgte ich dem Nordrande einer horizontalen Konglomeratbank welche hier die Thalmulde überragt. Ein an 60' hoher isolirter Lösskegel, derselbe den ich auf Seite 77 beschrieben, tauchte endlich vor mir auf. Das war der Ssary-Kurgan der auf seiner Glatze vor Zeiten eine Feste trug, deren Stelle jetzt eine Stangenpyramide, als Signal für die Triangulation des Landes, einnahm. Bevor der Lösshügel erreicht werden konnte musste man durch ein jämmerliches Nest und über drei Brücken hinüber, welche dicht hinter einander über drei Kanäle leiteten die durch eine Ecke der Konglomeratbank hindurch zwischen 15 und 20' tief hineingearbeit waren. Dann ging es, dicht am Fusse des Lösskegels vorbei, steil hinab zu einer etwa eine Werst breiten, mit Geröllen verschiedenster Grösse überdeckten Fläche: einem Flussbette das von einem halben Hundert kleiner Rinnsale durchfurcht war. Dieses Flussbette stellte den Ssoch-Fluss bei niedrigerem Wasserstande vor, denn wir schrieben den 10. März.

Links, also im Süden, sah man auf beispielsweise eine Meile Entfernung den Fluss aus einer Felsenkluft des Gebirges hervorbrechen. Vor uns zersplitterte er in jene Rinnsale welche sich bei näherer Betrachtung als Kanal-Anfänge darstellten die dadurch gewonnen

1) Путеш. въ Туркест. I, 2, 1875, p. 68.

2) Südwestlich von Margelan.



worden waren, dass Menschenhände die Gerölle, welche den Boden der Thalfäche bildeten, reihenweise zu Uferwällen aufgeworfen hatten. Die Breite der so gewonnenen Kanäle war eine verschiedene, wie das die Tafel IV ersichtlich macht.

Bald sollte ich auch die Arbeit im Werden sehen, denn zu Gruppen von Hunderten vereint sammelten sich die Eingeborenen, aus bis 6 Meilen weit abgelegenen Dörfer herbeireitend. Mit der grössten Aemsigkeit arbeiteten diese Gruppen der Wasser-Interessenten, an der Instandsetzung der durch Schottermassen verlegten grabenartigen Rinnsale. Bei den winterlichen Hochfluthen, bei dem Eistrutschen im Frühjahre, bei aussergewöhnlichen Güssen im Gebirge, hatten die Felsklüfte Unmassen von Schotter in die Thalfäche geschoben, meistentheils gerollt, so dass die Anfänge der Kanäle auf weite Strecken bis zur Unkenntlichkeit ausgeglichen worden waren.

Grösstentheils mit unbewaffneter Hand die Gerölle hervorziehend arbeiteten die Leute neue Betten in das Gerölllager hinein, warfen rechts und links Uferwälle auf, und suchte jede Partie das Wasser ihrem Kanale zuzuleiten. Nur ein Theil der Arbeiter half mit der Hakke nach, dort wo die Gerölle sich mit feinerem Materiale und zumal mit dem Magnet-eisen-Sande zu festeren Lagern zusammengeschoben hatten. Immerhin war es ein eigenthümlicher Anblick, das Wasser in solche völlig zusammenhangslos übereinandergeworfene Massen gebettet und eingezwängt zu sehen.

Die Thalebene, oder das der Art von einem halben Hundert S-N verlaufender Kanäle gefurchte Bette des Ssoch, hatte wie gesagt etwa eine Werst Breite, und war man durch alle diese Kanäle quer hinüber, zum linken Ufer des Flussbettes gelangt, so fand man es, gleich wie das rechte, ein bis zwei Klafter hoch; hier aber waren die auch dieses Hochufer durchfurchenden, weiter von oben herabgeleiteten Kanäle mit leichter Mühe in den Boden eingesenkt, denn sie verliefen minder hoch über dem Thalbette und nicht mehr in der Konglomeratbank, sondern im Löss.

Von diesen ihren Anfängen aus, nehmen die Kanäle nun nach allen Seiten hin ihren Anlauf, der auf manchen Umwegen sich den Unebenheiten der Vorberge anzuschliessen, dieselben in Horizontallinien zu verfolgen hat, bis endlich die zentrale Mulde des Ferghaná-Thales erreicht ist, und hier auf ebenem Boden die Kanäle regelmässig verlaufen um endlich, fächerförmig verzweigt, sich in ein dünnes, enges und immer engeres Wässerungsnetz aufzulösen.

Dass bei so mangelhafter technischer Vorbereitung wie wir nachgewiesen, die Zuleitung des Wassers durch misslungene Unternehmungen oft sehr theuer erkauft werden muss, ist selbstverständlich und stösst man allerorts auf warnende Beispiele<sup>1)</sup>. Wer sich die Mühe nehmen will unseren Anhang IV nachzuschlagen wird sich an der Entwicklungs-

1) Unter diesen Unternehmungen geringeren Umfanges dürfte das Netzwerk von Kanälen besondere Erwähnung verdienen, über das ich im Angesichte von Utsch-Kurgan auf der rechten flachen Uferstufe des Naryn zum Gebirge ritt. Es war etwa 10 Jahre vorher auf Khudojar-Khan's Befehle angefertigt worden, misslang aber, und blieb trocken.



geschichte des grössten Kanales neuester Zeit, des Ulugnar, ein ins Gewicht fallendes Beispiel dafür entnehmen.

Ein zweites kühner angelegtes Werk, das sich nicht ein Mal zurechtstellen lassen wird, hatte ich Gelegenheit bei Assake näher in Augenschein zu nehmen. Es war das der trocknen stehende Khudojar-Khan-Aryk. Von Scharichana kommend durchzogen wir Assake auf der Strasse nach Usgent und erblickten am Ende des Ortes, tief unter uns, ein weites, liebliches Thal, das rechterseits vom steilen Abfalle einer Konglomeratbank begränzt wurde. Dieser Abfall war so steil dass es nur mit grosser Anstrengung gelingen mochte hinaufzuklimmen, und dennoch fand sich, an 60' über dem Flussbette im Thale, auf halber Höhe dieses Abfalles, als Stufe in ihn hineingearbeitet ein trocknen stehendes Kanalbette. So zieht es sich Werste weit hin, hie und da von drohenden Höhen überragt. Gleich dem Ulugnar, so hiess es, habe auch dieses Unternehmen dem Khan Tausende gekostet, weil hier wie dort Tausende von Arbeitern an ihm gearbeitet. Man wies mir die Stelle an der, durch Nachsturz von oben, 180 Menschen verschüttet wurden. Voll Grimmes hatte der Khan befohlen, nur immer weiter vorzudringen; als aber das mit Gewalt zusammengetriebene Volk wieder an die Arbeit ging, und alsbald wieder 8 Mann verschüttet wurden, da kam die Erlaubniss, die Arbeit aufzugeben<sup>1)</sup>.

Nachdem wir in Vorstehendem einen Ueberblick dessen zu gewinnen gesucht was in Ferghaná in Bezug auf die Bewässerung des Landes vorgefunden wurde, als das Thal unter russische Botmässigkeit kam, wollen wir nachstehend in Erwägung ziehen, was etwa in diesem wichtigsten Zweige der Landeswohlfahrt sich unternehmen liesse.

Die Noth, jene wolkenlose Zeit in welcher die Sonnenhitze Alles zu vernichten droht, lehrte den Orientalen gleich wie den Ur-Amerikaner<sup>2)</sup> die Kanalbauten und das Bewässern. Wie aus Allem was ich oben (p. 160 u. ff.) angeführt hervorgeht, haben wir im Ganzen nur bei ihm in die Schule zu gehen und uns glücklich zu schätzen dass die Lehren der Noth uns noch nicht direkt getroffen, dass sie in so bequemer, vermittelter Weise uns zu Statten kommen; denn gesetzmässig ist es, dass aller Kulturfortschritt erst durch die Nothwendigkeit bebingt, oder mindestens gefördert werde.

Wer anders denkt, und meine Auffassung, dass wir vor Allem uns als Schüler fühlen müssen, die vor den Errungenschaften tausendjähriger erprobter Praxis stehen, wer, sage ich, solch eine Auffassung für eine zu bescheidene hält, der erinnere sich doch dessen dass auch in den Steppen des europäischen Russlands Bewässerungen möglich und ausserordent-

1) Im Artikel «Pflanzenkultur im Hochgebirge» p. 8 erwähnt Nägeli, dass man in Graubünden, auf alte, jetzt unbenutzte Bewässerungs-Kanäle stosse, die man viele Stunden weit verfolgen könne. Waren diese auch in der Anlage verfehlt, oder brachten Zeitverhältnisse es

mit sich dass sie aufgegeben wurden?

2) Auch in Peru und Mexico fanden die Spanier grossartige Wasserleitungen und Bewässerungs-Anlagen vor, welche noch heute im Betriebe sein sollen.

lich nutzbringend wären, aber bis heute gar nicht vorhanden sind, oder höchstens nur in einem Paar embryonaler Versuche<sup>1)</sup>; der erinnere sich dessen dass sogar auch der Kaukasus noch immer auf unsere Leistungen wartet.

Aber unsere Mission: Kultur nach Mittel-Asien zu tragen? Nun ja, die muss uns eine heilige Aufgabe bleiben, und bietet uns unsere, durch die Wissenschaft vermittelte, Zivilisation die kräftigsten Handhaben für guten Erfolg. Doch nur ja keine fixfertige Selbstüberhebung; zumal am Kanzellei-Tische.

Vor Allem komme ich immer darauf zurück, dass die Hauptsache, das Hauptfundament, für die weiteren Vervollkommnungen, uns von den Eingeborenen aufgebaut worden. Ich habe mit diesem Ausspruche keinesweges so sehr die wahrlich schon ausserordentlich weit durchgeführten Wasserbauten der Eingeborenen im Auge, als das viel wesentlichere, und schwieriger aufzustellende Fundament, welches darin sitzt dass die gesammte, sehr dichte, Bevölkerung von der grössten Liebe, von dem grössten Eifer, und dem grössten Verständniss für Nutzen und Anwendungsweise der Bewässerungen durchdrungen, in der praktischen Verwendungsweise des Wassers vollkommen zu Hause ist<sup>2)</sup>.

Für jeden Fortschritt der zum Allgemeingut werden soll, ist die Schwierigkeit des Durchdringens, des Beseelens der Massen, mit Liebe und Verständniss für die Sache, das Haupthemmniss. Bevor dergleichen Betriebe ins praktische Volksleben einzudringen vermögen vergehen Jahrhunderte. Hundertfältige Anläufe misslingen, ohne dass die Vorwärtsdränger eine Schuld trifft. Es pakt eben nicht. Unendlich viele Mühe und Zeit wären beispielsweise dazu nöthig, um dem Kleirussen die Liebe zum Bewässern einzupflanzen. Mögen wir an diesem, fast Verzweifeln wekkenden Vergleichsgegenstande, unsere besonderen Verpflichtungen gegenüber dem willfähigen Mittelasiaten erkennen, der uns, bei beispiehvoller Genügsamkeit, Liebe zur Sache, unermüdlichen Fleiss und arbeitsame Ausdauer, mit grosser Aufgewektheit vereint, entgegenträgt. Was könnten die bedeutenden Auslagen welche die Vorrichtungen für Bewässerungen verlangen, was könnten sie nützen, wenn nicht jeder einzelne Akkerbauer das Verständniss für die gehörige Verwerthung derselben mit sich brächte, wodurch erst die vortheilhafte Verrentung der ausgelegten Kapitalien zur

1) Mir ist nur bekannt, dass Myschenkov im Gouv. Jekaterinoslav auf Kosten des Staates misslungene (wie es heisst) Versuche gemacht haben soll, und dass im Gouv. Cherson neben einem misslungenen Versuche, ein gelungenen zu verzeichnen ist, der beweist dass, wenn nur Wasser genug den Pflanzen gegeben werden kann, auch in Europa die Steppe 35-fältige Erndten zu bieten vermag (Землед. Газ. 1880, № VIII, стр. 127).

2) Allerdings darf dabei nicht übersehen werden dass Obiges nur zu Stande kommen konnte bei einer bestimmten, bedeutenden Dichtigkeit der Bevölkerung, welche den wachsenden Ansprüchen an Arbeitskraft gewachsen sein muss. Im Hinblick auf die Leistungen in der

maassgebenden Lombardei scheinen nicht weniger als 20—25 arbeitstüchtige Familien auf die Quadratwerst wirtschaftlich ausnutzbarer Bodenfläche dazu zu gehören, um eine Bewässerungs-Kultur erfolgreich durchzuführen. Mir ist nicht bekannt ob schon, nach der anderen Seite hin, die höchste Dichtigkeit feststeht, welche von gut bewässertem Boden unter so günstigen Verhältnissen wie Ferghana sie bietet, ernährt zu werden vermag, bei der Annahme dass die Bevölkerung sich in ihrem höchstmöglichen Maximum dem gartenmässigen Akkerbau hingibt. Sind es etwa die 400 Köpfe auf die Quadratwerst, in manchen Provinzen China's?

Möglichkeit erhoben wird. Dass die Mittelasiaten uns schier überlegen sind, darf uns nicht lähmen: je weiter sie schon vorgeschritten, desto weiter können wir, weil mit den Kenntnissen der Neuzeit ausgerüstet, die wohl vorbereiteten Massen der höchsten Vollkommenheit entgegenführen.

So kommt es denn zuerst darauf an auszuschauen wie weit denn in den Hauptsachen Europa unsere Einsicht nach dieser Seite hin geklärt hat.

Vor Allem tritt uns die Reaktion entgegen welche in diesem Augenblicke die Kultur-Technik, gegen die Schule der Hydro-Technik, in Bewegung setzt. Während die letztgenannte im Wasser den grössten Feind des Menschengeschlechts sah, und mit ihren grossartigen Bauten nur darauf hinarbeitete durch Regulirungen, durch Dämme und Buhnen, Durchstiche und Baggern den unwiderstehlich überfluthenden und zerstörenden Feind auf dem aller kürzesten Wege fort und ins Meer zu schaffen, während in unserem, an kalter Nässe leidenden Norden der Landmann es Jenen im Kleinen nachmachte und in der Ausführung des Gedankens aufging, sich aus dem Sumpfe herauszuarbeiten — kämpften die Kultur-Techniker für das diametral Entgegengesetzte.

Des alten Dichters Pindar exstatischen Ausruf schreiben sie auf ihre Fahne. «Das Edelste aber ist das Wasser» diesen Ruf haben sie zu ihrem Feldgeschrei erhoben, — und sie haben Recht. Ihnen kommen die Naturforscher zu Hilfe welche die Hauptaufgabe des Wassers darin sehen, unter Mitwirkung der Sonnenwärme und des Lichtes das organische Leben zu ermöglichen und zu fördern, Wasser ist das Lebelement. Ohne Wasser, — viel Wasser, bis 90% Wasser, — kein Stoffwechsel, kein Organismus. Auch die Versuchstationen rücken heran und weisen nach, dass im ersten Stadium des Wachstums der Getreidepflanzen, sollen dieselben trefflich gedeihen, der Boden mit Wasser, womöglich nicht unter 25 Prozent seines eigenen Gewichtes, durchtränkt werden muss. Ja, nachdem sie sich homöopathisch zu nennende Lösungen der bewussten 11, ja nur 9 chemischen Stoffe angelegt, erziehen sie uns in scheinbar klarem Wasser Getreide und Bäume, Stroh und Körner. In denselben Versuchstationen wird uns nachgewiesen dass der Produktion eines einzigen Pfundes Gersten- oder Weizenkörner der Verbrauch von 5 — 700 Pfund Wasser vorangehen muss, von denen der weitaus grösste Theil, nachdem er der Lösung von Nährsalzen im Boden gedient, mittelst Transpiration während der Vegetationszeit in die Luft schwindet. Bedürfen wir danach noch dess Trosses der mittelasiatischen Tadshik, der Perser, der Inder, der Chinesen, die dasselbe Wasser seit Jahrtausenden als Hauptelement für den Aufbau von Nahrungsstoffen erprobt haben? welche durch kolossale Erndten, die sie zu gewinnen verstehen, die unwiderlegliche praktische Lehre uns beibringen, dass die richtige Beherrschung, Vertheilung und Ausnutzung des Wassers im Landbau die Hauptsache ist. Denn der Landbau ist bemüht das köstliche Wasser im Boden und in dessen Produkten zurückzuhalten, während die Industrie das Wasser fortschafft.

Und so folgt denn der Annahme des Ausspruches «das Edelste aber ist das Wasser» die Ueberzeugung auf dem Fusse, dass überhaupt, zumal aber dort wo die erschrecklichen



Dürren drohen, alles Wasser in erster Reihe zur Hervorbringung von Nahrungsmitteln verwendet werden soll. Nur der dazu unbrauchbare Ueberfluss mag der Technik, mag dem Fortschaffen des auf obige Weise Erzeugten dienen; denn die Dürre ist des Akkerbauers grösster Feind. Auch in Europa bleibt man jetzt bei dem Satze stehen, dass reissende Gewässer ausschliesslich dem Bewässern und als Triebkraft zu dienen haben, nicht aber dem Transport.

Allerdings scheint es dass darin in Indien von dem den Kolonien gegenüber einseitig vorwaltenden Erwerbs- und Geschäftsgeiste der Engländer es stark versehen worden ist. Vorzugsweise nur den lebhaften Verkehr, Absatz und Handel im Auge hat dort seit den letzten 35 Jahren die rege Unternehmungslust unseres Inselvolkes Merkwürdiges geleistet, hat aber bei den Tausenden Wersten die dort gegraben worden — darunter die drei Ganges-Kanäle im Doab, welche bis 130' Breite bei 10' Tiefe erreichen und so auch grossen Dampfern zur Fahrstrasse dienen — es eben zu sehr auf die Belebung des Verkehrs abgesehen, dem Handel die Mittel zugewendet, ausgedehnte Eisenbahnen gebaut, statt vor Allem die Bewässerung der Akkerländereien zu vervollständigen, so dass von Jahr zu Jahr drohender das Gespenst der Hungersnoth sein Haupt erhebt, wenn in trockeneren Sommern es an Wasser gebricht<sup>1)</sup>.

1) Vor Alters bezweckten in Indien die Wasserbauten nur die Bewässerung, so wie das Ansammeln und Speichern des Wassers.

In letzter Zeit haben sich in Indien die Jahrgänge schrecklicher Hungersnoth alle drei bis fünf Jahre wiederholt. Das entsetzliche Sterben im Jahre 1877, das eine halbe Million Menschen hingerafft haben soll ist in Aller Gedächtniss noch zu lebendig. Bietet es etwa Trost im Leiden dass wir in China seitdem (1878) schon eine schwächere Wiederholung der Schrecknisse des Jahres 1875 erlebt, das 7 Millionen Menschen vertilgt haben soll oder dass ebenso auch in Persien, in Armenien u. s. w. (vergl. Arzruni, die Hungersnoth in Türkisch-Armenien, Tiflis, 1880) während ich dieses schreibe der Hunger wüthet.

Darf unter solchem Damokles-Schwerte ein europäischer Staat, der sich zur Kultur-Mission hinzugedrängt hat, oder dazu gedrängt wurde, sich bei dem offiziellen Berichte beruhigen: «Das Schicksal des Landes hänge vom April- oder Mai-Regen ab?

Diese Betrachtungen mögen uns als Warnung dienen, aber die etwa 5000 Werst von den Engländern gegrabenen Kanäle, von denen etwa 1000 schiffbar sind, so wie die an 100000 Sammelteiche welche Bengalens Tiefebene besitzen soll müssen uns zum Nacheffern anspornen.

Im Vorübergehen mag hier dessen erwähnt sein, dass trotz der nun bald vor 30 (1853; schon 1848 baute Butakov den ersten Schooner auf dem Aral) Jahren

durch den Staat auf dem Syr eröffneten Dampfschiffahrt, sein Wasserspiegel völlig unbelebt ist. Die Dampfschiffe (wegen der vielen Windungen, wegen der wechselnden Untiefen, wegen der bei schwellendem Strome schwierigen Strömung, die den Lauf der Schiffe bis zu 4 oder 5 Werst in der Stunde herabdrückt) führen zu ganz unbestimmten Terminen, nur Ladungen der Regierung, und auch diese nur vom Mai bis zum Oktober. Erst oberhalb Dshulek sind die Ufer des Syr geakkerk; weiter abwärts sind sie völlig unbewohnt. Nur ein einziges Fischerboot kam mir auf der ganzen Reise zu Gesicht, das Einem der verschickten Ural-Kosaken gehörte. Nicht ein Mal eines der merkwürdigen Schilfflösse (Saalami) oder aufgeblasene Lederschläuche (T. B. 1875, № 15) der als vorzügliche Schwimmer berufenen Kirgisen, gelang es mir aus eigener Anschauung kennen zu lernen. Man hat es also hier nicht etwa mit jener, das Wasser verabscheuenden ja fürchtenden Bevölkerung zu thun, wie es die Steppen-Mongolen sind. Nichtsdestoweniger stellte sich mir die Wasserfläche des Syr noch unvergleichlich oder dar als die wüste Steppe, und das 30 Jahre nach Eröffnung der Dampfschiffahrt auf diesem Flusse! und ohne dass hier ungewöhnliche Hindernisse zu bewältigen wären, denn auch die Schwierigkeiten der Beschaffung der Steinkohlen dürfen nicht als ganz ausserordentlich bezeichnet werden. Von Ausdehnung der Schiffahrt bis über die Stromschnellen von Begowat (unterhalb Chodshent) hinaus, ist überhaupt noch die



In Ferghaná, wo freilich der Ssyr nur Uebersatzfähren, Flachböte von 4 bis 7 Faden Länge, und flussab geflösstes Holz trägt, im Uebrigen aber nicht ein Mal einen Fischerkahn, hat es allerdings mit Bevorzugung der Schifffahrt keine Noth. Jedoch weiter flussabwärts, am mittleren Ssyr, und am unteren, bis in die Umgegenden von Kasalinsk hinab ist das Wasser dieses Flusses schon an vielen Stellen für den Getreidebau in Angriff genommen worden, und steht dort den Bewässerungen noch eine grosse Zukunft bevor<sup>1)</sup>. Einen Anlauf dazu sehen wir in dem grossen von der Regierung unternommenen Kanale welcher die Hungersteppe deren Dürre den Weg von Taschkent nach Ssarmarkand auf dem linken Ufer des Ssyr verlegt, zu beleben beabsichtigt<sup>2)</sup>. Schon in den Jahren 1869 und 1870 wurde die Gegend von russischen Ingenieuren nivellirt<sup>3)</sup>, die Ursprungsstelle des Kanales festgestellt. Im Jahre 1873 schritt man an das Werk, und beabsichtigte durch einen Kanal von 100

Rede nicht gewesen.

Ich kann nicht umhin das fernsichtige Auge der Phantasie jener Unternehmungslustigen zu bewundern, welche bei so bewandten Umständen das Wasser des Amu schon am Usboj fruchtbare Kultur hervorzaubern, den Usboj selbst von Dampfschiffen aus dem Kaspischen Meere belebt sehen, und welche durch ihn hindurch, den Amu aufwärts schiffend, bis in das Herz Inner-Asiens hinein den Waarenverkehr zwischen Europa und Afghanistan zu einem Welthandel anwachsen lassen.

1) Ueber solche Arbeiten im Kasalinsk-Kreise vergl. die Mittheilung in den Typk. Btđ. 1879, № 22. Es ist da von einem 11 Werst langen Kanale die Rede. Um Kasalinsk herum traf ich schon zu Anfang Februar die Kirgisen in voller Arbeit an den Dämmen und Zuleitern. Besonders reich an Spuren früherer Wasserleitungen fand ich die niedere Gegend in welcher zwischen Fort № 11 und Fort Perovskij die Poststrasse in weitem Bogen nordwärts drängt. Bei Station Ssemenovskaja zeigten sich verlassene Kanäle und Ländereien welche mir als «ausgepflügte» d. h. ausgesogene bezeichnet wurden. Bei Fort Perovsk arbeiteten gemietete Kirgisen für einen Tagelohn von 40 Kop. Bei Mescheuli gab es wieder viele theils verlassene, theils misslungene Aryk. Bei Jany-Kurgan, Tjumen-Aryk, Dshalpak-Tal arbeiteten die Kirgisen an den Aryk, aber hier mussten schon meist Schöpfträder mitwirken. Die schräge gestellten  $\frac{3}{4}$  tiefen Schöpfbecher waren mit Pferdehaar-Stricken an dünne Stangen gebunden und gossen ihren Inhalt in Holzzinnen aus. Tief in Gruben, welche mit Weiden- oder Elaeagnus-Geflecht ausgekleidet waren, arbeiteten die durch Augenkapeln geblendeten Ochsen. Es ist also falsch dass Schnuyler den Unteren Ssyr für untauglich zu Bewässerungen erklärt.

2) Auch dieses Unternehmen folgt Spuren von Bewässerungen welche dort in ältester Zeit vorhanden waren.

Einiges über solche Spuren in der Osthälfte der Kysyl-Kum-Steppe findet man in Маевъ, Матер. для стат. Typk. кр., II, 1873, стр. 102. Sogar in der Nähe von Taschkent, zwischen Pskent und Uraljskoje wurden zur Zeit meiner Durchreise weite Leitungen gezogen, indem man alten Arykspuren nachging. Und wer hat die einst gegraben? fragte ich. «Selbstverständlich Asien» lautete die Antwort.

Bekanntlich ist die Hungersteppe nur spärlich durch jene landesüblichen Zisternen (Sardaba) mit Wasser versehen, das durch hohe Gewölbekuppeln kühl erhalten wird. Für Truppen-Durchmärsche, auf diesem geradesten Wege nach Ssarmarkand reicht das Wasser lange nicht hin.

Im Jahre 1875 wurde eine Kommission zur Berathung dieser Bewässerungs-Unternehmung ernannt (Typk. Btđ. 1875, стр. 4, № 8 und № 18, стр. 94). Es wurde festgesetzt die Arbeit durch die Landschaft ausführen zu lassen, 6000 Arbeiter auf 14 Tage aufzubieten und aus der Staatskasse zu 5 Kop. pro Kopf an Diäten zu verabfolgen. Das Land sollte in nicht grössere Einheiten als 5 Dess. getheilt und sowohl örtlichen Proletariern als russischen Einwanderern verliehen werden (T. B. 1875, № 12, стр. 47). Man ging mit dem Plane um, Verschickte zu diesen Arbeiten zu verwenden (Typk. Btđ. 1875, стр. 112).

Im Jahre 1876 sollen 18,000 Arbeiter an diesem Kanale gegraben haben (T. B. 1876, стр. 175).

Das Jahr darauf wurden die Arbeiten am 7. Oktober aufgenommen und täglich arbeiteten  $6\frac{1}{2}$  bis 9 Tausend Arbeiter am Kanale unter Aufsicht von 108 Aufsehern und Konduktören. Eine Strecke von 11 Werst wurde gleichzeitig in Angriff genommen (Землед. Газета, 1878, № 2, стр. 25).

3) Маевъ, Матер. для статист. Typk. кр. 1873, II, стр. 270.

Werst Länge in der Richtung von Tschinas auf Dshisak an 120 Tausend Dessätinen zu bewässern. Die Berechnung stellte die Kosten auf nur 700 Tausend Rubel, bei Ableitung von 1000 Kubikfuss Wasser in der Sekunde. Also keine grössere Auslage als 6 Rub. für die Dessätine verlangte diese Veranschlagung. Gern sind wir bereit zuzugeben, das Projekt habe zu niedrig gegriffen. Und sei es auch das Fünffache so wäre es dennoch ein zu Wucherzinsen angelegtes Kapital, da die unbewässerbare Steppe um nichts besser wie Unland ist. Im Kaukasus rechnet man im Grossen und Ganzen 100 Rubel Ausgaben für die Dessätine wenn man es unternimmt eine Bewässerung neu zu schaffen. Die Bewässerung des Marchfeldes aus der Donau ist auf 225 Rub. die Dessätine veranschlagt worden<sup>1)</sup>. Die Bewässerung der Hungersteppe aber ist offenbar gar nicht schwierig. In der Gegend des so wasserarmen Dshisak führen Spuren eingegangener alter Bewässerungen auf Mursa-Rabat los, das mitten in der Hungersteppe liegt. Das Wasser kam aus dem Säräfschan-Thale<sup>2)</sup>. Aber auch vom Ssyr zogen sich vor Zeiten Bewässerungen in die Hungersteppe hinein<sup>3)</sup>.

Dass die Durchführung dieses Unternehmens in der Hungersteppe so lange auf sich warten lässt ist um so mehr zu bedauern als die in Italien am Cavour-Kanale und in Spanien am Chenares-Kanale, gemachten Erfahrungen genugsam bewiesen haben, dass nur das System des stückweisen Vorrückens, wobei sogleich Jahr für Jahr neue Strecken ungesäumt der Akkerung eingeräumt werden, sich ökonomisch gerechtfertigt hat. Die Unternehmer des Chenares-Kanales wurden ruinirt; der vom Staate garantirte Cavour-Kanal trägt bis heute seine Zinsen noch bei Weitem nicht, und das in der blühenden Lombardei; wobei aber allerdings nicht zu übersehen ist dass der Kanal nicht unterlassen hat seinen Gründern drei Millionen abzuwerfen. Zieht sich gleich wie dort die Kultivirung des fertiggestellten bewässerbaren Landes in die Länge so laufen die Anlagezinsen zu hoch auf. In Spanien machte sich der Mangel an Vertrautheit mit den Bedingungen der neu einzuführenden Wasserwirtschaft, an willigen Kolonen, an Unternehmungsgeist verderblich geltend.

In Turkestan ist solch' ein Uebelstand nicht zu befürchten, die in Europa Unsummen verschlingenden Expropriationen kommen dort nicht vor, und da die sichere Aussicht, neue Belebung todter Wüsten vermittelt Anbau, Handel und Wandel zu gewinnen, durch den Hinblick auf neue Steuerzahler, auf politische Rücksichten, doppeltes Gewicht erlangt, so ist es sicher noch weit hin bis unser Unternehmungsgeist nach dieser Richtung durch ängstliche Erwägungen wird im Zaume gehalten werden müssen. Je rascher wir zu Werke gehen desto leichter kämen wir der schlimmen Betrachtung entgegen, ob nicht der ganze Zuschnitt der neuengerichteten Entrichtungsweise der Abgaben, das unverhältniss

1) Davon wurden allerdings 80 Gulden für die Planirungs-Arbeiten, 265 Gulden für die Hauptanlage gerechnet (Fähling, Landw. Zeit. 1878, III, p. 204).

2) Типрест. Бѣл., 1880.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VII<sup>me</sup> Série.

3) Schuyler, Turkistan, I, p. 227, 286. Ob der Ssyr selbst vor Zeiten hier ein südlicher gelegenes Bette einnahm, wie Wood (p. 93) meint, scheint mir bis auf weitere Nachrichten doch fraglich.

mässige Steigen des üblich gewordenen Tagelohnes auf 40 und 50 Kopeken, (bei immerhin geringerer Arbeitsleistung, wie solche zur Uebergangszeit von Natural- und Geldwirthschaft überall der Fall ist) ob nicht das Alles Bewässerungs-Arbeiten solcher Art durch freie Arbeiter ins Werk zu setzen bald unausführbar machen wird.

Ist die Bewässerung erst da, so kann das in der Lombardei übliche Kolonatsystem auch am Ssyr nicht fehlschlagen. An Ort und Stelle ist in Turkestan bewässerbares Land ausserordentlich gesucht, und überdies wusste man sich schon zu meiner Zeit des Zudranges von losen Leuten aus den barbarischen südlichen Khanaten nicht zu erwehren. Da man beim Anzapfen des Ssyr mit der Wassermenge nicht zu geizen braucht, an alteingesessenen Orten dagegen auf die frühere Wassermenge eine im Laufe der Zeiten bedeutend angewachsene Bevölkerung angewiesen ist und deshalb überall in der Niederung das Wasser knapp geworden, so kann nur ein Zustrom in die Hungersteppe vorausgesetzt werden der sich dem Zusammenlaufen zu den Goldminen der letzten Jahrzehnde an die Seite setzen dürfte.

Was stünde wohl dem entgegen dass es — bei einiger Erleichterung und Bezahlung — jetzt eben so gehalten würde wie zu Zeiten der Khane? Wie kam denn eine der jüngsten Schöpfungen, der Jangi-Aryk im Namangan-Kreise zu Stande? Aus jedem Hofe wurde ein Arbeiter aufgeboten<sup>1)</sup>, der mit seinem Ketmen bewaffnet, und ausgerüstet mit eigener Kost, 15 Tage bei der Bewässerungs-Anlage die Arbeit zu leisten hatte. Nach 3 Jahren war ein schwächerer Zufluss hergestellt, den man im Laufe von 10 Jahren erweiterte und vertiefte. Zu den Landeskultur-Arbeiten ist der Eingeborene gewohnt die Frohnarbeit zu leisten, denn überall in den Khanaten geht es seit undenklichen Zeiten so her<sup>2)</sup>: es ist eine selbstverständliche, der örtlichen Natur der Dinge entsprossene Verpflichtung, in welche die Eingeborenen hineingewachsen sind, die ohnehin, von der Militärpflichtigkeit, von der nicht die Rede ist, befreit, dieser gegenüber willig die Last der Kanalarbeit tragen würden.

Dergleichen Angelegenheiten dürfen nicht nach europäischem Zuschnitte eingerichtet werden, sondern man bedenke dass schon Herodot von 360,000 Menschen berichtet welche zum Bau eines unnützen Pallastes zusammengetrieben worden waren, man bedenke dass es, an 2 $\frac{1}{2}$  Tausend Jahre vor Lesseps, schon einen Suez-Kanal gab, den «Triremes» beschriften. Das sind Maassstäbe wie sie den Orientalen seit jeher vor Augen geschwebt; es sind dieselben die dem Suez-Kanal zur Durchführung geholfen.

Nicht ein Mal die Sarten allein habe ich im Auge, wenn ich von Arbeitern spreche welche geeignet wären zu grossartigen staatswirthschaftlichen Unternehmungen zusammenzuwirken.

1) Турк. Бѣд. 1880, № 24.

2) In Chiwa werden noch heutzutage je 40,000 Menschen alljährlich wiederholt zu den Räumungen der Kanäle aufgeboten, und auf Kosten einer besonderen Auflage (2 Tenga pro Arbeiter) unterhalten welche die Daheingebliebenen so lange zahlen als die Arbeitenden am

Werke sind. Die Beaufsichtiger beziehen einen Tagelohn von 20 Kop. täglich.

Sogar die Truchmenen, welche keine Arbeiter stellen, bekennen sich zu solcher Verpflichtung durch eine Geldzahlung (T. B. 1875, стр. 91).



An verschiedenen Stellen des mittleren und unteren Ssyr sah ich Kirgisen im Schweisse ihres Angesichts Dornestrüppe — von denen in der Hungersteppe nichts vorkommt — zu Neuland roden, dieselben durch Feuer vernichten, die so gewonnene Steppenfläche akkern und mit Zuleitern versehen welche mit Hilfe von Schöpfrädern gefüllt wurden. Auch hier folgte man den Spuren alter Bewässerungen, die bis über 30 Fuss Breite hatten und aus dem Ssyr ihr Wasser entnahmen. Auch in der Gegenwart waren es Unternehmungen in denen sogar ein Stamm dem anderen zu Hilfe kam. Noch mehr als dieses Zusammenwirken fällt aber dabei dem Europäer das Amalgam hochintensiven gewässerten Akkerbaues, mit der Blüthe der Nomadenwirthschaft auf. Denn nur bis zur Beendigung der Saaten hält der grösste Theil dieser Theilhaber Stich; dann aber ziehen die reichen, Unternehmer mit ihren Heerden wohl 10 Breitengrade nordwärts und rücken erst im Herbst wieder zurück. Nur die Aermsten, durch die Noth geknechtet, bleiben bei den Feldern zurück, gleich Zugvögeln denen ein böses Geschick die Schwingen gelähmt. Obgleich durchdrungen von Nomadenthum, haben sich die Kirgisen theils durch die Vortheile welche die sesshaften Orientalen aus dem Boden ziehen, theils durch die periodischen Viehsterben in ihren Heerden, durch Seuchen und Glatteis-Hungertyphus zu einem Besseren bekehrt. Aber ihr Inneres ist der Bodenstetigkeit so abhold wie jemals, und wer möchte es ihnen verdenken? Welcher freie Rittersmann möchte auch Kopist in einer von Akten erdrückten Kanzlei werden<sup>1)</sup>?

Das wovon wir ausgegangen sind, die prinzipielle Feststellung dass alles Wasser vorzugsweise dem Akkerbau zugewendet werden soll, findet seinen Abschluss in dem Hinweise auf den in gewisser Beziehung glücklichen Umstand, noch vollkommen freistehender Verfügung über den Oberen Ssyr. Bis zum heutigen Tage dient er zu gar nichts und Niemand macht an ihn Ansprüche geltend.

Angenommen nun dass die Wasser des Kara-Darja, nebst den übrigen östlichen Anfängen des Ssyr, einst ökonomisch vollständig verwerthet sein werden, so führen doch die Reste derselben nach ihrer Vereinigung mit dem Naryn eine höchst respektable, einen ganz bedeutenden Fluss vorstellende Wassermasse thalwärts. Es wird die Zeit kommen wo auch diese dem Anbau dienstbar gemacht werden muss. Hier von Beschaffungs-Gedanken ausgehen zu wollen, wäre entschieden falsch. Nur der Ueberfluss kommt der Schiffarth zu.

Nachdem wir diesen Standpunkt gewonnen, kommt es nun darauf an zu bestimmen,

1) Um so weniger darf ich den Kirgisen das hoch-ehrenhafte Zeugnis versagen das ihnen mein russischer Postknecht hoch vom Bokke herab spendete: «und dieses Asien, sagte er, das hier zu so schwerer Arbeit zusammengetrieben wird, wie fleissig arbeitet es! während bei uns daheim, so wie es Gemeindeleistungen betrifft, bald dieser seine Pfeife langsam stopft, bald jener zu Busch geht».

Dieses stelle ich Fedtschenko (Путешествие въ

Туркестанъ, I, 2, стр. 90) entgegen, mit dem ich allerdings darin ohne Widerrede übereinstimme dass die Tadshik mehr Anlage zu «Kultur-Eigenschaften» haben als die Kirgisen. — Aber steht nicht, obigem Ausspruch gemäss der Kirgise dem russischen Bauer bedeutend unverdorbter gegenüber?

Jedenfalls lässt sich mit dem Naturvolke Vieles anfangen.



wie gross die dem Landbaue in Ferghaná nöthige Wassermenge wohl sein dürfte und ob das vorhandene Wasser genügt oder nicht.

Es ist ein ganz eigenes Ding um das Kennenlernen der Wassermengen die an verschiedenen Orten dem Ferghaná-Thale zu Gebote stehen; dazu würde nicht nur ein längerer Aufenthalt, dazu würden eigens für diesen Zweck behufs des Vergleiches zu unternehmende rasche Ortsveränderungen unerlässlich sein, so lange es noch an Pegeln und regelmässigen Aufzeichnungen des Wasserstandes, an Aufnahmen der Flussbette mangelt, mit einem Worte: an ständigen Beobachtungen welche allein Klarheit bringen können. Der Anblick des Geröllbettes, in welchem das fliessende Wasser zu Zeiten niederen Standes oft nur ein minimales Rinnsaal einnimmt, erlaubt jedenfalls nur sehr gewagte Schlüsse; zumal wenn uns die Häufigkeit und Andauer der Hochfluthen nicht bekannt ist.

Als ich im Februar zum ersten Male den Ssyr bei Chodshent sah, den Fedtschenko<sup>1)</sup> dort für bedeutender erklärt als der Rhein es ist, erschien mir der Ssyr ein wenig bedeutender Bergstrom der, über Sandbänke und Geröllwehren sprudelnd, nur geringe Wassermengen führte. Weit oberhalb, ich sage oberhalb, an der Fährstelle auf dem Richtwege von Namangan nach Kokan sah ich ihn aber wohl eine Werst breit, majestätisch, als rasches aber offenbar tiefes Wasser dahin fliessen, sein Bette bis an die Steilnfer vollkommen füllend. Es war eben unterdessen der Mai herangerückt.

Noch schlagender zeigte sich mir die Veränderung der Physiognomie eines und desselben Thales auf dem Wege von Taschkent nach Chodshent. Auf dem Hinwege beschrieb ich in meinem Tagebuche zu Ende Februar ein vorzeitliches mächtiges Flussbette, dessen rechtes gewundenes Ufer sich mit viele Klafter hohen Steilabstürzen so weit hinzog als das Auge reichte. Das Bette schien ein paar Werste breit zu sein, und zeigte zwei deutliche Uferterrassen, von denen die eine sich nur wenige Fuss über die Sohle erhob. Wasser floss nirgends, aber baar daliegende Gerölle bewiesen dass solches zu Zeiten auch jetzt noch vom Gebirge hinabströme.

Als wir, am 9. Mai zurückkehrend, dieselbe Stelle kreuzten fanden wir die Gegend weit und breit überschwemmt und mussten schliesslich unsere Postwagen im Stiche lassen, indem nur auf hohen Arba-Karren, von zahlreichen Reitern unterstützt, bei genauer vorläufig ermittelter Kenntniss im Zikkzak führender Furthen der Uebergang über das breite, tiefe und reissende Gewässer sich erzwingen liess. Wir überschritten nämlich den Angrén, der als nahnhafter Fluss auf jeder Karte verzeichnet steht: sein Bette hatte ich für eines der Vorzeit gehalten, weil ich es wasserleer fand. Allerdings floss hier aber in der Vorzeit unvergleichlich mehr Wasser hinab, und sogar zu Zeiten ärgster Hochfluth wird gegenwärtig ein nichtiger Theil des früher vom Wasser gehöhlten Bettes gefüllt. Die Höhenverhältnisse von Berg und Thal haben sich seitdem verändert; Hebungen und Senkungen der Oberfläche, Verlegungen und Durchspülungen sind vor sich gegangen welche dem Wasser andere Richtungen gewiesen.

1) l. c. p. 27.

Noch ein zweites Beispiel aus meiner nur wenige Wochen Aufenthaltes umfassenden Erfahrung.

Von Jasawan kommend, konnte ich damals — es war erst Anfang April — nicht recht erfassen, wie es möglich sei dass das frühere Dorf in der Wüste wegen Wassermangel verödete, während ich doch, bevor ich noch Scharichana erreicht, über mächtig fließende Adern hinübergekommen war: so über den an 30 Fuss breiten Dshugar den man mir einen Arm des Ulugnar nannte; dann über den Nassyrdin-Beg, der aus dem Scharichan-Ssaj sich abzweigte und schliesslich über den mächtigen Scharichan-Ssaj, der aus dem Kara-Darja, beim Dorfe desselben Namens, entspringen soll und bei Kulä sowie bei Assake vorbei fliesst. Bei der Brücke die bei Scharichana mich über den Ulugnar führte fand ich den Wasserspiegel dieses Kanals etwa 40' breit, und mindestens fusstief stürmte in ihm ein dickschlammiges, bräunliches Lösswasser in reissendem Gefälle zur Salzwüste. Für gewöhnlich, so erläuterte man mir den Fall, gehe man, zumal im Sommer, trockenen Fusses unter dieser Brücke durch <sup>1)</sup>.

Trifft man ein in so seltener Weise wasserreiches Jahr wie es mit mir der Fall war, so meint man überall Wasserverschwendung vor sich zu sehen und hegt die besten Hoffnungen für die Möglichkeit bedeutender Erweiterungen der urbaren Ländereien. Nachdem ich aber in Erfahrung brachte dass dort wo ich Ueberfluss vor mir sah, wo nach allen Seiten hin gleichzeitig Wasser im Uebermaasse sich verbreitete, dass eben dort für gewöhnlich über grosse Wassernoth geklagt wird, stimmte ich meine Hoffnungen bedeutend herab. Es ergab sich dass in anderen Jahren an derselben Stelle eine bestimmte Reihenfolge mit aller Strenge aufrecht erhalten werde, so dass manche Felder wohl zwei Wochen und mehr dürsten müssen, bis ihnen spärliches Wasser zukommt.

Es ist demnach ein zu kühnes Unternehmen, die Wassermengen welche Ferghaná zu Gebote stehen, schon nach einmaliger Ansicht oder auch einmaliger Messung — sei sie auch noch so genau — feststellen zu wollen. Was will das sagen wenn andererseits nicht zu läugnen ist, dass die Wassermengen welche die Hochfluthen wälzen, das Zehnfache, und mehr noch, von dem betragen was im wasserarmen Jahre gewöhnlich dahinfließt <sup>2)</sup>.

Was durch die Leitungsweise des Wassers an Wässerung gewonnen werden kann, das ist in Ferghaná wohl geleistet. Die vieltausendjährige Praxis in dem für jene Gegenden höchst wichtigen Geschäfte der Wasserleitung hat den Leuten allerdings die Hauptregel jeglicher Bewässerung — diejenige dass der Zuleiter stets den höchstmöglichen Punkten des Bewässerungsgebietes zu folgen habe — eingepflegt und in der That bietet Ferghaná's

1) Ein vom Irrigator H. Shilin näher bestimmter Fall ergab an einem Orte dass dort wo wegen steten Wassermangels lästige Reihenfolgen der Wasserbenutzung feststanden, im wasserreichen Sommer 1878 nicht nur Jedermann sich so viel Wasser zuleitete als ihm beliebte, sondern überdies an diesem einen Punkte über 400 Ku-

bikfuss Wasser in der Sekunde unbenutzt zum Ssyr flossen, den für gewöhnlich nicht ein Tropfen desselben Systemes erreicht.

2) Danach sind also die Bestimmungen der Wassermengen zu beurtheilen welche ich nicht unterlassen habe im Anhang IV mitzutheilen.

Bodengestaltung fast überall Gelegenheit auch die höchsten Lössmassen anzufechten<sup>1)</sup>. Aber den eingehenderen Bedingungen für diese Hauptregel, welche verlangen, dass der Plan für das Bewässerungs-System jedes Flusses von Hause aus ein möglichst weites Gebiet umfassen solle, dass er mit Berücksichtigung der anstossenden Bewässerungsgebiete angefertigt werde, und nicht Anlagekosten so wie Wasserverbrauch durch zersplittertes Vorgehen jedes Dorfes, jeder Bewässerungs-Genossenschaft für sich<sup>2)</sup>, unmässig erhöhe — diesen Bedingungen hat im Oriente gar nicht genügt werden können, da man auf Schritt und Tritt erkennt dass jedes einzelne Dorf, ja häufig jeder vereinzelte Landbauer, für sich, an ihre Unternehmungen geschritten sind. Man hat lauter zusammenhangslos nebeneinandergehängte Wässerungen vor sich<sup>3)</sup>. Obgleich sogar an vielen Oertlichkeiten ein Flusssystem dem anderen zu Hilfe herbeigezogen wurde, so sind das doch nur nachträgliche, nothdürftige, obgleich immerhin recht grossartige, Nachbesserungen gewesen. Man versuche es an Ferghaná den für Europa gebräuchlichen Veranschlagungs-Maassstab anzulegen, der auf eine Quadratwerst Bewässerungsgebiet, etwa eine Werst Länge des Hauptleitungsgrabens voraussetzt, und die Abweichungen davon, gen zu viel und zu wenig, werden sich schlagend hervorheben.

Bei den Eigenthümlichkeiten der politischen Staatengestaltung in Mittel-Asien konnte das nicht anders ausfallen: im Ferghaná-Thale konnte das nicht anders sein, so lange das dortige vielgestaltige Terrain nicht durch eine Flusskarte des ganzen Thales klar gelegt wurde. Dass eine solche zur Zeit meiner Anwesenheit noch nicht in Angriff genommen war, trotz ungewöhnlicher auf Vermessung gerichteter Mühen und Kosten, dass sie auch bis zuletzt den örtlichen Behörden nicht vorlag, halte ich für den Hauptfehler der in Ferghaná begangen worden. Der Einwurf den man mir gemacht: «die Flusskarte werde sich nach Beendigung aller Arbeiten «von selbst ergeben», weist gerade auf den schwachen Punkt hin.

Statt schnurstrakks auf die Hauptsache loszusteuern, in den Wasseradern das Ferghaná überreich nährende flüssige Gold zu erkennen, nichtsdestoweniger aber sowohl im momentanen Wassermangel, als auch in des Wassers momentan überfluthenden Ueberschüssen den ärgsten Feind des Thales zu erkennen, und nun mit gesammelten Kräften, ohne Zeitverlust ihm zu Leibe zu gehen, und ausdauernd daran festzuhalten, hat man Geld und Kräfte in hunderterlei Richtungen zweiter Wichtigkeit zersplittert, in der Hauptsache aber Allzugesingenes nur geleistet. Freilich ein Verfahren das uns von Hause aus nicht unbekannt ist,\* so dass unser europäisches Russland Ferghaná nichts vorwerfen darf.

Von dem Schaden den die Ueberfluthungen anstiften gibt Anhang IV C einen kleinen

1) Hocheben gelegene Flächen die sich wohl zum Akkerbaue eignen, jedoch vom Wasser nicht erreicht werden können, scheinen den Namen «Tschul» zu führen.

2) Auch sogar in Chiwa sind fast alle Kanäle anfangs kurz angelegt gewesen und erst im Laufe der Zeiten aus-

serordentlich verlängert worden (Маевъ, Мат. для стат. Турк. края, IV, стр. 24).

3) Bei Mamaj kam der übrigens in Ferghaná seltene Fall vor, dass ein mändrisch sich schlängelnder Zuleiter den ursprünglichen und beibehaltenen natürlichen Wasserlauf verrieth.

Begriff, und andererseits ist es selbstverständlich dass unter der Sonne Ferghaná's das Wässerungswasser ungleich höher geschätzt werden muss als in der Lombardei wo jeder Liter Wasserzufluss in der Sekunde mit einem jährlichen Wasserzinse von 3 bis 5 Gulden bezahlt wird, wo sich das Anlagekapital für Bewässerungen im Grossen bis zur Höhe von 20% Zinsen hat im günstigen Falle bezahlt machen können.

Auch die wenigen in Angriff genommenen vereinzeltten Nivellements sind eben solche verlorene Posten. Nicht Flikkwerk ist in Ferghaná am Platze. Es handelt sich um Horizontalkurven die vor Allem aufgenommen und in die Flusskarte grösseren Maassstabes eingetragen werden müssten. Nur dann erst nach gewonner fester Grundlage würde es möglich werden, einen festen Plan für die Berichtigung der bisherigen Wasserbauten der Eingeborenen festzustellen, um stückweise, mit dem Wichtigsten voran, zuversichtlich an die Ausführung schreiten zu können. Diese Projekte entwerfen zu lassen, Beobachtungen der atmosphärischen Niederschläge, Pegel- und Limnigraphen-Pluviometer-Evaporimeter-Grundwasser-Beobachtungen, Messungen der Abfluss-Geschwindigkeiten der Versickerung, mit einem Worte alle nöthigen hydrologischen Hilfsarbeiten einzurichten; das sind entschieden die Aufgaben für den Kulturstaat der in Ferghaná eingerückt ist<sup>1)</sup>. In Vielem wird die Thalsohle sich ganz anders als das Gebiet der Vorberge verhalten. Der Ausführung richtig entworfener Pläne, zu augenscheinlichen Erfolg in Aussicht stellenden Unternehmungen sich zu unterziehen werden die Eingeborenen die grösste Bereitwilligkeit zeigen, zumal wenn das so beliebte französische System befolgt würde, indem zu jedem Unternehmen der Art, zu welchem die Interessenten mit  $\frac{1}{4}$  der Auslagen sich zusammenfinden, das zweite Viertel vom Bezirk, und die beiden letzten Viertel vom Staate beigetragen werden.

Sich auf die in Europa gemachten vorbereitenden Beobachtungen verlassen und auf die aus diesen gezogenen Formeln und Schlüsse Unternehmungen in Ferghaná bauen zu wollen wäre gewiss unstatthaft. Die Mengen der Niederschläge, die Grössen des Ab- und Anschwellens der Gewässer, die Abfluss-Versickerungs- und Verdunstungs-Mengen derselben, kurz alle hydrographischen Verhältnisse müssen an Ort und Stelle festgesetzt werden, will man nicht weiterhin zum Gespötte der Eingeborenen Veranlassung bieten; denn diese Grössen sind uns noch ganz unbekannt. Die Gefälle der Flusssohlen verlaufen oft sehr abweichend vom Gefälle der Oberfläche des Wassers; die mit Regenmessern ermittelten Beträge des Regenwassers mitten im Ferghaná-Thale und auf den Rändern der Mulde werden die unglaublichsten Verschiedenheiten dicht neben einander ergeben. Nichtsdestoweniger kann, trotz reichlicher Niederschläge, noch auf Höhen die weit über den Rand dieser Mulde sich

1) Als Mitglied der Akademie der Wissenschaften

weis ich dass in derselben, im Januar 1877 eine Kommission ernannt wurde, welche auf Veranlassung des Generalgouverneurs von Kaufmann eine Instruktion für Pegelbeobachtungen in Turkestan zu entwerfen hatte.

Seitdem ist mir jedoch darüber nichts mehr bekannt

geworden.

Es ist am Platze hier zu bemerken dass zugleich mit den Evaporimeter-Beobachtungen, Untersuchungen der Hygrokopizität des Lössbodens jedenfalls anzustellen sind, da die Verdunstungsmengen in wesentlicher Abhängigkeit von dieser Bodeneigenschaft sich befinden.



emporheben der Regen dem Akkerbau zu Zeiten fühlbar fehlen; wie die Bewässerungskanalchen beweisen, die noch bei mehr als 8000' Höhe über dem Meere, hie und da angetroffen werden<sup>1)</sup>.

In Bezug auf die Einwirkungsweise des Frostes hat sich schon eine beachtenswerthe Andeutung hören lassen<sup>2)</sup>. Abgesehen von dem Hinweise auf die Abwesenheit von Seen oder Sammelteichen welche die Fluthen in der Lombardei mildern, ist dort die Rede von der Verlangsamung der Abflussgeschwindigkeit des Wassers durch die Trägheit welche sich vor dessen völligem Gefrieren einzustellen pflege und Veranlassung zur Bildung von Eiswehren gibt. Mir scheint in diesem Falle von denselben Grundeisbildungen die Rede zu sein welche ich in Sibirien beobachtet, und in meinem Reisewerke eingehend beschrieben habe<sup>3)</sup>.

Mit solchen Erscheinungen hat die Praxis der Hydrotechnik ganz wesentlich zu rechnen. Sie müssen daher sorgfältig studirt werden, und ist es eine der wesentlichsten Anforderungen an die örtliche Verwaltung, derartige Beobachtungen in gründlichster und umfassendster Weise ungesäumt einzuleiten.

Vervielfältigte aber als Theile einer Gesamtunternehmung, eines Generalnivelements, ausgeführte Nivellements werden an unzähligen Stellen die Möglichkeit nachweisen, überschüssiges Wasser des einen Flusssystemes dem benachbarten zu Hilfe zu schicken, wie das denn auch schon so vielfach von den Eingeborenen mit Erfolg ausgeführt worden, und einen trefflichen Beleg in dem beiliegenden Wässerungs-Kärtchen des Namangan-Kreises findet. Wir sehen auf demselben den Kassarfluss durch den Aryk Kukumbaj nach Sarkend hin sein Wasser erstrecken, obgleich dieses am Flusssysteme der Potsch-Ata liegt. Diese Potsch-Ata selbst, sehen wir fingerartig in fünf Wasserläufe gespalten, fächerförmig ihr Wasser verbreiten, wobei sie durch unzählige Quellen und Quellbäche unterstützt wird. Nichtsdestoweniger reicht ihr Wasser nicht aus, und da legt sich denn, vom Naryn selbst kommend, der mächtige Jangi-Kanal quer vor, und rettet die Gegend so wie die Stadt Namangan selbst vor Wassermangel. Nichtsdestoweniger heisst es in einem Berichte dass die ganz unten in der Nähe des rechten Ssyr-Ufers, im Süden von Namangan, liegenden Dörfer<sup>4)</sup> während des ganzen Sommers, nur 4 oder gar nur 2 Tage lang Wasser von oben erhalten. Nichtsdestoweniger mussten wir gerade bei dem einen dieser Dörfer (Kyrgys-Kurgan) wohl Hundert Schritte weit, uns unseren Furth suchen, und lobte unser Arbakesch (Fuhrmann) Allah in kräftigem Stossgebet als er, durch Stolpern des Pferdes aus dem Sattel geschleudert wohlbehalten aus dem reissenden Wasser hinauf auf seinen Thron klettern konnte.

1) So oberhalb Woruch, vergl. Fedtschenko (Путешествіе въ Туркестанъ, I, 2, 1875, стр. 70).

2) Uljanov in den Турк. Вѣд. 1879, № 7.

3) Sibirische Reise, IV, 1, Klima, 1861, p. 454. Путь-

шествіе на Сѣверъ и Востокъ Сибири, I, 1860, стр. 428. Ледъ на днѣ рѣкъ.

4) Kijat, Tasch-Bulak, Tübä-Kurgan, Kyrgys-Kurgan.

Zu Zeiten ist also, wie uns die verwüstenden Ueberfluthungen lehren auch sogar an diesen verschmachten Plätzen Wasser im Ueberflusse vorhanden. Könnte es daran überhaupt jemals mangeln da der Naryn, trotzdem dass er den Jangi-Kanal abgegeben, scheinbar ungeschwächt in voller Wasserstärke weiter eilt? Geben wir nur einen einzigen Fuss dem Jangi an Breite zu, und die schmachtenden Dörfer sind versorgt.

Wem das übertrieben erscheinen sollte, den muss ich dessen belehren dass eine einzige Mühlen-Einheit Wasser dazu genügen kann, um ein ganzes Dutzend Landstellen mit ihren Höfen und Wohnstätten zu beschikken. Schon habe ich oben (p. 161) auf die Geringfügigkeit mancher Rinnale aufmerksam gemacht die den Bewässerungen dienen und welche in so grellem Gegensatze zu den exorbitanten Ansprüchen stehen, welche der Schwarzerde unserer südrussischen Steppen eingeräumt wurden, als die Bewässerungsfrage auf der Tagesordnung der in Odessa versammelten südrussischen Landwirthe stand. Eine Kruschke Wasser, bis zwei, pro Sekunde auf die Dessätine werden zur Noth gewiss genügen<sup>1)</sup> da man in Italien und Frankreich mit so viel auskommt. Besorgen doch Brunnen mit Hilfe von Schöpfrädern die Bewässerung sämtlicher Gärten in Karschi, während der Fluss vollkommen austrocknet<sup>2)</sup> d. i. im Untergrunde fortsickert.

Bei der grossen Gleichmässigkeit des Löss wird man in Ferghaná sehr bald zu fester Bestimmung der nöthigen Wassermengen gelangen können, ja man wird bald zu einer Präzision in dieser Angelegenheit gelangen, die wir auf den wechselvollen Bodenarten Europa's bis heute fruchtlos anstreben.

Die bisherigen Zuleiter in Ferghaná sind, wie wir aus dem bisher Mitgetheilten sehen konnten, in vielfacher Hinsicht unrationell angelegt gewesen; das konnte ja auch nicht anders sein, da in Ermangelung des Nivellirens jegliche allgemeine Uebersicht abgehen musste. Auch sind die Kanäle entschieden nicht nach einheitlichem, das Gesammte umfassenden Plane angelegt worden, sondern haben sich im Laufe der Zeiten aus mehr oder weniger kürzeren Stummeln bis zu weitem Fernlaufe gerekkt.

Daher wird ein über das ganze Ferghaná auszudehnendes General-Nivellement allem Uebrigen vorangehen müssen, nachdem das Nöthigste am Flikkwerke alter Uehel abgethan sein wird. Aus solchem General-Nivellement werden unfraglich Projekte für grosse Umgestaltungen und eine rationellere Benutzung und Vertheilung des Wassers hervorgehen; es werden die zerstörenden Fluthen abgeschwächt werden, da man dann erst im Stande sein wird die Wässerungsnetze verschiedener Flüsse zusammenzuführen: viele Hochwasser beschränkten sich nur auf einzelne Flussthäler, welche von Wolkenbrüchen heimgesucht worden, während das Nachbarthal unbehelligt blieb.

1) Sogar für die Flugsandfläche des Marchfeldes, an der Donau, wurde  $\frac{1}{10}$  Wedro pro Sekunde genügend gefunden. In Norddeutschland wo es gilt den Wiesenflächen mit dem Wasser aus Düngstoffe zuzuführen ist der Be-

darf unvergleichlich grösser und steigt über 2 Wedro d. i. bis zu einem Kubikfuss.

2) Schuyler II, p. 77.

Bisher sind die Kreise Andidshan, Osch, Tschimion und Tschust diejenigen aus denen die geringsten Klagen über Wassermangel hervorgingen. Dagegen haben Namangan, Kokan und Margelan die meisten Klagen geführt. Ersteres muss, da ihm der an Wasser eben so wie an Gefälle reiche Naryn zu Gebote ist, bald anders dastehen. Der Kreis Kokan ist reich an Quellen, die gleichzeitig auf einen höheren Stand des Grundwassers hinweisen.

Am meisten ist der Kreis Margelan einer Nachhilfe benöthigt, dessen Wasser meist so weit her sind dass sie aus anderen Kreisen hinzuströmen. Doch schon der Ulugnar wird Vielem abhelfen. Der Umfassungsring Ferghaná's ist versorgt.

Überall leiden vor allen Andern die in der grössten Entfernung von den Gebirgswänden, also in der Niederung welche der Ssyr durchschneidet, und in unmittelbarer Nähe desselben gelegenen Ortschaften. Diesen allen wird eine haushälterischere Ausnutzung des Gefalles in Zukunft zu Hilfe kommen.

Am entgegengesetzten Ende, d. h. dort wo die Gebirgswasser aus den Felsschluchten hervorbrechen wird sich gleichfalls an vielen Orten das Wasser höher als bisher abfangen lassen, um manche bis jetzt dem Zufalle eines Regens überlassene hochebene gelegene Fläche unter regelmässige Wässerung zu bringen.

Im Namangan-Kreise, in Jany-Kurgan wurde ich durch derartige unerwartete Zuleitung zur hoch über dem Thale stehenden Urda<sup>1)</sup> überrascht. Das was ich oben über die Austritts-Stelle des Ssoch-Flusses in die Ebene berichtet, hat ohne Zweifel in jedem Leser die Ueberzeugung gewekkt, in diesem rohen Naturzustande könne und dürfe das nicht lange mehr bleiben.

Nachdem man die oben bezeichneten wissenschaftlichen Grundlagen gelegt, fertig ausgearbeitete Pläne zu Unternehmungen angefertigt, werden, daran ist nicht zu zweifeln, bei den von der europäischen Technik gebotenen Mitteln, und bei dem Sinne den die Eingeborenen für die bestmögliche Ausnützung des Wassers haben, in Zukunft noch weite Strecken in Ferghaná unter Kultur genommen werden. Es werden sich Wässerungsverbände bilden, auf Grundlage der den Interessenten unentgeltlich zur Verfügung zu stellenden Projekte.

Noch tost der Naryn mit reissendem Falle — und folglich zu weiter Fortleitung seiner Wassermenge geeignet — nur wenig benutzt, hinab zum Ssyr. Eben so der minder wasserreiche, aber immerhin ansehnliche Kara-Darja. Hier oben, d. i. weitab, bevor diese Wasser sich vereinigen um durch dieses Zusammenfliessen dem Ssyr seinen Ursprung zu geben, der ja weder befischt noch beschifft wird, hier oben muss das Wasser aufgefangen und mittelst grossartigerer Kanäle als die bisherigen es sind weitab fortgeleitet werden. Dann wird man Wasser genug haben um die fruchtbaren Strecken Ferghaná's zu verdoppeln.

---

1) Feste oder früherer Lustort des Khans. Gegenwärtig vom Wolostj-Aeltesten eingenommen.

Oberhalb des Jangi sind vor Zeiten dem Naryn rechterseits Zuleiter entnommen worden, die ich, aller Wahrscheinlichkeit nach von einer Hochfluth durchwaschen, zerstört vorfand. Hier wäre eine Erneuerung der Wässerung gewiss möglich. Links sendet der Naryn erst unterhalb Utsch-Kurgan, drei mächtigere Zuleiter ab<sup>1)</sup>. Sollte sich nicht dem Naryn linkerseits auch höher aufwärts Wasser entnehmen lassen? denn der Majli-Fluss den ich, von Kokan-Kischlak kommend, recht wasserreich traf, soll im Sommer bisweilen versagen.

Der Kara-Darja, der durch zahlreiche Zuflüsse verstärkt wird, die überdiess nicht zugleich, sondern im Laufe des Sommers von Ende April bis Ende Juni nacheinander schwellen sollen<sup>2)</sup>, wird sicherlich besser ausgenutzt werden können als bisher; sei es durch Ableitungen am rechten<sup>3)</sup> so wie am linken Ufer.

Stammen doch solche Epoche machende Zuleitungen wie der Jangi im Namangan-Kreise, der Ulugnar im Andidshan und Margelan-Kreise, erst aus der Neuzeit. Sobald das was bei Errichtung derselben versehen worden, in den nächsten Jahren verbessert und zu Ende geführt sein wird, steht eine Menge unerlässlicher neuer Unternehmungen vor der Thür. Es wird aber jedenfalls der Verwaltung Ehre machen, dass sie es vorgezogen, zuerst in den Fusstapfen der Khane weiter zu schreiten, das Begonnene zu vollenden, statt mit Neuem glänzen zu wollen, gemäss der Sucht die uns daheim nicht ganz fremd ist. Wir haben noch einer Menge von Spuren der Bewässerungen alter Zeit zu folgen, denn wo man auch nur im südlicheren Asien hingeht, stösst man auf uralte verfallene Wässerungswerke, welche der Gegenwart vorwerfen wie weit sie noch hinter dem zurück ist was einst grossartig gedieh.<sup>4)</sup>

An Fingerzeigen für zu unternehmende Erweiterung des Bewässerungsnetzes kann es bei so wasserkundigen und wassergierigen Leuten wie die Eingeborenen Ferghana's nicht fehlen. Kaum hatte ich mich am Fusse des Hochgebirges aufgemacht um auf den anliegenden Lösshöhen etwa 4 Werst ostwärts von der Potsch-Ata die Gegenden der wildwachsenden Fruchtbäume mir anzusehen, als auch schon mein kirgisischer Führer mich zu einem Abhang geleitete, um mich von der Höhe die im Angesichte der steilen Kalkwand

1) Sie sollen die Dörfer Kaukō, Tugda und Margisar wässern. Etwa 1/2 Werst unterhalb der südlichsten Häuser Utsch-Kurgan's entspringend hatten sie an 30' Breite.

2) Ich finde bei mir notirt, dass der Jassy zu Ende April; der Kurschab in der ersten Hälfte des Mai; der Tar zu Anfang Juni, und der Karakuldsha zu Ende Juni gewöhnlich stärkeren Zufluss geben soll. H. Shilin selbst meint dass der Kara-Guna mit Leichtigkeit durch Wasser des Kara-Darja verstärkt werden könnte. Durch Erweiterung und Vertiefung des Aryk Karabash, der durch das Dorf Buta-Kara geht, könnte das Wasser des Kara-Guna in den Khan-Aryk ge-

leitet werden.

3) Auf diesem fand ich von Aim bis Kokan-Kischlak viel überschüssiges Wasser um die Mitte des April vor. Es floss unbenutzt in den Ssyr ab.

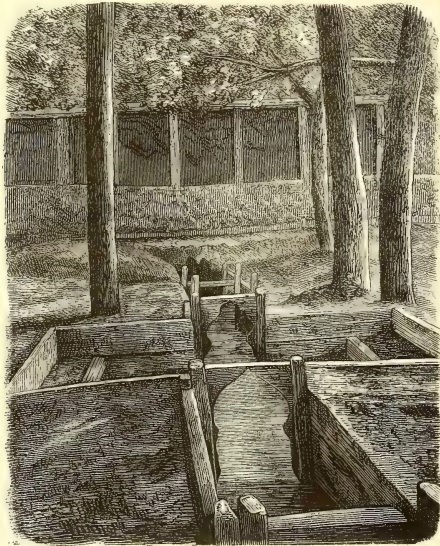
4) Man vergleiche was wir über Bewässerungsspuren in Transbaikalien (p. 1, Anm. 1) am Mittel- und Unterlaufe des Ssyr (p. 184, Anm. 1) gesagt; man gedenke der Spuren an den alten Betten des Abflusses den der Oxus (Amu) zum Kaspi hatte. Ja, sogar die im Kaukasus neuesten Datums projektirten Zuleiter zur Mil-Steppe, sollen alten Spuren folgen, um 230 Tausend Dess. zwischen dem Araxes und der Kara der Baumwollenkultur zu Gebote zu stellen (Землед. Табета 1880, № 40, стр. 663).



aus zahlreichen, fächerförmig auseinandergezweigten Löss-Schluchten hervorbrechenden Quellzuflüsse des Flüsschens Itakar<sup>1)</sup> sehen zu lassen, das, wie er meinte, vom Karassu ab, und der wasserarmen Potsch-Ata zugeleitet werden müsse. Ihm selbst, der gar keinen Getreidebau übte musste es gleichgültig sein ob das Wasser des Potsch-Ata weitab unterhalb genüge oder nicht; aber Inner-Asien vermag nur an Bewässerung zu denken.

Eine fernere Möglichkeit, mit dem vorhandenen Wasser besser auszukommen, würde in der Aufspeicherung des zu Zeiten im Uebermaasse heranfluthenden Wassers zu suchen sein.

Noch hat man nicht ein Mal begonnen, dort wo das Wasser zu Zeiten ausbleibt, übrigens aber kein Wassermangel herrscht, Schluchten die zeitweilig viel Wasser führen, mit Dämmen abzusperren, um in ihnen Wasservorräthe für die dürre Zeit aufzusparen. Die Eingeborenen zeigen allerdings eine besondere Vorliebe für kleine Teiche inmitten ihrer Höfe (Chous), behufs Verrichtung der von der Religion ihnen vorgeschriebenen Waschun-



Ein mit seltener Sorgfalt eingefasster Hausteich.

gen. Eben so gehört es zu den Bedürfnissen eines nennenswerthen Dorfes, dass es ausser fließendem Wasser auch einen dichtbeschatteten Weiher vor seiner Haupt-Moschee sich

1) Ein anderes Mal klang es: Isstogar.

anlege. Auch lassen Städte und Dörfer es sich angelegen sein hie und da grössere Teiche zu füllen welche, während der Wasserpausen ihrer Reihenfolge, über die Schwierigkeit des zum Hausgebrauche nöthigen Wassers nothdürftig hinüberhelfen. Ja, es gestatteten solche Teiche der Stadt Namangan, nachdem der Wasserzufluss ihr abgeschnitten worden war, sich dennoch gegen unsere Truppen zu halten<sup>1)</sup>. Das ist aber etwas ganz Anderes als solche mächtige Sammelteiche, Reservoirs, auf welche ich anspiele und welche, als Monumente des Zusammenwirkens unzähliger Menschenkräfte, auch ihre fruchtbringende Wirkung auf entsprechend grosse Flächen erstrecken können. Nach dieser Richtung bleibt in Ferghaná noch Alles zu thun übrig. Weisen wir beispielsweise auf die Aufstauung des Kuhrad-Flusses (Bend-eh-Kurud) in Persien hin, welche zu Ende des 16. Jahrhunderts vermittelst einer 140' hohen, 100' breiten und 30' dicken Thalsperre ausgeführt wurde; weisen wir auf den jedem Schulknaben bekannten See Möris hin, dessen 30' hohe und 180' breite Eindämmung sich noch heutzutage sehen lässt. Weisen wir, als auf grossartige Beispiele dieser Art auf die neuerdings mitgetheilten Nachrichten über Bewässerungsbaue auf Ceylon welche lange vor unserer Aera (wahrscheinlich 275 J. v. Chr.) errichtet, durch Kriege der Verwüstung übergeben wurden<sup>2)</sup>. Da ist der Kalawewa-See, 30 englische Meilen im Umfange und durch Aufstauen zweier Flüsse vermittelst eines 12 Meilen langen Dammes gewonnen; da der Padawya, der, laut, wohl übertriebenem Anschlag, 1 Million Menschen, während 10 bis 15 Jahre beschäftigt haben dürfte; denn der Damm ist bei 11 Meilen Länge an seiner Basis 160 Fuss dick und 70' hoch. Das Bette ist jetzt mit mächtigem Walde bewachsen und ringsum keine Spur von Menschen. Dass der Damm aber schon ein Mal vom König Parakrama-Bahu I. restaurirt worden, lehrt ein Stein-Obelisk, der die Inschrift trägt: «in der Hoffnung in dieser sowohl als in jener Welt Glückseligkeit zu erlangen.» Hoffnungen dieser Art sind leider schon längst veraltet; kehren wir also zu unseren hoffnungslosen lilliputanischen Wünschen und Betrachtungen zurück, unterlassen jedoch nicht daran zu erinnern dass auch in neuerer Zeit die Franzosen und Belgier sich durch Bauten ähnlicher Art hervorgethan<sup>3)</sup>.

Der Klüfte welche zu kleineren Thalsperren in Ferghaná geeignet wären gibt es eine zahllose Menge. Sammelteiche kleiner und kleinster Art müssten über ganz Ferghaná möglichst vervielfältigt werden. Sind doch die Eingeborenen geübt genug in der Anfertigung niederer Dämme in Gestalt von Flechtzäunen, hinter denen mit Hilfe von Verdichtungen aus Dshugara-Stengeln, Löss und Steinen, das Wasser mit leichter Mühe gestaut wird.

1) Търн. Вѣд. № 44, стр. 183.

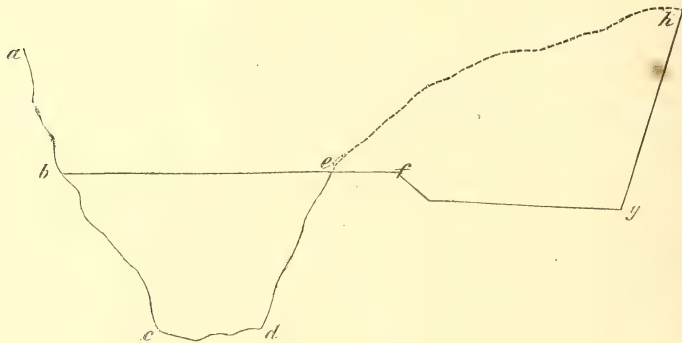
2) Report of the 47 meeting of the British Association for Advancement of science, 1878, p. 117.

3) In Algier durch einen 90 Fuss hohen Wasserbehälter, der den Hebra-Fluss staut; in Belgien durch das Bassin bei Gileppe, das bei 160 Fuss Höhe, mit seinem

Wassergehalte von mehr als eine Billion Eimern, eine 60 Dessät. grosse Wasserfläche einnimmt. Der Ueberfluss stürzt, nachdem er als Wasserkraft verbraucht worden durch Felseinschnitte zu beiden Seiten des Dammes hinab.

Oft wird es genügen durch eine Absperrung einer geeigneten Thalmündung den Sammelteich wenn auch nur wenige Fuss hoch zu stauen.

Der Konglomerat- und Lössboden eignet sich ganz vorzüglich zu solchen geringeren Abdämmungen von Niederungen, Bekken, Schluchten wie ich sie im Gebiete der europäisch-russischen Schwarzerde seit 18 Jahren mit Erfolg zur Anwendung gebracht. Das Wesentliche der Sache beruht darauf dass das Wasser nie und nimmer über den Damm sich ergiessen könne; wobei Durchrisse unvermeidlich wären. Hat man, an passender Stelle, den Damm bis zu der Höhe errichtet die man für nöthig und thunlich erachtet, so muss für einen seitlichen hinlänglich breiten Abfluss gesorgt worden sein, dessen Fläche ein paar Fuss niedriger gelegt wird als die Dammkrone, und so geebnet wird dass das Wasser beim Ueberfliessen, die Fläche ziemlich gleichmässig hoch überdeckt, aber dabei etwas gegen die seitlich stehende Höhenwandung des Thalufers drängt, also im unglücklichsten Falle dort, weitab vom Damme, einreisst. Es hängt von den örtlichen Umständen ab wie weit die Abflussebene fortzusetzen ist, bevor dem Wasser das Hinabströmen in die Thalsole gestattet werden kann. Das Material der Höhenwand das behufs Darstellung der Abflussebene seitlich vom Damme abgegraben wird, dient zum Auffüllen des Dammes.



*ac* die eine Wand der Schlucht.

*cd* Thalsole.

*de* die gegenüberstehende Wand der Schlucht.

*bde* aufgeworfener Damm; gefüllt durch

*efgh* die abgegrabene Wand der Schlucht.

*ef* Abgrabung in gleicher Flucht mit d. Dammkrone.

*fg* schwach nach *g* hin geneigte Abfluss-Ebene.

*hg* Steilwand der Schlucht, durch Abgraben von *efgh* entstanden.

Durch solche einfache, wenig kostspielige Dämme lassen sich weite schwach geneigte Ebenen in zeitweilige flache Seebekken verwandeln, welche, wenn zahlreich und ausgedehnt, für einige Zeit die dörrende Lufttrockenheit mildern können. Wir schlagen die Menge nöthigen Zuflusses immer zu hoch an. Sikkert hie oder da nur ein fingerdicker Wasserfaden

hinzu so genügt er oft ein ziemliches Becken, unter Beihilfe der Tagewasser gefüllt zu erhalten.

Denken wir uns, als ein zweites Beispiel, das etwa eine Werst breite, beiderseits von erhobenen Ufern begränzte Geröllmeer bei Ssary-Kurgan (vergl. p. 178, Taf. IV) durch einen Querwall von der Höhe nur einiger Fusse abgedämmt, — sei es durch eine Steinbaute, sei es unter Zuhilfenahme eingerammter Balken — so würde sich hinter diesem Damme eine Wasserfläche von vielen Quadratwersten aufstauen, welche nicht nur als Wasserbehälter nützlich sein könnte, sondern namentlich als Sammelteich durch lange Jahrzehnde hindurch alle die Geschiebemassen aufnehmen könnte welche hier der Ssoch-Fluss hervorspeit. Denn die Wucht des Vorschreitens der Geschiebe nimmt ab im quadratischen Verhältnisse der Verlangsamung des Wasserlaufes. Allerdings müsste der Querwall gleich derart hergerichtet werden, dass wenn die hinter ihm liegende Fläche einst gefüllt sein wird, er auf der alten Grundlage auch wieder erhöht werden könnte.

Wenn man gesehen hat wie Hunderte von Arbeitern zu jedem der 50 in die Gerölllager hineingewühlten Wasservertheiler für Tage zusammengetrieben werden; wenn man erfährt dass Solches meist mehrmals jährlich, nach jedem Fluthschwalle des Ssoch, sich wiederholt, kann man nicht umhin zu bedauern dass solcher Arbeitsverschwendung, zu oft heissester Arbeitszeit, nicht durch Errichtung eines vorbedachten einheitlich, gemeinsam und gleichzeitig ausgeführten Werkes aller dabei interessirten Dörfer, vorgebaut wird. Durch solchen Damm liessen sich die Köpfe der 50 Zuleiter, und der relative Wasserzulass durch dieselben ein für alle Male feststellen.

An beregter Stelle des Ssochflusses sehen wir eines von den ausgedehnten Geröllbetten vor uns, wie sie jeder Wildbach vor sich her zu wälzen die Bestimmung hat. Denn hoch oben an den Firsten der Erdkruste zu nagen, dort die Einschnitte zu vertiefen, das Abgerissene unten anzuschwemmen und, die Feintheile von den groben Brokken sondernd, die Ungleichheiten der Thalfäche auszugleichen ist das Wesen des Getriebes der Wasserwirtschaft im natürlichen Zustande.

In demselben Maasse wie in Ferghaná der Absturz von den himmelhohen Gebirgen jäh in's Thal hinunterschiesst als in den schroffsten Theilen der Schweiz<sup>1)</sup>, in demselben Maasse geht auch die Zertrümmerung durch die mächtigen Werkstätten der Glätscher, und das Hinabschleifen der Gebirgswälle, im Ferghaná-Thale mächtiger vor sich. Dem Vorbauen gegen Schädigungen ist jedoch in diesem Thale das besonders günstig, dass die betreffenden Ränder der Ferghaná-Mulde bis jetzt vom Fleisse der Menschen ungleich

1) Eine treffliche Parallele zwischen dem Himmálaja und den Alpen hat in dieser Beziehung Wilson (The abode of snow, 1875) hingestellt. Das Grossartige der Verwüstungen, die öde Einförmigkeit, die Waldlosigkeit, die Abwesenheit von Seen, die verschütteten, fast unterirdi-

schen Glätscher, dann der «schwertblauen» Himmel und die tropische Vegetationsfülle welche in die allgemeine Gebirgswüste eingesprengt vorkommt, sind dort, im Gegensatz zu unseren Alpen, entscheidend hervorgehoben.



weniger ausgearbeitet worden sind als an den entsprechenden Oertlichkeiten Europa's. Weite Gebiete liegen noch unbenutzt, gleichsam neutral da, und können ohne Expropriation und ohne Jemanden zu beeinträchtigen den Zwecken allgemeiner Wohlfahrt eingeräumt werden, indem man sie zu Sammelbekken für das verwüstende Geschotter bestimmt.

Es liegt auf der Hand dass das eine in der Schweiz kunstvoll angewendete Mittel, sich der übermächtigen Geschiebemassen zu erwehren, in Ferghaná vollkommen unthunlich ist, nämlich die Pflasterung der zu konkaven Rinnen umgelegten, gerade gerichteten Betten der Wildbäche, um, gleich wie auf Rutschbahnen, die Gerölle raschen Ganges thalwärts in die Strombetten der Tiefländer gelangen zu lassen. Daher sind dort wohl solche Sammelthäler angezeigt, wie ich solche einzurichten vorschlage. Sperren derart würden aber noch eine andere Bedeutung gewinnen können.

Bei der Betrachtung des Wassers das dem Ferghaná-Thale zu Gebote steht, lehrt uns ein Blick auf die Karte dass ausser dem Naryn der als mächtiger Gebirgsfluss, nach weitem ausserhalb Ferghaná gelegenen Laufe, aus dem Hochgebirge hervorbrechend, seinen Namen dem Ssyr zum Opfer bringt, noch eine grössere Anzahl nicht unbedeutender Gewässer dem Ssyr zuströmt. So z. B. die Kara-Darja, die mit ihren verschiedenen aus dem Ostwinkel Ferghaná's entspringenden Zuflüssen wiederholt als der eigentliche Ursprung des Ssyr-Darja angesehen worden; ferner die Flüsse Kara-Bura, Kurschab, Isfajram, Schachi-Mardam, Ssoch, Isfára, Kassan und noch ein Dutzend unbedeutenderer. In der That haben wir es ja auch mit alle dem Wasser zu thun das von einer Oberfläche herabrinnt die über hunderttausend Quadratwerst bedecken dürfte; ungerechnet die wirren Faltungen zu denen das himmelhohe Gebirge sich gerunzelt hat.

Nichtsdestoweniger erreichen in gewöhnlichen Jahren von allen diesen tosenden und oft Verderben speienden Ströme nur 4 den Hauptabfluss, den Ssyr; denn alle die übrigen werden in habgierigster Weise so lange zu einem endlosen Netzwerke von Aryk auseinandergezerrt, bis sie im Boden durch Aufsaugung, in der Luft durch Verdunstung, spurlos verschwinden.<sup>1)</sup> Grosse Zuleiter sieht man wochenlang trocken dastehen, weil einstweilen das Wasser nach anderer Seite beansprucht wird. Höchstens rinnt im Grunde des weiten, mühsam ausgeworfenen Bettes ein jämmerliches Rinnsaal (Itschkilik-ssu) dessen dünner Faden die Bestimmung hat, nothdürftig Trinkwasser<sup>2)</sup> zu gewähren.

Wir müssen uns indessen dieses Schwinden des Wassers nicht durch des Menschen verästelndes Zuthun allein bewirkt denken. Mächtige Geröllager sind es, über welche die Gebirgswasser dahinbrausen. Schon in diesen versinkt eine beträchtliche Wassermenge in

1) Nach Choroschchin (Собр. соч., 1876, p. 158) haben die Orientalen eine besondere Benennung für solche versiegende Gewässer, und zwar «Ssab».

2) Dass in dieser Weise viel Wasser verdunstet ist wiss, doch kann ich Nalivkin (Турк. Бѣд. 1880)

darin nicht beistimmen wenn er im Allgemeinen besondere kleine Gräben für das Trinkwasser herstellen möchte. In den allermeisten Fällen wird nichts dem im Wege stehen dass man in den Grund des grossen Zuleiters ein Trinkwassergräbchen einschneidet.

grössere Tiefen. Der Rest stösst, dort wo er die anstehenden Felswände durchbricht auf die mächtigen Lössmassen welche die Umrundungen der Thalmulde bilden, und hier zeigt sich jene Eigenthümlichkeit in ihrer vollen Gewalt, welche Richthofen als ein allgemeines Merkmal des Landlöss so schön charakterisirt hat. Die im Schwammgebilde des Löss vorhandenen Poren werden vom Wasser erweitert; von der Oberfläche verschwindend bricht es sich Bahn in die Tiefe, wo es auf undurchlassenden Schichten sich seine, oft sehr weitab führenden Wege sucht, bis es schliesslich im Thale, in Gestalt von mächtigen Quellen hervorbricht. Das sind aber nicht etwa sprudelnde Wasseräderchen wie Europa sie für gewöhnlich kennt, sondern den Bächen gleichen sie, welche als Schwinden im zerklüfteten Kalkgebirge plötzlich versinken, um am anderen Orte, eben so gross wie vorhin, aus der Erde wieder hervorzubrechen. Eine zahllose Anzahl solcher Quellen findet sich rings um das Ferghaná-Thal herum. Sie scheinen an der Uebergangszone des Primärlöss in den Sekundärlöss durchzubrechen<sup>1)</sup> und manche von ihnen erscheinen schon bei ihrem Ursprunge 4 Mühlen stark. Die Einwohner fassen sie unter der Benennung Kara-ssu (Schwarzwasser) zusammen, welche aber auch auf den weiteren Verlauf eines aus solchen Quellen entstandenen Gewässers übergeht, so dass es eine Unzahl von Kara-ssu in Ferghaná gibt. Sogar verschiedene unbrauchbare, weil salzige, Wässerchen die in der Kokan-Margelan Salzwüste meine Wege kreuzten, und vereinigt in den Syr sich ergiessen sollen, führen gleichfalls den Namen Kara-ssu. Unter Bulak ist sicher die Quelle selbst gemeint.

Offenbar sind es diese Quellstellen gewesen die der sich ansiedelnde Landbauer anfänglich vorzugsweise ausgesucht, gleich wie sie jetzt noch vorzugsweise den Winterlagern der Nomaden als Sammelplätze dienen. Als gutartige Privatwässerchen, die keiner verwüstenden Bosheit fähig sind, haben sie den Vorzug, mit geringen Leitungskünsten und Nachreinigungen fürlieb zu nehmen. Vollkommen gleichmässig fliessen sie aber auch nicht, sondern sie schwinden oder wachsen je nach dem Fallen und Steigen der Gewässer denen sie ihren Ursprung verdanken. Ueberdies werden manche Quellen<sup>2)</sup> hergezählt welche in letzter Zeit versiegt sein sollen, und in dieser Beziehung lässt sich nicht leugnen dass die Verwüstung der Wälder einen grossen Theil der Schuld daran tragen muss.

Wo Quellen<sup>3)</sup> zu Dörfern oder Städten führen die Mangel an Wasser haben, da dienen sie häufig als Aushilfe, um dem täglichen Gebrauche zu genügen, so lange das Wasser der Zuleiter, den festgesetzten Reihenfolgen gemäss, Anderen zuströmt. Der in Rede stehende Zuleiter steht eben nicht selten wochenlang trocken.

An vielen Orten brechen die Quellen in solcher Menge und Mächtigkeit hervor dass sie für sich allein jahraus jahrein allen Anforderungen des Landbaues genügen. Eine der

1) Ihr Ursprung aus Flussschwinden soll im Kreise Chodshent sich besonders deutlich zeigen.

2) So z. B. Ischkara, Bulak-Baschi, Naukent (Typk. Béd. 1880, № 24).

3) Ausser der Benennung «Bulak», kommt noch eine zweite «Tschaschmä» vor. Bezieht sich diese etwa vorzugsweise auf Hochgebirgsquellen?

quellreichsten Gegenden dieser Art durchzog ich, über Chodshawat (bei Osch) zum Dorfe Aim reitend, hinter welchem wir den vermeintlichen Beginn des Ssyр durchwateten. Wir durchschnitten auf dem Wege zum Dorfe eine unabsehbar sich ausdehnende Gras-ebene, die theilweise morastig, theilweise — es war Mitte April — mit Lachen bedeckt war. Grosse Strecken, jetzt von den Heerden der Kirgisen und Zigeuner beweidet, trugen auf das Deutlichste die Anzeichen dessen dass stehende Wasser vor Zeiten hier ein noch grösseres Feld bedeckt. Wir erreichten Aim, und vor uns eröffnete sich ein vom Flusse längst verlassener Arm, auf dessen alten Ufer, das frühere Lustschloss des Khanes die vielfach zerrissene Gegend beherrschte. Mehre Klaffer tief steil abfallend, senkte sich dieses Ufer zu dem morastigen, theilweise schilfbewachsenen Grunde des alten Bettes. Aus der Uferwand hervor sprudelten aber unzählige arm- und schenkeldicke Quellen, die theilweise so nahe der Oberfläche herangeflossen kommen, dass wo man auch in der oben erwähnten Gras-ebene einen Aryk zu graben unternimmt, derselbe sich schon aus den Quellen füllt welche seine Wandungen abgeschnitten haben. Wasser ist dort vorhanden, mehr als nöthig für jeden beliebigen Reissbau.

Man wird mit mir jetzt das richtige Verständniss für die im Anhang nahhaft gemachten Quellengebiete gewonnen haben<sup>1)</sup>.

Ogleich also ein ganz wesentlicher Theil der Sikkerwasser in Gestalt dieser Quellen wiederum nutzbar wird, so lässt sich doch daran nicht zweifeln dass viel Sikkerwasser dem Ssyр unterirdisch zuschleicht. Wenn man, im Grossen und Ganzen sich den Vorgang des Verbleibes alles von den Höhen hinabrinneuden Wassers schon in Europa so zu denken hat, dass etwa nur die eine Hälfte der Wassermenge dazu gelangt, dem Meere in einer Stromrinne zuzufliessen, dagegen die zweite Hälfte versickert und verdunstet, so dürften auf die letztgenannten Verluste in Ferghaná nicht unter  $\frac{2}{3}$  gerechnet werden müssen<sup>2)</sup>.

Durch Aufsuchen der Sikkerwasser<sup>3)</sup> am Fusse der umwallenden Gebirge, dort wo sie in die Tiefe versinken wäre ein Abfangen vermittelt undurchlassender Querdämme möglich welche man bis auf den undurchlassenden Untergrund hineinsenkt. Solche Querdämme treiben das Wasser an das Tageslicht empor und soll das nicht nur in European sonder auch in

1) Auch das grosse Dorf Ssoch in dem ich nur eine Nacht verbrachte, und zwar bei strömendem Regen, soll lediglich durch Quellen gespeist werden.

2) In Europa rechnet man etwa 10—15% auf die Verdunstung.

3) Schuyler (Turkistan, I, p. 69), hat sich mittheilen lassen, dass die Kirgisen sich an die bekannte Farbpflanze *Peganum harmala* halten, wenn es gilt zu ermitteln wo Wasser in der Tiefe zu erwarten ist, und wo man erfolgreich Brunnen graben kann.

Es wird sich damit wohl eben so wie mit ähnlichen Pflanzen die in Europa im Schwange sind, verhalten. Die aufmerksame Beobachtung der Schichtenlagerungen im Boden, ihrer Neigungen, und des Verhaltens der durchlassenden zu den undurchlassenden Lagen gewährt den Haupthalt.

Wo der Löss den Konglomeratbänken auf- und anlagert, scheint in Ferghaná das meiste Seihewasser sich zu sammeln, zumal zwischen beiden sehr durchlässige Geröllschichten nicht selten sind.

Buchara geleistet worden sein. In Persien geht man bekanntlich mittelst Stollen dem Abfangen solcher Sikkerwasser nach, und bei Ispahan soll ein derartiger Stollen sogar nicht weniger als 400 jener Schachte tragen, wie wir sie auf Seite 160, Anm. 2 kennen gelernt.

Die Menge der in grösserer Bodentiefe fliessenden Grundwasser wird gewöhnlich sehr unterschätzt; zumal im Winter gewinnt sie oft Bedeutung.

Wir müssen es dahingestellt sein lassen ob nicht artesische Brunnen in Ferghaná besonders angezeigt wären. Mit Hilfe solcher sind in der östlichen Sahara allein binnen 5 Jahren 50 Wasserquellen hervorgezaubert worden, welche fast 3000 Wedro Wasser in der Minute darbieten. Ich, meinestheils, setze in der Tiefe des Ferghaná-Thales Süsswasser voraus. Salzwasser allein lässt den Erfolg des Bohrens fraglich erscheinen, denn an Wasser kann es sicher nicht fehlen.

Wo ein Abfangen des Wassers in höheren Lagen nicht thunlich ist, da werden Hebewerke zu Hilfe kommen müssen, von denen das durch seine glückliche Gestaltung verwöhnte Ferghaná bisher so gut wie gar keinen Gebrauch gemacht hat. Für solche steht ein gar weites Feld offen, da der Naryn so wie der Ssyr grosse Wassermassen hinabführen und deren Ufer zum grösseren Theile unangebaut sind. Wasser, mehr als nöthig.

Selbstverständlich ist es dass ich hier weder die an hohem Dreifusse aufgehängten Schöpfschaufeln, noch die an anderen Orten des Orients gebräuchlichen primitiven Lederschläuche im Sinne habe, welche, von einem an einer Welle hin und zurück gehenden Zugthiere in Bewegung gesetzt, Wasser emporschaffen.

Auch sind die Schöpfräder in Ferghaná bekannt, obgleich nicht gebräuchlich.

Das einzige Hebewerk das ich in Ferghaná gesehen stand im Namagan-Kreise, im Jangi-Ssaj, am Wege von Utsch-Kurgan nach Jany-Kurgan<sup>1)</sup>. Es waren zwei Schöpfeder von 14<sup>2)</sup> Durchmesser welche durch die Wasserströmung in dem 30' breiten Kanale in Bewegung gesetzt wurden, so dass sie selbstthätig durch Tag und Nacht wirkten.

Aus den Verwaltungs-Akten entnahm ich, dass im Kreise Kokan, ein Dorfbewohner<sup>3)</sup> am Ssyr selbst ein Schöpfad errichtet hatte<sup>4)</sup>. Seinem Beispiele folgten rasch Bewohner anliegender Dörfer<sup>5)</sup>. Fünf Schöpfäder waren aufgestellt worden, doch hatte nur dasjenige des ersten Erbauers etwa 5 mit Dshugara bestellte Tanap gewässert. Da sank der Wasserspiegel des Flusses, der Apparat hörte auf zu wirken, und die Dshugara verdorrte. Die übrigen 4 versagten den Dienst ganz. Ein jedes Schöpfad war gegen 15 Tilla (an 57 Rubel) zu stehen gekommen. An Unternehmungsgeist fehlt es, wie man sieht, diesen Leuten nicht; aber wohl an Unterweisung. Diese muss beschafft werden, und ist das doch

1) Vor dem Dorfe Tschartak.

2) Am Euphrat soll es solche selbstthätige Schöpfäder geben welche über 8 Klafter Durchmesser erreichen.

3) des Dorfes Ultarma, namens Ibabulla Rachmatullin.

4) in der Nähe des Dorfes Mirsa-Aral.

5) Kilätschi und Tabaj.



so leicht, da am Unteren Ssyr gleich wie am Amu alle Frühwässerung nur auf Schöpfwerken beruht.

Die europäischen Pumpwerke jeglicher Art, zumal die Centrifugalpumpen sind es welche eingeführt werden müssen. Es ist eine unerlässliche Pflicht der Verwaltung durch Aufstellung von Musterpumpwerken, durch Beförderung ihrer Anfertigung an Ort und Stelle, durch Betheiligung an Unternehmung ganzer Gemeinden oder einzelner Persönlichkeiten den Fortschritt europäischen Wissens und Könnens zu beschleunigen. Die amerikanischen Windmühlenpumpen neuester, billiger Konstruktion würden fürs Erste dort wohl mehr am Platze sein als der Dampfbetrieb, der bis zur Beschaffung von Steinkohlen zu hoch zu stehen käme. Dass auch diesem eine grosse Zukunft bevorsteht beweisen die Dampfpumpen, mit deren Hilfe bei Bagdad der Wüste ausgebreitete Kulturfelder abgewonnen worden sind. Die Auslagen sollen sich im Laufe von fünf Jahren bezahlt gemacht haben.

Dass eine bessere Ausnützung der zur Winterzeit nur schlecht ausgebeuteten Wässer, vielen Nutzen verspricht, ist augenscheinlich. Weite Salzflächen könnten ausgesüsst, Sandflächen gefestigt werden, und geht uns die Sologne darin mit vorzüglichem Beispiele voran, da die Winterwässerungen auf den dortigen sandigen Ländereien Wunder leisten. Selbst bei niedrigem winterlichen Wasserstande steht immer noch viel Wasser zu Gebote, da, wegen der ausserordentlich wechselnden Wasserhöhe, die Aryk Ferghanás auf sehr niedriges Wasser berechnet sind, und deshalb im Ganzen zu viel Wasser aufnehmen.

Eine rationelle Inangriffnahme der Wässerungen wird aber die grösste aller Wohlthaten durch die Verhütung der bisher so verderblichen Ueberfluthungen erweisen können, welche ich durch die aktenmässigen Mittheilungen im Anhang IV. C. zu illustriren bemüht gewesen bin. Unfraglich hat am unerhörten Schwellen der Hochwasser die fortdauernde, reissende Vernichtung der Waldungen im ohnehin spärlich beschatteten Gebirge, einen wesentlichen Antheil; doch fragt es sich ob ihr bald Einhalt gethan werden wird. Jedenfalls aber ist hierin nur mit der Zeit Abhilfe möglich.

Der Fall den ich im Anhang N IV vorgebracht, erweist wie leicht, wie billig den zerstörenden Missständen in den meisten Fällen abgeholfen werden kann<sup>1)</sup>.

Wir haben gesehen dass die einzelnen Zuleiter Ferghanás regulär, mit einem geringen möglichst gleichmässigen Gefälle von  $\frac{1}{2000}$  bis  $\frac{1}{2500}$  ursprünglich fortgeführt worden sind. Mithin führen sie keinesweges in einigermaassen gerader Richtung auf den Ssyr los, sondern verästeln sich in breit — bis 50 Werst weit — auseinander tretende Fächerfiguren. Dabei greifen die Verzweigungen der benachbarten Flusssysteme häufig ineinander, und ist das überall benutzt worden, um hier oder dort einem Wassermangel zu Hilfe zu kommen, denn die äussersten Randausläufer jener Fächer müssen natürlicher Weise am wenigsten Wasser

1) Wir haben übrigens leider Leidensgefährten. Dathum England, im Allahabad 772 Dörfer durch Fluthen mit unseren Rivalen der Kamm nicht unnöthig schwelle, zerstört wurden (Barrai, Journ. d'Agric. pratique 1878, weise ich hier darauf hin dass noch kürzlich im Kaiser- N 24, p. 818).

erhalten. Da nun die Meeres-Höhe in der die Flüsse aus ihren Gebirgsklüften hervorbrechen eine sehr verschiedene ist, so sind Sprünge des Gefalles unvermeidlich gewesen.

Theils um diese Sprünge zu bewältigen, theils um die Wassermengen, welche hierher oder dorthin zugewendet werden sollen, richtig zu vertheilen sind nun jene Dämme nöthig gewesen von denen schon mehrfach die Rede war. Diese Dämme, und zwar fast ausschliesslich solche primitive, theilweise temporäre, wie wir sie oben beschrieben, waren bisher die einzigen Mittel der Ausgleichung; Schleusenwerke fehlten ganz. So billig das war so setzte es doch stete Wachsamkeit und fortwährende Verschwendung sehr bedeutender Arbeitskräfte voraus.

Der so einfache Bau dieser Dämme brachte es mit sich dass sie eben so oft die Ueberfluthungen verschuldeten, als auch verhütheten. Es kam nur darauf an, an welcher Stelle sie durchrissen wurden, denn dem Andränge stärkerer Wasser widerstanden die meisten nicht. Ja, ich glaube, man erwartete von ihnen das Nachgeben; man baute sie in der Voraussetzung so füderlich auf.

Hiermit war die eine grosse Ursache der Ueberfluthungen gegeben: nicht ein Mal das ursprüngliche, natürliche Flussbette war für den Nothfall offen erhalten worden, wie das in Zukunft jedenfalls Schleusenwerke zu verrichten haben werden.

Die ganze Hoffnung ungewöhnlich schweres Hochwasser loszuwerden, beruhte also auf der zersplitternden Vertheilung desselben welche ja so meisterhaft ausgenutzt wird dass bei gewöhnlicher Wassermenge die Zuflüsse den Hauptstrom gar nicht mehr erreichen. Diese Vertheilung allein genügt aber im Nothfalle keinesweges. Indessen ist sie gewiss von grösstem Belange, denn die über ganz Europa in diesem Jahre verbreiteten Nothstände in Folge von Ueberfluthungen haben es auch Blinden sichtbar gemacht dass ungewöhnliche Wassermassen in den auf Durchschnitts-Hochstände eingerichteten Flussbetten — auch den regulirten — nicht Raum genug finden. Entweder müssen grossartige Becken beschafft werden in denen das Zuviel der augenblicklichen Wassermengen Platz fände, ohne Schaden anzurichten, oder man verzweigt den Lauf der Wasser schon so hoch am Ursprunge als irgend möglich, und lässt es nun weiter abwärts über weite Wiesengründe, respective Steppen-Niederungen, in wenig schädigender Weise sich vertheilen. Da wo im Januar und Februar der Aryss mich, und den Postenlauf einen Monat lang aufhielt, die Brücke fortriss, den zur Aushilfe gezimmerten Floss sogleich wieder zerstörte und alles mögliche Unheil auf der Steppe anrichtete, konnten wir bei meiner Rückreise mit den niedrigen Rädern des Tarantass durch das Bette fahren, obgleich zur selben Zeit der Ssyr, weit und breit austretend, uns den Weg verlegte. Wie kommt das? fragte ich, obgleich der Wasserstand im Ssyr für den Aryss nicht massgebend sein kann: Es war aber eine sehr wasserreiche Zeit auch für den Aryss.

«Man hat das Wasser in die Aryk auseinander geleitet»<sup>1)</sup> war die treffende Antwort.

---

1) «Воду по арыкамъ разобрали».

Denken wir uns die Gegend in Zukunft noch besser gewässert, das Wasser noch viel mehr «auseinandergeleitet» durch ein verdoppeltes Maschenwerk von Kanälen im Bewässerungsnetze; denken wir uns, dass man an Stelle der grösseren vereinzelter Brücken, zahlreiche kleinere setzte, unter denen das Wasser in geringeren Betten die wehrende Poststrasse durchheilen könnte, so würden auch hier die Hemmungen durch aussergewöhnliche Fluthen aufhören.

In Ferghaná lassen sich die Vertheilungsmaassregeln überall mit Vortheil ausnutzen, zumal unter Hinzuziehung weiter zeitweilig oder immer unbestellter Felder und Flächen, die man unter Wasser setzt, so dass das Wasser sich auf ihnen verziehen kann.

Kommen Sammelteiche von Bedeutung zu Stande so werden sie gleichfalls einen ansehnlichen Theil des Ueberflusses aufnehmen können.

Schliesslich wird es aber doch nicht ohne Schleusenwerke abgehen können, und wird unter deren Hinzuziehung die europäische Technik, den bisherigen Bewässerungen eine ganz neue Richtung zu geben vermögen, zumal aber da nachhelfen können wo für die Aryk von Hause aus ein falsches Niveau gewählt worden.

Von grösster Wichtigkeit müssen auch die Schleusenwerke dadurch werden dass durch sie eine genaue Regulirung des Wasserstandes ermöglicht werden wird. Ferner lässt sich an vielen Orten die Colmation ins Werk setzen, welche nicht nur schwächeren Eindämmungen durch Erhöhung des Hinterlandes einen besseren Halt gäbe, sondern auch ausgerissene Geröllager und ähnliche unfruchtbare Niederungen in reiches Kulturland umwandeln würde. In Savoiën, in Italien, in Frankreich sind Dutzende von Tausenden Hektare, durch dieses Mittel der Kultur zugänglich gemacht worden. Bald lässt man das Schlammwasser fortwährend überrieseln, und hält es nur an gewissen gefährdeteren Stellen durch kleine aufgeworfene Wälle zurück; bald ist es auf Absteigen des Wassers abgesehen und die zu füllende Strecken wird dann ringsum eingedämmt. Die zurückhaltenden Wällchen und Dämmlein werden allgemach erhöht.

In den europäischen Kulturgebieten wagt man es nicht, an eine Bewässerung zu gehen bevor nicht entwässert, bevor nicht hinreichende Vorfluth gesichert worden. Dort wo, gleich wie in Ferghaná, nur Oasen inmitten weiter Wüstenflächen zu schaffen sind, hat man sich wenig darum gekümmert, wie und wohin das überschüssige Wasser in die umgebende Wüste abfließt. Wenn wir in der Vernachlässigung der Vorfluth einen Hauptgrund der verheerenden Ueberfluthungen sehen müssen, so ist damit auch zugleich ausgesprochen wo nachgeholfen werden muss.

Ausser den einzurichtenden Schleusenwerken, welche, wie gesagt, den Eingeborenen ganz fehlten, und, nebst den oben (p. 205) erwähnten Vorbauungsweisen, doch die besten Mittel bieten um den durch häufige Wolkenbrüche, Regenschauer und Hagelwetter verursachten Ueberfluthungen unschädliche Wege zu weisen, ist den Strombetten im Thale eine viel grössere Berücksichtigung zu gewähren. Ueberall ist die Frage zu stellen: wo wird, wo soll das übermässige Wasser hin? bei seinem Drängen zum Hauptstrome hin, sobald die



Verästelungen in die es sich gewöhnlich auflöst, es nicht mehr zu fassen vermögen. Die in diesem Sinne zu eröffnende Vorfluth muss dem Wasser stets auf kürzestem Wege seinen Abfluss zum Hauptstrome ermöglichen. Da die den Gewittern entspringenden Wolkenbrüche lokale Erscheinungen sind, so verlangt jedes grössere Gebirgswasser ein Abflussbette für sich.

Wir erkennen in dem Systeme das bei den Eingeborenen obgewaltet hat, eine ausserordentlich richtige Methode. Die Bewässerungskanäle zweigen sich von den natürlichen Flussbetten in solcher Weise ab dass bei stürmenden Wassermengen die Hauptgewalt das Geschiebe im ursprünglichen Flussbette mit sich fortreisst, während die Bewässerungskanäle darauf eingerichtet sind, auch bei niedrigerem Wasserstande ihr Wasser dem Flusse mit möglichst geringem Gefälle zu entnehmen, so dass ausser den früher genannten Zwecken solcher Kanalführungsweise, auch das Aufreissen der Ufer, das Versanden und Verschlämmen der Kanäle verhüthet wird<sup>1)</sup>; Geschiebe gar nicht hineindringen.

Bei so schwachem Gefälle, bei welchem allein es möglich geworden war die theuren Schleusenwerke vollkommen zu vermeiden, sanken die Unterhaltungskosten auf ihr geringstes Maass. Schliesslich aber gelangt das Wasser zu einem Punkte an dem durch einen plötzlichen Sturz der hohe Stand desselben über dem Hauptniveau der örtlichen Ebene ausgeglichen werden muss. Diesen Punkt hat der Orientale in die letzten Verzweigungen zu verlegen gewusst, und dort ist auch gleich eine technische Verwendung der in dieser Weise herbeigeführten Wasserkraft zur Hand, welche diesen durch Vervielfachung und Vertheilung des Wassers unschädlich gemachten Sturz mittelst eines sorgfältiger behandelten Gerinnes in Zaum hält. Diese Kombinirung zwischenengeschobener technischer Ausnutzungen, zwischen das für Bewässerungszwecke geeignetste geringe Gefälle ist eine höchst zweckmässige. Das Vorwalten des Bewässerungsbedürfnisses so wie das vereinzelte Vorgehen der Unternehmer, mit nichtigen Anlage-Kapitalien, hat es mit sich gebracht dass alle diese Mahl-, Stampf- und Oel-Mühlen an erstaunenerregend kleine Wässerungskanäle, nämlich an die Endläufe der für Bewässerung schon ausgenutzten Kanäle versetzt sind<sup>2)</sup>. Man nutzt gleichsam abgebrauchten Dampf aus. Friedlich neben einander wirken Landwirthschaft und Industrie in der Ausnutzung eines und desselben Wassers neben einander.

1) Im Flachlande Chiwa wird Letzterem dadurch begegnet dass, sobald die Felder für dieses Jahr der Bewässerungen nicht mehr bedürfen, man den Kopf des Hauptkanales, da wo derselbe aus dem Amu seinen Ursprung nimmt, für alle Wintermonate ganz zudämmt, damit man mit dem Räumen der Verschlämmungen, welche ohnehin viel zu schaffen machen weniger Arbeit habe.

Nichtsdestoweniger häuft sich stellenweise der Schlick 3 bis 4 Fuss tief auf und werden je 40 Tausend Mann auf 2 Wochen aufgeboten um das Reinigen auszuführen. Da es aber in drei Aufgeboten geschieht, so werden

thatsächlich bis 120 Tausend Mann alljährlich zu diesem Räumen der Hauptkanäle allein aufgeboten. Die kleineren Zuleiter werden dorfweise besorgt (vergl. Маевъ, Матер. для стат. Туркест. края, II, 1873).

2) Auf solche kleine Mühlen — Tigermán genannt — stösst man überall, und sollen zur Betreibung eines Mühlensteines (Tasch, d. h. Stein, genannt) etwa 5 Kubikfuss Wasser pro Sekunde nöthig sein. Der Tasch wird bei den Eingeborenen zugleich als Einheit des Maasses für die Wasserstärke eines Zuleiters benutzt; eine Ausdrucksweise, die wir, unter derselben Benennung auch in Persien wiederfinden.



Schon die Wahl der billigsten Ausführungsweise hat es verlangt dass in den Kanälen Ferghaná's das Wasser selten zwischen aufgeworfenen Dämmen, über die Umgegend erhoben, dahin fließt. Die Kanäle sind entweder ganz in den Boden eingeschnitten oder zur Hälfte, so dass ein Theil des Wassers von den ausgeworfenen Erdwällen getragen wird; den Eindämmungen unserer Ströme bei Hochwasser entsprechend. Indessen kommt, wie aus den oben skizzirten Schilderungen ersichtlich ist, kein solches Anwachsen der Flussbetten vor wie in Europa durch Auffüllung ihrer Sohlen mit Geschieben. Trotz tausendjährigen Bestehens lässt sich in Ferghaná nicht eine einzige Wässerung ausfindig machen welche auch nur an den Fall in der Lombardei erinnerte, wo, bei Ferrara, das Wasser schon hoch über den Dächern des Ortes fließt; in Folge des falschen Systemes des immer höheren und höheren Emporbauens der Eindämmungen, je höher das Bette des Flusses durch stets nachrückende Geschiebe anwächst.

Abgesehen von unbedeutenden kleinen Gräben, verfolgen nur einige wenige Kanäle steile Abhänge, in welche sie hineingegraben sind, bei vermittelst des Auswurfs verstärkter Aussenwand.

Die in solchen Fällen vorkommende, heutzutage anderweitig so stark angefeindete Sikkerung, ist aber in Ferghaná kaum merklich. Sumpflandschaften welche dieser Sikkerung zuzuschreiben wären, habe ich nicht gesehen. Nichtsdestoweniger müsste solchen Oertlichkeiten überall nachgespürt werden welche im Stande wären bedeutende Wassermassen in Zeiten der Noth durch Hochfluthen, in unschädlicher Weise aufzunehmen. Wenn man die Höhe der die Zuleiter einschliessenden Längsdämme so berechnete und ausführte, dass dort wo diese Zuleiter durch hochgelegene aber ebene Flächen führen, die Hochwasser frei über dieselben austreten könnten, so würde gleichzeitig ein Aufschlikken der nebenan liegenden Ländereien zum Nebenzwecke erhoben werden. Den Jangi-Aryk des Naryn-Flusses sah ich zu solcher Behandlungsweise die vortheilhafteste Gelegenheit in der Gegend des Dorfes Tschartak bieten. Es fehlt übrigens, wie S. 209, Anm. 2 gezeigt, nicht an Versumpfungen, welche, so wenig ausgedehnt sie auch sein mögen, doch zahlreich im Thale zerstreut liegen, wodurch die Sumpffieber die sie erzeugen, an die Maremmen, die Campagna und uns zumal an die gefährlichen Gegenden des Kaukasus im Araxes- und Kura-Thale erinnern. Auch im Ferghaná-Thale sind der Oertlichkeiten nicht wenige an denen Chinin zu den am dankbarsten entgegengenommenen Geschenken gehört<sup>1)</sup>.

Ein solcher Stein soll bis 42 Pud Getreide am Tage vermahlen können.

Da man die Pferdekraft des Wassers für jeden Stein mit einem jährlichen Pachtwerthe von mindestens 10 bis 15 S.-R. veranschlagen kann, so ergibt sich die grosse produktive Bedeutung der Unmasse solcher Mühlen in Ferghaná.

So viel mir bekannt, werden 100 Liter Wasser, bei einem Gefälle von einem Meter in Frankreich einer Pferdekraft gleich gerechnet, und wird dort eine solche

Pferdekraft mit wohl 200 Frcs. jährlicher Pacht bezahlt.

1) Wie sehr in Turkestan nach allem Neuen gegriffen wird mag der Umstand lehren, dass man dort schon versucht hat, den Sumpfmiasmen durch Anpflanzen von *Eucalyptus globulus* entgegenzutreten, der sich in Tagesblättern zum modischen Retter aufgeschwungen hatte, und auch in den Giftgegenden des Kaukasus (Poti, Ssuschum) versucht wurde. Wie zu erwarten war vernichtete ihn die Winterstrenge Zentral-Asiens (Тырк. Бѣд. 1875) Arcana machen es eben nicht.

Mir hat geschienen als wäre dem grössten Theile dieser gesundheitsschädlichen Lachen und Seen durch Entwässerung leicht abzuhelfen, indem ich ihr Entstehen auf Unbeachtung der Vorfluthen zurückführe. Freilich tritt aber in dieser Frage der so entschieden gesundheitswidrige Reissbau in Konkurrenz, der überall Versumpfungen heischt<sup>1)</sup>.

Es scheint jedoch dass die Eingeborenen vereinzelte Versuche solcher Abwässerungen schon begonnen haben. Wilkins erwähnt dessen als einer Unternehmung zum Zwecke mehr Akkerfläche zu gewinnen die hinreichenden Humus darbietet.

Der grösste solcher Seen welche die Abflusswasser Ferghaná's aufnehmen ist der mehre Quadratmeilen einnehmende Balyktschi, der die Gegend des Zusammenflusses des Naryn mit dem Kara-Darja, also den Beginn des Ssyr umgibt. Es ist das das erste der drei Klärbekken des Ssyr, deren wir oben (p. 15) erwähnt haben. Selbstverständlich ist es dass die Natur desselben nicht zu verändern sein wird.

Bei den kleineren Morast-Seen<sup>2)</sup> dieser Art fragt es sich immer nur, ob in ihnen das Wasser nicht salzig ist. Bekanntlich fliessen, wie uns der treffliche Fedtschenko gelehrt hat, salzige Wasser sogar auf der Hochsteppe des Alaj, im Süden Ferghaná's. Ich selbst fand auf dem rechten Ufer des Naryn, im Gebirge, auf 3000 Fuss, und eben so auf den Höhen des Südrandes der Ferghaná-Mulde den Löss von Salz durchdrungen und von Salzwasser-führenden Quelchen durchfurcht; tiefer abwärts rings in der Umrandung des Ferghaná-Thales zeigt sich Salz, zeigen sich Soolquellen, und gehen wir noch tiefer hinab so stossen wir auf die ausgedehnte Kokan-Margelan-Salzwüste welche alle Anzeichen eines abgeflossenen Salzsees an sich trägt. Die in dieser letztgenannten Salzwüste dahinschleichenden Abflussarme Kara-ssu, fand ich in der Südhälfte der Salzwüste<sup>3)</sup> brakisch, also zum Bewässern nicht tauglich und umgeben von brakischen Lachen, an deren Uferniederungen Salz ausblühte. Diese Arme sammeln sich zu einem gemeinsamen Abflusse Ssary-ssu<sup>4)</sup> den ich an dem Westrande der Salzwüste durch flott in die Wüste strömendes Wasser vollkommen süssgeworden antraf<sup>5)</sup>. Es war zu Ende März, und die Landleute belehrten mich dass schon im kommenden Monate, wenn man die Felder zu bewässern anfangte dieselben

Jedenfalls sind die gesundheitsschädlichen Wässerungslachen in der Nähe bevölkerter Ortschaften nicht zu dulden. Man lese doch zu was für unerträglichen Fiebernestern die uralten früheren Kultursitze Balch, Khulum, Kundus u. s. w. geworden sind, und das lediglich durch Vernachlässigung der Abzüge für das herangeleitete Wasser. Je fruchtbarer die Gegend desto tödtlicher.

1) Auch ist der Reissbau schon aus den näheren Umgebungen von Taschkent weiter abwärts an den Tschirtschik nach Pskent hin, verbannt worden.

2) Kleine Moräste dieser Art gab es sogar in den unmittelbaren Umgebungen von Alt-Margelan. Auf einen anderen stiess ich, von Woadilj kommend, dicht bei Neu-

Margelan, am Dörflein Dshujdam. Jedenfalls sind sie, weil entschieden gesundheitsschädlich, in der Nähe bevölkerter Ortschaften nicht zu dulden. Man lese doch nach was für unerträgliche Fiebernestern aus so uralten Wohnsitzen wie Balch, Chulum, Kundus u. s. w. geworden sind, lediglich durch Vernachlässigung der Abzüge für das herangeleitete Wasser. Je fruchtbarer desto tödtlicher.

3) In dem zwischen Kokan, Margelan und Rischtan belegenen Dreiecke.

4) Bei 10' Breite traf ich sein Wasser 3' tief an.

5) War das etwa der See Dam-Kul? der in NO von Begowat verzeichnet ist?

Abflüsse stark salzig würden. Auch auf dem gegenüberliegenden östlichen Rande der Salzwüste<sup>1)</sup> floss Süßwasser in sie hinein, und verstärkt durch zwei bedeutendere Aryk<sup>2)</sup> sammelte sich in dieser Art, bei rascher Strömung eine weit und breit die Nordspitze der Salzwüste überfluthende Wassermenge, welche theils weite Schilfdickichte unter Wasser setzte theils sich in den hier angewehten Sandbergen verlor, unter denen fortschleichend es sich von Neuem sammelt, die Gegend auf unübersehbare Strecken überschwemmend<sup>3)</sup>, um in den Ssyr sich zu ergießen. Indessen soll nur im Winter, oder bei ausserordentlichen Hochfluthen der Erguss dieses Wassers in den Ssyr sichtbar sein. Es sind das Wasser die von gar Weitem herkommen. Sie nehmen ihren Ursprung aus den Glätscherquellen des Isfajram und Schachi-Mardam; aber gleichfalls aus der Kara-Darja, vermittelt des Ulugnar.

Mag es immerhin ein ungewöhnlich wasserreiches Jahr gewesen sein in welchem ich diese Gegenden sah, so war doch, das versicherten die Dorfbewohner, 2 Jahre vorher (1876) das Wasser nicht weniger stark geflossen. Unfraglich ist den ganzen Winter über, und bis hoch in das Frühjahr hinein hier alljährlich eine unbenutzte Wassermasse in Bewegung, welche, wenn sie durch ein grossmaschiges Netzwerk von Aryk über die Fläche der Salzwüste ausgebreitet würde, dreifachen Nutzen gewähren könnte, indem das Salz aus dem Boden der Wüste ausgelaugt würde, der über dieselbe stürmende Sand durch das Wasser Halt gewänne und endlich auch die Möglichkeit einträte die unabsehbar weite Morastfläche durch ein tieferes Gerinne trocken zu legen und als fruchtbarsten Akker zu benutzen. Bauen doch im Angesichte der Sandberge mitten im Sommer die Kirgisen dort ihre Melonen wo wir, bis zum halben Leibe im Wasser watend, zu ihrer Freude den Wildschweinen nachstellten die ihre Pflanzungen plündern. Und was sind denn auch die meisten Reisfelder Anderes als künstlich unterhaltene Moräste? aber freilich unter die Beherrschung des Menschen gestellt.

Bei einigen der höher gelegenen Moräste genannter Art muss allerdings bevor man daran schreitet sie abzulassen, in Erwägung gezogen werden, ob ihre Sikkerwasser nicht unterirdisch Quellen speisen, welche irgendwo abwärts zu Tage gehen. Der vielverdiente Fedtschenko<sup>4)</sup> weist uns sogar einen durch Quellenhöhlen spontan abgefloßenen See nach,

1) Bei Kara-Kaltak.

2) Den 1. überschritten wir, von Margelan nordwärts reitend vor Jas-Awan; er war 8' breit und hiess Karassu. Den 2. erreichten wir ungefähr 10 Werst weit von Jas-Awan, in NO-Richtung. Dieser war dort wo ich ihn durchwatete 16' breit bei  $3\frac{1}{2}'$  Tiefe und wurde wiederum Ssary-ssu genannt.

3) Nach seinem Durchsikkern durch die Sandmassen, im Norden von Jas-Awan, sah ich im Westen davon, bei Ssary-Mamym das Wasser (als Ssary-ssu in 6 bis 7 Armen, deren breiteste 18' maassen) noch am 4.

Mai starkströmende Wassermassen gen NW führen, durch einen unter Wasser stehenden mit schilfigen Gräsern bestandenen Sumpf. Die völlige Süsse des Wassers bestand ihre Probe in der Theekanne.

Solche Versickerungen entsprechen offenbar im Kleinen vollkommen denjenigen mit welchen der Tschu und der Kuragaty sich verlaufen um den Ssaumal-Kul zu füllen, der wiederum seinerseits aller Wahrscheinlichkeit nach einst in der Gegend vom Fort Perovskij sich in den Ssyr entleerte.

4) I, 2, p. 97, 98.

zwischen Ssoch und Schachi-Mardan, dessen Boden gegenwärtig von Kirgisen bearbeitet wird, und Getreide trägt.

Ich kann diesen Gegenstand nicht verlassen ohne eine Frage aufzuwerfen welche die in der Lombardei «Marcite» genannten Wiesen in den Mund legen. Es sind das Wiesen welche in der Winterhälfte des Jahres unter einer schützenden Dekke rieselnden Wassers gehalten werden; zumal um sie gegen strenge Nachtfroste zu schützen. Ist diese Methode in Ferghaná im Gebrauche? warum nicht? während doch die Temperatursprünge des Kontinentalklima sie empfehlenswerth erscheinen lassen, obgleich sie besondere Aufmerksamkeit heischt.

Nur flüchtig wollen wir zum Schlusse dessen erwähnen dass die Wasserfrage vom Standpunkte der Gesundheitspflege, ausser dem oben berührten Umstande der Malariaen, noch eine hochwichtige Bedeutung für die Diätetik der übervölkerten Städte gewinnt. Das Trinkwasser ist über alle Beschreibung verunreinigt durch Auswurfstoffe jeglicher Art. Es ist im hohen Grade gesundheitsschädlich, so dass jedenfalls ungerathen wäre dasselbe anders als im gekochten Zustande zu verwenden. Hieraus dürfte denn schon die Nöthigung ersichtlich sein, weshalb der Thee, abgesehen von allen seinen unvergleichlichen Eigenschaften, im Orient zu so allgemeiner Herrschaft gekommen.

In solchem Falle empfiehlt der Europäer ohne sich zu bedenken, dass überall Brunnen anzulegen sind. Das war auch mein Begehren als ich in Kokan den Schmutzpfuhl vor mir hatte, aus dem für mich Wasser geschöpft werden sollte. Aber die Brunnen die man dort anlegte haben nur Salzwasser hergegeben. Bohrlöcher würden, denke ich, in grösserer Tiefe auf süsse Sikkerwasser stossen können.

In der Administrazion der Bewässerungen radikale Umänderungen vorzunehmen wäre gewiss nicht gerathen. Die althergebrachte Maschinerie arbeitet nicht übel und Alles hat sich in die gewohnte Ordnung eingelebt. Es wäre unbedacht an solchen alten Einrichtungen zu rütteln welche ich vielmehr als unerwartetes Beispiel dessen hinstellen möchte wie ein unter der unumschränktsten Tirannei aufwachsendes Volk nichtsdestoweniger fähig ist im Bereiche seines engeren bürgerlichen Wirkungskreises treffliche Selbstverwaltung zu üben.

Desto mehr wird unsere Administrazion sich selbst und dem Ländchen in der technischen Partie der Bewässerungen von unabsehbarem Nutzen sein können. Hierher ist die Haupt-Aufmerksamkeit zu richten und halte ich mit meiner Ansicht nicht zurück, dass in dieser Richtung Unterlassungssünden gut zu machen sind. Die Ausrede dass es an Mitteln gemangelt kann ich nicht annehmen: es hat jedenfalls an gehöriger Konzentrazion aller Mittel, voran auf diesen wichtigsten Punkt der Verwaltung gefehlt. Wir sind eben ein Theil des Reiches das schon anderthalb Jahrhunderte lang eine Akademie der Wissenschaften ziert, während die Volksschulen desselben erst heute ihre Windeln erhalten. Den Nachweis in wiefern an dieser eigenthümlichen Färbung des Gesamtstaates auch Turkestan in den übrigen Verwaltungsgebieten zu participiren schon Gelegenheit gefunden hat, will ich Solchen überlassen welche dieses Gränzgebiet gut genug, aus längerer Anschauung an Ort und Stelle, kennen.



Wenn es nicht die Folge bestimmter Absichten war, so muss ich es einen sehr unglücklichen Zufall nennen, dass, trotz meiner ausdrücklichen Erkundigungen ich, so lange ich mich in Ferghaná aufhielt, nichts vom Vorhandensein oder bevorstehenden Eintreffen eines besonderen Wässerungs-Technikers erfuhr, auf dessen unumgängliche Nothwendigkeit ich wiederholt zurückkam. Es ist, ich freue mich das jetzt nachträglich zu erfahren, diesem Bedürfnisse abgeholfen. Schon im Juli 1876 wurde, auf Verordnung des Generalgouverneur's die Stellung eines «Irrigators» für Turkestan Etat-mässig hingestellt und mit gegen 5000 Rub. dotirt, einschliesslich die Ausgaben für Instrumente, Dolmetscher, Dshigitten, Gefährte und Zeichnungen. Ein Jahr später sind in der Turkestan-Zeitung die einstweiligen Verhaltensvorschriften für die Angelegenheit der Bewässerungen Turkestan's und insbesondere der Stadt Taschkent so wie des Kreises Kurama veröffentlicht worden<sup>1)</sup>. Abermals ein Jahr später, im Juli 1878 wurde der Capt. Shilin vom Topographen-Korps als Irrigator für Ferghaná angestellt und entwarf, auf Verlangen des Gouverneurs einen Kostenanschlag für diese Partie. Zu den Posten die in Taschkent bestätigt worden waren, wurde die Zugabe eines Landmessers nebst 2 Konduktören für die Ausführung der Nivellir-Arbeiten vorausgesetzt, wodurch sich der Anschlag auf fast das Doppelte der obigen Summe, auf nahe 10,000 Rub. erhöhte.

Mit grösster Zuvorkommenheit würde ich diesem Anschlage zustimmen, und ihn durch die reichlichste Bewilligung für sofortige Ausführung verschiedener Arbeiten ins Werk treten lassen. Denn viel Gefahr liegt im Verzuge, wie aus den weiter unten im Anhang № IV mitzutheilenden Umständen erhellen soll.

Nur Solchen welche mit unseren Zuständen wenig bekannt sind darf es auffallen dass keineswegs ein Mann der Spezial-Schule und der einschläglichen Ministerien als erster Irrigator in Ferghaná aufgetreten ist, sondern ein Militär-Topograph. Wenn es nun ein Mal kein Zivil-Ingenieur sein durfte so würde ich selbst aus alter Erfahrung nur einen solchen empfohlen haben, mit dem Hinweise darauf, wie unumgänglich es wäre, wie unumgänglich es mit jedem Tage wird, dass so gut in Taschkent, wie in Tiflis, ein praktisch-ausgebildeter Kultur-Techniker Liebe und Verständniss für Agrikultur-Hyrotechnik durch Vorträge weckte welche sich an die örtliche Praxis anzulehnen hätten. Auf Kosten des Staates angestellt hätte ein solcher die Projekte zu den lohnendsten Unternehmungen zu entwerfen. Das Weitere würde die unvergleichliche Rentabilität solcher Unternehmungen besorgen. Leider scheint der uns gemachte Vorwurf begründet genug zu sein, dass die Bewässerungen in den kaukasischen Ländern, seit sie uns unterworfen sind, jedenfalls keine Fortschritte gemacht, ja die Anlagen im Araxes-Thale in vieler Hinsicht fehlerhaft eingerichtet worden.

Nachdem ich mir in den Berichten die gewissenhafte Weise angesehen, mit welcher der erste Irrigator Ferghaná's an seine Aufgabe geschritten, während er doch erst im Be-

1) Im Juni 1877 wurde der Major Uljanov, als erster Irrigator für Turkestan angestellt (Турк. Вѣдом. | 1878, № 7).

griffe war sich in ein neues Fach einzuarbeiten, nachdem ich seinen praktischen Blick, die Zweckmässigkeit und Billigkeit seiner Voranschläge erkannt, hätte ich nur das Beste davon hoffen dürfen dass gerade diese Wahl getroffen worden, wenn man mich nicht versicherte dass zeitweilig, schwankende Zustände der Arbeit hinderlich in den Weg treten sollen. Es gilt vor Allem, sich den örtlichen Verhältnissen richtig anzupassen, auf die althergebrachten Erfahrungen der Eingeborenen Rücksicht zu nehmen, sie zu benutzen und Alles möglichst haushälterisch, wie ein hydrotechnisch vorgebildeter tüchtiger praktischer Landwirth es in seinen Privatbesitzungen machen würde, einzurichten.

Wer diesen Gesichtspunkt festhält, wird nicht mehr fragen warum die Männer unserer Spezialschule für Wasserbauten einstweilen in Turkestan nicht am Platze sind; ja er wird sich nicht wundern dass schon bei der Erwähnung derselben, die maassgebenden Persönlichkeiten in Aufregung gerathen. Man darf nur des mit so vielen Hoffnungen begonnenen Zuleiters zu Taschkent gedenken, dessen todt geborene Ruinen uns bei der Einfahrt in diese Stadt empfangen<sup>1)</sup>; nur der Geschichte des Baues der Brücke über den Tschirtschik sich erinnern wollen, um jene Aufregungen erklärlich zu finden<sup>2)</sup>.

### C. Das Wässern.

Lälmi und Bogár<sup>3)</sup> sind zwei gleichbedeutende Worte die man in Ferghaná oft mit verächtlicher Betonung aussprechen hört. Das erstgenannte soll persisch, das zweite sartist sein; sie bedeuten dasselbe was wir Feld nennen, d. h. unbewässerbaren Acker. Solchen treffen wir in Ferghaná im Gebirge, gewöhnlich Kirgisen gehörig und meist, wenn nicht ausschliesslich auf nach Norden gekehrten, vor dem Sonnenbrande sicheren Abhängen. Kaum sind die Fröste vorüber so wird gesäet (zwischen Ende Februar und Ende März) um die Winterfeuchtigkeit im Boden und die Frühlingsregen auszunutzen. Es ist fast ohne Ausnahme Sommerweizen, den die Winterstrenge nichts angeht.

Es kommen 70fache Erndten im freilich stets undichter gesäeten Bogár vor, und dennoch macht uns etwas entschieden wegwerfendes im Tone des Sarten stutzen. Im Angesichte der üppigen Gärten und Felder mit denen ein Dorf sich an das andere schliesst, so dass die ganze Gegend zu einer Perlenschnur herrlicher Fruchtgärten zusammenfliesst, wenden sich unsere Gedanken heimwärts und mehr als jemals geben wir dem steppengeborenen ungarischen Sprüchworte Recht, das die europäischen Wirthschaftsverhältnisse zusam-

1) Vergl. Туркестанскія вѣдомости 1875, № 1, стр. 4 und Schuyler I, p. 103, 324.

2) Bekanntlich steht Taschkent an keinem natürlichen Flussbette. Der nicht bedeutende Ssalar steht ein paar Werste ab. Die Stadt wird durch 3 Hauptzuleiter gewäs-

sert, von denen der eine in 30 Werst Entfernung seinen Ursprung nimmt.

3) «Uschri» und «Bus» sollen gleichfalls Synonyme dieser Wörter sein (Маевъ, Матеріалы, IV, стр. 260 und Brodovskij l. c.).

umfasst in dem Ausrufe: «Das Wetter ist der Landwirth». Ja wohl sind wir die jammer-vollen Knechte des Wetters, und seit Urbeginn an diese Sklavenkette geschmiedet, so dass wir sie als unvermeidlich zu betrachten gewohnt sind. Schliesslich hat auch die Wissenschaft ihren Segen dazu gegeben und in der Theorie der Landwirthschaft festgestellt dass die Höhe unserer Erndten viel mehr durch die Menge und Vertheilung des Regens als durch irgend einen anderen Umstand beeinflusst wird. In sofern sind also die nimmer versiegenden Wetterklagen des Landwirthes berechtigt.

Ein völlig anderer Gedankengang ist es, in den sich der orientalische Akkerbauer hineingelegt hat. Er sieht in den natürlichen Bedingungen seiner Erndten nur beständige Grössen vor sich, mit denen man rechnen kann. Wie der Boden unter dem Pfluge unveränderlich stets der Löss ist, so bleiben sich auch Licht und Wärme von Jahr zu Jahr gleich und auch die Dürre. Von guten oder schlechten Jahren im Sinne der Redensarten des europäischen Landwirthes ist weniger die Rede, denn alle übrigen Momente sind dem Anbaue günstig und das einzige verderbliche, die Dürre, liegt im Belieben des Landmannes. Wasser auf das Feld zu schaffen, so viel und so oft als nöthig, ist nicht Sache des Himmels, sondern des Akkersmannes. So denkt er jetzt; so dachte er schon vor ein paar Tausend Jahren, als Herodot zu berichten wusste dass im Euphrat-Thale Weizen und Gerste mit 200fältiger Erndte lohnten. Ein Feld zu dem kein Wasser zugeleitet worden, ist nach orientalischer Ansicht vielmehr dem grünen Tische des Hasardspielers zu vergleichen, aber keinesweges der richtige Akker den der Orientale «Obi» auch «Tugaj» nennt.

Aus solcher Gedankenfolge und den Erndten welche sich an selbige knüpfen hat sich denn die Thatsache entwickelt dass die meisten Landinhaber nicht mehr als  $\frac{1}{3}$  bis  $\frac{2}{3}$  Dess. inne haben. Der Besitzer einer einzigen oder gar zweier Dessätinen Landes «Obi» ist schon ein reicher Mann und wer 15 Dess. sein nennen könnte, der dünkte sich so reich wie der Khan selbst<sup>1)</sup>. Unsere Gedanken werden bei dieser Bemerkung wiederum heimwärts gerichtet, zur unvergleichlich fruchtbringenden, und dennoch mit Ferghaná nicht zu vergleichenden auch in Kleinwirthschaften zerfallenden Lombardei. Man nehme ihr die Wässerungen und sie verbleicht zum gewöhnlichen Alltagsbilde.

Wenn nun aber im Durchschnitte die bewässerbaren Ländereien Südeuropa's den dreifachen Werth der unbewässerbaren haben, bei dungkräftigem Wasser den vier- bis fünffachen, so steigert sich dieser Unterschied in Ferghaná bis zum Fünfzehn- und Zwanzigfachen. Hier beispielsweise das vier- bis fünffache Korn<sup>2)</sup>, dort das vierzig- und fünfzigfache.

1) So auch in Khiwa (Petermann's Mittheilungen, 1874, XX, IX, p. 232.

2) Es widerspricht das keinesweges der Möglichkeit vorzüglicher, von rechtzeitigen Gewitterregen begünstig-

ter Treffer. So gab der Bogar-Winterweizen im Jahre 1878, das in Gussar besonders günstig ausfiel, das Dreissigfache (Маевъ, материалы, V, стр. 325), ja im selben unerhört günstigen Jahre am andern Orte das 70-fache

Was ist denn das aber für ein jämmerlicher Boden, der unbewässert so wenig trägt, fragt man die Leute. Und siehe da es ist derselbe prachtvolle Löss um den wir jenes Land beneiden — aber das Wasser geht ihm ab. Immerhin säet der Orientale seinen Bogár ganz unter denselben Bedingungen wie wir; sein Bogárfeld ist eben nichts Anderes als unser Akker: der das liebe Nass vom Himmel erfleht.

In der dünnen Thalebene wo die natürliche Vegetation in der Hitze einen Sommerschlaf hält, wo nur tiefwurzelnde Pflanzen sich zu halten vermögen und von Rasenbildung keine Rede sein kann, da ist allerdings ein bedeutend grösseres Risiko vorhanden, als bei uns. Auch tritt deshalb die sonderbare Eigenthümlichkeit ein, dass so wie der Lauf des Winters einen wasserreichen Sommer verspricht die Akkerflächen im Lande rasch wohl um  $\frac{1}{3}$  an Ausdehnung steigen. Jedermann rechnet darauf, sich ein Fädchen Wasser für ausgestreutes Sommerkorn erübrigen zu können. Die Bogárfelder steigen dann, im Gebirge beginnend tief in das Thal abwärts, auf die sonst unbebauten Hochebenen des Löss (Ađyr).

Die meisten Bogárfelder aber werden auf der Umrandung des Thales, in den Vorbergen oder im Gebirge selbst angelegt, wo dieselben Bedingungen, dieselben Aussichten auf Thau und Regen obwalten wie bei uns daheim. Man baut jedoch lediglich Sommerfrüchte im Bogár, namentlich Sommerweizen, Sommergerste und die beiden Hirsearten. Der Gegensatz, der Unsicherheit hier in der Gebirgskühle, dort der Sicherheit im sonnenheissen, reich gewässerten Boden, bedingt den ungeheuren Unterschied, und daraus entspringt wiederum die Eigenthümlichkeit dass die Landesverwaltung nicht etwa ihr Hauptaugenmerk auf die Basis des Ganzen auf die bewässerbaren Ländereien, sondern gerade auf die Bogárfelder zu richten hat. Mit gespannter Voraussichtigkeit hat sie in wasserarmen Jahren und wasserarmer Gegend die von den Bogárfeldern zu erwartende Erndte wohl zu erwägen: schlägt diese arg fehl, so tritt Noth ein, und man wolle eine Hungersnoth im Oriente, mit ihrem ganzen Gefolge von unruhigem Wallen und Aufsässigkeit im Volke, von entsetzlichem Elend, von fürchterlichen Hunger- und Typhussterben<sup>1)</sup>, nicht damit vergleichen was in Europa gleichfalls Hungersnoth genannt wird.

Die Bedeutung welche somit dem Bogar zukommt, ist der sicherste Beweis dafür dass Uebervölkerung im Anzuge ist; was man mir eifrig zu bestreiten gesucht hat. Uebervölkerung, sage ich, welche rasche Maassregeln heischt für Erweiterung der bewässerbaren Kulturländereien. Im Kreise Ssamarkand scheint der Bogár-Akker eine um so einschneidendere Bedeutung zu gewinnen als der Wasservorrath der dort vorhanden ist offenbar nur zur Wässerung der Leibstücke an Gemüse und Fruchtgärten, Luzernstücken u. d. m. ausreicht, während andererseits das Gebirge dort sowohl Winterfeuchtigkeit im Boden als auch

(Typk. Бѣл., 1880, № 20). Es kommt in Bezug auf die Bogar-Erndten, ausserordentlich viel auf die Oertlichkeit an. So z. B. erfreuten sich die Bogarfelder des äussersten Ostwinkels vom Andidshan-Kreise eines besonders günstigen Rufes; namentlich die Wolostj Ssu-luan-abat.

1) Vergl. p. 188, Anm. 1.



Frühsommer-Regen bietet. Das meiste Getreide wird dort deshalb Bogár gebaut<sup>1)</sup> Die örtlichen Feuchtigkeitsverhältnisse in den verschiedenen Gebirgstälern sind in dieser Beziehung von hervorragender Bedeutung.

Wasser, und immer noch Wasser ist für den Orient, für diese Länder «des Durstes» das beständige Lösungswort.

Ausser der Tränke die es der Pflanzenwelt unmittelbar bietet, und der Dungkraft von der auf Seite 142 die Rede gewesen übt das Wässern noch andere wichtige Nebenwirkungen aus.

Die Luft wird feuchter, und das will viel bedeuten: das kommt fast der Wirkung einer Bewaldung der Gegend gleich. Wo stark gewässert wird da sind auch die ausdörrenden, Extreme hervorruhenden Folgen der Entwaldung für das Klima von geringerer Bedeutung<sup>2)</sup>. Bei der ausserordentlich hohen Verdunstung welche die Masse der Niederschläge im Sommer bedeutend übertrifft, liefert das die Landschaft bedeckende Netzwerk der Bewässerungen eine unberechenbar grosse Dunstmenge an die Luft ab. Auch dürfen wir voraussetzen dass an den Rändern der Ferghaná-Mulde ein wesentlicher Theil der Thaubildung die ich dort erlebte, seinen Ursprung aus jenen Wasserdämpfen nahm von denen wir oben sprachen. Sie werden hier, bei ihrer Begegnung mit den kaltem vom Gebirge sich herabsenkenden Luftströmen niedergeschlagen. Auch die im Erdreich vor sich gehende innere Thaubildung<sup>3)</sup>, die Kondensirung von Wasserdampf im Boden und in der Akkerkrume muss hier eine besonders kräftige sein, und verdient näher untersucht zu werden.

Die bedeutende Ausgleichung der Temperatur welche ein dichtes Wässerungsnetz mit sich bringt ist jedoch nicht allein auf die grössere Luftfeuchtigkeit zurückzuführen. Das Wasser braucht bekanntlich unter allen Körpern die grösste Menge Wärme um von einem Temperaturgrade bis zum anderen erwärmt zu werden, und diese Wärmekapazität ist sogar fünfmal grösser als diejenige aller Gesteine und Böden. So wird denn die Erhitzung durch die Sonnengluth gemildert und Wärmeverrath wird angehäuft der dem Pflanzenleben, gegenüber kontinentaler Nachtkälte, zu gut kommt. Das ist von grossem Belange, da plötzliche Abkühlung des erhitzten Bodens den Kulturpflanzen schädlich ist, worauf ja die alte Hauptregel der Gärtnerei beruht, dass nicht mit kälterem Wasser begossen werden darf, als die Bodenwärme beträgt. In den Zuleitern Margelans sah ich die Wassergewächse freudig grünen als am Rande derselben, im Trokkenen, noch Alles von den scheidenden Winterfolgen gefangen gehalten wurde.

Eine anderartige aber in wärmeren fruchtbaren Gegenden ausserordentlich hoch anzuschlagende Nebenwirkung der Wässerungen ist die Ertränkung der schädlichen Erdgräber und Insekten. Zieles, Hamster, Mäuse, Heuschrecken, Getreidekäfer und Getreidefliegen, Kornwürmer aller Arten plagten das gewässerte Gebiet Mittelasiens nur als heranwan-

1) Vergl. Маевъ, Мареу, V, стр. 281.

2) Am Suez-Kanal, wo es früher zu einzelnen Frösten kam, soll die lindernde Wirkung sich schon herausge-

stellt haben (Wood, the shores of lake Aral; 1876, p. 322).

3) Vergl. p. 43.

dernde Schadenbringer, welche sich aber nicht festsetzen, noch weniger aber einnisten können. Wie gross diese Wohlthat ist lehrt uns ein Vergleich mit den Leiden der südrussischen Steppen in Europa, lehrt uns ein Blick auf die Gegenden Südfrankreichs in denen die verderbliche Reblaus (*Phylloxera*) durch Ueberschwemmung der Weinstöcke während einiger Wochen im Winter vernichtet worden ist.

In den Ebenen am Unterlaufe der grossen Ströme ist die gleichmässige Vertheilung des aufgelassenen Wassers eine sehr bequeme; das Wasser wird aufgestaut und erhält sich willig in gleicher Höhe, so dass es genügt Abtheilungen des Feldes von 80 Schritten im Durchmesser, und mehr, mit einer gemeinsamen Umwallung zu umgeben und nichts desto weniger die Umwallung nicht höher als 1', ja  $\frac{3}{4}'$  hoch erhoben zu werden braucht. Auch der Nutzungswerth des Wassers am Unterlaufe des Ssyr ist gross genug: sein Wasser bleibt reich an Basen und Säuren, zumal an Schwefelsäure<sup>1)</sup>, sogar nachdem es das dritte Klärbekken<sup>2)</sup> passiert hat. Aber an suspendirt bleibenden Sinkstoffen geht nur der allerfeinste Schlamm mit, so dass Colmation mit diesem Wasser am Unterlaufe des Ssyr nur da möglich ist, wo es dazu an örtlichem Materiale nicht fehlt.

In weniger ebenen Bodenlagen, wie solche in Ferghaná häufig vorkommen, gilt es, die Bewässerungseinrichtungen den Unebenheiten des Bodens so vortheilhaft, d. h. mit so wenig Kraftaufwand als irgend möglich anzupassen. Dafür haben die Orientalen einen sicheren, praktischen Blick gewonnen. Wo die Unebenheiten des Bodens es verlangen ziehen sich die umwallten Feldflikke (Pal) bis zu unregelmässig begränzten Polygonen von der Grösse nur weniger Quadratklaffer zusammen, und das Wasser wird von einer Feldabtheilung auf die folgende gelassen, da wir kaum merkliche Terrassen vor uns haben die sich hinter einander reihen. Um nun aber auch regelmässig genug wässern, d. h. das Wasser von der einen Feldabtheilung auf die andere lassen zu können müssen diese unter einander gleich gross gemacht werden. Die Umwallungen sind  $\frac{3}{4}'$  bis 1' hoch und an der Basis etwa eben so breit.

Innerhalb jeder Umwallung aber lassen sich zweierlei Methoden der Wässerungsweise unterscheiden, indem entweder die ganze Krume insgesamt unter Wasser gesetzt wird, oder Bete aufgeworfen worden sind zwischen denen das Wasser netzend zirkulirt, ohne jedoch die Stengel oder Halme der Pflanzungen unmittelbar zu nässen, wie das einige Pflanzen, z. B. die Baumwolle, mögen.

Ist Luzerne gesäet und eingeschleift worden, so werden, fast fussdicht, Längsfurchen gezogen, in denen nur ganz dünne Wasserfäden abwärts rieseln dürfen damit die zarten Keimlinge nicht fortgeschlämmt werden.

Durch ihre tausendjährige Praxis sind die Orientalen zu der richtigen Erkenntniss geführt worden, dass nur die rechtzeitige Zuführung des Wassers während jedes einzelnen

1) Vergl. die Wasseruntersuchungen von Prof. Schmidt im betreffenden Theile dieser Abhandlung.

2) Vergl. p. 209.

Wachstums- und Vegetations-Abschnittes der Pflanze, im Stande ist den höchsten Ertrag zu gewähren. So wie beim Erzuge des Jungviehes gleicht ein späterer überreicher Ersatz den genommenen Schaden nicht aus. Einige Tage, aber kaum eine Woche, vermag die Pflanze bei jener Luftdürre zu dursten ohne Schaden zu nehmen, sei es nun zur Zeit des Keimens, des Schossens oder des Blühens.

Somit hält sich der Orientale wo es ihm frei steht, an fest eingehaltenes periodisches Tränken seiner Pflanzen, zu bestimmten Epochen der Vegetation, nicht aber an schematisch festgesetzte Intervalle die nach Tagen gezählt werden. Gern glauben wir es ihm wenn er sagt: am liebsten wässerte er mindestens ein paar Male wöchentlich — doch wer ist so reich.

So wie es nun ein Mal knapp steht mit der Gottesgabe bei der Menschenmenge welche auf sie angewiesen ist, wird das Wässern folgendermassen ausgeführt.

Zuerst wird im Frühjahr der Boden tüchtig eingeweicht, so dass der Mensch wenn er ihn betritt bis zum Knöchel einsinkt. Dadurch wird die Bearbeitung der erhärteten Krume überhaupt erst möglich.

Darauf wird das Spriessen des Keimlings durch Wasserzuschuss befördert.

Dann kommt es darauf an, dem Schossen freien Lauf zu geben. Ich sah ein Feld wo gerade zu dieser Zeit das Wasser gefehlt hatte. Der Weizen war im Stroh kaum zwei Spannen hoch, aber die rechtzeitig gegebene folgende Wässerung hatte die schönsten spannenlangen Aehren zu treiben vermocht.

Endlich ist es unerlässlich den Zuschuss der Nahrungssäfte zur Blüthe möglichst zu befördern, jedoch nicht zu Anfang, sondern zur Zeit wann das Getreidekorn milchig vorgebildet wird.

Diese vier Epochen sind es, welche unerlässlich mit Wasserzuguss bedacht sein wollen. Erlaubt die gebotene Wassermenge ein Mehres zu thun, so wird nach Bedürfniss der durstleidenden Pflanzen verfahren, jedenfalls aber das Reifen der Frucht in einem späteren Stadium durch Wasserzufuhr nicht gestört. Die Eingeborenen haben sich im Wässern das richtige Urtheil erworben das wir an unseren Gärtnern zu bewundern Gelegenheit finden. Wenn auch im Allgemeinen reichliches Wässern nur grösseren Vortheil bringt, zumal reiche Wurzelbildung befördert, die voran Noth thut, so giebt es doch der Fälle genug in denen des Guten zu viel werden kann. So z. B. mag die Baumwollstaude weder das unmittelbare, noch das zu viele Wässern. Ueberdiess geht sie zu sehr in Holz und Laub wenn man ihren Schuss durch Wässerung befördert. Dann setzt es wenig Blüthen<sup>1)</sup>. Ist es aber mit dem Wässern dennoch versehen worden, was sich durch ein Gelblichwerden des Laubes und geile Wasertriebe zu erkennen giebt, so greift der Landmann um so entschiedener zu dem mit Mais,

1) Bardorskij verlangt zwar 175 Blüthen von jeder Staude, doch scheint in Ferghaná selten mehr als die Hälfte von dieser Anzahl erreicht zu werden, und  $\frac{1}{3}$  davon dürfte der richtige Durchschnitt sein, von dem

man jetzt auszugehen hat um durch eine vollkommere Behandlung der Pflanzen zu höherem Ertrage emporzu- steigen.



Dshugara, Tabak, üblichen Mittel, und verbricht den Gipfeltrieb, so dass der Saftzufluss sich in die Seitenäste vertheilt, der Längenwuchs aufhört und Blütenansatz hervorgerufen wird. In diesem Zeitraume lässt man die Pflanzen lieber bis zum beginnenden Welken der Blätter dursten. Dahingegen ist ausnahmsweise der Wasserguss unerlässlich wenn an der Baumwollstaude das Blühen beginnt, um den Ansatz längerer geschmeidiger Faser hervorzurufen.

Die Kunst des Wässerns will gar genau studirt sein; die Pflanzen haben ihre Launen. Schnupftabak z. B. wird stark gewässert; Rauchtobak wenig: so soll es die zu erzielende Güte verlangen. Luzerne will nach jedem Schnitte stark gewässert sein. Melonen verlangen bei Wasser im Untergrunde wenig oder gar keine Wässerung bis die Früchte eigross geworden, dann aber nur so häufig wiederholt als ein schwaches Welkwerden der Blätter es anzeigt.

Mais, Gerste und Linsen brauchen wenig Wasser, deshalb säet man sie an die äussersten Erstreckungen der Kanälchen (Schak) und begnügt sich, wenn nöthig, mit einmaliger Wässerung zu der Zeit in welcher die Pflanze in Schuss zu kommen beginnt. Nachfrüchte bekommen überhaupt selten mehr als zwei Mal Wasser, ausgenommen die Möhren welche man vier bis fünf Mal wässert.

Vom Reis der fast seine ganze Vegetationszeit unter Wasser gesetzt durchmacht, wird das Wasser zwischendurch, wenn er giebt, auf ein paar Tage abgelassen, um, wie es wohl irrig heisst, dem Boden die Möglichkeit zu bieten dass er sich erwärme.

Mit besonderer Vorsicht wird gewässert bei Aussaat des leichten Luzernsamens der in den Schlamm der abziehenden Wässerung gestreut wird und nachdem er zu keimen begonnen noch eine Wochenfrist erhält um sich festzusetzen. Dann erst folgen sich alle 10—14 Tage fortgesetzte Wässerungen.

Noch sind unsere Herren Irrigatore zu jung in ihren Aemtern, um uns die genauen Angaben in so festen Zahlen bieten zu können, wie das nicht lange auf sich warten lassen darf. Mit Dank wollen wir den Anfang begrüßen den uns, schon nach meiner Anwesenheit, ein Artikel der Turkestaner Zeitung gebracht hat<sup>1)</sup>. Für das Wirthschaftsjahr 1877 ergab sich, an einem bestimmten Orte der Hauptverbrauch des Wassers im Mai, und als mittlerer Bedarf stellte sich im Ganzen heraus:

Für das Sommer- und Winterkorn 28, für Gemüse- (Gärten und Felder) 15, für Luzernstücker, Fruchtbäume und Baumpflanzungen 15, also im Ganzen 58 Wässerungstage. Der Reis aber wurde während der 120 Tage seiner Vegetationszeit fortwährend unter Wasser gehalten (?).

Doch diese letztere Angabe ist offenbar nicht so aufzufassen als brauche das Reisfeld doppelt so viel Wasser wie der übrige Feldbau. In der Lombardei wird das Verhältniss des Wasserverbrauches stets der Proportion 3:5 gleichgesetzt.

1) Der Irrigatorgehilfe Abramov, in den Typ. Бѣд. 1879 стр. 107.



Gehen wir nun weiter und suchen die Wassermenge näher zu bestimmen welche herbeigeschafft werden muss wenn danach wie oben festgestellt, hinreichend gewässert werden soll, so verläuft sich unser Wissen rasch in einen unzugänglichen Sumpf. Bei Unkenntniss der Wassermengen welche verdunsten und versikkern ist jedwede genauere Berechnung abgeschnitten. In Bezug auf die Verdunstung wird Ferghaná in eine Menge konzentrischer Zonen zerfällt werden müssen welche untereinander ausserordentliche Verschiedenheiten ergeben werden. Viel gleichmässiger muss das Versikkern ausfallen, da überall derselbe Lössboden den Untergrund bildet, und von den Verschiedenheiten der Wasserkapazität des Bodens, wie sie sich von der verschiedenen Lagerungsweise derselben Bodenbestandtheile abhängig gezeigt haben, hier auch nicht die Rede sein kann.

Mit grossen Zahlen rechnend kommen Dohrandt und Schmidt<sup>1)</sup> zu dem Ergebnisse einer Höhe von 0,65 Meter Berieselungswasser für die ganze Kulturfäche Khiwa's im Verlaufe eines Jahres.

Nach den in Europa auf lehmigen Böden gemachten Erfahrungen dürften 90 bis 100 Wedro pro Minute und Dessätine zu einmaliger Anfeuchtung des Bodens und Erfrischung der auf derselben wachsenden Pflanzen genügen<sup>2)</sup>. Sandiger Boden verlangt  $\frac{1}{4}$  mehr, durchlassender Sand aber wohl das Zehnfache an Wasser, wenn der Untergrund gleichfalls durchlässig ist.

Am anderen Orte wurden, nach einer meiner Notizen, behufs Aufbringung auf die Dessätine einer 4 Werschok hohen, Wasserschicht von der etwa  $\frac{1}{3}$  versikkerte, über 200 Kubiksassen, also über 160,000 Wedro Wasser, und zwar ein Zufluss von nahe  $1\frac{1}{7}$  Wedro pro Sekunde, erforderlich befunden. Das wäre also unter gewissen Umständen die für Ueberstauung nöthige Wassermenge.

Thatsächlich genügt zum Berieseln wie es scheint eine 10 bis 15 Mal geringere Wassermenge, also vielleicht Zufluss von 2 bis sogar eine Kruschke pro Sekunde. Wohlverstanden, bei Kleinkultur.

Erwarten wir von unseren Herren Irrigatoren eine recht baldige Erklärung solcher vager Annahmen durch Mittelzahlen aus praktischen Fällen, unter genauester Verzeichnung der Verdunstungs- und Versikkerungs Umstände.

Wie sich die Eingeborenen bei zu geringen Wassermengen zu helfen wissen haben wir im Abschnitte «Bewässerungen» vielfach kennen gelernt. Arendarenko<sup>3)</sup> fügt ein interessantes Beispiel hinzu, aus dem nordwestlichen Theile des Kreises Tschimkent. Weil im dortigen Kara-tau-Gebirge nur 80 Kosch an dem köstlichen Nass theilnehmen können, so geht die Wässerung jahrgangsweise in den Gemeindefeldern herum. Eine Art Sechsfeld-Wirthschaft, mit durch Wassermangel erzwungenen Brachfeldern.

1) Wassermenge und Suspensionsschlamm des Amu-Darja, 1877, p. 26.

2) Zur Bewässerung der Marchfeldfläche aus der Donau wurde 1 Liter, für Flugsandflächen 1,2 Liter per

Hektar und Sekunde genügend befunden (Fähling, landw. Zeitung, 1878, III, p. 204).

3) Маевъ, матеріалы, II, 1873, стр. 43.

### D. Die Bodenbearbeitung.

Am Schlusse des Februar sah ich den ersten Pflug, völlig vereinzelt, sich an Neuland versuchen.

Während des Märzmonates schien es mir kaum begreiflich wie die Landleute mit ihren Arbeiten rechtzeitig fertig werden wollten. Obgleich es nachts noch empfindlich kalt schien so beruhte das doch mehr auf dem Gegensatze der Temperaturen, welche zwischen 4,5 und 21,5° schwankten. Die Sonne wirkte schon so sehr dass auf einen Fuss Tiefe das in den Boden gesenkte Thermometer nicht mehr unter acht Grad Wärme sank. (Vergl. p. 109). Aber auf offenem Felde der Strahlung zum klaren Himmel ausgesetzt fiel das auf die Oberfläche des Bodens gelegte Thermometer das um Mittag in der Sonne sich bis zu 31° erwärmte, nichts destoweniger am 17. März bis auf 0°; obgleich es beschirmt nicht unter 1,6° hinabging.

Man sah nur hie und da, bisweilen eine Werst von einander abstehend ein Paar Ochsen vor dem Pfluge in Bewegung, oder ein kleines Landflöckchen unter Wasser gesetzt.

Dass eben Einzelne es thaten, die grosse Menge aber nicht, das beängstigt den Nordländer der gewohnt ist bei der ersten Möglichkeit des Beakkerns alle Pflüge zu gleicher Zeit hinaus aufs Feld rücken zu sehen.

Ob die Leute zu der Zeit anderweitig beschäftigt waren, oder aus Trägheit feierten, konnte ich nicht ermitteln; jetzt aber vermute ich dass die alten Praktiker Recht haben mögen wenn sie eine beständigere Temperatur der Luft, eine bedeutendere Erwärmung des Bodens abwarten. Unsere Temperaturen sind eben dabei nicht maassgebend. Gleich wie ich im Ferghaná-Thale die Bäume so ausnehmend spät Blätter treiben sah<sup>1)</sup>, so scheinen dort auch Kraut und Unkraut bei bedeutend höheren Temperaturen als bei uns zu keimen und zu grünen. Es kommt aber wesentlich darauf an dass der Boden hinreichend erwärmt sei und die Lufttemperatur nicht mehr grosse Sprünge mache. Die Pflanzen entwickeln sich um so üppiger und kräftiger je rascher sie die erste Entwicklungszeit durchlaufen, ohne durch Ungunst der Temperatur zwischendurch zurückgesetzt worden zu sein.

Zu Anfang April waren viele Dshugara-Felder noch nicht einmal gepflügt, doch hatte allerdings das nasse Frühjahr alle Feldarbeiten verspätet. Den April hindurch stellte sich überall die vollste Thätigkeit ein, ging indessen so gemach vorwärts, dass ich zu Ende dieses Monates am Nordrande des Ferghaná-Thales<sup>2)</sup> die Pflugarbeit noch im besten Gange traf. Das landwirthschaftliche Getriebe war aber ein so reges geworden, dass sogar vierjährige Kinder nach Kräften mithalfen die vorjährigen Stengel nebst Wurzeln hervorzuziehen. Nach Abklopfen des anhängenden Erdreichs wurden diese an den Feldrand getragen und ge-

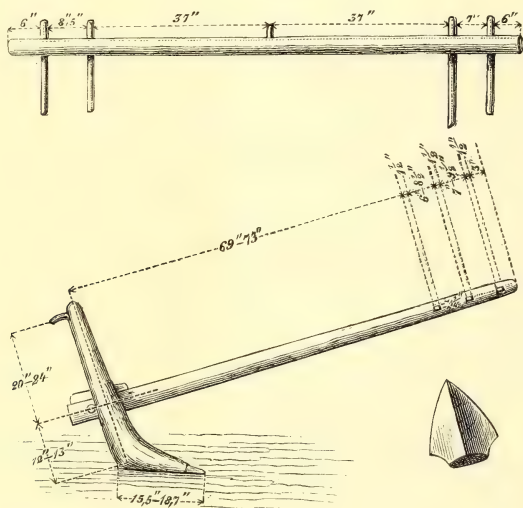
---

1) Vergl. S. 233.

2) Bei Nanaj.

stapelt. Da nach dem ersten den Boden vorbereitenden Wässern 8 Tage lang, bei unterdessen gefallenem Regen wohl 14 Tage lang abgewartet werden muss bis der Boden sich zum Pflügen eignet, so wäre es angezeigt rüher an das Wässern zu schreiten wenn nicht eine höhere Temperatur des Wassers noch länger als die des Bodens abgewartet sein wollte

Der in Ferghaná gebräuchliche Hakenpflug (Omatsch) ist einer der primitivsten Wähler der wo möglich aus dem festen Aprikosenholze gefertigt wird, indem sich das hakenförmig gekrümmte Knie des Hakenkörpers bei diesem harten Holze leicht nach Wunsch finden lässt. Oben ist eine kleine Handhabe angesetzt. Die Befestigung der Deichsel im Haken ist ganz rationell so niedrig als möglich angesetzt, um noch ein Pflügen bis zu anderthalb Fuss Tiefe zu gestatten. Flacheres oder tieferes Pflügen wird mit Hilfe der 3 Löcher am Vorderende der Deichsel eingestellt. Das Uebrige erläutern die beigesetzten Maasse zur Genüge.



Die Schaar wird, weil das Theuerste am Ganzen, abgenommen und jedes Mal heimgetragen. Sie ist das einzige Eisenstück am ganzen Geráth. Nachdem sie abgezogen wor-

1) Petzold, Umschau im Russ. Turkestan, 1877, p. 32 und 46 gibt die Abbildung desselben Hakens, jedoch ohne des Joches zu erwähnen. Beide bei Petzold abgebildete Haken zeigen eine den Hakenkörper mit der Deichsel festigende Zwinge. In Ferghaná fehlte auch diese.

den wird der Haken, soll er heimgeschleift werden über den Jochbalken gelegt und das Vorderende der Deichsel schleppt hinter den Thieren her.

Eben so primitiv ist der Jochbalken der durch seine Länge, welche 8 Fuss übertrifft, besonders auffällt. Auf meine Frage warum die beiden Ochsen so breit nämlich fast 6' auseinander gehalten werden, konnte ich keine befriedigende Antwort erhalten. Es sei nun ein Mal so Sitte, hiess es. Vielleicht geschieht es um der Verwundung der Hinterfüsse durch das Eisen zu entgehen.

Uebrigens werden sowohl Ochsen, als auch, obgleich seltner Pferde vor den Pflug gespannt. Die Pferde sah ich nicht anders als mit je einem Leitseil das durch die Hand des vor der Deichsel einhergehenden Führers geleitet wird, gängeln.

Am Sonderbarsten macht es sich wenn ein Pferd neben einem Kameel in's Joch gespannt ist, das regelmässig nicht unterlässt durch herzerreissenden Altweiber-Geschrei seine grosse Unzufriedenheit kundzugeben.

Als Tagewerk (Künlak) sah ich bei 7" Tiefe  $\frac{1}{6}$  Dess. pflügen, was jedoch schon in der ersten Tageshälfte zu Ende geführt wird. Mehr muthet man den Ochsen täglich nicht zu; sei es der Hitze, sei es der schweren Arbeit wegen, da das plumpe Geräth viele Zugkraft erfordert.

Auf gewässertem Felde wirft dieser Haken mächtige Klösse auf, da der Tadshik genau den richtigen Zeitpunkt beobachtet wann der austrocknende Boden zu zerplatzen begonnen hat. Dieses Schrumpfen des Löss erspart den Thieren einen bedeutenden Theil der Zugkraft: die aufgeworfenen Klösse sind schon vorgebildet und durch die breiteren Klüftungen gelöst. Man wartet bis der gewässerte Boden weissliche Flekke zu zeigen beginnt d. i. krustet, und die Ochsen, so wie auch Pferde nur wenig einsinken.

So wird es den Leuten möglich mit ihrem Haken, der zugleich einen rohen Untergrundpflug vorstellt, auch tiefer zu greifen, ja bis  $1\frac{1}{2}$ " tief hineinzufahren. Für gewöhnlich wird die grösste gewünschte Tiefe jedoch durch Wiederholung des Akkerns erreicht. Uebrigens fand ich, das je weiter vom Grunde des Thales zu dem Rande desselben, desto mehr auch die Tiefe abnahm bis zu der man zu akkern für nöthig hielt.

So waren z. B. in Nanaj die Tadshik auch schon von ihren Genossen den Kirgisen angestekkt und wenn sie es diesen nicht ganz nachmachten mit einer Furchentiefe von nur 4" selten 5", so näherten sie sich ihnen doch schon sehr.

Mit eigenen Augen sah ich nur einen Fuss tief pflügen, schenke aber den Versicherungen gern meinen Glauben dass zu Wurzelfrüchten der Boden bis  $1\frac{1}{2}$ " Tiefe gelockert wird. Häufig ist es gar nicht auf Tiefe abgesehen und dann maass ich nur  $3\frac{1}{2}$ " bis 5" Tiefe der Pflugfurche. Bei so oberflächlichem Pflügen nahm die Furche 10" Breite ein, bei mitteltiefem und zuvor gelockertem Boden maass ich bis  $1\frac{1}{2}$ " Breite der Pflugfurche.

Der Tadshik zieht es jedoch vor, die ungenügende Bearbeitung des Bodens durch eine



in nordischen Ländern unerhört häufige Wiederholung der Arbeit zurechtzustellen. Nicht nur sucht er in dieser Weise allmähig tiefer und tiefer zu dringen, sondern wenn es auch immer nur dieselbe Erdschicht ist, so versichert er sich doch durch Wechseln der Richtung, durch Kreuzpflügen und Diagonalpflügen, dessen dass die sämtliche Bodenfläche sorgsam gerührt ist.

Man wird ganz misstrauisch gegen die Aussage der Leute wenn sie bisweilen von fünfzehnmalem Pflügen zur Bestellung der Dshugara oder des Tabaks sprechen; und doch kommt das vor. Zehn Mal leistet es jeder tüchtige Akkersmann, und zwar nicht nur für die Dshugara, sondern wo nöthig auch für Winterkorn und als Brachbestellung überhaupt. Sogar für den Reis wird nachdem man im Herbste den Akker gestürzt und ihn später nochmals gerührt, im Frühjahr wohl bis 8 Male der Haken in Gang gesetzt.

Auch der Dünger wird, nachdem man ihn untergebracht, durch 2, 3, bis 5 Male nachfolgendes Pflügen mit dem Boden auf das Innigste gemischt.

Unter fünfmaligem Pflügen geht es überhaupt nicht leicht ab, doch kommt es sehr darauf an wie sorglich die Bearbeitung der Vorfrucht gewesen. Wurde dieselbe behakkt, gejätet, und gar gehäufelt, so begnügen sich die gewöhnlicheren Feldfrüchte mit einmaligem oder zweimaligem Pflügen, wonach die Saat eingeeggt wird. Indessen verlangen die Wurzel- und Melonenfrüchte ungeachtet so vieler Bearbeitungen für die vorangegangene Frucht, dennoch erneute Lockerung des Bodens durch eine Menge von Pflugfurchen.

Das häufige Pflügen und Eggen das mir schon in Sibirien als Nothwendigkeit vor Augen trat<sup>1)</sup>, wird in Ferghaná durch die noch grössere Triebbarkeit des südlichen Himmels geheischt. Es gilt des Unkrautes Herr zu werden, und auch dem Krusten und Bakken des Löss entgegenzuarbeiten. Eine geringere Anzahl noch so tiefer, gründlicher Bodenumwürfe vermag die grössere Anzahl der Eingriffe keineswegs zu ersetzen.

So urprimitiv der Haken des Orientalen auch ist, so verstehen die Tadshik es doch mit ihm die geeignetsten Kulturarbeiten trefflich zu leisten, und die nicht seltenen Lamentationen russischer Berichtersteller über das unbrauchbare Geräth und die allzuseichte Bodenbearbeitung können wir nicht als stichhaltig anerkennen.

Der Hakenpflug Omatsch ist ein Wühler der zu den Untergrundpflügen hinüberführt. Er dürfte als solcher, indem er, wenn tief gehend, den Untergrund lüftet, den wesentlichen Vortheil vor dem Wendepfluge voraushaben dass der Boden, nachdem er bearbeitet worden, im Sonnenbrande nicht so übermässig ausgedörrt wird.

Es ist wahr dass, wenn er bei seichtem Gange als Maulwurf durch das Land fährt, sein Fehler, der unstäte Gang besonders hervortritt; zumal im Neulande dessen Narbe er roh zerreisst wird er rukkweise hin und hergeworfen. Es fragt sich aber dennoch ob der ihm ganz neuerdings nachgebildete für Indien und Aegypten bestimmte Pflug aus der Fabrik

1) Baraba, p. 13.

von Ransom, Sims und Head<sup>1)</sup>, der hauptsächlich eine längere Sohle und daher unfraglich einen stäten Gang bietet, nicht durch diese Sohle mehr schadet als nützt. Sie dürfte im feuchten bakkenden Löss eine Tenne schmieren, und dadurch sehr schaden. Es läge derselbe Fall vor den ich in Livland's lehmigen Böden dort wo kein Untergrundpflug im Gebrauche ist, nur zu oft zu beobachten Gelegenheit gehabt. Man ist mit Unrecht ausschliesslich auf den Wendepflug übergegangen, statt mit der angestammten verachteten Zoche dann und wann die Tenne zu brechen.

Wenn nun gar der neue Indisch-Aegyptische Pflug nur 3 bis 5 Zoll tiefeinzudringen bestimmt ist, wie ihm nachgesagt wird, so wird der Tadschik Denjenigen der ihn mit solchem Geräthe beglücken wollte, mit gerechter Verachtung von sich weisen.

Damit will ich denn auch nichts weiter gesagt haben als dass die Firma Ransom, Sims und Head in Betreff der Bedürfnisse und Leistungen Turkestans, diese Abhandlung beherzigen möge. Dann wird sie, daran darf ich nicht im Geringsten zweifeln, bald genug ein Geräth herstellen, das dem Bedürfnisse des Tiefpflügens, Untergrundpflügens, des An- und Abhäufels, des Lokkerns und Jätens u. s. w. im Löss sehr vollkommen genügt. Sind dergleichen Geräthe aber nicht schon längst da? Mir scheint es allerdings so, und was den Pflug anlangt so spreche ich mich, wo der Löss gewendet werden soll und darf, entschieden für die Ruchadloform des Streichbrettes aus.

Bei der mehr als hinreichenden Arbeitskraft die in Ferghaná so sehr geübt zu Gebote steht, und bei dem Vorwalten des Kleinbesitzes, so dass eben 15 Dess. schon gewöhnlich den Grossackerer sonder gleichen, bezeichnen, lässt sich trotz der bisherigen äussersten Primitivität der Geräthe, mit unseren Vollkommenheiten viel weniger in Ferghaná aufstellen als auf den ersten Blick vorausgesetzt werden müsste.

Die Ausführung der Eggen-Arbeit mit demselben seitlich niedergelegten Hakenpfluge ist freilich die roheste Weise, welche bezweckt, mit einer Schleife die Klösse zu zerkleinern<sup>2)</sup>. Auch hier besorgt offenbar die Eigenschaft des Löss, sich beim Austrocknen zusammenzuziehen und nicht nur im Grossen durchklüftet, sondern auch von einem Netzwerke feinsten Spältchen und Risse durchzogen zu sein, die feinere Vorarbeit.

1) Wir verdanken Hrn. Tschernájev die Mittheilung dieser Novität, und die Abbildung derselben in der Землед. Тасера 1880, № 18, стр. 293. Seine Eigenschaft bei Anwendung eines breiteren Streichbrettes häufeln zu können, verleiht ihm allerdings eine Wirkungsweise, deren man im Oriente sehr bedarf, und deshalb empfiehlt ihn H. Tschernájev mit Recht für Transkaukasien und Turkestan; zumal der Preis (etwa 22 Rub.) ein mässiger ist.

Da H. Tschernájev die allgemeine Verachtung theilt, mit welcher auf die orientalische Pflanzenkultur hingeschaut wird so hoffe ich, der Sinn in dem die vorliegende Abhandlung diese Pflanzenkultur auffasst werde

ihn bewegen, sich dieselbe an Ort und Stelle näher anzusehen. Transkaukasien kenne ich nicht, aber auch dort ist im Araxesthale von nur  $3\frac{1}{2}$  Zoll, ja weiter in Kurdistán nur von 2 Zoll Tiefe bis zu denen der Boden aufgekratzt wird die Rede, bei dennoch zwanzig- und dreissigfachen Erndten.

Ist dem wirklich so?

2) Dabei wird ein Strikk von der Handhabe zum Jochende des einen Ochsen, der zweite Strikk von einem der Löcher im Vorende der Deichsel zum Jochende des anderen Ochsen geführt — und siehe da, die Eggenschleife (Malla) ist fertig.

Diese Schleife wirkt theils als solche, theils als Walze. Ein Theil der Klösse zerfällt zu Pulver, während der andere in die feine Staubmasse hineingedrückt wird. Nachdem der Tadshik ein paar Male über sein Feld geschleift, nöthigenfalls seine improvisirte Schleife dadurch beschwert hat, dass er sich auf sie stellt, kehrt er seinen Haken wieder um, und pflügt von Neuem. Durch abermaliges Schleifen über das geackerte Feld zertrümmert er die letzten bakkenden Reste und es gelingt ihm das Herstellen einer nicht nur feingeegigten Krume, sondern auch einer so eben geschleiften Fläche, dass sie einer Diele gleichkommt. In diese wird in derselben Weise die Saat eingeschleift; gewöhnlich nach vorangegangnem Einpflügen. Indessen sah ich den Winterweizen nicht nur in schmale Beete gefurcht, sondern sogar zu Hahnenkämmen eingepflügt. Offenbar stand das Untergrundwasser an solchen Stellen zu hoch.

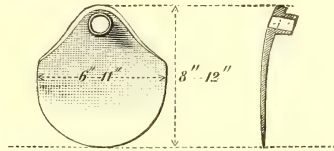
Hie und da wird ein besonderes Brett als Schleife benutzt. Kultivatoren thäten Noth.

Offenbar kommt es bei den Operationen mit Haken und Schleife auf genaues Abpassen des richtigen Grades zu welchem die Lösskrume schwindet wesentlich an. Der Wichtigkeit dieses Umstandes ist es denn auch zuzuschreiben dass der Tadshik nicht, wie wir, etwa stetig beim Pflügen bleibt und dann erst das Eggen vornimmt. Er pflügt ein kleines Fleckchen und ehe wir uns dessen versehen ist der Pflug umgeworfen und arbeitet als Schleife weiter, um wieder ganz unversehens als Wühler zu ackern. Der Akkerer folgt eben mit gespannter Aufmerksamkeit dem Feuchtigkeitszustande des Löss und arbeitet das genehme Stück tadellos fertig, bevor er auf das einstweilen noch zu feuchte nebenanliegende Landstück übergeht. Die Schleife erwirkt nur dann die richtige Pulverung wenn der richtige Schwund des Löss die richtige Anlage zur Rissigkeit desselben hervorgerufen hat. Etwas dürre und der anfangs klebrige Kloss ist zu hartem Steine geworden.

Uebrigens sah ich auch fertig bestellte, gahr erscheinende Felder die voll Klösse stekkten welche bis zur Grösse eines Kindskopfes heranreichten und denen man nachrühmte dass sie vortreffliche Erndten geben dürften. Das geschah mit solcher Zuversicht, dass es allerdings den Anschein trug, als seien diese Klösse gefissentlich so in halbrauhe Furchen gestellt worden, um gleichsam als künstliche Steine zu dienen, welche im Winter eine stärkere Schneedecke sammeln, beim Sonnenbrande den Boden länger feucht halten und das Krusten der Krume abzuhalten helfen. Ueber Dergleichen lässt sich nicht so kurzweg absprechen wie das von oberflächlichen Kennern der landwirthschaftlichen Praxis so oft geschieht. Die richtigste, feinste Beobachtung und ein darauf gestützter praktischer Kunstgriff, können das Ansehen grosser Nachlässigkeit und argen Versehens annehmen. Beliebige wohlbestallte Magister der Landwirthschaft würden über die Preisaufgabe stutzen: ein Land soll so gepflügt werden dass in klargepflügter Krume auf jedem Quadratfusse Fläche ein faustgrosser Kloss liege. Der Tadshik gewinnt ihnen ohne Fehl sowohl den Preis vorweg, als auch den Gedanken der Preisaufgabe hervorgerufen.

Ogleich Alles in Allem ist der Haken doch nicht das charakteristisch vorwaltende Geräth des Akkerbauers im Lössboden. Diesem gehört vielmehr die Hakke, Ketmen, eigen-

thümlich an. Ihr allgemeiner Gebrauch beruht auf der gleichmässig feingepulverten, steinfreien Beschaffenheit des Löss. Wegen dieser Bodenbeschaffenheit ersetzt nicht nur der



Ketmen, den die vorstehende Abbildung<sup>1)</sup> hinlänglich charakterisirt, im Löss die Schaufel vollkommen, sondern übertrifft sie an Zweckmässigkeit. In vielen Fällen ersetzt der Ketmen dem Kleinakkerer auch den Pflug. Ist der Löss erhärtet so widersteht er der Schaufel, doch mit dem Ketmen wird hoch ausgeholt, bis seinem Stiele nur etwa 10° an der senkrechten Stellung fehlen, dann entsteht ein Stillstand in seiner Bewegung, eine Pause, und unter beschleunigter Geschwindigkeit wird er nun mit voller Wucht in den Boden getrieben, worauf der etwas seitwärts gezogene Stiel die abgetrennte Scholle aus ihrem Verbande löst. Ist der Löss aber feucht so würde allerdings die Schaufel, gleich wie im Lehme unvergleichlich besser fördern.

Mit ihrem Hauptinstrumente Ketmen gehen die Sarten-sehr geschickt um: es dient nicht nur zum Lokkern des Bodens: bald werden mit ihm die Wässerungs-Umwallungen zusammengezogen, platt geschlagen und geglättet, bald beim Wässern Zuflüsse eröffnet, andere verdammt, wobei die Ketmen-Scheibe, nebst den Füßen des Arbeiters zwischen durch als Schleusen dienen; bald wird mit dem Ketmen Dünger auf die Arba geworfen wozu drei Tempi gehören; bald wird mit ihm der Dünger auf dem Felde gleichmässig ausgestreut, auseinandergekratzt; bald scharrt er mit grossem Erfolge den Hokker und die Gleisen der Landstrassen zurecht; bald arbeitet der, für steinigen Boden unbrauchbare, Ketmen die Schuttmassen lüftend mit welchen die Zuleiter in der Nähe des Gebirges verschüttet worden, holt die grossen Gerölle hervor, u. s. w. Der Ketmen hat die Aryk gegraben die wir bewundern. Endlich sieht man den Ketmen ins Wasser gesenkt auch als flache Schaaale gebraucht, welche mit Hilfe des hinteren vorstehenden Randes hinreichend Wasser emporholt um den bei der heissen Arbeit nicht fehlenden Durst zu stillen.

Das Universalinstrument Ketmen und Löss gehören so unzertrennlich zusammen, dass es sich auch beim Militär rasch eingebürgert hat, wo es Sappeurarbeiten und Bauten auszuführen gilt.

1) Er wog  $7\frac{1}{2}$  bis 8 Pfund und kostete etwa  $1\frac{1}{5}$  Rbl. | p. 48) der Ketmen nur aus der Erinnerung sehr roh ab-  
Da bei Petzoldt (Umschau im Russ. Turkestan, 1877, | gebildet ist, so theile ich diesen Holzschnitt hier mit.



Seine Hauptaufgabe beim Akkerbaue besteht, abgesehen von der Verrichtung des Wässerns, im Zurechtsetzen der Beete die der Hakenpflug vorgemerkt, im Behacken der Lösskrusten und Unkrautvertilgen, im An- und Abhäufeln, je nach trockenerer oder feuchterer Witterung und Art der Pflanze. Das Wässern verursacht leicht Krusten. Dieses fürchten die Tadshik besonders bis zu dem Aufgehen der Saat, und suchen deshalb mit ihrer Saatzeit Regenfällen auszuweichen. Offenbar wird das Krusten durch die staubfeine aber bakkende Beschaffenheit des Löss sehr befördert: Der Ketmen rettet in der Noth. Die Wurzel- und Melonenfrüchte, die Dshugara, der Tabak, die Baumwolle, sie wollen alle fort und fort behakkt und behäufelt sein, und zwar um so öfter je langsamer sie in ihrer ersten Entwicklungszeit wachsen, wie beispielsweise die Baumwolle. Bei dieser hat sogar das Durchpflügen kein Ende, bevor der Laubbestand sich geschlossen hat.

Zählen wir des Beispiels wegen die Arbeiten hinter einander her welche nicht unterlassen werden dürfen, wenn es gilt eine möglichst gute Baumwollenerndte zu gewinnen. Wir wählen diese Pflanze nicht etwa weil sie ausserordentlicher Wartung bedarf, sondern als beliebigen Repräsentanten der grösseren Abtheilung der Kulturpflanzen Ferghaná's, welche eine sorgliche Behandlung heischen, und reichlicher lohnen als die geselliger und fast rasenbildend wachsenden Getreidepflanzen.

1) Stürzen. 2) Tiefpflügen. 3) Rühren; im Herbst. Danach im Frühjahr: 4) Wässern 5) Flachpflügen. 6) Querschleifen. 7) Furchen und Beetpflügen. 8) Säen. 9) Dekken der Saat auf 2 Zoll Tiefe. 10) Jäten. 11) Ausziehen der Schwächlinge und Ueberschüssigen. 12) Lökkern mit der Hakke (oder Anspanngeräthen). 13) Wässern. 14) Häufeln. 15) Ausziehen bis auf etwa 2' Abstand. 16) Lökkern und Häufeln. 17) Wässern. 18) Lökkern und Häufeln. 19) Wässern (wenn nöthig). 20) Verbrechen der Gipfeltriebe. 21, 22, 23) Abpflücken der Kapseln in drei verschiedenen Abschnitten, bis tief in den Herbst hinein.

Man wird bemerken dass in Vorstehendem von einer der Hauptarbeiten die von Zeit zu Zeit unerlässlich ist, vom Aufführen des Mineraldunes eben so wenig die Rede gewesen ist, wie von den Vorarbeiten welche ein Neuland in Akker umzugestalten haben. Unter solchen bin ich unerwarteter Weise dem Steinelesen als einer ganz ansehnlichen Leistung begegnet. Theils dort wo man die Kieswüste selbst in Angriff genommen hatte, theils dort wo der Löss in dieselbe auslief fand ich viele Arbeit an Steinelesen verwendet, wobei die Gewohnheit es mit dem steinfreien Löss zu thun zu haben, sogar dazu geführt hatte auch Geröllchen welche ein Hühnerei an Grösse nicht übertrafen, aufzusammeln<sup>1)</sup>.

---

1) Auch im Säräfschan-Thale sah Chorosehchin (l. c. p. 399) grosse Steinhaufen aufgestapelt.

### E. Die Kulturpflanzen Ferghana's.

Seit ältester Zeit und nachweisbar schon fast 3000 Jahre vor Christo gab es in China fünferlei Feldfrüchte, nämlich: 2, wohl auch drei Arten Hirse, Weizen, Reis und hoch im Gebirge Hafer. Auch verschiedenes Gemüse wurde gebaut, wie Gurken, Bohnen, Petersilien. Ueberdiess sind die Melone, die Wassermelone, die Zwiebel, so wie der Rettig und die Möhre in Mittel-Asien so sehr zu Hause dass man nicht umhin kann sie für alteingebürgert und deshalb mit dem Haushalte der Eingeborenen verwachsen zu halten.

Dass die Linse, welche schon in der Bibel als verlockender Hochgenuss auftritt, zu den Gaben vorindogermanischer Kultur gehört, hat die Sprachforschung erwiesen.

Die Benennung Keton (coton, cotton) welche in allen semitischen Sprachen durchklingt weist auf ihren uralten Ursprung, der in der That durch die Nachricht beglaubigt wird, dass phönizische Schiffe Baumwollengewebe unter dem Namen Kitonet oder Ketonet nach griechischen Häfen brachten, wo sie (χίτων oder κιθών) benannt wurden. Mit der Baumwolle ging auch die Anfertigung des baumwollenen Papiers aus China über Samarkand, den Arabern folgend nach Spanien. In Kokan arbeiteten zu meiner Zeit zwei Papierfabriken.

Von der Baumwollpflanze selbst aber hatte man in Griechenland so wenig Kunde dass Herodot, gleich wie er vom Scythen-Lande erzählt, es fielen dort (zur Winterzeit) Federn vom Himmel, so auch vom Chiton-Lande zu berichten hatte: das Pelzwerk wachse dort wunderbarer Weise auf Bäumen.

Und mit dieser Gespinnstpflanze war das Repertorium noch nicht erschöpft denn gleich wie in Nördasien die Nessel seit Urzeiten den Pelzkleidern zu Hilfe gekommen ist, so kannte auch schon Herodot den Hanfbau bei den medopersischen Scythen.

Uralt ist also der Anbau vieler Feldfrüchte und der wesentlichen Gespinnstpflanzen in Mittelasien. Nichtsdestoweniger hat sich auch dort im Laufe der Zeiten die Zahl der kultivirten Pflanzenarten vervielfacht, und ist jedenfalls Mittelasien die Mutterstätte der meisten Novitäten und Anbauweisen Europa's gewesen. Während wir — ich hebe geflissentlich ein grelles Beispiel hervor — in Schubarth von Kleefeld den Begründer einer neuen Aera der Landwirthschaft für Mittel-Europa begrüssen, während bis zum heutigen Tage viel und oft fruchtlos dafür gekämpft wird, die Segnungen des Kleebaues in der Masse des Bauernvolkes oder auch nur in den Grosswirthschaften Russlands einzubürgern, war der Prototyp dieses in Europa neuen Systems der Wirthschaft und Bodenbereicherung durch Kleebau, in Vorder- und Mittelasien schon vor Beginn unserer Aera auch beim Kleinackerer heimisch, und ging von ihnen zu den Griechen und Römern hinüber. Daher auch das Kraut Mediens (Herba medica, auch medicago) genannt, denn es ist der Klee der Südländer, die Luzerne, für welche der Russe in Turkestan keinen anderen Namen kennt als «Klee».

---

1) Richthofen, p. 375, Anm., p. 420, 425.

Als die berühmten «himmlischen Tawanpferde»,<sup>1)</sup> von denen im Kapitel Viehzucht die Rede sein wird, in den Jahren 120 bis 107 v. Chr. die Begehrlichkeit des Herrschers von China reizten und einen Krieg mit der Gegend unseres Ferghaná hervorriefen, ging schliesslich mit den Pferden auch das von ihrer Güte unzertrennliche Futterkraut hinüber nach Osten. Mo-So<sup>2)</sup> bennanten die Chinesen die zu ihnen übertragene Luzerne, deren Anbau dem geringsten Kleinbauer in Ferghaná seit undenklichen Zeiten, bis heute, eben so unerlässlich erscheint, als es für ihn selbstverständlich ist dass er ihr sein bestes, kräftigstes, wo möglich in nächster Nähe seiner Behausung gelegenes Landstück einräumt. Als grosse Neuigkeit Mu-ssju genannt, kam in ihrem Rundlaufe dieselbe Saat vor wenigen Jahren aus China über Russland westwärts herangerückt, und stürmte durch die Versuchswirthschaften vorüber, zu den vielen Versuchen sich ablagernd welche schon nach wenigen Jahren wiederum vergessen sind. Die Winterkälte welche der Mu-ssju daheim ohne Schaden zu nehmen überdauert, verhilft ihm nicht über unseren zu kurzen und kühlen Sommer. Nur weil die Luzerne bei uns nicht genug stengel- und wurzelreif wird, bringt ihr unser Winter Schaden.

Zugleich mit der Luzerne nahmen die Chinesen den Weinstock aus Ferghaná; offenbar nicht als neues Geschenk sondern um sich die besseren Sorten anzueignen aus denen jenes Tawan seinen gerühmten Wein bereitete. Eher schon mochten damals Granatäpfel und Sesam die auch genannt werden zum ersten Male ostwärts wandern.

Die Dshugara — scheint erst spät in Mittelasien aufzutreten. Jenkinson traf sie übriggens um die Mitte des 16-ten Jahrhunderts in Khiwa an.

Noch später, zu Ende der Ming-Dynastie, also um die Mitte des 17-ten Jahrhunderts fand sich der Mais in China ein, den die Venezianer schon über ein Jahrhundert früher zu den vorderasiatischen Gestaden gebracht hatten.

Mit der Russenherrschaft dürfte nun ein neuer Zustrom von Kulturgewäsen stattfinden. Kartoffeln, Kohl und Blumkohl sind offenbar mit den Russen in die Gärten der spekulativen Sarten eingewandert. Die Kartoffeln begegnen auch hier dem Misstrauen mit dem sie in der ganzen Welt anfänglich empfangen worden. Im Gebirge wird diesen «Teufelsknollen» eine grosse Zukunft erwachsen. Nur Geduld; wir erleben doch am Mais wie langsam er in Ferghaná Boden gewinnt, während die unedlere Dshugara, welche dieselbe Wartung heischt, alles Uebrige verdrängt.

Die Möglichkeit beinahe subtropische einjährige Pflanzen im sommerheissen Thalgrunde Ferghaná's durchzubringen ist augenscheinlich; sie hat jedoch die aus minder günstigen Breiten eingewanderten jetzigen Herren des Landes mit ihren Hoffnungen weit über das Ziel hinaus schiessen lassen. Man vergisst dass was nur mit Noth möglich ist, in ökonomischer Hinsicht keinesweges vortheilhaft sein kann. Gleich wie man einerseits von bleibenden Han-

1) Ritter, Asien, VII, p. 637. Richthofen, p. 459, Anmerk.

2) Тупк. Бѣд. 1876, стр. 199.

delswegen Sibiriens durch das Eismeer schwärmt, so hat man, am anderen Ende des Reiches es sich sogar nicht verdrriessen lassen einen Versuch mit Anbau von Zuckerrohr zu machen, das begreiflicher Weise nicht zur Reife gekommen ist und nur 14% Zucker ergab<sup>1)</sup>. Dagegen hat man es leider unterlassen den Anbau einer dort schon heimischen rothen Runkelrübe fortzusetzen, zu vervollkommen und zu erweitern, welche einen Gehalt von 10 bis 16% Zucker erwies. Das reicht freilich noch bei Weitem nicht an die 18 bis 22% Zucker anderer Art hinan die sich in der mittelasiatischen kleinen kernelosen Rosine Kischmisch vorfinden: Zucker ist aber ein in Mittelasien und in Sibirien sehr beehrter Artikel, den man mit grossem Vortheil an Ort und Stelle gewinnen könnte und in Zukunft gewinnen wird.

Doch nicht unter den Gewächsen der Warmländer werden wir den Zuwachs an neuen Kulturpflanzen zu suchen haben, der Ferghaná bevorsteht. Mit vielen der dort eingebürgerten Gewächse sieht es ohnehin nicht selten misslich aus, und tragen sie nur zu deutlich den Charakter an sich, dass sie aus günstigeren Klimaten zu denen die Einwohner in althergebrachten Beziehungen standen, halbweges gewaltsam in dieses Thal, das von kalten Gebirgen beherrscht ist hineingetragen worden. Der unerhörte Winter der meinem Besuche vorangegangen war bewies auf das Schlagendste wie viele eines besseren Himmels gewohnte Einwanderer Ferghaná zieren. Ganze Pflanzungen von Weinstöcken die Schenkeldicke erreicht hatten, von Feigen- und Granat-Bäumen, waren erfroren und gerade im Grunde des Thales erfroren, weil man zu sicher ging. Man hätte sie eben, als zarte Fremdlinge sorgfältig mit Laub und Erde decken sollen, wie das unabweichlich an den Rändern der Thalmulde geschieht wo man den Frösten nicht traut, und wo sogar in diesem heillosen Jahre dieselben Weinstöcke, Feigen- und Granat-Bäume ungeschädigt unter ihrer Bedeckung hervortraten.

Es sind vielmehr Kulturpflanzen härterer Art mit denen Russland die Vorberge und Gebirgshäler Ferghaná's zu beglücken hat.

Schauen wir nämlich zurück auf die Eigenthümlichkeit des Klima's, so wie wir sie auf Seite 100 — 124 charakterisirt haben, so erkennen wir dass die Verschiedenartigkeit, Gegensätzlichkeit und Veränderlichkeit welche das Ferghaná-Thal charakterisiren, dem warmländischen Pflanzenwuche im Ganzen feindlich gegenüber stehen.

Wir dürfen annehmen dass im Thalgrunde Ferghana's die mittleren Temperaturen der Sommermonate um ein paar Grade höher stehen als in Taschkent. Die zweite Hälfte des März ist wohl im Ganzen schon frostfrei, indessen trotz der 13° mittlerer Temperatur im Märzmonate sank sie um die Mitte dieses Monates bis 1° ja bis 1°, so dass erst nach dem 20-sten März der Thalgrund als möglichs frostsicher zu erachten ist<sup>2)</sup>. Demnach können wir dort im Durchschnitte nicht über 7 1/2 bis 8 Monate als vollkommen frostsicher erachten.

1) Търк. Бѣд. 1876, № VIII.

2) Ich sage «möglichste», und nicht «völlige», da ich irgendwo gelesen dass zwar im Frühjahr 1877 der Apriosenbaum in Taschkent schon am 20. März blühte, da-

gegen im Frühjahr 1878 daselbst zwischen dem 3. und 6. Mai Frost eintrat. Immer wieder die kontinentale Tücke.



Für Pflanzen des 40-sten Breitengrades, nach europäischem Maasstabe gemessen ungenügend genug. Erinnern wir uns dessen wie ganz anders West-Europa in dieser Hinsicht dasteht. Die in Ostpreussen den landwirthschaftlichen Arbeiten zu Gebote stehenden 5 Sommermonate, erweitern sich in der Rheingegend schon auf die doppelte Zeitdauer.

Wie bedeutend die Temperatur ist welche die wärmebedürftigeren unter den Kulturpflanzen Ferghaná's verlangen, können wir meinen auf Seite 119, 120 angeführten Messungen entnehmen welche ich 4 Breitengrade nördlicher anstellte. Sie bestätigen das was uns Basiner als Maxime der erfahrenen Akkerbauer in Khiwá übermittelt hat: Nur der Mai ist als die Einleitung eines fruchtbaren Sommers zu erachten, in welchem es gelingt drei Mal hintereinander an einem und demselben Tage im besonnenen Lande Eier gar zu bakken, was nach meinen Versuchen einer Temperatur von 85° Cels. während etwa einer Stunde entspricht. Das wären allerdings um 16° mehr als ich unter fast 45° n. Br. beobachtete (p. 120), indessen andererseits auch ein Postulat das, dem 41° Breitengrade zugemuthet, sowohl Khiwa als auch Ferghaná entspricht.

Diesem Postulate könnte so scheint mir der Zentralraum Ferghaná's doch auch nur in ganz besonders günstigen Sommern nachkommen.

So wie wir uns aber dem Rande des Ferghaná-Thales nähern, oder gar an ihm hinanstiegen so vermindert sich rasch die Frühjahrswärme, so vermehrt sich rasch die Gefahr der Früh- und Spätfröste, so verkürzt sich die Vegetationszeit um Wochen, um Monate.

Jedenfalls ist also die Aussicht Pflanzen wärmerer Klimate einzubürgern auf einen kleinen zentralen Raum beschränkt und dennoch von klimatischen Unbilden bedroht. Dagegen wird es wohl gerathen sein aus Mittel- und Nord-Europa, und zumal aus Nord-Amerika versuchsweise neue Arten und Spielarten einzubürgern.

Nachstehend will ich die von mir während meines Rundrittes angemerkten Vegetationszeiten (nach neuem Styl) und Verhältnisse der Vegetation zum Klima hervorheben. Es geschieht hauptsächlich um Beobachtungen der Art und Mittheilungen derselben zu wekken.

*In Margelan.* Das Weizengras nur 2 $\frac{1}{2}$ '' lang, und nicht kräftiger als in Livland 6. März.

Luzerne beginnt sich zu zeigen.

An Grabenrändern sah ich das erste Gras spriessen am . . . . . 8. »

Nach gelindem Regen kam das Gras fingerlang, in raschen Schuss am . . 14. »

Pappeln begannen ihre Kätzchen zu öffnen, Weiden die ersten Blattspitzen zu zeigen. Die Knospen der Ulme verdickten sich.

Gräser haben zolllange Triebe; Luzerne 2 Zoll lange . . . . . 21. »

Aprikosen beginnen zu blühen . . . . . 25. »

Winterweizengras fängt an sich zu rühren.

Erste Schwellung der Knospen eines Maulbeerbaumes . . . . . 4. April.

Aprikosen haben abgeblüht.

Mandelbäume blühen.

Aepfelbäume treten in Blüthe.

Weizengras und Luzerne zwei Spannen hoch.

Die meisten Maulbeerbäume verharren in der Winterruhe.

Silberpappel beginnt auszuschlagen.

Ulme mit halbwüchsigen Blätterquirlen dicht besetzt.

In der Salzwüste beginnt das erste Grün sich zu zeigen . . . . . 5. April.

Der Maulbeerbaum beginnt die Blattspitzen aus der Knospe hervorstrecken . . . . . 8. »

*Aim.* Die Maulbeerbäume haben kaum geschwellte Knospen.

Namangan-Utsch-Kurgan. Silberpappel entfaltet ihre Knospen . . . . . 15. »

Maulbeerbäume verharren noch in Winterruhe.

Junge Apricosenbäume in voller Blüthe.

Aepfelbäume blühen an minder sonniger Stelle.

Nanaj. Der Winterweizen wenig bestockt, ist nur 4 bis 8" hoch . . . . . 25. »

Jany-Kurgan. Der Weizen 23—36" hoch, schosst, Aehren andeutend . . . . . 3. Mai.

Nanaj. Apricosen- und Aepfelbäume beginnen aufzublühen. . . . . 7. »

An den Maulbeerbäumen (die schon selten geworden) beginnen die ersten

Knospen zu schwellen,

Eine Sorte rother Aepfel blüht noch<sup>1)</sup> . . . . . Mitte Juni.

Flachs blüht eben auf.

Weizen blüht.

Mais ist 2½ Fuss hoch und wird behäufelt.

Kirse spriesst hervor.

*Iskowat.* Weizen wird geschnitten.

Apricosen sind vollwüchsig aber unreif.

*Namangan.* Weizen ist überall geschnitten.

Melonen werden nordwärts verführt.

Die Unterschiede in den Vegetationszeiten welche die nördlichere Lage bedingt, und welche wir gewohnt sind mit etwa 3 bis 4 Tagen für jeden Breitengrad anzuschlagen, wachsen also, wenn wir vom Thalgrunde (Margelan) nordwärts (nach Nanaj) gehen, bis etwa einen ganzen Monat an, d. i. auf das Zehnfache, obgleich wir dabei um noch nicht 3000' höher gestiegen sind. Gleichzeitig wenn in Nanaj der Weizen eben erst in das Schossen tritt, gilben die Halme schon in Iskowat, und beginnt die Erndte in Namangan. Am Südrande des Ferghaná-Thales ist das selbstverständlicher Weise minder grell, indessen berichtet

1) Diese Angaben füge ich nach Nalivkin (Тырк. [d. c. p. 111 u. a. a. O.] finden sich auch manche Angaben. Бѣд. 1880) zu meinen eigenen hinzu. Bei Fedtschenko |

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VIIIe Série.

schon Fedtschenko<sup>1)</sup> dass er, von seinem Eintritte in das Ferghaná-Thal an, den Südrand desselben ostwärts verfolgend, über zwei Monate lang fortlaufend Getreide einerndten sah.

Wir können also diese Verschiedenartigkeit nicht genug betonen. Nahe von einander gelegene Oertlichkeiten Ferghaná's verhalten sich in klimatischer Beziehung wesentlich anders. Das Ländchen lässt sich, das mag den Herren Kadasterbeamten stets vor Augen stehen, nicht über einen und denselben Kamm scheeren. Um so mehr Aufmerksamkeit werden die Vertreter der Landwirthschaft der Einführung frühreifer Sorten<sup>2)</sup> zu widmen haben. Diese werden nicht nur den Umfassungszonen unseres Thales zu gut kommen, sondern vielleicht auch dem Thalgrunde, wenn es möglich sein wird Früchte zu zeitigen bevor die Dürre des Hochsommers verderblich hereinbricht.

Auch die Pflanzen selbst scheinen sich in Ferghaná gegen die Wärme anders zu verhalten als bei uns. Es mag das in Bezug auf Weizen, Gerste, Linsen, Flachs u. s. w., d. i. in Bezug auf diejenigen Arten der Kulturpflanzen welche Ferghaná mit Europa gemein hat näher untersucht werden. Auffallen muss uns schon jetzt dass die Pappeln, Weiden, Ulmen, welche unseren Arten derselben Geschlechter so nahe stehen, trotz 12° und mehr, auf einen Fuss Tiefe im Boden, und trotz dessen dass die Luft im Schatten schon über 20° steigt, die Oberfläche des Bodens sich über 30° erhitzt, — dass sage ich, diese Bäume doch so äusserst träge ihre Knospen entfalten.

Am Auffallendsten ist das freilich bei den Maulbeerbäumen, deren Laub ich gar nicht abwarten konnte. Aber freilich ist das nach Plinius Ausspruch «der Weiseste der Bäume» (sapientissima arborum) der sich nicht eher herauswagt als wenn kein Frost mehr zu fürchten ist.

Uebrigens liessen die alten Bäume deren Wurzeln durch vorstehende Mauern vor der Sonne geschützt standen am längsten auf sich warten, während Wurzelschosse derselben Individuen früher Blätter trieben.

---

Mein Aufenthalt in Ferghaná beschränkte sich auf das Frühjahr; die Feldfrüchte habe ich nur keimen und schossen aber nicht reifen gesehen. Somit gedenke ich nur ganz flüchtig die hauptsächlichsten Kulturpflanzen aufzuzählen welche der Landmann dort baut, und verweise auf den zu erwartenden Bericht meines Reisegefährten, Smirnov.

Die Mannichfaltigkeit ist keine unbedeutende, obgleich ich gefissentlich einige Gewerbs-, Farbe- und Arzneipflanzen übergehe,

1) Weizen. Er ist das Hauptgetreide. Sowohl Sommer- als Winterweizen werden an-

---

1) l. c. p. 111. Sollen doch (Typk. Бѣл. 1875, № 21) die Vogelkirschen in Chodshent zu Anfang April schon reifen.

2) Der Baumwolle, der Soja des Bergreis, des Tiroler Mais u. d. m.

gebaut, und zwar hatten die Sarten vorzugsweise Winterweizen gesäet, während die Kirgisen fast ausschliesslich Sommerweizen bauten.

Dem Weizen wird gedüngtes Land, nachdem es eine vollständige Brachbearbeitung durchgemacht, eingeräumt; woraus ich ersah dass auch in jenem Klima es wesentlich darauf ankommt, ihn von Unkraut frei zu halten, bis er zu Kräften kommt.

Die Weizensorten verdienen besondere Beachtung. Herr Smirnov schreibt mir dass dort wo die Vögel den Weizen stark bedrohen eine Abart gesäet wird, welche den Namen Tüjä-tschü-Bugdaj (Kameel-Zahn-Weizen) führt und vom Sperlinge gar nicht berührt werden soll. Sie muss sehr harte Spelzen haben, da über den schweren Drusch Klage geführt wird. Auch soll sie viel Wasser verlangen. Stammt, wie es scheint aus nördlicherer Gegend (Aulie-ata).

Die zweite Abart heisst Lutschak-Bugdaj, hat weiche Grannen, drischt sich leicht und gibt ein besonders weisses Mehl, kann jedoch nur auf Flächen die fern von den Wohnungen sich befinden angebaut werden, da die Sperlinge ihr sehr nachstellen. Nach Nalivkin soll diese Sorte grannenlos sein und zimtbraune Aehren haben.

Wir finden dass schon bald nach der Besetzung Turkestans mehrer Weizensorten Erwähnung geschieht. So z. B. unter den Namen 1) Kajraka, eines Gebirgsweizens, von felsigem Boden. 2) Lälime am Fusse der Gebirge angebaut. 3) Bogara sowohl weisser als rother Sommerweizen, und 4) Taramogi, Winterweizen, sowohl weiss wie roth<sup>1)</sup>. Dieser wird im Namangan-Kreise Kusgi genannt.

№ 1 verdient volle Aufmerksamkeit, könnte aber doch mit Lälmi zusammenfallen und nur einem Missverständnisse seine Existenz verdanken. № 2 und 3 sollten wohl den unbewässert gewachsenen Weizen bezeichnen, es fragt sich aber dennoch ob hier nicht auch ein Missverständniss obwaltete, oder ob in der That die Bogar-Weizen sich von den Uschri die Nalivkin im Namangan-Kreise Ssulyk nennt, am Korn unterscheiden lassen.

Im Kisyl-Budaj<sup>2)</sup> erkennen wir einen rothen Sommer- oder Winterweizen wieder; er soll der vorzüglicher sein, sich durch dünnere und längere Körner mit grünlichen Spitzen auszeichnen. Ak-Budaj, also eine weisse Sorte soll mit unseren europäischen Weizenarten mehr übereinstimmen. Kara-Ssüllü (schwarzählig) ist ein dünnes dunkelbraunes Korn, das wenig geschätzt und hauptsächlich an die Pferde verfüttert wird. Lizilik (Sommerfrucht) hat eine sehr kurze Vegetationszeit, und ist sehr leicht. Die beiden letztgenannten sollen auch wildwachsend vorkommen. Die Nichtkenner verrathen sich in diesen Berichten zur Genüge, so dass unser Gegenstand der Aufklärung sehr bedarf.

Im südlichen und mittleren Theile des Namangan-Kreises wird der Winterweizen gewöhnlich zu Anfang Oktober gesäet, aber in günstigen Wintern (z. B. 1877/78) verschoben Einige das Einsäen bis zu Ende November, ja sogar wird über einen Fall von Aussaat im

1) Приложения къ III-му выпуску Русс. Туркестанъ.

2) Костенко, Средняя Азия, 1871.



Januar berichtet. So späte Saaten können nicht vor dem Frühjahr keimen und haben wir es also dann mit einem Mittelgliede zwischen Winter- und Sommerweizen zu thun.

Dass überhaupt spät gesäet wird ist theils den sich verschleppenden Erntearbeiten zur Last zu legen, so wie der Furcht vor Dürre im September und zu wüchsigem Weizen-grase vor Winter, da das die Erndte an Körnern verringert.

2) Arpá, die Gerste. Als kräftigstes Pferdefutter, das überdies nur geringer Bewässerung bedarf und deshalb seinen Platz im Felde leicht findet, darf die Gerste nicht fehlen. Sie kommt auch als Wintergerste vor. Der Löss behagt ihr sehr.

Sowohl Roggen als Hafer werden in Turkestan nur an der äussersten Nordgränze der Bezirke Ssemiretschje und Kasalinsk angebaut<sup>1)</sup>. Gleich wie auf den Höhen des Kaukasus werden beide Getreidearten sich in Zukunft wohl im höheren Gebirge welches Ferghaná umschliesst, einst auch einfinden.

3) Taryk, Hirse. Es gibt in Ferghaná zweierlei Arten Hirse: Taryk d. i. *Panicum miliaceum* und Kunak oder Bór, *Panic. italicum* mit viel feinerem Korn und deshalb um etwa 10% billiger im Preise.

Die Hirse geht wegen ihrer kürzeren Vegetationszeit bedeutend weiter zu den Vorbergen hinan als die Dshugará und dient daher als Ersatz für diese.

Die Hirse traf ich noch zwei Meilen nördlich von Nanaj, wo die Kirgisen sie säeten. Es ist ihre Lieblingsfrucht. Am mittleren Syr bei der Station Ak-kum traf ich die Kirgisen am 23. Mai in vollster harter Arbeit: Grosse Dornestrüppe wurden fortgehakt und entweder als wallartige undurchdringliche Umzäunungen nach aussen vorgeschoben, oder zu Haufen gethürmt und verbrannt. Die Hirse wurde auf den rohen Boden ausgesäet und nun erst mit 4 bis höchstens 5" tiefen Furchen des Hakens eingepflügt.

Zugleich mit den Hekken wurden niedrige Bewässerungswälle aufgeworfen, welche kleine Feldflickchen von nur je 4 bis 5 Quadratklaffer Oberfläche umschlossen, und nach der Richtung des Falles hin einen Zuleiter von nicht mehr als einem Fuss lichter Breite zwischen sich fassten.

Die Hirse wird im Thalgrunde nicht selten als Nachfrucht, nach Aberndtung des Winterweizens oder der Gerste gesäet. In den peripherischen Zonen früher im Jahre und selbstständig. In diesem Falle wird sie in kälteren Lagen etwa zu Ende April oder Anfang Mai, entweder sogleich nach dem Weizen gesäet, oder bei rauher Witterung wird diese noch abgewartet. Sie reift Ende Juli oder im August; bei verspäteter Aussaat erst im September.

Man unterscheidet die Sorten: Ak weiss Kysyl, roth, und Tschokau, d. i. eine Sorte welche ergiebiger und frühreifer sein soll.

Die Hirse wird gemälzt und liefert dann ein zwischen Bier und fusligem Brandwein die Mitte haltendes, mit argem Nachjammer berauschendes Getränk, das unter dem Namen

---

1) Прилож. къ III-му выпуску Русск. Туркестанъ, стр. 29, 38.

Busá bei den mongolischen Hirtenvölkern im grossen Rufe steht; als Surrogat des Brandweins den der Koran ihnen verbietet<sup>1)</sup>.

4) Dshugara-Hirse (*Sorghum ceruum*). Sie lohnt am reichsten (vergl. Anhang V) verlangt aber tüchtige Düngung; dann wächst sie aber auch fast zur Höhe und Stärke der geringeren Maissorten heran. Die kugligen Rispenrauben wiegen 2—3 Pfund. Da jedoch die Arten des *Sorgho* gleich denen des Mais sich sehr leicht unter einander kreuzen, so verdienen gerade diese Kulturpflanzen besonders beachtet zu werden, damit die besten Sorten Verbreitung finden. So z. B. berichtet uns Choroschchin<sup>2)</sup>, dieser aufmerksame Beobachter, dass bei Kuldsha die Rispenrauben der Dshugara (eben so wie in Ferghaná) 2—3 Pfund schwer, dagegen im Särafshan-Kreise 5 Pfund schwer wiegen. Sollte das nur am Klima liegen? Die bisherige Verfeindung der zerstückelten Reiche Mittelasiens lässt voraussetzen dass die künftige Durchführung aufmerksamer Vergleiche der verschiedenen Sorten von Kulturpflanzen, zu manchen wichtigen Vervollkommnungen führen dürften.

Das, die gemeine Hirse an Grösse um das Doppelte übertreffende Korn der Dshugara, des wohlbekannten Nahrungsmittels Durrha der ausgesogenen Fellah Aegyptens, ist gerade kein Lekkerbissen. Es sättigt die Armen und wird in Ferghaná auch als Pferdefutter benutzt, wegen seines Zukkergehaltes von den Füllen gern gefressen und daher ihnen gern statt der Gerste vorgelegt welche so leicht entzündliche Uebel hervorruft. Pferden in Arbeit wird  $\frac{1}{3}$  mehr Dshugara, als Gerste, vorgelegt.

Sie verlangt entschieden weniger Wärme als der Reis da sie im Gouv. Cherson reift und sogar vorzügliche Erndten gegeben hat<sup>3)</sup>. Sie bedarf aber mindestens 7 bis 9 Monate um zu reifen, so dass sie in Turkestan erst im September (in Cherson sogar zu Anfang Oktober) schnittreif wird. Deshalb gedieh sie schon in Nanaj<sup>4)</sup> nicht mehr, obgleich der Reis nahe hinangeht. Die Nachtfröste geben nicht immer so viel Zeit als nöthig. Nicht selten überrascht sie im Herbste der Frost. Dann werden die Rispenrauben ungedroschen aufbewahrt und man findet die Dshugara sogar in dieser Gestalt unter dem Namen Basch-Dshugara in den Steuerlisten, als besondere Abtheilung. Ohnehin schon leicht schimmeln, ist sie als Basch-Dshugara besonders schwierig zu konserviren.

Wie sie in Turkestan behandelt, gesäet, gejäet, gehäufelt, gewässert, gelichtet, verbrochen wird ist dem landwirthschaftlichen Publicum ausführlich bekannt gegeben worden<sup>5)</sup>. Da sie so lange auf dem Felde steht, so spielen die zukkerhutförmigen Postamente für die Vogelperscheucher in Bezug auf die Dshugara eine hervorragende Rolle.

Ist sie im April oder zu Anfang Mai gesäet worden so reift sie erst im September

1) Ueber Bereitungsweise der Busá vergl. Choroschchin, *сборник статей* 1876, стр. 108.

2) *Сборник статей*, 1876, стр. 347.

3) *Землед.* Газ. 1877, № 11, стр. 172. Neuerdings ist nichts mehr von jenen Versuchen zu hören, vielmehr wird sie dem *Sorgh.* vulgare ganz an die Seite gesetzt

(*Землед. Газ.* 1880, № 1, стр. 6).

4) Auch im Kreise Kurama (bei Taschkent) der mit Nanaj unter derselben Breite liegt, gedeiht die Dshugara nicht mehr.

5) *Землед. Газ.* 1878, стр. 139.

oder Oktober. Da Brodovskij angibt dass es in Buchara eine Abart gebe welche in 3 Monaten (?) reifen soll, so verlangt das besondere Berücksichtigung.

Nach der Behäufelung wird sie zum ersten Male gewässert.

Interessant ist das Futtergemenge das durch Aussaat von Dshugara, *Setaria italica* und Soja, im Gemische (im Verhältnisse von  $1\frac{1}{2}$  Pud Dshugara,  $\frac{3}{4}$  Pud *Setaria* und  $\frac{3}{4}$  P. Soja, pro Dessät.), gewonnen wird. Bei etwa  $3\frac{1}{2}$  Fuss Höhe des Krautes wird es gemäht und getrocknet oder im grünen Zustande (Aläfi-Gau) als Häkssel verfüttert. Die Orientalen berechnen den Ertrag einer einzigen Dessätin als hinreichend um 10 Ochsen während unserer 7 Wintermonate gut durchzufüttern.

5) Mäkkä-Dshugara. Der aus Amerika stammende und bekanntlich durch die Venezianer im Oriente verbreitete Mais vermag, wahrscheinlich der Schwierigkeit wegen welche er der Vermahlung entgegensetzt, nicht aufzukommen. Eigentlich wird er nur als Lekkerbissen betrachtet, indem man die Körner im Kessel röstet und warm verspeist.

Weil er nur in sehr geringer Menge, man kann sagen ausnahmsweise in Ferghaná gebaut wird so steht ihm auf den schwierig oder gar nicht bewässerbaren Lösshöhen eine grosse Zukunft bevor; aber allerdings in Lagen welche vor den verwüstenden Windstössen geschützt sind.

Da er im Kaukasus 4000' Höhe<sup>1)</sup> erreicht, so bleibt ihm zumal dem Tiroler Bergmais, in Ferghaná ein weiter Umkreis Landes zu Gebote. Es könnte gerathen sein die Soja als Zwischenfrucht zwischen dem Mais zu bauen.

Der Mais selbst wird in der Fruchtfolge gewöhnlich zwischen Melonen und Möhren gestellt.

6. Schala Der Reis. Der schon im Kaukasus in Schwung gekommene Reisbau, ist in Ferghaná besonders beliebt; ist er doch die Basis zu dem Hauptgerichte der Orientalen, dem Plov, und ist in der That bei seinen 85% Stärkegehalt, in Verbindung mit dem obligaten Schaaf- oder mindestens Hühner-Fleisch und Fett oder auch Fisch, ein ausserordentlich rationelles Essen. In Ermangelung dieser Zuthaten kocht der Orientale eben so rationell seinen Reis mit der proteinreichen aber zugleich fettreichen Hülsenfrucht, der Soja-Bohne. Leider soll er aber in Ferghaná, nicht ein Mal ohne das vom wohlgesinnten Monarchen gewünschte Huhn im Topfe, allgemeine Volksnahrung sein. Dazu ist er nicht durchgängig genug angebaut, ist er zu theuer, und die Dshugara muss der Armuth aushelfen. Dennoch ist der Reis ein alteingebürgertes Korn, da Alexander der Mazedonier ihn schon in Baktrien vorfand.

Der Reis ist dasjenige Korn mit dem die Kultur der Morast- und Schilfniederungen beginnt, bedarf allerdings sehr vielen Wassers, ist aber dafür bei ausserordentlicher Fruchtbarkeit, genügsamer als alle anderen Kulturgewächse in Betreff der Düngung. In niederen Kesseln die sich nicht entwässern lassen ist er das einzige mögliche Getreide<sup>2)</sup>.

1) Труды С.-Петербургск. Общ. естеств. 1874, V, стр. CLXXVIII.

2) So im Dorfe Mangut des Kreises Kokan.



Da der Reis 4 Monate lang einer hohen Temperatur bedarf und erst im September reift so kann er sich nicht über die Thalmulde hinaus wagen. Im Ganzen machen die Baumwolle und der Reis ziemlich dieselben Ansprüche an die Temperatur. Ich war überrascht ihn im Namangan-Kreise weit über Jany-Kurgan hinaus stark vorwaltend zu finden. Eben so auch im Osten des Ferghaná-Thales. Immer wieder ist es nur die Menge des zu Gebote stehenden Wassers die seinen Anbau vorzugsweise bedingt. Die Saat wird eingeweicht und in Haufen angekeimt, wie in Europa das Malz, und zu Anfang April gesäet.

Man unterscheidet eine beliebtere röthliche, von einer grobkörnigeren weissen Abart so wie auch begrannnten und unbegrannnten Reis.

Der Reis wird gleich nach dem Weizen gesäet und eben so dicht wie dieser. Er reift meist zu Anfang Oktober.

Besondere wohlberechtigte Aufmerksamkeit ist der Einführung des Bergreis zugewendet worden, der auch schon im Kaukasus angebaut wird. Er verlangt weniger Wasser und ist dennoch fruchtbringend. Die Saaten wurden aus Frankreich verschrieben; er erreichte nicht die Höhe des einheimischen gab aber schöneres Korn und lohnte 22-fach, nämlich 40 Pud vom Tanap, am Särafshan und im Kreise Chodshent<sup>1)</sup>. Im Gebirge wurde er von ungewöhnlichem, im August gefallenen Schnee vernichtet<sup>2)</sup>. Ein paar Jahre darauf<sup>3)</sup> gab er nach Gründung das 83-ste Korn (beim Kleinversuch); ohne Dung das 44-ste. Es soll im Namangan-Kreise frühreifen Reis geben der schon im Juli reift<sup>4)</sup>. Ist das Bergreis? Es wäre sehr wichtig die so frühreife Sorte zu kultiviren.

Der Reis artet, wie die Eingeborenen es nennen zu einem nur als Viehfutter brauchbaren Korne «kurmak» oder «kurmek» aus, was nach Hrn. Smirnov's brieflicher Mittheilung *Panicum crus galli* sein soll. Bekanntlich gehört es zu den grössten Schwierigkeiten den Reis vom Unkraute (*Leersia oryzoides*) zu befreien; daher wird das Reisbette wiederholt geggt und zwar mit einem an Kultivatoren erinnernden primitiven Instrumente. Schliesslich wird der Schlamm mit einer umgestürzten Egge im Wasser aufgerührt, damit er die Saat um so inniger aufnehme. Nichtsdestoweniger ist Jäten unerlässlich.

7) Masch Die Soja-Bohne (*Soja hispida*). Sie verbindet mit der Nahrhaftigkeit einer proteinhaltigen Leguminosenfrucht, einen sehr starken Oelgehalt.

Da sie in 3 Monaten reift, auch nicht mehr als ein Mal gewässert zu werden braucht, so gehört sie zu den beliebten Früchten welche nach Aberndtung des Winterweizens noch im selben Sommer eine zweite Ernte von demselben Felde zu geben vermögen. Nächst dem Weizen ist es die beliebteste Speise. Gewöhnlich als Zuthat beigemischt.

Sie kann hier um so mehr übergangen werden als sie Südeuropa nicht mehr unbekannt

1) Търк. Бѣд. 1876, № 42, 43.

2) Ebendas. № 50.

3) Търк. Бѣд. 1879, № 3.

4) Nach Nalivkin, Търкест. Бѣд. 1880.



ist. In Ungarn<sup>1)</sup> gab sie bis 63-fachen Ertrag, und der grösste Theil der Versuche ist dort günstig ausgefallen, indem man ihre gegen Kälte und Dürre wenig empfindliche Natur anerkennt. Es soll eine lichtgelbe Varietät geben welche beträchtlich frühere ist als die braune.

Insekten und Mäuse sollen dieser Pflanze aber sehr nachgehen.

Auch in Südfrankreich hat man sie zu versuchen begonnen<sup>2)</sup>.

Unsere russische landwirthschaftliche Zeitung lenkte schon im Jahre 1877 wiederholt die Aufmerksamkeit ihrer Leser auf dieses Gewächs<sup>3)</sup>, und dessen Kultur in Turkestan.

Die ersten Versuche in unseren europäischen Steppen, im Gouv. Cherson<sup>4)</sup> gaben 30 bis 40 Pud Körner von der Dessätin. Leider reifte die Soja sehr ungleich, nämlich von Ende Juli bis zum September; was wohl ein Hinweis auf grösseres Wärmebedürfniss sein dürfte.

Indessen darf dieser Missstand noch nicht entmuthigen da ausser der Bohnennutzung die Soja als Grünfutter vielversprechend ist.

8) Kunshut, Sesam. (*Sesamum indicum*; var: *indivisum*). Wegen des trefflichen, wohlgeschmeckenden Oels, von dem die Samen bis 75% enthalten sollen, sehr beliebt, wird jedoch nicht viel angebaut<sup>5)</sup>. Gedeiht auch zur Noth im Chersonschen Gouvernement<sup>6)</sup>, scheint aber dort sich nicht bis zu hohem Oelgehalt ausbilden zu können.

Er wird in Turkestan halbreif geerntet, weil die Schoten allzuleicht aufspringen.

Aus den Samen gewinnt man  $\frac{3}{5}$  bis  $\frac{3}{4}$  (? nach Brodovskij) ihres Gewichtes Oel.

Das feinere Speiseöl steht in recht hohem Preise, da es 20 Kop. für das Pfund erzielt, pudweise zu 3,60 bis 7,20 verkauft wird.

Die Oelkuchen, Kundshalá, werden als Viehfutter allen übrigen Oelkuchen vorgezogen.

Die Stengel werden meist als Brennmaterial verbraucht.

Ricinus, der im Kaukasus allerwärts zu treffen ist, scheint in Ferghaná nicht gebaut zu werden.

9) Kugnar, Mohn. Im Jahre 1873 gab es noch in Ssamarkand 12 Kugnar-Khana, d. h. Kneipen für Mohn- und Haschisch-Liebhaber. Seitdem sind sie verboten worden. In Ferghaná wo diese Betäubungsfreuden auch im Schwange gewesen waren, hatten sie sich zu meiner Zeit wegen des Verbotes ins Unsichtbare zurückgezogen.

Der Anbau des Mohnes hat somit fast ganz aufgehört; er scheint übrigens nie zur Opium-Gewinnung verwendet worden zu sein. Opium wurde aus China importirt. Obgleich es richtig ist dass alle die betäubenden Mittel in heisseren Klimaten kräftiger ausfallen, so hat uns doch die Wiener Ausstellung darüber belehrt dass in Deutschland sogar Opium mit 17%

1) Biedermann Centralblatt, 1878, p. 594.

2) Journal d'agric. pratique, 1880, p. 479.

3) Землед. Газ., 1878, № 9, стр. 140.

4) Ebendas. 1880, № 1, und der sorgfältig eingeleitete

Versuch auf pag. 834 der № 51.

5) Noch seltner der Safflor (*Machssar*; *Carthamus tinctorius*), dessen Oel über das Sesam-Oel gestellt wird.

6) Землед. Газ. 1880, № 1, стр. 5.

Morphium gewonnen werden kann, während der Beste im Handel unter dem Namen des «türkischen» vorkommende nur 6—10% enthält.

10) Sygyr, Flachs. Gleich wie überall im Süden wird er auch in Ferghaná nicht als Gespinnstpflanze sondern als Oelfrucht gebaut.

Er gehört der Uebergangszone zum Gebirge<sup>1)</sup> an und fand ich ihn bei Nanaj so wie auch oberhalb dieses Dorfes bei den Kirgisen vor, welche die Saat Aufkäufern die sich aus Namangan einstellen zu 60—72 Kop. das Pud verkauften.

Er wird oft in die Weizenstoppel gesät, oder früh im Jahre vor dem Sommerweizen. Die Saat wird ohne Weiteres in die Stoppel geworfen und darauf eingepflügt.

Er reift zu Ende Juli, und weiter nördlich zu Ende August.

Es sollen nach Nalivkin 3 verschiedene Sorten, schwarze, gelbe und rothe Saat, ja sogar ein Winterflachs soll vorkommen.

Das Oel galt in Nanaj 10 Kop. für das Pfund.

10) Kendýrj, Hanf. Er wird bekanntlich gleichfalls nicht als Gespinnstpflanze, sondern zu Oel und als ein gleich dem Opium betäubendes Mittel angebaut. Er ist zu diesem Zwecke seit uralten Zeiten im Gebrauche, da Herodot der ihn als neu beschreibt von den Seythen zu erzählen weiss dass sie bei Bestattung ihrer Todten sich mit dem Qualme von Hanfsaat die auf glühende Steine geworfen wurde, berauschten und zugleich reinigten. Man stampft heutzutage die Blüthenspitzen, und übergiesst sie mit Hanföl<sup>2)</sup> (Naschí) um auf diese Weise ein eingedicktes Extrakt, Beng, zu gewinnen das in Europa unter dem Namen Haschisch bekannt ist. Beng ist zugleich ein Synonym für Hanf, so wie Naschí eines für das betäubende Extrakt. Auch das Wort Ssausán ist mir für Hanf vorgekommen.

Im Särafshangebiete standen im Jahre 1873 an 1000 Dess. unter Hanf<sup>3)</sup>.

Mir ist eine offizielle Eingabe zu Gesicht gekommen welche hier ihren Platz finden möge.

In Folge der Einfuhr grösserer Partien «Anascha» (Haschisch) aus Kaschgar fragte der Kreishauptmann von Osch an wie es mit diesem betäubenden Mittel zu halten sei und ob dasselbe konfisziert werden solle.

In Berücksichtigung der grossen Verbreitung dieses der Gesundheit schädlichen Mittels, insbesondere unter der ärmeren Arbeiterklasse (Bajgusch) erschien es unthunlich direkt gegen den Genuss desselben einzuschreiten, wurde aber dafür gehalten dass es ganz unter die Verordnung falle welche die Einfuhr des Opiums nach Sibirien und Orenburg mit Strafe belege. Opium sei doch wenigstens als Medikament nothwendig und werde auch für die Apotheken aus den Buden der Eingeborenen gekauft; Anascha aber werde nur als Berauschungsmittel benutzt. Es wurde daher vorgeschlagen bei der Zollerhebung an den Gränzen darüber zu wachen dass nicht grössere Mengen dieses Hanf-Extraktes eingeführt würden,

1) Ebenso bei Pendshekent angebaut (Русск. Типографъ, 1872, II, стр. 71.

Ориente annehmen.

3) Маевъ, Марец. 1873, II, стр. 450.

2) Dasselbe soll auch betäubende Eigenschaften im

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VII<sup>me</sup> Série.

und auch Acht auf die Theehäuser zu haben die in dem Verdachte stünden dieses Berauschungsmittel zu verabfolgen, das nicht geduldet werden, auch in den Buden nicht feil gehalten werden dürfe.

Man setzte jedoch die Unmöglichkeit voraus dem Schmuggel mit dieser Substanz zu begegnen. In demselben Sinne hat sich neuerdings ein Beamter öffentlich ausgesprochen<sup>1)</sup>. Er beruft sich darauf dass das im Jahre 1878 erlassene Verbot im Gebiete Turkestaans Koknar und Haschisch zu bereiten zu nichts weiter geführt habe als diese Betäubungsgenüsse aus den Khany d. h. den Kneipen in die Privathäuser und Verstecke zurückzudrängen, während die Preise der verbotenen Waare auf das Dreissigfache<sup>2)</sup> gestiegen seien. Schon zu Zeiten der Khane seien grosse Strafen auf den Verkauf dieser Berauschungsmittel, gesetzt gewesen, welche von Häschern, den Markt-Aufsehern (Raiss) verfolgt wurden, doch ohne dass es genützt habe. Es wurden nicht nur sehr hohe Geldstrafen erhoben, sondern die ergriffenen Verkäufer mit einem um den Hals gehängten Topfe (Behälter) in der Stadt zur Schau geführt.

Dazu hätte ich nur in der Erinnerung der Erlasser von Verordnungen aufzufrischen dass in Europa die berauschenden Genussmittel welche die orientalische Narcotica ersetzen nur einige Jahrhunderte alt, und dennoch unausrottbar tief eingewurzelt sind.

Wir werden zugleich in die verschiedenen im Gebrauche befindlichen Präparate eingeweiht:

- 1) Opium, aus Buchara und China eingeführt.
- 2) Koknar, ein Aufguss auf Mohnköpfe, welcher gestampft, und durch Leinwand gepresst wird.
- 3) Bartsch, ein Gemenge von Opium und Pfeffer.
- 4) Anascha oder Haschisch, das aus Kaschgar eingeführt wird. Es wird geraucht und tief in die Lungen eingezo-gen. Die indischen Hanfblüthen sollen unvergleichlich stärker wirken, als die in Ferghaná erzeugten. Es gab früher besondere Naschi-Khany.
- 5) Khab oder Khaf. Gemisch von Opium und Haschisch in Pillenform.

Tarjak (erinnert an Theriak das früher offizinell war) ist eine Haschisch-Marmelade, welche mit warmem Thee hinabgespült wird. Kaltes Wasser danach zu trinken soll sehr schädlich sein.

Gulkand. Kandirter oder mit Honig präparirter Haschisch. Ein schwaches Präparat.

Der Hirse- oder Dshugará-Brandwein Busa schliesst den Reigen. Er scheint sehr alter Herkunft zu sein, da er bei den Arabern genau unter demselben Namen angetroffen wird. Es ist ein dem Biere jedenfalls näher als dem Brandwein stehendes Getränk, das undestillirt dem Gerstensafte verwandt ist den ja schon Xenophon bei seinen Zügen in Asien vorfand. Das Busa-Getränk wird auch wohl aus Reis gewonnen.

1) Тип. Вѣд. 1880, № 27, стр. 106.

| 2) Von 1 Rbl. 60 Kop. das Pud, auf 50 Rub.

Der Name des Hanfes fällt mit dem einer ganz anderen Pflanze (*Asclepias syriaca*) zusammen, die auch Kendyr genannt wird, und wahrscheinlich dem Gebirgsaste Kendyr-Tau, der in NW das Ferghaná-Thal abschliesst, den Namen gab. Dieser Kendyr eignet sich vorzüglich zu Gespinnsten von grosser Festigkeit, wie ich aus Proben ersehe die der Hr. Inspektor der Kommerzschele Sellheim mir zuzuschicken die Freundlichkeit gehabt hat.

13) Baumwolle (Gusá). Diese seit vorhistorischen Zeiten in Indien benutzte Pflanze soll erst um den Beginn unserer Zeitrechnung Persien und Aegypten erreicht haben. Sie hat für Mittelasien einen besonderen Werth da sie gleich der Seide eine Menge von Händen beschäftigt, obzwar es nirgends grössere Werkstätten oder gar Fabriken gibt.

Als einen den Anreisenden fremden Gegenstand, der aber stets als Grundlage aller Hoffnungen auf eine glückliche finanzielle Zukunft hat erhalten müssen, werde ich die Baumwolle etwas eingehender behandeln.

Man hat grosse Erwartungen auf die Möglichkeit der Einführung einer der beiden Hauptsorten Amerika's gesetzt, der Sea-Island-Baumwolle (*Gossypium arboreum* s. *album*) welche Turkestan bisher fehlte.

In der That zeichnet sie sich durch eine fast doppelt so lange (2''), sich leichter aus den weit aufspringenden Kapseln lösende, weichere seidigere Faser, welche ihr einen fast doppelt so hohen Marktpreis verschafft hat, vor der gewöhnlichen Sorte, der Upland (*Goss. barbadense*) Amerika's aus. Nehmen wir die erstere als die durch ein mildfeuchtes See-Klima erzeugte mildfarbige Abart an, so steht ihr die letztgenannte als die kurze straffere Faser gegenüber, welche dem Einflusse des Kontinentalklima ihre Natur verdankt. Noch etwas weiter ab als diese, steht von der Sea-Island, wie mir scheint, die in Mittelasien heimische Abart (*Goss. herbaceum* s. *indicum*). Sie ist dort wo sie keiner Bewässerung geniesst, das Produkt des ausgesprochensten kontinentalen Standortes: klimatisch härter; in der Faser kurz schroff<sup>1)</sup> und die Fasern lösen sich schwer aus der nur wenig aufspringenden Kapsel. Ob sie den ihr gemachten Vorwurf der geringeren Haltbarkeit verdient, und ob derselbe nicht einer sorgloseren Behandlung zur Last gelegt werden muss, wollen wir hier dahingestellt sein lassen.

In das Kulturgebiet dieser kontinentalen Abart die Sea-Island einführen zu wollen würde in ähnlichster Weise an das unsinnige Unternehmen mit *Pinus maritima*<sup>2)</sup> erinnern, welche ja auch ihren Meereskarakter warnend im Namenschilder führt, wenn nicht der wichtige Umstand hinzuträte dass in Amerika die Baumwolle unbewässert, in Turkestan dagegen mit Hilfe von Bewässerung angebaut wird. Hier tritt also der auf Seite 124 und 216 betrachtete Fall ein und es gilt durch Versuche zu ermitteln, in wie weit die der Sea-Island nöthige Luftfeuchtigkeit durch das engvertheilte Bewässerungsnetz beschafft werden kann.

1) Es ist das ein Umstand der das Herausarbeiten der Faser aus den Kapseln sehr vertheuert. Man rechnet in Turkestan dazu auf 4 Pud Rohmaterial das Tagewerk

von drei Menschen.  
2) Vergl. p. 59.



Die Hoffnung des Gelingens wird dadurch bestärkt dass im freilich luftfeuchten Masanderan, im Kreise Lenkoran eine der Sea-Island nahe kommende Abart mit Erfolg angebaut wird. Ich würde von den dem Gebirge nächsten Lagen daselbst, Saamen nach Turkestan zu beziehen rathen, gleich wie auch aus Khiwa. Auch die ächte Sea-Island so wie deren nächste Verwandte, die Aegyptische Baumwolle, hat sich im Kaukasus eingefunden<sup>1)</sup>.

Was aber Khiwa anlangt so müssen wir der Nähe des Aral-Sees, so wie den grossen Wasserflächen der dortigen Kanäle es zuschreiben dass die dortige Baumwolle sich durch besondere Länge ihrer Faser auszeichnet<sup>2)</sup>.

Da wir nun andererseits der turkestanischen Sea-Island-Faser nachsagen hören dass sie wenig haltbar sei, so liegt es nahe dem Periodischen des Wässerns die Schuld daran zuzuschreiben. Gleich wie sich an den Schafwollen welche von Fliessen herkommen deren Thiere unregelmässig gefüttert wurden der Absatz sich zeigt, an dessen Stelle der Faden reisst, so mag es auch der Baumwollenfaser ergehen, der bald Vegetationsflüssigkeit im Uebermaasse zugeführt, bald durch dürrer Sonnenbrand die Möglichkeit lange Zellen vorzustrekken genommen wird.

Der ökonomische Vortheil der sich durch die Sea-Island-Sorte gewinnen liesse ist jedenfalls jeglicher Versuche werth, und liegt hier einer der Fälle vor, in welchen die Weltstellung der neuen Herrschaft in Turkestan, den Eingeborenen zu ausserordentlichem Nutzen ausschlagen könnte.

Da die Baumwolle eine Pflanze ist welche nur geringer Feuchtigkeit bedarf, übermässige Bodenfeuchtigkeit entschieden scheut, daher stark mit Sand durchsetzte Lockerheit des Bodens sucht, sogar Drainage gern mag — so lässt sich voraussagen dass wenn die Sea-Island gedeihen kann, sie in Turkestan auf ungewöhnlich hoch aufgesetzten Beeten, bei besonders häufigem, aber geringem Wässern und jedesmaligem nur niedrigem Wasserstande in den Furchen zwischen den Beeten, am besten gelingen wird. Sollte dennoch Ausartung sich rasch einstellen so wäre wohl durch häufige Saamenerneuerung aus Khiwa dem Gedeihen Vorschub zu leisten. Das aber würde wiederum eine Beeinflussung der Baumwollenkultur Khiwa's bedingen, um dort die ächte Sea-Island, oder wenigstens die Aegyptische Sorte zu grösserer Vollkommenheit zu entwickeln.

Für den ersten Anfang ist es der Sea-Island im Särafschan-Gebiete bei Pendshikent schlecht gegangen; sie ist sogar am 1. Mai und zu Ende September vom Froste vernichtet worden<sup>3)</sup>. Nichtsdestoweniger hat sie vier Generationen dort erlebt, und da dieses Unternehmen eine wissenschaftlich zu rechtfertigende Basis hat, so darf von weiteren, rationeller angestellten Versuchen jedenfalls nicht Abstand genommen werden. Ist doch, wie angegeben wird, die Baumwollenpflanze im Särafschan-Gebiete überhaupt erst seit 30—40 Jahren

1) Petzholdt, Der Kaukasus, 1868, II, p. 94.

2) Vergl. Kostenko, Средняя Азія, 1871, стр. 214.

3) Vergl. Турк. Вѣд. 1876, № 48, стр. 194; ebendas.

№ 50, стр. 198; ebendas № XXXVI.

eingebürgert worden<sup>1)</sup>. In Ferghaná, das um einen Breitengrad minder vortheilhaft gelegen ist, werden die Versuche sich auf den Mittelgrund des Thales, in die Nähe des Syr begeben und auf ihn beschränken müssen<sup>2)</sup>.

Uebrigens begann schon im Jahre 1871 die Aufmerksamkeit sich auf die Vorzüge der amerikanischen Sorten zu lenken<sup>3)</sup>, und erhellet aus den aufgezählten Eigenschaften, dass man schon damals die Sea-Island-Sorte im Auge hatte. Nachdem nun aber die Herren Brodovskij und Ssamolevskij von der Regierung damit beauftragt worden waren in Texas die Behandlung der Baumwollenpflanze und ihrer Produkte sich anzueignen, haben im geeignetsten Theile Turkestan's, im Säräfschan-Gebiete diese Herren sich ihrer Spezialität hingegeben. Hrn. Ssamolevskij fand ich aber im Jahre 1878 noch immer erst mit der Herrichtung des allerersten Anfanges einer kleinen Musterferme für Baumwollenkultur beschäftigt. Derselben ist die Anlage einer anderen im Säräfschan-Gebiete vorangegangen, von der schon im Jahre 1875 Baumwolle verkauft wurde<sup>4)</sup>.

Dass diese Herren in Amerika ihrem Berufe nachgekommen, beweisen zwei Abhandlungen derselben über Baumwollenpflanzung, unter denen die des Hrn. Brodovskij schon einige Mittheilungen über turkestanische Ergebnisse hat hineinziehen können<sup>5)</sup>.

Die besagten Herren hatten die amerikanischen Geräthe und Maschinen mitgebracht, doch zierten dieselben einstweilen nur die Scheunen.

Abgesehen von den mehr oder minder angezeigten Pflügen, sind bekanntlich zweierlei Maschinen ungesäumt in Gang zu setzen. Erstens der vielberufene Dshin der Amerikaner, der die Baumwollenfaser von den Saamen trennt, und die Presse, behufs Erleichterung des Transportes.

Der Dshin gewährt so viel Zeitgewinn, und liefert zugleich um so viel bessere Waare dass er sich rasch bezahlt macht. 25 bis 50 Pud Faser können mit ihm in einem Arbeitstage von den Saamen getrennt und gereinigt werden. Ein Hauptvorwurf den man der Tur-

1) Маевъ, материалы, II, 1873, стр. 450.

2) Mithin halte ich die in Ssemiretschensk angestellten Versuche (Турк. Вѣд. 1876, стр. XXX) für ganz ungerechtfertigt. Im Kaukasus reicht die Baumwolle nach Ruprecht auch nicht über 2000' Meereshöhe (Petzoldt, l. c. I, p. 151, II, p. 194). In Turkestan erreicht sie ihre Nordgränze im Thale des Aryss, bei Tschimkent, und im Ili-Thale, also unter 43° und sogar 44° n. Br. (Маевъ, матер. II, 1873, стр. 507). Mir scheint dass es doch nur Versuchskulturen dort gewesen sein können.

Wilkins fand Gelegenheit sich davon zu überzeugen dass die nach Buchara geschickten Saaten der Sea-Island ausgesäet worden waren, und obgleich der grösste Theil nicht gekeimt hatte, dennoch zu fortgesetzten Versuchen benutzt werden sollten.

3) Vergl. Костенко, Средняя Азия, 1871.

4) Турк. Вѣд. 1875, № 8, стр. 32.

5) Nur dadurch dass Herr Ssamolevskij seine Abhandlung im ministeriellen Monatsblatte: Сельское Хозяйство и Лѣсоводство, 1875, Ноябрь und auch selbstständig hat erscheinen lassen ist es zu erklären dass neuerdings die Земел. Газ. diese Abhandlung als die einzige, treffliche hingestellt hat.

Ich habe die in Druck gegebenen Vorträge des H. Brodovskij (Чтение о хлопчатникѣ, С.-Петербургъ, 1876 r.) in Händen gehabt, und finde dass es sehr gerathen wäre beide Abhandlungen verschmelzen und vervollständigen zu lassen, unter Hinzuziehung der vielen im Kaukasus so wie in Algier gemachten Erfahrungen.

In den Турк. Вѣд. 1879, № 2. hat H. Ssamolevskij noch einige Nachträge geliefert.

kestanischen Baumwolle macht, ist aber der dass sie so stark verunreinigt ist<sup>1)</sup>. Wenn nun aber sogar für Buchara die richtigen Dshin verschrieben worden waren, jedoch unbenutzt stehen blieben weil es unmöglich war für die bessere Waare auch bessere Preise zu erringen, so weist uns das wiederum auf jene Unzuträglichkeiten zurück welche schon vom Kaukasus her wohlbekannt sind, übrigens in der Flachsfrage des Nordens ihre ebenbürtigen Analoga finden. Nicht nur bringt die sorgfältigere Reinigung dem Befissenen Schaden, durch grösseren Abgang bei gleichbleibendem Preise, sondern der Handel setzt seinerseits der unsauberen, ja oft absichtlich mit Sand, Feuchtigkeit u. d. m. versetzten Waare eine allzugrosse Preiserniedrigung gegenüber. In der That sollen in Moskau einzelne Fälle von 20% Unreinigkeiten in der mittelasiatischen Baumwolle erlebt worden sein.

Solchem Unfug kann nur auf zweierlei Weise gesteuert werden: entweder durch besonders geschärfte Strafen bei Nachweis betrügerischer Manipulationen, was jedoch der unsauberen Reinigung nicht abzuhelpen vermag; oder durch die Einführung einer offiziellen Wrake, wie sie überall die ersten Entwicklungszustände eines zu eröffnenden Welthandels begleitet hat, um erst in einem späteren Stadium der vollständigen Handelsfreiheit mit fraglichem Erfolge zu weichen. Durch eine Wrake würde auch der Vorwurf des argen Durcheinander der Sorten hinfällig werden. Die bessere Reinigung und Vorbereitung der Baumwolle ist übrigens den Eingeborenen keineswegs fremd, denn für ihre eigenen Gespinnste sah ich sie die Baumwolle mit dünnen Ruthen sorgfältig kardätschen.

Somit wären wir denn zugleich bei der Verpackung angelangt, nämlich beim Pressen der Baumwolle. Obgleich die Vortheile der Verringerung des Volums der unförmlichen Ballen mit denen die Kameele beladen werden augenscheinlich sind, obgleich die ungepresste Baumwolle durch das Dornestrüpp hervorgezaust wird, die Ballen sich zolltief mit einer Rinde von Schmutz und Staub aller Art tränken, so will das Pressen dennoch eben so wenig wie der Dshin in Gang kommen. Anders wird es auch damit nicht gehen als so wie schon begonnen worden. Man wird nicht nur beiderlei Maschinen auf Staatskosten anschaffen, sondern auch in der ersten Zeit unentgeltlich arbeiten lassen müssen, um dann allmählig eine immer höher steigende Bezahlung für den Gebrauch der Maschinen entrichten zu lassen, bis das Reinigen auf Maschinen, so wie das Pressen sich als Brauch eingebürgert<sup>2)</sup> haben, und der Privatspeculation anheimgefallen sein wird.

Durch das Pressen lässt sich jeder der beiden Ballen von  $7\frac{1}{2}$  Pud mit welchen das Kameel beladen wird auf fast  $\frac{1}{3}$  des früheren Umfanges, auf nahe eine Kubikarschin zusammendrücken. Wenn man bedenkt dass diese Ballen, deren Fracht bis Moskau  $2\frac{1}{2}$  Rbl.

1) Маевъ, матер. III, 1874, стр. 424. Auch der vom Chodsha Junussov verschriebene Dshin (Костенко, Средн. Азія, 1871, стр. 225) war verschollen als ich mich nach ihm erkundigte.

2) Im Турк. Вѣстн. 1879, стр. 23, lesen wir dass auf

der Ferme in Taschkent die Baumwolle der Eingeborenen gratis gepresst wurde; und in № 36 desselben Jahrganges erfahren wir dass die Sorten sich schon zum Dshin drängen, obgleich ihnen eine Zahlung von 10 bis 15 Kopeken pro Pud auferlegt worden.

pro Pud beträgt jährlich gegen 100,000 Pud Schmutz in sich mitnehmen so bedarf es keiner Worte um der besseren Reinigung und Verpackung das Wort zu reden.

Bekanntlich stieg während des Krieges der amerikanischen Nord- mit den Süd-Staaten der Preis der Baumwolle bis auf das Sechsfache: Von 3 bis 4 Rubel ging das Pud sogar im Kaukasus im Jahre 1862 bis auf 23 Rbl. hinauf. Die Production von Baumwolle wurde fieberhaft aufgenommen, und vervielfachte sich schon nach 2 Jahren im selben Verhältnisse wie der Preis.

Es darf als Nachwirkung dieses Fiebers angesehen werden dass man über Erträge fabelte die nie zu erreichen sind. So stellte man im Jahre 1873 in Taschkent neben einer ohnehin sehr reichlichen Reineinnahme von 95 Rbl., bei einem Preise von 6 Rbl. pro Pud, pro Dess., eine Zweite auf, die sich bis zu 265 Rbl. verstieg<sup>1)</sup>.

So überspannten Erwartungen musste Enttäuschung folgen, so dass ich die in Bordovskij's Vortrag angekündigte Mittelasiatische Baumwollenbetrieb-Compagnie, Janov et Cie., welcher nicht weniger als 30,000 Dess. Land für Baumwollenkultur eingeräumt werden sollten, schon im Jahre 1878 nicht mehr vorfand. Sie hatte mit einem Kapitale von 300,000 Rubeln und mit der Arbeitskraft von Theilhabern am Gewinne ins Werk gesetzt werden sollen. Ueber einige Bauten hinaus soll das so gross und zugleich im Geiste der Zeit angekündigte Unternehmen nicht gekommen sein.

So viel mir bekannt sank allerdings der Preis in Turkestan damals, d. i. im Jahre 1875 auf seinen niedrigsten Stand, da die dort gezogene amerikanische Baumwolle zu 3 Rbl. 20 Kop. das Pud verkauft wurde; zugleich die geschichtete Watte zu 8 Rbl. Zwischen dieser niedrigsten Ebbe und 7 Rbl. scheint der Preis unter gewöhnlichen Umständen zu schwanken. Bei dem häufig auf  $4\frac{1}{2}$  bis 5 Rbl. hinabgehenden Marktpreise ist der Vortheil vom Baumwollenbau in Turkestan schon recht fraglich, und wenden sich viele Eingeborene in richtiger Berechnung von ihm ab, da die Weizenpreise sich in den letzten Jahren auf bedeutender Höhe erhalten haben<sup>2)</sup>.

Es scheint dass die Durchschnitts-Einnahme von einer richtig und nach allen Regeln behandelten Dessätine bei einem Preise von 6 Rbl. pro Pud Baumwolle auf brutto 150 bis 180 Rbl. anzuschlagen ist, von denen in Turkestan nahezu die kleinere Hälfte auf die Kosten des pfleglichen Anbaues zu rechnen wäre. Dieser Anschlag setzt eine Erndte von 25 bis 30 Pud Baumwollenfaser voraus, die in Turkestan sich schwer erreichen lässt. Im Säräfschan-Kreise ist man, nach Brodovskij einstweilen mit 20 Pud zufrieden.

Das Verhältniss zum gepflückten Rohmaterial stellt sich durchschnittlich so heraus dass die Kapseln, Stiele und Blätter  $\frac{1}{7}$  bis  $\frac{1}{4}$  wiegen; die reine Baumwollenfaser (Pachty) etwas weniger als  $\frac{1}{4}$  die Saaten um eben so viel mehr als  $\frac{1}{2}$ , und bis  $\frac{3}{5}$ .

1) Маевъ, матер. II, 1873, стр. 507. Diese gründete sich auf die wenigstens doppelt zu hohe Voraussetzung von 160 Pud Rohmaterial, die eine Dess. liefern sollte.

nicht unterlasse mitzutheilen dass im Namangan-Kreise, im Sommer 1879, laut Steuer-Nachweis 8766 Tanap unter Baumwolle standen.

2) Vielleicht kann es Jemandem nützen wenn ich



Endlich hätte ich noch zu erwähnen dass die Dessätine etwa 70 bis 90 Pud Heizmaterial liefert; wodurch aber allerdings das Bedürfniss nach Düngung des Feldes um so grösser wird. In Amerika ist dagegen eine Messerwalze im Gebrauche welche die Stengel auf dem Felde selbst zerstückelt, so dass sie als den Boden lockernder Dung untergepflügt werden können.

Die Angaben schwanken ausserordentlich und spielen dabei offenbar alle möglichen Umstände mit. Voran ein durchlassender lockerer Boden. Da Kalkgehalt desselben nothwendig zu sein scheint so eignet sich der Löss, zumal wo er sandhaltig ist, sehr für die Baumwolle.

Die Thalmulde Ferghaná liegt schon etwas zu nördlich um dasjenige Klima zu haben das die vorzüglichsten Baumwollenerndten verspricht, indessen hilft die Thalschwüle diesem Mangel nach<sup>1)</sup>. Schlimmer steht es wie oben berührt mit der Luftfeuchtigkeit. Auch die nöthige lange Vegetationsdauer von 8 ja 9 frostfreien Monaten ist in der Thalmulde selbst nur nothdürftig gegeben. Gewöhnlich säet man erst in der ersten Hälfte des April, doch sah ich dicht bei Alt-Margelan<sup>2)</sup> die Baumwolle schon am 22. März a. St. aussäen. Das war auch nur in so zentraler Lage gerathen, um im Herbste mehr Spielraum zu gewinnen, da bekanntlich vom August an die Kapseln reifen und das drei Monate lang fortsetzen.

In den Akten der Regulirungskommission fand ich die auffallende Mittheilung dass in der Wolostj Bisch-Aryk des Kreises Kokan die Kapseln nur ein Mal gesammelt wurden, und zwar am Termin der Reife der zuletzt reifenden Kapseln. Es hänge das, so hiess es dort, mit dem sandigen Boden und dem Wassermangel zusammen, doch sei die Erndte eine sehr reiche gewesen.

Das verdient näher in Augenschein genommen zu werden, aber schwerlich Nachahmung, da es dem amerikanischen Verfahren diametral entgegengesetzt ist, demgemäss man, um Schimmel und Braunwerden zu vermeiden, die reifen Kapseln fortlaufend abpflückt und nicht in den in Mittelasien gebräuchlichen minder sorglichen drei Erndteterminen: August, September und Oktober wobei es ohne einzelne minder reif gepflückte Kapseln nicht abgeht, so dass sich die Faser schlecht löst und die unreifen Saaten, weil zerquetscht, die Faser schmieren. Im besagten Falle Bisch-Aryk muss doch wenigstens der Fehler des Festsitzens der Faser in den Kapseln ungewöhnlich stark obgewaltet haben.

Fast allen Oelsaaten wird in den Mühlen Baumwollensaak (Tschigit), bis zu  $\frac{1}{4}$ , der

1) Da die Bearbeitungsweise so wie die primitiven Maschinen dieselben sind, so kann ich nicht umhin auf Rechnung des Klima's zu setzen, dass die Reihenfolge der Güte verschiedener mittelasiatischen Baumwollen, so wie der Handel sie festgestellt hat mit der zunehmenden geographischen Breite der Bezugsquelle im umgekehrten Verhältnisse zusammenfällt. Kostenko (Специал. Азия, 1871, стр. 214) gibt an die beste sei die von Buchará, darauf die von Khiwa, auf diese folge die aus

Ferghaná (Kokan) und die schlechteste sei die Taschkentische. — Wilkins versichert dagegen die Khiwa-Baumwolle sei besser als die Buchara-Baumwolle.

2) Bei Kara-Kaltak, und das in sehr salzhaltigem Boden, den die Baumwollpflanze nicht mag, dem das Jahr aber genugsam Wasser zuführte. Der Sarte säete breitwürfig und bildete Reihen durch Einpfügen der Saat mit seinem Haken.

Gesamtmenge zugelegt, vorgeblich wegen der dadurch vermittelten grösseren Lockerheit der Oelkuchen durch die Baumwollenfasern. Die feineren Oele erhalten durch diese Beimengung einen unangenehmen Geschmakk. Zumal widerlich ist das Gemisch von Lein- und Baumwollen-Oel.

Die Saaten enthalten an 30% Oel, das zu etwa 30 Kop. das Pud verkauft wird.

Die Oelkuchen sind als Viehfutter beliebt.

14) Tabak. Er ist offenbar seit lange im Gebrauche. Der Tabak von Karschi hatte in Mittelasien den grössten Ruf<sup>1)</sup> Ihm zunächst der von Buchara. Dem Ferghaná-Tabak machte man seine gelbe Farbe zum Vorwurf<sup>2)</sup>.

Schon im Jahre 1876 wurde ein des Tabaksbaues Kundiger aus der Türkei nach Turkestan geholt<sup>3)</sup>, doch hörte ich zwei Jahre später nichts mehr von ihm.

Dass die beliebtesten türkischen, europäischen und amerikanischen Sorten in Ferghaná trefflich gedeihen können ist selbstverständlich und auch schon praktisch erprobt<sup>4)</sup>.

Im Taschkenter Boden bedarf der Tabak schon sehr starker Düngung<sup>5)</sup>, und überzeugte ich mich dort persönlich von der sichtlichen Wirkung eines Aschendünges.

Man hat wiederholt beliebt eine Rein-Einnahme von 1400 S. R. der mit Tabak bestellten Dessätin in Turkestan herauszuziffern. Es thut's ein geringer Vorthail auch, und schaden dergleichen Uebertreibungen der guten Sache. Rechnen wir mit Brodovskij 96 — 120 Pud Blätter pro Dess.<sup>6)</sup> und bis 2 Rbl. pro Pud, als örtlichen Marktpreis. Er möge nun aber auch doppelt so theuer angerechnet werden, so sind doch jedenfalls seine Kultur- und Verarbeitungskosten sehr bedeutend.

Der Schnupftabak (Kök d. i. grüner) wird im Orient viel seltener in die Nase geschoben, als hinter die Zähne. Er wird ausserordentlich viel bewässert, so lange er auf dem Stengel steht. Die Blütenstengel werden verbrochen.

15) (Dshenuschka) Die Luzerne. Auch Jonuska genannt. Im getrockneten Zustande heisst sie Bidá.

Dass die Luzerne zu der Ehrenstelle im Landbau gelangt ist, deren wir oben (p. 229) erwähnt haben muss eben so sehr dem Boden als der Stellung zugeschrieben werden welche das Pferd im Orient einnimmt.

Der Löss könnte in einer Bodenklassifikation welche den geeignetsten Hauptfrüchten folgt, als spezifischer Luzernboden bezeichnet werden. Kalkgehalt, Gleichartigkeit, Tiefe, trockener, warmer Untergrund, treten in dieser Hinsicht aus der übrigen Reihe der fruchtbaren Eigenschaften des Löss hervor.

1) Турк. Вѣд. 1875, № 5

2) Костенко, Средняя Азия, стр. 181.

3) Турк. Вѣд. 1876.

4) Землед. Газ. 1878, № 7, стр. 108. Die hier als Reineinnahme herausgerechneten 1400 Rub. von der Dessätine sind nicht original, sondern stammen aus den Турк.

Вѣд. 1870, № 12.

5) Землед. Газ. 1878, № 5, стр. 72.

6) Das stimmt zu der Angabe von 3 bucharischen Batman pro Tanap, in guten Jahren (Vergl. Русск. Типограф. II, 1872, стр. 74).

Nichtsdestoweniger und trotz der sorgfältigen Kopfdüngung welche nach vorheriger Lokkerung der Zwischenräume mit der Hakke, schon vom dritten Jahre an mindestens in jedem zweiten Jahre gegeben wird, soll auch in diesem unübertrefflichen Klima und Boden die Luzerne im zwölften Jahre schon recht altersschwach sein und so lange nur in dem Falle lohnen wenn man den undichter werdenden Stand durch Nachsäen vervollständigt hat. Neun Jahre dauert sie gewöhnlich.

Sie erreicht im dritten Jahre ihren reichlichsten Ertrag der durchschnittlich 300 aber auch bis 1200 Pud Heu pro Dessätin steigen soll; indem 4 Mal im Sommer gemäht, und dazwischen ein bis zwei Mal, im Ganzen also womöglich 8 Mal im Sommer gewässert wird. Näher zum Rande der Mulde, wie z. B. beim Dorfe Nana j verkürzt sich die Jahreszeit so sehr dass die Luzerne nur zwei Mal gemäht werden kann.

An Saat erndtet man 35—50 Pud von der Dessätine.

Sie gehört zu den Erstlingen des Frühjahrs. Schon am 8. März sah ich zweijährige Luzerne bei Margelan, 1" lang aus der Kopfdüngung hervorschauen. Die Stöcke standen eine kleine Spanne weit von einander ab. Einjährige Luzerne war am 25. April handhoch. Von dann an geht es zusehends mit dem Wuchse vorwärts.

Durch die neuen Zustände, die Kavallerie und den regen Postenlauf ist der Luzernbau offenbar in viel höheren Schwung gekommen, als es ohnehin schon früher der Fall gewesen. Vor Ankunft der Russen hatte das Hundert Luzernheu-Bündel in Ferghaná 1 Rbl. 60 Kopeken gekostet (in Taschkent sogar 1 R. 20 Kop.). Ich musste im April 3 bis 4 Rbl. zahlen, ja der Preis stieg in Margelan doppelt so hoch, und bis 10 Rbl. als es ein paar Tage geregnet hatte. Unterdessen war in Kokan der Preis viel niedriger. Die Spekulation bemächtigte sich dieses Umstandes, man holte lange Reihen von Karrenladungen herüber und der Preis ging rasch zurück. Im Herbste scheint 2 Rbl. dort der gegenwärtige Durchschnittspreis zu sein<sup>1)</sup>.

Am Verlaufe des ganzen mittleren Ssyr wurde zu meiner Zeit überall viel Luzerne gebaut. Die gesicherte Abnahme auf den Poststationen forderte dazu auf. Der Preis des Heu's hielt sich auf 1 Rbl. 80 K., doch sah ich den Bund grünen Futters ohne Widerrede mit 6 Kop. bezahlen. In den Städten wiegen die Bünde nur 6 bis 7 Pfund; aus erster Hand in den Dörfern gegen 10 Pfund. Frisch gemäht wird das Grünfutter halb so theuer als das Heu gerechnet, was allerdings dem Verhältnisse des Futterwerthes schlecht entspricht; doch werden die Bünde des Grünfutters wohl um die Hälfte schwerer gebunden, was die Unrichtigkeit etwas ausgleicht.

Es ist eine Lust zu sehen wie grün das Heu in jenem Klima geborgen wird. Gewöhnlich ist es auf dem flachen Dache in Sicherheit gebracht, oder auch auf den Gabelästen der Bäume und mit Stroh oder Schilf überdeckt. Das Werben wird den Leuten leicht genug.

1) Auch in Ssamar kand steigt das Luzernheu bis zu | Herbste, im Frühjahr zu der doppelten Höhe (Протокол  
12 Rub. In Taschkent steigt der Preis von 2 1/2 Rub. im | Забѣд. Туркест. Общ. люб. естествозн.).

An manchen Stellen durchsetzte jedoch viel Kleeseide das Heu und wies darauf hin wie nöthig auch wegen dieses Schmarotzers das Behacken der Zwischenräume ist.

Die Luzerne wird übrigens nicht nur gesielet, sondern zu Ende März sah ich an vielen Orten Pferde und andere im Winter heruntergekommene Hausthiere auf Luzernstücken weiden, gleich wie auch feiste Schaafe zur Vollendung der Mast neben ihnen. Diese werden fettgegräst unter Zugabe von Oelkuchen.

Man säet die Luzerne gewöhnlich im Frühjahr, zu gleicher Zeit mit dem Flachs, sobald die Frühlingsfröste nicht mehr dräuen.

Im ersten Jahre mäht man sie nicht über drei Mal (im Juni, Juli und August), in den folgenden 4 bis 5 Mal und gewinnt noch einen schwachen Herbstschnitt an Grünfutter.

Zur Saat bleibt dreijährige Luzerne stehen welche 36—38 Pud pro Dess. lohnen soll.

Der Klee. Er wird nirgends angebaut. Da ich jedoch zwischen Nanaj und dem Herausbruche der Potsch-atá aus dem Gebirge, ihn nebst trefflichen Süssgräsern im wilden Zustande vorzüglich gedeihen sah, dort wo in den Vorbergen das Klima für Luzerne zu rauh wird, so liegt darin die Zukunft der Landwirthschaft des Gürtels der aus der Thalmulde zum Gebirge hinaufführt.

Kaun. Die Melone. Es werden zwei Hauptgruppen Melonen unterschieden: frühreife (Gandaläk) kleine, kuglige, und spätreife (Kaun) gross, länglich und härter im Fleische. Hr. Smirnov hat den zahlreichen Sorten besondere Studien gewidmet, deren Veröffentlichung wir entgegensehen.

Die frühreifen werden bei Namangan frühestens zu Anfang März gesäet<sup>1)</sup>, die anderen  $1\frac{1}{2}$  bis 2 Wochen später gewöhnlich jedoch zu Anfang April. Erstere reifen um die Mitte des Mai, die anderen zu Ende Juni und die spätesten zu Ende August und Anfang September.

Unter mittleren Breiten des Namangan-Kreises gedeihen nur noch gewisse Sorten, weiter nordwärts also in Mámaj und Nanaj keine mehr, daher sie dorthin verführt werden.

Es können 9 Tausend Melonen auf der Dessätine gedeihen.

Die aus Indien stammenden Melonen gehören zu den wichtigsten Lebensbedürfnissen der sesshaften Bewohner Mittelasiens, welche, mit kaum glaublicher Genügsamkeit den Sommer als Vegetarianer existiren und fast ausschliesslich von Brodfladen mit Aprikosen oder mit Melonen sich nähren.

Wie dürfte es zusammenhängen dass gerade im Polnischen die Benennung «Kawon» den orientalischen Namen für die Melone so unverändert wiedergibt?

Bei der grossen Menge verschiedener Kulturpflanzen welche sich im Feldbaue des Orients eingebürgert haben, und deren Hauptsächlichste wir vorstehend aufgezählt, lag es nahe eine gewisse unbewusst geübte Wechselwirthschaft vorauszusetzen. Hr. Bro-

1) Nalivkin in Търк. Вѣд. 1880, № 21, стр. 83.



dovskij hat das Verdienst darauf hingewiesen zu haben dass solches nicht statt hat. Von einem systematischen Wechsel zwischen Blatt- und Halmfrüchten kann bei den Sarten die Rede nicht sein.

Daran hat es jedoch nicht fehlen können dass so aufmerksame Landbauer wie die Kleinbesitzer in den Oasen es nothgedrungen sein müssen, bei Erfahrungsregeln stehen geblieben sind, an die sie sich bei Bestimmung der Aufeinanderfolge der Kulturpflanzen halten. Die herrschende freie Fruchtfolge ist also nur bedingungsweise frei.

Dass auf den ungewässerten Lälmi-Feldern der peripherischen Zone Ferghaná's wir der freiesten Steppenwirthschaft begegnen welche, je nach Bequemlichkeit, Gutdünken und Abnahme der Fruchtbarkeit, jetzt hier, das nächste Jahr wiederum hier, oder aber auch an beliebigem anderen Orte ihr Heil im Säen versucht, ist um so natürlicher, als Platz genug vorhanden ist, und es vorzugsweise Steppensöhne, Kirgisen, sind, welche als Halbnomaden zum Kornbaue übergehen. Diese mögen weder mit der unablässigen Sorgfalt und Nachhilfe zu thun haben, welche das Bewässern verlangt noch sind sie zu der höheren Stufe der Voraussorge emporgestiegen welche der Anbau von Wintergetreide voraussetzt. Sie bauen ausschliesslich Sommerkorn und meist nur zu eigenem Lebensbedarf, d. i. Weizen, Gerste und Hirse.

Interessant ist es aber, die Hochkultur der Sarten auch mit der zweiten unter den Uebergangsformen der Feldwirthschaft behaftet zu sehen: mit der Dreifelderwirthschaft. So sehr sich auch die Zähigkeit bewährt hat, mit der sie sich auch dort in Europa unverdrängbar erhält, wo sie gar nicht am Platze ist, so will das doch nichts bedeuten im Ver gleiche mit den Umständen unter denen die Dreifelderwirthschaft sich in Mittelasien behauptet, und zwar lediglich in der Wirthschaftsweise des Grossgrundbesitzes.

Um diesen Umstand richtig aufzufassen wollen wir jedoch mit der Betrachtung des Akkerbaues der Kleinakkerer (Possirekór, Pässreker) beginnen d. i. mit raschem Sprunge mitten in die Hochkultur der Oase uns versetzen, bei der wir die Spatenkultur — hier durch die Hake besorgt — mit dem Pfluge im edlen Wettstreite begriffen finden. Bleiben wir bei dem, selbstverständlicher Weise ganz willkürlichen, Maasse stehen, dass wir Denjenigen der weniger als eine Dessätine Landes bebaut zu den Kleinakkerern rechnen, wobei das was wir auf Seite 214 gesagt haben doch noch seine Giltigkeit behält. Die Geringfügigkeit der landestüblichen Einheit des Feldmaasses, des Tanap weist schon auf die vorwaltende Rolle hin welche dem Kleinakkerer in Ferghaná zukommt.

Auch der Kleinakkerer Ferghaná's vermag der Brache (Schüdgar) nicht ganz zu entzihen; sie erhält sich unter dem Schutze des alten Axiomes: der Boden müsse zwischen durch ausruhen. Es ist mir nicht gelungen mir eine klare Einsicht darin zu verschaffen, ob es nicht möglich wäre vollkommen ohne Brache auszukommen, wie solches bei der Länge des Sommers, bei dem viel gebräuchlichen Wechsel zwischen Getreide- und Hakkfrüchten, bei so schönem Boden, und zwar bewässerbaren Boden sich voraussetzen liesse. Im Angesichte des allgemeinen Mangels an bestellbaren Lande einerseits, so wie an-

dererseits der oft fast unzählige Male wiederholten Pflugarbeiten müssen wir uns wohl dessen bescheiden dass eben bisweilen es nicht gelingen will ohne Brache sowohl des Unkrautes Herr zu werden, als auch die richtige Gahre zu erreichen.

Wenn aber Brodovskij geglaubt hat eine vom Kleinackerer allgemein eingehaltene regelmässig alle fünf Jahre<sup>1)</sup> wiederkehrende Brache erkennen zu dürfen, so scheint mir das ein Irrthum zu sein. Bevor wir das annehmen, müsste eine herrschende Eintheilung des Feldareales in fünf Theile nachgewiesen werden; woran ich zweifle.

Mir hat geschienen als kämen die Akkerer dort wo das Land hoch im Werthe ist und hinreichend Wasser zur Verfügung steht auch ohne Brache aus, wobei jedoch — da Beides vorzugsweise in unmittelbarer Umgebung der Städte zusammentrifft — der Feldbau fast ganz in Gemüse- und Gartenbau aufzugehen pflegt. Fruchtbäume, Weinreben, Melonen, Gemüse aller Art mit Einschluss der Tomaten, des türkischen Pfeffers und der neuerdings zum Verkaufe an die Russen gebauten Kartoffel, Blumenkohl u. d. m. verwerthen den Boden hier am vortheilhaftesten; auch einzelne Luzernstükke werden gepflegt. An Dünger mangelt es nicht.

Brachliegende Flächen trifft man jedoch in Menge an. Zumeist sind es Gemeindeländereien oder wenigstens Aussenfelder (Kakýr ?) welche beweisen dass es an Land nicht gebricht, aber wohl an Wasser. Theile solcher Flächen werden gewöhnlich ein bis zwei Mal schon im Herbst gepflügt, mit Weizen besät und darauf für 5—8 Jahre dem Beweiden überlassen. Das scheint ausser dem Wassermangel auch auf Düngermangel zu weisen.

Die ächte Brache scheint aber gleichfalls wegen Düngermangel, nach Brodovskij's Mittheilungen, wohl bei den Grossgrundbesitzern (Dichkan) im Gebrauche und an eine Dreifelderwirtschaft gebunden zu sein, wobei mitunter eine Halbbrache der besseren Ausnutzung des Bodens unter die Arme greift. Die Sojabohne füllt meist die Halbbrache aus.

Bevor wir auf die Fruchtfolge insbesondere eingehen, müssen wir vorerst von dem Feldkomplexe (Dalá), das hinter dem Hause belegene Gartenland (Khajat oder Tscharkák) ausscheiden das stets mit einer Lehmmauer umfriedigt ist und Majdán genannt wird wenn es mit Fruchtbäumen besetzt ist. Es scheint diese Umfriedigung so ziemlich das Erste zu sein womit die Niederlassung beginnt, denn ich fand Umfriedigungen an öder Stätte vor, und auf meine Frage: was diese Verödung bedeute? hiess es: wahrscheinlich habe das Wasser nicht hinkommen wollen. Ausser den Fruchtbäumen und Weinstöcken ist im Garten der Sitz des Gemüsebaues; aber auch Mais, Hanf, Tabak und Luzerne trifft man hier an.

Weit ab im Felde stösst man wohl dann und wann auf eine solche Umfriedigung; sie ist jedes Mal der Luzerne wegen vorhanden. Weil durch ein Jahrzehnd ohne Wechsel den Boden einnehmend gehört die Luzerne nicht zum eigentlichen Feldbau; es wird für sie ein besonders gutes Ekkchen, wo möglich aber zunächst am Hause eingeräumt.

---

1) Im Kreise Ssamarkand.

In Bezug auf die Luzerne wird einhellig festgehalten dass sie nicht vor Ablauf von mindestens vier Jahren auf sich selbst folgen darf. Allgemein ist anerkannt dass nach Luzerne Jegliches gut geräth. Man lässt gewöhnlich die so viel Dungkraft beanspruchende aber mit ausserordentlichen Massen lohnende Dshugara auf die Luzerne folgen, baut dann wohl Melonen und lässt nun erst Weizen, und auf diesen wiederum Weizen folgen, für den die Reste der Luzerndüngungen und der gestürzten Luzernstoppeln im Boden, noch hinzureichen pflegen.

Das Getreide anlangend werden Weizen und Gerste als edleres «Weisskorn» (Ak-Gallä), dem Schwarzkorne (Kará-Gallä) gegenübergestellt das die verschiedenen Hirsen, Oelfrüchte u. s. w. umfasst.

Die Winterfrüchte (Teramoi) werden alle gewässert, während die Sommergetreide, obgleich nur in der Unrandungszone des Thales, auch ungewässert angebaut werden, so dass der Ausdruck Bogár bald Sommerfrüchte, bald ungewässerte Früchte zu bezeichnen scheint.

Unter den Winterfrüchten sollen wiederum Winterweizen, Wintergerste, Flachs, Linsen, Kichern (Nachod) als «Weisse» (Ak) in sofern unterschieden werden, als ihr Stroh schon früh im Jahre bleicht, (daher weisse) und sie das Feld früh räumen d. i. im Mai oder spätestens zu Anfang Juni, während alle übrigen Kulturpflanzen, einer längeren Vegetationszeit bedürftig noch grün sind, und deshalb unter der Bezeichnung Kök zusammengefasst werden<sup>1)</sup>.

Diese Unterscheidung hatte zur Zeit als die Abgaben von den Feldfrüchten in natura erhoben wurden eine besondere Bedeutung welche jetzt verloren geht. Man erhob den Zehnten von den Ak-Früchten im Mai, von den Kök im August und später.

Endlich haben wir noch dessen zu erwähnen dass bisweilen in Ferghaná durch eine ungewöhnliche Spätsaat im Herbst, oder besser im Herbstwinter, das Sommerkorn in eine Mittelstellung zwischen Sommer- und Wintergetreide gebracht wird, unter der Bezeichnung «Dunachta». Je nachdem sich der Winter gestaltet keimt solche Saat entweder erst im Frühjahr und gibt dann ein frühes Sommerkorn, oder sie geht auch schon im alten Jahre auf, bleibt auf der ersten Stufe der Grasbildung stehen, und wartet die Frühjahrswärme ab.

Ueberdiess ist auch das Fallkorn in Ferghaná nicht unbekannt. In Folge plötzlicher Luftdürre rieselt es und sät sich aus, als «Chudra». Auch in zweiter Generation kommt das Fallkorn vor und heisst dann «Mudra». Fallkorn gibt das Wintergetreide allein, und weil es geneigt ist zu schossen, so muss das Gras geschnitten oder beweidet werden.

1) Da bald türkische bald altpersische Ausdrücke gebraucht werden, mein Dolmetscher aber ein Tatare war der kein persisch kannte, so war es nicht möglich Klarheit in diese Terminologien zu bringen. «Tramoi» bedeute den verfloßenen Monat, behauptete mein Dolmetsch. Was Buslaj-Tuslaj im Feldbaue bedeute, konnte er mir nicht angeben, behauptete aber in gewöhnlicher Redeweise heisse das: es verdarb, ist aber wieder in Ordnung.



Die Fruchtwahl anlangend scheint man sich in Ferghaná an folgende durch die Urpraxis ermittelte Regeln zu halten. Sie werden beherrscht durch die Rücksicht auf Dünger- und Wasserbedarf, so wie auch Vegetationsdauer der Pflanze und Marktbedarf.

Auf gedüngte Brache wird gewöhnlich Winterweizen, Mais oder Hirse gebracht. Baumwolle mag frischgedüngten Boden nicht. Soll Baumwolle auf Baumwolle folgen, was ganz gut angeht, so muss Mineraldüngung, d. i. Kurgan-Löss aufgeführt werden.

Gleich der Baumwolle verträgt auch die Dshugara dass sie auf sich selbst folge; da sie aber eines sehr kräftigen Bodens bedarf so muss zur zweiten Frucht stark gedüngt werden. Endlich ist der Reis auch eine Frucht die häufig immer wieder auf derselben Stelle gebaut wird, weil das Wasser nicht überall hinreicht. Er ist aber genügsam und bedarf seltener und geringer Düngung; wo möglich einer Gründüngung.

Durch die Dshugara wird der Akker so mitgenommen, aber zugleich so frei von Unkraut dass man auf sie gewöhnlich Flachs folgen lässt; wenn nicht Baumwolle, für welche jedoch der Boden schon häufig zu kraftlos ist.

Abgesehen von dem Reis der eine Wasserpflanze ist, haben Möhren und Melonen einen im Untergrunde von Wasser angefrischten Boden gern. Beide bedürfen einer in guter und alter Düngkraft stehenden Akkerkrume und erstere werden als Nachfrucht nach Weizen bis zum Oktober bedeutend grösser als wenn man sie im Frühjahr sät.

Am wenigsten Wasser bedürfen Mais und Gerste, daher diese gewählt wird um die von dem Wasserzuflusse entferntesten Feldflücke auszunutzen. Auch die Sojabohne, die Linse, die Hirse, der Mohn und der Sesam verlangen nicht viel Wasser und begnügen sich im Nothfalle mit einmaliger Wässerung.

Abgesehen vom Wasser machen Reis und Baumwolle dieselben Ansprüche an die Bodenart und Bodenkraft und die Temperatur, so dass es von der zu Gebote stehenden Wassermenge abhängt ob ein Landmann einen grösseren oder kleineren Theil seines Akkers unter Reis oder aber unter Baumwolle stellt.

Auf Baumwolle lässt man gern Soja folgen.

Sehr wesentlich bestimmt die Vegetationsdauer die Aufeinanderfolge der Früchte da es darauf ankommt den Boden so viel als möglich auszunutzen. Schon die Thatsache dass die Luzerne 5 Mal im Sommer unter die Sichel kommt weist darauf hin dass der Anbau einer einzigen Feldfrucht die Vegetationsdauer eines Sommers auszufüllen nicht hinreicht. Der Hauptfrucht geht also entweder eine Vorfrucht voran, oder es folgt ihr eine Nachfrucht. Ueberdiess sind zumal im Garten Zwischenfrüchte beliebt, so dass also Mais, Dolichos (Lubia) Kürbisse auf den Rändern der Melonen-Beete stehen, oder der Mais mit Leguminosen unterbaut wird. Hierher gehört denn auch die Baumfeldwirtschaft, zu welcher insbesondere die schattenlosen, entasteten und entlaubten Maulbeerbäume Veranlassung bieten.

Unerwähnt darf hier auch nicht bleiben dass eine so sehr langer Vegetationszeit bedürftige Pflanze wie die Dshugara dennoch nach dem Aberndten des Wintergetreides hie und da ausgesät wird, nämlich zu Grünfutter, wie das auf Seite 238 berührt worden ist.



Abgesehen von diesem Zweckke sind 'als Nachfrüchte nach Aberndtung des Wintergetreides alle gebräuchlichen Oelpflanzen, Bohnen, Erbsen (Burtschak), Kichern (Nachot), Linsen so wie namentlich auch Hakkfrüchte als: Möhren, Runkeln, Rüben, Rettig, Zwiebeln und die Melonen nebst Anverwandten aufzuzählen.

Bisweilen lässt man sogar den Reis als Nachfrucht auf die Wintergerste folgen.

Dem Gesagten zufolge ist es also der gewöhnliche Fall dass man in einem Jahre derselben Bodenfläche zwei Erndten entnimmt. Ich habe keine dreifache Erndte ermitteln können; abgesehen von dem fünfmaligen Schnitte der Luzerne.

Dessen wohlbewusst dass der Herbst diejenige Jahreszeit ist, welche von Jahr zu Jahr sich am meisten gleichbleibt warten die Eingeborenen im Frühjahr alle Sprünge der Witterung ab. Dadurch geräth aber die zweite Frucht nicht selten in das Gedränge des einsetzenden Winters, zumal wenn durch zu üppige Düngung die Pflanzen besonders spät reifen (z. B. die Dshugara).

Daher wird es verständlich welchen besonderen Werth man in Ferghaná — so südlich es auch liegt — auf frühreife Sorten zu legen hat und welchen Werth der Eingeborene, und zwar nicht nur der Akkerbauer der Umrandungszone auf eine möglichst vollständige Insolation, auf die Sonnenseite (Kungess) legt.

Die Dshugara scheint im Grunde des Thales den grössten Flächenraum einzunehmen; ihr zunächst der Weizen und der Reis. Im Allgemeinen scheinen Winter- und Sommerfrüchte ziemlich zu gleichen Theilen die Akkerflächen in Beschlag zu nehmen.

### Kulturschädliche Einflüsse.

Die wasserspendenden Gebirge welche im Ferghaná-Bekken die Wüste zu paradiesischer Fruchtbarkeit treiben, welche den Vorhöfen ihre prächtigen Weidegründe verleihen, sind nicht ohne Tücken. Abgesehen von den vernichtenden Ueberfluthungen (vergl. p. 178, 204 und Anhang IV. C.) senden sie auch von den eisigen Höhen kalte Luftströmungen in die Tiefe hinab, die dem Landmanne Verderben bringen.

Meine Reise folgte freilich auf einen ungewöhnlich strengen und schneereichen Winter, aber mich erschreckte doch der Zustand in dem sich weite Strecken der Gräser des Winterweizens befanden. Frost und Wasser im Vereine hatten in der Weise gewirkt, dass es das Aussehen hatte als seien die Felder von Schlamm-Vulkanen lilliputanischer Dimensionen durchsetzt. Offenbar war auf eine vollständige Verwässerung des Lehmmergels eine Frostkruste gefolgt. Bei nachfolgender plötzlicher Froststrenge durchbrach die breiige Masse diese Kruste an ihren schwächsten Stellen. Die Weizen-Gräser sahen hoffnungslos aus.

Allerdings nahm die Auswinterung offenbar vorzugsweise salzhaltige Felder und zumal deren niedriger gelegenen Stellen ein, nichtsdestoweniger versicherte mich der Wolostj-

Verwalter von Alt-Aryk der mich begleitete dass er mit Hilfe der Aksakale der ihm untergebenen 8 Dörfer die mit Winterweizen besäeten und hoffnungslosen Felder überzählt und dreizehntausend Tanap zusammengerechnet, auch schon darüber berichtet habe.

Gegen solches Auswintern dürfte nur ein stärkeres Auslaugen des Bodens, ein besseres Abwässern desselben und eine frühere Saat helfen können. Die Frühsaaten fand ich alle in besserem Zustande. Wie schwer, wenn nicht unmöglich es ist durch unmittelbare Entwässerung, und sei es auch durch Dräniren, in solchem Boden etwas zu leisten, bewies die Poststrasse die in der Nähe durchführte. Trotz der breiten und tiefen Gräben welche sie einfassten, und trotz der Höhe zu welcher die Strasse durch den Auswurf erhoben worden war, so wie trotz starker seitlicher Böschung, war sie von fusstiefen Gleisen durchfurcht.

Vom Beetpflügen und von Hahnenkämmen ist schon oben (p. 217) die Rede gewesen.

In Folge derselben Winterstrenge waren die in Mieten verwahrten Vorräthe<sup>1)</sup> an Wurzeln und Obst aller Art, waren in den wärmsten Oertlichkeiten Ferghaná's, inmitten der Thalmulde, die Weinstöcke überall erfroren. Es war ein Jammer zu sehen wie arm- und schenkel-dicke Stämme<sup>2)</sup>, deren Gezweige die durch Gestelle gestützten, in Ferghaná sehr beliebten Laubengänge überflochten hatte, vom Froste getödtet dastanden. Nur einzelne Reben gaben schwache Hoffnung für ein Durchkränkeln; fast alle mussten dicht über der Erde abgeschnitten und die ganze Hoffnung musste auf Wurzeltriebe gesetzt werden<sup>3)</sup>.

Die Weinstöcke hatten sich nur in der rauhen peripherischen Zone Ferghaná's erhalten, da man in derselben gewohnt ist, die empfindlicheren Fruchtsorten, zumal den Wein zum Winter alljährlich niederzulegen und zu bedecken.

Obleich nun freilich eine ungewöhnliche Winterstrenge dieser Schädigungen des Akker- und Obst-Baues angeschuldigt wurde, so scheinen doch ähnliche Vorkommnisse nicht so ganz aussergewöhnlich zu sein da wir davon Nachricht haben dass um die Mitte des Oktober 1876 in Taschent 3 $\frac{1}{2}$  Zoll, in Pendshakent sogar 10 Zoll tiefer Schnee fiel, der um so mehr schädigte als er auf einen jener südlichen Heisswinde «Harmssel» folgte, den regelmässig ein starkes Sinken der Temperatur ablöst. Dieses Mal folgten kalte Winde

1) Sogar so zarte Früchte wie Birnen verstehen die Eingeborenen in Mieten (Silós) trefflich aufzubewahren.

2) So im Garten des früheren Sommerpallastes des Khan in Alt-Aryk.

3) So konnte es denn nicht fehlen dass eine Bitte nach der anderen um Erlass der Steuern sich folgten. Der Hauptmann des Margelan-Kreises berichtete dass an eine volle Einnahme von den Weingärten nicht gedacht werden könne. Der Hauptmann des Kokan-Kreises bat, gleichzeitig mit seinem Berichte über die Schäden in den Weingärten Privater, um die Erlaubniss im Kronsgarten zu Kokan, der durch öffentliche Versteigerung in Pacht vergeben war, die Weinbäume an ihre Wurzel zu kapfen, damit auf Schosse gerechnet werden könne; so auch

im zweiten Kronsgarten Awgan-Bek der nicht verpachtet war; aber die edelsten Sorten enthielt. Zum Mindesten um Erlass der Hälfte der Steuer wurde gebeten.

Der Kreis Tschimion suchte um völligen Erlass der Steuer an. Ein Drittheil aller Saaten, die Weinstöcke und sogar Wallnussbäume waren erfroren. So sehr sich auch die Zentralverwaltung gegen Erlassen der Steuer sträubte, und die Steuer unnachsichtlich zu verlangen heischte, musste sie sich doch auf Einrichtung von Kommissionen einlassen, welche den Schaden spezialisirt abzuschätzen hatten.

4) In Rischtan.

und Frost. Man hatte eben erst die Erndte der Baumwolle, der Dshugara-Hirse und des Mais begonnen; der Reis stand noch unberührt. Gerste, Luzerne und Arbusen litten vom Schnee und Froste. Trauben hingen unabgepflückt bei 3 Graden unter Null. Sehr wurden die noch vollbelaubten Bäume<sup>1)</sup> mitgenommen.

Früh- und Spätfröste lassen die aus Amerika hinübergeführten Sorten der Baumwollstaude überhaupt nicht aufkommen<sup>2)</sup>.

Hagelschläge sind auch nicht ganz ausserordentliche Erscheinungen und erlebte die Russische Herrschaft schon Körner, bis zur Grösse eines Tauben-Eies<sup>3)</sup>.

Bei solchen Unwettern kommt es vor dass grosse Heerden die glücklich den Todesnöthen des Winters entgangen, vorzugsweise Pferde, in Panik gerathen und voll Schrecken dahinstürmend, zu vielen Hunderten unaufhaltsam in Abgründe stürzen; wofür die russische Volkssprache sogar einen besonderen Kunstausdruck sich geschaffen hat<sup>4)</sup>.

Aber auch abgesehen von den Gewitterstürmen in der peripherischen Zone Ferghaná's sind die auch die Thalmulde durchtobenden häufigen Windstösse den Erfolgen des Landwirthens hinderlich und schädlich.

1) Труды Импер. Вольн. Экон. Общ., 1876, Декабрь, стр. 469. — Турк. Вѣд. 1876, стр. 162.

2) Турк. Вѣд. 1876, № XLII.

3) Турк. Вѣд. 1875, стр. 72, 88. 1876, стр. 32. Die Gärten wurden geschädigt, Lämmer erschlagen, bei Pendshakent.

Der Kreishauptmann von Namangan berichtet im Mai 1878 über die argen Unglücksfälle in seinem Gebiete. Der harte Winter habe die Weinreben und Frucht-Bäume der Sorten und das Vieh der Kirgisen getödtet; danach hätten die Ssilä (Ungewitter, Wolkenbrüche) seit dem 17. April fast kontinuierlich angehalten und die Thäler Posch-ata, Ssultan-Wojss, Isfaran und Ganda-Bussak seien zu Grunde gerichtet.

Schliesslich habe auf einer Strecke von 36 Werst ein heftiger Hagelschauer alle Felder völlig vernichtet. Die Lage der Bewohner sei eine verzweifelte, so dass Viele schon hungerten. Haufenweise irren sie von einem Dorfe zum anderen und Viele sind in weitere Ferne gewandert. Es gähre schon und Hilfe der Regierung sei unerlässlich. Die örtlichen Mittel seien unzureichend. Der Gouverneur erbat sich deshalb eine Anweisung von 10 Tausend Rubel, um wenigstens augenblicklich den am meisten Geschädigten mit je 25 bis 100 Rbl. pro Familie zu Hilfe zu kommen. Diese werden beschafft und ein Civil-Ingenieur hingeschickt um die Herstellung der Beschädigungen zu leiten, nachdem die im Anhang IV. C. erwähnten wiederholten Ueberschwemmungen die Einwohner völlig zu Grunde gerichtet und noch drei Hagelwetter das letzte versohnt gebliebene fast reife Korn vernichtet hatten.

Der erste Hagelschlag fand um Mittag des 4. Juni

statt und erstreckte sich über 5¼ Quadratwerst. Ihm folgte der zweite am 10. Juni der eine noch grössere Strecke und 7 Dörfer umfasste und endlich fiel am 19. Juni Hagel von Haselnussgrösse, der auf dem Wege hie und da 7 Zoll hoch lag, kleinere Aryk bis an den Rand füllte, dem Wasser des Kara-ssu den Weg versperrte und dadurch wieder eine Ueberschwemmung hervorrief. Der neuerdings verursachte Schade summirte sich auf 11,300 Rubel ohne die zerstörten Brücken, unter denen gleich anfangs die von Türa-Kurgan über den Kasanfluss nach Tschust führende zerstört worden, der beim letzten Hagelwetter auch Beschädigungen der alle Anerkennung verdienenden über den Narynfluss selbst bei Utsch-Kurgan geschlagenen Brücke gefolgt waren.

Gleich wie in diesen Fällen die Hagelmassen das Wasser zum Austreten brachten, so auch zerstörten die Wolkenbrüche und Gewitterregen an sich nicht selten die zweckmässigsten Zuleiter. Man ist überrascht fern vom Gebirge nachdem sich die Ströme schon vollkommen verzweigt auf arge Zerstörungen durch unbändiges Wasser zu stossen. In unmittelbarer Nähe von Margelan (Bisch-Alisch) stiess ich auf Feldstücke die mit Schotter überschüttet und dadurch verödet waren. Vereinzelt stehende Bäume, leerstehende mit Mauern umgebene Plätze und Spuren der früheren Zuleiter zeigten nur an dass die frühere Ansiedlung hatte aufgegeben werden müssen, und der Mensch vor der Gewalt der Elemente gewichen war.

4) «Табуны шарахнуасы» Турк. Вѣдом. 1876, wo ein Fall beschrieben ist in welchem 507 Pferde umkamen, und 19 verunstaltet wurden.



Ist es gelungen eine vorübergehende Stille abzapassen um die Saaten glücklich in die Erde bringen zu können, so folgt nicht selten ein Brausewind der die schon bestatteten Saamen, oder die sie dekkende Erde verweht. Im Frühsommer werden die Pflanzen geknickt<sup>1)</sup>, wird das Blühen derselben beeinträchtigt; im Hochsommer werden die Körner aus den Ähren gepeitscht. Insbesondere hört man über den Schaden Klage führen den die gefürchteten aus Südwesten kommenden Fieberwinde Harmssel und Tebbad anrichten, indem sie durch ihre ausserordentliche Trockenheit entweder die Blüthen taub werden lassen oder auch die milchigen Körner zum Verschrumpfen oder endlich das richtig gereifte Korn zum plötzlichen Rieseln bringen.

Wenden wir uns zu den schadenbringenden lebenden Organismen, so fehlt es, wie begreiflich auch an solchen in dem lebensvollen Klima nichts. Schon zu Anfange des Sommers war es sichtbar wie arg der Krieg ist, den man gegen die Unkräuter aller Art, zu führen hat, denn um die Mitte des April fand ich Lälmi-Falder so verunkrautet, dass man zu spät jätete. Viele Kreuzblüther erhoben sich, ja der Hederich (Indau) soll (als ausgesprochene Kalipflanze) so sehr seine Rechnung im Löss finden, dass man seine Saamen zu Oel presst<sup>2)</sup>. Aerger als unsere Ouekke wucherte das Osäryg<sup>3)</sup>; die Schungaja (eine Orobanche) schmarotzte hie und da. Ich sah sie an Tabakpflanzen wuchern. Ebenso soll dieser Parasit Melonen und Luzerne angreifen, sich jedoch nie an Dshugara oder Mais zeigen. Das gäbe also ein Mittel an die Hand ihn niederzuhalten. Ausserdem müssen zur Blüthezeit die Orobanche-Pflanzen sorglich abgestreift werden.

Ein zweiter Parasit, die Kleeseide (Cuscuta) war in Ferghaná sehr zu Hause, und war ich besonders überrascht sogar auf ein Dikicht junger, bis 18' hoher Weiden zu stossen, das von der Kleeseide vollkommen getödtet worden war. Die Kleeseide greift vorzugsweise die Luzerne an, und wird im Gemisch mit derselben von den Pferden gern gefressen. Gegen dieselbe wäre das in Europa gebräuchliche Mittel des Umstechens der ergriffenen Stellen anzuwenden. Diese werden dann mit Stroh und Stengeln dick überschüttet welche man verbrennt, oder auch einige Zeit so liegen lässt, bis die Kleeseide abstirbt.

Mächtige Blattpflanzen wucherten, die Kulturgräser mit ihrem Schatten unterdrückend. Auf den Neuländereien der Kirgisen trieben gewaltsam Strauchschösslinge hervor.

Auch das Oidium Tuckeri verschont die Weinrebe nicht<sup>4)</sup>, und es ist um so dankenswerther dass man Maassregeln gegen die Uebersiedelung auch der Phylloxera rechtzeitig ergriffen hat, die in die Weingärten unserer Krimm schon eingefallen ist. Das Wässern würde freilich ihre Vertilgung in Ferghaná sehr erleichtern.

Dass unter solchen Verhältnissen die im Süden so besonders gedeihende Insektenwelt nicht ermangelt dort zu erndten wo sie nicht gesäet hat, ist selbstverständlich.

1) Zumal der Tabak.

2) Im Gebrauche als schärferes Einreibemittel gegen die Räude der Pferde

3) Zuweilen wie asherék klingend. Den Namen haben wir von H. Smirnov zu erwarten.

4) Туркестанскія вѣдомости 1875, № 35.



In Utsch-Kurgan, am Naryn, und in (Namangan) Jany-Kurgan waren ungeflügelte Heuschreckenlarven zu meiner Zeit in vollster Bewegung. Freilich zogen mir auch mächtige Züge von Rosenstaaren dahinwärts entgegen, aber von besonderen Veranstaltungen zu ihrer Jagd oder dass sie gegessen würden liess sich nichts hören<sup>1)</sup>.

Auch eine Menge anderer dem Landmanne schädlicher Insekten scheint es in Ferghaná zu geben, welche uns eine nähere Bekanntschaft mit dem Lande, gleichfalls kennen lehren wird. Indessen dürften die Bewässerungen ausserordentlich mitwirken zur Vernichtung aller ihren Larvenzustand im Boden durchmachender Schmarotzer.

Bisher ist nur von einer Mylabris die Rede gewesen.

Ich selbst fand die Saaten in den überwinterten Schooten der Kalligonen von einem Käfer zerstört, der ausgeflogen war.

Sogar aus den höheren Klassen des Thierreichs erwachsen dem Schaffen des Akkerbauers gefährliche Feinde. Die Vögel treiben es so arg dass gegen ihr Unwesen man inmitten der Felder jene sonderbaren Lösspyramiden erbaut sieht, welche dem Fremdlinge auf fallen, und von deren Gipfeln aus die lebendigen Vogelscheuchen, hauptsächlich vermittels Werfen von Lössklößen den Plünderungen Einhalt zu thun haben. Ja, es hat die Vernichtung der weichsamigen, grannenlosen Weizensorten durch die Sperlinge, den Eingeborenen dazu bewogen solche Sorten nur auf offenem Felde zu säen. Dagegen hat man verstanden sich eine Weizensorte zu verschaffen welche auch inmitten der Dörfer gesäet werden kann, weil ihre Körner so fest in der überdiess scharfbegrannten Aehre sitzen dass den Spatzen ihr Handwerk verleidet ist. Um so schwerer lässt sich diese Sorte auch vom Menschen ausdreschen.

Da auch im europäischen Russland die ersten Anfänge der Maiskultur durch die frechen Anfälle der Saatkrahen in Frage gestellt werden, so fühle ich mich um so mehr veranlasst hier darauf hinzuweisen dass man in Frankreich das gegen den Brand des Weizens so entschieden wirksame Vitriolisiren der Saat mit dem besten Erfolge, auch gegen den Krähschaden anzuwenden begonnen hat<sup>2)</sup>.

Endlich lassen sogar die Säugethiere der Wildniss die mühevollen Arbeiten des Landmannes nicht ungestört. Die Kirgisen sahen es mit Freuden dass wir auf Wildschweine in den Schilfdickichten bei Jasawan Jagd machten, denn sie vernichten in unverschämtester Weise ihre Melonenpflanzungen, trotz aller Wachen, und alte Eber jagten diese Herren sogar in die Flucht.

1) Goldsmid (Telegraph and Travel, 1874, p. 609) der in Angelegenheit der Kabellegung durch den Persischen Golf, reiste, beschreibt die Heuschreckenjagd zu der alt und jung in Beludshistan aufgeboten werden, um die Thiere gekocht und eingesalzen, gleich wie bei den Arabern als Speise zuzurichten.

Sehr praktisch wurden im Kreise Tokmak 2300

Pferde in engen Kreis zusammengetrieben, welche die Larven zertraten (Typk. Бѣд. 1875, № 23).

Ferghaná ist eben von Heuschreckennöthen umringt. So am Nor-Saissan (Typk. Бѣд. 1876, стр. 156). So im Jahre 1874 in der Aral-Senkung (Wood, The shores of the lake Aral, p. 191).

2) Vergl. Journ. d'agriculture pratique 1879, p. 763.

Alle diese den Ertrag der Erndten schmälern den Einflüsse sammeln sich in der Erinnerung der Eingeborenen zu Schreckbildern mit der Aussicht auf die Möglichkeit einer jener Katastrophen welche Hunger und unsägliches Elend von Zeit zu Zeit über Mittelasien gebracht. Auch während unserer kurzen Herrschaft in Ferghaná tauchte das Gespenst schon auf.

Im Jahre 1878 berichtete der Kreishauptmann von Kokan dass hauptsächlich für Ssamarkand im Grossen Getreide aufgekauft werde. Die Sarten Kokans seien in Bewegung und bäten um ein Verbot der Ausfuhr, weil sich sonst Mangel einstellen werde. Der Weizen der bisher 65 Kop., das Weizenmehl das bisher 75 Kop. die Dshugara die bisher 25 Kop. das Pud gekostet, seien schon auf den doppelten Preis gestiegen. Aufgekauft werde weil im Jahre 1877 die Erndte in Afghanistan eine ungenügende gewesen und die anfänglich aus Buchara eingeleitete Zufuhr dahin verboten worden sei. Der Bedarf werde also aus dem Ssamarkand Kreise geholt, da jedoch in demselben die Wintersaaten vom Froste mitgenommen gewesen, so habe sich der Getreidehandel auf Dshisak, Ura-Tübä und Chodshent, schliesslich nun gar die Spekulation der Handelsleute dieser Städte auch auf Ferghaná geworfen, weil auch dieser letzte Winter dem Wintergetreide ungünstig gewesen.

Nach Mittheilungen der Eingeborenen hiess es, dass täglich 800 mit Weizen beladene Kameele und Karren Machram passirten, dass dergleichen schon früher vorgekommen<sup>1)</sup> und schlimme Zustände nach sich gezogen, bis unter dem Khan Khudojar in letzter Zeit ein Ausfuhr-Verbot unter ähnlichen Ausfuhr-Verhältnissen dem Uebel steuerte.

Als der Gouverneur noch immer zögerte ein Ausfuhr-Verbot zu erlassen, wies der Kreishauptmann auf das Drängen der Eingeborenen hin, so wie auf die früher stattgehabten und zu befürchtenden Gewaltthätigkeiten an den Getreidevorräthen Privater.

Es scheint nichtsdestoweniger sich Alles ohne Ausfuhrverbot gegeben zu haben, nachdem darauf geachtet wurde dass kein Getreide zu Spekulations-Zwecken aufgekauft werde<sup>2)</sup>.

Somit hätte es den Anschein als wäre Alles nur ein blinder Lärm gewesen, und doch dürfen wir den Erscheinungen dieser Art eine ernste Aufmerksamkeit nicht entziehen.

Bellew<sup>3)</sup> hat uns in neuester Zeit ein schreckliches Bild aufgerollt, indem er die schaurigen Zustände schildert, welche er im Jahre 1872 in Persien als Augenzeuge durchgemacht. «Wir Europäer — schreibt er — können uns keine Idee davon machen was das heisst: eine «Hungersnoth in jenen Gegenden. In Teheran starben täglich 200 Menschen; in der einzigen Provinz Chorassan starben am Hungertode 120,000 Menschen, im gesammten Ge-

1) Wohl 15 Jahre zurück, unter Alimkul.

2) Bei dieser Gelegenheit wird ersichtlich dass auf den Märkten Ferghaná's: Der Weizen zu achtpudigen Tschetwertj-Maassen verkauft wurde; das Weizenmehl zu Kul-Maassen von 9 Pud Gewicht und zu Tschetwertj von 7¼ Pud Gewicht. Die Gerste zu Tschetwertj von

5½ Pud, Grütze zu Tschetwertj von 8 Pud. Marktpreise in Ferghaná; März 1878, nach plötzlich erhöhter Ausfuhr kostete das Pud:

(S. umstehende Tabelle.)

3) A Narrative of a Journey to Kashgar.

«biete Persiens jedenfalls nicht weniger als  $1\frac{1}{2}$  Millionen. Auf dem ganzen Wege liessen sich fast keine Kinder sehen: sie waren Hungers gestorben».

Wenn nun solche Zustände in so gesegneten Ländern, wie Persien, China und sogar in dem seit einem Jahrhunderte unter der Vorsorge der Briten stehenden Indien sich wiederholen, wie sollte man das sich nicht eine ernste Warnung sein lassen? Gleich am Beginne der Britischen Herrschaft, im Jahre 1770 starben von 25 Millionen Bengalesen, 10 Millionen eines jämmerlichen Hungertodes. Hat diese fürchterliche Lehre etwa ausgereicht um den Greuelszenen vorzubeugen welche uns von dort in jüngster Zeit berichtet worden<sup>1)</sup>? War etwa die gewährte Lernzeit zu kurz?

Sind wir auch der Ansicht dass jedenfalls die wohlthätigen Gebirge in deren Schutze Ferghaná eingebettet ist vor so gänzlichen Misserndten sichern werden wie die oben berührten; schauen wir auch mit grosser Zuversicht auf die Aushilfe welche im schlimmen Falle Ssemiretschje und Südsibirien gewähren würden, so ist doch nicht zu leugnen dass auch im gesegneten Ferghaná eine Unmasse von schädlichen Einflüssen Gewalt übt, und bei unglücklichem Zusammentreffen mehrerer derselben eine Noth einbrechen kann. Jedenfalls liegen dort auch in dieser Angelegenheit die kontinentalen Extreme nebeneinander.

	Höchster Preis in:					Mittlerer Preis in:						Niedrigster Preis in:					Preise in Margelan i. J. 1862 (als Buchara grossen Mangel litt)			
	Margelan.	Andidshan.	Osch.	Tschimion.	Kokan.	Tschust.	Margelan.	Andidshan.	Osch.	Tschimion.	Kokan.	Tschust.	Namangan.	Margelan.	Andidshan.	Osch.		Tschimion.	Kokan.	Tschust.
Weizen .....	90	80	100	75			75		80	63	110	72	59	60	67	70	50			240
Weizenmehl, unges. .			106	92					94	82	115	81	87			70	72			
» gesiebt. .	100		116	104			84		106	93				68		82	84			
Grütze, Reis u. Mais	120		135				105	95	120				105	90		98				
» Hirse .....			106						94							75				250
» Buchweizen. .			110						107							104				
» Manna .....			175						162							150				
Hirse .....	50						35							20						200
» (Dshugara) . .	50		40				41		30		52			32		20				200
Gerste .....	60		55	82			55		45	66				40		28	51			200
Lepeschka { fladen ( $\frac{1}{4}$ Pfd.). ( $\frac{1}{6}$ Pfd.).																				
»									$\frac{1}{3/4}$											
Mohn .....	125						115							105						
Indau .....	70						60							50						
Sygir .....	110						90							70						128
Kunak .....	36						27							20						200
Masch .....	75						60							50						120

1) Vergl. d. W. p. 183, Anm. 1.

#### IV. Die Viehzucht.

Wenn schon in Betreff des Akkerbaues das wirre Ineinandergreifen der sesshaften und der nomadischen Bevölkerung Ferghaná's sich zu einem höchst merkwürdigen Charakterbilde gestaltet, wie das weiter unten vielfach hervorgehoben werden soll, so gilt das in fast noch höherem Grade von der Viehzucht.

Blickt man tiefer in das Getriebe hinein das wir auf Seite 153 schon angedeutet, so steht eigentlich der ideale Akkerbaustaat des geistreichen Thünen leibhaftig vor uns. Aber die vom Akkerbau getrennte Viehzucht verlässt im Winter ihre Umfassungs-Zone und schiebt sich theilweise in die wüsten Lücken hinein welche die Oasen inmitten des Ferghaná-Thales zwischen sich lassen: statt der ringförmigen Kreisfiguren Thünens liegen dann auf der Karte Innen- und Aussengebiete vor uns, welche mit sternförmig gestalteten, ineinandergeschlungenen Fortsätzen zwischen einander hineingreifen. Der stets nur Feldbau treibende Tadshik, steht aber als Akkerbauer immer dem Viehzucht treibenden Nomaden türkischen Stammes gegenüber, und dennoch hat eine von höherem Gesichtspunkte dareinschauende Staatswirtschaft diese beiden Gegensätze nur als zwei, zwar sehr heterogene aber nichtsdestoweniger sich mit unumgänglicher Nothwendigkeit ergänzende, Bestandtheile derselben Einheit, des Landwirthschaftsbetriebes jener Gegenden aufzufassen. China, Japan, Persien, der Kaukasus, Italien, kurz alle durch Bewässerungen sich hervorthuende Gegenden bieten uns übrigens dieselbe Eigenthümlichkeit dar; denn sie ist durch die natürlichen Verhältnisse bedingt: Zentrale Depecoration und zentrale Vegetarianer umgeben von Hirten die fast ausschliesslich Fleischnahrung verzehren.

Dabei ist es interessant zu sehen wie das Schaaf in der menschenleeren Steppe zuerst als Fleischthier auftritt, und erst bei hochgetriebener landwirthschaftlicher Kultur auf Wolle, schliesslich aber, bei noch mehr zunehmender Populazion, dennoch wiederum auf Fleisch gezüchtet wird: sei es in Europa, sei es in Asien.

Sehr bezeichnend für die Ausschliesslichkeit mit welcher der Tadshik nur Akkerbauer ist, und seine Ergänzung im Nomaden sucht und findet, ist der Umstand, dass ich es nur als Sage anführen kann, es gäbe irgendwo einen Tadshik der Heerden weide, wobei aber sogleich hinzugefügt wurde dass seine Viehzucht, gleichsam selbstverständlich, sich auf Schaafe beschränke. Der Erwerb des Akkerbauers ist eben dort ein unvergleichlich sicherer als der des Hirten, der in Jahren da es Glatteis giebt<sup>1)</sup> noch unvergleichlich Schlimmeres erlebt als ihm jemals die erschrecklichen Geisseln der Rinderpest und der Beulenseuche<sup>2)</sup> verursachen. Heute Krösus, morgen Bettler und verhungern.

1) Vergl. z. B. Труды Имп. Вольн. Экон. Общ., 1878, Сентябрь, стр. 106, und 1880, II, стр. 256. | «bösen Fliege» (Tscha-Churda) zugeschrieben. Wiederum die in eine «furia infernalis Linne's» travestirten

2) Auch dort wird die Entstehung derselben einer | impfenden Stechfliege.



Auch auf dem Gebiete der Viehzucht treten uns also die extremsten Gegensätze entgegen: hier Massen-Hungertod, dort Hochmast unter Benutzung technischer Abfälle. Unter diesen sind die Oelkuchen verschiedenster Art obenan. Reisschlaugen dagegen werden oft verschenkt, fortgeworfen oder gar verbrannt.

### A. Das Pferd.

Bereits im Alterthume waren die an Ferghaná in West und Süd anstossenden Gegenden, wahrscheinlich mit Inbegriff Ferghaná's selbst, für ihre vorzüglichen Pferde berufen.

Schon 360 v. Chr. wird von Kuttal, wo die durch Alexander von Makedonien an der Ostgränze seines Vordringens angelegte Stadt Iskander lag<sup>1)</sup>, berichtet: «der fruchtbare Boden erzeugt viele Hausthiere, besonders Pferde vorzüglicher Rasse; ihresgleichen gibt es in keinem Lande der Welt: wilde, sehr schnelle, cochenillefarbige, weisse, regenbogenfarbige, morgenrothfarbige, buntfarbige Pferde».

Entscheidender als diese buntfarbige Nachricht ist jedoch dass Alexander von Makedonien, als es galt die wider ihn ausgebrochenen Aufstände zu erdrücken, in Sogdiana seine Kavallerie wiederum auf 4000 Pferde bringen konnte, wo es eine ausgezeichnete Rasse von Reitpferden gab<sup>2)</sup>.

Auch Darwaz<sup>3)</sup> wurde in den indischen Schriftwerken als das pferdereiche nordische Land bezeichnet.

Noch näher an Ferghaná hinan führen uns die chinesischen Quellen.

Zu den Einwohnern von Kangkiu (Ssamarkand) kamen viele Barbaren — so berichten die chinesischen Quellen, — um Pferde zu handeln.

Im zweiten Jahrhundert vor Chr. lag am Eingange zum Ferghaná-Thale das Land das die Chinesen Tawan nannten<sup>4)</sup>, schon damals berufen für seine vortrefflichen Pferde, welche an einem besonderen Orte im Gebirge gezogen wurden. Den Herrscher des Himmels Reiches, das dort Handelsniederlassungen gegründet hatte, gelüstete es etliche jener kostbaren Tawan-Pferde zu besitzen. Er schickte 1000 Goldstücke und ein goldenes Pferdchen an den König des Landes Tawan, dieser aber zog es vor die Gesandten zu tödten; worauf es zu einem Kriege kam.

Vor der Absendung der Gesandten war ein Gelehrter um Auskunft gefragt worden und gab die tief sinnige Antwort: «Die göttlichen Pferde müssen von Nordwesten kommen.

1) Tomaschek, l. c. p. 45.

2) Dasselbst p. 118.

3) Vanayuja, oder Vanayn und Rusnan; das Roxanake

der Griechen, Tomaschek, l. c. p. 49.

4) Ritter, Asien, VII, p. 661.

5) Um das jetzige Ura-tepe herum lag dasselbe.

«Die der Ussun heissen himmlische Pferde; aber die Tawan, die Blut schwitzen, sind weit robuster Art. Nennt künftig die Pferde von Usen: Vollkommenheit des Occidents; aber die Tawan: Himmelspferde»<sup>1)</sup>).

Zu Ende des XIII. Jahrh. n. Chr. schrieb Marco Polo über Badakschan: «Es ist kalt, nährt aber vortreffliche ungemein flüchtige Pferde, deren Hufe so hart sind, dass man sie nicht zu beschlagen braucht. Sie gallopierten die steilsten Berge hinan, wo kein anderes Vieh zu laufen wagen würde. Auch noch vor Kurzem soll es Fohlen von der Rasse des Bucephalus des Alexanders gegeben haben, die ein Mahl an der Stirn gehabt. Nur der Oheim des Königs war im Besitz dieser Rasse. Da er seinem Neffen keine davon abtreten wollte ward er hingerichtet, worauf seine Wittve aus Rache die ganze Rasse vernichten liess»<sup>2)</sup>).

Auch von Bakui wird zu Anfang des XV. Jahrhunderts berichtet dass es dort Kletterpferde gebe. Noch am Schlusse des XV. Jahrhunderts hatte der alte Ruf seine Geltung, denn der Sultan Baber erhielt vom Fürsten des Landes Fan, am Oberlaufe des Serafschan gelegen, Pferde bester Rasse zum Geschenk<sup>3)</sup>).

Noch in unserem Jahrhundert (1814) fiel es dem russischen Gesandten Nasarof auf dass in Ferghaná, bei Osch, dem Pferde eines Soldaten das beste Zimmer, seinem Weibe dagegen das schlechteste eingeräumt wurde. Die Leibgarde des Herrschers von Kokand ritt auf prächtigen Turkestanischen Tiegerpferden<sup>4)</sup>).

Aus den oben zusammengestellten Nachrichten ergibt sich also dass schon vor mehr als 2000 Jahren die Gegend von Ferghaná für ihre vortrefflichen Pferde berufen war, und dass dieser Ruf sich nachweislich bis in die letzten Jahrhunderte erhielt. Die Chinesen, deren sommerheisse übervölkerte Länder allerdings der Pferdezucht seit jeher kein günstiges Feld boten, erkannten sogar in diesen vielberufenen Pferden nicht nur «die Vollkommenheit des Occidents» sondern sogar etwas «Himmliches». Die Gegenstände des Vergleiches fehlten ihnen aber keineswegs, denn mehr als ihnen lieb war kannten sie die bewährten Pferde der mongolischen Völkerschaften; ihrer Nachbarn im Norden. Wir würden jedoch den Chinesen unverdiente Ehre anthun wenn wir solche Verherrlichung des edlen Thieres als ihrem nüchternen Sinne entsprungen denken wollten. Offenbar hatte der befragte Weise seine Gelehrsamkeit aus indischen Quellen geschöpft, in denen das Ross durch die Hymnen der Rig-Veda lange vor dem bekannten semitischen Lobgesange Hiobs, in göttlicher Verherrlichung<sup>5)</sup> gepriesen wurde. Indischen Quellen entsprang auch die oben gegebene Nach-

1) Ritter, Asien, VII, p. 634, 638; nach chinesischen Quellen.

2) Dasselbst p. 789.

3) Tomaschek, p. 17.

4) Ritter, a.a.O. p. 763. Was diese Tiegerpferde anlangt, von denen mir keines zu Gesicht gekommen, so werden sie schon in der chinesischen Reichsgeographie welche

1790 in Peking herausgegeben worden (Schlieben, Die Pferde des Alterthums, 1867, p. 20) in der Beschreibung von Kokand erwähnt. Wilkins (Журн. Кочев. 1875, № 4, стр. 112) gibt an dass Tigerpferde aus dem Chinesischen, über Kuldsha nach Taschkent kommen.

5) Pietrement, Les origines du cheval domestique, 1870, p. 117.

richt von den regenbogenfarbigen und ähnlich gefärbten Pferden, sowie auch die von den Blutschwitzern<sup>1)</sup>.

Gleich wie die alten Inder und Chinesen himmlisch schöne, werthvolle und flüchtige Pferde aus den Quellgegenden des Amu (Oxus) bezogen, so wiesen wiederum auch von der entgegengesetzten Seite die Westländer gleichfalls auf dieselben Gegenden zurück, wenn es galt den Sitz der besten Pferde der Welt nachzuweisen. Die unübertrefflichen Nisäischen Pferde stammten, einstimmigen Angaben zufolge aus irgend einem Gebiete derselben Länder<sup>2)</sup>. Als Vororte derselben lieferten nach Herodot Medien und Armenien aus der nisäischen weiten Ebene grosse Pferde, von denen der Satrap von Medien dem Perser-Könige jährlich zwanzig Tausend junge Thiere zum Mithrasfeste stellte.

Meine Erwartungen durften also wohl sehr gespannt sein, obgleich ein neuer, kenntnissreich abgefasster Bericht von H. A. Wilkins über die Pferde Turkestans<sup>3)</sup> im Grunde genommen alle Aussichten auf etwas Besonderes ausschloss, jedoch allerdings zu einer Zeit als uns Ferghaná noch verschlossen, und nur ein verstohlener Blick in dasselbe gegönnt war. Aber Buchará und namentlich Ssamarkand waren damals schon wohlbekannte Gebiete, und dennoch weiss Wilkins nur mitzutheilen, dass in einer Gegend das Serafschan-Thales, dem fruchtbaren Miankale, ein vorzüglicher Pferdestamm gezüchtet werde, der die örtlichen Usbek-Pferde (also Kirgis-Thiere) zur Grundlage gehabt, welche durch Turkmen-Hengste veredelt worden<sup>4)</sup>. Der Bau dieses Pferdes, — das wir den Miankale-Stamm (der Argamak) nennen wollen, führt Wilkins dazu, auszusprechen dass die Veredler namentlich zur Jomud-Rasse gehört haben müssen. Es ist ein wenig zahlreicher Stamm, dieser Miankale, der sich jedoch zu festem Typus gestaltet hat, als Paradeperd hoch im Preise steht und vom Emir von Buchara gleich den Argamak als Zeichen besonderer Gunst verehrt wurde. Es wird vom Augenzeugen Wilkins mit allen Kennzeichen arabischen Blutes geschildert, als einer der besten Typen Turan's hingestellt, und soll sich durch Kraft, Feuer und bedeutende Schnelligkeit auszeichnen. Auch bei ihm wird auf

1) Schlieben, Die Pferde des Alterthums, 1867, p.16. In Bezug auf diese sonderbaren Farbenbezeichnungen erinnert Schlieben mit Recht an die: Pfirsichblüthen-, Fliegen-, Forellen-, Tiger- und andere Schimmel, unserer Sprache.

2) Zwischen Susiana und Baktrien, zwischen Merw und Balkh gab es ein Nisáa (Hehn, Kulturpflanzen und Hausthiere, 1874, p. 35). Es wird nach Medien, nach dem jetzigen Khorassan versetzt. Nach Ptolemäus gab es in Margiana ein Nisaia. Wie sollte man dabei nicht an das alte Marghinan (Margelan)

Ferghaná's erinnern werden?

3) Журналъ Коннозаводства, 1875, № 4.

4) Dass diess nur Luxusperde sind, während die Masse der Pferde auch dort dem Transporte der Waaren dient und daher ganz anders zu beurtheilen ist geht aus Arendarenko's genauen Mittheilungen hervor (Мавъ, Матер. для стат. Туркест. края, V). Denselben zufolge kostet im Serafschan-Thale ein Pferd 12—40 Rub., ein Esel 3—10 Rub. Der Unterhalt des ersten 24 Rub., der des letzteren 7 Rub. jährlich.

Auf eine Streckte von 36 Werst wird ein Pferd für 50—60 Kop., der Esel für 20 Kop. vermietet.

» » » » 60 » » » » 160 » » » » 60 » » » »

die nicht genug entwickelte Hinterhand hingewiesen, also auf einen Mangel der den Turkmenen eigen ist<sup>1)</sup>.

Das wäre also wohl der Ueberrest des «himmlischen» des «Himmelspferdes» der alten Chinesen und gross wäre gewiss die Schande vor den Bewohnern des «himmlischen Reiches» und auch vor denen irdischer Reiche, wenn Russland diesen so alten Stamm verkommen liesse, der seinen Stammbaum in der Seitenlinie bis auf den historischen Bucephalus zurückzuführen vermag. Breitstirnig war dieser (weil oxhensstirnig) und folglich entschieden ein Araber.

Stammen die Miankale von Jomud-Hengsten ab, so müssen sie wüchsig sein. Leider lässt uns Wilkins über ihre Grösse im Zweifel. Die Jomud-Pferde kennen wir als sehr edle Abzweigungen der Araber, von ungewöhnlicher Höhe (mindestens 2, gewöhnlich 4 aber auch bis 6 Werschok), deren Hauptfehler in diesem hohen Wuchse liegt, da derselbe durch lange Beine verursacht wird, und im Zusammenhange damit das flachrippige Thier, sowohl vorn als hinten zu schmal ist. Die Hinterhand unentwickelt, dabei die Schulter sehr frei. Die Hinterfüsse arm in den Schenkeln und etwas kuhhessig gestellt, was jedoch im Laufe sich ausgleicht. Die zahlreich aus Khiwa nach Taschkent geführten Thiere verloren bald ihren Werth, obgleich alle rasch im Gallop waren, gut horizontal setzten und einige sogar nicht übel trabten. Ein als Beschläger aus dem Stalle des Khan von Khiwa nach Taschkent geführter Hengst hatte ausser den besagten Fehlern auch überlastete Schultern, wegen klobigen Halsansatzes und ein etwas abschüssiges Kreuz, bei ärmlich erscheinender Hinterhand. Wider Erwarten ging er einen tüchtigen Schub, aber selbstverständlich hob er die Vorderfüsse nicht hoch genug, sondern streifte mit ihnen über den Boden hin.

Die Kreuzung eines solchen Jomud-Hengstes mit einer Kirgis-Stute, die ich sah, zeichnete sich durch lange Unterschenkel und Vorarme aus, so dass die Hinterfüsse untergestellt gerichtet waren. Bei vorzüglich elastischem Schube weit ausgreifend, lief dieses Thier einen bemerkenswerthen Trab. Man sieht hieraus was sich mit dem gegebenen Materiale erreichen liesse, zumal bei gehöriger Auswahl der Stuten und unter Hinzuziehung des ausgleichenden Einflusses des zweiten Typus der Turkmen-Pferde, des Teke-Hengstes<sup>2)</sup>, der dem Original-Araber zunächst steht an weniger mächtiger Grösse, an Ebenmässigkeit der Formen, Gedrungenheit, kräftigen Nieren, mehr entwickelter Hinterhand, und horizontalerem Kreuz<sup>3)</sup>. Den Widerrüst sah ich ausgesprochener als beim Araber, und den Kopf schmärer, d. i. die Stirn vom Auge aufwärts sich verengend<sup>3)</sup>.

1) Identisch mit ihnen dürften die vorzüglichen Pferde sein welche die Ming-Usbeken besitzen sollen (Pyech. Typk. II, 1872, crp. 76).

2) Ich sah theilweise struppirt Thiere dieses Schlages im Besitze des Obristlieutenant Dshura-Beg, des

früheren Befehlshabers von Schährisäbs, der diese Stadt gegen die Russen vertheidigte, als sie dieselbe dem Emir von Buchara zurückeroberten.

3) Ein vorzügliches Teke-Pferd das Wilkins beschreibt, machte den Uebergang zum englischen Vollblut.



Jedenfalls ein ganz genügendes Material um «Himmelsperde» zu züchten d. i. edlen arabischen Blutes, zu dem vor Zeiten offenbar gleich wie heutzutage das veredelnde Element von den benachbarten Turkmenen bezogen wurde. Seit Urzeiten bis heute führten die südöstlichen Stämme der Turkmenen, ein den Arabern gleiches beutelistiges Leben, und beider Hauptgut, das Ross ist fast dasselbe gewesen und geblieben. Nicht nur kamen die Araber, den Islam verbreitend, über das Land der Turkmenen, sondern überdiess soll, nach Wilkins Angabe, Tamerlan 5000 arabische Stuten unter verschiedene Turkmenen-Stämme und auch Nadir-Schah 600 Stuten unter die Teke vertheilt haben.

Doch genug; die schnellen Reitperde, die «Himmelsperde» haben wir abgethan, aber der Miankale sind nur wenige. Was war denn die Masse der Pferde welche der weise Gelehrte «die Vollkommenheit des Occidents» nannte? Offenbar waren es dieselben welche in allen Regenbogenfarben spielten; das Schwarz fehlte ihnen vollkommen. Darauf hin dürfen wir zuversichtlich annehmen es sei eine Mischlingsrasse gewesen. Glücklicher Weise fügt besagter gelehrte Kenner hinzu: sie sind robusterer Art und schwitzen Blut.

Das Blutschwitzen d. h. das Vorkommen von Blutaderknoten welche die Pferde an sich selbst aufbeissen ist bekanntlich eine Eigenthümlichkeit der Steppenperde, und wohl als eine Frucht der Blutstokkung in der Haut unter dem Einflusse der ausserordentlich durchdringenden Winterstürme zu betrachten, denen die bedauernswerthen Steppenthier e Mittelasiens preisgegeben sind. Mit dem Nachlassen der Winterstrenge und beginnendem Här en treten sie hervor.

Da schon in ältester Zeit man die wüchsigen Thiere besonders bevorzugte, auch den Nisäischen Pferden nachgerühmt wurde sie seien gross, so dürfen wir wohl voraussetzen, dass unter der «Vollkommenheit des Occidents» minder edle, schwerere Thiere verstanden wurden, welche derselben Mischung entsprangen wie die Miankale, jedoch weniger edel ausgefallen waren. Der ganze Südosten Asiens hat bis heute nur kleine und unedle Pferde; er sehnt sich seit jeher nach dem besseren aus Nordost ihm zugeführten Materiale.

Sehen wir uns nunmehr in Ferghaná danach um, was es dort für Pferde giebt. Ich sah drei verschiedene Typen.

Der kenntlichste unter diesen war der

#### Gebirgsklepper

welcher den Hochsteppen des zentralasiatischen Gebirgsknotens eigen ist, und im Ferghaná den Namen Kaschgar-Pferd führt, weil er als Lastthier über die hohen Gebirgsscheiden Ost-Turkestans vorzugsweise im Gebrauche ist<sup>1)</sup>. Es sind das Klepper von höchstens 2 Arschin Höhe; gewöhnlich noch kleiner; meist von brauner Farbe, mit allen Kennzeichen ed-

1) Etwa unmittelbarer Nachkomme des Eq. Przewalskij Polákov? von dem ich nur die Anzeige kenne.

ler Gebirgsthiere an feinknochigem Bau, an trockenen gestählt-ausdauernden Muskeln, welche von tüchtiger Unverdrossenheit, kekker Willigkeit und grosser Uebung so wie Gewandtheit im Ueberwinden der Terrain-Schwierigkeiten ausserordentlich schroffer Gebirge geleitet werden; der Hufe u. d. m. nicht zu gedenken. Man würde jedoch ganz fehlgehen, wollte man sich darunter Thiere denken wie sie uns als die Reitrosse der Kaukasischen Bergbewohner wohlbekannt sind. Im Kaschgar—ich würde lieber Karakorum-Gaul<sup>1)</sup> sagen—haben wir es mit einem Pferdchen zu thun das, wie gesagt, nicht auf Schnelligkeit Anspruch macht, sondern vorzugsweise als Lastträger gebraucht wird. Danach hat sich sein Typus gemodelt, und obgleich es keinesweges unschön ist, vielmehr auf den ersten Blick viel Edles verräth, so können dem Kenner doch die Anklänge an die Körperverhältnisse des Hauptlastthieres, des Esels; nicht entgehen<sup>2)</sup>.

Wie aus den unten<sup>3)</sup> gebotenen Maassen und Winkelstellungen ersichtlich, ist, von der

1) Wilkin's erwähnt desselben als des Tibet-Pony, welches Tutti genannt werde. Englische Reisende hörten die Benennung Tangun. Schon Aelian berichtet über Pony's der alten Inder die nicht grösser als grosse Bökke waren. Dem kleinsten Kaschgar den ich maass fehlten  $4\frac{1}{4}$  Werschok an 2 Arschin.

Im Jahre 1819 war man in Petersburg noch so wenig orientirt, dass man dem aus Ssemipalatinsk nach Tibet geschickten Anwerber der Meister in der Bearbeitung der

Kaschmir-Wolle, 9000 Rub. mitgab, für den Ankauf von 6 vorzüglichen Turkmen-Hengsten (Маевъ, Матер. для статистики, 1876, IV, стр. 98).

2) Der kleine Klepper trägt ausser dem Reiter noch einen Schnappsack munter fort. — Der Pakksattel allein wog 28 Pfund.

3) Maasse in Werschok. Die Winkel mit meinem Hippogonyometer gemessen.

	A.	B.	C.
Höhe.....	30,3	30	32
Brusttiefe (senkrechter Abstand des Widerrüsts vom Brustbein) ...	13,2	13,7	14
Schulterlänge (vom Widerrüst zum Schultergelenk gemessen) . . .	10,5	12	12
Brustumfang (im Sattelgurt).....	35	35,7	36
Brustlänge (vom Schultergelenk bis zur Senkrechten vom Widerrüst)	6	6,5	7
Rückenlänge (vom Widerrüst bis zum Kreuzbein-Anfang).....	13,5	14	14
Kreuzlänge (vom Kreuzbein-Anfang zur Senkrechten der Sitzbeine horizontal gemessen).....	4,7	5,2	5
Länge des Oberarms.....	4,5	4,5	5
» » Vorderarms .....	9	11	9
Stellung des Schulterblattes (beim Normalstande des Thieres).....	25°	29—33°	25—27°
» » » (bei möglichst vorgebeugtem Körper).....	27°		
» » » (bei vom Boden fressenden Kopfe) . . .	30°		10—15—20°
» » Oberarmes (bei möglichst vorgebeugtem Körper).....	47°	37°	47°
» » » (bei vom Boden fressenden Kopfe).....	50—52°	42°	58°
» » Oberschenkels .....	27—30°	31—39°	26—37°
» » Unterschenkels (Mittelfuss senkrecht gestellt).....	25°	25°	26°
» » » ( » bei natürl. Stell. d. Thieres)	32°	31°	29°
» » Mittelfusses (d. h. des hinteren Schienbeins).....	8°	8°	10°
» der Hüfte (von der Hüfte zur Gelenkpfanne des Schenkel- knochens gemessen) .....	53°	59°	68°
» » Kreuzlinie .....	56—59°	<div style="display: inline-block; vertical-align: middle;"> <div style="display: inline-block; vertical-align: middle;"> <div style="display: inline-block; vertical-align: middle;">53° Hakke senkr. unter d. Sitzknorren. 59—62°</div> <div style="display: inline-block; vertical-align: middle; font-size: 2em;">}</div> <div style="display: inline-block; vertical-align: middle;">51° 68° Hakke zu- rückgestellt</div> </div> </div>	

Seite beerachtet, der Mitteltumpf (Rückenlänge) so lang dass sogar die Brustlänge und die Kreuzlänge zusammen noch um  $\frac{1}{10}$  bis  $\frac{2}{10}$  der Rückenlänge hinter derselben zurückbleiben. Diese Länge des Mitteltumpfes wird grossentheils vom Brustkorbe ausgefüllt und berücksichtigen wir zugleich den bedeutenden Umfang im Satteltgurt, so sind die trefflichen Lungen des alpinen Thieres gekennzeichnet. Die Kürze der Vorhand wird durch die steile Lage des nichtsdestoweniger sehr beweglichen Schulterblattes bedingt. Noch ungleich kürzer ist das Kreuz, obgleich diese Kürze durch das Vortreten der Hüften in der Seitenansicht gemildert erscheint; sie beruht aber auf starker Abdachung des Kreuzes (Kreuzlinie). Der Oberschenkel steht dem Schulterblatte parallel sobald die Hinterfüsse in Normallage, d. h. mit dem Mittelfusse senkrecht gestellt werden; die ungezwungene Gewohnheitsstellung des Thieres giebt aber dem Mittelfuss (Schienbein)  $8^\circ$  Neigung gegen die Senkrechte, vermehrt zugleich die Neigung des Unterschenkels um einige Grade, so dass das Kreuz dann um so abschüssiger erscheint. Die Winkelstellungen aller Knochen zu einander, in den Gelenken sind sehr beweglich, durchgeübte Gewandheit verrathend.

Im Ganzen haben die Thiere viel Typus, wie die Gleichartigkeit in den Maassen es zeigt, unter denen mir *A* die charakteristischsten Formen zu haben schien, während das grössere Pferd *C*, ausser seinem grösseren Wuchse auch noch einen klobigen Kopf hatte, der Mischung verrieth. In der That war es der schnellste Gänger. Alle aber zeichneten sich durch den Eilschritt (*Chodá* der Russen; *Ajan* der Orientalen) aus, der es den kleinen Thieren ermöglichte es mit dem Schritte der besten langbeinigen Pferde siegreich aufzunehmen<sup>1)</sup>. Auch die vielen weissen Abzeichen, bis zum Laternengesicht, verrathen dass man, gleich wie in Europa, oft versucht hat, dem so nützlichen Klepper mehr Masse zu ge-

1) Eilschritt nenne ich diese im Orient den Pferden vorzugsweise angeübte Gangart, welche die strenge Schule einen «überreilten Schritt» nennt. Es ist die bequemste Gangweise für den Reiter, da der Schwerpunkt des Thieres fast unverrückt in horizontaler Richtung vorwärts geschoben wird. Das Tempo der Füsse hält die Mitte zwischen dem Schritt und dem Pass, darf aber beim richtigen Eilschritt nicht in den Haltpass oder Dreischlag übergehen, sondern muss vier Hufschläge bieten. Die physikalische Pendelschwingung des Beines wird zu Anfang wie zu Ende der Schwingung durch Eingreifen der Streckmuskeln des Fusses unterbrochen und beschleunigt. Es ist wunderbar wie uermüdet diese Thiere diesen Eilschritt fortsetzen können, während er doch unfraglich auf Kosten der Muskelanstrengung ausgeführt wird.

Auch der sogenannte «Antritt» und der «fliegende Pass» sind vom «Eilschritt» wohl zu unterscheiden.

Fälschlich wird diese Gangart welche den Alten wohl bekannt war, von unseren Schriftstellern (auch vom Hippologen Schlieben p. 99) als «trippelnder Gang» karak-

terisirt. Wäre das richtig so wäre die Gangart unbequem, während Xenophon (vielmehr Athenaeus) äusserst treffend sagt: «die Perser sorgen mehr dafür bequem als gut zu reiten». Der Eilschritt könnte aber sehr bezeichnend eine «schwimmende» Gangart genannt werden. Auf kleinen Gäulen fördert er 10 bis 11 Werst in der Stunde, während der schnellste Schritt eines grossen Pferdes den ich gemessen andauernd nur 9 Werst zurücklegte.

Auf dem Markte in Taschkent sah ich einen Eilschritt den ich auf 13 bis 14 Werst schätzen musste; auch verlangte der glückliche Inhaber des Gauls 300 Rub. für ihn.

In Südamerika, namentlich in Peru treffen wir wieder ausser Passgängern (*Paso portante*)—und fast alle Pferde gehen dort von Natur diesen Schritt,—auch den Eilschritt (*Paso Llano*). Ueberdiess werden aber in Peru noch der «*Paso gateado*» und der «*Sobrepaso*» als Abarten des Eilschrittes unterschieden, und ist den Hippologen in Mittel-Asien anzuempfehlen dass sie sich mit diesen, des Vergleiches wegen, näher bekannt machen.

ben. Bekanntlich für die Pferdezzucht eins der schwierigsten Probleme. Zumal beim häufigen Kreuzen der Bergströme wäre allerdings ein grösserer Wuchs wünschenswerth. Die Pferde der Kara-Kirgisen machen den Uebergang vom Gebirgs-Pony zum Steppenpferde.

Mein Reitgaul «schwitzte Blut» und zwar in höchstem Grade, denn das Jucken der Blutaderknoten plagte ihn entsetzlich, und zwang ihn zum Aufbeissen. Da der Kaschgar-Gaul aber gewiss nicht robust genannt werden darf, so müssen wir uns nach der «Vollkommenheit des Occidents» weiter umsehen.

Den zweiten Typus den man in Ferghaná zu Gesicht bekommt, hat man als ein Mischungsthier anzusprechen das dem mehr oder weniger reinblütigen Turkmen-Hengste und den besseren unter den Kirgis-Stuten entsprungen ist. Es ist das der

### Karabair

das Luxus- und Parade-Reitthier der Reichen wenn ausgezeichnet durch ansprechende Formen; der Wettrenner der Liebhaber, wenn hervorragend in seinen Leistungen<sup>1)</sup>. Solche Kreuzungsthiere sind wie begreiflich sehr verschiedenen Kalibers.

1) Es war beim Wolostj-Aeltesten in (Namangan) Jany-Kurgan der, als echter Sportsman, einen hübschen Rennstall von 5 Pferden und einen Kirgisen als Jockey und Groom aufzuweisen hatte, wo ich die besten Thiere sah. Ein wüchsiger Jomud-Hengst wich darin vom oben beschriebenen Typus ab, dass er einen unverhältnissmässig grossen Kopf und sehr grosse Ohren hatte (solche sollen jedoch auch bei den Jomuden vorkommen). Trotz seiner scheinbar so armen Hinterhand hatte dieses Thier seinem Herrn vor Kurzen den Hauptpreis von 100 Goldstücken (Tilla), 10 Pferden und 50 Schaafen eingebracht. Das Wettrennen hatte auf schleimem, hügeligem Boden, einen Kreis von 64 Werst Länge umfasst. Obgleich 15 Preise ausgesetzt waren hatten sich nur 24 Thiere gemeldet, von denen zwei im Rennen fielen. Der Gewinner war dem zweiten Pferde um  $1\frac{1}{2}$  Werst voraus als er siegte.

Es ist in der That ein trauriger Anblick, die armen bis zum Aeussersten erschöpften Thiere sich im Schritte bis zum Ziele schleppen zu sehen, aber ihrem Zweck entsprechen diese nach der anderen Seite hin übertriebenen Entfernungen der Rennen doch mehr, als unsere Sekundenzählungen.

Auf seinen mitgenommenen Gewinner nicht mehr rechnend hatte derselbe Aelteste sich für 70 Goldstücke neuerdings ein Pferd gekauft, das nebst einem zweiten dazu bestimmt war nach Aulie-Ata zu gehen. Dort war zum Todtenfeste eines reichen Wolostj-Aeltesten, wie es wohl auch bei hervorragender Leute Hochzeiten geschieht, wiederum ein Wettrennen angesagt.

Im selben Stalle stand ein mit 20 Goldstücken gern bezahlter Halbjährling, weil die beiderseitigen Eltern sich auf Wettrennen ausgezeichnet.

Einen dritten Wettrenner sah ich in Scharichana. Er war seines Alters wegen für nur 90 Rub. in Ura-Tepe gekauft, wurde aber doch für ein vorzüglich schönes und tüchtiges Thier gehalten, so dass er den Miankale schon nahe stehen mochte. Dem Orte der Herkunft nach zu urtheilen war das so recht ein Tawan-Pferd. Es war der Haut nach ein hochedles Thier, dem zumal die Wangen, von Blutadern gezeichnet erschienen; dabei dennoch  $3\frac{1}{2}$  Werschok messend. Bei verhältnissmässig etwas schmalem Rumpfe, sowohl in der Brust als im Kreuze (doch betrug der Abstand der Vorderfüsse, von vorn betrachtet, fast  $\frac{1}{2}$  Fuss), zeichnete sich dieses Thier durch die dort seltene Eigenschaft aus, dass die Schenkel und Hosen besonders kräftig entwickelte Muskeln aufwiesen. Das Kreuz war gelinde abschüssig; der Rücken etwas emporgekrümmt; der Hals kurz, zu spekkig; der Kopf gross.

Trotz seiner struppigten Beine wurde das Thier für seinen schaffenden Pass gelobt. Die wegen langer Unterschenkel unter den Leib gestellten Hinterfüsse, mit etwas auswärts gestellten Fesseln wiesen auf Schnelkraft im Setzen.

Als Vorübungen zu den Wettrennen müssen die sogenannten Kokburi hier Erwähnung finden. Es sind das die edlen Wettkämpfe der Kirgisen und Usbeken die auf Seite 278 Erwähnung finden.



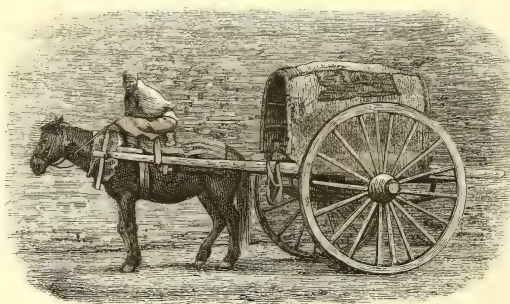
Solcher Thiere giebt es überhaupt nur wenige. Blutschwitzer habe ich unter ihnen nicht gesehen, robust könnte man sie schon allenfalls nennen.

Die Hauptmasse der Pferde Ferghaná's

#### das Karrenpferd

der Fuhr- und Land-Leute, das robust ist, und mitunter auch «Blut schwitzt», wie es den steppengeborenen Thieren eigen ist, wäre immerhin auch würdig von den Chinesen «Vollkommenheit des Occidents» genannt zu werden. Man muss nicht vergessen, dass die Pferde der heissen Tiefländer in hohem Grade degeneriren. Die Engländer sehen sich gezwungen ihre Pferde aus Afghanistan und Arabien nach Indien zu holen; ihre Thiere Indiens konnten nicht fort, so oft sie in die Hochgebirge emporstiegen. Auch die Chinesen sehnen sich nach den unvergleichlich kräftigeren Thieren Westasiens und zumal nach Anspannpferden.

Wie dem nun auch sei, in Ferghaná haben wir es vorzugsweise mit dem Anspannpferde zu thun, und lernen das Steppenthier der Kirgisen zum immerhin noch kleinwüchsigen aber kräftigen, zuverlässigen Schlepper abgeändert, hochachten. Ueber unebene Wege fort, durch steilflurige Wassergräben hindurch, schafft er unbeirrt seine Last von 25 bis 30-40- ja bis 60 Pud mannhaft fort, und hält dabei so arge seitliche Rukke der Karrengabel aus, dass die Last des zusammengehokkten Arbakesch der sich noch auf das Pferd setzt, eher die Stetigkeit des Ganzen zu ermöglichen und zu erleichtern, als das Pferd zu belasten scheint, Nicht nur muss das brave Thier die Last bergab zurückhalten, sondern auch seine Arba-Karre häufig rückwärts stossen. Es ist ein trefflicher Pony-Schlepper.



Holen wir weiter aus, um das richtiger zu verstehen.

In meiner «Baraba»<sup>1)</sup> hob ich hervor, dass gleich wie die Baschkiren augenscheinlich ein Mischvolk seien, so auch ihre Pferde: und zwar aus den heterogenen Elementen des norduralischen Finnenkleppers (Obwinka) und des Steppenpferdes der Kirgisen; ohne die

Wahrscheinlichkeit eines noch dritten, fremden Elementes auszuschliessen, dem vorzugsweise der grosse Wuchs gewisser Baschkirpferde zuzuschreiben sei. Es müsse entschieden als Anspannpferd angesprochen werden.

Das Auffallende lag vorzugsweise in der bedeutenden Breite des Kreuzes und der Brust, an Pferden welche durch Krumpkukel und Rammsnase, so wie durch die mongolische Höhe des unförmlichen Kopfes im Unterkieferwinkel, sich zweifelsohne als vom Kirgis-Reitschlage entsprungen, dokumentirten. Damals blieb ich nämlich für das Kirgis-Pferd bei demjenigen Steppentypus stehen der im Westen als solcher anerkannt ist, und ausser den obigen Kennzeichen sich durch sein schmales, zugleich abgedachtes Kreuz, seinen schmalen durch flache Rippen gestützten Brustkorb, durch emporgekrümmten Rücken und Hirschhals bei schräggestelltem Schulterblatte, ja durch die hageren Schenkel und die die Hinterbacken entlang hinablaufende Rinne zwischen dem Semitendinosus und Semimembranosus, kennzeichnet.

Wo hatte dieses Reitthier seine Breite hergenommen, die es zum Anspanne tauglich machte? Wie gesagt ich schrieb es der Mischung mit den Obwinki des Nord-Ural zu. In dieser Annahme wurde ich noch mehr bestärkt als ich am Oberen Uralflusse Kosakenpferden begegnete welche den Obwinki noch näher standen und als ich dieselbe kleine Rasse in Taschkent unter den Kosaken der «sswodnaja ssotnja» wiederfand. Sie haben weder den Pukkel noch den Rammskopf der Kirgis. So niedrig wie diese Pferde auf den Beinen stehen, und so breit wie ihre Brust ist <sup>2)</sup>, war dieser Ural-Schlag von mir, trotz kleinen Wuchses <sup>3)</sup>, als brauchbar für Bergartillerie und zur Züchtung von Artilleriepferden bezeichnet worden <sup>4)</sup>.

Auf der Strecke zwischen Orenburg und Orsk und weiter, werden dem Reisenden nun solche Uralpferde, grösstentheils im Gemisch mit Baschkir und nur selten mit Kirgis-Blute, vorgespannt.

Weiterhin zwischen Orsk und Kasalinsk liess sich nun wieder der oben bezeichnete Steppentypus erwarten aber statt dessen walteten breitrumpfige Pferde vor, ohne Karpfenrücken, mit wenig abschüssigem Kreuz und ohne mongolische Physiognomie des Kopfes. Kräftige Thiere, zuverlässige Schlepper mit breiter Brust und starken Schenkelmuskeln, steilen Fesseln und recht gut trabend. Manche darunter lehmfarbig mit schwarzem Rückenstreif (Aalstrich) wie die Wätka-Pferde. Es waren Thiere der sibirischen Akkerbauer.

1) Бараба, Приложение къ XIX тому записокъ Имп. Акад. Наукъ, № 2, 1871, стр. 90. — Erweitert besprochen in meiner Schrift: «Das Landesgestüt zu Torgel» Mittheilung der Kais. Livländischen gemeinnützigen und ökonomischen Societät, 1872, № 3, p. 55.

2) Von vorn betrachtend sieht man 4—6" Abstand zwischen den Vorderarmen.

3) Stets unter 2 Arschin.

4) Da man im Reichsgestütswesen sich darüber gewundert hat, so freut es mich einen Gewährsmann in Capt. Wood (The shores of the lake Aral, 1876, p. 86)

aufführen zu können: The Ural Cossaks, schreibt er, are mounted on stout roodsters, standing about 14½ hands high, and shaped rather for carrying weight over long distances, than for speed. These horses are bred in the Orenburg and Ural-countries.

Solche Pferde hatte ich angegeben; der ausdrücklich dazu beauftragte Obrist des Reichsgestütswesen berichtete «nicht vorhanden». Es ist mir Genugthuung auch in den Турк. Вѣд. (1875, № 25) zu lesen: «Уральцы, на своихъ широкогрудыхъ, подобранныхъ коняхъ, прѣхали въ Самаркандъ».

Mit Ausnahme der Gegend von Kasalinsk wo wieder einige ächte Typen von Kirgis-Reitpferden<sup>1)</sup> zwischendurch auftraten, ging es in dieser Weise den Ssyf aufwärts fort, bis schliesslich von der Gegend der Stadt Turkestan an noch breitere, auch grössere<sup>2)</sup>, stark-knochige, grossköpfige, plumpfüssigere Pferde mit straffem Haarwuchse auftraten, welche sogleich verriethen dass sie aus den Niederungen Südsibiriens herstammten. Sie ziehen brav bergauf und halten zuverlässig bergab.

Aus Allem was ich angeführt mag nun entnommen werden dass am gesammten Ssyf und nördlich vom Aral nicht der Kirgis-Reittypus, sondern ein mehr oder weniger ausgesprochener Fahrschlag vorwaltet, und das nimmt Einen um so weniger Wunder wenn man heimkehrend, zwischen Orsk und Orenburg den Zügen von Tausend und aber Tausenden Fuhren der Auswanderer begegnet ist, welche aus dem europäischen Russland der Sonne entgegen ziehen. Sie haben offenbar ihre besondere Aufmerksamkeit darauf gerichtet für die weite Reise die tüchtigsten Schlepper ihrer verlassenen Heimat vor ihre schwerbeladenen Wagen zu spannen. Schon Wilkins erwähnt, dass aus Orenburg und Samara ein zahlreiches Kontingent an Pferden in Turkestan einwandert. Es ist also unausbleiblich gewesen dass in Innerasien mehr und mehr das Anspannpferd den Reittypus verdrängte.

Wäre das etwa eine vollkommene Neuerung? Keinesweges. Wenngleich nach den Eimen das Pferd mit dem Arier ursprünglich vom Rücken des alten Welttheils hinabstieg, nach den Anderen das Thal des Oxus die Urheimath der leichten Pferde des orientalischen Reittypus gewesen sein mag, wenn es auch fast selbstverständlich ist dass der erste Bezähmer des flüchtigen Rosses, gleich wie heute der Kirgise, damit anfang sein Kind auf das Füllen zu setzen und das erwachsene Thier selbst zu besteigen, so lassen doch die aus den verschiedensten Quellen gleichlautenden Nachrichten darüber keinen Zweifel aufkommen, dass der Wagen zu den Erfindungen gehört welche wir in den ältesten schriftlichen Ueberlieferungen vorfinden. Schon im dritten Jahrtausend vor Christo fanden sich sowohl Pferd wie Wagen als Bilder in der Zeichenschrift der Chinesen ein. Die ältesten indischen Nachrichten überliefern uns das Wagenlenken als göttliche Verrichtung. Kein Gott erscheint zu Pferde sitzend, kein Krieger tritt reitend auf, sondern den Streitwagen lenkend. Etwa 1800 v. Chr. tritt das Pferd auf den Denkmälern Aegyptens auf, aber nicht anders als vor den Streitwagen gespannt. Die Gemälde und Skulpturen der ausgegrabenen Assyrischen Denkmäler, zeigen 1200 Jahre vor Chr. keinen Reiter, dagegen lehren sie uns den Anspann bis ins Einzelne kennen. Auch bei den Hebräern trat das Pferd zwar spät, aber als Anspannthier auf.

Homer der das göttliche Thier in engste Beziehung zu Neptun, Boreas, Helios und

---

1) Es ist eine Freude den Capt. Wood (l. c. p. 319) by confidently recommended». — Im Khiwa-Feldzuge die Vorzüge dieses «coarse pony», mit seinen «wonderful powers of endurance» rühmen zu sehen, mit dem Schlusse: bewährten sich bekanntlich die Kirgisperde trefflich.  
2) Bis zwei Werschok.

«for British prejudices, a ride across the Kizylkoom may

anderen Gottheiten setzt, kannte nur Anspannpferde. Die Streitwagen, die Wettrennen zu Wagen standen zur Zeit der Trojanischen Helden auf hoher praktischer Entwicklungsstufe, die durch die olympischen Spiele sich zu einem geistigen Kultus gestaltete, zu einer patriotischen That, in der die Glorie des Einzelnen aufging. Homer kennt nur Anspannpferde, denn es gab nicht nur Streitrosse, sondern auch Reisen, (s. z. B. durch den gebirgigen Theil von Lacedämon) wurden zu Wagen zurückgelegt und die Geschicklichkeit steile Berghänge zu befahren spielte eine Rolle. Auf das Genaueste werden von Homer die Kampfesweisen spezialisiert, aber den Reiter sucht man vergebens.

Die Reiternation der Araber machte das Angebot zu Xerxes Heere auf Kameelen streitend mit, und sie, die Pflegerinn des herrlichsten Reitpferdes der Welt scheint um die Zeit der Geburt Christi das Pferd nur aus der Ferne gekannt zu haben.

Zur Zeit des Darius fuhren die Perserkönige auf dem Wagen stehend nicht nur in den Krieg sondern auch auf die Jagd und unter den unzähligen Skulpturen die in Persepolis aufgedeckt worden sind, kommt nicht eine einzige Reiterfigur vor.

Xenophon sagt ausdrücklich dass in Persien die Reiterei bis auf Cyrus ganz unbekannt war, aber auf dieses Herrschers Beispiel und Geheiss so rasch in Aufnahme kam dass jeder Vornehme und Gebildete — genau so wie heutzutage im gesammten Orient — es verschmähte zu Fuss zu gehen. Die bald vielberühmten nisäischen Pferde wurden dem höchsten Gotte geweiht.<sup>1)</sup>

Hiemit mag es genug sein an Zeugnissen dafür das in allen Zungen und Weisen darge-  
gethan wird, das Pferd des Alterthums sei dort wo es zu dem göttlichen Ruhme seiner geistigen wie körperlichen Spannkraft gedieh, ein Anspann- und nicht ein Reit-Pferd gewesen.

Diese Uebereinstimmung der Thatsachen bekräftigt um so entschiedener das unfragliche Resultat welches uns die Sprachforschung geboten, indem sie ermittelt hat, Pferd, Wagen und Pflug seien Errungenschaften gewesen welche das indogermanische Urvolk schon besass bevor es aus Mittelasien hinabstieg und sich in alle Welt vertheilte, zu der Vielzün-  
gigkeit der Völkerschaften die uns schon im Alterthume entgegneten<sup>2)</sup>.

1) Ritter, Asien, VII, p. 637.

2) Diese Wagen sind nun jedenfalls zweirädrige Karren gewesen, wie sie neben dem Urpfluge, dem Haken, bis heute in Turkestan allgemein im Gebrauche sind.

Es ist von vielem Interesse diese Karren, Arbá, in der ursprünglichsten Weise auf freier Strasse entstehen zu sehen. Am Wässerungsgraben im Dorfe sieht man sechs Menschen einen schlankgewachsenen frischgefallenen Stamm, zwischen dicht an einander gepflanzte Pappeln oder Maulbeerbäume hineinzwängen und um etwas weiter abstehende Bäume gewaltsam herumbiegen. Sie sind im Begriffe für eine Arba die Radfelgen zu krümmen, die sich seltener zu einem vollen Kreise — wie das in den Steppen des europäischen Russland bis heute ge-

bräuchlich — gestalten, meistens aber, so wie in nachstehender Abbildung nur  $\frac{1}{3}$  des Radumfangs umfassen, und aneinander gestückt werden.

Auch hier ist der unbefangene Europäer überrascht durch die Einfachheit der Mittel mit denen die Primitivtechnik unerwartet Zweckmässiges leistet, ihre vieltausendjährige Erfahrung bekundend. Ich habe schon in meiner sibirischen Reise (Bd. IV, p. 1417) mich darüber ausgelassen.

Dort wo die Felgendrittheile durch schräge Schnitte aneinandergestopft sind, werden sie durch besondere, zur Peripherie hin gabelförmig auseinandergespaltene Extra-Speichen, gegen seitliches Auseinanderweichen der Felgenenden gesichert. Ein Ring verhindert das wei-

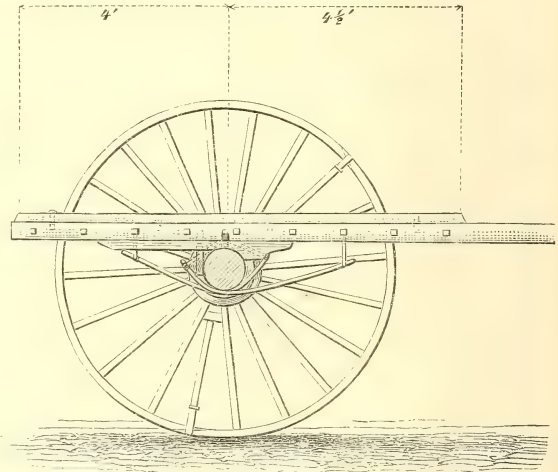
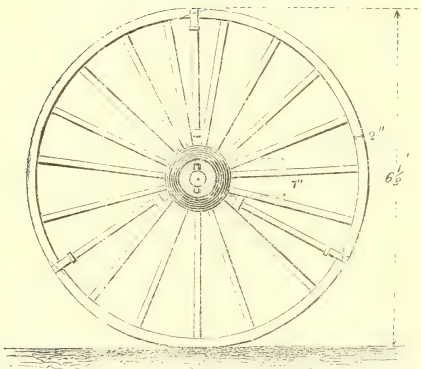


Die Pferde also welche das Alterthum im Südwesten Asiens pflegte waren ganz entschieden ein Fahrschlag, wurden als solche über ein Jahrtausend gebraucht und zu bedeutenderer Grösse als die Steppenthier herangezogen; daraus folgt dass bei dem dazu unumgänglichen mastigeren Futter und bei der Arbeitsleistung die von den Pferden damals verlangt wurde, der Rumpf derselben, zumal in der Vorhand, zu grösserer Masse und namentlich zu grösserer Breite sich entwickeln musste. Man bedenke nur die Deichselstösse der schweren zweirädrigen Wagen, die, mit nur zwei Pferden bespannt, auf ungeebnetem Boden dahinfliegen, mindestens zwei, zu Zeiten bis vier schwerbewaffnete Krieger tragend.

Das Anspannpferd in seiner leichteren Form herangezüchtet zu haben bleibt das Verdienst SW-Asiens, und nur das schwere Anspannpferd ist ein Gebilde das von den Niederungen West-Europa's ausging.

Es beruht also auf Irrthum wenn vorgebracht worden ist, die Denkmäler Assyriens lieferten den Beweis dass schon damals das arabische Pferd dieselben Formen wie heute besass, oder wenn vorsichtiger wiederholt wird: «es besass damals schon den Charakter des ara-

tere Aufspalten der Extra-Speiche, gleich wie ein ham- | ben, sich zwischen 2 Speichen klemmend die Extra-  
merförmiger Ansatz am entgegengesetzten Ende dersel- | Speiche zur Peripherie des Rades drängt.



Eben so beachtenswerth ist, wie der Karrenboden — durch leiterähnliche Sprossen gebildet, welche die Gabelstangen verbinden — vermittelt elastischer unter der Axe durchgehender Stäbe, an die Axe angeklemt wird.

Die 6 1/2 Fuss hohen Räder erleichtern die Zugkraft

nach Möglichkeit und die grosse Breite (7 1/2 Fuss Spurbreite) sichert vor Umstürzen. So geht denn dieses Fuhrwerk auf wegelosen Pfaden mit Sicherheit und bringt über Wässerungskanäle und reissende Ströme seine Last trocken hinüber.

bischen Reinbluts»<sup>1)</sup>. Das Richtige hieran ist, dass die seitlichen Profile allerdings ein edeles, ja stolzes Thier, mit hoch gewölbtem Halse und muthigem Aussehen darstellen, das dem arabischen Typus bedeutend näher stand als dem gemeinen Reitgaul der Steppen des nördlicheren West-Asiens.

Neben dem vorwaltenden Fahrpferde bildete sich aber um die Zeit des Beginnes unserer Aera herum der edle Reitschlag heran, der uns als Vorbild gedient.

Ob nun den Ariern, ob den nördlicher als sie herzuleitenden Mongolen die Ehre gebührt, das Pferd zuerst gezähmt zu haben, ob es ursprünglich bei beiden Völkerschaften ein und dasselbe Thier war, das gezähmt wurde und nach verschiedenen Richtungen sich ausbildete, oder ob vielleicht der Nordsteppen-Gaul aus einem Thiere der Steppenwildnis, das Thier der SW-Asiaten aus einem zweiten hervorging das im wilden Zustande ein Gebirgsthier war, oder aber ob das spätere Araber- und Turkmen-Pferd zum Gebirgs-Pony degenerirte — das sind Fragen deren Beantwortung für uns in der Finsterniss der Urzeit verborgen bleibt. Jedenfalls sprechen alle zoologisch-geographischen Gründe dafür, dass das Pferd ursprünglich ein entschiedenes Steppenthier gewesen sein muss, und dass die «wilden Pferde» West-Europa's lediglich verwilderte Asiaten gewesen.

Hier kann uns nur daran liegen den Gegensatz geltend zu machen der ursprünglich zwischen den Gäulen der Mongolen in den Nordsteppen und der Iraner SW-Asiens seit jeher obwaltete und der neuerdings durch die Rückfluth welche Anspannpferde aus Europa

Die Last wird sehr genau und etwas nach hinten überwiegend geladen, denn der Fuhrmann (Arbakesch) hokkt auf dem Pferde, die Füße auf die Stangen gestützt, die Knie hoch. Geht es bergauf so steigt der Arbakesch keineswegs ab, sondern erhebt sich nur im Sattel, dadurch sein volles Gegengewicht auf die Gabel verlegend. Bergab hält nur der Sattelgurt das Fuhrwerk zurück. Es musste eben ein tüchtiger Fahrgaul sich aus diesen Pferden entwickeln, denn die Seitenstöße und Rucke der Gabel auf dem unebenen Boden sind gar bedeutend, und verhilft dabei die Last des reitenden Fuhrmannes offenbar zu grösserer Stetigkeit.

An dem ganzen Fuhrwerk, das sich mit 40 Pud Last (60 bei Kameel-Vorspann) nicht selten seitwärts über neigt und dennoch aushält, ist nicht das geringste Stück Eisen. Dadurch wird es möglich dass es zugleich als Prahm dient. Es war ein überraschend schönes Schauspiel als ich diese Verwendung zum ersten Male sah.

Wohl eine Werst breit wälzte der gewaltig geschwollene Syr sein Wasser majestätisch dahin. Das 25 Schritt lange Flachboot, die Fähr, war mit Lasten aller Art, und mit unseren Pferden schwer beladen. 12 Kameele hatte man in zwei Reihen dicht nebeneinander zum Niederknien gebracht. Wir stiessen ab. Zwei Pferde, vermittelst ihrer Mähnen an die Spitze des Fahrzeuges so kurz befestigt dass ihr Rücken unter dessen Boden schwamm,

arbeiteten sich mit angestrengtem Rudern ab, um unsere schwere Fähr zum jenseitigen Ufer zu buchsiren. Noch ging ich im Bedauern dieser armen Thiere auf, als das prächtige Schauspiel meine Aufmerksamkeit weckte. Sechs Fuhrleute die ihre Lasten auf unsere Fähr abgelegt, standen mit weit auseinandergespreizten Beinen aufrecht auf ihren Karren. Die Leinen hoch haltend trieben sie ihre Pferde in das Wasser, und an die Rosselenker der Alten erinnernd, kutschten sie ihre sechs Arba, welche ihnen nun als Nachen dienten, lustig hindüber, über den gewaltigen Strom; uns weit überholend. Die Karren erleichterten offenbar den muthvoll und hoch getragenen Thieren, das Schimmen. Nur das Pferd des Einen, das brustleidend sein mochte, arbeitete schwer in der Strömung; sogleich glitt der Fuhrmann, die Gabel entlang zum Kopfe des Thieres. Selbst schwimmend erleichterte und lenkte er seinen Ernährer.

Es ist eine Lust zu sehen wie der Zentralasiatische Lastpferd sorgfältig pflegt, es reinigt und wäscht, gegen die Tageshitze durch Ueberdecken mit Teppichen es schützt, in der Nacht es von seinen Hüllen befreit, es sanft behandelt und reichlich füttert.

Der Slave ist offenbar durch den Mongolen in seiner barbarischen Behandlung der Nutzthiere bestärkt worden.

1) Pietrem ent, l. c. p. 129.

nach Mittelasien bringt, verstärkt wird. Dieser Gegensatz kann dem Laien nicht deutlicher vergegenwärtigt werden als durch beispielweise Heranziehung des afrikanisch-asiatischen einbukkigen romedars, Dgegenüber dem unedlen Zweibukkel das den Kirgisen bis an die Nordgränze seines Vorkommens begleitet.

Die Absatzverhältnisse werden die Kirgisen immer entschiedener zum Aufziehen von Anspannpferden drängen und bald werden sie, das Reitervolk der Skythen, die trefflichen Bogenschützen der Zeiten Herodots, die, wie es hiess, sogar auf ihren Reitgäulen schliefen, — aber ihr Hab und Gut auf Wagen luden, vor welche sie nicht Pferde sondern Ochsen und Kameele spannten, — bald werden die Kirgisen ein anderes Pferd besitzen als den ursprünglichen, zwergigen, schwächtigen, schmalen, karpfenrückigen Reitgaul den wir noch in seiner typischen Glorie gekannt haben. Auch jetzt schon sah ich den Kara-Kirgisen nicht selten, trotz vieler vorhandener Pferde, auf Ochsen reiten.

In wie weit nun die Karrengäule Ferghaná's als zu grob ausgefallene Mischungsthier ähnlichen Ursprunges wie die Karabair anzusehen sind, wollen wir Anderen zur Entscheidung überlassen. Jedenfalls werden wenige Füllen von den Sarten aufgezogen, und manche ihrer Pferde von den Kirgisen bezogen. Da die Kirgisen die Mehrzahl ihrer Hengste verschneiden, die Sarten dagegen nur Hengste reiten, so mag dadurch ein Obwalten breiterer Thiere befördert werden. Ueber die Ungleichheiten im Baue der Kirgis und Usbek-Pferde, die sich von einander nicht unterscheiden lassen, hat sich Wilkins schon ausgesprochen, und zugleich auf mehr typische Pferde in Aulie-Ata hingewiesen, von wo bekanntlich nach Ferghaná alljährlich grosse Schaafherden getrieben werden; also mit ihnen auch Pferde von dort in unser Thal gelangen.

Bevor wir nun die Rassenfrage abschliessen, wollen wir doch noch erwähnen dass die Akten darüber noch nicht ganz abgeschlossen sind, ob nicht das Reitpferd Südwest-Asiens aus Nordafrika her seinen Ursprung genommen. Der Vorfechter dieser Ansicht, der vielberufene Professor Sanson glaubt in der Fünffzahl der Lendenwirbel des Berber-Pferdes einen durchgreifenden Unterschied zwischen dem Afrikanischen und asiatisch-europäischen Pferde, das beständig 6 Lendenwirbel hat, zu erkennen. Es lohnte sich wohl der Mühe diese Ansicht in Turkestan und zumal bei den Turkmen-Rossen zum Austrag zu bringen.

Das breite Thier konnte sich nicht ohne Zuthun entsprechenden Futters entwickeln. Die Füllen kamen in Ferghaná schon Ende März; gleichzeitig mit dem Spriessen üppigen Grünes. Aber auch zu minder saftiger Zeit wird das Pferd des Sarten gut gehalten, fast nie geweidet, stets mit Grünfutter oder Heu der Luzerne (Dshenuschka; Bidá im getrockneten Zustande) gefüttert<sup>1)</sup>. Man rechnet etwa drei bis vier Bündel Luzernheu, jedes 6 bis 7 Pfund schwer, als Tages-Ration. Dazu werden, wenn keine besondere Anstrengungen mehr for-

1) Nur am Rande der Salzwüste Ha-Derwisch sah ich Kinder ganz verarmter Leute die Wurzeln eines der Quecke ähnlichen Krautes, das sie Oasjaryg nannten hervorholen, um durch sie in der Noth des ersten Frühjahrs die noch zögernde Luzerne zu ersetzen.

den  $6\frac{2}{3}$  Pfund<sup>1)</sup> Gerste<sup>2)</sup> gegeben, oder anstatt derselben um die Hälfte mehr Dshugará-Hirse. Zuwider unserer Regel wird dem Pferde auf dem Marsche nachdem es sich eine Stunde erholt die Gerste vorgesetzt, und erst viel später, oder auch am Morgen des folgenden Tages Luzernheu.

In der Thalmulde ist deshalb der Unterhalt eines Pferdes theuer; oder vielmehr seit Heranzug der Russen theuer geworden. Der Dshiggit rechnete mir vor dass bei rechtzeitigem wirtschaftlichem Einkaufe des Futters im Herbste, der jährliche Unterhalt eines Pferdes (abgesehen von Auslagen für Beschlag, Dekken u. s. w.) nicht unter 40 Rubel zu stellen sei. Versäumt man die Zeit so steigt die Ausgabe leicht bis auf ein Mehrfaches; eben so auf der Reise.

An den Kaschgar-Kleppern fiel mir etwas auf, was schon in Island meine Aufmerksamkeit erregte und dort wahrscheinlich zu der Sitte des häufigen Haltens für nur höchstens zehn Minuten geführt hat. Beim Grasens geschieht das Scheeren des Rasens in ungemein rascher, hastiger Aufeinanderfolge. Zugleich vorschreitend und kauend lassen sie nach Verlauf jeder Sekunde einen Biss dem anderen folgen, so dass sogar satte Thiere in der Minute 60 Mal zugreifen.

Sowohl die überaus grossen Abstände zwischen den Temperaturen der Jahres- wie der Tageszeiten und die Heftigkeit der Winde, als auch andererseits der Bezug edlerer Pferde südlicher Herkunft haben es mit sich gebracht dass man im Ferghaná-Thale nicht nur die Pferde der Sarten, sondern auch der Kirgisen in dicke Filzdekken eingehüllt sieht. Wie sollte das auch anders sein da wir sehen werden dass nicht nur das Kameel, sondern auch die dickbepelzten Schaaf eingenaht werden. In den Schilfniederungen des Aral kommt noch eine dritte Ursache für solche Sorgfalt hinzu, das sind die Mücken- und Moskito-Schwärme welche den Thieren sonst das Garaus machen würden.

Bei heissem Sonnenbrande sieht man Pferde, sogar unter dem Sattel, von doppelten schweren Dekken umhüllt und erinnert sich des dem Xenophon von Athenaeus in den Mund gelegten Ausspruches: «die Perser haben mehr Dekken auf den Pferden als in den Betten».

Allerdings wird die Trockenheit der für Rennen bestimmten Thiere durch das Schwitzen befördert, wie wir in England sehen, wo der Gegensatz der kontinentalklimatischen Verhältnisse, die übergrosse Luftfeuchtigkeit, dazu geführt hat durch dasselbe Mittel eine trockene Konstitution zu erzwingen.

Indem ich es den Pferdeliebhabern überlasse, sich in der wiederholt erwähnten Abhandlung des H-rn Wilkins über das Einzelne der Pferdehaltung und Pferdewartung in Turkestan zu unterrichten, schliesse ich mich vollkommen seiner Aeusserung an, dass man

1) Ein Tschajrýk oder Tscharak.

2) Arpá. Das Pud Gerste wechselt im Preise zwischen etwa 2 Rub. 40 Kop. und das Doppelte davon, für den Tschwarak der etwa 5 Pud gleichkommt. Die

Dshugara-Hirse ist halb so theuer: von 25 bis 65 Kop das Pud, Oelkuchen wurden mit 20 Kop. die  $\frac{1}{2}$  Tschakssa bezahlt.



nicht umhin kann bald zu erkennen woher uns Europäern der ganze den Wettrennen eigenthümliche Apparat überkommen ist.

Dem Zwischenstromlande charakteristisch eigenthümlich bleibt jedoch die Krone aller Wettrennen mit Hindernissen, das vielberufene Kok-buri, ohne welches keine grössere Festlichkeit der Usbeken, so auch der Kirgisen, Kiptschaken und Kara-Kirgisen vor sich gehen kann. Aber auch jede beliebige Anregung vermag im Augenblicke ein Kok-buri zu Stande zu bringen, da die Leidenschaft für dieses waghalsige Reiterspiel stets zum Aufflammen bereit ist, und die Fahne — der Ziegenbokk den irgend ein kühner Patron herbeischafft — überall zu haben ist. Diesen dem Inhaber zu entreissen — durch Geschicklichkeit und Gewandheit des Renners so wie Kraft des Reiters — geht es über Mauern, Klüfte, Wasserleitungen, ja schwimmend durch reissende Ströme, wie der Serafschan, in wilder Hatz, welche wie begreiflich nicht ohne Knochenbrüche und Verrenkungen abgeht. Der glückliche Sieger tritt an die Stelle des Verfolgten.

Man sollte doch denken dass Völker deren ganzes Leben im Sattel zugebracht wird, deren Wohl und Wehe vom Reiten abhängt, im Laufe der Jahrtausende dazu gelangt sein müssten, es sich auf dem Pferderücken recht bequem einzurichten. Man ist erstaunt zu finden dass davon nicht die Rede sein kann, obgleich allerdings dafür gesorgt worden ist dass der Rücken des Pferdes nicht geschädigt werde.

Der oft ganz roh gefertigte Holzbokk des Kirgisen ist so klein, namentlich so kurz, dass nur ein europäisches Kind auf ihm Platz findet; ich habe nur meinen Schenkel in ihn hineinklemmen dürfen, bei seitlich überhängendem Gesäss. So sieht man übrigens auch den Kirgisen nicht selten schlendern, obgleich es sein beliebter Renn- und Reise-Sattel ist.

Grossen Rufes geniessen die Ssamarkand-Sättel. Es sind die allgemein in Ferghaná gebräuchlichen, und auch dieselben von denen es bei Ritter<sup>1)</sup> heisst, dass die Bewohner von Hissar sich einer eigenthümlichen Art von Sattel bedienen sollen, nämlich auffallend durch den langen Dorn vor dem Sitze, der in den unabänderlich geschnörkelten Kopf ausläuft. So gefährlich er dem Reiter werden kann, so bequem ist er, um das Pferd durch das Hinüberwerfen der Zügel zum ruhigen Stehen zu veranlassen wenn man abgesprungen ist; so auch für das Anhängen beliebigen Reisegeräthes.

Für gewöhnlich ist der Sitz gleichfalls zu kurz um einem Europäer genügenden Raum zu geben. Obgleich die gebräuchlichen dicken Sattelkissen das Kreuzbein der Reiter über den Hinterrand des Sattels heben, so fühlt man doch leicht die Stösse. Das gewöhnliche Maass des Sarten-Sattels in der Linie des Sitzes beträgt 11 Zoll. Der Hissar-Sattel der mir bequem ist, misst in derselben Linie 13", und hat dem entsprechend längere (16") Bretter zu Unterlagen. Ungemein künstlich ist die Umrandung des ganzen Sattels mit Knochen. Auch ist die grellrothe Firnisfarbe mit Farbenvergoldung umbräunt. Noch besser als der Firniss der Oberseite dasselbe leistet, wird die Unterseite des Sattels durch Ueber-

1) Asien, p. 819.

kleben mit Birkenrinde vor Feuchtwerden durch den Schweiss geschützt, damit der Bock sich nicht werfe<sup>1</sup>).

Vielen Gegenden Europa's, zumal den von dem finnischen Volksstamme bewohnten Gegenden wäre das bei den Kirgisen übliche Koppeln anzuempfehlen, das ja durch unsere Kosakken bekannt genug ist. Die beiden Vorderfüsse werden höher oben am Mittelfuss ziemlich beweglich gefesselt; zugleich führt die Fessel zu einem der Hinterfüsse hinüber, um dort den Mittelfuss über dem Fesselgelenke, oder gar den Unterschenkel über dem Sprunggelenke zu umfassen. Mühelos kann das Thier grasen und doch nicht entkommen.

Zwangsgestelle für das Beschlagen der Pferde zuerst eingeführt<sup>2</sup>) zu haben ist das beschämende Verdienst der russischen Reiterei; bis dahin half Bremsen nöthigenfalls aus.

Wir dürfen eine Ursache tödtlichen Erkrankens der Pferde um so weniger übergehen als dieselbe auch der Viehsterben angeschuldigt wird<sup>3</sup>). Es sollen nämlich, so heisst es<sup>4</sup>), Pferde welche das von Heuschrecken (kleinerer Art als die Wanderheuschrecke, welche die Sarten Malach Tschigertke nennen) angefressene Gras beweiden, von einer Drehkrankheit befallen werden und umkommen. Die Dörfer Naugandy und Kurket, bei Ura-tube, leiden daran fast alljährlich. Obgleich diese Erklärungsart wenig Wahrscheinlichkeit für sich hat, so verdient sie doch alle Beachtung, da sie von scharf beobachtenden Naturmenschen ausgeht.

Die von Wilkins in Buchara gesehenen weissen Esel, welche an Wuchs und Eigenschaften denen von Poitou gleichzukommen scheinen, verdienen alle Berücksichtigung. Sie sollen in der Stadt Buchara zu Ausritten an heilige Stätten vermietet werden, 7 bis 7½ Pud tragen, raschen Trab, ja sogar Galopp haben und bis 64 Rubel kosten, während die gemeinen Pakkesel 5 bis 20 Rubel gelten.

## B. Das Rind.

Bogdanov, Radde und Andere haben uns neuerdings darüber belehrt dass in Khiwa, das Hornvieh, gleich wie bei den übrigen Turkmenen und in Persien, dem indischen Typus, also dem Zebugeschlechte und Mischlingen mit demselben angehöre. Wilkins bezeugt dasselbe auch für Buchara. Ein Kenner der Sache schrieb mir in diesem Sinne nach Turkestan, auch dort solches Hornvieh voraussetzend. Das bestätigte sich aber keinesweges sondern vom Anfang bis zum Ende meiner Reise hatte ich es mit der Kirgis-Rasse

1) Der Preis eines Sattels steigt von 3 bis 5 Rub. Mein Hissar-Sattel kostete 7 Rub. Mit allem Riemenzeug, Filzen, Dekken u. s. w. mittlerer, wir wollen sagen bürgerlicher Ausstattung, beläuft sich der Preis einer Ausrüstung für den Reiter auf gegen zwanzig Rub.

2) Рыск. Трк., 1872, III.

3) Vergl. Seite 288.

4) Чоросчдин, Сбпр. срат, 1876, стр. 107.

zu thun. Diese ist allerdings bisher nur schwach charakterisirt gewesen, aber dennoch hat Kuleschov in seiner vorläufigen Notiz<sup>1)</sup> einen dankenswerthen Anlauf zu besserer Feststellung unserer drei Steppen-Rassen genommen, welche er als drei völlig selbstständige Arten ansieht.

Es ist ganz richtig dass jeder dieser Rassen ein charakterisches Kleid zukommt, nämlich 1) ein graues dem kleinrussischen (Ukräner); 2) ein rothes oder rothbuntes dem Kalmück — und 3) ein schwarzes dem Kirgis — (sibirischen) Vieh.

Kuleschov hat sich bemüht an den Schädeln dieser Rassen den Unterschied tiefer zu begründen, und weist darauf hin, dass das Kalmück-Vieh Eigenthümlichkeiten zeige welche zur Annahme zwingen dass *Bos Sondaicus* (also der oben angezogene indische Typus) und *Etruscus* an der Bildung dieser Rasse Theil genommen haben.

Wenn nun die früheren Schicksale des Kalmück-Volkes auch eine solche Annahme nicht ausschliessen, so muss ich doch aussprechen dass, so wie es jetzt steht, das Vorkommen des Kirgis-Viehes sich zwischen beide genannten Formen schiebt, und sie von einander vollkommen trennt<sup>2)</sup>.

Im Orenburger Gouvernement, also im Süd-Ural wiederholte sich der Mischlings-Typus den ich, im Zusammenhange mit den ethnographischen Merkmalen schon in Bezug auf die Pferde der Bäschkiren, in meiner «Baraba» hervorgehoben habe. Einzelne graue Thiere, mit dem unverkennbaren Bau und den Hörnern des kleinrussischen Grau-Viehes, bewiesen dass die, zumal nach Viehseuchen und Viehsterben unberechenbaren Richtungen des Viehhandels, dann und wann ausnahmsweise auch gegen den Strom, von W nach O, ihren Weg nahmen. Stark hat diese Beimischung von grauem Blute nicht sein können, denn bei gen Ost entschieden zunehmendem Typus einer auf niedriges Beinwerk gestellten Niederungsrasse — die ziemlich langgestekkt und schwer erschien — wiesen die im Fluge gesehenen Kühe Anzeichen trefflicher Milchergiebigkeit auf. Die Segnungen der saft- und futterreichen Weiden der Ausläufer der Gebirge waren unverkennbar.

Je weiter desto entschiedener kennzeichnete sich das Kirgis-Vieh. So ganz einfarbig schwarz war es nun freilich nicht, denn es kam auch braunrothes oder gar Gürtel-Vieh, mit Weiss geschekkt, vor; nämlich bei weissem Leibe, Kopf und Kreuz schwarz<sup>3)</sup>. Nichtsdestoweniger unterlag keinem Zweifel dass eben so wie das Gelbraun die Urfarbe der Kirgis-Schaafe ist, auch das Schwarz dem Kirgis-Vieh charakteristisch angehört. Gewöhnlich war diese Grundfarbe von einem rostrothen Rückenstreif, und röthlichen Haaren an der Oberstirn, auch im Inneren so wie an den Rändern der Ohren, und endlich auch von einem röth-

1) Землед. Газ. 1877, № 20, стр. 307. Die Arbeit selbst lässt leider immer noch auf sich warten.

2) Vollkommen unstatthaft ist dass Kostenko (Средн. Азия, 1871, стр. 193) schreibt: ничѣмъ не отличается отъ малороссійской (черкаской) породы. Wilkins sah einzelne Exemplare des indischen Typus auch bei Tasch-

kent. Das müssen von Süden herbeigetriebene Thiere gewesen sein.

3) Solches Gürtelvieh ist nach Wilkins merkwürdiger Weise in Buchara auch zu sehen, obgleich dort das indische Rind vorherrscht.

lich gefärbten Maule begleitet. Das scheint mir normal und typisch. Aber auch bräunlich getigerte oder geflammte Schwarze kamen vor, was, nach meinen Erfahrungen auf Vermischung schwarzer und brauner Thiere hinweist. Nicht ein einziges Stück hatte auch nur Anzeichen der grauen Farbe des Steppenviehes und des Zebu.

Der Kopf, nicht so gross wie bei unserem Niederungsvieh, kurz, so dass die Augenlinie ihn in zwei fast oder ganz gleich grosse Hälften, den Stirn- und den Schnauzenthail zerfällt. Der Kopf war also entschieden brachycephal, bei gelinde gewölbter Stirn und Abstufung zur Schnauze in der Augenlinie (Glabella). Hörner seitlich gestellt und gerichtet; dick und kurz.

Die Thiere waren niedrig gestellt, auf tadellose, nicht kuhhessige Beine. Die Rückenlinie gerade, der Hals unten kurz, aber dennoch fehlte oben nicht viel daran dass das wenig sich erhebende Widerrüst halbweges zwischen Stirn und Kreuz-Aufang gestellt gewesen wäre; so schön gedrungen waren die Thiere. Kreuz ziemlich breit; die etwas mageren Schenkel hinten mit senkrechtem Profil-Umriss von den Sitzknorren abfallend. Der Vorderkörper überwiegend.

So die Ochsen, welche 43" bis 45" Höhe hatten<sup>1)</sup>. Einer, der eine etwas gewölbte Rückenlinie, ein mehr abfallendes Kreuz zeigte und vorn höher stand als hinten, schien auf Kreuzung zu weisen.

Die Kühe waren etwas kleiner<sup>2)</sup>; machten aber gleichfalls den Eindruck lang gestreckter, niedrig gestellter Thiere; der Kopf war weniger brachycephal. Die Dimension von der Augenlinie zur Schnauzenspitze übertraf die Stirnhöhe um fast  $\frac{1}{4}$  des Maasses. Hals eben so kurz und breit wie beim Ochsen, mit ziemlicher Wamme. Das Kreuz könnte länger und breiter sein. Der Vorderkörper überwiegt. Bei Einzelnen das Kreuzbein sehr kurz, doch gleicht sich das scheinbare Längenmaass des Kreuzes durch flügel förmig nach vorn gerichtete Hüftfortsätze aus. Enter fleischig, Striche sehr kurz; kaum  $1\frac{1}{2}$ " lang.

Je näher zu Taschkent desto edler wurden die Thiere.

Die Gestalt der ausgezeichneteren Thiere entsprach also den Anforderungen an eine Fleischrasse. Eben so sehr durch die Gestalt, wie durch die Färbung erinnerte das Kirgis-Vieh ganz unerwarteter Weise an eine Gebirgsrasse, und zwar insbesondere an die Montafuner. Dabei sehe ich von dem auch in der Schweiz nunmehr verschwindenden hohen An-

- 1) Bei Ak-Kum, zwischen Dshulek und Turkestan.      zweite (am Bägünj) 40".  
2) Eine der Besseren maass 38" (am Aryss); eine      3) Die Maasse ergaben:

Höhe im Widderrüst.....	3' 5"	Vom Kreuz-Aufang bis zum Sitzknorren.....	1' 1"
und zwar Rumpfhöhe.....	1 16	Kreuz-Breite.....	1 2
Höhe der Füsse.....	1 6	Länge des Kopfes.....	1 4
Schräg gemessener Umfang in der Schulter (zwischen den Vorderfüssen durch).....	4 5	Breite in der Augenlinie.....	7
Von der Stirn bis zum Widderrüst.....	2 3	Länge der Schnauze.....	9
Vom Widderrüst bis zum Kreuz-Aufang....	2	» der Stirn.....	7



satz des Schwanzes ab, den ich viel mehr für das Erzeugniss einer Mode halte, als für eine durch die Gebirgsnatur bedingte Form.

In Ferghaná fand ich nun einestheils genau dasselbe Vieh vor, und das war nicht zu verwundern bei dem Durcheinander der Kirgisen- und Sarten-Wirtschaft. Tüchtiger Pflugochsen bedürftig beziehen die Sarten, denen es ja ganz an Weiden mangelt, ihren Bedarf von den Kirgisen durch Ankauf.

Dagegen war, offenbar durch jämmerliche Haltung, das Milchvieh im Ferghaná-Thale an Gewicht in kaum glaublichem Maasse zusammengeschrumpft. Statt jener, auf 8 bis 900 Pfund zu schätzenden Kühe, waren hier nur Thiere von halb so grossem Gewichte zu sehen; höchstens 500 Pfund schwer. Dabei hatte die Höhe nur wenig abgenommen, aber die Knochen waren dünner geworden, sogar die Hörner verkümmert, wenn sie nicht, dünn und weisslich, sich halbmondförmig seitwärts emporrichteten. Der Schnauzen-theil des Kopfes hatte sich verhältnissmässig verlängert (bis zu  $1\frac{1}{3}$  und  $1\frac{1}{2}$  Stirnhöhe<sup>1)</sup>) und zugespitzt, der Körper war minder tief und minder tonnenrippig, das Widerrüst lag der Stirn ansehnlich näher als dem Kreuz-Anfang, das Thier stand höher auf den Beinen, war schmal und leicht geworden; die Muskeln zumal der Hinterbakken waren geschwunden.

Habe ich die Thiere oben mit den Montafunern vergleichen müssen, so sind die eben beschriebenen Kummerthiere dem unterdessen wohl ganz verschwundenen, ursprünglichen Hasli-Schlage der Schweiz, den ich selbst gezüchtet habe, ununterscheidbar ähnlich<sup>2)</sup>; jedoch noch kleiner.

In Bezug auf die Haarfärbung gilt dasselbe was oben gesagt wurde, nur hatte sich hier die Zahl der rothen Thiere vermehrt. Im Ganzen waren etwa  $\frac{2}{3}$  aller Thiere schwarz, mit jenen rostrothen Verbrämungen deren wir erwähnt, und das übrige Drittheil bestand vorzugsweise aus rothen Thieren denen einige Weissbunte beigemischt waren. Dem Ursprunge solcher muss nachgespürt werden. Auch sah ich mitten im Thale einen besonders niedrig gestellten Ochsen den ich auf 1100 bis 1200 Pfund Lebendgewicht schätzen musste, der bei auffallend kurzem Schnauzen-theile des Kopfes ungewöhnlich lange Hörner<sup>3)</sup> trug, die zwar an der Basis auch dick angesetzt erschienen, aber fast leierförmig in die Höhe standen, dem Thiere ein wildes Ansehen verleihend. Die Hörner waren so lang wie der Kopf. Vielleicht wird sich daran, und an der weissen Haarfarbe einst die Herkunft der Kreuzungseinflüsse erkennen lassen.

Auf keinen Fall lässt sich zugeben dass das Ferghaná-Vieh einer andern Rasse zugehöre; es ist jedenfalls dieselbe Kirgis-Rasse, die sich nur anders entwickelt, je nach den Futterverhältnissen. An Mittelformen fehlt es nicht.

1) Nicht selten nahm der Schnauzen-theil des Kopfes, bis zur Augenlinie gemessen,  $\frac{2}{3}$  der gesammten Kopflänge ein.

2) Vergl. Rychner, Zeitschrift für Rindviehkunde,

Jahrgang II, 1845, Oberländer Viehrasse im Kanton Bern.

3) Bei dem ächten Kirgis-Vieh erreichten sie nicht über  $\frac{3}{4}$  Länge.

Die grössere Wahrscheinlichkeit spricht dafür dass das Ferghaná - Vieh ein durch Hunger degenerirtes Kirgis - Vieh ist. Das typische Kirgis-Vieh nähert sich unseren Alpen-Rassen, stammt wahrscheinlich aus den an die zentralasiatischen Gebirgshöhen anstossenden trefflichen Weiden der Kirgisensteppen. Hätten die Sarten als sie in der Vorzeit von Südosten einwanderten ihr eigenes Vieh mit sich geführt und dasselbe sich erhalten, so müssten sich Thiere vom Zebugeschlechte in Ferghaná erkennen lassen. Davon sah ich keine Spur. Das Hornvieh ist also ursprünglich entweder aus der Steppe Inner-Asiens südwärts ins Gebirge gekommen, oder von den Gebirgen auf die Steppe übergegangen; was mir unwahrscheinlich erscheint. Hat man im Frühsommer die Kirgis ihre unzählbaren Viehheerden auf den Löss-Weiden der Vorberge — Dshajlau — entfalten gesehen, so liegt es gar nahe, in ihnen nur die Hirten der Gesamtbevölkerung zu erblicken.

Gelangt man im März nach Ferghaná so drängt sich die Annahme der Entartung in Folge überkarger Haltung Jedem von selbst auf. Der Zustand des Viehes — Haut und Knochen — spottet aller Beschreibung. Die Pferde, der Hauptgegenstand der Aufmerksamkeit der Orientalen, sind auf das theure Luzernheu angewiesen. Die Ochsen müssen gut gehalten werden, weil auf ihrer Grösse und Kraft die gründliche Bearbeitung des Bodens beruht; da es nun gar kein Wiesenheu giebt, so fallen die besten Stengel-Abfälle der Erndten, Kaff und Stroh, den Ochsen zu, weil es keine so lange winterliche Ruhezeit wie in nördlichen Gegenden giebt, welche etwa gestatten könnte, die Ochsen einige Monate lang auf kärgliches Erhaltungsfutter zu setzen. Ist der April da und der Arbeitsochse in schlechtem Stande so soll man ihm mit lauen Aufgüssen des Brakes unter den getrockneten Aprikosen aufhelfen. Nach Beendigung der Pflugzeit schickt man ihn ins Gebirge, damit er gleich nach der Erndte zum Dreschen bereit sei, wobei schon der Zweijährige helfen muss. Demnach wird der Ochse bei gutem Futter gehalten, so dass man in Ferghaná die Strohwänste an den Ochsen nicht sieht, wie wohl in nördlichen Gegenden Europa's. Wo möglich lässt man auch dem Ochsen 4, 5 bis 6 Jahre Zeit, um sein Wachsthum zu vollenden. Dann erst spannt man ihn vor den Pflug. Ein Kalb sah ich sogar im Luzernstükke tüdern. Maisstroh kommt den Ochsen nicht selten zu gut. Als halbjährige oder Jährlinge werden die jungen Thiere entmannt.

Für die Kuh bleibt in Ferghaná, wie im Kaukasus, nur übrig dass sie als Kummervieh irgendwie durchgehungert werde. Auch war das Erste was wir von der Kuh Ferghaná's erfahren haben, dass sie sich von Pferdemist nähre<sup>1)</sup>. Es ist eine interessante Thatsache dass unter so entgegengesetzten Nahrungsverhältnissen die oben angeführten Unterschiede zwischen den Kühen und Ochsen derselben Rasse, nicht nur in der Grösse und Schwere eintreten, sondern auch die Körpervverhältnisse, die Proportionen der einzelnen Theile, sich anders gestalten. Uebrigens soll solches Kummervieh auch bei den Kara-

1) Choroschchia (Сборникъ статей, 1876, стр. 36).

Kirgisen vorwalten, wozu beitragen mag dass sie zwischendurch als Last- und Reit-Thiere dienen müssen<sup>1)</sup>.

Vor völligem Verhungern sind die Thiere durch den Pferdemit, und dadurch gesichert dass das Heizmaterial zugleich Nothfutter bietet, so namentlich die mit ihren Wurzeln hervorgehakhten Stoppeln der Dshugara-Hirse. Die Rinde gefällter Weiden und Pappeln, zumal der Kopfweiden stellt zu solcher Zeit Kraftfutter vor.

Es ist merkwürdig wie rasch, sogar schon im März, die Thiere sich auf scheinbar völlig nackten Brachfeldern und zumal auf der Steppe die mit weissen Salzausblühungen gleich wie mit einer Schneedecke zusammenhängend überdeckt ist, erholen. Man sieht dürre Hälmlchen diese Dekke nur ganz vereinzelt durchbrechen und müsste voraussetzen dass jetzt erst das Verhungern beginne.

Ferghaná bietet in jeder Hinsicht die grössten Gegensätze neben einander. Auf den Vorbergen eröffnet sich ein ganz anderes Leben als im Thalgrunde. Im April fand ich dieselben mit unzähligen Heerden bedeckt; hier Kameele und Schaaf, dort Rinder, dort Pferde. Fett spriessen die Kräuter, die Gräser hervor, doch nicht selten erscheinen die Berghänge kahl genug. Sie sind mit Vieh übersetzt. Dennoch — kaum begreiflicher Weise — beweiden die städtischen und Dorfes-Heerden der Sarten, mit denen der Kirgisen gemeinsame Gründe, in grösster Eintracht.

Im Mai ziehen die Kirgisen fort, zu den Alpen und über dieselben hinaus.

Die Kirgis-Kuh ist keineswegs nur Fleischvieh. Der Kirgise der Stuten, Ziegen und Schaaf milcht, hat in seiner Hornvieh-Rasse die milchgebende Eigenschaft beachtet. Die grösseren Kühe, von denen ich oben gesprochen geben, wie man mich in Kasalinsk versicherte, bis über einen halben Eimer Milch täglich. Wenn gut genährt scheint die Kummerkuh Ferghaná's, welche gewöhnlich kaum ein Drittheil davon zu geben vermag, dasselbe Maass leisten zu können, also im Verhältniss zu ihrem Körpergewichte noch bedeutend milchreicher zu sein als jene, und um so milchreicher als das heisse dürre Klima der Milchergiebigkeit entgegensteht<sup>2)</sup>. Die Alpen haben dazu mitwirken müssen.

Die Milch der Kummerkuh fand ich so fett dass ich das Perinaeum untersuchte, und fand ich dasselbe, so wie den Milchspiegel, die Seiten der Schenkelspalte und die Hinterwand des Euters von safrangelber Farbe. Das alte Kennzeichen bewährt sich also auch in Mittel-Asien.

1) Ausserhalb von Ferghaná sah ich in der Nähe der Stadt Turkestan, bei der alten Feste Ssauran solches Kummervieh.

Dass es kummert ist wahrhaftig nicht unverständlich. Nachdem ich um die Mitte des Februar n. St. zwischen der Stadt Turkestan und Tschimkent schon Crocus blühend angetroffen, mich dann in Taschkent aufgehalten und nun über die Ausläufer des Kurama-Gebirges nach Ferghaná eilte, überfielen mich bei der Station Uralskaja Schneeschlakken, handhoher Schnee

und 6 Grade Frost. Es war der 3. März n. St. Die Schaaf-Rinder- und Pferdeheerden standen hungernd in zusammengedrängten Haufen; gleichsam verzweifelt. Ich hielt bei dem Kahlfrost und Glatteise die Thiere für verloren. Doch schon um 10 Uhr wirkte die Insolation so stark dass der Boden aufzuthauen begann. Oft aber kommen die Heerden um.

2) Wilkins schreibt den Kühen der Stadt Taschkent für gewöhnlich nur 2 bis 3 Kruschken Milch zu; doch sah er eine welche sogar einen Eimer füllte.

Am gesammten Verlaufe des Ssy schwanke der Preis einer Kuh von 10 bis 18 Rubel. Eine Milchkuh bester Art war in Ferghaná mit 20 Rub. bezahlt worden<sup>1)</sup>. Der Milchpreis berechnete sich in Margelan auf 75 Kop. für den Eimer<sup>2)</sup>. Als ich bei Sonnenaufgang in Kokan hineinfuhr, überholte ich schon eine Meile vor der Stadt eine lange Reihe von Milchverkäufern, welche genau so wie die Darstellungen chinesischer Zustände es zeigen Schalen trugen die von beiden Enden einer über die Schulter gelegten Tragestange, an je 3 Schnüren herabbingen. In Margelan schien die Milchproduktion geringer zu sein.

Vor dem Dorfe Kara - Dshida sah ich die Heerden der Stadt Margelan zum Weiden in die Salzwüste ziehen. Die fünf Abtheilungen ergaben zusammen gegen 600 Köpfe Hornvieh nebst etwa 50 Schaafen und Ziegen. Der Hüther übernimmt die Haltung der nöthigen Anzahl Stiere, streicht über Sommer 20 Kop. für jede Kuh ein, und bedarf eines Gehilfen auf je 60 Haupt.

Zur Zeit der Theuerung des Getreides die im Frühjahr 1878 durch starke Aufkäufe hervorgerufen war stiegen auch die Fleischpreise. Dabei mochte eine Verabredung der Fleischer mitwirken, denn das Fleisch blieb vom Markte zu Margelan fort. So kam es denn zu genauen Erörterungen welche uns einige willkommene Einblicke gewähren.

Gemästetes Vieh, also solches welches der Abgabe «Burdaki-Säket» unterlag, stand, je nach der Qualität, im Preise von 18 bis 40 Rub.; das Jahr vorher zwischen 15 bis 30 Rub. Diese theure Waare welche dem Fleischer mehr Vortheil bringt war selten. Solch' eines Ochsen Fell wurde zu  $4\frac{1}{2}$  bis 5 Rub. verkauft; Fleisch gab das Thier nicht weniger als 11 Pud und 7 Pud Fett — was also auf ein Lebendgewicht von 1300 Pfund schliessen lässt.

Der Ochs der nur 18 Rub. kostet gibt 6 Pud Fleisch minder theurer Güte und etwa  $2\frac{1}{2}$  Pud Fett, bei höchstens 3 Rub. für das Fell. Er hat also wohl etwa 700 Pfund Lebendgewicht.

Die genauere Untersuchung erwies dass wegen des langen und schneereichen Winters 1877/78 wenig Weidegang möglich war, während die Preise auf die Futtermittel in Folge dessen unmässig stiegen, so z. B.

1877	1878
kostete Luzernheu bis $4\frac{1}{2}$ ;	bis 10 Rub. das Hundert (jeder Bund zu 8 Pfund)
Stroh kostete 40;	80 bis 90 Kopeken.

Viel Vieh stürzte aus Futtermangel und vor Frost, nicht nur bei den Nomaden, sondern auch bei den ärmeren Landleuten.

Das Rindfleisch erhob sich im Preise; es kostete 1 Rub. 60 Kop. bis 2 Rub. 40 Kop.;

1) In Kasalinsk mit 25 Rub. — Der Preis für Rindfleisch dagegen, das in Kasalinsk mit 5 Kop. bezahlt wurde, stand in Margelan und durchschnittlich in Ferghaná nicht unter 6 Kop.

2) In Kasalinsk, der Russenstadt ohne Landwirth-

schaft kostete Milch fast doppelt so viel und 120 bis 140 Kop. zahlte man für den Eimer (10 Kop. für die Flasche). Dagegen war dort die Butter billig, 5 Rub. das Pud.



das Fett 3 Rub. 20 Kop. bis 4 Rub. 20 Kop. das Pud, so dass es damals seine grösste Preiserhöhung erreicht hat.

Der Yak-Ochse erreicht im Alai seine Westgränze<sup>1)</sup>. Offenbar hindert das winterliche Hinabwandern der Kirgisen in das zu tief gelegene, warme Ferghaná-Thal die Einbürgerung dieses nützlichen Thieres.

Durch Einführung des Büffels, der sich in den Schilfniederungen der Naryn-Mündung, bei Balyktschi, Jasawan, Ssary-Kamysch u. s. w. so recht zu Hause fühlen würde, könnte dem Ferghaná-Thale ein nützliches Geschenk gemacht werden. In dieser Beziehung wäre aber daran zu erinnern dass wo er in der Krimm und im Kaukasus mit dem Rinde zugleich gehalten wird, man ihm bekanntlich eine sorgfältigere Pflege als dem Rinde gewährt. Die kurze Zeit der strengen Winterkälte heischt um so nachdrücklicher warme Behausungen, als der Büffel sich erst in Beludshistan so ganz zu Hause fühlt.

Ist man in Ferghaná so kommt es Einem nicht so leicht in den Sinn die fürchterlichste aller Seuchen, die Rinderpest von dort herleiten zu wollen. Sie zeigt sich dort überhaupt gar selten. Die im Jahre 1872 nach Orenburg, Südsibirien und Turkestan entsendete Expedition um die Rinderpest an ihrer Ursprungsstelle aufzusuchen, kehrte mit dem Bescheide heim: «man könne es nunmehr als eine feste Thatsache ansehen, dass die Rinderpest, wenn sie in der Kirgisensteppe sich zeige (wobei sie nie heftig auftrete), aus dem europäischen Russland dahin eingeschleppt werde. Für die Annahme spontaner Entstehung derselben in den asiatischen Steppen gebe es nicht den geringsten Grund.» Auch in der Baraba suchte ich ihren Ursprung fruchtlos, und alle Nachrichten wiesen auf ihr Hinkommen aus SW<sup>2)</sup>.

Eine besondere Ursache für verderbliche Viehsterben geben im Ferghaná-Thale die Staubstürme ab. Der sehr verständige Wolostj-Aelteste in (Namangan) Utsch-Kurgan beschrieb mir, wie im Herbste 1877 ein mehrere Tage anhaltender gar heftiger Sturm aus NO Alles mit Staub dick bedeckt gehabt habe, und in Folge dessen ein Sterben über die grasenden Thiere kam so dass  $\frac{1}{3}$  aller Pferde, die Hälfte aller Schaafe und gar  $\frac{2}{3}$  alles Rindviehes umkamen. Solche Fälle bedürfen der sorgfältigsten Aufzeichnung aller statthabenden Erscheinungen.

Auch einer zweiten angeblichen Ursache zu Seuchen muss ich erwähnen. Es werden tödtliche diptheritische Erscheinungen am Vieh gemeldet<sup>3)</sup>, welche sich zur Seuche entwickelten und im Zusammenhange zu stehen schienen mit den Auswürfen und dem Schleime welche eine Invasion von ungeflügelten Heuschrecken hinterliess. Sie waren an den Schilfschossen emporgeklettert waren, die dem Vieh zur Nahrung dienten.

1) Fedtschenko, Путеш. въ Турк. I, 2, p. 159.

2) Бараба, Приложение къ XIX тому Записокъ Имп. Акад. Наукъ, № 2, 1871, стр. 69.

3) Турк. Вѣд. 1876, стр. 168. — Das Jahr vorher (Т. В. 1875, № 35, стр. 112) gab es dort (im Kuldsha-Gebiete) ein Kameelsterben.

### C. Das Schaaf.

Das Schaaf ist der wesentlichste Gegenstand der Viehzucht der Nomaden Inner-Asiens. Gleichwie das Kameel auf die Dornkräuter und Dornsträucher der Salz- und Sand-Wüsten angewiesen ist, so das Schaaf, auf die unscheinbaren Grashalme, auf die Salzkräuter, die Artemisien und das Blattwerk des minder bewaffneten Krüppelgestrüppes. Im Benagen von Aesten und Rinden sah ich dasselbe den Ziegen es gleichthun. Im Ganzen wundert man sich und könnte es kaum begreifen wie sich das Thier in der (beispielsweise öden Karakum-) Wüste nährt, und gar fett wird, wenn nicht überall das Salz sichtbar würde. Ohne Salz keine Schaafzucht, keine Viehzucht irgend welcher Art! Wenn unsere Staatsmänner das doch endlich beachten wollten.

Die mittelasiatischen Kulturoasen kennen kaum ein anderes Fleisch als das Schaaf-fleisch, daher bieten sie den beständig heissshungrigen Markt für die unzähligen Tausende von Thieren welche von allen Seiten her, aus den Wüsten ihnen zugetrieben werden. Um Absatz ist der Nomade nie verlegen. In jedem Dorfe giebt es Fleischerbuden. Wir haben kennen gelernt (Seite 251) mit welcher Kennerschaft die Schaaf in den Städten mit Oelkuchen u. d. m. gemästet werden; auch sieht man stets kleinere Häuflein auf Luzernstücken fettgräsen. Das Fett ist um so unentbehrlicher als es die ganz fehlende Butter auch zu ersetzen hat. Die Felle bilden die Grundlage für die Thätigkeit der unzähligen Gerbereien durch welche sich Mittelasien auszeichnet.

Dem Ferghaná-Thale werden die Schaaf grösstentheils von Norden her, über das Gebirge durch den Kreis Namangan (vergl. p. 19, Anm. 2) zugetrieben, und greift der Bezug dieses kleinen Thales sogar weit nach Ssemiretschje hinein, von wo ein Theil der Verkaufsheerden jedoch bei Ferghaná vorbei bis nach Kaschgarien sich begiebt. Diese nördlichen und westlichen Heerden genügen nicht ein Mal um Buchara zu versorgen das seine Schaaf von südlichen Ländern und sogar aus Hissar bezieht<sup>1)</sup>.

Allerdings zieht auch Europa keinen geringen Theil der Schaaf Westasiens in seinen unersättlichen Strudel. Am Syr wurde ich durch das Zusammentreffen mit russischen Aufkäufern überrascht, welche mit der Post heranfahrend und von Standort zu Standort der Kirgisen reitend, mit ihren Aufkäufen bis oberhalb Fort Perovskij hinaufreichten. Sie kauften im Auftrage von Orenburger Händlern und hatten die Thiere mit 4 bis 4½ Rubel bezahlt, obgleich ich in Kasalinsk auf dem Markte nicht über 4 Rub. bezahlen sah. Sie wollten 45 Tausend Häupter zusammengekauft haben. Die neugewonnene Sicherheit in den Steppen hatte offenbar diesen Handel hierher gelenkt.

Es war Februar; unzählbare Heerden wurden uns entgegengetrieben, nach Samara

1) Тупр. Вѣд., 1875, № 2.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences. VII<sup>me</sup> Série.

wandernd, wo das Fleisch gesalzen, die Hauptsache aber, der Hammeltalg für den ausländischen Handel geschmolzen wird.

In Ferghaná ging der Preis der aus erster Hand gekauften Schaafe zur Zeit des Herantreibens der Verkaufsheerden nicht über  $2\frac{1}{2}$  bis 3 Rub. hinaus<sup>1)</sup>. Zur theuersten Zeit, zu Anfang Mai galt ein Jährling 3 bis  $4\frac{1}{2}$  Rub., ein zweijähriges 5 bis 7 Rub.

Auf der ganzen Wege-Strecke sah ich nur Fettschwanz-Schaafe, welche auch um die Mitte des Mai an ihrem Anhängsel schon schwer zu tragen hatten. Die braune Farbe, offenbar die primitive, herrschte allerdings vor und es zeichneten sich unter solchen viele die die echte gelbbraune Färbung der Rasse hatten, durch einen schwarzen Kopf aus. Indessen wiesen zahlreiche untermenigte Thiere aller Farben, wie z. B. schwarz, weiss und geschekkt, auf stattgehabte Mischungen hin. Je mehr ich mich Taschkent näherte desto zahlreicher wurden Fettsteiss-Schaafe, ganz weisse Thiere. Hier auch sah ich als einzige Ausnahme einen Bokk mit freilich sehr schwachen Hörnern. Auf welche Mischung mochte das deuten?

In Ferghaná weideten die Kirgisen noch während des April ihre Schaafe in den Vorbergen. Zum Sommer ziehen sie auf die Weiden des Hochgebirges fort.

Bei der sorglosen Haltung der Schaafe die sich nicht weiter als bis zum Aufsuchen eines Windschutzes hinter Barchan-Dünen, am unteren Ssyr höchstens bis zur Einhegung mit Schilfwänden versteigt, macht es einen sonderbaren Eindruck einzelne Schaafe mit warmen Kleidungsstücken umhüllt zu sehen. So, in wollene und Filzlumpen aller Art eingenaht, gab es nicht selten welche, inmitten grosser Heerden. Freilich war es zu Ende Januar, in der strengsten Winterzeit. War es nur vorsichtige Berücksichtigung welche ärmere Kirgisen ihrem Eins und Alles zukommen liessen? So glaubte ich den Hüter verstehen zu müssen. Waren diese Individuen etwa zu spät im Jahre geschoren worden? Oder wurde mit dem Felle etwas Besonderes beabsichtigt? Denn für Ausstellungen werden ja auch in Europa die Thiere in derselben Weise gehätschelt.

Mit grösstem Rechte legt Kostenko<sup>2)</sup> besonderen Nachdruck darauf, dass in der Verbesserung der Schaafzucht der Nomaden sich der Einfluss Russlands am segensreichsten äussern könnte. Man bedenke die Millionen Köpfe denen ein doppelt so guter und doppelt so reichlicher Wollpelz angezüchtet werden könnte, denn vor zehn Jahren wurde das Pud Wolle nur mit einem Rubel, das von Jungschaafen um  $\frac{1}{3}$  mehr in Taschkent bezahlt. Nicht mehr als  $2\frac{1}{2}$  Pfund soll ein erwachsenes Thier im Frühjahr, noch halb so viel Wolle bei der zweiten Schur geben. Nur ein paar Jahre später hatte die Wolle des Turkmenen-Schaafes, das doch gleichen Unbillen ausgesetzt wird, einen Preis von  $3\frac{2}{3}$  Rub.<sup>3)</sup>, weil zarter und reiner, so dass sie in die sibirischen Tuchfabriken verlangt wird.

1) Man rechnete den Preis des Felles etwa einem Zehnteile des Gesamtpreises gleich. Halbpelze wie sie der Soldat trägt wurden zu 5 Rub. geliefert; bessere kosteten  $8\frac{1}{2}$  bis 9 Rub. Gewöhnliche grosse Ueberwurfpelze wie die Postknechte sie brauchen waren nicht unter

9 Rub. zu haben; bessere und feiner gearbeitete, mit schwarzem Vorstosse wurden mit 12 Rub. bezahlt.

2) Средняя Азия, 1871, стр. 186, 235.

3) Туркест. Вѣд. 1875, № 24.

### D. Die Ziege.

Ich habe weiter unten (p. 301) gelegentlich erwähnt, dass ich in Ferghaná Gelegenheit fand Ziegen hoch in den Aesten eines schief gewachsenen Baumes zu sehen, die Rinde meisterhaft abschabend. Diese Vernichterin des Baumwuchses kann von den baumpflanzenden Sarten nicht geduldet werden. Indessen traf ich sie doch auf dem Basar von Margelan, wo eine Ziege sammt ihrem zweiwöchentlichen Zikkel für  $2\frac{1}{5}$  Rub. feilgeboten wurde. Die Milchmenge von drei bis vier Ziegen wurde derjenigen einer Kuh gleichgeschätzt. Etliche Ziegen befanden sich in der städtischen Heerde Margelans.

Auf den das Thal umgebenden Höhen waren in den Heerden schon mehr Ziegen zu sehen, zumal als Führer der Schaafheerden. An ihnen zeigte sich nichts Besonderes, namentlich nichts von jener Gestalt, welche verrathen hätte dass die Ziege südostwärts, im anstossenden Ost-Turkestan als Lastthier benutzt wird. Sie waren vorwaltend von grauröthlicher Farbe.

Einer Notiz schreibe ich nach, dass sie bei einmaliger Schur im Frühjahr etwa  $1\frac{1}{2}$  Pfund Wollhaar geben sollen, die im Haushalte verbraucht wird, und wohl  $\frac{1}{4}$  Pfund Pflaumwolle die zu 5 Rub. das Pud verkauft wird. Sie dient zur Anfertigung jener Spinnweben-Tücher mit denen jede der zu Orsk näher liegenden Stationen dem Reisenden aufwartet der aus Orenburg kommt.

Einzelne Ziegen schienen einer veredelteren Kreuzung anzugehören, denn bei Woadilj sah ich welche bei denen sich in Folge des Regens das Haar auf der Mittellinie des Rückens so stark gescheitelt hatte dass die Mittellinie vollkommen nakkt erschien.

Dadurch werden wir daran erinnert dass Ferghaná im Angesichte jener Ziegen liegt, welche die köstlich feine Kaschmir-Wolle und Kaschmir-Felle liefern. Forsyth hat uns darüber belehrt, dass diese Ziegen keineswegs im Himmálaya sondern an den Nordhängen der hochebenen Gebirge zu Hause sind, welche das an Ferghaná stossende Tarymbekken südlich begränzen. Die Wolle wird nur nach Kaschmir geliefert und dort verarbeitet. Zweifellos lässt sich voraussetzen dass diese Ziege eben so gut auf den Pamir- und Alaj-Höhen gedeihen müsste. Dort, fern von stämmigem Baumwuchse könnte jene Abart mit unberechenbarem Vortheile gezüchtet werden, während aus dem Ferghaná-Thale überhaupt jegliche Ziege, geschweige denn die gemeine, verbannt bleiben sollte.

Höchst lehrreich ist aber die von Majev<sup>1)</sup> aufgefrischte Geschichte der versuchten Verpflanzung der Kaschmir-Ziegen in die Gebirge SW-Sibiriens, in den Altai, an die Buchtarma; lehrreich, denn sie hebt einen der vielen Fälle vor, die sich bei uns immer von Neuem wiederholen, dass an sich treffliche Projekte, nur Glücksrittern als Folie dienen

1) Материалы для статистики Туркестанскаго Края, 1876, IV, стр. 90.



müssen für ihre eigensüchtigen Absichten, und damit auch die Sache selbst todt gemacht wird. Dieses Mal verhielt es sich folgendermaassen.

Im Jahre 1817 verlautete eine von der französischen Regierung unternommene Einführung der Kaschmirziege, deren Ausführung von der tausendzüngigen Fama so weit aufgebauscht wurde, dass es hiess, es seien schon 1300 solcher Thiere nach Mariupolj herangetrieben, um von dort aus nach Frankreich verschifft zu werden.

Als Gegenstück dazu wurde im Jahre 1819 unter grossartiger Ausrüstung, mit reichen Mitteln versehen, aber in geheimnissvolles Gebahren verhüllt, ein hoffnungsvoller Dr. Salvatori, mit einem Sprunge aus einem Nichts zum Collegienrath ernannt, mit einem Secretär begabt und gen Semipalatinsk gerichtet. Er gelangte bis Buchtarminsk, erfuhr dort dass Schaafte mit weicher gewellter Wolle, aus dem an China stammenden Kreise Bijsk herstammend, die man nach dem ähnlich gelegenen Smeinogorsk überzuführen versucht hatte, alsbald ausgeartet waren<sup>1)</sup> — und kehrte nach Petersburg zurück.

Nun machten sich örtliche Kaufleute anheischig mit einer Karavane nach Tibet zu gehen, aber der für die Reise Erwählte wies nach, dass auch der Herrscher von Kabul, Temur-Schah zu Ende des 18. Jahrhunderts diese Akklimatisirung versucht habe, aber sowohl dort als in Kaschmir selbst sei der Versuch missglückt und schon in 3 Jahren sei die Wolle der Thiere ausgeartet; sie seien krank geworden und krepirt.

Dagegen unterlegte Derselbe dem Finanzminister (Gurjev) ein Projekt, Kaschmir-Wolle aus Tibet zu beziehen und in Petersburg eine Fabrik zur Verarbeitung derselben auf Kosten des Staates zu errichten, zu der die Meisterleute, Mustergeräthe begleitend aus Kaschmir angeworben werden sollten. Wiederum wurde der Mann sprungweise zum Hofrath ernannt, wurden ihm 100 Dukaten für jedes Pud Wolle, 1000 Dukaten für jeden Weber zuerkannt den er bringen würde, wurden ihm 2001 Rubel zum Ankauf turkmenischer Hengste (!) mitgegeben. Er reiste ab, aber erst 1822 erfuhr man, er sei drei Tagereisen vor Kaschmir gestorben. Seine Baarschaften waren spurlos verschwunden.

Wie ganz anders liegen die Umstände jetzt; wie leicht wäre es jetzt, sich solche Thiere zu verschaffen. Doch die Zucht zu leiten bleibt so schwierig wie früher. Unter einsichtsvoller Einleitung und Ueberwachung könnte sie offenbar nur von einem Kara-Kirgisen nebst Frau Liebsten (vergl. Taf. VII) zu glücklichem Erfolge geführt werden. Gar viele Dukaten wären dazu nicht nöthig, und des Versuches werth wäre es gewiss.

---

1) Herr Majev geht entschieden fehl wenn er das als eine sehr beachtenswerthe Thatsache ansieht. Entweder waren Fehler bei der Haltung begangen worden (wie etwa Einstellung der Thiere), oder die Mittheilung wurde geschmiedet um die Unnöthigkeit der Weiterreise zu be-

weisen. Schade dass man nicht den Versuch anders gemacht. Der Korb musste höher hängen und versprochen werden: das Collegienraths-Patent sei von dem Horn einer Kaschmir-Ziege herabzuholen.

### E. Das Kameel.

Schon am Aral-See kommt der Reisende mit dem Kameel zusammen, das ihm in den Sandpartien als legale Aushilfe für die abgematteten Pferde angeboten wird. Es ist ein sonderbares Ding um solch ein Dreigespann dieser vorweltlichen Gestalten, mit ihren klugen aufmerksamen Augen, die aber nichtsdestoweniger mit so ächt orientaler Apathie stieren können; mit ihrem Schwappen des Kopfes und Halses um sich in den Schwung schnellerer Gangart zu setzen; mit ihren unsäglich hässlichen dünnen Schenkeln, die mit geziertem Trippeln dem begegnenden Räderfuhrwerke seitwärtstretend auszuweichen befiessen sind; mit ihren dicken über Rücken und Kreuz als Frostschutz gedeckten Filzlagen, die der Postillion jedes Mal aufheben muss um dem Thiere einen Gehörigen mit der Plette beibringen zu können. Drei Pferde leisten die Fahrt wohl doppelt so rasch — aber sicherer ist es mit dem Kameel, will man nicht stecken bleiben. Entsetzlich ist die Disharmonie der kreischen den, gurgelnden Jammertöne mit denen es ohne alle Noth sich zu unterhalten beliebt.

Es ist eben ein spukendes gespenstisches Thier dessen Gebahren nicht in die Jetztwelt hineinpasst. Der Kirgise hat es noch mehr zu verunstalten gewusst indem er vom linken Nasenloch aus, schräg nach rechts empor durch die Nasenscheidewand ein Loch stösst durch das er das Leitseil zieht das über dem rechten Nasenloche dikk zusammengeknötet ist. Wohl hat man dann Mitleid mit dem armen Thiere wenn es schreiend ächzt. Blut und Eiter am zerrenden Leitseile verrathen wie argen Schmerz es leidet. Hier an der Nordgränze seines Vorkommens, im Sommer bis nach Omsk hinaufkückend — sehen wir das zweibucklige Thier in seiner verkommensten Rasse.

Soll nun nicht ein Jeder — und sei es auch der Freisinnigste, dafür stimmen dass ein Machtwort das Durchbohren der Nase verbiete? In Kurzem wird der frühere barbarische Brauch dann vergessen, die Behandlung gemildert sein.

Bekanntlich sieht man weiter südlich die schönsten Thiere. Khiwa und Buchara sind für solche berufen. Es sind jene mächtig grossen einbuckligen Dromedare, mit langem Mähnenschopfe am unteren Halsansatze, welche durch ihren Wuchs imponiren. Putz und Gegensatz thuen dabei das ihrige.

Glockengeläute ertönt in der Wüste. Es ist eine grosse Karavane die aus Buchara nach Orenburg geht.

Voran den Zug führend ein zwergiges Eselein<sup>1)</sup>, so klein dass der wohlgewachsene, in wilden Schaafpelz gehüllte Buchare der auf ihm reitet die Knie so hoch in die Höhe heben muss dass sie den Bart stützen. Dennoch muss der Zwerg auch zwei Quersäcke tragen, über welche der Kerl sich gesetzt hat, dennoch muss er, vorantrippelnd die Gangart der

1) Nur 36 bis 38" hoch. 8 Pud gleich wie einem Last- | muss die Hälfte davon ihm abgenommen werden.  
pferde werden ihm zugemuthet; auf weiten Reisen aber |

Karawane bestimmen. Hinter ihm her schreitet gravitatisch das riesige Leitthier, am Halfter mit vielem Buntwerk tanzender, vielfarbiger Troddeln geschmückt; am Halse aber eine fusslange Glocke, die im tiefsten Bass den Takt schlägt. Hinterdrein die unzählige Reihe von tausend und mehr, im Gänsegange daherschreitenden Kameelen, mit geringerem Halfter und kleineren Glocken. Hoch oben wanken im Sattel die Treiber, breit spreitzen sich die oft bis fast an die Erde reichenden Ballen.

Die Halfter genügen, nicht ein Nasenloch ist durchbohrt.

Sieht man nun mit welcher Sorgfalt nicht nur zivilisirte Bucharen, sondern auch Kirgisen die gegen die Winterkälte zumal aber Schlakkwetter empfindlichen Dromedare in dicke Filze einnähen, aus deren Schlitzte nur der Fettpolster des Höckers hervorguckt; sieht man wie das, gleich dem Distelfresser, dem Esel, sonst auf Dornestrüpp angewiesene Kameel gelegentlich auch mit Oelkuchen<sup>1)</sup> traktirt wird; sieht man die Sorgfalt mit der die Lagerstelle des Kameels bis auf den Boden von Schnee gesäubert wird, damit sie nicht nässe — so gewinnt man die Ueberzeugung dass es nicht schwer wäre diesen sorglosen Nomaden in einen fast zärtlich besorgten Viehzüchter umzuwandeln. Besondere Aufmerksamkeit wird dem Kameelkalbe gewidmet, das ich nicht nur in Bekleidung eingenäht, sondern überdiess in das Zelt hineingenommen antraf. Hier drängt sich mir die Frage auf ob das richtig sein dürfte was Wilkins aus Buchara berichtet: dass das Kalb welches einer Kreuzung zwischen beiden Kameel-Arten entspriest stets nur einbucklig ausfallen soll.

Nicht so sehr die 40 bis 60 Rub. die das Kameel kostet scheinen die Sorgfalt des Kirgisen zu wekken, nicht so sehr der Gedanke an den Verlust der Wolle die das Thier giebt, und die das ganze auf Filze aller Art begründete häussliche Getriebe des Kirgisen beherrscht — als der Gedanke an den möglichen Verlust des höchsten Gutes das er kennt: der Wanderfreiheit. Nur so lange ihm der Dromedar zur Seite steht kann der Ferghaná-Nomade seinen Haushalt auf den schwierigen Pfaden des Felsgebirges hinauf zu den Alpen-Matten, zu den Hochebenen schaffen, auf denen allein er frei athmet, auf denen allein er sich glücklich fühlt, gleich dem europäischen Aelpler. Der Tag des Aufbruches ist der höchste Festtag im Jahre, den der Kirgise im höchsten Schmucke seiner selbst, seiner Familie und seiner Lastthiere antritt. Alles jubelt.

Nicht nur das Kleinvieh, sondern auch das riesige Kameel flüchtet für die 3 bis 4 Sommermonate hinauf ins Gebirge, vor dem stechenden Insektengeflügel, unter dem wohl das kleinste «Tschimyn» genannt, wohl das schlimmste sein soll. Wahrscheinlich dieselben Moskitos die sogar im Herbste meinen armen Rennthieren in den Gebirgen am Ochotskischen Meere so arg zusetzen.

Vor dem Pfluge habe ich das Kameel nicht allein angespannt gesehen. Es könnte mit

1) Zu 1 Kop. das Pfund in Margelan.

2) In Ferghaná, gleich wie in der Krimm Dshaj-

lau genannt.

bestem Nutzen zur Bearbeitung der Felder benutzt werden, da man es doch schon im europäischen Russland dazu<sup>1)</sup> verwendet hat.

## V. Das Holz.

Gleich wie die Befriedigung des Nahrungsbedürfnisses den sesshaft gewordenen Orientalen zur Herstellung seiner Bewunderung erregenden Bewässerungen drängte, so lehrte ihn auch das Schmachten nach Schatten und Luftfeuchtigkeit den Baum heilig halten: der Baum weiht den Todtenakker, die Medresse. Unter jener brennenden Sonne, in jener kontinentalen, so dünnen Luft dass die sengenden Strahlen von keinen Dunstbläschen gemildert werden, mit einem Worte, unter jenem Himmel dessen Luft nicht nur quälenden Durst erregt, sondern selbst dürstet, gehört der Schatten dichtbelaubter Bäume nicht mehr zu den Genüssen des Luxus; jeder Bettler macht Ansprüche an ihn. Wie sollte der Orientale den Baum auch nicht heilig halten da er doch auch im sonnesuchenden Norden mit dem Kultus und der Poesie des Heidenthums im engsten Zusammenhange gestanden hat.

Sogar der sich ansässig niederlassende Usbek beginnt in Ferghaná Bäume zu pflanzen und zu pflegen. Nur der noch nomadisch wandernde Theil seiner Stammesgenossen türkischen Ursprungs missachtet, plündert die Baumwelt. Je heisser die Sonne brennt, desto behaglicher strecken sich die trägen Glieder eines solchen Nomaden. Ziehen viele ihres Stammes zum Sommer höher hinauf zu den Alpenmatten, so geschieht das dem Vieh zu Liebe das in der Steppendürre verhungert.

Die völlige Baumlosigkeit der Thalmulde Ferghaná selbst, im Angesichte kühler Gebirgswaldungen; das Bedürfniss nach Bau- und Nutzholz, und Brennmaterial; die Leichtigkeit mit der, bei gegebenem Wasser, die Bäume, zumal aus Stekklingen, einwurzeln; die augenscheinliche Raschwüchsigkeit, haben es im Verlaufe der Zeiten dazu gebracht dass im Oriente dort wo der ermüdete Wanderer in der unbegrenzten Steppenniederung endlich hochoerfreut der Waldungen ansichtig wird, er darauf rechnen kann dass es nur der Schirm der Kultur-Oase ist den er erspäht hat. Ein Dorf oder eine Stadt betten sich unter diesem Laubschutze. Hier umpflanzt sich der Mensch im dichtesten Stadtgewühle mit Wald, während der Nordländer, gleich dem Bewohner heisser, aber luftfeuchter Klimate, Mühe hat unter Beihilfe seiner Bundesgenossen, der Axt und des Feuers, Herr zu werden der spontanen Waldwüchsigkeit des Bodens. Konnte es da anders ausfallen als dass der nordische Sieger da er nach Turkestan vordrang, in dem heiligen Baume des Südens doch nur den

---

1) Землед. Газ. 1876, № 9.



alten heimischen Feind vor sich sah? Er verwüstete, gleich wie er es daheim gewohnt gewesen.

Schon manche Stimme hat, ächzend und Unheil rufend, uns das im Drucke verkündet<sup>1)</sup>. Mit den schlimmsten Befürchtungen reiste ich aus. Grosse Befriedigung gewährt es mir Besseres melden zu können als zu befürchten war.

Sehen wir ab von der Zeit des stets bösen Kriegsgewühles, so haben sich die Russen in Turkestan, bezüglich des Holzes rasch ernüchert. Die Noth der Theuerung ist auch hier die eindringlichste Lehrmeisterin gewesen. Gefissentlich wird wohl nichts mehr unnützer Weise vernichtet, aber allerdings verzehrt das Feuer das die leichtsinnige verschwenderische Gewohnheit anfacht, noch vielfältig Holzmassen, mit denen der Eingeborene zu geizen gewohnt ist. Schmerzerfüllt ruft ein Berichterstatter aus<sup>2)</sup>, dass die Garnison in der Zitadelle zu Ssamarkand für sich mehr Holz verbrauche als die ganze, so volkreiche Stadt.

Dieses und Aehnliches ist nur zu wahr; es verlangt die gespannteste Beachtung, zumal der unvermeidliche Verbrauch an Bau- und Nutzholz, dessen der höhere Kulturzustand eines Staates bedarf, ein vielfach grösserer ist als früher genügend erschien. Nichtsdestoweniger steht es nicht so schlimm wie nicht selten sentimental berichtet wird. Des Beispieles wegen, um zu zeigen wie ich das verstanden haben will, erwähne ich nur des Vergnügungswäldchens Min-Aryk in der Hauptstadt Taschkent selbst. Wörtlich übersetzt sind das die «Tausend Aprikosenbäume». Riesen ihres Geschlechtes sind es, und welcher Lärm würde sich nicht darüber erheben wenn man diese, bis 2' und mehr dicken, hoch in die Lüfte ragenden, bisher fast heilig erachteten Greise ihrer Art über Nacht niederschläge. Nichtsdestoweniger hätte ich, der Waldfreund, nichts dagegen, denn sie sind überständig, manche schon verdorrt, an vielen stehen hässliche trockene Astspiesse hervor; sie tragen keine Früchte mehr, mit einem Worte sie sind abgelebt. Sie müssten allgemach weichen; an ihren Verbrauch würde ich aber allerdings die Bedingung des Ersatzes durch Anpflanzung einer zehnfach so grossen Anzahl knüpfen. Man stosse sich eben, mit seinen europäischen Begriffen, nicht an dem Gedanken, das Holz edler Obstbäume für den Ofen zu bestimmen. In Taschkent nimmt das zum Verbrennen bestimmte Aprikosenholz eine wesentliche Stellung auf dem Markte ein. Das ist völlig in der Ordnung.

Ferghaná ist in der glücklichen Lage nicht allein auf die gepflanzten Bäume angewiesen zu sein; natürliche Gebirgswaldungen umgeben das Thal ringsum; mit alleiniger Ausnahme seines Eingangsthores.

Doch betrachten wir uns die gepflanzten Bäume zuerst. Diese empfangen uns zur Zeit der Entlaubung mit dem widerwärtigsten Eindrucke, in so weit durch sie der Charakter der Landschaft bestimmt wird.

Die Wege, die Begränzungen der Aussengärten sind, die Wässerungskanalchen entlang

---

1) Schuyler, Turkistan, 1876, I, p. 102. — Choro- | стр. 177).  
schchin l. c. p. 79. — Kostenko (Средняя Азия, 1871 | 2) Турк. Вѣд. 1876, № 4, стр. XLI.

in einförmiger Geradlinigkeit zu quadratischen Land-Flickchen umstellt, überall mit Maulbeerbäumen bestekkt. Was solch ein stets von Neuem geköpfter Maulbeerbaum sagen will dem man immer wieder von Neuem die Blätter abgestreift hat, um sie den Seidenraupen zu verfüttern welche die Industrie des Landes beherrschen, das mag ein Blick auf nachstehenden Holzschnitt lehren. Welche Rolle aber diese traurigen Gestalten im östlichen Asien spielen, erläutert die Unthat jenes chinesischen Rebellen der das Land nicht schlimmer zu strafen wusste als durch das Umhauen aller Maulbeerbäume.



Maulbeerbäume im März.

Mit solchen Krüppeln ist wie gesagt die Umgebung der Ortschaften besetzt; sie leihen der Landschaft ihren Charakter. Immer und immer wieder derselbe Anblick von Baumgerippen, welche den Landmann an Heugabeln erinnern mussten, so dass im ganzen Lande das Grünfutter, zumal die Maisstengel hoch in diesem Geäste zu Schobern aufgestapelt wird; häufig um es vor den Wildschweinen zu sichern.

Sogar unseren alten Bekannten, die Baum-Weide verunstaltet das andere Motiv, die Holznoth ganz in derselben Weise. Das nachstehende Bildchen mag es zeigen, dessen Original vereinzelt gegen die Wüste Vorposten stand.

Auch die darauffolgende Weide ehrwürdigen Alters war dem Schicksale der Verstümmelung nicht entgangen, obgleich sie mitten im Hofe des ansehnlichsten Hauses im Dorfe stand. Bei 2' Durchmesser des Stammes war dieser nur  $8\frac{1}{3}'$  hoch, schickte aber den 35' langen horizontal verlaufenden Ast über die Mauer des Gehöftes hinaus. Saftige Schosse besetzten die Oberseite dieses Astes; wie das hier dargestellt ist.

Und der gerühmte Schatten, wird man fragen, wo ist der zu suchen?



Geköpfte Weide am Rande in der Wüste Ha-Derwisch.

Auch der, wir wollen es rasch eingestehen, entspricht in seiner Gesamtmasse keinesweges unseren Begriffen von landschaftlicher Schönheit, denn der Charakter des in den Dör-



Weide im Dorfe gegenüber Ssary-Kurgan.

fern gepflanzten Nutzholzes das sich aus weiter Ferne als Wald gibt, stellt in Bezug auf den Wuchs der Bäume im Grossen das dar, was die emporstrebenden Schosse auf dem Rücken der zuletzt dargestellten Weide andeuten: es sind schlank und wüchsig, gerade in die Höhe

sich reckende Gestalten, beispielsweise an unsere Espen und Birken erinnernd die als Stangenholz in dichtestem Schlusse emporwachsen. Eine Espenpappel die ich maass, war bei der Dikke von nur 6 Zoll, fast 60 Fuss hoch. Noch einsichtlicher mag das durch die hier mitgetheilte Photographie vor Augen geführt werden.

Die Ursache so unschönen Wuchses der nur durch untermischtes Nadelholz gehoben werden könnte das aber völlig fehlt, liegt eben sowohl in der geilen Wüchsigkeit der, gleich Pilzen, emporschiessenden Pappeln und Weiden, als auch in der von Natur pyramidalen Form der hier heimischen Arten, zumal aber der durch ihre tiefeingeschnittenen schönen



Blätter vor allen anderen Arten im Laube imponirenden Silberpappel, die nicht mit der unsrigen verwechselt werden darf.

Und da wir nun ein Mal dabei sind auch etwas lobenswerthes über diese Bäume sagen



zu können, so wollen wir noch hinzufügen dass sie vor unserer Baumvegetation sich durch die ausserordentliche Reinheit ihrer Rinde auszeichnen. Die Dürre lässt kein Moos zu. Die Espenpappel die der eingewanderte Russe mit unserer in Ferghaná nicht vorkommenden Espe verwechselt, hat überdiess eine so hell glänzende Rinde, dass ich oft habe in die Höhe schauen müssen, um mich davon zu überzeugen dass ich keine Birke vor mir hatte, zumal ihr unterstes Stammende im Alter ebenfalls Borken ansetzt.

Es dürfte hier am Platze sein, bei einer gleichfalls in die Augen fallenden Eigenthümlichkeit dieser Pappeln stehen zu bleiben: es ist das die wellig hin und her geschwungene Form der Gipfeltriebe und Aeste, welche nur an dikkeren Stämmen sich ausgleicht. Unsere Photographie, die wir H-rn. Smirnov verdanken weist dieselbe in schlagender Weise auf. Dieses Geschwungene schrieb ich dem raschen Wachstume unter dem Einflusse der Winde zu. H-r Smirnov hat aber, bei Gelegenheit eines dreitägigen Sturmes in Kokan (August, 1878) Gelegenheit gefunden zu beobachten dass es eine komplexe Erscheinung ist, bedingt durch verschiedene Widerstandsfähigkeit der noch krautartigen frischen Schüsse und andererseits der schon im Verholzen begriffenen Asttheile. Diese werden durch den Wind gebeugt und hält der Wind als Sturm an, so verholzt unterdessen die Stelle der Hauptbeugung, während der krautartige Gipfeltrieb durch seine vollkomeneren Elastizität, bei geringerer Belaubungsfläche, seine gerade Streckung beibehält. Da aber dieser Gipfeltrieb nun durch jene verholzende Beugung in schräge Stellung gerathen ist und beim Weiterwachsen bestrebt ist senkrecht in die Höhe zu gehen, so bildet sich die in Rede stehende geschwungene Form aus.

Am liebsten werden die Stekklinge, diejenigen der Maulbeerbäume nicht ausgenommen, als fingerdicke, nur fingerlang aus der Erde hervorguckende Setzlinge in den Boden gesetzt; ist aber die Wässerung ausreichend, und damit sie es sei werden die Stekklinge gern in den Grund kleiner Gräben hineingepflanzt, so hat man es gar nicht zu scheuen 2—3 bis 5 Zoll und mehr, dicke Stangen, 3 Faden und mehr lang einzupflanzen. Die Vorsicht mit der ich in Kasalinsk das obere Ende des Stummels mit einem Heubündel und einem Lappen überbunden sah, scheint sogar unnöthig zu sein. Die Stangen bewurzeln sich kaum glaublich rasch. Ich sah auf meiner Hinreise 10' hohe, Zolldicke Stangen in die Erde stecken, und als ich 9 Wochen später zurückkehrte hatten sie nicht nur arschinlange Aeste getrieben, sondern diese waren schon so dicht belaubt, dass sie mir Schatten boten. Jährlich wächst der Stamm von Hause aus um 1 bis 2 Zoll Dicke. Der Löss ist dem Baumwuchse so günstig dass Pappeln in zehn Jahren fast eben so viele Zoll dick und halb so viele Faden hoch werden. Nur die Maulbeerbäume<sup>1)</sup> bedenken sich lange; dann aber schiessen sie mächtig. Man lasse aber nicht ausser Acht dass sie auf Feldrändern stehen, wo ihnen Dungtheile zu gut kommen, wie das dieser Baum besonders gern mag.

---

<sup>1)</sup> Nach Schuyler (I, p. 195) werden 4 Varietäten | (1876, p. XXXI) belehrt uns dass es deren 10 giebt, desselben unterschieden. Ein Artikel in den Typh. Bkx.

Ich untersuchte die Sägefläche mehrer Maulbeerbaum-Stummel, die frischgefällt eine gelbliche oder bis zu Braun dunkelnde Farbe haben, und fand die Jahresringe meist etwa  $\frac{3}{4}$ " aber auch bis 2" breit. Dieser glückliche Stamm, der als Fruchtbaum dem Entblättern entgangen zu sein schien, hatte in 46 Jahren die respektable Stärke von fast vollen 3 Fuss im Durchmesser erreicht. Einem dickeren bin ich nicht begegnet. Ein zweiter 2' 1" dicker Stamm hatte offenbar in seiner Jugend den Seidenwürmern opfern müssen, denn im Innern fand sich eine 2" weite Höhlung, von gegen 10 sehr schmalen Jahresringen umgeben; danach erreichten die Ringe bis  $\frac{1}{3}$ " Breite, aber der Wuchs nahm nach dem 45-sten Jahre schon wieder ab. Im Ganzen hatte dieser gemisshandelte Rivale des vorigen, 77 Jahre gelebt und doch nur  $\frac{2}{3}$  der Stärke desselben erreicht.

Der Stammdurchschnitt einer  $3\frac{1}{2}$ " dicken Pappel hatte auch nicht breitere Anwachsringe aufzuweisen, aber in nur 22 Jahren doch  $2\frac{1}{2}$ " Durchmesser erlangt. Im Ganzen war er 60 Jahre alt. Bei einem Alter von 40 Jahren verlangsamte sich das Wachstum bedeutend.

Sogar an einem Aprikosenbaume sah ich Jahresringe bis zu  $\frac{1}{2}$ " breit.

Wir Europäer die wir gewohnt sind die Bäume des Pappelgeschlechtes, die Espen, die Weiden, als Forstunkräuter zu verachten, lernen im Orient ihnen unsere Voreingenommenheit abzubitten und uns dessen bewusst zu werden, wie viel wir dort vergeben, wo wir es unterlassen Waldblössen, mit den so leicht fortzubringenden Stekklingen dieser weichen Holzarten rasch auszufüllen, so lange wir uns ausser Stande sehen dieselben mit edleren Arten zu besetzen.

Es war eine Freude zu sehen wie die Strassen der erstehenden Hauptstadt Neu-Margelan mit kräftigen Stangen bestekkt wurden, wohl zu Dutzenden von Tausenden. Im Schatten vorangegangener Pflanzungen der Art in der Russenstadt Taschkent hatten wir die Wohlthat schätzen gelernt<sup>1)</sup>.

Nicht zu übersehen ist allerdings der besondere Nutzen den die Ruthen der als Kopfholz behandelten Weiden dem Orientalen gewähren. Ihr Pflachtgewebe festigt nicht nur Mauern, sondern bildet namentlich die Grundlage der Lagen und Dächer seiner Behausungen.

Am schwierigsten haben es die Baumpflanzungen dort wo, ringsum das Thal herum, der Nomade beginnt sesshaft zu werden. Ich wurde an die Ansiedlungen des sibirischen Nordens erinnert, wo die Anspannhunde weder die Schafzucht noch die Geflügelzucht aufkommen lassen. Unvorsichtiger Weise hatte ich meinen wohlgenährten Gebirgsklepper an einen fussdicken Maulbeerbaum gebunden, unterdessen ich steile Anhänge erklimmte. Als ich zurückkehrte waren nicht etwa nur die Schösslinge und Aeste vernichtet, sondern der Baum, so weit irgend erreichbar entrindet, ja der Splint abgeschabt: ein schwaches Bild dessen was

---

1) In einem offiziellen Berichte (дополнительная записка къ проекту, стр. 12) ist von vielen Hunderttausenden der Art bei Tschimkent gepflanzten Stekklingen die Rede. Einem Unternehmen das gelungen sein soll.

das Hornvieh, die Schaaf und nun gar die Ziegen dort leisten. In den Kronen einer uralten gekrümmten Weide sah ich zwei Ziegen verwüstend umherklettern.

Durch Umbinden der Stämme die ausserhalb der Mauern stehen, mit Stachelkräutern und Schilfbündeln, suchen sich die Sarten einigermaassen gegen diese Gelüste zu schützen. Ob das aber auch den Kirgisen selbst gegenüber immer gelingt weiss ich nicht zu sagen. Freilich ist der Nomade grundehrlich: ritterlichen Sinnes raubt er wohl, er stiehlt jedoch nicht. Aber in aller Gemüthsruhe habe ich wohl den Kirgisen, aus Faulheit, seinen Holzbedarf dem hohl gewordenen Inneren einer alten Weide absplittern gesehen bis auf den Splint und die Rinde, die schwerlich genügen konnten die Krone bei einem heftigem Windstoss aufrecht zu erhalten.

Was ich über das herrliche üppige Laub, die prachtvollen Kronen, die wunderbare Schattenkühle vereinzelt stehender althrwürdiger Stämme oder zusammenschliessender Laubgewölbe ganzer Baumgruppen zu sagen habe, möge die nachstehende Photographie einleiten.



Hofraum; im Hintergrunde die Galerie.

Wie der Orientale es sich wünscht ist das Laubdach auf diesem Hofe doch so vollkommen dass auch nicht der geringste Sonnenstrahl durchzudringen vermag. «Gesegnet sei wer den Baum pflanzt, und ihn heilig hält, jede Gefahr von ihm abwehrend» notirte ich in mein Taschenbuch als ich auf dem rechten Ufer des Kara-Darja, nach einem Ritte bei drückendem Sonnenbrande, in dem Schutze des von Nachtigallen ertönenden dichtbesetzten

Haines im Dorfe Kaschgar<sup>1)</sup>, die unaussprechlich wohlthätige Kühlung genoss. Wir hatten solche Schattenkühle längere Zeit vermisst, denn bis dahin waren wir durch jüngere Pflanzungen, also wohl auch jüngere Dörfer gezogen.

Die prachtvolle Ulme (Kajragatsch), bietet den vollkommensten Schatten. Bekanntlich werden zwei Abarten derselben unterschieden die in ihren äussersten Typen sehr unterschieden von einander abweichen, jedoch durch so viele Uebergänge mit einander verschwimmen, dass ich mich bei jedem Ritte damit belustigt habe die Unterschiede die mir mein Dolmetscher als beständige stets wieder von Neuem vorbrachte, wiederum als nichtzutreffend nachzuweisen. Ich verliess Ferghaná zu früh im Jahre um erproben zu können ob auch die Unterschiede der Früchte beider Abarten, in Mengen verglichen, eben so wenig stichhaltig sein dürften. Von der typischen Form der Ulme<sup>2)</sup> die wir in Europa als solche kennen, unterscheidet sich die Ssadá durch nicht nach allen Seiten vorgestreckte Aeste wie beim Kajragatsch, sondern fächerartig vertheilt ist ihre in die Höhe strebende Astbildung, bei der man oben den Hauptstamm vermisst, so dass es bisweilen den Anschein hat, als wäre in jüngeren Jahren diese Astbildung durch Kappen des Hauptgipfels erzeugt worden. Die fächerartig gestellte Astvertheilung wird nun durch die dichteste Belaubung, welche fast in der Weise eines Trauerbaumes überhängt, zu einer Art Kuppel gestaltet, welche geeignet ist sogar dem Regen den Durchgang zu wehren. Gleichsam geschoren ruft sie die Pinienform der Baumkrone ins Gedächtniss, und fällt äusserst charakteristisch ins Auge.

Wer länger im Lande weilt, mag darüber entscheiden ob die Unterschiede dass das Holz der Ssadá unbrauchbar sei, und dass sie später ausschlage, eben so wenig stichhaltig sind wie die Unterschiede in der Blattform und Blattgrösse, die bei der Ssadá als geringer angegeben wird u. d. m. Ob es derselbe Baum ist, welcher, angeblich aus dem Nordhange des Kaukasus stammend, sich auf der Schwarzerde der Steppen des europäischen Russlands so vortrefflich bewährt, müsste auch entschieden werden<sup>3)</sup>.

Die Ulme ist fast der einzige Baum der in besagter Weise als Schattengeber gepflegt wird. Er soll bis 9' im Durchmesser erreichen. Hie und da kommen ihm auch mächtige Weiden und Silberpappeln zur Gesellschaft, deren ich welche von 6 Fuss Durchmesser in (der asiatischen Stadt) Alt-Margelan antraf, fussdicke Wurzeln hie und da entblössend. Ganz vereinzelt, ist auch wohl ein Maulbeerbaum der allgemeinen Plünderung entgangen und an dessen Fusse ist im Halbkreise an dem Stamme eine Lehmbank aufgeworfen, welche zur schattigen Ruhe einladet<sup>4)</sup>.

1) Vor Kokan-Kischlak.

2) Fedtschenko, p. 29, führt für sie die Benennung «Büdshim» an. Mir nannte man sie stets nicht anders als «Kajragatsch».

3) Vergl. Ssojmonov in Землед. Газ. 1878, № 19, стр. 291. Der Name *Ulmus pumila* kann unmöglich richtig sein. — Eine sehr borkige Rinde, kleinere, auf

der Oberseite rau anzufühlende Blätter sollen diese Art kennzeichnen. Die Ferghaná-Ulme, Kajragatsch, könnte wohl schwerlich das Klima der europäischen Steppen Russlands ertragen, da sie schon in Nanaj, das nur 4½ Tausend Fuss hoch liegt nicht recht gedeihen mag.

4) Ueber Maulbeerbäume bei Chodshent vergl.



Ferner hätte ich noch einer mächtigen Thuja (*Biota orientalis*), Ssaur genannt, zu erwähnen, welche auf einem Todtenakker in Alt-Margelan stand und bei 10' Dicke an 60' Höhe erreichte. Sie schien die Stelle der westlicher heimischen Cypresse, als Trauerbaum vertreten zu sollen<sup>1)</sup>.

Solchen Riesen wie jene Platane, Gemeinbesitz eines ganzen Dorfes im Ssamarkand-Kreise, von mehr als 40' im Umkreise, deren Aeste drei bis vier Männer umspannen müssen, deren Höhlung eine Schule von 10 Schritt im Quadrat beherbergt<sup>2)</sup>, kommt, meines Wissens nicht ein Baum irgend nahe. So tödtlich wirken, scheint es die winterlichen Hochgebirgs-Lüfte in Ferghaná.

Bevor ich die Baumpflanzungen verlasse, sei noch des überraschenden Eindruckes erwähnt, den es macht wenn man von Orsk aus, nach einer Fahrt von über 700 Werst (100 Meilen), durch wüste baumleere Steppen in Kasalinsk zum ersten Male Bäumen begegnet die dort, auf Geheiss, die Zeilen der Häuser entlang, und die Plätze umgebend, angepflanzt worden. Zusammengebunden sind die Aeste um sie wenigstens im Winter vor den argen Schneestürmen zu retten, aber nichtsdestoweniger gedeihen die Bäume, denn im Untergrunde ist das Wasser nicht fern. Die leichte Kommunikazion den Fluss abwärts benutzend nahmen die ersten Pflänzlinge flussabwärts ihren Weg, daran erinnernd dass es nur des guten Willens und einiger Sorgfalt bedarf, um in der Steppe Schatten zu schaffen<sup>3)</sup>. Der vielleicht als Pflanzschule beabsichtigte städtische Garten trug leider den uns wohlbekannten Stempel geringer Ausdauer an sich. Er war vollkommen verwildert<sup>4)</sup>, obgleich unter den Augen aller Durchreisenden so beschämend dastehend.

Die nächste Station in der es flussaufwärts am Ssyr wieder Bäume gab war Fort Perofski das seine Altersrechte als russischer Besitz durch eine Anzahl vereinzelt stehender Pyramidalpappeln geltend machte, die bis  $\frac{5}{4}'$  im Durchmesser und an 40' Höhe maassen.

Doch wo wir auch auf der Poststrasse zwischen Kasalinsk und Taschkent uns unmittelbar am Ssyr befanden da zeigte sich Unterholz, an den Ufern. Hauptsächlich war es immer die Dshida (*Elaeagnus*) welche, anderweitig niedrig, hier im fetten vom Fluss angeschwemmten Lande bis 18' hoch wurde, und mit 3—4 Zoll langen Stacheln besetzt war.

Тык. Бѣд. 1875, № 21. — Weit südlicher, zwischen Kischab und Schaar wurden mächtige hundertjährige Maulbeerbäume bewundert (Тык. Бѣд. 1875, № 2).

1) Kuschakewitsch und Ssewerzov führen diese Thuja als in den südlich an Ferghaná gränzenden Gebirgen vorkommend auf, was Fedtschenko (Иллюстр. въ Тыкестанѣ, I, 2, p. 27) nicht wahr haben will, da er ihr nirgends naturwüchsig begegnete, obgleich wohl in 3000' Höhe am Isfara, an heiliger Stätte angepflanzt.

Die Liebhaberei der Sarten bringt allerdings oft Bäume aus weiter Ferne heran. So erwähnt Regel (Тык. Бѣд. 1876, № XXXIII) dass er in Taschkent, eine vor einem Sartenhause gepflanzte Kiefer angetroffen. Er sah

auf dem Todtenakker in Taschkent gleichfalls eine Thuja und zwar von  $3\frac{1}{2}$  Fuss Durchmesser; jedoch schon abgestorben.

2) Vergl. Тык. Бѣд. 1876, № III. Ist es dieselbe deren mein Sohn, in der Gegend von Pendsheket, als der Wohnstube eines Priesters erwähnt hat? (Bulletin des Natur. de Moscou, 1878, № 3, p. 230.)

3) Auch in Krasnowodsk soll das Baumpflanzen gelungen sein (Тык. Бѣд. 1875, стр. 80).

4) Um so erfreulicher ist des beispielgebenden Falles zu erwähnen dass Dohrandt (p. XXXI) in Petro-Alexandrovsk den analogen Garten als wohlgepflegt und gedeihend schildert.

Aber auch dieser genügsame Strauch trug an den Schossen des letzten Sommers noch die Blätter, zum Beweise dass der üppige Wuchs durch den Winter überrascht worden war bevor das Holz der Aeste zu gehöriger Reife hatte gedeihen können. In wunderbar schönen, an tropische Ansichten erinnernden Gewölben, aus dünnen dicht verschlungenen gewundenen Stengeln bestehend, überzogen Ranken der üppig wuchernden Clematis auch die höchsten Kronen der hier nur niedrigen Baumarten. In lieblichen Guirlanden schaukelten diese Lianen von oben herab: trotz der todtten winterlichen Jahreszeit, in der Steppe eine Pracht zu schauen.

Ueber die Sträucher, Stauden und Kräuter welche den Orientalen als Ersatzmittel des Holzes für Feuerung dienen, ist schon auf Seite 45 ausführlich die Rede gewesen.

Naturwüchsigen Wald sah ich in Ferghaná nur dort wo ich, vom letzten Dorfe Nanaj, den Potsch-ata-Fluss aufwärts verfolgend, in die Nähe der anstehenden Felsen und in die sie durchsetzenden Gebirgsklüfte vordrang. Schon wenige Werste oberhalb Nanaj begrüßten mich baumartige bis 30' hohe *Crataegus*, wohl bis  $\frac{4}{5}$ ' im Durchmesser haltend, aber stets nur niedrigen Wuchses. Zugleich traten einige Birken auf, nebst dem Allerweltsbaume, dem Artscha, der in aller Munde ist. Es ist das ein Wacholder (*Juniperus pseudosabina*) der schon gleich in den Vorbergen  $2\frac{1}{2}$  Fuss dick und über 20 Fuss hoch auftrat. Der Stamm war aber selten kreisrund, sondern zeigte oft wulstigen Anwuchs der Holzmasse. Hie und da standen Stummel älterer vernichteter Birken, von einem Fuss Durchmesser, die aber offenbar schon ungesund gewesen waren, gleich wie überhaupt die Birke, krummgewachsen, niedrig und mit schelvernder Rinde, den freudigen Wuchs unserer schlanken Landsmännin vermissen liess. Wohler fühlte sich unser Vogelbeerbaum.

Allmählig mischten sich auch kleine Grenen unter das Laubholz, aber erst tiefer im Gebirge fühlten sie sich heimisch und besetzten nicht selten mit himmelan strebenden Kronen unzugängliche Absätze der Felsen. Ich schätzte sie 80' hoch, und bei gefällten Balken von 3 Faden Länge, die bereit lagen hinab nach Namangan geflösst zu werden maass ich die respectable Dicke von  $1\frac{1}{2}$ ' am Topp-Ende.

Von geschlossenem Walde konnte nicht die Rede sein, denn dafür ist das Gebirge zu wild und zerrissen. Häufig waren Dikkichte, vorzugsweise aus dornigem Gesträuch bestehend: *Crataegus*, der fast baumartig auftritt, Rosen, unter denen kleinblättrige den Pimpinellen ähnliche, Berberitzen; an manchen Stellen Loniceren und Mandeln, Himbeer- und Johannisbeer-Sträucher; hie und da bedeckte eine mannshohe Staude (bis 4" dick) einer in weissen Aehren blühenden *Spiraea*, ganze Felder. Uebrigens verliehen die gleichfalls vorkommenden Birken, Vogelbeerbäume, Himbeeren, Erdbeeren, Vergissmännicht, Veilchen, Trollius, dem Gebüsche einen ganz europäischen Anstrich. Aber die Iris in der Nähe des Flusses und ganze Felder eines riesigen Lauches, so wie hie und da eine Tulpe, mahnten an die Nähe wilder Fruchtbäume.

Dieses selbe Gestrüpp fand ich wiederum vor, als ich von der Potsch-ata ostwärts reitend, in den Vorbergen welche sich an die schroffen Kalkberge anlehnen einen Abstecher zu den Obstwäldungen machte, von denen mir die Kara-Kirgisen erzählt hatten. Aus dem

Strauchwerk hervor hoben sich Mandel-, Aprikosen-, Aepfel- und Birnbäume. Als wir eine steile Wand erreicht hatten wiesen mir meine Führer tief unten im Thale zum Naryn hin, Gruppen, welche mir als Wallnuss- und Pistazien-Bäume bezeichnet wurden. Weiterhin, so hiess es, kämen dieselben in zusammenhängenderen Gehegen vor.

Stelle ich das was ich selbst in aller Flüchtigkeit gesehen und was die im Anhang VI gegebenen Berichte melden zusammen, so werden wir zu folgenden Verallgemeinerungen geführt.

Die Reviere der Fruchtbäume sind in Ferghaná stets abgesondert von den eigentlichen Waldpartien. Sie dringen nirgends in das eigentliche Felsgebirge vor, sondern stehen ausschliesslich auf Löss, dort wo er in der höheren Lage von etwa 4 bis 5000' Meereshöhe den Konglomeraten aufliegt, welche unmittelbar an die Kalkfelsen sich anlehnen. Sie kommen ausschliesslich auf der Nordhälfte und Osthälfte des Ferghaná-Thales vor, in Südost, wie es scheint, den Ak-Bura-Fluss kaum erreichend. Die Obstwälder gehören also vorzugsweise den Vorbergen des Thien-Schan-Systemes an<sup>1)</sup>. Am Nordabhange des Alaj dürften Fruchtbäume erst dort vereinzelt auftreten wo, im Westen vom Isfara wahrscheinlich in der entsprechenden Meereshöhe wiederum Löss ansteht. Wallnüsse und Pistazien werden dort namhaft gemacht.

Im Nordwesten des Ssyr beginnen die Fruchtbäume in Ferghaná mit Nussbäumen, welche dem Flussgebiete des Kassan noch zu fehlen scheinen. Zu ihnen gesellt sich am Unterlaufe des Kara-ssu eine Oase wilder Weinreben welche im ganzen Ferghaná-Thale der einzige Fundort für dieselben zu sein, und unter 2 Tausend Fuss über dem Meere zu liegen scheint. Sie sind reich mit Trauben behängt.

Zu den dort vorwaltenden Nussbäumen gesellen sich weiter ostwärts die von mir selbst gesehenen Obstbäume (vergl. oben) hinzu, ausser welchen noch Pflaumenbäume namhaft gemacht werden. Auf dem rechten Naryn-Ufer haben zusammenhängende Pistazien-Waldungen Platz genommen.

Begeben wir uns nun über den Naryn ostwärts so setzt sich auch hier offenbar der von mir gesehene und oben angegebene Charakter fort, indem die Obst- zumal die Aprikosen-Bäume vorwalten, während die Nussbäume nur ortweise vorkommen und die Pistazien hin und wieder ganze Strecken besetzen, ohne sich jedoch überall vorzufinden.

Diese Fruchtwälder waren zu Zeiten der Khane schon verpachtet und im Andidshan-Kreise auch zur Zeit meiner Anwesenheit. Mir erzählte man, ein unternehmender Kirgise habe die Pacht in diesem Kreise für  $2\frac{1}{2}$  Tausend Rubel übernommen.

Gehen wir nun zur Betrachtung der Waldungen über, so stossen wir zuerst, im Westen

1) Ueber ihr Vorkommen auf dessen Ost- und Nord-Hängen liegen die zahlreichsten Nachrichten vor. Am Kungess lobt Przewalskij den Ueberfluss an (vorzugsweise) Aprikosen- und Aepfelbäumen (Иркут. на Лобь-

Норъ, 1877, стр. 5).

Am Kara-Tau ist eine Zwergpflaume häufig; gleichfalls in 4—5000' Höhe (Турк. Вѣд. 1876, XXXI).



von Kokan aber auf dem rechten Ufer des Ssy, also schon im Kreise Tschust, auf jenen originellen Steppenwald, dessen wir in seinen Beziehungen zur Festigung der Sandschollen auf Seite 65 erwähnt. Unsere daselbst vorgebrachten Gründe für die Wahrscheinlichkeit dass der Saxaul in der Ha-Derwisch-Wüste Ferghaná's ausgerottet worden sei, gewinnen durch die im Anhang VI auf Seite XLIV mitgetheilten charakteristischen Erlebnisse einer extemporisirten Forstwache ihre unzweifelhafte Bestätigung. Dort ist ein Saxaul-Gehege vorhanden das ungeschmälert eine Jahrespacht von 50 Goldstücken tragen konnte, und in späterer Zeit, als man es aus den Augen gelassen hatte, an einem einzigen Tage zum Er-tappen von gegen 150 Karren, die Holzfrevlern gehörten, Gelegenheit bot. Die Ladung dieses einen Tages wurde gerichtlich auf 180 Rbl. Werth abgeschätzt.

Nehmen wir nun die zwölfblättrige chromolithographische Karte des Turkestanischen Gebietes zur Hand, so sehen wir dass gerade an diesem Platze Khodsha-Elane die Salz-wüste Ha-Derwisch sich mit einem kleinen Ausläufer auf das rechte Ufer des Ssy hin-über<sup>1)</sup> erstreckt. Dort auch gab es vor Zeiten Stämme der Pappel Turanga; dort auch, wir können es fast mit Gewissheit verkünden, muss es jetzt noch Tamarisken geben.

Die Umgegend jenes Anhängsels unserer zentralen Salzwüste ist schwach bevölkert, die holzbietenden Gebirgsausläufer stossen nahe daran, und dadurch, so wie durch undurch-dringliche Stachelsträucher die es dort geben soll und endlich auch durch die vom Khan verlangte Abgabe wurde das Saxaulgehölze vor dem Schicksale bewahrt das in den übrigen Theilen dieser Salzwüste den Saxaul ganz, die Tamariske fast ganz, und die Stachelsträucher bis auf zerstreut stehende schwache Jahressprösslinge ausrottete.

Erst als die vom Khan verlangte Abgabe unbeachtet blieb, dazu durch den Einzug und die Niederlassung der Russen das Bedürfniss nach Holz in nie dagewesenem Maasse stieg, wurde der Erwerbstrieb der westlich an die Stadt Kokan stossenden bevölkerten Ortschaften in dem Maasse angeregt, dass sie das letzte Hinderniss das bisher den Chodsha-Elane-Saxaul geschützt und von mir oben nicht aufgezählt wurde überstiegen — die Ueberfahrt über den reissenden Ssy.

Mehr als das Gesagte ist mir von diesem Saxaul nicht zu Ohren gekommen, es ist das aber eine so eigenthümlich die Aralkaspische Steppe charakterisirende Holzart dass es mir gestattet sei, von ihr noch Einiges mitzuthellen was ich auf der Poststrasse im Fluge der Durchreise gesehen.

Am Nordostufer des Aral, wo die Tamariske in der Karakum-Steppe noch mitunter zu mannshohem Gesträuche heranwuchs liess sich nur hie und da ein aus dem Schnee her-vorschauendes Büschlein sehen, das mit Mühe als Saxaul zu erkennen war. Und so ging es fort über Kasalinsk, den Ssy aufwärts, bis zum Frt. № II und bei demselben vorbei. Hier endlich<sup>2)</sup> wurde meine Neugier gestillt, und wir traten in die Region der sogenannten

1) Auf einer Lokal-Karte sah ich den nordöstlichen Theil dieser Wüste den Namen Kajrak-Kum, den west-

lichsten den Namen Dshuty-Tübä führen.  
2) Station Wladimirskaja.



Saxaul-Waldung hinein. Dicke nicht selten zum Boden zurück, und wieder empor gewundene, knorrige, gleichsam aus mehreren untereinander verwachsenen Individuen zusammengesetzte Stämme erreichten die Dicke von einem, ja von  $\frac{3}{4}$  Fuss Durchmesser. Von jedem Aste laufen hervortretende Wülste des Holzansatzes den Stamm entlang abwärts, durch eingetiefte Riefen von einander geschieden. Wo Frühjahrsfluthen oder die heftigen Stürme die Wurzeln entblösst hatten, da sah man einen mächtigen, den Stamm nicht selten an Stärke übertreffenden Wurzelstokk in eine dicke Pfahlwurzel auslaufen. Der lockenden Holzmasse dieses Wurzelstokkes so wie die grössere Weichheit desselben als diejenige des steinharten Holzes, war nicht selten die gierige Hake des Kirgisen gefolgt, den Baum in seiner Pfahlwurzel tödtlich vernichtend. Längst schon wären die so gar langsam wachsenden Saxaule vernichtet kämen ihnen nicht ihre peitschenartigen fadenlang unter der Bodenfläche dahinkriechenden Seitenwurzeln zu Hilfe, welche im hohen Grade die Eigenschaft zu besitzen scheinen Schosse zu treiben. Wo die frischen Wurzelschosse von Kameelen abgeweidet wurden da schien mir diese Eigenschaft sich bis zu dem Grade zu steigern dass ich sie mit dem Schossen der Wurzeln unserer Espen und Pappeln zu vergleichen versucht war. Was ich hievon sah war gewöhnlich halb von Schnee und gefrorenem Sande verhüllt, ich erwähne dieser unsicheren Angabe nur um zu gründlichen Beobachtungen solcher für die Bepflanzung der sandigen Salz-Wüsten unschätzbarer Eigenschaften anzuregen<sup>1)</sup>.

Bis zur Höhe von 16 bis 18' wuchsen die grössten Stämme empor. Die, hier und da aus Ast- und Stamm-Stümmeln hervorbrechenden zweigähnlichen Blätter, an sich zierlich schlank, hängen, wirre über und herab, als schattenlose Krone, etwa an die Form junger Napoleonweiden erinnernd.

Die genauere Bekanntschaft mit den betreffenden Gegenden mag erst künftighin den Schlüssel dazu bieten weshalb gewisse Steppen-Partien vollständig nakkt, andere dagegen mit Gestrüpp und sogenannten Saxaul-Waldungen besetzt sind. Es fällt dem Durchreisenden das auf dass der Saxaul in seinem Vorkommen so eigenwillig ist. Während Ssewerzov<sup>2)</sup> am Amu den Saxaul vermisste stiess Bogdanov an den dem Aral-See zunächst gelegenen, man sollte meinen jüngst aus dem Wasser hervorgetauchten Steppenflächen, am Kuwan-Darja auf dichte Saxaul-Gebüsche, am Dshany-Darja auf wahrhafte Saxaul-Waldung<sup>3)</sup>. Haben wir diese uns im Zusammenhange mit den auf das rechte Ufer des Ssyr hinübertretenden bewachsenen Steppen zu denken? welche den die Poststrasse entlang Reisenden aus der Gegend von Frt. Perovskij flussaufwärts begleiten, zwischen Dshulek und Jany-Kurgan<sup>4)</sup> sich am entwickeltesten zeigen, weiter aufwärts aber rasch an kräftiger

1) Auch in Bezug auf das Aushöhlen der Schosse durch Gänge von Bohrwürmern, scheint sich der Saxaul den Espen analog zu verhalten (vergl. Smirnov, in Труды С.-Петербург. Общ. естествоиспытателей, VII, 1876, стр. CLXXV).

2) Cabanis, Journ. f. Ornithol. 1875, p. 76.

3) Auf das Alter der Bodenunterlage scheint es eben

nicht anzukommen. Zwischen Fort № II und Perovskij führt die Poststrasse über hohes Ufer das alle Anzeichen eines grösseren Alters an sich trägt, und doch erscheint hier die Steppe besonders kahl.

4) Zumal um Tjumen-Aryk und Dshalpak-Tal und flussaufwärts noch bis Ak-Kum sich erstreckend.

Entwicklung abnehmen, an der Gränze der Saxaulwaldung sich als Kameelweide und zweifelsvoll aus der Erde hervorbrechende Saxaul-Schösslinge darstellen und schon bei der alten Feste Ssauran in eine Stipa-Steppe<sup>1)</sup> und endlich gar in eine kahle Salzwüste übergehen<sup>2)</sup>).

Jedenfalls muss ich nach meinem flüchtigen Einblikke darauf aufmerksam machen dass sogar der Saxaul mir dem Ueberschwemmungsgebiete des Ssyr — dem früheren, oder auch jetzigen, in Fällen ganz besonderer Hochwasser — nicht fremd zu sein schien. Man trifft ihn auch mit einzelnen Schilfrohren, oder mit Schilfgebüschsen untermengt welche mich um meine ganze Höhe noch überragten. Ueberall leiten sich die Saxaulwaldungen durch niedere Dorngebüsche ein, zu denen sich dann die Tamariske gesellt und dann strauchförmiger, endlich baumartiger Saxaul. Dieser, überall licht stehend, bildet den Typus der spezifischen Steppenwaldung, und ist der Saxaul-Häher (Podoces) den uns Bogdanov so eingehend kennen gelehrt, sein Attribut, gleich wie die Fasane und Zwerghasen von denen es wimmelt die Dornsträucher, die Antilope (*A. subgutturosa*) die Tamariske begleiten.

Der charakteristische Wald der Steppe, bald undurchdringlich wirr, bald licht, jedenfalls schattenlos, und vom Europäer nur als Gestrüppe anzusprechen ist also nicht im Geringsten irgend einer unserer Waldungen an die Seite zu stellen. Der ihn überragende Dshida-Strauch (*Elaeagnus*) tritt auch nur auf dem entschieden fetten Ueberschwemmungsgebiete des Ssyr auf, nach westeuropäischer Ansicht kaum als Unterholz anzusprechen. Ausser ihm tritt nur ganz ausnahmsweise in den Steppengebieten an den Gränzen derselben die hässliche Pappel Turangá auf, von der oben die Rede gewesen (p. 307). Ich sah sie, an 40' hoch auf die Gegend von Dshulek beschränkt. Die sehr dunkel erscheinenden Stämme standen auf dem Rücken eines Barchan, und waren im Angesichte der Station wie es schien durch Verachtung ihrem Untergange entgangen. «Ein zu nichts nutziges Holz» hiess es<sup>3)</sup>.

Die als Verbote des Saxaul auftretende Tamariske scheint jedenfalls unvergleichlich gefügiger in klimatische und Bodenverhältnisse zu sein als der Saxaul.

Trotz seiner ganz ausserordentlichen Härte die es bedingt dass auch das völlig trockene Holz im Wasser untersinkt<sup>4)</sup>, ist das eben so brüchige als harte Holz des Saxaul wegen der Widersinnigkeit seiner Fasern unbrauchbar als Nutzholz. Um so beliebter war es auf der ganzen Strecke von Kasalinsk bis Turkestan, als Brennholz und konnte man auf den Stationen nicht genug rühmen wie viel Hitze das Holz gebe und wie lange sich die Kohlen

1) Am ausgesprochensten bei Tasch-Suat.

2) Zwischen Turkestan und Tschimkent in der Gegend von Ak-molla und Nogaj-Kurgan schien strauchiger Saxaul in seinen letzten Zügen der Alhaghi-Weide der Kameele untermischt vorzukommen; doch bin ich dessen nicht sicher.

3) Herr Smirnov schreibt mir aber, dass es in Fer-

ghaná Orte gebe an denen einige Turanga auf Sandboden behufs Benützung für Korblechten gesteckt werden.

4) Petzoldt, Umschau im Russ. Turkestan, 1877, p. 112 bestimmte sein spec. Gewicht zu 1,064. Die Asche ist ausserordentlich reich an Kalk (28%), Kali (11,9%) und Chlor (11,5%). Auch Schwefelsäure (6,7%) und Natrium (6,0%) enthält sie in ungewöhnlicher Menge.

über Tag und Nacht glühend erhielten<sup>1)</sup>. Ja sogar der Wohlgeruch des Rauches hatte seinen Lobredner.

Die Asche müsste wegen ihres grossen Kalk- Kali und Schwefelsäure-Gehaltes als Düngemittel ganz ausserordentlich wirken.

Zu ungeheuren Holzwällen fand ich die Vorräthe an Saxaulholz auf allen Haltepunkten der Dampfschiffe, so wie in Kasalinsk selbst, aufgestapelt, wo sich die Reparaturwerkstätten für diese Schiffe finden. Der Verbrauch ist trotz der völligen Nichtigkeit der Schifffahrt ein so kolossaler dass bei dem langsamen Wachstume dieses Holzes und der Schwierigkeit mit der sich die ebenso stürmische als dürre, dabei übersalzene und extrem-winterkalte Steppe nach Vernichtung der Holzgewächse von Neuem mit ihnen bedeckt, man nicht laut genug daran mahnen kann, es sei die höchste Zeit endlich ein Mal mit vollem Ernste den Kohlschätzen im Gebiete des Oberlaufes vom Ssyr ernstlich nachzugehen.

Die Jahresringe fand ich sehr deutlich ausgesprochen  $\frac{1}{3}$  höchstens 1 Millimeter breit, so dass nicht genug darauf aufmerksam gemacht werden kann, es seien eben hundertjährige Wachsthumsniederlagen die sich in diesen Krüppelstämmen abgelagert. Da ich die Jahresringe um so breiter fand je mehr äusserlich, und nur bei sehr alten Stämmen bis zu 1 Mm. Breite zunehmend, so ergibt sich daraus dass das Wachsthum des Saxaul in früherer Jugend ausserordentlich langsam vor sich geht und das Verbrennen nur arm- bis schenkeldicker Stämme einer ganz besonderen Holzverschwendung gleichkommt.

Die Verwüstung sucht den Saxaul aber noch von anderen Seiten heim. In der Gegend von Dshulek<sup>2)</sup> wo wir der ausgetretenen Wasser wegen einen Umweg nehmen mussten geriethen wir in die trostlosen Oeden unübersehbarer abgebrannter Flächen, welche abermals auf das Dringendste daran mahnten, wie auch in dieser Hinsicht die Kirgisen auf das Strengste angeleitet werden müssten<sup>3)</sup>. Nur wenig gelinder nehmen jedoch die Kirgisenlager in der Umgebung der stärker besuchten Halte- und Handelsplätze den Holzwuchs mit. Was das Kameel, dieses so nützliche als ungeschlachte Ungeheuer nicht abreisst und abfrisst, das zertrampelt es zu Splintern.

Ist es da zu verwundern dass Jaqût das Holz in Khoarizm (Khiwa) sehr theuer fand, obgleich doch drei Jahrhunderte vorher Ibn Fadhlan dessen Billigkeit rühmte<sup>4)</sup>?

1)  $1\frac{1}{2}$  Pud Saxaulholz täglich d. i. 45 P. monatlich sollen zur Erheizung eines Stubenofens gleich  $\frac{1}{3}$  Kubikfaden Birkenholz zu genügen; gleich auch einem Kubikfaden Schilf. Vom ganz rohen Saxaulholz trocknen an Gewicht 12% ein; von gestapeltem 9 bis 10% (Приложение къ III-му выпуску: Русскій Туркестанъ, стр. 73). Die Schilfgarbe galt zu meiner Zeit in Kasalinsk  $\frac{1}{2}$  Ko-  
peken.

2) Zwischen Dshalpak-Tal und Mescheuli.

3) Ueber die Vernichtung der Wälder an den Gränzen der Kirgisen-Steppe wird auch in Маевъ, Маре-

для статист. Турк. кр. II, 1873, стр. 555, berichtet.

4) Lerch, Khiwa, 1873, p. 35. Um für die Zukunft festere Ausgangspunkte zu bieten erwähne ich hier dass: 1) zwischen Fort № II und Fort Perovskij auf der Station Wladimirskaja zur Zeit meiner Durchreise das Saxaulholz, das von 12 Werst Entfernung herbeigeholt wurde mit 3 Kop. für das Pud bezahlt wurde. 2) Auf Ak-Dshar, halbweges zwischen Kasalinsk und Fort № II dagegen kostete es 6 Kop. weil das nicht stärker als armdicke Holz schon auf 50 Werst gesucht werden musste. So erkundete ich es.

Von der so eigenthümlichen Bewaldung der Steppe wenden wir uns nun dem Gebirge zu und knüpfen an das oben Mitgetheilte die Bemerkung dass dem Europäer auch sogar in den Gebirgen Mittelasiens derselbe lichte Bestand der Waldungen in die Augen fällt. Die Bäume stehen in grösseren Abständen von einander sehr undicht. Um so undurchdringlicher ist das Unterholz, zumal wo es aus stachlichem Dorngestrüppe besteht.

Die unserer Grene ähnliche *Picea Schrenckiana* der Nordgebirge Ferghaná's scheint auf das Südgebirge nicht hinüberzugehen, obgleich noch bei Gultscha (Kreis Osch) ein schöner Bauwald mit vielen Tausend Stämmen steht<sup>1)</sup>.

Im Südgebirge wird das Nadelholz durch den Wacholder ersetzt, der zwar auch im Nordgebirge vorkommt, aber offenbar sich erst südlich im Hochgebirge zu vollster Kraft erwächst, da ihn Fedtschenko dort über 3' im Durchmesser stark sah<sup>2)</sup>. Er liefert das beste Bauholz und fühlt sich auf den Höhen zwischen 6,000 und 10,000' so recht zu Hause. Ihn begleitet und durchsetzt ein dichter, kriechender Strauchwacholder; wahrscheinlich eine andere Art. Dieser wird wohl auch hie und da durch eine *Caragana* vertreten<sup>3)</sup>. Dass diese Wacholderarten die unzugänglichsten Felsvorsprünge und Klippen vorzugsweise besetzen, möchte ich nicht nur der kugelrunden Form ihrer Beeren (wie Fedtschenko<sup>4)</sup>), sondern der Analogie gemäss wie ich es an der Strauch-Arve in Sibirien sah, dem Aussäen durch Vögel — dort waren es die Nusshäher — zuschreiben.

Als Nutzholz ist vor allen anderen das, bis 1½' im Durchmesser dick von mir gesehene Nuss- und nächst ihm das Aprikosenholz geschätzt. Der Ahorn (*Ac. Lobelii*) gehört zu den kleinwüchsigen Arten.

Ausser den genannten haben wir noch der Birken, Pappeln, Espenpappeln, und Faulbäume zu erwähnen, welche im Südgebirge höher in das Gebirge hinaufzusteigen scheinen; ja die Birke soll sogar an gewissen Oertlichkeiten bis zur Höhengränze des Baumwuchses überhaupt ansteigen.

Das Bauholz wird nicht nur in Ferghaná verbraucht, sondern wurde den Ssyri hinab sogar bis Kasalinsk geflösst, das in seiner ersten Zeit vom Südende des Ural her, zu Lande, nothdürftig versorgt wurde. Das Absatzgebiet wäre auf diese Weise ein ausserordentlich weites.

Das Holzgeschäft, das anfangs vollkommen frei gegeben war und verarmten Kirgisen

Derjenige den diese Frage näher interessirt findet ziemlich übereinstimmende Angaben im Рускій Типекранъ, III, 1872, стр. 71 und wir erfahren dort auch dass das Saxaulholz im NO von Kasalinsk schon 1872 stark ausgerottet und nicht näher als 80 Werst von der Stadt anzutreffen war. In SW und SO derselben standen auf 100 und 120 Werst Entfernung noch grössere Waldungen dieses Baumes.

Auf Seite 74 sind daselbst überdiess die Preise für Stachelsträucher und Schilf zu finden.

1) Es ist wohl derselbe Baum den Przewalski (Иркутск. на Лунь-норь, 1877, стр. 5) weiter ostwärts noch in 8000' Höhe sah. Nicht auffallend ist das, da sie in den Quellgegenden des Naryn beinahe 11,000' über das Meer emporsteigt, und somit dem Wacholder nur wenig nachsteht.

2) Путешествіе въ Туркестанъ, I, 2, стр. 136. Am oberen Isfajram.

3) Ebendasselbst p. 69.

4) Ebendasselbst p. 70.



als Notherwerb diente, wurde in den letzten Jahren der Khane mit einer Marktsteuer belegt. Nur im Kreise Tschust, scheint das Holz im Walde selbst besteuert worden und letzterer entschiedener als Staats-Eigenthum betrachtet worden zu sein. Als nun mit dem Einzuge der Russen die frühere Steuer fortfiel wurde ein paar Jahre lang ärger als vorher in den Wäldern gehaust, so dass, um bis auf Weiteres den Wald so viel möglich zu schützen, die früheren Steuern in damals gewohnter Weise zu erheben verordnet wurde.

Bei der Schwierigkeit das stärkere Bauholz fortzuschaffen ist es noch glücklicher Weise nicht in dem Maasse verbraucht worden als man erwarten müsste. Die Theuerung hat als mächtiger Schutz gedient<sup>1)</sup>, da sie die Eingeborenen gelehrt sich mit ihren gepflanzten Weichhölzern zu begnügen, wenn Gehölz für ihre Gebäude nöthig ist. Aber freilich ist die Konstruktion der Dächer bei den Eingeborenen eine so mangelhafte dass alle 10 bis 15 Jahre die Dachlatten von Neuem ersetzt werden müssen, und deshalb sogar das Prozent der Anzahl der Zimmerleute ein bedeutenderes sein soll als es sonst der Fall wäre.

Von unvergleichlich grösserem Belange als der Balken- und Bretter-Handel ist der Vertrieb von Kohlen, den beliebtesten Wärme-Erzeugern, sei es zu technischen Betrieben, sei es zu den Wärme-Bekken welche die Oefen ersetzen, sei es für die unvermeidliche Theemaschine.

In den Waldungen des Kreises Margelan allein, wurde (vergl. Anhang) der jährliche Kohlenbetrieb auf 17 Tausend Kameellasten, also auf weit über 200 Tausend Pud geschätzt<sup>2)</sup>.

1) Um für die Zukunft Vergleichspunkte zu liefern habe ich es mir angelegen sein lassen einige Preisnotirungen hier zusammenzubringen.

Wie viel die Holzpreise in Taschkent im Jahre 1875 betragen findet man im selben Jahrgange der Typk. БѢл. стр. 110.

Wobei sich die erfreuliche Thatsache herausstellt dass nach den von mir eingezogenen Erkundigungen der Preis eines Fadens Aprikosenholz (von 1 1/2' Länge) der im Jahre 1871 vierzehn Rubel betrug, im Jahre 1878 nicht höher als 7 Rubel stand; das Weichholz halb so theuer. In der That gibt Regel (Typk. БѢл. 1876, № XXXIII) an, dass der Preis im Jahre 1876 schon zwi-

schen 12 und 8 Rubel schwankte.

In Margelan standen zu meiner Zeit die Preise um die Mitte des März auf 6 1/2 Rub. für Aprikosen, und 4 1/2 Rub. für Weichholz. Auf dem Markte wurden Bündelchen von Reisig, abgestorbenen Aesten und gespaltenen Wurzeln welche ein Durchschnittsgewicht von 11 Pfund hatten, zu 5 Kop. verkauft. Ein daselbst in meiner Gegenwart behufs Anfertigung einer Wässerungsrinne gekaufter Pappelstamm von 31' Länge bei 12'' und 8'' Durchmesser wurde mit 4 1/2 Rubel bezahlt.

Für Wasserbauten die bei Namangan ausgeführt werden sollten wurden folgende Preise veranschlagt:

1	Sashen langer Balken-Abhieb grösster Stärke, Nadelholz	.....	1	Rub. 20 Kop.
2	» » » 1' Durchmesser,	.....	2	» 47 »
2	» » schwache Artscha-Pfosten	.....	58	» bis 31 Kop.
3	» » Pappel-Balken	.....	3	» — » 3 Rub. 75 Kop.
1	» » »	.....	1	» 25 »

Hierher, als Parallele, gehörige Preisangaben von Samin (südwestlich vom Eingange zum Ferghaná-Thale) für Artscha- (Juniperus-) Holz, welche Max Middendorff mittheilt (Bulletin des Natural. de Moscou 1878, p. 227).

Schon im Jahre 1870 wurde im Särafschan-Thale das Hinabflossen des Holzes nach Buchara verboten (Typk. БѢл. 1875, стр. 88).

2) Im Namangan-Kreise begegnete ich wiederholt den aus dem Gebirge die Kohlen thalwärts befördernden

Ausser diesem den Wald vertilgenden Schaffen des Menschen, und wohl in noch höherem Grade ist das absichtliche Niederbrennen von Grenenjunholz, das ganze Gehege niederstreckt, besonderer Rücksicht werth. Der Kreishauptmann von Namangan ist freilich der Einzige der darüber berichtet, doch unterliegt keinem Zweifel dass die Kirgisen auch anderweitig es eben so treiben um ihre Weideflächen im Gebirge zu vergrössern. Wird doch im Kreise Tschust besonderer Nachdruck auf die Bedeutung dieser Weiden für den Durchtrieb der Schaafherden<sup>2)</sup> gelegt, welche aus Aulie-Ata und Kurama für den Bedarf von Ferghaná, bis Osch und darüber hinaus, herbeigeführt werden.

Betrachten wir uns nun den Stand der Dinge vom Gesichtspunkte möglicher Abhilfe, so müssen wir uns voran den ganzen Ernst der Lage vergegenwärtigen. Es handelt sich eben viel weniger um die Zukunft des Bauens, der Beheizung oder Obstnutzung, als um die Weiter-Existenz so fruchtbarer Oasen wie diejenigen welchen Ferghaná seinen wohlbegründeten Ruf verdankt; es handelt sich um das Alpha und Omega jener Gegenden: um das Wasser. Von einschneidendster Wichtigkeit ist, dass dasselbe nicht zu stürmisch und zerstörend heranstürme, nicht zu rasch und deshalb unbenutzt davonfließe. Warnend hält uns die Weltgeschichte das Beispiel der alten Kulturländer an der Wiege der Menschheit vor Augen. Die Euphrat-Thäler, unsere kaukasischen Hochebenen, Persien, Griechenland, die Hochebenen Spaniens gingen an der Entwaldung zu Grunde. Verödet stehen die Ruinen der uralten Bewässerungskanäle da, weil das Wasser aufgehört hat ihnen zuzufliessen. Mit dem Wasser musste die dichte Bevölkerung der einst blühenden Stätten weichen, der dürre Sand stürzte lavenartig über die Flächen und verödete sie vollends. Schon Herodot klagte über Entwaldung. Hat es irgend gefruchtet? Die Quellen versiegten.

Die Wissenschaft lehrt uns dass mit der Erhebung über die Meeresfläche die Bedeutung des Waldes hinsichtlich seines Einflusses auf Regenmenge zunimmt, dass namentlich die Verdampfung der geringfügigen Wasseräderchen und Bächlein durch den Wald eingeschränkt wird. In Bezug auf eine gleichmässigeren nachhaltigeren Abgabe der Gebirgswasser ist die Bedeutung der Gebirgswälder für die Niederungen eine unbestrittene. Als Schutz gegen zu rasche Schneeschmelzung kommt insbesondere der immergrüne Nadelwald nebst dem Unterholze der Nadelsträucher in Betracht.

Wir haben gelernt in den Waldungen die Haupt-Reservoirs für unsere Wasserquellen zu erkennen. Die Wissenschaft hat nachgewiesen in welchem Grade die Dürre in den hochgelegenen Tafelländern mit der Entwaldung wächst, und dass im selben Verhältnisse in dem auf jenen Höhen der Wassermangel, im selben Verhältnisse auch in den Niederungen die plötzliche Ueberfluthung steigt. Dichter Wald und kahlgelegter Stein oder Erdboden stehen im grössten klimatischen Gegensatze zu einander.

Kirgisen. Jedes Pferd trug jederseits einen Sack, und den dritten als Rückenlast. Solch eine Pferdelast kostete in dem, dem Gebirge zunächst liegenden Dorfe Nanaj nur 40 Kopeken. Bis Namangan erhob sich der Preis

auf das Doppelte und zugleich musste der Käufer sich damit begnügen nur zwei Säcke als eine Pferdelast anzuerkennen.

2) Durch die Thalschlucht Tschonatsch.

Seit die Entwaldungen der Gebirgshänge vorschreiten, nehmen die Verheerungen durch plötzliche Ueberfluthungen so sehr Ueberhand dass uns in den letzten Jahren die Zeitungen immer häufiger über solche Verheerungen berichten. Zugleich wächst nämlich der Abstand zwischen der Ebbe niedrigsten Wasserstandes und der Hochfluth immer riesiger; der Unterschied der Wassermasse welche beide führen, hat schon Grössen erreicht die man früher nie gekannt<sup>1)</sup>.

Da die Wälder nebst dem Wasser ganz wesentlich die Extreme der Temperatur abzustumpfen, so mag in dieser Beziehung das ohnehin an Extremen leidende Klima Zentral-Asiens sich im Laufe der Zeiten schon wesentlich verschlimmert haben.

Haben sich auch in Ferghaná die Zustände schon merklich verschlimmert? wer vermöchte darauf eine sichere Antwort zu geben? aber dass sie sich bei der im vollsten Gange befindlichen Misswirthschaft in den Waldungen arg verschlimmern müssen, dass es zu spät für eine Umkehr sein wird wenn man die allzugrosse Deutlichkeit überwältigender Naturschrecknisse abwarten wollte, das ist mathematisch sicher, oder es müsste denn in Europa keine Gebirge, keine Alpen geben, an denen schon Jahrhunderte lang das Wissen des aufgeklärten Menschen, dem Staatshaushalte und der Noth der Völkerschaften hat zu Hilfe kommen können. Das Wieder-Aufforsten der Gebirgswälder, die Wiederbewaldung der Höhen hat sich zu einer der wichtigsten Fragen aufgeworfen. Schutz- und Bann-Waldungen sind zu Fragen der Tagesordnungen geworden, sei es auch nur dort wo es nichts Weiteres gilt, als das Rutschen der Gebirgstrümmer und des Gebirgsschuttes zurückzuhalten.

Beachten wir die von mir in Anhang IV. C. den Akten nach berichteten verheerenden Fluthen in Ferghaná und stellen wir sie mit dem religiösen Aberglauben der Eingeborenen zusammen, der darauf hinauslief dass man wiederholt betonte: erst seit dem Auftreten der (ketzerischen) Russen seien solche Fröste, solche Verheerungen vom Himmel geschickt worden, so darf man doch die Möglichkeit nicht ausschliessen, es sei in der That schon schlimmer geworden als früher. Ja, ein Wasser-Aeltester sagte mir sogar rund heraus: «Das Wasser sei so verderblich geworden, seit N. N. als Kreishauptmann eingesetzt wurde».

Die vervielfachte Zerstörung der Waldungen, (wie wir gesehen haben bis zu den Heizsträuchern und Heizkräutern hinab), seit Russenwirthschaft und die Anforderungen an warme, ja heisse Wohnungen, Kasernen, Regierungsgebäude aller Art, an Schulen u. s. w.; an Prachtbauten — wenigstens in orientalischem Sinne — an technische Betriebe, wie z. B. Ziegeleien, u. s. w., u. s. w. sich eingestellt, lässt sich ja keinen Augenblick verkennen. Sie hat in wenigen Jahren einen ungeheuren, plötzlichen Fortschritt genommen.

Die höchsten Höhen der Gebirge Ferghaná's sind mit Glätschern gesegnet; diese

---

1) Das Rheinthal wird in letzter Zeit, bald hier, bald dort heimgesucht. Der Po-Fluss verursachte im 18. Jahrhunderte 41 Deichbrüche, im 19. Jahrhunderte bisher schon nahe 1½ Hundert, von denen 56 allein auf das

Jahr 1872 fielen. Allerdings ist das eben so sehr durch die fortschreitende Erhebung der Flusssohle und Dämme, als durch zunehmende Hochwasser bedingt.

geben die letzten Fluthen im Hochsommer her, und zwar unabhängig vom Walde. Unzählige Millionen Kubikklafter von Wasser werden zur Winterzeit auf ihnen verdichtet und abgelagert. Schottermassen stürzen über sie, die Sonnenwirkung verlangsamt. Die Glätscher liegen ausserhalb der Gewalt menschlichen Einflusses.

Weiter abwärts liegt die für die Wassermengen der ersten Hälfte des Sommers maassgebende Waldregion, welche ihre Wasservorräthe gleichfalls vorzugsweise im Winter, in Form von Schneemassen, speichert. Je tiefer abwärts, desto mehr Einfluss üben diese Schneevorräthe auf die Saatzeit des Landmannes, auf die Vorbereitungen zu derselben und die ersten Bewässerungen. Je schneereicher, je weniger durch Thauwetter unterbrochen der Winter, desto weniger fürchtet der Eingeborene die Möglichkeit der Dürre für den folgenden Sommer. Hier die gefallene Schneemenge so langsam als möglich zum Schmelzen zu bringen, den Schneefall womöglich zu vermehren, das Hinabrollen der Felstrümmer aufzuhalten — das ist die grosse Aufgabe die nichts Anderes als ein vernünftiger Waldschutz zu lösen vermag.

Genauer betrachtet ist dieser keinesweges unausführbar.

Bei der ungeheuren Ausdehnung der, Holz jeglicher Art, liefernden Oberflächenstrecken Ferghaná's dürfen wir sagen dass dieselben die Kulturfläche des Thales wohl um das Zwanzigfache übertreffen<sup>1)</sup>. Nach europäischem Maassstabe ein unerhört günstiges Verhältniss, denn wenn wir auch gern zugeben wollen dass die Gebirgswaldungen Ferghaná's nicht mit europäischen verglichen werden können, so hält dem doch das heisse Klima des Thales, die Wüchsigkeit der Weich-Hölzer, die rege Baumpflanzung im Thale, die Anerkennung von Dornsträuchern, Stoppeln und Unkräutern<sup>2)</sup> als genügendes Heizmaterial u. d. m. reichlich die Waage.

Man beginne doch damit die einzelnen wirklich gefährdeten Waldkomplexe der freien Benutzung zu entziehen und erlasse nicht von vorn herein ein allgemeines Verbot. Allmählig vorschreitend in der Bevormundung des Waldes würde man sicher zu der Einsicht gelangen, dass er im grössten Theile seiner Ausdehnung oder Nutzung freigegeben werden kann; — ja, muss.

Worin sitzt denn der Hauptverbrauch? Offenbar in der Köhlerei, die in der althergebrachten Gewohnheit der Kohlenbenutzung wurzelt. Da tritt uns aber die angenehme Entdeckung entgegen dass es schon bisher gleichfalls in der Gewohnheit gelegen, nur ganz schwaches Holz zu verkohlen. Abgesehen von den Märkten, musterte ich im Kreise Namangan die vom Gebirge herabsteigenden Pferde und fand zu meiner Verwunderung das stärkste verkohlte Rundholz kaum über 2 Zoll im Durchmesser haltend. Freilich glaube ich jetzt nachträglich errathen zu können wie das zusammenhing: es waren wohl die insbeson-

1) Rechnen wir beispielsweise dass die Kulturoasen nicht mehr als  $\frac{1}{4}$  des Thales besetzen, Letzteres aber von einem Gebirgsgürtel umgeben ist, der die Thalgrösse

um das Fünffache übertrifft

2) So z. B. wesentlich die Wermuthpflanzen (Schinak).



gesuchten, vorzüglichen Kohlen aus Pistazienholz, das eben nicht stärkere Knüppel geboten hatte<sup>1)</sup>.

Die Pachten von den Fruchtbäumen im Auge wird man allerdings dieser alten Wirthschaft wehren müssen, aber immerhin liegt überall so viel zur Verkohlung taugliches Lagerholz darnieder, steckt Alles so voll nichtsnutzig an den Stämmen vertrocknender Spiesse, dass man an vielen Orten sogar noch eine gute Reihe von Jahren ausschliesslich die Verkohlung der Fruchtbäume wird zulassen können, ja, befördern müssen. Verbietend einzugreifen wäre grundfalsch. Es käme nur auf eine leitende Beaufsichtigung an. Dann würden ausser dem Lagerholze abgelebte, abständige, fehlerhafte Bäume vom Stamme gehauen, das junge Holz von der Unterdrückung befreit, der Wald zu rascherem Heranwachsen verjüngt; was Alles im höchsten Grade Noth thut, denn überall starren uns dort verdorrte Spiesse entgegen. Die Gegenwart gewänne so viel Brennmaterial als nöthig, die Kirgisen gewännen Arbeit und Einnahmen, der Wald käme in forstliche Ordnung, und der Holzbedarf der Zukunft wäre unvergleichlich mehr gesichert als wenn man den Forstbann ausspräche. Von Schlag zu Schlag würde man vorschreiten.

Die Erhaltung des kriechenden Wacholdergestrüppes, der Rosen, Caraganen, Loniceren, Ephedren u. s. w., und der Schirm eines sie mit dichtem Laubdache überragenden Unterholzes ist in Betreff der Schneeschmelze von hervorragender Wichtigkeit.

Es soll die Köhlerei vom Jahre 1880 den Kirgisen verboten worden sein. Das würde ich nicht nur für einen ökonomischen, sondern auch für einen politischen Fehler halten. Das Gesindel muss beschäftigt, nicht brach gelegt werden. Die plötzliche Theuerung des Brennmaterials muss die ärmliche Bevölkerung die in den Städten sitzt in grosse Aufregung versetzen.

Der Kern der Waldfrage liegt jedenfalls ausserhalb der Waldreviere, in den reichen Steinkohlenlagern mit welchen Ferghaná gesegnet ist. Dass für die Anbahnung der Ausbeutung der Kohlen nicht gesorgt worden, ist jedenfalls ein Hauptvorwurf der die Verwaltung des Landes trifft.

So viel ich weiss ist nach meiner Anwesenheit in Ferghaná die Ausbeutung der Kohlenschätze, welche bis dahin Harpagos bewachte, Allen und Jeglichen freigegeben worden. Ist damit genug geschehen? Mit nichten.

Die Wege zu den Kohlen müssen vor Allem hergestellt werden, sonst bleiben diese Hauptschätze unerreichbar. Es scheint ganz praktikabel was H. Nalivkin vorschlägt, nämlich an geeigneter Stelle eine Brücke über den Naryn. Damit wären alle Schwierigkeiten beseitigt, denn es gilt doch hauptsächlich, bis zum schiffbaren Wasser zu kommen. Und einer solchen Lumperei wegen sollte Alles im alten Zustande bleiben? Das wäre zu viel der Schande,

1) Teich untersuchte die Heizkraft der Pistazien- | gleichkommend (Тык. Бѣд. 1879, № 31).  
Kohle und fand sie 6000 bis 6188 Wärme-Einheiten |

denn die Brücke flussabwärts am Nargan bei Utsch-Kurgan, hat ein sartischer Privatmann dem allgemeinen Besten als Opfer dargebracht. So erzählte man mir.

Bei dem Nadelholze kommt der Bedarf an Balken und Brettern für die Bauten des Kulturstaates in Betracht, und in solchen Revieren der Grenen so wie der Artscha käme es allerdings auf Schonung und revierweises völliges Abschliessen der Waldnutzung an. In entwaldeten Gebirgen wachsen bekanntlich die Sämlinge stämmiger Nadelhölzer nicht leicht anders als im Schutze niederer Gestrüppe empor, andererseits ist aber glücklicher Weise in den Gebirgswaldungen Ferghaná's durch die Natur dafür gesorgt dass es an Saatbäumen nicht fehlen kann, da man die mächtigsten Stämme häufig von den unzugänglichsten Stellen und Felsabsätzen ihre Saaten auch dort herabsenden sieht, wo im Uebrigen der Mensch schon aufgeräumt hat.

Gegen das theils ausgeführte theils vorgeschlagene Verbot der Benutzung der Birkenrinde wäre ich gleichfalls. Wahrscheinlich wird sie im Frühling mit der Borke geschält, und das hat seine guten Gründe, bedingt aber zugleich das beklagte Ausgehen der Bäume. In diesem Falle kann Alles zum Besten gewendet werden, wenn zugleich mit dem völlig frei zu gebenden Entrinden das Fällen des Baumes und das unberührte Liegenlassen desselben über Frühsommer angeordnet würde. Das an dem gefällten Baume hervortreibende und schliesslich abtrocknende Laub giebt über Sommer dem Stamme die geschätztesten Eigenschaften als Nutzholz, die Aeste würden verkohlt werden, und der Stokkasschlag ersetzte die Bäume ungemein rasch.

Auch das Wühlen der Kirgisen nach der Gerbewurzel Scharana, würde nur neben dem Wühlen der in den Obstwäldungen so zahlreichen Wildschweine den Boden für die Aufnahme der Baumsaaten besser befähigen, und könnte also ruhig geduldet werden.

Die Technik der Holznutzung anlangend so ist die Besorgung von Sägen an die Kirgisen das schreiendste Bedürfniss. Die Holzverzettelung die durch die Axt, bei saurer Mühe und Arbeit, verübt wird ist entsetzlich. Wollen wir auch das Niederstrecken der Stämme mit der Axt unbeachtet lassen, so ist das barbarische Zurichten der Klötze mit Hilfe besagten Universal-Instrumentes himmelschreiend.

Anmerkung. Während des Druckes des vorliegenden Abschnittes kommt mir eine dankenswerthe Mittheilung des Herrn Nalivkin vor Augen, welche er in den Typsk. BÉA. 1880, № 7 und 8, veröffentlicht hat. Da derselbe (vergl. weiter unten) an Ort und Stelle, d. h. im Namangan-Kreise inmitten des Landvolkes lebt, so gewinnt das was er sagt besondere Bedeutung und ich freue mich, meine Ansicht bestätigt zu finden.

Er belehrt uns darüber dass noch kaum ein Vierteljahrhundert zurück die Gebirgswaldung bis zu dem von mir besuchten Dorfe Nanaj reichte und dass noch jetzt in diesem Dorfe Häuser stehen, zu denen das Holz unmittelbar am Dorfe gefällt wurde. Noch zu den Zeiten

Khudojár-Khans, des Vorgängers der Besetzung des Landes durch die Russen, gab es auf dem Platze Dshaik am Ufer der von mir vielfach erwähnten Potsch-atá einen Markt für Bau- und Brennholz. Jetzt stiess ich erst drei Meilen aufwärts vom Dorfe, an diesem Gebirgsbache auf die Vorposten verkümmerten Holzwuchses, denn die Bevölkerung war hier in letzter Zeit in auffallender Weise gewachsen.

Besonderer Aufmerksamkeit empfiehlt H. Nalivkin die Beheizungsfrage, welche dort im Verbräuche von Wermuthstengeln — Schuak genannt — gipfeln soll.

Sehr eindringlich ist H. Nalivkins geflügeltes Wort, dass nicht der Mangel an Heizmaterial das Schlimmste

Beim Verkohlen könnte für's Erste Alles in üblicher Weise fortgesetzt werden. Im Bereiche der Lössgebirge fand ich die in senkrecht abfallende Stufen derselben, von der Absturzseite her, seitlich in den Löss hineingearbeiteten kleinen, improvisirten Kohlenöfen, aus denen eine oder mehrere Oeffnungen, als Zuglöcher sich gerade nach oben öffneten, zweckentsprechend genug. Besser lassen sich wohl die gegebenen örtlichen Verhältnisse nicht ausnutzen, als durch so einfaches Verfahren.

Dafür dass ich mich nicht durch theoretische Anschauungen habe hinreissen lassen Unausführbarem das Wort zu reden, möge der Anhang VI Zeugniß ablegen, in welchem der aufklärte und von unermüdlichem Eifer beseelte Kreishauptmann von Namangan seinen Entwurf für die systematische Durchführung einer Forstwache auseinander gesetzt hat. Ich theile auch die Ansicht dass die Ausgaben für eine solche Organisation durch die Verpachtungen gedeckt und ein Ueberschuss behufs Anlegung einer Forstkasse erzielt werden könnte, denke mir aber die Einrichtung so dass man das Schwergewicht darauf legte, die Verpachtungen nur an solche Individuen zu vergeben welche sich in den Regeln, nach welchen fortan die Forstnutzung zu handhaben wäre, praktisch unterweisen liessen, und zugleich die Verantwortung für die richtige Ausführung übernehmen würden. Das setzt dann allerdings einen Forstkundigen voraus, der zugleich die Unterweisung, wie auch Ueberwachung mit Hilfe ihm untergebener berittener Forstwächter zu leiten hätte.

Haben doch sogar die Chinesen Forstwachen anzustellen für nöthig befunden<sup>1)</sup>; nur dürften wir nicht auch ihren verrotteten Zuständen, in der Ausführung des Unternommenen nachhinken wollen.

Ich bin der Ansicht dass es sogar möglich wäre mit Erfolg das Zerstören der Wurzelstöcke des Saxaul, das Abbrennen von Grenendikkichten zu verhüten, das Befolgen einer gewissen Wechselwirthschaft im Beweiden durchzusetzen: an gewissen Oertlichkeiten an

sei, aber wohl die Thatsache: von Jahr zu Jahr nehme dasselbe reissend ab.

Er gränzt genau die Wermuth-Region ab, welche zwischen der Niederung des Syr-Thales und dem Gebirge, die Vorhöhen, auf etwa 2400' bis 4000' Höhe besetzt, und eine Oberfläche von 4 bis 5½ Hundert Quadratwerst, die sich einiger Sommerregen erfreut, einnimmt.

Trotz dieser weiten Bezugsfläche ist schon ein schwer drückender Mangel an diesem Heizmateriale eingetreten, obgleich demselben abgestorbene Fruchtbäume, Weinreben, das Gesträuch der Baumwollstauden, das Stroh der Dshugara-Hirse, des Kunshut, Melonenstengel und Dungfladen zu Hilfe genommen werden.

Der Preis einer Arba (Karrenladung) ist schon bis auf 1 Rub. bis 1½ Rub. gestiegen. Eine solche Karrenladung fasst 50 bis 60 Bund Wermuthpflanzen, und trotz der ausserordentlichen Sparsamkeit mit der die Eingeborenen mit dem Heizmateriale umgehen, lässt sich eine Wirth-

schaft kaum mit weniger als einer Karrenladung im Monat — durchschnittlich — bestreiten. Gegenüber den 80 Kopeken die sich der fleissige Mata-Weber wöchentlich verdient, ergibt sich die höchste Sparsamkeit mit dem Brennmateriale, als zwingende Nothwendigkeit.

Eine Hauptursache der reissenden Abnahme der Wermuthstauden liegt in dem Abhauen derselben dicht unter der Erdoberfläche um die Abzweigungen im Zusammenhalte zu gewinnen. Dringt der Ketmen dabei um ein Geringes zu tief ein, so greift seine Schneide unter den Wurzelknoten, und die Pflanze stirbt ab; zumal bei dürem Frühjahre.

In grösserer Nähe der Behausungen kommt es daher schon zu schlimmen Streitigkeiten wegen des Wermuth, dessen Mangel um so fühlbarer wird, da er zugleich als wesentlichste Nahrung der Kameel- und Schaaf-Heerden, wenn dieselben durch Schneefall oder Glatteis im Winter von den Hohen hinabzusteigen gezwungen sind, dient.

1) Przewalskij, Ilymeernie I, crp. 114.

denen es wirklich von hohem Belange, und nur an solchen. Obgleich mein Leben lang Zeuge und Feind des leidigen leeren Papierwesens gewesen das Russland trotz der besten Vorschriften verderbt, weil dieselben nicht erfüllt werden, wage ich doch Obiges auszusprechen da ich die Gewissenhaftigkeit kenne mit der die Nomaden jeglichen Namens das ausführen was angeordnet ist. Aber richtig muss man es angreifen,

So abenteuerlich es auf den Stutz klingen mag, so halte ich es doch keineswegs für unleistbar, in den sogenannten Waldungen der Steppe, von gewissen Partien an denen gelegen sein dürfte, sogar das Weidevieh abzuhalten. Habe ich doch die Kirgisen vor meinen Augen, unter Zuhilfenahme einzelner undurchdringlicher, von der Natur gegebener Dornengestrüppe, weite Flächen mit niedergestreckten Dornsträuchern so unübersteigbar einhegen gesehen, dass ich lange suchen musste bis es mir gelang den offen gelassenen Eingang zu finden. Im Schutze der todten Dornwälle schiessen dann auch lebende Dornhekken bald empor.

Hier mag es am Platze sein zu erwähnen dass man nicht vergessen möge wie nahe oft Schätze an Brennmaterial ganz anderer Art als die genannten, der holzlosen Steppe sind. Es ist der Schilf dessen Heizkraft wir oben (p. 310 Anm. 1) berührt. Bis drei Faden Höhe erreichend bietet er bekanntlich den Nomaden nicht nur das Feuerungs- und auch Baumaterial, sondern auch ebenso kräftigen ja besseren Schutz gegen Stürme und Frost, als der Wald, und zu alledem noch in seinen jungen Schossen Nahrung für das Vieh.

Was die Holzpflanzung in den kultivirten Gegenden betrifft, so haben die Eroberer doch wohl von den Bezwungenen zu lernen, und mit Freuden sei es berichtet, auch schon viel gelernt. Man vergleiche was auf Seite 301 (nebst Nachtrag) gesagt ist. Die grosse Nachfrage nach Holz aller Art hat auch das Ihrige geleistet und ich war nicht wenig erstaunt als ich über eine Meile vor Taschkent schon sonderbar dicht stehende Stekklinge und Stangen die Nähe der Ansiedlungen einrahmen sah. Man bedeutete mich es seien unternehmende Sarten, welche mit bedeutendem Vortheile in der Stadt die grosse Nachfrage nach Setzlingen von Weichhölzern und Fruchtbäumen befriedigten. Bei meiner Rückreise steigerte sich meine Verwunderung zur Bewunderung, als ich von Taschkent aus<sup>1)</sup> durch baumleere Steppe fahrend, in 60 Werst Entfernung von der Hauptstadt nicht nur ein kirgisches Dorf<sup>2)</sup> ziemlich bepflanzt antraf, sondern bei einem Kirgisen desselben gleichfalls eine Baumschule für den Verkauf. Das will aber gar viel sagen, denn von Hause aus ist der Kirgise ein Waldverächter, obgleich steppengeboren. Dort wo kirgisische und sartsische Ansiedlungen aneinander stossen, erkennt man die ersteren fast ausnahmslos an ihrer Baumlosigkeit, denn auch auf Obstgärten verstehen sie sich nicht.

Mit Aufmunterungen, Belohnungen und Vorschriften dürfte bei den Kirgisen Manches für die Baumpflanzungen gewonnen werden können. Die Aufgabe ist nicht leicht, darf aber

1) Von Kaplan-Beg an, das 18 $\frac{1}{2}$  Werst von Taschkent liegt, begann die Baumlosigkeit.

2) Scharapchana.



um so weniger hoffnungslos bei Seitē gelegt werden, als doch in beispieisvoller Weise, die Chinesen es zuwege gebracht hatten dass auf dem Wege nach Kuldsha beiderseits auf 10 Werst Erstreckung von ihnen ein herrlicher Wald angepflanzt worden war<sup>1)</sup>.

Um zu zeigen dass man auf dem besten Wege ist in der Holzfrage den richtigen Weg zu verfolgen kann ich es mir nicht versagen nachfolgenden Auszug aus den Akten hier mitzutheilen.

Der Gouverneur des Bezirkes Ssemiretschje hatte ein Projekt eingereicht, das «Vorschriften für Holzanpflanzung» enthielt. Diese hatte der Generalgouverneur von Turkestan im Jahre 1876 in die Hauptstadt eingeschickt, wo sie vom «Speciellen Comité für Waldangelegenheiten» im Ministerium der Domänen begutachtet wurden. Dieses Gutachten gelangte auch nach Ferghaná, dessen Gouverneur es seinen Kreishauptleuten zur Nachachtung zuschickte, mit dem Bedeuten dass die Sarten wohl kaum, die Usbeken aber um so mehr in dieser Angelegenheit berücksichtigt werden müssten. Bei dieser Gelegenheit richtet Generalgouverneur v. Kaufmann, die Aufmerksamkeit des Gouverneurs Abramov, darauf, wie nöthig es sei den schlimmen Folgen der Waldverwüstung bei Zeiten zu steuern und erinnert ihn an die Waldverwüstung in den Gebirgen des Säräfschan-Gebietes, wo der starke Kohlenbrand schon seinen schädlichen Einfluss auf die Fruchtbarkeit der Gegend zu äussern beginne. Daran knüpft der Generalgouverneur den Wunsch, in möglichst kurzer Frist Winke darüber zu erhalten wie der Wald erhalten werden könnte. Die nöthigen Nachrichten über die vorhandenen Wälder Ferghaná's sollen eingezogen und vorgestellt werden, um späteren Verfügungen als Grundlage zu dienen<sup>2)</sup>.

Jene Vorschriften hatten es vorzugsweise auf Belehrung der Kosaken und Bauern in Ssemiretschje abgesehen, und beabsichtigten an solchen Orten den Anfang mit Anpflanzungen zu machen, wo der Holzmangel sich am fühlbarsten zeigte. Man schlug vor, das Anpflanzen von Bäumen schnellwachsender Art an den Oertlichkeiten an denen es die Kreishauptleute für gut finden würden, zu einer Verpflichtung aller Hausinhaber zu erheben. Dagegen sollte das Anlegen von Fruchtgärten nur für diejenigen Hausinhaber verpflichtend sein, welche sich völlig freiwillig dazu bereit erklären wollten.

Es war keinesweges die Anpflanzung von Waldparzellen beabsichtigt sondern nur das Um- und Bepflanzen der Häuser, der Gärten, Felder, Kirchen, Todtenäcker, Plätze, Wege u. d. m., mit Stekklingen von Weiden und Pappeln, und zwar nicht weniger als 15 Stück jährlich, durch jeden Hauswirth. Die Kreishauptleute, Stanizen-Atamane und Dorfs-Äelte-

1) Choroschchin, Сборник статей 1876, стр. 316. Търк. Бѣд. 1876, стр. 132.

2) In den Търк. Бѣд. des Jahres 1879, № 18 lese ich einen Befehl des Generalgouverneurs, welcher dieser Angelegenheit weitere Folge gibt. An den Quellen des Säräfschan soll das Holzfällen eingestellt, und im Säräfschan-Kreise und am Amu-Darja sollen Bäume gepflanzt

werden, und zwar nicht weniger als 100 Bäume auf je 2500—3000 Quadratfaden der bebauten Flächen. Das kontrastirt in sonderbarer Weise zu dem Aufrufe in № 10 desselben Jahrganges, wo, im selben Blatte für den Andidshan-Kreis Ferghaná's Pächter gesucht werden: für die Waldesfrüchte, Färbewurzeln und für das Kohlenbrennen.

sten sollten die Aufsicht über die vorschriftmässige Ausführung führen. Ohne es auszusprechen lag im Projekte die Absicht vor, alle Hausbesitzer, wess Standes sie auch seien, ja nicht nur die Städter, sondern sogar die ansässigen Kirgisen zu solchen Anpflanzungen, durch Ueberzeugung von deren Nützlichkeit heranzuziehen. Zu diesem Behufe waren dem Projekte Anleitungen für das Behandeln der Schösslinge, Stekklinge und der Ansaaten beigelegt, welche man in russischer Sprache sowohl als in den Sprachen der Eingeborenen zu veröffentlichen und überallhin zuzusenden beabsichtigte.

Es erfolgte nachstehendes Gutachten des Comité, in Bezug auf die technischen Vorschriften jenes Projektes. Der Comité, fand das Unternehmen der vollsten Theilnahme werth und keinesweges unausführbar. Auf diesem Wege liessen sich in verhältnissmässig kurzer Zeit, bei beharrlichem Verfahren treffliche Resultate erzielen und die örtliche Bevölkerung vermittelst des Augenscheines von dem grossen Nutzen solcher Anpflanzungen überzeugen. Die Entwicklung des Obstbaues werde vielleicht noch rascher den materiellen Vortheilen das Wort reden, welche der Obstbau gewährt.

Weiter dürfe man nicht gehen, keine Pflanzung von Wäldern vornehmen wollen, da viel Geld, Zeit und Arbeitskraft dazu erforderlich sei, um dort Wälder zu erzeugen wo überhaupt keine gewesen, oder wo sie ausgerottet worden. Wäre das nicht so schwierig, so fänden sich im europäischen Russland, dort wo ausserordentlicher Holzangel mangell fühlbar sei, schon weite Länderstrecken mit Wald bedekkt; denn die Regierung habe es von ihrer Seite an nichts fehlen lassen, und unvergleichlich reichlichere Hilfsmittel zu Gebote gestellt, als solche der Administrazion von Ssemiretschje zu Diensten wären.

Somit begnügte sich der Comité damit, dem Unternehmen allen Erfolg in der Gegenwart so wie in der Zukunft zu wünschen und empfahl: sich anfänglich auf die Bepflanzung der nächsten Umgebungen solcher besiedelten Punkte zu beschränken, welche leicht beaufsichtigt werden könnten. Solche Aufsicht sei gar nöthig, da eine Zwangsmaasregel beabsichtigt sei, und die Dorfes-Aeltesten, so wie Consorten, sich den technischen Schwierigkeiten selten gewachsen zeigten, welche durch lebendige Beispiele beizubringen seien. Deshalb dürfte das Anleiten der Bauerjugend in den vorhandenen Garten-Anstalten, zur Behandlung der Garten- und Waldpflanzungen mehr Erfolg versprechen. Das sei ernst anzugreifen. Die vorgestellten für den Druck bestimmten Anleitungen wurden vollkommen zweckentsprechend befunden. Also auch für diese technische Angelegenheit hatten sich an Ort und Stelle befähigte Vertreter finden lassen.

Und dass das kein «leerer, thörichter Schall» war, wollen wir zuversichtlich hoffen. Der jugendliche Besitz Russlands, Ssemiretschje, geht den später in Mittel-Asien erworbenen Ländern mit vielem guten Beispiele voran. Schon von 1864 an wurde ein Versuchsgarten angelegt, unter Leitung eines europäischen Gärtners gestellt, wurde es mit Obstbäumen aus dem Westen, zumal mit Propfen ihrer Reiser auf Wildlinge des Landes, mit Reben aus der Krimm versucht u. s. w.<sup>1)</sup> Nicht nur in Wernoje, sogar bei einer unbedeu-

1) Търк. Бѣд. 1876.

Mémoires de l'Acad. imp. des sciences VIIme Série.

tenden Gränzfeste gegen China, wurde ein «Kronsgarten» angelegt der den Gartenbauern des Umkreises von Kuldsha als Vorbild dienen sollte<sup>1)</sup>. Man erfährt nur zu wenig was daraus geworden ist, und doch würden gerade periodisch alljährlich abzustattende Berichte die Aufmersamkeit wach halten. Ueber Misserfolge<sup>2)</sup> Nachricht zu erhalten ist besonders lehrreich; denke ich.

Wir wissen dass in dieser Hinsicht Taschkent das in grösserem Maasstabe fortgesetzt hat<sup>3)</sup> was dort begonnen war. Im Jahre 1876 gab es schon einen russischen Handeltgärtner; im Auftrage des Generalgouverneurs wurden Akklimatisations-Versuche angestellt. Im Jahre 1878 wurden aus dem städtischen Garten des Generalgouverneurs 1900 Stück Pflänzlinge vertheilt<sup>4)</sup> u. s. w. Die Leistungen wachsen mit jedem Jahre in erstaunlicher Weise.

## VI. Die Akkerbauer.

Seit einer Reihe von Jahren bleibt die Annahme geltend dass das frühere Khanat Kokan, unser jetziges Ferghaná, eine Oberfläche von 1330 Quadratmeilen einnehmen<sup>5)</sup> dürfte.

Die Bevölkerung wurde anfänglich angenähert auf 800,000 Menschen geschätzt, neuerdings mit scheinbar grösserer Wahrscheinlichkeit höher, und zwar auf 960,000 Seelen angeschlagen. Bleiben wir bei der mässigsten unter den gebotenen Zahlen, bei einer Bevölkerung von 720,000 Köpfen stehen, so kommen etwa 540 Köpfe auf die Quadratmeile; dabei ist man theilweise der chinesischen Methode gefolgt welche auf jede Familie durchschnittlich fünf «Mäuler» rechnet. Allerdings viel praktischer als unsere «Köpfe» oder gar «Seelen»<sup>6)</sup>.

Ziehen wir jedoch einen der sieben Verwaltungskreise Ferghaná's, den Namangan-Kreis, insbesondere in Betracht, so ergibt sich nach dem mir zugänglichen Materiale für ihn eine doppelt so grosse, 1000 Köpfe auf die Quadratmeile übersteigende, Dichtigkeit der

1) Choroschschin, Сборникъ статей, 1876, стр. 313. In Boroehudsir.

2) So meldet Kostenko (Сред. Азія, 1871, p. 185) dass einige Jahre bevor er schrieb 500 Rub. für Baumsaaten und Werke verausgabt wurden. Man beabsichtigte die Frts. am Ssyр mit Forsten zu beschenken. «Пока ровню ничего не вышло» sagt er mit Recht. Nichtsdestoweniger soll in Ferghaná sich schon Aehnliches wiederholt haben. Das ist denn schon viel schlimmer, und muss sehr falsch angegriffen worden sein.

3) Vergl. Regel's Bericht in Търк. Вѣд., 1876,

№ XXXIII und XXXIV, und im Bullet. des Natural. de Moscou, 1879, I, p. 126.

4) Търк. Вѣд. 1878, стр. 28.

5) Petermann Geogr. Mittheilungen, Ergänzungsheft 1874, № 35, p. V. Brehm und Wagner, Ueber die Bevölkerung der Erde.

Ebenso 1875, Heft 41, IX.

6) Nach Arendarenko's (Маевъ, материалы V) genauen Zahlenangaben kommen in dem nur 35 Werst von Ssamarkand abstehenden Urgut fast 6 Köpfe auf jedes Haus.

Bevölkerung<sup>1)</sup>, welche diesen Kreis in beregter Hinsicht neben Livland und Kurland stellen würde; was kaum glaublich scheint.

Wenn aber diese Angaben auch sicher wären, so könnten sie uns doch eben so wenig Halt für fernere aus den Bevölkerungsverhältnissen zu ziehende Schlüsse gewähren als die im Ganzen hingeworfene Angabe dass Turkestan 24 Menschen, die Baltischen Provinzen aber deren 36 auf die Quadratwerst haben; denn Ferghaná ist ein Oasenland das nach Abzug seiner Salz-, Sand- und Felswüsten nicht über  $\frac{1}{5}$  angebauten Landes aufzuweisen haben dürfte.

Gegenwärtig da die in Angriff genommenen genauesten Aufnahmen, des Landes sowohl als der männlichen Bevölkerung schon ihrer Beendigung nahe sein dürften, wäre es müßig sich in annähernde Schätzungen zu verlieren, wenn mir nicht daran liegen müsste meinen Lesern den Eindruck einer fast übermässigen Dichtigkeit der Bevölkerung mancher Oertlichkeiten Ferghaná's glaubwürdig darzustellen. Ich beschränke mich also auf den Hinweis dass wenn meine Annahme jenes einen Fünftheiles einigermaassen dem Thatbestande nahe kommen sollte, die bodenstete Bevölkerung der Oasen Ferghaná's an 5 Tausend Personen auf die Quadratmeile ausmachen würde; eine Anzahl welche im europäischen Russland anderweitig nirgends ihres Gleichen findet.

Gehen wir aber davon aus dass nach europäischen Verhältnissen die Dichtigkeit der landwirtschaftlichen Bevölkerung bis auf 80 Köpfe pro Quadraswerst anwachsen muss, wenn so durchgreifende Bewässerungen wie Ferghaná sie genießt mit Erfolg beschickt sein wollen, so ist unsere obige Annahme des Verhältnisses zwischen Bevölkerung und Kulturland, eine voraussichtlich irrige.

Verlassen wir also dieses unfruchtbare Feld des Spieles mit unbekannten Grössen um so entschiedener, als die topographische Aufnahme der Kulturflächen Ferghaná's schon beendet sein dürfte, die Volkszählung begonnen hat und deren Veröffentlichung offenbar nächstens bevorsteht.

---

Petermann's geogr. Mittheilungen, Ergänzungsheft № 49, 1876, p. 21. Nach Kuhn's Schätzungen, auf Grundlage der Nachweise welche sich aus den Verwaltungspapieren der letzten Khane entnehmen liessen. Jedes Haus, so wie Zelt, wurde von 5 Personen bewohnt angenommen; und ergab sich obige Summe auf 132,000 Feuerheerden Ansässiger, nebst 60,000 Zelten der Nomaden. Vergl. auch Buniakovskij in Маевъ, Ежегодникъ, 1872.

Schuyler (Turkistan, 1876, II, p. 302) glaubt freilich dass die Annahme von 600,000 schon zu viel thue, das steht aber in Widerspruch mit seiner Annahme dass in Taschkent mehr als 5 Personen auf jedes Haus kommen und dass statt 60, man 120,000 Einwohner in Taschkent annehmen müsse (dasselbst I, p. 104).

Nichtsdestoweniger lassen sich aus namentlichen Auf-

gaben für jedes einzelne Dorf, die mir aus der Oberverwaltung Ferghaná's amtlich zugestellt worden sind, für alle Kreise im Ganzen nicht mehr als 144,000 Feuerheerde zusammenzählen, und das ungeheure Defizit von 48,000 Feuerstellen, gegenüber den Angaben Kuhn's, bleibt mir unerklärlich, scheint jedoch vorzugsweise auf den nomadischen Theil der Bevölkerung zu fallen.

Schade dass Schuyler die Quelle für seine Annahme nicht angibt.

Nach den von mir benutzten Angaben kommen durchschnittlich gegen 17 Dörfer auf jede Wolostj.

1) Nach Stebnitzky nimmt der Namangan-Kreis 7766 Quadratwerst, gleich 160,5 Quadratmeilen, oder 8838,7 Quadratkilometer ein, und zählt 190,000 Einwohner (vergl. Peterm. I. c.).



Dass unsere im Vorstehenden versuchten Ueberschläge auf sehr annehmbarer Grundlage beruhen lehrt uns Ferghaná auf Schritt und Tritt. Sowohl zur Bestellungszeit der Aekker im freien Felde, als auch auf den belebten Strassen der Städte und Dörfer gewinnt man den Eindruck dass die Bevölkerung welche sich auf die Oasen konzentriert eine sehr gedrängte ist. Dieser Eindruck wird dadurch verstärkt dass man fast ausschliesslich nur Männer sieht zu denen sich noch zahlreiche Schaaren von überall sich tummelnden, oder in den Zuleitern umherplätschernden Kindern gesellen, so dass man unwillkürlich zu der Annahme geführt wird, die Bevölkerungszahl sei im raschen Anwachsen begriffen.

Wenn im Ganzen der Zuwachs der Bevölkerung Russlands ein Prozent nur wenig übersteigt, so möchte ich für Ferghaná das Doppelte und Dreifache davon zulässig finden.

Dazu die Menge der Gaffer und Schwätzer. Wo Einer im Felde arbeitet da finden sich bei der geringsten Veranlassung 5, ja bis 10 Gaffer ein. Kaum fragt man den einen Akkerer nach Diesem oder Jenem, so finden sich auch schon 3 bis 4 ungebetene Zeugen hinzu, welche ihre Arbeit im Stiche lassen. Als eifrigen Landwirth, aus Gegenden kommend in denen die Kürze des Sommers die Frühjahr-Arbeiten über die Maassen drängt und jede Minute ausgenutzt sein will, erfüllte mich ingrimmige Verbissenheit gegenüber dem so unbefangenen Gebahren der Faullenzer. Bald lernte ich aber die gemüthlichen Leuten gelinder beurtheilen, als ich Einsicht darin gewann dass ich Orientalen vor mir hatte, dass es der Hände mehr als nöthig dort giebt, dass die Arbeiten sich nicht so drängen wie bei uns, dass es dort keine Heuzeiten, geschweige denn mit ihnen zusammenfallende Regenzeiten giebt, dass dort insbesondere die erste Hälfte des Sommers mehr Zeit lässt als die zweite, dass die Wässerungen das ruhige Abwarten zur Pflicht machen, indem sie nur in bestimmten Reihenfolgen, den Einen, nach dem Anderen zur Nutzung zulassen u. d. m.

Als ich später, im Mai und Juni, dieselben Faullenzer im fürchterlichsten Sonnenbrande trotz entnervender Hitze von 70° Cels., bei völlig entblösstem Oberkörper in Schweiss gebadet, mannhaft den Ketmen schwingen sah, ging mir vollends die Stimmung aus, sie zu verdammen, und hat es mich ausserordentlich gefreut dass, der allgemeinen Klage gegenüber, das Endurtheil zu dem ich gelangte unterdessen einen tüchtigen und unparteiischen Fürsprecher — Arendarenko — gefunden hat<sup>1)</sup>. Er weist nach dass man die Lebensverhältnisse der Orientalen näher kennen lernen müsse um einzusehen wie es unter ihnen nur wenig Müssiggang gebe.

Wenn es, unfraglicher Weise eine Vorbedingung für das Blühen intensiver Landwirthschaft ist dass die Bevölkerung dicht auf einander sitze, es nie an Händen mangle, so ist diese Vorbedingung in genügender Weise durch die inselartige Oase geboten.

Ist nun aber von der Verwendung dieser Menschenmenge als Arbeitskraft zu Gunsten des Akkerbaues die Rede, so stellt sich im gegebenen Falle sogleich die Frage in den Vor-

1) Маевъ, материалы V, 1879.

dergrund, ob man die eine Hälfte der Bevölkerung Ferghaná's, diejenige der mongolischen Bewohner des Landes überhaupt in Rechnung ziehen dürfe.

Fast einstimmig lautet die allgemeine Meinung dagegen. Dieses Urtheil das in früheren Zuständen seine Begründung findet welche eben erst im Beginne ihrer Umgestaltung begriffen sind, bedingt derart folgenschwere Maasregeln von Seiten der Staatsbehörde dass mir unumgänglich scheint mich bei diesem Gegenstande etwas aufzuhalten.

Im Vorübergehen haben wir vorstehend wiederholt berührt<sup>1)</sup> dass die Nomaden Mittelasiens keinesweges den Mühen des Akkerbaues so fremd sind als man gewöhnlich behauptet. Schon in meiner «Barabá» hob ich Manches hervor was geeignet war Nachdenken zu wecken in Betreff der landwirtschaftlichen Arbeitsfähigkeit der Nordasiaten mongolischen Stammes. Es ist übrigens unnütz darüber im Allgemeinen noch ein Wort verlieren zu wollen, da, was den Anbau des Bodens betrifft, China's und Japan's typisch-mongolische Bevölkerung uns Europäern unfraglich weit voraus ist, wie das längst anerkannt und neuerdings von Liebig glänzend in den Vordergrund gehoben worden. Stände dieses Beispiel das China und Japan uns bieten nicht so grell vor uns, so könnte man es zulässig finden, dass an der Befähigung der mongolischen Nomaden für den Akkerbau, als an einer Rassen-Anlage gezweifelt werden dürfe. So wie es aber ist, unmöglich.

Wollen wir jedoch unparteiisch sein, so entgeht uns nicht, dass Alles was wir in England, in Belgien, in Frankreich, in der Lombardei als Gipfel der Hochkultur des Bodens bewundern, ursprünglich über Kleinasien, Griechenland und Rom aus dem Orient uns zugekommen ist, in Europa aber dennoch so lange stagnirte, bis nach überstandnem Mittelalter, die neueröffneten Seewege wiederum das vorgeschrittene Beispiel das uns der Orient mit seinen Mongolen zu bieten hatte, vor unseren Augen auffrischte und Nacheiferung weckte, welche bald die europäische wissenschaftliche Gestaltung annahm, und nunmehr den versteinerten Alten Kontinent unvergleichbar überflügelte.

Jedenfalls ist es nichtsdestoweniger hohe Zeit anders von den Mongolen zu sprechen, als wie es die Völkerstürme mit denen diese Rasse einst Europa verheerte zur natürlichen Folge gehabt. Der Staatswirth darf sich nicht hinreissen lassen, durch die Schilderung der «bestialischen Rassen<sup>2)</sup>» — mit brutalem Aeusseren, — die bis dahin am Altai und von da weiter am Baikalsee und auf der fürchterlichen Hochfläche im Herzen des Welttheils sich verborgen gehalten».... eine niedere Menschenrasse von abstossender Gesichtsbildung und unethischen Sitten..... die «ganz Asien allmählig durchritten, verheert, verbrannt, geplündert und die Einwohner gemordet oder in die Gefangenschaft abgeführt».. Was diese Rasse «gelber schiefblickender Schakale aus der Wüste Gobi auf orientalischem Boden verübt hat, lässt sich mit Worten gar nicht schildern.... die mongolischen Horden trieb nur der Instinkt der Zerstörung und des Mordes».

Es sind eben Nachklänge der Nachrichten und Urtheile edler Eiferer für humane Ge-

1) z. B. Seite 187, Anm.

2) V. Hahn, Kulturpflanzen und Hausthiere, 1874,

p. 12, 13.

sittung, über jene grausige Begebenheiten einer barbarischen Vorzeit, Eiferer welche bis heute den Nomadenvölkern mongolischen Stammes die Fähigkeit zu sesshaftem, mühsamen Akkerbau absprechen, sie als niedere Menschenrasse auffassend, die von der Vorsehung dazu verurtheilt ist vom Erdboden zu verschwinden. Heben wir unter unzähligen wohlmeinenden Aussprüchen dieser Richtung nur das nüchterne Urtheil als Beispiel hervor das Lerch<sup>1)</sup>, ein so gebildeter als wohlwollender Berichterstatter, am Schlusse seiner Abhandlung über Khiwa folgenderweise zusammenfasst. «Der Nomade türkischen Blutes ist nicht geschaffen «zum Leben in kultivirten Ländern, denn er ist weder anhaltender Arbeit, noch der Herrschaft fähig. Das Herrschen wird er wohl niemals lernen; das Arbeiten und Produziren «vielleicht erst unter einer strengen Regierung. Ohne die eingeborenen Sarten, ohne beständige Zufuhr von persischen Sklaven, wäre die Oase von Kharezm (Khiwa) wohl längst schon untergegangen».

Soll das heissen dass der Nomade mongolischen Blutes dem Untergange geweiht ist, so vermag ich das nicht zuzugeben. Die alte Masse ist ein brauchbares Element, aber allerdings bedarf sie aufrischender Hefe.

So richtig einerseits jene auf die bisherige Vergangenheit fussende Beurtheilung auch sein mag, so schliesst sie doch das Auge für das was sich als Uebergang zu einer ganz neuen Gestaltung der Dinge gegenwärtig vollzieht. Allerdings haben wir die ebenbürtigen Nachkommen jener «auf Pferden wohnenden» Leute vor uns, welche nicht im Stande waren (und sind) den «Fuss fest auf den Boden zu heften sondern bei jedem Schritte stolperten». Eben deshalb ist es wider die Natur der Dinge zu verlangen: der freie Nomade solle freiwillig von seiner Lebensart lassen. Dazu ist er eben zu lebenskräftig und wohlgemuth, und wäre es dasselbe als wollte man einem tüchtigen Akker- oder Forstmanne zumuthen, er möge ohne äusserste Noth sich an den ihm grausigen Kanzleitisch schmieden lassen. Im Käfig muss der Vogel aus dem Ei kriechen, dessen Dasein sich zu einem zufriedenen Käfigleben gestalten soll.

Gleich den raublustigen Rittern unserer Vorzeit hat der mongolische Nomade seine Gelüste zu bezwingen, und sich der neuen Staatsordnung zu fügen gelernt. Das ist aber nicht Alles. Der Hunger einerseits und dicht nebenan die Möglichkeit der Mutter Erde Nahrung im Ueberflusse abzulokken, haben schon eine ganz bedeutende Anzahl der mongolischen Nomaden Innerasiens in Halbnomaden, ja sogar in sesshafte Akkerbauer umgewandelt. Solche zählen, — und das ist schlagend, — schon nach Hunderttausenden.

Eine Schule unter den Lenkern der Geschicke unserer Nomaden vom Beamtentische aus, hat sich zum Wahlspruche erkoren: der Staat lasse die Nomaden, Nomaden sein; sie sind zu nichts Anderem tauglich und als Nomadenvolk dem Reiche nützlicher denn als schlechte Landbauer.

---

1) Khiwa, 1873.



Das ist nicht richtig. Man lasse allerdings den Nomaden gewähren; doch des Staates Pflicht ist es unbedingt, überall wo sich nur die ersten Anklänge an Sesshaftigkeit bei den Nomaden spontan zeigen, diese zu stützen und zu fördern; d. i. den natürlichen Hergang der Entwicklung geregelter staatlicher Verhältnisse zu zeitigen.

Nur dort wo die natürlichen Verhältnisse, wo Boden, Wasser und Sonne, sich der Art gestalten dass voraussichtlich erst nach langen Jahrhunderten der Akkerbau wird Fuss fassen können, richte man sich einstweilen zu bleibender nomadischer Viehzucht ein. Doch die Strecken dieser Art sind weit, weit, enger zu umgränzen, als man bisher annimmt.

Es ist ganz merkwürdig wie gewaltig die Einflüsse drängen welche den Naturmenschen zur Sesshaftigkeit zwingen. Gleich auf der ersten Seite dieser Abhandlung habe ich darauf hingewiesen dass die sogenannten «Mongolen-Kanäle» im Hochlande unter sogar 50° n. Br. schon Tschingis-Khan's Räuberzügen vorangegangen waren. Die angewachsene Bevölkerung hatte es also nicht an saurer Arbeit fehlen lassen, um sich ehrlich nähren zu können, bevor sie den Ausweg wählte lieber da zu erndten, wo sie nicht gesäet hatte.

Doch nicht nur dort, sondern rings um die zentrale Hochfläche Mittelasiens herum hatte man zu gleicher schwerer Arbeit seine Zuflucht genommen: das ganze jetzige russische Turkestan ist durchfurcht von Spuren alter Bewässerungen und die Kultur der aus Europa und Sibirien nachrückenden Ansiedler folgt — wie wir schon wiederholt nachgewiesen — bisher noch immer ausschliesslich dem Vortritte uralter mongolischer Werke. Bis jetzt ist von den europäischen Kulturträgern nicht ein einziges, noch so unbedeutendes neues Wässerungssystem den alten mongolischen Werken hinzugefügt worden.

Diese Vorarbeiten auszunutzen lag so nahe, dass auch vor Besetzung des Landes durch die Russen die ganz nomadischen Völkerschaften des nördlichen Turkestans hie und da stets etwas Kornbau trieben, jedoch bei dem geringen Bedarfe dieser Hirten an Getreide, nur winzige Flächen und nur die vielversprechendsten Oertlichkeiten ausbeuteten; bald hier bald dort den Boden probend und wieder sich selbst überlassend. Es darf aber nicht vergessen werden dass bei Besetzung Nord-Turkestans durch die Russen sich der ganze Landstrich von Akkerbau den die Kirgisen trieben durchsetzt fand<sup>1)</sup>.

Am Durchgreifendsten wurden aber die mongolischen Nomaden dort von der Neigung zur Sesshaftigkeit erfasst, wo sie sich theils als Eroberer, theils als Theilhaber an den vielen Verschiebungen der verschiedenen Völkerschaften, zwischen die richtigen Akkerbauer iranischen Stammes hineingekeilt fanden. So in Ferghaná, so auch weiter südwärts.

Eine der interessantesten Erscheinungen in Ferghaná bietet die sonderbare Ineinanderwirkung der intensivsten Kultur und des Primitivzustandes nomadischen Zelt- und Hirten-Lebens. Hat man daheim an der Hand der Geschichte den Gang der Geschicke satt-sam verfolgt, und in Erfahrung gebracht wie, seit langen Jahrhunderten, mongolisch-tür-

---

1) Nicht minder die Landstriche des räuberischen | möglicher Bewässerungen liegen. Man weise ihnen ak-  
Nomadenvolkes der Turkmenen, die im Bereiche irgend | kerfähige Ländereien, und sie werden nicht rauben.



kische Völkerschaften in steter Aufeinanderfolge die iranischen Tadshik unterjocht; wie in letzter Instanz die indolenten aber raublustigen Usbeken; kirgisischer Herkunft, ihr Joch den betriebsamen Iranen (Tadshik und Sarten) aufgezwingt und sie bis zur letzten Stunde gebrandschatzt, so vermag man es anfangs kaum zu fassen dass die Schaaren früherer Herrscher mit einem Schlage in Nichtigkeit dahingesunken sind, und man nur zweierlei himmelweit von einander abstehendes Entwicklungszustände des Hauswesens in kaum glaublicher Weise in und durch einander verschlungen vor sich sieht. Und das Merkwürdigste ist, dass der frühere Herrscher in entschieden untergeordneter Stellung neben seinem früheren Sklaven, dem Iraner, erscheint.

Den Ausdruck, Sklave, mag man vielleicht an diesem Orte unpassend finden; er dürfte es aber wohl nur in sofern sein als die wirkliche Sklaverei, mit Einschluss des Sklavenverkaufs auf offenem Markte, in Mittelasien mit dem Einzuge der Russen aufhörte<sup>1)</sup>. Beachten wir aber dass es ein nur zu wahres Wort ist, es rege sich mit den Anfängen der Sesshaftigkeit und des Akkerbaues auch das Verlangen nach Sklaven-Arbeit, welche in ihrem Gefolge stets Willkürherrschaft nach sich ziehe, so bleibt es Thatsache dass die Iraner Ferghaná's, fort und fort aus einer Hand in die andere übergehend, im Schweisse ihres Angesichts Kanäle gegraben, Felder bebaut, hunderterlei Künste geübt, um ihren Ueberwindern nach deren Belieben den Löwen-Antheil zu zollen. Diese setzten wohl Herrscher nebst Trabanten über die Ueberwundenen hin, aber das waren nur Einzelne welche im Vollgefühle ihrer unbeschränkten Gewalt den Schwelgereien und Sinnengелüsten sich ergaben, während die Masse der siegreichen Nomaden dem gewohnten Treiben nicht zu entsagen vermochte. Unwiderstehlich zog sie der Drang der angeborenen Gewohnheiten zu der freien Luft der Alpenmatten, der hochebenen Steppen hinauf, sobald die Boten des Frühjahrs sich einstellten. Ja, nur ein Theil der Nomaden kehrte zum Winter in die Umgebungen der unterworfenen besiedelten Orte zurück.

So blieben denn die Iraner in ihrem inneren bürgerlichen Treiben, das auf uralter Kultur festen Fuss gefasst hatte, im Ganzen fast unberührt. Es war ein eigenthümlich gestaltetes tributäres Verhältniss eingetreten, in welchem das unterjochte Volk, neben seinen Bewältigern in gleichem Maasse unter derselben Willkürherrschaft, des aus der Zahl der letzteren eingesetzten Tyrannen, ächzte. Doch nicht so unumschränkt war die Gewalt des Mongolen über den Iraner, als es scheinen möchte. Nicht nur die höhere Kultur, die fest einge-

1) Nach den Typk. Бѣд. 1876, № XIX gab es in Ferghaná Sklaven westchinesischer Herkunft: Kalmüken, Dunganen, Solonen, Chinesen. — Dieselben werden auch für Kaschgar als Sklaven aufgeführt. Typk. Бѣд. 1875, стр. 110.

2) In Europa vermag man sich kaum richtige Begriffe von dem Reize des Nomadenlebens, so wie davon zu machen, wie durchgreifend es die ganze, sogar die politische Seite der Existenz des Nomaden beherrscht. Ein

Beispiel das ich als Anhang VIII beilege, mag zur Erläuterung dienen.

Meldeten sich hier vielleicht als treue Unterthanen dieselben über die Gränze gegangenen Kirgisen zu deren Einfangen, als Räuber, 40 Kosaken abgeschickt wurden, unter Aufruf von Freiwilligen (Kirgisen), mit Versprechen von Belohnung durch das zu erbeutende Vieh? (Typk. Бѣд. 1875, № 21, стр. 82).

bürgerte staatliche Ordnung unterordnete den Mongolen in Vielem, zog ihn zu ihrem Bereiche heran, sondern der allgewaltige Koran Mohammeds, mit seinen staatlichen Gesetzgebungen (Scharihath) blieb in der Hand der Iraner, der studirten Kasi (Richter). Gelehrte Priester, sonderbare Heilige, die Korankundigen Molla's und Khodsha's behielten ihre Herrschaft neben dem Khan, und entwickelten sie, Fanatismus impfend. Ihnen zur Seite stellte sich der allmächtige Brauch (Adet) verbindlich aushelfend wo der Scharihath nicht ausreicht. Als letztes Hemmniss der tyrannischen Gewalt des Khan's standen schliesslich die Pronunziamento's da: hauste der Herrscher mit zu arger Bedrückung, so lauerte darauf schon lange im gierigen Mongolen die Lust nach Umsturz der Dinge und reicher Beute; an abendtheuernden Führern fehlte es nie — man wechselte Herrscher und wurden die Iraner in ruhigen Zeiten nur von Einem nebst seinen Trabanten geplündert, so thaten es in solcher Uebergangszeit aber und aber Tausende.

In Nachstehendem sei es versucht anzudeuten wie sich der mongolische Nomade, der Sieger, zum Akkerbau Ferghaná's verhalten hat und verhält.

Als ein Unglück fühlt es der Sohn der freien Natur, der nomadische Mongole, wenn er im Schweisse seines Angesichts den Boden bearbeiten soll. So lange kein Unheil über seine Heerden vernichtend hinweggeschritten ergiebt er sich nicht in das schreckliche Schicksal das der Prophet geächtet mit den Worten: «wo nur dieses Werkzeug (der Pflug) hindrang, hat es stets Knechtschaft und Schande mit sich geführt».

Doch die leidige Noth erzwingt Alles, und so hat sich denn auch in der freien Steppe eben so wenig als irgendwo anders die Gemeinschaft der Güter und die Gleichheit des Besitzes erhalten können. Die Wechselfälle welchen vor allen anderen Gewerben das lebende Kapital des Hirten, zumal unter dem Einflusse kontinentaler klimatischer Gegensätze unterworfen ist, und die Sorglosigkeit mit welcher der Urmensch dem Augenblicke lebt, nicht sich, nicht seinem Vieh Vorräthe sammelt, wandeln über Nacht den Reichen zum Bettler um, der, wegen der Unmöglichkeit ohne zahlreiches Lastvieh die weite Wanderung in die leicht verderbliche Steppe anzutreten, sich an den Boden gefesselt findet. Für die Rennthier-Hirten des Hochnordens, seien es Samojeden oder Tungusen, habe ich solche Fälle in meiner «Sibirischen Reise» nahnhaft gemacht. Genau so hat es auch im Süden statt.

Die Vorstellung von einer umhervagirenden Wanderung, wie sie gewöhnlich aufgefasst wird, und im Verwaltungs-Mechanismus Sibiriens unter dem Namen der «brodjätschige», im Gegensatz zu den «kotschujuschtschije», den nomadischen Hirten, festgesetzt worden, ist durchaus unrichtig. Nicht einmal der Urjäger passt in die Kategorie der vagirenden, denn selbst das Wild auf das er angewiesen ist irrt nicht bewusstlos in der Urnatur umher, sondern kennt seine bestimmten Reviere, legt innerhalb derselben seinen feststehenden Kreislauf zurück den ihm der Wechsel der Tages- und Jahreszeiten anweist; wandert wohl über unermessliche Strecken hin und zurück, jedoch immer wieder, hüben wie drüben, zu den althergebrachten Standörtern strebend.

Genau eben so der nomadische Hirte. Der europäische Landwirth darf dessen Treiben

nicht anders als eine regelmässige Wechselwirthschaft betrachten, eine Wechselwirthschaft welche sich über unermessliche Wanderungsfelder erstreckt. Die Kirgisen welche ich zu Ende des Winters am Aral, am unteren Ssyr traf, wo ihre Heerden beispielsweise um Fort Perovskij herum den Boden förmlich niedergetrampelt (vergl. p. 56) hatten, fand ich bei meiner Rückreise nicht mehr vor. Alles war öde; menschen- und thierleer. Die misshandelte Natur suchte sich zu erholen, hie und da Pflanzen ansiedelnd, oder aus alten Wurzelstöcken Schösse treibend. Wo war das frühere Gewimmel geblieben? Das tummelte sich 10 Breitengrade, sage 10 Breitengrade nördlicher, in den Steppen von Troitsk und Omsk, brachte Monate zu auf dem Gange dahin; Monate vergehen auf dem Gange zurück. Selten weilt das Zelt über zwei Wochen auf demselben Flekke. Zu jeder Jahreszeit will, im Durchwandern, derselbe seit Urzeiten her bezogene Weidegrund aufgesucht sein. Sorgsam werden für den Winter besondere Weidegründe zu Scharrfutter (Tebenjoyka) unberührt erhalten. Nur grosse politische Erschütterungen reissen Lücken ein, drängen fort aus dem gewohnten Gleise oder eröffnen Leeren in welche hineingerückt werden kann. So leer es oft auch aussieht, die Gegend ist besetzt; nur zu anderer Zeit besucht. Etwa unserem Brach-Akker ist sie zu vergleichen. Wenn die einzelne Jägerfamilie des Nordens, um leben zu können viele Quadratwerste umfassen muss, so gehört in der Steppenwüste wohl auch eine Quadratwerst zur Lieferung des Jahresbedarfs für jedes Haupt Vieh, denn im glühenden Sommer verdorrt rasch alle Vegetation. Besser nährt der Winter, wenn es nicht Glatteis setzt.

Wie in den Steppen der Aralkaspischen Senkung, so auch verhält es sich mit den Kirgisen Ferghaná's, nur dass diese ausser der horizontalen Verschiebung sich auch noch um 10,000 Fuss erheben oder senken. Diese haben den Vortheil dicht beraster Vorberge, immergrüner saftiger Alpenmatten (hier gleich wie in der Krimm «Jajlau» genannt), und endloser Hochsteppen für sich. Die bleibend nahrhafte Weide gestattet ihnen aber gedrängter zu leben. Auch darin sind die südlichen Gebirgskirgisen im Vortheile dass ihre Wintersitze sich mehr vertheilen, denn die Einen ziehen zum Winter thalwärts, dem Schnee, in die Vorberge und endlich in die Schilfdickichte und Salzwüste weichend; unterdessen die anderen hinaufkrücken, in den schneearmen Hochebenen des «Rückens der Welt» das bessere Winterfutter suchend, dort wo die massige Erhebung des Erdgerüstes die mächtigsten Grate Mittelasiens Karakorum, Himmalaya und Thien-Schan zusammen geschmiedet hat. Oder sie ziehen zu den Steppen des Alaj-Thales hinauf wo in  $8\frac{1}{2}$  Tausend Fuss ausgedehnter Akkerhau von ihnen betrieben wird; hoch über den letzten Ansiedlungen welche auf  $4\frac{1}{2}$  Tausend Fuss stehen bleiben. Im Frühjahr suchen sie in den schroffern Gebirgsketten die steilen sonnenbeschienenen Felsgehänge auf, zumal Thonschieferwände welche sich am frühesten von Schnee entblößen; das Vieh vor dem Hungertode errettend<sup>1)</sup>.

1) Dabei fällt mir ein, wie wünschenswerth es wäre wenn wir aus den Gebirgshöhen Mittelasiens Parallelbeobachtungen zu den schönen Untersuchungen in den Salzburger Alpen (Lorenz, Die Bodenkultur auf der Wiener

Weltausstellung, 1873, 1874, p. 541) hätten. Diesen zufolge stieg der Proteingehalt des Heues mit steigender Meereshöhe folgendergestalt:



Greifen wir zu dem Gange meiner Reise zurück, um die geringe Kirgisenbevölkerung die sich dem Akkerbaue ergeben hat richtig zu schätzen.

Wir kommen nach Kasalinsk, dem auf dem Scheidewege nach Taschkent und Khiwa rasch emporblühenden Rastorte, in der Mündungsnähe des Ssyr. Gleich wie unterwegs im einsamen Posten Irgis<sup>1)</sup> stossen wir auch hier, unerwarteter Weise auf Sarten. Aus Taschkent hat sich das betriebsame Volk, Vortheil witternd, schon hierhergezogen. Nicht weniger als 32 Häuser hatten sie sich schon in Kasalinsk erbaut. Handel treibend, Gärten und Gemüsebau anlegend, hatten sie sich der Lieferung des Materials bemächtigt dessen der rasch wachsende Ort am meisten bedurfte, des Baumaterials. Dorngestrüpp als Feuerung benutzend, strichen und brannten sie — als Unternehmer — Ziegel, die ich vortrefflich fand. Aus Sekundär-Löss gefertigt zeigten sie trotz des Streichens und Trocknens unter freiem Himmel, trotz heller Farbe und dennoch hellen Klanges, gar keine Risse. Die Arbeiter in der Stadt und in diesen Ziegeleien waren aber keinesweges Sarten; es waren Kirgisen<sup>2)</sup>. Man lobte sie: Fähigkeiten und Fleiss konnten ihnen von Niemandem abgesprochen werden, aber ins Blut war den Leuten ein tagaus tagein gleichmässiges Arbeiten, war Arbeitssamkeit noch nicht gedungen: schwer, ja unmöglich war es ihnen unausgesetzt zu schaffen. Noch rollte der edle, freie Wandertrieb in ihren Adern.

Den Ssyr aufwärts verfolgt wurde ich in der Steppenöde, 100 Werst von Kasalinsk<sup>3)</sup> durch ein Haus überrascht, das am Ufer des Stromes stand. Die Bauart desselben so wie ein vernachlässigter Fruchtgarten mit Bäumen, Elaeagnus u. d. m. besetzt, und durch eine Lehmmauer vor dem Vieh geschützt wies auf europäische oder mindestens sartische Begründer dieser ganz isolirt dastehenden Niederlassung hin. Doch was fand ich vor? Fünf Kirgisen, nebst 4 Weibern labten sich an Sauergrütze; ein Sechster klinkerte seelenvergnügt auf 2 Seiten einer jämmerlichen Balalajka. Nebenbei lagen Würfel, den noch immer zum Wetten und Wagen bereiten Sinn verrathend. Es war der Knechtsbestand einer ausgedehnten kirgisischen Feldwirthschaft, zu der einige Kameele und Pferde gehörten. Weder zu Fisch, noch zu Milch hatte man es gebracht. Der Herr und Wirth war mit seinen Heerden auf tausend Werst nach Norden gezogen.

Weiter aufwärts am Ssyr überraschte mich eine Brücke in der baum- und hauslosen Oede<sup>4)</sup>. Wer hat diesen mächtigen Zuleiter gegraben? fragte ich. Wer anders als «Asien» antwortete mir der Postknecht, ein Russe. An den Abzweigungen des Zuleiters machten sich Kirgisen zu schaffen.

10,4%	bei 3,000' Höhe
10,6	» 3,500 »
14,6	» 4,000 »
14,9	» 5,500 »
15,3	» 6,500 »

quadratische (10''), an die des Alterthums erinnernd doppelt so theuer, und theurer noch. Auch bei Frt. № II und weiter aufwärts traf ich denselben Betrieb. Leider hatte sich noch kein einheitliches Maass festgestellt: bald 14''—6''—3 $\frac{1}{4}$ ''; bald 10''—5''—3''; bald 9'' quadrat. bei 1 $\frac{3}{4}$ '' Dicke.

1) Dort gab es eine Reihe von 12 Krahladen; alle von Sarten besetzt.

2) Sie wurden mit 6 bis 8 Rub., das Tausend, bezahlt;

3) Drei Werst von Ak-Dshar.

4) Bei der Station Wladimirskaia, zwischen Frt. № II und Frt. Perovskij.



Noch weiter flussaufwärts, aber nahe davon<sup>1)</sup>, überraschten mich im Juni ringsum lodernde, tiefrothe Feuer. Es qualmte; Rauchsäulen stiegen empor. Fort, nach Norden waren die Heerden der Nomaden gezogen, aber doch waren es Kirgisen die hier in der erschlauffendsten Sonnenhitze Neuland durch Brennkultur zu Akker vorbereiteten, an den Rändern der gelichteten Fläche die gehakkten wirren Dornsträucher, mit Holzgabeln zu Wällen zusammenschiebend, bis sie als undurchdringliche Einfriedigungen genügten. Theils übertheils unter-irdische Schuppen gewährten den Ochsen Schutz die im Göpelwerk die Schöpfräder in Bewegung setzten, welche das belebende Wasser des Ssyr über das hochliegende Ufer ergossen<sup>2)</sup>. Ostwärts liegende Flächen hatte das den Boden angreifende Verfahren erschöpft; die Leute rückten weiter westwärts vor.

Weiter stromaufwärts wiederholte sich das Schauspiel: mit nakktem Oberleibe hakkten in drückender Sonnenhitze die Kirgisen wakker darauf los, um den vom Vieh tennenartig zusammengeketneten Lössboden zu lokkern. Eine gar schwere Arbeit; sie wird hier aber nicht zum ersten Male geübt denn unabsehbar erstreckten sich bewässerte Saaten, den Kirgisen gehörig<sup>3)</sup>. Weizen, Hirse und Flachs sah ich: Es war das uralter Kulturboden. Hier standen die berufenen Städte der Vorzeit.

Zwischen der alten Feste Ssauran und der Stadt Turkestan führte die Poststrasse durch Salzwüsten. Mit ihnen treten sogleich Heerden von Schaafen und Ziegen auf. Vereinzelt, hie und da ein Kameel.

Endlich ist die Stadt Turkestan im Rücken geblieben und hier im Angesichte des wasserspendenden Hochgebirges erblickt das Auge ringsum über die Gegend zerstreute Akkerbau-Niederlassungen. Was sind das für Leute? Selbstverständlich Kirgisen<sup>4)</sup>, lautete die Antwort. In der baumlosen schwachgewellten Steppe steht hie und da eine Umfassungsmauer von Lehm. Innerhalb derselben bemerkt man einige Abtheilungen für das Vieh, gleichfalls aus Lehm errichtet und ein oder zwei Filzzelte. Der von Viehzucht zum Feldbau übergehende Kirgise<sup>5)</sup> braucht Spielraum um sich herum. Er mag nicht mit seiner Behausung sich dorfwiese an Andere anreihen. Bauerhöfe ferner Zukunft deuten sich in diesen «Kurgantschi» an.

Man glaube aber nicht, nun gehe es so weiter fort, und je näher zu den Städten, desto dichter dränge sich die Bevölkerung. Allerdings sind je näher zu Tschimkent desto öfter einzelne Niederlassungen von Tadshihs<sup>6)</sup> zwischen die Kirgisischen eingesprengt, aber wo

1) Bei der Station Ssemenovskaja, und um Frt. Perovskij herum.

2) Auch am Issyk-Kul gruben sich die Kirgisen Bewässerungskanäle (Сѣверцовъ, Иллюстрация по Типографскому краю, 1873, стр. 175.

3) So zwischen den Stationen Aleksandrovsckaja und Ssemenovskaja; so bei Ber-Kosan, der zweiten Station von Frt. Perovskij u. s. w.

4) So zwischen Nogaj-Kurgan und Ak-Molla.

5) Igentschi genannt.

6) Aber auch bis nahe vor die Stadt Turkestan reichen Niederlassungen sartischen Blutes. So das grössere Dorf Ikan, und vereinzelte Höfe in dieser Gegend. Man erkennt sogleich an den Baumpflanzungen dass nicht Kirgisen dort hausen. Uebrigens versicherte mich mein Rosselenker dass Kosch-Misgil von Sarten besetzt sei, obgleich es noch baumlos war.

das Wasser nicht hinreicht da verschwindet wieder jegliche Spur menschlicher Sitze; zu Zeiten ist es öde, zu Zeiten bedekkt sich solches Land mit herangewanderten Filzzelten. Nur wenig über hundert Werst ist Tschimkent von der Hauptstadt Taschkent entfernt, und dennoch fährt man auf dieser Strecke grösstentheils zwischen welligen Oedländern die nur zu Zeiten stark beweidet werden. Ganz vereinzelt zeigen sich unbedeutende Feldflücke: hier ein Luzernstükkchen, dort Weizen<sup>1)</sup>. Unabschbare Flächen sind im Juni mit Stengeln dürrer Kräuter bedekkt, welche sorgfältig zu Kameelfutter für die durchziehenden Karavannen gesammelt und zu Haufen gestapelt werden. Nur allein bei der Stazion Ak-mullah gab es dichten rasigen Graswuchs auf im Frühjahr unter Wasser stehendem Boden, bei offenbar hochstehendem Grundwasser.

So nimmt sich vom Postwagen hinab gesehen die beginnende Niederlassung des Nomaden in feste akkerbautreibende Wohnsitze aus.

Das kirgisische Mischvolk des für seine Gehäbigkeit vielberufenen Kreises Kurama, innerhalb dessen die Stadt Taschkent liegt, haben wir hinter uns gelassen; wir dringen in Ferghaná ein. Hier wiederholt sich dasselbe was wir bisher kennen gelernt, nur in zusammengedrängtester Weise; das aber bleibt ein für alle Mal richtig dass nicht nur der Kirgise, sondern auch der weiter südlich hausende vornehmere Usbek<sup>2)</sup> sich durch fleissige Arbeitsamkeit beim Landbaue hervorthut. Ja, nicht nur beim Landbaue, sondern gleich wie ich sie in den Ozokeritgruben mannhaft sich anstrengen sah, so rühmte man auch die Kirgisen welche in den Gruben bei Chodshent (Favitskij) die Kohlen förderten und 20 bis 28 Pud Kohlen täglich hervorschaften.

Von der Hauptstadt, Alt-Margelan, gleich wie von jeder der Kreisstädte durfte ich nur wenige Meilen mich exzentrisch entfernen um auf solche Kirgisen-Niederlassungen zu stossen wie ich sie oben erwähnt. Wenn ich aber glaubte die dichtgesäeten Sarten-Dörfer schon ganz hinter mir gelassen zu haben, so fand es sich gewöhnlich dass hinter solchen vereinzelt Vorposten stehenden Kirgisen-Ansiedlungen, näher zum Fusse des Gebirges hinan wiederum Sarten-Dörfer auftraten, welche, zumal im Süden, das Ferghaná-Thal fast kranzähnlich umzingeln und deren Thäler, hinter Vorbergen d. i. quer vorliegender Höhenfaltungen versteckt lagen. Waren die Kirgisen-Ansiedlungen auch hie und da ganz nach dem Muster der Sartenhäuser gebaut, man erkannte sie schon aus der Ferne, abgesehen von ihrem vereinzelt Stande, an ihrer Baumlosigkeit. Ganz ausnahmsweise fing wohl eine kleine Pflanzung verstohlen an, sich hervorzuthun, doch sogar die dikk um die Stämme gebundenen Dorn- und Rosensträucher vermochten die Bäume nur mit Noth vor den Zähnen des Viehes zu schützen. Baumpflanzung bleibt ein Kriterium uralter Kultur; ja sogar dem Gartenbaue geht längere Zeit der Feldban voran.

Nich nur solche Ansiedlungen, sondern auch weite Grasweiden schoben sich auf den

1) So am Keléss; bei Ak-Dshar. Am Beträchtlichsten noch zwischen Dsheri und Scharip-Khana.

2) Русск. Туркест. II, 1872, стр. 72, 74, 97.

Vorhöhen in Gestalt konzentrisch gestellter Thäler zwischen die Sarten-Dörfer und Städte hinein. Sie waren dann wie mit Kirgisen-Zelten bestreut, zwischen welche sich hin und wieder wohl ein Häuflein weisser Zelte der Zigeuner hineinklemmte<sup>1)</sup>. Unabsehbar bedeckten Heerden solche nahrhafte Flächen, welche vorzugsweise auf NOhängen durch ihren schönen dichten Rasen, mit wohlbekannten für mich heimischen Süssgräsern und Kleepflanzen, bestanden, schon zu Ende April mähref gewesen wären.

Am Nordfusse der Gebirge, wo ich die Potsch-ata aufwärts verfolgend, am weitesten in den Gebirgsgürtel eindrang, und auch im Westen des Naryn, liessen sich, tief in den Vorbergen versteckt, hie und da noch Lehmhäuser der Kirgisen sehen: sie standen in Klüften, entfernt von einzelnen unbewässerten Feldstücken, die zu ihnen gehörten. Es war das die erste Stufe des Uebergangszustandes vom Nomaden zum Akkerer. Zu einer festen Winterbehausung (Kstau) hat das Gebirge mit seinem Materiale zwar verholfen, aber das Haus gehört einstweilen zur Heerde, und nicht umgekehrt; die Felder dagegen sind, gleichsam verstohlen, abseits vom lüsternten kulturfeindlichen Viehe angelegt<sup>2)</sup>. Uebrigens fehlte es nicht ganz an Uebergängen. Noch zwei Meilen aufwärts vom letzten Sarten-Dorfe Nanaj, gab es unbedeutende Luzernstücker der Kirgisen, durch Dornwälle vor dem Viehe geschützt.

In diesen Vorbergen, so weit die Lösshöhen reichen, weideten noch zu Anfang des Mai zahlreiche Heerden, die ganze Gegend bedeckend. Zu vier bis zwölf an der Zahl standen die Filzzelte der Kirgisen beisammen, und von einem Punkte aus überschaute ich deren nicht weniger als 106. Es waren wandelnde Dörfer. Noch ein paar Wochen später, und es mussten die Gebirgspässe von ihren Schneemassen befreit sein. Als bald zerstielt dann das bunte Gewirre nach allen vier Winden, leer ist die kahl geweidete Gegend, und wer das Getriebe nicht kennt, hält unermessliche Strecken für frei zu beliebigem Niessbrauch<sup>3)</sup>.

Eben so leer traf ich die zentrale Salzwüste welche Kokan von Margelan trennt. Wie sollte sie auch nicht leer sein, dachte ich bei mir, da sie theils von Salzausbildungen, theils von Flugsand bedeckt ist, an ihren Rändern die Heerden der zahlreich sie umschliessenden Dörfer und der Städte kümmerliche Weide finden, und überdiess die gesammte Wüste nach Brennmaterial (vergl. p. 45) auf das Unbarmherzigste durchwühlt wird. Bald musste ich eines Anderen belehrt werden als ich erfuhr dass im Angesichte von Margelan<sup>4)</sup>, nördlich von der Stadt Nomaden,<sup>5)</sup> die erste Hälfte des Winters zugebracht und nun schon aufgebrochen seien, um nach Süden, auf die Alaj-Höhen zu ziehen. Im zweiten Winkel derselben Salzwüste<sup>6)</sup> traf ich tief versteckt hinter den Unterwind-Abstürzen der Dü-

1) z. B. Beim Dorfe Aim, vom Kulä-Dorfe an und im Thale des linken Ufers vom Kara-Darja. Auf dem rechten Ufer desselben aber, in der Wolostj Kokan des Andischan-Kreises, waren die Vorhöhen wie ausgestorben.

2) So entstanden wohl ursprünglich die Dörfer der Sarten, denn ihre Benennung «Kischlak» soll ursprünglich auch nur «Winterwohnung» bedeuten.

3) Ganz analog sind diese Verhältnisse am Südrande des Ferghaná-Thales. Wir finden uns unter denselben Umständen wieder wenn wir Fedtschenko von Karabulak nach Ssoch folgen (l. c. p. 89, 91).

4) Beim Dorfe Kara-Kaltak.

5) Dem Stamme «Turk» angehörig.

6) Beim Dorfe Jas-Awan.



nentypen doch noch Kirgisenzelte deren Vieh sich an sprossenden Schilffrieden kräftigte, in Erwartung der bevorstehenden Wanderung zu den Alpen. Aber einzelne Genossen dieser Zelte bleiben zurück, warten das Schwinden der hier sich verlaufenden Abwässerungen ab, und bauen auf dem frischen Boden Melonen.

So greift denn also das Getriebe der Tadshik welche, nicht anders als von dichtbesetzten Dörfern und Städten aus den Akkerbau betreiben, eng hinein in dasjenige ihrer einsiedlerisch sich absondernden Genossen, der sesshaft gewordenen Nomaden, die stets in vereinzelter Höfen sich über das Land ausstreuen, wie auch der Halbnomaden, welche meist unbewässerte Felder in der Höhenregion der Regengüsse bebauen, und endlich der Ganznomaden die es überhaupt noch verschmähen den Akker zu bestellen.

Welche kaum auszusöhnende Gegensätze! Man denke sich eine wilde Kirgisewirthschaft plötzlich zwischen die Aecker englischer Farmen hineingeschoben!

Wirre durcheinander, obgleich als Heerden geschieden, sieht man das Vieh, hier das der Kirgisen, dort das der Sarten weiden, sieht wie verhungert die Kühe der Sarten sind, fragt hier, fragt dort nach, und beiderseits erhält man nur dieselbe Antwort: Alles gehe friedlich und ganz ohne Streit ab. Aber wenn nun die sartischen Dörfer ihr Vieh in die Berge treiben? fragte ich. Auch das ist gewährt, erhielt ich zur Antwort, mit dem bekräftigenden Nachsatze dass ja auch den Heerden der Zigeuner (Ljuli) Niemand wehre. Auch sei die Kopfzahl Vieh die Jeder halten wolle eine ganz beliebige, und sogar das so karge Brennmaterial rupfe und grabe ein Jeder nach freiem Belieben. Unbegreiflich wie das ist für Europäer daheim, ist es noch unbegreiflicher im Angesichte von Völkerschaften mit ungebändigtem orientalischen Blute, deren eine, dem Namen nach die herrschende, in deren Reihen eine grosse Zahl fahrender Ritter von Habenichts, füglich unserem Proletariate an die Seite gestellt werden könnte, aber der Natur der Verhältnisse nach von der zweiten, begüterten, wohllebenden obgleich besiegt, thatsächlich gegängelt ja, ausgebeutet wird. In seiner Art ein Spiegelbild der Geschichte des Judenthums. Ist es nicht charakteristisch genug dass der unterworfenen Stamm ausschliesslich die gewässerten Felder in seinem Besitze behalten hat; der siegreiche sich hauptsächlich nur mit unbewässerten begnügt! Ja, es verdient wohl alle Beachtung dass lediglich dort wo öde Sterilität des Bodens sich in den Thalgrund Ferghaná's hineinschiebt, der Nomade wintert. Die fruchtbarsten Bezirke schliessen die Zeltbewohner vollkommen aus, und bei allem diesem Neben- und Durcheinander von Besitzthum, Interessenkampf, Rassen Gegensatz, Rohheit, eine Eintracht die dem Europäer ganz unfasslich sein muss. Als ein, nähere Einsicht in das Durcheinander der Bevölkerung gewährendes Beweisstück füge ich hier die Beschwerdeschrift einer Abtheilung der Kirgisen im Anhang IX bei.

Nichtsdestoweniger verdrängt in aller Stille Einer den Anderen; doch welcher? Fedtschenko<sup>1)</sup> glaubt voraussetzen zu müssen dass die Tadshik vor Zeiten die Winterhütten

1) Пут. въ Туркестанъ, 1875, I, 2, стр. 78.



in den Gebirgen aufgebaut und einst von den Kirgisen zurückgedrängt worden seien. Ausgemacht ist das nicht, aber möglich. Steht dem Thalbewohner die Alpenmatte zu Gebote, ist sie noch nicht besetzt, so liegt nichts näher als dass er zum Sommer mit seinem Viehe der dumpfen Hitze des Kesselthales entflieht.

Im Thalgrunde selbst ist es aber jetzt ganz entschieden der Akkerbau der das Nomadenleben verdrängt. Bei dem fühlbaren Mangel an Land kann das nicht anders sein, und die alten Gewohnheitsgesetze des Orients beförderten das Ueberhandnehmen der Kultur durch selbstverständlichen Uebergang jeglichen Wüst-Landes in den Besitz dessen der es einhegt, es bebaut, es wässert. Dieselbe Berechtigung galt auch früher in Europa. Im Dorfe Aim versicherte mich der Wolostj-Aelteste, vor Jahren habe es unter seiner Verwaltung vorzugsweise Kirgisen gegeben; jetzt sei es allgemach für sie immer enger und enger geworden, und von der Terrasse wies er mir die weiten Strecken die früher unter Weide gewesen, nummehr aber von Sarten angekauft und bei überreich vorhandenem Wasser, unter Reis gebracht worden seien.

Das ist auch die natürlichste Lösung, die der Staat auf jegliche Weise zu befördern hat; ihm liegt nur ob, zu verhüten dass der Uebergang der Nomaden-Ländereien in den Besitz der Akkerbauer nicht auf frevelhafte Weise, wie unter Beihilfe der Benebelung durch Brandwein, durch gefälschte Dokumente u. d. m. geschehe. Dass dergleichen vorgekommen will ich schon glauben, denn die Betriebsamkeit der Sarten, und ihr Streben nach Landbesitz sind so gross wie die guthmüthige Einfalt der Kirgisen. Wohl muss es dem Menschenfreunde weh thun wenn er die gutgearteten Kinder der Natur überall unterliegen sieht im Ueberhandnehmen der listigen Händlerkünste des verderbteren Kulturmenschen. Doch die Staatsraison darf sich vom Gemüthe nicht überwältigen lassen; sie ist befriedigt wenn die Gesetzlichkeit gewahrt worden.

Hier wird der Mongole vom sesshaften Arier verdrängt; am gegenüberstehenden Rande der Hochsteppe Gobi verdrängt in derselben friedlichen Weise ein Mongolenstamm den anderen. Die Chinesen dringen in die Mongolei, den Mongolen ihre Ländereien abkaufend; auch pachtend<sup>1)</sup>.

### Kolonisation.

Das friedliche Verhalten, von dem ich oben gesprochen, scheint vor Augen gelegen zu haben als ein zeitweiliger Erlass<sup>2)</sup> den Kirgisen im nördlichen Theile Turkestans gestattete, auf den frei und unbebaut stehenden Stücken der den russischen Ansiedlungen zugetheilten

1) Przeczowski l. c. I, p. 94.

2) In Erwartung fester Bestimmungen die Ordnung

der Agrarverhältnisse Turkestans betreffend (Typk. Бѣд. 1875, № 39).

Ländereien, nach Belieben ihren Sommer- und Winter-Aufenthalt zu nehmen, auf ihnen zu nomadisiren, ohne jedoch dabei Felder oder Heuschläge zu schädigen. Auch die Stoppeln im Winter, nach Entfernung der Feldfrüchte, zu beweiden wurde ihnen freigegeben.

Wahrlich ein gefährliches Experiment, das zweien, vielleicht vielen Bewerbern einen und denselben Grund und Boden zur Nutzung abtrat. Wohl nicht zum Besten mag solches auf unverkennbar kommunistischem Hintergrunde angestelltes Experiment abgelaufen sein, aber unbestreitbar dokumentirt es wie sehr man auf das Wohlverhalten der Nomaden zu rechnen sich berechtigt geglaubt. Als Nebenstück dazu lesen wir<sup>1)</sup> dass der Generalgouverneur 15,000 Bienenstöcke aus Wernoje in dem Kreise Issyk-Kul vertheilen liess, und den russischen Anzüglern gestattet wurde auf den Ländereien der Kirgisen Bienengärten anzulegen, jedoch befohlen wurde sich dabei der Errichtung von Baulichkeiten zu enthalten.

Was beweisen im Grund genommen solche Erlasse? Doch wohl dass man Russischen Kolonen Ländereien eingemessen hatte welche unbesetzt zu sein den Anschein gehabt, indessen, wie ich es oben gezeigt, zu Zeiten nicht nur von den Kirgisen benutzt worden, sondern ihnen wenn nicht unumgänglich so doch nöthig waren.

In dieser Beziehung ist es nicht leicht die richtige Mitte zu treffen, und von der grössten Wichtigkeit dass die Organisierung der Kolonisirung von der genauesten Bekanntschaft mit der Natur des Landes und mit den Bedürfnissen der alteingesessenen Nomaden, wie der neuen Zuwanderer geleitet, und mit der grössten Umsicht und Ruhe ins Werk gesetzt werde.

Es ist Ferghaná eine grosse Schwierigkeit dadurch erspart dass dort für eine russische landwirthschaftliche Kolonisazion die der Rede werth wäre, kein Raum vorhanden ist, wie das durch den Anhang V schlagend bewiesen wird<sup>2)</sup>.

Als ich einzelne Feldflikke zumal Luzernstücke an den Rändern der zentralen Salzwüste tief in den weissglitzernden Salzboden hineinschneiden sah<sup>3)</sup> glaubte ich in ihnen die Vorläufer der den Wüstenboden allmähig zur Kultur überführenden Unternehmungen zu sehen. Ich wurde jedoch bedeutet dass so lange man sich besinnen könne — seit 30 und 40 Jahren — kein Neuland in die Wüste vorgedrungen sei. Hauptsächlich eine Folge der wachsenden Eifersucht mit welcher jeder neue Anspruch an den vorhandenen Wasserschatz entschieden zurückgewiesen wird (vergl. Seite 171). Dieses soll aber dennoch nicht so verstanden werden als habe sich die Kultur in Ferghaná im Laufe dieses Jahrhunderts nicht bedeutend ausgebreitet. Schon Fedtschenko<sup>4)</sup> hob hervor dass seit Nasarov in den Jahren 1813 und 1814 das Land beschrieb, sich der Feldbau ausserordentlich ausgebreitet habe. Er theilt auch mit<sup>5)</sup> dass Khanawat z. B. wenige Jahre nach Nasarov's Anwesenheit gegründet worden sei.

1) Трк. Бѣд. 1876 u. № 38.

2) Mir ist nicht bekannt worauf die Nachricht beruhen dürfte (Новое время, 1879, in der Nummer des 20. Mai) dass die nach Ferghaná übersiedelten Bauern sich gut

eingesetzt, und Nachzügler angerufen.

3) So z. B. bei Alty-Aryk.

4) l. c. стр. 39.

5) p. 64.

So viel ich habe ermitteln können konnten solche neue Ansiedlungen nur dort entstehen wo ein ganz neuer Kanal aus dem bis dahin unbenutzten Hauptflusse abgeleitet worden, wie z. B. der Jangi-Aryk (vergl. Anh. IV., A. p. XXVIII), oder wo im Bereiche der Frühjahrsüberfluthungen Abwässerungen möglich wurden. Das scheint in der Gegend des obersten Klärbekkens des Syr bei Balyktschi der Fall gewesen zu sein<sup>1)</sup>.

Wie lebhaft der Begehr nach Land an einzelnen Oertlichkeiten Ferghanás ist, lehrte mich nicht nur das was auf Seite 228 über das Steinelesen im Allgemeinen angeführt worden, sondern insbesondere ein Plätzchen von nicht mehr als etwa 8 Quadratklaftern das im Angesichte von Woadilj, auf dem rechten Ufer des Flusses, im Grunde einer schroffen Kluft sich befand, welche in die neben der Stadt vorspringende Fels Spitze einschneidet. Mächtige Blöcke fand ich hier zu einer Umzäunung aus dem Wege geräumt, um innerhalb derselben, Luzerne anzubauen, der zu Zeiten ein auf den Höhen sich schlängelnder kleiner Zuleiter sein Wasser gab. Die Abstürze ausserhalb der Mauer waren mit Pappeln und Weiden bestekkt gegen deren Stämme grosse Bomben des zerfallenden Konglomerates verwüsend hinabstürzten. Dennoch war das dieselbe Gegend<sup>2)</sup> in der zu Fedtschenko's Verwunderung vieles akkerbare Land — wie er vermuthete wegen zu geringer Bevölkerung — unbebaut war, und erst begann durch Einwanderung aus Karategin besiedelt zu werden; obgleich Utsch-Kurgan's Anlage einer alten Zeit und den Kalmüken zugeschrieben wird.

Auch ohne Hinzutreten neuer Bevölkerungs-Elemente wird es nicht ganz leicht sein die vorhandenen Gegensätze durch Ausgleichung zu verschmelzen. Wo das ursprüngliche Nomadenleben so schroff an eine Hochkultur des Bodens stösst wie sie in Ferghaná vorhanden ist, da muss diese welche den Boden zehn- ja hundertfältig besser ausnutzt als die Nomadenwirthschaft, diese letztere verdrängen. Nirgends weniger als hier wäre Levschin's Ausspruch<sup>3)</sup> am Platze: «der Kirgisen eigener Vortheil, gleich wie derjenige Russlands verlangt dass sie ihren Zustand als reiches Hirtenvolk nicht gegen denjenigen armer Landbauer vertauschen.» Dieser Satz konnte nur unter der Voraussetzung und mit Hinsicht auf solche Landstrecken ausgesprochen werden dass sich weder der Akkerbau der Ansässigen, noch auch die Weiden des Nomaden einander störend beengen. Nach dem Aufhören der asiatischen Ausrottungs-Kriege, gegen welche unsere europäischen Metzelen nur Kin-

1) Herr Smirnov erkundete dass dort 6 neue Ansiedlungen entstanden seien, und zwar: Kujgam-Kupruk vor 9 Jahren; Ssaraj, vor 30 Jahren; Tis-Abat, vor 15 Jahren; Nasreddin Abat, nach dem Sohne des letzten Khan Khudojar so genannt; Ssaid-Alikhan, vor 15 Jahren, und Bustan vor 16 Jahren. Die Frühjahrsfluthen reichen dort bis Schur-Tubä.

2) Zwischen Woadilj und Utsch-Kurgan, Фед-  
чевко, Путеш. въ Турк. стр. 125.

3) Описание Киргизъ-Кайсацкихъ ордъ и степей,

III, стр. 80.

Ich finde dass in der «Пояснительная записка къ проекту положенія объ управленіи въ Областяхъ Туркестанскаго Генералъ-Губернаторства (стр. 80) auf den ausserordentlich unzulänglichen Akkerbau der Kirgisen im Ssemiretschje hingewiesen wird. Nichtsdestoweniger sollen sie doch schon an 150,000 Tschetwert Weizen jährlich produziren; etwa einer Feldfläche von 15 bis 20 Tausend Dessätinen entsprechend.

derspiele sind, muss die in den Oasen bisher schon unverkennbar sich drängende Bevölkerung riesig wachsen. Wozu es darin kommen kann lehrt uns das mongolische Nachbarland China.

Um so mehr Grund die fernere Zukunft unseres jüngst erworbenen Ländchens rechtzeitig ins Auge zu fassen. Die unerlässlichste Vorbedingung für eine höhere Kultur, für höhere gesellschaftliche Zustände, eine gedrängte Bevölkerung, hat sich in Ferghaná durch die schon eingetretenen Folgen dieser Vorbedingung bewährt. Die Bevölkerung musste von den Wüsten aus zu den Oasen hin sich stauen, gleich wie das an den Meeresküsten überall der Fall ist.

Wir haben in Ferghaná einen Kern, eine Mehrzahl der Bevölkerung welche mit dem Boden so innig verwachsen ist, wie — bedauernswerther Weise — noch lange nicht im ausserfinnischen europäischen Russland. Daneben finden wir den Urzustand den alle Völker der Erde einst durchzumachen gehabt, d. i. ein Volk dessen Wanderbedürfniss noch so gross wie beim Zugvogel ist: er reisst sich los oder schlägt sich den Schädel am Käfig ein, — wenn nicht für Umgebung mit weichem Netzwerk gesorgt ist. Versucht es rohe Gewalt anzuwenden und der Vogel stirbt. In dieser Weise sind an sich begabte Urrassen allerorts zu Grunde gegangen, ausgestorben, von der Oberfläche der Erde verschwunden. So in Amerika, so in Sibirien.

Der russische Staat hat als solcher das ausgesprochene Bedürfniss die russische Kolonisazion in seinen Grenzländern zu befördern. Soll er etwa seine nationalen lässigen Akkerbauer zwischen die eingeborenen Sarten schieben, die es weit besser zu machen verstehen, und auch auszuführen die Arbeitswilligkeit haben?

Ganz vortrefflich hat nach dieser Richtung hin Ssewerzov<sup>1)</sup> wiederholt betont, dass die Ansiedelung russischer Bauern nur in solchen Gebieten gedeihen könne wo ihnen die gewohnten landwirthschaftlichen Bedingungen geboten werden, namentlich Wald und Regen; weil sie dort wo Beides nicht in genügender Menge vorhanden ist, nur die letzten Waldreste vertilgen, und die schon vorgefundenen Bewässerungen in Verfall gerathen lassen, so dass es damit endet dass sie auf Anweisung frischer Ländereien Anspruch machen; hinter sich Wüsteneien zurücklassend. Im Vergleiche zu Solchen wirthschaften die Kirgisen intensiv; und sind den Fiebern besser gewachsen welche das Bewässern erzeugt.

Es ist ein entschiedenes Unrecht darin begangen worden dass man solche Ländereien den russischen Kolonen eingeräumt zu denen Wässerungskanäle führen die im Laufe der letzten Zeit von Kirgisen benutzt wurden. Ob diese Kanäle nun von ihnen selbst, von ihren Vorfahren, von verdrängten Völkerschaften gegraben sind, bleibt sich gleich; die Leute sehen dieselben als ihr Eigenthum an. Nicht nur die Gerechtigkeit, die Ruhe des Landes<sup>2)</sup>

1) Путешествіе по Туркестанскому краю, 1873, стр. 93.

2) Unter Khudojar-Khan wurde den Kipschaken ein grosser Theil ihrer Ländereien abgenommen und durch

den damals allgewaltigen Mäli-Khan den Sarten vergeben. Das liess sich nicht lange halten: Alles musste zurückgegeben werden (Турк. Вѣд. 1880, № 24).



sondern auch das ökonomische Interesse<sup>1)</sup> des Staates verlangen Berücksichtigung jener Eigenthums-Vorstellung. Wohl aber ist dem Orientalen der Begriff geläufig dass auf dem Grundstück die Verpflichtung ruht dasselbe auszunutzen, widrigenfalls nach wenigen Jahren schon die Anrechte hinfällig werden.

Die russischen Auswanderer die ich, zwischen Orenburg und Orsk mit Tausenden von Fuhren im Juni ostwärts mir entgegenziehen sah<sup>2)</sup>, wanderten grossentheils aus den fruchtbaren Gebieten der Schwarzerde, aus den Gouvernements Pensa, Ssaratov, Tambov, Woronesh, Ssamara, wo es ringsum noch unendlich viel Raum für fleissige Akkerbauer gibt; sie schlenderten müssig daher, zu einer Zeit wo der Tagelohn für Arbeiter, beim Einheimsen von Heu und Getreide, im europäischen Steppengebiete auf das Doppelte, das Drei-, Vier-, und Fünffache des ohnehin reichlichen Durchschnitts-Tagelohnes steigt. Weshalb ziehen sie es vor, statt reichlichem Verdienste nachzugehen der sich um sie reissend bewarb<sup>3)</sup>, dem Müssiggang zu fröhnen, aus der Leere (an Bevölkerung nämlich) in die Wüste zu ziehen? Der Wandertrieb sitzt ihnen weit stärker in den Knochen, als den Kirgisen die ich am Ssyr Neuländereien roden sah. Auch blickte die sesshafte Bevölkerung (zwischen Orenburg und Orsk) mit Verachtung auf sie: «O die kennen wir — hiess es — «denn so geht es Jahr für Jahr. Im Herbst kehren sie wieder zurück, und fressen die «Wegbreite kahl.» So ist es. Unverzeihlich ist also die Agitazion die gegenwärtig in einigen Zeitschriften geführt wird um die Regierung zu bewegen, den russischen Bauern und den deutschen Kolonisten an der Wolga durch Organisirung und reichliche Ausstattung einer erleichterten Auswanderung auf die Beine zu helfen. Mir kommt das vor als wollte Jemand vorschlagen: nun, da er trinkt so halte man ihn frei an Brandwein, damit er ihn überdrüssig werde. Halten diese Herren in allem Ernste das europäische Russland für übervölkert, für so intensiv bebaut? So blind, so unwissend können sie nicht sein; also . . . Recht haben sie nur darin, dass es nicht unbedeutender Mittel bedarf wenn Auswanderungen gelingen sollen.

Sogar unter den vielen Tagelöhnern die aus Deutschland vor zwei Jahrzehnden in die Ostseeprovinzen mittellos einwanderten, bestand die Hälfte aus faulen Taugenichtsen. Das dritte Viertel mochte brauchbare Arbeiter liefern, aber es waren unruhige Köpfe, die nirgends aushalten. Nach Verlauf von etwa zehn Jahren war auch das letzte Viertel nicht mehr da, das man gern zurückbehalten hätte.

1) Man erinnere sich doch dessen was daraus geworden ist dass man die schönen Weiden des Süd-Ural den Baschkiren abgenommen und den faulen Kosaken zugeheilt. Wie bei Jenen, so auch bei den Kirgisen ist die Viehzucht in sichtlichen Verfall gerathen. (Vergl. Труды И. В. Ожон. Общества, 1878, Сентябрь, стр. 106 und Венжуков, Россия и Востокъ, 1877, стр. 141.

2) Und war das etwa die einzige Strasse für diese

Zugvögel? Sah ich sie nicht schon 9 Jahre vorher aus denselben Gouvernements durch die Baraba ziehen (Vergl. meine «Baraba» p. 12).

3) Davon, von den unvermeidlichen Anzahlungen auf zukünftige Arbeiten, von denen ein grosses Prozent ganz verloren geht, von den gerichtlichen Hadeleien und Schreibereien dabei, wissen die Grosswirthschaften und Gerichtshöfe der Schwarzerde etwas zu erzählen.

Im fernen Osten bleibt nun wohl die grössere Hälfte der Eingewanderten kleben, doch was ist das zum Meisten für ein Volk, und was für Ansprüche macht es? Die Eingeborenen sind ihnen, «verdammte Unchristen» nicht besser als Hunde, denen von rechtswegen die fettesten Plätze abgenommen werden müssen. Der gutmüthige Nomade weicht willig und dennoch läuft ein Theil der Gekommenen ins Weite<sup>1)</sup>; der Zurückgebliebene legt sich auf das Ausbeuten der einfältigen nomadischen Eingeborenen, und führt zugleich stete Klage über Bedrängtworden durch dieselben<sup>2)</sup>. Die Schlimmsten und Faulsten sind aber die angesiedelten Kosaken. Nur freiwillige Kolonen können gedeihen.

Dort am Ssyr, wo, wie ich gezeigt (p. 187) die Kirgisen sich mit Macht eines erfolgreichen Akkerbaues befleißigten, misslangen die Versuche russische Bauern einzubürgern; sei es bei Kasalinsk, und bei Frt. Perovskij, oder zwischen Dshulek und Turkestan. Sie vermochten nicht der Bewässerungen Herr zu werden, welche bald ausblieben, bald überfluthend Alles vernichteten. Andererseits soll der Kirgisen-Aufstand des Jahres 1856, unter Dshan-Khodsha hauptsächlich durch die Vergebung ihrer Aekker an russische Kolonen, von denen jetzt keine Spur nach ist, hervorgerufen gewesen sein.

Als höchst beachtenswerthe Warnung lese man doch die gedrängte Geschichte der am unteren Ssyr versuchten Kolonisazion<sup>3)</sup>. Nachdem bei Kasalinsk es mit der Ansiedelung von Kosaken, welche gleich wie am Kubanj als Grenzler dienen sollten, sich nicht machen liess, wurden Bauern als Kolonen angesiedelt, denen man Land einwies und 50 Rub. auf die Familie als Unterstützung ausreichte. Es waren das Ländereien welche ursprünglich von den Karakalpaken bewässert worden waren; diese hatten sich jedoch, um den Räubereien zu entgehen, an die Mündung des Amu zurückgezogen, worauf die Kirgisen hineinrückten.

Auf diesen Ländereien gedeihen die Bauern, obgleich sie dieselben durch besondere Delegirte hatten besichtigen und gut heissen lassen<sup>4)</sup>, garnicht. Sie konnten sich in die fertigen Bewässerungen nicht hineinfinden: bald trat ihnen der Ssyr nicht genug aus, bald ertränkte er ihre Saaten, bald erklärten sie das Land durch ihren tiefgreifenden Pflug (ssabün) für ausgepflügt, d. h. erschöpft. Kurz es endete damit dass sie schliesslich ihr Vieh verkauften und sich auf Krämerei legten, nachdem es nur Einzelnen als Fuhrbauern glücken wollte, während Andere in den an der Mündung in den Aral eröffneten Fischereien sich verließen.

Karakteristisch ist dass man im Jahre 1872 von Seiten der Regierung so vollkommen unorientirt war, ihnen nur 3 Dess. für jede männliche, und 2 für jede weibliche als Eigenthum einzuweisen.

1) Турк. Вѣд. 1875, № 30, стр. 112, №№ 33, 34. Костенко, Средняя Азия, 1871, стр. 357; Ssewerzov in Маевъ материалы, IV, стр. 101 etc., und Путешествіе по Туркест. краю, 1873, стр. 114, 117, 165, 337, 390. Die Kosaken plünderten in Ssewerzov's Gegenwart die friedlichen Zelte und musste er ihnen den Raub selbst gewaltsam abnehmen.

In den Труды И. В. Эк. Общ. 1880, II, стр. 146 heisst es: die Kosaken sind ihrer Natur nach, nicht im

Geringsten Landbauer.

2) Als ich bei Frt. Perovskij fragte warum die Russen die Ländereien nicht bearbeiteten, zeigten mir die Leute mit der grössten Entrüstung, man habe ihnen das in Sicht stehende von den Kirgisen bewässerte Land nicht einzuweisen wollen.

3) Турк. Вѣд. 1880, стр. 161.

4) Ходоки посылались облюбовывать земли.

Jenen verunglückten Kolonen gegenüber, spricht eine Mittheilung, die ich soeben lese<sup>1)</sup>, in günstigster Weise, den von mir in Schutz genommenen Mongolen, das Wort. Im Gouv. Samara haben Kirgisen 2600 Dess. Steppe durch Abdämmung in üppige Wiesen verwandelt und die Bauern beginnen es ihnen abzulernen..... statt, wie im fernerer Osten, es ihnen abnehmen zu wollen.

Wir haben gesehen wie viel die Verhältnisse dazu gethan haben um die Kirgisen schon dem Akkerbaue zuzuwenden. In Ferghaná gilt es nur, der Ausdehnung des Landbaues Vorrechte einzuräumen<sup>2)</sup>; die Hauptkanäle vom Staate aus rationeller einzurichten; deren Netze zu erweitern; dem allerdings streng zu überwachenden Uebergange kirgisischer Ländereien in die Hände der Sarten, durch Verkauf, Vorschub zu leisten; den Neuland-Unternehmern Freijahre u. d. m. zu gewähren — und Alles wird sich von selbst gestalten<sup>3)</sup>. Un-erlässliche Bedingung ist aber, dass auf kirgisischen Ländereien, den Kirgisen unter sonst gleichen Bedingungen das Vorrecht eingeräumt werde. Wie ungerathen es ist, mehr thun zu wollen mag der Anhang IX lehren, in welchem doch nur zu erweisende Wohlthaten und nichtssagende Zuzählungen beabsichtigt waren. Ein bedeutender Theil der Kara-Kirgisen die ich besuchte ist bisher offenbar durch zeitweilige Nothstände auf Plünderungen angewiesen gewesen; er verfällt künftig, in Folge der Ordnung die Russland nach Mit-tel-asien getragen dem Akkerbaue—und das gleichfalls aus Noth<sup>4)</sup>. Der immerhin schwie-

1) Землед. Газ., 1880, стр. 757.

2) Wie man darin nicht das Richtige ergriffen, hat Kostenko (Средняя Азия, 1871, стр. 165) auseinandergesetzt.

3) Fedtschenko (Путеш. въ Турк. 1875, I, 2, стр. 90. beurtheilt die Kirgisen zu streng, obgleich er sie im Südgebirge Ferghaná's in entwickelteren Zuständen zu beobachten Gelegenheit hatte, als ich. So lange noch halbnomadische Lebensart und Gewohnheiten sie beherrschen, sind sie selbstverständlich lässige Landwirthe. Zieht doch Fedtschenko selbst das Verfahren gewisser russischer Gutsbesitzer in der Bewirthschaftung ihres Grundbesitzes zum Vergleiche heran. Viele Ehre für den Kirgisen, oder viele . . . . . Selbstverständlich ist es dass ich auch nicht daran denke den Kirgisen dem Tadshik (Sarten) irgend an die Seite stellen zu wollen; ich gebe ihn nur nicht auf: es kann aus ihm noch was werden auf dem neuen Felde seiner Thätigkeit, gleich wie er auf dem alten, als Hirte, Beachtenswerthes bisher geleistet hat. Auch Ssewerzov (I. c. стр. 169) stellt die im Ili-Thale intensiv-wirtschaftenden Sarten und Kirgisen den russischen aussaugenden Kolonen gegenüber.

Eine ganz andere Frage ist die von Radloff ange-regte, gegen die Fedtschenko polemisiert. Dieselbe finde ich auch von Kostenko (Средняя Азия, 1871, стр. 54) in derselben Weise vertreten. Er betont dass die ansässige muselmännische Bevölkerung, als fest gestal-tete und überdiess religiöse Körperschaft, der europäi-

schen Zivilisazion mehr Schwierigkeiten bieten wird, als die Nomaden welche noch als unorganisirtes Rohmaterial sich jeder Umgestaltung zugänglicher erweisen müssen.

In sofern ist das gewiss richtig als es bei den Ansäs-sigen viel mehr auf geduldiges Zuwarten ankommen muss, während bei den im Uebergangszustande zu den ganz neuen Akkerbauverhältnissen begriffenen Kirgisen die Bildsamkeit eine grössere ist. Hier lassen sich ein-leitende positive Eingriffe kühner wagen. Schon in meiner Barabá habe ich die Uebergänge der Kirgisen zur herr-schenden Populazion nachgewiesen.

Jedenfalls ist es eine falsche Auffassung von Fed-tschenko wenn er meint die Sarten hätten sich fast keines bürgerlichen Lebens zu erfreuen gehabt. Vergl. was ich darüber auf Seite 162 gesagt habe. Von politi-schem Leben kann bei einem durch Nomaden bezwun-genen und von rohen Tyrannen fremden Blutes beherrsch-ten Volke freilich nicht die Rede sein.

4) Der Hauptmann des Namangan-Kreises hat im Jahre 1877 eine statistische Erhebung der Bevölkerungs-stärke so wie auch des Viehstandes zweier Geschlechter der Kara-Kirgisen versucht, welche, so preliminar sie auch sein mag, doch in schlagender Weise meine Auf-fassung bestätigt. Nachträglich kommt mir noch die Ver-sicherung zu, das höchstens einige Zelte verschwiegen worden sein könnten, die übrigen Angaben aber wohl keinen Zweifel an deren Richtigkeit gestatten.

Es handelt sich um die Aufnahme des Geschlechtes



rige Uebergang muss jedoch von oben her begünstigt und unterstützt werden. Er beginnt begreiflicher Weise, fast ausnahmslos, so dass reiche Gewalthaber unter den Kirgisen selbst (Manáp) den Boden durch vollkommen Verarmte (Igentschi) fast für das liebe Brod allein bearbeiten lassen. Anfangs folgen diese aber doch noch den nomadischen Wanderungen ihrer heerdenbesitzenden Prinzipale und kehren nur zu bestimmten Jahreszeiten zu den Feldern zurück. Auch geht man anfangs fort und fort frischen Urländereien nach, so wie die Fruchtbarkeit nachlässt. Die reichgedüngte Erde welche die Winterlager bieten ladet auch zu Versuchen mit Neuländereien ein. Gewinnt er nicht mehr als das 20-ste Korn, so sieht der urakkernde Kirgise schon scheel drein und schaut nach dankbareren Gründen aus, ohne im Geringsten seine jämmerliche Akkerbestellung zu bessern. Viel später tritt volle Sesshaftigkeit an die Stelle des Wechselns. Der Drang der Noth allein vermag den freien Nomaden an die Scholle zu fesseln; so lautet das unerbitliche Gesetzt des natürlichen Fortschrittes. Es wird ein besonderes Interesse gewähren die Umwandlung der Bedeutung des Wortes «Igentschi» zu verfolgen, das bisher sowohl «armer Schlucker» als auch zugleich «Akkersmann» heissen will. Wie lange wird es wohl dauern bis dieser zu Ehren kommt? weil der «Igentschi» der Reiche sein wird.

Wo der Gewinn nach anderer Seite lokkt unterlässt er nicht, der früheren nomadischen Wirthschaftsweise ihr Ende zu bereiten. Während Sarten russischer Botmässigkeit den Handel mit den Kirgisen fast ausschliesslich an sich gerissen haben, finden sich nicht

Ktaj (auch Kutaj oder Khytaj genannt), das an der Potsch-Ata und am Tschapatsch nomadisirt und unter einem Bij (Dshuma-Baj-Bij) stehend, 75 Zelte stark war, und ferner um die Aufnahme des Geschlechtes Kutluk-Sseid, das im Quellgebiete des Kassan-ssu, am Ssumssar und Tschatkal nomadisirt. Dieses steht unter 7 Bij, und zwar:

1) Chodshi-Bij mit 71 Zelten; 2) Tair-Bij mit 88 Zelten; 3) Isslam-Bek-Bij mit 96 Zelten; 4) Nar-Buta-Bij mit 50 Zelten; 5) Bek-Mirsa-Bij mit 69 Zelten; 6) Ak-Buta-Bij mit 49 Zelten und 7) Nar-Buta-Bij (Khudaj-Kul?) mit 93 Zelten.

Insgesamt kamen auf diese 591 Zelte beider Geschlechter nur 1862 Köpfe; mit Einschluss der Weiber und Kinder, was nur 3,15 Köpfe auf jedes Zelt ergibt. Eine so geringe Anzahl lässt sich durch Verheimlichung oder ungenaue Aufgabe allein nicht erklären, weil jeder Zeltbesitzer namentlich aufgeführt worden ist.

Da die Aufnahme nach Altersrubriken, von 10 zu 10 Lebensjahren statgefunden hat, so dürfte die Bemerkung nicht missig sein, dass in den Alters-Kategorien zwischen 15 bis 40 Jahren die Anzahl der Weiber diejenige der Männer bedeutend übertrifft, was ich nicht anders zu erklären weis als durch die grosse Anzahl der bei Bewältigung des Aufstandes im Jahre 1875 gefallenen kriegs-

tüchtigen Kara-Kirgisen.

Ueber 60 Jahre alt sind 71 Männer und nur 6 Weiber angegeben; über 70 Jahre 21 Männer und kein einziges Weib; so dass die Lebensdauer der Weiber ganz entschieden eine kürzere zu sein scheint als diejenige der Männer.

Was nun den Viehstand anlangt, so kommt auf jedes 7. Zelt erst 1 Kameel; und auch an Pferden auf jedes Zelt nicht mehr als 3,1 Köpfe, an Hornvieh 1,8, an Schaafen 19,8. Da nun bei solchem Durchschnitts-Stande einzelne Zelte 2, bis höchstens 3 Kameele besitzen, auf einzelne Zelte bis 36 Pferde, bis 12 Stück Hornvieh und bis 360 Stück Schaaf kommen, so liegt es auf der Hand dass es mit der Nomadenwirthschaft der Meisten entschieden zu Ende geht. Viele Zeltbesitzer haben nur je ein Pferd, Viele gar kein Hornvieh, ja Manche kein einziges Schaaf, ohne an Pferden oder Hornvieh dafür entsprechenden Ersatz aufzuweisen.

Sogar eine doppelt so grosse Anzahl von Vieh liesse die Fortsetzung des Hirtenlebens sehr fraglich erscheinen. Es geht damit zur Neige.

Auch sind  $\frac{3}{5}$  der Zelte als solche verzeichnet, welche es mit Akkerbau in den Vorbergen versuchen. Ein bedeutender Wink, was der Verwaltung zu thun obliegt.



nur aus Karategin, Hissar und anderen südlichen Nachbarstaaten (Buchara, Badakschan, Darvas), sondern auch aus Kaschggar Tadshiks d. h. akkerbautreibende Sarten, als Tagelöhner Merdeker genannt, sowohl in Ferghaná als auch in Wernoje, Karakul, Tokmak sich ein. Die Ursache liegt auf der Hand: in Kaschgarien wird der Arbeitsknecht monatlich mit 3 Rub. 80 Kop. gelöhnt; an besagten Orten dagegen doppelt so hoch<sup>1)</sup>. Auch aus China drängen Arbeitskräfte über Kuldsha nach Turkestan heran und es wäre ein Leichtes den Auswanderungsstrom der so arbeitsamen als genügsamen Chinesen westwärts zu lenken, der bisher über den Ozean der Sonne entgegenzieht. Die Erfahrungen aber die Amerika gemacht hat, geben Manches zu bedenken; doch beherzigenswerth ist jedenfalls der Ausspruch Ssewerzov's<sup>2)</sup>: dort wo 100 Russen 1000 Kirgisen vom Akker verdrängen, um sich an ihre Stelle zu setzen, dort schieben sich 100 Chinesen noch ganz unbemerkt zwischen die Uebrigen hinein.

Wie dem nun auch sei, uns braucht jedenfalls nicht bange dafür zu sein dass es an Arbeitskräften in Turkestan mangeln könne. Der Tagelohn ist augenblicklich zu unnatürlicher Höhe gestiegen, das ist wahr, doch hat das schon begonnen sich durch rasche Entwerthung unseres Papiergeldes ins Gleichgewicht zu stellen.

Vor Einzug der Russen betrug in Ferghaná der Tagelohn 5 bis höchstens 15 Kopeken<sup>3)</sup>; zu meiner Zeit war er schon auf das Doppelte, Dreifache und noch mehr gestiegen<sup>4)</sup>; der unverschämten Lohnforderungen nicht zu gedenken welche bei ähnlichen Uebergangszuständen alles vernünftige Maass zu überschreiten pflegen.

Uebrigens ist der Tagelohn des Arbeitsmarktes nicht der richtige Maassstab für die Gesteungskosten des Akkerbaues. Deshalb ergreife ich mit grösster Genugthuung den Halt den uns Arendarenko nach dieser Seite hin für das Ssamarkand-Gebiet eröffnet hat. Zwar spricht er auch von 20 bis 40 Kop. Tagelohn für 12 Stunden Arbeit, und 80 bis 200 Rub. (Alles in Allem) Jahreslohn im Dienste der Russen, aber bei nicht mehr als 60 Feiertagen im Jahre. Doch fügt er erläuternd hinzu dass der Inder — also der Grosshändler und Wucherer orientalischer Abkunft — den Jahresknecht für 60 Rub. hat; dass der Sömmerling, der vom Februar an auf 8 Monate eintritt 12 bis 20 Rubel bei freier Kost, der Tagelöhner des Eingeborenen 8 bis 12 Kop. täglich bei freier Kost beansprucht.

Diese Angaben haben besonderen Werth, da in Ferghaná sich bei einem flüchtigen Besuche nichts Festes ermitteln liess; so viel ich auch forschte. Sogar in den Akten der

1) Тупк. Бѣд. 1876, № XV. Uebrigens waren schon zu Zeiten der Khane die «Galtscha» Karategin's gewohnt in Ferghaná Arbeit zu suchen und erreichten sogar Taschkent wo sie für ausdauernden Fleiss wohlbe-rufen waren. (Fedtschenko l. c. p. 95.)

2) Путеш. по Тупк. Краю, 1873, стр. 94.

3) Костенко, Средняя Азия, 1871, стр. 331.

4) Ebenso in Taschkent (Маевъ, материалы, IV, 1876,

стр. 269 und Тупк. Бѣд. 1879, № 50). Ein dort ansässiger Tabaksfabrikant beklagte sich darüber dass die Kirgisen nicht gern das Behacken übernahmen. Indessen, sie rückten doch mit ihrem Zelte an die Plantage hinan: die ältere Jugend häufelte für einen Tagelohn von 20 bis 27 Kopeken und die Weiber fädelten die Blätter auf.

Organisationskommission suchte ich fruchtlos nach Winken für die Höhe der Bearbeitungskosten. Diese Schwierigkeit rührte daher dass Geldlöhnung für Feldarbeit fast gar nicht vorkam<sup>1)</sup>. Ausnahmsweise wurde ein Jahresknecht bei freier Kost mit 2 Satz vollständiger Bekleidung und 4 bis 5 Goldstücken gelöhnt. Der sinkende Geldwerth hat die Arbeiter jetzt mehr als jemals der Naturlöhnung zgedrängt. Antheilswirtschaft war und ist im Lande durchgängig im Gebrauche, so dass der Arbeiter einen bestimmten Antheil an den Erndten bezieht, im Uebrigen aber nicht eigentlich höriger Knecht ist, sondern die selbstständige Stellung eines Antheilspächters (Koschtschi)<sup>2)</sup> einnimmt. Es ist das die bekannte «métayage» Frankreichs und der Lombardei.

Vorab wird von der Erndte die Staatssteuer in natura erhoben, die zu Zeiten der Khane meist  $\frac{1}{5}$  der Gesamterndte beanspruchte. Je nach der Frucht die angebaut wird fällt nun dem Bearbeitenden ein Antheil verschiedener Grösse zu.

Der Landbesitzer gibt bei dessen eigenem Inventar an Geräth und Arbeitsvieh, für Dshugara-Hirse wohl auch die halbe Saat her und theilt nun, nach erhobener Steuer, den Erndte-Ertrag mit dem Partner zu gleichen Antheilen. Bisweilen muss dieser Hälfthner die Arbeitsochsen selbst beschaffen. Wird Weizen ausgesät, so gab in dem einen Falle der mir vorlag der Besitzer auch die ganze Saat, theilte aber dem Pächter nur  $\frac{1}{3}$ , in einem zweiten Falle nur  $\frac{1}{4}$  des Ertrages zu.

Gibt der Besitzer Alles — also ausser dem Lande das sämmtliche Inventar, mit Einschluss der Saat her, und beköstigt überdiess den Arbeiter, so beträgt der Lohn dieses Knechtes, nach Abzug des Steuerquantum's  $\frac{1}{5}$  bis  $\frac{1}{4}$  des Erndte-Ertrages.

Mir wurde beim Dorfe Kokan Land gewiesen das zum Anbau vergeben war, aber trotz meiner Bemühungen liess sich nicht ermitteln dass der Besitzer sich Vergütung irgend einer Art vorbehielt. Der Nutzniesser war jenem auch nicht verwandt. Sollte das etwa auch die Bedeutung einer Stiftung gehabt haben?

Das Behakken sah ich in grosser Gesellschaft ausführen, die sich der betreffende Landinhaber zum Gastmahle eingeladen. Auch das Aberndten wird häufig durch Tagelöhner beschleunigt. In solchen Fällen wird dem «Koschtschi» nur etwa  $\frac{1}{3}$  der geernteten Dshugara, Baumwolle, Flachs, Hirse, und Melonen abgetheilt, und nur  $\frac{1}{4}$  bis  $\frac{1}{5}$  der Gersten- oder Weizenerndte.

1) Ein Wakf-Stück das unter Melonen vergeben war, zahlte 4 Rub. 80 Kop. Pacht für den Tanap. Fast überall erkundigte ich mich fruchtlos nach den Pachtpreisen; die Verpachtung (wie es schien «Scherr» genannt) von Ländereien schien selten vorzukommen.

Nur 5 Werst von Taschkent besichtigte ich eine Tabak-Pflanzung. Dort hatte sich schon ein Pachtschilling eingebürgert. Die Dessätine wurde mit jährlich 21 Rub. bezahlt. 20 Werst von Taschkent (Kaplan-Beg) waren

Ländereien unter Baumwollenkultur verpachtet zur Hälfte jenes Preises. Das Alles sind Minima, wenn mit den Preisen in der Lombardei verglichen, wo die Hektare 100 Gulden Pacht zahlt wenn sie gut bewässert werden kann.

2) Offenbar ist das die schon seit dem grauen Alterthume beliebteste Form der Verpachtung in Mittelasien, da sie schon auf den in Niniveh ausgegrabenen Thontafeln ausdrücklich verzeichnet ist, und folglich schon 2000 Jahre v. Chr. geübt wurde.

Für das Aberndten der Luzerne soll der Antheil eines Drittheiles der Jahreserndten im Gebrauche sein.

Uebrigens richtet sich die Grösse des Antheils nicht nur nach der Grösse des Beitrages, der Arbeitsleistung, nach der Art der Frucht, sondern überdiess nach der Zone des Thales, und zwar so dass<sup>1)</sup> im Norden des Namangan-Kreises der Antheil bis auf  $\frac{1}{10}$  hinabsinkt, während er in der Mittelzone desselben  $\frac{1}{4}$  beträgt, in der Südzone desselben Kreises bis auf die Hälfte anwächst. Das sind so bedeutende Unterschiede, dass man eifrigst bemüht sein muss sie alle auf das Genaueste zu präzisiren<sup>2)</sup>.

So gross nun auch dieses Streben des Orientalen sein mag, sich als Antheilspächter und nicht als Jahresknecht hinzustellen<sup>3)</sup>, so fehlt es doch nicht an solchen Arbeitern welche wir Sömmerlinge nennen, und an Tagelöhnern. Ausser den oben (p. 344) von uns erwähnten heranwandernden Kräften müssen wir noch der landwirthschaftlichen Spezialisten erwähnen, wie beispielsweise die «Sichler» (Uraktschi) es sind<sup>4)</sup>, welche sich zur Kornerndte melden, und fortlaufend in derselben Weise Beschäftigung finden, da sie dem Reifen des Kornes nord- und gebirgwärts nachrücken. Wir werden dabei an Fedtschenko erinnert der während seiner Reise ununterbrochen zwei Monate lang immer wieder die Erndtzeit mitmachte. Diese Sichler sollen, bei freier Kost, mit der Hälfte der Aussaat dessen was sie eingeerntet, und mit einer Zugabe von je einer oder zwei Garben gelöhnt werden. Ihnen hat der Feldbesitzer scharf auf die Finger zu sehen, sonst bleibt unverantwortlich viel für die Aehrensammler (Maschaktschi) liegen welche sich als Proletarier einstellen, um Nachlese zu halten. Dabei fällt mir der vor ein paar Jahren in Frankreich vorgekommene Fall eines offenen Aufruhrs solcher Aehrenleser ein, welche ein vervollkommenes Nachlese-Geräth des Landbesitzers nicht zuliessen und von der örtlichen Behörde in ihrem althergebrachten Rechte (wenigstens vorläufig) in Schutz genommen wurden.

Nicht ein Mal bis zur Anwendung der Sense ist der Orient gekommen; Alles wird gesieelt. So günstig steht es also um die menschliche Arbeitskraft in Ferghaná, und diese ist es auf die es hier mehr als irgendwo ankommt. Denn durch die allgemein verbreitete Zersplitterung in Kleinbetrieb, hat dort das Zugvieh eine geringere Bedeutung als bei uns. Die vervollkommenen Geräthe europäisch-amerikanischer Erfindung, und nun gar die Dampfpflüge, welche doch schon in Aegypten eine Rolle spielen, dürfen also erst für die neuzueröffnenden Kulturländereien ins Auge gefasst werden.

Ogleich voraussetzend dass meine auf Seite 162 hingeworfene Meinungsäusserung, von mehr als einem Wichtigthuer wird mitleidsvoll belächelt worden sein, und kein besserer Eindruck sich davon erwarten lässt dass ich nachtrage, sogar der grosse Eroberer und

1) Nach Nalivkin.

2) Wodurch unterscheidet sich der «Scherik», der «Tink-Scherik», der Tink-urtak vom «Koschtschi»?

3) In dem von Arendarenko angeführten Falle (Маевъ, Матер. 1879) gab es fast 25% männliche und nahe doppelt so viele weibliche Dienstverpflichtete.

4) Търк. Бѣл. 1880.



Volksbeglückter Abdullah-Khan habe es für unerlässlich gehalten sich persönlich an landwirthschaftlicher Arbeit zu betheiligen, halte ich es für erspriesslich, hier zum Schlusse auf diese Angelegenheit zurückzukommen. Auf das Deutlichste thut sich in dem ganzen Verhalten des Orientes hervor dass dort alle Welt, sowohl grosse Eroberer und Herrscher, als auch die Gelehrten, Priester, Heilige und sogar der Prophet selbst, einheitlich darauf hingewirkt haben, die bei uns vielfach missachtete Arbeit des Landbaues als eine ehrenvolle, hehre und beseeligende hinzustellen.

Veranlassung bietet mir gegenwärtig ein kleines Duodezbüchelchen, ein Manuskript das mir H. Smirnov unter dem übersetzten Titel «Rissola für die Landbauer» aus Ferghaná nachgesendet hat. Richtiger (oder dialektisch verschieden?) soll es «Ressailj»<sup>1)</sup> heissen.

1) Die Uebersetzung desselben hat der beim asiatischen Departement angestellte Mullah M. Junussew mir angefertigt. Derselbe erwähnt eines «Rissälej-Chejwanat» das von der Viehzucht handle, die Rechte aber auch die Beschränkungen unter denen es dem Menschen gestattet sei seine Gewalt über die Thiere auszuüben in Betracht ziehe, und eine humane Behandlung derselben anempfehle. Als das interessanteste Schriftstück dieser Art soll es Rathschläge für die Behandlung verschiedener Viehkrankheiten bieten, die Kurarten und Medikamente angeben, so wie auch «Besprechungen» nach verschiedenen Formeln mittheilen.

So praktischer Art ist nun freilich dies vorliegende Ressailj für die Landbauer, nicht, immerhin aber in der oben betonten Rücksicht ungemein interessant, da in ihm die erdenklichsten Sprungfedern in Bewegung gesetzt werden um den Akkerbau zu fördern.

Wir lassen die Verheissungen des Ressailj nunmehr folgen.

«Wenn ein gottgefälliger Rechtgläubiger mühevoll Korn säet oder Bäume pflanzt, und die Früchte seiner Bemühungen von Menschen, von Land- und Wasser- oder von Lufthieren verzehrt werden, so wird er von Gott so viel zurückerhalten als ihm zukäme wenn er dieselben mit eigenen Händen vertheilt hätte. Der Prophet hat gesagt dass wenn auch die Sünden des Landbauers den Sandwogen gleichkämen, sie ihm dennoch wegen der Gebete der Befiederten vergeben werden würden. Der Landbauer dem die Früchte seiner Mühen von Dieben geraubt werden wird hoch belohnt werden.

Nach den Schilderungen der Herrlichkeiten des Paradieses fragten die Jünger den Propheten, wem denn dieses Köstliche beschieden sei, und der Prophet sagte: Denen welche heiligen (Glaubens-)Krieg (Gasat) führen und die Nächte schlaflos im Gebete zubringen. Denen aber die den Akker bestellen und Bäume pflanzen werden die Tage und Nächte so angerechnet als hätten sie obiges gethan.

Ehrliche Arbeit steht so viel höher als fasten und beten, dass Sünden welche hierdurch nicht getilgt werden können, ihre Sühne in der Arbeit behufs Ernährung der Familie finden; denn wer für eine gute That arbeitet kommt nicht in die Hölle.

Der Hauch eines Menschen der gefastet hat, der Schweiss eines Akkerers und Baumpflanzers und das Blut eines Märtyrers haben gleiches Verdienst vor Gott. Gott hat den Landbauer nicht nur dem Schriftgelehrten, dem Krieger und dem Anbeter der heiligen Stätten gleichgestellt; er hat ihn über sie gestellt, denn ohne den Landbauer könnten Jene weder der Schrift sich weihen, noch Krieg führen, noch auch nach Mekka wandern.

Ibni Abbas und Dürar haben es gesagt: Gleichzeitig mit Dem der einen Baum pflanzt und dessen Acht hat dass er nicht austrockne, pflanzt der Herrgott im Paradiese einen Baum des Wurzeln gediegen Silber, dessen Stamm reines Gold und dessen Blätter wunderbar schön sind. Die Früchte dieses Baumes Tubä wird der Landbauer essen; sie sind süsser als Honig, weicher als Flaum und weisser als Schnee. Wer von diesen Früchten schmeckt, in dessen Munde weilt der Geschmakk tausend Jahre lang.

Der wahrhaftige grosse Gott wird in das Schuldbuch für jedes gesäete Korn dem Landbauer 10 seiner Sünden streichen, 10 Belohnungen eintragen und seine Stellung im Paradiese um 10 Stufen erhöhen. Geht das Korn auf und grünt, so ist es als habe der Landbauer einen Gläubigen auferstehen lassen; das Grünende bittet Gott um Vergebung der Sünden des Säers. Wenn das Getreide reift und der Landbauer siehelt es, so ist es als siehete er seine hochgewachsenen Sünden. Führt der Landbauer das Getreide nach Hause, und die Seinigen frohlocken, so wird der Lohn so gross sein als wenn der Landbauer 40 Tage im Gebet und im Fasten zugebracht hätte. Wenn aber das Weib, die Kinder und die Anverwandten das Brod essen werden, so wird der Landbauer sündenfrei, gleich als sei er eben auf die Welt Gottes gekommen.



sen. Das Ressaillj ist offenbar ein Mittelding zwischen Gebetbuch und Verhaltensregel; etwa ein Katechismus, der im 14-ten Jahrhunderte entstanden sein soll. Jegliches Gewerbe besitzt seine eigene Richtschnur in einem besonderen Katechismus dieser Art, und steht unter der Aegide eines besonderen Schutzpatrones (Pir), bei dessen Namen der zum betreffenden Gewerbe Gehörige seine Schwüre leistet. Der Katechismus beginnt: im Namen des allgütigen, barmherzigen Gottes.

Der Schutzpatron des Landbaues ist nun niemand anderes als Adam, der, laut Verkündigung dieses Ressaillj, und laut Autorität von Ischam Dshafar Ssadyk, der Spitzführer der vier grössten Landbauer seit Erschaffung der Welt ist, indem auf ihn Noah, Abraham und Mohamed, dann aber noch 14 andere namentlich Genannte, folgen, welche unter sich die hauptsächlichsten Landstriche getheilt zu haben scheinen<sup>1)</sup>.

Um nun aber aller der Ueberschwänglichkeiten theilhaftig zu werden (von denen ich die hauptsächlichsten in der Anmerkung wiedergegeben) muss der Landbauer «Dechkan» (d. i. Akkermann, Gärtner und Baumwirth) «Aschraf» d. i. vollbürtig werden und zu diesem Behufe die Geschichte seines Patronen Adam kennen, der den Befehl erhielt: «Kül min naddi jaminike» d. i. im Schweisse deines Angesichtes sollst Du Dein Brod essen. Er aber wählte sich den Landbau, als das edelste und höchste aller Gewerbe, von dem der Prophet gesagt: Gott theilte seine Gaben in 10 Theile; 9 davon schenkte er dem Landbaue, und den zehnten allen übrigen Gewerben.

Es gäbe Welche die da behaupteten eigentlich müsste der Erzengel Gabriel der Patron des Landbauers sein, da er es war, der aus dem Paradiese die Geräthe, den Ochsen, die Weizen- und Melonensaat hergab, das Bewässern, Pflügen u. s. w. lehrte. Der Melonensaft sei eben das Wasser aus dem Teiche (Käwsser) im Paradiese, daher die Melone zugleich Nahrung, Getränk und Frucht. — Des Erzengels Michael wird nur gelegentlich erwähnt als dessen der aus der göttlichen Vorrathskammer den Regen spendet.

Die Regeln welche das Ressaillj vorschreibt gruppiren sich zu zwei Abtheilungen: In die Arbeit soll der Landbauer 1) reinlich gehen, 2) soll er wahr sein, 3) wohlgesinnt, 4) Gott preisen, 5) den Vorschriften Gottes gehorsam leben.

Ferner: 1) Ein bestimmtes Gebet sagen, 2) der durch das Gesetz gebotenen Pflichten eingedenk sein 3) Das Korn in die rechte Hand nehmen, 4) den Ochsen nicht schimpfen, 5) Reines Herzens sein.

Jede einzelne seiner landwirthschaftlichen Arbeiten, ja sogar jede Pflugwende soll er mit

Ibni Abbas sagt, nach Worten des Propheten, dass der hochzupreisende Thron Gottes umgeben ist von 6000 Engeln, welche, umherwandeln Sein Lob und Seine Ehre singen. Jeder von ihnen hat 7000 Köpfe, Gesichter und Zungen, jeder 70,000 Flügel und Hände. Jede Hand hat eben so viele Finger, welche als Federn dienen mit denen die Engel gottgefällige Thaten schreiben, welche

demjenigen Menschen zu gut gerechnet werden der sich abmüht seine Familie zu ernähren.

1) Dieses scheint nach Indien zurückzuführen, denn «Djamshid» wird für die indischen, wie für die iranischen Asier als der Erfinder des Akkerbaues angegeben, der sein Volk nach Bactrien führte und es zum paradisischen Garten umschuf.

besonders nahmhaft gemachten Koransprüchen begleiten, und es werden sogar den Ochsen, dem Joch, dem Riemen, dem Pfluge, dem auszusäenden Weizen, so wie Hirse, Mais, Flachs, der Zwiebel, jedem ein besonderer Lobspruch Gottes zugeschrieben, die der Landbauer ihnen nachbeten soll.

Endlich, nachdem die in der Anmerkung hier unten im Auszuge gegebenen Herrlichkeiten aufgezählt worden, mit welchen der Landbauer begnadigt ist vor allen anderen Gewerbetreibenden, wird ihm angedroht, dass wenn er obigen Verpflichtungen nicht nachkomme, sein Gesicht vor dem Jüngsten Gerichte sich schwärzen werde, er werde der Schande preisgegeben sein und weder der Erzengel Gabriel, noch Adam, noch der Prophet würden dann für ihn eintreten. Gott würde ihm seine Sünden nicht vergeben.

Wer aber an diesem Sendschreiben (dem Katechismus) zweifeln wollte, der sei ein Ungläubiger, in Folge dessen Gott widerwärtig und sein Weib geistig von ihm geschieden.

Das Ressailj ist also ein Taschenbüchlein das dem Landbauer Lehren der Moral und heilsame Gedenksprüche aus den heiligen Schriften im Gedächtnisse auffrischen soll; es soll ihn erheben und kräftigen durch die Versicherung dessen dass er beim Säen seiner Saat, beim Pflanzen eines Baumes, bei der Pflege eines Hausthieres nicht lediglich seinem eigenen irdischen Nutzen lebt, sondern auch die Anerkennung eines gütigen Weltregierers sich erwirbt.

Jetzt übersehen wir wie mächtig die Hebel gewesen sind welche angesetzt wurden um ein an sich zum Akkerbaue hinneigendes, durch die Noth zu intensivem Akkerbaue gedrängtes Volk, in dem schon betretenen Gleise zu erhalten. Nur unter solchen Beihilfen mochte es bei einem barbarischen Volke so weit kommen dass der Turkestaner jetzt aufglimmt in der Gefühlsäusserung: «dieser Weinstock, dieser Maulbeerbaum, die ich gepflanzt, sie sind meinem Herzen theuer gleich Söhnen. Es ist als rührte derjenige mich selbst an, der sie anführt».

Die ganze Bedeutung dieser Umstände wird uns erst klar wenn wir dem wie es seit mindestens dem XIV-ten Jahrhunderte in Mittel-Asien gehalten worden <sup>1)</sup>, das gegenüberhalten was in demselben Zeitraume dem Bauer Europa's gewährt, welche Stellung ihm angewiesen worden.

Ja, wir dürfen nicht verkennen dass der grosse Prophet selbst, geschweige denn seine Jünger und Nachfolger, sich gezwungen gefühlt haben gegen Ende ihrer Lehren zu ganz entgegengesetzten Lehren sich zu bekennen als zu Anfang. Denn der ursprüngliche nomadische Karavänenplünderer, der Raubritter, auf dessen Kopf der Preis von 100 Kameelen und tausend Unzen Silber gesetzt war, und schliessliche Schwertritter des Glaubens, Mohamed, begann seine Lehre mit einer Verfluchung des servilen Pfluges.

Bei der in solcher Weise gewonnenen Einsicht in die Bedeutung der Religion für das bürgerliche Leben, mag es am Platze sein, an diesem Orte bei der Betrachtung der religiösen

1) Auch China's Rangordnung setzt den Akkersmann über den Gewerbetreibenden und den Kaufmann.

Geistesrichtung in Turkestan etwas stille zu halten, da wir vor dem allerschwierigsten Probleme stehen, das der künftigen Verwaltung unser neuerworbenen Landstriche und der Verschmelzung derselben mit dem Reiche, den Weg verlegen wird.

Wir haben gesehen und werden es weiter unten noch mehr bestätigt finden wie hochmerkwürdig es ist dass der iranische Tadshik sich in seinem Landbaue so wie in seinen Existenzbedingungen, in der Art und Weise seines Lebens und Waltens, unverändert erhalten.

Mit der Sprache ist das schon anders gewesen. Hat das altpersische Idiom sich auch nicht aus dem Heiligthume der inneren bürgerlichen und Familien-Beziehungen verdrängen lassen, so hat sich doch die Sprache der Sieger, das Türkische, neben der Sartensprache, als allgemeinere Umgangssprache ihren Platz erobert. Nur in den unzugänglichsten, abgeschlossenen Gebirgsthälern hat sich das Altpersische unbeeinflusst und allein herrschend zu erhalten vermocht.

Um so interessanter ist es zu betrachten, wie die religiösen Ansichten in noch höherem Grade als die Sprache wandelbar, und überdiess nicht allgemach sondern fast rukkweise wandelbar gewesen sind.

Im Orient hat seit jeher die grösste Empfänglichkeit für religiöse Richtungen geherrscht und ist auch kaum irgend ein anderes Land in dem Grade als das am Oberlaufe der Zwillingsströme gelegene Land Ssogd, der Tummelplatz der verschiedenartigsten Glaubenslehren gewesen.

Die ältesten Nachrichten weisen auf den Parsismus hin, aber auch etliche Fetische soll die chinesische Gemahlin eines Machthabers in Turkestan (Sekedschket) als Aussteuer mit sich gebracht haben; zur Zeit als in Bochara selbst bisweilen Götzenmärkte abgehalten wurden<sup>1</sup>).

Die mazedonisch-griechische Herrschaft hinterliess auf der Grundlage des ursprünglichen Parsismus keine jetzt nachweisbaren Spuren, obgleich vorausgesetzt werden muss dass die Kultureindrücke des hellenischen Lebens an den Tadshik nicht spurlos vorübergegangen sein können<sup>2</sup>).

Von den Geschichtsforschern ist als ausgemachte Thatsache nur erwiesen dass in den ersten Jahrhunderten n. Chr. der budhistische Kultureinfluss sehr stark war und den Parsismus überwog. Seit der Gründung des indo-skythischen Reiches entfaltete sich der Budhismus mit Macht. Budhistische Pilger durchstreiften zahlreich die Quellgebiete unserer Zwillingsströme, stifteten und besuchten hier eine Menge Klöster und fertigten treffliche Beschreibungen der von ihnen besuchten Reiche an, die auch bis auf uns gekommen sind<sup>3</sup>).

1) Vambéry, Geschichte Bocharás, I, p. 2, 16.

2) Mein Reisegefährte H. Smirnov erstand in den Buden Kokans Kameen, kleine Köpfe darstellend, welche in Moskau von Kennern als unbedingt griechischen Ur-

sprungs, aus den Zeiten des Mazedoniens, anerkannt wurden.

3) Ritter, VII, p. 755.



Im zweiten Jahrhundert n. Chr. waren in Khotan fast alle Einwohner Budhisten, und es wurden dort über zehntausend Mönche gezählt.

Darauf, um die Mitte des IV. Jahrhunderts n. Chr. sehen wir sogar die christliche Mission in den von uns betrachteten Gebieten als neues Agens in die Schranken treten. Nicht nur in Mesopotamien und Persien werden Bischofsitze errichtet, sondern sogar Merw<sup>1)</sup>, das jetzige Raubnest inmitten der Turkmenenstämme, und Tuss<sup>2)</sup> werden zu Metropolitan-sitzen erhoben. Die christliche Lehre fasst dort so festen Fuss dass noch 150 Jahre später<sup>3)</sup> von den Nestorianern ein Patriarchat in Ssamarkand selbst gestiftet wird; ein Patriarchat derselben Lehre, welche, weil sie den asiatischen Auffassungen sich anschliessend, es vorzog die heilige Jungfrau «Mutter Christi» statt «Mutter Gottes» zu nennen, in feierlichem Konzil der rechtgläubigen Kirche durch den Papst verflucht und verdammt wurde<sup>4)</sup>. Da kann es denn nur auffallen dass es so lange dauerte bis ein Mohammed auftrat. Die Nestorianer gingen aber allerdings unter. Nichtsdestoweniger traf Marco-Polo, ein Jahrtausend später, noch in Kaschgar, Jarkend, und Khotan, deren Bevölkerung in kürzester Frist Budha gegen Mohamed vertauscht hatte, Nestorianische Gemeinden. In vielen Städten besaßen sie Kirchen, und zumal deren drei grössere in der Hauptstadt von Tangut, Kuan-Tscho. Sogar am Nordufer des Issyk-Kul hatten die Nestorianer noch im 14. Jahrhundert ein Kloster, gleich wie sie auch zur selben Zeit einen Bischofsitz in Kaschgar innehatten. Bedeutung aber, vermochte die neue Lehre der Christen nicht zu gewinnen.

Da kam das flammende Schwert des Mohamedanismus, das blutigen Einzug in Turkekestan hielt und mit reissender Schnelligkeit die neue Glaubenslehre verbreitete. Diese Lehre war der glühenden Phantasie des Orientalen angepasst; sie predigte gewaltsame Bekehrung oder Vernichtung; liess keinen anderen Ausweg. Was nicht für mich ist, ist wider mich, war auf die Fahne dieser Lehre geschrieben; sie rief die Brüder im Glauben Mohamed's gegen die unbekehrten Glieder desselben Volkes, derselben Familie unter die Waffen unersättlicher Vernichtung. Das seit jeher eine tyrannische Handhabung der Gewalt gewohnte Volk fiel überall der neuen Lehre zu, und mit zauberhafter Schnelligkeit eroberte sich der Mohamedanismus ein unermessliches Gebiet und machte sich mit reissender Schnelligkeit im Laufe von 80 Jahren mehr Länder unterthan als die welterobernden Römer in 800. Er bleibt den Christen bis heute an Zahl der Gläubigen weit überlegen. *Primos in orbe deos fecit timor!*

1) Wohl das Mouru der Zend-Avesta, die es neben Soght und Bakhdi (Baktrien) als Schöpfung des Guten Geistes hinstellt; Margiana der Züge Alexanders. Freilich blühend zur Zeit der Arsakiden, und Hauptprägeort der parthischen Münzen.

2) 334 n. Chr. Ob wohl das in Ferghaná, westlich von Namangán gelegene Tuss?

3) 505 n. Chr.

4) Zu köstlich ist der von Richthofen (nach Mos-

heim im du Halde) zitierte Passus, als dass ich es mir versagen könnte ihn hier aufzunehmen. Er heisst: «die Jesuiten in China nahmen diesen Befehl des Papstes mit Ehrfurcht an, und legten ihn mit Verachtung bei Seite». In der That folgte dem ersten Dekrete später ein entgegengesetztes, und endlich ein drittes das — je nach Umständen sowohl die eine wie die andere Benennung gestattete.



Doch die Zahl, wie die weltliche Macht gilt wenig im Gebiete des Glaubens. Die Wucht der Ueberzeugung entscheidet. Seit die Usbeken, ihrer ursprünglichen Natur untreu geworden, unter den von ihnen beherrschten Tadshik, an Sitten und Lebensweise den Tadshik ähnlich wurden, seit ihre Genossen, die vielfach durch Beimischung iranischen, semitischen und slavischen Blutes gefälschten Osmanen (ursprünglich Seldshuken) mehr und mehr europäischem Einflusse zugänglich wurden und unterlagen; seitdem erhoben sich die Länder an dem Oberlaufe der Zwillingssströme immer entschiedener, immer gegensätzlicher zu der Höhe eines selbstbewussten Hortes der reinen Lehre des Propheten. Stambul wurde dem Orientalen zum Sinnbilde der weltlichen, Bochara zum Sinnbilde der geistlichen Macht des Mohamedanismus.

Der von zelotischen Mullahs, von umherirrenden Derwischen, und von hochgehaltenen Khodshá angefachte Heiligkeitsdrang nährte den Fanatismus zu solcher Glaubenshitze heran dass die Khane sich berufen hielten eigends zu solchem Zwecke Polizeigewalten hinzustellen deren Pflicht es war unter Fuchtelhieben die säunigen Gläubigen zu den vorgeschriebenen Malen täglich, in die Moscheen zu treiben. Noch im Jahre 1834<sup>1)</sup> ging ein Mohtesib in der Stadt Kokan umher und theilte Jedem die Bastonade, den er am Freitag beim Tabakrauchen antraf. In Buchara wurden Leute öffentlich gepeitscht weil sie während der Gebetszeit geschlafen, und auch der neuerdings so mächtige, weil kluge und politisch entwickelte Emir Jakub trieb noch die Heerde der Gläubigen mit der Peitsche zur Andacht.

Solchem Gebahren entsprechend und dadurch ermuntert dass die Khane, theils im Glaubenseifer, theils aus politischen Motiven, auf das Rücksichtsloseste und Grausamste mit europäischen Reisenden umsprangen<sup>2)</sup>, welche sich bis in die Länder am Oberlaufe der Zwillingssströme hineinwagten, kam es so weit dass sich noch jüngst kein Christ in jenen Landen in europäischer Kleidung öffentlich zeigen durfte ohne verspottet, angegriffen, angespien und mit Steinwürfen bedroht zu werden<sup>3)</sup>. Dort hatte sich der sunnitische Fanatismus, der sogar das Brudervolk der persischen Schiiten aus religiöser Ueberzeugung tödtlich hasste, bis zur höchsten Höhe entwickelt und war dem Volke, allem Anscheine nach, vollkommen in das Geblüt übergegangen. Die eindringliche Gewalt dieser Glaubenslehre hatte höchst merkwürdiger Weise ihre Vollkraft dadurch bewährt dass alle die türkischen, mongolischen und tatarischen Völkerschaften welche die Länder Mittelasiens im Laufe der Jahrhunderte als Sieger unterjochten sich freiwillig zur Religion des Islam bekannten.

Um so neugieriger war ich, mir diesen Fanatismus auf dem linken Ufer des Ssyr näher zu betrachten, das erst drei Jahre vor meiner Anwesenheit in Ferghaná, zu Russland geschlagen worden war. Meinen Aufenthalt hatte ich aber in jenem Margelan genom-

1) Ritter, Asien VII, p. 780. Nach Burnes.

2) Es bedarf wohl kaum der Erinnerung an Adolph Schlagintweit (1857), Conolly (1842), Stoddart, und viele Andere.

3) Schuyler (Turkistan, 1876, p. 12) war noch im Jahre 1873 in Kokan Beschimpfungen ausgesetzt, trotz des damals schon vielsagenden russischen Schutzes.

men, von dessen Bewohnern Sultan Baber aussagt: «Dieses Volk gibt gute Boxer; sie sind «unruhige Zänker und in ganz Mawar-al-nahar (vergl. weiter unten) durch ihre ungestümen «Schlägereien und ihre Händel berüchtigt. Die besten Faustkämpfer in Ssamarkand und «Bokhara sind stets von Margelan (Marghinan)<sup>1)</sup>.

Und was fand ich dort vor? die grosse Menge des Volkes dachte an nichts weniger als an Aeusserungen ihres Fanatismus, der gar nicht mehr vorhanden zu sein schien. Mit der Macht der, die Mollah durch Polizeigewalt stützenden, Khane, war auch der Einfluss dieser Mollah gewichen. Die Hälfte der Bevölkerung entpuppte sich offen als lau im Glauben; ein Theil der Gläubigen, folgte gewissenhaft den Vorschriften des Propheten, doch ohne durch die Gegenwart der Christen sich im Geringsten beengt zu fühlen, und nur einem geringen Theile dieser Gläubigen sah man es bei der Begegnung auf der Strasse an, dass er, den bösen Einfluss des sich nähernden verdammten ungläubigen Christenhundes verabscheute. Solche spien aus, um sich vor dem gefährlichen Hauche zu schützen. Ging ich nun schnurstraks auf einen Solchen zu, und erkundigte mich nach Weg oder Richtung, so erhielt ich dennoch stets Antwort in recht williger Weise.

Auf meinem Rundritte aber wurde ich überrascht durch die freundliche Zuverlässigkeit mit der, in Ermangelung eines anderen sich eignenden Unterkommens, ich mit meinen Gefährten im Vorraume zur Moschee, inmitten der für die Waschungen bestimmten Teiche und Zuleiter untergebracht wurde. Unmittelbar vor uns rief der Priester die Gläubigen, welche täglich drei Mal durch unser unter freiem Himmel aufgeschlagenes Lager hindurch, zum Gebet gingen und heimkehrten, ohne Anstoss zu nehmen.

Was ich sage ist gleich anfangs richtig erkannt worden<sup>2)</sup> und wird neuerdings durch die Eröffnung des Beamten H. Warskij vollkommen bestätigt, der in seinem Vortrage zu Moskau öffentlich erklärte<sup>3)</sup>: «während seiner zehnjährigen Dienstzeit habe er nicht eine «einzige Aeusserung des Fanatismus in Ssamarkand erlebt; obwohl er danach gesucht».

Hat doch Vambéry (Zentral-Asien 1870) betont dass es ein Tadschik-Mollah war, der in dem üblichen Freitagsgebete, neben dem ersten Khalifen des Islam, dem orthodox-christlichen Kaiser Alexander ein langes Leben erflachte.

Der Fanatismus ist also wie fortgezaubert, Zugleich mit der Staatspolizei der theokratischen Khane fand er sich an die Luft gesetzt, seit die Russische Regierung freies reli-

1) So schlimm wie das klingt ist nun die Sache im Grunde nie aufzufassen gewesen. Das im klassischen Alterthume heimische Kämpfen und Ringen, dürfte aus Zentralasien abzuleiten sein, wo es bei den mongolischen Völkern zur Verherrlichung jedes Festes gehört. Gleich den Wettrennen, den Kok-buri, gleich den auch jetzt noch in jedem Dörlein Turkestan zahlreich gehaltenen Kampfwachteln (Bildergin) und Kampffeldhähnen (Kaklik), spielt die Leidenschaft des orientalischen Blu-

tes zu wetten und zu wagen, die Leidenschaft und Gewinnsucht des geborenen Spielers, eine wesentliche Rolle dabei.

In den Трѣх. Бѣд. 1875, стр. 11 ist ein Faustkampf in Katty-Kurgan beschrieben.

2) Русск. Типограф., 1872, стр. 13. Der Fanatismus löst sich in Erwerbsspekulation auf.

3) Автоп. Выставка 1879 г. подъ редакцію Богданова, III, 1, стр. 223.

giöses Walten dekretirt hatte<sup>1)</sup>, und es bestätigte sich in glänzender Weise die Versicherung Fedtschenko's<sup>2)</sup>, der, und zwar noch zu ungetrübt mohamedanischen Zeiten, zu Zeiten Khudojar-Khan's, die grösste Toleranz in Ferghaná erlebte. Sogar von dem Ausbunde des gottgefälligen muselmännischen Fanatismus, von Bettelmönchen, erhielt Fedtschenko, unter Gebetgesängen das Geleit für eine wohlbehaltene Reise<sup>3)</sup>. Das Volk wusste eben dass der auf Russland bauende Khan dem Reisenden wohlwollte, und verschwunden war das fanatische, offenbar künstlich aufgebauchte Gebahren.

Wir lernen daraus dass die Landesverwaltung in aller Zukunft dem fern bleiben möge dort durch christliche Eiferer und Missionäre den Fanatismus zu wecken, zu dem das Volk immerhin leicht entflammt werden könnte, da der besondere Einfluss den die religiösen Orden seit jeher ausgeübt nicht übersehen werden darf. Noch zu meiner Zeit wehten auf vielen Kurganen die Fahnen überall verbreiteter Heiligen und Eremiten; denn wohl hat Choroschchin<sup>4)</sup> vollkommen Recht wenn er ausruft: die Canonisazion macht sich in Mittelasien noch leichter als bei den Katholiken.

Im neuerschienenen Werke Hartmann's (*Les peuples de l'Afrique*, 1880) lesen wir (p. 112) dass gerade gegenwärtig eine Art «Renaissance» des Islam vor sich geht, das alte Feuer wieder aufflackert. Buchara- oder Ssamarkand-Missionäre haben sich insbesondere auf Afrika geworfen.

Als politisch-religiöses System das im Sturmesfluge durch die unbarmherzigste Gewalt des Schwertes begründet worden, steht die Lehre des Islam jedem christlichen Staatsverbande feindlich gegenüber. Nur einem mohamedanischen Herrscher schuldet der Gläubige Gehorsam; nur zeitweilig kann er sich gezwungen sehen der übermächtigen Gewalt des Christenhundes dienstbar zu werden, den er auszurotten die heilige Verpflichtung hat. So steht es augenblicklich, aber nicht darf vergessen werden dass die eine Hälfte der Bevölkerung, das Weib, mit der Religion nichts zu thun hat, da es bisher mit geringen Ausnahmen ohne Unterricht und religiöse Unterweisung aufwächst.

Man hat als hauptsächlichsten Hemmschuh der Weiterentwicklung des Mohameda-

1) Dank sei es der Einsicht unserer leitenden Staatsmänner dass für den Anfang jegliches Missions-Treiben der christlichen Kirchen von Turkestan fern gehalten wurde.

Wir stossen bei Taylor (*Anfänge der Kultur*, 1873, I, p. 22) auf eine bedeutsame Hindeutung, die analogen Verhältnisse in den anstossenden Gebieten englischer Herrschaft berührend. Es ist höchst interessant, sagt er, ein Tagebuch eines Missionärs mit Max Müllers «Es-says» zu vergleichen und den unduldsamen Hass und Spott, mit welchem enger, feindseliger Eifer den Brahmanismus, Buddhismus und Zoroastrismus überhäuft, neben die freisinnige Sympathie zu stellen, mit der tief

und umfassend gebildete Leute jene alten und erhabenen Phasen des religiösen Bewusstseins des Menschen betrachten.

2) l. c. p. 9.

3) Nach dem *Catalogue de la Section du Turkestan*, der *Exposition universelle de Vienne*, 1873, p. 85, sind diese Duwana bereit jedem Ungläubigen solche Gebete zuzusagen, wenn sich eine Gabe erwarten lässt. Daraus wird ersichtlich wie das aufzufassen ist was Petzholdt (*Umschau im Russischen Turkestan*, 1877, p. 107) mittheilt.

4) l. c. p. 197.



nismus die Lehre von der Vorherbestimmung des Schikksales jedes Menschen durch Allah, und die völlige Verneinung menschlicher Willensfreiheit bezeichnet. Das soll sich jeglichem selbstständigen Vorwärtstreben unüberwindlich entgegenstemmen.

So wahr in philosophischer Hinsicht dieser Ausspruch auch ist, so betrifft er, denke ich, doch eigentlich nur die Theorie dieser Angelegenheit.

Von praktischem Gesichtspunkte möchte ich hervorheben dass gerade in dem Umstande die sicherste Handhabe für eine ganz unmerkliche, allmälige Assimilirung der Mohamedaner Turkestans liegt, dass eben ihre heiligen Schriften religiöse, moralische und bürgerliche Vorschriften durcheinander mengen, dass sie zugleich Bibel und juridischer Kodex sind.

Je mehr mit der Umgestaltung der bürgerlichen Verhältnisse, mit dem Vorschreiten der Kultur, die früheren juridischen Grundlagen praktisch unhaltbar werden, und durch eine neue Gesetzgebung ersetzt werden müssen, je mehr das neue bürgerliche Leben nicht umhin kann die alten Lehren der Moral auf konsequentere mit der Vorherbestimmung unvereinbare Wege zu leiten, desto mehr wird der ohnehin von der Mehrzahl lau behandelte, zu veraltern beginnende, religiöse Formalismus in sich selbst verfallen. Man darf nur ein Mal gesehen haben wie der zentralasiatische Muselman, seine vorgeschriebene Waschung ausführend, in dasselbe Wasser das dem Nachbarn dicht-an zufliesst, speit, und Unrath hineinwirft, oder wie er dem schon längst getödteten Wilde, laut Mohamed's Vorschrift das Blut abzulassen, die Gurgel einschneidet — um zu überschauen was es mit diesem ganzen Formalismus für eine Bewandniss hat. Der Koran ist mit vollstem Rechte eine Umprägung jüdischer und christlicher Gedanken genannt worden. Zutreffend wie sie ist, weist diese Auffassung auf die Rückprägung hin, auf welche ich hier anspiele, denn auch für die Massenreligionen bleibt in Kraft dass die Lebenserfahrungen jedes Einzelnen ihn seinen Gott finden oder verlieren lassen.

Es gilt also vor Allem, sich mit Anfängen von praktisch gerichteten Handwerks- Gewerbe- und Realschulen, Lehrer-Seminarien und Feldscheer-Klassen<sup>1)</sup> in das schon so ausgedehnt vorhandene nazionale Schulsystem hineinzuschleichen. Trotz vieler, durch grosse Geduld und Langmuth zu überwindender Schwierigkeiten, würde ein solches systematisches Vorgehen seinen mächtigsten Verbündeten in der grossen Erwerbsgier und Erwerbsbefähigung der eingeborenen Bevölkerung finden. Haben doch dieselben Anlagen schon nicht wenige Unterthanen China's in Ssemiretschje zur Bekenennung des Christenthums geführt<sup>2)</sup>. Die Tadshik zeigen aber in Ssamarkand immer mehr Neigung dazu, die russischen

1) Ich spreche von allmähigem, zeitgemässen Verschieben der bisher in so umfassender Weise der Volksbildung Mittelasiens zu Gebote gestellten Mittel. Selbst der Emir von Bochara wurde sogleich als Abtrünniger und Ungläubiger verschrien als er seine Hand an die

Gelder der Moscheen und Kollegien legen wollte. (Vambéry, Centralasien 1873, p. 69.)

2) Vergl. Ssewerzow (Путеш. по Туркест. Краю, 1873, стр. 94.)



Schulen zu besuchen<sup>1)</sup>. Da schon jetzt in Ferghaná die gesammte ansässige Bevölkerung den Schriftgelehrten blind glaubt, auch des Lesens und Schreibens kundig ist, so würde ein geschikkt redigirtes volksthümlich und didaktisch gehaltenes Handels- und Gewerbe-Blatt dem Eingange europäischer Zustutzung in der Schulbildung Thür und Thor öffnen. Viele Sarten äusserten mir gegenüber den Wunsch es möchten solche Schulen beschafft werden.

Im Charakter des Sarten stände uns jedenfalls ein mächtiger Bundesgenosse zur Seite. Fedtschenko konnte nicht umhin<sup>2)</sup> schon zu Zeiten der Khane auf den «äusserst friedlichen Charakter» der Bevölkerung, ja sogar der Häscher des Khans von Ferghaná hinzuweisen.

Ganz abgesehen von der entschiedenen Feigheit der Sarten welche heutzutage vielleicht noch mehr geneigt wäre sich Gewaltstreichern zu fügen als damals da die Araber ihnen den Koran einimpften, ist die uralte städtische Kultur von so mächtig ordnendem Einflusse auf das Volk gewesen, dass dieser Einfluss sich auf Schritt und Tritt nicht verkennen lässt. Es ist schwer sich einen richtigen Begriff von der hohen Achtung zu machen welche die ansässigen Eingeborenen Turkestans der Ordnung und den Gewalthabern zollen. Man dürfte Aehnliches höchstens in den zivilisirtesten Ländern antreffen, ruft Kostenko<sup>3)</sup> aus. In der That, das barbarische Taschkent, mit seinen hunderttausend für ihre Rohheit, Unbändigkeit und für ihren glühenden Fanatismus verschrieenen Insassen wird von den Christenhunden unter Tschernäjew erstürmt — und binnen einer Woche ist Alles zur vollständigsten Ordnung zurückgekehrt, ohne dass die Eroberer sich das als ihr Verdienst zuschreiben konnten; wie uns das ausdrücklich versichert wird.

Wenn also Schuyler<sup>4)</sup> versichert dass in allen Städten Buchara's welche auch nur einen Tag von den Russen besetzt gewesen waren, er, statt gleich wie anderwärts insultirt zu werden mit Achtung behandelt wurde, so dürfen wir darin wiederum nichts Anderes als nur die Befreiung der Massen von dem bösen Einflusse des Pseudo-Fanatismus erkennen, den die Staats- und Polizei-Gewalt unter Anleitung der Priester, Derwisch-Mönche und gelehrten Halb- oder Ganz-Heiligen (Khodsha) tyrannisch heraufbeschwor.

Machen wir es uns zur Aufgabe dem Grundcharakter des oft genug heftig bescholtenen<sup>5)</sup> Sarten unparteiisch gerecht zu werden so finden wir bald, dass treffliche Anlagen zum Guten, und nicht unbedeutende Geistesgaben, von unverkennbaren Anzeichen einer poetischen Milde der Gesinnungsart getragen werden. Ich will ja grosse Mängel und Laster keinesweges in Abrede stellen, sie schwinden aber winzig zusammen wenn wir beachten unter

1) Warskij, Антош. Вост. 1879 года, под редакцією Богданова, стр. 223 и проч. In den Турк. Вѣд. 1879, № 30 wird berichtet dass es im Ssyr-Darja-Kreise schon 63 Sart- und Kirgis-Kinder in den Schulen gab.

2) I. c. стр. 10, 59.

3) Средняя Азія, 1871, стр. 155.

4) I. c. II, p. 98.

5) Selbstsüchtig, geizig, grausam, heuchlerisch, feig.

welchen Umständen sich das erhielt was an gediegenem Kerne geblieben ist. Die seit Jahrhunderten durch Barbaren rohester Art geknechtete Lage; das seit Jahrhunderten sich fortsetzende grausame Spiel des Ueberganges aus einer hochtyrannischen Hand in die andere; die Zusammenhäufung in dichtbevölkerten Grossstädten welche an Bevölkerungszahl mit den Grossstädten Europa's wetteifern; der ganz barbarische Zuschnitt aller bürgerlichen und Familien-Verhältnisse — das Alles sind Einwirkungen welche mich nur haben bewundern lassen wie unter solchen Umständen sich noch die, nicht zu verkennende, bildende Rückwirkung auf die knechtende barbarische Gewalt auf die Turkstämme, zur Geltung zu kommen vermocht hat. Unser Erstaunen wächst wenn wir bedenken dass, wie gesagt, die Sieger mongolisch-türkischen Blutes sich freiwillig zur Religion der Besiegten bekannt haben.

Die grundgute Gemüthsart des Sarten verräth sich durch nichts so deutlich als durch die unschuldige Freude welche er an den Blumen hat: die Rose, die steppengeborene Tulpe, welche dem Turban (persisch: *dulbend*) als Muster gegessen hat und den Sultan Baber<sup>1)</sup> entzückte, steht beim Sarten in hohen Ehren. Blumenzucht ist allgemein beliebt, ein Blumenstück schmückt den Hofraum des begüterten Sarten. Selbst der ungebildetste Bauer im Dorfe pflanzt einige Blumen, und man erkennt an ihnen die Sartenbehausung, während Wälder von Unkräutern die Wohnungen der halbnomadischen Usbek umgeben. Ja, der ungebildetste Sarte ergiesst sich in schwärmerisch-poetischen Redensarten wenn er mit belebtem Gesichte vom Aroma spricht das seine Fruchtbäume zur Blüthezeit aushauchen. Verwundert sah ich den scheinbar stumpfen Tagelöhner, den ärmsten Fuhrbauer oder Wasserträger, ja den Bettler sich ein Blümchen suchen, um es unter seinem Kappchen, hinter seinen Ohren und wenn es doch nicht festsitzen wollte, gar an seinem Nasenloche anzubringen. Gerührt hat es mich wenn ich, das Gerben mir ansehend, den Burschen dem elende Fetzen die Kleider ersetzten, der im Schweisse seines Angesichts als Stösser auf den eingeweichten Fellen umhersprang so dass die pestilenzialisch stinkende Jauche hoch aufspritzte — mit einer Rose geziert sah.

Auch verläugnet sich dieselbe Milde den Thieren gegenüber nicht. Der Sarte hat seine Freude an den Vögeln des Himmels: mit liebevoller Geduld lässt er die Schwalbe gewähren die sich mit ihrem Neste in seine Behausung drängt, sie verunreinigt. Er schont die südländische Turteltaube welche ihn als ihren Beschützer erkannt und ihm, obwohl zögernd in seine Wohnräume folgt. Es ist so wohlthuend, wenn man, ganz anders als in Europa, den Menschen friedlich umgeben findet von den «Gefiederten der Lüfte» wenn auch es oft des Lärmens zu viel wird vor lauter Girren der Tauben, vor dreitheiligen Unkrufen der Wie-dehopfe, vor durch die ganze Nacht ihre heiseren Dactylen schlagenden Wachteln, Fels<sup>2)</sup>- und Hochgebirgs-Hühnern<sup>3)</sup>. Der Thierschutz ist in den Innungs-Vorschriften zu einer Gott gefälligen That erhoben.

1) Vergl. p. 13, Anm. 1.

2) Kaklik (Pardix chukar).

3) Ular (Megaloperdix Nigelii). Da dieses Riesenhuhn der Hochgebirge bei Fedtschenko (l. c. cap. 79)

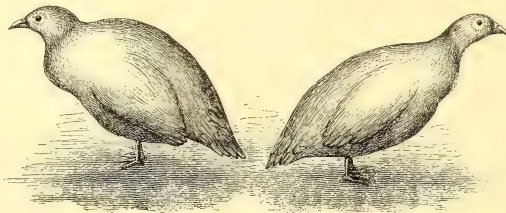
Ja, es ist ein milde angelegtes, bei aller Prosa seines Erwerbstriebes ein poetisch angehauchtes Volk, dem auf vielerlei Weise anzukommen sein wird. Nur der Himmel der Musik ist ihm bisher vollkommen verschlossen. Wohl lebt in ihm das Bedürfniss nach Gesang, wohl hört man die Sarten bei jeder Gelegenheit anstimmen — aber der Mensch versuche die Götter nicht<sup>1)</sup>.

Unfraglich werden die türkisch-mongolischen Landsleute der Sarten ganz anders zu demselben Ziele geführt werden müssen wie die Sarten selbst. Ich theile ganz die Ansicht welche Wood mit grosser Entschiedenheit ausgesprochen, dass der Mohamedanismus der turkestanischen Kirgisen nicht die geringsten Schwierigkeiten Russland entgegensetzen werde. Diese Kirgisen seien, so fährt er fort so wenig fanatisch und darin so verschieden von den indischen Mongolen (englischer Herrschaft) dass es für gar nicht unwahrscheinlich zu erachten sei, die griechisch-orthodoxe Religion werde in nicht ferner Zukunft, an Stelle des Mohamedanismus, bei ihnen Platz nehmen. Bisher hat freilich das christliche Missionswesen bei den Kirgisen noch nicht ein Mal den Versuch gemacht etwas zu leisten, sondern das Lehr- und Priesterthum im Geiste des Islam üben und üben bei ihnen ohne Nebenbuhler die in den Zelten zugleich des Handels sich bemächtigenden Sarten und kasanischen Tataren.

Allerdings konnte der Mohamedanismus in den Zelten, zumal der Westhälfte Mittelasiens, noch keine ächten Wurzel schlagen. Nicht wenige formale Glaubensartikel des Mohamedanismus sind dem Nomaden Zentralasiens widrig. Des Sandes der unmotivirt an die Stelle der fünf Mal täglich gebotenen Waschungen treten soll, werden wir weiter unten erwähnen. Das auf den ersten Blick zu überschauende Zeltinnere des Nomaden vermag sich dem tiefverborgenen Familienleben des ächten mohamedanischen Gläubigen nicht anzupassen. Versucht es auch der gehäbige Nomade seinen Glaubenseifer dadurch zu bewähren

offenbar nach einem ausgestopften Exemplare in unnatürlicher Stellung dargestellt worden, so gebe ich hier seine richtige Gestalt nach einem gezähmten Thiere das

in Scharichana zwei Jahre in völliger Ungebundenheit lebte.



1) Die Kirgisen hatten offenbar ein besseres Gehör als die Sarten. Diese konnten sich bei den ganzen falschen Tönen einer Hoboe, die statt der Pauken durch Anschla-

gen eines Kessels und einer Pfanne begleitet wurde, köstlich vergnügen.

2) The shores of the lake Aral, p. 350.



dass er den Weibern ein besonderes Zelt aufschlägt, so vermag er doch nicht, ihnen das Gesicht mit Haargeweben (dem Tschaschban, auch Tschimmet) zu verhängen: denn das Weib des Hirten ist des Mannes bester Gehilfe. Frei muss das Angesicht bleiben, um der Dienste willen, die es zu leisten hat.

Und so stehen wir denn plötzlich vor einer der schwerwiegendsten Schwierigkeiten der Veredelung des Sarten, der das Gesicht seines Weibes mit undurchdringlicher Finsterniss verhängt, seine Lebensgefährtin einsperrt. Mit der Lüftung des Schleiers hätte die Zurechtstellung des Familienlebens zu beginnen, sie ist aber unmöglich geworden, indem mit den Russen die europäische Prostitution in das Land seinen Einzug gehalten, und das unverhüllte Gesicht zu ihrem Aushängeschilde gemacht hat. Was ehrbar ist, hüllt sich um so dichter ein.

Die Vernünftigsten im Volke die mir gegenüber ohne Rückhalt die Wohlthaten anerkannten, welche bei ihnen mit der europäischen Ordnung der Dinge Platz genommen, beschwerten sich dennoch bitter über zweierlei gegenwärtig gleichsam unter Schutz der Regierung genommene Unwesen, die früher unbekannt waren: den Diebstahl und die Prostitution, die zugleich mit unseren Truppen Einzug gehalten, während die früheren Tyrannen diese Uebel durch barbarische Strafen ausrotteten, da dem Diebe die Hand abgehauen, die leichtfertige Frau mit dem Tode bestraft wurde. In der That hatten unsere Krankenhäuser es, nächst den endemischen Wechselfiebern, am häufigsten mit Syphilis zu thun. Erleichtern wir diesen Fluch, mit dem die Zivilisation in aller Welt bei ihrem ersten Einrücken behaftet ist, durch die Gegenbemerkung dass durch das Verbot der berüchtigten Batscha, und der Gasthäuser welche mit ihnen Spekulationsgeschäfte trieben<sup>1)</sup> in Ferghaná dem abscheulichen Laster des Orientes, oder wenigstens seiner öffentlichen Huldigung Einhalt gethan worden ist.

Ein kleines Bild des Einflusses den das Absperren der Frauen auf den ganzen Haushalt und insbesondere die Architektur Ferghaná's ausübt, mögen die beiden auf Taf. III wiedergegebenen Grundrisse bieten. Um Platz zu sparen ist auf unserer Tafel das Bauergehöft, in den Gartenraum des Jagdschlusses hineingetragen worden. Die Pläne sind ohne Beschreibung verständlich wenn man voran die Zweitheilung in männliche und weibliche Abtheilung berücksichtigt, ferner die durch das Klima gebotenen offenen Hallen (Ajwan) beachtet, so wie endlich die beiden hakenförmig vor jede Eingangsthür zum Frauenhofe (Itschkari) des Jagdschlusses errichteten Mauern. Solche hakenförmige Vorbaue wehren in den Städten überall dem Blicke in das Innere, obgleich schon die Thüren selbst von kleinster Dimension, ja bisweilen sogar in der Höhe für die Schulter des Eintretenden breiter gestaltet sind als am Fusstheile.

Man vergegenwärtige sich das ekkige Flikkwerk der vielen winzigen Wohnungs-Abtheilungen, zu deren jeder einzelnen wo möglich eine besondere Aussenthür aus dem Hof-

1) Arendarenko in Маевъ, матер. V, und Турк. Бѣд 1875, p. 111.



raume führt; dazu denke man sich die oft verschiedentlich unterspülten und abbröckelnden Umfassungs-Mauern, die krummen und schiefen Laubholzstangen welche als Gerüste der aus Löss zusammengeschmierten Hausmauern hervorschauen; den unordentlichen Anblick des flachen, über Geflechte unregelmässig hervorstechender Weidenruthen und Schilflagen geschmierten Lössdaches — und das Unerquikkliche solcher Architektur wird Jedem um so mehr einleuchten, je lebendiger er sich die engen, krummen, winkligen, hier mit knietiefen Lachen und Koth, dort mit Staubwolken und widrigen Ausdünstungen erfüllten Strassen vorzustellen vermag, zu denen sich diese Mauern und Baulichkeiten aneinanderreihen.

Auf Seite 159 haben wir die Eigenschaften des Löss hervorgehoben welche die Bewässerungsarbeiten begünstigen, ja sie gleichsam hervorgerufen haben, und überdiess das System der Wasserleitung mit möglichst geringem Gefälle zwingend vorschreiben. Dem in Europa herrschenden Systeme der Eröffnung möglichst raschen Abflusses des Wassers zum Meere — vermittelt der Durchstiche, Eindämmungen, Buhnen u. d. m. — ist das im Lössgebiete obwaltende Prinzip diametral entgegengesetzt, aber von unberechenbarem Nutzen gewesen.

Hat nun in dieser Weise der Löss dieser Hauptgrundlage der ganzen Existenz des Orientalen seinen Charakter aufgedrückt, so findet Dasselbe auch eben so sehr noch im ganzen Hauswesen des Mittelasiaten statt. Bevor wir noch in ein Dorf hineingeritten sind empfangen uns Mauern, welche beiderseits den Weg einschliessen. Sie haben gewöhnlich nur 3, wo sie Hofräume umschliessen 6 bis 7 Fuss Höhe; doch wer sich den Luxus erlauben kann dass auch ein Reiter, hoch zu Ross, nicht hinüberzuschauen vermöge, der wahrte sich die einsiedlerische Ruhe des Gartens durch 10 und noch mehr Fuss hohe Ummauerungen.

Als Lehmschlag (Pachssa) wird der mit Stroh durchknetete Löss zu einer bei uns sogenannten Wellerwand aufgerichtet. Lehmpatzen sind mir nicht vorgekommen, aber mitunter ziehen die Leute es vor, Lehmkugeln von Kopfgrösse welche im Sonnenbrande gedörft worden, in horizontalen Schichten nebeneinander aufzureihen und durch Lehmbrei, der den Mörtel vertritt, zu verbinden. Ich sah diese, mit Wellerschlag abwechselnde Schichten einnehmende, Bauart vorzugsweise dort angewendet wo Auswaschungen drohten. Wahrscheinlich wird die Reparatur der ausgewaschenen Strecken so erleichtert.

Aus denselben Wellerwänden werden auch die Häuser errichtet wenn nicht, wie gesagt in minder holzarmen Bezirken, gleich wie zu den vornehmeren Bauten-Fachwerk (Tschub-Kari) beliebt worden, das gleichfalls mit Lösslehm verschmiert wird.

Sogar das flache Dach, das zugleich die Lage des Gebäudes vorstellt, ist nichts Anderes als eine Lösstenne welche in dicker Lage über ein Flechtwerk gestrichen wird, das Stangen zur Grundlage hat welche auf den Sparren ruhen. Die Ritzen welche sich durch das Platzen dieser Tenne im Sonnenbrande bilden werden fleissig mit Lössbrei vergossen bis sich eine wasserdichte Lage gebildet hat, welche zuverlässig bleibt weil die wesentlichste Bedingung des Nichtberstens dadurch geboten ist, dass das zur Grundlage dienende

Flechtwerk dem Löss nachgiebt wenn er bald ausdorrt, bald feucht geworden sich ausweit. Die Dachteppe trocknet schliesslich zu einer ebenso untadelhaften Diele zusammen wie es die Dreschenten (Chirman) sind, welche man durch begiessen des dortigen Erdbodens und stampfen der so gewonnenen Lehmfläche gewinnt.

Also ganz abgesehen von den vielberufenen Lösshöhlen oder Höhlenpallästen in den Nordprovinzen China's, welche Millionen Einwohner beherbergen, ist der Löss auch an der Peripherie seiner Verbreitung gleichfalls das Alpha und Omega aller Behausung; er umwallt die Städte Ferghaná's gleich wie Peking selbst; er schützt die auf unersteiglichen Lösshügeln und Lössabstürzen errichteten Festen, durch vor Kurzem noch für uneinnehmbar berufene Mauern; er gestaltet sich zu strategisch wichtigen Engpässen, er ist zugleich Baugrund wie auch so feuersichere Bedachung dass die Rauchfänge nur als missgestaltete Stummel über die Dächer hervorgucken; er wird zu Pfeilern, Grabmonumenten, Ruhebänken, Saufrögen, Krippen, Vogelscheuchthürmchen, Meilensteinen u. d. m. bearbeitet, zu riesigen Töpfen und Ofeneinsätzen gebrannt. Er ist zugleich Baustein, Mörtel, Tünche und Dünger. Das Pferd hat einen vom Satteldruck wunden Rücken: Lössschmiere wird darüber gestrichen. Ein Grübchen in den Boden eingetieft stellt das Trinkgeschirr für die Hühner, eine grössere Grube den Ententeich, oder auch den Behälter zum Einseifen des Bau- und Ziegellehmes vor. Er selbst, derselbe Löss, ist auch der zu Backsteinen zu brennende Ziegel-lehm, der nebenan, auf beliebiger Stelle gestochen wird.

An einigen auffälligen Gebäuden giebt es irgend etwas zu bessern. Dasieht man den Besitzer mit seinem unzertrennlichen Gefährten dem Ketmen herankommen; auf der Strasse scharrt er sich eine Vertiefung, als Lehmgrube, giesst Wasser hinein, rührt den Löss zu Mörtel an, hebt diesen mit demselben Ketmen, als Löffel, in den Rokkschooss seines Schlafrokkes, und sogleich geht es lustig an ein Bakken und Schmieren. Bald ist das Haus hergestellt, als wenn es ein Schwalbennest wäre.

Kurz, es kann keine zutreffendere Bemerkung geben als die dass der Löss wie keine andere Bodenart den Charakter der Landschaft, und das ganze menschliche Getriebe beeinflusst.

Als offenbare Eindringlinge aus einer anderen Welt ragen, vollkommen unvermittelt, die erhabenen Bauwerke hehrer Gottesgedanken aus dem Wüste der beschriebenen zwergigen Behausungen empor: die herrliche Hasret-Moschee in der Stadt Turkestan, die Prachtbauten Ssamarkands. Als offenbare Fremdlinge stehen sie da.

---

Darauf ausgehend eine klarere Einsicht in die Elemente der Bevölkerung zu gewinnen, mit der wir es in Ferghaná zu haben, bemerken wir bald, dass zwar zwei einander gegen-

überstehende Menschentypen unverkennbar sind, in noch vorwaltenderem Maasse jedoch Mischlinge verschiedenster Art uns entgegengetreten.

Um diese richtig aufzufassen können wir nicht umhin, einen übersichtlichen Rückblick auf die Geschicke unseres Ländchens uns zu eröffnen. Verbirgt sich auch die ältere Geschichte Ferghaná's im Dunkel des Quellenmangels, so ist es doch nicht unmöglich sich aus den vorhandenen Ueberlieferungen der Ereignisse in den dasselbe umgebenden Landstrichen<sup>1)</sup> die Schicksale zusammenzustellen, denen unser kleines Thal im Laufe der Zeiten die Gestaltung seiner jetzigen Zustände und insbesondere seine buntscheckigen Bevölkerungselemente verdankt.

Gen SO von dem an Ferghaná gränzenden Kaschgar, noch über Jarkend ostwärts hinaus, im Tarymbekken, dessen Wasser zu dem seit Marco-Polo bis auf Przewalskij verschollenen Lop-See fließen, liegt Khotan.

Dorthin, wo von Zeit zu Zeit Städte aus weiter wandernden Flugsandverschüttungen hervortauschen, fruchtbare Oasen längst vergangener Zeiten andeutend, welche verödet und verschollen sind, dorthin scheinen nach den ältesten chinesischen Quellen die Ursitze dieses, so weit sich nachweisen lässt, ältesten Kulturvolkes unserer Erde, des chinesischen, versetzt werden zu müssen. Von dort ausgehend scheint dieses Volk ostwärts gedrängt zu haben, bis es die fruchtbaren Thäler der mächtigen Ströme des jetzigen China erreichte, in deren Gebiete festen Fuss fasste und es im Laufe der Jahrhunderte übervölkerte.

Somit blieb das zwar benachbarte aber durch unzugängliche Hochgebirge geschiedene Ferghaná, im Rücken der ostwärts strebenden Chinesen und ihrer ältesten schriftlichen Ueberlieferungen über die Urgeschichte Mittelasiens. Ein Blick in das Gesicht der Bewohner Ferghaná's beweist uns dass die Geschichtsquellen China's die Wahrheit gesprochen. Ferghaná's Gesichter sind andere als die der Chinesen.

Die Abgeschiedenheit unseres, so tief eingebetteten Thales, das mit dem Osten nur in schwachem Zusammenhange stehen konnte, brachte es mit sich, dass seine älteste Geschichte im Dunkel gehüllt bleiben musste. Dieselbe taucht nur gelegentlich aus dem Gewirre der Nachrichten über die Ur-Vorgänge in Mittelasien hervor. Unser Thal scheint eben im Schutze seiner natürlichen, himmelhohen Mauern, lange Zeit eines verhältnissmässig ruhigen Daseins sich erfreut zu haben. Schon damals, wie auch heute, hatte man von glücklichen Staaten gleich wie von tüchtigen Hausfrauen am wenigsten zu reden.

1) Ritter's, so bewundernswürdig reiche Sammlung aller Nachrichten über Zentral-Asien, obgleich schon ein halbes Jahrhundert alt (Bd. VII, 1837, Bd. IX) lässt auch heute kaum eine Quelle vermissen.

Richthofen (China, 1878) hebt dieses Material geordneter und durch einige nähere Ausführungen der chinesischen Angaben bereichert, hervor.

Tomaschek (Centralasiatische Studien, I, Sogdiana,

1877, hat die Soghd-Frage monographisch in so gründlicher Weise und in so geistvoller Auffassung beleuchtet, dass ich es empfindlich fühle wie viel mir dadurch abgeht dass die weiteren Fortsetzungen seiner Arbeit mir noch nicht zu Gebote stehen.

Bretschneider, Notices on the mediaeval Geography and History of Central and Western Asia, 1876, bietet auch einige Einzelheiten von Belang.



Indessen lassen die mehr und mehr im Laufe der Zeiten sich hervorarbeitenden allseitigen Nachrichten über die ersten Anfänge des Seidenhandels, aus Ost- und Mittel-Asien, nach Europa hin, unzweifelhaft erkennen dass, trotz aller Unzugänglichkeit, unser Fergghaná's schon in frühester Zeit zu einem der wesentlichsten Glieder in der Kette dieses Transithandels werden musste, der uns durch den ungeheuren Abstand seiner Endglieder in höchstes Erstaunen versetzen muss. Dort in Ostasien die Küstenstriche des Grossen Ozeans, hier Rom! Welche Phantasie des kühnsten Romanschreibers hätte es jemals wagen dürfen, einen solchen Handel erfindend zu erdenken? Dennoch ist er Thatsache gewesen, durch Jahrhunderte hindurch. Chinesische Dokumente, zumal die Tributrollen des Minister Yü, beweisen dass schon länger als 2000 Jahre v. Chr. in China Seide gewonnen wurde. Man pflanzte Maulbeerbäume und lieferte von verschiedenen Seiten die Seide als Tribut ein; gleich den Metallen. Ob nun die Seidenzucht ursprünglich in China zu Hause gewesen, und, wie die Chinesen ausführlich erzählen, schon in ältester Zeit aus China nach Khotan eingeführt worden, oder ob dieses ein falsches Selbstlob und umgekehrt zu verstehen sei, das wird sich wohl schwerlich ermitteln lassen<sup>1)</sup>, obgleich mir scheint, der Ursprung dieser Beschäftigung müsse an die in fruchtbaren Oasen so leicht eintretende Uebervölkerung geknüpft werden. Der Natur der Dinge gemäss müsste das so sein.

Genug, das steht fest dass auch von entgegengesetzter Seite her die Griechen schon vor Herodot und bis 800 Jahre v. Chr. hinauf von diesem köstlichen Stoffe, von der Seide des Ostlandes Nachricht hatten. Als Issedon serica<sup>2)</sup>, als der «Serer» Seide spendendes Land, war Ost-Turkestan damals berufen, und nach Khotan, von dem hier zu Anfang die Rede war, weisen die Nachrichten hin. Dort hausten nach griechischen Quellen die Issedones. In der Bibel aber erwähnt der Prophet Hesequil bereits der Seidengewänder, dieser «versponnenen Maulbeerblätter» welche bei den Römern mit Gold aufgewogen wurden. Heutzutage wird es dem Reisenden schwer, im Angesichte der vulgären Schlafröcke Fergghaná's, welche freilich bis heute dort als Ehrengewänder dargebracht werden, sich jener exaltirten Bewunderung dieser «medischen Gewänder» des Alterthums hineinzupassen.

Eine grosse Lücke welche von nun an in chinesischen Nachrichten einschneidet helfen darauf die historischen Ueberlieferungen des Westens ausfüllen. Neben den schriftlichen Dokumenten, treten von Tag zu Tag klarer die Enthüllungen an das Tageslicht welche wir der Entzifferung der Inschriften monumentaler Prachtbauten im Westen Asiens verdanken. Schon gehörten diese, gleich Petrefakten jüngster Zeit, den Erdschichten an, unter denen sie zwei Jahrtausende lang begraben gelegen, bis der wissenschaftliche Bergbau unseres Jahrhunderts sie aufgedeckt, und in ihren Keil-Inschriften auch diese Versteinerungen über

1) Ueberlieferungen betreffend die Einführung der Seidenzucht in Fergghaná findet man in der trefflichen Monographie: Петровский, Шелководство въ Средней Азии, 1874, стр. 3 etc.

2) Später als Scythia extra Imaum bekannt, dagegen Scythia intra Imaum, d. h. West-Turkestan auch Transoxiana genannt wurde; das Mawaralnahar zur Zeit der Timuriden.



die Vorgänge einer längstverschollenen Vorzeit zum Reden gebracht. Die Felsgebäude der Pyramiden mit ihren Hieroglyphen haben im Vergleiche zu diesen neueren Errungenschaften unseres Jahrhunderts fast in den Hintergrund treten müssen.

Schon die Assyrische Herrschaft umfasste, — wiederum handelt es sich um ein paar Tausend Jahre vor Christo — das im Alterthume hochberühmte Baktrien, dessen Hauptstadt, Báktris oder Baktra, ganz unzweifelhaft das jetzige, südlich vom Oberen-Amu gelegene Balkh war, das also mit Recht seinen ehrwürdigen Namen «die Mutter der Städte» führt. Semiramis — mag es immerhin eine mythische Person sein — rühmte sich schon, gegen Norden das Gebiet der Ssoghdiar und Saken als Reichsgränze festgesetzt zu haben.

Der Name Ssoghdi, in den Keil-Inschriften, so wie in der Zend-Avesta als Ssughdha auftretend<sup>1)</sup>, soll, hieratisch aufgefasst, das Gebiet bezeichnen, worin Licht und Reinheit herrscht; von dem alles Finstere, alles Feindliche und Schädliche verbannt und ausgeschlossen ist. Die Lehre Zoroasters, von einem doppelten Urwesen, von einem Lichtgott und einem Geiste der Finsterniss, fand, wie darauf hindeutende chinesische Quellen es vermuthen lassen in Ssoghdi ihre älteste Kulturstätte.

Dieses «eingeschaffene» d. i. heilige Land des Ostens strahlte also seine Kultur auf die übrige Welt aus, zumal durch die Zend-Avesta, die älteste Urkunde Indoeuropäischen Geisteslebens. Das Volk aber das diese Kultur über den südwestlichen Theil Asiens verbreitete, gehörte — im Gegensatz zu den Chinesen — demselben Gesamt-Typus wie wir Europäer an, denn es war der Iranische Völkerstamm, der bald im Perser-Reiche zu ausserordentlicher Machtentfaltung gelangen, und durch die lauttönenden Namen seiner Führer — Kyrus<sup>2)</sup>, Kambyses, Darius<sup>3)</sup>, Xerxes — nach weit über zwei Jahrtausenden jedem Schulkinde bekannt werden sollte. Auch unser Thal nahm offenbar an der Grösse des Perserreiches Theil, denn schon der Erste unter den Obengenannten — Kyrus — erstreckte seine Herrschaft bis zum Mittellaufe, ja, wohl auch bis zum Quellgebiete des Ssyr.

Das erweisen aber die Ueberlieferungen dass dieses so rasch zu grossem Ruhme gelangte Volk, westwärts wandernd, aus dem Lande der sieben Ströme (Sapta-Sindhu) welche durch ihren Zusammenfluss den Indus bilden, herstammte. Rückbleibsel dieser Alt-Perser sind es also, welche wir unter dem Namen der Tadshik überall noch heute, nicht nur am gesammten Verlaufe des Amu, sondern auch in den Gebirgslanden antreffen, welche

1) Auch Ssuguda, und in der abgekürzten Form Ssugda und Ssughdi; wird von ssuk (çuc) leuchten, strahlen, glänzen, abgeleitet.

Die Chinesen gaben diese Benennung durch Tsao wieder.

2) Als Denkmal seiner Siegesthaten errichtete er gegen die nordischen Barbaren am mittleren Ssyr die starke Feste Kyra oder Kyropolis. Vielleicht gab es am Ssyr noch eine zweite Gründung des Kyrus . . . die wegen ihrer weiten Entfernung der Zerstörung durch

Alexander entging . . . wenigstens kennt Ptolemaeus einen Ort Kyreschata, dessen Lage er so genau beschreibt, dass wir darin die Position des heutigen Usgent erkennen müssen; «hier vereinigen sich die Jaxartes-Quellen» heisst es bei Ptolemaeus, wie bei den Arabern. (So Tomaschek l. c. p. 58.)

Namangans Lage entspräche — so scheint mir — der genannten Angabe besser.

3) Im VI. Jahrh. v. Chr.

sich nordwärts von jenem Ursitze derselben erstrecken: so in den Ländern Kabul, Kundus, Badakschan, Ssamarkand, Ferghaná, Kaschgar, ja sogar bis Khotan und nordwärts bis Turfan bilden sie einen wo nicht vorherrschenden, doch mindestens wesentlichen Bestandtheil der Bevölkerung.

Die neuesten Forschungen scheinen sogar klarzustellen dass auch die alten Saken<sup>1)</sup>, am oberen Amu, dem ostiranischen Stamme angehörten.

Jedenfalls steht das also fest dass wir es in Ferghaná hauptsächlich mit Alt-Persern zu thun haben.

Doch kehren wir nun zur Betrachtung von Ssoghd zurück, das auf den erwähnten Denkmälern sich stets an das südlich daran stossende Baktrien<sup>2)</sup> anschliesst. Die Provinz Ssoghd ist als die 18-te auf der Grabinschrift des Darius genannt<sup>3)</sup>.

In der That tritt der Name Ssoghd in den westlichen Quellen zuerst bei Herodot<sup>4)</sup> auf, als Steuerbezirk den Darius eingerichtet, und als eine der Völkerschaften (Ssoghdoj) welche des Darius Nachfolger, Xerxes befehligte, als er sein Heer auf dem Zuge nach Hellas einer Musterung unterwarf. Die Ssoghdier werden neben den Khorasmiern (den Bewohnern Khiwa's) aufgeführt, welche schon damals wie heute den Unterlauf des Amu<sup>5)</sup> inne hatten.

Der Begriff Ssoghd mag nun im Laufe der Zeiten bald in grösserem bald in geringerem Umfange verstanden worden sein; jedenfalls lehnte er sich aber stets an den Ssoghd-Fluss<sup>6)</sup> an, den jetzigen Säräfschan, der bei den Griechen und Makedoniern den Namen des Polymetes, des vielgeschätzten, hochgeehrten, verehrungswürdigen, führte. Sicherlich war, wie Tomaschek bemerkt, diese Ueberschwänglichkeit nur die getreue Uebersetzung einer einheimischen, iranischen Bezeichnung. Somit war also jedenfalls Ssamarkand<sup>7)</sup> der Mittelpunkt von Ssoghd, das sich vorzugsweise den Fluss abwärts über Katta-Kurghan<sup>8)</sup> bis Bokhara<sup>9)</sup> erstreckte.

Wie weit Ssoghd's Gränzen nach Nord und Ost fortgesetzt gedacht wurden, lässt sich wohl nicht bestimmen, jedenfalls sind der Zend-Avesta die Quellengebiete des Amu als die Schöpfungen des bösen Geistes bekannt «wo durch zehn Monate Winter herrscht und nur durch zwei Monate Sommer».

Unvergleichlich später jedoch gestaltet sich diese Kunde von solchem rauhen Teufelsgebilde, vom gespenstischen Gebirgsskelette zu einer geographischen Erkenntniss. Erst im

1) Der Perser und Inder. Wohl die Massageten des klassischen Alterthumes.

2) Baktris.

3) Zu Ende des V. Jahrh. v. Chr.

4) Also im IV. Jahrh. v. Chr.

5) In der Zend-Avesta trägt er den Namen Veh, Vehrud. Es ist Quei der Chinesen, der Oxus der alten Griechen und Römer.

6) Na-mi der Chinesen im VI. und VII. Jahrh. n.

Chr. — Von den persischen Schriftstellern, zumal dem Geschichtsschreiber Timurs, und von Sultan Baber Kuhik, äb-i-Kuhik genannt. So auch bis in die Neuzeit.

7) Maracanda der Alten. Khang der Chinesen; daher Khangku gleichbedeutend mit Soghdiana. Später: Ssa-mo-kien; auch Ssa-ma-eulh-han.

8) Gava oder Gau der Zend-Avesta. Ribat-i-Ssoghd der Araber.

9) Pu-ho der Chinesen.

II-ten Jahrh nach Chr. ist dem Ptolemaeus das Gebirgsland der Komodon<sup>1)</sup>, ein ausge dehntes Berggebiet, aus dem der Ssyr<sup>2)</sup> und dessen zahlreiche Zuflüsse hervorgehen, so wie auch der Säräfschan. Daher auch wurde dasselbe Land als Ssogdisches Gebirge bezeichnet<sup>3)</sup>. Ja Ptolemaeus kannte die «Kasischen» (Kaschgarischen) Berge und die Handelsstrasse über dieselbe, zu den Serern.

Nun erst ist also direkt auf die Ferghaná umzingelnden Gebirge hingewiesen; ja es scheinen sogar einige Theile derselben unterschieden worden zu sein<sup>4)</sup>. Die Seiden-Karavannen welche nach «Serina» über diese Gebirgstöcke zogen und schon damals aus Ost- nach West-Turkestan zum Bokhara, bald die südlichere Strasse im Gebiete der Amu-Quellen, über Pamir und Badakschan, bald die nördlichere, im Gebiete der Ssyr-Quellen, durch Ferghaná wählten, beförderten diese genaueren Nachrichten bis Europa.

Allmählig hatten sich also friedliche Handelsbeziehungen zwischen dem Tarym-Bekken und Ferghaná gestaltet. Der Uebergang über das, diese beiden Nachbargebiete, und zugleich Ost-Turkestan von West-Turkestan, scheidende Ferghaná-Gebirge war immerhin noch der bequemere, und des Terek-Dawán Passes über dasselbe wird in der That schon im I-ten Jahrhundert v. Chr. ausdrücklich erwähnt.

Die Eroberungszüge Alexanders des Grossen, deren wir hier nur erwähnen wollen, fanden zu Anfang des IV-ten Jahrhunderts v. Chr.<sup>5)</sup> ihre Gränze an den mächtigen Gebirgswällen, so dass weder er selbst noch auch seine Feldherren in Ferghaná hineingedrungen zu sein scheinen.

In Ssoghd einrückend ging Alexander geraden Wegs auf Ssamarkand los, wo er seinen Hauptsitz aufschlug, wohin er auch wiederholt zurückkehrte, und an dem er schliesslich, nach wiederholten Aufständen der erbitterten Ssogdianer, sein Mäthchen durch Niedermetzeln, Plündern und Zerstören kühlte.

Wir wollen uns auf dem allbekannten Felde der Alexander-Thaten nicht aufhalten<sup>6)</sup> sondern nur im Fluge berühren dass Alexander bis Dshisak und Ura-Tepe rekognoszirte<sup>7)</sup>, unterhalb Chodshent an den Ufern des Ssyr eine Schutzwehr gegen die nordischen Bar-

1) Wohl die Saken; im jetzigen Darwaz.

2) Als Jaxartes; auch wohl unter dem Namen Oxanthes, Oxuartes und Tanais vorkommend. Es ist der Sihun der Chinesen.

3) Bei den Arabern unter dem Namen Buttam zu weiter Erstreckung zusammengefasst. Bei Sultan Baber als Küh-i-tan, oder Küh-tan auftretend.

4) Tomaschek glaubt das Volk der Aristeis, welches Ptolemaeus an die Ssyr-Zuflüsse setzt, mit dem Orte Ristan (zwischen Margelan und Kokan) in Zusammenhang bringen zu dürfen; gleich wie er im Namen Ssudak in der Krimm eine Verwandtschaft mit der Benennung Ssogd nachzuweisen bemüht ist. Die von den Arabern erwähnte Feste Al-Rast, sucht er im Gebirge

das Ferghaná von Karategin scheidet.

5) 328 v. Chr.

6) Indessen möge es gestattet sein hier an eine That-sache zu erinnern die wenig bekannt ist, und dennoch für die raffinierte Weise in der in jenen Zeiten die Kriegsheere ausgestattet wurden bezeichnend ist. Die unersteigliche ssogdianische Felsburg wurde von 300 Kletterern mit Hilfe von Steigeisen, erstürmt, und 1382 führte auch Timur ein Corps von Felskletterern aus Badakschan mit sich, das Wunder leistete.

7) Tomaschek (p. 56) glaubt sogar nachweisen zu können dass Ptolemaeus schon den Salzsee bei Dshisak gekannt hat.

baren zu gründen beabsichtigte, welche seinen Namen führen sollte; dass er aber, sich südwärts Indien zuwendend, in das Ferghaná-Thal selbst wie gesagt, nicht eingedrungen zu sein scheint.

Sogar im Säräfschan-Thale scheint Alexander mit seinem Gefolge im Gebirge nicht über den Iskander-See d. i. Alexander-See, hinaus gekommen zu sein, dessen Name noch bis heute, die vor zwei Tausend Jahren geschehene Begebenheit bezeugt. Noch lebendiger lebt aber das Andenken an Alexander den Mazedonier in unzähligen Sagen der Anwohner des Quellgebietes der Zwillings-Ströme, sogar in Ferghaná, zumal aber am Amu. Die Traditionen sind dort bis heutzutage seines Ruhmes voll; man weiss dass es dort war wo Alexander sich mit der schönen Baktrierin «Roxane», «der Rose des Orientes» vermählte, und die Herrscherfamilie daselbst kennen keinen grösseren Ehrgeiz als die Herkunft ihrer Tadschik-Geschlechter auf Alexander selbst, oder mindestens auf seine makedonischen Heerführer zurückzuführen. Sogar die Eitelkeit, den Nachweis einer Abstammung von Mohamed selbst führen zu wollen hat die älteren Erinnerungen an die hellenisch-baktrischen Dynastien nur wenig zurückzudrängen vermocht. In Margelan, wo ich den längsten Aufenthalt nahm ist in einem offenen Bethause eine Fahne von rother Seide zu sehen welche dem Padschah Iskander (Alexander) gehört haben soll; u. d. m.<sup>1)</sup>

Die Gebirgsumwallungen hatten im Alterthume eben so wenig als es jetzt noch der Fall ist den friedlichen Handels-Verkehr Ferghana's mit Ost-Turkestan zu hemmen vermocht. Wohl aber durften die öden und schwierigen Gebirgspfade sichern vor einer Ueberfluthung durch stürmisch heranfliegende zahllose Heerscharen der Reitervölker Zentral-Asiens, deren Lebenselement die unüberschbaren Steppenebenen waren.

Die Wohlthat dieser abgeschlossenen Lage hat sich von jeher für Ferghaná geltend gemacht. Gleich wie sich vor den Gebirgen Ferghaná's die Eroberungszüge eines Kyrus, eines Alexander brachen, so auch in späterer Zeit dieselben der Sassaniden und Khalifen. So offen auch der Eingang von Westen her blossliegt, so fehlt diesem weitabliegenden, in sich abgeschlossenen Erdenwinkel doch jeglicher Durch- und Ausgang. Die hineingebrochenen Schaaren prallten wieder zurück. Als endlich Ferghaná von seinem Schicksal erreicht werden sollte, in den Zeiten des Wogens und Drängens, des weiterobernden Stürmens der Völkermassen welche Zentral-Asien immer wieder von Neuem in die Welt schickte, damals sogar drangen die nächsten östlichen Nachbarn des Ferghaná-Thales keinesweges auf dem kürzesten Wege gen SW aus dem Tarym-Bekken in dasselbe hinein. Durch die Dsungarei und das Ili-Thal regelmässig, weil durch eine von der Natur der Gegenden

1) In Bannu, dem 10. von 32 Distrikten des englischen Punjab, findet man bis heute eine Menge Anzeichen der Anwesenheit des Mazedoniens, dessen Name als Sikander-Badschah im Munde der Einwohner fortlebt. Aller Art Denkmäler, Ruinen mit griechischen Skulpturen sollen dort, unter 20 bis 30' Sand hervorge-

graben werden (Thorburn, Bannú, or our Afghanistan frontier 1876).

Auch in Ferghaná waltete noch lange nach Alexander der griechische Einfluss; Reste desselben sollen sich vorzugsweise in Usgent zeigen.



vorgeschriebene Strasse, gen NW hinausbrechend, umgingen sie, auf bequemeren Wegen Ferghaná in weitabstehendem Kreisbogen und suchten es stets nicht anders als auf diesem einen Wege heim; auf demselben welchem in letzter Zeit auch die russische Heeresmacht folgte, von NW und N heranrückend.

In dem Maasse als der griechisch-makedonische Einfluss unter den Nachfolgern Alexanders erblasste<sup>1)</sup>, rückten wiederum die Chinesen in den Vordergrund, und so erhalten wir, vom II-ten Jahrhundert v. Chr. an, aus dieser Quelle abermals die maassgebenden Nachrichten über Ferghaná.

Diesen zufolge hatten die Yue-tschi<sup>2)</sup>, wohl ein leichtbewegliches, mongolisches Volk, zu der Zeit Khotan inne. Neben ihnen hatten auch die Ussun dort ihren Ursitz, und waren schon damals mit den Yue-tschi sowohl als mit den Sze gemischt; noch mehr aber später, als ein Theil der letztgenannten Völkerstämme daselbst zurückblieb; wie denn die chinesischen Quellen das ausdrücklich betonen. Von den gleichfalls mongolischen Hiongnu gedrängt, welche sich mit dem indogermanischen Stamme der blondhaarigen und blauäugigen Ussun<sup>3)</sup> vereinigt hatten, wanderten die Yue-tschi<sup>4)</sup> durch die Dsungarei zum Mittleren Ssy, ein anderes Reitervolk, das der Sze<sup>5)</sup>, vom Balchasch-See an, vor sich hindrängend, das bis nach Ferghaná hineingetrieben, sich dort niederliess<sup>6)</sup>, als die Yue-tschi sich Ssy-aufwärts begaben, aber nach Transoxiana, Ssogd und nach Baktrien südostwärts einlenkten. Sie fanden dort schon die Leute mit grossen Augen und vorspringenden Nasen vor.

In diesen Ländern machten die Yue-tschi der Herrschaft der Griechen ein Ende; das Reich der Geten oder Indoskythen stiftend.

Aber ihre Feinde die Hiongnu so wie auch die Ussun folgten den Fusstapfen der vor ihnen weichenden Yue-tschi. Erstere waren offenbar die ältesten Stammväter der Turkgeschlechter welche viele Jahrhunderte später eine so grosse Rolle in West-Asien spielen sollten. Die Ussun aber, diese merkwürdigen blonden und blauäugigen Indo-Germanen, deren es sogar ein halbes Dutzend von Stämmen gab, weilten zwar nördlicher als die Yue-tschi im Zwischengebiet der Zwillings-Ströme<sup>7)</sup>, vermischten sich aber schliesslich wesentlich mit den Sze, Yue-tschi und Hiongnu, und Theile dieses seine Herrschaft ausdehnen-

1) Ein Jahrhundert nach Alexander fiel ein Statthalter von Baktrien (Diodotus) von Syrien ab und errichtete ein Erbkönigreich, das unter seinem Nachfolger gegen Tausend Städte zählte, sich bis zum Tarymbekken erstreckend.

Höchst wahrscheinlich war Ferghaná mit inbegriffen.

2) Auch Yue-ti, Geten; wahrscheinlich ein jüngeres Glied der Massageten.

3) Auch U-siün, oder Usün; in späterer Zeit Hieou-siun der Chinesen. Nach Radloff lebt der Name bis

heute unter den Kirghis-Kaissaken fort, deren Grosse Horde sich Üeisün nennt. Nach anderer Version waren sie schon früher als die Yue-tschi von den Hiongnu verdrängt worden, und wurden von den Erstgenannten im Ili-Thale vorgefunden.

4) 157 v. Chr.

5) Szu oder Sai genannt. Saken des Ptolemaeus.

6) 128 v. Chr.

7) Vielleicht um 120 n. Chr. als die Yuetschi, wie es scheint nach vollbrachtem Rundlaufe wiederum in Kaschgar einzogen, dasselbe eroberten.

den Völkergemisches verliefen sich zu Zeiten auch in Ferghaná, gleich wie sie andererseits sich bis nach Indien verbreiteten.

Dass die Yue-tschí eine Weile auch Ferghaná besetzten, geht aus der Nachricht hervor, es sei ihnen ein Mal diese Landschaft von den Ussun entrissen worden; seitdem wurde die Benennung Fei-ha-na bei den Chinesen mitunter in Hieousiun umgeändert. Höchst interessant ist die aus der chinesischen Geschichte der nordischen Höfe, des Verfassers Gän-Sin entnommene Nachricht welche in den *Тык. Вѣд.* (1879 № 12, стр. 46) mitgetheilt wird. Es hatten die Bewohner des Staates Yue-tschí erklärt dass sie es verständen aus Steinen farbige Gläser zu schmelzen. Da es sich nun ergab, dass dieses ihnen vorzüglich gelang, so wurden im V-ten Jahrh. n. Chr. 100 Lehrlinge zu ihnen in die Schule geschickt. Seitdem waren solche Gläser im Reiche der Mitte sehr billig.

Es ist schwerlich anzunehmen, dass eine solche Kunst bei einem nomadischen Volke entwickelt worden. Aller Wahrscheinlichkeit nach müssen es Sarten gewesen sein, welche so kunstfertig waren, denn der chinesische Reisende Dshan-Kän schrieb 105 v. Chr. dass die grössere Hälfte der Nomaden Yue-tschí, von den Hunnen geschlagen durch Ferghaná in das Gebiet der Dachá (Bucharen)<sup>1)</sup> zogen, wo die Alteingesessenen die sie vorfanden, wohl eine Million an Zahl, Städte gleich wie in Dawan (Ferghaná nebst Ssamarkand) inne hatten, und sich mit Handel beschäftigten. Durch die Charakteristik, dass sie «eingefallene Augen und dicke Bärte» hatten, werden wir ethnographisch vollkommen zurecht gewiesen.

Um dieselbe Zeit kamen die Chinesen im Westen ihres Reiches, im Tarym-Bekken, zur Macht, und entfalteten einen lebendigen Verkehr mit den westlich gelegenen Ländern, zumal Persien; ja sogar bis zu den Römern hin gingen von Hand zu Hand ihre Waaren, denn bei diesen, — Li-kien, später aber Ta-tsin von den Chinesen geheissen, — standen die luxuriösen «Medischen Gewänder» in grossem Ansehen, und immer war es wiederum die Seide welche dem Handel zum Grunde lag.

Diese Machtstellung der Chinesen bezeichnet das glückliche Regiment der Dynastie Han welche durch drei ein halb Jahrhunderte hindurch ihren Einfluss auf die Westländer ungestört zu entfalten<sup>2)</sup> vermochte.

Die Strasse welche die Chinesen damals, so wie später benutzten, war eben die oben erwähnte über den Terek-Pass, den die Chinesen Tsungling nannten. Sobald sie denselben überschritten hatten befanden sie sich im Lande der Tahsia (die jetzigen Tadshik) dessen Hauptstadt Usi, im Hintergrunde des Ferghaná-Thales lag<sup>3)</sup>.

Ein vom Kaiser entsendeter chinesischer Beamte, Tschang-Kiën, besuchte um die Mitte des II-ten Jahrh. v. Chr. Ferghaná und schreibt: man baut Getreide und Reis, be-

1) Ihrer geschicht schon im Kriegszuge Alexanders von Mazedonien Erwähnung.

2) 163 v. Chr. bis 196 n. Chr.

3) Po-han-na, Pho-han, auch Ning-yuan, der

Chinesen. Schon kenntlicher nennen es chinesische Reisende zu Anfang des VII. Jahrhunderts n. Chr. Fei-han oder Fa-han.

reitet Wein aus der Rebe (damals in China noch ganz unbekannt) und zieht ausgezeichnete Pferde. Die Bewohner, die Tahsia<sup>1)</sup>, (die jetzigen Tadshik) sind ein sesshaftes Volk, das Häuser baut und in Städten wohnt. Ihre Sitten sind ähnlich denen der Tawan, aber ihre Soldaten sind schwach und furchtsam, daher hatten die Yue-tschü leichte Mühe, ihnen einen Theil ihres Landes wegzunehmen. Die Tahsia sind ausgezeichnete Handelsleute, und in ihrer Hauptstadt findet man reiche Bazare.

Etwas später<sup>2)</sup> wird aber Ferghaná das Reich der Hiu-siun genannt, deren Fürst in die Stadt Kho-se westwärts übersiedelte.

Jenseit dieser Tahsia, also am Eingange zum Ferghaná-Thale lag das Land Tawan, berufen für seine vortrefflichen Pferde, welche an einem besonderen Orte im Gebirge gezogen wurden. Die Hauptstadt dieses Landes Kwéi-schan-Tschöng scheint das jetzige Ura-tubä<sup>3)</sup> gewesen zu sein. Die Gränzen dieses Reichs scheinen sich zu Zeiten sehr erweitert zu haben und umfassten eine Weile auch Ferghaná. Andererseits verfiel wiederum Tawan selbst auch in Abhängigkeit von Ssamarkand.

Die Chinesen gründeten nun Handelsniederlassungen in Ferghaná, und die nähere Bekanntschaft mit den Erzeugnissen der Gegend weckte bald den Wunsch des Beherrschers des himmlischen Reiches, etliche jener kostbaren Tawan-Pferde zu besitzen. Er schickte 1000 Goldstücke und ein goldenes Pferdchen an den König des Landes, der aber den Gesandten tödten liess. Eine Armee die nun ausgeschickt wurde erlag den natürlichen Hindernissen durch welche Ferghaná geschützt ist; die zweite<sup>4)</sup> ging einen Vergleich ein. In der That waren diese Misshelligkeiten so wenig im Stande den in Schwung gekommenen Handel zu unterbrechen, dass schon im darauf folgenden Jahre 10 Karawanen aus China in Ferghaná eintrafen. Durch das ganze 1-ste Jahrh. v. Chr. währte dieser Handelsverkehr China's mit den Völkern an den Zwillingsströmen Amu und Syr. Indessen scheinen die chinesischen Kaufleute selbst, nicht über Ssamarkand hinausgegangen zu sein. Dort wurde die Seide von den Parthern<sup>5)</sup> übernommen, welche den Handel nach SW vermittelten, während die Tadshik (Tahsia) den Vertrieb der Seidenwaaren über Baktrien nach Indien vermittelten. Ein dritter Handelsweg lenkte schon damals zu den Mündungen der Wolga ab, wo die Aorsi den Handel mit den Seidenstoffen betrieben.

Die Parther legten so grosses Gewicht auf diesen Handel, dass ihr König, der ersten Karawane der Chinesen die so weit westwärts ging, persönlich bis zur fernen Ostgränze mit

1) In Bezug auf ihre Nationalität von den Chinesen auch Pas-se, d. i. Perser, genannt.

2) 117 v. Chr.

3) Ura-Tepe; wohl identisch mit dem alten berufenen Osrushna, Osrushna, Sutrushna, und, im VII. Jahrh. n. Chr. Sa-tu-si-ni, Sutulisena, Sutuischana, Tu-su-sa-na auch Tsau, Tong-thsau östliches Tsao) oder Tsao, was aber genauer genommen gleichbedeutend mit Ssoghda sein sollte. Die nörd-

lichere Handelsstrasse führte, wie gesagt, durch Ferghaná über Ura-tepe nach Ssamarkand. Die arabischen Geographen betonen dass es eine Landschaft sei, und führen schon damals die jetzigen Ortschaften Samin und Dshisak als die wesentlichsten Plätze dieser Landschaft auf.

4) 104–98 v. Chr.

5) 76 n. Chr.

6) A nsi auch Asi der Chinesen.



20,000 Pferden entgegenzog<sup>1)</sup>. Auch zählte jede der Karawanen in späterer Zeit bis 2000 Kameele<sup>2)</sup>.

Nun wurden die Handelsbeziehungen China's durch Aufstände in Mittel-Asien, während 56 Jahre unterbrochen, bis endlich in der zweiten Hälfte des I-sten Jahrh. n. Chr. China wiederum Besitz vom Tarymbekken nahm, und dadurch seinen westlichen Nachbarn so bedrohlich erschien, dass dasselbe Tawan von dessen geringer Willfähigkeit wir oben berichtet, zuvorkommender Weise einen Tribut an Pferden nach China schickte. Dieser Tribut wiederholte sich auch später noch 3 andere Male, war auch wohl angebracht, denn China unterjochte nun nicht nur die Yue-tschi in Baktrien, sondern dehnte zuletzt seine Macht bis an den Kaspi-See aus, so dass um die Mitte des II-ten Jahrh. n. Chr.<sup>3)</sup> sogar eine Gesandtschaft aus Rom<sup>4)</sup> in China eintraf. In dieser Blüthezeit fanden die zentralasiatischen Waaren des pontischen Handels und der Krimm, ihren Weg bis zum Baltischen Meere. Aus Novgorod ging Pelzwerk zurück. Es waren das die Zeiten von denen die Berichte sagen dass 300 verschiedene Sprachen (Dialekte) in den pontischen Handelsstädten zusammenkamen, so dass die Römer dort 130 Dolmetscher unterhalten mussten. Es waren zu der Zeit beide unermesslichen Reiche sich näher als jemals getreten.

Von nun an begann jedoch die Gewalt China's im Westen, von Jahr zu Jahr zu sinken, und es war vielmehr ein Nachklang früheren Ruhmes, als um ein Jahrhundert später<sup>5)</sup>, noch Geschenke vom mittleren Ssyr und aus Ssoghd in China eintrafen, und Ssoghd's Beherrscher zum ersten Male chinesische Titel annahmen<sup>6)</sup>. Während nun Persien unter den Sassaniden an Macht und Ausbreitung gewann, scheint nunmehr ein paar Jahrhunderte lang Europa zum hauptsächlichsten Augenmerke der Mongolen geworden zu sein, bis, etwa 70 Jahre nach Attila, abermals Nomaden mongolischer Herkunft in unser Zwischenstromland einfallen und unter dem Namen Yeta ein mächtiges Reich<sup>7)</sup> stiften, dass aber schon dreissig Jahre später den Tukiü (Türken) zufällt; wiederum mongolischen Stammes<sup>8)</sup>.

Die Tukiü befestigten sich immer mehr in ihrer Herrschaft, und zu Ende des VI-ten Jahrhunderts entsendet der Tukiü Fürst sogar eine Gesandtschaft nach Byzanz an den Hof Justinians II, um Handelsbeziehungen anzuknüpfen. Die Perser verweigerten nämlich den Händlern der Tukiü und des mit ihnen verbündeten Ssogd den Durchzug. Es galt andere, neue Wege zu eröffnen, denn von China aus war bis zu dieser Zeit der alte Weg über Fer-

1) 107 v. Chr.

2) Die Karawane der sich Nasarov zu Anfang unseres Jahrhunderts anschloss, als er endlich seiner Festhaltung in Ferghaná entging zählte z. B. anderthalb Tausend Kameele. Sie ging nach Ssemipalatinsk.

3) 166 n. Chr. Ein Jahrhundert später, 284 n. Chr. erschienen sogar abermals zwei Römische Gesandte in China.

4) Die Römer wurden, wie wir oben p. 369 gezeigt, von den Chinesen Ta-tsin genannt; die Byzantiner in spä-

terer Zeit Fo-lin.

5) 265 n. Chr.

6) Etwa 280 n. Chr.

7) 519 n. Chr.

8) 550 n. Chr.

9) Es bleibt fraglich ob es dasselbe Volk ist, das unter dem Namen Tukhára oder Tokhari in den westlichen Nachrichten, und Tu-ho-lo der Chinesen den Yue-tschi folgt und indem es allen ferneren Nachrichten entschwindet, wahrscheinlich mit diesen verschmilzt.



ghaná, Bokhara und Merw unverändert derselbe geblieben wie vor Jahrhunderten<sup>1)</sup> (vergl. p. 369).

Schon im folgenden Jahre wurde die Gesandtschaft von Byzanz aus erwiedert<sup>2)</sup>.

Zu Anfang des VII-ten Jahrh. n. Chr.<sup>3)</sup> wurden die Chinesen wieder ein Mal ihrer unruhigen westlichen Nachbarn Herr. Sie eroberten von Neuem das ganze Tarym-Bekken, unterwarfen sich alle türkischen Oststämme, schlugen auch die Tukiu und nahmen wieder nicht nur von Ssoghá Besitz<sup>4)</sup>, sondern auch von den weiter abwärts gelegenen Ländern der Zwillingsströme. Sie beherrschten den Ssyur um so sicherer als sie zugleich das Ili-Thal im Norden an sich brachten<sup>5)</sup>.

Bald darauf schickte Ferghaná<sup>6)</sup> das bis dahin seine eigenen Fürsten gehabt hatte eine Gesandtschaft nach China die ein Schutzbündniss bezweckte, da die Sarazenen in Persien eingefallen waren, und um sich her Schrecken verbreiteten. Noch eine zweite Gesandtschaft ging hin, als die Gefahr immer drohender heranrückte<sup>7)</sup>.

Die Chinesen, im Inneren bei sich vollauf beschäftigt wagten es nicht, sich auf tatsächliche Hilfe einzulassen, und von nun an beginnt ihr Einfluss im Westen zu sinken. Zwar dauerte es noch bis zur Mitte des VIII-ten Jahrhunderts, dass Tribut und Gesandtschaften aus dem Westen nach China gingen<sup>8)</sup>, aber die Chinesen zogen sich sogar aus dem Tarymbekken zurück. Alle Westländer<sup>9)</sup> fielen von China ab; unter ihnen auch Ferghaná.

Es dauerte aber doch bis an den Anfang des VIII-ten Jahrh.<sup>10)</sup> bevor die Araber, die Ta-si der Chinesen, bleibenderen Besitz von den Ländern am Mittellaufe der Zwillingsströme zu nehmen vermochten. Obgleich nämlich die Araber ihre Feldzüge bis Taschkent<sup>11)</sup> und Kaschgar ausdehnten und folglich auch in Ferghaná einfielen, so ist doch nur von Chodshent, und Kassin die Rede, also nur von den am Eingange gelegenen Theilen Ferghaná's<sup>12)</sup>. Dieses wurde damals in dem Grade als ein integrierender Theil von China angese-

Sie sassen seit den ältesten Zeiten an den Quellen des Amu.

1) Es war das die sogenannte mittlere Strasse, durch das Uigurenland (Kao-iang), über Kaschgar (Su-Je), den Tsong-ling-Pass, Ferghaná (Fo-han), Khang (Ssamarkand), Gross- und Klein-An nach Merw (Mu) und so nach Persien (Po-sse).

2) 568 n. Chr.

3) 634 n. Chr.

4) Das Land Schach (Taschkent) zahlte 618 bis 649 n. Chr. den Chinesen Tribut.

Der Herrscher von Ssoghá wurde 650—655 n. Chr. mit dem Titel eines chinesischen Gouverneurs belehnt. Noch 713 zahlte er Tribut in Eisenwaaren, Kürassen, Schlössern, Strausseneiern u. d. m. 656—660 n. Chr. wurde der Fürst der Alan zu Chodshent unter die Vasallen China's aufgenommen. 661 wurde in Kunduz chinesisches Regiment eingerichtet.

5) 657 n. Chr.

6) 638 n. Chr.

7) 656 n. Chr.

8) Noch 731 bis 741 schickte Ssamarkand seinen Tribut. 754 Ferghaná desgleichen, zum letzten Male. 756 kamen die letzten Gesandtschaften aus dem Westen.

9) Siyu der Chinesen.

10) 718 n. Chr.

11) Shash.

12) Chodshent nennen sie Hu-djan. Der Feldherr Qotaiba drang in Ferghaná bis Kassin, das auf dem rechten Ssyur-Ufer, in NW von Namangán liegt; an dem Oberlaufe des Akhsi-Flusses. Ferner soll Qotaiba bis Urasat daselbst gekommen sein (718 und 715).

Indessen kannten die Araber doch Uz-kand (Usgent) als äussersten Ort in Ferghaná. War dieses Urasat etwa die Gränzfeste gegen Kaschgar Al-Rast?

hen, dass der arabische Feldherr der in Ferghanà sein Ende fand, und dessen Grab bei den Gläubigen in ruhmvollem Angedenken geblieben ist, als «in China» verstorben angegeben wird.

Trotz des durch den Islam entflammten stürmischen Fanatismus, wurden zwischen-durch die Araber wiederum bis Taschkent zurückgedrängt. Auch wird z. B. berichtet, dass die Tübeter gleichfalls ihre Einfälle <sup>1)</sup> bis in Ferghaná hinein erstreckten, dessen Fürst damals eine chinesische Prinzessin zur Gemahlin hatte, d. h. im Vasallenverhältniss zu China stand.

Da auch die Araber nicht vermochten den Chinesen auf dem Fusse zu folgen die sich allmählig aus den Westländern zurückzogen, so schoben sich türkische Völker zwischen die Araber und Chinesen hinein. Sie unterbrachen, wie es scheint, für drei Jahrhunderte den Verkehr China's mit dem Westen, wenn auch nicht ganz, so doch in dem Maasse dass die regelmässigen Beziehungen unterbrochen wurden.

Es folgt nun die Blüthezeit der am Unterlaufe der Zwillingssröme gelegenen Landstriche, welche heutzutage kaum Ruinen aufzuweisen haben, die von dem daselbst erloschenen staatlichen Leben zu uns sprechen könnten. Die jetzige Wüste an den alten zum Kaspi führenden Armen des Amu, am Usboj, den allzukühne Unternehmungen neu zu beleben beabsichtigen, war eine blühende Gegend in der die Hauptstadt Wesir sich befand. Gleicher Weise erfreuten sich am mittleren Ssyr manche Städte eines weitreichenden Rufes.

Die Gründung des mächtigen Gasvaniden - Reiches <sup>2)</sup> in Persien trug Kultur sogar bis zum Ssyr, an dem, in geringerer Entfernung westlich von der jetzigen Stadt Turkestan, eine der grössten Städte jener Zeit zu erwachsen begann: Otrar, später vielberufen durch das Grab Timur's <sup>3)</sup>.

Als augenscheinlichster Maasstab des damaligen Kulturzustandes dürfen wir hervorheben dass authentischen Nachweisen zufolge Persien im engeren Sinne, und in seiner heutigen Begränzung, zu jener Zeit eine fünffach grössere Bodenfläche als heutzutage aufzuweisen hatte die künstlich bewässert wurde.

Dennoch wiederholte sich das stets wiederkehrende Wechselspiel dem dieses unglückliche West-Asien ausgesetzt gewesen. Schon ein halbes Jahrhundert nach <sup>4)</sup> der Machtentfaltung der Gasvaniden begannen mongolische Völker, die Hwéi-hu <sup>5)</sup> die Gasvaniden vom oberen Laufe der Zwillingssflüsse zu verdrängen, und noch ein halbes Jahrhundert spä-

1) 715 n. Chr. Der Fall scheint sich wiederholt zu haben da auch im Jahre 744 dem König von Ferghaná eine Kaiserliche Prinzessin zur Gemahlin übersandt wurde. Noch 754 wurde der Prinz von Ferghaná an den Chinesischen Hof geschickt um Etikette zu erlernen und ward zum General der Linken erhoben.

2) 901 n. Chr.

3) Otrar, auch Oltrare, oder Yangi wurde schon 1219 von Tschingis-Khan erobert. Im Jahre 1340 besuchte Pegolotti diese Stadt. Timur starb in ihr 1405 n. Chr.

4) 950 n. Chr.

5) Auch Taghazghas genannt.

ter<sup>1)</sup> waren auch die Gasvaniden wieder auf Balkh beschränkt<sup>2)</sup> Unterdessen hatten die Seldshuken ihre Macht entfaltet und in dem heutzutage wieder Bedeutung gewinnenden auf der ältesten Strasse orientalischen Handels liegenden Merv ihren Hauptsitz aufgeschlagen.

Das alte Spiel ermangelte nicht, auch die Hwéi-hu bald abtreten zu lassen, denn die Steppen Inner-Asiens hatten schon wieder andere Schaaren in Bereitschaft. Dieses Mal traten die Khitan auf: ursprünglich in der Mandshurei zu Hause und den Chinesen schon seit dem V-ten Jahrh. n. Chr. als unbedeutender Volksstamm bekannt. Während die Gasvaniden sich bis zum Ssyr ausbreiteten, hatten die Khitan sich des ganzen Tarym-Bekens bemächtigt, und erstreckten endlich ihre Herrschaft, unter dem Namen der Kara-Khitan, über Kharazm (Chiwa), Bokhara, Ssamarkand, bis nach Ferghaná hinein<sup>3)</sup>.

Ferghaná hatte unterdessen schon die heutigen Grundzüge seiner staatlichen Gestaltung gewonnen. Ausser der Stadt Osch von der schon oben die Rede gewesen, taucht in der Nähe derselben Usgent<sup>4)</sup> schon um 1000 n. Chr. als bedeutendere Stadt auf. Usgent hatte also seit der Zeit griechischen Einflusses sich zu erhalten vermocht. In Akhsi oder Aksiketh (p. 372, Anm. 12) war der Sitz des Fürsten. Margelan<sup>5)</sup> wurde zu Zeiten der Turkestanischen Ilek-Khane zur Hauptstadt erkoren<sup>6)</sup>.

So traf, im XII-ten Jahrh.<sup>7)</sup> der Araber Edrisi Ferghaná an, der die Lebendigkeit des Handels von dort nach Thibet, rühmt. Nach ihm begann das Land Al-Tork (Turkestan) erst an den äussersten Enden von Ferghaná. Bei ihm geschieht zum ersten Male der Khilgiz — der jetzigen Kirgisen — Erwähnung, deren Wohnsitze schon damals in den zwischen Balchasch und Aral-See sich hinziehenden Steppen gelegen zu haben scheinen. Auch die Kiptschak (Khiftschak) und Bulgharen zählt er auf, unter den Nomaden die Ferghaná umgeben.

Unser abgelegenes Thal vermochte, bei der wachsenden Bewegung unter den Horden Mittelasiens sich den Welthändeln von Tag zu Tage weniger zu entziehen. Es wurde in den Strudel hineingezogen, da mit dem Eintritte des XIII-ten Jahrhunderts Temutschin, in

1) 1000 n. Chr.

2) Der letzte Sassaniden-König Jezdedjerd, begab sich flüchtend nach Ferghaná, als er aus Chorassan vertrieben worden war.

3) 1125 n. Chr.

4) Siehe oben p. 372, Anm. 12 als Uz-kand. Auch Urkend oder Aderkend, Awerkend genannt. Ilek-Khan eroberte die Stadt im Jahre 999 auf seinem Zuge von Kaschgar nach Bokhara und entsendete Abdalmelek den letzten Samaniden-Sultan nach Urkend. Hier erschien der Beherrscher von Kaschgar, um zu huldigen. — Edrisi rühmte im XII. Jahrh. die Tapferkeit der Gebirgsbewohner auf dem Wege von Aderkent nach Kaschgar — also der Kara-Kirgisen.

5) Auch Margilan und Marghinan genannt. Das Ma-r-i-nang der Chinesen. Schon im X. Jahrh. von Ebn Haukal erwähnt.

6) Die Ilike regierten zwischen 990—1212 n. Chr. in Kaschgar, Choten etc. bis nach China hin, und nach dem Sturze der Ssamaniden im Jahre 999 in ganz Turkestan, mit Einschluss von Buchara, Ssamarkand, Ferghaná etc. Um das Jahr 1000 regierten zwei Brüder (vergl. Dorn, im Bullet. de l'Acad. Imp. d. Sc. de St.-Petersb. XXVI, 3, p. 542. Auf Seite 568 ist die Liste der Khane gegeben.

7) 1140 n. Chr. Die ersten eingehenderen arabischen Nachrichten von Ferghaná gab Ebn-Haukal schon im X. Jahrh.



der Baikalgegend zur Welt gekommen, als Oberbefehlshaber d. i. Tschingis-Khan, über alle vereinten türkischen und mongolischen Stämme Mittelasien ausgerufen worden war<sup>1)</sup>, und nun den Ssyr aufwärts losbrach, das damals in höchstem Glanze bis Indien und Persien gebietende Khiwa niederwarf, und mit barbarischer Wuth, die Stätten jeglicher Kultur, die Prachtbauten und Denkmäler des Alterthums vernichtete. Ssamarkand wurde auf das Härteste mitgenommen; Chodshent bewältigt<sup>2)</sup>. Das dadurch bloss stehende Ferghaná litt in geringerem Grade als die offeneren Gegenden, und scheint überhaupt auch dadurch weniger die Beutelust der Feinde geweckt zu haben, dass dort die Gehäbigkeit des Volkes über das flache Land vertheilt war, keine Stadt durch Pracht oder Schätze besonderen Ruf hatte. Als gewerb- und handelthätiges Durchgangsgebiet wurde es in geringerem Grade zum Tummelplatze kriegerischer Leidenschaften, und entwickelte seinen stillen Akkerbau zu immer höherer Bedeutung.

Der eine Bestandtheil, der unter Tschingis-Khan die Perser, so wie die Griechen, bewältigenden Horden — die Türken — gründete, nach Kleinasien und Europa sich wendend, das Reich der Ottomanen, das westliche Turkestan aber wurde zum Mittelpunkt des Reiches Dshaggataj<sup>3)</sup>.

Noch näher rückten die Geschicke der Welt an Ferghaná hinan, als am Schlusse des XIV-ten Jahrhunderts Timur, der tatarischer Abkunft gewesen sein soll, sich zuerst zum Haupte seines Geburtslandes — dieses unseres Ferghaná-Thales — emporschwang, und von hier aus seine Eroberungszüge einerseits bis zum Ganges, und nördlich bis nach Khotan, und andererseits bis Kleinasien erstreckte, wo er, angeblich mit 800,000 Streichern, die Ottomanischen Türken schlug<sup>4)</sup>, und sein Weltreich gründete. Er zerstörte Astrachan und Asov, und unterbrach somit die altgewohnte Handelsstrasse.

Seinen Hauptsitz schlug er bekanntlich in Ssamarkand auf, das doch so nahe zu Ferghaná gelegen ist. Nichtsdestoweniger, und obgleich zahlreiche Gesandtschaften, sogar aus Westeuropa, Ssamarkand besuchten, schweigen die Quellen dieser Zeit über Ferghaná, bis auf die Angabe dass Timur, der mit seinem Heere in Yulduz stand, seinen Sohn nach Andidshan schickte<sup>5)</sup>.

Dass es mit dem Verdrängen der chinesischen Herrschaft vom Gebiete des Westhanges von Zentralasien, mit dem Handelsverkehre nach- und von China, der nach wie vor hauptsächlich über Ferghaná ging, nimmer völlig ein Ende nahm, beweisen uns zwei Mittheilungen die auf uns gekommen sind. Timurs Sohn selbst schickte aus Persien eine Gesandtschaft nach China, deren einer Theil über den Terek-Pass, Andidshan und Ssamarkand heimkehrte<sup>6)</sup>, während der andere den geraderen aber schwierigeren Weg wählte, den schon Ptolemaeus beschrieben: er führte über Badakschan nach Balkh. Um diese

1) 1206 n. Chr. Er starb 1227.

2) Trotz der tapferen Gegenwehr des Timur-Melik.

3) 1277.

4) 1402 n. Chr.

5) Wohin er über Couzan (Kutscha?) und Utsch-Ferman gelangte.

6) 1419 n. Chr.



Zeit scheint die Benennung Sart zuerst im Munde der Usbeken aufzutauchen, während dieselben als Tadshik in den Tahsia und Tiaotschi der Chinesen schon einige Jahrhunderte vor Chr. unverkennbar sind. Nach Grigorjew ist das Vandabanda des Ptolemäus unser Ferghaná<sup>1)</sup>.

Ein zweiter Zeuge, ein Europäer namens Barbaro, der<sup>2)</sup> am Schlusse desselben Jahrhunderts als Gesandter nach Persien ging berichtet, dass auch damals alle «Cini, Macini et Cathaienses mercatores» auf ihrem Hin- wie auch Rückwege Ssamarkand berühren mussten.

Um die Mitte des 15-ten Jahrhunderts tritt der Volksstamm der Usbeken zuerst in der Kirgisen-Steppe auf, zur selben Zeit als dessen nächste Stammesgenossen die Osmanen Konstantinopel erobern.

Nach dem Untergange der Königsfamilie der Timuriden zerfiel das ganze Gebiet der am oberen Amu gelegenen Länder in 27 gesonderte Fürstenthümer, die mehr oder weniger unter der Suprematie der türkischen Khane standen welche am Flusse Tschu (Suí, čuī), im Norden von Ferghaná ihren Sitz hatten. Obgleich in wechselnder Gestalt haben sich diese getrennten Fürstenthümer grössten Theiles bis heute als solche erhalten.

Mit dem Schlusse des XV-ten Jahrhunderts gewinnt Ferghaná plötzlich eine selbstständige Bedeutung in der Geographie West-Asiens, durch seinen Herrscher Baber, aus dem Hause der Timuriden, der aus diesem seinem angestammten Reiche flüchtend<sup>3)</sup> sich in Kabul emporschwang und von dort aus, als Sultan, sich Indien unterthan machte. Dass er eben nach Kabul ging bestätigt nur mehr, wie lebhaft der Karavanenhandel, aus Ferghaná dahin, war, den Baber selbst beschreibt.

Sultan Baber, der als zwölfjähriger Knabe auf den Thron zu Ferghaná gesetzt wurde<sup>4)</sup> behielt seine Heimath auch unter den glänzenden Verhältnissen in südlicheren Himmelsstrichen<sup>5)</sup> in so treuem Andenken dass er es monographisch und mit offener Vorliebe beschrieb. Es hatte schon damals wie heute, obgleich es in Abhängigkeit von Ssamarkand gerieth, und obgleich Taschkent schon dem Vater von Baber verloren gegangen war, noch 7 Distrikte; von diesen waren: Andidshan<sup>6)</sup>, Margelan, Osch, Namangan (Akhsi), dieselben wie heutzutage. Kassan trat an die Stelle des jetzigen Tuss<sup>7)</sup>, aber Khodshent so wie Asferah, die jetzt zu Ssamarkand gehören, gaben Ferghaná eine grössere Bedeutung als jetzt, und auch als vorher, denn im X-ten Jahrhunderte fand Ebn Haukal nur 6 Distrikte vor, die aber mit Ausnahme von Merghenkan (Marghilan) sich mit den gegenwärtigen nicht identifiziren lassen.

1) Lerch, Khiwa, 1873, p. 43. Der Sultan Baber spricht schon von Sarten. Sart und Jaxartes sollen unter einander im Zusammenhange stehen.

Zu p. 362, Anm. 1, ist nachzutragen dass die im Jahre 1873 von der K. R. Geogr. Ges. herausgegebenen Vervollständigungen Ritter's durch Grigorjew von besonderer Bedeutung sind.

2) 1480 n. Chr.

3) 1506 n. Chr.

4) 1494 n. Chr.

5) In Delhi residierend.

6) Zur Zeit die Hauptstadt.

7) Baber's Vater hatte diese, nächst Andidjan damals bedeutendste Stadt, wegen der besonderen Stärke der am Syr, in einem Abstände von der Stadt gelegenen Festung zur Residenzstadt erhoben.

Andidshan, obgleich nicht mehr Sitz des Regenten hatte doch im vorigen Jahrhundert und bis in neuere Zeit solchen Ruf, dass die Chinesen alle von West mit ihnen in Verkehr tretenden Handelsleute Andidshaner nannten und wohl auch noch nennen.

Die Usbeken waren es durch die Baber vertrieben wurde. Sie hatten das Zwischenland der Zwillingsströme in Besitz genommen und rückten, gleich allen ihren Vorgängern stromaufwärts<sup>2)</sup> vor, Ssamarkand und endlich auch Ferghaná besetzend. Dieser Stamm der Ost-Turken behauptete bis zu den neuesten Ereignissen die Throne der an unseren Zwillingsströmen gelegenen Länderstrecken, bis Ferghaná und Kunduz hinauf; aber nicht weiter nach Osten. So z. B. erreichten die Usbeken Badakschan nicht. Indessen hatte jeder einzelne der Bezirke Ferghaná's so wie sie zu Baber's Zeit bestanden, noch bis zur Mitte des XVII-ten Jahrhunderts seine unabhängigen Fürsten welche einander häufig befehdeten, aber nachdem China im Jahre 1758 sich wiederum Taschkents bemächtigt hatte, alle die Oberhoheit China's anerkannten. Das dauerte jedoch nur kurze Zeit, denn ein aus der Wolga-Gegend herangezogener Usbeken-Häuptling<sup>3)</sup> gründete das dem früheren Ferghaná entsprechende Khanat Kokan, indem er seinen Sitz in dem Orte Kukan<sup>4)</sup> an 20 Werst im Westen des jetzigen Kokan, aufschlug.

Fast am schwächsten ist es mit unserer Kenntniss der Vorgänge in West-Turkestan im XVIII-ten Jahrhundert bestellt. Wir wissen nur dass die Karawanen nach wie vor über Ferghaná gingen, und dorthin Silber als Metall, Porzellangeschirre, Thee, ein-, dagegen allerlei Zeuge ausführten<sup>5)</sup>.

Um die Mitte des XVIII-ten Jahrhunderts soll Ferghaná auch in die muselmännischen Rebellionkriege der Ost-Turkestaner (Kalmücken) gegen China verwickelt gewesen sein; indessen nahm der Khan von Khokan zur Zeit als die Ortsbestimmungen in Ferghaná ausgeführt wurden, die chinesischen Officiere und den Pater<sup>6)</sup> gut auf<sup>7)</sup>, worauf sogar zwei Jahre nacheinander Gesandte nach China geschickt wurden. Das hinderte aber freilich die Insassen Ferghaná's nicht, schon 3 Jahre später<sup>8)</sup> im Norden von Kaschgar einen Ueberfall zu versuchen, der aber vom chinesischen Befehlshaber zurückgewiesen wurde. Die feindliche Haltung gegenüber China dauerte aber fort und wir sehen das zu Anfange des XIX-ten Jahrhunderts<sup>9)</sup> über Taschkent und bis Ak-Mesched (Frt. Perovskij) erweiterte Kokan, schon im zweiten Viertel dieses Jahrhunderts<sup>10)</sup> flüchtige mohamedanische Rebellen bei sich beherbergen, und ihre die Chinesen für kurze Zeit bewältigenden Ausfälle nach Jarkend und Khotan unterstützen. Nachdem sie Ost-Turkestan geplündert, kehrten die Kirghisen

Es ist das Tschusch des Mahsum Khodja im Jahre 1829, das Ritter (West-Asien, VII, p. 772, nicht zu identifiziren wusste.

2) Unter Scheibani-Khan, der zuvor Taschkent erobert hatte; 1502 n. Chr.

3) Schah-Rokh-Beg.

4) Wahrscheinlich das Khuakend, bei Ebn-Haukal.

5) So namentlich 1735 und 1778.

6) Felix d'Arocha.

7) 1759.

8) 1763.

9) 1805.

10) 1827. Moorcroft hielt sich 1822 am Hofe Omar-Khan's von Kokand auf.

und sogenannten «Andidshaner» Khokan's schwerbeladen mit Beute, ihr Khan mit dem Titel eines Glaubenshelden (Ghazie) geziert, wieder heim.

Kurz, wir sehen dass seit der Mitte des XVII-ten Jahrhunderts Ferghaná seinen alten Namen einbüsste, der sich in Kokan umwandelte.

Seitdem war Kokan der Schauplatz einer ununterbrochenen Reihe von Gewaltthätigkeiten. Bald musste es seinen gewaltigen, in den südwestlichen Oasen, in Khiwa und Buchara sitzenden Nachbarn weichen, und wurde gar auf eine Spanne Zeit von Buchara erobert, bald dehnte es seine Macht über ganz West-Turkestan, ja sogar bis zum Aral-See aus. Im Inneren aber herrschte eine der ausgeprägtesten Perioden orientalisch-barbarischen Getriebes. Usurpationen, Vergiftungen, Ermordungen ganzer dynastischer Geschlechter durch die nächsten Verwandten, Ueberrumpelungen im Schlaf, Ersäufungen, Spiessen auf den Pfahl früherer Herrscher bei lebendigem Leibe, Stehlen jugendlicher Prinzen behufs Legitimierung von Empörungen, Prätendentschaften und Regentschaften u. s. w. lösen einander ohne Unterlass ab.

Der letzte Khan Kudojar, der nach längerer Bevormundung durch einen ehrgeizigen aber ihm wohlwollenden und dennoch von ihm später hingerichteten Regenten, im Jahre 1850 mündig an die Herrschaft gelangte, wurde in seiner Nichtswürdigkeit zum Spielballe der beiden Hauptparteien im Lande. Bald gelangten im Sarten, bald wieder die Usbeken nebst den Kiptschaken in seiner Umgebung zur Macht. Einen Maasstab für die Greuel welche vorfielen gibt uns die schon im dritten Jahre nach seinem Regierungsantritte angeordnete Ermordung von, wie es heisst, 20,000 seiner eigenen Unterthanen, des Kiptschak-Stammes. Das war nur eine Wiederholung einer Unthat die vorangegangen war und von der es hiess dass eine Pyramide von gleichfalls 20,000 Köpfen aufgeschichtet wurde.

Drei Mal floh er auf das Feigste aus seinem Lande nach Buchara und Russland, weil seine Unterthanen die Erpressungen seines Geldgeizes nicht mehr zu ertragen im Stande waren<sup>1)</sup>.

Nachdem schon im Jahre 1799 Kokan sich Taschkents zu bemächtigen bemüht, nahm es diese Stadt mit Hilfe der Kara-Kirgisen im Jahre 1810, musste jedoch noch in den fünfziger Jahren die aufsässige Stadt wiederholt mit grosser Truppenmacht belagern.

Die Ausdehnung seiner Herrschaft war der Vorläufer von Kokan's Falle. Es stiess dadurch mit seinem übermächtigen nordischen Nachbar zusammen. Nachdem die Russen im Jahre 1852 von der starken Gränzfeste Ak-Mesched, dem jetzigen Frt. Perovskij, Besitz genommen, traten sie durch die Einnahme der Stadt Turkestan im Jahre 1864<sup>2)</sup>, und der Städte Taschkent und Chodshent in den beiden folgenden Jahren, zum ersten Male in

1) Wer nähere Einsicht in dieses Gewirre von Greueln nehmen möchte, der findet bei Schuyler (Turkistan, 1876, Appendix I, p. 337) Eingehenderes, und namentlich die Angabe der hierher einschläglichen Literatur russischer Orientalisten.

2) In demselben Jahre in welchem das an Ferghaná anstossende Kaschgar durch den 9 Jahre später vom Sultan zum Emir erhobenen Jacob, von China auf kurze Zeit losgerissen wurde.



das Verbreitungsgebiet der Iraner (Sarten) ein, nachdem sie Jahrhunderte hindurch es nur mit verschiedenen Zweigen der mongolischen und ugrischfinnischen Völkerstämme zu thun gehabt.

Der Ueberblick den wir im Vorangehenden über die Geschicke gewonnen die Ferghaná im Laufe der Zeiten erduldet, schneidet uns durchaus jede Aussicht auf einheitliche Körperbeschaffenheit der Bewohner dieses Landes ab. Eine Unzahl verschiedener Typen wurde hier im Uebermaasse durcheinander gemischt.

Theils als Durchgangsstrasse für einen seit den ältesten Zeiten lebendigen Handelsverkehr, aus dem fernsten Osten Asiens zum Westen Europa's; theils als Spielball von Eroberern, der wiederholt im Laufe eines jeden Jahrhunderts aus Hand in Hand ging, wurde, wie wir gesehen, unser Ländchen von den verschiedenartigsten Völkerstämmen gestreift, durchzogen, geplündert, besetzt; die Bewohner wurden wiederholt niedergemetzelt; mit einem Worte die Horden der zügellosesten, unerbittlichsten Welteroberer welche die Geschichte kennt, haben in dem immerhin scheinbar stillen Thale in selten unterbrochener Reihenfolge gehaust. Aber auch die inneren Fehden gaben den Stürmen der Aussenwelt an Vernichtungswuth kaum nach.

Es mag allerdings nicht unberücksichtigt bleiben dass die immer und immer wieder von Neuem aus Zentral-Asien hervorbrechenden Schaaren, unter einander nahe verwandt gewesen sein mögen, dass es sogar scheint als hätte bisweilen nur ein Namenwechsel stattgefunden, indem wieder andere Gruppen desselben Völkerstammes zum anderen Male in den Vordergrund traten, der erneuten Invasion ihren Namen leihend. Nichtsdestoweniger ist die zahllose Menge der stets von Neuem herandrängenden Schaaren staunenswerth, und da keine derselben zurückkehrt, sondern weiter und weiter vorrückend in den besetzten Oertlichkeiten sich verläuft, so zeigt sich darin eine schlagende Analogie mit der dem Europäer seltsam klingenden Erscheinung, die wir in Sultan Baber's Beschreibung der Stadt Andidshan folgendermaassen ausgedrückt finden: «Es ziehen neun fließende Gebirgswässer, die Mühlen treiben, in die Stadt; keines derselben fließt wieder hinaus» So bündig, als im höchsten Grade charakteristisch. Der Ausdruck «das völkergebärende Mittelasien» ist wahrhaftig nicht eine Hyperbel gewesen und das daraus wiederholt entsprungene «Völkergedränge» findet seines Gleichen im gesammten Thierreiche nur etwa an den Wanderratten, an den Lemmingen, die in ähnlicher Weise plötzlich überfluthen, ohne dass man ahnen mochte sie könnten vorhanden sein. Bei dieser Thatsache verweilend sehen wir die Frage auftauchen: warum sich in neuerer Zeit diese Völkerstürme Zentral-Asiens nicht wiederholen? ob wir des gewärtig sein müssen deren ähnliche zu erleben? Doch davon später.

Halten wir an dieser Stelle Heerschau über die von uns auf den vorhergehenden Seiten nahmhaft gemachten Völker, die im Laufe der Zeiten verschiedentlich von Ferghaná Besitz nahmen, oder auch dahin verschlagen wurden.



I.	II.
Indo-Europäer.	Turk-Mongolen.
1.) Alt Perser (Iraner).	8.) Sse (Ssaken).
2.) Neu Perser (Irani).	9.) Yue-tschì.
3.) Ussun.	10.) Hiongnu.
4.) Makedonische Griechen.	11.) Tukiù.
5.) Russische Slaven <sup>1)</sup> und Finnen.	12.) Hwei-hu.
Semiten.	13.) Khitan.
6.) Araber.	14.) des Tschingis-Khan Horden.
7.) Hebräer.	15.) Khirgis.
	16.) Kiptschak.
	17.) Bulgar.
	18.) Usbek.
	19.) Nogaj <sup>2)</sup> .
	Mongolen.
	20.) Chinesen.

Dazu noch in untergeordneter Weise beigemischt: Wolga-Tataren, Karakalpaken, Turkmenen<sup>3)</sup>, Zigeuner, Inder.

Die Anzahl dieser Völker ist also grösser als die der Schachsteine auf jeder Seite des Brettes, deren unerschöpfliche Kombinationsweise unsere Bewunderung herausfordert. Die unendliche Manigfaltigkeit der Kombinationen welche auf die Kreuzungsprodukte der leiblichen Vermischung beider Geschlechter dieses Völkergewirres durch die Vererbung übergehen müssen, ist augenscheinlich.

Nun bedenke man aber die tief eingreifenden Momente welche diese Mischungen beförderten, auch ausserhalb der Kriegsläufe, von denen doch allein wesentlich die Rede oben gewesen. Man bedenke die barbarische Weise der Kriegführung im Oriente, wo die Makedonier, die mongolisch-türkischen Völker, die Chinesen, die Araber stets darin gewetteifert haben, ausser den Opfern des Schlachtengetümmels eine möglichst grosse Zahl der schon überwundenen, wehrlosen Bezwungenen niederzumachen, zu Zehn- und Hunderttausenden zu morden, auszurotten. Alle übten das aus Barbarei, jedoch getrieben von verschiedenen Motiven: Alexander aus Rache<sup>4)</sup>, die muselmännischen Mongolo-Türken und Araber aus

1) Die Beimischung slavischen Blutes ist über Tausend Jahre alt und beginnt nicht erst jetzt. Schon Istachri berichtete im 10-ten Jahrh. n. Chr. dass viele Russen und Chosaren als Sklaven nach Khiwa gebracht wurden. Jenkinson brachte im Jahre 1559 aus Buchara 25 russische Sklaven zurück. Als Schach Nadir 1740 Khiwa nahm, befreite er und entliess nach Russland alle Sklaven die er vorfand und man fand deren in der Stadt allein 4000. (Веселовский, Очеркъ Историко-Геогра-

фическихъ Свѣдѣній о Хивинскомъ Ханствѣ, 1877, стр. 146, 195).

2) Vergl. Ritter Asien, VII, p. 779 nach den Aussagen der Kokan-Pilger die nach Mekka gingen, und die sich auch bestätigt haben. Dieselben unter dem Namen Maag ebendas. p. 754.

3) Рущк. Туркестанъ, II, 1872, стр. 94, 105.

4) Auch Alexander der Mazedonier der doch durch sein Organisiren und den Kultur-Einfluss ein so bleiben-

Glaubensfanatismus; die Chinesen in Befolgung politischer Grundsätze, gestützt durch die, aus Uebervölkerung entsprungene völlige Nichtachtung von Menschenleben. Ja, wäre das Ausrotten in der That möglich, oder überhaupt systematisch beabsichtigt gewesen, dann allerdings hätten wir das durchgreifendste Mittel vor uns gehabt, die Vielgestaltigkeit der Mischungen wieder auf die einfachsten und reinsten Völkertypen zurückzuführen. Aber allgemein ist es Gebrauch gewesen, die Weiber und den Anwuchs zu schonen, um sich ihrer zu bedienen und sklavische Hausgenossen zu gewinnen<sup>1)</sup>. Die Mischung der Nationalitäten wurde dadurch so wie durch den Sklavenhandel der bis heute allgemein im Schwange war, durch die Vielweiberei und die Leichtigkeit der Trennungen und Ehescheidungen auf das Mächtigste befördert.

Zu den oben genannten Vernichtungs-Ursachen von kompakt zusammenhaltenden Völkertypen traten noch von Zeit zu Zeit fürchterliche Erdbeben hinzu<sup>2)</sup>, Cholera<sup>3)</sup> u. d. m., und der Sklavenhandel beförderte das im Osten von den Tyrannen und auch von den Chinesen in grossem Maasstabe geübte, auf Sklaverei begründete Prinzip der Ueberführung ganzer Völkerschaften auf anderen Boden, häufig sogar in ungesunde Gegenden, was theils abermals die Mischungen beförderte, theils ungeheures Sterben und dadurch vereinzelte Elemente für unwillkürliche Durcheinandermischungen nach sich führte.

des Andenken im Oriente sich errungen, plünderte und zerstörte die Städte und Dörfer der blühenden Sogd-Landschaft und liess 120 Tausend Einwohner niederhauen, um für die Aufstände der Ueberwundenen Rache zu nehmen. Es heisst der Fluss sei vom Sogdianer-Blute gefärbt worden.

Der chinesische Priester Tschang-Tschun, der als weiser Rathgeber zu Tschingis-Khan berufen wurde, sagt nach eigener Anschauung (1221 n. Chr.) dass die Bevölkerung von Ssamarkand, die vor der Besiegung des Sultan von Khowarezm (Chiva) mehr als 100,000 Familien betrug, nach der Besitznahme durch die Mongolen nur noch den vierten Theil davon zählte.

Als Dshingiskhan in demselben Jahre 1221 gegen die blühende volkreiche Stadt Balksch, das altberühmte Bactria, die etwa 1200 Moscheen, und 200 öffentliche Bäder besass, drohend heranzog, gingen ihm Abgesandte mit Geschenken und Lebensmitteln entgegen, um Schonung flehend: der Khan war scheinbar begütigt, zog in die Stadt ein und liess dann sämtliche Einwohner, unter dem Vorwand sie zählen zu wollen, in einzelnen Abtheilungen auf's Feld hinausführen und sie dort abschlachten, die Stadt selbst aber schleifen — die noch gegenwärtig ein unabsehbares Ruinenfeld bildet.

V. Hehn, Kulturpflanzen und Haustiere, 1874, p. 12.

Timur liess die ganze Geten-Population (Yue-tschü) im Thiën-Schan auf 5 verschiedenen Wegen umzingeln und «methodisch ausrotten». «Nirgends sollte Pardon ge-

«gegeben werden. Alles musste über die Klinge springen; der Befehl wurde ausgeführt. Zu Millionen soll die Bevölkerung des Gesamtgebietes das eroberte vernichtet worden sein.

1757 sollen die Chinesen gleichfalls eine Million Kalmücken vernichtet haben. Mit den Dungaen wiederholte sich dasselbe in neuester Zeit u. s. w., u. s. w. Was in diesen Fällen weit verbreitet geschah, das wiederholte sich an beschränkter Oertlichkeit bei jeder Fehde, bei jeder Einnahme einer Stadt, oder Besetzung eines Landes.

1) Jâqût berichtet (etwa um das Jahr 1200) dass vier Hundert Männer aus Khiwa verschickt wurden. Später wurden ihnen 400 türkische Sklavinnen zu Frauen geschickt und der Schriftsteller fügt hinzu: «daher ist «die dortige Bevölkerung in ihren Gesichtszügen den «Türken ähnlich, und ihr Naturell weist Anlagen der «Türken auf». — Sehr charakteristisch.

2) Burnes traf 1833 Badakschan, dieses schöne Land, ganz verödet. Schon seit 1821 war es durch die Usbeken verwüstet. Im Januar 1832 kam noch jenes schreckliche Erdbeben hinzu das so viele Menschen tödtete und Dörfer zerstörte. Fast jede Familie zählte ihre Todten. (Ritter, VII, p. 816 und p. 788).

3) Noch im Jahre 1873 soll die Cholera an 20,000 Menschen in Ferghanâ getödtet haben. Ich begegne der Zahl 20,000 bei ähnlichen Vernichtungsangaben so oft, dass es die stehende Zahl zu sein scheint mit welcher die Sarten sehr viele Tausende bezeichnen.

Schon Alexander von Mazedonien zog nicht nur aus anderen asiatischen Reichen, sondern sogar aus Hellas Kolonien nach Ssamarikand. Die Chinesen waren seit jeher vorzugsweise darauf bedacht friedliche Beziehungen des Handels und Wandels zu eröffnen; gleich wie heutzutage im Westen Amerika's gründeten sie schon dazumal bedeutende Kolonien an dem Oberlaufe der Zwillingsströme, und nun gar dort wo ihre Politik es zwischendurch für nöthig fand den gefahrdrohenden Theil der eingesessenen Bevölkerung zu vernichten, dort setzten sich die Chinesen als friedliche Akkerbauer an Stelle der Untergegangenen fest, und gewannen bald den Vorrang vor den Ueberresten der Alteingesessenen durch ihre höhere Kultur, gestützt auf ausgezeichnete Arbeitsamkeit, so wie unerreichbare Genügsamkeit<sup>1)</sup>.

Die sich daraus entwickelnden Verhältnisse zwischen den Eindringlingen und den ursprünglichen Insassen werden vortrefflich durch einige wenige Worte des chinesischen Priesters Tschang-Tschu charakterisirt den Tschingis-Khan als Rathgeber zu sich berufen hatte<sup>2)</sup>; er sagt von den Ländern am Oberlaufe der Zwillingsströme: «Die meisten «Felder und Gärten gehören den Mohamedanern, doch haben sie keine freie Verfügung darüber, sondern müssen ihr Eigenthum zusammen mit den Khitan, Chinesen und Leuten von Ho-hsi (dem westlichen Khansu), bewirtschaften. Chinesische Arbeiter leben überall». Gar deutlich, und in keiner Weise misszuverstehen, erläutern diese wenigen Worte auch die gegenwärtigen Zustände des Landes, von denen wir weiter unten sprechen werden.

Sollten wir nun nicht entschieden voraussetzen, dass das mongolische Element, sei es unter welchem Völkerschaftsnamen es wolle, jeglichen anderen Typus verschlungen haben müsse? Wir reisen hin, und finden es ganz anders.

Betrachten wir uns was sich jetzt noch aus diesem Mischvolke sonder Gleichen als Kern herauschälen liesse.

Die neueren Reisen in Ferghaná<sup>3)</sup>, so wie die Beschreibungen dieser Provinz zählen in der That ein buntes Gewirre noch heutzutage unterschiedener verschiedenartiger Völkerschaften auf. Neben und durcheinander werden da, ausser den Russen, Kirghis-Kaisaken, Karakirghisen, Kiptschaken, Usbeken, Tadshiks und Sarten, Karakalpaken, Turkmenen, Juden, Afghanen, Hindu, Zigeuner nahmhaft gemacht und beschrieben. In der That hat die Verwaltung allen diesen Völkerschaften, als eben so vielen mehr oder weniger kompakten Kernen der Landesbevölkerung, Rechnung zu tragen. Ja, wenn man sich darauf einlässt, die Benennungen der Dörfer, so wie die sich an dieselben knüpfenden Traditionen zu Rathe zu ziehen, so vergrößert sich die obige Liste noch durch Kalmüken, Nogajer u. s. w.

1) Bei den chinesischen Historikern sollen sich zahlreiche Nachrichten über solche Kolonien vorfinden. So wird ausdrücklich einer Kolonie von 300 chinesischen Familien erwähnt welche die Tuki in den gebirgigeren Nordosten Ferghaná's versetzt hatten. Ja, es scheint dass schon zur Zeit des Trojanischen Krieges zwischen dem Mittelmeer und China Beziehungen stattfanden, da

Dr. Schlieman chinesische Inschriften bei seinen Ausgrabungen vorgefunden hat.

2) 1221 n. Chr.

3) Nennen wir, absehend von zahlreichen Russisch geschriebenen Quellen, hier nur z. B. Petzoldt, Umschau im Russischen Turkestan, 1877.



Bei dem Versuche die genannten verschiedenen Völkerbrokken auch im Getümmel des Strassenverkehrs, nach ihren körperlichen Kennzeichen richtig auseinanderzuhalten gehen wir aber gar oft fehl.

Nach Ausscheidung der oben zuletzt hergezählten sechs Typen, von denen die letzten vier zum Akkerbau in keiner Beziehung stehen, werden wir gut thun zwei Gegensätze welche Jedem auf den ersten Blick in die Augen springen, festzuhalten. Es sind dieselben welche gleich zu Anfang unserer geschichtlichen Uebersicht sich scharf sonderten.

Wenn Rabbi Benjamin von Tudela als er Leute mongolischen Stammes kennen gelernt hatte kurzweg schrieb: «sie haben keine Nasen, sondern athmen durch zwei kleine Löcher» so ist das freilich alles Mögliche an Bündigkeit. Er sah, wie ihm schien, ächte Affengesichter vor sich. Wir werden aber doch wohl besser thun, unserem semitischen Bruder untreu, uns an die nur wenig mehr ausgeführte, dafür aber vortreffliche Auffassung der Gegenpartei zu halten. Es bleibt nicht für den gerinsten Zweifel Raum übrig, wenn die chinesischen Reisenden schon ein paar Jahrhunderte v. Chr., im Gegensatze zu ihrer eigenen werthgeschätzten Physiognomie, von den Menschen «mit langen Pferdegesichtern», «mit tiefliegenden Augen, bei vorspringenden Nasen» und mit «starken Vollbärten», wohl auch «mit Schnurrbärten», berichten. Trefflich, das muss man gestehen, haben diese präzisen Herren uns Indoeuropäer zumal unsere iranischen Stammesgenossen, im Gegensatze zu sich selbst charakterisirt. Das Bild wird vollständig wenn wir die Wahrzeichen hoher Kultur hinzufügen, die ein chinesischer Reisender viel späterer und dennoch längstvergangener Zeiten<sup>1)</sup> in folgenden Worten hinzufügt: In Khotan herrschen Anstand und Gerechtigkeit; die Bewohner haben sanfte Sitten. Sie lieben die Wissenschaft und zeichnen sich durch Geschicklichkeit und Fleiss aus. Sie leben im Wohlstand und Vergnügen und sind glücklich in ihrem Loos»....

Wie treffend erkennt der Chinese durch diese Worte an, dass die «Pferdegesichter» ihm an Kultur gleichkommen; wie wahrheitsgetreu wird im Gegensatze dazu über die türkisch-mongolischen Stammesgenossen berichtet: «sie kennen weder Höflichkeit noch Gerechtigkeit» oder «die Bewohner von Kaschgar sind roh und ungebildet, obgleich sie viele Klöster haben».

Eine dritte Kategorie nicht minder unverkennbarer Typen Zentralasiens wurde gleichfalls schon zu derselben, seit über zwei Tausend Jahren dahingeschwundenen Zeit unverkennbar charakterisirt: es waren das die unseren germanischen Landsleuten gleichenden «blondhaarigen und blauäugigen» Ussun, welche im Osten und Nordosten von Ferghaná ihre Ursitze hatten. Es waren gleichfalls «Pferdegesichter»: es waren Arier. Lassen wir jedoch diesen Typus, der mir in Ferghaná nicht zu Gesicht gekommen ist, einstweilen auf sich beruhen.

1) Hsüen-Tsang, 629 — 645 n. Chr. Richthofen China p. 545.



Bevor ich aber weiter schreite mag eine Entschuldigung dessen Platz nehmen dass ich, der ich nur kurze drei Monate mich in Ferghaná zu ganz anderen Zwecken aufhielt, es doch für nöthig erachte auf die ethnographischen Eigenthümlichkeiten des Landes näher einzugehen. Sollte ich mich nicht lieber darauf beschränken, für diese Seite der Landeseigenthümlichkeiten den wissbegierigen Leser kurzweg auf den vielberufenen Gelehrten Ujfalvy zu verweisen dessen Werk mir in letzter Stunde des Druckes zu Gesicht kommt? der Ferghaná als ethnographischer Spezialist bereist und seine ethnographischen Beobachtungen in nicht weniger als sechs Bänden veröffentlicht hat<sup>1)</sup>. Daheim mit den Rathschlägen der besten Autoritäten ausgerüstet; durch Zeitmangel nicht bedrängt; ganz seiner speziellen Aufgabe geweiht; gestützt durch die wissenschaftliche Hingebung seiner Gemahlin welche die Ermittelung der ethnographischen Merkmale des weiblichen Geschlechtes der sonst unzugänglichen Islamiten ermöglichte; mit ungewöhnlicher Lieberalität unterstützt, sei es von Hause aus, sei es durch den Generalgouverneur von Kaufman, der ihm einen fachlich gebildeten Begleiter (Wilkins) zwei Schullehrer und einen tüchtigen Photographen (Koslovskij) beigesellte, vermochte Ujfalvy einen Schatz von Körpermessungen an 300 Individuen heimzubringen, und demselben nicht weniger als 70 Tafeln Photographien erläuternd hinzuzufügen.

Doch gerade diese Ueberfülle an Material könnte mich schon veranlassen, ungeachtet dessen dass den Zeitungen zufolge Herr Ujfalvy von einer zweiten Reise nach Russisch-Asien so eben zurückgekehrt ist, meinen Lesern einen selbstständigen Einblick in die ethnographischen Verhältnisse Ferghaná's zu bieten. Denn, es ist das Werk des Hrn. Ujfalvy durch Mangel an Konzentrirung und durch mannichfache Wiederholungen, welche die Auffassung erschweren, zu seinem starken Volumen angeschwollen, so wie dadurch dass Hr. Ujfalvy die Mittheilungen zahlreicher russischer Beamten aufgenommen welche sich sogleich nach Besetzung des Landes angelegen sein liessen ethnographisch-statistische Ermittlungen zu sammeln.

Hat man sich aber durch alle diese Einzelheiten durchgearbeitet so vermisst man schmerzlich, trotz des hübschen ethnographischen Kärtchens von Zentralasien und von Ferghaná insbesondere, ein scharfes Zusammenfassen der Endresultate, und sogar Derjenige

1) Expédition scientifique française en Russie, en Sibérie et dans le Turkestan, par Ch. de Ujfalvy de Mezö-Kövesd, 1878—1880.

2) Schon vor Jahren ist der K. R. Geographischen Gesellschaft so wie der Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg durch die Gewogenheit des Beförderers alles Wissenschaftlichen in Turkestan, des Hrn. General-Gouverneurs von Kaufmann eine Mappe mit photographischen Portraits der verschiedenen Völkerschaften zugekommen, welche Turkestan in buntem Gemische bewohnen. Diese vom Photographen Koslovskij angefertigte Sammlung war insbesondere für den internatio-

nalen Orientalisten-Kongress, der 1876 in St. Petersburg stattfand zusammengestellt. Sie wurde für den zu Moskau zwei Jahre später abgehaltenen ethnographischen Kongress bedeutend erweitert. Zu diesem wurde sogar ein Beamte aus Turkestan, Hr. Wilkins, ein Fachmann in Ethnographie, der Hrn. Ujfalvy begleitet hatte, delegirt, in Begleitung lebendiger Repräsentanten der Afghanen, Badakschaner, Zigeuner Turkestans; ja sogar eines Abessyniers den die Geschicke gleichfalls dahin verschlagen hatten.

Welche Verwendung diese unschätzbare Gelegenheit gefunden ist mir unbekannt.

der an Ort und Stelle gewesen, vermag sich kein deutliches Bild von den ethnographischen Verhältnissen Ferghaná's zu machen. Ich übersehe dabei keineswegs die sehr deutliche Uebersicht über die geographische Verbreitung der Völkerschaften Zentralasiens welche (II, p. 159) als Erklärung des verbesserten Kärtchens auftritt, und empfehle sie jedem Interessenten, allein sie ist ausser allem Zusammenhange mit den Spezial-Messungen und Photographien des Verfassers.

Zweitens aber steht ein viel schlimmerer Umstand vor uns. Hrn. Ujfalvy's Angaben sind nicht nur unpräzise, sondern widersprechen sich nicht selten, und namentlich die so ausserordentlich zahlreichen Photographien widersprechen grösstentheils der jedesmaligen Charakteristik der Völkerschaft welche sie uns vor Augen führen sollen. Hr. Ujfalvy hat sich aber nicht die Mühe genommen diese Dissonanzen bemerken zu wollen, geschweige denn den Versuch unternommen sie zu lösen<sup>1)</sup>.

1) Ich befinde mich in der unbehaglichen Lage diese Missstände wohl aufdecken zu können, aber vielleicht auch nicht das Richtige zu treffen. Doch ist es meine Pflicht die Grundlagen zur Ermöglichung einer Berichtigung meiner Ansicht, gleich wie der Angaben Ujfalvy's zu bieten.

Gleich wie Ujfalvy's Portraits Photographien sind, so auch diejenigen die ich beiliegend gebe. Darin sind wir beide gleich glaubwürdig.

Hr. Ujfalvy hat den grossen Vorzug dass er nicht nur die Nationalität sondern auch den Namen, Geburtsort, das Alter u. d. m. seiner Abgebildeten angegeben hat, und den dass er sich die Individuen selbst wählen konnte.

Mit mir stand es viel schlimmer, da ich, durch Taschkend heimkehrend mir mit Hilfe Hrn. Perron's, aus dem grossen Vorrathe des Hrn. Koslowskij, diejenigen Gesichter herausuchte, welche bestimmten Persönlichkeiten denen wir in Ferghaná begegnet waren und die ich in meinem Tagebuche beschrieben, am nächsten kamen.

Zwei der von mir gewählten Portrait's finde ich im Atlas des Hrn. Ujfalvy wieder; es ist meine Doppelfigur Taf. VI oben, identisch mit seinen Portrait's Fig. 7. Wir treffen darin zusammen dass wir diesen als Tadshik geben. Doch halte ich ihn für eine Abweichung vom Typus, ja für eine Mischung (vergl. weiter unten).

Ferner ist meine Doppelfigur Taf. V unten, identisch mit Ujfalvy's Fig. 24. Hier gehen wir aber mit unserer Deutung ganz auseinander. Ujfalvy 'gibt diesen Mann als einen Kiptschak-Typus, und beglaubigt das durch Angabe seines Namens, Geburtsortes, Alters u. s. w. Auf diese Angabe kann ich leider nichts geben, wegen der absichtlichen und unabsichtlichen Konfusion die in Ferghaná bezüglich der Abstammung der Nationalitäten herrscht.

Nun bitte ich doch den Leser meinen Kara-Kirgi-

sen (Taf. VII) neben meine Tafel V zu halten und zu staunen darüber, wie himmelweit die beiden Abbildungen von einander verschieden sind, und sich dessen erinnern zu wollen dass die Kiptschak den Kara-Kirgisen zunächst stehen, ja, als Abzweigung derselben gelten, bei Ujfalvy sogar verschmolzen betrachtet werden (I, p. 65), und nichtsdestoweniger seine Beschreibung des typischen Kara-Kirgisen mit meiner Abbildung übereinstimmt; jedoch nicht mit der seinen.

Dieser Kiptschak (Photographie) Ujfalvy's ist nach meiner Ansicht ein Repräsentant des entgegengesetzten Poles, des Iran-Typus. Stirn, Scheitel, Nase, Bartwuchs — Alles spricht dafür. Ob des ächten Tadshik? das mögen unsere Nachfolger entscheiden.

Auch Fig. 23 hat zwar einige Hinneigung zum Kiptschak (Scheitel, Bakken, Augen), aber doch mehr zum Iran-Typus. Das sehr längliche Gesicht Fig. 25 verräth gleichfalls starke Iran-Beimischung.

In Betreff der Kiptschak-Typen haben wir also mit Ujfalvy diametral entgegengesetzte Ansichten.

Wie steht es nun mit den Kara-Kirgisen? Fig. 9 mit meinem Jagdgefährten auf Taf. VII verglichen, stimmt leidlich, aber der Abstand der inneren Augenwinkel von einander ist nicht mongolisch, stimmt also nicht zum Text (III, p. 18, 19). Meine Abbildung ist in jeder Hinsicht bedeutend typischer. Fig. 10 ist ein entschiedener Sart (Tadshik?)-Jüngling, von sogar ausgeprägter Familienähnlichkeit mit einem Diener der mich 4 Wochen lang bediente. Fig. 11 wolle man mit meiner Taf. VII vergleichen um sich davon zu überzeugen dass hier wohl auch eine Mischung vorliegt.

Gehen wir zu den Usbek. Während Fig. 1 die Mischung deutlich vor Augen führt, nähert sich Fig. 2 in Kopf- und Gesichtsform und Bartwuchs so sehr dem Iran-Typus dass er Fig. 24 nahe steht. Ujfalvy versichert (I, p.

Drittens leite ich obige Inkongruenzen aus der eingeschlagenen Methode her, die ich für unhaltbar erachte: nämlich der Methode welche wähnt, sich ohne Weiteres auf diesem Felde mathematisch-ethnometrische Durchschnittsgrössen verschaffen zu können. Was es für eine Bewandniss mit so gewonnenen Durchschnittszahlen hat, lehren uns die Versuche Mittelwerthe von Schädel- und Gewichtsumrissen, durch das Uebereinanderzeichnen derselben auf demselben Blatte zu verdeutlichen. Es geht nicht; weil das nur für ganz extreme Formen zulässig.

Eine solche Methode ganz mechanisch zu gewinnender Mittelwerthe ist deshalb uner-

62) dass die Augenspalten der Usbek stets schräg geschnitten sind; davon ist auf keiner seiner Photographien etwas zu sehen; auch die kurze gerade Nase nebst den aufgeworfenen Lippen welche als allgemeine Charakteristik angegeben werden, sind nur auf Fig. 3 vorhanden.

Die Turk, eine Abzweigung der Usbek sind durch Fig. 15 und 16 wiedergegeben. Fig. 16 kommt dem reinen Iran-Typus so nahe dass er als rein angesehen werden dürfte.

Unter den Sarten — als Mischlinge verstanden — halte ich die Weiber Fig. 31, 34 am entsprechendsten, so weit mir nach den drei Dutzenden zu urtheilen erlaubt ist die ich in zwei Syphilis-Hospitälern zu sehen Gelegenheit hatte. Den Jüngling Fig. 29 würde ich a priori für einen Mischling zwischen Indoeuropäischem und Iran-Typus halten. Es ist auffallend wie der Sarte Fig. 35 mit dem Tadshik Fig. 8 übereinstimmt. Der Hauptunterschied liegt in dem allerdings im Profil vorspringenden Jochbogen des Sarte, so wie in der Hinterhaupt-Scheitel-Partie und starken Brustbehaarung des Tadshik. Sollte dessen Schädel durch die Wiege entstellt sein (Vergl. p. 338, Anm. 2)?

Schliesslich kommen wir zu der Hauptschwierigkeit zu dem Tadshik-Typus. Fig. 7 haben wir oben besprochen; ferner so eben erklärt mit Fig. 8 allenfalls übereinstimmen zu können. Auch Fig. 5 lässt sich nirgends anders unterbringen. Dagegen hat Fig. 4 hervorstechende Jochbogen und ein zum Kinne hinab sich zuspitzendes Gesicht das mir fremd ist. Das Stutznäslein Fig. 6 ist wohl schwerlich charakteristisch. Meine Tafel VIII halte ich für typischer. Jedenfalls sind die von Ujfalvy gegebenen Tadshik-Photographien weit davon entfernt, in die Augen springende Kennzeichen der Iraner zu bieten, die Khanikoff so klar hingestellt hat und Ujfalvy selbst (II, p. 149, Anm. 1) zitiert. Ja, er selbst hebt doch hervor (III, p. 16) dass die Zentralasiaten zwar weniger geräumige aber bedeutend höhere Schädel haben; er selbst war erstaunt (I, p. 14) über den schönen Typus im oberen Säräfschan-Thale, dessen Bewohner er den Bauern der italienischen Romagna täuschend ähnlich fand.

Ujfalvy stellt zwar die Tadshik der Fläche denen des Gebirges gegenüber (I, p. 67), unterscheidet auch unter ihnen 2 verschiedene persische Typen, und spezifiziert ihre Wohnorte; in Bezug auf ihre Unterscheidungskarakteristika lässt er uns aber im Stiche.

Sehr auffallend ist dass alle Tadshik Ujfalvy's wenig starken Bartwuchs zeigen. Wo kommen denn die stolzen Bärte her? die nicht nur meine, sondern auch einige von Ujfalvy's Mischlingen aufzuweisen haben. Doch gewiss nicht von den bartlosen Turko-Mongolen. Sagt doch Ujfalvy selbst (II, p. 148) dass mit nur seltenen Ausnahmen die Tadshik sehr stark bärtig sind, ja er bespricht den «Patriarchen-Bart» eines Galtscha-Greises (I, p. 21).

In gleicher Weise lässt sich auch nicht annehmen dass die Augenspalte der Tadshik «in sehr seltenen Fällen nach aussen und oben verzogen ist». Begegnete Ujfalvy ein Fall der Art, so lag es doch nahe, eine mongolische Beimischung vorauszusetzen, gleich wie bei dem schiefäugigen Galtscha (p. 150) es sich herausstellte dass die Mutter eine Usbek war. Wo sollten sonst die auch bei Mischlingen vorwaltenden horizontalen Augenspalten herkommen, wenn nicht von den Iranern. Doch nicht von den schiefäugigen Turko-Mongolen?

Es ist ausserordentlich zu bedauern dass kein einziger Galtscha — der Wichtigste von Allen — bei Hr. Ujfalvy vorkommt, und ist es unbegreiflich dass kein einziger typischer Turk-Mongolen-Kopf in seinem Werke dargestellt ist, obwohl er die Usbeke Ssamarkands als charakteristische Mongolen beschreibt (I, p. 62), gleich wie auch die Kaschgarer, die überdiess Kalmückenblut beigemischt enthalten sollen. (I, p. 64, 65).

Die Physiognomien der Zigeuner und Juden, zumal Fig. 20, 21 finde ich sehr charakteristisch, aber bei der Kurzköpfigkeit der Zigeuner-Profilen in den Photographien fragt sich, wie denn dieselben (laut III, p. 12) eine Ausnahme von der Brachycephalie machen sollen.

Zwischen den Beschreibungen, den Messungen und den Photographien ist nirgends ein Zusammenhang zu finden; sie stehen für sich isolirt oder widerspruchsvoll da.



spriesslich weil man nur sehr wenige Individuen misst oder photographirt. Wie viele hat denn z. B. Hr. Ujfalvy, bei seiner überreichen Ausstattung photographirt? Doch nur 2 bis 6 Individuen von jeder Völkerschaft, und von den 6 sind nur 3 Männer, die übrigen Frauen.

Pösche<sup>1)</sup> hat einen Ausspruch gethan der beherzigt zu werden verdient. Seit Jahrtausenden — sagt er — gibt es mehr keine durch und durch homogenen Völker; wohl aber genug Individuen welche den Rassencharakter ihres Volkes rein darstellen. Das ist es. Man sieht Hunderte und Tausende von Menschen sich an. Aus dieser Menge abstrahirt sich der Kenner die Durchschnittsphysionomien, und von solchen misst und photographirt er sich nur wenige. Solche Abstraktion welche das Individuelle in den Hintergrund zu schieben die Aufgabe hat, ist unumgänglich nöthig. Unvergleichlich mehr auf die Richtigkeit solcher Abstraktion kommt es an, als auf die Menge der Gemessenen und Photographirten. Zur Verdeutlichung des Unstatthaften der mechanisch-ethnometrischen Methode möchte ich an die mittleren Jahrestemperaturen der Klimatologie erinnern, und ihre Unbrauchbarkeit für die Beantwortung von Spezialfragen des Pflanzenwachstums und der Pflanzenkultur.

Man wird mir nicht zumuthen ich wolle mit dem Gesagten in irgend einer Weise in Abrede stellen dass nur durch die Feststellung von Maassverhältnissen die Unterschiede der Menschenrassen und Völkerschaften sicher charakterisirt werden können. Ich zolle im Gegentheil den Messungen Hrn. Ujfalvy's (Band III, p. 9 u. ff.) alle Anerkennung. Als alter Viehzüchter aber, der sich zur Aufgabe machte mit Kreuzungen zu operiren und in den einzelnen Körpertheilen der auf solchem Wege erzielten Kreuzungsthiere die Eigenthümlichkeiten — hier des Vaters, hier der Mutter; hier des Grossvaters, hier der Grossmutter — wiederzuerkennen, sehe ich für die Mischungsrasen der Ethnographie das Heil auch nur in der Forschung nach den Typen der ursprünglichen Mischungselemente.

Möge mir in dem Folgendem, das doch auch nur einen waghalsigen Versuch bedeuten will, das Richtige gelungen sein. Mein Wunsch ist, die Sachlage klar vor den Augen jedes geeigneten Forschers zu entfalten, der, nach Ferghaná z. B. etwa als Beamter verschlagen, sich die Mühe nehmen will mit gesundem, unbefangenen Blicke Umschau zu halten. Mein Versuch wird ihm Richtung geben, damit er uns, seine Vorgänger, berichtigen könne.

Wir haben damit zu beginnen dass wir die «Pferdegesichter» der iranischen Tadshik (Taf. V, VI und IX) und die Mongolengesichter (Taf. VII) gegen einander halten.

Die charakteristischen Kennzeichen dieser Typen lassen sich wie folgt einander gegenüberstellen.

1) Die Arier, 1878, p. 43.



## I. Tadshik.

## II. Kara-Kirgise.

Beiden gemeinsam ist der von vorn nach hinten kurze Schädel (so brachycephal dass der Breitendurchmesser dem Längendurchmesser fast gleich), dunkles Haar nebst dunkler Iris, und sehr hagere Waden<sup>1)</sup>, nebst kleinen Füssen und Händen.

Schädel <sup>2)</sup> .....	geräumig hoch	grösser im Breitenumfang, aber niedriger (platycephal und chamaecephal)
Scheitel .....	höher <sup>3)</sup> , rund gewölbt	niedriger, beiderseits abgedacht
Gesichtsumriss <sup>4)</sup> .....	oval	rundlich-viereckig
Stirn .....	edel, hoch und breit	niedrig, zurückweichend
Augenbraunbogen .....	vortretend, stark und bogig behaart	flach, schwach und horizontal behaart
Abstand der inneren Augenwinkel von einander .....	schmäler <sup>5)</sup> als die Augenliedspalte	breiter als dieselbe
Glabella .....	erhaben	flach
Nasensattel .....	abgestuft	flach
Augen .....	europäisch	mongolisch enggeschlitzt (wohl auch, aber schwach schief nach auswärts emporgezogen) (feurig-beweglich) <sup>6)</sup>
Nase .....	stark, hoch-hervortretend, gekrümmt <sup>7)</sup> (jüdisch)	an der Wurzel flach und breit und nicht selten gestutzt und kurz
Jochbogen .....	europäisch angedrückt (kryptozyge)	breit und grobknochig seitwärts vorstehend (phanerozyge)
Kauwerkzeuge .....	seitlich betrachtet senkrecht gestellt (orthognath) von vorn betrachtet oval im Umriss	vorgezogen (prognath) so breit in den Kieferwinkeln, dass dadurch das Quadratische der Gesichtsform bedingt wird
Lippen .....	europäisch	gewulstet
Haar .....	braunschwarz, gewellt <sup>8)</sup>	schwarz, schlicht
Barthaar .....	sehr stark (auf den Wangen, der Umrandung des Mundes und dem Kinn)	bartlos (oder nur Spuren) (insbesondere die Backenbartgegend und die der Mundwinkel haarlos)
Nakken .....	mittel-kräftig	stark und kurz
Gestalt .....	wüchsig <sup>9)</sup>	kurz, untergesetzt <sup>10)</sup> , breitschultrig
Füsse und Hände .....	mässig gross	klein
Bekken .....	europäisch	mongolisch

Sowohl die iranischen als auch die mongolischen Völker zeigen aber, wenn man sich

1) Wegen dieser mageren Waden wiederholte sich in Turkestan die Unmöglichkeit für uns die Stiefel der Eingeborenen zu benutzen, gleich wie es mir, in Bezug darauf, früher im Samojeden- und Tungusenlande ergangen war.

2) Es soll bei den Sarten eine Abplattung des Hinterkopfes vorkommen welche der eigenthümlichen Wiege zugeschrieben wird (Catalogue du Turkestan, Exposition univer. de Vienne p. 98). Das verdient näher untersucht zu werden.

3) Ich verstehe Ujfalvy (l. c. III, p. 16) nicht, der sich darin undeutlich ausdrückt, dass die Köpfe der Iraner Persiens weniger hoch sind als die der Tadshik.

4) In der Jugend rundlich; scheint sich oft erst mit dem Durchbruche der Weisheitszähne zu verlängern.

5) Ausserordentlich schmal bei einem Galtscha (Ujfalvy, Exped. scientif. I, 1878, p. 25).

6) Alle Beachtung verdient die Angabe Ujfalvy's dass er im Nordwestwinkel Ferghaná's (in Tuss oder Tschust) Usbeken sah deren Augenspalte statt nach aussen, nach innen aufwärts gerichtet war. Diese Usbeken waren stark behaart und sollen aus Hissar stammen.

7) Es scheint dass beim weiblichen Geschlechte eine zu starke, namentlich verdickte (und nicht fein geschnittene) Nase zur Regel gehört.

8) Auch kastanienbraun oder roth. Unverständlich ist mir wie Ujfalvy (Exp. sc. III, 1880, p. 33) im neuesten Bande seiner Werke sagen kann: dass alle Iraner kastanienbraune Haare haben.

9) Mit Ausnahme der Galtscha.

10) Mit Ausnahme der hochgewachsenen Karakirgisen, nach Ujfalvy. Ich, meines Theiles hatte es auch mit kurzgewachsenen Karakirgisen zu thun.

unter ihnen umsieht, innerhalb ihres Gebietes ganz bedeutend von einander abstechende Abarten der Typen. Allem Anscheine nach unvermischte Tadshik<sup>1)</sup>, so wie auch reine Mongolen, weichen häufig in ihren ethnographischen Kennzeichen unter einander ab. Es wird also darauf ankommen diese Verschiedenheiten in Zukunft hervorzuschälen.

Wir haben zuerst des leidigen Doppelsinnes in den Ausdrücken Tadshik und Sart zu erwähnen. Beide Benennungen sind auch in dieser Abhandlung vielfach als gleichbedeutend gebraucht worden, indem der Landbauer vorzugsweise Tadshik; der Städtebewohner, der wohl vorwaltend andere Geschäfte betreibt, aber gleichfalls durchweg zum Wenigsten Garten- und Gemüse- wenn nicht Akker-Bau betreibt, Sart genannt wird. Da der Städter vornehmer erscheint als der Bauer, die Beschäftigungen nicht streng geschieden sind, Dorf und Stadt in einander übergehen, so nennt sich der Tadshik selbst, dem Europäer gegenüber, nicht selten Sart. Wie es die Stadt so leicht mit sich bringt, vermischen sich die Bevölkerungs-Elemente in ihr leichter, und wir finden daher unter Sart meist einen Misch-Typus mit mongolischem Blute verstanden. Das ist das Richtige<sup>2)</sup>.

Oben (p. 370, 376) haben wir gesehen wie weit sich beide Benennungen historisch verfolgen lassen. In Buchara soll die Benennung Sart nicht mehr vorkommen<sup>3)</sup>. Jedenfalls klärt sich von Tag zu Tage deutlicher auf dass je mehr von Tag zu Tage sich die Benennung Sart im obigen Sinne verbreitet, desto entschiedener die Benennung Tadshik zum ausschliesslichen ethnographischen Synonym mit «Iraner Turkestans» werden muss. Sollte die Benennung Sart, wie von Einigen behauptet wird ursprünglich ein Scheltwort gewesen sein, so konnte das doch nur vor Zeiten gelten, als der nomadische Räuber mit Verachtung zum Sesshaften, zumal aber zum sesshaft Gewordenen hinabsah.

Als Grundtypus des Tadshik sind mir die Doppelfiguren auf Taf. V und Taf. IX erschienen. Die untere Doppelfigur auf Taf. VI zeigt eines der langgezogenen Gesichter. Ich muss es dahingestellt sein lassen, ob es zum neupersischen Typus hinüberführt. Voran wäre nämlich der Tadshik-Typus von dem der jetzigen Perser scharf zu sondern<sup>4)</sup>. Khanykov hat zwar die Unterschiede festzustellen gesucht, die bei Nebeneinanderstellung dieser beiden Abarten eines und desselben Typus recht grell in die Augen fallen sollen, doch steht

1) Schon Grebenkin, (Русск. Туркестанъ, 1872, II) hat das richtig erkannt und formulirt es so: dass jede Stadt ihre eigenen Tadshik habe, und auch verschiedene sprachliche Dialekte vorkommen. Ujfalvy fand (Bd. III) dass die Tadshik Ssamarkands an Umfang und Höhe geräumigere Schädel hatten; die Ferghaná's geringere an Umfang aber verhältnissmässig höhere; die in Hissar, weniger umfangreiche und dabei niedrige Schädel.

2) Ujfalvy (p. 156) ist, indem er die Schriftsteller zurechtweist welche Tadshik und Sart für ein und dasselbe halten, selbst in eine falsche Fährte gefallen, indem er die ersten durch die persische, die zweiten durch die osttürkische Sprache charakterisiren will. Vergl.

was p. 350, 397 über diese Sprachen-Angelegenheit gesagt ist.

Noch weniger kann ich Helwald's Aussprache (Centralasien, 1875, p. 348. Mir nur als Notiz vorliegend) zustimmen: «Alle Tadshik sind Sarten, aber nicht alle Sarten Tadshik. Die sesshaften Usbeken sind — obwohl tatarischen Blutes — eben so gut Sarten als die iranischen Tadshik».

3) Костенко, Средняя Азія, 1871, стр. 79. Dagegen spricht ein Auszug in Ritter's Asien (p. 724).

4) Ujfalvy (Voy. sc. I) glaubt in Kokan, Rischtan, Margelan, Scharichana, persische Kolonen erkennen zu müssen.

mir darüber keine eigene Erfahrung sondern nur die Notiz zu Gebote: dass bei den Tadshik das Gesicht länger, das Auge grösser, der Mund kleiner sein soll. Diesem zufolge würde unsere zu den Hebräern hinüberführende untere Doppelfigur auf Taf. VI, dem achten Tadshik-Typus näher stehen als die Köpfe auf Taf. V.

Choroschchin belehrt uns<sup>1)</sup> dass die Neuperser Turkestans, dort mit dem Namen Irani belegt werden. Es sollen vorzugsweise Nachkommen der zu Ende des 18. Jahrhunderts aus Merw durch den Emir von Buchara übergeführten 500 persischen Sklaven<sup>2)</sup> sein, welche durch Nachzügler aus Persien (Herat und Kandahar), durch den bis in die neuesten Zeiten fortgesetzten Sklavenhandel, und durch Vermischung mit Tadshiks zu einer mitunter von den Tadshik deutlich zu unterscheidenden Gruppe herangewachsen sind, so dass ihrer in Ssamarkand gegen 2000, in Buchara gegen 8000 Köpfe gezählt werden.

Als frühere Bedienstete bei Hofe, unter denen Einzelne sich bis zu hohen Stellungen emporschwangen, und als ketzerische Schiiten erweisen sich diese, gleich den von den Russen emanzipirten Hebräern, uns sehr ergeben und zuverlässig bei Einführung des neuen Regiments.

Die obere Doppelfigur auf Taf. VI stellt eine Abweichung dar, welche mir bei meiner Durchreise durch Namangan auffiel. Es waren schmälere, länglich eiförmige Gesichter, die sich nicht selten zum Kinn hin noch stärker zuspitzten als die Abbildung es zeigt. Die Stirn auffallend senkrecht. Da der Abgebildete nach Ujfalvy schon 27 Jahre alt war, und dennoch so schwachen Bartwuchs zeigt, da ferner diese Tadshik die ich in Namangan sah zugleich statt kohlschwarz im Haare, halbblond erschienen, auch bisweilen blaue Augen hatten<sup>3)</sup>, so stellt sich die Frage ein, ob wir hier nicht eine Mischform mit jenen urblonden Ussun und Konsorten (Ariern), vor uns haben? deren auf Seite 368 Erwähnung geschehen. Da solche blonde Beimischungen bei den Tadshik häufig angetroffen werden sollen, so wäre es vielleicht möglich durch aufmerksame Verfolgung und Zusammenfassung der sich damit vergesellschaftenden Eigenthümlichkeiten der Formen, sich jene längstentschwundenen Ussun zu rekonstruiren. «Pferdegelichter» und starke Behaarung scheinen sie allerdings gehabt zu haben; also eines Stammes mit den Indo-Europäern gewesen zu sein.

Ujfalvy<sup>4)</sup> sah in der Gebirgszone im Südosten des Ferghaná-Thales häufig blonde Tadshik, so dass in Naukat die Hälfte der Bevölkerung blond und blauäugig war, ja die Kastanienfarbe des Haares bei diesen Tadshik vorwaltete. Das führt uns hinüber zu einer der typischen Varietäten der Tadshik, zu den

Galtscha, oder Gebirgs-Tadshik, welche wir bis in die unzugänglichsten Gebirgstäler im Süden vom Ferghaná-Thale vorfinden.

1) Сборникъ статей 1876, стр. 507.

2) Nach anderer Lesart 4 bis 12 Tausend Familien (Русск. Тупк. II, 1872, стр. 110).

3) Eben so verhielt es sich mit der Iris des von Uj-

falvy in Kokan photographirten jungen Mannes (Vergl. Atlas, IV: Châtain clair).

4) Voy. sc. I, p. 95.



Da dieses Gebirgsvolk unzweifelhaft iranischer Herkunft ist, altpersisch spricht ohne türkisch zu verstehen, so dass also auch hierin seine Reinheit sich bekundet; da es obgleich Hochgebirge bewohnend dunkelfarbiger als die Tadshik ist, so lag es nahe in diesen Galtscha die reinsten Typen der altiranischen Autochthonen zu vermuthen, welche vor den türkisch-mongolischen Steppenhorden in den unzugänglichen Gebirgshöhen bis Kohistan hin Zuflucht gesucht. Sie fielen gleich anfangs durch ihre finstere, gedrückte Haltung auf<sup>1)</sup>, welche der einsiedlerischen zurückgezogenen Lebensweise entsprungen sein mag. Die Galtscha sollen sich von den Tadshik der Niederungen grell unterscheiden<sup>2)</sup>; aber Ujfalvy scheint von seiner früheren Ansicht<sup>3)</sup> dass es «absolut falsch sei sie als Tadshik der Berge zu bezeichnen» ganz zurückgekommen zu sein<sup>4)</sup>. Indessen theilt er uns doch nur ein festes Kennzeichen mit, dass nämlich die Galtscha, gedrungenen Körperbaues bei grösseren Füssen und Händen, noch kurzköpfiger (von vorn nach hinten) seien als die Tadshik<sup>5)</sup>, ja, sogar weit kurzköpfiger als die Turko-Mongolen Turkestans<sup>6)</sup>. Die an Kräftigkeit den europäischen gleichkommenden Waden dürften beim Gebirgsvolke nicht auffallen. Die Kurzköpfigkeit fällt mit dem zusammen was wir oben von den Blondin in Namangan gesagt und fordert um so mehr dazu auf, die Galtscha auf blonde Beimischung die bei ihnen nicht selten sein soll insbesondere ins Auge zu fassen<sup>7)</sup>. Hr. Ujfalvy sah unter den Galtscha häufig kastanienbraune<sup>8)</sup>, blonde, viel häufiger als unter den Tadshik, mitunter rothhaarige und sogar Flachsköpfe<sup>9)</sup>. Auch die Nase soll feiner geschnitten sein als bei den Tadshik. Wäre das etwa auch ein Anklang an die Arier?

Durch das fast vorwaltende Vorkommen Blonder unter den Galtscha, nebst deren übrigen Unterschieden von den Tadshik, wird die Annahme dass wir in den Galtscha den reinsten Typus der Alt-Iraner vor uns sehen wesentlich erschüttert und tritt vielmehr die Ahnung in den Vordergrund, dass wir in ihnen eine Mischung — fast halb und halb — von Alt-Iranern mit blonden Ariern erkennen müssten.

1) Турк. Бѣд. 1875, № 1.

2) Турк. Бѣд. 1876, № XLII. Leider steht mir nur der Hinweis auf diese monographische Beschreibung, nicht aber der genauere Vergleich zu Gebote.

3) Petermann, Mittheilungen 1877, p. 359.

4) Vergl. Expédition scientifique française, II, in der er dreierlei Tadshik unterscheidet: 1) die Gebirgs-Tadshik, welche er «des proches des Galtscha» nennt, 2) die persischen Kolonen die er in Kokan, Rischtan, Margelan und Scharichana sah und 3) die Abkömmlinge persischer Sklaven. Alle drei Gruppen sollen sich durch bedeutende physische Verschiedenheiten von einander unterscheiden, die Tadshik Ferghaná's sollen den Galtscha viel näher stehen, als die Ssamarkands (Exp. sc. I, 1878, p. 25).

Schon Fedtschenko (l. c. p. 66) fand dass die Bewohner von Woruch den Galtscha ähnlich sahen.

5) Voyag. scientif. III, 1880, p. 11. Hr. Ujfalvy möge uns darüber belehren wie das sich mit seinem am anderen Orte (Voyage scientif. III, p. 43) vorgebrachten Aussprüche zusammenreimt, wo er sagt, dass: je mehr die Iranier Zentral-Asiens reinen Blutes sind, desto brachycephaler, desto weniger blond; so dass die Urblonden vielleicht eine dolichocephale Kopfform hatten.

6) III, p. 11.

7) Choroschchin (Сборникъ старей, 1876, стр. 398) erklärt die Bevölkerung bei Farisch für Galtscha, weil es dort viele Blonde mit röthlichen Bärten gibt.

Da im Kreise Kokan ein Dorf Galtscha-Kischlak vorhanden ist, so könnte dort sich vielleicht Manches deutlich herausstellen.

8) Voy. scient. II, p. 147.

9) Voy. sc. I, 1878, p. 25.



Die Blonden unter den Tadshik sind dann theils durch unmittelbare Mischung mit den Urblonden, theils durch Mischung zweiter Potenz, mit blonden Galtscha zu erklären.

Dass wirklich bei Mischungen das hellere Kolorit das stärkere ist und allmählig Ueberhand nimmt, wie Pösche<sup>1)</sup> es hinstellt, scheint mir nach Analogie der thierischen Kreuzungen wahrscheinlich; zumal wenn es so wie von ihm ausgedrückt wird, dass nämlich im Ganzen auch diese Färbung oder vielmehr Entfärbung, dem Blute ziemlich proportional sich vererbe, dass jedoch im Falle von Ausnahmen diese vorzugsweise den Blonden zu gut ausfallen.

Fast mehr noch als obige Blonde verdienen die blonden Volkssplitter eine besondere Beachtung welche dabei den Mongolentypus beibehalten haben. So wird z. B. von den Durmen im Sárafschan-Kreise, einem Zweige der Usbek, berichtet, dass sie kirgisische Züge hätten, dabei aber helles Haar mit röthlichem Schimmer.

Wie dem Allem nun auch sein möge, so haben wir doch in den Tadshik einen entschieden feststehenden Körpertypus vor uns, und ich kann es nicht zulässig finden dass gesagt und wiederholt worden ist<sup>2)</sup>: die Tadshik (sei es der Thäler überhaupt, oder seien es die von Ssamarkand insbesondere) seien ein Gemisch von persischem, arabischem, usbekischem, hebräischem und sogar kirgischem Blute, und je vornehmer und reicher der Tadshik, desto mehr stecke in ihm persisches und hebräisches Blut. Höchstens wollen wir das im Allgemeinen von den Sarten gelten lassen; der Tadshik bleibe uns aber prinzipiell der feste iranische Ausgangstypus. Thatsächlich wird es allerdings oft recht schwer halten den spezifischen Tadshik-Typus von dessen persischer Abart, ja sogar vom zentralasiatischen hebräischen Semiten sicher zu scheiden, aber wir müssen uns diesen Eckstein für unser ethnographisches Gebäude zu sichern suchen. Ein Eckstein aber ist es, denn er steht an dem einen äussersten Ende der in Zentralasien vorhandenen Typen. Dass auch der blonde Antheil als von aussen, wenn auch in ältester Zeit, beigemischt anzusehen ist, dafür spricht die Abwesenheit desselben bei den Persern der Jetztzeit<sup>3)</sup>. Wir werden also nur die dunkelhaarigen unter den Tadshik als typisch anerkennen können.

Nun noch einige Streiflichter auf die geistigen Eigenschaften der Tadshik. Trotz dem und alledem was der geschichtliche Ueberblick uns gezeigt, bilden die Tadshik, von denen man erwarten müsste dass sie von Gottes Erdboden weggefegt seien, die feste Grundlage des staatlichen Getriebes in Ferghaná gleichwie in Turkestan überhaupt. Sie und ihre

1) Die Arier, 1878, p. 47, 56. Pösche führt zu Ende seines Werkes (p. 226) Radloff als gewichtigen Zeugen dafür an dass auch in Sibirien das blonde Haar der Arier über das schwarze der Mongolen siege, während die breiten Gesichter und Köpfe der letzteren, die ovalen der Russen verdrängen.

2) Турк. Вѣд. 1876, № XLI; Warskij in Антропологическая выставка, 1879 года, под редакцию Бор-

данова, III, 1, стр. 146, 223.

3) Kanikof (Mémoire sur l'ethnographie de la Perse, p. 62) sagt dass sogar Albinos in Persien eben so selten als in Afghanistan zu finden sind. Ujfalvy behauptet (Voy. sc. I) dass unter den Abkömmlingen der persischen Sklaven Turkestans gar keine blonde und blauäugige vorkommen.

Mischlinge die sich mit ihnen verschmelzen, bebauen das flache Land, sie auch füllen die Städte, Handwerke, Gewerbe und Handel aller Art betreibend.

Ich wüsste nicht, dass es auf unserem Erdenrunde ein zweites Beispiel so unwandelbar sich Bahn brechender Existenz, trotz so arger durch Jahrtausende sich fortziehender Anfechtungen, giebt, wie die Tadshik es sind. Gleich wie ihre Kopfbildung eine hochedle, intelligente ist, so sind es auch ihre angeborenen geistigen Eigenschaften, jedoch unerwarteter Weise gerade mit völliger Ausnahme eines kraftvollen, widerstandsvoll auftretenden Charakters. Nur weil es ein völlig unkriegerisches fügsames Volk ist, hat es im Laufe der Jahrtausende eine stete Reihenfolge von Unterjochungen überlebt.

«Schwach und furchtsam» nannte sie der alte chinesische Berichterstatter, und ein zweiter sagt dasselbe mit den Worten: «sie haben einen Abscheu vor Blutvergiessen». Wir unsererseits müssen heutzutage, nachdem der im Blutvergiessen schwelgende Mohamedanismus ihnen ein Jahrtausend lang eingepflichtet worden, solches Urtheil noch steigern; dieses tüchtige Volk erliegt einer angeborenen Feigheit. Es ist nicht etwa der religiöse Ueberzeugung der Mennoniten<sup>1)</sup> ausdrückende Abscheu vor Blutvergiessen, sondern dasselbe angeborene Angstgefühl das die Perser bei Anblick eines Turkmenen befällt, oder unsere Hebräer wenn es gilt eingereiht zu werden. Aber eigentliche Todesfurcht ist es auch nicht. Gleich wie der in der Schlacht feige Mongole mit der grössten passiven Todesverachtung die Schnur entgegennimmt mit der er sich selbst zu erdrosseln, den Dolch mit dem er sich selbst den Bauch aufzuschlitzen hat, so liessen sich auch bisher die Tadshiks mit tadelloser passiver Hingebung und vollem Gleichmuth, von ihren tyrannischen Herrschern im wahren Sinne des Wortes heerdenweise abgurgeln. Nichtsdestoweniger ist es wohl zu stark aufgetragen wenn ein neuer Beobachter<sup>2)</sup> ausruft: «Nie ergreift der Tadshik die Waffen zu seiner Vertheidigung; er hat nie für seine Heimath gefochten».

Wenn nun die Geschichte von einer «Iranischen Fluth» berichtet, welche gleichzeitig mit dem Einbruche der Indo-Europäer nach Europa stattfand, wenn die Iranier ursprünglich als «räuberisch, verwüstend oder wegschleppend» geschildert werden, wenn «Bogenschilden Iranischen Stammes aus den Jaxartes-Gegenden» unter dem Seleucidenreiche, — also zu ganz anderer, späterer Zeit, als Parther bis an den Euphrat hin sich festsetzten<sup>3)</sup>; wenn Herodot uns überliefert dass «die Sogdier und Sogdianer des Lebens so wenig achteten, dass sie freudig und stürmisch in den Tod gingen», — so können darin sicherlich nicht Tadshiks, sondern nur Turkmenen erkannt werden.

Dass trotz aller Völkerstürme die feigen Tadshik die Oberhand behalten erinnert un-

---

1) Wilson (The abode of snow in the Himalaya) sucht die geringe Charakterfestigkeit und mangelnde Freiheitsliebe die ihm bei den Gebirgsvölkern des Himalaja auffiel, sich durch den Einfluss des Buddhismus und Lamaismus zu erklären.

2) Baron Meyendorff.

3) Vergl. Victor Hehn.

willkürlich an die alte Fabel vom wohlerhaltenen biegsamen Schilfrohre neben den entwurzelten Eichen.

Wollen wir uns einen raschen Ueberblick über die geistigen Eigenschaften des Tadshik verschaffen so mögen wir den ihm so nahestehenden Hebräer uns ins Gedächtniss rufen: mit seiner grossen Genügsamkeit und Wirthschaftlichkeit, mit seinem regen Erwerbs- triebe und Handelsgeiste, mit seiner unermüdlichen, fieberhaften Rührigkeit, mit seiner Aneignungsfähigkeit und Findsamkeit, mit seiner Begabung für geistiges Streben, für Kün- ste und Wissenschaften.

Noch mehr als der ihm in Vielem so nahe stehende Hebräer ist der Tadshik in Hand- werken so wie Gewerbfleiss aller Art geschickt, zu Hause und zu Vervollkommnungen ge- neigt; aber das worin er hoch über dem Hebräer steht, ist seine vorzügliche Anlage zum Akker- und Gartenbau, sind seine eminenten Leistungen darin, durch welche er in Inner- Asien inmitten der entschiedensten Nomaden, zum Lehrmeister und Hort dieser Grundlage alles geregelten staatlichen Wohlseins geworden. Wenn von kompetenter Seite<sup>1)</sup> gesagt worden ist dass der Tadshik nur als Unternehmer (entrepreneur) Akkerban treibe, so ist damit sein Unternehmungsgeist richtig, aber seine Bedeutung als Akkerbauer falsch beur- theilt worden, und folgt auch gleich der Beweis dafür in den Worten: «nichtsdestoweniger «sind die Aekker der Tadshik immer besser im Stande als die der Usbeken». Die zum Ak- kerbaue nöthige geistige wie körperliche Ausdauer ist es auch welche ihn zugleich für sol- che Gewerbe befähigt hat bei denen es gilt mit ämsiger Ausdauer das Fädchen zum Fäd- chen zu reihen, bis endlich ein Gewebe daraus wird, oder mit Aufwand aller Kräfte den gewichtigsten Hammer zu führen.

Immerhin verleugnet sich bei solchem inneren Geschäftigkeitstriebe das Gefühl der Trägheit nicht welche das Klima heraufbeschwört, so wie das Bedürfniss nach häufigeren Pausen der Ruhe, welchem Mohameds Religion zuvorkommen gewusst hat. In der That feiert der Unermüdlichste unter ihnen, nach schwerer Wochenarbeit, von Donnerstag Mittag bis Freitag Abend: sei es dass er zur Hauptkirche geht den religiösen Vorschriften zu ge- nügen, sei es dass er umherschlendernd die Zeit vertändelt, oder in seiner höchst unästheti- schen niedergehokkten Stellung vor sich hinstiert, oder Thee trinkend und rauchend der Zunge allein freien Lauf giebt. Freilich oft von vorschriftmässigen strengen Fasten stark erschöpft.

Vergnüglicher schieben sich im Laufe des Jahres die «Tomascha» dazwischen<sup>2)</sup>, diese Volks- und Jahresfeste, deren Konflux an unsere Jahrmärkte erinnert, aber nur dem Verg- nügen und Genusse gilt, während die Handelsgeschäfte den Wochenmärkten, Basar, zu- fallen. Die Ruhe, ja man könnte sagen der Charakter der Würde der solche «Tomascha»

1) Petrovskij (Шелководство... въ Средней Азии, 1874, стр. 6) nach Grebenkin, dem er Recht gibt.

2) In Margelan dauerte freilich der «auf die Blüthe-

zeit der Aprikosen fallende» Tomascha 6 bis 8 Wochen lang, alle Mittewoche fort.

ungebildeter Barbaren beherrscht zwingt dem Europäer alle Achtung ab. Tausende drängen sich friedlich durcheinander; von Polizei ist nicht die Rede. Ich sah ein Fruchtbrett umstürzen und die ganze Ladung zwischen die Füße der gedrängten Volksmenge weit auseinander rollen. Statt zu plündern waren Alle eifrigst bemüht dem Verunglückten Alles zuzustellen.

Nach dem Gegebenen sind wir jetzt im Stande die übrigen dem Tadshik nachgesagten, oft im vollen Widerspruche zu einander nachgesagten, Eigenschaften zu beurtheilen. Die Tyrannei hat ihn unterwürfig, kriechend, verschlossen, versteckt, misstrauisch, verlogen, betrügerisch, rachsüchtig, hat ihn zum Prahler, Schmeichler und falschen Zeugen gemacht; als Müller fälscht er Mehle und Oele, als Seidenzüchter verkauft er Sandkörner für Seidenraupeneier, als Schriftgelehrter fälscht er bei seiner Geschicklichkeit und Habsucht Dokumente und Münzen. Nimmt er einen höheren Posten ein so ist er mehr als jeder europäische Diplomat, Meister in Trug und Lug, in allen Verstellungskünsten und Listen. Als Grossstädter läuft er den Lasterhöhlen Europa's den Rang in Gemeinheiten aller Art ab.

Das Alles ist wahr, aber ergibt sich selbstverständlich aus den Umständen, und giebt uns zugleich den Schlüssel dazu wie ein und derselbe begabte und treue Beobachter<sup>1)</sup>, hier behaupten kann: «die Iraner zeichnen sich durch Sittenreinheit aus»<sup>2)</sup>, und nach Aufzählung verschiedener Laster, nur wenige Seiten weiter: «Alle, einstimmig, sprechen den Tadshik gute Neigungen ab». Hier sollte thatsächlich der hauptstädtische Luderling zum patriarchalisch lebenden Landmanne in Gegensatz gestellt werden.

Gleicher Weise begegnen wir, der allgemeinen Klage gegenüber dass den Tadshik niemals zu trauen sei, dem Ausspruche eines bewährten Kenners und Arztes<sup>3)</sup> «dass, obgleich das beim Kirgisen unmöglich sei, man doch unter den Tadshik, unbedingt ehrliche Leute treffe». Ebenso verhält es sich mit der Grausamkeit seines Charakters, die auch Ujfalvy festhält, dagegen ich mich entschieden für einen milden Grundcharakter ausgesprochen der nur durch Tyrannei und Pfaffenthum gefälscht worden. Es sind eben Männer von Charakter und Einsicht, die unter tüchtiger europäischer Verwaltung sich binnen Kurzem anders geben werden als bisher.

Geht man das oben gegebene Verzeichniss der Untugenden der Tadshik durch, so möchte man mit Abscheu zurückfahren, aber der Teufel ist nicht so schwarz wie man ihn malt. Es bleibt dabei dass die Tadshik jene hochbegabten Menschen sind wie ich sie gleich beim Eingange geschildert, und jede nähere, wenn auch nur durch wenige Stunden vermittelte Privatbekanntschaft — denn nicht ein Anflug von Beamtenthum darf mit dabei sein — entpuppt überdies die feurige, aber gutmüthig-gemüthliche Natur des Tadshik. Als solche lernte ich sie kennen, wie auch das schon oben (p. 356) vorangeschickt.

1) Choroschschin (Сборник статей, 1876, стр. 212 до 226.)

2) Gleicher Weise stellt auch Schalygin (vergl. das folgende Zitat) den Tadshik in moralischer Hinsicht

höher als den Kirgisen.

3) Vergl. Schalygin, in Stieda, Berichte aus der russ. Literatur über Anthropol., Ethnol. u. Arch. für das Jahr 1878, p. 32.



Einzig und allein durch seine Suprematie in geistiger Beziehung und in jeglicher Lebenspraxis vermochte der Tadshik seine ethnographische Selbstständigkeit zu wahren. Die Arbeitskraft, die mühevoll Kunst, welche es verstanden durch saures Mühen die Natur zu bezwingen, unwirthliche Oeden in paradisische Oasen umzuwandeln, bildete in diesen Menschen eine Zähigkeit der Eigenart aus, der das Uebergehen von Hand zu Hand, von einem Tyrannen zum anderen, nur immer grössere Elastizität hinzufügte. Trotz der fortlaufenden Unterjochungen, trotz aller der gleichsam auf Vernichtung jeglicher typischer Charaktere, so gut auf physischem wie auf psychischem Gebiete, gerichteten geschichtlichen Ereignisse, trotz der Isolirung von der Hauptmasse der westiranischen Stammesgenossen, der Perser, von denen seit der ältesten Trennung beider Gruppen auch nicht eine einzige auffrischende geschichtliche Welle bis zu den Tadshik zurückprallte, trotz aller dieser gewaltigen Einflüsse erhielt sich die Eigenart, so dass der klassische Spruch: *Gracia victa ferum victorem cepit*, viel mehr auf die Tadshik als auf die Griechen gemünzt erscheint. Bald waren es barbarisch-nomadische Horden, bald in der Kultur überlegene Völker, Kulturträger wie die Chinesen, die mazedonischen Griechen<sup>1)</sup>, welche anprallten, aber auch alle wieder abschwinden, mindestens ganz in den Hintergrund treten mussten.

So geschah es denn dass die geplünderten und unterjochten Tadshik durch ihre geistige Ueberlegenheit immer wieder ans Ruder gelangten und aus ihren Reihen auf dem flachen Lande gleich wie in den Städten die den Befehl führenden Graubärte, die Steuererheber, die Lehrer, Schriftgelehrten, Mönche und Priester, ja die gewichtig entscheidenden Kasi d. i. Richter und Gesetzgeber hervorgingen. Sie repräsentirten also die höheren Stände. Zu Zeiten gewannen sie in der Umgebung ihrer Tyrannen die Oberhand, ja sie schwangen sich sogar zu Herrschern empor<sup>2)</sup>.

Nicht genug dass sie sich unter der neuen Russenherrschaft in dominirenden Stellungen erhalten, z. B. trotz manches Misstrauens sich sogar bis zu Wolostgebiethern emporgeschwungen haben; sie haben sich schon in kurzer Zeit auch als Landmesser, als Einsammler statistischer Angaben, als Feldscheere, als meteorologische Beobachter nützlich zu machen gewusst<sup>3)</sup>.

Was in weiterer Zukunft von diesem akkernden Krämervolke sich erwarten lässt, das<sup>4)</sup> schon zu Zeiten der alten Chinesenherrschaft durch seine Begabung für Handel und Spekulation den Vorrang an sich riss, darauf mögen die Thatfachen hinweisen, dass gleich wie in Wernoje und bei den Kirgisen, so auch am Ssyr, die Sarten im Handel den Russen den

1) Die Araber nenne ich gefissentlich nicht.

2) Der Beispiele dürfte es viele geben. An den Sultan Baber erinnernd, gedenken wir hier insbesondere des vielberufenen, später kaschgarischen Emir Jakub Bey, der aus dem an der Gebirgsstrasse nach Ferghaná liegenden Dorfe Pskent gebürtig, seine Laufbahn als Schreiber begann.

3) Laut Arendarenko in Маевъ матер., V, 1879. Choroschchin, Сборникъ статей, стр. 217. Турк. Вѣд. 1876, № XLI.

4) Unter der Benennung «Andidshauer», gleich wie noch heutzutage von «Majmatschineren» die Rede ist (Турк. Вѣд. 1875, стр. 55).

Rang abzulaufen beginnen<sup>1)</sup>; dass ich in Kasalinsk, wo doch ausser den Russen schon zentralasiatische Juden schacherten, schon 35 sartische Häuser antraf, weiter aufwärts am Flusse nicht selten auf sartische Fuhrleute stiess, ja sogar eine Poststation unter dem Befehle eines Sarten stand, obgleich das Amt eines solchen Starosta vorzugsweise von verabschiedeten Untermilitärs gesucht war.

Bisher ist der Tadshik als Handwerker, durchgängig Unternehmer, Arbeiter und Verkäufer in einer Person. Die Theilung der Arbeit, das Maschinen- und Fabrik-Wesen sind ihm noch durchaus fremd. Nach dieser Richtung wird sich ihm eine neue Welt eröffnen.

Nur in einem einzigen geistigen Gebiete, in dem das wohl öfter vorkommt, aber in unserem Falle besonders merkwürdig erscheint, verliert der Tadshik von Tag zu Tage mehr an seiner ursprünglichen Eigenart. Es ist das der Sprache. Bis auf Tschingis-Khan war die persische Sprache, «die Sprache von Ssogd» die allgemeine Umgangssprache. Auch noch zu des Sultan Baber Zeiten war sie in den Städten die gebräuchliche; und zwar eine sehr reine persische, aber reich mit Altpersischem durchsetzt<sup>2)</sup>. Das war jedoch schon nicht allgemein, denn Baber selbst führt an dass man in Andidshan, weder in der Stadt noch auf dem Basar schwerlich Jemanden treffen würde der nicht türkisch spreche. Sogar die Schriftsprache sei dieselbe. Jetzt ist die mongolisch-türkische Sprache der Tukiu, der Usbeken und Kirgisen, als allgemein herrschende Umgangssprache bis Buchara hin landläufig geworden und seit dem Einrücken der Russen, welche sich vorzugsweise Kasaner- und Ufa-Tataren zu Dolmetschern gewählt, ja zu Steuereinnehmern und Wolostj-Verwaltern erhoben, zu noch mehr Geltung gekommen<sup>3)</sup>. Nur in den entlegensten Winkeln der Südostseite des Ferghana-Thales durfte es zu meiner Zeit Eingeborene geben die des Türkischen nicht mächtig waren<sup>4)</sup>; wohl aber sagten sich die Tadshik auch in den Städten Vieles in ihrer Muttersprache, um meinem Dolmetscher taube Ohren anzusetzen.

Die Ursache zu diesem auffallenden Tausche muss jedenfalls eine rein linguistische sein, und würde der genaue Nachweis der Vortheile welche das Türkische im Alltagsge-

1) Wenjukov, Россия и Востокъ, 1877, стр. 150.

2) Khanikoff, Mémoire sur la partie méridionale de l'Asie centrale, 1861, p. 133.

3) Die lebhafte Verbindung mit kasanischen Tataren muss schon lange vorher bestanden haben, da Mittelasien von Kasan aus mit Koranbüchern versorgt wurde. Nach Grebenkin (Русск. Түрк. 1872, II) soll das Dorf Nogaj-Kurgan in der Nähe von Taschkent grösstentheils von Tataren die von der Wolga kamen besetzt sein.

4) Grebenkin (Маевъ, матер. III, 1874 стр. 314, 317) lässt auf dem rechten Ufer des Oberen Ssyr die Tadshik tadshikisch (also altpersisch) sprechen, während

im Thalgrunde beide Sprachen Platz fanden.

Choroschchin (Сборникъ статей, 1876, стр. 227) legt Gewicht auf die Untermengung  $\frac{1}{3}$  persischer Wörter in die türkische Rede.

Im Jahre 1876 (Түрк. Вѣд. № III) wurde in Derbent (südlich im Meridiane von Ssamarkand) das Türkische noch von «keinem einzigen Bewohner» verstanden.

Wie vorsichtig man aber bei Benutzung solcher Angaben sein muss geht daraus hervor dass zur selben Zeit es vom selben Orte heisst (Маевъ, матер. V, стр. 267): Derbent ist nur von Tadshik bevölkert, unter denen Viele nicht ein Wort Usbekisch verstehen.

brauche als Umgangssprache voraushaben muss<sup>1)</sup> einen dankenswerthen, für die Ethnologie hochwichtigen Gegenstand wissenschaftlicher Untersuchung abgeben. Sollte die Feindseligkeit mit der die sunnitischen Mohamedaner den schiitischen gegenüberstehen auch hier wesentlich mitwirken<sup>2)</sup>?

Wir lassen jetzt einige Worte über den, dem Tadshiktypus diametral entgegengesetzten, gleichsam den anderen Pol darstellenden Mongolen-Typus folgen. Auch dieser ist, wie gesagt nicht gleichförmig, sondern dürfte noch mehr Abarten aufzuweisen haben als jener.

Die eine wesentlich typische Grundart, die der Chinesen und Mongolen im engeren Sinne des Wortes, ist merkwürdiger Weise, trotz Chinesenherrschaft, trotz chinesischer Kolonien und chinesischen Urhandels in Ferghaná so unmerklich vertreten dass ich ihrer nirgends erwähnt finde, und mir selbst auch nur ein einziges Individuum solcher Art aufstiess. Es war der Sohn des Akssakal zu Ssoch, eines Usbeken. Ein unverkennbarer Chinese, scheinbar reiner Rasse. Der Akssakal gab mir Recht: «er habe eben eine solche Frau gehabt».

Die erste Abart, die kalmükische, kam mir in Ferghaná, trotz dessen dass die Geschichte des Landes eine zeitweilige Kalmükenherrschaft angibt, gar nicht zu Gesicht<sup>3)</sup>.

Ich halte mich also an die zweite Abart, die auch nicht wenig Typisches an sich hat. Es ist das das Volk der Kara-Kirgisen die ich an der Potsch-ata, am Platze Dshaik<sup>4)</sup> antraf, wo sie weilten, die Schneeschmelze auf den Gebirgspässen abwartend.

Dieser Typus ist keineswegs so gleichartig, unverwischt, unter den Kara-Kirgisen vorhanden<sup>5)</sup> wie die Portraits Taf. VII. das wiedergeben. Zufällig sprach er sich so deutlich bei

1) Derselbe Grund hat es offenbar mit sich gebracht dass im Jakutskischen die Russen so leicht ihre Muttersprache gegen das Jakutische vertauschen. Vergl. Band IV, 2, meiner sibirischen Reise.

2) Es liegt eine feine Bedeutung darin wenn Pöschke (die Arier, p. 145) sagt: die Sarten haben die Sprache ihrer Turkmütter angenommen. Mir scheint aber, es müssten die Sarmütter vorwaltend sein; bei Turkvätern.

3) Es soll aber in Ferghaná, gleich wie in Bochara ein Geschlecht Kalmak geben (Маевъ, марс. III, 1874,

стр. 313).

Radlof erklärt die Kalmüken zum grössten Theil für Turk-Mongolen. So richtig das in linguistischer Beziehung sein mag, bleibt es doch noch festzustellen ob überhaupt der körperliche turk-mongolische Typus bei ihnen vorkommt.

4) Vergl. d. W. p. 19, Anm. 2, und p. 305.

5) Hier der Vergleich des auf Taf. VII Dargestellten, mit seinem Vetter.

Unser Jagdgenosse. (Taf. VII.)		Dessen Vetter (Uebergang zum Tadshik)	
Wuchs.....	klein		hoch
Schädel.....	gewölbt, niedrig		höher
Gesicht.....	so breit als hoch		länglich, zum Kinn zugespitzt
Jochbogen ..	stark nach vorn und seitlich vortretend		beides schwach
Stirn.....	sehr breit (so dass nur im Halbprofil von hinten die Jochbögen sichtbar vorspringen)	gleich breit wie das Gesicht zwischen den Jochbögen	
Augenbrauen	nach aussen sich etwas erhebend		horizontal
Augenspalte.	nach aussen verzogen und überhängend		eng geschlitzt aber nicht verzogen
Glabella ....	breiter als ein Augenspalt		von der Breite des Augenspaltes
Nase.....	kürzer, flacher, weniger sich hervorhebend		lang, mit erhabenem scharfen Rücken
Bart.....	gar keiner		französischer Ziegenbart; jedoch die Seiten des Kinnes und die Mundwinkel ganz frei
Schnauzbart.	sehr schwach		ziemlich dicht und gleichmässig bewachsen

unserem Jagdgenossen aus, mit dem wir auf Steinböcke ausgingen, und habe ich ihn um so lieber an das Tageslicht gezogen um ihn zu verwewigen.

Fassen wir nun die Beiden auf Taf. VII dargestellten Gesichter genauer ins Auge, so finden wir dass im Vergleiche mit acht prototypischen Mongolengesichtern beide wenig schief — nach aussen und aufwärts — geschlitzte Augenspalten haben, dass ihre Glabella wenig tief liegt, die Nase sich mehr emporhebt, zumal beim Manne, die Jochbogen mässig zur Seite hervortreten. Besonders entwickelt fallen aber in die Augen: a) der breite Abstand der Kieferwinkel von einander, nebst dem breiten Kinne — was die quadratische Gesichtsförm bedingt, und b) noch mehr als das die im Profile vortretenden Kauwerkzeuge, die Prognathie, in deren Gefolge die aufgeworfenen Lippen.

Und nun bitte ich den Leser die Taf. XIII meines sibirischen Reisewerkes (Band IV, 2, Lief. 3) vergleichend neben die hier beiliegende Taf. VII zu halten. Erschien es schon früher merkwürdig genug dass so ausgesprochen mongolische Züge wie Taf. XIII sie wieder giebt gerade in den äussersten Nordwesten des europäischen Russlands verschlagen werden konnten, so werden wir jetzt um so mehr durch die entschiedene Familienähnlichkeit, zumal der weiblichen Profile überrascht. Dem Ethnologen bleibt kein Zweifel übrig: jene Timan-Samojeden sind Kara-Kirgisen die — der Himmel mag wissen wie — bis an das Weisse Meer verschlagen wurden und ihre Sprache gegen die herrschende Samojedische vertauschten. Sowohl Augen als Nasen dieser Samojeden sind aber weit prototypischer als die der übrigen Samojeden und auch der Kara-Kirgisen der Jetztzeit geblieben<sup>1)</sup>.

Analysiren wir aber die auf der vorigen Seite in der Anmerkung gegebenen Variationen welche sich mir bei den Kara-Kirgisen beim Zusammentreffen mit nur Wenigen<sup>2)</sup> dieses Volkes hervorthaten, so ist es unbezweifelbar, dass auch dieser Zweig des mongolisch-türkischen Stammes, der, weil östlicher hausend, für den reinsten gelten musste, im Laufe der Zeiten starken Mischungen unterlag. Dazu bot freilich sein Aelpler-Leben, das ihn von den zentralen Steppenflächen, durch Hochgebirge in das tiefe Thal und wieder zurück führte, Gelegenheit genug.

Ein dritter Kara-Kirgise hatte so stark seitlich vorspringende Jochbogen dass sich das Gesicht, von diesen sowohl auf- als abwärts verjüngte, so wie das die Jakutin vom Utschur auf Taf. XII meiner «Sibirischen Reise», IV, 2 Lief. 3, zeigt. Es ist das ein Typus der charakteristisch für die östlichen Tungusen ist, aber auch an Kalmücken erinnert, wenn mehr in die Breite gezogen.

Ein Vierter, und zwar der Bij, zeigte die mongolischen Eigenthümlichkeiten nicht schärfer ausgeprägt als Ngegyrmi, auf Taf. V, derselben Lief. meiner «Sibir. Reise».

Obgleich Ujfalvy (III, 17) die Kara-Kirgisen als schön gewachsene, grosse Menschen und Ausnahme unter den Turko-Mongolen hinstellt widersprach dem meines Jagdgenossen sehr untergesetzter Wuchs

vollkommen.

Leider steht mir die Einsicht in die Photographien der Kirgisen Pachpu, die ich gern verglichen hätte nicht zu Gebote, welche im Report of mission to Yarkend, under command of Sir Forsyth, Calcutta, 1875, enthalten sein sollen.

1) Dem Viehzüchter müssen dabei die Devons des vorigen Jahrhunderts einfallen, welche in die sudrussischen Steppen (Karlovka's) importirt, sich so typisch erhalten haben, dass der jetzige Devon-Züchter Englands sie nicht für die Ahnen seiner dem Shorthorntypus näher geführten Thiere anerkennen möchte.

2) Der Hauptsitz der Kara-Kirgisen in Ferghaná ist um Osch herum.



Um wie viel mehr hat sich folglich der Typus der Kirgis-Kajaken abändern müssen, Den Ssyr entlang, von Kasalinsk an fand ich bei ihnen die Entwicklung der Kauwerkzeuge (mit geringer Prognathie verbunden), die eng, aber nur horizontal geschlitzte Augenspalte fast bei Allen. Einige hatten bedeutend mehr Bart als dem Mongolen zukommt, aber stets war der Uebergangsraum vom Barte zum Schnauzbarte vollkommen haarlos. Das scheint ein sehr beständiges Kennzeichen zu sein. Am wenigsten mongolisch war bei diesen Türk-Mongolen oft die Nase; nämlich: hoch erhaben, scharfrückig und oft mit schöner Doppelkrümmung des Firstes, im Profile<sup>1)</sup>. Einige unter diesen Kirgisen stimmten mithin mit dem Dolganen Mani (also Jakuten) auf Taf. X meines sibirischen Reisewerkes überein. Nimmt man nun hinzu dass ich — als der Dolmetscher zurückgeblieben war — mit meinem Kara-Kirgisen mich nothdürftig verständigen konnte wenn mir das benöthigte jakutische Wort einfiel, so wird man es verstehen wie ich ausser der NW-Diagonale zu jenen Timan-Samojeden, geneigt war gleicherweise von den Kirgisen eine NO-Diagonale aus Zentralasien zu den Jakuten bis zum Eismeer an der Kolyma-Mündung zu ziehen<sup>2)</sup>. Für eine solche Herkunft sprechen ja auch die Ueberlieferungen<sup>3)</sup>, und hatte es mich auch schon früher nicht wenig angeheimelt als ich in Fedtschenko<sup>4)</sup> las dass die überall in Zentral-Asien Tasch, Basch etc. klingenden Wörter, bei den Kara-Kirgisen (genau so wie bei den Jakuten) Tass, Bass etc. ausgesprochen werden, dass die Turkestan-Kirgisen (gleich den Jakuten) die Wasserscheiden mit Opferlappen behängen<sup>5)</sup> u. d. m. m.

Wie sehr ganz zufällige Umstände in Bezug auf das Vorwalten des einen oder des andern körperlichen Kennzeichens bei einem Volke ihren Einfluss ausüben können lehrt uns die Nachricht dass unter den vornehmen Geschlechtern — den Leuten vom weissen Knochen — der Kirgisen, zum aristokratischen Gebahren gehörte, Kalmükkinnen zu Weibern zu gewinnen.

Die bunt wechselnden Mischungen der einzelnen charakteristischen Kennzeichen der Turko-Mongolen-Völkerschaften, die sich bei verschiedenen Individuen in verschiedenster Weise zu einander gesellen, weisen entschieden auf verschiedene ursprüngliche Abarten des Mongolen-Typus hin, die sich nur durch die eingehendsten Untersuchungen rekonstruieren lassen würden. Es ist eben Alles seit jeher beispieleslos durcheinandergewürfelt worden<sup>6)</sup>.

1) Wood l. c. p. 330 sagt ausdrücklich dass das Kirgis-Haupt Nasr-Khan eher einem Tadshik ähnlich sah, als einem Turk-Mongolen. Schuyler aber dem man nicht absprechen darf dass er seine Portraits der Natur getreu wiedergegeben, stellt uns (Turkistan, I, p. 42) einen Kirgisen vom Unteren Ssyr dar, dessen Nase jedem Naso Ehre machen würde.

2) Vergl. meine «Sibirische Reise» IV, 2. Lief. 3, p. 1542, Anm. 1 u. ff. Aehnliche Ueberlieferungen, mehr historischen Inhaltes sind in den ältesten Nachrichten über die Jakuten verzeichnet.

3) Richthofen (l. c. p. 50) irrt sehr wenn er von den

Jakuten sagt dass sich für sie keine Wanderung nachweisen lasse, und sie vielleicht ihre Ursitze inne haben.

4) l. c. exp. 71.

5) Търк. Бѣд. 1875, № 1.

6) Diese Beweglichkeit der Kirgisen ist zwar im Erlöschen, doch mögen einige Hinweise auf Vorgänge jüngerer Zeit beweisen wie wenig bodenstet solche Nomaden sind.

Nach dem Aufstande der Sarten in Kokan, um die Mitte des 18. Jahrhunderts siedelten zahlreiche Usbeksämme und Kirgisen von den Wolgagenden nach Taschkent und Kokan über. Im Jahre 1873 rückten aus der

Wir besitzen keine Angaben welche es uns möglich machen würden, die leiblichen Unterschiede zwischen Usbeken und Kirgis-Kajaken und Kara-Kirgisen oder Kiptschaken präzise festzustellen. Was Ujfalvy<sup>1)</sup> uns in dieser Hinsicht bietet hält die Kritik nicht aus, denn er stellt nur die vom Tadshik-Typus abweichenden Kennzeichen der Usbeken, jenem gegenüber, ergeht sich also nur in Beschreibungen eines Mongolen im Allgemeinen, oder bietet sogar zu der irrthümlichen Auffassung Veranlassung (p. 385, Anm.) als gäbe es Usbek mit Tadshik-Typus.

Den Angaben (nicht aber Photographien) Ujfalvy's, gleich wie denen seiner Vorgänger können wir nur entnehmen dass es Usbeken gibt welche in jeder Hinsicht ausgesprochenen Mongolen-Typus haben. Wenn Ujfalvy an einer Stelle als Kennzeichen der Usbeken angibt dass die Augenbraunbogen «sehr stark ausgeprägt» sind, an der anderen dass sie «schwach ausgeprägt» sind, so lässt das für den erstgenannten Fall iranische Beimischung voraussetzen, wobei wahrscheinlich der sonst bei solcher Beimischung erscheinende und stark in die Augen springende reiche Haarwuchs, fehlte. Die Usbeken sind jedenfalls ein nicht weniger, wenn nicht mehr, als die übrigen Turko-Mongolen gemischtes Volk<sup>2)</sup>.

Es scheint fast als hätte sich nur die historisch-politische Bedeutung der Unterscheidung dieser verschiedenen Turko-Mongolen erhalten und als seien die Usbeken, Kirgis-Kajaken, Kara-Kirgisen und Kiptschaken in ein unentwirrbares Gemisch<sup>3)</sup> zusammengefloßen.

Man hat den Turko-Mongolen, gleich wie den reinen Mongolen überhaupt die höhere

Orenburgischen Steppe 300 Zelte Kirgisen nach Turkestan vor, und in die Plätze ein welche durch Abzug ihrer Stammesgenossen nach Badakshan frei geworden waren.

In dem östlich von Hissar gelegenen Distrikte von Baldshuan wanderten zu unserer Zeit 500 Zelte Kirgisen, die man in Baldshuan bis dahin nur dem Namen nach gekannt hatte, aus der Gegend des fernen Nurata kommend ein. 300 hatten sich schon niedergelassen, und 200 machten noch bei Hissar Halt (Маевъ, матер. V, crp. 222). Von anderer Seite her wandern ihnen Turkmenen entgegen, gleichfalls zu den Quellgegenden des Amu (ebendas. crp. 268). Und den Wirwar voll zu machen dürfen wir nur noch weit mehr südwärts vorgehen um inmitten von Iranern auf die Hazareh (Aimaq) zu stossen, welche typisch mongolisch, also seit undenklichen Zeiten dahin eingewandert sind.

Eben so sitzen im Thale des Oberen Kafirnagan jetzt Usbeken welche erst im Jahre 1866 hierher wanderten, den Russen ausweichend welche damals Ura-tepe und Dshisak nahmen (Маевъ, матер. V, crp. 267). Aber auch diese waren nicht seit altersher ansässig, sondern sind oft auseinandergesprengt gewesen (vergl. Grebenkin, in Pyck. Typk. II, 1872).

Werden sie etwa von den Gebirgsgegenden angezogen? Keineswegs. Versetzen wir uns an die Mündung des Amu, auf dessen linkes Ufer, und auch dort stossen wir bei Urgendsh auf ein versprengtes Kirgisen-Völklein (Маевъ, матер. IV, crp. 247).

1) I. c. Bd. I und II. Er hätte wohl besser gethan, gleich damit herauszurücken, dass Kirgis-Kajaken und Kara-Kirgisen «Nahverwandte wenn nicht ein und dasselbe Volk» sind, wie er das Bd. III, p. 49 zugeibt.

2) Vergl. Grebenkin in Pyck. Typk. II, 1872, crp. 51.

3) So soll es nach Ujfalvy bei den Baschkiren Kiptschak geben; so gibt es am Amu in Khiwa Kiptschaken welche eine Abzweigung der Usbeken sein sollen (Маевъ, матер. IV, crp. 223), und wiederum in Ssamarkand Eingewanderte nach Khiwa welche deshalb Urgendschi heissen (Pyck. Typk. II, 1872, crp. 109).

So trifft man nicht nur Einwanderer aus Kaschgar zwischen Osh und Andidshan so gut wie in einem besonderen Stadtheile von Taschkent, ja sogar ein Dorf Awgan-Kischlak, bei Kokan, ist in der That von Afghanen bewohnt. Vor etwa 200 Jahren sollen 32 Familien aus Kaschgar nach Namangan übersiedelt worden sein (Typk. Bdx. 1880, № 24).

Entwicklungsfähigkeit absprechen wollen und die osmanischen Türken, welche doch europäische Luft lange genug geathmet, sprechen einer solchen Annahme das Wort. Hier wollen wir uns jedoch nicht bei den Fragen geistiger Hochkultur aufhalten. Wir wollen nur feststellen dass auch in Ferghaná aller geistige und staatliche Fortschritt vom Tadshik getragen, von ihm auf die Turko-Mongolen übertragen worden; insbesondere aber Alles was den Akkerbau anbelangt.

In der That, gäbe es keine Chinesen oder Japanesen, so könnte man in diesem Punkte irre werden, statt einzusehen dass an allem Zurückstehen der mongolischen Völkerschaften Ferghanás, gegenüber den Tadshik, ihr Nomadenthum schuld ist. In Asien steht die Kultur der Chinesen unfraglich derjenigen der Iraner voraus; auch wollen wir nur andeuten dass — gleich wie an den West- und ebenso an den Ostküsten, auch auf den Inseln des Grossen Ozeans — der Chinesen als nüchterner, genügsamer, fleissiger, ausdauernd kräftiger, verständiger und insbesondere assoziationsverständiger Arbeiter sich volle Anerkennung erzwungen und zur Schande der Europäer sogar neidische antichinesische Befürchtungen geweckt hat, welche an die antisemitischen Agitationen der Neuzeit mahnen — dass in gleicher Weise der Chinesen sich auch im Ilithale Russlands bewährt, den Konkurrenten den Rang abgewinnt.

So unbestreitbar es ist dass in Mittelasien der Akkerbau von den Iranern ausgegangen ist, so fest steht es auch dass wir unter allen turko-mongolischen Zweigen thatsächliche Beweise dessen vor uns sehen, dass sie des intensiven Akkerbaues vollkommen fähig sind. Auch die übrigen Unterschiede die man im Charakter und Wesen zwischen den Tadshik und den Turko-Mongolen hervorgerufen hat lassen sich ohne den geringsten Zwang aus dem freien Nomadenleben herleiten: diese, gegen die gemessenen widrig süssen Schmeichelworte des Tadshik so absteckende, offene Rede, der Freimuth des redlichen Sinnes, die kindliche Schwatzhaftigkeit und Neugier, die Ehrlichkeit auf die man sich des Leichtsinnes wegen doch nicht unbedingt verlassen darf, die Leichtgläubigkeit und Sorglosigkeit welche durch jedes prahlerische Gerücht das feudal-freiherrliche Gehaben dieser Leuten zu Beutezügen entflammt, die grössere Sittenreinheit u. d. m. sind ganz unverkennbar nur unmittelbare Ausflüsse des Kindheitszustandes ihres nomadischen Lebens.

Lassen wir nunmehr die Abarten der Turko-Mongolen unter sich ausser Spiele und betrachten uns die Mischungen derselben mit den Iranern. Da haben wir zuerst die zahlreichste Abtheilung die

Sart ins Reine zu setzen, welche, wie schon angeführt (p. 376, 389) bald als gleichbedeutend mit Tadshik, bald als Mischlinge (mittelasiatische Mestizen), bald sogar als Mongolen hingestellt werden.

Zu dem was wir an jenem Orte angeführt ist nur noch hinzuzufügen dass in ethnographischem Sinne wir unter Sart einen meist dicht an den Tadshik-Typus hinantretenden Mischling mit Mongolenblut und zwar insbesondere mit Usbekenblut, verstehen müssen. Dieser ethnographische Begriff wird gleichsam gefälscht durch die nebenbeilaufende land-



läufige Voraussetzung dass der Sart ein Ansässiger, ja vorzugsweise ein Städter sein müsse<sup>1)</sup>. Sart ist aber eine leicht misszudeutende Bezeichnung und verdiente gleich dem so viel gemissbrauchten «tatarische Völkerschaften» aus dem Wörterbuche der Ethnographie gestrichen zu werden, und habe ich sie unter meinen Tafeln nur deshalb beibehalten, um einer späteren geklärteten Darstellung des reinsten Tadshik-Typus nicht vorzugreifen.

Die meisten Sart gehen derart in den Tadshik-Typus über dass sie von diesem kaum unterscheidbar sind. Gewöhnlich will man dann die Mischung an dem einzigen, noch übriggebliebenen Kennzeichen mongolischer Zuthat, an den etwas stärker als beim Tadshik vorspringenden Bakkenknochen (Jochbogen) erkennen.

Ob sich unter den Sarten ein Usbek-Sart vom Kirgis-Sart unterscheiden lassen könne müssen erst künftige Studien erweisen. Die Kiptschak-Sarten die ich in der Wolost Jany-Kurgan sah zeigten nichts Besonderes. Merkwürdig ist jedenfalls die grosse Präponderanz welche der Iran-Typus über den mongolischen gewinnt. Freilich ist das vorzugsweise der Charakter der Ferghaná-Sarten, während in weiterem Umkreise dagegen das Mongolische deutlicher hervortritt, weil ausserhalb Ferghaná's im Nordwesten die kirgisische, im Südwesten die usbekische Beimischung sich mehr kundgibt. Uebrigens fielen mir auch in der Stadt Kokan viele durch ihre breiten Gesichter, Plattnasen und kleinen Augen hervorstechende Physionomien auf, deren Hässlichkeit durch die dort herrschende kränkliche Missfarbe und Blässe verstärkt wird. Ist etwa in Ferghaná die Mischung durch das Alter dieses Vorganges eine mehr konsolidirte? Die ausgesprochene Neigung der Usbeken zum Akkerbaue spricht wohl dafür, und wird auch behauptet dass die ursprüngliche Bedeutung des Wortes Usbek die eines «ansässigen» Menschen sein soll, mithin im Geiste des ächten Nomaden ein Scheltwort. Man weis nicht wie man das verstehen soll dass Ujfalvy den Sart-Typus sogar viel gleichartiger erklärt als den der Tadshik<sup>2)</sup>,? und zwar so durchgreifend ähnlich erklärt dass sogar die erwachsenen Euben sich von den Mädchen nicht unterscheiden lassen. In demselben Bande (p. 163 und später Band III, p. 40) wird aber schon die grosse Ungleichartigkeit des Typus der Sart hervorgehoben. Ich bin der Meinung dass die Usbeken insbesondere geeignet sind bei der Vermischung mit dem Iranischen Typus in diesem aufzugehen, weil sie besonders aus verschiedenartigen Mischungselementen zusammengesetzt sind. Es verhält sich diese unstät gewordene Vererbungsfähigkeit zum anderen typusstäten Gliede der Mischung genau so wie es in der Viehzucht die Regel ist. Auch die Schiefköpfe (Plagiocephalie) welche Ujfalvy bei den Ferghaná-Usbeken besonders häufig angetroffen hat<sup>3)</sup>, dürfte auf dieselbe Ursache zurückzuführen sein. Wir werden durch die Usbek lebhaft an die Osmanli erinnert deren Urtypus auch schon in der Vermischung mit griechischem, zirkassischem, armenischem, slavischem u. s. w. Blute untergegangen ist.

1) Das geht so weit dass auch Ujfalvy (I, p. 39 u. ff.) sich (also ohne Rassenmischung!) in Sarten um.  
 2) Voy. scientif. II, p. 36.  
 3) I. c. III, p. 35.



Wenn Ujfalvy<sup>1)</sup> sagt, dass die Usbek von Schachi-Mardan, von Naukat und vielleicht sogar die von Woadilj ihrem Ursprunge nach offenbar (wieder an anderem Orte sagt er «unabweislich») Tadshik sind», so hat er sich als Laie und nicht als Ethnograph ausgedrückt.

Unfraglich will damit doch nur gesagt sein dass es Usbeken gibt, welche durch starke iranische Beimischung zu Sarten geworden, nichtsdestoweniger aber die Tradition ihrer aristokratischen Herkunft so lebendig erhalten haben, dass sie nicht, wie gewöhnlich Sarten, sondern Usbek genannt werden. Ebenso ist es entschieden falsch wenn Ujfalvy den Usbek nachsagt dass sie häufig stark behaarten Körper, und sehr reichlichen Bartwuchs haben sollen (I, p. 61). Solche sind unfraglich Mischlinge mit Iran-Typus gewesen.

Wie verschiedenartig aber die einzelnen diametral entgegengesetzten Kennzeichen des iranischen und mongolischen Typus bei Mischlingen sich zusammenthun, sehen wir daraus dass Ujfalvy die Usbek Ferghaná's schon ganz in Sarten übergehen lässt, nichtsdestoweniger aber ihnen kürzere Köpfe zuschreibt<sup>2)</sup> als den Usbek von Ssamarkand, obgleich diese übrigen sehr mongolischen Typus an sich tragen sollen.

Dem Geschlechte der Usbek das in Ferghaná unter dem Namen der Türk vorkommt (vergl. p. 386, Anm.) hatte ich Gelegenheit beim Dorfe Kulä ins Angesicht zu schauen. Theils waren sie von Kirgisen ununterscheidbar, theils stimmte ihr Aeusseres mit dem der Tadshik überein, doch war das Gesicht breiter, der Ausdruck weniger edel, fast roh zu nennen; theils endlich gab es ausgesprochene Mischlinge mit starkem, dunklem Haarwuchs, bei vorstehenden Jochbogen, grosser Augenhöhle und platter Nase.

Ein Theil dieser «Türk» soll im ersten Viertel dieses Jahrhunderts aus den Gebirgen bei Ura-Tübä in denen an 800 Zelte zurückblieben in den Ssamarkand-Kreis eingewandert sein. Von diesen wanderten, den Russen ausweichend, an 100 Zelte der wohlhabendsten Türk wiederum nach Hissar aus<sup>3)</sup>.

Den früher so häufigen persischen Sklaven und Sklavinnen wird es zugeschrieben dass die Türk so oft von Iranern nicht zu unterscheiden sind. Als Söldlingen des Emir von Buchara bot sich ihnen die Gelegenheit zu solchen Sklaven jeder Zeit.

Ein Untergeschlecht dieser Türk, die Bagrin, soll aus dem Kreise Margelan in den Ssamarkand-Kreis hinübergangen sein.

Eine gleichfalls in Ferghaná<sup>4)</sup> vertretene Mischung des Tadshik-Typus mit dem Usbekischen und Kirgisischen hat ausserhalb der Gränzen dieses Thales ihre Hauptverbreitung: es sind das die Kurama, als deren Hauptsitz die Gegend zwischen Taschkent und

1) I. c. Bd. I, p. 85, 95, und II, p. 32.

2) I. c. Bd. III.

3) Pyeck. Typk. II, 1872, crp. 78, 90.

4) So z. B. sollen die Einwohner von Nanaj wohl vor einem Jahrhundert aus der Gegend von Sauran am mitt-

leren Ssyr, eingewandert sein, und besagtes Dorf gegründet haben. (Typk. Бѣд. 1880, № 7, 8). Auch auf der Heerstrasse von Andidshan nach Namangan traf Ujfalvy ein Dorf der Kurama.

Chodshent angenommen werden kann. Sie stellen ein Turko-mongolisches Volk vor das noch längerer Zeit bedarf ehe es mit dem Tadshik-Typus verschmelzen wird, mit dem es sich vermischt hat.

Schliesslich müssen wir unsere Aufmerksamkeit noch einem Umstande zuwenden. Wir haben gesehen dass gleich wie die Linguisten die Turko-Mongolen von den typischen Mongolen trennen, so auch körperliche Unterschiede zwischen ihnen vorhanden sind. Besonders auffallend war unter diesen die veränderte Form der Nase, so dass die ächte platyrhine Form, also das was der gelehrte Rabbi mit seinem: «sie haben keine Nasen, sondern athmen durch zwei kleine Löcher» beschrieb, unter den Turko-Mongolen nirgends prägnant vorzukommen scheint<sup>1)</sup>.

Wir müssen an dieser Stelle auch noch der Hautfarbe erwähnen. Die typische gelbe Farbe der ächten Mongolen kommt bei den Turko-Mongolen auch nicht vor<sup>2)</sup>, sondern sie sind weiss, gleich den Iranern; wenn gleich dieses Weiss je nach Klima und anderen Umständen bei Diesen wie Jenen bis zu einem Tiefbraun sich verdunkeln kann, und nach Ujfalvy sogar bis zur Farbe angebrannten Holzes. Ausser der Hautfarbe fallen die bisweilen auftretenden blauen Augen auf.

Woher sind nun diese letzteren Abweichungen vom Mongolen-Typus zu den Turko-Mongolen gekommen? Sicher nicht von den Iranern, deren Mischungen mit den Mongolen sich anders gestalten und voran die starke Bartbehaarung übertragen<sup>3)</sup>. Wir werden vielmehr auf denselben, auch in linguistischer Hinsicht sich hervorhebenden Typus hingewiesen dessen Beimischung zum Mongolenblut auch die nordsibirischen Völkerschaften abänderte, nämlich wiederum zu einer blonden Urrasse mit Indogermanischer Gesichtsbildung welche den Ural-Altaischen Völkern ihren Stempel aufdrückte. Ob es nun dieselben Blonden waren deren wir oben (p. 368) erwähnt und welche, zu sechs Völkern vertheilt, nach Klaproth<sup>4)</sup> sich bis in die Baikalgegenden und an den Jenissej erstreckten, und ihr blondes Wesen dem finnischen Völkerstamme vererbten?

Waren es dieselben so hat ihr Einfluss, sich, wie wir gesehen, unter den Alt-Iranern zersplittert und nur abgeartete Individuen dort im Süden zu erzeugen vermocht, während er alle die westwärts drängenden Ural-Altaischen Stämme und gleich ihnen auch die Turko-Mongolen durchdrang, so dass sich ganz neue Völkertypen bildeten, welche jedoch ihre Herkunft von dem mongolischen Stamme nirgends verleugnen.

1) Wie das z. B. im nicht gar fern gelegenen Tibet der Fall sein soll, bis zu dem Grade dass im Profile der Nasensattel (glabella) durch die Wölbung der Augäpfel verdeckt wird.

2) Ujfalvy dem wir verdanken dass er diesem Kennzeichen besondere Aufmerksamkeit schenkte, erwähnt nur ein Mal eines gelben Grundes auf der Haut des Usbeken-Weibes. Hier müssen wir Mischung mit chinesi-

schem, mindestens kalmükischem Blute voraussetzen.

3) Interessant ist mir in dieser Hinsicht dass Przeczalskij (I, crp. 256) bei den Tanguten Tibets starken Bartwuchs und Schnauzen antraf. So sah ich es auch bei einem übrigens charakteristischen Kalmüken.

4) Vergl. die Zusammenstellungen von Poesche, die Arier, 1878, p. 27.

Von meiner ursprünglichen Absicht abweichend habe ich mich hinreissen lassen die menschliche Arbeitskraft, von der ich ausgieng, weit in ihre anthropologischen Verhältnisse hinein zu begleiten. Es ist des grossen Interesses wegen geschehen das sich uns hier bietet, aber mit der besonderen Absicht nachzuweisen dass unsere Verwaltungsbeamte die ihre statistischen Erhebungen aufgeklärter Weise auch auf dieses Gebiet ausgedehnt, uns höchst dankenswerthe Materialien geliefert, und auch in Zukunft zu liefern vermögen. Die Gesichtspunkte welche einzunehmen, die Lücken welche auszufüllen sind habe ich hervorzuheben gesucht, und bleibe bei der Ansicht dass ein Laie gesunden Blickes, der Zeit und Gelegenheit hat sich in seiner nächsten Umgebung Jahre lang umzuschauen, mehr leisten kann als ein flüchtig reisender Ethnograph.

Was nun aber die Anforderungen der strengen Wissenschaft anbelangt so bin ich darauf ausgegangen nachzuweisen dass in Ferghana und Turkestan noch Alles zu leisten ist. Darum würde ich mich glücklich schätzen wenn diese meine Abhandlung dazu Veranlassung bieten könnte dass eine systematisch organisirte ethnographische Expedition nach Turkestan entsendet würde. Darunter verstehe ich die Vergesellschaftung eines Linguisten mit einem biologischen Ethnographen, etwa Jeder von einem Gehilfen unterstützt, der bei Letzterem zugleich Photograph<sup>1)</sup> sein müsste. Bei ausreichend gebotener Zeitdauer und Mitteln müsste eine solche Expedition voran ihr Augenmerk darauf richten die Ausgangstypen genau zu erfassen, sie müsste beispielsweise ihren Weg über Arabien und Persien, über die Quellgebiete des Indus, und des Oxus, des Tarym-Bekken und des Naryn nehmen, Ost-Turkestan umkreisend, bevor das Centrum in Angriff zu nehmen wäre.

Man wolle nicht glauben dass ich dabei zu weit ausgeholt habe. Der sprachlich so abweichenden Semiten, der Araber z. B., ist in Vorstehendem gar nicht Erwähnung geschehen, und dennoch ist es unmöglich dass dieses dazumal einflussreiche Volk, das sogar Südeuropa arabisirte, auf ganz Mittelasien seine Religion übertrug, keine Anzeichen seiner Ein- und Beimischung hinterlassen, sondern gleich seinem Kaffee dem von Osten kommenden Thee, der freilich wohl um ein Jahrtausend den Arabern zuvorgekommen war, spurlos das Feld überlassen habe. Nach Vambéry<sup>2)</sup> machen die Tadshik selbst in der That Ansprüche an arabischen Ursprung, und darf uns das um so weniger Wunder nehmen als bekanntlich im Säräfschan-Thale (bei Katty-Kurgan) an 2000 Araber leben, von denen wir aber auch nicht mehr wissen, als dass es unter ihnen zwei Typen gibt, von denen der eine reiner und

1) Bei dieser Gelegenheit möchte ich daran erinnern dass es an der Zeit wäre sich für die ausschliessliche Benutzung von Photographien bei Darstellung anthropologischer Typen auszusprechen. Jedenfalls müssten unsere anthropologischen Gesellschaften in dieser Richtung strengere Polizei üben. Wie ist es z. B. möglich noch heutzutage solche sein sollende Portrait's zuzulassen,

welche mit dem Artikel des H. Sograff «Ssamojedy» in der Антроп. Бюст. 1879 года, II, стр. 61 и проч., als Zugabe zu genauesten Messungen aufgenommen worden sind. Oder was sollen die «Types ostiaques» im Werke von Ujfalvy (Bnd. III), oder das dort wiederholt auftretende Portrait de femme sarte?

2) Centralasien, 1873, p. 124, Anm.



höchstens mit Iranern gemischt, der zweite aber durch mongolisches Blut verunstaltet erscheint<sup>1)</sup>).

Zum Schlusse darf ich den Wunsch nicht unterdrücken dass einer der Ethnographen auf seiner Expedition von seiner Gemahlin begleitet werden möge, um die Beachtung des weiblichen Theiles der muselmännischen Bevölkerung zu ermöglichen. Ist das doch in neuerer Zeit für Turkestan fast zur Regel geworden: Fedtschenko, Ssewerzov, Ujfalvy bieten uns hervorragende Beispiele dafür.

## VII. Die Organisations-Kommission.

Die Unfähigkeit der mittelasiatischen Staaten, der ersten Aufgabe eines Staatswesens zu genügen, welche Sicherung des Lebens und des Eigenthumsrechtes seiner Bürger gewahrt haben will, brachte es mit sich dass zugleich mit dem Einzuge der Russen in Turkestan jenes erste Fundament für eine Regelung der Agrarfrage, Rechtssicherheit, ohne weiteres Zuthun sich einstellte. Die Räubereien und Plünderungen nahmen hier ein Ende, gleich wie überall wo die neue kräftige und gebildete Staatsgewalt in Asien das Heft in die Hände genommen hatte.

Aber Russland das in Mittelasien seit Jahrhunderten ausschliesslich nur mit nomadischen Völkerschaften zu thun gehabt, trat im Jahre 1864 zum ersten Male in Beziehungen zu den Stätten ansässiger althergebrachter Kultur, und waren die näheren Umstände der selben dem einziehenden Sieger in dem Maasse fremd dass noch drei Jahre später die Erlasse welche die neuen Verhältnisse regelten, die Agrarfragen völlig unberücksichtigt liessen, obgleich der mit denselben innig verkettete Zehnte von den Früchten des Bodens als Steuer (Cheradsh und Tanap) festgesetzt worden war. Dieser Steuer fehlte einstweilen jegliche solide Grundlage und erwarb sich daher der das neugeschaffene Generalgouvernement antretende General von Kaufmann, ein ausserordentliches und für alle Zeiten bleibendes Verdienst durch die umsichtige Weise mit welcher die hochwichtige Agrarfrage von ihm aufgefasst und zu Lösungen geführt wurde, die sich durch die bisher ungestörte Ruhe dieses in jeder Beziehung fremdartigsten Zuwachses unseres unermesslichen Reiches bewährt haben<sup>2)</sup>.

Wir dürfen nicht vergessen welche Strömungen damals in unserer Hauptstadt gewaltig brandeten<sup>3)</sup>. Die Kopfsteuer herrschte im Reiche. Eine ganze Literatur warf sich zu Gun-

1) Писек. Типограф., II, 1872, стр. 113.

2) Mit vollem Rechte wird hervorgehoben, dass seit der neuen Gestaltung der dortigen Südgränze unseres Reiches, nur ein einziger Fall zu registriren gewesen in

welchem 700 Kibitken Kirgisen ausgewandert, jedoch bald sich eines Besseren besonnen.

3) Schuyler (Turkistan, I, p. 302) hat sich über jene Gefahr für Turkestan deutlich ausgesprochen.



sten des kommunistischen Gemeinbesitzes, als einer urslavischen, die sozialen Wirren des vermoderten Westens lösenden Panazee ins Geschirr. Diese Literatur wird für alle Zeiten als Gedenkstein der die Lehren der Geschichte missachtenden ethnisch-patriotischen Verirrungen stehen bleiben. Andererseits stand es theoretisch fest dass auch die Lehren des Mohamedanismus die eroberten Ländereien dem Eroberer als Eigenthum zusprechen<sup>1)</sup>; daraus wurde gefolgert dass man mit ihnen nach Belieben schalten, sich mit ihnen nach Wunsch einrichten könne. Thatsächlich hat sich jedoch in allen mohamedanischen Ländern das Besitzrecht so gestaltet dass der Gesamtheit des Volksstammes, dem Staate, der Boden gehört, an dem jeder einzelne Staatsbürger, ja sogar der Fremdling durch Kulturarbeiten sich Eigenthumsrechte erwirbt.

Da war es denn in der That ein grosses Verdienst dass für Turkestan als Axiom voran hingestellt wurde: ein Jeder hafte persönlich; der individuelle Besitz sei der allein wünschenswerthe, in ökonomischer wie in politischer Hinsicht, da es fromme das, jeglichen Widerstand splittende, Privat-, nicht aber das Gesamt-Interesse in der fremdartigen Bevölkerung zu kräftigen, und der Privatbesitz sich schon weit vortheilhafter entwickelt habe als der Gemeinbesitz. Nur dort wurde der Gemeinbesitz für zulässig erklärt, wo er schon bisher bestehe. Ihren festen Halt fand diese Anschauung in der Erklärung dass allerdings der Gesamtzuschnitt des ganzen Reiches nicht aus den Augen verloren werden dürfe, jedoch Alles bestmöglichst den örtlichen Zuständen anzupassen sei, in welche die Bevölkerung sich zu ihrer vollkommenen Zufriedenheit seit jeher eingelebt<sup>2)</sup>. Unzufriedenheit herrsche nur über die unmässige Belastung des Bodens mit Steuern.

Wiestand es nun mit der Agrarfrage unter der theokratischen mohamedanischen Herrschaft? Das Anhängsel des Koran, der Schariat<sup>3)</sup>, regelt auch nach dieser Seite hin Alles, zumal in Bezug auf die Besitztitel bis auf viele Einzelheiten hinab. In dieser Beziehung galten also einheitliche, unverbrüchlich-heilige Vorschriften. Nichtsdestoweniger hat es, zumal bei der Zerstückelung, dennoch aber zugleich ungeheuren Ausdehnung, der dem Mohamedanismus zugefallenen Länder, nicht an mancherlei durch die Willkür der Gewalthaber herbeigeführte Abänderungen gefehlt, von denen manche durch ihren langjährigen Usus zu Gewohnheitsrechten herangewachsen sind, und um so mehr Geltung gewinnen mussten je geringer die Zahl der in die Schriften des Schariat eingeweihten Gelehrten war, je absoluter ihnen gegenüber die tyrannische Gewalt.

1) Eine Parelle aus Khiwa bestätigt diess, giebt uns aber zugleich den Schlüssel wie Allodialbesitz und Lehen ursprünglich entstanden sind.

In der Russischen Revue (1874, p. 67) wird uns mitgeteilt dass die Ländereien welche seit undenklichen Zeiten das Khanat bilden, erbliches Eigenthum der Besitzer sind, die durch Waffengewalt eroberten aber dem Khane gehören, der sie in Arende gibt, gegen die Hälfte

oder  $\frac{1}{3}$  der Erndte.

2) Auch stellte die Organisations-Kommission bald fest dass sie in Ferghaná «den Charakter des erblichen, persönlichen Landbesitzes» vorgefunden habe.

3) Nebst der Sunná, welche gleich dem Adat der Nomaden, die herkömmlichen und rechtsgewohnheitlichen Vorschriften enthält.

Der Status quo welchen die Russen in Turkestan vor sich fanden dürfte sich etwa so zusammenfassen lassen<sup>1)</sup>:

Der Boden überhaupt war entweder:

A. Oedland, d. i. zum Landbaue untauglich und gehörte dann Niemandem zu eigen; weder Privaten, Körperschaften, noch dem Staate<sup>2)</sup>, sondern wurde als aller Welt zur Nutzung (durch Beweiden, Sammeln von Heiz- Bau- Dung-Material u. d. m.) offen stehend angesehen<sup>3)</sup>, oder es war:

B. Kulturfähiges Land. a) Unangebaut stand es zur Verfügung des Staates; b) Angebaut wurde es genutzt wie weiter unten auseinander gesetzt wird.

Welcher Art dieses kulturfähige Land aber auch sein mochte, wem es auch gehören mochte, es kam Niemandem — selbst der Staatsgewalt nicht — als unumschränktes Eigentum zu, denn das Eigentums- und Nutzungsrecht war jedenfalls an die Bedingung geknüpft dass der Boden auch angebaut bleibe.

Steht ein ackerfähiges Landstück drei Jahre lang unkultiviert so verliert der Eigentümer sein Besitzrecht, es verfällt der Kategorie B.a. ohne irgend welche Ansprüche an Entschädigung, aber die Staatsgewalt vergibt es Demjenigen der die Verpflichtung übernimmt dasselbe anzubauen und die betreffende Steuer zu entrichten. Das soll sogar in dem Falle zur Geltung kommen wenn ein Neuland melioriert, z. B. von Steinen gereinigt worden, der Unternehmer jedoch noch nicht Zeit gefunden sein Haus zu errichten. So unzulässig eine solche Einschränkung des Besitzrechtes Privater nach europäischen Begriffen ist, so selbstverständlich erscheint sie in den Augen des Mittelasiaten.

Neben dieses sozialistische Gesetz haben wir das andere, auf dem Shariat begründete zu setzen welches Demjenigen der ein Landstück «belebt», d. i. der Neuland in Kultur setzt, dasselbe zu eigen gibt (Mlk)<sup>4)</sup>. Auch diese Bestimmung entsprang unmittelbar aus der Natur der Oasen. Unter «belebt» ist nichts Anderes ursprünglich verstanden als die unerlässliche Heranziehung des belebenden Prinzipes, des Wassers, die nur mit grossen Opfern geleistet werden kann, und mindestens Eigentumsrechte bedingt<sup>6)</sup>. Vorausgesetzt ist dabei

1) Vorzugsweise nach der «Пояснительная записка къ проекту положенія объ управленіи въ областяхъ Туркестанскаго Генераль-Губернаторства». Vergl. auch Choroschchin, (l. c. p. 147, 167) und Arendarenko (Маевъ, матер. II, 1873).

2) Erinnert an Grusien, wo das Gesetz von 1723 lautet: Drei Dinge gehören Niemand, sondern Allen und Jedermann, oder vielmehr dem Herrscher des Reichs dem Zar: Wasser, Holz, Gras (Haxthausen II, p. 212).

3) Solches soll Metruke heissen (Schuyler l. c. I, p. 298) wenn zu Weiden tauglich, oder unter Wegen, Strassen u. s. w. befindlich; Mewad dagegen wenn Oedland im engeren Sinne dieses Wortes.

4) Nach Polybius wurde bei den alten Persern das

Land Denjenigen welche Bewässerungen zu Stande brachten, dafür, bis auf die 5. Generation verliehen.

5) Wohl auch die Stiftungen zu Gunsten öffentlicher Badstuben, auf die man nicht selten stösst.

6) Diese Weise Eigentumsrecht zu gewinnen ist offenbar die ursprünglichste, und ging aus dem Begriffe der Okkupazion einer herrenlosen Sache hervor. In der That gaben auch noch die Römer Jedem Land in den eroberten Provinzen, der es zu bebauen übernahm. Im modernen Staate Europa's sehen wir in dieser Weise Ländereien der Schweiz, welche bis dahin ganz unter Wasser standen den Unternehmungsgesellschaften zu sprechen welche dieselben trocknen legen. Der Besitz des früheren Oedlands fällt der Gesellschaft als Unternehmungsgewinn zu: Die

allerdings die Genehmigung der Regierung welche die entsprechenden Naturalleistungen von dem neuerstandenen Lande zu beanspruchen nicht unterlässt; indessen ist es auch hierin zum Brauche geworden, diese Genehmigung erst nacherträglich durch die Steuerzahlung selbst, und so viel ich erfahren wiederum durch Vermittelung der Priester, einzuholen. Aber eine Schwierigkeit ist dabei zu überwinden, dass nicht Wasserrechte Anderer geschmälert werden. Bisweilen wird z. B. das Wasser nur mit Ausschluss des wasserverschwendenden Reisbaues gestattet.

Das Innehaben von Land (Mlk) ist nun aber verschiedener Art, indem das Eigenthumsrecht stets vom Benutzungsrechte scharf unterschieden wird. Der Mlk Churra Chalis (rein) ist völlig steuerfreies Allodium<sup>1)</sup>, und meist durch einen Kapitalabtrag an die Staatsgewalt (den Herrscher) oder vom Privaten durch Abtretung eines Theiles seines ursprünglichen Landbesitzes an den Staat, erworben. Es gibt darüber genaue Dokumente, mit Angabe der Grenzen, der Bewässerungen u. s. w., bei Unterschrift und Siegel des Khan oder Emir und der Kasien. Jeder neue Herrscher drückt sein Siegel auf die Urkunde. Geht sie verloren so findet sich das Duplikat im Archive (Defteri-Timur; weil schon von Timur angeordnet) des Emir.

Ein grosser Theil der Widmen (Stiftgüter, Wakf) welche der Kirche, den Klöstern, den Schulen oder den Armen vermacht worden, gehört begreiflicher Weise in diesen theokratischen Staaten zu den von jeglicher Abgabe befreiten Ländereien<sup>2)</sup>. Sie werden von besonders dazu eingesetzten Personen (Mutewal) nach genauer Vorschrift für die Verwendung der Einkünfte verwaltet, und fast ausnahmslos von Jahr zu Jahr verpachtet. Es sind das die Wakf Dachäk. Dagegen soll es eine zweite Art Wakf Auläd, geben, welche unseren Familien-Fideikomissen zu entsprechen scheint, und von der ich voraussetzen muss dass ihre Pfründner der Staatssteuer nicht entgehen<sup>3)</sup>.

Campine, der Zuydersee, weisen Aehnliches auf, im Gebiete des Genossenschaftswesens.

Richtiger ist es freilich wenn der Staat die unurbaren Ländereien an sich nimmt, wo nöthig vermittelst Expropriation. Ein Beispiel aus neuester Zeit hat dafür England, durch Russels, im Jahre 1847 eingebrachte Bill geboten, welcher zufolge in Irland alle Grundstücke deren Ertrag unter 2½ Shilling pro Acre betrug vom Staate expropriirt, geurbart, und darauf zu geschlossenen Abtheilungen von 20—25 Acres verkauft oder verpachtet wurden.

Auch für die nachträgliche Legitimazion bietet England noch heutzutage in sofern ein analoges Beispiel, als der Pächter der ohne Genehmigung des Eigenthümers dränirt hat, beim Ablaufe der Pacht in seinen Ansprüchen auf Ersatz gesichert ist; ja sogar im Zweifelfalle zu Gunsten dessen der dränirt hat geurtheilt wird.

So wie es den Menschen zu eng im Staate wird genügen eben die für gewöhnlich üblichen Steuererlasse zu Gunsten Meliorirender nicht mehr.

1) Trotz dieser für eine spätere Entstehungsgeschichte der Allodialgüter immerhin zutreffenden Erklärung möchte ich diese Allodialgüter doch für die ursprünglichere Form als die Lehen halten. Mit der Baumpflanzung, mit dem Maulbeerbaum und der Weinrebe schied der bleibende, persönliche Besitz aus dem gemeinsam benutzten Lande aus. Gleich wie weiter südlich und in Afrika mit der Dattelpalme. So viel mir bekannt sind die beiderseits mit Keilschrift bedeckten, und danach erst gebrannten Thontafeln, welche wohlherhalten in Niniveh hervorgegraben worden die ältesten Schriften — etwa 2000 v. Chr. — in denen schon von Ländereien die Rede ist die verkauft, verpfändet und verpachtet wurden.

2) Da die herrschende Klasse sich überall Steuerfreiheit zu erwerben verstanden, so ist es auffallend dass die Ferghaná beherrschenden Volksstämme (Usbeken) sich nicht gleichfalls solcher Privilegien bemächtigt. Es lohnte die Mühe diesen Umstand näher zu erforschen.

3) Eine Abart dieser dürfte, gleich wie in der Türkei, nur der grösseren Sicherheit wegen an die Kirche über-



Ausser besagten beiden Arten des abgabefreien Besitzes gibt es noch zweierlei Besitz derselben Natur, nämlich mit dem Rechte ausgestattet: getheilt, vererbt, verkauft, verpfändet, verschenkt oder als Stiftung vergeben zu werden; diese sind jedoch dabei abgabepflichtig. Solches Land ist entweder:

a.) *Mlk Uschri*, das durch Eroberung gewonnen und von den Machthabern für geleistete Dienste verliehen wurde. Dieses zahlt den Zehnten der geernteten Früchte an den Staat, oder auch an eine Stiftung; doch dient nicht das Land selbst, sondern nur die Erndte von demselben, dem Staate als Hypothek<sup>1)</sup>.

b.) *Mlk Cheradsh*, das nach der Eroberung den Ansässigen belassene Land das entweder als *α.)* (*Cheradsh Muwasef*)<sup>2)</sup> einen unveränderlichen Grundzins zahlt, oder *β.)* (*Cheradsh Mekosim*) einen aliquoten Theil der Erndte abgibt.

Alle bisher aufgezählten Besitzthümer können auch in den Besitz einer Erbmasse (als *Mlk Muschi*) übergehen und beliebig lange ungetheilt bleiben; oder auf Verlangen eines Vormundes (*Wassi*) der Unmündigen, oder des majorenn gewordenen Erben, durch den *Kasi* getheilt werden.

Alle übrigen Ländereien, also die meisten, sind als *Lehen* (*Mamlekat*<sup>3)</sup>, auch *Am-läk* genannt) zu betrachten, da sie nur das Nutzungsrecht gewähren, weder getheilt, vererbt, verkauft noch verschenkt werden dürfen, ja an den Staat zurückfallend, nicht ein Mal

tragen sein; zumal von Beamten welche das Erbrecht der Staatsgewalt an ihr *Lehen* zu umgehen suchten. Man hat das neue Verhältniss als eine Art Erbpacht ansehen wollen, doch dürfte es richtiger sein es als ein erbliches Afterlehen unter Lehnsherrschaft der Kirche zu betrachten, ausgenommen die in Aegypten häufigen Fälle in welchen bei der Uebertragung des Besitzes hohe Gebühren bezahlt werden müssen.

1) Diese *Uschri* sind in sofern interessant als sie bezeugen dass nicht immer das Lehnverhältniss bei Verleihungen für geleistete Dienste eingetreten ist. Ich muss es für ein Missverständniss halten dass *Kostenko* (l. c. cap. 65) die mit Brunnen und Quellen gewässerten Ländereien *Uschri* nennen lässt. In der Türkei soll diese Benennung das Zehnt-Land bezeichnen.

Einen hierher bezüglichen Fall der die weiteren Entwicklungsstufen solcher Landverleihungen illustriert theilt uns *Kuhn* aus *Khiwa* mit (*Мавэр, матер.*, IV, p. 238, 254).

Ein *Vezir* hatte 30 Jahre vorher Ländereien zum Geschenk erhalten. Er führte aus dem *Amu* einen Kanal hin, und brief freiwillige Kolonisten, gegen Zahlung eines Antheiles der Erndte. Es bildeten sich *Pachthöfe* (*Uram*) über hundert an der Zahl, aus zusammengelaufenem Volk aller Farben: *Usbeken*, *Kirgisen*, *Sarten*, *Karakalpaken* und *Turkmenen*.

Unter dem Namen *Hälfthner* (*Jarymtschi*) entstanden hier also Theilbauern der Art wie sie in Europa mit der Zeit in Hörige umgewandelt wurden.

Dieser Fall ist um so interessanter als er die allergewöhnlichste Weise zu illustriren scheint, wie insbesondere in *Khiwa* die Umgebung des *Khans* für ihre Verdienste abgefunden wurde. Land wird statt des Gehaltes verliehen (*Веселовскій, Очерк истор. геогр. свѣд. о Хивинскомъ Ханствѣ*, 1877, стр. 294).

2) In den *Turk. Вѣд.* 1876, № III ist dieser *«Muasaf»* wohl irrthümlich als *«rückstandslos einlaufender»* bezeichnet.

3) Es sind das die *Mirieh* Aegyptens, welche als unzweifelhafte *Lehen* einst Heerfolge zu leisten hatten. Als Staatsbesitz und von der Staatsgewalt zu *Lehen* vergebener Besitz, scheint das *Mamlekat* das Beiwort *Mlk* nicht zu gestatten, sondern zu demselben im Gegensatz zu stehen, in sofern die Einnahmen von diesen *Lehen* ausschliesslich der Staatsgewalt zufließen. Nach *Schuylers* (l. c. I, p. 298) Quellen trägt das Domänenland des Staates den Namen *Mirie*.

Wir finden das Wort *Mlk*, in der Bedeutung des Privateigenthumes auch über Nord-Afrika verbreitet (*Lavelle, das Ureigenthum*, herausg. von *Bücher*, 1879, p. 271).



nothwendiger Weise lebenslänglich verliehen, also widerruflich sind. Nichtsdestoweniger gehen sie wohl auf den Sohn<sup>1)</sup>, jedoch nie auf die Tochter über. Auf die Amlák war vorzugsweise der Unterhalt der Beg, (Kreishauptleute) und Kriegsleute angewiesen; mit ihnen wurden Günstlinge belohnt. Obgleich der Schariat bestimmt präzisirt dass diese Lehen nur von der Staatsregierung verliehen werden, so ist es doch Brauch geworden dass sie aus Hand in Hand übergehen, ohne dass sich irgend Jemand darum kümmert. Der Neueintretende zahlt dem früheren Insassen, gewöhnlich in Gegenwart dreier Zeugen, eine Summe — also eine Abfindungs-Summe — laut Abmachung, und die Uebergabe wird durch einen Schmaus besiegelt, oder auch man verfügt sich zum Kasi, der oft nur den Schein darüber ausstellt dass so und so viel gezahlt worden; nicht ein Mal einen Lehnbrief oder eine Erneuerung eines solchen. Nichtsdestoweniger sind solche Ländereien als Staats-Domänen zu betrachten.

Diese Lehen zahlen (als Cheradsh und Tanap) je nachdem  $\frac{1}{5}$  bis  $\frac{1}{2}$  der Erndte an die Staatsgewalt. Hierher sind wie es scheint auch diejenigen Stiftungsgüter zu rechnen welche ihren Dokumenten (Wakf-Name) zufolge einen Theil der Erträge der Stiftung, den anderen der Staatskasse, als Abgabe, einliefern. Dieser letztere Theil beträgt bald nur  $\frac{1}{5}$  oder  $\frac{2}{5}$ , bald  $\frac{1}{2}$  oder auch sogar  $\frac{2}{3}$ , des Gesamtertrages<sup>2)</sup>.

Auf solchen Wakf-Lehen sitzen oft kleine Leute ja ganze Gemeinden die das Land in After-Lehen genommen.

Auf Grundlage der vorstehend auseinandergesetzten Bestimmungen welche unter muselmännischer Herrschaft gegolten, wurde nach Einverleibung Ferghaná's zum Bestandtheil des Russischen Reiches der dringenden Nothwendigkeit genügt, die Eigenthumsverhältnisse zu regeln, und eine Gestaltung des Landbesitzes festgestellt die beabsichtigte allen Individuen wie auch Gemeinden das Land zu belassen welches sie in Nutzniessung hatten, und welche ich nach dem noch nicht endgültig bestätigten Projecte folgendergestalt zusammenfasse:

A. Als volles Eigenthum wird der Landbesitz zuerkannt:

- 1) Denen welche ihn inne haben auf Grundlage von Kaufbriefen und denselben gleichwerthigen, durch russische Behörden ausgefertigten Dokumenten.
- 2) Den Städten, das ihnen als Gemeinbesitz zugewiesene Land.
- 3) Den Mlk- und Wakf-Besitzern ihre Ländereien. Wo aber auf den Wakf-Besitzungen

1) Alle Lehen haben den Keim des Dranges zur Erblichkeit in sich getragen. In Europa kam es bekanntlich schon im XI. Jahrhundert zu gesetzlicher Anerkennung solcher Erblichkeit, und zugleich zur Feststellung des Verkaufsrechts. Gleich wie in Europa die Lehne sich dann zu «Mannlehen» gestalteten, so auch in Mittelasien. Es erinnert das an das ursprünglich rein persönliche Verhältniss der gegenseitigen Hülfeleistung, an den Kriegsdienst des Vasallen u. s. w.

2) Manche Einzelheiten in diesen Besitzverhältnissen sind offenbar noch nicht genug aufgeklärt, auch theilweise missverstanden worden. Es thäte Noth, nach genauester Kenntnissnahme der genügend bekannten Zustände in der Türkei (z. B. den Artikel des *Economiste françois*, 1873, Septembre, in der Hand) diesen Gegenstand in Turkestan neuen Studien zu unterwerfen. Zumal die vielen Beschränkungen in der Benutzung der Wakf-Ländereien verdienen Beachtung.

fremde Persönlichkeiten oder Gemeinden sich ansässig vorfinden, wird das von ihnen eingenommene Land, diesen zugetheilt, unter Entschädigung der Wakf-Besitzer durch jährliche Auszahlung des Antheiles an Einnahmen der ihnen früher zufluss, aus der Staatskasse. Hier findet also gezwungene Ablösung, Enteignung (Expropriation) statt.

4) Das von den Baulichkeiten und Baumpflanzungen der Eingeborenen eingenommene Land.

B. Als (nach örtlichem Brauche) erbliches Familien-Lehen behufs beständiger Nutzniessung, wird der Landbesitz verliehen

1) Den unter 3 erwähnten Persönlichkeiten oder Gemeinden, welche auf Wakf-Ländereien ansässig waren.

2) Allen ansässigen Eingeborenen, das thatsächlich in Nutzung gehaltene Land, mit Beschränkung der Sand- Torf- Lehm- Baustein- und Steinkohlen-Gewinnung auf den eigenen Hausgebrauch.

3) Den Personen unter den Nomaden welche innerhalb des Wanderbezirkes ihres Stammes Ländereien akkern oder mähen, diese Landstücke.

4) Den aus anderen Theilen des Reiches hereingewanderten Kolonen, die ihnen für den Akkerbau angewiesenen Ländereien.

5) Den Nomaden ihre Winterlager und Sommersitze (mit Ausnahme der laut Punkt 3 persönlich vergebenen Landstücke) zur Nutzniessung nach örtlichem Brauche.

C. Als Gemeinländereien werden nur solche beibehalten welche bis dahin gemeinschaftlich benutzt worden, und zwar

1) Das unter A2 aufgeführte Eigenthum der Städte,

2) Alles übrige im Besitze der Dörfer befindliche Gemeinland, bei Gestattung solches in getrennte Höfe abzutheilen sobald die Majorität der Gemeindeversammlung es beschloss, der Bestätigung des Generalgouverneurs unterlegt und die Bewilligung erhalten hat <sup>1)</sup>.

3) Auch die Wakf-Ländereien welche Medresseen oder Metscheten gehörten jedoch keine Khan-Dokumente darüber vorstellig machen konnten, wurden für Gemeinbesitz der betreffenden Dörfer erklärt, falls nicht im Privatbesitze befindlich. Die weiter unten angezogenen Haine wären also auch hierher zu rechnen.

4) Zum Gemeingebräuche für die Gesamtbevölkerung werden eingeräumt die zu Wanderungen und für Abtrieb der Heerden eingeräumten Strecken.

D. Der Staat behält sich vor:

a. als Eigenthum:

1) Alles Wasser; und gestattet nur die Nutzniessung desselben durch die Bevölkerung zu

1) Es wäre das eine starke Beschränkung des alten Brauches der Muselmänner dass Derjenige der auf unbenutzt stehendem Gemeinlande auf seinem Tschak (vergl. p. 417) sich anbaute, und einen Garten oder ein Luzernstück anlegte, wozu nach dortigen Begriffen die Umfriedigung selbstverständlich gehört, sich dadurch das volle Besitz- (Eigenthums-) Recht an diesen Tschak erwarb. (Kostenko, l. crp. p. 171).

- Bewässerungen nach eingebürgertem Brauche. Nur mit Bewilligung des Staates ist das Eröffnen neuer Kanäle zu Neuländereien gestattet.
- 2) Alles in Zukunft auf Grundlage der im Kaukasus geltenden Bestimmungen zu Wegen, Kanälen und unter Baulichkeiten des Staates zu exproprirende Land.
    - b. zur Verfügung
  - 3) Alle Ländereien welche nach den Zutheilungen A, B, C übrig geblieben<sup>1)</sup>, wobei die örtliche Bevölkerung das Recht der Beweidung und der Gewinnung von Heizmaterial aus denjenigen dieser Ländereien beibehält welche weder in Arende vergeben, noch mit Verbot belegt worden.
  - 4) Das Recht den mit reichlichen Gemeinländereien ausgestatteten Gemeinden landlose Personen zuzuzählen.
  - 5) Das Recht aus den Resten der für die abgenommenen Wakf-Ländereien zu zahlenden Entschädigungen, Krankenhäuser und Wohlthätigkeits-Anstalten für die Eingeborenen zu gründen.
- Neue Wakf-Gründungen unterliegen der Gestattung durch den Generalgouverneur.

---

Wenn die Abgaben von den Lehen in den staatswirthschaftlichen Lehrbüchern vorzugsweise aus der Ablösung ursprünglicher Verpflichtungen zu persönlichen Dienstleistungen hergeleitet werden, so mag das in Betreff Asiens doch nur für die nomadisch-kriegerischen Völkerschaften, bei denen sich feudal-aristokratische Zuschnitte nicht verläugnen, Geltung haben.

Im gesammten akkerbauenden Oriente ist die Abgabe eines aliquoten Theiles der Erndte in natura, — also das was so im Grossen und Ganzen unter dem «Zehnten» verstanden wird — die althergebrachte, wohl die älteste Steuer. Diese Grundsteuer die offenbar aus demselben Grunde, dem ihrer Fassbarkeit, so frühzeitig in Anspruch genommen wurde, aus dem sie bis heute eine so bedeutende Rolle spielt, diese Grundsteuer ist es welche sich zu einer Art Naturnothwendigkeit in der Ansicht der geknechteten Menschheit gestaltet hat. Mit dem Gedanken an Grund und Boden ist dort der eines Grundzinses nicht

---

1) An Einnahmen von solchen Ländereien bin ich bloss bei Namangan-Jany-Kurgan auf eine ungemein ausgedehnte Weide gestossen welche der Wolostj-Älteste für 250 Rub. gepachtet hatte. Da der Weg der Viehhändler welche aus der mittelasiatischen Hochebene über das Gebirge ihr Vieh in das Ferghaná-Thal treiben dort durchführte so machte sich dieser Pächter für seine Auslagen bezahlt.

Auch bei Jas-awan sah ich inmitten der durch den Ssary-ssu überschwemmten Dünengegend, lehmige Flekke, welche im Sommer, nach Abfluss des Wassers den Kirgisen gegen eine Zahlung von 1 Rub. für den Tanap zu Melonen überlassen wurden.

Im Andidshan-Kreise wurden die Frucht- und insbesondere die Pistazien-Wälder der Vorberge gleichfalls in Pacht vergeben.

minder unzertrennlich verknüpft, als in Europa die Einsicht dass die staatlichen Einrichtungen vieler Mittel bedürfen, welche durch Auflagen gesichert sein wollen. Es handelt sich also, in Bezug auf die Zufriedenheit der asiatischen Bevölkerung nur um die Höhe dieses so genannten «Zehnten» (Cheradsh).

Da finden wir denn dass er in der That dem zehnten Theile der Erndte in den meisten Fällen entspricht, offenbar ursprünglich nichts Anderes als der wirkliche Zehnte landläufig gewesen und als solcher in den Religionsvorschriften bestätigt worden. Eben so allgemein hat aber auch der Gebrauch Platz gegriffen die einträglicheren Gartenstücke, und somit zugleich auch den gesammten Zwerg- und Kleinbesitz, der ja in der ganzen Welt verhältnissmässig höhere Zinsen trägt und höhere Kaufpreise erzielt, mit der doppelten Abgabe, d. i. eines Fünftels (Tanap), zu besteuern<sup>1)</sup>.

Bei der unumschränkten Willkürherrschaft und der Habgier asiatischer Despoten konnte es jedoch nicht fehlen dass die Steuern wo es irgend anging bald auch diese Gränze überschritten. Die beste Handhabe boten nun die Lehen, so dass in Buchara zur Steuer, nicht nur in dem ihm abgenommenen Ssamarkand-Kreise sondern allgemein, der Fünfte hergegeben werden musste. Wie versichert wird, muss unter gewissen Umständen sogar die Hälfte<sup>2)</sup> erhalten. Diese wahrscheinlich nicht so wohl als Steuer, sondern als Pachtrente der dem Khan (beispielsweise durch Eroberung) zugefallenen Lehen.

Jedenfalls hat es seine Richtigkeit dass im Särafshan-Thale von einem Theile der Ländereien durch den Emir von Buchara die Hälfte der Erndte in natura erhoben wurde; was sich auch im ersten Jahre nach der Eroberung des Landes durch die Russen fortsetzte. Ebenso war der Cheradsh aus dem Betrage des Zehnten, zu einem vollen Fünftel im Kokan-Kreise angewachsen.

So hoch solche Abgaben auch sein mochten so waren es doch fast geringeren Theiles

1) Dieser Maasstab ging ja auch auf die römische Republik über welche in den Provinzen den Zehnten vom Getreide, vom Wein und den Baumfrüchten aber den Fünftel heischte. Es wurde der Zehnte vom besäeten, der Fünfte vom bepflanzten Lande erhoben.

2) Es ist das vielleicht nicht ein Mal so exorbitant hoch wie es klingt, da schon Sesostris begonnen haben soll die Kriegerkaste — später auch die Priesterkaste — mit dem Dritten, als Abgabe für die Nutzung des Bodens zu belegen.

In Khiwa scheint der Cheradsh sich auf den Zehnten zu beschränken. Ich unterlasse nicht, auf einen Reisebericht des H. Wilkins über Buchara aufmerksam zu machen, den ich leider nur flüchtig habe exzerpieren können. Es ist dort von Staatsländereien (Milke-dajak) die Rede welche die Steuer mit einem Zehntel der Erndte zahlen, überdiess aber eine aus öffentlicher Versteigerung hervorgehende Pacht von 6—8<sub>1</sub> Rub. die Dess.

Andere Staatsländereien — fast  $\frac{1}{4}$  des Territoriums — werden in Antheilswirtschaft, und zwar auf  $\frac{1}{10}$  der Erndte zu Gunsten des Staates vergeben (Amluk genannt; also Lehen).

Wird etwa bei der Besteuerung das Alter der Bewässerungskanäle auch bisweilen in Betracht gezogen? Woher hat Kostenko (l. c. стр. 65) Kanäle die von den Arabern angefertigt worden, dem Cheradsh entgegengestellt?

In der persischen Provinz Bagdad beträgt die Bodensteuer von der Erndte an Winterkorn  $\frac{1}{5}$ , von der Erndte an Sommerkorn  $\frac{1}{3}$ , hat aber der Staat das Saatkorn gegeben  $\frac{2}{3}$ , und von unbewässerten Lande  $\frac{1}{10}$ . Ueberdiess erhält der Beaufsichtigende  $\frac{1}{30}$ . Indess wechseln die Bedingungen an verschiedenen Orten (Vergl. Гамзатовъ Описание путешествія по Турецко-Персидской границѣ 1877, стр. 124).



diese welche die Klagen des Volkes über unerträglichen Druck ihrer Tyrannen hervorriefen, sondern mehr noch war es die Vervielfältigung der Steuern welche unter der gränzenlosen Habsucht des letzten Khan's Khudojar der sich mit einem Privatvermögen von 7 Millionen Rubeln unter Russischen Schutz zurückgezogen haben soll, ihre grösste Höhe erreichte.

Mir stehen die Mittel nicht zu Gebote alle jene Nebensteuern hier nachzuweisen, doch wollen wir einige derselben zusammenstellen die mir bekannt sind.

Bekanntlich wurde von allen Waaren ein Eingangszoll, der Säkét hiess, erhoben, der  $2\frac{1}{2} \text{ } ^{0/1}_{/0}$  betrug.

Von diesem belastete der Zoll auf das Vieh, auch die Marktabgabe für das gemästete Vieh<sup>2)</sup>, den Landbau fühlbarer als der übrige, da die Viehzucht der Nomaden gleichsam als ein vom Akkerbau Ferghaná's abgetrennter Theil der Landwirthschaft dieses Thales angesehen werden muss. Noch schwerer lastete die Salzsteuer auf dem Volke<sup>3)</sup>.

Allen nachfolgenden Abgaben von der Erndte ging stets die Khak-Ulla voran, d. i. der Antheil des Priesters (Imam) der örtlichen Metschet. Darauf folgte der Antheil des Staates.

Ausser dem Zehnten und Fünften, Cheradsh und Tanap, von denen oben die Rede gewesen (p. 415) gab es noch eine Art Grundsteuer, Kosch-Pul genannt.

Es heimelt den Landwirth der Baltischen Gestade so gemüthlich an, wenn er, im Inneren des Alten Kontinentes den primitiven Zuständen des Landbaues nachspürend, wiederum auf denselben indoeuropäischen Gebrauch stösst, den er daheim unter der Bezeichnung «Haken» (Landes) liebgewonnen. Dasselbe unter verschiedenen anderen Namen versteckt, begegnet uns bekanntlich auch in anderen europäischen Ländern.

«Kosch» bedeutet nämlich in Mittelasien die Einheit des akkerwirthschaftlichen Betriebes. Es ist die Fläche Landes welche der uralte Hakenpflug, von einem Paar Ochsen gezogen, und unterstützt von der Nacharbeit des unvermeidlichen «Ketmen» (Hakke) zu bezwingen, und unter Frucht zu bringen vermag. Selbstverständlich wird zugleich der entsprechende Antheil an der Instandhaltung der Bewässerungen übernommen.

Handelt es sich darum Land das im Gemeindebesitze befindlich ist, zur Nutzniessung zu vertheilen, so muss ein Jeglicher der Land eingeräumt haben will, sich mit besagtem Kosch-Zubehöre stellen und dadurch seine Besitzfähigkeit dokumentiren. Ist mehr Land vorhanden als beansprucht wird, so mag, wer es kann, mit einer Mehrzahl von «Kosch» sich einstellen und demgemäss grössere Strecken einnehmen. Arme Schlukker thun sich

1) Christen mussten das Doppelte zahlen: eine um so herbere Massregel als nach dem Schariat der Säkét, ausser der Unterhaltung der Kirchen, Schulen und Gräber der Heiligen, die Bestimmung hatte für die Kriegführung gegen die Ungläubigen erhoben zu wer-

den (Vergl. das Ausführliche bei Choroschin l. c. cap. 294).

2) Vergl. p. 287.

3) Wegen der Wegelosigkeit ist das Salz ohnehin theuer. Vergl. p. 130, Anm. 1.

zusammen, rüsten mit gemeinschaftlichen Mitteln den Zubehör für einen einzigen Kosch aus, und benutzen den derart beanspruchten Landflecken gemeinsam.

Ueberragt die Bevölkerung über die Landmenge, so wird das vorhandene unzureichende Land in so viele gleiche Theile getheilt als sich dazu «Kosch» gemeldet; man loost und jedem Bewerber fällt je nach der Zahl der von ihm aufgestellten «Kosch», die entsprechende Anzahl solcher Theile (Akker-Loose, Tschak) zu.

Das Ochsengespann ist der Normalanspann, kara-kosch genannt<sup>1)</sup>; aber auch Pferde kommen vor, d. i. at-kosch. Im Nothfalle wird auch gemischter Anspann gebraucht, eine Kuh zum Ochsen, ein ungestaltetes Kameel, ein winziger Esel mit einem Ochsen oder Pferde vor den Pflug gespannt. Diese gelten jedoch nur einen halben Kosch, da mit ihnen nur die halbe Arbeit geleistet werden könne; so hiess es. Man muthet aber einem wohlbespannten Hakenpfluge die Bearbeitung von 3 bis 7 Dess. zu<sup>2)</sup>.

Das stimmt nun freilich schlecht zur Mittheilung dass der «Kosch» als Flächenmaass die allein gebräuchliche Einheit für weite Strecken sein und 40 bis 50 Tanap, also etwa 7 oder 8 Dessätin gross sein solle. Danach scheint also das Wort «Kosch» bald eine gewisse, ziemlich unbestimmte Flächengrösse zu bezeichnen, bald — wie wir oben gesehen — einen Boden-Antheil von gleichfalls unbestimmter Grösse.

Die Steuer «Kosch-Pul» entspricht wie es scheint der Steuer «Tanap» darin dass beide sich auf ein bestimmtes Oberflächenmaass beziehen. «Tanap» hiess die Steuer wenn sie vom (umfriedigten?) Gartenlande erhoben wurde, dagegen «Kosch-Pul» wenn Feldflächen besteuert wurden, in so weit sie unter Gemüse und Gurkenfrüchten (Gurken, Melonen, Arbusen und Kürbisse) standen. Nach anderer Version<sup>3)</sup> wurde diese Steuer von je 50 Tanap Land erhoben ohne Rücksicht darauf ob dieses Land geakkert war oder nicht. Jedenfalls war es eine Steuer des 18. Jahrhunderts welche insbesondere für die Instandhaltung der Bewässerungskanäle auferlegt wurde. Nichtsdestoweniger blieb diese Instandhaltung eine Frohn der Gemeinden und dennoch wuchs diese Steuer im Laufe eines Jahrhunderts auf das Neunfache ihres ursprünglichen Betrages an<sup>4)</sup>.

Ferner war der Grund und Boden unmittelbar belastet mit dem Mirab-ana, von dem schon auf Seite 165 die Rede gewesen ist.

Da diese Steuer ihrer ursprünglichen Bestimmung abspenstig gemacht worden war so trat an ihre Stelle

der Kipssenj<sup>5)</sup> (vergl. p. 165); aber auch dieser gerieth auf Irrwege und wurde vorgeschützt er müsse zur Besoldung der Steuereinnnehmer verwendet werden, so dass aber-

1) Русск. Типк. II, 1872, стр. 107; Маевъ, матер. IV, 1876, стр. 271.

2) Русск. Типкест. II, 1872, стр. 107: Genau so verhält es sich auch in Algerien, wo jedoch, dem Paar Ochsen mehr, d. i. 8—11 Dess. zur Bearbeitung zugewiesen werden.

3) Nach Русск. Типк. II, 1872, стр. 96.

4) Schuyler l. c. I, p. 305.

5) Noch zu Anfang 1877 führte die Erhebung des Kipssenj viele Unzuträglichkeiten mit sich. Die Angelegenheit gestaltete sich um so verwirrter als es sich ergab dass es zu des Khans Zeiten in den verschiedenen

mals die Bevölkerung von sich aus die Bewässerungs-Beaufsichtigung durch einen unmittelbaren Antheil an der Erndte zu löhnen hatte.

Die Fruchtbäume der Gebirgswaldungen waren verpachtet, das Bau- und Brennholz, sowie die Kohlen welche zu Markt kamen zahlten ihre Steuer, Tarikane, Nikachane, Takdshan genannt<sup>1)</sup>.

Waage-Gelder wurden auf den Wochenmärkten in Kokan erhoben<sup>2)</sup>; die Einkünfte von den Bazar-Verkäufern waren sehr bedeutend<sup>3)</sup>.

Bei allen diesen Steuern fiel es dennoch den Marktinhabern zu, die unumgängliche Polizei von sich aus zu unterhalten<sup>4)</sup>.

Zur selben Zeit wurden jedoch im Kreise Osch ausser den Steuern Cheradsh, Tana und Säket noch zwei Steuern erhoben unter dem Namen

#### Tarike und Nikogane.

Noch einige Steuern lernen wir an dem Befreiungsakte von denselben kennen. Im Januar 1877 wurden in Ferghaná folgende drei Steuerzahlungen aufgehoben: 1. Ssaman-Puli, 2. Tol-Puli und 3. die Beitreibungen zum Besten der Dshigitten des Khan<sup>5)</sup>; jedoch mit der Klausel, dass in denjenigen Städten in denen diese Steuern in Pacht vergeben seien, dieselben erst nach Ablauf der Pachtzeit aufgehoben werden sollten. An den übrigen Orten sollten diese Zahlungen vom 20. Oktober des verflossenen Jahres, als vom Tage der Abreise des Generalgouverneurs an, für Ferghaná als erloschen gelten.

Als man das Land besetzte befand man sich also in Bezug auf die Steuern in ausserordentlich günstiger Stellung: das Land seufzte unter der Presse einer auf das Höchste angezogenen Steuerschraube. Leider wallte das grossmüthige Gefühl des Siegers in unbedachter Weise über. Statt gerechter, gelinder Erleichterungen wurde mit einem Schlage ein Erlass von 50% der Hauptsteuern und ein Fallenlassen vieler Nebensteuern beliebt<sup>6)</sup>. Das

Kreisen damit verschieden gehalten worden war. Im Kokan-Kreise war, trotzdem dass der Cheradsh einen Fünftel betrug auch der Kipssenj zu Gunsten des Khan erhoben und deshalb auch später noch eingetrieben worden. Ebenso im Kreise Tschust und Margelan. Dagegen wurde zur selben Zeit, und schon unter Russischer Herrschaft, weder im Kreise Andidshan, noch in den Kreisen Osch und Namaan der Kipssenj und Mirabana als Steuer erhoben, sondern von der Bevölkerung an die Bewässerungs-Aufseher direkt verabfolgt, und zwar als freiwillige, nicht normirte Gabe.

In Folge verschiedener Unterlegungen an den Generalgouverneur, willigte dieser schliesslich in das Fallenlassen dieser Abgabe ein welche sich auf 20,000 Rubel belaufen zu haben scheint.

1) Vergl. Anhang VI, p. XLV.

2) Vergl. das Genauere in Търк. Бѣд. 1876, № XIII.

3) Schuyler, l. c. II, p. 14.

4) In Kokan fand ich die städtische Polizei organisiert vor, aber gleichzeitig mit meiner Ankunft petitionirte der Kreishauptmann um staatliche Besoldung der Kur-Baschi und Taugar in den Dörfern in welchen Bazare d. i. Wochenmärkte abgehalten wurden. Bis dahin erhoben diese Polizeipersonen ihren Lohn unmittelbar von den Buden, was begreiflicher Weise grosse Missbräuche mit sich brachte.

5) Also wohl eine andere als die Mirabana (p. 165) welche zu Gunsten der Dshigitten der Beg eingezogen worden war.

6) Antipin in Schuyler l. c. II, p. 241.

Schlimmste war dass man das Versprechen gab, es solle in Zukunft dabei bleiben, und dass, wie begreiflich, nach wenigen Jahren schon, unter den verschiedensten Benennungen eine Steuer nach der anderen heranwuchs. Leider wurde das jährliche Zuschlagen eines gewissen Prozentsatzes zur vorjährigen Steuer fast zum System erhoben. Schlimm war es dass nicht ein Mal der festgesetzte gar niedrige Steuersatz voll in den Staatssäckel floss.

Die Schwankungen<sup>1)</sup> welche daraus hervorgingen dass man zu rasch mit neuen Verfügungen vorschritt mussten das Volk irre und folglich unzufrieden machen, denn das Vertrauen zur Zukunft gerieth ins Wanken.

Es gaben selbstverständlicher Weise so unbestimmt erhobene Abgaben wie in Ferganah die Mirab-ana und der Kipssenj zu fortlaufenden Klagen über die steuereintreibenden Sserker (auch Amläkdar genannt) Veranlassung, bei welcher Gelegenheit es sich dann herausstellte dass etliche Sserker den Kipssenj doppelt eingetrieben hatten.

Nach Abschaffung der unter der Herrschaft der Khane beliebten Steuer-Pächter verbesserten sich die Staatseinnahmen nicht sogleich.

Die Eingeborenen bestahlen die unabgetheilten und auch die dem Staate zugetheilten Erndte-Haufen (Chirman); die Steuer-Einnehmer betrogen ihrerseits auch nach Möglichkeit. Ueberall wo man das Einlaufen der Steuern durch besondere Kommissionen schärfer zu beaufsichtigen sich bemühte kamen unerhörte Betrügereien zum Vorscheine: bald war nur  $\frac{1}{5}$  in die Staatskasse eingeflossen und die übrigen  $\frac{4}{5}$  waren an den Händen der Steuerzahlenden und der Steuereinnehmer kleben geblieben, bald waren bis 50 % aller Bauernhöfe der Steuerveranschlagung verheimlicht worden<sup>2)</sup>. Die betreffenden Einnahmen der Staatskasse stiegen nach solchen Entdeckungen riesig.

Nachdem man darauf die Steuereinnehmer abgeschafft und den örtlichen «Graubärten» unter Kontrolle Eingeborener und russischer Beamte das Eintreiben der Steuern anvertraut hatte stieg beispielsweise im Säräfschan-Kreise die Einnahme von 600,000 im folgenden Jahre 1871 auf das Doppelte.

Das waren also die Beispiele und Erfahrungen welche den Administrativbehörden Ferghanas zu Nutzen kamen.

1) So hatten zu Zeiten der Khane die Wakf, die Steuerfreiheit genossen, den Mirab-ana an den Staat widerspruchslos gezahlt, da sie an dem Bewässerungs-Verbande theilnahmen, und diesem die Steuer nominell zukommen sollte. Das gab zu den Irrungen Anlass. Eben so hatten die Eingeborenen, trotz Verbotes, den altgewohnten Theil als Mirab-ana gesammelt, der darauf vom Kreishauptmanne mit Beschlag belegt wurde. Sogar der Gouverneur Skobelev, liess auf das Gebot den Kipssenj fortzuzahlen bis der Ulpan festgesetzt sein werde, alsbald einen zweiten Befehl ergehen «der Kipssenj solle nicht beigetrieben, und nur sein früherer Betrag festgestellt werden».

Als zu Anfang der Arbeiten der Organisations-Kommission es sich ergab dass von der zuerst gemessenen und eingeschätzten Wolostj ein um ein ganzes Viertel höheres Einkommen für den Staat sich zusammenfand tauchte erst die Frage auf, ob die Gemeinde-Abgaben inbegriffen seien oder nicht, und das nachdem Schuyler (I, p. 104) genugsam gewarnt hatte.

2) Vergl. Турк. Вѣд. 1860. Маевъ, мартъ. II, 1873. Костенко, Средняя Азия, 1871, стр. 335 u. s. w. Auch die Organisations-Kommission fand eine beträchtliche Anzahl überschüssiger Höfe im Vergleiche mit den Angaben vor, welche die Verwaltungsbehörden besaassen.



Es galt nunmehr in Ferghaná die Steuer gleichmässig zu vertheilen und festzustellen, damit Jeder wisse was er schulde, und Missbrauch verhüthet werde. Die Beziehungen zur neuen Herrschaft fanden ihren Knotenpunkt in der Agrarfrage. Diese musste richtig gelöst werden, wollte man auf Ruhe im Lande bauen dürfen.

War Turkestan einerseits der heimischen Schwärmerei für Gemeinbesitz glücklich entgangen, so fiel es andererseits in Bezug auf die Steuer leider in das unpassende vom Reiche gebotene Beispiel hinein: Man beschloss die Steuer dem Rothertrage der Ländereien anzupassen. Man hatte eben die Manipulation im Gebiete des extensiven Akkerbaues des Reiches vor Augen, und übersah dass man es in Ferghaná — wie das überall in dieser Abhandlung hervorzuheben versucht worden — mit etwas ganz Anderem, mit einer ausgezeichnet intensiven Hochkultur zu thun hatte. Man unterschätzte offenbar das neuerworbene Land; man übersah dass die drei Faktoren der landwirtschaftlichen Kultur — Natur, Kapital und Arbeit — hoch gespannt vorhanden waren. Der so ganz von der heimischen Schwarzerde abweichende Boden wurde nicht gewürdigt; das in der Arbeit versteckte Kapital nicht beachtet, die Arbeit selbst hinter dem Aushängeschilder der sich breitmachenden Neigung des Orientalen zum Faulenzen nicht genugsam erkannt. Der Kindheitszustand aller Werkzeuge sowohl für mechanische Bearbeitung des Bodens als auch der Erndterprodukte, und die kaum entwirrbare Durcheinandermischung extensivster und intensivster Bodenkultur in jenen Gegenden, bot zu solchem Verkennen durch die, nach Maassgabe der leicht gewordenen Siege sich den Orientalen weit überlegen fühlenden Europäer, die verlockendste Veranlassung.

Durch die Nothwendigkeit Militärpersonen über Nacht in Kadasterbeamte umzutaufen und die Gewohnheit Spezialstudien durch Anstelligkeit ersetzen zu wollen, konnte es sich ereignen dass dem ganzen Gebäude das man zu errichten unternommen ein in keiner Weise passendes Fundament unterstellt wurde. Man hatte eben keine Ahnung von dem durch und durch von der Akkerbau-Praxis durchdrungenen philosophischen Aussprüche des Plinius, *bene colere necessarium est; optime colere damnosum*. Eine lange Reihe von Erläuterungen der Neuzeit birgt sich in diesem kurzen Sinnspruche der darauf hinweist dass je höher die Kultur, je höher durch sie der Rothertrag gesteigert wird, desto überwältigender auch die Produktionskosten steigen. Je intensiver die Wirthschaft, eine desto geringere Quote des Rothertrages wird rein gewonnen. Noch gemeinfasslicher ist dasselbe in der Form ausgedrückt worden, dass jeder neue Rubel der an die Vergrösserung der Produktion verwandt wird, dieselbe weniger hebt, als der vorher geopferte Rubel es that. Rothertrag und Reinertrag steigen eben keineswegs parallel sondern der Rothertrag lässt sich häufig noch erhöhen, während der Reinertrag schon, und zwar rasch und immer rascher, sinkt. Deutlich springt das bei der Viehhaltung in die Augen, wenn man bei der Gränze Halt machen muss wo die Verabfolgung von Kraftfuttermitteln (beispielsweise von der Zugabe eines und noch eines Pfundes Mehl) sich durch die Produkte (Fleisch oder Milch) nicht mehr bezahlt macht. Theoretisch betrachtet hat also die Hochkultur, wenn sie rationell sein will, ihre Gränze

dort zu suchen wo es ihr einst gelingen könnte mit der Minimalausgabe an Nährstoffen — sei es für Pflanzen, sei es für Thiere — die Maximaleinnahme zu erzielen. Wir sind jedoch noch weit davon diese Gränzen voraus bestimmen und zweckentsprechend beherrschen zu können. So viel lässt sich nur sagen, dass je wärmer das Klima, desto höher auch die Intensität der Kultur getrieben werden dürfe.

Bei der unabweislichen Richtigkeit des Gesagten<sup>1)</sup> ist es völlig ungerecht die Produkte intensivster Hochkultur ohne Weiteres mit der Steuer des Zehnten vom Rohertrage zu belegen. Bei solcher Hochkultur müsste theoretisch genommen, von einem bestimmten Maximal-Reinertrage an, der höhere Rohertrag nach einer rasch abnehmenden Skala besteuert werden; sie aber umgekehrt, mit einer dem Rohertrage voraneilenden, rascher als derselbe ansteigenden Steuern beschweren, heisst auf Vernichtung der Hochkultur hinarbeiten.

Der Rohertrag konnte zur Noth nur dort als Norm benutzt werden wo der Boden fast die einzige, unerschöpflich erachtete, Quelle der landwirthschaftlichen Produktion abgibt, wo der Raubbau das bisher ökonomisch richtige Verfahren war, das aber, gedankenlos über seine zulässigen Gränzen geübt, zu der Situation der gegenwärtigen landwirthschaftlichen Kalamität Russlands unausbleiblich führen musste.

Das Säräfschan-Thal hatte die Beweise dafür geliefert dass trotz seiner hohen Fruchtbarkeit die Roherträge derselben Produkte um das Doppelte, bis zum Vierfachen schwankten<sup>2)</sup>.

Man durfte sich also nicht den Erfahrungen des Westens entziehen, der unter ungleich weniger intensiven Akkerbauverhältnissen die Bonitätsklassen seiner Kadastrirungen nicht anders als nach den Reinertragswerthen normirt hat.

Betragen beispielsweise, wie das bei hochintensiver Kultur in Europa wohl der Fall ist, die Produktionskosten bis 80% des Rohertrages, so repräsentiren 10% vom Rohertrage leicht bis 50% des Reinertrages, und wirken ertödtend auf die Intensität der Kultur zurück. In Europa haben 6% des Reinertrages hier und da schon zu argen Klagen wegen Uebersteuerung Veranlassung geboten. Allerdings im Vereine mit Nebensteuern.

Sogar bei extensiver Kultur in Nordamerika (Chicago, Minnesota, Kansas), aber allerdings bei sehr hohen Arbeitslöhnen, wird der Reinertrag der Weizenfelder durch die Produktionskosten, unter Einschluss des Pachtwerthes vom Lande, auf 50% des Rohertrages, und mehr hinabgedrückt<sup>3)</sup>. Es müssen also alle beeinflussenden Momente wie: Preis des

1) In seiner trefflichen Abwehr des beabsichtigten Zolles auf die Einfuhr landwirthschaftlicher Maschinen glaubt der Leitartikel der Земая, Газета (1880, № 19, стр. 306) das Verhältniss des möglichen Unternehmergewinnes, unter vortheilhaften Verhältnissen, bei intensiver Wirthschaftsweise (also noch nicht Hochkultur) auf  $\frac{1}{16}$ , bei extensiver auf  $\frac{1}{6}$  des Rohertrages annehmen zu dürfen.

2) Vergl. die Tabelle in der Пояси. Записка къ про-

екты etc. стр. 61.

3) Vergl. Korn, der Landwirth, 1881, № 19, p. 91, wobei sich freilich die interessante Thatsache herausstellt dass die Produktionskosten des Mais sich in Iowa um ein Dritttheil billiger stellen als jene des Weizens: dort beispielsweise 60 Mark; gegen 99 Mark auf die Dess. Weizen.

Dennoch mehr als doppelt so billig wie in Europa.

Grund und Bodens, so wie der Produkte, Höhe des Arbeitslohnes und der Gespannarbeiten, Entfernung des Absatzortes u. s. w. sorglich erwogen werden bevor man den Akkербau belastet.

Unter den behufs Normirung zu wählenden Wegen, konnte in Ferghaná nur von dem allerzugänglichsten die Rede sein: von der präsumptiven Schätzung der dauernden Eigenschaften und Vortheile des Bodens der Grundstücke, durch ortskundige landwirthschaftliche Sachverständige, nach dem Gesamteindrucke, und ohne Rücksicht auf zufällige oder willkürliche, vielleicht augenblickliche, Verminderung oder Steigerung des Werthes. Die Produktionsmassen die sich erwarten lassen, kommen allerdings auch in Betracht, jedoch nur als einer der vielen Faktoren welche in jenem Gesamteindrucke, dem Resultate sorglicher Erwägungen gewiegter Praktiker, aufgehen.

Man durfte also, nach meiner Ansicht, von allen theoretisch wissenschaftlichen Voraussetzungen absehen; man durfte sogar von chemischen Kenntnissen, von jeglicher physikalisch-chemischer Bodenanalyse um so mehr abstrahiren, als das speziellere Eingehen auf dieselbe auch im vorgerücktesten Westen noch immer Sache einer Zukunftsbonitur bleibt.

An dieser Stelle unterbreche ich mich selbst, um dem zu begegnen dass man mir nicht vorwerfe dem in diesem Werke gebotenen Luxus an Bodenanalyse, hierdurch das Urtheil gesprochen zu haben. Eine Einsicht in die Natur der Bodenbestandtheile kann nur die gewünschte zutreffende Einsicht stärken, ihr wichtige Anhaltspunkte bieten, den Ueberblick berichtigen, wenn gleich es wahr bleibt dass wir bisher in der Analyse meistens keinen direkten Maassstab für die Fruchtbarkeit eines Bodens gewinnen, sondern gewöhnlicher nur einen Nachweis der Ursache der Unfruchtbarkeit eines Bodens.

Haben wir nun aber zugegeben dass man in Ferghaná aus der Noth eine Tugend machen und wissenschaftlich nicht genügend vorbereitete wakkere Männer in Kadasterbeamte umtaufen durfte, so können wir nicht umhin desto fester darauf zu bestehen dass es ortskundige landwirthschaftliche Sachverständige hätten sein müssen. Die ortskundigen wahrhaft sachverständigen Kenner, die eingeborenen Akkerwirthe konnten leider nicht ein Mal als Rathgeber benutzt werden, denn ihre Aussagen waren höchst unzuverlässig, meist absichtlich gefälscht und hätten mindestens durch europäische Meisterkenner gesichtet werden müssen. So weit ich die vorwaltend militärischen Mitglieder der Organisations-Kommission Ferghaná's kennen gelernt waren sie weder ortskundig noch sachverständig: kein einziger praktischer Landwirth, die Mehrzahl der Glieder hatte nur schwache allgemeine Vorbildung, fachliche Spezialbildung, so viel ich sehen konnte, gar nicht.

Ich beeile mich eine Ausnahme zu konstatiren in H. Wilkins, der, obwohl zur letzten von mir so eben nahmhaft gemachten Kategorie gehörig, dennoch, eben auf Grundlage seiner Universitätsbildung sich in sein neues Fach einzuarbeiten vermocht hat. Noch im Herbstes des Jahres in dessen erster Hälfte ich Ferghaná besuchte, entwarf er im Auftrage der Oberbehörde eine dankenswerthe, Richtung gebende, allgemein gehaltene Instrukzion



für die Bodenschätzungen in Ferghaná<sup>1)</sup>. Dadurch wurde diesem Regimente doch wenigstens eine Fahne geboten, für einigermaassen einheitliches Vorgehen, das ich eben in den Akten der schon ein Jahr lang vor meiner Ankunft in Thätigkeit gewesenen Kommission zu meinem grossen Erstaunen vermisste. Alle Glieder übten sich, lernten die Anfangsgründe unterdess sie schon urtheilten und verfügten.

Aber den Rothertrag festzustellen war nicht ein Mal so leicht als es scheinen könnte. Die Vorschrift gebot, sich dabei nach den Aussagen der Eingeborenen und guten Wirthe zu richten. Man hatte es aber mit pfiffigen, unter äusserstem Steuerdrucke und der Gewohnheitslüge erwachsenen Orientalen zu thun, denen, abgesehen von irdischem Vortheile, himm-

1) Sie ist unter dem Titel: Общія указанія касательно изслѣдованія почвы Ферганской области. 1878 въ Октябрѣ, gedruckt, und mir zu spät zugekommen um an den betreffenden Orten dieser Abhandlung berücksichtigt worden zu sein.

Wenn ich nicht voraussetzen müsste dass die Organisations-Kommission nunmehr mit ihrer Arbeit zu Ende sein dürfte, so würde ich in H. Wilkins diejenige Persönlichkeit bezeichnen unter deren Anleitung eine Kadastrirung in Turkestan, mit täglich wachsender Aussicht zu Vervollkommenung, gedeihen müsste.

In besagter Schrift, bei welcher er gänzlich uneingeweihte Kollegen im Auge gehabt, begrüßen wir mit Freuden eine Anzahl lokalisirter Beobachtungen, bei nachdrücklichem Hinweis darauf wie komplex die Bedingungen der Fruchtbarkeit sind. Die Düngerfrage wird richtig gewürdigt; die Dammerde in denselben drei Abarten erkannt die ich in dieser Arbeit (p. 99, 146) nahmhaft gemacht, der Horublen-Sand (vergl. die Analyse unserer Sandprobe № 1) richtig gedeutet, der Einfluss des Wasserstandes im Untergrunde, so wie der wasserhaltenden Kraft gewisser Bodenvarietäten, und auch des bedeutenden Thaues hervorgehoben. Eben so macht H. Wilkins auf das Ungenügende der Kartenaufnahmen aufmerksam, so wie auf die Wichtigkeit den Boden-Unterscheidungen der Eingeborenen alle Aufmerksamkeit zu widmen.

Auffallen muss es jedoch dass der Löss bei H. Wilkins so sehr in den Hintergrund, und diluviale wie alluviale Thonarten in den Vordergrund treten, welche «allerwärts» verbreitet sein sollen und in der Kommission als gute Eruditen liefernd anerkannt wurden. Es ist möglich dass im Kreise Kokan in welchem die Organisations-Kommission schon ein Jahr lang vor meiner Ankunft gearbeitet hatte Tertiärlehme mehr hervortreten, als dort wo ich das Ferghaná-Thal untersuchte, indessen scheint bei näherer Einsicht in Wilkins kleine Schrift der grösste Theil der von ihm für Terziärlehme gehaltenen Bodenvarietäten, nichts Anderes als verkannter Löss zu sein. Spricht er doch selbst von graugelben Lehmen, von Thonarten mit Lösscharakter, von hellem,

zartem Thonmergel, der wohl auch nichts weiter als Secundärlöss gewesen, den Wilkins gar nicht unterscheiden hat. Seine Alluvial-Lehme dürrten eben Lössalluvionen sein.

Ueberhaupt ist Wilkins die Bedeutung welche der Löss als treffliches Substrat, als Bodenskelett, für erfolgreich nachhaltigen Akkerbau hat, nicht hinreichend zum Bewusstsein gekommen. Dagegen kann ich nichts haben dass er, als Kadastrirender, den humuslosen Löss an die dritte Stelle setzt, d. i. zu den mittelmässig fruchtbaren Bodenarten rechnet; er übersieht aber dabei dass die Schwarzerde Ferghaná's (Kara-Turpak; Kara-Upa nach Brodovskij), und sei sie auch noch so humusreich (wie z. B. № 20 unserer Analysen, aus Dshujda; (wohl dasselbe was nach Brodovskij von den Eingeborenen Tschartschiu oder Tscharych genannt wird?) doch nur höchstens 13 Prozent organische Substanz enthält während die übrigen 87 Prozent Löss sind; er übersieht dass der Löss ein bleibender, der Humus ein schwindender Bestandtheil des Bodens ist und dass die Steuern den unveränderlichen Werthen des Bodens vorzugsweise folgen sollen; er übersieht dass er selbst die düngende Wirkung des «Schlammes» hochschätzt, welchen das Wasser der Aryk mit sich führt. Was ist denn dieser Schlamm, wenn nicht Löss? Der Kara-Turpak den ich vom Hügel bei Span (vergl. Analyse № 13) als Düngemittel auf das Feld führen sah war ein Löss der kaum 6% organische Substanz enthielt, und das üppigste Weizen-gras das ich sah stand auf einem Löss der (vergl. Analyse № 10) nicht ein Mal ein Prozent organischer Substanz aufzuweisen gehabt hat.

Sehr hat es mich freuen müssen dass H. Wilkins seine Kollegen davor warnt, schwachsalzigen Boden nicht zu missachten.

Das bestätigt in entschiedener Weise meine Ansicht von der bedeutenden Rolle welche der Gegenwart dieser Salze zugeschrieben werden muss, dagegen die Organisations-Kommission anfänglich, im Kokan - Kreise, die salzhaltigen zumal salzhaltig-sandigen Böden, an und für sich für die schlechtesten erklärt hatte.



lischer Lohn winkte, für Ueberlistung der Christenhunde. Die Aufgabe dort der Wahrheit auf die Spur zu kommen war nicht leicht; hiefür bietet den besten Beweis das Ungenügende meines Versuches (Anhang VII) aus den wenigen im Drucke vorhandenen Nachrichten das Richtige hervorzuziehen.

Nur ganz allmählig tauchten also aus den Akten der Organisations-Kommission glaubwürdiger Bestimmungen des Rohertrages hervor. Betrachten wir uns dieselben:

Der Reis hebt sich als diejenige Frucht heraus welche die sich am meisten gleichbleibende Fruchtbarkeit bietet<sup>1)</sup>. Die Ursache liegt auf der Hand, denn er ist einerseits dasjenige Getreide das am wenigsten vom Dünger abhängig ist; um so mehr aber vom Wasser; und eben ganz, und nicht halb versagt er wenn es an Wasser gebricht. Um so greller tritt an ihm die wirthschaftliche Bedeutung grosser Wassermengen hervor und wir werden an Herodots Ausspruch erinnert, dass nirgends in der Welt so sehr als in Unter-Aegypten die Erde dem Menschen die Akkerfrüchte so vielfältig und unter so wenig Mühewaltung gewähre.

Ogleich offenbar unabhängiger vom Dünger als alles andere Getreide, liefert der Reis den besten Beweis für die Bedeutung des Düngers, denn aus einer Notiz der Akten habe ich gerade herausrechnen können dass bei tüchtiger Düngung die Erndte an Reis um  $\frac{1}{8}$  des mittleren Ertrages zu steigen vermag.

Dieser mittlere Ertrag dürfte sich auf 120 Pud von der Dessätine festsetzen lassen. Da nun der Durchschnittspreis bisher 45 Kop. betragen hat, so berechnet sich der Rohertrag durchschnittlich auf 54 Rub. von der Dessät., bei grösserer Unabhängigkeit von der schwierigen Düngerbeschaffung, die sich überdies durch Einpflügen einer zu Gründung vorangesäeten Pflanze guten Theiles stellvertreten lässt. Es konnte ja auch nur richtig sein dass der Eingeborene, wo es irgend angeht nichts als Reis säet.

Da das aber nicht überall angeht so ist Weizen allgemeiner verbreitet. Meinestheils würde ich die Durchschnittserndte desselben nicht unter 100 Pud von der Dessät. ansetzen wollen; den Akten der Kommission folgend muss ich mich aber mit 65 Pud begnügen<sup>2)</sup>. Beim

1) 120 Pud Ertrag von der Dess. ergaben sich als Mittel von 14 Ermittlungen. Dabei Schwankungsgrenzen von 64 bis zu 174 Pud also bis zum Verhältnisse von 1 : 2,7, was dem Gleichbleiben der Fruchtbarkeit Abbruch thun würde, wenn man die Unzuverlässigkeit der Angaben über Gebühr übersehen wollte. Aus 10 anderen Ermittlungen ging ein Mitteltrag von 124 Pud hervor, bei Schwankungsgrenzen von 96 bis 168 Pud, also bis zum Verhältnisse von 1 : 1,8. An noch anderer Stelle schien der Mitteltrag 140 Pud, von der Dess. zu betragen; aber nur bei reichlich vorhandenem Wasser.

Kommt das Gewicht der Körner in dem Maasse dem Strohgewichte gleich, wie von einem Kommissionsgliede angestellte Wägungen das vorgeben?

Im Gegensatz zum Reis scheint die Gerste die unsicherste Frucht angesehen werden zu müssen. Das mag

theils daher rühren dass sie anspruchsvoll an gewisse Bodeneigenschaften ist, z. B. Salzgehalt nicht gut verträgt, in leichteren sandigeren Böden nicht lohnt (deshalb bei Ssary-Kurgan gar nicht gebaut); theils wird sie auch, da sie Dürre besser als andere Früchte verträgt in die fernsten Feldwinkel verstossen.

Besagtes Verhalten des Reis und der Gerste wird durch Angaben auf p. 61 der пояснительная записка къ проекту положения объ управленіи въ обл. Турк. Генераль - Губернаторства, bestätigt. — Der niedrigste Roh-Ertrag von der Dess. verhielt sich zur ergiebigsten Erndte beim Reis wie 1 : 1,35; beim Weizen wie 1 : 1,85; bei der Dshugara wie 1 : 2,31; bei der Baumwolle wie 1 : 2,34; bei der Gerste wie 1 : 4,4.

2) Das Mittel von 11 Ermittlungen ergiebt 65 Pud, bei Schwankungsgrenzen von 24 bis (häufig) 84 Pud, also

Durchschnittspreise von 60 Kop. berechnet sich also der Rothertrag von einer Dess. auf 39 Rub. Demnach wäre der Rothertrag vom Weizen um 20% weniger vorthellhaft als der vom Reis; das widerspricht aber im höchsten Grade den im Säräfschan-Thale gewonnenen Resultaten<sup>1)</sup>.

Wir lassen das immer mehr die Oberhand in der Ausbreitung gewinnende unedle Korn der Dshugará folgen. Die Durchschnittserndte stellt sich auf 138 Pud von der Dess.<sup>2)</sup>. Beim Durchschnittspreise von 30 Kop. berechnet sich also der Rothertrag auf 41 $\frac{1}{3}$  Rub. von der Dessätine.

Was nun endlich die Baumwolle anbelangt so ergab sich für sie<sup>3)</sup> eine Mittelernde von 39 Pud von der Dess. Diese dürfte etwa 9 $\frac{1}{3}$  Pud Faser geben welche beim Durchschnittspreise von 4 $\frac{1}{3}$  Rubel einem Rothertrage von etwa 41 Rub. gleichkämen.

Diesen Bestimmungen zufolge würden also Weizen, Dshugara und Baumwolle durchschnittlich einen gleichen Rothertrag von der Dessätine gewähren, der Reis aber einen um  $\frac{1}{3}$  höheren. Doch geht sowohl den ermittelten Erndteerträgen als den Preisen Vieles ab, was sie hinreichend glaubwürdig erscheinen lassen könnte.

Aus der Höhe der Schwankungsgränzen der Erndteerfolge welche sich aus den vorstehenden Betrachtungen ergeben haben, lassen sich übrigens mit Sicherheit zwei Voraussetzungen folgern: dass es nämlich bald an Wasser mangeln müsse, bald an hinreichend sorglicher und intensiver Wirthschaft. Die zumal für den Weizen so niedrig angegebenen Erndten werfen aber ein eben so schönes Licht auf den menschenfreundlichen Charakter der Glieder der Organisations-Kommission als sie entschiedenen Schatten auf die Richtigkeit ihrer amtlichen Ermittlungen werfen. Was ich in Aehren schiessen sah versprach bedeutend mehr.

Um so entschiedener bedaure ich dass man die Vermessung nicht um ein Jahr der Kadastrirung vorangehen liess. Wäre das geschehen, die Vermessung genau ausgeführt, und einstweilen die Erhebung der Natural-Abgabe beibehalten worden, so besäßen wir jetzt eine treffliche Feststellung des durchschnittlichen Rothertrages für jedes einzelne Produkt, über das ganze Ländchen.

bis zum Verhältnisse von 1 : 3,5. Dabei ist die obere Gränze ganz entschieden viel zu niedrig angegeben, während ich die untere Gränze von 24 Pud bei Sandboden (und offenbar dazu zu rechnenden Wassermangel) gar nicht gelten lassen kann.

Wie es sich mit diesem Mittel verhält, illustirt Nalivkin's Angabe (Турк. Вѣд. 1880) dass im Namangan-kreise nach offiziellen Ermittlungen die Weizen-Erndte zwischen dem 5-ten und 20-ten Korn schwankt und im Mittel das 10-te Korn gerechnet werden dürfe.

Ganz eben so ist das 10-te Korn als der Durchschnitt für die Ländereien der Terskischen Kosaken ermittelt worden (Труды Имп. Вольн. Эксп. Общ. 1881, стр. 372).

1) Vergl. die Seite 61 der in der Anm. 1 der vorigen Seite angeführten « пояснительн. записка ».

2) Das Mittel von 14 Ermittlungen ergibt 138 Pud, bei Schwankungsgränzen von 30 bis 180 Pud, also bis zum Verhältnisse von 1 : 6; ja wollte ich die eine Ausnahme, welche eine Erndte von 223 Pud angibt mitrechnen so stiege die Schwankung zu dem Verhältnisse 1 : 7,6. Hier gibt sich der Einfluss einer intensiveren Bearbeitung und Düngung hervorragend kund (vergl. p. 237).

3) Als Mittel von 14 Ermittlungen, bei Schwankungsgränzen von 18 bis 60 Pud; mithin bis zum Verhältnisse von 1 : 3,3.

Doch betrachten wir uns die Prozedur so wie sie ausgeführt worden.

Dem Reglement<sup>1)</sup> zufolge wird die Steuer von den Ansässigen als Grundsteuer (Ulpan), von den Nomaden aber als Zeltaufgabe im Betrage von  $2\frac{3}{4}$  Rub.<sup>2)</sup> erhoben. Die Akkerbau treibenden Nomaden werden aber zur Grundsteuer herangezogen, falls dieselbe mehr beträgt als die (dann wegfallende) Zeltsteuer. Alle drei Jahre werden die Kibitken von Neuem gezählt, wobei ein Irrthum von  $1\frac{1}{8}$  bis 2 % nicht geahndet wird. Die Versammlung des Stammes vertheilt die Steuer auf die Zeltinhaber und hat das Recht die Armen völlig von der Steuer zu befreien und deren Steuer auf die Gesamtheit zu vertheilen. Die Versammlung des Stammes haftet insgesamt für die genaue Entrichtung der Zeltsteuer, mit ihrem Viehstande und beweglichem Vermögen überhaupt.

Die Grundsteuer der Ansässigen richtet sich nach dem Rothertrage vom akkerfähigen bewässerbaren Lande, und zwar nachstehenden 8 Kategorien entsprechend:

I. Ländereien, welche von der Dessätine akkerfähigen Landes über 60 Rub. durchschnittlichen Rothertrag gewähren; solche zahlen 10 % des Rothertrages,									
II.	von 60—50 Rub. inclusive;	»	»	»	»	»	»	»	»
III.	» 50—40	»	»	»	»	4	»	»	»
IV.	» 40—30	»	»	»	»	3	»	»	»
V.	» 30—25	»	»	»	»	2	»	»	»
VI.	» 25—20	»	»	»	»	1	»	»	»
VII.	weniger als 20	»	»	»	»	$\frac{1}{2}$	»	»	»
VIII.	unbewässerbare Aekker <sup>3)</sup>	»	»	»	»	$\frac{1}{4}$	»	»	»

Der durchschnittliche Rothertrag wird als mittlerer für die gesammte Landeinheit welche jedes Individuum oder jede Gemeinde inne hat, berechnet.

Für jede einzelne Kadaster-Ausfertigung wird nur eine gemeinsame Kategorie des Rothertrages zugelassen, wenn nicht unbewässerbare Aekker zum Komplex gehören, welche getrennt aufgenommen werden.

Das Dreeschland des bewässerbaren Landes wird so besteuert als wäre es besät.

Der Hof nebst Frucht-, Wein- und Gemüsegärten werden derselben Kategorie gezählt, in welcher die Felder derselben Kadaster-Ausfertigung stehen.

Dem Rothertrage wird eine Mittelerndte zu Grunde gelegt und diese vermittelt des fünfjährigen Durchschnittspreises der angebauten Produkte in Geldwerth ausgedrückt.

Ausgeschlossen von der Schätzung ist Oedland, das wegen natürlicher Unfruchtbarkeit des Bodens solches ist; ferner das zu Marktplätzen angewiesene, unter Wegen, Wasser,

1) Положение объ управленіи въ областяхъ Туркестанскаго Генералъ-Губернаторства.

2) Zu denen noch  $\frac{3}{4}$  Rub. hinzugekommen sind.

3) Abweichend hievon fand ich in den Akten der Or-

ganisations-Kommission als VIII-te Kategorie diejenige welche einen Rothertrag unter 15 Rub. gewährt, einge-  
reicht, und als IX-te diejenige der unbewässerbaren Aekker.

Schluchten, Begräbnissplätzen, oder auch unter solchen Gärten und Lusthainen befindliche Land, welche zu Metschetkirchen gehören, und als Plätze für gemeinsame Gebete oder Festlichkeiten, oder auch als Ruheplätze für Wanderer benutzt werden. Solche Ländereien sind Gemeindegut und werden den Dörfern zugeschrieben, in deren Gebiete sie liegen.

Für die im Gemeinbesitze befindlichen Ländereien wird die Gesamtsteuer veranschlagt und im Verhältniss der jedem Gemeindegliede zugetheilten Landquote repartirt.

Die festgesetzte Steuer bleibt für jeden Bezirk (Oblastj, also das ganze Ferghaná) auf 12 Jahre unveränderlich.

Jeder Landinhaber haftet persönlich für die pünktliche Einzahlung der auf ihn fallenden Steuer: voran mit seinem beweglichen Vermögen in sofern es nicht für seine Wirthschaftsführung äusserst nöthig ist; in zweiter Linie mit seinem Grundstück, ausgenommen den Hofsit (Ussadebnaja ossedlostj). Das Grundstück wird nöthigenfalls anderen Gliedern derselben Gemeinde zur Bewirthschaftung vergeben, dem Besitzer aber nach erfolgter Abtragung der Steuerschuld zurückgegeben.

In ausserordentlichen Fällen der Unmöglichkeit dass die Bevölkerung die Steuer entrichten könne, unterlegt der Kreishauptmann darüber dem Generalgouverneur, der berechtigt ist die Stundung der Steuer zu verlängern.

Zuvörderst that es Noth die dergestalt festgestellten Grundlagen in Anwendung zu bringen und mit einer Vermessung der Akkerländereien zu beginnen. Des tüchtigen Choroschchins Ausspruch<sup>1)</sup>: «aber Allem zuvor ist eine landwirthschaftliche Aufnahme unerlässlich» musste ausgeführt werden. Man schritt jedoch an die Ausführung ohne Kosten<sup>2)</sup> praktischen Wink zu beachten, der gerathen hatte die früher geleisteten Zahlungen zum Maasstabe zu nehmen. Man adoptirte nur den Theil seines Vorschlages der anrieth sich an die Dörfschaft als Steuereinheit, dem Staate gegenüber, zu halten, für diese eine Gesamtzahlung festzustellen und der Bevölkerung die Vertheilung auf die einzelnen Steuerzahler zu überlassen. Der Organisations-Kommission<sup>3)</sup> wurde die Vermessung überwiesen und zur Hauptaufgabe gemacht die Besitztitel festzustellen und die Dokumente über dieselben den Innehabern der Landstücke, in der Qualität anerkannter «bleibender Nutzniesser» auszufertigen. Es waren darunter nur ganze Gemeinden, als Kollektiv-Inhaber verstanden.

Eben so hatte die Kommission den Grund und Boden als Steuerobjekt einzuschätzen so dass man «wenn auch nur in allgemeinen Zügen der Wahrheit nahe käme». Näher eingehende Instruktionen setzten besonderen Nachdruck darauf, dass die Kommission That-sachen sammeln müsse welche dienlich sein könnten als Hinweise für eine Klassifikation der Bodenarten, damit die Steuer gleichmässig, und der Produktivität des Bodens so wie

1) Сборникъ статей, 1876, стр. 19.

2) Средняя Азія, 1871, стр. 335.

3) Ihre Einrichtung ist in den Турк. Вѣд. 1878 veröffentlicht. Ihr Etat datirt vom 5. Mai 1877; sie wurde

aber schon zu Ende Februar 1877 für reif erklärt und in Bewegung gesetzt, nachdem sie im Oktober 1876 ihre Berathungen begonnen hatte.



der landwirthschaftlichen Steuerkraft entsprechend vertheilt werden könne; die Glieder sollten die verschiedenen Fruchtgattungen welche vorwalteten, ihre Behandlungsweise, Aussaatmenge u. s. w. beachten. Man begann damit keineswegs unerhörte Neuerungen für Mittelasien. Nicht nur dass in chinesischem Gebiete der Landesaufnahme seit undenklichen Zeiten Kadastervermessungen der Akkerbauegenden folgten<sup>1)</sup>, sondern in Ferghaná selbst, hatte man werthvolle Dokumente über Vermessung der Gärten, über die während der letzten zehn Jahre eingelaufenen Naturalabgaben u. d. m. vorgefunden welche in den Archiven des Khans aufbewahrt lagen<sup>2)</sup>. Auch gab es im Lande keine geringe Anzahl eingeborener Landmesser (Muftij-Tanapkesch) deren Aufnahmen sich brauchbar erwiesen, jedoch einer Umrechnung des Flächeninhaltes der in reguläre Figuren zerfallten Landstücke heischten<sup>3)</sup>. Die Bevölkerung fand deshalb in der neubegonnenen Messung, ja sogar in der Aufnahme der Gehöfte und der Anzahl der männlichen Bevölkerungselemente nichts Befremdliches, sondern verhielt sich entgegenkommend, so dass die Vorsichts wegen bereit gehaltenen Kosaken abbestellt werden konnten.

Nachdem durch die Militärtopographen die Triangulazion Ferghaná's und auch schon Spezialaufnahmen des Landes vorangegangen waren<sup>4)</sup>, schritt die Organisations-Kommission, mit Hilfe aus dem Reiche herangezogener Feldmesser gleichzeitig zur Vermessung, zu den landwirthschaftlichen Aufnahmen und zur Ausführung ihrer übrigen Verpflichtungen. Man begann mit dem Kreise Kokan und ging zur Zeit meiner Anwesenheit schon auf den Margelan-Kreis über. Die Aufnahmen brachten die Ländereien von einem oder mehrern Dörfern auf ein Blatt: anfangs nach dem Maasstabe von 250, später von 100 Sashen auf den Zoll. Ungeachtet dieses bedeutenden Spielraumes wurde summarisch nur so viel zu Papier gebracht als unumgänglich war die Dorfschaften von einander abzugränzen und innerhalb ihrer Gränzmarken ganz im Allgemeinen Oedland, Felder, wohl auch das Reisland und Weingärten durch Farben zu unterscheiden<sup>5)</sup>.

Während die russischen Feldmesser durch diese Arbeiten in Anspruch genommen wurden, nahm man die eingeborenen zu Hilfe um durch sie die Grösse der mit den einzelnen

1) Richthofen l. c. p. 353, 389. Es sind dort drei Mal drei Klassen Felder und somit neuen Kategorien von Abgaben festgestellt worden.

2) Түрк. Бѣд. 1876, № II. Die Manuskriptrollen der sogenannten Defter.

3) Маевъ, матер. 1874, III, стр. 153. Der Tanap wird als quadratische Figur, deren Seite je 60 Gäs (=  $\frac{9}{4}$  Arsch.) lang ist, angenommen. 3,84 Tanap gingen auf die Dess. im Sarafshan-Gebiete. Probemessungen welche die Organisations-Kommission anstellen liess ergaben dass zur Zeit der Khan-Herrschaft es damit nicht so genau genommen wurde und der Tanap wechselte thatsächlich von der Grösse  $\frac{1}{6}$  bis zu  $\frac{1}{3}$  Dessätine. Man setzte sie für Fer-

ghaná auf  $\frac{1}{6}$  Dess. = 3600 Gäs fest, wodurch die Gäs zur Länge einer Arschin verkürzt wurde.

4) Ich habe nicht in Erfahrung bringen können weshalb zahlreiche, sich auf dem Papiere ganz vorzüglich speziell ausnehmende Aufnahmen der Militär-Topographen, von denen eine Reihe auch sogar den Titel wirthschaftlicher Messungen führte, als ganz unbrauchbar für die Benutzung zu Zwecken der Organisations-Kommission erachtet wurden.

5) Eine Versuchsaufnahme (des Dorfes Khaken), welche auch die Besitzparzellen aufgemessen und eingetragen hatte, liess man, weil zu langathmig, dabei ihr Bewenden haben.

KornGattungen und mit Luzerne bestellten Feldchen und Gärtchen ausmessen zu lassen<sup>1)</sup>, sowie auch die akkerfähigen aber unbestellt gebliebenen Flächen. Man bedurfte dessen un-erlässlich um den Rothertrag zu ermitteln, welcher durch die verschiedenen Preise der ver-schiedenen Feldfrüchte bedingt wurde.

Wegen der Unzuverlässigkeit dieser Tanapkesche, und weil sie sich zum Messen der Strikke bedienten, wurde beschlossen sich mit Messungen zu begnügen, deren Fehler, nach Summirung der einzelnen Feldstücke, im Vergleich mit dem von den russischen Feldmessern gefundenen Gesamtmaasse, von diesem letzteren nicht mehr als bis zu 15 % von dessen Betrage abwichen. War der Fehler grösser, so musste der betreffende Tanapkesch seine Arbeit von Neuem herstellen.

Bei der unverschämten Bestechlichkeit dieser Tanapkesch und der völligen Strafflosig-keit, indem höchstens Entlassung drohte, war es gar nicht zu verwundern dass in meiner Gegenwart ein Mitglied der Organisations-Kommission in der Gesamtsitzung berichtete, er habe in einem gegebenen Falle den oben erwähnten Fehler nur 8 % gross befunden, je-doch bei Nachmessung eines der in jenen 8 % inbegriffenen Feldstücke einen Unterschied von 52 %, gegenüber der Angabe des Tanapkesch. Nichtsdestoweniger wurde konsequenter Weise, der oben erwähnten Regel gemäss, kein Ummessen angeordnet. Das hatte aber un-mittelbaren Einfluss auf die Verzeichnisse der einzeln namhaft gemachten Akkerwirthe<sup>2)</sup> und der jedem Einzelnen gehörigen Feldstücke. Selbstverständlich stimmten also die An-gaben der Steuerlisten nicht zu den Steuer-Karten, als ich mir die fruchtlose Mühe machte, die Angaben über ein Dorf näher durchnehmen zu wollen.

So verhielt es sich also mit der Genauigkeit des mathematischen Theiles der Ka-dastrirung.

Was nun manche Schwierigkeiten anlangt welche während der Arbeiten selbst auf-tauchten, so habe ich über dieselben und über deren Lösungen Folgendes mir aus den Akten ausgezogen.

Hofbesitzer deren Landstück weniger als  $\frac{1}{4}$  Tanap gross war wurden als landlos be-trachtet; wo jedoch im Dorfe das einem Besitzer gehörige Land, beständig von anderen Personen, als Theilbauern bearbeitet worden, die schon lange Zeit nicht gewechselt hatten, da wurde ein Verzeichniss dieser Theilbauern aufgenommen, unter Verzeichnung der Be-dingungen und Fristen.

Wo der Hofbesitz durch besonders schlechte Bodenbeschaffenheit, durch Wassermangel, oder anderer Ursachen wegen nicht beurbart war (Kurük), da wurde er unter Kategorie VIII eingeschätzt.

1) Die Vergütung stieg von anfänglich  $\frac{1}{4}$ , auf  $\frac{1}{3}$  und endlich auf  $\frac{1}{2}$  Kop. (d. i. 1 Tschek) pro Tanap, wobei die verschiedenen FruchtGattungen mit denen sie bestellt waren, so wie die Wirthe, getrennt aufgegeben werden mussten. Jedem Topographen sollten 7 Tanapkesch bei-

gegeben werden.

2) Anfangs wurde die gleichzeitige Ermittlung der Zahl der Familien und der männlichen Seelen angeord-net. Später liess man das fallen.

Zum Oedland rechneten die ansässigen Eingebornen unzugängliche Moräste, Geröllbetten, Flugsand und alles Land das keine Anrechte auf Bewässerung besass; solches durfte nur Gemeingut sein.

Als Oedland wurden auch die Landstriche angeschrieben welche zwischen den eingeschätzten Höfen lagen, einst bearbeitet gewesen, jedoch wegen Mangel an Wasser oder wegen schlechter Bodenbeschaffenheit zur Zeit unbearbeitet lagen. War solches Oedland von den aufgenommenen Ländereien nicht umschlossen, so wurde es, gleich den Steppenländereien die als Gemeingut benutzt werden, nicht zur Karte gebracht.

Alles Gartenland, sowie die Luzern- und Melonenstükke wurden, der zeitherigen Abgabe entsprechend, mit der Tanapsteuer eines Rubels belegt. Das geschah also im Widerspruch zur ursprünglichen Bestimmung des Reglements.

Die formelle Schwierigkeit dass die Ländereien häufig Personen gehörten welche weitab in verschiedenen Städten zu Hause waren, wurde durch Zuschreibung dieser Ländereien je nach ihrer territorialen Zugehörigkeit zu einer Wolost, oder einem Dorfe, gelöst, wodurch freilich die angenommene einheitliche Anordnung der Steuerlisten auf Grundlage des Personalbesitzes, sich gestört fand.

Es fanden sich Dörfer vor von deren akkerfähigen Ländereien ein Fünftel brach lag, ja Dörfer deren akkerfähige unbebaute Ländereien die bestellten um ein Mehrfaches an Ausdehnung übertrafen. Es gab Privatbesitz von 100 und mehr Dessätinen, die noch nie beakkert worden waren und dem Reglement zufolge dennoch nach demselben Maassstabe besteuert werden sollten wie ein dazu gehöriger minimier, reichbestandener Antheil desselben Landbesitzes.

In solchen Fällen ergab es sich gar zu schlagend dass der reglementmässig gebotene Maassstab im höchsten Grade falsch und ungerecht war, aber die Bestimmung des Reglements dass für ein und dasselbe Besitzstück zwei oder mehrere Taxwerthe unzulässig seien überwog in der vollen Versammlung der Organisations-Kommission, die fast ganz aus gut disziplinierten höheren Militärpersonen bestand, und — so viel sich zwischen den Zeilen der Akten herauslesen lässt — das einsichtsvolle heftig protestirende Mitglied der Kommission — musste seine Stellung aufgeben.

Ich habe nicht ermitteln können ob der ausgleichende Vorschlag Berücksichtigung fand dass man untersuchen möge ob dergleichen Ländereien nicht als Theil einer systematischen aber wilden Grasfeldwirthschaft angesehen werden müssten? ob es nicht unumgänglich sei derartige Ländereien welche die Dörfer weder zur Vertheilung noch unter Waldbau haben wollten, trotz ihrer akkerfähigen Natur solchen Dörfern abgenommen und für Staatseigenthum erklärt werden sollten?

Der Auftrag die gewonnenen Resultate durch Vergleiche mit den Steuer-Akten der Khan-Zeit (p. 410, 428) zu läutern konnte nicht ausgeführt werden, da es sich fand dass die betreffenden Akten entwendet worden.

Der andere Auftrag, behufs gleichmässiger Vertheilung der Steuern Hinweise für eine



Klassifikation der Bodenarten zu sammeln, liess sich noch weniger fruchtbar verwerten.

Die rationelle Bonitur des Bodens kann nur als angewandte Bodenkunde Geltung haben. Von einer solchen konnte bisher in Ferghaná noch nicht die Rede sein (vergl. p. 422). Die am Schlusse des zweiten Arbeitsjahres von Wilkins<sup>1)</sup> angedeutete Vertheilung der Bodenverschiedenheiten Ferghaná's in fünf Abtheilungen: I. dunkelste Dammerden, II. durch Beimischung von Dammerde ziemlich dunkle Böden, III. Löss, und rosenfarbige Tertiärlehme, IV. Kiesländereien (kakyryj; ausschliesslich für Weizen geeignet) und V. schwache Böden (salzhaltige, morastige, sandige) fügt sich abgesehen von meinen Einwürfen auf Seite 423 Anm. schon durch ihre Fünzfahl nicht in die 8 (oder 9?) Kategorien des Kadaster-Reglements (p. 426).

Die vorstehend gebotenen Notizen die ich mir bei flüchtigster Durchsicht der Akten aufgezeichnet, mögen genügen um einen Blick in das Ungenügende der Ausführung der unternommenen Einschätzung zu gewähren.

Ich halte es für ein nicht ungefährliches Experiment das man angestellt, indem man sich aus der Naturalwirthschaft an die indirekte Boniturung der Fruchtbarkeit in offenbar übereilter Weise machte. Die Schwierigkeit wurde dadurch ausserordentlich verschärft dass in unmittelbarem Anschlusse an solchen Grundsteuer-Kadaster die Taxazion, d. h. die Veranschlagung in Geld beliebt wurde.

Der Uebergang von der Naturalwirthschaft in Turkestan zur Geldwirthschaft, die Ablösung des Zehnten in Geld, welche freilich alt genug ist und schon zu Moses Zeiten statt hatte, dürfte, ich wiederhole es, ein nicht nur übereiltes sondern auch gefährliches Experiment gewesen sein. Mir scheint man habe sich von der allerdings unfraglichen Unhaltbarkeit der Erhebung des Naturalzehnten für längere Zeit, zu übermässiger Eilfertigkeit fortreissen lassen. Hatte es denn damit wirklich so unabweisliche Eile, dass man wagen musste das ganze schöne Werk zu verderben? Es gab dabei doch mancherlei zu bedenken, und vor Augen zu haben dass sogar Europa Beispiele nothgedrungenen Rückganges von Geld- zu Naturalabgaben, und zwar im Gebiete der Zwergwirthschaften aufgewiesen hat.

Als natürliche Uebergangsstufe bietet sich in Mittelasien der Cheradsh-Muwasef, d. i. die fest fixirte Naturalabgaben-Quote dar, welche den Leuten im Falle von Missjahren auch schon unerschwinglich erschien<sup>2)</sup>. Es ist eben bei dem sorglosen Leben jener Völker der Uebelstand in höherem Grade zu befürchten der dem grössten Theile unseres Reiches sogar in seinen europäischen Besitzungen anhaftet: die Krankheit der Steuerrückstände in ungünstigen Jahren und des Verfallens der Aermeren in die Gewalt der sogenannten Wohlthäter d. i. Wucherer und ihrer «Kabalá». Dass zu ihrer Zeit die bedeutenden Kontributionen so pünktlich (beispielsweise von den Andidshanern) einliefen beweist nichts, da uns die Steuerschrauben jener Zeit nicht dienstbar sind.

1) Общія указанія касательно изслѣдованія почвъ Ферганской Области, 1878, стр. 24.

2) Vergl. Antipin in Schuyler, II, p. 241.



Das unersetzlich Zweckmässige des Ur-Zehnten ist eben die Wahrung des Gerechtigkeitsprinzips durch ihn. So viel weniger der liebe Himmel in der Erndte bewilligt hat, so viel weniger nimmt auch der Staat. Hungert der Unterthan sich auch jämmerlich durch, so söhnt doch das Bewusstsein dass auch der Herrscher mit ihm zugleich leidet, die verzweiflungsvolle Stimmung des Darbenden aus. Jedes Drängen dass er, der Nothleidende, trotz arger Misserndte, doch seine Durchschnittsabgabe hergeben soll fühlt er als himmelschreiendes Unrecht; wenn auch seine eigene Unfähigkeit in fetten Jahren zu sparen die alleinige Schuld trägt<sup>1)</sup>.

Ich meine eben dass in solchen Uebergangsfällen es der Staatskasse leichter sein müsste eine Weile hindurch — wie es der Ur-Zehnte mit sich bringt, wie jeder Landmann bei uns dasselbe vom lieben Himmel erduldet — sich sparsam auf eine Mittel-Einnahme einzurichten; dass es, sage ich, dem Staatssäckel leichter als dem mittellosen Zwergakkerer sein muss sich darein zu finden. Dieser will allmähig an die neuen ökonomischen Zustände herangeführt, an sie allmähig gewöhnt sein. Er ist bisher, sogar unter der Zuchtruthe habgieriger Tyrannen dennoch zu sehr an Erlasse in Unglücksfällen gewohnt, als dass er nicht auf sie rechnen sollte. Solche unglückliche Misserndten kommen aber auch in Ferghaná nicht so selten vor als man voraussetzen könnte. Auf Seite 256 findet der Leser einige Hinweise<sup>2)</sup>; insbesondere empfehle ich aber meinen Anhang IV. C. zur Beherzigung.

Ein ganz bedenkliches Moment in Bezug auf so plötzliche Uebergänge von Natural- zu Geldwirthschaft ist nun ferner das noch ganz unausgeglichene Schwanken des Geldwerthes, so wie der Preise, bisher gewesen. Gold und Silber waren im Lande beim Einzuge der Russen reichlich vorhanden. Das Metall ist jetzt fortgerollt, Papiergeld an seine Stelle getreten; mit ihm, in jenen Gränz- und Handelsgebieten zugleich die Kursschwankung, und

1) Wiederholt ist im Verlaufe dieser Abhandlung die Rede davon gewesen, wie oft solche wirtschaftliche Kalamitäten über Mittelasien hereinbrechen. Hier noch einige Zitate von Berichten über solche Fälle: Ssewerzov (l. c. p. 114) berichtete dass im Jahre 1860,  $\frac{4}{5}$  des ganzen Viehstandes der Kosaken in Wernoje und Tokmak umkamen. Schon im Jahre 1879—1880 fiel die Hälfte des Viehes in Turkestan, und im Bezirke Turgaj mehr als 80% an Futtermangel. Pferde wurden zu 1 Rbl. verkauft. Ein Pud Roggen stieg bis zum Preise von 7—8 Rnbeln; in Sseimiretschje auf 90—105 Kopek. (Труды Имп. Вольн. Экон. Общ. 1880, II, стр. 146, 256 und IV, стр. 493).

2) Denselben kann ich, nach meinen Zusammenstellungen — vorzugsweise aus den Akten der Organisations-Kommission und aus Berichten der Kreishauptleute — noch folgende hinzufügen: 1) Unbezwingbares Wuchern der Unkräuter, zumal in Folge anhaltender, kalter Winde. Nalivkin (Typk. Бѣд. 1880) macht ein Schotengewächs, Atschik-mija, das so bitter wie Chinin sein

soll, und die Spreu so verbittert dass nur Kameele sie fressen, und einen Wildhafer, Kara-Tschub, mit schwarzen, stark behaarten, leicht abfallenden Körnern nahmhaft, welche beide den Weizen im Namangan-Kreise verunreinigen sollen.

Ferner habe ich aufzuzählen: 2) ausbleibende Frühjahrsregen in der peripherischen Zone; 3) dürre Heisswind zur Zeit der Milchbildung in den Körnern; 4) parasitische, durch das Klima sehr beförderte Pilzgebilde, zumal auf den Rispen der Dshugara; 5) Nichttreifen der Dshugara bei Herbstkühle oder in Folge von Frühfrösten; 6) Raupen auf der Baumwollstaude; 7) Ein Insekt das die Baumwollkapseln anbohrt und dadurch die Erndte sehr schädigt; 8) Häufige Misserndten der Melonen.

Da ist es denn ein schmerzhaft ableitender Trost wenn darauf hingewiesen wird (Typk. Бѣд. 1875, № 10) dass das, im Sommer 1874, im Issyk-Kul-Kreise aufgetretene Insekt, eine Mylabris welche das Getreide vernichtete, und mit Schöpfkellen abgekehrt wurde, zur Anfertigung von Blasenpflastern gut sei.

deren Rückwirkung auf die Marktpreise. Waren diese schon früher — wegen der Schwierigkeiten eines regen Verkehres — exorbitant schwankend, so sind sie es jetzt um so mehr. Wie das Unzufriedenheit erzeugt, wurde mir erst klar als mir ein Sarte den Steuerdruck Khudojar-Khans in folgender Weise handgreiflich klar legte. Der Khan, so sagte er, drückte uns besonders dadurch unerträglich, und bereicherte sich dadurch, dass er die Produkte monopolistisch speicherte und im Frühjahr die Preise künstlich in die Höhe trieb, als erläuterndes Beispiel fügte er hinzu. «Sehen Sie, jetzt z. B. ist der Marktpreis für ein Pud Weizen — in Andidshan ein Rubel, — der Steuer-Einnehmer nahm meinen Weizen, und rechnete das Pud mir nur zu 60 Kopeken an.» Das war ein asiatisch-schlauer Wink und deutlich zugleich: der berechnende Sarte sah den Unterschied zwischen dem mehrjährigen Durchschnitts- und dem augenblicklichen Marktpreise als eine offenbare Uebervortheilung der Bevölkerung durch unsere Staatskasse an.

Der kürzeste Durchschnitt der als Maassstab für Preisfestsetzungen zulässig ist, wird in Europa aus 12 Jahrgängen genommen, so dass, nach Ausschliessung des billigsten und auch des theuersten Jahrganges doch noch eine zehnjährige Durchschnittsberechnung zu Gebote steht. Wo irgend möglich hält man sich an eine doppelt so lange Frist. Ein fünfjähriger Durchschnittspreis, einer so bewegten Zeit wie Ferghaná sie erlebt entnommen, ist ein zu grosses Wagestück.

Den besten Beweis dafür mag die kleine Tabelle auf Seite 262 liefern welche aus Berichten der Kreishauptleute zur Zeit meiner Anwesenheit zusammengestellt worden.

Wenn schon irgend Geldwerthe in Betracht gezogen werden durften so war es vielleicht in Bezug auf Pacht- und Kauf-Preise. Meine Versuche an denselben einige Orientirung über den wahrscheinlichen Reinertrag der Ländereien zu gewinnen, fielen aber auch sehr nichtssagend aus. Das was auf Seite 345 über die Pachtverhältnisse und das Vorwalten der Theilbauer gesagt worden weist nach, wie wenig Beihilfe wir von der Zuziehung der landläufigen Pachtpreise für die richtige Abschätzung des Einkommens der Landbesitzer Ferghaná's erwarten können.

Wenig besser steht es aber für uns auch mit den Kaufpreisen. Die Mobilisirung des Bodens begann überall erst mit der durchgreifenden Umwandlung der Lehen in Allodialland. Nur wo reger Güterwechsel herrscht vermögen die Kauf- und Pachtpreise der Kadastirung auszuweichen; also in Ferghaná nur sehr wenig.

Im Flachlande Mittel-Europa's kommen nur ein paar Prozente auf das Oedland.

In einem Lande dass zu vier Fünftheilen von Oedgründen und unbebauten Ländereien eingenommen ist, auf dessen Oasen sich dagegen Dörfer an Dörfer reihen, an Dichtigkeit ihrer Bevölkerung den zahlreichen übervölkerten Städten nacheifernd, in solchem Lande ist es unthunlich einen Durchschnittswerth für Grund und Boden ermitteln zu wollen; die Gegensätze sind zu gross, es muss der Fall jedes Mal spezialisirt werden. Aber auch darauf eingehend gelangt man bei flüchtiger Durchreise nicht leicht zu einer hinreichenden Anzahl von Angaben; zumal wenn der Landessprache nicht mächtig. Der Glückliche der in der

engen Oase ein Flickchen Land sein nennen kann, lässt nicht so leicht davon; es ist ihm meist für keinen Preis verkäuflich; es bleibt in festen Händen.

Im Kreise von Andidshan gibt es Dörfer<sup>1)</sup> in denen der Tanap<sup>2)</sup> Landes an 20 Goldstücke mithin die Dessätine bis nahe 600 Rubel werth geschätzt wird, während in dem Städtchen Scharichaná desselben Kreises eine gleich grosse Fläche für 2 Goldstücke zu Kauf stand. Ob ergiebiges Wasser jederzeit zu haben ist spielt dabei wiederum die Hauptrolle. Kauft der Orientale Land, so ist seine erste Frage: wie viel Wasser bekommt es? Wie viel Wasser er zum Lande gekauft ist der Hauptpunkt im Dokumente (Wassik) das ihm den Besitz sichert. Der Nordeuropäer hat sich erst in den Werth den das Wasser in sommerheissen Ländern besitzt hineinzufinden, wenn er nicht zuvor die analogen Verhältnisse beispielsweise in der Lombardei, in Spanien, auf Teneriffa oder selbst in unserem Kaukasus sich angesehen hat<sup>3)</sup>.

Kommt zu dem Wasserreichthume noch die günstige Lage dicht an einer volkreichen Stadt hinzu so wird man es wohl für übertrieben, aber nicht mehr für so ungeheuerlich halten wenn beim Generalgouverneur darüber Beschwerde geführt wurde dass eine expropriirte Dessätine nicht höher als 1000 Rub. geschätzt worden<sup>4)</sup>. Wo es den Menschen so eng wird dass er sich den Quadratfaden zum Maassstab für Grund und Boden wählt da kann

1) So das Dorf Kokana. Als der fruchtbarste Theil des Andidshan-Kreises gilt der zwischen den Flüssen Kara-Darja und dem Kurschab gelegene Landstrich der sich von der Gränze des Kreises Osch bis zu der des Margelan-Kreises hinzieht, und die Dörfer Awto-batschi, Dul-Kaima, Kokana u. s. w. umschliesst.

Ausnehmend fruchtbar ist er, weil es ihm nie an reichlichem Wasser mangelt. Ausser den genannten beiden Flüssen, von denen der Kara-Darja das meiste Wasser hergibt, sprudeln auch zahlreiche Quellen hervor Baba-Gasa, Kara-Guna u. s. w.) welche sogar gegen 250 Kubikfuss beständigen Wasserzuflusses in der Sekunde liefern sollen. Ueberdiess durchschneidet der mächtige Scharichan-Ssaj diesen Landstrich in bequemer Weise.

2)  $\frac{1}{6}$  Dessätine.

3) In Spanien und Teneriffa erreicht der Preis der Dessätine gut gewässerten Landes die Höhe von 2500 Rub.; wie ich an Ort und Stelle erkundete; im Kaukasus kostet sie bis 1500 Rub. (Семаев. Тамера 1878, стр. 26); eben so viel in Südfrankreich, nach Anwendung von 200 bis 250 Rub. für die Dess. (Journ. d'Agric. pratique 1875. Avril). In Buchara nach Wilkins, in der Nähe der Hauptstadt bis 2400 Rub. d. i. das Zwanzigfache des Werthes unbewässerten, sandigen oder morastigen Landes.

Bei Kadix ermittelte ich dass bewässerbares Land 11 Mal theurer als gleiches aber unbewässertes bezahlt wor-

den war.

Wie weit es darin gehen kann zeigt uns die Lombardei wo die Dessät. bester Wässerungswiese schon mit 4, ja bis 5 Tausend Rubeln bezahlt worden ist; freilich eine Winterwiese (Marcite) welche bei sechsmaligem Mähen im Jahre, als seltenstes Maximum bis 1600 Pud trockenes Heu — also mehr als das beste dreijährige Luzernfeld in Ferghaná — geben soll.

4) Die Ländereien der Dörfer Tscharymgan und Ssom welche expropriirt wurden um die Stadt Neumargelan anlegen zu können, wurden im Durchschnitt mit 32 Rub. pro Tanap, also 192 Rub. die Dess. expropriirt; wobei freilich die Baulichkeiten mit eingeschlossen waren. Mittelboden, fern von begünstigter Lage, galt in derselben Gegend nur 12 bis 15 Rub. (ohne Baulichkeiten) und stieg in günstigerer Lage bis auf 60 Rub.

Im Kokan-Kreise, in den Dorfländereien von Kysyl-Kijak bestimmte die Organisations-Kommission den Werth einer Dessätine Reislandes, nach den eingezeichneten Erkundigungen auf 60 bis 72 Goldstücke; dagegen den Werth des übrigen Akkerlandes auf nur 48 bis 60 Goldstücke.

Der Wolostj-Aelteste von Namangan-Jany-Kurgan, ein spekulativer Mann, kaufte ein Gartengrundstück inmitten dieses Dorfes, das ich kaum  $\frac{1}{2}$  Dess. gross schätzte für 190 Rub. Ueberreich an Wasser war es allerdings, allein durch eine Fluth so stark von Rachein, mehre Faden tief durchrissen, dass die Oberfläche völlig



der Werth desselben auch nicht mehr nach dem Maasstabe der entsprechenden landläufigen Erträge des Akker- und Garten-Baues abgeschätzt werden<sup>1)</sup>.

Im Allgemeinen lässt sich vergleichsweise aussprechen dass eine Dessätine gut bewässerten Akkerbodens in Ferghaná, etwa eben so viele Goldstücke werthgeschätzt wird, als die Dessätine unbewässerter Schwarzerde (beispielsweise des Gouvernements Poltava) Papierrubel.

Wir haben der Bedeutung des Wassers erwähnt; bleiben wir bei diesem Gegenstande erster Wichtigkeit etwas stehen.

Von hohem Werthe ist jede Angabe welche uns hilft den Werth der dem Wasser von den Eingeborenen gegeben wird, genau zu präzisiren. In dieser Hinsicht ist mir nur die eine Mittheilung Arendarenko's zu Gesicht gekommen<sup>2)</sup> welche uns lehrt dass im Kreise Ura-Tübä eine Wasser-Einheit für den Preis von 500 Rubel in erblichen Besitz erstanden wurde. Leider fehlt dabei die genaue Angabe wie der Käufer dieses Wasser zu nützen beabsichtigte? ob es nicht vielleicht für Akkerbau unbrauchbar, nur für eine Mühle anwendbar war? u. d. m.

Es kann nicht fehlen das der Leser in den Abschnitten dieser Abhandlung welche über Bewässerungen und über das Wässern handeln die Ueberzeugung gewonnen hat, in dem Wasser sitze einer der Hauptfaktoren der Fruchtbarkeit Ferghaná's. Auch hat mich gefreut in den Akten der Organisations-Kommission gefunden zu haben, dass einer der Mitglieder derselben es rund ausgesprochen er sei zu der Ueberzeugung gekommen: «bei den klimatischen Umständen Ferghaná's habe die Verschiedenartigkeit des Bodens keine wesentliche Bedeutung für dessen Produktivität, sondern die Hauptsache leiste das Wasser; bei genügender Wassermenge werde im Kreise Kokan überall gleich viel geerntet».

Selbstverständlich freue ich mich lediglich der richtigen wenn auch einseitigen Würdigung des Wassers in dieser Mittheilung, denn, kaum glaublicher Weise ist im Reglement vom Wasser, diesem Hauptfaktor der Produktion in Ferghaná gar nicht die Rede. Man hatte also wohl angenommen es stehe überall hinreichend zu Gebote und wenn auch das nicht, so werde sich der Mangel daran im Rohertrage kennzeichnen.

Indessen, man hatte doch ausdrücklich die Entscheidung von Streitigkeiten über Ansprüche an das Wasser, der Organisations-Kommission entzogen; dennoch aber sollte sie sich in der Arbeit des Kadastrirens nicht aufhalten lassen. So kam es denn in den Akten

neu umgearbeitet werden musste. Schuyler (l. c. I, p. 297) gibt uns wichtige vergleichende Angaben aus dem Sarafschan-Thale, deren Ermittlungsweise uns aber leider nicht mitgetheilt wird, welche jedoch dokumentiren dass man im Sarafschan-Thale gründlichere Kadastral-Studien gemacht als anderweitig in Turkestan.

1) In Taschkent bezahlte man 1876 den Quadratfaden aus erster Hand mit 20 Kop., aus zweiter wohl mit 50 Kop.; also die Dessätin mit 1200 Rbl. — Zu gleicher Zeit

kaufte man in der Umgegend die Dessätin Reisfeld für 112 bis 114 Rub., und weiter ab am Wege nach Chodshent für 40 bis 60 Rub. — Im Angesichte (etwa 12 Werst) von Taschkent sah ich ein Stück Reisland, dessen höhere Partien für je 48 Rub., die niederen für je 100 Rub. die Dessätin gekauft waren.

Ueber Bodenpreise im Sarafschan-Thale vergl. Schuyler l. c. I, p. 297.

2) Турк. Бѣд. 1880, стр. 126 и пр.



zu der auffallenden Entscheidung dass «da jegliches persönliche Besitzthum jedenfalls Anrecht an Wasser habe, alle solche Landstücke persönlichen Besitzes, welche Mangel an Wasser litten, als Gemeinländereien anzusehen seien welche widergesetzlich in Besitz genommen worden». Solche Landstücke, — so wird erläuternd hinzugefügt — treffe man vorzugsweise auf feuchten Bodenstrecken, welche mit Produkten bestellt werden die nicht starken Wässerns bedürftig sind, auch nicht alljährlich, sondern je nach dem Wasserreichtum den der Winter verspricht bestellt werden. Solche Ländereien sollen als unbewässerbare abgeschätzt und nicht anders als von Gemeinden im Gemeinbesitze benutzt (also den persönlichen Besitzern abgenommen?) werden.

Im Gegensatz dazu stellten sich aber Ländereien heraus auf denen der Weizen nicht anders als nach Düngung gedieh oder wenigstens nach Brache, weil der Reis alles Wasser im Frühsommer vorwegnahm, so dass für die Weizenfelder nichts übrig blieb<sup>1)</sup>. Nichtsdestoweniger gab es dort um die Zeit der Reife des Weizens übermässig viel Gebirgswasser. Also auch der Zeitpunkt an dem es Wasser giebt ist von höchster Bedeutung. Im Säräfschan-Gebiete das an Wasser-Mangel leidet ist deshalb der Reisbau nur dort gestattet wo das Wasser, nachdem es schon ausgenützt worden den Ableitungen zuströmt. Man hält sich also hier an die entgegengesetzten Prinzipien wie dort.

Jedenfalls war es bei der grossen Bedeutung des Wässerns unthunlich dass das Reglement völlig unbeachtet liess, ob das Jahr in dem man kadastrirte ein mit Wasser gesegnetes war, oder nicht: ein Umstand von grösstem Einflusse auf den Rohertrag. Erst im Verlaufe der Arbeiten fand sich in den Abschätzungsregistern eine Kolumne für den Nachweis woher das Wasser komme. Das war doch etwas. Erst im Verlaufe der Arbeiten stellte sich heraus<sup>2)</sup> dass alle Dörfer welche dicht bei den Quellsprudeln (Kara-ssu) lagen, keines Gebirgswassers bedurften und, im Wasser schwelgend, vorzugsweise Reis säeten<sup>3)</sup>. Ferner, dass die weiter ab an denselben Wasseradern sitzenden Dörfer, obgleich sie wenig oder gar keinen Reis säeten, doch noch an dem Zustrome der Gebirgswasser (Ak-ssu) nicht genug hatten, sondern wassersparende Reihenfolgen der Wassernutzung hatten einführen müssen. Endlich litten die Dörfer welche an den äussersten Enden der Zuleiter sassen<sup>4)</sup> arge Wassernoth und liessen deshalb einen grossen Theil ihrer Ländereien unbearbeitet. Da wird

1) Bei Gandschirowan, im Kreise Kokan.

2) Приложение к акту № 6 Органнз. Комисси.

3) In der Lombardei ist festgestellt worden dass dazu 1½ bis 3 Mal mehr Wasser gehört als nöthig ist eine Wiese zu bewässern.

Nicht nur die gleichmässige Wassermenge sondern auch die Gleichmässigkeit der Temperatur dieser Wasseradern gewährt den Quellsprudeln einen wesentlichen Vorzug, der sogar in der Lombardei höher geschätzt wird als ein Vorzug im Gehalte an organischen Stoffen. Auf Seite 117 habe ich darauf hingewiesen um wie viel

geringer der Werth des kalten Gebirgswassers sein muss das die Akkerfelder der Randzone unseres Thales bewässert; aber auch das in Anschlag zu bringen genügt noch immer nicht, wenn wir uns der auf Seite 211, 434, Anm. 3, angezogenen «Marcite» in der Lombardei erinnern wollen, welche so überaus hoch im Werthe stehen, weil sie 6—9 Mal jährlich gemäht werden können, d. i. den gewöhnlichen nur 3—4 Mal jährlich mähbaren Wässerungswiesen gegenüber, doppelten Ertrag gewähren.

4) So z. B. im Kokan-Kreise: Makian, Tomascha, Jangi-Tschek.

man doch ernstlich an die Lombardei erinnert wo bei bestimmten Durchmessern der Zuflussröhren das Wasser stundenweise in Rechnung kommt, und daran gemahnt dass unter gleichen Verhältnissen die Fruchtbarkeit sich der zu Gebote stehenden Wassermenge fast direkt proportional stellt.

Aeusserst lehrreich ist daher eine Mittheilung von Arendarenko<sup>1)</sup> derzufolge dem wasserbedürftigen Säräfschan-Thale minime Wasserzuflüsse in Rechnung kommen (Bir-ssu, die Einheit, Jarym-ssu Halbwasser, Tscherik-ssu  $\frac{1}{4}$  Wasser, Nimtscha-ssu  $\frac{1}{8}$  Wasser). Er erwähnt beispielsweise eines Dokumentes welches Anrecht auf eine Wassereinheit während 24 Stunden, nach je 15 bis 20 Tagen gewährt.

Wo aber überdies eine etwas dunstigere Luft, wo einige Frühsommer-Regen mehr, das Bewässerungswasser auch in der die Pflanze umgebenden Atmosphäre unterstützen, wo eine um einen ganzen oder auch nur halben Breitengrad günstigere Sonnenwirkung in demselben Ferghaná-Thale sich der Pflanze zu Gebote stellt, da fördert eine besondere Gunst der Verhältnisse die Erndte des Akkermannes, während andererseits es besonders durstige, wasserschlukkende leichte Mergel- und Sand-Böden gibt, die weit mehr Wasser verlangen, sollen sie dasselbe leisten wie andere Ländereien. Das Alles will ernstlich abgewogen sein.

Das Brachfeld soll derselben Steuer unterliegen wie das bebaute. Das würde wohl unter Umständen ein treibendes Moment für Abschaffung der Brache sein können. In Ferghaná haben sich aber (vergl. p. 253) die Verhältnisse so gestaltet dass jeder Sarte sich wünscht der Brache entbehren zu dürfen, denn bei hinreichender Feuchtigkeit verquekkt der Boden und verunkrautet mit Pflanzen welche das Vieh nicht fressen mag, oder bei Dürre erhärtet er zu einer Tenne. Mangel an Dünger und an Wasser ist es eben, und nicht freie Wahl, welche den Sarten zum Brachen zwingt.

Besondere Schwierigkeit musste es machen, die unbewässerten Aekker von denjenigen Ländereien zu scheiden welche nur etwa alle 5 bis 8 Jahre ein Mal mit Weizen besäet — auf denen also wilde Feldgraswirthschaft getrieben wird — oder gar von denen welche man zu besäen versucht aber wegen Täuschung der Hoffnungen völlig aufgegeben hatte. Da stand dem Gutdünken des Kadasterbeamten völlig freier Spielraum offen und der Beamte sah, je nach seiner Gemüthsart, bald den strengen Buchstaben der Vorschrift und die Zahlung von  $\frac{1}{4}$  Rub. von der Dess, bald nur Oedland vor sich, das höchstens zu Weide tauglich war<sup>2)</sup>. Der Meinungsverschiedenheit der Taxatoren war der grösstmögliche Spielraum geboten, während doch jede Besteuerung die Beamten-Willkühr ausschliessen soll.

Zwar erklärten die Landleute hie und da dass sie solche Strecken behalten und die Steuer die für sie als Akkerländereien festgesetzt seien zahlen würden, aber nur um sie als

1) Тип. Бѣл. 1880, стр. 126 и проч.

2) Nach dieser Richtung werden sich die feinen Unterscheidungen der Eingeborenen noch sehr nutzbringend

verwerthen lassen. Worin unterscheidet sich z. B. die hochdürre Steppe Tschul von Kajrak?

Weiden zu benutzen denn als solche seien sie ihnen unumgänglich. Aber die Weiden sollten doch steuerfrei bleiben <sup>1)</sup>!

Fast unlösbar wurden die Schwierigkeiten bei den Halbnomaden <sup>2)</sup>, welche weite Strecken akkerfähiger Ländereien inne halten, wohl auch hie und da ein Flikken unter den Pflug nehmen, aber den Buschländereien der alten livländischen Wirthschaften analog, die Akkerplätze wechseln. Dieselben Verhältnisse sind es also von denen Tacitus berichtete: *arva per annos mutant, et superest ager*. Beim Dorfe Aim gab es nicht wenige Besitzer von wohl hundert Dessätin, von denen regelrecht die eine Hälfte jährlich im Wechsel brach lag. Da war es entschieden falsch, mit Bewusstsein <sup>3)</sup> dessen dass der Halbnomade meist nur  $\frac{1}{10}$  seines ihm eingewiesenen Landes jährlich besäet, ihn für die ganze Fläche bezahlen zu lassen, was leicht das Vierfache von der Steuer betragen kann welche der unter Kategorie VII eingeschätzte Ansässige zu tragen hat. Gerade der Halbnomade hätte vorzüglicher Ermuthigung bedurft, und durfte nicht als die Hauptaussicht den Steuerertrag zu heben in Anspruch genommen werden. Schon während der wenigen Jahre deren die neuen Herren des Landes bedurften um sich einzuleben, hatten gerade die Halbnomaden bedeutende Schilfstrecken und Gestrüppe gleichsam verstohlen in urbares Land umzuwandeln vermocht <sup>4)</sup>.

Durfte man andererseits die Bogar-Ländereien des dünnen Zentrums der Thalmulde denen der Ringzone gleichstellen wo reichlicher Thau fiel und Frühjahrsregen an der Tagesordnung sind?

Durfte gerechter Weise der Weinbau an der Gränze seines Vorkommens, beispielsweise im Dorfe Nanaj mit denselben zwei Rubeln (respektive einem Rubel) von der Tanapfläche belegt werden wie im Mittelraume der Thalmulde? durfte die Luzernfläche in demselben Nanaj wo sie nur zwei Mal gemäht werden kann, gleich der fünf Mal gemähten in der Zentralmulde mit derselben Tanap-Steuer belegt werden?

Warum folgte man nicht vermittelt gewisser Berücksichtigungen dem Beispiele der Khane welche im Anlagejahre den Weingarten und das Luzernstück, da sie noch nichts trugen nur zur Hälfte besteuerten?

Wie war es zulässig die Entfernungen von den Absatzmärkten nicht in Betracht zu

1) Man wird an die ähnliche Situation der Bauern des europäischen Russland erinnert: er kann die Weide nicht entbehren, er muss sie pachten, unter welchen Bedingungen es auch sei.

Bei Jany-Kurgan sah ich mir solch' eine hochgelegene Weide näher an: Obgleich dreitägiger Regen vorgegangen war, bedeckten Risse die ganze Oberfläche, welche durch selbige in etwa  $\frac{1}{2}$  Quadratfuss einnehmende Abtheilungen zerfällt war. Auf jeden Quadratfuss kamen durchschnittlich kaum drei Pflanzen, und unter

diesen waltete eine gross- und dickblättrige Pflanze vor, welche vom Vieh nicht berührt wurde. Trägt solche Weide die Steuer von 25 Kop.?

2) So z. B. den Usbeken. Auch bei Nanaj fand ich die Kara-Kirgisen im persönlichen Besitze abgetheilte Ländereien, und, wie behauptet wurde, hatte das seit jeher so stattgefunden.

3) Vergl. Пояск. зап. къ проекту, стр. 61.

4) Новое время, 1879, №№ 1121, 1135 und auch in Texte dieser Abhandlung p. 172, 175.



ziehen, wenn die Durchschnittspreise der Produkte nur den bedeutendsten Hauptpunkten entnommen werden?

Man hat die Brache in Ferghaná<sup>1)</sup> jetzt zu besteuern beliebt während doch in Oestreich schon vor mehr als hundert Jahren (1769) sogar die in der Brache gebauten Futterkräuter vom Zehnten befreit wurden. Die Luzerne gehört in Ferghaná zu den höchstbesteuerten Produkten. Man achtete darauf nicht dass sie und ihre Wurzelrückstände als Gründung für die Erndten unumgänglich sind. Nach meiner vorläufigen Berechnung einzelner Dörfer nehmen die Hofräume nebst Gärten welche der Tanapsteuer unterliegen meist wohl nicht  $\frac{1}{10}$  der Gesamtländereien ein. Wie gross kann dann der in jenem einen Zehntheile inbegriffene Luzernbau sein? Der Steuerertrag würde es gar nicht fühlen wenn die Luzerne nur halbe Steuer trüge, und diese eine Bedingung des Wohlstandes der Zwergwirthe würde sich entwickeln statt einzugehen. Der Unternehmungsgeist hätte überhaupt durch Freijahre und andere Ermunterungen angefeuert werden sollen. Die Versuchsflikken mit denen der Halbnomade sich zur Sesshaftigkeit zu bekehren beginnt, mit denen der Ansässige in das Gemeinland, in die Gemeinweide, akkerbauend hineinrückt, sind Keime der Privatinitiative die sorglich gepflegt sein wollen.

Man schritt an die Feststellung einer festen Norm für 12 Jahre voraus. Worauf aber gründete man sie? Auf die zufälligen Aussaatverhältnisse zur Zeit der Besichtigung durch die Kommission.

Wenn die neue Grundsteuer in Ferghaná nur entfernt der jedesmaligen Leistungsfähigkeit d. h. an jedem Orte dem Durchschnitts-Ertrage einer Durchschnitts-Dessätine entsprechen, nur entfernt dem Grundsatz einer Einkommensteuer nachkommen sollte, so thut sie es also nur im Widerspruche zu dem Vorgange ihrer Feststellungsweise, deren Grundlage eine morsche gewesen. Auf eine solche wurde ein an sich wackliger Bau gesetzt. Der gewählten Erhebungsweise ist grosse Milde und Originalität nicht abzusprechen; aber rationell ist sie sicherlich nicht; sicher keine Steuer-Regulirung.

Bei aller Anerkennung der Unternehmung selbst, des grossen Vorzuges einer raschen Ausführung über das ganze Thal fort, und der gewissenhaften Thätigkeit der Glieder der Organisations-Kommission, habe ich nicht unterlassen mögen, meine Einwände gegen die vorgeschriebene Ausführungsweise so ausführlich hinzustellen, damit sie bei der nächsten Steuerumlage berücksichtigt werden möchten. Ein Versuch praktischer Anwendung der neuen Steuereinschätzung scheint schon eingeleitet worden zu sein, gleich wie ich das auch befürwortet hatte<sup>2)</sup>. Wurden aber schon früher bei Zahlung von 30% des Rothertrages an die Wakf-Widmen keine Klagen laut, so ist es leicht möglich dass die oben bezeichneten

1) Die Kommission stiess auf Dörfer welche mehr als  $\frac{1}{3}$  des Feldareales unter Brache (oder dreesch?) liegen hatten.

2) So glaube ich eine Zeitungsnachricht verstehen zu

müssen welche meldet dass am 6. Dezember 1879 die Kadastrirung des Kokan- und Margelan-Kreises beendet war, und die neue Steuer in einem Dorfe des Kokan-Kreises eingeführt worden.



Uebelstände nicht so deutlich hervortreten dürften als sie es müssten, indem sie unsichtbar werden könnten hinter der Milde der jetzigen Steuerveranschlagung auf dem Hintergrunde der früheren Raubgier des Herrschers; unsichtbar hinter der liberalen Ansichtswiese und den Ausgleichungen auf eigene Gefahr der Kadasterbeamten und insbesondere unsichtbar hinter der Zersplitterung des jedesmalig Unpassenden durch die Vertheilung des Schadens auf die Hunderte von Bewohnern eines ganzen Dorfes. Da es dem Spruche der Gemeinde anheimgegeben ist, die ihr aufgelegte Gesamtsteuer «im Verhältnisse zur Grösse und Qualität» jedes Einzelbesitzes zu vertheilen, so wird Alles davon abhängen in wie weit es der Gemeinde möglich sein mag diese ihr zugeschobene Bestimmung der Grössen der Einzelbesitze richtig festzustellen, und deren Qualität unparteiisch abzuschätzen. Viele Kenntniss, Arbeitskraft, Gerechtigkeitsliebe, und die Ueberwindung der in aller Welt für hart berufenen Bauern-Aristokratie wäre dazu nöthig. Meinestheils zweifle ich an gutem Erfolge hierin. Von unberechenbarem Nutzen für die Beliebtheit der russischen Verwaltung ist aber das Abwälzen jedes «Odium» auf die eigenen Landsleute unter den eingeborenen ja selbstgewählten Gewalthabern; das lässt sich nicht läugnen. Diese Aussicht darf aber um so weniger unsere Aufmerksamkeit auf die verborgenen Mängel einschläfern, denn an Appellazionen wird es nicht fehlen.

---

## Rückschau.

---

Wenn wir bedenken wie jung die neue Gestaltung der Dinge im russischen Turkestan ist, wenn wir uns in das Gedächtniss rufen dass Ssamarkand erst zehn Jahre vor meinem Besuche Ferghana's in russische Hände kam<sup>1)</sup>, das linke Ufer der Ssyr in Ferghana erst drei Jahre vorher, so müssen wir darüber erstaunen wie urplötzlich die bis dahin so barbarischen Zustände gewichen sind, und zugleich mit den Russen eine Sicherheit des Besitzes so wie des Lebens eingetreten ist welche wir in so alteuropäischen Staaten wie Griechenland, Spanien und insbesondere in dem unglücklichen Sicilien bis heute hoffnungslos vermissen.

Es ist selbstverständlich dass diese Sicherheit von so betriebsamen und erwerbslustigen Menschen wie die Sarten es sind, als grösste Wohlthat anerkannt und befördert wird; sie legt aber zugleich das beste Zeugniss für die Zuverlässigkeit dieser Leute ab, denn in dem mehr oder weniger nomadischen, türkisch-mongolischen Antheile der Bevölkerung können die Erinnerungen an die früher im Glanze von Heldenthaten verübten Ueberfälle der Heerden (Barantá), Raub- Plünderungs- und Eroberungs-Züge doch nur in einer späteren Generation so verbleichen dass sie ihre anreizende Natur verlieren. Noch leben viele Helden jener Zeit (Batyr, d. i. der russische Bogatyr) unter ihnen, auf die mit Fingern weisen zu können der Kirgise sich brüstet.

Das Alles wohlerrwogen, dürften Bewohner der Ostseeprovinzen, die seit der neuen humanen Gestaltung des Strafverfahrens nicht wissen wie sich des Pferdediebstahls zu erwehren, das oben Gesagte für kaum glaublich halten. Diebstahl dort über Nacht ausge-

---

1) 1853 wurde Ak-Medsched (Frt. Peróvskij) genommen; 1859 Dshulek; 1861 Jany-Kurgan; 1864 Turkestan; 1865 Taschkent, 1866 Chodshent.

2) Central-Asien, 1873, p. 294. Vergl. auch Typk. Бѣд. 1875, № 41, стр. 162. Vergl. d. W. p. 356.

merzt; hier der Pferdediebstahl dagegen eingewandert und wuchernd. Dort aufhörend bei eingetretener grosser Milde, nachdem bisher zu der Araber Zeiten, und auch nach ihnen, der gemeine Diebstahl mit Hinrichtung, darauf zu Zeiten der Khane mit Abhauen der Hände oder wenigstens der Finger bestraft, nebenbei von Zeit zu Zeit Menschen zu Dutzenden gleich Schaafen und neben denselben auf offenem Markte abgeschlachtet wurden.

Vambéry hat geschildert wie neben strenger Gerechtigkeitsliebe und Freigebigkeit, drakonische Gesetze gegen Störer der öffentlichen Ruhe und Sicherheit, gegen Diebe, gegen Ueberschreiter der Religionsgesetze und gegen Ungehorsam, von Jakub, dem Nachbar Ferghaná's in Kaschgar geübt wurden; wie in Ost-Turkestan die Galgen an den Hauptthoren der Stadt schon lange nicht so thätig waren als unter diesem letzten mohamedanisch-nationalen Fürsten des Landes. Solchen Gewohnheiten, und dem gegenüber was Ferghaná bis nur drei Jahre vor meinem Besuche unter seinen Khanen erduldet, lässt sich kaum fassen wie die allzu linde Behandlung welche ihnen das Russenregiment bisher gewährt, die Eingeborenen nicht zum Missbrauche der Güte hingerissen hat. In meinen Augen wiegt dieser Umstand sehr schwer, wenn man ihn als eine Erweiterung jener Erfahrung ansieht (vergl. p. 356) dass in einer Stadt von dreissig Tausend Einwohner wie Turkestan, geschweige denn in Taschkent, schon wenige Tage nachdem sie im Sturme genommen worden, Alle in vollster Ruhe ihren alltäglichen Beschäftigungen nachgingen<sup>1)</sup>. Freilich war das im selben Grade auch ein ebenso vollgültiges Zeugniß für die treffliche Mannszucht und das treffliche Gemüth unserer Truppen.

Merkwürdig ist diese Gefügigkeit der unzivilisirten Naturmenschen jedenfalls. Sie erinnert an die plötzliche Umwandlung des unbändigen Steppenpferdes zu vollem Gehorsam, nachdem es in verzweifelterm, unsinnigem Widerstreben seine Ohnmacht erkannt. Hier, beim Thiere, gleich wie beim Menschen, behält der übersinnliche Nimbus, das «Prestige» dieselbe Bedeutung, aber auch dieselbe flüchtige Natur dieses zarten und dennoch so mächtig wirkenden Agens.

Was nun aber das noch geistigere, zur Auflehnung treibende Prinzip, den Fanatismus betrifft, so ist Russland glücklich genug, es mit keinen Wehabi's zu thun zu haben, deren Lehre die Vertreibung der Briten aus Indien für nöthiger erklärt als Fasten, Beten und sonstige fromme Obliegenheiten. Ich will hoffen dass meine auf Seite 353 mitgetheilten Anschauungen richtig sind, obgleich ich mir wohl dessen bewusst bin dass noch vor Kurzem Kokan, nächst Bokhara der Mittelpunkt mohamedanischer fanatischer Gottesgelahrtheit war; dass Stoddard hingerichtet wurde weil er, obgleich Ungläubiger, sich unterstanden hatte in Bochara zu reiten; dass noch drei Jahre vor mir unsere Kaufleute die bis Kokan drangen, sich asiatisch kleiden mussten um nicht verhöhnt und gemisshandelt zu werden; dass zu derselben Zeit Autobatschi zu verlangen wagte, unsere Generale sollten mit ihren Truppen Mohamedaner werden, bei Strafe den heiligen Krieg zu erleiden.

1) Тупр. Бѣд. 1875, № 40.

Im unbewachten Augenblicke entfährt sogar Vambéry<sup>1)</sup> der Ausruf: «die dreissig Millionen starke mohamedanische Bevölkerung Indiens... die am meisten fanatische unter allen Bekennern des Islam... ist von unaussprechlichem Hasse gegen die britische Herrschaft erfüllt».

Wie dem auch sei, heute waltet in Ferghana eine kaum glaubliche Ruhe. Wir fragen uns also, was diese innerlich kräftigen, was sie erhalten könnte? abgesehen von dem Nimbus des äusseren Druckes durch die in Bereitschaft gehaltene militärische Gewalt.

Werfen wir einen Blick auf die vorstehenden Bogen zurück, so springt in die Augen dass es meine Absicht gewesen, denjenigen Reichsgenossen welche durch ihr Geschick nach Ferghana als Staatsbeamte verschlagen werden dürften, es nachdrücklichst ans Herz zu legen, die dortigen Zustände, welche eben erst im Begriffe sind die Windeln ursprünglicher Staatengestaltung zu sprengen, nicht wo wegwerfend und von oben herab zu betrachten, wie das im Schwange ist.

Abgesehen vom Zerfalle in schwache, barbarisch regierte, ohne Unterlass bis in das Herz der einzelnen Zwergstaaten befehdete Tyrannenreiche, werden wir in Mittelasien durch gar Vieles an China erinnert. Gleich wie man die Chinesen treffend Autodidakten genannt hat, sind es die Mittelasiaten auch, und aus derselben altehrwürdigen Schule vieltausendjährigen — aber leider auf halbem Wege verknöchert stehen gebliebenen — staatlichen Lebens. Sind jenen Autodidakten gegenüber die Europäer die geistig erweckten Schüler des klassischen Alterthums, so ist doch nicht zu leugnen dass auch dieses die Grundzüge seiner Zivilisation aus Asien erbte<sup>2)</sup>. Vorder- und Mittelasien selbst aber, die einst blühenden Baktrischen, Assyrischen, Altpersischen Reiche mussten das Unglück haben durch die Barbarei der plündernd, mordend und verwüstend herandrängenden türkisch-mongolischen Schaaren in ihrer Fortentwicklung für ein paar Jahrtausende völlig gehemmt zu werden. Nur durch Anstoss von aussen her, nur unter europäischer Zucht und Ordnung vermag Mittelasien neu zu erstehen. Ebenso hat es aus dem Füllhorne der Fortschritte Europa's in den Naturwissenschaften, in der Wissenschaft und Kunst des Landbaues wie der Technik ein überreiches Erbe anzutreten, und mit demselben zu wuchern.

Nichtsdestoweniger haben die Jahrtausende vor, so wie nach dem Mongolen-Einbruche, ihren altehrwürdigen Stempel den Völkern und Ländern aufgedrückt, und, unter uns oft unverständlichen Formen einer dennoch vorhandenen Kultur, finden wir dort Zustände vor, welche gründlich erforscht und richtig erkannt sein wollen, bevor der Europäer sich berechtigt halten darf, fördernd eingreifen zu können. Mit unabweislicher Naturnothwendigkeit hat sich in jenen Verhältnissen die ihnen eigenthümliche Eigenart entwickelt,

1) Centralasien p. 28.

2) Das unterliegt keinem Zweifel. Sehr interessant wäre es aber wohl zu erfahren ob nicht einzelne Erscheinungen hoher landwirthschaftlicher Kultur auch selbst-

ständig im Westen erstanden; so z. B. das Mergeln der Felder welches die Römer bei den alten Britten vorfanden. Ist es autochton oder auch von Osten überkommen gewesen?



welche gepflegt sein will, gleich der Eigenart jedes Komplexes inmitten der zahllosen anderen Glieder unseres über die verschiedenartigsten Lokalkaraktere sich erstreckenden unermesslichen Reiches. Nur durch die richtige Beachtung jeder historisch — d. h. naturnothwendig — erwachsenen Eigenart, dem Resultate vieltausendjähriger Bestrebungen, vieltausendjährigen Tappens können unsere Reichsgenossen dem Ziele grösster Entwicklungsvollkommenheit entgegengeführt werden.

Formale Gleichförmigkeit ist wohl auf dem Papiere rasch hergestellt, aber wirkliche Erfolge erringt nur geduldige, ausdauernde, ehrliche Arbeit; und auch diese vermag die Geschicke eines Landes nur in so weit zu dessen Bestem zu beeinflussen, als sie durch höhere Kultur und Zivilisazion so wie praktische Geistesrichtung getragen wird. Fehlt es an diesen so scheitern unbedingt alle Repressimaassregeln, hinter welchen sich doch nur Ueberstürzung birgt; sie scheitern an der gewordenen zweiten Natur der Zustände.

Solchem Gesichtspunkte für Ferghaná, durch Auseinandersetzung seiner Natur, das Wort zu reden ist der Zwekk der in den vorstehenden Bogen enthaltenen Untersuchungen gewesen. Mein Wunsch ist, jeden Beamten der in Ferghaná angestellt wird, voran daran zu erinnern dass er in die Vorhallen jener altherwürdigen Kultur tritt, welche uns die auf Seite 410, Anm. 1 erwähnten landwirthschaftlichen Thontafeln, welche uns das aus Babylon stammende Werk über die nabathäische Landwirthschaft überliefert hat, aus den Zeiten stammend als Europa noch im Kindheitszustande der Menschzeit lag. Gleich wie wir auf den Schultern asiatischer Kultur dieses Urland gränzenlos überflügelt, ist uns vielleicht beschieden einst von dessen strebsamen und vielbegabten Völkern dennoch überholt zu werden. Ferghaná mit seinen Kohlenschätzen und Petroleumquellen, Salzlagern und Metalladern, mit seinem hochentwickelten Akkerbaue, seiner bewunderungswürdigen Hausfleiss-Industrie, seinen vielen Ansätzen zu Städten, Flecken und Dörfern, seiner starken Bevölkerung mit tüchtigen, genügsamen, handels- und erwerbssüchtigen Elementen, erinnert mehr als jedes andere Land an Belgien, wie es im Mittelalter beschaffen war.

Wer Belgien aus näherer Anschauung kennt, mit seinen Ardennen und seiner Campine, nebst deren extensiver Wirthschaftsweise und Gemeinländereien, dichtanstossend an die intensivste Bodenkultur, dem muss die Analogie mit den von Oedgründen umfassten Oasen Ferghaná's noch greller in die Augen springen.

Die nachstehenden Bogen sollen Manches zusammenfassen, sollen Gelegenheiten bieten dem früher Gesagten einige Nachträge hinzuzufügen.

Wallace nachdem er treffend vorausgeschickt dass Völker welche das primitive System des Akkerbaues betreiben stets die Neigung gehabt sich auszudehnen, und dass so lange es noch leicht ist diesem Ausschreiten über die alten Gränzen Raum zu geben intensive Kultur nicht leicht Platz findet — Wallace hat einen Ausspruch gethan<sup>1)</sup>, der in freund-

---

1) Wallace, Russia, 1877, I, p. 426.

licher Weise<sup>1)</sup> die Hauptschwierigkeit hervorhebt welche unseren Machthabern an den betreffenden Oertlichkeiten unablässig vor Augen schweben müsste: «Russlands Expansionskraft, sagt er, ist stets viel grösser gewesen als dessen Assimilisationskraft in Bezug auf die annektirten Bevölkerungen». Und woher dürfte das rühren? Etwa daher dass man untätig gewesen, in fauler Ruhe nichts dafür gethan? Mit nichten! Betrachten wir uns möglichst unbefangen, welche Momente überhaupt als Assimilationsstörungen anerkannt werden müssen. Es sind: Das Hineintreten in anderartige Zustände mit vorgefassten, auf von Grund aus verschiedenen Unterlagen gewonnenen Ansichten; der Mangel an Achtung für das was Jahrhunderte, Jahrtausende aufgebaut zu gesellschaftlichen wie staatlichen Beziehungen und Einrichtungen, die immerhin augenblicklich verschoben scheinen oder sein mögen; der blinde Glaube an die Zauberkraft eines Befehles in Angelegenheiten der Entwicklung organischer Zustände, welche so langsamen als unbeirrbar Ganges im Laufe von Jahrzehnten vorbereitet und gezeitigt sein wollen. In diesen Richtungen vorgefasste Ansichten führen nothwendiger Weise zu fieberhaftem nicht genugsam durchdachten Hineingreifen in uralte Gewohnheiten und Institutionen; zu unruhigem Modeln und wieder Ummodeln des eben erst Begonnenen; zumal zum Ummodeln, das mancher thatkräftige neueintretende Befehlshaber für eine Pflicht hält, so dass bald Niemand mehr weis was morgen Gesetz sein dürfte.

Das Alles sind offenbar die Fehler vor denen man sich vorzugsweise zu hüten hat, damit dort wo Verschmelzung beabsichtigt wird, und Noth thut, nicht vielmehr Widerstände oder Ausweichungen geweckt und grossgezogen werden. Leibnitz behält für allen Zeiten Recht: *la nature n'agit jamais par saut*.

Mit roher Gewalt wird ein schwächeres Volk wohl unterjocht und zum Verstummen gebracht, aber nicht gehalten, noch weniger aber verschmolzen. Es will zu Frieden gestellt, d. i. es will nicht aus seinen zur zweiten Natur gewordenen Gewohnheiten gewaltsam herausgerissen sein, denn in diesem konservativen Verhalten sucht und findet es seine Freiheit. Ehre der Nationalität die an ihren angestammten Eigenthümlichkeiten festhält, denn aus farblosen Nationalitäten lässt sich eben so wenig Zuverlässigkeit entwickeln wie aus charakterlosen Persönlichkeiten. Das mögen unsere nationalfeurigen Weltverbesserer ephemeren Fernblikkes wohl beherzigen, und es wird gut gehen.

Ferghaná bietet den schlagendsten Beweis dafür dass weder Timur's noch Dshingis-Khan's Horden, mit ihrer ungezügelten Rohheit die Kultur der Iraner zu brechen vermochten. Nur den Fortschritt aufzuhalten war ihnen vorbehalten, dabei aber selbst unterzugehen, während die Menschheit in ihrer Gesamt-Entwicklung unbeeinträchtigt weiter geschritten ist. Dieser Fortschritt stellt sich jetzt auch dem Alt-Iraner zu Gebote.

---

1) Bitter und feindlich hat Vambéry (Centralasien, 1873, p. 210) diesen selben Punkt ausführlich behandelt. So schlimm steht es nun freilich nicht, aber wir müssen auch dem Feinde Dank wissen dass er unsere schwachen Seiten herauskehrt. An uns ist es nun den gehörigen Nutzen daraus zu ziehen.

Wer sich vom Tadschik, vom Sarten, diesen Kulturträgern jener Fernen eine Vorstellung machen will der schlage die Seite 356, 394 nach. In seinen vielen Anlagen steht er dem Juden zunächst, hat aber vor diesem die zähe ausdauernde Arbeitskraft des tüchtigen Akkerrers voraus. Weiter entwickelt dürfte er mancher anderen Nationalität in Allem — mit Ausnahme der Tapferkeit — es zuvorthun. Da in Ferghaná Jedermann des Lesens und wohl auch des Schreibens kundig ist, so wird der Fortschritt ein sonder gleichen rascher sein, sobald nur belehrende Bücher vorhanden sein werden. Man beschaffe unterrichtende Werke, man schaffe europäisch gestaltete Gewerbe- und Realschulen, man gründe kleine landwirthschaftliche so wie gewerbliche Musteranlagen — und überlasse das Volk seiner selbstthätigen Entwicklung, dieselbe nur in ihren allgemeinen Richtungen überwachend.

Rufen wir abermals den gesunden Beobachter Wallace an<sup>1)</sup>, Er hat sich darüber ausgelassen wie sehr der russische Bauer sich Glück zu wünschen habe dass er von einem russischen Autokraten und nicht vom englischen Parlamente emanzipirt worden sei. Das stehe fest, fährt er fort, dass in einigen annektirten Provinzen die niederen Völkerklassen sich solcher Vortheile erfreuen welche ihnen unter britischem Regimente nicht zugekommen wären. Darauf hebt Wallace den Gegensatz zwischen den feudalen Institutionen der Engländer und den demokratischen Neigungen der Slaven hervor, um daraus den Schluss zu ziehen dass wenn das Geschick es wollte: in ein nach englischen Prinzipien organisirtes Land (Indien?!) Russland hinzuführen, dieses von der grossen Majorität der niederen Volksklassen als ein Befreier begrüsst werden würde.

Dieses vielsagende Wort das Wallace gelassen ausspricht, dürfen wir ohne uns zu täuschen für vollwichtig annehmen. Im Kerne der Bevölkerung Ferghaná's gab es keine Aristokratie, keine höhere Volksklasse, im engeren Sinne dieser Bedeutung. Seit der Einführung der neuen Gemeinde-Ordnung welche nur Wahlbeamte kennt, hat dieser Umstand noch mehr an Bedeutung gewonnen und ist die volle Gewalt der Selbstverwaltung in die Hand der Volksversammlung gegeben.

Auch bei den Kara-Kirgisen gab es keine bevorzugte Aristokratie. Wohl aber stand bei den Kirgisen das Volk unter der Leitung wie auch dem Drucke gebietender Adliger, der Leute «weisser Knochen».

Die Russische Regierung hat auch bei Diesen Alles auf die demokratische Grundlage einer verfügenden Volksversammlung zurückgeführt und sich dadurch das Volk nach kurzem Schmollen gewonnen. Die ihrer Vorrechte enthobenen Priester und erblichen Standespersonen<sup>2)</sup> aber sind durch lebenslängliche Emolumente entschädigt und zur Ruhe gebracht. In allem Uebrigen sind den sesshaften wie den nomadischen Eingeborenen ihre gewohnten Verhältnisse unangetastet geblieben, sie werden in den untersten Instanzen von ihren selbst-

1) Russia, 1877, p. 429, 430.

2) Ueber deren Feilheit und Ungerechtigkeit vergl.

Маевъ, матер. III, 1874, стр. 362.



gewählten Richtern, bei mündlichem so wie öffentlichen Verfahren nach altem Brauche — so weit solcher nicht den Grundlagen der Menschenliebe und der Staatsgesetze widerspricht — gerichtet, sie sind freizügig und unterliegen nicht ein Mal der Aushebung für den Kriegsdienst.

Die Administrazion ist vom Rechtsprechen völlig getrennt, die vollste religiöse Toleranz ist gewährt worden.

Die Volksversammlung der Gemeinde verfügt über Beibehaltung der Gemeinländereien oder über Zerstückelung derselben zur Zutheilung an die Höfe als Privatbesitz; ja sogar die Gemeinde ist es der im Todesfalle eines Hofbesitzers der keine Erbberechtigten hinterlässt, das Besitztum desselben zufällt.

Und so können wir denn über die in hämischster Weise ausgeführte Frage Vambéry's<sup>1)</sup>: «soll etwa die Regierungsform bei den asiatischen Völkern Neid erwecken?» in ruhigster Weise hinweggehen, ohne jedoch unsere von ihm nachgewiesenen Schwächen so wie auch den Hinweis zu übersehen dass in Indien die Bildung schon vielfach weit genug gediehen ist um das Zusammentreten von Gesellschaften zu veranlassen welche Beförderung des bildenden sozialen Umganges, Ausrottung mancher Vorurtheile so wie schädlicher Sitten und Gebräuche u. d. m. zum Zwecke haben. Dem Allen wird unsere noch in den ersten Windeln liegende Ferghaná-Kolonie nachzueifern haben, gleich wie die Fehler zu vermeiden deren die Verwallung Indiens uns auch nicht unbeträchtliche warnend entgegenzuhalten hätte<sup>2)</sup>.

Betrachten wir uns die in Indien gemachten Erfahrungen so lässt sich nicht leugnen

1) Central-Asien, 1876, p. 48.

2) Ein ausserordentlich belehrendes Beispiel liegt uns in dem Berichte vor, der im Jahre 1879 in den Zeitungen die Runde machte. Der in Calcutta geachtete Juriskonsult Lalmoohum Ghose, seiner Herkunft nach ein Eingeborener Indiens, trug einem Meeting der liberalen Partei, das unter Brights Vorsitze statt hatte, folgende Darlegung der Zustände in Indien vor, mit der im Namen der aufgeklärten Eingeborenen vorgetragenen Bitte, den Inhalt dieser Darlegung zur Kenntniss des Parlamentes zu bringen.

Die Erziehung deren sie genössen, sagte er, sei eine europäische, nichtsdestoweniger seien sie faktisch fast völlig von höheren Zivilämtern ausgeschlossen, obgleich die Zulassung theoretisch zugegeben sei. Der Ausschluss von höheren Militärposten gelte noch. Obgleich Indien schon ein Jahrhundert unter Englands Botmässigkeit stehe, so sei der Nation, die unter strenger Kontrolle stehe und entwaftet worden, keine Stimme in den Landesangelegenheiten eingeräumt. Wenn man die Nation befragt hätte, so wäre gegen den Krieg mit Afghanistan protestirt worden. Die Salzsteuer die um 40% erhöht worden; die neue Patentsteuer, welche sogar Einkünfte von nur 4 Shilling in der Woche belaste — jedoch alle Engländer

unberührt lasse — seien für einen Fond eingeführt worden, welcher in Zukunft gegen Hungersnoth schützen sollte. Nach dem eigenen Geständnisse der Indischen Regierung sei aber von den so aufgebrachtten anderthalb Millionen Pfund Sterling kaum der hundertste Theil seiner Bestimmung gemäss verwendet worden, sondern für den Krieg mit Afghanistan verbraucht. So möge denn England auch einen Theil der Kosten für denselben tragen, und nicht vergessen werden dass vor wenigen Jahren Lord Mayo ausgesprochen, seine Vorgänger hätten die Steuern bis auf die höchste Höhe getrieben.

Die neuen Steuern belasten insbesondere die unteren Volksschichten, die ohnehin durch Hungersnoth getroffen sind. Dagegen habe man die englischen Baumwollengewebe von der Steuer befreit, um in England Stimmen zu gewinnen.

Die neuen Steuern seien ungerecht, da durch einen Vertrag der zwischen der englischen Regierung und Bengalen zu Ende des vorigen Jahrhunderts für alle Zeiten beschworen worden, die Grund- und Boden-Steuer unabänderlich festgestellt worden sei.

Zu dem Drucke der Steuern trete noch derjenige hinzu den die Steuereinnahmer, die Zemindare, üben.



dass dort wo — wie im Pendshab seit Lord Lawrence — der Staat sich der Einnischung in die innersten Angelegenheiten der Dorfgemeinden enthält, vielmehr dieselben auf der breiten republikanischen Grundlage unbehelligter Selbstverwaltung gewähren lässt, dort wo sogar das Verhältniss der Belastung jedes Einzelnen mit der Staatssteuer von den gewählten Gemeinde-Aeltesten bestimmt wird, die glücklichsten Zustände, die bewährteste Treue, erzielt worden sind.

Man hat allerdings darauf hingewiesen dass die Bauern aller mohamedanischer Länder, da sie unter tyrannischer Willkürherrschaft stehen, keinen Begriff von Selbstverwaltung hätten, jedoch dabei die so vortrefflich organisirte Verwaltung der Wasserwirthschaft ausser Augen gelassen, welche ich auf Seite 162 u. ff. als ungetrübt demokratische Institution ins Licht gestellt.

Der Ueberwachung wird der Fortgang des so wie oben dargestellt eingeleiteten Bürgerwesens wenig bedürfen. Die Wohlfahrt des Volkes liegt in seinen eigenen Händen; die Unzufriedenheit muss sich gegen die aus eigener Mitte selbstgewählten Volksbeamten richten. Damit wird hinfällig was unser Widersacher<sup>1)</sup> ausgesprochen: «Es wird dies der erste Punkt sein, wo der unmittelbare Kultureinfluss beider europäischer Kkolosse sich berührt . . . weil das freiheitliche und der nationalen Entwicklung unter die Arme greifende System «der Briten, den von Russland protegirten Asiaten keine besondere Liebe und Anhänglichkeit für die Herrschaft des Zaren erwecken kann».

Nirgends aber so wenig als gerade in diesen Gränzländern wäre ein passives Gewährenlassen, ein schwächlicher Liberalismus am Platze. Je freier die Regung in den unteren Regionen desto strenger muss in der höheren Appellations- und leitenden Instanzen, welche im Geiste des Asiaten ganz mit dem Begriffe «Russland» zusammenzufallen haben, nicht nur gerechte und dabei strenge, sondern auch prompte Justiz geübt werden, sonst könnte das Volk den Khan vermissen. Letzterer Umstand, die rasche ja augenblikliche Justiz ist dem Asiaten ein unverhältnissmässig noch grösseres Bedürfniss als den Jahrhunderte lang an Verschleppung gewöhnten Europäern. Langdauernde Untersuchungshaft erscheint in den Augen der Eingeborenen als Folter und wekkt nur theilnehmendes Mitleid, so dass sogar verabscheute Uebelthäter vor dem Arme der Gerechtigkeit verborgen worden sind.

Es ist nicht zu verkennen dass es die unerbittliche Schnelligkeit öffentlich verfahren-der Justiz gewesen, welche zu Zeiten in dem barbarischen wirren Raubgetriebe Mittelasiens mit einem Schlage die grösste Sicherheit des Eigenthums und Lebens hervorzuzaubern vermochte. Das Räuberwesen ist eben keine staatliche Entwicklungskrankheit, sondern ein Auswuchs der mit Feuer und Schwert fortgeschafft werden muss. Sicher war es in Khorezm (Khiwa) zu Jaqufs Zeit vor dem Einfall der Mongolen<sup>2)</sup>; sicher zu den Zeiten Dshingis-Khans als das Reisen in seinem Reiche so zuverlässig war dass der Weg nach China bei

1) Vambéry, Centralasien, 1873, p. 216.

| 2) Lerch, l. c.

seinem Throne vorbeiführte und zahlreiche Europäer ihn benutzten. Sicher wurde es in allerneuester Zeit, als Jakub, von Kaschgar aus, mitten in die unerhörtesten fanatischen Metzeleien Ordnung hineinbrachte.

Ferghaná ist in der glücklichen Lage, es als eine Klugheitsmaassregel der Politik geniessen zu dürfen dass durch Ueberlassen der Wirthschafts-Polizei und Rechts-Pflege an die unteren nationalen Instanzen es möglich gemacht werden könne, in die Region der europäischen Staatsbeamten Ferghaná's, auserlesen zuverlässige, orientirte und verständige Elemente hinzustellen.

Auch haben wir schon die Befriedigung erlebt dass unser kritikbereiter Beurtheiler Schuyler<sup>1)</sup> die Ordnung welche er in Turkestan vorfand als merkwürdig gut anerkannt hat, so wie das freundliche Einvernehmen zwischen Russen und Eingeborenen und die von jeglicher Verachtung freie Herablassung des Herrschenden und Zivilisirten gegenüber dem unterworfenen Volke<sup>2)</sup>. Ja er konnte nicht umhin ganz richtig zu bemerken dass die Eingeborenen den Russen gegenüber mehr Zurückhaltung üben, als umgekehrt. Wenn er nun schliesslich wenigstens in einem Theile des Landes, im Säräfschan-Thale, mit grosser Anerkennung hervorhebt, die Beamten<sup>3)</sup> hätten ein Herz für die Wohlfahrt des Landes und erfassen ihren Beruf mit Ernst — so sehen wir alle möglichen Grundlagen für das Gedeihen jener äussersten Gränzmarken unseres unermesslichen Reiches geboten. Der Kern des vorhandenen Guten will nur in richtiger Weise gepflegt und grossgezogen sein. Auch ich muss bezeugen dass ich erstaunt gewesen bin über das wahre Interesse für des Landes Wohl und den bedeutenden Aufwand an Mühe und Arbeit welche sogar Beamte zweiter Ordnung in die Pflichten ihres Amtes hineinlegten. Eine Frische wie die Mechanik der Tretmühle fertig eingerichteter Staaten sie leider nicht kennen kann. Ferghaná scheint glücklicher Weise zur rechten Zeit in Russlands Besitz gekommen zu sein, nachdem der Schwarm gewissenloser Glückssritter, deren nicht Wenige aus höheren Ständen stammten und ihren Halt in manchen gewichtigeren Kreisen der Hauptstadt hatten, wiederum allmähig aus Turkestan heimgesandt worden. Doch genug hievon, denn nicht nur Berichte der Reisenden, sondern sogar literarische Erscheinungen unterhaltender Art haben das damalige Treiben in unseren neuerworbenen Gränzländern genugsam an das Tageslicht gezogen und gezeisselt.

Hier sei vielmehr auf das grosse Opfer hingewiesen das jeder tüchtige Mann bringt, wenn er sich dazu entschliesst seine Dienste unserem Staate in Mittelasien bleibend zu weihen. Dazu gehört immerhin eine Gewohnheitsrichtung die Westeuropa nicht so zu Gebote steht<sup>4)</sup>. Mir kam es unerwartet dass schon nach so kurzer Zeit des Besitzes und der Be-

1) l. c. II, p. 233.

2) Dasselbst II, p. 233.

3) Irre ich nicht so führte damals dort derselbe Mann das Regiment, den ich als General Abramow an der Spitze der Verwaltung Ferghaná's traf.

4) Die äusserste Linke dieser Gewohnheitsrichtung,

als Folge des Ueberdrusses an dem Gekünstelten und Verderbten in unseren gesellschaftlichen und staatlichen Verhältnissen, näher studiren zu können ist mir leider entgangen. Unterdessen ich aus Nanaj einen Abstecher tiefer ins Gebirge machte, hatte mich ein früherer Gehülfe des Kreishauptmanns — derselbe Hr. Nalivkin

ruhigung des Landes ich Männer traf welche Mittelasien nicht als Stufenleiter betrachteten, um in wenigen Jahren rascher empor zu steigen als daheim, und dann zurückzuspringen. Es ist das Verdienst der Oberverwaltung, eine stetigere Gedankenrichtung überhaupt ermöglicht zu haben durch Aufbesserung der Gehalte und Pensionen und namentlich durch Sorge um Anlage höherer Erziehungsanstalten für Kinder beiderlei Geschlechtes; denn den Bau zu solchen sah ich in Taschkent schon fast vollendet. Der Sorge der Anstellenden wird es also anheim gegeben sein, den tüchtigen Kräften, durch Emporsteigen in Stellungen und Gehalten das Bleiben lieb zu machen. Ich beneide die Kolonien der Engländer und Holländer nicht um das neue System des schnellen Wechsels der Beamten und Soldaten in ihren tropischen Besitzungen. Opfer an Menschenleben werden allerdings dadurch vermieden. Sogar in Algerin vermehren sich ja die Franzosen nur schwer; die Spanier und Mischlinge mit ihnen schon besser. Da dürfen wir doch unser Ferghaná hoch loben, das Jedem der sich in der Sommermitte des Thalbekkens angegriffen fühlt, gestattet in einem Tage die luftigen Berghöhen zu erreichen auf denen Jeder gesundet.

Immerhin ist aber der Rath nicht in den Wind zu schlagen dass der Winter und das erste Frühjahr vorzugsweise zum Uebersiedeln gewählt werden möchten, da der Körper sich so leichter akklimatisirt, weil der Spätsommer die ungesündeste Jahreszeit ist, auf welche die grösste Sterblichkeit fällt.

Es kommt nirgends so sehr als in der fernen Kolonie darauf an, dass bald ein Stamm von Verwaltungsbeamten sich heranbilde, welche von Jugend auf in jene anderartigen Verhältnisse hineingewachsen sein werden, so dass es keiner sprachlichen sowohl als gegenständlichen Dolmetscher mehr bedürfe, über deren Unumgänglichkeit ich noch viel mehr Klage zu führen hätte als Fedtschenko, der doch Jahre dort zubrachte, einen «schriftlichen» Dolmetscher, statt des nur «mündlichen» den ich hatte, erhielt, und dennoch diese Dolmetscher das Unglück Turkestans nennt.

So weit mich dieser Schleier des Dolmetschens und die vorsichtige Zurückhaltung der

dessen Mittheilungen ich wiederholt zitiert habe — verfehlt, der Alles aufgegeben, um als freier Mensch, in der freien Natur, im kirgisischen Filzzelte zu leben, und in Allem ein Kirgisen-Leben zu führen. Dazu gehört eine gleichgesinnte Frau: — sie melkt selbst die Stuten, so versicherte man mich — obgleich eine sogenannte «Institutka» d. h. in einer Staatsanstalt erzogen.

Dieser Mann der eine grosse Neigung für den Akkerbau haben soll und sich nur daran stösst dass ihm, als Russen der Besitz von Grund und Boden in Ferghaná nicht gestattet ist, könnte mit seiner Entschiedenheit und seinen Neigungen die vorsorglichen Absichten der Regierung ausserordentlich fördern. In ihm sehe ich gerade die Persönlichkeit welche dazu bestimmt scheint, auf einem ihm ausnahmsweise zu vollem Besitze gestatteten

Grundstücke, eine vollkommenere Wirthschaft, als Muster für die Eingeborenen, einzuleiten. Diejenigen vervollkommeneren Geräthschaften welche als wünschenswerth erkannt würden, müssten ihm geliefert werden, unter Verpflichtung sie anzuwenden und den Eingeborenen ihre Vorzüge vor Augen zu führen.

Man denke doch daran dass es uns an Leuten überhaupt und nun gar an Leuten solcher Art fehlt, und die Hauptkunst der Verwaltung gerade darin besteht Jedem, auch dem scheinbaren Sonderlinge, oder vielmehr gerade dem Sonderlinge die richtige Stelle im Staatshaushalte anzuweisen. Ein solcher Sonderling kann unter Umständen mehr leisten als zehn ehrsame Beamte. Nur mehr Leute solcher Art. Her mit ihnen.



Eingeborenen hineinblicken liess, musste ich Ferghaná dazu beglückwünschen dass es von Beamten weniger ausgebeutet werde als Sibirien, und gar viele Gegenden des europäischen Russlands. Ich spreche das unter Vorbehalt aus, hoffend dass der Passus: «provinciam quam pauper intraverat, dives pauperem reliquit» auf Ferghaná's Gewalthaber nicht anwendbar sein wird, kann aber nicht umhin dabei vergleichend zu erwähnen, dass ich in England von Stellungen in Indien nicht anders habe reden hören als von einem Mittel um nach 10 bis 15 Jahren als reicher Mann, der sein Glück gemacht, wieder heimkehren zu können.

In dieser Richtung ist in scheinbar kleinem Dinge ein grosses Versehen begangen worden, das baldigst ein für alle Mal abgeschnitten werden müsste: es ist die Zulassung des «Dostarchan». Man kann sich als Beamter nicht rühren ohne mit diesen Bescheerungen gastlich beehrt zu werden. Voran sind es Esswaaren und Leckereien aller Art; das schliesst aber daran sich knüpfende Darbringungen anderer Art nicht aus. Nur zu bald lernt man verstehen warum sich alles mögliche Gesindel zu Dorfbeamten jeglicher Art hinzudrängt um einem Staatsbeamten das Geleit zu geben, warum sie — man mag nun noch so unverhoffte Richtungen einschlagen, es dennoch möglich machen die Dörfer zuvor zu alarmiren die man zu überraschen hoffte. Der Gefeierte nippt; aber das Gefolge macht reines Haus. Gehen nun gar Kosaken<sup>1)</sup> oder auch nur ein mit Medaillen gezierter tatarischer Dolmetscher mit, so nimmt das den Anstrich von Requisition. Der feinfühlende Beamte kommt seinerseits in die Lage sich mit Ehren-Schlafröcken u. d. m., als Gegengabe belasten zu müssen und über seine Mittel zu gehen. Die orientalische Sitte des Beschenkens war ein Attribut des Plünderungssystems und hätte mit diesem zugleich abrechnen müssen. Ebenso thut Noth dass dem orientalischen Gepränge bald ein Ende gemacht werde. Der Wolostj-Aelteste — in Europa ein Bauer wie jeder andere — reitet nicht anders als säbelumgürtet, mit Gefolge, als grosser Herr, und lässt sich von 7 bis 8 Dshigitten die oft auch wieder Säbel tragen, bedienen; es steckt eben noch immer der frühere Ming-Baschi, der musel-

1) Man vergesse nicht dass es, bei aller ihrer Kriegstüchtigkeit für Zentral-Asien, Genossen Derjenigen sind welche im Jahre 1874 sich auflehnten weil ihnen untersagt wurde Stellvertreter zur Ableistung ihres Militärdienstes zu schicken. Kann man es solchen Leuten verdenken wenn sie als die Sieger mehr Ansprüche an Faulenzen und Traktament machen als die Dshigitten, die in Kriegszeiten höchstens als Miliz, im Frieden als Polizeidiener zu betrachten sind. Dennoch nennt ein Bericht-erstat-ter nicht mit Unrecht die Dshigitten: Scheuchen (pugalo) des Volkes.

Mit genauer Noth hatte ich mich bei einem Ausritte von den überall auftauchenden Geleitsmännern losgemacht, als ich nichtsdestoweniger, schon etwa in einer Meile Entfernung von der Hauptstadt Margelan einen dienstfertigen Dorfbeamten vor mir den Weg freimachen

sah. Ich wies ihn weit hinter mir zurück. Während ich nun damit beschäftigt war die mir begegnenden, mit Heizmaterial beladenen Karren zu zählen, bemerkte ich eine nicht zu verkennende Aufregung der Fuhrleute, die sich beeilten auszuweichen, oder herabzuspringen. Mich umsehend entdeckte ich dass jener Geleitsmann, hoch zu Ross, nicht unterlassen konnte mit erhobener Plette zu signalisiren.

Es gelang mir einige Male, in schlichtester Weise abgelegene Dörfer zu besuchen, und ich, als Gastfreund (Tammar) konnte nicht genug, mich des freundlichen Verkehrs erfreuen. Ein Dshigit mit einem Briefe wurde mir nachgesendet. Fort war aller offener Umgang, Alle waren wie umgewandelt, und ich selbst zum (Turá) Vorgesetzten geworden, vor dem man sich anders giebt.



männliche Befehlshaber über Tausend Mann in ihm. Je höher die Stellung desto grösser das Gefolge; so verlangt es die orientalische Sitte. Dergleichen Grossthun geht aber «nicht ohne» ab. Zu meiner nicht geringen Ueberraschung half es mir nichts als ich den ersten Dshigitten den man mir freundlichst zu Gebote stellte sogleich verabschiedete, weil er mir zu vornehm war, d. i. ein Hausbesitzer, der 8 Pferde hielt u. d. m. Der zweite hatte doch auch wieder einen Diener der ihm die Nargileh-Pfeife zutragen, das Pferd abnehmen musste u. s. w. Gab ich ihm einen Auftrag so war, wie aus der Erde gestampft wieder allerhand Gesindel zur Hand dem er die Befehle weitergab. So blieb es auch unverbessert bis ich diesen gleichfalls entliess. Zuvor aber hatte doch mein hoher Zorn so weit gewirkt dass ich ihn eines Morgens sein eigenes Pferd eigenhändig beschicken fand. Das war diejenige Konzession die der Hidalgo-Ritter für nicht unehrenhaft hielt.

Uebrigens that sich ein grosser Abstand in beregter Hinsicht zwischen dem rechten und dem erst jüngst erworbenen linken Ssyf-Ufer kund. Auf dem rechten war der Wolostj-Aelteste nicht mehr eine Art Herrscher, sondern vorwaltend ein Wirthschaftsbeamter, so dass die Polizeiwürde mehr in den Hintergrund trat.

Vorzugsweise mussten Ufa-Tataren, der beiderseitigen Sprachen und der Sitten des Landes kundig, auch derselben Religion angehörig wie die Eingeborenen, als Wolostj-Verwalter aushelfen. Sie schienen mir zuverlässiger und minder pomphaft zu sein als die Sarten die in diesem Amte saassen.

Die eingeführten Institutionen sind, wie wir gesehen, den örtlichen Bedürfnissen bestmöglichst angepasst; von denen die mit ihrer Ausführung betraut sein werden, dürfen wir das Beste erwarten. Es treten also nunmehr unter den die Zufriedenheit des Volkes bedingenden Ursachen die Verhältnisse des Bodenbesitzes, so wie die Steuerfrage in den Vordergrund.

Dem Gedankengange historischer Entwicklung folgend haben wir auf Seite 411 das Vorhandensein der Lehen nachgewiesen. Diese, als solche, haben allerdings für Europa aus sich die Leibeigenschaft in bedauernswerther Weise hervowachsen lassen. Nichtsdestoweniger kann in Turkestans früheren Verhältnissen von einer solchen nicht die Rede sein, und wenn der Ausdruck «Leibeigene» in den vielfach gesichteten Eingaben an unsere Staatsregierung dennoch figurirt, in Bezug auf die Leute welche im jährlich erneuten Pachtverhältnisse auf den Wakf-Ländereien sitzen, so ist das ein arger Irrthum. Durch den exproprirenden Gewaltstreich (p. 412, A. 3) sind sie jedoch mit einem Schlage des Machtwortes besitzlich geworden. Allerdings eine weise Maassregel, die auch ruhig dahingenommen worden ist. Somit haben wir von nun an das Alles was wir oben Lehen genannt, nur in «Domänengut»<sup>1)</sup> unzutauften, und wir sind vollkommen orientirt, denn auch dieselbe Erb-

---

1) Ziehen wir die in ähnlicher Lage wie Russland eingegangenen Verhältnissen zwischen Boden und Bevölkerung, gerade diejenigen die gelungensten Resultate aufweisen in denen die Landbauer entweder als

lichkeit des Besitzes ist den Domänenpächtern gewahrt, welche nachdem sie bei den Lehen zur Anerkennung gekommen war, auch in Europa den Anstoss zu ausserordentlichem Aufschwunge der Land- und Volkswirtschaft gab<sup>1)</sup>.

Da nun ein Mal die Rede auf die Insassen der Wakf-Ländereien gekommen, so wollen wir hier abmachen was über sie zu sagen wäre.

Wir staunen wenn wir in Erfahrung bringen wie ausserordentlich gross der Grundbesitz der Kirche im Mittelalter gewesen, wenn wir uns darüber belehren dass auf dem Festlande Europa's schon im 9-ten Jahrhunderte  $\frac{1}{3}$  alles Landes, im 14-ten fast die Hälfte des Bodens von England, sich in den Händen der Geistlichkeit befand. In Ferghana lernen wir kennen dass wir im alten Asien noch weiter in der Geschichte zurückzugehen haben wenn wir dem Ursprunge nachgehen wollen den dieses Missverhältniss genommen. Was die Messung in Ferghana nach dieser Richtung ergeben wird, lässt sich leicht voraussagen wenn wir bedenken dass im benachbarten Säräfschan-Gebiete fast  $\frac{1}{3}$  aller wasserbaren Ländereien dem Wakf-Besitze verfallen ist.

So wohlfeil der Erwerb dieser Ländereien der Kirche zu stehen gekommen, so vorthellhaft die egoistische Freigebigkeit der Sterbenden solche Ländereien gegen Sündenvergebung einzutauschen gestattete, so gab sie doch zu ihrer Zeit der Priesterherrschaft die Mittel an die Hand jene Unmasse von Schulen aller Stufen zu gründen, welche wir in Mittelasien staunend vor uns sehen.

Es scheint jedoch nicht dass auch der landwirthschaftliche Fortschritt durch die Wakf-Besitzungen irgend gefördert worden, gleich wie das unter dem Krummstabe der Klöster Europa's unfraglich statt fand. Vielmehr ist es den neuen Ekpropriationen welche (p. 413) die russische Gesetzgebung eingeführt als besonderes Verdienst — staatswirthschaftliches gleich wie auch politisches — anzurechnen dass sie mit einem Schlage der beginnenden «Hörigkeit» des Landbauers ein Ende gemacht, welche die Priester auf den kirchlichen Besitzlichkeiten auch hier wo es kein nachhaltiges feudalaristokratisches Element gab, einzurichten nicht unterlassen.

Gleich wie in Europa wird es sich in Mittelasien von selbst gestalten dass mit dem Sinken der Kulturüberlegenheit der Priesterschaft, auch ihre Herrschaft unter dem frem-

vollberechtigte Eigenthümer des von ihnen bebauten Bodens anerkannt worden (wie im Pendshab), oder in festem Besitze desselben belassen worden, gegen Entrichtung einer alle 30 Jahre zu revidirenden Grundsteuer.

Auch in Algerien ist das Land von den Franzosen den Eingeborenen als freies Eigenthum überlassen worden, und Mehemed-Ali der sich dasselbe dem Koran zufolge in Aegypten anzuzeigen begann, hat es schliesslich doch den Fellah als bleibenden Besitz zurückgegeben. Darauf konnte er unbeschadet seiner Einkünfte eingehen,

da die Fellah's die Grundsteuer unmittelbar an die Staatskasse abliefern, diese Steuer aber durch ihre Höhe offenbar zugleich die Pachtrente des Landes repräsentirt.

1) Wenjukow (Россия и Востокъ, стр. 86) hat eindringlich hervorgehoben, wie lähmend das Nichtvorhandensein festen Privatbesitzes auf die Entwicklung Sibiriens zurückgewirkt; zumal dort wo es durch die Bestimmung des ersatzlosen Rückfalles des geurbarsten Landes an den Staat, nach Verlauf von 40 Jahren, verschärft war.

den beaufsichtigenden Regimente ein Ende nehmen muss, und gesetzliche Hindernisse der todtten Hand entgegenzutreten und Säkularisazionen sich einstellen werden Möge nur der Staat auch dabei bleiben die Unantastbarkeit dieser von himmelnden Seelen gestifteten Widmungen nimmer seinen unersättlichen Geldnöthen zu opfern; mögen diese Stiftungen der Schule, den Siechlhäusern und den Wohlthätigkeits-Anstalten aller Art erhalten bleiben. Dann wird das von bigotter Dummheit entfesselte Land, mit Riesenschritten emporzublühen vermögen. Die Säkularisazion wird sich allmählig von selbst gestalten; hat doch Mehemed-Ali (freilich ein gläubiger Herrscher) in Aegypten es wagen dürfen sich der Wakf-Güter — mit Ausnahme der Gärten und Häuser — zu eigennützigen Zwecken zu bemächtigen.

Es dürfte übrigens jetzt bei Zeiten, wo diese Angelegenheit noch keinen praktischen Werth für Turkestan hat, das mohamedanische Gesetz, demzufolge Land durch Vererbung niemals auf nicht mohamedanische Verwandte übergehen kann, ausdrücklich aufgehoben werden müssen.

Auch lässt sich in der That unter den gegebenen Verhältnissen nicht ganz ohne vereinzelte Zwangsmaassregeln, von oben herab, auskommen, und gebe ich zur Illustrazion dieser Nothwendigkeit nachstehend den Inhalt eines Schreibens des Gouverneur's von Ferghana an den Generalgouverneur von Turkestan, vom Juni 1877, wieder, das durch den kaum glaublichen Wucher und die Machinazionen der Inder hervorgerufen war, die in Turkestan, so viel mir bekannt, bis auf den letzten Mann nichts Anderes als Wuchergeschäfte betreiben.

Es gehen — so heisst es in jenem Schreiben — Ländereien in die Hände von Indern über, in Folge der verschiedenartigsten Abmachungen und Verpflichtungen welche die Eingeborenen ihnen gegenüber eingehen. Das ist widergesetzlich und schädlich. Das neue Projekt der Bestimmungen welche die Besitzrechte feststellen sollen ist noch nicht bestätigt auch nicht eingeführt und deshalb sitzen die Eingeborenen nur als Nutzniesser auf Staats-Ländereien, auf welchen gewisse Abgaben für das Nutzungsrecht ruhen. Daher muss die Verwaltung Acht haben dass diese Ländereien aus den Händen der Akkerbauer nicht in die Hände von Nicht-Landbauern übergehen, welche möglicher Weise Mittel und Wege finden werden diese Ländereien auf eine andere, dem Staate minder vortheilhafte Weise auszunutzen.

Die Inder sind eindringende Fremdlinge, mit besonderer Anlage zum Ausbeuten der Bedrängten. Sie kaufen die Ländereien für geringe Schulden auf, mit welchen sie die gesamte Bevölkerung umstrickt haben und werden sich schliesslich zu Grossgrundbesitzern aufwerfen, welche dann die Bevölkerung als leibeigene Arbeiter ausbeuten.

Die Leichtigkeit des Gelderwerbes bei kaum glaublich hohem Zinse, und so sicherer Hypothek, vermehrt die Zahl dieses Raubgesindels in erschreckender Weise.

Deshalb wäre es nöthig zu verbieten dass Ländereien an die Inder für Schuld oder kontraktmässig übertragen werden. Den Landleuten wäre zu eröffnen, dass sie bis auf Weiteres nicht das Recht haben auswärtigen Leuten ihre Länder zu vergeben.



In Folge dessen sieht sich der Generalgouverneur veranlasst im Oktober 1877 gegen den Wucher folgende Bestimmungen zu erlassen:

1) Es ist nicht gestattet den Indern Ländereien, sei es auch in zeitweiligen Besitz zu vergeben.

2) Jeder Grundbesitz der auf Inder durch Erbschaft, Geschenk oder auf andere Weise übergeht, muss binnen 6 Monaten verkauft sein.

3) Den Indern ist verboten solche Ländereien als Pfand oder in Pacht zu nehmen.

4) Aukzionsweiser Verkauf von Ländereien auf Ansuchen der Inder wird nicht gestattet.

5) Dagegen sollen laut § 653 des Wechselrechtes die Schuldner durch Vermittelung der Polizei das erhaltene Darlehen aus den Einnahmen des verpfändeten unbeweglichen Vermögens wieder erstatten; jedoch darf nicht mehr als  $\frac{1}{3}$  der Reineinnahmen dazu verwendet werden.

6) Persönliche Haft der Eingeborenen ist, vor Abwicklung solcher Abzahlungen nicht gestattet.

7) Aus dem beweglichen Vermögen können zum Verkaufe im Meistbot nicht zugelassen werden: Alltägliche Bekleidung, Hausgeräth, Akkergeräth, Saaten, Speise-Vorräthe welche zur Nahrung nöthig sind, Arbeits-Vieh und überhaupt das Vieh das zur Feldarbeit und zur Ernährung nöthig ist; falls nicht entschiedener Ueberfluss daran vorhanden ist.

Dieser letzte Punkt muss nicht nur in Betreff der Forderungen der Inder, sondern auch jeglicher Forderung, gegenüber der Akkerbau-Bevölkerung des Landes, aufrecht erhalten werden.

Zugleich soll den Uebergriffen der reichen Sarten welche dem Beispiele der Inder zu folgen und Wucher zu treiben beginnen, gleichfalls entgegengetreten werden, und deshalb wird auf die Landleute Turkestans das Benefiz der Reichsbauern (Domänen) ausgedehnt, dem zufolge Forderungen an dieselben anfänglich an die Einnahmen derselben und in zweiter Reihe erst an die Liegenschaften Anspruch machen könne, so dass geringere Schulden nicht zur Versteigerung der Liegenschaften führen dürfen.

Damit solches Verbot nicht umgangen werde wurde festgestellt dass auch die den Indern ausgestellten Wechsel, selbst wenn sie in andere Hände übergingen keine Versteigerung des Landbesitzes bedingen durften. Häuserbesitz in den Städten wurde dagegen den Indern gestattet, zumal es in doppelter Hinsicht in Betracht kommen musste dass bis jetzt in Ferghaná keine Miethwohnungen zu haben gewesen sind; was sehr charakteristisch ist.

So gewaltsam besagte Verfügungen in die Zustände des Geldverkehrs und des Besitzwechsels von Grund und Boden eingriffen, so wohlthätig schützen sie doch das Land vor unberechenbar schwierigen Verwickelungen. Auch ist von ihnen, so viel mir bekannt, weiter keine Rede gewesen. Viel böses Blut hat dagegen erregt das im Jahre 1871 für Turkestan erlassene Verbot der Korroberirung des Besitzwechsels von Land, das ausserhalb der Stadtmauern gelegen; sei es durch die einheimischen Kasi, sei es durch die russischen Behörden. Dadurch



wurde der Landkauf und die Kolonisazion auch für Russen unmöglich. Das hat viel böses Blut gemacht, und ist der lange Interimstermin in welchem diese so wichtige Angelegenheit versunken, allerdings sehr zu bedauern. Nichtsdestoweniger lehrt uns der Allerhöchste Befehl vom 9. Mai 1878, der einen grossen Theil der Landkäufe von den Baschkiren rückgängig macht, wie leicht es bei Uebereilung dazu kommen kann, dass den Agrarverhältnissen neue Wunden geschlagen werden müssen, um die alten zu heilen. Man hat sich in der Baschkirei zu spät eines Besseren besonnen.

Diesen Zwangsmaassregeln wird und muss man ein baldiges Ende bereiten, durch Errichtung von Vorschussbanken für die Kleinakkerer, welche als ein dringendes Bedürfniss erscheinen. Mit Sparkassen vereint<sup>1)</sup> könnten sie die ärmere Bevölkerung durch das Erzwingen eines erträglichen Zinsfusses aus ihrer verzweiflungsvollen Lage herausreissen. Das schleunig auszuführen ist um so mehr angezeigt, als ein guter Theil der Schulden eingegangen wird um die Steuern pünktlich zu leisten.

Eine möglichst zahlreich vervielfältigte Errichtung solcher Darlehnskassen gehört zu den Bedingungen eines durchschlagenden Erfolges, zu dem es nicht bedeutender Mittel bedürfte. Bei Ferghaná's hochintensiver Kultur dürften Landeskultur- und Meliorazions-Banken nicht verfrüht, dürften Raiffeisensche Kassen schon am Platze sein.

Wie gross das Uebel des Geldmangels ist, und dass es auch höhere Kreise in Mitleidenschaft zieht, möge die nachstehende Mittheilung lehren.

Während ich bei der Hinreise auf einer Station die Rückkehr von Pferden abwarten musste traf ich mit einem reisenden Sarten zusammen, der mir Dieses und Jenes aus den Lebensverhältnissen schilderte, die in der Nähe zu betrachten mir bevorstand. Unter Anderem rühmte er mir die glücklichen Verhältnisse eines gewissen Obristen, der beliebigen Kredit bei reichen Sarten habe, und daher im Stande sei die so vortheilhaften Lieferungen an die Krone zu übernehmen, an welche die Sarten selbst aus Mangel an Geschäftskennntniss und durch etliche unglückliche Beispiele belehrt, sich nicht wagten.

Es ergab sich dass der Herr Obrist das Geld zu sehr billigen und zwar zu 4 Prozenten erhielt. Als ich der Ursache so billiger Anleihen nachforschte so blieb ich verduzt vor der Entdeckung stehen, ich sei so einfältig gewesen meinen europäischen Maassstab anzulegen.

Vier Prozent monatlich hatte mein Plauderer gemeint. Das war die Einleitung zu besserem Verständniss der dortigen Geldgeschäfte und erinnerte zugleich an Kronslieferungen in Europa. Nun erfuhr ich dass unter Bürgern fünf Prozent monatlich der gewöhnliche Satz sei, vier Prozent aber sei ein billiges Maass.

Später vervollkommnete sich meine Einsicht durch Fälle in denen ein Kirgise für einen geliehenen Rubel wöchentlich 20 Kopeken Zinsen zahlte; ein anderer Kirgise für ein Maass Sommergetreide das er im Frühsommer geliehen, im Herbste, also nach drei bis vier

1) Eine Sparkasse ist in Taschkent bei der dortigen  
Abtheilung der Reichsbank schon im Gange (Typk. Бѣд. | 1875, № 26).

Monaten, drei Maass wiedererstatte musste. Als fester Satz beim Borgen galt zu meiner Zeit, dass dem Inder für je fünf geliehene Goldstücke wöchentlich ein Rubel bis 1 Rub. 20 Kop. gezahlt werden mussten. Solchen Wucher verpönt die Sitte nicht. Der Reiche speichert sein Korn in mit Stroh und Erde gedeckten Silo's. Er schachert noch grosse Vorräthe zusammen. Bald ist beim Armen der Weizenvorrath zu Ende. Auf diesen folgen die schwerliegenden Brodfladen aus Mais und Dshugara; man sucht sich von dünnem Mehlbrei zu nähren; man hungert sich durch. Endlich geht es an das Nehmen von Anleihen. Der völlige Ruin ist dann sicher.

Bei so intensiver Bodenkultur mit ihren separatistischen Tendenzen wie uns die Sarten in Ferghana sie bieten, zumal in so enger Verbindung mit regem Haus- und Gewerbsfleiss, ist die Frage nach Kapital und Kredit von einschneidender Wichtigkeit. Bei den Halbnomaden und Nomaden tritt sie mehr in den Hintergrund.

Der Naturzustand, das geschlossene Familienleben der Hirtenvölker und der patriarchalische Zuschnitt ihrer ganzen Existenz haben überall und seit jeher bei ihnen das Gefühl für die ursprüngliche Zusammengehörigkeit wach gehalten. Man gehört zusammen, man hilft einander aus, wenn auch nicht ohne Eigennutz. Mit einer unverkennbaren Selbstüberhebung, mit freudigem Stolz werden auch dort wo es bei den Nomaden an Schriftkundigen mangelt die mündlich überlieferten Stammtafeln sorglich fortgeführt. Der Gegensatz zu den sich rücksichtslos durcheinander mischenden akkerbauenden Städtern und Dörflern ist darin schlagend und wächst ausserordentlich an, dort wo die Horden, zugleich mit der Viehzucht, sich zwischendurch kekker Raubzüge erfreuen. Wie nichtssagend trotz ihrer Genauigkeit, diese feudalaristokratischen Stammtafeln der Kirgisen jeglichen Namens, so wie auch der Usbeken Turkestans in ethnographischer Beziehung sind, haben wir im vorigen Abschnitte kennen gelernt.

Je geringer in ihrer historischen Bedeutung desto bedeutsamer für die jeweilige Nomadenwirtschaft ist diese Theilung in Stämme und Geschlechter, so dass die Abtheilung des Landes zu Gemeinweiden welche denselben entsprechen eine unvermeidliche ist. Das Weiderevier ist Gesamt-Eigenthum des Stammes oder der Horde<sup>1)</sup>. Eine solche Abtheilung der unurbaren Ländereien zu Gemeingut, könnte unter den Verhältnissen in denen sich Ferghana befindet, wo der Begriff des individuellen Eigenthums auch dem Nomaden schroff vor Augen liegt, mit Ueberspringung der Uebergangsstufe welche die Feldgemeinschaft bei langsamen Entwicklungsgänge bildet, dereinst unmittelbar zur Einrichtung von Privatkern führen, ohne dass diesen der Hemmschuh des Flurzwanges vorangieng, der bei uns in so verfehlter Weise als Rettungsanker slavischen Originalursprunges, als «urslawischer Volksgedanke, und neue Formel der Zivilisation», gefeiert wird, während er doch nur ein Ausdruck kommunistischen Primitivzustandes und einer gewissen Volksanlage ist.

1) Daher auch die solidarische Steuerhaft, aber auch Uranfängen einstellen.  
das Retraktrecht der Gemeinde sich zugleich mit jenen

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VII<sup>me</sup> Série.

Aber nicht nur bei den Halbnomaden und Nomaden finden wir das Land im Gemeinbesitz vor. So zerstückelt auch der Landbesitz im Bereiche der intensiven Bodenkultur Fergana's ist, so haben dennoch auch so gedrängt sitzende Dorfgemeinden ihre Gemeinweiden, in den unvermittelt an die lachenden Oasen anstossenden Wüsländereien. Ohne dieselben wäre, bei der übermässigen Zersplitterung des Kleinbesitzes die Beschaffung des unumgänglichen Dunges, wäre die Viehhaltung — so jämmerlich sie auch sein mag — ganz unmöglich<sup>1)</sup>. Somit entstanden hier, gleich wie in Europa, Markgenossenschaften, deren Gemeinländer sich tief zwischen die im Privatbesitze befindlichen ausserordentlich zersplitterten Aekker hineinschieben.

Welchen Werth solche wüste «Weideländer» einst überall wo der Regen hinreicht gewinnen können, sehen wir allerorts wo die Kultur eine intensivere geworden ist, aber wohl kaum irgendwo hervorspringender als in einigen Gegenden Belgiens. Die Nöthigung zu intensiver Wirthschaftsweise ist dort so unabweislich gewesen dass nicht nur die Weideländer wie das überall geschieht in Aekker verwandelt sind, sondern da man die Natur des Gemeinlandes diesen Ländereien belies, ist es im Laufe der Zeiten dazu gekommen, dass die anfänglich in wilder Grasfeldwirthschaft behandelten Weidegründe<sup>2)</sup>, welche nur alle 18 Jahre unter den Pflug genommen wurden, allgemach nicht nur in kontinuierlich angelegte Aekker verwandelt worden sind, sondern zu unserer Zeit schliesslich sogar der Ruhe durch die Brache entzogen. So hohe Kultur ist nur durch die Einsicht der Gemeindeverwaltungen ins Werk gesetzt. Sie haben Verordnungen zu Stande gebracht welche die geringsten Mengen an Dungkalk und Dünger vorschreiben, die Jeder auf sein bleibendes Akkerloos der frühern Gemeinweide aufzubringen hat, widrigenfalls ihm das Recht an seinen Antheil genommen wird.

Es ist das ein vielleicht einzig dastehendes Beispiel, das in Betreff der Gemeinländereien und der vernachlässigten Akkerwirthschaft der Bauern Russlands die grösste Beachtung verdiente. Wie leicht wäre es nicht, hie und da eine Gemeinde unter einigem Drucke zu analogen Beschlüssen zu veranlassen, dadurch Beispiele zu wecken und durch Einbürgerung solcher Sitte den Anstoss zu ausserordentlichen Fortschritten zu bieten.

Es scheint mir dieser Ausweg der einzige erträgliche zu sein, der die Schwierigkeiten welche die Feldgemeinschaft bietet, abzumildern vermag. Der böse Flurzwang lässt sich jedoch auch so nicht vermeiden. Dass er auch in Turkestan nicht fehlen kann lehrt uns die Angelegenheit des «Kosch» (p. 416), welche überdies die Bedeutung des alten aus dem Oriente stammenden Bibelspruches «wer da hat dem wird gegeben» auf praktischem Gebiete verdeutlicht. Es fehlt eben nirgends wo es etwas zu theilen giebt, an Aristokraten.

Die Behauptung<sup>3)</sup> dass in Mittelasien Gemeinbesitz der Ländereien die vorwaltende,

1) Ich erinnere mich wohl gelesen zu haben dass es im Säräfschan-Gebiete gar keine Almenden geben sollte, muss jedoch voraussetzen dass darunter nur das Nichtvorkommen von Feldgemeinschaft zu verstehen sei. Man rechnete wahrscheinlich die Gemeinweiden zu den Oedgründen.

2) Dort «Sarts» genannt.

3) Костенко, Средняя Азия, 1871, стр. 167.



ja ausschliessliche Form des Bodenbesitzes sei, weil sie sich nothwendiger Weise aus der Unmöglichkeit für den einzelnen Menschen die Bewässerungen auszuführen, entwickelte, ist also in doppelter Hinsicht unbegründet. Die Nomadenwirthschaft beginnt allerdings mit Gemeinländereien und gehen auf solchen auch einzelne Nomaden zum Akkerbaue über, sich für die Dauer ihres Getreidebaues vorübergehenden Privatbesitz anneigend. So wie es aber zur Ausführung genossenschaftlich ins Werk gesetzter Bewässerungen gekommen ist, beginnt auch zugleich das Zerfallen des gemeinsam errungenen Bewässerungsgebietes, in persönliche, intensiv zu bestellende Abtheilungen, d. i. in bleibenden Privatbesitz.

Ogleich nicht überall auf den Oedländereien sich Neuwässerungen werden beschaffen lassen, so stellt sich doch klar heraus dass durch das allzureichliche Zuthellen derselben an die Gemeinden und Horden, wie das in Turkestan der Fall ist, der Staat Zukunftswerthe vergibt an denen ihm einst gelegen sein dürfte. Diese Oedländereien sind denen Europa's nicht gleichwerthig zu erachten, sondern ein guter Theil derselben wird in Zukunft unter Kultur genommen werden können. In dieser Beziehung sind sie also ein Erbgut kommender Zeiten, welches der Staat sich als sein Eigenthum vorbehalten müsste, um es, bis auf Weiteres, von sich aus zu beliebiger Nutzung nur vorläufig zu vergeben. Die Zeit wird nicht ausbleiben wo diese Gemeinweiden der Ausbreitung intensiven Feldbaues ein Haupthinderniss entgegenstellen werden.

Der Uebelstand der überall das System der Gemeinländereien begleitet hat ist der, dass es sich als Haupthemmschuh des Ueberganges zu einer intensiveren Wirthschaftsweise ergibt. Die gute Seite dieses Systems liegt darin dass in ihm ein Reservekapital an Boden bei Seite gelegt wird, das allerdings lange Zeit nichtssagende Zinsen trägt, aber schliesslich doch zu grossem Segen für das Gemeinwesen gereichen kann.

Diejenigen aber die da behaupten möchten, es komme doch auf eins und dasselbe hinaus, ob besagte Reserve den einzelnen Gemeinden, oder der Gesamtgemeinde, dem Staate, zufielen, verfallen in einen wesentlichen Irrthum. Die Geschichte der Agrarverhältnisse aller Staaten lehrt uns, dass in bei Weitem vorwaltendem Maasse das Endschicksal der Gemeinländereien die Auflösung derselben in Privateigenthum gewesen. Nur ein geringer Theil hat sich hie und da als Eigenthum der Gesamtheit erhalten, das vortreffliche Beihilfe für die Leistung der Gemeindeabgaben gewährt, jedoch meistens als Erbgut nur eines, d. i. des alteingesessenen, Theiles der Bürgerschaft und ihrer Nachkommen anerkannt wird, von dessen Nutznussung der neue Zuwachs ausgeschlossen bleibt.

Wenn der nordamerikanische Staat seine unkultivirten Ländereien zu Schleuderpreisen verkauft<sup>1)</sup>, so wahrt er doch dabei die Gelegenheit sich ein Kapital zur Bestreitung der Ausgaben für die Instandsetzung der neugewonnenen Kulturgegenden zu sammeln, und zieht

1) Da dort vortrefflicher Boden, inmitten von Landkomplexen welche einer beschleunigten Entwicklung entgegengehen noch gegenwärtig zu 5 Rub. die Dessätin als

Eigenthum vergeben wird, so ist der Ausdruck «Schleuderpreise» wohl nicht unerlaubt.



zugleich die Arbeitskräfte d. i. die Steuerzahler heran an denen es voran Noth thut. Auch unser Staat würde gut dabei fahren wenn er in Sibirien dasselbe thäte.

Anders steht es aber in Turkestan, wo die Agrarverhältnisse schon seit undenklichen Zeiten eine Wendung genommen welche nicht gestattet sämmtlichen Grund und Boden dem Staate als Eigenthum vorzubehalten. Aber es ist ein grosses Glück dass Russland in Turkestan kein Zwischenglied zwischen dem Staate und dem Landbauer zu dulden braucht; es ist ein grosses Glück, sage ich, dass Russland so wohlbehalten über den unseligen Versuch hinweggekommen ist, den die englische Regierung in Indien dort gemacht, wo sie die ständigen und erblichen Steuer-Einnehmer der alten Zeit, die Zemindare und Tolukdare, nach englischen aristokratischen Prinzipien zu besitzlichem Adelsstande in den entsprechenden Kreisen gefestigt, um sich das Eintreiben der Steuern zu erleichtern. Das Volk seufzt unter dem Drucke dieser Schicht, die sich zwischen das Volk und die Staatsregierung geschoben.

Meine Ansicht der Dinge geht noch viel weiter.

Man hat für selbstverständlich erachtet, dass der mittelasiatische Grundsatz: nur die fortgesetzte Kultur eines Grundstückes begründe für den Inhaber desselben ein ungestörtes Eigenthumsrecht —, im russischen Gesetzbuche nicht Platz finden dürfe. Ich halte das für eine Einseitigkeit welche schwinden muss sobald wir hinreichend beachten dass dieser Grundsatz sich vollkommen naturgemäss aus der Uebervölkerung der Oasen im Verhältnisse zum gegebenen kulturfähigen Lande herausgebildet hat. Wegen der rings umgebenden Wüsten und der dadurch gebotenen geringen Zugänglichkeit der Oasen, welche Ursachen von Zeit zu Zeit Hungerjahre nach sich ziehen, wurde diese Bestimmung nöthig. Deshalb hat auch diese uns vor den Kopf stossende Anschauung, auf einem ausserordentlich ausgedehnten Gebiete Gesetzeskraft gewonnen. Nicht nur in Mittelasien, in dem Musterstaate ältester Kultur, in China<sup>1)</sup>, auf den Philippinen<sup>2)</sup>, sondern auch auf einem ansehnlichen Theile von Afrika hat das Gesetz Geltung, dass Demjenigen der seinen Akker drei Jahre lang unbebaut lässt, derselbe vom Staate abgenommen wird um Andern vergeben zu werden; ja, sogar auch in Amerika galt es schon im Azteken-Reiche, wo sich in Peru dieselben Naturverhältnisse, dieselben Oedgründe, dieselben durch Bewässerungen bewirkten Umwandlungen derselben in fruchtbare übevölkerte Oasenflecke vorfanden.

Die obige tief eingewurzelte Nazionalanschauung in Turkestan, welche theoretisch betrachtet einen höheren Standpunkt einnimmt als das europäische unumschränkte Eigenthumsrecht, hat entschiedenen Anspruch an einstweilige Belassung unter den Gesetzes-

---

1) Gleich wie dort seit ältester Zeit nur ent- und bewässerte Gebiete diesem Gesetze unterliegen, dürfte doch wohl in Ferghaná auch nur bewässerbares Land ihm unterworfen gewesen sein. Es ist übrigens möglich dass auch ein solches Gesetz jetzt zur Geschichte des Eigenthums in China gehört, denn ich glaube mich zu erin-

nern dass es später abgeändert worden, und gewisse Ländereien zu vollem Eigenthume, andere nur unter der Bedingung der Arbeitsfähigkeit des Besitzers verliehen werden.

2) Auf diesen ist der Termin bis zu zwei Jahren abgekürzt.

Paragrafen welche die Besitzverhältnisse in Ferghaná, im Särafschan-Thale und in analogen Landstrichen zu ordnen bestimmt sind. Die Regierungen Mittelasiens halten an diesem Gesetze um so entschiedener fest, als der Zehnte von den betreffenden Landstücken im Nachsichtsfalle ausbliebe. Die unmittelbare Verpflichtung die Ausführung dieses Gesetzes zu überwachen soll der Priesterschaft obgelegen haben.

Bei dem Mangel an hinreichenden Mitteln um so rasch als der Gegenstand es verlangt, den Landbau Ferghaná's zu heben, wird eine wohlüberdachte Gesetzgebung das fortzusetzen haben was der Hauch des Orientes durch seine Ressaïlj in Schwung gebracht.

So viel ist schon ersichtlich dass es darauf ankommen wird Maassregeln zu ergreifen um der weiteren Zerstückelung des Besitzes Einhalt zu thun. Die Parzellen sind offenbar nicht selten zu klein um nur eine Familie, sogar mit der Spatenkultur, ganz zu beschäftigen, um ihr das Minimum ihres Unterhaltes zu gewähren. Es kommen viele Zwergwirthe vor, denen nothgedrungen das Grundstück zur Nebensache werden muss; daher wimmelt es von ihnen auf den Wochenmärkten und die kostbare Zeit wird mit Kauf und Verkauf minimier Produktenmengen vertrödel't. Es wiederholt sich hier das Uebel das Südwest-Europa oft genug zu verwünschen gehabt hat. Ein Gesetz welches beispielsweise den Tanap Landes weiter zu parzelliren verhinderte würde unbedingt von Nutzen sein<sup>1)</sup>.

Unfraglich muss Russland bemüht sein die Gestaltung eines bäuerlichen Grundbesitzes mittlerer Grösse durch seine Gesetzgebung zu befördern, so weit die Natur der Oase es zulässt. Zumal gilt das für die auf den Zukunftsländereien anzusiedelnden russischen Kolonen; denn mohammedanische wird eine richtige Politik zu befördern nicht geneigt sein. Es muss ein konservativer Bauerstand in den Oasen um so entschiedener gross gezogen werden, als der Grossgrundbesitz dort genau genommen fast ganz wegfällt. Die unübersehbaren Flächen welche den Nomaden eingeräumt worden, ihnen selbst aber viel zu eingengt erscheinen, dürfen nicht als Grossgrundbesitz aufgefasst werden. Sie sind ganz anderer Natur.

Ein wesentliches Mittel den übermässig vorhandenen Zwergwirthen ein Gegengewicht zu schaffen, werden Verkoppelungen, Zusammenlegungen und Arrondirungen der wirre durcheinander liegenden Ländereien bieten; diese werden zugleich mit der nächstfolgenden Kadastrirung ins Auge gefasst werden müssen. Die einsichtsvollen Sarten dürften bei gebotener Gelegenheit solche Meliorationen mit grösster Bereitwilligkeit einzugehen bereit sein. Meinestheils würde ich in dieser Beziehung dem Hannoverschen Gesetze den Vorzug vor andern geben: es erklärt die einfache Majorität der stimmgebenden Interessenten für hinreichend um die gegen die Separirungen gleichwie Verkoppelungen Renitenten zu zwingen, falls

---

1) Giebt doch Sacharov zwei Dessätinen als diejenige Landfläche an, welche in den bewässerbaren Gebieten China's einer Familie von 5 Häuptern volle Beschäftigung und volle Existenzmittel zu gewähren vermag.

Wenn im Särafschan-Thale ermittelt worden dass auf jeden Hof im Durchschnitte  $2\frac{1}{2}$  Dess. Landes kommen sollen, so sind offenbar weite Weidestrecken hineingerechnet worden.

jene Majorität an Flächenraum und Steuerwerth mindestens über  $\frac{2}{3}$  des gesammten in Rede stehenden Landes verfügt.

Die Anwendung dieses Modus würde auch die in Bezug auf die Entscheidung über Vertheilung der Gemeinländereien zu Einzelbesitz, bisher obwaltenden Meinungsverschiedenheiten inmitten der die Gesetzgebung beratenden Kommission befriedigend lösen.

Die Erweiterung des Akkerbaues muss in jeder Hinsicht angestrengt werden. Es waren nur vorübergehende Ursachen welche es mit sich brachten dass dieselbe anfänglich reissende Fortschritte machte<sup>1)</sup>. Die Preise der Produkte des Akkerbaues stiegen durch die Bedürfnisse des Militärs um ein Vielfaches<sup>2)</sup>; auch die neugegründeten Brandweinbrennereien trugen dazu bei. Die als Staatseigenthum früher hoch besteuerten Neuländereien gingen in der ersten Uebergangszeit zur Russenherrschaft unbemerkt und frei durch.

Von jetzt an verlangt sowohl die Extension als auch die Steigerung der Intensität des Landbaues sowohl aus ökonomischen als aus politischen Gründen nach Aufmunterung, denn die durch die neuen Zustände hervorgerufene Theuerung der Lebensmittel bietet die berechnete Grundlage zu Aufständen und zu williger Ausbreitung derselben.

Daher finde ich dass gleich wie der gewählte Kadaster-Kanon (vergl. p. 426) die Intensität drückt, auch die Besteuerungsweise der ersten Anfänge der Bodenkultur bei den Nomaden, keineswegs ermunternd wirken kann. Wiederholt sich hier nicht dasselbe was ich für Sibirien nachgewiesen, wo Erbeutung kostbaren Pelzwerkes, Goldgewinnung und Getreidebau an der Polargränze ihrer Möglichkeit, bald so hoch besteuert wurden, dass der entstandene Aufschwung immer wieder erlahmte. Der Nomade, auch der russische Kolone, muss nicht nur durch eine gewisse Steuerfreiheit oder Steuer-Erleichterung zum Akkerbau auf Neuländereien ermuntert werden, sondern diese Steuer-Erleichterung muss für eine Reihe von Jahren wachsen, je länger er denselben Fleck beackert und zugleich neben ihm sich seinen festen Sitz errichtet, etwa so wie die Kurama es bei sich eingeführt haben. Der hochintensive Futterbau in der Oase, wie ein solcher in Europa nur dort vorhanden ist, wo er den höchsten Fleiss und Wohlstand der Bevölkerung charakterisirt, und die nichtsdestoweniger unabweisliche Verstoßung der Viehzucht aus dem Bereiche der Oase, dabei der empfindliche Düngermangel, der den zu einem freien Systeme der Fruchtfolge und zur völligen Abschaffung der Brache hinneigenden Akkerbau wesentlich beeinträchtigt, verlangen es unerlässlich dass der Nomade mehr als bisher zu festen Wintersitzen in die nächste Nähe der Oasen herangezogen werde: an die Kulturgränzen der Steppenwüsteneien einerseits, so wie der Alpenmatten andererseits.

Wie gesagt können aber eben so wenig die Gesetze allein genügen, wie ihre Vorgänger die Ressailj: Die Zeit welche materielle Nachhilfe verlangt ist gekommen.

1) Vergl. Рѣсск. Типк. 1872, III, стр. 29, wo von Urbarmachungen der Schilfkünllichte des Тсhirtschik, und vom Tunnel im Kreise Pendshikent die Rede ist.

2) Anfangs war im Kreise Tokmak der Preis des Weizen 16 Kop. für das Pud (Маевъ, март. II, 1873).



Betrachten wir uns die Verhältnisse unter denen das Land in Ferghaná bebaut wird, so finden wir dass unter den Produktions-Faktoren die Naturkräfte an Bodengüte, Wasser und Klima Ausserordentliches bieten; dagegen aber auch der brauchbare Boden schon zu ungewöhnlich hohem Werthe gestiegen ist, gleich, wie das Kapital auch noch sehr theuer sich bietet. Die Arbeitskraft welche ausserhalb des Landbaues unverhältnissmässig theuer zu stehen kommt, wendet sich mit einer unverkennbaren Vorliebe dem Anbau des Bodens zu, und stellt sich ihm — so weit ich hineinblicken konnte — in Gestalt von Anverwandten der Grundbesitzer und Pächter unter ziemlich billigen Bedingungen zu Gebote, so dass eben sowohl die Pfluggärtnerei als die Spaten- (Ketmen-) Kultur und Behackung Platz finden können. Es kann nicht fehlen dass bei der hohen Kulturstufe und sich drängenden Bevölkerung der Oasen die Quantität der geleisteten Arbeit, gleich wie die schon jetzt nicht zu verachtende Qualität derselben, von Tag zu Tage mindestens relativ d. i. im Verhältniss zur Leistung immer wohlfeiler werden wird. Schon gegenwärtig schaffen — so musste ich es schätzen — 2 Arbeiter in Ferghaná mit ihrer Arbeit nicht weniger Werthe, als 3 Arbeiter im Gebiete unserer europäischen Schwarzerde.

Diese Spatenkultur mit ihrem Anbaue von Gemüse und Handelsgewächsen ist in den Oasen so allgemein dass der Landbau schon fast aus dem Feldbaue heraustritt, und sich als Gewerbsthätigkeit an die in gleichem Maasse entwickelten Leistungen der städtischen Gewerbe, Handwerke und Arbeiten des Hausfleisses anschliesst. Vor uns liegt also schon zu voller Blüthe entwickelt die höchste Leistung im Rothertrage, welche als der Ausdruck intensivster Kultur, sobald diese Allgemeingut geworden den grösstmöglichen Zuwachs der Bevölkerung, ihr bestes Wohlleben und die rasche Vermehrung der Kapitalien zu Wege bringt.

Wir haben ferner der ausgesprochenen Liebe des Sarten zum Akkerbaue, seiner Anstelligkeit und Gelehrigkeit, seiner Arbeitsamkeit, Genügsamkeit und Sparsamkeit nur das beste Zeugniss ausstellen können; wir haben sogar den turko-mongolischen Nomaden als einen Menschen schildern dürfen der mannhaft in die Fusstapfen der ihm mit gutem Beispiele an die Hand gehenden geborenen Akkerbauer einzutreten beginnt. Es ist aber das ein grosses Glück für die Zukunft der Menschheit, dass die Lehre von den «passiven Menschenstämmen» damit zusammenbricht, zumal die mongolischen Stämme ein Drittheil der gesamten Menschheit umfassen.

Welche bessere Grundlagen als die angeführten, für ein segensreiches Wirken der Staatsgewalt dürften wir uns wünschen?

Die so gebotenen günstigen Grundlagen schliessen deshalb aber doch nicht aus, dass nicht dem grössern Theile der Kleinakkerer, ihrer traurigen und höchst bedürftigten Lage wegen, um so aufmerksamer unter die Arme gegriffen werden müsste, als der vorwaltende Erwerbstrieb, die Anlage zur Spekulation, die reicheren Eingeborenen zu rücksichtsloser Ausbeutung ihrer ärmeren Genossen treibt.

Der Leichtsinns aller in tyrannisirten Primitivzuständen erwachsenen Völkerschaften



ist in Mittelasien offenbar durch das mohamedanische Gottvertrauen und die demselben zum Grunde liegende Ueberzeugung von der Vorausbestimmung des Schikksals in eine schädliche Ergebung, gegenüber dem fälschlich als unvermeidlich Angesehenen hinübergelenkt worden.

Diese Geistesrichtung, dieser Fatalismus soll sich, beispielsweise, sogar so weit versteigen dass der Eingeborene ruhig versichert: wenn der Himmel es wolle, so werde auch schlechtes Korn das er als Saat der Erde anvertraut schönes Getreide hervorbringen. Damit ist eine besondere Verpflichtung gegeben, der Schwierigkeit im Frühjahr überhaupt Sommerkorn-Saaten, namentlich aber gute, zu beschaffen, abzuhelpen.

So sehr nun bei uns die Gemeinde-Magazine in Misskredit stehen, so darf doch nicht verkannt werden dass das eben deswegen statt hat weil bei uns der Bauer intelligenter geworden, die Kommunikationen, der Getreidehandel entwickelt worden sind, so dass jenes Institut bei uns im Begriffe ist sich überlebt zu haben. In Ferghaná wäre es noch vollkommen am Platze, wenn der Sorge der Gemeindeverwaltung übergeben, unter Oberaufsicht der Wolostj-Verwalter und Kreishauptleute gestellt. Gleichzeitig unter dem Volke zu verbreitende belehrende Schriften würden seinem religiösen Aberglauben durch gemeinfassliche landwirthschaftliche Abhandlungen rasch entgegenwirken. Gedruckte Anleitungen und Ermahnungen, im orientalischen Style geschickt gehalten, werden gewiss unvergleichlich mehr wirken als Ausstellungen, für die es nicht an der Zeit ist.

Mehr würde ich von gehörigen Belohnungen halten welche für beispielsweise die zehn besten in das Magazin abgestellten Saatsäcke, verschiedener Eigenthümer, alljährlich ausgereicht würden. Dabei könnte man solche Saaten wie die der Melonen, auch wohl der Dshugara, u. d. m. welche sich lange halten oder in geringerer Menge nöthig sind und auf dem Markte den besten Körnern unter denselben kaum Verkaufsvortheile bieten, von der Magazinlagerung ganz ausschliessen.

Kleine Musterwirthschaften, der Art wie ich sie auf Seite 450, Anm. vorgeschlagen, über das Ländchen ausgestreut, würden in Bälde den Nothbehelf der Magazine überflüssig machen. Schlicht und einfach müssen sie sein, und auf völlig selbstständigem Fusse stehen; als erwünschte Subventionen für tüchtige Praktiker<sup>1)</sup> auftreten.

Nachdem die Seiden- und Baumwollenkultur in Taschkent wie im Särafschan-Thale mit Muster-Anstalten versorgt worden, dürfte eine nochmalige Herbeiziehung eines tüchtigen Tabakbauers nützlich sein; eine Stellung die mit der Versuchs- und Zentralanstalt für

1) Die Indische Regierung hat es mit Musterfermen gewöhnlicher Art im Kreise Bombay versucht, jedoch dieselben der Kosten wegen wieder aufgegeben, mit Ausnahme der Ferme für Tabakkultur in Posah. In Madras haben dieselben, so wie auch eine Akkerbauschule mit dreijährigem Kursus sich erhalten. Für andere Provinzen sind Muster- und Versuchsfermen, gleich wie eine

Forstschule für die Eingeborenen noch immer erst projektirt. Für Ausstellungen gedeiht das richtige Verständniss noch nicht (Journ. d'Agric. pratique, 1878, № 24, p. 818).

In Algerien sollen die fermes modèles sehr erfolgreich wirken. Man bedenke aber dass es dort gilt europäische Kolonen zu fördern.

Gartenbau und Baumpflanzung, in Ferghaná zusammenfallen könnte. Daran hätte Ferghaná fürs Erste genug <sup>1)</sup>, denn ich komme immer wieder darauf zurück dass dort schon seit tausend Jahren jeder Bauer zu lesen versteht <sup>2)</sup>. Es kommt also nur darauf an, diesem lernbegierigen, weil erwerbssüchtigen, Volke durch eine unermüdliche Presse Nahrung für gesunde Ansichten in Bezug auf gewerbliche Vervollkommnungen zu bieten. Zugleich würde man, wie gesagt, den Gewinn haben, durch Herabstimmung des fanatischen Aberglaubens sich die Bevölkerung zu assimiliren. Was die Schulen dem Orientalen bisher brachten, hat den mohamedanischen gelehrten Schriftkundigen zum Menschen beschränktester, verranntes Geistesbegabung gestempelt, so dass gesunder Menschenverstand nur beim Ungebildeten zu finden ist. Den bisherigen Volkslehrern durch Gewerbschulen eine tödtliche Konkurrenz zu bereiten wäre ausserordentlich leicht, da sie nur etwa  $\frac{2}{3}$  Kopeken für die Stunde beziehen sollen. In Jerusalem trifft man sogar die Kinder des Kadi in der dort errichteten französischen Gewerbeschule.

Offenbar in Folge des Mangels an Land hat sich die Neigung und das besondere Geschick der Sarten zu Gewerben und Handel entwickelt, und in dieser Weise ganz naturgemäss das unumgängliche Gleichgewicht zwischen Gewerbfleiss und Akkerbau hergestellt, ohne welches die intensive Wirthschaft nicht möglich ist. Beachten wir aber die Kleinkrämerei wie sie in den Städten Ferghaná's Platz gegriffen, so erstaunen wir darüber wie gering das Betriebskapital ist das seinen Mann ernährt. Es ist wahr er verbindet meist das Handwerk zugleich mit dem Verkaufsgeschäfte, er ist dabei kaum glaublich genügsam. Immerhin, nährt er sich aber doch im Kleinhandel nicht selten von einem Besatze seiner Bude der kaum 15 bis 20 Rubel übertrifft <sup>3)</sup>.

Daraus ist ersichtlich dass die Kapitalrente dort ungleich rentabler ist, ungleich höhere Zinsen trägt als die Grundrente. Dasselbe wird auch durch den hohen Zinsfuss bewiesen der in Nothfällen den Akkerbau schwer belastet. Der kleine Grundbesitzer ist aber dort durchgängig verschuldet. Daran mag nun theils das frühere orientalische Aussaugungssystem, das Vergeben der Steuererhebung an die Beg's, so wie die Willkühr der Steuererheber die Hauptschuld tragen, indessen ist der sorglose, dem Augenblicke lebende Charakter der Eingeborenen dabei nicht ausser Acht zu lassen, denn ein ständiger hoher Marktpreis für die Produkte des Akkerbaues stellte sich mit dem Einzuge der Russen ein. Ueber die Höhe der Preise in so gesegnetem Lande, erstaunt man, bevor man tiefere Einsicht gewonnen. Diese aber sind nur geringen Antheiles den Akkerbauern zu gut gekommen, denn

1) Das zu Viel wäre entschieden des Guten Feind. Es ist erfreulich zu lesen, wie treffend H. Arendarenko, in diesen Hinsichten seine voreilig eifrigen und allzu fixfertigen Landsleute zurecht weist (Маевъ, матер. V, 1879).

2) Schon im Jahre 851 n. Chr. wurde das dort von den Arabern erzwungen, aber unsere schwächlichen Libera-

lisirenden zögern noch immer, den Schulbesuch im europäischen Russland obligatorisch werden zu lassen

3) Dass das nicht nur vereinzelt statt hat geht aus der Verordnung hervor dass die Kramladen deren Inhalt an Gesamtwert der Verkaufsartikel unter 40 Rubel beträgt, steuerfrei ausgehen sollen.

der Getreidehandel blieb, gleich wie es früher statt hatte, fast ausschliesslich in den Händen der monopolisirenden, wuchernden Inder<sup>1)</sup>, welche die Produkte des Landbaues für Vorschüsse und Zinsen einstrichen (vergl. p. 454).

Durch solche Zustände erklärt sich die grosse Divergenz der Ansichten der ich unter den örtlichen Beamten begegnete, in Betreff der Steuerfähigkeit der Bevölkerung. Die Einen, welche in näherer Berührung mit dem Proletariate gestanden, das durch die Wucherer, die Erpressungen der Steuer-Einnehmer und Begg, und die Plünderungen und Kontributionen der letzten Kriegsjahre jämmerlich ausgesogen erschien, sahen eine völlig erschöpfte Bevölkerung vor sich. Die Anderen, denen der Hinweis Kostenko's vorschwebte dass es doch unerträglich für das Reich sei, wenn in Turkestan nur je ein Rubel Steuer auf den Kopf entfalle, während im Inneren des Reiches derselbe Bauernstand mit dem sechsfachen Betrage besteuert sei, versicherten, im Angesichte der reichen Erndten die der Boden biete: man fasse das Volk zu gelinde an.

Meiner Ansicht nach hatten beide Theile Recht. Das Land bedarf der Erholung, des Kapitalsammelns, um aufblühen zu können, und die dazu erforderliche Nachsicht ist einstweilen zu einer zwingenden Nothwendigkeit geworden.

Gränzenlos war die Habgier Khudojar-Khans gewesen, aus dessen Händen Russland Ferghaná entgegennahm. Es gab kaum irgend einen Gegenstand den der habsüchtige Plünderer seiner Unterthanen nicht mit Steuer belegt hätte<sup>2)</sup>.

Ausserordentlich leicht wäre es gewesen die Nachfolge auf Khudojar, als Befreier und Wohltäter anzutreten, ohne die Einnahme-Quellen zum Versiegen zu bringen. Naturalabgaben bis zu  $\frac{1}{3}$  und bis zur Hälfte der Erndte waren althergebracht und der Bevölkerung genehm. Es galt die Plagen der kleinen Nebensteuern zu erlassen, die Steuererhebung von den willkürlichen Erpressungen der Beamten zu säubern. Statt dessen schäumte die Grossmuth des Siegers unbedacht über: es wurde nicht nur die Abschaffung aller Nebensteuern verkündet, nicht nur für alle Zukunft zugesagt, sondern sogar die Bodensteuer mit einem Schlage auf die Hälfte des früheren Betrages herabgesetzt<sup>3)</sup>. Vereint mit der Umlegung der Naturalabgaben auf Zahlung in dem fort und fort sich entwerthenden Papiergelde ist das ein allzukühnes Unterfangen gewesen.

Die Reaktion hat nicht ausbleiben können und in immer dringenderer Weise meldet sich die Frage, ob denn ein in jeder Hinsicht gesegnetes Land wie Turkestan nicht bald aufhören werde unser, ohnehin im eigenen europäischen Daheim nach kapitalen Meliora-

1) Vergl. Arendarenko in Маевъ, матер. V, 1879. Auch des Eisenhandels bemächtigten sich die Inder fast monopolisch.

2) Vergl. den Vortrag von Kuhn, in der K. R. Geogr. Gesellsch. zu St. Petersburg, und die Anzeige desselben in den Тип. Вѣд. 1876, № 6.

3) Im Säräfschan-Thale wurde dem Emir von Buchara — also nicht dem Erpresser Khudojar — der Fünfte der Erndte, als Naturalabgabe gezahlt. Ein Jahr lang ging das auch nach Besetzung des Landes so fort, dann aber, im Jahre 1872 wurde die Steuer auf den wirklichen Zehnten erniedrigt.



zionsausgaben dürstendes, Land mit einem jährlichen Defizit von manchen Millionen zu belasten?

Es ist unfraglich dass die Zehntsteuer als Naturalabgabe, welche ja dort durch Jahrtausende ihre Probe bestanden hat, eine leistbare, ja, eine milde ist, wenn von den Auswüchsen gesäubert, welche sich als Wurzelsprösslinge ihr beigesellt haben. Eben so unfraglich ist aber auch dass man den gegebenen Versprechungen nicht plötzlich untreu werden kann, obgleich darin schon in Manchem nothgedrungen gefehlt worden zu sein scheint; denn so erklärt sich das in Wanken gerathene Zutrauen der Eingeborenen in einfachster Weise.

Für die Zukunft dürfte uns, bei vernünftiger Verwaltung nicht bange sein, denn die Steuerquellen welche das Land bietet sind ausnehmend reich. Man bedenke nur den Kapitalwerth den der intensiv kultivirte Boden allein repräsentirt, den Gewerbfleiss, und nun gar die Schätze die noch unberührt im Gebirge ruhen.

Bisher ist hier nur von der Steuer die Rede gewesen, weil ich dieselbe im engeren Sinne dieses Wortes im Auge gehabt. Sonderbarer Weise scheinen aber im ganzen Oriente die Begriffe Steuer und Pachtrente bis heute noch ineinander zu fliessen. Gleich wie in Indien von Steuern die Rede ist welche die Höhe eines Viertheils bis zu der der Hälfte des Rohertrages der Bodenprodukte erreichen, ist auch in Turkestan von Pachtrente, als Zahlung an den Staat, nicht die Rede. In jener Zahlung ist offenbar die Pachtrente mit einbegriffen und hat dann, an das Hälftnerwesen Europa's erinnernd nichts Exorbitantes an sich.

Bei solcher Durcheinandermengung zweier Begriffe welche sorgfältig auseinander gehalten werden müssten, läuft man aber Gefahr auch den Unternehmergewinn als Steuer zu erheben. Steigt der Betrag der Grundsteuer so hoch, dass er den grösseren Theil des Reinertrages in sich begreift, so dass dem Landmanne kaum mehr übrig bleibt als zur Bestreitung seiner Lebensnothdurft unumgänglich ist, so wird aller Kulturfortschritt lahm gelegt. Der Administrazion müsste ganz besonders daran gelegen sein, beide Begriffe wohl getrennt von einander zu halten, in sofern die Mlk-Besitze nur die Steuer allein, die Mamlekat dagegen überdiess auch die Pacht an den Staat zu leisten haben, und diese Mamlekat allein auf die Höhe des Cheradsh, wie er zu Zeiten der Khane bestand zurückzuführen wären.

Wo die Grundsteuer eine so bedeutende ist wie wir in Vorstehendem nachgewiesen, da erhebt sie zugleich einen geringeren oder grösseren Theil der Pachtrente vorweg. Somit ist der Unternehmergewinn theilweise mit Beschlag belegt, das Kapital wendet sich vom Landkaufe ab, und die Bodenpreise müssen um die Höhe der durch den Staat antizipirten Pachtrente — im kapitalisirtem Betrage dieser Rente — sinken. Deshalb setze ich voraus dass die auf Seite 434 angeführten hohen Kaufpreise sich nur auf Mlk-Ländereien beziehen können.

Da ich oben Indien zum Vergleiche herangezogen habe, so fühle ich mich bewogen im Vorübergehen zu bemerken dass allerdings der Zehnte auch in den indischen Besitzungen



Englands im Allgemeinen der Maasstab für die Steuer ist, wir uns jedoch davor hüten müssen, Ferghaná, ohne Weiteres, beispielsweise auch nur mit Peschaver vergleichen zu wollen. Schon die Angabe dass dort die Weizen- und Gersten-Erndte auf den Anfang unseres Mai fällt, mag uns die Richtschnur bieten. In der That gehören dreifache im selben Sommer hinter einander folgende Erndten dort zur Regel, und da die Gerste nicht selten, bevor man sie in Aehren schiessen lässt, dort noch zwei Mal zu Pferdefutter geschnitten wird, so ist es in Peschaver möglich demselben Felde im Laufe eines Jahres bis 5 Erndten abzunehmen. Unter solchen Verhältnissen stellt sich die Einnahme doch bedeutend vorteilhafter als in Ferghaná, das, gleich wie das nördliche Afghanistan<sup>1)</sup>, nur zweifach zu erndten vermag.

Das Unternehmen der Kadastrirung Ferghaná's ist nicht nur dem prinzipiellen Gerechtigkeitsbedürfnisse entsprungen. Die Ruhe des Landes verlangt eine möglichst gleichmässige Vertheilung der Steuerlast auf alle bestehende Sonderwirthschaften. Nicht eine Ertragsteuer, wie die Besteuerung des Rothertrages eine ist, wird angestrebt, sondern die Entnahme eines Theiles vom wirklichen Einkommen. Sogar der Zehnte des Rothertrages kann unter Umständen als eine entschiedene Behinderung des intensiven Akkerbaues wirken, der vieler Mittel zu seiner Ausführung bedarf.

Als unumgänglichste Grundlage für die nächste Kadaster-Revision ist also die Sammlung möglichst zahlreicher, vollständig zuverlässiger Nachrichten über die Reinerträge des Feldbaues aller Art in Ferghaná zu beschaffen. Auch abgesehen vom Gebäude- und Inventar-Kapitale ist der Ueberschuss des Rothertrages über die Bewirthschaftungskosten in Ferghaná — wie mir scheint — nicht so gross wie es anfangs Jeden bedünken will<sup>2)</sup>.

Wir müssen allerdings die oft durchblickende Dürftigkeit der Zwergakkerer, welche ja überall so leicht dem Proletariate verfallen, der bislang obwaltenden prinzipiellen Willkürherrschaft türkischer Art vorzugsweise zur Last legen. Diese lässt, wie in Europa so auch in Asien kein Wohlergehen aufkommen, da sie nicht Ruhe hat bis der arabische Spruch sich bewährt, dass tausend Reiter nicht genügen wenn es gilt einen Nakkten zu plündern.

In einem Lande das seit undenklichen Zeiten, aus einer Hand in die andere übergehend, sich an das Joch unumschränkter Tirannei so gewöhnt hat, dass Alle bereit sind jeglicher Willkür Vorschub zu leisten, ist die Gefahr der Rückwirkung solcher Willfährigkeit auf die unter neuem Principe eingetretenen Beamten keine geringe. Kommt nun noch die mit dem Militärwesen unzertrennlich verwachsene Disziplin hinzu, welche durch alle In

1) Thorburn, Bannu, or our Afghanistan frontier, 1876, p. 137.

2) In den Typk. Бѣд. 1879, № 3 begegnen wir einer Angabe welche bei einem Preise von 3,60 Rub. für den Batman Reis, fast 29 Rub. Rothertrag bei 18½ Rub. Unkosten herausrechnet. Nach Luzerne jedoch einen ausser-

ordentlichen Rothertrag von fast 51 Rub. (bei einem Preise von 50 Kop. für das Pud) und nur 14 Rub. Produktionskosten. Dieses als Vervollständigung des auf p. 421 Gesagten. Arendarenko schätzt den Reingewinn pro Dess. im landwirthschaftlichen Betriebe auf höchstens 20—50 Rub.

stanzen über alle anderen Rücksichten obzuwalten hat, so ist damit auf den Zeitpunkt hingewiesen mit welchem das privat- und staats-ökonomische Gedeihen Ferghaná's eintreten kann. Die neuen Institutionen werden sich vollkommen bewähren, sobald deren Ausführung durch die dazu unerlässliche Trennung der Administration von der Militärverwaltung gewährleistet sein wird. Bis dahin wird volle Zuversicht auf den Bestand der Dinge, werden Wirthschaftlichkeit und Sparsamkeit nicht das Ganze beherrschen können.

Wir besitzen einen vortrefflichen Vergleichsgegenstand an Algerien, das sein funfzig-jähriges Jubiläum europäischer Verwaltung feiert, und unser um so Vieles jüngerer Gränzland hat sich wahrlich des Vergleiches nicht zu schämen. Das Resultat eines solchen Vergleiches gipfelt in der offenbaren Nothwendigkeit dass das was eine Militär-Verwaltung rühmlichst begonnen, von eine Zivilverwaltung abgelöst und zu staatsökonomischer Vollkommenheit geführt werden muss. Die Kolonisazion kann bis dahin nicht in Schwung kommen. Sie geräth nur unter dem «gouverneur en frac» der auf den «en épaulettes» folgt.

In Algerien's Territorium theilen sich bis heute die Militär- wie die Zivilverwaltung. In Ferghaná wird dieser Uebergangszustand viel rascher abgethan werden können.

In Algerien währte die Militärverwaltung von 1830 bis 1848. Die Klagen gipfelten in den Bittgesuchen gegen den «régime arbitraire des décrets» und dem «abus des bureaux arabes de leur puissance sans bornes». Es ist nichts so natürlich als ein Missbrauch der absoluten Gewalt in entlegenen Landstrichen.

Die neuesten Parlamentsverhandlungen beweisen zwar dass auch die Zivilverwaltung des Verschleppens der Fortschrittsmaassregeln angeklagt wird, aber dabei fragt sich ob denn auch der Bruder des Präsidenten der Republik wirklich die geeignetste Persönlichkeit ist eine solche Kolonie zur Blüthe zu führen, und ob nicht seine persönlichen Mängel, seine Zaudernatur und seine Beflissenheit Alles selbst machen zu wollen, wesentlich hemmen.

Die Vorzüge der Persönlichkeiten nicht anzuerkennen welchen bisher Ferghaná seine zauberhafte Umwandlung verdankt wäre der Beweis arger Kurzsichtigkeit. Als einfacher Tourist, und nicht als vom Generalgouverneur selbst berufener Kritiker, hätte ich mit Ausdrücken vollster Anerkennung gewiss nicht gezeizt. Und mangelt es etwa an Titeln dafür? Was lässt sich nicht Alles an die Aushängeschilder knüpfen die in Turkestan uns winken: Gymnasium und zumal für Mädchen, Progymnasien, Lehrerseminarien in denen neben persischer und usbekischer Sprache Garten- und Gemüsebau gelehrt wird, Parochialschulen mit Unterricht in Handarbeiten, Kongresse der Lehrer, Einleitungen für obligatorischen Schulbesuch, Vorträge für die Untermilitärs und das Volk, sogar von Nebelbildern begleitet, sogar über so abstrakte Gegenstände wie die Willensfreiheit des Menschen, offenbar gegen die Ansteckung durch die Lehre des mohamedanischen Fatalismus gerichtet. Als Supplement zu solchen Vorträgen populär geschriebene Abhandlungen um die Untermilitärs mit dem fremdartigen Lande bekannt zu machen das sie betreten. Oder, wen höhere Regionen der geistigen Sphäre interessiren, den könnten wir über den Kern zu Filialen der Naturforscher- so wie der Geographischen Gesellschaft, über den statistischen Komite u. d. m.

unterhalten. Nach anderer Richtung bietet sich uns die Einrichtung von Theeschänken für die Soldaten, die Kleidung derselben in örtlich zweckmässigster Weise; wieder nach anderer Richtung bietet sich uns die Tschirtschik-Brücke, die Chaussée in Taschkent und Neu-Margelan; wieder nach anderer die Konzerte und Lotterien--Allegri zu wohlthätigen Zwecken, die Wohlthätigkeits-Gesellschaft, die Gesellschaft zur Unterstützung der Lernenden, die Abtheilung des Rothen Kreuzes und so Vieles noch, was mir eben nicht einfallen dürfte.

Was wir aus den Verhandlungen über Algerien lernen, ist vor Allem die auch dort in den Vordergrund tretende Wichtigkeit der Agrarfrage und das Drängen: «de hâter la constitution de la propriété individuelle chez les Arabes, le plus grand des moyens civilisateurs». Ferner die Verabreichung der «crédit spéciaux accordés auch communes pour les travaux d'aménagement des eaux».

Zu beneiden haben wir Algerien um seinen billigen Zinsfuss nebst Kapitalüberfluss, und möglichst rasche Nacheiferung darin ist augenscheinlich geboten.

Mittel thun vor Allem Noth, weil es mit den bisher verhandelten passiven Regierungsmaassregeln nicht abgethan ist. Es gilt die ausserordentlichen Schätze welche die das glückliche Thal umgebenden Gebirge bergen, zu heben, es gilt alle die Wohlstandsquellen welche meine vorstehende Arbeit berührt hat, in Fluss zu bringen.

So schmerzlich es ist, so drängt sich uns doch die Thatsache auf, dass alle die Anläufe welche bisher genommen worden, sich im Sande des Misslingens verirrt haben. Alle die Erfolge welche Wenjukow<sup>1)</sup> nur ein Jahr vor meinem Besuche Ferghaná's glaubte mit Befriedigung hervorheben zu können, fand ich nicht vor; so die Vervollkommenung des Baumwollen- und Seidenbetriebes, des Weinbaues, der Vieh- und Pferdezucht, die Erweiterung des Ackerbaues (zumal bei Kasalinsk und Perovskij durch russische Kolonen). Weder Bergbau auf edle oder unedle Metalle, auf Kohlen, Ozokerit und Naphta war in Gang gekommen, noch auch die grossen Arbeiten der Aufbesserung alter und Errichtung neuer Kanäle fand ich im Flusse, die doch schon auf der Wiener Ausstellung von sich reden machten<sup>2)</sup>; geschweige denn die 15 meteorologischen Stationen, auf die ich nach deutschen Quellen<sup>3)</sup> rechnen

1) Россия и Востокъ, 1877, стр. 146. Es ist in der That zum Verzweifeln wenn wir uns damit bekannt machen dass die in Chodshent mit einem Kapitale von 200 Tausend Rubeln gegründete Filatur mit Verlust von  $\frac{1}{2}$  des Kapitals liquidirte, gleich wie 6 andere, welche vom Staate unterstützt wurden; wenn wir erfahren dass die Grosshändler des Mutterlandes welche sich in Fabrik-Unternehmungen in Turkestan einliessen, ohne Ausnahme mit grossen Verlusten abzogen, und dagegen wiederum nur die Spiritus-Brennerei es ist welche florirt. Wenn dann die Accise-Verwaltung auf festerer gesetzlicher

Grundlage in Angelegenheiten des Einfuhr- und Fabrikations-Verbotes des abscheulichen Dshun-dshun, gegen die allerdings willkürlichen Maassregeln der Militärgewalt, die ihre Untergebenen vor Fuselvergiftung zu schützen versuchte, kämpft, so kann man es dem Menschenfreunde nicht verdenken dass er in solchem Falle der Willkür zuzujuchzen bereit ist.

2) Exposition universelle de Vienne, Catalogue de la section du Turkestan, p. 48.

3) Vergl. dieses Werkes p. 113, Anm. 2.



konnte. Nicht nur führte bei Chodshent keine Brücke mehr über den Ssyr, sondern der geregelte Postenlauf den ich bewundernd benutzte, gerieth seitdem in bleibendes Stokken<sup>1)</sup>, und musste dem Umwege über Sibirien folgen. Herr Ujfalvi<sup>2)</sup> hat wohl nie etwas von Araktschejev'schen Ansiedelungen gehört, sonst würde er nicht gewagt haben einem so einsichtsvollen Manne wie General v. Kaufmann es ist, die leere sicherlich nichts Musterdienliches enthaltende Schmeichelei zu bieten, mit seinem «Kichlak modèle . . . les maisons faites toutes d'après le même plan».

Vor Allem thut es Noth gute Wege zu beschaffen, zumal zu den Fundstätten der Schätze welche die Gebirge bieten. Damit würden wir übrigens nichts mehr leisten als nur in die Fusstapfen der Chinesen zu treten, denn es heisst von ihnen<sup>3)</sup> schon im Jahre 657 n. Chr., dass, nachdem sie das ganze Ili- und Jaxartes-Gebiet ihrem Reiche einverleibt hatten: «ihre Heerführer Strassen öffneten und Wege errichteten, mit ordentlichen Posten bis An-si. Den Türken wurden ihre Stammesoberhäupter und Khane, den Vasallenstaaten ihre erblichen Vizekönige belassen. Als oberste Instanz stand der chinesische General-Kommandant da».

Sind damit die Kunstwege und merkwürdigen «Balkone», so wie Brücken, gemeint welche der Europäer in den Ferghaná umgebenden Gebirgen erstaunend betritt?

Jedenfalls handelt es sich jetzt um ganz andere Strassen, fürs Erste um Wege<sup>4)</sup> zu den Kohlen-Lagern, den Ozokeritgruben<sup>5)</sup> und Petroleum-Quellen. Nur dadurch liesse sich die Verwüstung an Humus (p. 149) dessen dort die Landwirthschaft so sehr bedarf, die Waldvernichtung, und das Entfesseln der überwehenden Sandmassen mit durchschlagendem Erfolge hemmen.

Eine gleichfalls hierher gehörige Frage ist die der Verbindung dieses unseres so weit vorgeschobenen Besitzes mit dem Reiche, und ist in dieser Hinsicht schon viel über eine von Orenburg nach Taschkent zu führende Eisenbahn verhandelt worden. Bevor man an eine solche denkt, müssten sich die Kohlenlager welche sie nähren sollen bewährt haben. Wenn man aber überlegt dass diese Eisenbahn über zwei Tausend Werste weit durch öde Wüsten führen müsste, so zögert man gewiss nicht, dem Projekte einer Abzweigung nach Turkestan, von der südsibirischen, im Werden begriffenen Bahn, welche durch die belebtesten Landstriche jener Gegenden führen würde, unbedingt den Vorzug zu geben.

1) So sehr dass sogar 5 Monate lang die Briefe ausblieben (Typk. Bžd. 1880, стр. 107).

2) l. c. I, p. 104. Vergl. Anhang V d. Werk. p. XXXVIII.

3) Tomaschek, l. c. p. 76.

4) Schon werden an Ort und Stelle Stimmen laut und treten Vorschläge hervor (Typk. Bžd. 1880, № 8).

5) In Verbindung mit den schon vorhandenen althergebrachten Papierfabriken, die bedeutenden Aufschwung nehmen könnten, gäbe der Asphalt (resp. Dachzement) die Möglichkeit ausserordentlicher Ersparung an Holz und Arbeitskraft durch Gewährung fast unvergänglicher

Dauer für die auf Seite 360 geschilderten allzuvergänglichen Dächer. Habe ich doch solche flache Dächer wie der Orient sie heisst, mit einem fraglichen Surrogat-Materiale statt des Asphalt, in Livland mit Vortheil einbürgern können. Im Gegensatz zu dieser feuersicheren, kühlhaltenden Bauart bedenke man den bisher zu Neubauten von Bedeutung benutzten Transport der Eisenplatten über Tausende von Wersten, auf Kameelrücken, so wie die Unzweckmässigkeit der im Sonnenbrande erglühenden Eisendächer.



Nicht minder wichtig, vielleicht dringender noch als die rasche Beschaffung der Wege, wäre die Ausführung neuer Wasserleitungen und Wasserbehälter, nebst den dazu gehörigen Wasserkarten, Wasserrechten und Wasserbüchern

Da diese Aufgaben für die örtliche Verwaltung so dringend sind, dass ihre ungesäumte Inangriffnahme mit grossen Kapitalien und mit Aufgebot der ganzen Bevölkerung<sup>1)</sup> noch immer nicht genügend erscheint, so glaube ich, als Zivilist, die in Schweden beliebte Weise sich aus der Noth zu ziehen, empfehlen zu dürfen

Die in Turkestan vorhandene Militärmacht bürdet unserem Reiche das unleidliche Defizit auf, mit welchem es durch jenes Gränzland belastet wird. Verringert darf dieselbe einstweilen nicht werden. Der Militär-Bedürfnisse einer europäischen Streitmacht nicht zu gedenken beträgt aber die in jenen Gegenden vorhandene Truppenzahl ein Vielfaches von dem was, vernünftiger Weise Sultan Baber Ferghaná zumuthete, als er aussprach «ohne das Land sehr zu drücken, kann man 3 bis 4 Tausend Mann Truppen unterhalten». Spezialisten mögen darüber aburtheilen, ob, wie Wenjukov meint<sup>2)</sup> durch Besetzung Turkmenies und Buchara's Turkestan die Hälfte seiner Truppenmacht entbehren könnte. Dem jetzigen Uebelstande liesse sich nicht anders abhelfen, als durch periodische und abwechselnd auszuführende Verwendung dieser zu Friedenszeiten lahm gelegten und dennoch zehrenden Arbeitskräfte, zu produktiven Meliorations-Arbeiten. Noch ist die Ueberlegenheit europäischer Taktik zu gross als dass eine solche Nebenbeschäftigung vom höheren Standpunkte der Nützlichkeit für den Staat betrachtet, für absolut unzulässig erklärt werden dürfte.

Da im Süden Europa's die dort kostbaren Wiesen zu mindestens dreifacher Produktivität, d. i. also zu dreifach höherem Kapitalwerthe als die Aekker durch Bewässerung gebracht werden, so liegt es auf der Hand wie grosse Werthe in Ferghaná sich neuschaffen lassen, durch Erweckung des vollkommen todt liegenden, nicht ein Mal Weide bietenden Oedlandes, zu überaus fruchtbaren Aekkern. Die durch Uebermaass an Salzen wüsten Oedgründe bieten ein überreiches Reservekapital an urbar zu machenden Ländereien (p. 129 bis 146), und bedarf es nur des Wassers um sie zu nachhaltigster Produktion zu wecken, um zugleich auch die dräuenden Sandmassen zu bezwingen (p. 55, und Anhang IV A). Die verheerenden Ueberfluthungen lassen sich auch nur durch Kanal-Arbeiten und Abdämmungen (p. 204) bezwingen.

Es handelt sich hier aber nicht um die Fluss- und Kanalbauten behufs Schiffbarmachung, welche alle Staaten zu ihren Verpflichtungen rechnen, nicht bloss um den schwierigeren Theil der Kanäle allein, gleich wie z. B. in Spanien die Regierung die Anlage der Zuleiter übernimmt welche in hohen Ufern zu verlaufen haben, sondern um alle, irgend mögliche neuzuschaffende Bewässerungen.

4) Vergl. p. 162, 163 Anm. 1, p. 186, 195.

| 2) l. c. crp. 281.

Da unser Staat durch die von ihm erlassenen Verordnungen sich als Eigenthümer alles Wassers in Turkestan hingestellt hat; dieses Wasser zur Erzeugung von Nahrungsmitteln verwendet werden muss; das Ueberlassen der Bewässerungs-Unternehmungen an Assoziationsgesellschaften nicht möglich ist; die Ausführung derselben im leicht zu bearbeitenden akkerfähigen Löss so rentabel sich herausstellt wie kaum in irgend einem andern Boden — so ist es unerlässliche Pflicht ungesäumt mit Macht ans Werk zu schreiten.

---

## Nachträge.

---

Zu p. 6. Diese Erschöpfung geht, wie die Neuzeit lehrt, viel rascher vor sich als man es sich vorzustellen gewohnt ist. Wie lange ist es her dass man im vielgerühmten Trans-Ili, in Ssemiretschje den Boden zu plündern begonnen hat? Obgleich man beim Weizen stehen blieb, so laufen doch schon jetzt Klagen darüber ein dass dieselben Felder welche vor höchstens 20 Jahren das 40. Korn gaben, nach 10 bis 15-jährigem Besäen, jetzt in sehr fruchtbaren Jahren nur noch das 12. bis 15., in schlechten das 5. bis 6. Korn gewähren (Труды Имп. В. Эконом. Общ. 1880, VI, стр. 493).

Mit dem Anbau des Tabaks geht solche Erschöpfung in Amerika weit rascher vor sich und darin liegt leider die bisher nicht beachtete Hauptstütze der Aussichten Russlands in seinem Konkurrenzkampfe mit Amerika auf dem Weltmarkte für Weizen.

Am Kubanj sah ich türkische Unterthanen aus der Gegend von Batum für schweres Geld Ländereien zum Anbau von Tabak pachten. «Weshalb seid ihr hergekommen?» «Bei uns ist es aus damit; weder reichlich noch gut genug will nun der Tabak mehr gedeihen. An 5 Jahre dürfte es hier noch gehen, dann aber müssen wir wieder weiter» — so lautete die Antwort.

Das sollte also das Schikksal des vom Staate seinen intelligentesten Beamten zum Lohne verliehenen Landes sein.

Zu p. 37. Auch Majeв behauptet (Турк. Бѣд. 1880, стр. 154) auffallender Weise dass der Absturz des Dünentypen auf der Seite sich befinde, von welcher der herrschende Wind bläst.

Zu p. 37, 38. Majeв (Турк. Бѣд. 1880, стр. 154) fand auf dem Wege von Karschi nach Burdalyk (zum Amu hin) auf dem rechten Ufer des Stromes die früheren Kultur-Orte mit Sand überweht.

Wo vor 300 Jahren Abdulla-Khan vortreffliche Zisternen erbaute traf Majev nur Verödung.

Zu p. 44. Auch am oberen Amu traf Majev (T. B. 1880, стр. 154) viele Barchane welche eine überwältigende Vegetazion gefestigt hatte.

Zu p. 46 Anm. Auch Helmersen (Mélanges physiques et chimiques de l'Académie Imp. d. Sc. de St. Pet. XI, 1. p. 109) gibt den Dünenreihen der Kara-kum-Wüste die Richtung NO-SW.

Zu p. 53. Majev's neuester Reisebericht (T. B. 1880, стр. 154) bestätigt dass auch am oberen Amu der Sand von NO nach SW wandert, getrieben durch den daselbst 6 Monate lang ungewöhnlich heftig blasenden Wind. Deshalb soll der Strich Landes um so enger das Ufer des Amu einnehmen je weiter flussaufwärts, vom Aral-See bis Kerki.

Zu p. 56. Vatone soll ein ausgezeichnetes Werk über den Sand der Sahara geschrieben haben. Es ist mir leider nicht zu Gesicht gekommen.

Zu p. 58. In unmittelbarer Nähe von Petersburg (bei Sisterbek) drohen die Dünen einem Fabrikdorfe mit Ueberschüttung. Bei Gelegenheit der Untersuchung derselben, um über die gegen sie zu ergreifenden Mittel schlüssig zu werden, und eines Vortrages des H. Ssokolov darüber, äusserte sich Prof. Muschketov über die Sandmassen in Turkestan wo, wie ich jetzt erfahre, auch Ssewerzov die Dynentypen beobachtet und sie sichelförmige Dünen benannt, und in Reihendünen zusammenfliessend gefunden hat.

Prof. Muschketov glaubt das Alter der Dünen schon nach der Farbe des Sandes unterscheiden zu können, und zwar unterscheidet er: 1) die weissen Meeresdünen des Aral, 2) den Sand der Flusssdünen der stahlgrau sein, und aus einem gipshaltigen lehmigen Sande bestehen soll, der Bruchstücke von Land- und Süsswasser-Konchylien enthält, 3) Barchan-Sand, röthlich von Farbe, der sich aus Terziärsand gebildet hat und ausschliesslich atmosphärischer Bildung sein soll; ohne Zuthun von Wasserwirkung. Diese tragen die Dünentypen.

Meinestheils kann ich nur der Charakteristik des Aral-Sandes beistimmen; in Betreff des Uebrigen bitte p. 97 und 98 Anm. 2, im Texte dieser Abhandlung zu vergleichen.

Zu p. 59. *Pinus maritima* erfror sogar in den «Landes», und wegen solcher Unzuverlässigkeit in ausnahmsweise schlimmen Wintern, beschliesst man ihre Anpflanzung dort aufzugeben (Journ. d'Agricult. pratique, 1880, p. 893, 896). Ich vermuthe dass *Pinus austriaca* erfolgreich an ihre Stelle treten könnte.

Zu p. 70, Anm. 2. Milaschewitsch hat in dem Werke: *Антропол. Выватка, под редакцією Богданова, 1878, II, 3, стр. 151*, ausführliche Mittheilungen über den Löss im Gouv. Orel gegeben. Er soll dort bis 7 Klafter stark vorkommen.

Zu p. 75. Auch im Säräfschan-Thale sollen sich ununterbrochene Reihenfolgen zahlloser Kurgan-Gruppen hinziehen (Турк. Вѣд. 1880, стр. 126 и проч.). Sind sie derselben



Natur? Es ist zugleich von Wasserdurchbrechungen die Rede. Das verdient die aufmerksamste Untersuchung.

Zu p. 120. Ueber diesen Wind, und sein plötzliches Erlöschen nach Sonnenuntergang vergl. Majev (T. B. 1880, стр. 154). An sich ist er kein Fiebererzeuger, sondern nur in sofern er über Sümpfe gestrichen ist.

Zu p. 122. Die im Anhang IV. C. beschriebenen Schlagregen scheinen im April fast regelrecht, wenn auch vielleicht minder heftig aufzutreten. Vier Jahre nach der Reihe wurden sie dort erlebt (T. B. 1880, стр. 145).

Auch bei Neumond im August kamen die Regen unfehlbar. Dagegen waren dort der Oktober und November stets trocken.

Zu p. 151 und p. 423. Es gewährt mir Befriedigung ein anderes, leider untergeordnetes Mitglied derselben Organisations-Kommission gegen seinen Befehlshaber ins Feld führen zu können. Wilkins, der in Buchara Gelegenheit fand die Rolle welche die Bedüngung dort spielt, richtig aufzufassen, führt nicht nur den Spruch der Sarten an: «wie viel Karrenladungen Luzerne man vom Felde abführt, so viel Karrenladungen Dünger muss man auch wieder aufführen» — sondern er berechnet auch die Kosten der Bedüngung einer Dessätine mit 24 Rub. Ganz richtig nimmt er 240 Karrenladungen auf die Dessätine und den niedrigen Preis einer Karrenladung mit 10 Kopeken an (Общія указанія касательно изслѣд. почвъ Ферганской области стр. 101).

In den Түрк. Бѣд. 1879 № 3 finde ich die nöthige Düngermenge gar übertrieben mit 3000 Esellasten auf die Dess. angegeben, von denen das Tausend aber gleichfalls mit 5 bis 6 Rub. angeschlagen wird.

Zu p. 153. Ich habe an diesem Orte unterlassen deutlich genug auf die Wechselwirkung hinzuweisen, welche zwischen der Düngung angebauter Futtermittel und der Düngernerzeugung statthat. In Schottland ist ermittelt worden dass das dort jetzt übliche System des Futterbaues und der Stallhaltung von derselben Fläche die zwölfwache Menge an Dünger liefert im Vergleiche mit früher. Gleicher Weise hat sich in Frankreich herausgestellt dass eine bestimmte Flächeneinheit als wohlbestelltes Futterfeld das fünffache, eine gute Wiese das  $1\frac{3}{4}$ fache Gewicht an Fleisch zu liefern vermag, als die wilde Weide gleicher Grösse. Gleich wie durch den Stikkstoff des Düngers sich in der Pflanze üppigeren Wuchses Zelle an Zelle reiht, eben so auch im Fleische des mit gedüngten Pflanzen gefütterten Thieres.

So haben wir uns die Erkenntniss der Düngermengen die Ferghaná zu Gebote stehen zu vervollständigen, und dabei uns dessen zu erinnern dass im Innern Chiwa's kaum glaublicher Weise  $\frac{1}{10}$  der Landleute kein Vieh zu halten vermögen. Wie arge Düngerverschwen-der sind demnach wir!

Zu p. 160, Anm. 2. Dieser Aryk bei Pendshikent scheint den Namen Monass zu führen (Түрк. Бѣд. 1880, стр. 126).

Zu p. 165. Es freut mich dass das hier Gesagte auch in einem so unbefangenen Be-

richterstatte wie Arendarenko es ist, seine Bestätigung gefunden. Vergl. Търк. Бѣд. 1880, стр. 126 и проч.

Zu p. 184. Der alte Kanal der vor Zeiten Wasser nach Dshisak führte soll Tüjä-Tartar, ein anderer in der Nähe desselben Mirsa-aryk heissen. Beide werden den Zeiten der Timuriden zugeschrieben (Търк. Бѣд. 1880, стр. 126).

Zu p. 198. Höchst erfreulich ist es dass der Kreishauptmann Awerjanov (Търк. Бѣд. 1880) schon in Betreff der Abdämmungen sich ins Geschirr legt. Ich finde jetzt dass sie im Журн. Сельск. Хоз. и Лѣсов., 1877, стр. 280 schon empfohlen worden sind,

Zu p. 201. Die Quelle bei Tschimkent reicht nicht nur hin die Stadt und alle ihre Gärten zu versorgen, sie treibt auch noch einige Mühlen (Ssewerzov, l. c. p. 56).

Zu p. 203, 204. Ein Schöpfrad soll in 24 Stunden bis 3000 Wedro Wasser liefern können. Zwei dergleichen, über einander gestellt reichen hoch hinauf (Търк. Бѣд. 1880, стр. 161).

Allem Anscheine nach werden Pulsometer als Bewässerungsgeräth in Ferghaná noch mehr als die von mir empfohlenen Centrifugalpumpen am Platze sein, wegen vielfach geringerer Anlage — und auch Betriebs-Kosten.

Zu p. 204. Eine Fläche von einigen Dutzend Tausend Dessätinen im Särafshan-Thale, welche einst Dörfer trug, jetzt aber verödet dasteht, bietet grosses Interesse für eine genauere Untersuchung derselben. Des Berichterstatters Andeutungen scheinen auf Ueberfluthungen, als die Ursache der Vernichtung hinzudeuten. (Vergl. Търк. Бѣд. 1880, стр. 126 и проч.).

Zu p. 206. Selbstverständlich ist es, dass die automatisch wirkende beweglichen Hilfs-Wehre für Ferghaná die grösste Bedeutung gewinnen müssen.

Zu p. 208 und 209. Im Nachtrage zu p. 239 ist erwähnt wie durch Einrichtung der Möglichkeit das Wasser rasch abzulassen nicht nur an Gesundheit der Menschen sondern auch der Reispflanze gewonnen wird.

Schon im 15. Jahrhundert wurden in Mailand und in der Lombardei die Reisfelder aus der Nähe der Städte verbannt. Seit dem 17. Jahrhundert folgte ein Edikt das die Entfernungen regelte, dem anderen. Gegenwärtig ist die geringste Entfernung von einem Dorfe auf  $\frac{1}{2}$ , von Mailand auf 8 Werst festgestellt.

Zu p. 212. Auch im Särafshan-Thale wirkt ein Irrigator (Търк. Бѣд. 1880, стр. 155).

Zu p. 216. Vergl. Biedermann Centralblatt 1880 über die günstige Wirkung selbst kurze Zeit dauernder Berührung der Wurzeln mit destillirtem Wasser, auf die Absorbzion der Salze; so wie auch umgekehrt: einer Berührung mit einer Salzlösung auf die Aufnahme von Wasser.

Zu p. 218. In Algerien wird die Baumwolle bedeutend häufiger als in Turkestan gewässert: nach dem Märzregen noch 10 bis 12 Mal; nämlich während der ersten beiden

Monate je alle 10, dann alle 14 Tage ein Mal. Auch nach einem Sirocco muss sogar in der zweiten Hälfte des August noch gewässert werden; was sonst nicht geschieht.

Zu p. 219. Vom Reis wird das Wasser zwischendurch ein Mal für ein paar Tage abgelassen wenn die Blätter einen Stich ins Gelbe anzunehmen beginnen. Sie erholen sich dann bald.

Zu p. 220. In Algerien rechnet man, bei unmittelbarer Nähe der Zuleitung 80 bis 90 Wedro Wasser als unumgänglich für die Wässerung einer mit Baumwolle bepflanzten Dessätine bei 4' weit von einander abstehenden Rinnsalen. Soll aber die ganze Fläche unter Wasser gesetzt werden, so steigt der Bedarf auf das Zehn- und Zwölffache.

In Preussen ist für die Wiesenbewässerungen ein Bedarf von 1 Kubikfuss Wasser in der Sekunde für 10 bis 50 Dess. ermittelt worden.

Zu p. 223. Ich stimme Nalivkin (Тык. Бѣд., 1880, стр. 131) darin vollkommen bei dass das Seichtpflügen im Norden des Namangan-Kreises Vieles verschuldet, und auf den unbewässerbaren Aekern das Lökkern des Untergrundes (jedoch mit dem Untergrund- und nicht mit dem Wende-Pflüge) viel dazu beitragen könnte den Boden frisch zu erhalten. Vergl. unseren Text, p. 43.

Zu p. 235. Nalivkin der uns mittheilt (Тык. Бѣд. 1880) dass im Namangan-Kreise an 10 verschiedene Weizen-Sorten unterschieden werden behauptet im Gegensatz zu Kostenko dass gerade der Kisyl-Bugdaj die billigste Sorte sein soll. Einige von jenen Abarten sollen nur im warmen Thalgrunde fortkommen, dagegen eine Abart Tüjä-Tschi klimatische Unbilden am besten aushalten.

Zu p. 236. Ssewerzov (l. c. p. 314) sah am mittleren Naryn Hirse noch in 6700' Höhe angebaut.

Zu p. 239. In der Lombardei hat sich der Bergreis nicht einbürgern können. Der sogenannte Rizo novarese wird aber als frühreife Abart gerühmt, und verdiente, vorzugsweise vor den 4 übrigen dort beliebten begrannnten wie unbegrannnten Abarten, versucht zu werden.

Die permanenten Reisfelder geben, wenn nur wenig oder gar nicht gedüngt, in der Lombardei nur mässige Erndten (15 Tschetwert von der Dess.), dagegen in der Wechselwirtschaft bis doppelt so viel. Gewöhnlich wechselt der Reis dann mit Weizen, Mais oder Hanf und kehrt nur alle 3 oder 4 Jahre wieder. Vorzüglich geräth er nach Gründung, wozu Raps oder Roggen (bis zum Schossen) stehen bleiben, oder auch Klee einjährig eingepflügt wird. Dadurch wird namentlich dem Unkraut gesteuert.

Auf Böden die reich an organischen Stoffen sind, rostet der Reis leicht wenn nicht das Wasser in stetem Rieseln erhalten wird. Die weitesten Abtheilungen umfassen bis mehre Dess., wobei die Längsdämme bleibende sind, während die Querdämme durch die Akkerung zerstört werden. So grosse zusammenhängende Flächen gibt es aber nur dort wo vollkom-

mener Windschutz Wellenschlag verhüthet. Gilbt das Reisgras so wird es für ein paar Tage trocken gelegt.

Wird das Feld so eingerichtet dass das Wasser in stetem Flusse ist, so wirkt der Reisbau auch bedeutend weniger gesundheitsschädlich: man setzt schliesslich die Fläche rasch trocken.

Zu p. 240. Eine sehr ausführliche Abhandlung über *Soja hispida* von H. Organov ist in den Труды Импер. В. Экономич. Общества 1881 I, 2, стр. 184, 304 neuerdings veröffentlicht worden.

Zu p. 242. In den Търк. Бѣд. 1880, стр. 138 ist über die Chaschisch-Raucher eine neuere Mittheilung veröffentlicht.

Zu p. 243. In Algerien ist die Sea-Island-Baumwolle erfolgreich und ohne dass sie ausartet eingebürgert worden. Sie bedarf dort, weil vom April an der Regen ausbleibt sehr vieler Wässerung (vergl. Nachtrag zu p. 218) und das mag für das Gedeihen dieser Abart eine wesentliche Bedingung sein. Interessant ist dass dort die erwünschten Eigenschaften der Sea-Island-Faser mit dem Vorhandensein reichlicher Salze im Boden, oder auch im Wasser, in Zusammenhang gebracht werden.

Wegen der sich bildenden Kruste muss auf jedes Wässern das Behacken folgen. Derselben Ursache wegen ist nicht selten eine sehr dichte Saat beliebt, welche, falls unterdessen ein Regen fällt, dennoch durch gemeinsame Kraft eine leichtere Kruste durchbricht.

Sehr lehrreich ist dass man auf ausgesuchte Saaten hält, von den Kapseln welche die längsten und festesten Fasern liefern. Der Zeitverlust des Auslesens macht sich reich bezahlt.

Auch wird reich gedüngt (etwa  $5\frac{1}{2}$  Tausend Pud pro Dess.) um im Durchschnitte über 80 Pud Kapseln von der Dess. zu gewinnen, welche  $\frac{1}{4}$  des Gewichtes an Fasern geben. Man hat es auch mit Stehenlassen 2- und 3-jährigen Pflanzen versucht; die Faser verschlechtert sich aber immer mehr.

Beachtenswerth ist, dass die seit nur 30 Jahren in Algerien entwickelte Baumwollenkultur dadurch in Schwung kam dass die Regierung sich verbindlich machte, die Kapseln für einen bestimmten Preis anzukaufen, der allmählich herabgesetzt wurde. Einer Assoziation wurden von der Regierung 600 Dess. für die Baumwollenkultur angewiesen. Ausser manchen Provinzialpreisen für die besten Pflanzungen, trug Napoleon III aus seinen Privatmitteln hunderttausend Franks für denselben Zweck bei.

Zu p. 245. Anm. 1. Im Namangan-Kreise reicht sie nur bis Iskawat und Pscharan hinan, gewährt dort aber nur schwache Erndten. Man pflanzt auch Melonen und Arbusen zwischen sie (Търк. Бѣд. 1880), obgleich 100 Pfund Samen auf die Dessät. ausgesät werden.

Bei Tschimkent erreicht die Baumwolle am Badam ihre Nordgränze nach Ssewerzov



(l. c. p. 56). Sie ist aber dort noch schlechter als die von Taschkent, und wurde im September vom Frost getroffen.

Zu p. 248, Anm. 1. Auch nach der Mittheilung in der Russ. Revue, 1874, III, p. 67, ist die Khiwa-Baumwolle die beste.

Zu p. 251. Salzhaltige Böden, Sajkesch genannt, sollen im Namangan-Kreise gerade die feinsten Melonen produziren (Nalivkin, in *Тык. Бѣд. стр.* 135).

Zu p. 256. Einen für Ferghaná wichtigen Wink entnehme ich dem *Journ. d'Agric. prat.* (1880, p. 898), da es in jenem ungewöhnlich strengen Winter sich ergab dass die Winter-Gerste und der Winter-Hafer sich gegen die Kälte empfindlicher erwiesen als der Winterweizen.

Zu p. 281. Maulthiere (Chatschir) soll es, obgleich selten, im Säräfschan-Thale geben (*Тык. Бѣд.* 1880, *стр.* 134). — Wohl eine aus den Südost-Gebirgen sich dahin erstreckende Zucht, da Maulthiere im Punjab häufig sind.

Zu p. 285. Wenn der Weizen nicht mit einer gepflochtenen dreiekkigen Schleife gedroschen wird, so haben ihn die Ochsen auszutreten. Dabei soll ihnen das Maul so fest zugebunden werden dass die Athmung behindert wird. Das wirft Licht auf den bekannten Bibelspruch.

Arendarenko (*Тык. Бѣд.* 1880, *стр.* 150) bestätigt meine Schätzungen. Er fand das Gewicht eines guten Ochsen 1200, das einer Kuh des Säräfschan-Thales 680 Pfund. Schlechte Milchkühe gaben 6 bis 7 Monate lang 10 Pfund Milch täglich.

Ein 16 Jahre alter Ochse hatte 460 Pf. Fleisch, werth 23 Rubel. Der Kopf und die Füße, werth 1 Rub., wogen 80 Pfund. Die Haut hatte einen Werth von 4 Rub., und somit das ganze Thier einen von 28 Rub.

Zu p. 289. Im *Catalogue de la sect. du Turkestan; Exposit. de Vienne*, 1873, p. 57 wird berichtet dass die Schaaf durchschnittlich 2 Pud Fleisch und 20 Pfund Talg geben.

Ueber die Bedeutung des Schaafhandels, als des bedeutendsten nächst dem mit landwirthschaftlichen Produkten (vergl. Маевъ, *матер.* V).

Nalivkin (*Тык. Бѣд.* 1880, *стр.* 162) giebt Nachrichten über den Schaafhandel im Namangan-Kreise. 1879 wurden dort 58 Tausend Köpfe angetrieben; fast lauter Hammel. Die Schaaf werden fast ausschliesslich im Tauschhandel gegen Gewebe abgesetzt. In ungünstigen Jahren stürzen in der Steppe mehr Schaaf als Pferde.

Zu p. 300 Anm. Petrovskij (*Шелководство и шелкоматаніе въ Средней Азіи*, 1874, *стр.* 40) zählt 5 verschiedene Abarten des Maulbeerbaumes auf, welche die Eingeborenen unterscheiden. Die dort mitgetheilten Nachrichten über Pflanzung und Behandlung des Maulbeerbaumes, über den Werth der auf gute Fruchtarten gelegt wird, über Lockerung und Düngung des Bodens, Behäufeln der Schösslinge, über Aussaat und Pfropfen, über Beachtung der Krankheiten denen die Maulbeerbäume so wie die Weinstöcke unterworfen

sind, geben wieder einen Beweis dafür ab, mit welcher Sorgfalt und Verfeinerung die Eingeborenen ihrem Landbaue obliegen. Vergl. auch Маевъ, матер. II, 1873, стр. 507.

Zu p. 301. Anm. Im Sürafschan-Thale wurden sogar — wie es heisst (Тык. Бѣд. 1880, стр. 156) Millionen von Bäumen auf Befehl des Generalgouverneurs gepflanzt, wodurch die gute Seite dieser Ueberbürdung der höchsten Instanz, welche Wenjukov (Почин в Бостокъ, стр. 166) gerügt hat, sich zu rechtfertigen vermag. Eine von einem Gärtner geleitete Schule liefert Pflänzlinge und ist bemüht Ulmen, Weisse Akazien, Gleditschien und Ailanthus auf unbewässerten Böden einzubürgern. Dazu kann ich nur sagen dass die Weisse Akazie nächst dem Maulbeerbaume Salzboden am besten verträgt.

Auch in Margelan vertheilte die Pflanzschule des auf Staatskosten unterhaltenen Gartens Dutzende von Tausenden verschiedener Stekklinge (Тык. Бѣд. 1880, стр. 141).

Im selben Jahre wurden offenbar die Baumpflanzungen in ganz Turkestan mit Macht angegriffen, denn auch in Ssemiretschje wurden die Poststationen und Dorfplätze neuerdings mit Bäumen bepflanzt (Тык. Бѣд. 1880, № 18). Die in Ssemiretschje von den Kosaken niedergehauenen Aprikosenwälder (Ssewerzov, p. 116) werden also gesüht, und wenn man nur ein Jahrzehend lang nicht erschläft so dürfte die Wohlthat der Schattenkühle inmitten dürrer Sonnenbrandes sogar im Kosaken Gefühle wecken können, wie sie in dem Tadshik leben, der den beschattenden Kajragatsch mit dem verschwundenen Beschirmer, dem verbliebenen Vater des Hauses vergleicht.

Zu p. 340. Selbstverständlich ist es, dass ich damit nicht gemeint habe, es gebe in Russland nicht Oertlichkeiten deren Bewohnern das Auswandern erleichtert werden müsse. Hier fragt sich nur: wo ist der Hauptsitz des Uebels, und wäre Kolonisirung die Panazee dagegen?

Zu p. 458. Ein mir in letzter Stunde zukommender Sonderabdruck (aus der Zeitschrift für die gesammte Staats-Wissenschaft) der Abhandlung: Georg Hanssen als Agrar-Historiker, vom rühmlichst anerkannten Berliner Professor August Meitzen verfasst, weist mir den Weg zu dem Verständnisse dafür, dass die genauere Ermittlung der Agrarverhältnisse in Turkestan auch in wissenschaftlicher Hinsicht werthbar sein dürfte.

In Meitzen's Abhandlung erkennen wir die nächste Verwandtschaft, wenn nicht Identität der agraren Ureinrichtungen in Europa, mit denen in Mittelasien. Da stossen wir auf die Einheit der Akker-Loose (Tschak, p. 417), und auf die historischen Spuren dessen dass die Land- zumal Feld-Gemeinschaft nur eine Kulturstufe zwischen dem Nomadenthume und der festen Siedelung auf Privateigenthum ist. Da erfahren wir dass in den deutschen Volksrechten bis in späte Zeit das Haus (das Zelt des Nomaden) zu den beweglichen Sachen gerechnet wird. Da tauchen (gleich wie ausschliesslich bei den Nomaden) die Einzelhöfe auf. Da stellen sich die Hausstellen und Hausgärten als Sondereigenthum, allen anderen Wildländereien gegenüber. Da sehen wir Jenen gegenüber die: «regellose, haufenförmig zusammengedrückte Lage der Gehöfte, die in wirren Sackgässchen kaum zugänglich

sind», als wären es die Oasendörfer der Iraner. Da wird uns klar dass nur in minder günstigen Klima der Kampf der Feldgraswirthschaft mit der Dreifelderwirthschaft unumgänglich zur Natur der Verhältnisse gehört (vergl. d. W. p. 253), dass allerdings die Dreifelderwirthschaft nicht das älteste und ursprünglichste Feldsystem sei, und die vielberufene Stelle des Tacitus falsch aufgefasst wurde.

Wir lernen erkennen dass die alte ursprüngliche Feldgraswirthschaft sich vorzugsweise in den deutschen Gebirgsgegenden bis heute erhalten hat, und folglich unter gleichen Verhältnissen sich auch in Ferghaná erhalten wird. Wir sehen in Deutschland den Weizen, der sich im günstigen Klima seit undenklichen Zeiten zur Hauptfrucht aufgeworfen, unter schwierigen Verhältnissen erst im Laufe vieler Jahrhunderte den Hafer und die Gerste verdrängen; wir erkennen im 6—9-jährigen, von Dreeschliegen unterbrochenem Roggenlande den Nachkommen des Primitivverfahrens in Mittelasien u. s. w.

Zu p. 11 von Prof. Schmidt's «Untersuchungen der Bodenbestandtheile». Der unter № 41 analysirte Alaunschiefer vom Naryn, dürfte identisch sein mit der von Romanovskij (Материалы для Геологии Туркестанскаго края, 1878, стр. 38) angeführten Substanz «Atschek», welche beim Gerben eine wesentliche Rolle spielt.

Zu Anhang II, p. XI. Virchow hat auch gefunden dass in den unfruchtbaren Bodenarten des Kehdinger-Moor ein nicht unbedeutender Theil, im Darg-Maibott aber fast  $\frac{1}{3}$ , des Kalkes an Schwefelsäure gebunden ist. Das basische Thonerdesulphat gleich wie das basische Ferrisulphat werden dieser Unfruchtbarkeit (offenbar mit Recht) beschuldigt (Thiel, Landw. Jahrbücher, 1881, p. 1029).

Auch Petzholdt (dessen Werk, Reise 1864, mir nicht zur Hand ist) soll Gips als den Verderber der unfruchtbaren Flekke denen man inmitten der Schwarzerde begegnet erkannt haben. Die Mitwirkung des Eisens mag dabei die Hauptrolle spielen.

---

## Anhang I.

---

Vor mir liegen 2 Karten des Russischen Generalstabes, in denen die Höhenlage verschiedener Punkte Ferghaná's und seiner Umgebungen, eingetragen worden. Die erste führt den Titel: Карта Средней Азии 1863 г.; исправлена по 1878 годъ. Die zweite: Карта верховьевъ Аму-Дарьи; по новейшимъ свѣдѣніямъ; въ 1878 году. Auch Petermann hat in seine Karte «das Pamir-Plateau», die er dem 52-sten Ergänzungshefte seiner «Mittheilungen» beigegeben, Höhenangaben hineingetragen. Auf diesen 3 Karten finden sich folgende Höhenzahlen. Die von Petermann entlehnten sind durch das Zeichen \* kenntlich gemacht. Ueberdiess habe ich einige Höhenlagen welche Herr Stelling nach unseren Beobachtungen berechnet hat hinzugefügt.

Chodshent .....	836'
Dsham-Bulak (Station 90 Werst von Chodshent, gen Taschkent) .....	890
Machram (2. Station von Chodshent, gen Kokán) .....	947
Dshisak .....	1200
Tschil-Machram (Fähre über den Ssy) .....	1230
Kokau .....	1290
Alty-Aryk (Perrou und Stelling) .....	1412
Margelan.....	1480
Nach unseren Beobachtungen berechnet (von E. Stelling, vergl. Seite 104 d. W., liegt Margelan 1597' hoch; also um mehr als 100' höher.	
Namangan (nach Beobachtungen von Sawinov, berechnet von E. Stelling) .....	1492
Utsch-Kurgan am Naryn nach Perrou und Stelling .....	1561
Rischtan (Perrou und Stelling) .....	1591
Andidshan .....	1700 *
Häuschen der Steinkohlen-Arbeiter am Naryn (beobachtet von Max Middendorff, berechnet von E. Stelling).....	1909
Mursa Kabát (Station 54 Werst von Chodshent gen Taschkent).....	2020
Ssary-Kurgan (Perrou und Stelling) .....	2155
Tschimion (Perrou und E. Stelling p. 107 d. W.) .....	2178



Ssamarkand .....	2190'
Jany-Kurgan (im Namangan-Kreise, beobachtet von Perrou, berechnet von E. Stelling p. 107 d. W.) .....	2349
Ura-tepé .....	2700
Woadilj .....	2820
Usgent .....	2900 *
Utsch-Kurgan (am Isfairam) .....	2960
Woadilj (Perrou und E. Stelling p. 107 d. W.) .....	3071
Höchstes Sommerweizenfeld in NW von Utsch-Kurgan am Naryn (beobachtet von Max Middendorff, berechnet von E. Stelling) .....	3487
Osch .....	3940
Nanaj (im Kreise Namangan; beobachtet von Perrou, berechnet von E. Stelling .	4340 <sup>1)</sup>
Beljau-li (Pass in Südost von Gultscha) .....	5530
Gultscha (Ort im Kreise Osch) .....	5500
Kaplan-kul (See in der Gegend von Gultscha) .....	5530
Sufi-Kurgan (Platz am mittleren Gultscha-Flusse) .....	6560
Sufi-Kurgan (Gebirgspass) .....	6930
Fort Naryn .....	7100
Karwan-kul (Gebirgspass in der Gegend von Gultscha) .....	7380
Baltargan-Tau (Alai-Thal, am Knie des Kysyl-ssu) .....	7990
Serapschan-Quellen, am Glätscher .....	8500
Ike-Ikesäk (Pass im Alai-Thale, an den Quellen des Kok-ssu) .....	9500
Längér (Platz am oberen Isfairam) .....	9660
Arga-Bulak (Platz in der Mitte des Alai-Thales) .....	9960
Jassy (Pass östlich von Usgent) .....	10520
Gorund (Pass an den Quellen des Isfairam) .....	10550
Schachriston (Pass südöstlich von Ura-Tübä) .....	10700
Tschitty (Pass östlich von Usgent) .....	11200
Tengil-bai (Pass an den Quellen des Isfairam) .....	11800
Artscha (Pass an den Gultscha-Quellen) .....	11900
Taldyk-Davan (Pass an den Gultscha-Quellen) .....	11920
Isfairam-Pass .....	12000 *
Schtschurovskij-Glätscher (Quellen des Isfara) .....	12000
Terek-Dawan (Pass auf der Hauptstrasse nach Kaschgar) .....	12230
Petróv (Glätscher an den Quellen des Naryn) .....	12620
Taldyk (Pass des Alai, im Meridiane von Usgent) .....	13000
Jangi-Sabak (Pass an den Quellen des Dshety-Kuprjuk, auch Chodsha-Bakargan) ..	13300
Kordun-Bel (Pass an den Quellen des Naukat) .....	13400
Tus-Ascha (Pass des Alai, im Meridiane von Osch) .....	13800
Ssary-Mogol (Pass östlich vom Glätscher Gesart-Akart) .....	14000
Kisyl-Yart (Pass südlich vom Pik Kaufmann .....	14000
Gesart-Akart (Glätscher an den Naukat-Quellen) .....	16000
Tekali (Gipfel an den Quellen des Chodsha-Bakargan) .....	17600

---

1) Angenähert auf derselben Höhe über dem Meere scheinen Jarkend und Kaschgar zu liegen.

Murau (Glätscher an den Quellen des Isfara).....	18000 *
Gipfel zwischen den Glätschern Schtschurovskij und Serafschan .....	19000
Gipfel in NO vom Nachstehenden .....	21700
Pik Kaufmann im Trans-Alai.....	22500

Zwischen den Angaben der Russischen Karten und denen Petermanns finden einige unbedeutende Abweichungen statt. So z. B. ist die Ueberfahrt Tschil-Machram mit 1300', statt mit 1230' bezeichnet; ferner Kokán mit 1540', statt 1290'; Gultscha mit 5100', statt mit 5530'. Die Ungleichheit dieser Differenzen und ihr Abweichen bald auf die positive, bald auf die negative Seite, weist schon darauf hin, dass wir es mit diesen Höhenbestimmungen nicht haarscharf zu nehmen haben. So finde ich denn auch in einer mir von Herrn Astronomen Schwarz zu Taschkent gefälligst mitgetheilten Notiz folgende Höhen-Angaben:

Woadilj (die Metschet auf dem Bazar).....	2800'
Osch (das Festungsgebäude; Urda).....	3000
Utsch-Kurgan (die Metschet auf dem Bazar) ..	3000
Kisyl-Kurgan .....	5500
Ssuí-Kurgan .....	6600
Grosser Karamuk .....	7300
Doraut-Kurgan .....	8000
Artschi-Bulak .....	10000
Kisyl Yart .....	11300
Fluss Usj-Bel-Bu .....	14400

### Ortsbestimmungen.

Ich schalte hier die geographische Position von einigen Orten Ferghaná's ein, so wie Herr Astronom Schwarz zu Taschkent sie mir mitzuthellen die Güte gehabt <sup>1)</sup>:

1) Schon im Jahre 1759 bestimmte Felix d'Aroches die Lage einiger Orte in Ferghaná (Ritter, Asien, p. 543, 749) nachdem schon im 14. Jahrhunderte Nassir-Eddin, dann auch Abulfeda ihm vorangegangen waren. Diese Ortsbestimmungen wurden von der chinesischen Regierung für den Kaiserlichen Staatskalender veranstaltet.

Diese Astronomen fanden:

	Nassir-Eddin.	Abulfeda.	Felix d'Aroches (Länge von Paris).
Chodshent.....	41° 15' bei 100° 35'	41° 25' bei 90° 35'	
Akhsi .....	42 25 » 101 20		
Kassan .....		42 55 » 90 35	
Kokan .....			41° 23' bei 68° 6'
Margilan.....			41 24 » 68 52
Andidshan .....			41 28 » 69 27
Ura tepe.....			41 33 » 66 52
Namangan .....			41 38 » 68 22
Taschkent .....			43 3 » 66 29
Osch (Usch) .....	43 20 » 102 20		
Urkend.....	44 » 102 50		

Namen der Orte.	Breite.			Länge von Pulkowo.		
Namangan (Lager) .....	40°	59'	38''	41°	17'	36''
» (Stadt) .....		59	20		21	24
Karakul .....		53	59		20	45
Andidshan (Lager) .....		49	49		58	38
» (Stadt) .....		47	56	42	2	12
Pungan .....		42	36	40	33	47
Osch (Feste) .....		32	34	42	27	27
Kokan .....		31	38	40	37	18
Duwana .....		30	54	41	8	26
Margelan .....		27	55		23	12
Chodshent .....		17	0	39	17	18
Machram .....		15	43		49	15
Utsch-Kurgan .....		13	58	41	42	16
Woadilj .....		10	58		22	23
Kisyl-Kurgan .....		10	49	43	10	5
Nau .....		9	15	39	2	39
Ssufi-Kurgan .....		1	34	43	12	10
Artschi-Bulak .....	39	40	59	42	45	53
Doraut-Kurgan .....		33	16	41	50	39
Kisyl-Jart .....		32	6	42	56	52
Grosser Karamuk .....		29	4	41	29	7
Fluss Usj-Bel-Bu .....	38	40	20	43	26	15

## Anhang II.

---

Im Texte haben wir es zur Genüge hervorgehoben wie schwierig es ist, den so ganz unverkennbar erscheinenden Löss als solchen fest zu charakterisiren.

Vor einigen Jahren hatte Prof. Schmidt die Gewogenheit Proben des Untergrundes der Schwarzerde im Gouv. Poltawa zu analysiren, von dem ich auf Seite 5, Anm. 2 dieser Abhandlung gesprochen. Mustern wir die Analyse dieser Proben<sup>1)</sup>, welche Prof. Schmidt als einen hellgelben Thon-Kalk-Mergel mit 33,5 pCt. fein vertheiltem kohlen-sauren Kalk anerkennt, und vergleichen wir seine Zusammensetzung mit derjenigen der untersuchten Lössproben Ferghaná's (wie namentlich № 8, 12, 13, 16, 18, 19 u. ff.) so ist die ungemeine Uebereinstimmung unverkennbar. Auch hat Prof. Schmidt erwähnt, der Poltawa-Mergel enthalte den kohlen-sauren Kalk so fein vertheilt, dass er sich noch leichter aufschlämmt als der feinste Thon. Ich füge nur noch hinzu dass der gleichfalls feine aber unter den Fingern fühlbare Quarzsand, unter dem Mikroskope sich ungerollt erwies, und dass die Probe des dem Löss allem Anscheine nach vollkommen gleichenden Mergels, auf ein bis zwei Klafter Tiefe entnommen war. Was nun aber die Textur anlangt, so zeigt sie sich nur in höheren Lagen durchgreifender entwickelt, wo die Kalkinfiltrationen besonders deutlich sind. Statt der Lössmännchen fand ich nur die von mir im Texte angeführten Geoden, und was die Abstürze der ausgewaschenen Klüfte betrifft, so gestalten sie sich nie zu so unweg-samen Steilwänden wie sie Richthofen dargestellt.

Alles wohlerwogen müssen wir uns dafür entscheiden dass uns im Boden des Gouv. Poltawa ein Löss vorliegt, der aber nicht ein Windgebilde sein dürfte, sondern wahrscheinlicher als schlammgebornen anzusprechen ist. Es liegt auf der Hand welchen Nutzen das Mergeln der Schwarzerde mit diesem so nahe zugänglichen Untergrunde bieten muss. Versuche die ich habe anstellen lassen geben gute Aussichten. Wenn irgendwo so wäre hier ein Dampf- und Wasserkraft am Platze.

Abweichender vom typischen Löss, und dennoch, wie mir scheint, ein unverkennbarer Löss ist der Untergrund in der Barabá.

---

1) Veröffentlicht in der Baltischen Wochenschrift für Landwirthschaft, Gewerbleiss und Handel, 1876, № 24 u. 25. — Die Lokalität ist das Gut Karlovka im Konstantinogradschen Kreise.

Vergl. zumal die Seiten 8, 10, 16, 17, 23 bis 29, und

63 bis 78 meiner Abhandlung: «Die Barabá» in den Mémoires de l'Acad. Imper. des sciences, de St.-Petersbourg, VII Série, Tome XIV, № 9. Diese Abhandlung ist auch im Sonderabdrucke gleich wie in russischer Sprache erschienen.



Fassen wir die in meiner «Barabá» dargestellten Eigenthümlichkeiten des Bodens derselben hier übersichtlich zusammen: Ein ganz ausgezeichnet und nachhaltig fruchtbarer Boden, dessen 25- bis 50-fältige Fruchtbarkeit aber nicht der Dammerde zugeschrieben werden kann, da diese häufig kaum bemerkbar ist und auch die Analyse Mangel an organischen Stoffen nachwies. Somit hat die Fruchtbarkeit ihren Sitz in demselben röthlich-gelben kalkhaltigen Lehme, oder besser im fetten kleiähnlichen Lehmmergel der in grösster Gleichmässigkeit seiner physikalischen gleich wie auch chemischen Eigenschaften von mir bis zur Tiefe von 12 Klaftern verfolgt werden konnte. Sinterkalk war vorhanden, jedoch die Abwesenheit von Steinen die auch nur die Grösse einer Kartoffel erreicht hätten auffallend; sogar solche abgerundete Steinchen liessen sich nur nach langem Suchen herausfinden. Der aus dem Tschany-See gefischte Sinterkalk findet sein vollständiges Analogon in demjenigen der zwischen Dshulek und Turkestan bei der Station Tasch-Ssuat aus dem übrigen überall steinlosen Bette des Ssyr für mich hervorgeholt wurde (vergl. Bodenprobe № 35). Kalk hat den Sand im Boden des Strombettes zu Steinen zusammengekittet welche die Form monströser Elenngeweihel nachäffen.

Im Uebrigen ergab die genauere Untersuchung eine so vorzüglich feine Vertheilung des Kalkes im Lehmmergel der Barabá, dass er vom Thone sich mechanisch nicht trennen liess.

Da nun schliesslich die Analyse gleichfalls eine Zusammensetzung nachgewiesen hat welche sich in den Rahmen der Lössbestandtheile gut fügt, so sind wir wohl zur Genüge berechtigt auszusprechen dass der Boden der Barabá ein Löss ist, der dort Krassik oder auch Krassnik genannt wird.

Diesem Krassik ist eigenthümlich a) dass sein Thongehalt in Verhältnissen zum Kalkgehalt bedeutend vorwaltet; b) dass er nur halb so viel Karbonate und Phosphate enthält als der Ferghaná-Löss, und auch ärmer ist als dieser (sowohl, wie namentlich auch die Marschen) an Chlor- und Schwefelsäure und Phosphorsäure. Prof. Schmidt erkennt in ihm eine vorgeschrittene Kaolinisirung. Bei merklicher Auswaschung der Alkalien überwiegt doch die fortlaufende Aufnahme alkalischer Erden; die ausgewaschenen Alkalien werden durch Kalk und Magnesia ersetzt und ein noch gegenwärtig fortschreitender Prozess dieser Art ist nachweisbar durch das Verhältniss von Thonerde zu Kalk und Natron; endlich c) lassen sich unter dem Mikroskope Glimmerblättchen in diesem Barabá-Löss unterscheiden, von denen das unbewaffnete Auge keine Spur sieht. Es fragt sich was von diesem Glimmer zu halten ist und ob er auch zu demjenigen gehört welcher stark mit Kalk gedüngt sein will um seine volle Fruchtbarkeit zu erweisen?

Bekanntlich beschrieb Lyell den Rhein-Löss als glimmerhaltig, Fallou<sup>1)</sup> aber entscheidet sich dafür dass der Glimmerlehm den Löss zunächst bedeckt, dort wo derselbe nicht offen zu Tage geht. Obgleich Löss und Glimmerstaub, welcher letztere sich durch lockeres tuffartiges Gefüge zu erkennen giebt einander ausschliessen, gehen sie doch in einander über.

Da ich, zur Barabá hinabsteigend, im Quellengebiete des Uralflusses, im Flussgebiete des Uj u. Tobol überall einen gelben Glimmerlehm befuhr, dessen Entstehung ich zerfallendem Beresite zuschrieb, so fragt sich wo die Gränze zwischen diesem Glimmerlehme und dem Löss hier zu zeichnen ist, und ob nicht, wenigstens theilweise, der Barabá-Löss selbst aus dem Zergehen jenes Glimmerschiefers entstanden sein mag. Wäre das der Fall so dürfte freilich ein bedeutender Theil des früheren Kali-Gehaltes schon ausgelaugt sein.

Von Tag zu Tage weiter dehnt sich das Gebiet das dem Löss zugesprochen wird. Auch darin scheint übrigens die Schwarzerde dem Löss nichts nachgeben zu wollen, denn wir verdanken unserem ausgezeichneten Meteorologen Wojejkov eine Zusammenstellung über das Vorkommen der Schwarzerde in Indien, welche uns durch die Allgegenwart der Schwarzerde daselbst überrascht. Wir dürfen voraus-

1) p. 50.

setzen dass das Erkennen der Schwarzerde nur ein Vörläufer von erweiterten Nachrichten über das Vorkommen von Löss in Indien gewesen sein wird<sup>1)</sup>.

Es mag hier am Platze sein bevor wir nach Ferghaná zurückkehren behufs Vergleiches drei Analysen des europäischen Löss aufzunehmen.

Nach Mohr ergaben sich im Löss zu:

	Oberdollendorf.	Poppelsdorf.	an der Mekkenheimer Strasse.
Calciumcarbonat .....	20,16	17,63	13,81
Magnesiumcarbonat .....	4,21	3,02	0,58
Kieselsäure .....	58,97	62,13	62,30
Thonerde .....	9,97	7,51	7,96
Eisenoxyd .....	4,25	5,14	7,89
Kalk .....	0,02	0,00	0,00
Magnesia .....	0,04	0,21	0,09
K <sup>2</sup> O .....	1,11	} 1,75	2,31
Na <sup>2</sup> O .....	0,84		
Glühverlust .....	1,37	2,31	5,11
Zieht man die kohlensauen Erden ab so steigt der Gehalt			
an Kieselsäure auf .....	79,53	81,04	77,34
und der Thonerde auf .....	13,45	9,75	9,88

welches Verhältniss weit entfernt ist von reinem Thon und einen Ueberschuss von Kieselerde in Gestalt von Sand anzeigt. Der Sand häuft sich immer an.

Gehen wir nun zu einer ausführlicheren Betrachtung des Ferghaná-Löss und der zu ihm in Beziehung stehenden Bodenproben über.

Ferghaná ist so glücklich gewesen, vermittelt der Gewogenheit einer solchen Autorität wie Prof. C. Schmidt es ist, diesen hervorragenden Chemiker an sich gezogen zu haben, der es nicht gescheut hat seine ausserordentliche Arbeitskraft monatelang den Untersuchungen der Bodenarten dieses hochmerk-

1) Was wir aus H. Wojekow's Auszügen der Kadastralbeschreibungen indischer Landschaften (settlement reports) (vergl. Труды Имп. В. Экономич. Общества, 1880, III, стр. 21) erfahren, lässt sich folgenderweise zusammenfassen: In Indien nimmt eine, mit der Russischen identische Schwarzerde ausserordentlich grosse Strecken ein, unter dem Namen regar, regada oder black cotton soil. Sie enthält viel Thon, klebt so stark dass nach heftigem Regen sogar Fussgänger es aufgeben müssen durchzukommen. Sie hält viel Feuchtigkeit in sich zurück, quillt dabei so stark auf, dass wenn sie austrocknet allseitig Risse entstehen die bis 3 oder 4' tief reichen können; denn obgleich sie auf Felsenflächen nur 1 bis 2' dick liegt, so erreicht sie doch an anderen Stellen 10, ja 20' Mächtigkeit. Sinterkalk kommt in ihr vor. Auf hohen gelegenen Stellen und sogar auf Bergeshöhen kommt sie nicht nur vor, sondern scheint sogar ausgeprägter und fruchtbarer zu sein. Seit undenklichen Zei-

ten betriebene Baumwollenkultur hat diesen Boden nicht zu erschöpfen vermocht, und in der Abschätzung folgt sie als № III auf die höchstbesteuerten Haus- und Gemüsegärten. Sie steuert 2½ Mal so viel als gewöhnliche Feldflächen. Ihrer mineralogischen Beschaffenheit nach ist sie sehr verschiedenartig, enthält aber wenig organische Bestandtheile. Von anderen schwarzen Erden unterscheidet sie sich durch vollkommener zergangene Beschaffenheit der Bestandtheile.

Schwarzmoor, auf dem Grunde flacher Süßwasserbeken abgelagert, scheint durch langdauernde Berührung mit der Luft in Schwarzerde übergehen zu können. Sie wird von den Meisten für solchen Ursprunges gehalten. Andere lassen diese Schwarzerde aus Zersetzung basaltischer Trappe hervorgehen, doch zeigt sie sich vom Untergrunde unabhängig und lagert auch auf Sandsteinen und Kreide.

würdigen Thales zu weihen. Versuchen wir es die so gewonnenen laugen Zahlenreihen vorzugsweise in Bezug auf die Klärung der Lössfrage hinsichtlich ihrer Beziehungen zum Akkerbaue zu verwerthen.

Die von mir gesammelten Bodenproben sind je nach den verschiedenen Gesichtspunkten von denen aus ich sie wählte, zu folgenden Gruppen zusammenzustellen:

a) Normaler Primär-Löss aus verschiedenen Oertlichkeiten und Tiefen.

Hierher die Nummern: 8, 10, 12, 13, 15, 16, 17, 19 (eventuell 18).

b) Secundär-Löss.

№№ 18, 21, 32.

c) Ausblühungen des Primär- und Secundär-Löss.

№№ 5, 6, 7, 9.

d) Durch Wassergewächse mit Humus versetzter Löss.

№ 20.

e) Flugsand auf dem Löss.

№№ 2, 3, 4.

f) Gebirgsproben, behufs Ermittlung der Herkunft des Löss, gewählt.

№№ 1, 11, 14, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 37, 46, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 58, 59, 60, 61.

Uebrigens sind einige Proben die weder auf den Löss, noch auf den Akkerbau Bezug haben, anderweitiger Interessen wegen mitgenommen worden, und zwar aus Ferghaná die №№ 41, 42, 43 und aus anderen Gegenden der Ufer des Syr die №№ 33, 34, 35, 36, 38, 39, 40, 41, 44, 45, 47, 48, 49.

Den Analysen der Gruppe a haben wir noch diejenigen zweier Bodenproben hinzuzufügen welche der als ausgezeichnet gewissenhafter Forscher wohlbekannte Magister Teich, Vorstand des chemischen Laboratoriums zu Taschkent, auf Veranlassung des Vorsitzenden der Organisations-Commission in Ferghaná, Obrist Nossowitsch, ausgeführt hat. Ich gebe sie nachstehend. Herr Teich folgert aus seinen Untersuchungen dass dieser Boden Ferghaná's reich gedüngt gewesen und dass die zweite Probe einem fruchtbareren Boden entnommen sei als die erste.

Als dritte Analyse theile ich diejenige Petzholdts mit der überschen hat dass es Löss war, und ihn «schweren Lehm Boden» nennt.

Reaction.  100 Theile der Erdmasse enthalten:	Aschfarbige, mit Wasser behandelt einen gelbröthlichen Auszug gebende Oberkrume.		3) Analyse von Petzholdt (Umschau im Russischen Turkestan, 1877, p. 52).
	1) eines für Melonen fertig zugerichteten Feldbeetes.	2) eines für Dshugara-Hirse fertig zugerichteten Feldes.	
	schwach alkalisch.	schwach sauer.	
Hydratwasser → Organische Substanz .....	14,90	17,86	{ 6,77 Kohlen-säure.
In Wasser lösliche Salze, inbegriffen die ammoniakalischen und Stickstoff-Verbindungen .....	26,98	36,688	
und zwar: Chlorkalium .....	0,01	0,008	0,51 Kali
Chlornatrium .....	1,36	0,9	0,48 Natrium
Natriumsulfat .....	11,06	11,76	1,20 Magnesia
Magnesiumsulfat .....	14,55	21,020	
In Schwefelsäure und Salzsäure lösliche Bestandtheile .....	27,35	21,274	10,82 (Kalkerde)
und zwar: Calciumcarbonat .....	9,5	9,18	
Thonerde und Eisenoxyd .....	8,59	12,09	{ 9,17 (und Mangan-oxyd)
Phosphorsäure .....	0,002	0,004	
Kieselsäure, Kalk und Natron .....	9,26		{ 6,94 Kiesel-säure
Unlöslich in obigen Säuren .....	30,77	27,15	
und zwar: Thonerde .....	2,6	2,10	{ 63,86
Kieselsäure .....	27,75	25,05	
Kalk und Alkalien .....	0,42		
Die prozentische Zusammensetzung dieses Bodens ist: bei 125° C. entweichendes Wasser .....	10,50	13,53	
Chlorkalium .....	0,01	0,008	
Chlornatrium .....	1,36	0,928	
Natriumsulfat .....	11,06	21,020	
Magnesiumsulfat .....	14,55	11,760	
Calciumcarbonat .....	9,50	9,18	
Thonerde, Eisenoxyd und Phosphorsäure .....	11,192	14,194	
Kieselsäure .....	30,15	25,050	
Kalk und Natron in Verbindung mit Kieselsäure, Thonerde und organ. Substanz .....	7,25		
Organische Substanzen .....	4,40	4,33	

Der Uebersichtlichkeit wegen werde ich in Folgendem die chemischen Analysen zu ganzen Zahlen abgerundet und mit Berücksichtigung nur der den Akkerbau vorzugsweise berührenden Bestandtheile, nach den von Prof. Schmidt uns mitgetheilten Bodenuntersuchungen, geordnet zusammenstellen.

N. der Probe.	Fundort und Art.	Silicate und Quarzsand.	Phosphate u. Carbonate.	Calcium-carbonat.	Thonerde.	Kali.	Phosphor-säure.	Natrium-sulfat.	Calcium-sulfat.	Eisenoxyd.
A. Kalkstein.										
56	Teké. Kalksteinschicht .....	34	65	41	10					
61	Vor Nanaj, Gebirgsast. Kalksteinschicht .....	24	73	53	4					
31	Mojan. Konglomerat-Gerölle .....	51	68	67	2					
11	» Gryphaea-Schicht .....	17	79	76	2,4					
60	Vor Nanaj, Gebirgsast. Flysch? .....	6	93	92	0,3					
59	gleichfalls .....	3	98	98	0,6					
54	Teká. Kalksteinbreccie .....	2	98	98	0,4					



N <sup>o</sup> der Probe.	Fundort und Art.	Silicate und Quarzsand.	Phosphate u. Carbonate.	Calciumcar- bonat.	Thonerde.	Kali.	Phosphor- säure.	Natrium- sulfat.	Calcium- sulfat.	Eisenoxyd.
<b>B. Kalkthonschiefer, Konglomeratgerölle, Konglomeratsandstein, Konglomeratkitt.</b>										
22	Woadilj. Konglomerat-Kitt .....	24	69	0,5	6					
53	Teké. Kalkthonschiefer .....	45	53	44	9					
30	Mojan. Konglomeratsandstein .....	59	39	39	3					
26	Teschik-Tasch. Konglomerat-Gerölle .....	60	37	37	6					
27	» » geschlämmter Konglomerat-Kitt.	72	24	23	13					
28	» » Kalkthonschiefer .....	74	23	20	12		0,36			2
26B	» » Konglomerat-Gerölle .....	83	5	5	11					
<b>C. Thonschiefer und Diorit.</b>										
25	Woadilj. Thonschiefer .....	88	7	5	19					
24	gleichfalls .....	91	6	6	13					3,5
47	Beklar-Beg. Diorit .....	95	3	3	21					
58	Teké. Diorit .....	97	0,3	0	24		0,22			3,7
<b>C. Sandstein.</b>										
40	Unt. Ssyr. Phosphorit-Gerölle .....	54	40	7	2		15			
37	Spon. Schuttbruchstücke im Löss .....	67	21	21	9	4	0,2			
51	Woadilj. Auf Eisenkiesel lagernd .....	85	12	11	9	3,5				
49	Steppe am Unt. Ssyr. Gerölle .....	89	5	5	5					
52	Teké. Auf Thonschiefer lagernd .....	95	4	4	7					
<b>D. Fluss- und Flug-Sand.</b>										
3	Kokan-Jany-Kurgan. Grober Düsensand .....	36	24	22	7				30	
2	» » » Dünen-Feinsand .....	61	38	35	3					
1	Fluss Ssoch. Zwischen d. Geröllen d. Flussbettes	87	12	10	11					3
<b>E. Primär-Löss.</b>										
10	Mojan (fruchtbarster) .....	27	69	67	4		(und 4 Magnesia)			
10	» (geschlämmt) .....	48	51	50	7	2	(und 10 Magnesia)			
16	Kara-Tepe .....	61	29	28	13	2				2,7
6	Mojan (geschlämmt) .....	65	35	35	11	2,8	0,2			3,6
13	Spon. ....	69	19	18	10	2,5	0,28			3,6
18	Kasaliusk .....	71	22	21	13	2				3,6
8	Kokan-Jany-Kurgan .....	73	24	23	20	2				2,7
12	Namangan-Jany-Kurgan .....	76	20	19	12	2				
17	Ssary-Kurgan .....	90	7	6	19	3,2				4,8
<b>F. Sekundär-Löss.</b>										
21	Kara-Kaltak .....	31	15	12	5	(und 4 Magnesia)		40		
26	Dshujda (18% Organ. Substanz) .....	37	31	26	3					7
<b>G. Ausblühungen.</b>										
5	Kara-Tubä .....	25	0	0	7			62	9	
7	Kokan-Jany-Kurgan .....	38	5	5	6			45	3	
6	Mojan .....	26	48	47	4			11	7	
9	Alty-Aryk .....	49	6	6	11		0,22	9	10	

Aus der Betrachtung dieser Tabelle ergibt sich das was wir im Texte ausgesprochen, sehr augenscheinlich.

Dem höchsten Gehalte an Salzen die in Wasser löslich sind folgend, wie ihn Prof. Schmidt (p. 15) uns mit Einschluss des Gipses bietet, reihen sich die analysirten Proben in nachstehender Aufeinander-

folge: № 5 mit 74%, № 7 mit 50%, № 9 mit 27%, № 6, mit 22% Salzgehalt in lufttrockenem Zustande. Bei Abzug des Gipsgehaltes reduziert sich derselbe auf resp. 66, 17 und 15%. Die Oberfläche des Bodens möglichst leicht streifend, nahm ich nur diese Ausblühungen welche den Boden bedeckten. Bald erschienen sie gleich einem übergestreuten Pulver, bald in kristallisirten, glitzernden Blättchen, gleich Schneekristallen, bald inkrustirten sie verdorrte Stengel, zumal von Salzpflanzen, mit bräunlichrother Masse, und in dieser Hinsicht darf es auffallen dass diese letztere Form (№ 7) deren starke Färbung ich einem grösseren Eisengehalte zuschreiben musste, der Analyse nach gerade zu den eisenärmeren Bodenproben gehörte.

Beachtenswerth ist ferner dass № 3, bei einem Gehalte von 30% an im Wasser löslichen Salzen, also einem beträchtlich grösseren als № 9 und № 6 enthielten, dennoch keine Salzausblühungen sehen liess. Abgesehen von Gipsgrat der in № 3 die besagten Salze fast vollständig repräsentirte möchte ich doch unter Hinweisung auf die Salze in № 1 und № 2 darauf aufmerksam machen dass die Beschaffenheit der Krume, insbesondere aber deren Durchlässigkeit in Bezug auf das Ausblühen von besonderem Belange ist. Einen Finger dick obenauf liegender Sand kann die Ausblüfung verdecken.

Die Gränze der Möglichkeit des Durchbringens der salzfreundlichsten Kulturgewächse ist in unseren Bodenproben mit 8,6% Salzgehalt (№ 20) geboten. In dem Felde dem ich die Probe entnahm fand sich zugleich ausnahmsweise ein ungewöhnlich hoher Gehalt an braunem, aus Wassergewächsen entstandenem Humus (durch 14% organischer Substanz angezeigt). Das Feld war erst im Jahre vorher in den Rand einer salzigen Morastlache hineingeschoben worden. Da wir nun aber fast 7% Gips von obigen 8,6% abzuziehen haben, so verliert das scheinbar Ungeheuerliche dieses Salzgehaltes seine Bedeutung ganz.

Was überhaupt einem unserer in Europa am schwungvollsten gebrauchten Düngemittel, dem Gipse zu halten ist, wenn er in grösseren Mengen dem Akkerboden beigemengt sich findet, bedarf jedes Mal einer näheren Untersuchung. Der Umstand ist nicht so unverfänglich als es scheinen mag. Aufmerksam gemacht durch die ihrer Unfruchtbarkeit wegen sogenannte «Gifterde», die gipshaltige «Wählerde» in den Marschen, war ich nicht wenig betroffen als ich der Oberkrume eines inmitten fruchtbarer Felder gelegenen kleinen Fleckes Steppen-Feld, der wegen Unfruchtbarkeit nicht gepflügt wurde, zahlreiche, bis zollgrosse Gipskristalle untermengt fand<sup>1)</sup>. Der Landbauer in den Steppen unterscheidet solche Flekke unter der Benennung Ssolonetz. Sind es wirklich die Mittelpunkte früher ausgedehnter und seit undenklichen Zeiten ausgesüster Salzachen? obgleich gegenwärtig hocheben gelegen. Jedenfalls verspricht die eingehende Untersuchung solcher, inmitten grosser Fruchtbarkeit auf kleine Flekke beschränkter entschiedener Unfruchtbarkeit, der Bodenkunde die deutlichsten Fingerzeige zu geben. Dokutschajew führt irgendwo die auch mir aufgestossene Meinung der Bauern an, solcher Ssolonetz werde durch Höhlengräber verursacht. Dass dem mitunter so ist kann ich bestätigen. Das will aber doch nur sagen, dass aus dem Untergrunde ein dem Pflanzenwuchse schädlicher Stoff hervorgescharrt wird. Mit einiger Sicherheit darf vorausgesetzt werden dass der Gips der «Gifterde» Veranlassung zur Bildung von Eisenvitriol geboten. Doch unter welchen Umständen? und warum entsteht nicht dasselbe im Ferghaná-Löss? obgleich ich im Kalkgebirge allerdings ein Lager von Eisenvitriol (№ 41) traf, das zu technischen Zwecken ausgebeutet wurde. Dasselbe Eisenvitriol welches der europäischen Landbauer ungescheut als bestes Desinfektionsmittel seiner für den Akker bestimmten Kloaken benutzt, dürfte schwerlich in Ferghaná zu demselben Zwekke herangezogen werden.

Prof. Schmidt wirft die Frage auf, ob nicht Glaubersalz sich fortbilde durch Wechsellagerung von dem in Ferghaná's Boden so reichlich vorhandenen Gipse, bei zufließendem Sodawasser, das aus den

1) Gut Repjovka des Sibirischen Gouvernements; { Probe die aus dem Gouv. Poltawa stammte übergab ich  
bei der Eisenbahnstation desselben Namens.—Eine zweite { der Untersuchung gleichfalls.

Verwitterungsprodukten der Feldspathgesteine, wie Granit und Porphy, unter der Einwirkung kohlen-saurer Tagewasser sich bilden dürfte. Er fand dass der Gips zur Konstitution der Kalksteingebirge Ferghanás gehöre.

Gips ist rings um Ferghaná vertreten. Er war in der Nähe von Mojan in mächtigen Bänken blossgelegt und bot dort, wie überall, zu Ausspülungen und Erdstürzen Veranlassung, welche in meiner Gegenwart einen Arbeitsmann begruben, denn zahlreiche Karrenladungen wurden nach Neu-Margelan zu den Bauten abgeführt. № 50 der Bodenproben ist die dort entnommene.

Im Untergrunde von № 21 lagen 40% Gips unter Dammerde und Löss, in 1 1/2' Tiefe, ohne der Fruchtbarkeit des Feldes zu schaden. Dort musste der Gips zusammengeschwemmt gewesen sein.

Zwei Prozent Gips hat der fruchtbarste Löss den ich antraf in № 10. Noch mehr Gips enthält der Löss № 15, der einem Weizenfelde im unbewässerbaren Theile des 3500' hohen Gebirges entnommen wurde.

Vom Phosporite № 40 können wir mit Sicherheit voraussetzen dass er einem reicheren Lager entstammte, da er zahlreich über der Steppe zerstreut lag, in einer Gegend welche bisher, seit Meier, einer älteren Erdschicht zugetheilt wird, als ihre Umgebung. Fand doch Barbot gleichfalls ungeheure Lager von Phosphoriten am unteren Amu (Peterm. Mittheilungen 1875, XXI, p. 363). Auch in der Karakum-Sandwüste, die zum Gebiete des Syr gehört fand der Grossfürst Nikolai Konstantinowitsch Phosphorite (Helmersen, Bulletin de l'Académie Imp. des Sciences de St. Pétersb., XXV, 1879, p. 521).

So viel ich sehen konnte gab es dort keine Coprolithen, welche einen willkommenen Beweis für das Herrühren von Meeresthieren hätten bieten können, sondern die Rollstücke konnten nur als Infiltrationen gelöster fossiler Knochen in darunterliegende Sandschichten gelten.

Die ausserordentliche Feinheit zu der die Partikeln des Löss gepulvert sind weisen die №№ 18 und 19 deutlich auf, da über 80% der Gesamtmasse aus feinstem Schlamme und mittelfeinem Pulver bestehen. Die Hälfte der Masse kann im Durchschnitte als Feinerde staubförmiger Art angenommen werden<sup>1)</sup>. Sogar ein ansehnlicher Theil des Sandes ist in Gestalt von Kieselstaub dem Löss beigemengt.

1) Fallou (p. 37) gibt an dass die Menge abschlämbarer Theile im Löss des Rheinthal 76, ja bis 99% betrage.

Die in den Typr. Бѣх. 1876, стр. 196 gebotene Untersuchung einer Lössprobe Turkestans gibt 57% größeren Kalksand, und 42% feineren nebst Thonerde an.

### Anhang III.

---

Hier einige erläuternde Notizen, nebst Nachträgen zu dem was im Abschnitte «Salzwüsten» auf Seite 26 Anm. 2 berührt worden.

In der nächsten Umgebung von Taschkent fand ich Gelegenheit einen frisch eröffneten Brunnen zu betrachten der mir bewies dass die Stadt auf einem mächtigen Lössgrunde steht. 8<sup>1/2</sup> Sashen hatte man in reinstem Löss gegraben, der so schön und fest anstand als sei der Schacht ausgemauert worden. Sogar ein Erdbeben hatte kaum merkliche Spuren der Erschütterung hinterlassen. In 9 Sashen Tiefe stiess der Brunnen auf Lössmännchen und Gerölle; durch welche Wasser aus dem Grunde emportrat.

1. Scharapkhani. (Zwischen Taschkent und Tschimkent). Hier auf den Vorbergen ist der Löss kaum mehr als solcher zu erkennen. Vielleicht ist es auch nur ein röthlicher Lehm oder Lehmmergel, aus dem Zerfall unterlagernder Gesteine entstanden, denn ich fand Stücke ungerollten Gesteines, röthlich, wie auch grünlich, das ich von einzelnen Mergelschichten die im livländischen devonischen Sandsteine vorkommen nicht zu unterscheiden gewusst hätte. Auch ein Stück grauen, sehr grobkörnigen Sandsteines kam zum Vorscheine.

2. Die Löss-Abstürze am Bägünj waren deutlich geschichtet. Es zeigten sich eisenrostfarbene Streifen und Nester von Geröllsteinchen.

3. Von Ssauran bis an 100 Werst jenseits Fort Perovskij vermisste ich jede Spur von den Rollsteinchen kleinster Art welche in den Vorbergen diesseits Turkestan, und dann wieder flussabwärts von Fort № 2 den Weg nicht selten dicht bestreuten.

Im Angesichte von Ssauran erhebt sich ein niedriger wohl 900 Schritt langer Hügel dessen sehr schwachgeneigte Abdachung, ich vollkommen vegetationsleer, nakkt, und wie mit einem zum Estrich geschlämmten Lössüberzuge bedekkt fand. Mir fehlte es an Zeit um der Ursache nachzugehen.

4. Zwischen Jany-Kurgan und Dshulek zeigten sich starke Ausspülungen im Löss; vielleicht Folgen von kurz andauernden Durchrissen der alten Bewässerungen. Es gab Rinnsale und Kessel mit festgeschlämmter Lösstenne, deren Ufer bis 5' höher standen. Rundliche Inseln, etwa 3' hoch und eben so viel im Durchmesser messend verdankten ihr Dasein offenbar der festen Durchwurzelung mit Tamarisken und Saxaul.



5. Ssemenovskaja. (Halbweges zwischen Fort Perovsk und № II). Hier wo der frühere Zufluss des Ssaumal-Sees (vergl. S. 29) zum Ssyr vorausgesetzt werden dürfte interessirte mich die Einsicht in tiefere Schichten. Leider war ein  $9\frac{1}{2}$  Klafter tief fruchtlos nach Trinkwasser gegrabener Brunnen verschüttet worden und ich traf nur Bruchstücke von fingerdicken Kalksteinplättchen vor, welche aus dem Grunde stammten.

Ein Brunnen an dem man arbeitete zeigte

8' Secundärlöss,

$3\frac{3}{4}$ ' feinen Sand, mit Brokken eines grauen sehr lockeren Sandsteines,

$1\frac{2}{3}$ ' Secundärlöss, etwas dunkler als oben,

20' scharfkantiger Bausand.

6. Iljtschibaj (Halbweges zwischen Fort № II und Kasalinsk). Auf den alten Kirgisengräbern waren Platten gehäuft, welche in dünnen Lagen brachen, aus einem Sandsteine bestehend, der ein Rogenstein war. Bodenprobe № 39. Man wusste mir den Fundort nicht anzugeben. War es derselbe dessen Eversmann erwähnt?

7. Sehr beachtenswerth ist die Strekke zwischen Fort № II und Majli-Basch. Meier (Киргизская степь Оренбургскаго вѣдомства 1865 стр. 19) erklärt dass diese Gegend wegen der «grobkörnigen Beschaffenheit des Bodens, und der unter ihm gelagerten Formationen» älteren Ablagerungen zugezählt werden müsse.

In der That sah ich zwischen den Stationen Ak-Dshar und Ak-Ssuat den Boden, einen Kalkmergel der wohl Löss zu sein schien, mit einem Sande von der Grösse der Hirsekörner bedeckt. Rauhe Gerölle von Bohnen- und Kartoffelgrösse, richtiger braungraue knollige, Concremente zu nennen, lagen zerstreut umher und erweckten dem Ansehen nach in mir den Verdacht, es müssten Koprolithen sein, was die Analyse vollkommen bestätigt hat.

Dem Pflanzenwuchse nach hätte man diese Steppe für jünger halten müssen als die weiter flussaufwärts gelegene, denn Saxaul wie Tamariske traten hier zurück.

Zumal fragt sich hier, wie sich zu dieser Strekke die Kisyl-kum-Wüste verhalten mag, die Fedtschenko (Petermann, Mitth. 76. Ergänzungsheft № 49) für älter erklärt hat, als die umgebende Lehmsteppe, indem sie zu einer Zeit existirte als die benachbarten Flächen mit Wasser bedeckt waren.

8. Golovskaja. Hier im Bereiche der Gegend die ganz augenscheinlich noch vor Kurzem vom Aral-See bedeckt war interessirte mich die Einsicht in tiefere Schichten. Leider hatte man den vor 6 Jahren bis zu 19 Klafter Tiefe getriebenen Brunnen, der kein Wasser gab sondern nur eine bittere Salzlake ausschwitzte wieder verschüttet. Auf der Halde fand ich eine lehmige Masse von grauer Farbe vor. Sie bestärkte mich in der Annahme (Seite 28) dass die Grundlage der «Takyr» ein im Seegrunde niedergeschlagener Thon ist; vielleicht wohl aus Löss herausgeschlämmt. Ganz unten im Grunde war man auf fingerdicke Platten eines Thonschiefers (Bodenprobe № 32) gestossen, der mit dem von Prof. Schmidt nachgewiesenen und (p. 23) besonderer technischer Berücksichtigung anempfohlenen manganreichen Spatheisensteine zu wechsellagern scheint.

9. Zwischen Terekli und Irgis begegnete ich immer demselben unverkennbaren Lössboden zwischendurch gebräunt durch Salzflächen. Doch ist der Boden fast durchgängig leicht mit Sand überweht. Die Vegetation ist spärlich und nur spannenhoch und schon im Juni verdorrt, daher wohl begreiflich dass die Kirgisen zum Sommer von hier gen Orsk und Trojzk fortwandern.

Hier beginnen wieder Geröllchen sich zu zeigen, aber untermischt mit scharfkantigen Kalkstein-Stückchen.

Mit dem rechten, hohen Irgis-Ufer hat scheinbar der Löss sein Ende erreicht.

10. Kara-ssaj. Drei Fuss tief, steht hier im Boden derselbe Steppenlehm an. Ist es Löss?

11. Kum-ssaj. Wo die Steppe nicht gleichmässig mit Sand überstreut ist, tritt ein rothbrauner Boden hervor, der wohl als Verwitterungsschicht zu betrachten ist, entstanden aus dem hier von Streckke zu Streckke hervorbrechenden rostfarbenen Hornstein. Auch ein graulicher Kalkstein bricht hier durch.

Von hier an, im Gebiete der Vorhöhen ändert sich die Physiognomie der Gegend völlig, obgleich es doch noch möglich wäre dass der Untergrund aus Löss besteht. Aber es hat sich Dammerde gebildet, die Stipa der Schwarzerde tritt stellenweise auf, dichtes, kniehohes Gras bedeckt die Steppe, Klee zeigt sich

Vor Orsk scheint der Boden eine stärkere Beimischung von Sand zu haben, aber es ist schöne schwarze Dammerde, auf einem Lehme ruhend der wohl Löss sein könnte, denn

12. am Absturze des Ural-Flusses bei der ersten Station unterhalb Orsk fand ich einen dunkelbraunen Lehm vor, der deutliche Löss-Struktur aufwies und Kalkkonkremente enthielt.

Als ich aber mich Orenburg noch mehr genähert hatte, fand ich zwar bei Werchne-osernaja denselben Lehm und dieselben Kalkkonkremente vor; aber nachdem wir über denselben stark stäubenden Lehm gefahren waren, gelangten wir vor Girjalskaja zu einem künstlich durchbrochenen Berghange, der deutlich zeigte dass der dunkelbraune Lehm sich aus der Bindemasse eines Konglomerates gebildet hatte, aus welchem der № 9 schon erwähnte rostbraune eisenhaltige Hornstein anstehend hervorschaute. Somit war ich also in das Gebiet der «kastanienbraunen Schwarzerde» eingerückt, von der auf Seite 86 die Rede war. Interessant ist dass in den von Wojekow veröffentlichten Berichten der Kadasterbeamten Indiens häufig einer dunkelbraunen magern und weit verbreiteten Erde Erwähnung geschieht welche durch Zersetzung von Gneuss, eisenhaltigen Sandsteinen oder auch Trappgestein entstanden und ungemein fruchtbar sein soll. Sie ist wohl der kastanienbraunen Schwarzerde Russlands nächstverwandt.

---

## Anhang IV. A.

### A. Einiges Speziellere über Wässerungs-Zuleiter in Ferghaná.

Schon zu Anfang des Jahres 1876 verlangte die Zentralverwaltung Ferghaná's von den Kreisverwaltungen nähere Nachrichten über die Bewässerungs-Angelegenheiten in jedem Kreise, um Grundlagen für den Entwurf allgemeiner Vorschriften gewinnen zu können. Wir wollen in Nachstehendem das was der Mittheilung werth zu sein scheint wiedergeben, mit dem was ich im Vorübergehen selbst bemerkt zusammenthun, und Auszüge aus den Berichten des Irrigator's Capt. Shilin hinzuziehen. Beginnen wir mit dem

#### I. Kreis Kokan.

Er erhält sein Wasser fast ausschliesslich aus den Ssaj (Bergflüssen) Issfará und Ssoch. Wegen starker hochsommerlicher Wasserschwellungen des Issfará-Ssaj der bei der Feste und dem Basar des Dorfes Issfará vorbeifliesst, sind dessen Ufer künstlich erhöht, und um Auswaschungen vorzubeugen auch mit Steinen verkleidet worden. Um die Brücken zu sichern, haben die Köpfe derselben Holzverkleidungen erhalten.

Die Stadt Kokan empfängt ihr Wasser aus dem Gewässer Ak-ssu, das bei dem Dorfe Ssary-Kurgan, an 4 Tasch (d. i. 32 Werst) von Kokan aus dem Gebirge hervortritt. Diesem Gewässer kommen Quellen zu Hilfe welche in der Nähe des Dorfes Tuläsch, nur ein paar Werst von Kokan entfernt, unter der Benennung Kara-ssu, hervorbrechen.

Der Ak-ssu vertheilt sich in 5 Kanäle: 1) der Naubagór dringt zwischen dem Rischtan- und Katagan-Thore in die Stadt ein. Er wässert die Quartale des Amin-Bezirktes Rischtan, und zwar a) Kum-kischlak, b) Tukly-Mirgen-Ssorybatyr, und c) Mulla-ssabir-Achun. Darauf dringt er in den Amin-Bezirk Margelan und durchströmt dessen Quartal Taschlak; dringt nun in den Amin-Bezirk Taglyk, dessen Quartal desselben Namens durchfliessend. Von hier gelangt er in den Amin-Bezirk Naubagor, das Quartal desselben Namens versorgend, und fliesst nun hinaus in die Dörfer.

2) Der Kanal Katagan dringt in der Nähe des Katagan-Thores in die Stadt, die Quartale dieses Amin-Bezirktes durchfliessend, und zwar: a) Bisch-Kobak-Raiss, b) Chal-Tschura, c) Mir-Ajup-bai, d) Utám-Bakaul, e) Kasypl-Kusor, f) Kaschgar und g) Alatscha-Baf. Nun dringt er in

den Amin-Bezirk Margelan ein, durchströmt dessen Quartale a) Pochtä-Kasch, b) Tama, c) Digrisan, d) Chakim-Türä, e) Andishailyk, f) Katmantschilik und g) Manwoilyk, endlich in den Kattä-Ssaj sich ergießend.

Es zweigt sich von diesem Kanale, oberhalb Bisch-Kobak, ein Arm ab, der sich in den Amin-Bezirk Rischtan hineinbiegt, und dessen Quartale a) Atalyk, b) Tama, theilweise, und auch c) Digrisan, theilweise versorgt. Nun dringt er in den Amin-Bezirk Taglyk, dessen Quartal Duktschilin durchfließend er sich in den Kattä-Ssaj ergießt.

3) Der Kanal Gandshirawan dringt zwischen den Thoren Rischtan und Katagan in die Stadt, gleich wie der Naubagar-Kanal. Er wendet sich zum Amin-Bezirk Urgantschi und durchströmt dessen Quartal Sinbardar; tritt dann in den Amin-Bezirk Taglyk ein, dessen Quartal Bek-buta durchströmend; dann dringt er in den Amin-Bezirk Urgantschi ein und wässert dessen Quartale a) Rustembeg, b) Ssasybai, c) Bagban, d) Kasak-Aim, e) Urgantschi, f) Tulubai-Mursa. Von hier fließt er zum Dorfe Gandshirawan, und weiter.

4) Der Kanal Kitschik-Ssaj erhält einen Zuschuss an Wasser aus Quellen in der Nähe des Dorfes Kara-tepe. Er dringt beim Thore Muj-Mubarak in die Stadt und indem er das Quartal Tschangaslik des gleichnamigen Amin-Bezirktes durchfließt, biegt er sich in den Amin-Bezirk Galtschä-Kischlak, desselben Quartal Kalbag durchfließend. Er dringt in den Amin-Bezirk Gasy-Iagalyk-Balä ein, und dessen Quartale a) Bachmal-Baf und b) Bisch-Aryk durchströmend, tritt er in den Amin-Bezirk Gasy-Iagalyk-Pojan hinein, dessen Quartale Ibni-Amin und Ryskuly er wässert. Ferner biegt er sich in den Amin-Bezirk Kuduklyk, zu dessen Quartal Chakim-Chalfa, dann in den Amin-Bezirk Ssar-Masar und zwar dessen Quartal Kutur-Kiptschak, zur Stadt hier hinausfließend.

Dieser Kanal zerfällt wiederum in drei andere, von denen der eine die Feste (Urdä) durchströmt dann in den Amin-Bezirk Gasy-Iagalyk-Pojan eintritt und dessen Quartal Berdy-Kujabek wässert. Nun tritt er in den Amin-Bezirk Kuduklyk, und zwar in dessen Quartal Tübä-Kurgan ein, geht in den Amin-Bezirk Ssar-Masar hinüber zu dessen Quartal Kutur-Kiptschak, in welchem diese Abzweigung wiederum in den Kanal Kitschik-Ssaj hinein sich ergießt.

Dieses Letztgenannten zweiter Arm tritt in den Amin-Bezirk Galtschä-Kischlak, fließt durch dessen Quartal Dauran-Beg in den Amin-Bezirk Gasy-Iagalyk-Balä, in dem Quartale desselben Karnajtschi, bildet darauf die Gränze zwischen den Quartalen desselben Amin-Bezirktes Iläk-Báf und Mir-Tagir, wendet sich nun zum Amin-Bezirk Gasy-Iagalik-Pojan, durchfließt die Quartale Pangoly, Mulla-Muhamed-Scharif und Usta-Basar. Nun biegt er sich in den Amin-Bezirk Kuduklyk, aus dessen Quartale Boba-Ushabaj hinaustretend er die Stadt verläßt.

Der dritte Arm des Kitschik-Ssaj tritt in das Quartal Gasy-Iasylyk des Amin-Bezirktes gleichen Namens, und fließt im Quartal Usta-Basar des Amin-Bezirktes Gasy-Iagalyk-Pojan die Stadtmauer entlang, vorzugsweise der Bewässerung der hier mit Dshugara, Weizen, Melonen, Arbusen und Luzerne, so wie Gemüse aller Art besäeten Landstücke dienend.

5) Der Kanal, Kattä-Ssaj theilt bis zur Stadt dasselbe Bette mit dem Gandshirowan, und theilt sich von diesem erst nach dessen Eintritt in die Stadt, in das Quartal Beg-Buta-Beg des Amin-Bezirktes Taglyk, ab, und tritt in das Quartal Gur-Kon des Amin-Bezirktes Naubagar. Nun geht er in die Quartale Mulla-Bitschora und Aliki-Dshigan, des Amin-Bezirktes Urgantschi. Aus diesem fließt er in den Amin-Bezirk Ssar-Masar und tritt durch dessen Quartal Büsrük-Chodsha zur Stadt hinaus.

Die Menge der übrigen Quartale der Stadt Kokan bedient sich des Wassers der schon genannten Kanäle mittelst der Kanälchen die aus ihnen beiderseits abgeleitet werden.

Tritt Mangel an Wasser in der Stadt ein, so hängt das von unregelmässigem Zulassen desselben



zu den Hauptkanälen ab. Zu Zeiten des Khudojar-Khan wurde eine regelmässige Reihenfolge der Art beobachtet, dass je 8 Tage lang für die Dörfer, und darauf eben so lange für die Stadt Kokan der Zufluss zu den Kanälen geöffnet wurde. In der Zwischenzeit begnügten sich die Einwohner Kokan's mit der ganz ungenügenden Wassermenge welche die Quellen boten, und mit dem in zahlreichen Teichen (Khaus) aufgespeicherten Wasservorrathe. Im Jahre 1876 wurde diese Weise der Wasservertheilung noch aufrecht erhalten und die Bevölkerung war dadurch befriedigt.

## II. Kreis Margelan.

Das Netzwerk von Zuleitungen welches den Kreis Margelan wässert, scheint aus drei Flusssystemen und ausserdem noch aus Quellen sein Wasser zu beziehen, da mir von einem Kara-ssu (Quellgewässer) erzählt wurde welcher Alt-Margelan zu gut kommen soll.

Die drei Flüsse sind: der Schachi-Mardan, der Isfairam und der Naukat welche alle eine mehr oder weniger nordwestliche Richtung einschlagen. Nur die beiden erstgenannten habe ich besucht. Beginnen wir im Westen.

A. Der Schachi-Mardan theilt sich bei seinem Austritte aus dem Gebirge, unterhalb Woadilj in zwei Hauptarme. 1) Der eine, linke richtet sich nach NW und zerfällt in zwei Hauptäste von denen der westlichere über Tschimion<sup>1)</sup> nach Alt'-aryk fliesst, der östlichere zu den Dörfern Sylka, Fajsabat, Ak-Bura u. s. w. welche an der Poststrasse von Margelan nach Kokan liegen<sup>2)</sup>. 2) Der zweite, unter dem Namen Woadilj-Ssaj rechts sich abzweigende verläuft anfangs nordöstlich und biegt vom Dorfe Auwal unter rechtem Winkel nach Neu-Margelan ab, und bei demselben vorbei über die Margelan-Kokan-Poststrasse hinüber in die Salzwüste hinein nach Durman und Kara-Dshida welche auf dem Kokan-Richtwege liegen, der von Margelan über Duwaná führt.

Etwa 4 Werst südlich vom obgenannten Alt'-Aryk sah ich das Wasser hoch, die Vorkette entlang, aus dem Schachi-Mardan abgeleitet. Der hier so reichliche Fall war dazu benutzt worden um auf beiden Seiten der engen Schlucht je 4 Mühlsteine durch jähen Sturz zu treiben. Dadurch gewann man so viel an Wasserkraft dass bei der einen Mühle beispielsweise ein Trog von nur  $1\frac{1}{2}'$  Breite für den Abfluss genügte. Das Hauptgewässer theilte sich in 3 Aryk, von denen 2 sich wiederum in drei Abzweigungen spalteten, daher der Name Alty-Aryk. Eine dieser Abzweigungen welche zum Dorfe Tyr-Tyr<sup>3)</sup> führte maass ich und fand sie 16' breit in den Konglomerat der Kiessteppe hineingearbeitet, deren Ebene hier die Gegend beherrschte.

B. Der Isfairam taste, als ich ihn besuchte bei Utsch-Kurgan als wildbrausender Gebirgsstrom zwischen Konglomeratbänken ins Thal hinab, in welche er sich sein Bette 3 bis 5 Klafter tief hineingegraben hatte.

Das Wässerungs-Gebiet des Isfairam scheint sich in folgender Weise zu gestalten. Der Fluss selbst nimmt im Thale unterhalb Utsch-Kurgan den Namen Utsch-Kurgan-Ssaj an. Aus diesem theilt sich zuerst nach rechts ein Kanal ab, der Kuwa-Aryk<sup>4)</sup>, der nach links den Arssif-Aryk zum Dorfe desselben Namens schickt, und einen zweiten Kanal nach Mujar und Ssufan-Walik.

Darnach sendet der Utsch-Kurgan-Ssaj ein paar Kanäle links zu den Dörfern Korpion, zu Logan, Mojan und zum grossen Dorfe Auwal, und nun erst, wiederum links einen Kanal den Jangi-

1) Dicht vor Woadilj hatte eine Abzweigung desselben drei Faden tief in den Konglomerat hineingearbeitet werden müssen. Im Grunde war das Bette einen Faden breit.

2) Bei Sylka geht wiederum ein Kanal westlich ab, der Utenbaj-Aryk heisst.

3) Dicht bei Alt'-Aryk, näher zu Margelan.

4) Er versorgt Walik, Talmasar und Krewa.

Ssaj<sup>1)</sup>, nach Neu-Margelan, das mithin (vergl. oben) trefflich gelegen, sein Wasser sowohl aus dem Schachi-Mardan als aus dem Isfairam bezieht. Jedoch theilte mir der Miraba mit, dieser Jangi-Ssaj führe nur in den drei Sommermonaten Wasser und sei daher hauptsächlich nur für Trinken und Baden, nicht aber für Bewässern bestimmt.

Weiter fliessend erreicht der Utschkurgan-Ssaj, wohl eine Meile östlich von Margelan, Bisch-Alisch, wo er in eine Menge (an zehn) Abzweigungen zerfällt.

Unter diesen ist wohl eine der mittleren, der Aryk Kara-tepe, als die Hauptfortsetzung des Utsch-Kurgan-Ssaj anzusehen, da er noch über das Kara-Tepe hinaus reicht, das an der Strasse von Margelan nach Scharichana liegt. Um ihm seinen Fernlauf zu erhalten, und sein Hochwasser von westlichem, verwüstenden, Ablenken zurückhalten zu können wurde ein Schleusendamm nahe von Margelan, zu meiner Zeit errichtet welcher grossen Nutzen gewähren wird. Als ich ihn besichtigte fand ich den Eingang zum Karatepe so verschottert, dass schon Leute aufgeboten wurden, um ihn zu eröffnen, denn es genügte nicht dass an 100 Arbeiter einen halben Tag lang einen usuellen Damm aus Dshugara-Stengeln und Gerölln aufgeworfen hatten um das Wasser des Utsch-Kurgan-Ssaj hinreichend in den Kara-Tepe Aryk zu lenken. Diesen Damm fand ich bei 50' Länge, an  $2\frac{1}{2}'$  hoch, bei 4' Sohlenbreite und  $2\frac{1}{2}'$  breiter Krone.

Die östlichste Abzweigung bei Bisch-Alisch nannte man mir Khan-Aryk; die nebenan Khush-Aryk. Die eine dieser Abzweigungen hiess wiederum Jangi-Ssaj, und zwar war es die westlichste bei Bisch-Alisch sich abweigende Wasserrader. Sie scheint dem Aryk Kara-Tepe an Bedeutung wenig nachzugeben, da sie, die Landstrassen Margelan-Assake und Margelan-Scharichana (bei Warsak) schneidend, sogar Scha-Mursa-tepe erreicht, das an der Landstrasse Margelan-Namangan, im Norden von Margelan liegt. Aber auch dieser Aryk füllt sich nur bei Hochfluthen, während der drei Sommermonate, so dass die Anwohner über Wassermangel bei mir Klage führten. Das Bette dieses Jangi-Ssaj fand ich an 40' breit (bei Bisch-Alisch am 16. März) und bis 10' tief in senkrechte Steil-Ufer hineingerissen. Das Wasser fehlte um so mehr als der Durchbruch gegen Margelan hin, der Felder in Schotterflächen verwandelt hatte, noch nicht ganz verstopft war.

Die bei Bisch-Alisch auseinander tretenden Abzweigungen wechseln von 5 zu 5 Tagen mit dem Bezuge des Wassers<sup>2)</sup> und nichtsdestoweniger wird bei mittlerem Wasserstande der ganze Ssaj, dessen Bette ich an 60' breit fand, so verbraucht, dass alle übrigen Kanalbetten vollkommen trokken gelegt werden, so lange man den einen speist. Der den ich maass war aber nur 17' breit bei kaum 2 Fuss Wassertiefe.

Wir berühren im Fluge noch die Bewässerung der neuen Hauptstadt Ferghaná's, Neu-Margelan. Die früheren Zuleiter zu den Dörfern Ssuma und Tscharymgan auf deren expropriirten Ländereien diese Russenstadt erstet, haben begreiflicher Weise verschiedentlich abgeändert werden müssen.

Die Wasserezufuhr fand und findet hieher aus zwei Flusssystemen statt 1) aus dem Issfajram, dessen Wasser, von Utsch-Kurgan kommend, durch einen besonderen Zuleiter, Jangi-Ssaj nordwestwärts geführt worden. Nach jedesmaliger Pause von 10 Tagen wurde dieses Wasser des Issfajram 8 Tage lang vervollständigt 2) aus dem Schachi-Mardan<sup>3)</sup> durch den von Woadilj nordöstlich, über das grosse Dorf Auwal und Ak-Tepe dem Jangi-Ssaj entgegengeführten Zuleiter, der, so schien mir, bald Woadilj- bald Margelan-Ssaj genannt wurde.

Beide, nebst reichen Quellen, vereinigten sich 7 Werst vor dem jetzigen Neu-Margelan zum sogenannten Kara-ssu, der den grossen Fehler besass dass er nur die Grösse des kleineren (Jangi-Ssaj) der in ihn fallenden beiden Zuleiter besass, folglich bei Hochwassern Ueberschwemmungen unvermeidlich

1) Dem Ursprunge des Jangi-Ssaj gegenüber, zweigt sich rechts ein Kanal nach Pakan ab. der Miraba mir unter den wasserberechtigten Dörfern

2) Auch die Namen Arssip und Kalgatscha nannte

3) Auch Asret-Scha-Mardan genannt.

erfolgen mussten. Dazu kommt noch dass der Woadilj-Ssaj bei Woadilj, also bei seinem Ursprunge aus dem Schachi-Mardan ein um  $\frac{1}{2}$  Sashen tieferes Bette als dieser Fluss hatte, so dass also hier ein aus Holzwerk gezimmerter Damm mit 4 Durchlässen aufgestellt werden musste, der gewöhnlich nur 130 Kubkf. Wasser in der Secunde durchlässt, welche dem weiter unterhalb liegenden sartischen Margelan, der Altstadt, unumgänglich sind. Bei Hochwasser geht nicht mehr als die dreifache Wassermenge diesen Weg. Der Ueberschuss konnte also nordwestlich auf Altj-Aryk gewiesen werden, wohin ein zuverlässiger Aryk führte, dessen Ufer jedoch auch an verschiedenen Orten Kräftigung erhielten.

Auch der Jangi-Ssaj erhielt an seinem Ursprunge einen Damm, um überschüssiges Wasser abzuhalten.

Es ergab sich die Möglichkeit mit geringerer Wassermenge in der Stadt Neu-Margelan auszukommen, als früher die beiden oben genannten Dörfer verbraucht hatten, nämlich mit  $11\frac{1}{3}$  Kubikfuss in der Secunde, welche die Stadt durchströmend, sie in zwei Hälften trennen, deren jede durch einen besonderen Aryk versorgt wird. Der Südhälfte wurde im Zukunfts-Proiecte ein Ausdehnungsraum von  $5\frac{2}{3}$  Quadratwerst eingeräumt, wobei 590 Hofteiche, jeder 2 Sashen im Quadrate gross miteingerechnet waren.

C) Der Naukat-Fluss endlich, (auch Kyrgys-Ata genannt?) der zwar Osch näher liegt als allen anderen Städten muss gleichfalls zum Margelan-Kreise gerechnet werden, denn er wendet sich, sobald er ins Thal getreten, von Osch ab, das von ihm kein Wasser erhält. Er schlägt eine entschieden nach NW ja sogar WNW neigende Richtung ein, indem er unter dem Namen Arawan-Ssaj sich in den Scharichan-Ssaj bei Kulä ergiesst.

Von ihm zweigen sich nur nach links Kanäle ab: der Kaschgar-Aryk, Tabshik-Aryk, Kuschtschi-Aryk, und noch mehrere andere.

In dieser Gegend, unfern vom Wege der aus Ming-Tepe nach Assake führt, ist eine ungewöhnlich wasserreiche Quelle anzumerken, an welcher sich die Nomaden zum Winterlager sammeln. Der Ort wird Jak-Basch genannt.

Somit hat uns die Betrachtung der Bewässerungen in eine Gegend geführt welche, weitab vom Gebirge gelegen, ganz entschieden an Wassermangel leidet. Dem abzuhelpen hatte schon Khudojar-Khan, der letzte Vorgänger der Russischen Besitznahme Ferghaná's eine Zuleitung aus dem Ssyr selbst, begonnen, welche Arbeit jedoch durch die darauf folgenden Wirren unterbrochen wurde. Merkwürdig ist jedenfalls dass man, ohne von den unumgänglichen Voruntersuchungen auch nur eine Idee zu haben, es wagte aus der tiefsten Thalfurche auf eine so grosse Entfernung Wasser hinleiten zu wollen; denn es galt nichts mehr und nichts weniger als die salzige Sandwüste zwischen Kokan und Margelan, bis Duwana hinan zu wässern, vermittelst eines Kanales der unter dem Namen Ulugnár in Ferghaná sehr berufen ist<sup>1)</sup>.

Wir wollen dieses Unternehmen nach den Akten näher in Augenschein nehmen, denn zuerst zu Anfang d. J. 1877 trug General Skobelew, und 6 Wochen später der an seine Stelle getretene General Abramov dem späteren Irrigator Ferghaná's, Capt. Shilin die Begutachtung dieses Unternehmens und darauf das Nivellement der fraglichen Strecken auf.

Schon im Jahre 1853 hatte der Befehlshaber von Margelan, Ustambaj, aus Fajsabad, dem auf der Margelan-Kokaner Poststrasse gelegenen Dorfe, das — wie wir oben gesehen haben — aus dem Schachi-Mardan sein Wasser erhält, einen Kanal bis Duwana-Rabat (auf dem Richtwege nach Kokan) geführt und dort 300 Familien angesiedelt. Drei Jahre darauf starb er, und da die Fajsabader selbst nicht genug Wasser erhielten, so sperrten sie dasselbe ab und die Ansiedler in Duwana (die offenbar wider Willen in diese Sandbüchse verwiesen worden waren) verliefen sich; ihre Häuser im Stiche lassend.

1) So hörte ich ihn aussprechen. Eine Lesart behauptet nachdrücklich dass es Ulug-Nachr heissen müsse. | Es ist eine türkische Bezeichnung.



Im Jahre 1868 befahl nun Khudojar-Khan den östlich durch Balyktschi und Scharichana begrenzten, nördlich von Jasawan und Kara-Tepe belegenen wüsten Landstrich zu bewässern, und zwar der Art dass die weit westlich und südwestlich gelegenen Alyn-Bulak, Duwana-Rabat, und der Platz Schaj-Mardan (der nördlich von Karaul-Tepe liegt) kulturfähig würden. Die Absicht war, den Kanal in die Südhälfte der Salz- und Sand-Wüste zu führen und durch denselben eine Fläche von mehr als 600 Quadratwersten zu befruchten, denn wenn auch an 100 Quadratwerst jeglicher Urbarmachung unzugänglich sein dürften, so würde in der Wasserversorgung einer eben so grossen Fläche in den wasserlosen an Jasawan, Gandymnan, Kara-Itk und bis Kara-Dshida sich erstreckenden Flächen (W von Margelan) Ersatz zu finden sein; ungerechnet die zu Duwana gehörigen Felder.

Zu diesem Behufe wurde im August desselben Jahres mit einer Unzahl aus ganz Ferghaná zusammengetriebener Arbeiter am Platze Teschke-Tasch beim Dorfe Mir-Awatá der Anfang gemacht. Es galt das Wasser aus dem Kara-Darja zu entnehmen, d. h. aus dem Syr selbst, oberhalb seiner Vereinigung mit dem Naryn. Die Tiefe wurde 10 bis 11' genommen, die Breite am Wasserspiegel 45', dieselbe am Boden 25'. Täglich arbeiteten etwa über 4000 Menschen, je zwei Monate lang, während dreier Jahre. Im ersten Jahre wurden an 30 Werst zurückgelegt, denn man langte bis Scharichana. Im zweiten Jahre wurden die Arbeiten in der Richtung auf Kurgan-Taschmet fortgeführt, das 2 Werst südwestlich von Kara-Tepe liegt. Die Arbeit blieb drei Werst vor diesem Dorfe, in etwa 25 Werst Abstand von Margelan, stehen. Es fehlten nur 3 Werst daran, um den Thaleinschnitt des Jasawan-Ssaj zu erreichen.

Das in den Ulugnar hineingelassene Wasser erreichte den Platz Dshuga; es fehlten also noch 5 Werst um bis Taschmet zu reichen. Deshalb sah man sich nun gezwungen im dritten Jahre von Dshuga aus die Richtung zu verändern und den Kanal auf Kara-Tepe zu führen. Man ging eine Meile bei diesem Dorfe vorbei und kreuzte hier, beim Dorfe Butkatschej, den Jasawan-Ssaj. Man liess wieder Wasser in den Kanal, doch floss es nur  $2\frac{1}{2}$  Werst weiter als beim ersten Versuche, so dass man mit einer Gesamtlänge des Grabens von 55 Werst, 46 Werst Wasserlaufes erreicht hatte, indem das Wasser  $2\frac{1}{2}$  Werst vor Kara-Tepe stokkte. Ueber 4000 Menschen hatten fortgefahren täglich zu arbeiten.

Unterdessen hatte aber das Wasser am Platze Dshuga das rechte Ufer des neugegrabenen Aryk an zwei Stellen unterwaschen, und strömte im Bette des Issauljin-Aryk nordwärts dem Syr zu, die Landstrasse Margelan-Namangan beim Platze Kujuk durchbrechend, da wo gegenwärtig die Brücke Kujuk-Kupruk hinüberführt. Man war nämlich mit dem Kanale auf einen nordwärts geneigten Abhang gekommen, der bei so lockerem, salzhaltigen Erdreiche nachgab.

Fruchtlos hatte man die lekkgewordene Streckke stopfen wollen, und versuchte deshalb die schlimme Stelle südwärts zu umgehen. Es wurde ein neuer aber kleinerer Kanal<sup>1)</sup> fünf Werst (oberhalb der schadhafte Stelle?) begonnen, und 2 Werst unterhalb in den zuerst grabenen Kanal hineingeleitet. Also eine Umgehungs-Schlinge.

Obgleich das Projekt kaum zur Hälfte ausgeführt war, blieb die Arbeit hiebei stehen.

Zwischen Teschke-Tasch und Kara-Tepe erhoben sich alsbald neue Ansiedlungen (Tschek), und zwar habe ich durch meinen Reisebegleiter H. Smirnov von den nachstehenden Nachricht erhalten<sup>2)</sup>: 1) Awtobatschi mit 350 Höfen, 2) Kiäk-Bai mit 200 Höfen, 3) Machmud-Khan-Türi mit 5 Höfen, 4) Mulla-Issa-Ulje mit 15 Höfen, 5) Urman-Beg mit 50 Höfen, 6) Khan-Nasar-Parmonatschi

1) Allerdings an 14' tief, aber nur 30' breit am Wasserspiegel und 14' am Boden.

2) Unter diesen mögen die an 30 Höfe sich befinden, welche mein Reisegefährte Perrou, von Balyktschi

aus reisend, an 20 Werst vor Scharichana erstehen sah. Er glaubte es sei am Mussulman-Aryk gewesen, der sich im See Kuion-Kupruk verlieren soll.



mit 30 Höfen, 7) Nasreddin-Beg mit 200 Höfen, 8) Ssali-Machmud mit 200 Höfen und 9) Ssultan-Murad-Beg mit 80 Höfen. Von diesen waren Machmud-Khan und Ssultan-Murad-Beg wieder verlassen worden. Ersteres wegen untauglichen Salzbodens; letzteres wegen Wassermangel, denn die Dörfer Dulan, Ssaraj-Kischlak, Ak-Tepe und andere, welche früher vom Scharichan-Ssaj bewässert worden waren, bemächtigten sich in dem Maasse des Ulugnar-Wassers, dass sie 1873 schon 9 neue Aryk im Andidshan-, und 8 andere im Margelan-Kreise aus dem Ulugnar abgeleitet hatten. Bevor es Kara-Tepe erreichen konnte wurde es aufgebraucht und ein Theil der neuen Kara-Tepe-Felder, so wie auch derjenigen des Dorfes Ssultan-Murad-Beg musste eingehen. So viel Wasser irgend übrig blieb ging nun nach Jas-awan und zur Durchbruchs-Stelle, so dass die neuen Ansiedlungen deren Anzahl unterdessen auf 2 im Andidshan- und 12 im Margelan-Kreise angewachsen war, in grosse Noth geriethen. Im Sommer 1878 wurde für den Augenblick diesen Eigenmächtigkeiten abgeholfen, nachdem es sich in der That erwiesen hatte dass es Eigenmächtigkeiten waren, dass den das Wasser vorweg Nehmenden jegliche Dokumente fehlten die sie dazu berechtigten und dass Khudojar-Khan den Kanal in der Absicht unternommen um die Salzüste bis Duwana zu kultiviren und dem Ueberwehen derselben mit Sand zu wehren.

Als solche eigenmächtige Nutzniesser werden nun ausser den oben nahmhaft gemachten neuen Ansiedlungen noch 3 andere, nämlich 10) Abdulla-Kasim, 11) Gusodar und 12) Ichhan Dshan-Türi, im Margelan-Kreise liegend, aufgezählt und überdies 11 andere im Andidshan-Kreise entstandene; namentlich werden aber nur 10 aufgeführt: 1) Karakalpak, 2) Ssussessin-Khussen, 3) Don-Kaima, 4) Tadshik-Tschek-Awtobatschi, 5) Ssaraj, 6) Ak-Tepe, 7) Ssupiskan-Karakalpak, 8) Bustan-Ak-Tepe, 9) Ak-Tepe-Kalän, 10) Kaschgar-Kischlak.

Die Einwohner des Dorfes Hassan-Hussen und der neuen Ansiedlung Karakalpak, des Andidshan-Kreises, hatten überdies, um mehr Wasser in ihre neugegrabenen Kanäle hineinzuleiten, schon in der ersten Hälfte des Ulugnar einen Damm vorgezogen und dadurch den Zufluss zu den Ansiedlungen des Margelan-Kreises bedeutend vermindert.

In Betracht des diesjährigen hohen Wasserstandes kam nun für den Sommer 1878 ein Vergleich zu Stande der einstweilen Alles beim Alten belies, mit Ausnahme besagten Dammes, der zur Hälfte erniedrigt wurde.

Für 1879 wurde jedoch festgestellt, dass wenn die besagten Eigenmächtigen das Wasser auch künftig benutzen wollten, so verpflichtet sie sich zuvor den Ulugnar zu reinigen, sein Bett zu vertiefen, dasselbe höher aufwärts abzdämmen. Widrigenfalls sollten im Frühjahr 1879 alle die unberechtigt abgezweigten Kanäle an ihren Mündungsstellen zugeworfen werden.

In Bezug auf den Erfolg der von der Fortsetzung des Ulugnar zu erwarten wäre, stimmt Capitän Shilin der Ansicht der Erfahrenen unter den Anwohnern bei, dass die Umgehungs-Schlinge des Ulugnar um das Doppelte zu erweitern und das Ende des Ulugnar zu vertiefen sei. Die Voraussage dass wenn das geschähe auch Duwana-Rabat erreicht werden könne, findet Capit. Shilin um so richtiger, als von Kara-Tepe an das Land sich sichtlich abwärts neige und Margelan nebst Umgebungen, von Kara-Tepe aus, gleichsam in einer Vertiefung liegend erscheine. Eine Fortsetzung des in 2 Hälften zu spaltenden Ulugnar bis zum Dorfe Ischtarchan scheint erspriesslich.

Er schlägt daher als unumgängliche Vorarbeit ein Nivellement vor, das von der Umgehungs-Schlinge bis Duwana auszuführen sein. Diese Arbeit veranschlagt er auf 3 Wochen. Die kleinen Morastflächen welche der zu bewässernde Landstrich aufweise verheissen einen undurchlassenden Untergrund und in Betreff des Bodens erklären die Anwohner dass wenn er auch nicht zu den fruchtbarsten gehören dürfte, sie ihn dennoch anzukaufen bereit wären, wenn nur erst Wasser vorhanden sein würde. Spuren längst verlassener Kanäle und Felder in der Wüste werden auf Mangel an Wasser zurückgeführt.

Am 22. Mai 1878 werden auf Befehl des General-Gouverneurs genaue Untersuchungen des Ulugnar und Veranschlagungen der Kosten für seine Fortsetzung wieder aufgenommen. Das genaue Zusammen treffen dieses Befehles mit meinem mündlich in Taschkent abgestatteten Berichte erlaubt mir vorauszu setzen dass dabei meine Mittheilungen nicht ohne Einfluss blieben.

Schon am 24. Mai wird ein Kosten-Anschlag für das Nivellement der 44 Werst, mit nur 149 Rub. beziffert, eingereicht, wobei 15, mehr als je zwei Klafter tiefe, Untersuchungsschachte mit eingerechnet sind. Fünf Tage darauf bricht der Herr Ingenieur auf.

Offenbar auf einen Vorschlag der Eingeborenen antwortend berichtet derselbe dass der Aryk Jultschi zu klein sei und es deshalb nicht lohnen werde vermittelt einer Rinne aus ihm Wasser herbei zu leiten. Allerdings; es galt ja Reis zu bauen.

Die von H. Shilin angestellte genaue Untersuchung der Sachlage ergab für den Wasserlauf des Ulugnar bis zum Platze Dshuga eine mittlere Geschwindigkeit von nahe 2' in der Sekunde, welche 270 Kubikfuss Wasser in der Sekunde vorwärts leitete. Der Fall betrug  $\frac{1}{2000}$  während der Boden sich im Ganzen mit  $\frac{1}{670}$  Fall gegen Norden neigte.

Daher der Durchbruch. Es lag nämlich eine verdämmende Höhenlage vor: Das Bett des südlichen Armes vom Ulugnar wurde dort wo es den Aryk Kara-Tübä kreuzte um ganze 5 Sashen; das Bett des nördlichen Armes bei der Kara-Tübä-Brücke um 2 Sashen höher befunden, als der Platz Dshuga. Da mussten freilich beide Kanäle trocken bleiben. Das Grundwasser befand sich in weniger als 2 Sashen Tiefe unter der Erdoberfläche.

Das gelinde hocheben gelegene Kara-Tübä muss also entweder durchschnitten, oder umgangen werden, durch Verbreitern und Vertiefen des hierher gerichteten Jangi-Ssaj, bei gleichzeitigem Verlegen des Durchbruches im Isski-Scharichan-Ssaj, vermittelt einer 15 Sashen langen Verdämmung. Es werden auch zwei andere Durchbrüche bei den Plätzen Kajнау-Sigasy und Kajнау-Oshuga nahmbhaft gemacht, welche vermacht werden mussten.

Nachdem Capit. Shilin sich die Gegenden genauer angesehen aus denen der Ulugnar sein Wasser beziehen soll, gelangt er zu der Ueberzeugung dass es am thunlichsten wäre, eine grössere Wassermasse in den Scharichan-Ssaj zu leiten, und zwar an 700 Kubikfuss in der Sekunde mehr, als bisher, welche dann dem Ulugnar zu gut kommen könnten. Das liesse sich durch Verbreiterung desselben erreichen, da sein linkes Ufer an die Steppe stosse. Nur bei dem Dorfe Kulä und bei Assake ginge das nicht an, und werde man also gezwungen sein, sich dort auf Vertiefen des Bettes, bei gleichzeitiger Erhöhung der Uferwälle, beschränken zu müssen.

Aus dem Scharichan-Ssaj liesse sich das Wasser anfangs vermittelt des Aryk Kara-Tübä, der bisher 75 Mühlen-Einheiten stark war, fortleiten, doch müsste dieser auf eine Strecke von 22 Werst um das Neunfache erweitert werden, und zwar zwischen Assake und dem Jangi, das 3 Werst nördlich von Kokan-Kischlak entfernt liegt. Von Jangi an, aber müsste ein ganz neuer Aryk 14 Werst weit durch die Steppe geführt werden, bis Kara-Tübä.

Der in besagter Weise verstärkte Ulugnar, der bisher bei seinem Eintritte in den Kreis Margelan 140 Kubikfuss geführt, und somit seiner Aufgabe 25 Dörfer vermittelt 16 Aryk <sup>1)</sup> zu speisen nicht genügen könne, würde dann die dazu nöthigen 365 Kubikfuss reichlich zugeführt erhalten.

Damit nun aber der Scharichan-Ssaj besagte 700 Kbkf. mehr führen könne genüge die oben angedeutete Verbreiterung desselben, so wie auch Vertiefung zwischen Khodshawat und Karassu nicht.

Der Fluss Kara-Darja, aus dem der Scharichan-Ssaj seinen Ursprung nimmt, verändert sein

---

1) An einem anderen Orte ist von 28 Aryk und 33 Rede. 12 Aryk und 8 Dörfer blieben demnach für den Dörfern mit einem Bedarfe von 560 Kubikf. Wasser die Andidshan-Kreis.

Bette recht oft. Er wick z. B. im Sommer 1878 nach rechts aus und verlegte seine Strömung etwa 2 Werst vom Platze Skarlikan, so dass im Margelan-Kreise dadurch der fühlbarste Wassermangel eintrat und deshalb ein 2 bis 3 Werste langer Nothdamm errichtet wurde, bis zum Platze Usch-Tübä, wo der Fluss wieder in ein beständiges Bett einlenkt.

Durch obiges Ausweichen des Flusses wurde der Beginn des Scharichan-Ssaj (bei Kara-Tasch) in Mitleidenschaft gezogen, ohne jedoch durch den eingetretenen niedrigen Wasserstand die Interessen des Ssultan-Abat und des Andidshan-Ssaj zu schädigen.

Nach H. Shilin müsste hier der Scharichan-Ssaj um 420 Sashen bis zum Platze Ssürlükakan verlängert werden.

Es berechnet sich dass das Wasser des Scharichan-Ssaj nach solchen Umgestaltungen zu  $\frac{2}{9}$  dem Kreise Osch, zu  $\frac{1}{8}$  dem Kreise Andidshan, un zu fast  $\frac{2}{3}$  dem Kreise Margelan dienstbar würde.

Schliesslich scheinen aber doch die Arbeiten auf Palliativmaassregeln beschränkt worden zu sein, da H. Shilin am 21. Januar 1879 seine Vorschläge zur Abstellung der Uebelstände folgenderweise zusammenfasst.

1) Es müssen zwei Wehre errichtet werden: die eine am Beginne des Ulugnar, bei dem Platze Tohus-Tunssar, die zweite an der Kreuzungsstelle des Ulugnar mit dem Scharichan-Ssaj.

2) Zwischen dem Hassan-Ussain-Damme, und der Brücke des von Mai-Gir nach Tasch-Pschen führenden Weges, muss eine Strecke von 235 Saschen um  $2\frac{1}{3}'$  vertieft werden. Das ist eine Arbeit welche den Bewohnern von Hassan-Ussain obliegt, da diese durch ihren Damm solche Verschlemmung verschuldet.

Desgleichen müssen die Bewohner von Dun-Kajnun (des Andidshan-Kreises) in ihrem Bereiche den Kanal auch vertiefen<sup>1)</sup> da sie den Auswurf zu ihrem örtlichen Bedarfe verbraucht haben.

3) Muss das rechte Ufer des Kanales vom Platze Tohus-Tunssar an,  $1\frac{1}{2}$  Werst weit um fast 5' (bei 12' Basis) erhöht werden.

4) Müssen beide Ufer des Kanales zwischen den Ansiedlungen Don-Kaima und der Brücke über den Aryk des unteren Awtoabatschi, auf 3 Werst 450 Faden weit, um  $2\frac{1}{2}'$  erhöht werden.

5) Müssen beide Ufer vom eben bezeichneten Endpunkte an abwärts 560 Faden weit um  $2\frac{1}{2}'$  erhöht werden.

6) Muss bei der Einsenkung am Dorfe Tschumbagusch der Kanal vertieft, zugleich aber auf Kosten seines linken Ufers um zwei Faden Breite erweitert werden; auf einer Strecke von 25 Faden.

7) Bei der Awtoabatschi-Ansiedlung muss der Kanal auf 30 Faden Länge vertieft werden.

8) Von der Ganshirowan-Brücke aufwärts, bis zum Beginne des Ergusses muss der Kanal vertieft, zugleich auf Kosten seines linken Ufers um 12' Breite erweitert werden; und zwar 6 Werst 240 Faden weit.

9) Abwärts der Sokowat-Brücke muss der Kanal vertieft, müssen beide Ufer um  $2\frac{1}{2}'$  erhöht werden.

Die Ausführung der Arbeiten 3 bis 9 fällt allen Dörfern und Ansiedlungen zu welche das Wasser des Ulugnar benutzen und zwar im Verhältnisse von  $5\frac{3}{4}$  Mann des Andidshan-Kreises, zu 7 des Margelan-Kreises, und da im Ganzen 35 Tausend Tages-Arbeiten nöthig sein werden, so entspricht das etwa einer Geldsumme von  $11\frac{1}{2}$  Tausend Rubeln. Wenn jeder Hof einen Arbeiter stellt, so dürften täglich 1235 Mann am Platze sein.

10) Was aber die Abtragung des Dammes anlangt den die Bewohner von Hassan-Ussain und Karakalpak errichtet, so muss diese Frage noch genauer erörtert werden.

---

1) Soll wohl heissen: durch Vertiefen die Ufer erhöhen.

Besagte Bewohner haben, wegen Wassermangel in ihrem Aryk Ultschi, aus dem Ulugnar zwei Aryk zu 6 Mühlen geführt und um das erreichen zu können einen Damm der bis  $10\frac{1}{2}'$  hoch reicht aufgeworfen, da der Kanal hier in hohen Ufern fliesst. Dadurch ist das Wasser bis zu  $2'$  Abstand vom Rande emporgestaut, so dass die überströmende Wassermenge dem Bedarfe der unterhalb gelegenen Ländereien nicht mehr genügt. Bei einer mittleren Geschwindigkeit von  $1,7'$  in einer Secunde und einem Querprofile von  $122,5$  Quadratfuss, werden nur 232 Kubikfuss Wasser erzielt, die bei Hochwasser nicht über 345 Kubf. anwachsen können, dagegen der Bedarf um die Hälfte grösser ist.

Trägt man den Damm ab so ist dem Wassermangel abgeholfen, dann muss aber für Hassan-Ussain und Karakalpak ein neuer Kanal, dem Ulugnar parallel geführt werden auf 650 Klafter, mit einem Gefälle von  $0,23$  Sashen auf die Werst. Dort wo sich dieser Kanal zweiter Ordnung abzweigt muss dann im Ulugnar ein Damm von  $0,4$  Faden Höhe aufgeworfen werden, denn er fliesst hier in  $1\frac{1}{2}$  Faden hohen Ufern.

Auf diese Grundzüge hin erbat der Capitän Shilin sich die Erlaubniss die Arbeit beginnen zu dürfen, was auch von dem Gouverneur, General Abramov, bewilligt worden ist. Der

### III. Kreis Osch.

bezieht seine Bewässerungen hauptsächlich aus dem Gebirgsflüsschen Ak-Bura, dessen Wasser innerhalb des Kreises Osch aufgezehrt wird.

Ausserdem benutzen einige Dörfer, so z. B. Chodshawat, ausschliesslich das Wasser aus dem Khan-Aryk, während die Dörfer Dshilä-Kuduk, Ssufa und Kapa-Kischlak ausser dem Khan-Aryk noch durch Quellen gespeist werden, so dass sie Wasser zur Genüge haben. Die Dörfer Najman, Bastan, Utsch-tübä, Bulak-Baschi und Mady werden einzig und allein durch Quellen bewässert.

Im Allgemeinen lässt sich sagen dass Wasser zur Genüge vorhanden ist. Nur etwa zu Ende des Frühlings, wenn das Thauen des Schnees im Gebirge auf sich warten lässt, die Hitze aber in den Dörfern des Unterlaufes des Ak-Bura schon gross ist, beklagen sich dieselben über Mangel an Wasser, weil dann die Stadt Osch alles zufließende Wasser verbraucht, auf Grundlage eines Vorrechtes das sie sich von den Khanen hat dokumentiren lassen.

Die Bewässerungen des

### IV. Kreis Namangan.

gehören zu fünf Gebieten, welche unabhängiger als es in Ferghaná die Regel ist, da stehen. Sie werden gespeist durch die drei Flusssysteme 1) Kassan, 2) Potsch-ata, 3) Kara-ssu, und durch zwei aus dem Naryn (also Ssyr) selbst abgeleitete Kanäle: 4) Jangi-Aryk und 5) Khan-Aryk. (Vergl. das Kärtchen auf Taf. VIII.)

Da diese letzteren an Wasser Ueberfluss haben so dienen sie vorzugsweise dem Reisbaue, im Gegensatz zu den übrigen, deren Quellen keine Glätscher zu Gebote zu stehen scheinen <sup>1)</sup>.

1) Vergl. die Tabelle.



## 1. Das Kassan-Gebiet.

Es ist neuerdings dem Tschust-Kreise zugetheilt worden, dem bisher nur der Oberlauf dieses Flusses angehörte.

Die unzureichende Wassermenge hat die Einwohner gezwungen zwei 12tägige Wechselnutzungen einzuführen: a) die obere oder Kassan-Gruppe <sup>1)</sup>, und b) die untere oder Türa-Kurgan-Gruppe, beide nach den Haupt-Ortschaften so genannt, welche sie versorgen.

Indessen erhält das Dorf Kukumbaj durch den Aryk desselben Namens, obgleich zur Kassan-Gruppe gehörig, während der 12 Tage dass das Wasser der Türa-Kurgan-Gruppe zufließt, 9 Tage lang Wasser zum Hausbedarf.

Der Kassan-Fluss dessen Wassermenge noch nicht genauer bestimmt worden, führt zu wenig Wasser um dem Bedarfe zu genügen. Obgleich er vermittelt 7 Hauptkanälen nach Schätzung der Alt-eingesenen eine Wassermasse von  $44\frac{1}{2}$  Mühlen führt, welche 25 Dörfer versorgt und von 18 Mirab beaufsichtigt wird, so erhalten doch einige Zuleiter während der ihnen zugetheilten 12tägigen Frist zu wenig Wasser, so dass man diese 12tägige Frist in drei 4tägige hat spalten müssen.

Im Ganzen entnimmt der Kreis Namangan durch die Kassan-Gruppe dem Kassanflusse 7 Aryk,  $18\frac{1}{4}$  Mühlen stark, 12 Dörfer versorgend und von 9 Mirab verwaltet.

Die aus dem Kassan-ssu (Flusse) in den Namangan-Kreis abgeleiteten Aryk sind von anschnlicher Grösse und werden in ihrer ganzen Erstreckung, von der Stadt Kassan bis zum Dorfe Akssy, das am Ssy liegt vom Mirab-Baschi, unter Beihilfe von 27 gewählten Mirab, verwaltet.

Am Beginne aller Haupt-Aryk werden kleine Dämme errichtet, welche das Wasser jährlich 2 bis 3 Mal fortreisst. Der Fluss Kassan<sup>2)</sup> selbst fließt aber in Ufern welche eine Ueberschwemmung unmöglich machen.

## 2. Das Gebiet der Potsch-ata.

erhält seinen Zufluss hauptsächlich aus dem Hochgebirge, und den Naukand-Quellen (7 Mühlen stark) welche um den Mittellauf dieses Flusses gelegen sind.

Es bewässert die Wolostj 1) Bagysch, 2) Nanaj, 3) Jangi-Kurgan, 4) Pischkaran, 5) Isskobat, 6) und den nördlichen Theil Namangan's, und ist in 3 Reihenfolgen eingetheilt.

Die 1-te umfasst das ganze Hochland bis zu den Ländereien des Dorfes Paraman vermittelt 10 Aryk, welche 17 Mühlen stark 6 Dörfer versorgen, unter Aufsicht von 7 Mirab.

Die 2-te wird durch einen unmittelbar aus dem Flusse abgeleiteten Aryk versorgt,  $4\frac{1}{2}$  Mühlen stark, der 2 Dörfer wässert, unter 3 Mirab stehend.

Ferner gehören hierher

der Pischkaran-Ssaj mit 8 Aryk, 9 Mühlen stark 4 Dörfer versorgend und durch 5 Mirab verwaltet; und der Iskobat-Ssaj mit 10 Aryk, 15 Mühlen stark, 6 Dörfer versorgend, unter Aufsicht von 8 Mirab.

Die 3-te Reihenfolge, die unterste, gehört dem Baj-Aryk, der 31 Aryk abzweigt,  $25\frac{1}{2}$  Mühlen stark, 5 Dörfer und die nördliche Hälfte der Stadt Namangan, bis zum Jangi-Aryk versorgend. Hier genügen 2 Mirab.

---

1) Hier vermisste ich die Angabe des Gebirgsflusses „Achman“, den ich an anderer Stelle genannt fand. | gezählt, welche  $\frac{1}{4}$  Mühle stark Ländereien der Kip-tschat und einen Theil des Dorfes Gyrwan versieht.

2) Zu dieser Gruppe wird die Quelle Ganda-Bulak

Dieser Reihenfolge wird auch der Kara-ssu der Naukand-Schlucht zugezählt, 7 Mühlen stark, 3 Dörfer versorgend, welche 1 gemeinsamen Mirab haben.

In dieser Art wird der Fluss Potsch-ata beim Dorfe Paraman so vollkommen auseinandergespalten, dass bei Niederwasser der Unterlauf dieses Flusses, der den Namen Tschartak-Ssaj führt, vollkommen trocken gelegt wird. Eben so der Unterlauf des Baj-Aryk bei der Stadt Namangan.

Bei Hochwasser aber dringen aus der Potsch-ata — ungeachtet dessen dass sie schon die Hauptmenge ihres Wassers in den Tschartak-Ssaj und Pischkaran-Ssaj abgegeben — in den Isskobat-Ssaj noch 30 Mühlen, und in den Baj-Aryk 50 Mühlen Wasser.

Starke Regengüsse (Ssilä) im Gebirge führen dem Isskobat auch aus der Schlucht Kaldijan Wasser zu. Dann gibt er seinen Ueberfluss dem Baj-Aryk ab, und zwar vermittelt zweier Betten:  $\frac{1}{4}$  beim Dorfe Jangi-Kurgan, die Thalschlucht<sup>1)</sup> der Naukand-Quellen hinab, und  $\frac{3}{4}$  beim Dorfe Kara-Palwan. Zu diesen tritt noch in den Baj-Aryk das Regenwasser hinzu, das von den Hochebenen vermittelt der Einrisse Gaistan, Kysyl-Kijak, Türa-Ssaj, Chalamak, so wie bei den Dörfern Raut und Tajkambaj hinabströmt.

Durch solchen Zufluss steigt das Wasser im Baj-Aryk um 3 Arschin höher, und tritt in der Stadt Namangan dort aus seinen Ufern, wo der Baj-Aryk auf den Jangi-Aryk stösst, denn wohl eine Werst aufwärts von dieser Stelle hat er selbst stellenweise nur 2 Arschin sich erhebende Ufer.

Nach Durchkreuzung des Jangi ist das Bette des Baj innerhalb der Stadt Namangan tief in das rechte, hohe Ufer des Ssyr eingesenkt. Nachdem der Baj die Stadt verlassen ergiesst sich das Wasser des Baj in den Morast-See Aldynkul.

Im Winter wird aus dem Baj-Aryk Wasser, vermittelt des Kurgan-Aryk den Feldern des Dorfes Ganshirowan zugeleitet, das zur I. Kassan-Gruppe gehört. Das geschieht behufs Durchfeuchtung des Bodens, denn dieses Dorf erhält zur Vegetationszeit viel zu wenig Wasser, obgleich es so glücklich gelegen ist dass es von zwei Systemen, aus verschiedenen Thälern her sein Wasser bekommen könnte<sup>2)</sup>.

Das Wasser des Potsch-ata-Gebietes ist einem Mirab-Baschi unterstellt, der über 26 Mirab die Oberaufsicht führt.

### 3. Das Gebiet Kara-ssu.

wird von Quellen gewässert welche den Tschartak-Ssaj (so wird der Mittellauf der Potsch-ata genannt) umgeben. Mitunter fliesst auch Wasser aus dem Pischkaran-Ssaj herbei, der bei bedeutendem Hochwasser bis zu 30 Mühlen gross anschwillt. So mächtig wird er jedoch nur bis zum Dorfe Paraman, denn weiter abwärts schwinden seine Dimensionen auf die Hälfte zusammen.

Die Quellen Bisch-Tal, Ssultan-Awatsch (Balyklyk-Majar), Präd-Bulak und Ssa-Ssaj. Bulak, aus denen 9 Aryk ihren Ursprung nehmen, wässern mit der Stärke von 7 Mühlen die Saaten der Dörfer Pischkaran und Kalisch, welche unter einander eine 7-tägige Reihenfolge eingeführt haben. Erst das von diesen Feldern abfliessende Wasser nimmt den Namen Kara-ssu an, zu dem, zwischen den Dörfern Bigowat und Alichan noch 3 Quellen stossen, nachdem sie, zu 3 Zuleitern zusammenfliessend,  $2\frac{1}{2}$  Mühlen stark, die Felder der ebengenannten Dörfer gewässert.

1) Welche beim Dorfe Isskobat beginnt.

2) Nach einer anderen offiziellen Mittheilung fehlt es 31 Dörfern, mit angenähert 2500 Höfen, welche südlich von Türa-Kurgan liegen so sehr an Wasser dass sie, mit 12 höher oben gelegenen Dörfern wechselnd, nur

nach je 18 Tagen Wasser erhalten. Tschartak, Naukand-Khana, Bisch-Kepe, Jasch-Ketschu, Bigowat werden als Dörfer genannt in denen je 5 bis 8 Wirthschaften zu wenig Wasser erhalten um alles Land zu wässern das sie bebauen.

Unterhalb Pischkaran ergiesst sich der Kara-ssu in den Tschartak-Ssaj der eine Menge Quellen aufnimmt. Unter diesen ist der unterhalb des Dorfes Schurkanda hervorsprudelnde Kasan-Bulak,  $\frac{1}{4}$  Mühle stark Pischkaran wässernd, zu nennen. Die übrigen sind noch unbedeutender, fliessen aber doch zu einer Wassermenge zusammen welche 8 Aryk,  $5\frac{1}{4}$  Mühlen stark speist, und somit die Dörfer Schurkand, Chawasan, Okschuwan und andere niedriger belegene wässert.

Die Abflusswasser dieser Bewässerungen, verstärkt durch eine Unzahl kleiner Quellsufüsse versorgen 14 Aryk, welche, 18 Mühlen stark 8 Dörfer wässern deren Ländereien sich bis zu denen des Dorfes Tschartak erstrecken.

Diese letzteren besitzen ihre eigenen 11 Quellen,  $3\frac{1}{4}$  Mühlen stark.

Die Menge Wasser welche die Quellen geben ist unbeständig und hängt vom Wasserstande in der Potsch-ata ab, so dass bisweilen die an Tschartak gränzenden Dörfer Mangel an Wasser erleiden, und dann eine 3 bis (je nach Bedarf) 4-tägige Reihenfolge in Kraft gesetzt wird.

Im Ganzen geben die Quellen des Kara-ssu  $36\frac{1}{4}$  Mühlen Wasser, welche sich auf 46 Aryk vertheilen, die von einem besonderen Mirab-Baschi verwaltet werden; unter Beihilfe von 4 Mirab, welche von den Zugehörigen der Wolostj Pischkaran und Tschartak gewählt werden. Im ganzen Bezirke des Kara-ssu gibt es nur 3 unbedeutende Dämme in den Aryk: Karaskan, Mutschum und Ajchran<sup>1)</sup>.

#### 4. Das Gebiet Jangy-Aryk.

Zu Anfange dieses Jahrhunderts (1803)<sup>2)</sup> eröffnete Rasskul-Beg den Jangi-Aryk indem er das Wasser aus dem Naryn-Flusse zu den Ortschaften: 1) Tschagarachan; 2) Kys-Rabat; 3) Ujtschi, 4) Tschartak, 5) Mutagan, 6) Bass-tübä-Tschartaka-kim, 7) Maşgura, 8) Tübä-Schagr-Namanganda, leitete, welche der gegenwärtigen Stadt Namangan, nebst den Wolostj Ujtschi, Tschartak und Chanabat entsprachen.

Eine Reihenfolge wird nicht beobachtet, da auch im Sommer genug Wasser im Jangi vorhanden. Höchstens kommen Dörfer die unterhalb Khanowat liegen bisweilen auf ein paar Tage an Wasser zu kurz.

Vom Ursprunge des Jangi bis dahin wo er in die Ländereien der Stadt Namangan eintritt, zweigen sich aus ihm 55 Aryk ab, 47 Mühlen mächtig, 16 Dörfer und 36 Winterlager der Kiptschak versorgend.

Die Leichtigkeit mit welcher sich der Jangi anzapfen lässt, gab den Anwohnenden die Möglichkeit ihre kleineren Zuleiter aus ihm direkt auf ihre Felder zu leiten, weshalb es auch auf der ganzen Steppe, von Anfang an bis zum Dorfe Khanabit, keine Mirab gibt. Derselbe Mirab-Baschi leitet die Vertheilung des Wassers, welcher auch die Dörfer die unterhalb Khanowat gelegen sind, versieht, dort stehen ihm jedoch 9 Mirab zu Gebote.

In die Sartenstadt Namangan sind 15 Aryk hineingeleitet,  $8\frac{1}{4}$  Mühlen stark; in die Russenstadt Namangan 6 Aryk,  $4\frac{1}{2}$  Mühlen stark, in die Khanowat-Wolostj zu 12 Dörfern 20 Aryk  $16\frac{3}{4}$  Mühlen stark; — so dass also im Ganzen aus dem Jangi sich abzweigen 96 Aryk, 76 Mühlen stark, welche beiderlei Namangan, nebst 28 Dörfern und 39 Winterlagern versorgen.

Ueberdies wurde vor 8 Jahren der Aryk Mutagan aus dem Jangi abgeleitet, für die Dörfer Sarkent, Gyrwan, und andere abwärts gelegene. Seitdem wurde die Rinne welche zu obigem Behufe über-

1) Der Quellen gibt es eine so grosse Unzahl dass ich in den beigegebenen Tabellen trotz ihrer Reichhaltigkeit, doch noch die Benennungen: Ak-Bulak, Baba-Ata, Ssultan Waiss, Til-Kara-Ain vermisse die mir anderweitig

aufgestossen sind.

2) 1811 unter Omar-Khan nach Nalivkin, Тип. Бѣл. 1880, № 24, p. 94.

den Baj-Aryk gelegt war beim Stürmen Namangans verbrannt, so dass das Wasser nicht mehr, wie früher bis zum Dorfe Sarkent reicht.

Die Bedeutung des Aryk Mutagan ist gross, da die Dörfer Sarkent und Girwan, die sonst Mangel gelitten, aus ihm befriedigt werden, und er überdiess verlängert werden könnte zum Dorfe Türa-Kurgan; ja, bei Erweiterung desselben liesse sich das anliegende Kassan-Gebiet durch ihn speisen. Indessen bietet er die Gefahr, dass er, weil die Stadt Namangan am Fusse der Höhen umkreisend, an den Stellen wo er über Thaleinsenkungen fortgeführt ist, seine Wände bei heftigen Güssen durchbrechen und Ueberschwemmungen verursachen dürfte. Solches ist um so mehr zu befürchten als seine Uferwände aus einem mit Geröllten durchkneteten sandigen Lehm bestehen.

Die Ufer des Jangi, eines der wasserreichsten Kanäle, sind auf der Strecke vom Ursprunge dieses Kanales bis Tschartak-Ssaj nie durchbrochen worden, obgleich 12 Werst oberhalb der Einmündung des Tschartak-Ssaj, beim Dorfe Karatiken, nach Regengüssen Bergwasser durch die Schlucht Ssasyk-Ssaj, sich in ihn ergiessen.

Dort wo der Jangi vom Tschartak-Ssaj gekreuzt wird, ist quer über diesen Letzteren ein Damm von 24 Sashen Länge und  $\frac{4}{5}$  Sashen Höhe errichtet worden. Diesen Damm durchbricht das Hochwasser regelmässig, da durch den Tschartak-Ssaj, theils aus dem Potsch-Ata-Flusse, theils aus zahlreichen Bergschluchten und Quellen, bis 200 Mühlen Wasser noch zu den vom Jangi selbst geführten 50 Mühlen hinzuströmen. Ohne jedoch den Kulturländereien Schaden zu bringen, verlieren sich diese Wassermassen in den Morästen Jar-Kurgan; so dass der Jangi einen Wasserzuwachs von nur etwa 20 Mühlen erhält. Doch auch dieses Wasser könnte vom Jangi leicht abgehalten werden, durch Errichtung eines Dammes. Es wäre das in der That nicht zu unterlassen, da der Jangi zwischen dem Tschartak-Ssaj und dem Baj-Aryk, auf einer Strecke von 10 Werst, ohnehin schon alles Wasser der Hochebenen von Namangan aufnimmt und dadurch beträchtlich schwillt; was gerade hier Gefahr bringt.

In der Stadt Namangan selbst schneidet der Jangi den Baj-Aryk ab, dessen Bette tiefer liegt als das des Jangi, so dass hier ein Damm, der vollen Breite des Baj-Aryk vorliegend, zugleich das linke Ufer des Jangi darstellt. Bei Hochwasser in beiden Zuflüssen vermag nun diese schwache Stelle dem Andringen der Fluthen nicht zu widerstehen. Vorzugsweise die Ufergegenden des wie gesagt tiefer liegenden Baj-Aryk werden auf  $2\frac{1}{2}$  Werst weit überschwemmt. Doch liegen hier wüste Niederungen.

Abwärts von besagtem Damme fliesst der Jangi zwar in künstlich aufgeworfenen klafterhohen Ufern, doch sind dieselben so fest dass trotz der argen Ueberschwemmungen in letzter Zeit, noch kein Beispiel eines Durchbruches vorgekommen ist; mit Ausnahme unbedeutender Beschädigungen des rechten Ufers, dort wo dasselbe durch Niederungen führt und wo die Eingeborenen Stege eintreten, da ihre Felder allerdings durch Schöpfräder (Tschigir) gewässert werden, das Wasser für den Hausbedarf aber von ihnen unmittelbar aus dem Jangi entnommen wird.

Herr Shilin fand an 3 solchen Stellen das rechte Ufer durchwaschen:

- 1) in West der Russenstadt. Unbedeutend und unschädlich;
  - 2) beim Dorfe Sarkent, dort wo das Wasser der Schlucht Ganda-Bulak vom Dorfe Kukumbaj herabfliesst. Diese Durchbruchsstelle ist gefährlicher, da sie die Dörfer Gyrwan und Sarkent bedroht, welche tief liegen.
  - 3) Gleichfalls ein nicht geringer Durchbruch, welcher von Türa-Kurgan her, beim Dorfe Schaki den Jangi trifft, indessen unschädlich gewesen ist.
- Die Zerstörung der Staats-Ziegeleien in Namangan am linken Ufer des Jangi war durch einen aufgegebenen alten Mühlgraben veranlasst worden, in den sich das Wasser des Jangi gestürzt.



## 5. Das Gebiet des Khan-Aryk.

besteht aus 6 Hauptzuleitern, welche dem Naryn ihr Wasser verdanken,  $83\frac{1}{2}$  Mühlen stark 23 Dörfer wässern, und nichtsdestoweniger weder von Mirab-Baschi noch von Mirab beaufsichtigt werden. Deren Amt führen die Akssakal (Graubärte; d. h. Dorf-Aeltesten). In der That ist die Aufsicht dadurch erleichtert dass es, wegen des Wasserüberflusses keine Reihenfolgen zu beobachten gibt.

Der Ssorbak, den der Naryn unterhalb des Khan-Aryk abzweigt, soll nur geringe Bedeutung haben.

Im Ganzen brauchen nun: die Stadt Namangan nebst 129 Dörfern und 39 Winterlagern der Nomaden gegen 337 Mühlenstärken Wasser; davon bleibt aber ein Theil aus, so dass nur etwa 276 zur Nutzung gelangen, während die ersten beiden Gebiete an etwa 61 Mühlenstärken Wasser zu kurz kommen.

Dem Kassan-Gebiete liesse sich dadurch helfen dass man den Aryk Mutanga verlängerte und auf diese Weise Wasser aus dem Jangi dahin leitete. Ueberdiess hat der Kreishauptmann vorgeschlagen durch solche Verlängerung des Mutanga den Ueberschuss der Hochfluthen welche Namangan bedrohen in unschädlicher Weise fortzuleiten.

Der Irrigator, Herr Shilin hält seine Meinung aufrecht die durch die Schluchten abwärts strömenden Regenwasser schon in höherer Lage abzufangen, bevor sie, die Niederung erreichend sich weit und breit ergiessen. Solche Ableitungen schlägt er vor dort einzurichten wo er die schwachen Stellen gefunden, und schätzt die Länge der zu grabenden Aryk auf höchstens  $1\frac{1}{2}$  Werst.

Dem Gebiete Potsch-Ata lässt sich aber kein grösserer Wasser-Reichthum zuführen, obgleich gerade hier das Bedürfniss viel grösser ist, da seine Wassermenge nur  $\frac{1}{3}$  des vollen Bedarfes entspricht. Sogar die Möglichkeit der Hinzuführung von Wasser aus dem Jangi-Aryk zugegeben, so wird sich doch der Kostenaufwand nicht bezahlet machen, weil das untere Thalende des Potsch-Ata-Gebietes, also des Baj-Aryk nur einen schmalen Saum bildet, der zum O-W gerichteten Jangi in senkrechter d. i. N-S gestellter Richtung gestellt ist.

Ob sich dem, nicht gerade Noth leidenden Gebiete Kara-ssu wird Wasser zuleiten lassen muss eine genauere Untersuchung eines alten aufgegebenen Aryk lehren, der bei Utsch-Kurgan aus dem Naryn seinen Ursprung genommen. Es heisst im Volke dass er von den Zeiten der Kalmyken-Herrschaft stamme.

Das Jangi so wie das Khan-Aryk-Gebiet sind reich genug an Wasser.

Gebiet.	Anzahl der Aryk.	Insgesamt entsprechend an Mühlenstärken.	Versorgen Dörfer.	Anzahl der	
				Mirab-Baschi.	Mirab.
I. Kassan { 1. Reihenfolge...	7	$18\frac{1}{4}$	12		9
2. » .....	7	$44\frac{1}{4}$	25		18
Summe .....	14	$62\frac{3}{4}$	37		27
II. Potsch-Ata { 1. Reihenf. ..	10	17	6		7
2. » .. 3 (davon 2 Ssaj)		29	12		16
3. » .. { 1 (Ssaj)		$25\frac{1}{2}$	5		2
	Quellen	7	3 nebst Theil d. Stadt Namangan		1
	12 Aryk				
	3 Ssaj	$78\frac{1}{2}$	26 u. Namangan		26
	Quellen				
III. Kara-Ssu (aus Quellen) ...	46	$36\frac{1}{4}$	15	1	4
IV. Jangi-Aryk .....	96	76	{ 28, Stadt Na- mangan u. 39 Winterlager	1	9
V. Khan-Aryk .....	6	$83\frac{1}{2}$	23		

An die Frage hinantretend wie man die Mirab-Baschi gleichmässiger vertheilen könnte, setzen wir nachstehende tabellarische Uebersicht den Betrachtungen zu Grunde.

Die Verwaltungsbezirke der Mirab-Baschi in den Gebieten Kassan und Potsch-Ata können unverändert bleiben.

Am Jangi häufen sich die Arbeiten vorzugsweise 1) am Ursprunge desselben, 2) 15 Werst abwärts an der Kreuzungsstelle mit dem Tschartak-Ssaj, und 3) wieder 10 Werst abwärts am Einflusse des Baj-Aryk und noch 5 Werst weiter, abwärts, gegenüber der Schlucht Ganda-Bulak. Da, sobald Regenfluthen eintreten es an allen diesen Stellen gleichzeitig Arbeit gibt so kann ein einziger Mirab-Baschi dem Jangi-Gebiete nicht genügen. Es müssen zwei daselbst angestellt werden: der Eine für die obere, der Andere für die untere Hälfte dieses Aryk.

Der Mirab-Baschi des Karassu-Gebietes ist zu entlassen, und haben seine Obliegenheiten an denjenigen überzugehen der am Jangi die Tschartak-Mündung beaufsichtigen wird. Das um so mehr als nur 10 Werst aufwärts vom Tschartak-Damme überhaupt Aufsicht nöthig ist.

Auch die aus dem Naryn unmittelbar hervorgehenden Zuleiter: Karasskan, Kum-Aryk, Sarbach verfallen dann demselben Mirab-Baschi.

Dem zweiten Mirab-Baschi des Jangi fielen dann die Aryk: Nasar-Uldy, Khan-Aryk, (Kum-Kurgan) und Dshida-Kopa zu, welche bisher kein Oberhaupt hatten.

Bis zum Tschartak-Ssaj fanden im Jangi bisher selbst bei Hochwasser keine Ueberfluthungen statt; unterhalb desselben steigt das Wasser aber bedeutend, indem überdiess die Regenwasser der Hochebenen die nordwärts anliegen, hinzutreten.

Da, wie gesagt, der Tschartak-Ssaj bei Hochwasser zu den 50 Mühlenstärken des Jangi noch 200 hinzuführt, so muss dieser Zustrom in das Abflussbette des Tschartak-Ssaj abgelassen werden. Somit würde der weitere Verlauf des Jangi-Ssaj vom Zustrom des Wassers von aufwärts her entlastet werden, und könnte der Aufnahme der östlichen Regenwasser dienen.

Dieser Aufgabe würde genügt durch Vervollständigung des an der Mündung des Tschartak-Ssaj befindlichen Dammes, und durch Errichtung auf dem rechten Ufer dieses Ssaj, dort wo er vom Jangi gekreuzt wird, einer 10 Sashen langen Wehr, um den Strom des Tschartak-Ssaj der hier dem Jangi parallel fliesst, von dem Anprallen besser abzulenken.

H. Shilin schlägt Pfosten-Dämme, mit Balkenfächern vor: im Ganzen die Arbeit auf 2161 Rbl. Alles in Allem veranschlagend.

Weiter abwärts bis zum Baj-Aryk braucht der Jangi-Aryk keiner Vervollständigungen. Hier an der Kreuzungsstelle bedarf er aber wieder eines Dammes, und kommt es besonders auf die richtige Wahl der Stellen an welchen er zu errichten ist.

Der füglichste Platz für einen Damm wäre 3 — 4 Sashen unterhalb des bestehenden, weil hier die Rammpfosten in den naturwüchsigen Boden des Baj-Aryk eingetrieben werden, dagegen an der alten Stelle sie im angeschwemmten Boden des Jangi hineingestossen würden.

Die Betten Jangi und Baj, so wie ihre Ufer liegen auf ganz gleicher Höhe. Da nur die Ufer des Baj innerhalb der Stadt bei Hochwasser unterwaschen werden, so müssen sie hier auf 10 Sashen Länge mit Rasen belegt und an niedrigeren Stellen erhöht werden, bis zu 2 Sashen Breite bei  $\frac{1}{4}$  Sashen Höhe d. i. um so viel als ihre Höhe weniger denn  $1\frac{1}{3}$  Sashen beträgt.

Zwischen den beiden Dämmen ist das Bette des Baj-Aryk bedeutend tiefer als das des Jangi — der Uferwall muss hier erhöht und auf dem rechten Ufer welches das Wasser unterwäscht, durch Rammpfähle gefestigt werden; weiter unterhalb durch Rasen-Beleg bis zum Aryk Machowsor, da hier Häuser fast dicht am Aryk stehen; aber auch  $1\frac{3}{4}$  Werst weiter bis zur Mühle.

Im Ganzen sind die vorzunehmenden Arbeiten veranschlagt:

Wie oben angeführt . . . . .	2,161 Rbl.
In das Bette hinein Weidenpfähle die anwachsend — den Grund hier festigen. . . . .	74 „
Der Damm im Baj-Aryk. . . . .	1,904 „
Beleg mit Rasen 2 — Werst $4\frac{1}{2}$ Ars. . . . .	11,860 „
» » » 1 $\frac{3}{4}$ » $2\frac{1}{2}$ » . . . . .	5,920 „
» » » 1 Werst Rasen-Dämme. . . . .	1,230 „
Befestigen der Holzbekleidung und Aufschüttung zwischen Baj und Jangi-Aryk 120 Sassen Länge . . . . .	444 „
Verstellen des Beginnes vom Mühlen-Aryk (Ziegelei). . . . .	37 „
	<hr/> 23,630 Rbl.

## B. Die Wasserversorgung der Städte Margelan und Andidshan im Jahre 1878.

### a. Die Stadt Margelan.

Sie erhält ihr Wasser von drei verschiedenen Seiten, nämlich:

1) Der Kara-ssu-Ssaj bringt das Wasser von den Quellen welche bei Auwal entspringen, und unterhalb Jar-Masar abgezweigt werden.

Dieses Wasser fließt der Stadt beständig zu.

2) Der Utsch-Kurgan-Ssaj, aus dem Isfajram-Flusse entspringend hat während der heissen, Wässerungszeit, d. i. vom 1. Juni bis zum 1. September sein Wasser zu je 5 Tagen in der nachstehenden Reihenfolge den folgenden Ortschaften abzugeben: 1) der Stadt Margelan und den Dörfern: 2) Utsch-Kurgan; 3) Kuwá; 4) Bisch-Asset; so dass dieses Wasser immer nur nach je 15 Tagen Pause Margelan zukommt.

3) Der Woadilj-Ssaj aus dem Schachi-Mardan-Flusse kommend, ergießt sich in den Zuleiter Kara-ssu (№ 1), jedoch nicht fortlaufend sondern nur je 8 Tage lang, worauf der Zuleiter für 10 Tage gehemmt und dem Dorfe Alty-Aryk für 10 Tage zugeleitet wird; wonach er wieder 8 Tage lang Margelan versorgt, u. s. w.

Während dieser 8 Tage vertheilt sich das Wasser wiederum zu je 2 Tagen auf die verschiedenen Stadttheile, so dass nacheinander die Mittelstadt, die Westseite, die Nordseite, und die Südseite Zufluss erhalten<sup>1)</sup>.

---

1) Die hierher gehörende Fortsetzung ist durch einen Unfall verbrannt.

## Anhang IV. C.

In den wenigen Jahren der russischen Oberhoheit über Ferghaná hat dasselbe schon eine Reihe von Verwüstungen durch die Fluthen zu registriren gehabt. Nachstehend die Mittheilung über einige derselben die mir aus den Akten bekannt geworden.

Am 28. Mai 1876 berichtete der Kreishauptmann von Margelan dass der Isfajram-Fluss ausgetreten war, den 20 Werst unterhalb Utsch-Kurgan befindlichen Damm fortgerissen und die Post-Strasse 4 Werst weit überschwemmt hatte. Viele Brücken waren fortgerissen und obgleich alle Aryk geöffnet wurden, überschwemmte das Wasser die Felder. Die Wege waren so ungangbar dass die zu ihren Sommersitzen aufbrechenden Kirgisen einen 60 Werst weiten Umweg nehmen mussten.

Um nur einen Monat später hatte der Kreishauptmann von Kokan darüber zu berichten dass der Ssaj von Isfara durch starke Gebirgsregen über sein Ufer getreten sei und mehrere Dörfer nebst deren Umgebungen überschwemmt, alle Brücken vernichtet, manches Geráth fortgeführt, namentlich aber die Felder und Gärten theils beschädigt, theils die Herbstfrüchte und Herbstsaaten völlig vernichtet habe.

Darüber war am 9. August berichtet worden und schon am 16. folgte die Hiobspost desselben Kreishauptmannes dass auch der Ssochfluss in gleicher Weise, nur in unvergleichlich grösserem Maassstabe sein Wässerungsgebiet verwüstet habe.

Der Aryk Gandshirowan, der 12 Dörfer versorgt, wurde in Folge von Durchrissen der Dämme in fünf oberhalb befindlichen Kanälen so überfüllt dass er seine aufgeworfenen Ufer durchbrach und sich über die Felder ergoss, so dass die Saaten auf einer Strecke von 16 Werst «völlig vernichtet» oder wenigstens verschlänmt wurden. Mit genauer Noth wurde man durch angestrengtestes Arbeiten des Wassers in 10 Tagen Herr. Die Verluste waren sehr gross. Am meisten litten die Wintersaaten und Gemüsegärten.

Früher, heisst es, seien so starke Regenfälle im Gebirge in dem Grade selten gewesen, dass man keine Maassregeln dagegen ergriffen. Nur zu Zeiten des Malla-Khan erinnern sich die Einwohner einer ähnlichen Katastrophe. Sie bereiten sich dazu vor, im Spätherbst und zu Anfang des Frühjahrs die Aryk zu vertiefen und die Uferwälle auszubessern.

Weiter abwärts bei Bisch-Aryk wurde die Gegend auch überschwemmt, es gelang jedoch grösseren Schaden zu verhüten.

Die Oberverwaltung drang auf Anfertigung dauerhafter Dämme, und bot die Beihilfe eines Ingenieurs an; welche jedoch vom Kreishauptmanne zurückgewiesen wurde. Die Oberverwaltung empfahl, sich mit den Folgen bekannt zu machen welche frühere Ueberschwemmungen nach sich gezogen.



Am 9. Juni und schon wieder am 27. Juli 1878 trat der Isfara beim Dorfe Rapachan aus seinen Ufern, wusch an 10 Dessätin Felder fort, durchbrach die Poststrasse, floss aber rasch durch die Aryk zweiter Ordnung ab.

Gleichzeitig schwoll der Ssoch-Fluss so an, dass er sich in den Aryk Ssaurdshan ergoss, dadurch 15 Dörfer nebst an 500 Tanap Saatfelder verwüstete und einige Wohnstätten im Dorfe Najman vernichtete.

Auch der Schachi-Mardan-Fluss, füllte plötzlich, unter anhaltendem und starken Regen im Tchimon-Kreise die trockene Schlucht Ajrantschi, schwemmte einen Theil der Saaten fort, und überfluthete das Dorf Chalmion.

Wie es scheint nahm die äusserste östliche Einbuchtung des Ferghaná-Thales an diesen Verheerungen im geringeren Grade Theil. Ich fand nur Andeutungen dessen vor, dass schon zu Anfang April 1878 das Wasser auch dort in den Gebirgsbächen zunahm, zu Ende April die doppelte Höhe erreichte und endlich im Juni der Fluss Kara-Darja um  $\frac{4}{3}$  Sashen über seinen gewöhnlichen Wasserstand sich hob, eine achtmal grössere Wassermasse als durchschnittlich, hinabwälzte, und vermittelst des Andidshan-Ssaj einen Theil der Stadt Andidshan unter Wasser setzte. Das Uebel ging aber so rasch vorüber dass an diesem Orte wenig Gefahr zu sein scheint.

War das etwa nur ein besonders unglücklicher Jahrgang in welchem ich das Missgeschick hatte Ferghaná zu besuchen? Die Antwort auf eine solche Frage lesen wir schon in den Berichten des folgenden Frühsommers<sup>1)</sup>. In den Wolostj Aim und Mokin desselben Andidshan-Kreises fiel am 8. Mai, 1879 ein heftiger Regen mit Hagelschlag. Durch dieselben entstand eine Ueberfluthung welche 90 Höfe, 14 Mühlen und 212 Tanáp besäeter Ländereien zerstörte, so wie auch Vorräthe fortriss.

Nur eine Woche später, fiel während der Nacht des 15. Mai im Kokan-Kreise (Wolostj Machrám und Kosstakos) ein Schlagregen welcher die Zuleiter überfüllte so dass Brücken fortgerissen, Häuser unterwaschen, 268 Tanáp Weizen, 68 T. Luzerne, 164 T. Dshugara, 54 T. Flachs, und 33 T. Baumwolle vernichtet wurden.

Wir wenden uns vom Alaj zu den Gebirgen des Thiën-Schan. Der Kreishauptmann von Naman-gan berichtet, dass am 18. April 1877, morgens um 4 Uhr, in Folge starken Regens der im Südthale von 9 Uhr abends bis zu 12 Uhr Mitternacht angehalten, im Mittel- und Nord-Thale aber noch stärker und andauernder gegossen hatte, eine Ueberschwemmung losgebrochen sei.

Die Potsch-Ata trat aus ihren Ufern, durchbrach an mehreren Stellen die Uferwälle des Jangi-Aryk, wusch fast sämmtlichen Lehmanwurf des Dammes fort, demselben völlige Vernichtung drohend.

Es klärte sich jedoch danach das Wetter auf, aber schon gegen Abend zogen sich ringsum drohende Wolken zusammen. Grosse Gefahr drohte, denn wenn auch fürs Erste die Schädigungen nicht von wesentlicher Bedeutung seien, so müssten doch augenblicklich die Durchbruchstellen in den Uferwällen und im Damme des Jangi gebessert werden, weil sonst die Stadt völliger Unterspülung hätte unterliegen können, und der Jangi sich ein anderes Bette gewählt haben würde, die Bewässerungen völlig im Trocknen lassend.

Mit dieser Auseinandersetzung ist der Kreishauptmann bemüht, das Hinzuziehen der Soldaten zur Arbeit, das Anmieten von Arbeitern und das Zusammentreiben von Arba-Karren behufs Anfuhr von Stein- und Holz-Material, zu rechtfertigen.

Während der Bericht aufgesetzt wurde fiel Hagel  $\frac{1}{2}$  Zoll im Durchmesser gross.

Damit war jedoch das Missgeschick nicht abgemacht. Um 8 Uhr abends kam es zu neuen Regengüssen welche eine neue Fluth erzeugten, die sich von 11 bis 2 Uhr in der Nacht fortsetzte und nun die begonnenen Verwüstungen zu Ende führte. In einem späteren Berichte wird der erlittene Schaden in

1) Тург. Бѣд. 1879, № 32, стр. 128.

folgender Weise beschrieben. Kanäle und Dämme sind an 18 Stellen geschädigt und vernichtet. Im Betrage von etwa  $6\frac{1}{2}$  bis 7 Tausend Rubel. In Geld nicht beziffert sind; die Unterwaschung des Post-comptoirs, so dass das Haus zusammenstürzte und die Post verlegt werden musste; so wie die Vernichtungen welche 51 Höfe erlitten. Unter diesen wird beispielsweise nachhaft gemacht dass dem Einen eine Mauer von 15 Faden Länge, dem Anderen die halbe Bude fortgerissen worden u. d. m.

Einen Damm hatte der dabei interessirte Mühlenbesitzer herzurichten; die Herstellung des Kanales der den vom Staate verpachteten Garten wässerte, wurde auf Kosten des Staates übernommen.

Schon im nächstfolgenden Jahre 1878 berichtete wiederum derselbe Kreishauptmann von Namangan dass in der Nacht vom 4. auf den 5. Mai, in Folge eines von 8 Uhr Abends anhaltenden Platzregens, bei heftigen Stosswinden, und Gewitter mit Blitzen, das Gebirgsflüsschen Potsch-ata-ssu austrat, den an der Kreuzungsstelle mit dem Jangi-Aryk angelegten Damm bis auf den Grund fortriss, mehrere Brücken und Verdämmungen vernichtete und sich in den Sarten-Stadttheil von Namangan stürzte, viele Ssakli (Wohnungen der Akkerbauer) zerstörte und über die Felder sich ergiessend, die Saat mit dicken Schichten Schlammes bedeckte.

In der Russen-Stadt trat der Jangi-Aryk nicht aus, und richtete keinen solchen Schaden an, wie das im vorigen Jahre der Fall war.

Einen gleich heftigen «Ssilä» erlebt zu haben erinnern sich die Alteingesessenen nicht.

Gleichzeitig telegraphirt der Gouverneur von Ferghanä dem Generalgouverneur dass an vielen Orten, wegen der Ssilä die Leute des Wassers nicht Herr werden können, jedoch bei den Arbeiten ausbarren obgleich 16 Arbeiter an einem Aryk verunglückten.

Derselbe Kreishauptmann von Namangan berichtet schon vier Wochen später dass in der Nacht vom 2. auf den 3. Juni abermals eine Ueberschwemmung fast den ganzen Kreis heimgesucht.

An 40 Orten waren die Saathfelder von Melonen, Dshugara und Baumwollenständen durch das Wasser verwüstet. Die ärmeren Bewohner, deren es eine Menge gebe, da Viele im Kriegsgetümmel Alles verloren, seien so arg betroffen dass sie ohne Hilfe nicht durchkommen könnten und wird um 1500 Rbl für die erste Aushilfe gebeten, welche der Hr. Generalgouverneur auch bewilligt.

Die genauere Beschreibung unter welchen Umständen hier die Ueberschwemmung stattfand, ist lehrreich, daher ich sie gleichfalls aufnehme. (Vergl. das Kärtchen auf Taf. VIII.)

Der Potsch-Ata-Fluss strömt in einem von Nord nach Süd gerichteten Thale, das sich bei Namangan stark verengt. Hier, tief eingesenkt in ein schluchtartiges Thal, ergiesst sich die Potsch-Ata in den quer vorbeiströmenden Jangi-Aryk, setzt aber ihren Lauf die frühere Richtung beibehaltend in der Schlucht Tschukur-Kutscha, unter dem Namen Gasina-Aryk, fort. Der Boden dieses letzteren liegt um  $10\frac{1}{3}$  Fuss niedriger als der Wasserspiegel des Jangi, wenn dieser sein volles Wasser führt, und deshalb liegt der Damm vor. Das Wasser der Potsch-Ata hat aber keinen anderen Ausgang als den durch Ueberströmen über den Damm in den Gasina-Aryk.

Der Wasserstand der Potsch-Ata, vereint mit dem Jangi, wechselt im Laufe des Jahres um 3' und ist abhängig

- 1) von dem Wasserstande im Naryn, aus dem der Jangi abgeleitet worden,
- 2) von der Höhe des Dammes der gewöhnlich am Naryn aufgeworfen wird, und
- 3) von der Grösse des Wasserzustromes aus der Potsch-Ata, welche bald durch Schneeschmelze, bald durch Regengüsse, bald dadurch schwillt dass die aus ihr abgeleiteten Kanäle für den Winter abgesperrt werden, weil dann kein Wasser nöthig ist. Diese Umstände heben den Wasserspiegel in ausserordentlichen Fällen um 9 Fuss, und rufen dadurch die Ueberschwemmungen hervor.

Letztere haben zur Folge dass entweder die Russische oder die Neu-Stadt Namangan nebst den niedriger gelegenen Feldern der Dörfer Raustan, Irbadal, Chanawat und Tasch-Bulak über-

schwemmt werden, — oder der Damm wird durchbrochen und das Wasser des Jangi stürzt unaufhaltsam in die Schlucht Tschukur-Kutscha, und alle unterhalb am Jangi gelegenen Feldflächen verlieren ihr Wasser.

Die mit  $5\frac{1}{2}'$  Mächtigkeit über den Damm fort sich hinabstürzende Wassermasse, unterwusch diesen, vernichtete noch zwei andere weiter unterhalb (im Gasina) gelegene Dämme, richtete aber dort keine Ueberfluthungen an, wegen der Tiefe der Tschukur-Kutscha-Schlucht.

Dagegen wurden die weiter abwärts am Jangi gelegenen Aryk überfüllt und diese Gegend, in Folge des starken Falles nach dieser Seite hin, überschwemmt. Die zu niedrig gelegten Brücken über den Jangi wirkten gleichfalls hemmend auf rascheren Abfluss.

Die Beschädigungen am Damme bestanden in Folgendem. Aus den Balkenkasten wurde anfangs die Hälfte der hineingestampften Erdfüllung hinausgespült; beim zweiten Schwallen auch der Rest dieser Füllung, und nun wurden die Verbindungsstellen des Dammes mit dem Festufer vollkommen fortgespült.

Erst nachdem sich der Anprall gegeben hatte gelang es einen Damm in Jar-Kurgan zu öffnen und dadurch das Wasser aus dem Jangi zu beseitigen. Durch solche Nothdämme wie sie bei den Eingeborenen gebräuchlich sind wurde nun der schon abgeleitete Wasserzufluss von der beschädigten Stelle abgehalten und darauf aus dem Grunde der Tschukur-Kutscha-Schlucht eine Brustwehr aus steingefüllten Balkenkasten errichtet, die Seitenwände durch Aufbau von Mauern aus Steinplatten gefestigt, der Boden der Tschukur-Kutscha-Schlucht in Form einer flachen, sich allmähig senkenden Hohlrinne gepflastert: unter Verguss mit Gyps, und Belegung mit Steinplatten.

Durch Aufbot der Arbeitskräfte des Kreises wurden 1500 Arba-Karren Steinplatten und 3030 Arba-Karren Geröllsteine in raschster Frist herbeigeschaft. 60 gleichfalls aufgebotene Fuss-Arbeiter wechselten täglich. Die nöthigen Balken zu Kasten und Rammelpfählen mussten gekauft, die Zimmerleute, Steinmetzer und Aufseher angemietht werden.

Es werden 116 Häuser, 18 Mühlen, 1 Oelmühle, 12 Dämme aufgezählt die das Wasser vernichtet so wie auch Felder die mit Weizen, Reis, Baumwolle, Gerste, Mohn, Dshugara besät waren. Eine Kommission taxirt den angerichteten Schaden, dessen einzeln aufgegebenen Beträge sich bis zu 30,700 Rubel summiren.

---

## Anhang V.

---

Wo der bebaubare Boden so gesucht ist, wie in Ferghaná, musste es mich sehr befremden, in nicht grosser Entfernung von den grossen Städten und Dörfern, dennoch auf Ansiedelungen zu stossen welche leer standen. Jetzt nachträglich scheint mir fast als dürften einige dieser Wohnstätten nur zeitweilig verödet gewesen sein, und die Insassen mochten schon die Sommerwanderung begonnen haben.

Es stellten sich jedoch verschiedene Ursachen des Aufgebens der Ländereien heraus. Von der Versandung ist schon auf Seite 37, 38 des Textes die Rede gewesen.

Oestlich von Ssary-Kurgan stiess ich auf 6 verlassene Wohnstätten. Weite, schön angelegte Umfriedigungen begannen zu zerfallen. Es hiess die Kirgisen hätten die Stelle verlassen weil das Wasser nicht ausgereicht habe. Man sieht nicht selten dass weite Ländereien die für gewöhnlich nicht unter Korn stehen, in ausnahmsweise wasserreichen Jahren, an der Schneemenge im Gebirge zum Voraus als solche erkannt, besät werden.

Andere unbebaute Felder, auf denen früher offenbar Getreide gebaut wurde <sup>1)</sup>, und zu welchen das vormals zugeleitete Wasser leicht zufließen konnte, lagen seit einer langen Reihe von Jahren brach, wegen Mangels an Dünger. Ihr Humus war erschöpft worden und Wasser gab es nicht.

Im Dorfe Jangi-Tschek-Kalán waren in dem Winter 1876/77 12 Höfe verödet, deren 338 Dess. die Organisations-Kommission als Oedland aufnahm.

Auf dem Wege von Utsch-Kurgan nach Mojan war ein etwa 8 Werste breites Thal üppig mit Weizen bestanden. Anstossend daran, näher hinan zu den Abstürzen aus denen Gips gefördert wird, traf ich eine hübsche Niederlassung, von festen Mauern umgeben, innerhalb deren ein Teich und Fruchtbäume sesshafte Bewohner bezeugten. Sie war leer, und es hiess, sie habe Kirgisen gehört welche unzufrieden — wahrscheinlich kompromittirt — zur Zeit der Besetzung des Landes durch die Russen davongezogen seien.

Endlich gab es auch solche Felder welche deshalb seit Jahren unangebaut blieben weil sie fernab von dem Dorfe lagen zu dem sie als Aussenländereien gehörten und dem Vieh der anstossenden Dörfer als Weide dienten. Andere kleinere Feldflücke schlechterer Art standen seit 3—4 Jahren unbebaut, weil, hiess es, deren Besitzer anderweitig vorteilhafter beschäftigt seien. Sogar dicht bei Kokan sah ich solche völlig verwilderte Feldstücke, und wurden der Abwesenheit der Erben, oder ihrer Uneinigkeit oder auch einer Vormundschaftsverwaltung solche Ungebührlichkeit zugeschrieben.

---

1) So z. B. auf der Konglomeratfläche und Kieswüste zwischen Utsch-Kurgan und Mojan.



Tagir-Scheich, im Särafschan-Thale, behielt von 100 Höfen kaum 10 im Jahre 1868 übrig, weil Unruhen die regelmässige Wasserzuleitung unterbrachen<sup>1)</sup>.

Noch einschneidender ist das gewesen was ich im Texte dieser Abhandlung auf Seite 174 aus Ferghaná berichtet.

Schliesslich darf ich auch einen interessanten Fall nicht übergehen dessen Fedtschenko<sup>2)</sup> erwähnt. Es ist das ein früheres Dorf oberhalb Schachi-Mardan, das in Folge eines, offenbar durch Unterwaschung verursachten Erdsturzes in Ruinen daliegt.

Die Einrichtung des Dorfes General-Adjutant von Kaufmann I, wurde am 14. Oktober 1876 als beendet angemeldet. Es waren 26 Familien angesiedelt, für jede derselben 3 Lösshütten (Ssakli) erbaut, und ausserdem 2 Buden, 1 Metschet (für Sommer- wie auch Winter-Gottesdienst), und, dem Wohngebäude des Imam anhängend, war eine Dorfschule nebst Terrasse errichtet worden. Der Bericht fügte hinzu dass die Bewohner dieses Dorfes beschäftigt seien, auf ihren Antheilen die ausgesäeten Feldfrüchte, Mais und Hirse einzuerndten, so wie auch Winterweizen und Luzerne zu säen. Allerdings seien ihre Aussaaten von Sommergetreide unbeträchtlich gewesen, doch bewiesen dieselben dass die Angesiedelten sich allmählig am neuen Orte einleben. Das Einzige was noch zu thun übrig bleibe sei die Anpflanzung von Bäumen, sowohl im Dorfe selbst als am neugezogenen Kanale, behufs Befestigung seiner Ufer.

Schon 6 Tage später läuft ein Bericht desselben Kreishauptmannes von Andidshan ein, der da meldet dass die Bewohner besagten Dorfes von Kaufmann, in äusserster Noth, der Wintersaaten bedürftig seien, zu deren Beschaffung um 150 Rbl. gebeten wird. Die Berechnung lautet: Die beste Weizensaat kostet 55 bis 60 Kop. das Pud, und man müsse 10 Pud auf jede Familie rechnen.

Das Geld wurde vom Generalen Skobelev bewilligt und dem Kreishauptmann die unmittelbare Aufsicht darüber dass das Korn auch ausgesäet werde, aufgetragen.

Schon am 10. November berichtet derselbe Kreishauptmann dass in Erwägung der besonderen Armuth der übersiedelten Familien, dieselben besondere Berücksichtigung verdienten. Die 26 Familien zählen 36 erwachsene Männer, 26 Frauen und an Kindern 22 Knaben nebst 20 Mädchen.

Diese Familien besaßen ihr Heim an Gebäuden und Land in der Umgebung der Feste Gultüba und bei der Einnahme von Andidshan durch die russischen Truppen, wurden, beim Stürmen, ihre Häuser bis auf den Grund niedergebrannt, der Grund und Boden wurde aber zur Esplanade Gultüba eingenommen. Deshalb sind die Bewohner des Dorfes von Kaufmann aller Mittel bar, welche für die Einrichtung ihrer Wirthschaft unumgänglich. Die anfängliche Unterstützung mit 24 Pferden, 17 Kühen und 2 Schaafen konnte als solche gelten, so lange es Weide gab, jetzt, im Herbste, handle es sich darum diese Thiere durch den Winter zu füttern. Da nun diese Leute wegen Mangel an Mitteln keine Aussaaten ausführen konnten, so müssen sie vom 1. Nov. 1876 bis zum 1. Juli 1877, mithin durch 8 Monate hindurch ernährt werden.

Dazu ist für jede erwachsene Person nöthig: 576 Pfund Mehl, 120 Pfd. Grütze und 160 Pfd. Fleisch; für jedes Kind die Hälfte, und da der Marktpreis dieser Gegenstände 60 Kop., 80 Kop. und 1 R. 20 Kop. für das Pud ist, so beträgt die unumgängliche Summe 1214 Rbl. 72 Kop., wozu noch auf jede Familie zu Salz, Zwiebeln, Pfeffer und Beleuchtung 7 Rbl. 20 Kop., also 187 R. 20 Kop. im Ganzen zu rechnen sind. Gleichfalls noch je 9 Rbl. für jede Familie zu Brennholz.

Um aber das oben erwähnte Vieh 8 Monate durchzufüttern, sind monatlich pro Pferd 5¼ Pud

1) Пояснительная записка къ проекту положенія | раль-Губернаторства, стр. 49.

объ управленіи въ областяхъ Туркестанскаго Генерал-Губернаторства, стр. 111.

2) Путеш. въ Турк. I, 2, стр. 111.

Gerste zu rechnen nebst 100 Bund Luzernheu, pro Kuh 100 Bund, und pro Schaaf 30 Bund. Bei dem Marktpreise von 45 Kop. das Pud Gerste und 2 Rbl. 50 Kop. das Hundert Bünde Luzernheu.

Im Ganzen ist also eine Unterstützungs-Summe von 3096 Rbl. 12 Kop. nöthig.

Ein über diesen Anschlag gefordertes Gutachten des älteren Gehilfen<sup>1)</sup> vom Andidshan-Kreishauptmann, beginnt damit dass die Angesiedelten volle Zeit gehabt ihre Sommersaaten zu bestellen, nicht nur auf dem niedrigeren sondern theilweise auch auf dem höheren, ihnen zugewiesenen Lande. Dass sie das nicht gethan, habe hauptsächlich an der Faulheit und Sorglosigkeit gelegen, welche sich an die Bedeutung des Namens knüpften, unter dessen Schutz sie gestellt worden.

Unterstützung sei nunmehr allerdings unerlässlich, aber nicht in Gestalt von Maassregeln welche sie nur in ihrer Faulheit und Sorglosigkeit bestärken würden; diese aber müssten unabweislich zu Diebstählen, zu persönlichen wie zu korporativen Gewaltthätigkeiten führen, da die Eingeborenen so sehr zur Bildung kleiner Banden und Gasawate besonders geneigt seien. Hauptsorge der Administration müsse darauf gerichtet sein alle Hände zu beschäftigen. So lange das Bauen vor sich ging habe er ihnen  $1\frac{1}{2}$  Monate lang zu 15 Kop. täglich verabfolgt darauf aber diese Unterstützung entzogen, da sie nicht nur nicht dafür Sorge getragen dass die doch für sie selbst bestimmten Baulichkeiten gut ausgeführt würden, sondern sichtlich bemüht waren, den Bau so lange wie möglich hinauszuziehen.

Nach des Berichtstatters Ansicht wäre es nöthig diesen Ansiedlern Gelegenheit zu bieten sich ihr Brod durch Arbeit zu verdienen.

Da aus den Verzeichnissen, so wie Anmerkungen zu denselben sich ergebe dass einige Familien mehr arbeitsfähige Erwachsene zählen, so könnte man durch Vermittelung der Aeltesten dieselben als 1. Hauswärter, Dshigite, Arbeiter u. d. m. bei den Sarten anbringen.

2. Einige dieser Ansiedler seien in Handwerken geübt, und solchen müssten Instrumente, Webestühle und andere Geräte beschafft werden.

3. Anderen müsse man Arba-Karren nebst Geschirr kaufen was etwa 12 Rbl. koste, und da sie Pferde besitzen, so könnten sie für sich und ihre Thiere den Unterhalt erwerben; vielleicht auch noch Einiges erübrigen.

4. Allerdings könnte für die Frauen gleichfalls eine Erwerbsart gefunden werden, allein die Sitte erschwere das sehr, und deshalb müssten ihnen so wie den kleinen Kindern Geldunterstützungen gegeben werden; jedoch nicht anders als monatweise auszuzahlen.

5. Denen die Kühe und Schaaf besäßen sei Futter für 4 Monate abzulassen.

6. Geldunterstützungen seien gleichfalls zu geben dem Imam (Priester), Aksakal (Aeltesten) und dem Mirab, weil ihre Zeit in Angelegenheiten der Gemeinde aufgehe.

7. Vieh sei für diejenigen anzukaufen welche noch keines erhalten hätten.

8. Im Frühjahr müsse die Möglichkeit geboten werden Bäume zu pflanzen, woran diejenigen Wollstheil nehmen könnten welche durch Abstimmen zugesagt hätten mitzuhelfen bei der Bebauung dieser Ansiedlung; ihrer Zusage aber nicht nachgekommen seien.

9. Im Frühjahr müssten die Saaten für das Sommergetreide hergegeben werden.

Die nöthige Gesamt-Auslage wird demnach auf höchstens 1888 $\frac{1}{2}$  Rbl. berechnet; die monatlichen Auszahlungen sollen in Abhängigkeit von dem Gemeinde-Spruche gestellt, und diejenigen Ansiedler denen man Arba und Geschirr kauft der besonderen Aufsicht der Aksakal und des städtischen Karwan-Baschi unterstellt werden.

Diese Vorschläge wurden vom Gouverneur, General Skobelev genehmigt.

Es ergibt sich dass die Nothwendigkeit sich zeigte, die Auszahlungen allwöchentlich zu machen, mit Berücksichtigung des möglich gewesen Erwerbes. Eine Unterstützung mit nur 4 Rabeln zum An-

1) Arwanitaki.

kauf von Geráth und Knochen hatte den Drechsler Mulla-Niás in den Stand gesetzt, durch Aufertigung von SchaaLEN wöchentlich 2 bis  $2\frac{1}{2}$  Rubel zu verdienen. Durch Umsetzung ihrer nichtigen Waaren gegen Grütze, Dshugara, Weizen u. d. m. hatten sogar die Händler — besagte Nahrungsmittel in Geld berechnet, — gleichfalls bis 2 Rbl. wöchentlich erwerben können, was vollkommen genügte um eine arme Familie zu unterhalten.

Andere erwarben sich mehr: so der Händler Alatschej bis 3 Rbl., der Schuhmacher Abdulla Machssu nebst zwei Burschen 4 bis 5 Rbl. in der Woche. Drei Pferde waren für 38 Rbl. 80 Kop. gekauft worden.

Die Einsaat von Winterweizen wurde unter persönlicher Ueberwachung seitens des Kreishauptmann-Gehilfen ausgeführt mit 182 Pud. Je 5—8 Pud auf jede Familie, im Verhältnisse zur Anzahl ihrer Glieder.

Es lief die Vorschrift ein, mit dem ersten Frühjahr die Gärten und zwar in grösserem Maassstabe anzulegen, mit Hilfe der durch Abstimmen erfolgten Gemeinde-Beschlüsse (auswärtiger Gemeinden) welche zugesagt, bei Einrichtung der Ansiedlung auszuhelfen. Geldmittel für Baumpflanzungen werden in Aussicht gestellt.

Die Schlussrechnung ergab im September 1877 dass nur 1016 Rbl. 71 Kop. zur Unterstützung der Ansiedler des Dorfes von Kaufmann verausgabt worden waren.

---

Im Frühjahr 1876, also gleichzeitig mit der Uebersiedelung von 1500 Mann an den Amu<sup>1)</sup> wurden die Hauptmänner der Kreise aufgefordert, über die Möglichkeit einer Unterbringung der (wegen beharrlicher Aufässigkeit) zur Uebersiedelung verurtheilten Ural-Kosaken sich zu äussern. Es erfolgten darauf folgende Antworten.

A. Kreis Andidshan. Der einzige geeignete Platz um die Kosaken anzusiedeln heisst Awganbek, ist 205 Tanap gross (34 Dess.), und schon vortrefflich bearbeiteter Boden (!). Er befindet sich zwischen den nach Assake und Scharichana führenden Wegen.

Dieser Platz war im Privatbesitze des Khans's und nach Besetzung des Landes ist er dem Staatseigenthume zugezählt. Er eignet sich zu einer Niederlassung von 41 Höfen (nebst Gärten).

In wirthschaftlicher Hinsicht eignet er sich für die Kosaken nicht, da keine Weide vorhanden ist. Zu Akkerländereien könnte man 2000 Tanap fruchtbaren Bodens anweisen, die auch früher dem Khan gehörten. Sie liegen am Karagan-Aryk, beim Dorfe Buta-Kara. Leider ist die Fläche dadurch ungeeignet dass sie von Awganbek 9 Werst absteht.

Man könnte aber den Platz Awganbek verkaufen und dafür den Theil des Weichbildes der Stadt kaufen, der Kara-Dshar und Langar heisst, und sich auf dem Wege zum Dorfe Buta-Kara befindet. Dieser liegt nur 5 Werst ab, von jenen 2000 Tanap.

Noch ein Landstück lässt sich vorschlagen. Es liegt 4 Werst von Balyktschi, rechts vom Wege nach Margelan, und reicht bis zum Ssyr. Es heisst Kisil-Tal, gehörte früher gleichfalls dem Khan, und erstreckt sich 12 Werst in die Länge, und 4 Werst in die Breite. Auf diesem Stücke liegen einige unbedeutende Seen und weite Schilfdickichte, von Wassergeflügel und Wildschweinen belebt. An extensive Wirthschaft gewöhnt, fänden die Kosaken hier freien Spielraum und könnten auch Jagd und Fischerei treiben.

B. Kreis Namangan. Die dem Staate gehörigen Ländereien die ich vorschlagen kann liegen a) neben Schachanda, an 10 Dessätinen; vorzugsweise Reisland.

---

1) Тупр. Вѣд. 1876, стр. 76.

- b) neben Akssa, an 3 Dess., für jegliches Korn geeignet;  
 c) in der Gegend von Namangan, in 5—6 Werst Entfernung, Pachtaty-Kul genannt, an 15 Dess. mit Ausnahme von Reisbau für jegliches Korn geeignet;  
 d) zwischen Schur-Kurgan und Risak an 5 Dess.

Im Ganzen 33 Dess. welche also, nach Analogie des europäischen Russland für nur 4 bis 5 Familien ausreichen könnten.

Uebrigens gibt es 54 Dess. welche früher der Stadt gehörten. Sie sind ausschliesslich von Gärten eingenommen und für eine künftige Entwicklung derselben nöthig.

Auch in den Vorbergen gibt es Ländereien, die ich aber noch nicht kennen gelernt habe. Nach den besseren und bequemer gelegenen unter ihnen zu urtheilen (Schachanda, Akssy und Pachtaty-Kulā) werden auch diese für nicht mehr als 4 bis 5, höchstens 10 Familien Platz gewähren.

Was ich von der Gegend weiss ist Folgendes. Die Bevölkerung wird von den Flüssen Naryn, Ssyr, Kassin, Posch-ata und dem Quell Ssultan-Kaissmä mit Wasser versorgt. Die Vorberge welche die Wasserscheiden bilden verlaufen SW-NO.

Am Naryn und Ssyr zieht sich ein Streifen Landes von 70 Werst Länge und 8—9 Werst Breite, mit Einschluss der nicht bewässerbaren Ländereien also höchstens  $65\frac{1}{2}$  Tausend Dess. gross.

Die in dieses Längsthal senkrecht einmündenden N-S-Thäler erstrecken sich 61 Werst weit, bei einer mittleren Breite von 5 Werst. Zum Akkerbau tauglich sind etwa  $31\frac{3}{4}$  Tausend Dess.

Auf besagten 97 Tausend Dess. stehen 103 Dörfer mit wenigstens 16 Taus. Höfen (nach Abzug der 5600 Häuser der Stadt, über 100 Höfe auf ein Dorf, was sehr schwach gerechnet ist). Nimmt man mit Bunjakowskij 7 Menschen für jeden Hof an, so ergibt die Rechnung eine Bevölkerung von 112 Tausend Köpfen; mithin weniger als eine Dessätine Landes auf das Haupt.

Daraus ist ein entschiedener Mangel an Land ersichtlich<sup>1)</sup>, weshalb der Kreis mit seinem eigenen Getreide nicht auskommen kann, sondern einen Zuschuss von ausserhalb beziehen muss.

Dieselbe Ursache hat zum Aufsuchen auswärtigen Erwerbes gedrängt. Im Gegensatz zu Herrn Aristov, der den Kreis zu wenig gekannt hat<sup>2)</sup> versichere ich dass der Kreis Namangan Produkte des Landbaues zukaufte, das Gekaufte mit dem Erlös auswärtigen Erwerbes und mit dem Erlös für erzeugte «Bäs, Kaljäl, Ssamssam»<sup>3)</sup> und andere derartige Baumwollen-Gewebe bezahlend.

Wenn ich nun hinzufüge dass ich fast täglich Streitigkeiten zwischen den Dörfern wegen des Wassers zu schlichten habe; ferner dass an einigen Oertlichkeiten, wie z. B. in Karaskan, Tschartan und bei Kassin Vielfelderwirtschaft (8 Felder) wegen des Wassermangels bei verhältnissmässig reichlichem Landbesitze eingeführt worden ist — so glaube ich aussprechen zu müssen, dass zu wenig Land vorhanden ist, um die Kosaken ansiedeln zu können.

#### C. Kreis Kokand.

Staatsländereien sind vorhanden:

- 1) Innerhalb der Mauern der Feste Machram ungefähr 80 Tanap. Vor Besetzung Chodshent's durch die Russen war der ganze Raum rings um die Festung, bis dicht an deren Mauern mit Baulichkeiten der Eingeborenen besetzt, denen der Grund und Boden gehörte. Seit hier eine Esplanade für

1) General Skobelev protestirt dagegen in einer Marginalbemerkung. 2) Ежегодникъ. Матер. для стат. Турк. кр., 1873 стр. 139, 140.

3) Bäs ist eine weisse Mata; die Arschin zu  $6-6\frac{1}{2}$  Kop. in Taschkent verkauft.  
 Kaläl ist eine gestreifte Mata; » »  $5-5\frac{1}{2}$  » » » »

Eine in Kaschgar angefertigte breitere und dichte Bäs erreicht den Preis von 10 Kop.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VIIme Série.



nöthig befunden worden, mussten die Einwohner ihre Baulichkeiten bis auf die Entfernung eines Flintenschusses abtragen; es ward denselben aber gestattet, auf dem derart frei gewordenen Grunde Getreide, zumal Reis zu bauen, um ringsum morastigen Boden zu schaffen. Für alle ihre Verluste wurden die Einwohner nicht entschädigt, da es sich um ein Bedürfniss des Staates handelte.

Die Esplanade dürfte jetzt an 600 Tanap einnehmen. Wahrscheinlich wohl mehr. Die Gesamtzahl der (übrigen?) Staatsländereien im Kreise Kokand beträgt angeblich 985 Tanap. Bei einer Vermessung wird wohl viel mehr Land sich ergeben.

Die grosse Zerstückelung und das Unzusammenhängende der meisten dieser Ländereien, lässt sie für eine Kosaken-Niederlassung wenig geeignet erscheinen. Indessen Machram und Isfara könnten wohl mit Ansiedlern besetzt werden, da es ihnen an Wasser nicht mangelt, wie wohl den übrigen Staatsländereien im Kreise. Aber Isfara bietet zu wenig Land und Weide.

Setzten wir voraus dass die Ural-Kosaken, gleich wie daheim, nicht Alle sich dem Landbaue ergeben, sondern auch Viehzucht, Fischerei, Gärtnerei, Gemüsebau u. d. m. treiben werden, so liessen sich bei Machram, wenn das Land den eingeborenen Besitzern abgekauft würde, 30 bis 40 Familien ansiedeln, indem wir 18—24 Tanap auf die Familie rechnen wollen. Die hiesigen bewässerten Ländereien geben ja einen unvergleichlich höheren Ertrag, als der Osten des europäischen Russlands. Als Weide könnte man die nächsten Vorberge der Kreise Tschust und Kurama anweisen.

Weiter ab, im Hintergrunde des Kreises gibt es zwar Ländereien, so z. B. beim Dorfe Ultarma 400 Tanap, aber abgesehen von Mangel an beständig fliessendem Wasser, fehlt es an der für Viehzucht nöthigen Weide, und die Uraler sind gewohnt hauptsächlich Viehzucht zu betreiben.

---

Ganz anders verhält es sich mit dem nördlichen Turkestan. Schon im Jahre 1864, beim ersten Ausmarsche aus Wernoje auf Aulie-ata wurde die Kolonisirung der vorliegenden Landstriche ins Auge gefasst, und erklärte sich General Tschernäjev zu Gunsten freier Kolonisazion um städtische Elemente zu gewinnen. Er war gegen eine landwirthschaftliche Kolonisirung eingenommen, weil das brauchbarste Land schon von den Eingeborenen besetzt sei und die Verhältnisse unter denen dort der Akkerbau betrieben werde ganz eigenartig und den russischen Landleuten vollkommen fremd seien. In vollkommen gesunder Anschauung sprach er sich gegen jegliche erzwungene oder durch Freigebigkeit angelokkte Kolonisazion aus, welche nur das Zusammenlaufen schädlicher Elemente befördere.

Im Meridiane von Kasteik und Dshulek fanden sich jedoch, als man weiter vorgedrungen war viele zur Ansiedlung geeignete und freie Ländereien. Ssewerzow wies, in Folge eines besonderen Auftrages<sup>1)</sup>, auf eine Menge von Oertlichkeiten welche Kolonen erwarteten. Er unterschied den südwestlichen, durch eine von den Aryss-Quellen südwärts gezogene Linie geschiedenen, Theil Turkestans, in dem es Akkerbau gab und derselbe sogar von Nomaden betrieben wurde, vom östlichen und nordöstlichen Gebiete, wo es mehr freies Land gab, obgleich fleckweise, durch das Land zerstreut überall Kirgisen den Boden ackerten. Ja sogar Winterbehauungen der Kirgisen gab es dort. Auch im Kessel des Issyk-kul trieben die Kirgisen viel Akkerbau.

Die Kolonisirung geht in Nord-Turkestan allem Anscheine nach recht erfolgreich vor sich, und zwar von Sibirien aus.

In Ferghana darf das geringe Prozent der russischen Bevölkerung wohl nicht in Aussicht nehmen

---

1) Маевъ, Матеріалы, IV, стр. 101.

sich mit den Eingeborenen sei es im Garten- und Landbaue, sei es im örtlichen und Kleinhandel messen zu wollen.

Gleich wie bisher in Turkestan überhaupt, so ist noch für lange Platz genug in vermittelnden Stellungen wie solche der Wolostj-Aeltesten, Stazions-Verwalter u. d. m. Aber auch der freie Erwerb ist leicht und wir finden daher die abgedankten Untermilitäre in Turkestan's Städten als Unternehmer von Badstuben, Gast- und Speisehäusern, auch wohl als Tischler und Schneider wieder.

Durch Verabfolgung von Baumaterial und einer geringen Geldunterstützung ist diese Bereitwilligkeit in Turkestan sich anzusiedeln unterstützt worden.

Die Poststations-Verwalter boten ein merkwürdiges Gemisch, indem Repräsentanten fast aller Gouvernements des europäischen Russland Platz genommen hatten. Sie waren auf 25 Rbl. monatlich, Alles in Allem, gestellt. Es fiel aber Manches nebenbei ihnen zu.

Auch die Postknechte, so wurde es verlangt, mussten eigentlich alle russisch verstehen. Der russische Postknecht erhielt 2 Pud Mehl und 9 Rbl. monatlich; wohl auch noch  $7\frac{1}{2}$  Pfund Grütze dazu; der kirgisische 3 Pud Mehl und 7 Rbl., oder auch 12 Rbl. Alles in Allem.

Wie nichtssagend gering die Anzahl der Russen war die — abgerechnet von dem in Reihe und Glied stehenden Untermilitär zu Anfange des Jahres 1877 sich in Ferghanä befanden und auch wohl theilweise ganz festgesetzt hatten, mag das nachstehende Verzeichniss lehren.

St ä d t e .	Offiziere und Beamte.		Kaufleute, Bürger u. auf unbestimmte Zeit entlassene Unter-Militär.		Soldaten mit Familie.	In Summa.
	Verheirathet.	Ledig.	Verheirathet.	Ledig.		
Kokan .....	43	62	38	31 18, nebst Kischlak, Kokan und Assake.	57	231
Margelan .....	3	8	11			40
Andidschan .....	7	26	5	13	15	66
Osch .....	29	15	7	8	75	134
Gultscha .....		4				4
Namangan .....	10	13	17	18	42, darunter 3 Tataren, 1 Familie 7 Köpfe stark.	100
Woadilj .....	5	5		3		14
Tschust .....	4	9	1	2	15	31
Sang (Kischlak) .....			1	1		2
Machram .....		2				2
Summa .....	101	144	80	94	205	624

## Anhang VI.

---

Die Sorglichkeit mit der mir Hr. Smirnov aus den Akten der Oberverwaltung Ferghaná's Abschriften derjenigen Papiere nachgesendet, welche auf die Waldungen Bezug hatten, legt mir die Verpflichtung auf, den Inhalt derselben zum Gemeingut zu machen.

Im Kreise Tschust wird der Waldreichtum zweier Schluchten Alabucha und Tschonatsch, welche die Benennungen der gleichnamigen Bergflüsse führen, besonders hervorgehoben. Die steilen Felswände dieser Schluchten sollen auf eine Strecke von 40 Werst mit Grenen, Wacholdern (Artscha), Birken, Vogelbeer-, Faul- und Nussbäumen und den verschiedensten Sträuchern besetzt sein. Die Bäume erreichen keinen gehörigen Wuchs zu Bauholz; wohl wegen ungenügender Erdkrume und felsiger Beschaffenheit des Untergrundes. Die Stämme erreichen kaum eine grössere Stärke als 6—7" am Abhiebe. Weiter wachsen die Bäume nicht, sondern verkommen.

Im Jahre 1878 wird das auf Seite 65 in der Anmerkung nachgewiesene Vorkommen eines Saxaul-Geheges im Kreise Tschust, durch eine Beschwerde erläutert und vollkommen zweifellos festgestellt, die ein Bewohner des Dorfes Kamysch-Kurgan führt der sich nach Chodsha-Elane begeben hatte um bei der Bewachung des dortigen Saxaul mitzuwirken. Er begegnete etwa 150 Karren (Arba), den Bewohnern der näher gelegenen Dörfer des Kokan-Kreises gehörig, meist aus der Wolostj Kana-Badaga. Nur Wenige unter den Leuten gehorchten der Aufforderung das Holz abzuwerfen, die Mehrzahl übermannte den Forstwächter und 4 andere Sarten welche er zu Hilfe genommen hatte, misshandelten, banden sie und führten sie ab. Der Kläger entging mit Hilfe seines Pferdes. Die Gefangenen wurden vom Wolostj-Aeltesten in Kana-Badaga auf offenem Markte entkleidet und mit Pletten gezüchtigt, dafür dass sie den Dorfbewohnern Strikke und Aexte abgenommen hatten, und entgingen erst nach 9 Tagen dem Gefängnisse, als der Kreishauptmann von Kokan sich der Sache annahm.

Eine erfolgte Abschätzung bestimmte den Werth der oben angeführten Karrenladungen auf 180 Rbl.

Im Kreise Tschust wurde zu Zeiten der Khane die Holznutzung nicht anders als nach vorläufig beim Beg eingeholter Erlaubniss gestattet, und eine Abgabe im Walde erhoben welche 20 Kop. von jeder Pferdelastrug, welche gewöhnlich aus 2 Balken, höchstens aber, bei geringeren Dimensionen, aus 4 Balken bestand.

Im Kreise Margelan gibt es keine Waldungen welche dem Staate Einnahmen gebracht oder bringen könnten.

Im Gebirge wächst stellenweise der Wacholder, der von den Kirgisen verkohlt wird. Stämmig benutzt man ihn theils zu Wasserbauten theilweise zu gewissen Theilen der Sartenwohnungen.

In früherer Zeit war weder Abgabe noch Erlaubniss für die Hölzung im Gebrauche, sondern erst während der beiden letzten Regierungsjahre des Khan Khudojar wurde zum Besten der städtischen Einnahmen und des Marktplatzes (als Tarikane und Nikachane 5 Kop. von der Arba,  $2\frac{1}{2}$  Kop. vom Kameele, und 1 Kop. vom Pferde erhoben das mit Holz oder Kohlen beladen war.

Nach Aussagen der Eingeborenen berichtet der Kreishauptmann von Tschimion dass der Wacholder in seinem Kreise ausschliesslich benutzt werde und dass nur am Kara-Kasyk wenige Alpen-Birken, noch seltener andere Baumarten zwischen dem Wacholder sich eingesprengt finden.

Am bedeutendsten sind die Wacholder-Gehege an den Quellzuflüssen des Schachi-Mardan auf den Plätzen Kara-Kasyk, Masch-Alän, Ak-ssy und auf dem Gebirgspasse Alaudin; an den Zuflüssen des Ssochflusses aber auf den Plätzen Raut, Lügman, und Urmasan.

Geringere Holme, zugleich geringerer Stärke, gibt es auf den Plätzen Schewali, Gawion, Chura, Oratuk, Dora, Kittut, Kan, Ssellach, und Ssubaschi.

Ueberhaupt wird das Holz immer stärker je tiefer man in das unzugängliche Gebirge vordringt.

Das Holzgeschäft wird im Walde vorzugsweise von armen Kirgisen besorgt; sie versorgen alle Märkte der Kreise Margelan und Kokan mit Kohlen und Brettern. Die ärmsten unter ihnen sind Köhler; sie verkaufen die Kohlen an Stammesgenossen welche Kameele besitzen.

Kirgisen des Geschlechtes Najgut, Jaukessek, Najman, Kanly liefern Kohlen von den Plätzen Kara-Kasyk, Masch-Amän, Ak-ssu, Schewali, Alaudin, Aratuk, Kischut, Kan, Ssellik, Ssubaschi; Bretter von den Plätzen Raut und Lügman; im Ganzen an 6000 Kameelladungen Kohlen und 1200 solcher Ladungen Bretter.

Kirgisen des Geschlechtes Buston liefern an 3000 Kameelladungen Kohlen von den Plätzen Schewali, Gawion, Tschura und Oratuk.

Einwohner von Ssoch, wohl Hundert an der Zahl, finden ihren Erwerb im Holztransport. Sie treiben selbst die Köhlerei nicht, sondern kaufen die Kohlen auf den Plätzen Alaudan, Gawion, Oratuk, Dora, Kischut auf, und befördern an 4000 Kameelladungen Kohlen, und etwa 500 Kameelladungen Bretter. Ausserdem transportiren auch die Einwohner von Schachi-Mardan etwa 1500 Karrenladungen.

Im Ganzen werden etwa 1700 Kameelladungen Bretter, 1500 Karrenladungen und 14,000 Kameellasten Kohlen ausgeführt.

Zu Zeiten der Khane wurde weder Erlaubniss noch Abgabe im Walde des Tschimion-Kreises verlangt, aber die Verkäufer zahlten auf den Märkten für Kohlen 5 Kop. vom Kameele, und  $2\frac{1}{2}$  Kop. vom Pferde; für Holz 5 bis  $7\frac{1}{2}$  Kop. von der Arba, 2 Kop. vom Kameele, und 1 Kop. vom Pferde.

Der Kreis Kokan ist nur an seinen Südgränzen walddreich. Im Osten begränzt der in den Isfara sich ergiessende Karavschan dieses gebirgige Waldgebiet; im Norden begränzt eine gebrochene Linie den Wald, welche etwa 25 bis 40 Werst von den Ortschaften Karabulak, Köch, Woruch und Jajläk, absteht, und im Süden stossen die betreffenden Gebirgskämme an die Quellzuflüsse des Säräfschan, bis 80 Werst, und mehr von der Stadt Kokan abstehend. Die beiden Gebirgs-Flüsse Isfara und Ssoch entströmen diesen Waldgebieten.

Der Wacholder (Artscha) waltet vor; ausser ihm giebt es Nussbäume, Ulmen, Platanen, noch besondere Wacholderarten, Pistazien, Berberitzen und and. Die niedrigeren Abhänge sind mit Sträuchern bewachsen, je weiter man aber südwärts vordringt desto stämmiger wird der Wald und erreicht auf den Höhen bedeutende Dimensionen.

Nur das ärmste Gesindel unter den Kiptschak- und Kara-Kirgisen betreibt dort das Holzgeschäft. Starke Artscha-Stämme sind es vorzugsweise welche als Bauholz ins Thal gelangen, während das



schwächere Wacholderholz und Gestrüppe verkohlt wird, um in dieser Gestalt in die Städte und Dörfer verkauft zu werden. Diese Verwerthungsweise ist die vorwaltende, wegen der durch Entfernung und Wege-losigkeit gebotenen Schwierigkeit das starke Bauholz fortzuschaffen, so dass es fast nur für Bauten des Khanes in Anwendung kam. Es werden fast ausschliesslich strauchartige Bäume verkohlt, weil das Stammholz grosse Transportschwierigkeiten bietet.

Uebrigens wurde weder eine Erlaubniss eingeholt noch eine Abgabe gezahlt. Nur wenn das Holz auf den Markt kam, wurde es mit der Marktsteuer (Takdshan) belegt, welche sich vorzugsweise auf das Recht bezog, einen Platz auf dem Markte einzunehmen. Diese Marktsteuer betrug 20 Kop. für je 8, sei es mit Holz, sei es mit Kohlen beladene Kameele.

Für manche Staatsbauten, wie z. B. der Urda in Ssoch, hatten die Nomaden eine Anzahl Artscha unentgeltlich zu stellen.

Im Kreise Andidshan finden sich die Wälder im östlichen Theile desselben an den Flüssen Ssyr und Kara-Kuldsha; ferner in NW der Flüsse Jassy bis zum Kurschab, und im Gebirge bis zum Platze Un-Kurajrym; im NO-Winkel des Kreises am Flusse Kugart und am Südhang der Gebirge, welche an den Bezirk Ssemiretschje gränzen, so wie an den Naryn.

Es sind theils Fruchtbäume: Pistazien, Nüsse, Aprikosen, Aepfel- und Mandelbäume. «Bojarki». Pistazien- und Nussbäume walten vor. Theils sind es Holzgewächse, wie: Ulmen, Birken, Ahorn, Wacholder (Artscha) Pappeln, Weiden, Espen, Vogelbeeren, und Stachelsträucher, welche vorwalten.

Am Ssyr kommen meistentheils Artscha und Birken vor; Aprikosen und Aepfelbäume sind dort selten. Der Wald zieht sich am rechten Ufer des Ssyr als schmaler Streifen auf den Abhängen dahin, etwa 40 Quadratwerst bedeckend.

Die beiderseitigen Ufer des Kara-Kuldsha, an 130 Quadratwerst, so wie an 650 Quadratwerst im NW des Jassy bis zum Kurschab sind dagegen mit Nuss-, Aprikosen- und Pistazien-Bäumen bewachsen. Andere Bäume kommen dort nur untergeordnet vor.

Am Flusse Kugart sind etwa 30 Quadratwerst mit Birken, Pappeln und Espen bestanden.

Auf dem Platze Bisch-Jangak (an 100 Quadr.-W.), zwischen den Gebirgszügen Karagyr und Mama, an den Gebirgsbächen welche in den Tschungurtschak fallen (an 500 Quadr.-W.), im Flussgebiete der Majli (gleichfalls wohl 500 Quadr.-W.) wachsen Aprikosen, Aepfel, Mandeln; in untergeordneter Weise Pistazien und Nüsse, auch Birken, Espen und Pappeln, am häufigsten aber Stachelsträucher.

Beiderseits am Majli, vom Gebirge Mama, die Züge Kub-Psük entlang, ist dagegen Alles, auf etwa 400 Quadr.W. mit Pistazien bewachsen.

An den Quellen des Flusses Kuru-Kilisch gibt es Artscha-Wald auf etwa 14 Quadr.-Werst.

Im Kreise Andidshan war zu Zeiten der Khane das Holzgeschäft freigegeben, aber auf den Märkten wurde der Tadschaj von Kohlen, Bau- und Nutzholz, nicht minder von den in Gärten gewonnenen, als von den aus den Wäldern herangebrachten, erhoben. Die Arba Kohlen zahlte 20, das Kameel 10, das Pferd 5 Kop. Bau- und Brennholz bezahlte von der Arba 2  $\frac{1}{2}$ , vom Kameel 1, vom Pferde  $\frac{1}{2}$  Kopeken.

Nur die in den Wäldern wildwachsenden Fruchtbäume gewährten eine Einnahme, gleich wie die Wurzeln Scharana, deren man sich zum Gerben und Färben der Felle bedient. Diese Einnahmequelle welche im laufenden Jahre in Pacht vergeben war, brachte 3000 Rubel.

Im Kreise Osch gibt es Grenenwald in der Wolostj Gultscha, im Thale Dshussaly, auf etwa 7000' Höhe. Es dürften 6 bis 7000 Stämme vorhanden sein, von denen im Jahre 1877 für die Bauten der Feste Gultscha Balken bezogen wurden.

Vielen Artscha-Wald (Wacholder) gibt es an dem Flusse Biljäuli, an den Quellen des Murdasch, am Kyrkytschik und überhaupt auf den Gebirgshöhen zwischen 8 bis 9000 Fuss; aber dieses

Artscha-Holz wird wegen schwerer Zugänglichkeit nicht ausgebeutet, und sogar die dort winternden Kirgisen befassen sich so wenig mit Aexten, dass sie es vorziehen sich an Gesträuch zu halten.

In den Vorbergen aber gibt es bis auf 50 ja 70 Werst Entfernung von den besiedelten Oertern gar keinen Wald; so dass im Osch-Kreise nur jener besagte, auf 20 Werst von Gultscha befindliche Grenenwald Schutz beansprucht, weil er sonst den Bedürfnissen der daselbst befindlichen Garnison geopfert würde. Deshalb bat der Kreishauptmann um Verbot des Fällens in jenem Walde; zumal zu Brennholz.

Es erfolgte darauf die Anweisung von 15 Rub. monatlich für einen Wächter, dem überdiess  $\frac{1}{15}$  der Strafgeelder verheissen wurden. Dem Kreishauptmann wurde aufgegeben, nach den Stumpfen eine Aufgabe der im vergangenen gleich wie im laufenden Jahre gefällten Grenen anzufertigen und einzuschicken.

Es läuft schliesslich eine Mittheilung des örtlichen Militär Chefs ein, aus der ersichtlich wird dass die Grenen in Dshussaly von Sapeuren für Befestigungs-Arbeiten gefällt wurden: ungefähr 400 Balken.

Uebrigens hatte auch zu Zeiten der Khane im Kreise Osch keine Abgabe bestanden, was durch die weite Entfernung der Wacholder-Wälder erklärt wird, welche die Zufuhr unmöglich macht.

Im Kreise Namangan beginnt der Waldwuchs auf einer Höhe von 4—5000 Fuss, fast in allen engen Gebirgsthälern, und erstreckt sich bis zu etwa 8—9000' Höhe.

Gegen ein halbes Hundert Baumarten kommen vor, es walten aber vor: Birken, Grenen, Nuss-, Birn-, Apfel-, Pistazien-Bäume und Weinreben, welche sich ziemlich scharf von einander absondern.

Westlich, am Kassan-Flusse und an seinen Zuflüssen, in einer Erstreckung von etwa 180 Werst trifft man ausschliesslich Birken, welche in schmalen, an 10 Faden breiten Streifen die Gewässer säumen, aber nicht mehr als  $3\frac{1}{2}$  Quadr.-W. einnehmen dürften. Auf den Abhängen und Graten wachsen wenig zahlreiche Wacholder und Gesträuch.

An den Quellen der Alabucha stellen sich statt des Wacholders Grenen ein, während die Niederung mit Birken bewachset ist.

Die Hänge der Thäler Dshapa-Ssaldy, Tschanatsch und Posch-Ata sind ausschliesslich mit Grenen bewachsen, so wie auch der Oberlauf des Itakar, Ugutur, Aflätun, Ssara, Tschelek und Okunj, auf eine Strecke von etwa 200 Werst. Es handelt sich um eine Oberfläche von gegen 50 Quadratwerst.

Weiter abwärts an den besagten Flüssen so wie auch am Chodshaat, Kara-ssu, Min-Bugu, Turduk, Manu-Baldy und Ak-Jul, etwa auf einer Strecke von 12 Werst wachsen in der Niederung der Thäler, auf etwa 2 Quadr.-W. Nussbäume. Am Unterlaufe des Kara-Ssu, auf dem Platze Tegenek wuchern Weinreben (etwa 18 Dess. einnehmend) auf einer Strecke von 7—10 Werst.

An den Bächen Kuloma, Isch-Kaj, Ak-Ssaj, Utakebr und anderen welche in den Naryn fallen wachsen Birn- und Apfelbäume, etwa  $\frac{1}{4}$  Quadr.-W. einnehmend.

Endlich wachsen auf verhältnissmässig nicht hohen Bergen im Westen des Naryn ausschliesslich Pistazien, an 20 Werst sich erstreckend.

Ausser den genannten Baumarten finden sich noch der Ahorn, die Esche und Pflaumenbäume.

Nur die Pistazien- und Birken-Bäume werden von der örtlichen Bevölkerung ausgebeutet. Die vortrefflichen Eigenschaften ihrer Kohlen, die für die Talgsiedereien gesucht sind, veranlassen die Kirgisen Köhlerei zu treiben. Ausser zu Kohlen wird die Birke auch zu Holzpantoffeln verarbeitet, und ihre Rinde wird zum Belegen der Sättel verwendet.

In der Thalschlucht Tat-Atschu sah der Kreishauptmann auf einer Strecke von 15 Werst nur entrindete Birken, deren Blätter schon im Juni vergilbten und die wahrscheinlich ihrem Tode entgegengingen, um das ohnehin im Uebermaasse vorhandene Lagerholz noch zu vermehren.

Grenen werden zwar auch, aber in geringerer Menge, zu Kohlen verbrannt. Die Kirgisen mögen sie nicht und vernichten gar ganze Gehege indem es genügt ein geringes Häufchen Reisig am Fusse einer

10 bis 12 Sashen hohen Grene anzuzünden, um sie zu liefern. Hunderte von 20—30-jährigen Grenen werden geopfert, um einige Dutzend Quadratfaden Weide zu gewinnen.

Verhältnissmässig am besten erhalten sind die Nusswälder; sie verdanken das ihrer entlegenen Lage und der Unzugänglichkeit. Sich selbst überlassen fallen die Nüsse, und erzeugen beim Faulen eine Unmasse von Raupen. Man darf sagen dass der Obstwald der Schluchten welche in den Naryn münden sich in gedeihlichem Zustande befindet. Die äusserst schwierigen Wege, so wie die weite Entfernung bringen es mit sich dass man es sich am Lagerholze genügen lässt.

Die ausserordentlich reichen Trauben werden zu Wein und Brandwein verarbeitet. Beinahe eine jede Jurte besitzt eine Destillir-Blase, und die Turssuk (Lederschläuche) füllt statt des Kumyss ein sehr schmackhafter, obgleich garstig aussehender Wein.

Es folgen die nachstehenden Betrachtungen über den einzurichtenden Waldschutz.

Die Birke wurde, nachdem die Forstüberwachung, welche unter der Regierung der Khane bestand aufgehoben war, übermässig zu Kohlen verbrannt. Das rief ein Verbot hervor die Kohlen zum Markte von Taschkent zuzulassen; eine treffliche und wohlbegründete Maassregel. Es wäre erwünscht wenn auch die Einführung der Birkenrinde verboten würde. Eine solche Maassregel, bei gleichzeitiger Einsetzung einer Forstwache, würde die Birken erhalten welche zu den Lebensbedingungen der Bewohner von 4 Wolosti gehören, die am Kassan-Flusse und dessen Zuflüssen sitzen. Drei Forstwächter, unter der Aufsicht eines vierten würden für das besagte Flussgebiet genügen.

Zur Zeit Khudojar-Khan's war die Waldnutzung im Kreise Namangan den Privaten untersagt. Der Wald war ein Regale. Nur mit ausdrücklicher Bewilligung des Beg durfte der Wald ausgebeutet werden, und zahlte die Arba-Ladung welche einem Werthe von  $3\frac{1}{2}$  bis 4 Rubel entsprach (da man durchschnittlich 8 grosse, oder 16 kleine Balken lud) auf dem Marktplatze 20 Kop., die Pferdelaft aber 10 Kop. da sie einer halben Arba-Ladung gleichgeschätzt wurde.

Um die Grenen vor der Vernichtungs-Leidenschaft zu schützen müsste vorerst Dürholz so wie das Lagerholz das die Brände vorzugsweise erzeugt, fortgeräumt d. i. zu dreisheitigem Brennholze geschlagen werden, das hinabzuflössen wäre. Militär oder Tagelöhner könnten das ins Werk setzen. Darauf wäre der Wald durch 6 Wächter und zwei dieselben Beaufsichtigende zu schützen.

Die Nuss-Holme müsste man in Pacht vergeben, zu 1 Rubel die Dessätine und einer aus 4 Mann nebst einem Aufseher bestehenden Forstwache unterordnen.

Die Obstwaldungen könnten sich selbst überlassen werden, und würde eine einmalige im Sommer auszuführende Besichtigung derselben genügen.

Die Pistazien müssten (zu je 10 Rbl.)<sup>1)</sup> durch Versteigerung in Pacht vergeben werden, und zwei Mann darüber wachen dass man sie nicht zur Köhlerei angreife.

Auch die Weinreben müssten (gleichfalls zu 10 Rbl.) versteigert werden.

Zur Forstwache (18 Gemeine und 5 Aufseher) müssten Russen angemietet werden, zu 20 und 25 Rubel monatlich, da sie alle beritten sein müssen. Das nöthige Geld würden theils die Verpachtungen theils würde es das hinabgeflossene Holz beschaffen; ja es würde sich aus diesen Einnahme-Quellen ein Forstkapital zusammensparen lassen.

---

1) Die Dessätin?

## Anhang VII.

---

Da die nachstehenden mir in den Wurf gekommenen Zusammenstellungen einiger Angaben über Erndte-Erträge in Ferghaná und etlichen vergleichsweise herangezogenen Ländereien Diesem oder Jenem nützlich sein könnten, so lasse ich sie nachstehend folgen, und schicke ihnen das Verzeichniss der Quellen denen sie entlehnt sind voran.

1. Aus den handschriftlichen: Приложения къ актамъ повѣрочной комиссiи.
2. Приложения къ III-му выпуску сочиненiя: Русскiй Туркестанъ.
3. Туркестанскiя вѣдомости, 1876, № XI. II. и. № I, стр. 198.
4. Bericht des Hauptmannes vom Kreise Kokan. Aus den Akten.
5. Nach Brodovskij, Запѣтки о земледѣлiи въ Самаркандскомъ районѣ. Москва.
6. Русскiй Туркестанъ, III, 1872.
7. Arendarenko, in Маевъ, материалы, V, 1879.
8. In Indien, bei Europäern.
9. Petermann, Mittheilungen, 1874, XX, IX. p. 232.
10. In Spanien, nach neueren Angaben über den Ertrag der bewässerten Ländereien.
11. Peschel, Völkerkunde, 1877, p. 529.
12. Вилькинсъ, Нѣсколько словъ, стр. 5.
13. Akten der Organisations-Kommission.
14. Костенко, Средняя Азiя, 1871.
15. Nalivkin, in Туркест. вѣдом. 1880, № 20.
16. Щербинскiй, Земледѣльч. Газета, 1877, № 11, стр. 172.
17. Самолевскiй, Журналь: Сельское Хозяйство и Лѣсоводство, 1845.
18. Маевъ, материалы, 1873, II, стр. 507.
19. Nach Aussagen der Sarten, die ich ausfragte.



## 1) Weizen — Bugdaj.

Quelle.	Aussaat.	Ernte von der Dessätin.			Das wieviele Korn.	Preis pro Pud in Rubeln.
		Höchste.	Mittlere.	Niedrigste.		
		In Pud en	pro Dessätin.			
1	8,2	252	186	126	30—23—15	im Kreise Namangan
2					60—20	
3			im Kreise Särafschan			15
19		im Margelan-Kreise			90—54	
					(bei ausgezeichnete Bestellung)	
4		300		150	im Kokan-Kreise	
5	12	240	200	im Särafschan-Thale	20—15	1—1,50
6	crp. 28				60—20	
7			130		im Särafschan-Thale	
8		200	in Indien	80	25—10	
9			in Khiwa		20	
10			in Spanien		39	
11			in Unter-Aegypten		20—8	
12		240	140	in Buchara		0,55—2,50

## 2) Gerste — Arpa.

3			im Särafschan-Thale	26	
5		bei Ssamarkand	240	20	0,60—0,85
12	9 Wintergetr. 5 Sommergetr.				0,42—28
11			in Unter-Aegypten	18—4	

3) Hirse — Taryk (*Panicum miliaceum*).

1	1	196	96	60	196—96—60	im Namangan-Kr.
5	3	im Särafschan-Thale	100		30	
14					bis 500	0,40—0,50
15		100		30		
12	4	144	120	in Buchara		
7			140	im Särafschan-Thale		

4) Hirse — Dshugara (*Sorghum cernuum*).

1	1	475	380	250	475—380—250	im Namangan-Kr.
2					160	
19					180	
					(bei ausgezeichnete Bestellung)	
5	1½—2¼	240	100		50—160	
6	crp. 28				160	
			160			
13		268	130—180	73	im Kreise Kokan	0,30 (Machram)
1	¼—⅓		im Gouv. Cherson		272 (wie Mais behäufelt, gejätet u. s. w.)	

## ERNDTE-ERTRÄGE.

LI

Quelle.	Aussaat.	Erndte von der Dessätin.			Das wieviele Korn.	Preis pro Pud in Rubeln.
		Höchste.	Mittlere.	Niedrigste.		
		In	P u d e n	p r o	D e s s ä t i n.	
12	2		960—720			
11					48—36	
16	4 Garnitz			170 Tschetwertj	272	

## 5) Mais — Mäkkü-Dshugara.

1	1	300	230—250	150	300—240—150	im Namangan-Kr.
11			in Unter-Aegypten		20—14	

## 6) Reis — Schala.

1	8,2	313	220—250	156	38—29—19	im Namangan-Kr.
2					16	
3			im Särafshan-Thale		40	
4		340	250	150—100	im Kreise Kokan	
5	12	480	200		30 (16—40)	0,75 (Machram)
6		ср. 28			16	
7			190			
13	$\frac{11}{8}$ $\frac{3\frac{1}{2}}{5}$	174	120	90	{ Die Körner betru- gen die Hälfte des Gew. vom Bunde. Das Bund wog $2\frac{1}{2}$ bis $5\frac{1}{2}$ Pfund. }	0,45 (Machram)
		Das Mittel von 23 Ermittlungen				
12			in Buchara		30—40	

## 7) Soja-Bohnen — Masch (Soja hispida).

1			95		95	im Kr. Namangan
5	10					

## 8) Sesam — Kundshut (Sesamum indicum; var. indivisum).

1	$\frac{1}{2}$ $\frac{3\frac{1}{2}}{5}$	60	48 36	30	120—96—60	im Särafshan-Kr. 1,50 (1,80—1,30)
---	---	----	----------	----	-----------	--------------------------------------

## 9) Mohn — Kugnar (Papaver somniferum).

5	3		96		im Särafshan-Thale	
---	---	--	----	--	--------------------	--

VII\*

## 10) Flachs — Sygir.

Quelle.	Aussaat.	Erndte von der Dessätin.			Das wievielte Korn.	Preis pro Pud in Rubeln.
		Höchste.	Mittlere.	Niedrigste.		
		In Pud en	pro Dessätin.			
1	1/2		46		46	
5	12	72	50		im Säräfschan-Thale	1—2
15			50	30	im Kreise Namangan	

## 11) Baumwolle — Gusá.

1	2	126	96	63	63—48—31	im Namangan-Kr.
5	3—4 1/2					
17		60		15	in Texas	
14			100			
18	8	dieselbe unrichtige Angabe über die Aussaat findet sich auch bei Kostenko p. 178				
13	2	57	42 1/2	26 1/2	im Kreise Kokan bei 60—70 Tausend Kapseln	
3			38		im Säräfschan-Thale	
19			80			
12	4	72	36			

## 12) Luzern-Hew — Bida oder Dshenuschka.

4			800—600		
		I. Jahr	100	70	
5	10—12	II. „	225	150	0,20—0,80
		III. „ bis 1200		300	
7				130	
15	2			300	
12					in Buchara
					0,12—0,33

## 13) Weintrauben.

7		800
---	--	-----

## ERNDTE-ERTRÄGE.

LIII

Benennungen der Produkte. (Was mit №23 u. 25 gemeint gewesen und worinsie von 11 u. 12 sich unterschieden, war nicht zu ermitteln.)	Der fünfte Theil der Gesamt-Ernde Ferghaná's, der im Jahre 1876 als Steuer der Staatskasse zufließt.															
	Osch.		Namangan.		Tschust.		Andidshan.		Kokan.		Tschimion.		Margelan.		Im Ganzen.	
	Pud.	Pfd.	Pud.	Pfd.	Pud.	Pfd.	Pud.	Pfd.	Pud.	Pfd.	Pud.	Pfd.	Pud.	Pfd.	Pud.	Pfd.
1. Weizen.....	37,432	20	70,930	15	61,378	27	76,762	27	125,137	14	30,894	2	21,721	—	424,256	25
2. Dshugara-Hirse .....	—	—	62,040	23	16,927	2	96,600	—	231,467	20	10,313	17	—	—	417,338	22
3. Basch-Dshugara (unreife Rispen) ..	—	—	4,439	31	1,756	26	—	—	63,521	38	2,156	35	—	—	71,875	10
4. Baumwolle.....	1,000	—	14,515	17	6,952	6	6,681	38	36,668	39	503	5	3,267	—	69,588	25
5. Mais .....	—	—	6,149	32	1,709	33	27,678	35	143	15	—	—	3,648	—	39,329	35
6. Gerste .....	4,980	—	1,850	8	453	24	4,747	4	1,115	30	2,202	7	1,214	—	16,562	33
7. Soja-Bohne .....	—	—	2,753	15	206	8	669	21	5,456	31	392	7	398	—	9,876	2
8. Rauch-Tabak .....	—	—	576	—	—	—	1,414	16	365	—	—	—	—	—	2,346	16
9. Reis .....	15,397	20	99,287	1	367	32	328,736	20	94,974	9	1,878	17	2,805	—	542,446	19
10. Sesam .....	—	—	388	—	—	—	811	37	64	34	—	—	58	—	1,222	31
11. Flachs .....	5,535	—	4,121	14	2,846	14	5,136	22	1,230	17	—	—	—	—	18,869	27
12. Mohn .....	442	20	4	17	—	—	255	28	—	—	—	—	—	—	702	25
13. Hirse .....	54,440	—	6,327	32	2,781	1	12,784	24	2,169	23	—	—	2,703	—	81,206	—
14. Baumwolle.....	—	—	1,123	33	308	32	—	—	—	—	—	—	—	—	1,432	25
15. Nachud (-Bohne).....	—	—	1	10	—	—	—	—	159	—	—	—	—	—	160	10
16. Indau (Erucca sativa).....	—	—	13	30	—	—	—	—	32	23	—	—	—	—	46	13
17. Burttschak-Erbse (Pisum sativum) ..	—	—	238	2	—	—	—	—	—	—	—	—	9	—	4,395	19
18. Möhre .....	—	—	—	—	—	—	4,148	17	—	—	—	—	—	—	24,238	32
19. Kunak-Hirse (Setaria italica).....	—	—	—	—	—	—	5,687	37	14,849	35	557	20	1,476	—	22,779	18
20. Rübe .....	—	—	—	—	—	—	21,634	6	—	—	1,145	12	—	—	235	—
21. Schnupf-Tabak .....	—	—	—	—	—	—	235	—	—	—	—	—	—	—	380	35
22. Sorgho .....	—	—	—	—	—	—	880	35	—	—	—	—	—	—	—	—
23. Flachssaat .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33,136	—	33,136	—
24. Sorgho-Rispen .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	825	—	538	—	1,363	—
25. Mohn .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10,509	—	10,509	—
													310	—	310	—



## Anhang VIII.

---

Der Kreishauptmann von Osch berichtet im April 1877 es zeigten sich Bewegungen unter den Kirgisen und er habe deshalb auf die Alaj-Hochebene geschickt, wo bekanntlich der Heerd aller Schilderhebungen bisher gewesen. Dort sei noch Alles leer und nur innerhalb Kaschgarischer Gränzen hätten sich 20 bis 30 Zelte der Abzweigung Jubasch, auf dem Platze Kapker am Bache Kok-ssu eingefunden.

Diese Jubasch, seien, gleich den Dshuri, Ssary-Bargy, Tass-Bargy und Kara-Bargy Verwandte der zu denselben Geschlechtern sich zählenden zu Osch gehörigen Kirgisen.

Man behauptete dass einige Aule<sup>1)</sup> des Geschlechtes Itschkelik, so wie der Abzweigungen Najman und Teit welche zu Osch gehörten, während der zur Bestrafung der Unruhestifter zum Alaj entsendeten Expedition sich zum See Karakul und an den Tuss-Darja geflüchtet. Diese gäben sich jetzt für Kaschgar untergebene Kirgisen aus, um nicht gestraft zu werden.

Die Aeltesten (Bij) der Dshuri würden übrigens unter allerhand Vorwänden von Kaschgarischer Seite als Geisseln in der Nähe der Feste Uluktschat zurückgehalten, am Utsch-Kul. Dieser Platz liege am Fusse des Passes Ak-Bugus, auf 80 Werst Entfernung von Uluktschat.

Nach Wochen berichtet der obengenannte Kreishauptmann abermals dass der Taksaba von Uluktschat, Rachim-Baj am Platze Alaj-Ku, an den Quellen des Flusses Tara erschienen sei, um dort von den Kaschgar-Kirgisen der drei (oben genannten) Bargy-Geschlechter Säkät zu erheben; diese Kirgisen hätten aber erklärt dass sie sich unter Russische Oberhoheit begeben wollten, um die verlangten zwei Köpfe vom Hundert, an Pferden und Schaafen, nicht abgeben zu müssen. Ihnen sei mit Anwendung von Gewaltmaassregeln gedroht worden.

Darauf läuft schon um die Mitte des Mai vom Kreishauptmann des Kreises Andidshan der Bericht ein, dass im Osten des Passes Buran-Bel auf den Plätzen Alaj-ke, Urta-Kasyk, Tjareke, Kara-Tübä, Kuk-Dshar und Igry-Ssu sich 400 bis 700 Zelte der Kaschgar-Kirgisen niedergelassen, zu den Geschlechtern Dshuri, Buri, Ssara-Barga und Juasch gehörig.

Um Unordnungen zu verhüten sei ein Fährnich hingeschickt.

---

1) 100 bis 200 Familien.

Auf dem Platze Ak-Bugus sei nur der Isch-Bij des Geschlechtes Tengisbaj angetroffen worden.

In der That laufen nun gegen Ende Mai folgende Schriftstücke in Osch ein:

Von Mahmud-Bij der Abzweigung Dshuri,			
Tait-Bij	»	»	Ssary-Bargy,
Fais-Bij	»	»	Kara-Bargy,
Nias-Bij	»	»	Tass-Bargy,
Sseid-Bij	»	»	Tauke, und

von den Uebrigen, Grussverbeugungen dem Min-Basch (Befehlshaber über Tausend) Iwan-Kul, und danach die folgende Bitte:

Rachim-Baj Taksaba hat uns arg beeinträchtigt, in Folge dessen er uns zu Zwistigkeiten getrieben, welche in einen Unfall ausliefen. Deshalb nehmen wir unsere Zuflucht zu den Behörden des Weissen Padischah und wünschen seine Unterthanen zu werden, und uns dem Osch-Kreise anzuschreiben. Hoffnungsvoll überreichen wir diesen Brief und rechnen darauf dass sie uns einen Freibrief vom Hauptmanne des Kreises Osch verschaffen werden; behufs ungehinderten Verbleibes.

Dieser Bittschrift folgte eine zweite an den Generalgouverneur gerichtete, folgenden Inhalts: Dem gnadenreichen Jarym-Padischah (Halb-Kaiser) der Wolostj-Aelteste<sup>1)</sup> der Kirgis-Kiptschak-Geschlechter: Mun-Dasa, Bagys<sup>2)</sup>, Chidyrtsha, Kara-Bagysch, Kuschtschi, Kiptschaka, Karakaltak, Kanschi, Mundus. Wir bitten Sie uns zu gewähren dass wir des Gesetzes theilhaftig werden dessen die Kirgisen und Kasaken geniessen in den Kreisen Wernoje, Tokmak, Karakul, Aulieta, und wir werden ergebene Unterthanen des Weissen Zaren und Ihrer Person sein. Zur Zeit Khudojar-Khan's erlitten wir viele Unannehmlichkeiten und Vergewaltigungen. Wir rechnen darauf dass wir unberührt bleiben von den Steuern Säaket, Cheradsh, Tanap und anderen.

Möge Allah mit Ihnen zufrieden sein und Ihr Glück mehren!

1) Ueber etwa 10 Aule den Befehl führend.

2) Interessant ist es dass Ssewerzov die Ssary-

Bagysch am Tschu Akkerbau treibend traf.

## Anhang IX.

---

Die Kirgisen des Geschlechtes Naiman, zur Wolostj des Irdowlet gehörig beschwerten sich beim Gouverneur von Ferghaná im Jahre 1878 darüber dass man sie dem Isfara-Kreise zuzählen wolle.

Seit altersher haben wir — so schrieben sie — zu Margelan gehört, und haben uns nur zeitweilig im Sommer auf dem Platze Tomascha mit Akkerbau, ohne Wasserzuleitung, beschäftigt. Dort stellen sich auch andere Akkerbauer von verschiedenen Seiten ein; unter Anderen gleichfalls Sarten.

Im Ganzen versammeln sich dort 150 Kibitken der Unrigen; wir Uebrigen aber sitzen auf bewässerten Ländereien, zusammen mit den Margelanern, haben dort unsere Felder, wintern dort, und unsere Kurgantschi (Ansiedlungen) liegen auf den Plätzen Airbas, Kara-Tepe, Tüjä-Buin, Kara-Kidan, Kyk-Dshar und Ak-Utek.

Die Bittschrift führte die Unterschrift zweier Bij (Ältesten).

Die näheren Erkundigungen über den Thatbestand ergaben Folgendes: Die Kara(!)-Kirgisen des Geschlechtes Naiman, die im Kreise Margelan leben, zählen 900 Kibitken und zerfallen in 4 grosse Abzweigungen: 1) Busturgaj, 2) Urkuntschi-Tschirgan, 3) Kun-Naiman, und 4) Bulgatschi-Baba, von denen jede wiederum 3 bis 4 Unterabtheilungen zählt.

Sie alle wintern und besitzen beträchtliche Akkerländereien in den Vorbergen, von Kuwa (östlich von Margelan) an, westwärts bis Jailma das noch 10 Werst westlich von Utsch-Kurgan liegt.

Viele ihrer Ländereien schneiden tief in das Gebiet der ansässigen Bevölkerung ein, und stossen theilweise derart an die Ländereien der Dorfbewohner, dass sie innerhalb der Dorfumgränzung liegen.

Die Abtheilung Busturgaj zerfällt in: a) Busturgaj im engeren Sinne, 50 Kibitken gross, b) Tomasch-kum 60, c) Kuke 26 und d) Tschandyke 50 Kibitken gross.

Von diesen wintern und treiben Akkerbau auf dem Platze Tomascha, der dem Isfara-Kreise am nächsten liegt, nur die 50 Kibitken Tschandyke nebst nicht mehr als 20 Kibitken der übrigen Unterabtheilungen von Busturgaj. Sie sind getrennt von den Kirgisen des Isfara-Kreises durch den Ssaj Ingitschke, der Tomascha in zwei Theile schneidet.

Die übrigen Kirgisen dieser Abtheilung wintern und haben ihre hauptsächlichsten Ländereien in den Dörfern (der Wolostj Auwal) Airbas und Kara-Tepe zusammen 120 Kibitken.

2) Die Abtheilung Urkuntschi zerfällt in die Unterabtheilungen: a) Urkuntschi im engeren Sinne, 70 Kibitken gross. b) Tschirgan 100, und c) Utaj 44 Kibitken gross. Von diesen wintern bei

Tomascha und bebauen Ländereien gegen 50 Kibitken der Tschirgan und gegen 20 Kibitken der Utaj.

Die Uebrigen haben beim Dorfe Mojan, auf dem Platze Schur-Bulak ihren Sitz und zwar in der Anzahl von 60 Kibitken; 80 Kibitken dagegen in der Nähe von Utsch-Kurgan, in Ak-Teräk und Kairagatsch.

3) Die Abtheilung Kun-Naiman zerfällt in die Unterabtheilungen: a) Kun im engeren Sinne, 70 Kibitken gross, b) Chodsha bis 65 und c) Buja bis 80 Kibitken gross. Die beiden erstgenannten wintern und akkern zu beiden Seiten des Weges von Utsch-Kurgan nach Kulfion; die Buja aber in der Utsch-Kurgan-Schlucht selbst, auf dem Platze Maidan, in 3 Tasch (24 Werst) Entfernung von Utsch-Kurgan.

4) Die Abtheilung Bulgatschi zerfällt in die Unterabtheilungen a) Bulgatschi im engeren Sinne, bis 95 Kibitken gross; b) Baba bis 90, und c) Bisch-Naiman, gegen 90 Kibitken gross. Die erstere wintert und akkert in der Auwal-Wolostj, zwischen Utsch-Kurgan und dem Dorfe Naukent, mit 25 Kibitken, bei Arawan mit 30, und in der Wolostj Akkatutsk, bei den Dörfern Khan-Aryk und Gar-Baba<sup>1)</sup> mit 40 Kibitken.

Die zweite Unterabtheilung wintert und akkert zwischen Kuwa und Naukent in der Wolostj Auwal, und die dritte zwischen Utsch-Kurgan und Kuwa auf den Plätzen Ak-Utek, Tūjä, Mojan und Karkidon.

Alle vier Abtheilungen dieses Geschlechts Naiman der Kara-Kirgisen wandern im Mai durch die Schlucht von Utsch-Kurgan in das Thal des Alai, dort bis zu den Plätzen Mindshar, Ssynardonar, Ktai-Ssasy, Ssary-Tasch und Tengir-Baj, welche in der Nähe der Berge Kaschka-ssu, Taldyk, Ssaryk-Mugal und Intyk liegen, durch welche Berge die Naiman-Kirgisen von den Wanderstätten der zu Osch gehörigen Kara-Kirghisen geschieden sind. Zu diesen Fernen wandern nicht mehr als 300 Kibitken der reichsten Naiman-Kara-Kirgisen; mit ihnen etwa 30 Kibitken der Kara-Kirgisen des früheren Tschimion-Kreises.

Die ärmeren Naiman, welchen wenig Vieh geblieben ist, bleiben unterwegs zu dem Hochthale, an kleinen Plätzen brauchbarer Weiden, wo sie auch unbedeutende Flächen besäen, welche nicht bewässert sind. Diejenigen aus ihrer Zahl welche bei wenigem Vieh bewässerte Felder in der Nähe der Dörfer besitzen nomadisiren entweder gar nicht oder nur bis zur nahen Utsch-Kurgan-Schlucht.

Die Naiman, endlich, welche sich auf dem Platze Tomascha aufhalten, wandern gleichfalls auch nur in der Nähe; nicht mehr als 20 Kibitken der Reichsten unter diesen gehen bis ins Thal des Grossen Alaj hinauf.

Es ergibt sich daraus, dass mit Ausnahme von 150 Kibitken alle Kara-Kirgisen des Geschlechtes Naiman, mit der ansässigen Bevölkerung des Margelan-Kreises in engster Verbindung leben, dass ihre Aekker mit den Aekkern dieser sich mischen. Sie neigen überdiess alle zu den Basar-Märkten Kuwa, Utsch-Kurgan und Margelan, welchen sie Salz, Wolle, Kohlen, Felle, Haarseile und Schaafzuthren, und von denen sie Korn, Bekleidung u. d. unumgängliche Bedürfnisse beziehen.

---

1) Nur 8 Werst von Margelan.



## Anhang X.

Obgleich die nachstehenden statistischen Angaben nur als vorläufige zu betrachten sind, so ist doch die Zahl der Medresse, Metschet, Schulen u. s. w. als ziemlich genau anzusehen. Am wenigsten dürfte die Anzahl der Buden zutreffen, welche insbesondere in Namangan bedeutend gewachsen sein soll. Margelan und Namangan geben glaubwürdigere Angaben als Andidshan das offenbar ungenaue Zahlen bietet.

In den nachstehenden Städten gab es im Jahre 1877:

	In Margelan.	In Andidshan.	In Namangan.
Häuser .....	5239 (in 4 Stadttheilen, nebst dem Basar als 5-ten Jeder Stadttheil zerfällt in etwa 16 Quartale)	10,567 (seit jeher auf 43 Machale vertheilt. Neuerdings sind aus den anstossenden, ausserhalb der Mauern gelegenen Dörfern drei Wolostj gebildet).	1687 (beim Aufstande 1875 an 3000 Häuser in Ruinen gelegt)
Medresse .....	23 (mit 417 Studenten)	10	11
Metschet .....	214	328	82
Karykhane (Häuser f. Koran-Leser, .....	29 (mit 130 Mullah, 214 Imam und 214 Muedrin)	13 (263 unterrichtende Mullah.)	
Schulen .....	70 (mit 780 Schülern)	93 (Mekteb-khane) (mit 1692 Schüler)	59 (mit 898 Schülern)
Badstuben .....	7	13	8
Karawan-Ssaraj .....	8 (von denen 6 mit Buden besetzt u 2 von Indern eingenommen)	15 (von denen 4 durch angereiste Händler an Basartagen besetzt; 7 beständig von Indern eingenommen; 4 unter Buden)	4 (2 unter Buden; 1, einem Inder gehörig enthält 28 Zimmer, welche indischen Wucherern und Zimmerleuten ständig vermietet sind)
Thee-Schänken .....	35	65	150 (es gab 16 (Kukuar) Opium-Schänken u. 20 (Nasch) Chaschisch-Schänken, welche geschlossen wurden)
Barbierstuben .....	38	46	20
Buden .....	2246 (von denen dem Staate gehörig 489 Vakf ..... 686 Privaten gehörig ..... 1071)		über 1317 (von denen viele leer)

	In M a r g e l a n .	In A n d i d s h a n .	In N a m a n g a n .
unter ihnen handelten mit:			
Fleisch .....	214	20	59
Reisgrütze .....	15	(an Basartagen vermehrt sich die	
Getreide .....	10	Anzahl der Fleisch-, Brod- und	
		Gemüse-Buden)	
Brodfladen (Bäckereien) .....	62	20	35
Gemüse .....	21	10	
Getrockneten Früchten .....	401	20 (viele geschlossen)	112
			(nebst 30 unter Nothdächern)
Speisen .....	9	15	18
Thee .....	160	19	42
Zucker .....		9	30
Honig .....		5	
Wein .....	7		
Gewürze und Materialwaaren .....	16		4
Salz .....			14
Oel .....	11	6	
Licht und Seife .....	51	12	17
Schnupftabak (in den Mund) .....	14		16
			(nebst 7 unter Nothdächern)
Pech und Leim .....	16		
Töpfergeschirr .....	16	44	44
Kupfergeschirr .....	24		11
Messer .....	15	8	18
Gürtel .....		2	5
Schmiede-Werk und Eisen .....	73	5	40
Silber-Arbeiten .....	4		4
Flechtwerk .....	19		
Gesichtsnetze .....	2		
Stricke .....	11	11	5
Leder .....		5	5
Schuhzeug .....	109	10	78
Pferdegeschirr .....	3		14
Sattelzeug .....	18		
Zahnstocher .....	5	25	
Schlafröcke .....	81	21	39
Käppchen .....	64		20
Sartenhemde .....			4
Manufakturwaaren .....	86	38	76 (Zitz)
Seidenwaaren .....	8		
Galanteriewaaren .....	140	57	
Musselin .....	24	6	18
Kanaus und Adrass .....	68	9	21
Bardan .....			10
Mata .....	7		
Bäs und Zwirn .....			14
Seide .....	46	20	
Alatscha und Teppiche, Dekken .....		14	50
Baumwolle .....	9		
Bedruckten Baumwollzeugen (Wybojka) .....	30	17	24
Färberwaaren .....	45	10	83
Holzwaaren und Kisten .....			8
Spindeln .....			20
Büchern und Papier .....	8	4	5
Kleinkram .....	86	45	46
Leer stehen .....	221		
An Gewerbe-Anstalten, Gewerbetreibenden und Handwerkern wurden gezählt:			
Theeschänker .....			101
Fleischer .....			89
Barbiere .....	22		20

	In Margelan.	In Andidshan.	In Namangan.
Lichtziehereien .....	8	8	
Seifensiedereien .....	12		
Töpferien .....	7	25	52
Kalköfen .....		1	2
Ziegeleien .....	1 (mit 4 Zieglern)	6	4
Eisenöfen .....	8	18	28
Mühlen .....		177	82 (mit 188 Oelschlägern)
Oelmühlen .....		182	146
Stampfen .....		125	10 (mit 60 Gerbern)
Gerbereien .....	60	50	
Kupferschmiede .....	24	12	11
Schmiede .....	83	70	40
Schlosser .....		33	
Silberarbeiter .....	7	22	4
Graveure .....	10	7	
Lederarbeiter .....		17	
Schuhmacher .....	271	249	46
Sattler für Pferdgeschirre .....	40	16	28
Sattler .....	20	4	40
Karrenbauer .....	132	217	38
Tischler .....	15	16	28
Säger .....	21	25	82
Zimmerleute .....	55	97	105
Schukaturer .....	80	62	63
Steinmetze .....	20	2	182
Schneider .....	9	16	62
Färber .....	87	8	40
Weber .....			32
(v. d. jed. 3—4 Webest. beschäftigt)			
Es weben:		Seide wird in 39 Häusern verar-	
a) Adräss .....	496	beitet, in jedem Hause von 4—5	
b) Musselin .....	88	Männern.	
c) Seide .....	375	348	
d) Alatscha .....	205		
e) Bäs .....	204		
f) Posträd und Wyboika ..	17	392	
Cocon-Haspeln? (Pilli) .....			70
Watte-Verfertiger .....	10		
Die Einfuhr betrug { 1876. ....	2500 Rub.	1875/76 446000 Rub.	64500 Rub.
{ 1877. ....	1000 „		(hauptsächlich Zitz und Tuch)
Die Ausfuhr betrug { 1876. ....	35,000 „	520,000 Rub.	237000 Rub.
{ 1877. ....	211,000 „		(insbesondere Kaljäm und Wybojka)
(Hauptgegenstände der Ausfuhr waren: Rohseide, Alatscha, Bäs, Käppchen, Wybojka, Schlaaförkke, Lederwaren, Schuhzeug, Leder, verarbeitetes Eisen und Gusseisen, Baumwolle, getrocknete Früchte. Hauptgegenstände der Einfuhr waren Schaaffelle (Merluschki) und Vieh. Die Ordnung wurde in der Stadt durch zwei Kurbaschi u. 4 unter ihnen stehende ältere und 17 gemeine Polizeidiener, aus der Zahl der Eingeborenen aufrecht, erhalten, welche kein Gehalt vom Staate beziehen. Verwaltet wird die Stadt durch Amine).			
(Akkerbau und Gartenbau sind die Haupt-Erwerbszweige. Hauptgegenstände der Einfuhr: Manufakturwaren, Tuch, Seidenzeuge, Turbane, Filzteppiche, Leder, Eisen und Eisen-Geräthe, Kupfergeräthe und Kupfer, Alaun, Thee, Zucker, Farben, Nil, Vieh. Hauptgegenstände der Ausfuhr: Baumwolle, Rohseide, Mata, Schlafrörkke, Decken, Wybojki, Schuhzeug, Kummerte, Sättel, Pferdegeschirr, Karren, Felle, Schaafpelze, Haarseile, Weizen, Mehl, Reis, Dshugara u. andere Produkte des Landbaues. Ein Kurbaschi, 10 ältere und 18 untergeordnete Polizeidiener beaufsichtigen zugleich die Nachtwächter welche von den Hausinhabern gestellt werden.			
(Die Ordnung u. Reinlichkeit wird von 4 Wolost-Verwesern unter denen 60 Akssakal stehen, überwacht).			

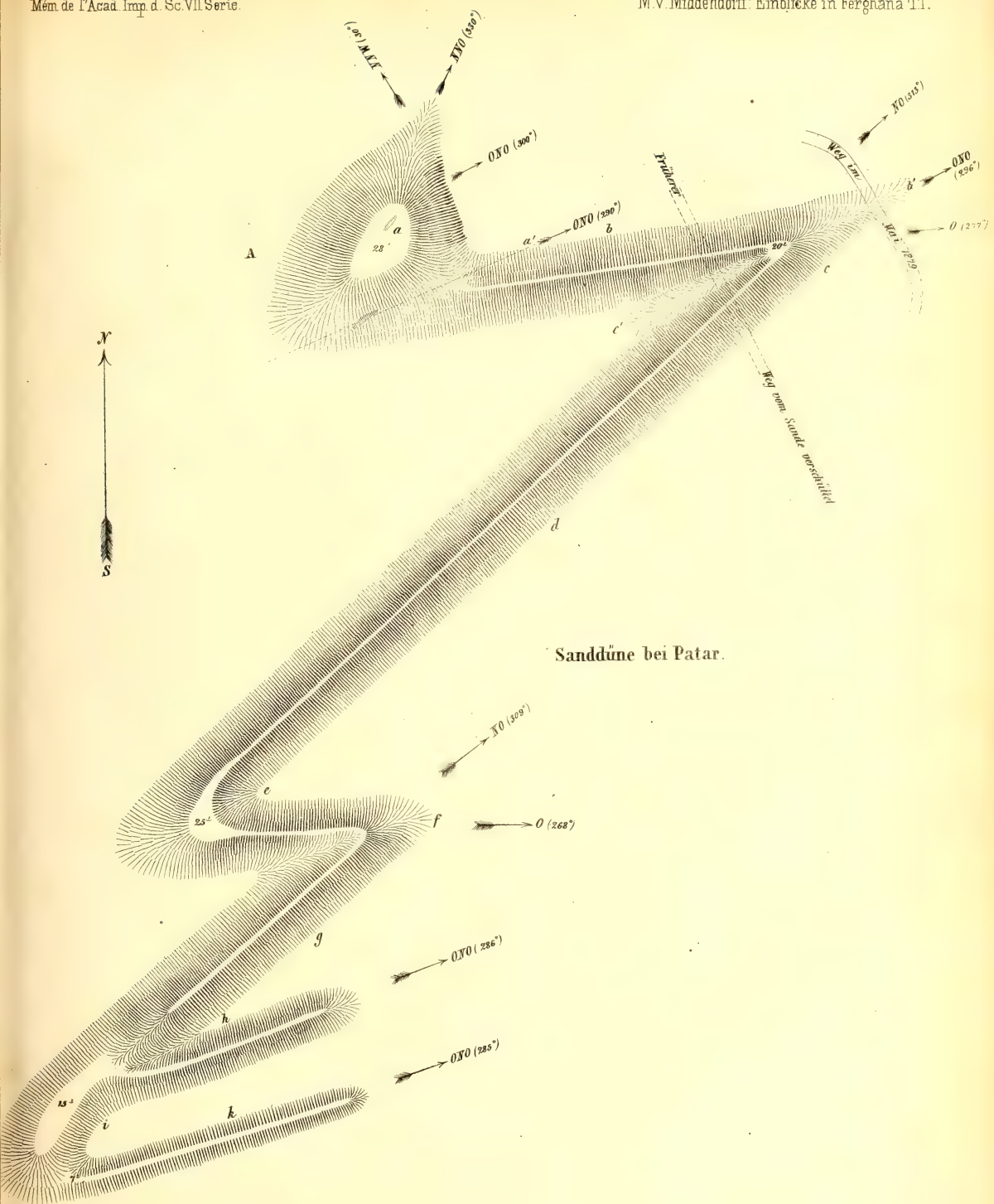






Fig 2.

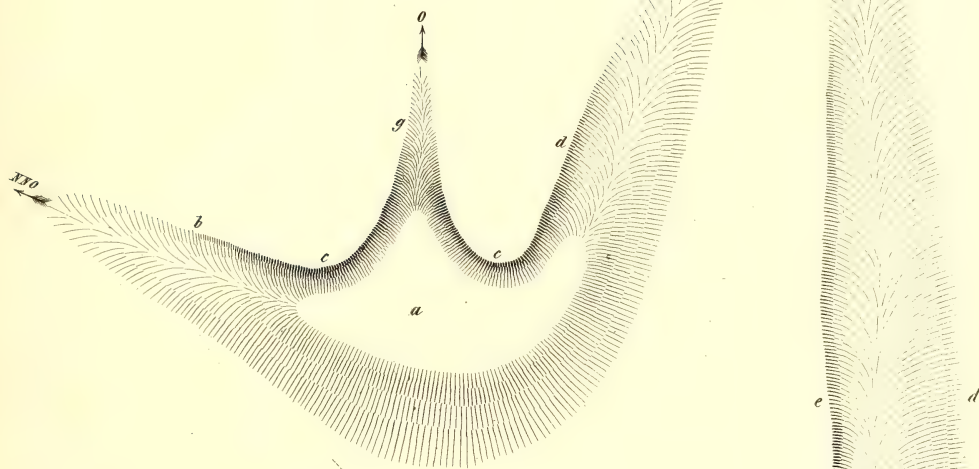


Fig 3.

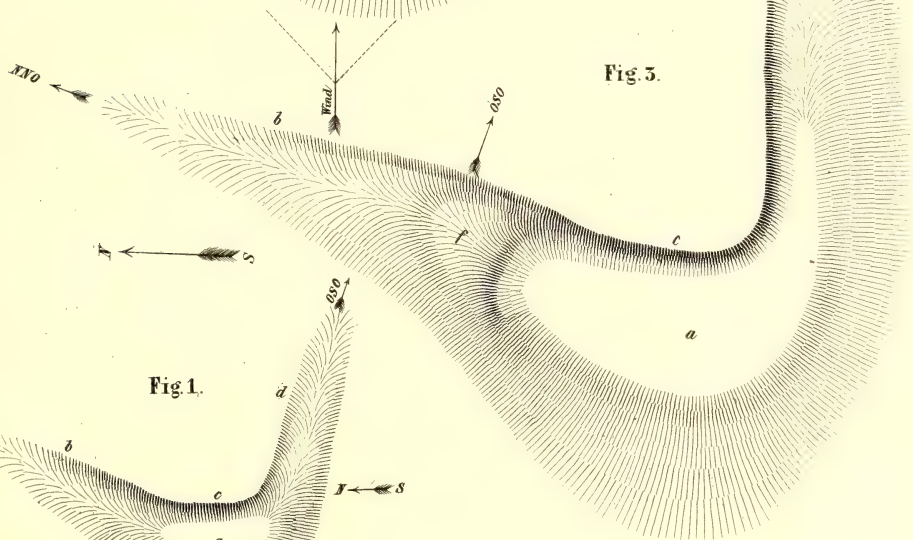
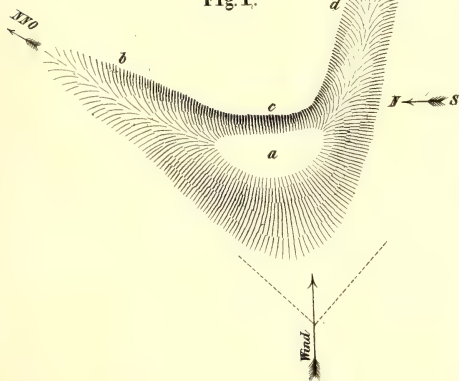
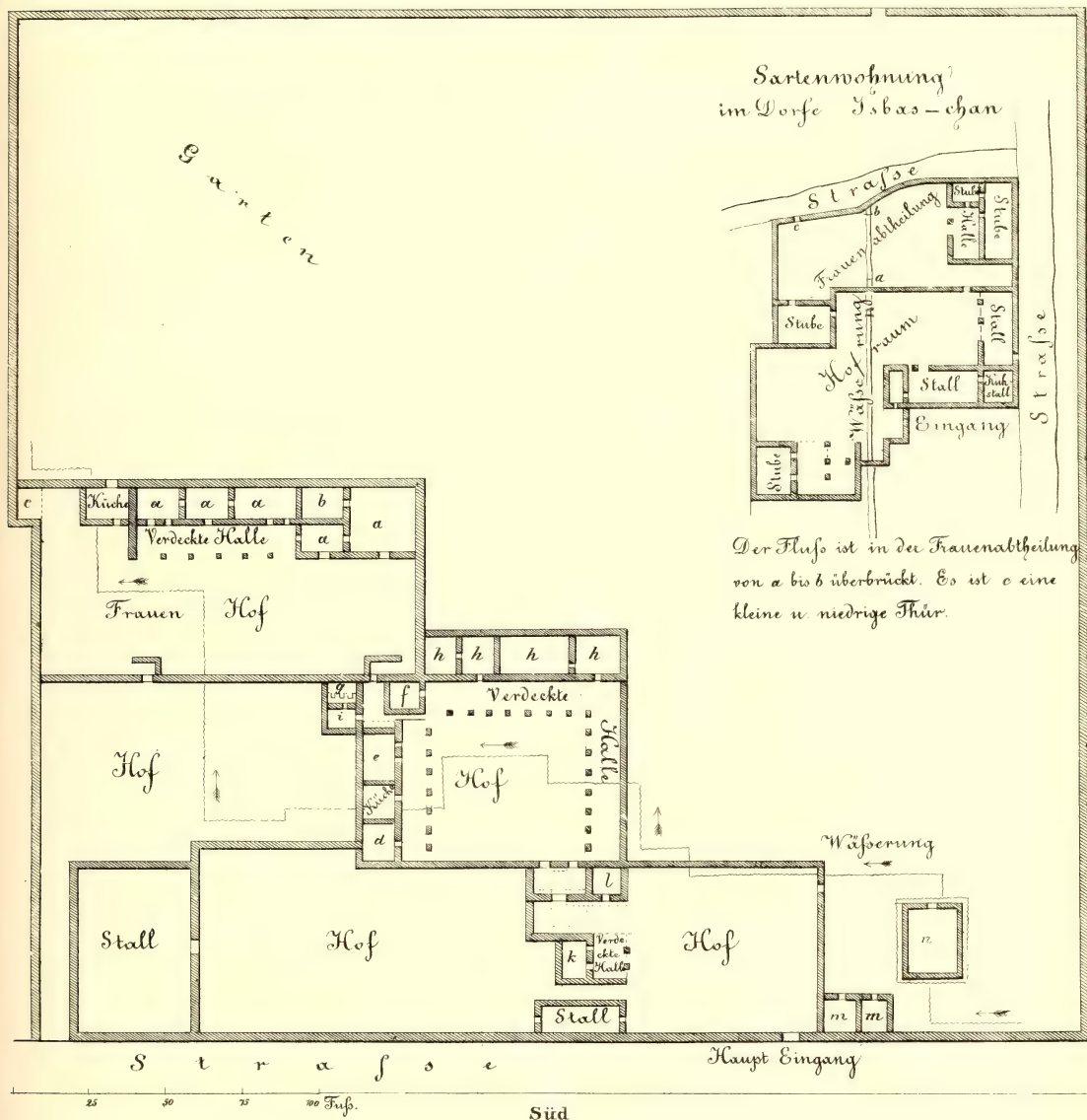


Fig 1.





Jagdschloß des früheren Khan's im Dorfe A-im.  
Nord

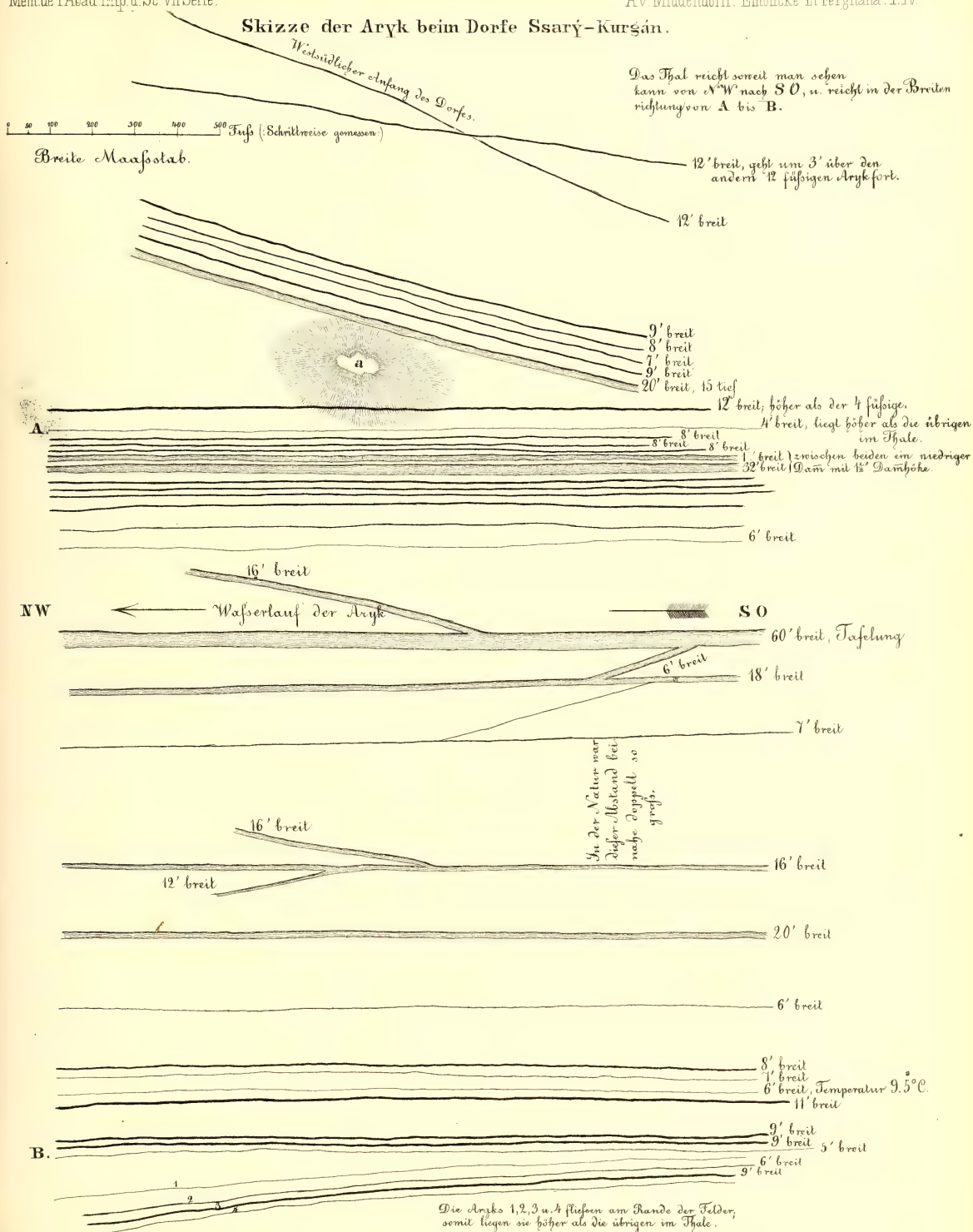


- |                                   |                                  |
|-----------------------------------|----------------------------------|
| a. Zimmer in der Frauenabtheilung | g. Abort i Vorraum               |
| b. Ablegekammer daselbst          | k. Wache                         |
| c. Abort daselbst                 | l. Wachhabender Officier         |
| h. Zimmer des Khan's              | m. Räume für Früchte             |
| f & e. Leutezimmer                | n. Gartenhaus, vor Kurzem erbaut |
| d. Ablegekammer                   |                                  |

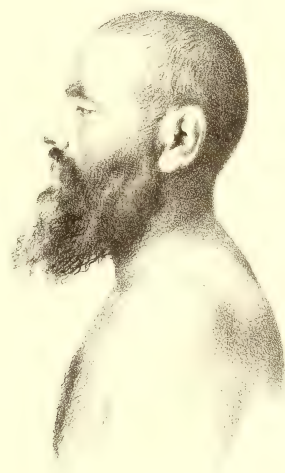
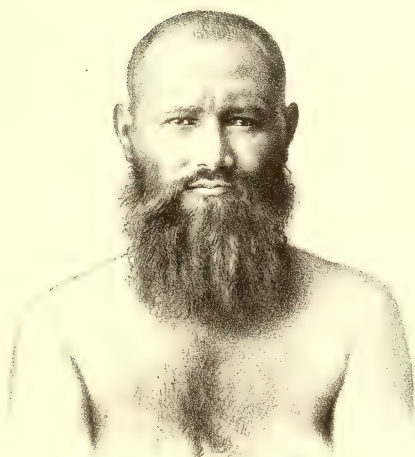




Skizze der Aryk beim Dorfe Ssarý-Kurgán.



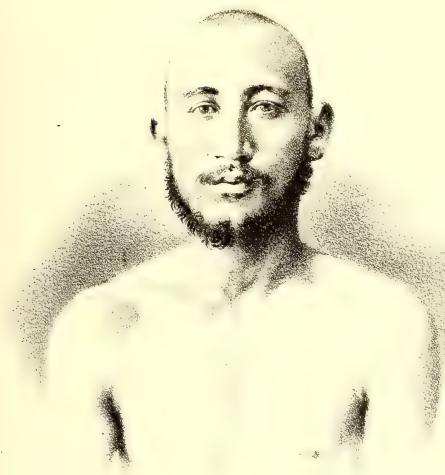




Sarten.







Sarten.

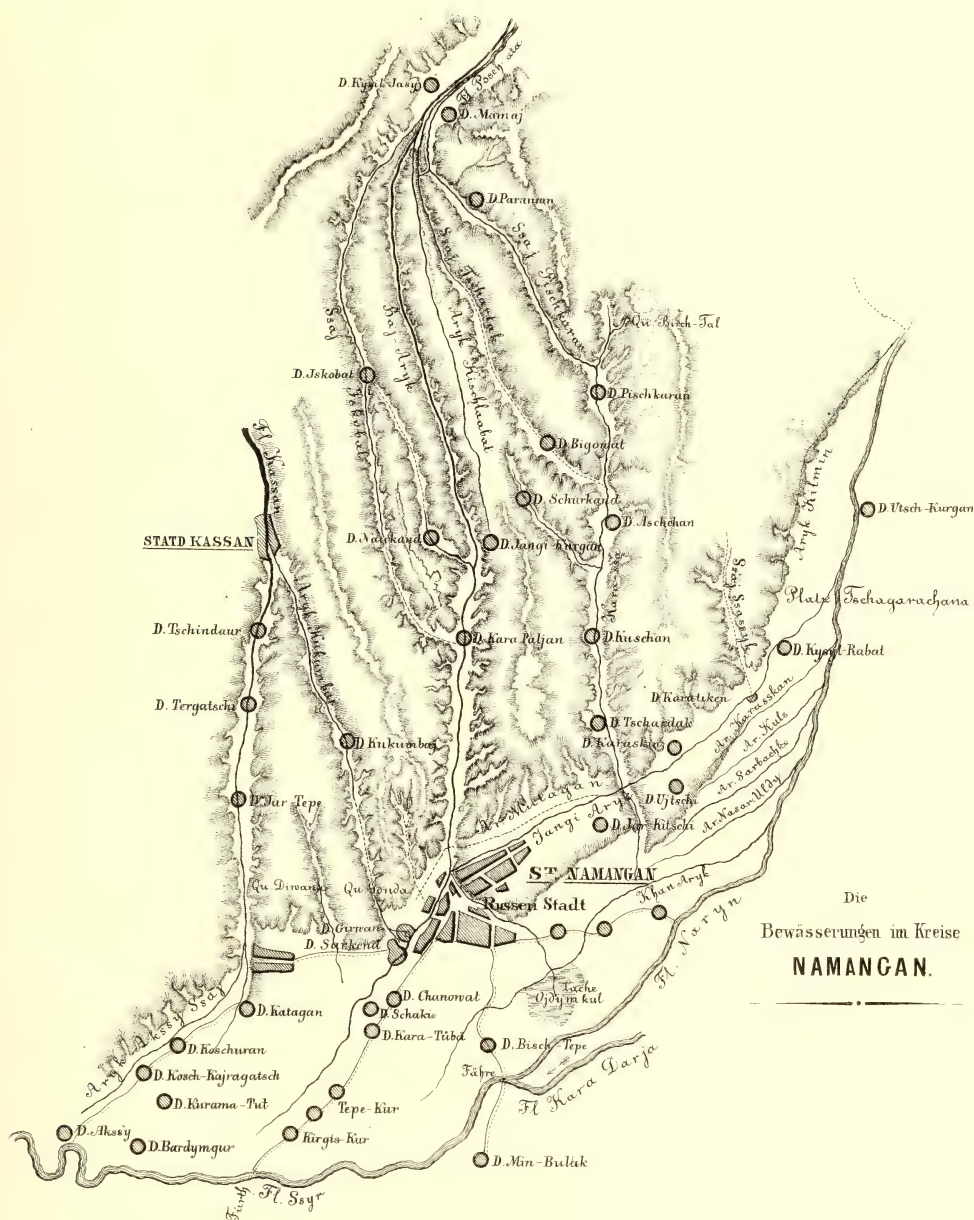
Paris, chez la Citoyenne de la République, 1793, 3 Planches



















BODEN- UND WASSER-UNTERSUCHUNGEN

AUS DEM

**FERGHANA- UND SSYR-DARJA-GEBIETE.**

VON

Prof. Dr. **Carl Schmidt**

IN DORPAT.

100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	1) Sand des Strombettes Soch. Ssary Kurgan, Gemenge weissen Quarzes und dolomitischen Kalksteins mit schwarzer Hornblende und etwas Magnetkies.	2) Feinsand der Dünen Kokan Ja- ny Kurgan. Rollsand 0,1 bis 0,3 Mm. Durchm.	3) Grobsand der Dünen Kokan Ja- ny Kurgan, hellgrauer Rollgraut 1 bis 2 Mm. Durchm.	4) Ssyr, 1 Werst. von Min Bulak Sand unter Löss, 3 Fuss unter dem Löss-Niveau. Rollgraut 0,2 bis 0,4 Mm. Durchm.	5) Salzwüste Kara-Tjube W. von Scharichana. Weiss Krystallmehl. Gemenge von viel Glaubersalz, etwas Gyps, Bittersalz und Thon.	6) Mojan-Höhen. Salzauswitterung am Gryphaea- und Muschel-Kalk- stein. Gemenge hellgelben Thon- mergels mit Salzkrusten und Roll- steinen von 2 bis 11 Mm. Durchm.	6) Mojan-Höhen-Schlammpro- dukte. 100 Th. bei 120° trocknen Thonmergelschlamm, 6 (α + β) enthalten:	
bei 120° entw. Wasser = aq. .... H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst..	0,3453 0,6695	0,4200 0,6386	8,7484 1,8344	0,5292 1,0445	1,5519	4,597	0,308	
in Wasser lösliche Salze .....	0,0549	0,0321	29,7484	0,0630	74,2045	21,661		
Schlamm- produkte bei 120° tr.	{ α) feinsten Schlamm ... β) mittelfein ... γ) Sandsediment. .... δ) Grant ..... ε) Rollstein .....					28,014 47,848		
Phosphate und Carbonate .....	11,8270	38,3044	23,9612	3,3657		47,653	35,147	
Silicate und Quarzsand .....	87,1284	60,6851	35,7126	94,9976	24,9800	26,089	64,550	
in Wasser lös- liche Salze.	{ Chlorkalium KCl ..... Chlornatrium NaCl ..... Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ..... Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ..... Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> ..... Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> .....	0,0299 0,0147 0,0274	0,0596 0,0101 29,6888	0,0101 0,0529	0,0259 0,0841 62,4234 8,5121 3,1500	0,143 2,742 11,287 6,977 0,512		
Phosphate und Carbonate.	{ Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> ..... Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> ..... Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub> .....	0,3517 10,1198 1,3555	0,1456 35,0403 3,1185	0,1341 21,5095 2,3176	0,1847 2,5949 0,5861	0,206 47,447	0,468 34,679	
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich).	{ Kali K <sub>2</sub> O ..... Natron Na <sub>2</sub> O ..... Kalk CaO ..... Magnesia MgO ..... Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ..... Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ..... Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ..... Titansäure TiO <sub>2</sub> ..... Kieselsäure SiO <sub>2</sub> ..... Quarzsand (in 33% HF unlösl.) .....	2,2657 1,6010 0,0162 3,7331 0,0031 3,2170 11,3992 41,0906 23,6820	1,5886 1,5226 0,0102 4,1658 0,0125 1,1383 2,6657 37,8567 11,6450	1,3027 0,8813 0,0081 1,2296 0,0044 1,5425 6,5545 23,8899 0,2847	2,2894 1,6242 0,0126 1,3706 0,0061 1,9835 10,7044 59,1976 17,8092	0,7941 0,3201 1,0900 0,3700 0,0021 1,0100 6,5351 14,6736 0,1850	1,0748 0,2344 0,1438 1,2280 0,0091 1,5289 4,2485 17,6216	2,763 0,627 0,102 2,437 0,004 3,580 11,464 43,573
Magnetkies Fe <sub>3</sub> S <sub>4</sub> .....	0,1205	0,0797	0,0149					
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	0,0147	0,0161	17,4640	0,0311	42,2941	10,7996		
Chlor Cl .....	0,0181	0,0089	0,0361	0,0061	0,0123	1,7298		
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,1611	0,0667	0,0614	0,0846		0,0943	0,215	
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	5,1626	17,0115	10,6782	1,4487		20,8770	15,289	

<div>6) Mojan - Höhen - Schlammprodukte. 100 Th. bei 120° trocknen Grant- und Rollstein-Sedimentes, 6 (γ, δ, ε) enthalten:</div> <div>7) Kokan Jany Kurgan, braunrothe Salzintraktion, an dünnen Stengeln emporragend. Hellgelbes lockeres Pulver mit Stengelfragmenten.</div> <div>8) Löss der Salzwüste Kokan Jany Kurgan. Hellgelbliche Klumpen, in Wasser leicht zerfallend und auschlammend.</div> <div>9) Alty-Aryk Margelan. Oberfläche der Salzwüste, wie dicht mit Schnee bedeckt aussehend. Wird fruchtbar.</div> <div>10) Mojan fruchtbarer Löss der Höhe, wolle aus d. Gryphaea-Schicht № 6 entstanden. Hellgelbe Klumpen, in Wasser leicht zerfallend und auf schlammend.</div> <div>10) Mojan. Fruchtbarer Löss der Höhen. Schlammprodukte.</div> <div>11) Mojan - Höhen - Schlammprodukte.</div>									
α + β 100 Th. bei 120° trocknen aufgeschlammter Mergel.		γ, δ, ε 100 Th. bei 120° trocknen Rollgrant und Steine (Kalkstein - Trümmern).		10) Mojan - Höhen - Gryphaea-Lehm. Gryphaea-Schalen von 0,4 bis 3 Cm. Fläche mit etwas hellgelblichem Mergel.		11) Mojan - Höhen - Schlammprodukte enthalten:		11) Mojan - Höhen - Schlammprodukte enthalten:	
1,124	6,7943	2,3543	10,0647 8,0062	1,5893 0,9104	1,7120	0,0202	0,2896 1,2896	1,4120	1,2990
3,129	49,9787	1,2967	26,6792	2,1864		0,9231	4,1073		2,9316
			41,357 55,036				13,7497 82,8926		
79,014	4,8513	23,8182	6,4547	68,5398	50,8568	86,3196	79,0284	25,8609	89,4892
16,733	38,8757	72,5308	48,7952	26,7715	47,7826	12,7371	16,8408	72,7271	6,2802
	0,4064 0,2891	0,0287 0,2800	0,2221 0,1236	0,0279			0,0328 0,0046		
	44,8090 3,2232 1,2510	0,4480 0,3570 0,1830	9,4161 10,1121 6,8053	0,0187 0,0789 2,0560 0,0049		0,9231	0,0236 3,9257 0,1206		2,9316
0,156 78,858	0,1843 4,7170	0,2914 22,8897 0,6371	0,4373 5,9674	0,2144 67,3653 0,9601	0,3881 50,0010 0,4727	0,1017 84,8286 1,3893	0,1404 77,5109 1,8771	0,2982 24,4722 1,0905	0,1179 87,9162 1,4551
0,629 0,123 0,241 1,140 0,017 1,100 2,167	1,1351 0,7482 0,2133 0,9015 0,0311 1,2757 6,4180	2,0525 0,7931 0,2079 1,4492 0,0107 2,6354 20,1350	1,4449 0,7481 0,5931 2,4914 0,0418 2,2271 11,3200	1,1656 0,2652 0,0809 4,3075 0,0248 1,6782 3,5289	2,1854 0,5322 0,1263 10,3218 0,0186 3,1203 6,7555	0,4757 0,0520 0,0521 0,0703 0,0310 0,7044 1,3354	0,9553 0,5923 0,7213 0,5991 0,0426 1,6064 2,4048	4,2322 1,5816 0,5712 3,0555 0,2842 4,3191 13,2406	0,4427 0,4444 0,7622 0,5679 0,0041 1,2006 0,6928
11,316	26,7091 0,9437	45,1856 0,0114	29,6097 0,3191	15,6324 0,0680	24,5096 0,2129	9,9862	8,0445 0,0158	45,2241 0,2186	2,1655
1,840	27,9565 0,3684	0,5842 0,1833	15,7863 0,1805	1,2646 0,0169			2,4025 0,0184		
0,071 34,697	0,0615 2,0755	0,1335 10,4052	0,2232 2,5918	0,0952 30,1436	0,1755 22,2480	0,0466 88,0523	0,0756 34,8258	0,1366 11,3390	0,0540 39,4450





100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	1) Sand des Strombettes Sisch Saary Kurgan, Gemenge weissen Quarzes und dolomitischen Kalksteins mit schwarzer Hornblende und etwas Magnetkies.	2) Feinsand der Dünen Kokan Ja- ny Kurgan, Rollsand 0,1 bis 0,3 Mm. Durchm.	3) Grobsand der Dünen Kokan Ja- ny Kurgan, hellgrauer Rollgraut 1 bis 2 Mm. Durchm.	4) Sayr, 1 Werst von Min Bulak Sand unter Löss, 3 Fuss unter dem Löss-Niveau. Rollgraut 0,2 bis 0,4 Mm. Durchm.	5) Salzwüste Kara-Tjube W. von Scharichana. Weiss. Krystallmehl. Gemenge von viel Glaubersalz, etwas Gyps, Bittersalz und Thon.	6) Moján-Höhen. Salzwüste am Gryphaea- und Muschel-Kalk- stein. Gemenge hellgelben Thon- mergels mit Salzkristallen und Roll- steinen von 2 bis 11 Mm. Durchm.	6) Moján - Höhen - Schlammpro- dukte. 100 Th. bei 120° trocken Thonmergelschlamm, 6 (α + β) enthalten.	6) Moján - Höhen - Schlammpro- dukte. 100 Th. bei 120° trocken Grunt- und Rollstein-Sedimente, 6 (γ, δ, ε) enthalten:	7) Kokan Jany Kurgan, braunrothe Salzkrustation, an dünnen Stein- geln emporragend. Hellgelbes lockeres Pulver mit Stengeltrag- menten.	8) Löss der Salzwüste Kokan Jany Kurgan. Hellgelbliche Klumpen, in Wasser leicht zerfallend und aufschlammend.	9) Alty-Aryk Mergelan, Oberfläche der Salzwüste, wie dicht mit Schnee bedeckt aussehend. Wird frucht- bar.	10) Moján fruchtbarster Löss der Höhe wohl aus d. Gryphaea-Schicht N. 6 entstanden. Hellgelbe Klum- pen, in Wasser leicht zerfallend und aufschlammend.	10) Moján. Fruchtbarster Löss der Höhen. Schlamm- produkte.	11) Moján - Höhen - Schlammprodukte.		
bei 120° entw. Wasser = aq. .... H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst. ....	0,3458 0,6695	0,4200 0,6886	8,7484 1,8344	0,5292 1,0445	1,5519	4,597	0,903	1,124	6,7943	2,3543	10,0647 8,0062	1,5893 0,9104	1,7120	0,2896 1,2896	1,4120	1,2990
in Wasser lösliche Salze .....	0,0549	0,0321	29,7484	0,0630	74,2045	21,661		3,129	49,9787	1,2967	26,6792	2,1864	0,9231	4,1073		2,9316
Schlamm- produkte bei 120° tr.	(α) feinsten Schlamm (β) mittelfein (γ) Sandsediment (δ) Grunt (ε) Rollstein					28,014 47,846						41,357 55,036		13,7497 82,8926		
Phosphate und Carbonate .....	11,8270	88,3044	28,9612	3,3657		47,658	35,147	79,014	4,8513	23,8182	6,4547	68,5398	50,8568	86,3196	79,0284	25,8609
Silicate und Quarzsand .....	87,1284	60,6851	85,7126	94,9976	24,9800	26,089	64,550	16,738	38,8757	72,5308	48,7952	26,7715	47,7826	12,7371	16,8408	72,7271
in Wasser lös- liche Salze.	(Chlorkalium KCl Chlornatrium NaCl Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> )	0,0299 0,0147 0,0274	0,0596 0,0101 0,0529	0,0101 0,0259 0,0101	0,0259 2,742 0,0841 62,4234 5,5121 3,1500	0,143 2,742 11,287 6,977 0,512	0,468 34,679	3,129	0,4964 0,2891 44,8090 3,2232 1,2510	0,0257 0,2800 0,4480 0,3570 0,1880	0,2221 0,1236 9,4161 10,1121 6,8053	0,0279 0,0187 0,0789 2,0560 0,0049		0,0328 0,0046 0,0236 3,9257 0,1206		2,9316
Phosphate und Carbonate.	(Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub> )	0,3517 10,1198 1,9555	0,1456 85,0403 3,1185	0,1841 21,5095 2,3176	0,1847 2,5949 0,5861	0,206 47,447	0,468 34,679	0,156 78,858	0,1943 4,7170	0,2914 22,8897 0,6371	0,4873 5,9674	0,2144 67,8653 0,9601	0,3831 50,0010 0,4727	0,1017 84,8286 1,8993	0,1404 77,5109 1,3771	0,2982 24,4722 1,0905
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich).	(Kali K <sub>2</sub> O Natron Na <sub>2</sub> O Kalk CaO Magnesia MgO Manganoxid Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> Eisenoxid Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> Titansäure TiO <sub>2</sub> Kieselsäure SiO <sub>2</sub> Quarzsand (in 33% HF unlöslich))	2,2657 1,6010 0,0162 3,7381 0,0031 3,2170 11,3992 41,0906 23,6820	1,5886 1,5226 0,0102 4,1658 0,0125 1,1883 2,6657 37,8567 11,6450	1,3027 0,8813 0,0081 1,2296 0,0044 1,5425 6,5545 28,8899 0,2847	2,2894 1,6242 0,0126 1,3706 0,0061 1,9835 10,7044 59,1976 17,8092	0,7941 0,3201 1,0900 0,3700 0,0021 1,0100 6,5351 14,6736 0,1850	2,763 0,627 0,102 2,437 0,004 3,580 11,464 43,578	0,029 0,123 0,241 1,140 0,017 1,100 2,167	1,1951 0,7482 0,2133 0,9015 0,0311 1,2757 6,4180	2,0525 0,7931 0,2079 1,4492 0,0107 2,6854 20,1350	1,4449 0,7481 0,5931 2,4914 0,0418 2,2271 11,3200	1,1656 0,2652 0,0809 4,3075 0,0248 1,6782 3,5289	2,1854 0,5322 0,1263 10,3218 0,0186 3,1203 6,7555	0,4757 0,0820 0,0521 0,0703 0,0310 0,7044 1,3854	0,9553 0,5923 0,7213 0,8991 0,0426 1,6064 2,4048	4,2322 1,5816 0,5712 3,0555 0,2842 4,9191 13,2406
Magnetkies Fe <sub>3</sub> S <sub>4</sub> .....	0,1205	0,0797	0,0149													
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	0,0147	0,0161	17,4640	0,0311	42,2941	10,7996		1,840	27,9565	0,5942	16,7863	1,2646		2,4025		
Chlor Cl .....	0,0181	0,0089	0,0361	0,0061	0,0123	1,7298	0,215	0,071	0,3884	0,1833	0,1805	0,0169		0,0184		
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,1611	0,0667	0,0614	0,0846		0,0943		34,697	0,0615	0,1335	0,2232	0,0982	0,1755	0,0466	0,1366	0,0540
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	5,1626	17,0115	10,6782	1,4487		20,8770	16,359		2,0755	10,4052	2,5918	30,1436	22,2480	38,0523	11,8890	39,4450

100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	12) Namangan Jany Kurgan 3 Faden tief Löss-Absturz, helle Klumpen, in Wasser leicht zerfallend und aufschlämend.	Schlämmpunkte von № 12 Namangan Jany Kurgan Löss-Absturz.			12b) Namangan Jany Kurgan Löss-Hügel 3 Faden tief.	Schlämmpunkte von № 1 Namangan Jany-Kurgan Löss.	
		100 Th. bei 120° trockener a) feinsten Thon-Schlamm enthalten:	100 Th. bei 120° trockener b) mittelfeiner Thon-Schlamm enthalten:	100 Th. bei 120° trockenes γ) Sandsediment enthalten:		(α + β) 100 Theile bei 120° tr. Thoumergel - Schlamm enthalten:	γ 100 Theile bei 120° tr. Sediment enthalten:
bei 120° entw. Wasser = aq . . . . .	1,4809						
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst. . .	2,2746					1,2322	
in Wasser lösliche Salze . . . . .	0,1506				0,3535		
Schlamm- produkte bei 120° tr.	(α) feinsten Schlamm . . . 19,3166 (β) mittelfeiner . . . . . 29,4020 (γ) Sand-Sediment . . . . 49,6486 (δ) Grant . . . . . (ε) Rollstein . . . . .				56,9160 41,2361		
Phosphate und Carbonate . . . . .	20,0268					21,1006	
Silicate und Quarzsand . . . . .	76,0671					77,6672	
in Wasser lösliche Salze.	(Chlorkalium KCl . . . . . 0,0097 Chlornatrium NaCl . . . . . Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . . . . Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . . . . 0,0221 Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> . . . . . 0,1188 Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> . . . . .				0,0389 0,0636  0,1204 0,1312		
Phosphate und Carbonate.	(Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> . . . 0,3419 Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> . . . 19,0947 Magnesiumcarb. MgCO <sub>3</sub> . . . 0,5902	0,2733	0,4124	0,3558	0,2952	0,2521 16,3289 3,9196	0,3678
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich).	(Kali K <sub>2</sub> O . . . . . 2,1948 Natron Na <sub>2</sub> O . . . . . 1,4087 Kalk CaO . . . . . 0,3012 Magnesia MgO . . . . . 1,5946 Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . . 0,0037 Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . . 1,4506 Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . . 12,2015 Titansäure TiO <sub>2</sub> . . . . . Kieselsäure SiO <sub>2</sub> . . . . . 56,3294 Quarzsand (in 33% HF unlöslich) . . . 0,5826					2,8176 1,1163  1,9790 0,0220 3,1880 19,4692  48,5089 0,5712	
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> . . . . .	0,0826				0,1450		
Chlor Cl . . . . .	0,0047				0,0567		
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> . . . . .	0,1566	0,1252	0,1889	0,1630	0,1352	0,1155	0,1688
Kohlensäure CO <sub>2</sub> . . . . .	8,7104	7,3906	9,6717	9,7692	0,2632	9,5018	9,3496







100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	Schlammprodukte von № 12 Namangan Jany Kurgan Löss-Absturz.				12b) Namangan Jany Kurgan Löss- Hügel 3 Faden tief.	Schlammprodukte von № 12b Namangan Jany-Kurgan- Löss.		Spän-Löss-Hügel- Schlammprodukte.	Spän-Löss-Hügel, Rother Schicht gelbrothliche, ausgroße Küm- pen, in Wasser leicht zerfallend und aufschlammend.	14) Spän-Lösshügel, Rother Schicht. Schlammprodukte.			14b) Spän, Rother Lösshügel. Schlammprodukte.		
	12) Namangan Jany Kurgan 8 Fa- den tief Löss-Absturz, hellgelbe Klumpen, in Wasser leicht zerfal- lend und aufschlammend.	100 Th. bei 120° trockener a) feinsten Thon-Schlamm enthalten:	100 Th. bei 120° trockener b) mittelfeiner Thon- Schlamm enthalten:	100 Th. bei 120° trockenes c) Sand-Sediment enthalten:		(α + β) 100 Theile bei 120° tr. Thonmergel-Schlamm enthalten:	γ 100 Theile bei 120° tr. Sediment enthalten:			a) feinsten hellrother Schlamm, 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	b) mittelfeiner Schlamm 100 Th. bei 120° tr. ent- halten:	γ) Sand-Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	a) feinsten hellrother Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	b) mittelfeiner Schlamm 100 Th. bei 120° tr. ent- halten:	γ) Sand-Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:
bei 120° entw. Wasser = aq . . . . .	1,4809					1,2322			3,0882						
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst. . .	2,2746														
in Wasser lösliche Salze . . . . .	0,1506				0,3535				1,7667						
Schlamm- produkte bei 120° tr.	19,3166 29,4020 49,6486				56,9160 41,2361				52,041 27,304 15,363						
(α) feinsten Schlamm . . . . .															
(β) mittelfeiner . . . . .															
(γ) Sand-Sediment . . . . .															
(δ) Grant . . . . .															
(ε) Rollstein . . . . .															
Phosphate und Carbonate . . . . .	20,0268					21,1006			19,1636						
Silicate und Quarzsand . . . . .	76,0671					77,6672			68,7840						
in Wasser lös- liche Salze.	0,0097				0,0889 0,0686				1,1209 0,0631						
(Chlorkalium KCl . . . . .															
(Chlornatrium NaCl . . . . .															
(Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . . . .															
(Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . . . .	0,0221				0,1204				0,7960 0,1368						
(Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> . . . . .	0,1188				0,1312				0,6872 0,1477						
(Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> . . . . .															
Phosphate { Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> . . . . .	0,3419	0,2733	0,4124	0,3558	0,2952	0,2521	0,3670	0,6709	0,4945	0,3065	0,3294	0,2043	0,2480	0,1939	0,3198
und { Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> . . . . .	19,0947					16,3289									
Carbonate { Magnesiumcarb. MgCO <sub>3</sub> . . . . .	0,5902					3,9196									0,2714
Silicate und Quarzsand (in 39° HF unlöslich).	2,1948 1,4087 0,3012 1,5946 0,0037 1,4506 12,2015 56,3294 0,5826					2,8176 1,1163 0,3012 1,3790 0,0220 3,1890 19,4692 48,5089 0,5712			2,4876 1,0763 0,2136 2,5366 0,0594 3,4568 10,3177 42,5714 0,0046						
(Kali K <sub>2</sub> O . . . . .															
(Natron Na <sub>2</sub> O . . . . .															
(Kalk CaO . . . . .															
(Magnesia MgO . . . . .															
(Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .															
(Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .															
(Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .															
(Titansäure TiO <sub>2</sub> . . . . .															
(Kieselsäure SiO <sub>2</sub> . . . . .															
(Quarzsand (in 39° HF unlöslich).															
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> . . . . .	0,0826				0,1450				0,4738						
Chlor Cl . . . . .	0,0047				0,0567				0,4607						
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> . . . . .	0,1566	0,1252	0,1889	0,1680	0,1362	0,1155	0,1685	0,8078	0,2265	0,1404	0,1509	0,0936	0,1136	0,0888	0,1465
Kohlensäure CO <sub>2</sub> . . . . .	8,7104	7,3806	9,6717	9,7692	0,2632	9,5018	9,3490	7,4610	11,1836	5,5804	9,6220	10,7508	6,6240	5,3124	7,4528
															10,0041

100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	15) Lössgrath zwischen Maili und dem Kohlenberge 3000' Fuss hoch. Hellrothlich, in Wasser leicht zer- fallend und aufschlammend.	15) Lössgrath zwischen Maili u. dem Kohlenge- birge 3000' hoch. Schlammprodukte.	16) Kara Tepe Jassawan nach Scharichan) auf 2 Faden Höhe 3 Faden unter dem Gipfel. Löss Kurgan fast weiss, in Wasser zer- fallend u. leicht aufschlammend.	17) Ssary Kurgan Löss-Hügel, Alte Feste, Hellgraues lockeres Pulver in Wasser leicht zerfallend u. auf- schlammend. Enthält Titan- eisen, jedoch keinen Magnetkies oder Pyrit.	17) Ssary Kurgan Löss- Hügel, alte Feste. Schlammprodukte.	18) Kasalá (Kasalinsk, Syr Darya) 3 Fuss tief hellgelbliche lockere Stücke, in Wasser leicht zerfallend und aufschlammend.			
	( $\alpha + \beta$ ) 100 Th. bei 120° tr. Schlamm enthalten:	$\gamma$ ) 100 Th. bei 120° tr. Sand-Sediment enthal- ten:			( $\alpha + \beta$ ) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. ent- halten:	$\gamma$ ) etwas dunkelgraues Se- diment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:			
bei 120° entweichendes Wasser = aq H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) → organ. Subst.. Graphit.....	2,5636			2,6150 3,2013	1,0071 2,5575	2,5133 4,0712			
in Wasser lösliche Salze .....				3,7337	0,0966	0,6946			
Schlamm- produkte bei 120° tr.	$\left. \begin{array}{l} \alpha) \text{ feinsten Schlamm} \dots \\ \beta) \text{ mittelfeiner} \dots \\ \gamma) \text{ Sand-Sediment} \dots \\ \delta) \text{ Grant} \dots \\ \epsilon) \text{ Rollstein} \dots \end{array} \right\}$	47,3270 47,4401			$\left. \begin{array}{l} 56,4864 \\ 42,0050 \end{array} \right\}$	$\left. \begin{array}{l} 80,8740 \\ 15,8436 \end{array} \right\}$			
Phosphate und Carbonate .....				29,4499	6,6715	21,8317			
Silicate und Quarzsand .....				61,0001	89,6673	70,8892			
in Wasser lös- liche Salze.	$\left. \begin{array}{l} \text{Chlorkalium KCl} \dots\dots\dots \\ \text{Chlornatrium NaCl} \dots\dots\dots \\ \text{Kaliumsulfat K}_2\text{SO}_4 \dots\dots\dots \\ \text{Natriumsulfat Na}_2\text{SO}_4 \dots\dots\dots \\ \text{Calciumsulfat CaSO}_4 \dots\dots\dots \\ \text{Magnesiumsulfat MgSO}_4 \dots\dots\dots \end{array} \right\}$	0,0007 0,0283 0,0311 2,3275 0,0708		0,0818 0,2403 0,0645 3,1469 0,2002	0,0276 0,0137 0,0238 0,0315	0,0334 0,1841 0,1672 0,2220 0,0879			
Phosphate und Carbonate.	$\left. \begin{array}{l} \text{Calciumphosphat Ca}_3\text{P}_2\text{O}_8 \dots\dots\dots \\ \text{Calciumcarbonat CaCO}_3 \dots\dots\dots \\ \text{Magnesiumcarbon. MgCO}_3 \dots\dots\dots \end{array} \right\}$	0,1659	0,2803	0,0701	0,4355 27,6448 1,3693	0,4421 5,6548 0,5746	0,4783	0,4095	0,3187 20,8176 0,6954
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich).	$\left. \begin{array}{l} \text{Kali K}_2\text{O} \dots\dots\dots \\ \text{Natron Na}_2\text{O} \dots\dots\dots \\ \text{Kalk CaO} \dots\dots\dots \\ \text{Magnesia MgO} \dots\dots\dots \\ \text{Manganoxyd Mn}_2\text{O}_3 \dots\dots\dots \\ \text{Eisenoxyd Fe}_2\text{O}_3 \dots\dots\dots \\ \text{Thonerde Al}_2\text{O}_3 \dots\dots\dots \\ \text{Titansäure TiO}_2 \dots\dots\dots \\ \text{Kieselsäure SiO}_2 \dots\dots\dots \\ \text{Quarzsand (in 33\% HF unlös.)} \end{array} \right\}$				2,0747 1,1331 0,1386 0,3760 0,0031 2,7499 13,2066 38,4522 2,8659	3,1838 1,6709 0,1320 2,9705 0,0183 4,8193 18,6381 0,4853 57,1237 0,6754			2,1505 1,1306 0,0065 2,7919 0,0431 3,5653 13,2212 46,9232 1,0566
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....				2,1312	0,0319	0,2833			
Chlor Cl .....				0,0389	0,0214	0,1275			
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,0760	0,1284	0,0321	0,1996	0,2025	0,2191	0,1876	0,1460	
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	5,6535	8,4983	3,4387	13,4094	2,7891	2,7587	2,9304	9,5289	

18) Kasalá-Loess. Schlammprodukte.		19) Neu-Margelan. Alter Culturboden 4' tief. Untergr. Schlammpr.		20) Dshujda bei Neu-Margelan. Früher Morastgrund, Hellbraun, locker, beim Aufschlüssen in Wasser. Torfassereste sichtbar.		21) Kara-Kaltak. Secundär-Loess unterangewehtem, darüber 1/2 Fuss Schwarz-Erde. Hell-graugelbes Pulver, in Wasser leicht aufschlammend.		22) Woadilj Kittmasse des Conglomerats, hellgrau. Darin eingebettet glatgeschliffene ellipsoidische Rollsteine 6—19 Mm. Durchm. A) 100 Th. lufttrockne hellgraue Kittmasse.		22) B) Woadilj. Dunkelgrauer Rollstein aus dem Kittbette isolirt. Hart, krystallinisch, geglätt weiss (Dolomit).		23) Woadilj dunkelgrauer Thonschiefer cf. 25, γ, δ, ε.		24) Woadilj. Modificirter Thonschiefer (?) hartes, graues, feinschiedriges, krystallinisches Felsstück, geglätt hellroth.	
(α+β) hellgelblicher Thonmergelschlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	γ) hellgelbes Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	19) Neu-Margelan. Alter Culturboden, Untergrund aus 4 Fuss Tiefe des Fundamentgrabens. Weissgrauer Mergel.	(α+β) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	γ) hellgrauer Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:											
4,7400	1,0310	1,5941 2,6935  0,0663 76,3730 21,9542	3,4007	0,3821	8,7536 14,1600  8,6205	10,1100 3,5501  40,1939	1,0501 5,9276  0,3860	0,1128 1,5472 0,1087						0,6860 1,6754  0,0333	
2,7925	21,4504	53,5194	52,8509	59,9227	31,4708	14,6948	68,8745	96,7929						6,2140	
2,4675	77,5186	42,1267  0,0023 0,0051 0,0128 0,0461	43,7484	39,6952	36,9951  0,0517 0,0226  0,4899 6,9010 1,1553	31,4512  0,0290 0,0366  0,2233 39,9050	23,7618  0,0424 0,0061  0,1017 0,2358	1,4384						91,4413  0,0048  0,0285	
0,3369 1,7916 0,6640	0,2917 20,1587 1,0000	0,2708 49,7002 3,5489	0,3058 49,4396 3,1055	0,1672 54,3940 5,3615	0,3587 25,6989 5,4132	0,1324 12,3814 2,1810	0,0168 0,4849 0,3728	0,0533 64,5761 32,1635						0,3580 5,8560	
2,3096 1,0902 0,0068 3,2465 0,0520 4,1740 4,0621	1,7836 1,5709 0,0081 1,0499 0,0071 1,1966 11,6681	1,4245 0,7105 0,0496 0,7260 0,0086 1,9166 11,5805	1,5718 0,7158 0,0625 0,7770 0,0086 2,0885 12,4613	1,0207 0,7461 0,0088 0,6042 0,0090 1,4650 9,3987	0,4722 0,2280 0,0657 2,5529 0,0087 1,0940 2,9679	1,0811 0,4421 0,2060 4,1938 0,0056 1,0842 4,8240	0,8899 0,8007 0,5055 1,4462 0,0163 1,2448 5,7815	0,3029						1,3758 2,0799 0,1159 1,7426 0,0040 3,5506 13,0578	
6,9223 0,6040	56,6485 3,5858	24,1272 1,5832	25,7171 0,3458	20,4344 6,0083	28,7900 0,8157	19,2228 0,3916	13,0680 0,0089	0,9263						68,6403 0,8744	
		0,0366 0,0011 0,1238			5,1054 0,0383 0,1643	23,5994 0,0360 0,0607	0,1960 0,0239 0,0077							0,0131 0,0023 0,1640 2,5766	
0,1543 9,9360	0,1336 9,3936	23,7269	23,3800	26,7416	14,1426	31,5857	45,2660								





100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	15) Lössgrath zwischen Maili und dem Kohlengebirge 3000' hoch. Helbrothick, in Wasser leicht zerfallend und aufschlammend.		16) Karn Tepe (Jassavan nach Schachran) auf 2 Faden Höhe 3 Faden unter dem Gipfel. Löss Kurgan fast weiss, in Wasser zerfallend u. leicht aufschlammend.		17) Ssary Kurgan Löss-Hugel. Alte Feste, hellgraues lockeres Pulver in Wasser leicht zerfallend u. aufschlammend. Enthält Titan-eisen, jedoch keinen Magnetkies oder Pyrit.		18) Kasalá-Loessa. Schlammprodukte.		19) Neu-Margelan. Alter Culturboden. Untergr. Schlammpr.		20) Dabujda bei Neu-Margelan. Früher Morastgrund, Hellbraun, locker, beim Aufschlammern in Wasser Torfisarreste sichtbar.		21) Karn-Kalkak. Secundär-Löss unterangeordnet darüber, Fuss Schwarz-erde. Hell-graugelbes Pulver, in Wasser leicht aufschlammend.		22) Woudli Kittmasse des Conglomerats, hellgrau. Darin eingebettet glatgeschliffene ellipsoide Rollsteine 6—19 Mm. Durchm. A) 100 Th. lufttrockne hellgrüne Kittmasse.		23) Woudli dunkelgrauer Thonschiefer cf. 25, 7, 8, c		24) Woudli. Molinierter Thonschiefer (7. hartes, graues, feinschieferiges, kristallinisches, feinstück, gegläut hellroth.	
	( $\alpha + \beta$ ) 100 Th. bei 120° tr. Schlamm enthalten:	$\gamma$ 100 Th. bei 120° tr. Sand-Sediment enthalten:			( $\alpha + \beta$ ) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	$\gamma$ etwas dunkelgraues Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	( $\alpha + \beta$ ) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	$\gamma$ hellgelbes Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	( $\alpha + \beta$ ) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	$\gamma$ hellgräues Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:			( $\alpha + \beta$ ) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	$\gamma$ hellgräues Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:			( $\alpha + \beta$ ) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	$\gamma$ hellgräues Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	( $\alpha + \beta$ ) hellgrauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	$\gamma$ hellgräues Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:
bei 120° entweichendes Wasser = aq. H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst. Graphit.....	2,5636				2,6150 3,2013	1,0071 2,5575	2,5133 4,0712		1,5941 2,0935		8,7536 14,1600		10,1100 3,5501		1,0501 5,9276		0,1128 1,5472 0,1097		0,6360 1,6754	
in Wasser lösliche Salze .....					3,7337	0,0966	0,6946		0,0663		8,6205		40,1939		0,3860				0,0333	
Schlamm- produkte bei 120° tr. (a) feinsten Schlamm ... (b) mittelfeiner ... (c) Sand-Sediment ... (d) Grant ... (e) Rollstein .....	47,3270 47,4401					56,4864 42,0050	80,8740 15,3436		76,3730 21,9542											
Phosphate und Carbonate .....					29,4499	6,6715	21,8317		53,5194		31,4706		14,6946		68,8745		96,7929		6,2140	
Silicate und Quarzsand .....					61,0001	89,6673	70,8892		42,1267		36,9951		31,4512		23,7618		1,4884		91,4413	
in Wasser lösliche Salze: (Chlorkalium KCl .....	0,0007				0,0818	0,0276 0,0137	0,0334 0,1341		0,0023		0,0517 0,0226		0,0290 0,0366		0,0424 0,0061				0,0048 0,0285	
(Chlornatrium NaCl .....	0,0283				0,2403	0,0238	0,1672		0,0051		0,4899		0,2233		0,1017					
(Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....	0,0311				3,1469	0,0315	0,2220		0,0128		6,9010		39,9050		0,2358					
(Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....	2,8275				0,2002		0,0879		0,0461		1,1558									
(Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> .....	0,0708																			
(Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> .....																				
Phosphate und Carbonate: (Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> .....	0,1659	0,2803	0,0701		0,4358 27,6448 1,3693	0,4421 5,6548 0,5746	0,3187 20,3176 0,6854	0,3369 21,7916 0,6940	0,2708 49,7002 3,5489	0,3058 49,4396 3,1055	0,1672 54,3940 5,3615	0,3587 25,6989 5,4132	0,1324 12,3814 2,1810	0,0168 0,4849 0,3728	0,0533 64,5761 32,1635		0,3580 5,8560			
Silicate und Quarzsand (in 35% HIF unlöslich): (Kali K <sub>2</sub> O .....					2,0747	3,1838	2,1505	2,9066	1,4245	1,5718	1,0207	0,4722	1,0811	0,8899				1,3758		
(Natron Na <sub>2</sub> O .....					1,1331	1,6709	1,1306	1,0902	0,7105	0,7158	0,7461	0,2280	0,4421	0,8007				2,0799		
(Kalk CaO .....					0,1386	0,1320	0,0068	0,0068	0,0496	0,0625	0,0088	0,0657	0,2060	0,5055				0,1159		
(Magnesia MgO .....					0,3760	2,9705	2,7919	3,2465	0,7260	0,7770	0,6042	2,5529	4,1936	1,4462				1,7426		
(Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....					0,0031	0,0183	0,0031	0,0050	0,0086	0,0086	0,0090	0,0087	0,0056	0,0163			0,3029	0,0040		
(Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....					2,7499	4,5193	3,5658	4,1740	1,9166	2,0885	1,4650	1,0940	1,0842	1,2448			0,0765	8,5506		
(Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....					13,2066	13,6361	13,2212	14,0621	11,6681	12,4618	9,3987	2,9679	4,8240	5,7815			0,1327	13,0578		
(Titensäure TiO <sub>2</sub> .....						0,4363														
(Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....					38,4522	57,1237	46,9232	46,9223	24,1272	25,7171	20,4344	28,7900	19,2228	13,0680	0,9263			68,6403		
(Quarzsand (in 35% HIF unlöslich) .....					2,8659	0,6754	1,0566	0,8040	1,5832	0,3458	6,0083	0,8157	0,3916	0,0089				0,8744		
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....					2,1312	0,0819	0,2833		0,0366		5,1054		23,5994	0,1960				0,0131		
Chlor Cl .....					0,0389	0,0214	0,1275		0,0911		0,0883		0,0360	0,0239				0,0023		
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....					0,1996	0,2025	0,1460		0,1238		0,1643		0,0607	0,0077			0,0244	0,1640		
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	0,0760 5,6535	0,1284 8,4983	0,0321 3,4387		13,4094	2,7891	9,5239	9,9360	23,7269	0,1401 23,3800	0,0766 26,7416	14,1426	6,5900	31,5657	45,2660			2,5766		

100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	25) Wodliff. Verwitterungsprodukt des grauen Thonschiefers. Rotheres Pulver mit 1/8 mm grossen grau- braunen Schieferspatit u. ton- haltigener. 2) festgest. rohes Pulver als Ganzes.	25) A) Rotheres Pulver Schlammprodukte.		25) C) Wodliff. Milchweisser glatt- geschliffener eiförmiger Rollstein aus dem Conglomeratbette isolirt. (Weisser Marmor mit Quarz und Zeolithen.)	26) Teschik-Tasch. Conglomerat unter Löss. Erbsen- bis Tauben- grosse glattgeschliffene Rollsteine in hellgrauen Kitt eingebettet. A) 100 Th. hellgrauer Kitt ent- halten:	26) B) Teschik-Tasch. Dunkel- grauer Rollstein aus dem Kitt No 26 A, isolirt. 100 Th. lufttr. Rollstein 26 B, enthalten:	26) C) Teschik-Tasch. Dunkelgrauer Rollstein völlig Kohlensäure frei. Aus dem Kittbette No 26, A isolirt. 100 Th. lufttr. Rollstein 26, C ent- halten:
		(α+β) Rother Schlamm bei 120° tr. 100 TL. enthalten:	(γ+δ) Graubraune Schie- ferspliter mit Tombak- glimmer 100 Th. bei 120° tr. enthalten:				
bei 120° entw. Wasser = aq. ....	1,5696			0,5612	0,4981	0,1463	1,3413
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) → organ. Subst.	2,3617	2,4249	1,8473	0,0652	2,0402	1,5690	
in Wasser lösliche Salze .....	0,7977				0,0633		
Schlamm- (α) feinsten Schlamm ...	46,1531 51,1826 Schieferspl. № 23.						
produkte (β) mittelfeiner .....							
bei 120° tr. (γ) Sand-Sediment. ....							
(δ) Grant .....							
(ε) Rollstein. ....							
Phosphate und Carbonate .....	7,3696	7,7870	7,3770	86,7822	37,3701	5,2039	
Silicate und Quarzsand. ....	87,9014	89,7881	90,7121	12,5914	60,0233	83,0808	98,6537
in Wasser lös- liche Salze.	(Chlorkalium KCl) .....	0,0190			0,0383		
	(Chlornatrium Na Cl) .....	0,0021					
	(Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ) .....				0,0200		
	(Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ) .....	0,0078			0,0050		
	(Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> ) .....	0,6418					
	(Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> ) .....	0,1270					
Phosphate und Carbonate.	(Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> ) .....	0,3029	0,3259	0,2950	86,7822	0,2059	0,1500
	(Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> ) .....	5,3735	6,0113	5,0781		37,1642	5,0539
	(Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub> ) .....	1,6932	1,4498	2,0009			
	(Mangancarbonat MnCO <sub>3</sub> ) .....						
	(Eisencarbonat FeCO <sub>3</sub> ) .....						
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich).	(Kali K <sub>2</sub> O) .....	3,1818	3,5095	3,0521	0,0875	1,2245	1,8885
	(Natron Na <sub>2</sub> O) .....	0,8975	1,2007	0,6708	0,0790	2,4050	1,3647
	(Kalk CaO) .....	0,0438	0,0030	0,0829	0,6336	1,0272	0,4169
	(Magnesia MgO) .....	2,1641	2,4546	2,0147	0,0579	0,9564	0,6274
	(Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ) .....	0,0349	0,0541	0,0194		0,0745	0,0062
	(Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ) .....	7,0143	9,5922	5,0571	0,0357	1,6674	1,6508
	(Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ) .....	18,6797	18,0734	20,1989	0,2627	5,8079	11,3040
	(Titansäure TiO <sub>2</sub> ) .....	0,2337	0,2845	0,1365			
	(Kieselsäure SiO <sub>2</sub> ) .....	49,2076	54,6161	46,8894		41,1622	58,6641
	(Quarzsand (in 33% HF unlöslich))	6,4440		12,5903	11,4350	5,7029	17,1582
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	0,4653				0,0136		
Chlor Cl .....	0,0103				0,0182		
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,1388	0,1493	0,1365		0,0943	0,0687	
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	3,2512	3,4043	3,2825	33,1842	16,3523	2,2237	

<p>27) Teschik-Tasch. (α+β) 100 Th. bei 130° tr. grauer Schlamm enthalten:</p>									
3,5352	1,0182 2,2933	0,3466 1,7413	} 0,4536	}	}	}	}	}	}
0,0223	0,0297								
14,0482									13,903
84,9422									16,310
									66,575
	24,1856	22,7074	47,1417	30,6355	11,8895	39,2371	67,5272	74,1408	0,1886
	72,2792	78,9660	50,7364	68,8838	87,4650	58,6382	30,8238	21,8895	94,9896
0,0066		0,0105	0,0017	0,0053		0,0318	0,0076		0,0130
0,0082		0,0096		0,0159		0,2173	0,0125		0,1893
0,0075		0,0096	0,0089	0,0059		0,1238	0,0166		0,1295
		0,0042	0,0192				0,0620		
	0,7916	0,2751	0,2928	0,4434		0,1044	0,1145	0,4617	0,1886
	22,6445	19,8493	46,8489	30,1921	11,3536	39,1327	67,2336	1,2582	0,1993
	0,7495	2,5830			0,5359		0,1791	5,9140	1,5227
								9,6323	
								56,8746	
	1,8121	1,7076	1,0792	} 68,8838	} 87,4650	1,1689	1,0231	0,3793	1,7699
	1,5592	1,9417	0,0914			0,3845	0,1453	0,4167	1,4453
	0,2153	0,1993	1,6100			0,2439	0,0054	0,0431	0,1513
	2,5029	0,9757	0,2328			1,2481	0,7935	1,7759	0,3966
	0,0121	0,0106	0,0061			0,0411	0,1020		0,0041
	2,5810	2,0663	0,2893			0,9439	0,6337	2,3768	1,2480
	12,9645	12,1252	2,1378			3,3569	2,1833	2,9444	9,2561
	48,0831	34,7292	29,8295			45,7089	22,5005	13,9533	80,2731
	2,7510	20,2104	15,4603			5,5920	3,4365		0,4452
0,0081		0,0044	0,0178	0,0106		0,1697	0,0515		0,0729
0,0050		0,0050	0,0008	0,0025		0,0151	0,0036		0,1209
	0,3626	0,1260	0,1341	0,2031		0,0478	0,0524	0,2115	0,0913
	10,3561	10,0867	20,6136	13,2845	5,2508	0,2184	29,6766	30,5680	0,6700





100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:		25) Woadij. Verwitterungsprodukt des grauen Thonschiefers. Rothes Pulver mit 1—2 Mm. grossen grau- braunen Schieferplättchen u. Tom- bakglimmer. 4) abgeseihtes rothes Pulver als Ganzes.	25) A) Rothes Pulver Schlämmprodukte.		25) C) Woadij. Milchweisser glatt- geschliffener eiförmiger Rollstein aus dem Conglomeratbette isolirt. (Weisser Marmor mit Quarz und Zeolithen.)	26) Teschik-Tasch. Conglomerat unter Löss. Erbsen- bis Tauben- grosse glattgeschliffene Rollsteine in hellgrauen Kitt eingebettet. 4) 100 Th. hellgrauer Kitt ent- halten:	26) B) Teschik-Tasch. Dunkel- grauer Rollstein aus dem Kitt Nr. 26-A. isolirt. 100 Th. lufttr. Rollstein in 26 B. enthalten:	26) C) Teschik-Tasch dunkelgrauer Rollstein aus dem Kitt Nr. 26-A. 100 Th. lufttr. Rollstein 26 C ent- halten:
bei 120° entw. Wasser = aq . . . . .	1,5696				0,5612	0,4981	0,1463	1,3418
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst.	2,8617	2,4249	1,8473	0,0652	2,0402	1,5690		
in Wasser lösliche Salze . . . . .	0,7977					0,0633		
Schlamm- produkte bei 120° tr.	(a) feinsten Schlamm . . . (β) mittelfeiner . . . . . (γ) Sand-Sediment . . . . (δ) Graut . . . . . (ε) Rollstein . . . . .	46,1531   51,1826 Schieferpl. Nr. 23.						
Phosphate und Carbonate . . . . .	7,9696	7,7870	7,3770	86,7822	37,3701	5,2089		
Silicate und Quarzsand . . . . .	87,9014	89,7881	90,7121	12,5914	60,0289	83,0808	98,6587	
in Wasser lösliche Salze.	(Chlorkalium KCl . . . . .	0,0190				0,0383		
	Chlornatrium Na Cl . . . .	0,0021						
	Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . . .					0,0200		
	Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . .	0,0078				0,0050		
	Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> . . . .	0,8418						
	Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> . .	0,1270						
Phosphate und Carbonate.	(Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub>	0,3029	0,3259	0,2980		0,2059	0,1500	
	Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> . .	5,3735	6,0113	5,0781	86,7822	37,1642	5,0539	
	Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub>	1,6982	1,4493	2,0009				
	Mangancarbonat MnCO <sub>3</sub> . .							
	Eisencarbonat FeCO <sub>3</sub> . . .							
Silicate und Quarzsand (in 35% HF unlöslich).	(Kali K <sub>2</sub> O . . . . .	3,1818	3,5095	3,0521	0,0675	1,2245	1,8885	1,0563
	Natron Na <sub>2</sub> O . . . . .	0,8975	1,2007	0,6703	0,0790	2,4060	1,3647	0,8410
	Kalk CaO . . . . .	0,0438	0,0030	0,0829	0,6386	1,0272	0,4169	0,4641
	Magnesia MgO . . . . .	2,1641	2,4546	2,0147	0,0679	0,9564	0,6274	1,9345
	Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . .	0,0349	0,0541	0,0194		0,0748	0,0062	0,0051
	Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .	7,0143	9,5922	5,0571	0,0357	1,6674	1,6508	3,9059
	Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .	18,6797	18,0734	20,1989	0,2627	5,8079	11,8040	8,8527
	Titansäure TiO <sub>2</sub> . . . . .	0,2357	0,2845	0,1365				79,4393
	Kieselsäure SiO <sub>2</sub> . . . . .	49,2076	54,6161	46,8894	11,4850	41,1622	58,6641	1,9794
	Quarzsand (in 35% HF unlös.)	6,4440		12,5903		5,7029	17,1592	
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> . . . . .	0,4653				0,0186			
Chlor Cl . . . . .	0,0103				0,0182			
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> . . . . .	0,1388	0,1493	0,1365		0,0943	0,0687		
Kohlensäure CO <sub>2</sub> . . . . .	3,2512	3,4043	3,2825	38,1842	16,3523	2,2257		

27) Teschik-Tasch-Kittmause des Conglomerats, aber weiches Los (grauer Schlamm) $\delta$ e Schiefersplitter und Rollsteine zerfallend.	27) Teschik-Tasch. ( $\alpha + \beta$ ) 100 Th. bei 130° tr. grauer Schlamm erhalten	28) Teschik-Tasch (ähnlich 27) $\gamma, \delta, \epsilon$ . Harte scharfkantige dunkelgraue Schiefersplitter und Bruchstücke 100 Th. bei 120° tr. Schiefersplitter enthalten:	29) Mojan. Conglomerat auf höchsten Spitze, über d. Loos mit Kohle. Weisses bis hellgraues leicht zerbrockeltes Conglomerat. Durch Zerdrücken und Sieben erhaltene feines Pulver. A) 0,1 — 0,5 Mm. Dm.	29) Mojan. Conglomerat Durch Zerdrücken mittelsteifer Bürste und Sieben durch 2 Siebe à 0,5 u. 2 Mm. Dm. der Löcher zerfallen 100 Th. Infrtr. Conglomerat in: A) 59,080 weisses Kittmehl 0,1 — 0,5 Mm. Dm. B) 29,714 Grant 0,5 — 2 Mm. C) 11,200 Rollsteine 2 — 12 Mm. Durchm.	30) Mojan. Conglomerat Sandsteins auf den höchsten Höhen 1 — 6 Mm. Durchm. Kiesel-Rollgraut durch Calciumcarboant verklebt	31) Mojan hoch oben hell- und dunkelgraue Rollkiesel 1 — 4 Mm. Durchm. durch rothes Calciumcarboant + Eisenoxydhydratmittel verklebt.	32) Golowskaja — 13 Fuss tief aus dem Brunnen-Grunde — am Syrt-Darya-Unterlauf. A) harte, grauroth, krystalline, Feinsplatt = dolomitisches, Manganeich, Spatheisenst.	32) Golowskaja — aus demselben Brunnen-Grunde. B) Helligrauer, harter Thonschiefer — nicht krystallinisch, milder schieftriger stalinisch, Bruch.	32) Golowskaja — aus demselben Brunnegr. B' den Thonschiefer B bedeckendes, von demselben abgehorstetes und abgestrichenes graurunes Pulver.	
			29) B) 100 Th. Infrtr. Grant 0,5 — 2 Mm. Dm. enthalten:	29) C) 100 Th. Infrtr. Rollsteine 2 bis 12 Mm. Dm. enthalten:						
0,0123	8,5352	1,0132 2,2933	0,3466 1,7418	0,4536	0,5553 1,1960	0,3050 1,2453	1,5620 2,4077	3,0330 1,3888	2,8120 2,6304	
14,0482		0,0297		0,0271	0,3734	0,0987			0,3315	
84,9422									13,903 16,310 66,575	
	24,1856	22,7074	47,1417	30,6355	11,8895	39,2871	67,5272	74,1408	0,1386	1,7220
	72,2792	73,9660	50,7364	68,8838	87,4650	58,6392	30,8238	21,8396	94,9896	92,5038
0,0066 0,0082 0,0075		0,0105 0,0096 0,0096	0,0017 0,0089 0,0042 0,0192	0,0053 0,0159 0,0059		0,0318 0,2178 0,1238	0,0076 0,0125 0,0166 0,0620			0,0130 0,1893 0,1295
	0,7916 22,6446 0,7495	0,2751 19,8493 2,5830	0,2928 46,8489	0,4434 30,1921	11,3636 0,5359	0,1044 39,1327	0,1145 67,2336 0,1791	0,4617 1,2582 5,9140 9,6323 56,8746	0,1386	0,1993 1,5227
	1,8121 1,3592 0,2133 2,5029 0,0121 2,5810 12,9646	1,7076 1,9417 0,1993 0,9757 0,0106 2,0663 12,1252	1,0792 0,9514 1,6100 0,2328 0,0061 0,2893 2,1378	68,8838	87,4650	1,1689 0,3345 0,2439 1,2481 0,0411 0,9439 3,3569	1,0231 0,1453 0,0054 0,7935 0,1020 0,6337 2,1838	0,3798 0,4107 0,0431 1,7759 0,0041 2,3768 2,9444	1,7899 1,4453 0,1513 0,3966 0,0041 1,2480 9,2561	2,1607 1,0549 0,0113 1,7040 0,0641 2,0060 10,4627
	48,0831 2,7510	34,7292 20,2104	29,8295 15,4603			45,7089 5,5920	22,5006 3,4365	13,9533	80,2731 0,4452	54,8799 20,1602
0,0081 0,0050		0,0044 0,0050	0,0178 0,0008	0,0106 0,0025		0,1697 0,0151	0,0515 0,0036			0,0729 0,1209
	0,3626 10,3661	0,1260 10,0867	0,1341 20,6136	0,2031 13,2845	5,2508	0,0478 0,2184	0,0524 29,6766	0,2115 30,5680	0,0635	0,0913 0,6700

100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	32) Golowskaja Schlämmprodukt a) feinsten grauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	33) Krasnogorskaja braunrother Lössklumpen, in Wasser leicht zerfallend und anschlämmd. Sandsediment γ) Glimmerhaltig.	33) Krasnogorskaja Schlämmprodukte.		34) Kara-Bulak, hellbrauner Löss- klumpen mit Wasser gekocht leicht zerfallend und anschlämmd.	34) Kara Bulak Schlämmprodukte.	
			(α+β) rother Thon - Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	γ) rothes Glimmerhaltiges Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:		α) feinsten Thonschlamm 100 Th. bei 120° tr. ent- halten:	γ) Sandsediment 0,2 bis 0,5 Mm. Durchm. Glimmerhal- tig 100 Th. bei 120° tr.
bei 120° entw. Wasser = aq . . . . .	5,5282	5,6493			3,7257		
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst. . .		2,8024	3,9586	1,5103	3,8148	7,7807	1,9151
in Wasser lösliche Salze . . . . .					1,4028		
Schlamm- (α) feinsten Schlamm . . . . .	bei 120° tr.	53,352	40,918		11,326		
produkte (β) mittelfeiner . . . . .					44,667		
(γ) Sand-Sediment . . . . .					38,858		
(δ) Grant . . . . .							
(e) Rollstein . . . . .							
Phosphate und Carbonate . . . . .	1,3256	10,0921	10,7869	10,5993	3,7324	5,2769	3,0571
Fluorcalcium Ca F <sub>2</sub> . . . . .							
Silicate und Quarzsand . . . . .	90,1462	81,4479	85,2545	87,8904	87,3243	86,9424	95,0278
in Wasser lös- liche Salze.	(Kaliumnitrat KNO <sub>3</sub> . . . . .						
	(Chlorkalium KCl . . . . .	0,0070			0,0007		
	(Chlornatrium NaCl . . . . .	0,0002			1,0053		
	(Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . . . .						
	(Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> . . . . .	0,0011			0,3968		
	(Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> . . . . .						
	(Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> . . . . .						
Phosphate (Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> und Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> . .	0,2253 1,1003	0,1423 9,9498	0,1917 10,5952	0,0978 10,5015	0,3218 3,2794 0,1312	0,3877 4,8892	0,1773 2,2805 0,5993
Carbonate. (Magnesiumcarb. MgCO <sub>3</sub> . .							
Silicate und Quarzsand (in 39% HF unlöslich).	(Kali K <sub>2</sub> O . . . . .	1,9966	1,5839	1,9355	1,3473	1,6047	1,0960
	(Natron Na <sub>2</sub> O . . . . .	1,8851	1,2853	1,5739	1,0891	1,6572	1,5555
	(Kalk CaO . . . . .	0,0895	0,8028	1,0985	0,5296	0,3149	0,6396
	(Magnesia MgO . . . . .	3,8910	2,5654	3,5788	1,6035	1,8397	0,6288
	(Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .	0,0060	0,0676	0,1044	0,0291	0,0447	0,0486
	(Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .	5,5509	4,2426	5,4593	3,2504	3,2767	2,1374
	(Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .	18,7536	12,3899	14,8010	10,9807	14,2372	25,3907
	(Titansäure TiO <sub>2</sub> . . . . .						
	(Kieselsäure SiO <sub>2</sub> . . . . .	58,4735	55,0884	56,6195	60,8067	41,0371	41,0718
	(Quarzsand (in 33% HF unlöslich).		3,4220	0,0836	8,2540	23,2950	42,8611
						0,3966	
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> . . . . .		0,0006			0,2284		
Chlor Cl . . . . .		0,0034			0,6096		
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> . . . . .	0,1032	0,0652	0,0879	0,0448	0,1474	0,1776	0,0612
Kohlensäure CO <sub>2</sub> . . . . .	0,4841	4,3778	4,6619	4,6207	1,5116	2,1512	1,3173
Salpetersäure N <sub>2</sub> O <sub>5</sub> . . . . .							
Fluor F . . . . .							

30) Asch - saure im Syr - Darja, auf dem Grunde im Löss, sehr seltene Rollsteine, Helligbl., apfelgröss, Calciumcarbonatreich.	36) Boklar, Bege-Lössmäntchen. Harte, spindelförmige, krystallinische, weissröthliche Stücke 1—2 Cm. lang.	37) Spän Kalksteine im Lösshügel. Sehr lockere, weisse, leicht zerreibliche, apfelgrösse Stücke.	38) Geröllchen zwischen Fort II und Chorchut.	39) Rogensandstein vom Grabmal Hombaj. 2 Cm. dicke Platte leicht zerreiblichen hellbraunlichen Rogenstein.	40) Coprolithen Ak-Suasch und Ak-Dschak. Dunkelbraune, harte, krystallinische Knollen, Ei- bis Apfelgröss. Rinde dunkelbraun, glänzend.	41) Naryn (Alamschiefer?) Helliggelbes, leicht zerreibliches Gemenge von Eisenvitriol mit etwas Thonerdesulfat und Thon. Wasserauszug stark sauer reagirend.	42) Naryn neben dem Alamschiefer. N. 41, Helliggelblich, leicht zerreibliche Thonschieferplatte. Kohlensäurefrei.	43) Taran, hellbraunes Pulver von den Kirgisen aus den Bergen geholt und an die Gerber in Margelan verkauft; nach dem Auslaugen auf die Felder gebracht. Vegetabilisches Gerbmateriail, reich an Gerbsäure und Gallussäure mit Eisenoxysalzen schwarzblau, mit verdünnter Kalilauge an der Luft rasch Sauerstoff absorbirend, sich tief rothbraun färbend. Mit Barytwasser violett. Asche weiss, fast reines Calciumcarbonat. 100 Th. lufttrocknes Pulver enthalten:
0,8711 1,1176	0,6941 0,2020	2,9227 3,1518		0,5680 0,1961	0,4220 1,7007	17,0801 5,5036	1,2273 1,6346	
	0,0465	5,9768	a) weisser, erbsen-grosser Rollkiesel Quarz.	0,0068	0,0921	43,5334	0,4868	
52,6403	82,4984	21,2362	b) rother Quarzporphyr, eckig Wallnussgröss.	26,9364	39,8639 3,5929	0,1912	0,1064	
45,3710	16,5590	66,7125		72,2927	54,3284		96,5449	
		2,4175 0,1775 1,1195		0,0051	0,0302 0,0087	0,0233	0,0027	
	0,0132	0,0266 0,0067	c) dunkel-graues Hornblendgestein.	0,0008 0,0009	0,0156 0,0376	0,3749 0,3627	0,2228 0,0641 0,0904 0,1068	
		0,2048 1,8586 0,1989				0,4446 34,9621 3,5425 3,8233		
	0,1033 50,1917 32,3034	0,4552 20,7810	a, b, c) völlig frei von Kohlensäure.	0,0485 26,4221 0,4658	33,1504 6,7135	0,1912	0,1064	
1,3904 1,1289 0,3273 1,0966 0,1062 1,0910 7,1402	0,4380 0,1256 0,1669 0,6392 0,0321 0,7689 1,3062	3,8685 2,1149 3,0998 4,0266 0,0106 1,8636 9,4702		1,7381 0,5042 0,0031 0,1540 0,0917 1,2954 4,6459	1,3834 1,0944 0,8207 1,0955 0,1483 0,5926 1,6908	0,2102 0,0391 0,0020 0,0696 0,1086 0,9405 2,0772	2,6378 0,1021 0,0011 14,9732 0,0026 1,5824 18,6848	aq ..... 15,376 in aq lösl. Gerbsäure } 27,109 + Gallussäure. in aq unlösl. organ. } 57,515 u. Mineralbestandtheile. } 100,000
32,8997 0,1907	12,0821	41,8211 0,4372		50,9123 12,9180	44,0767 3,4260	24,7644 5,4801	48,9551 9,6058	{ Ca ..... 3,391 P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> ..... 0,532 CO <sub>2</sub> etc. .... 1,909 } Asche % ..... 5,832
	0,0150 0,0063 0,0473 39,0052	1,3412 0,7629 0,2085 1,1438 1,2907		0,0009 0,0024 0,0222 11,8697	0,0309 0,0196 0,0222 2,9540	23,8761 0,0175 15,1847 2,9540	0,2628 0,0013 0,0488	
0,0796 23,0853					1,7504			





100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	32) Golowskaja Schlammprodukt a) feinsten grauer Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	33) Krasnogorskaja braunrother Lössklumpen, in Wasser leicht zerfällt und aufschlammend. Sandsediment γ) Glimmerhaltig.	33) Krasnogorskaja Schlammprodukte.		34) Kara Bulak Schlammprodukte.		35) Tsch. Soudakow, im Say- Buja, auf dem Grunde im Löss, sehr seltene Kohlenstoffe Heligol., apfelsgrün, Calciumcarbonatreich.	36) Beklar Beg-Lössmäntchen. Harte, spindelartige, kristallini- sche, weissliche Stücke 1-2 Cm. lang.	37) Span Kalksteine im Lösshügel. Sehr lockere, weisse, leicht zer- reibliche, apfelsgrüne Stücke.	38) Gerölle zwischen Fort II und Chorchut.	39) Rogensandstein vom Grabmal Hombay. 2 Cm. dicke Platte leicht zerbrechlich, hellbraunlichen Ko- gelschens.	40) Coprolithen Ak-Ssuasch und Ak-Dschak. Dunkelbraune, harte, kristallinische Knollen, Ei- bis Apfelsgrün. Rinde dunkelbraun, glänzend.	41) Naryn (Alaunschiefer?) Hell- gelbes, leicht zerbrechliches Ge- menge von Eisenit mit etwas Thonit und Thon. Wasser- auszug stark sauer reagierend.	42) Naryn neben dem Alaunschiefer X. 41. Hellgelbliche, leicht zerbrechliche, Thonschieferplatte. Kohlensäurefrei.	43) Taran, hellbraunes Pulver von den Kirgisen aus den Bergen ge- holt und an die Gerber in Marga- la verkauft; nach dem Auslaugen auf die Felder gebracht Vegeta- bilisches Gerbmateriale, reich an Gerbsäure und Gallussäure mit Eisenoxysalzen schwarzblau, mit verdünnter Kalilauge an der Luft rasch Sauerstoff absorbierend, sich tief rothbraun färbend. Mit Barytwasser violett. Asche weiss, fast reines Calciumcarbonat. 100 Th. lufttrockenes Pulver enthalten
			(α+β) rother Thon- Schlamm 100 Th. bei 120° tr. enthalten:	γ) rothes Glimmerhaltiges Sediment 100 Th. bei 120° tr. enthalten:											
bei 120° entw. Wasser = aq. ....	8,5282	5,6493			3,7257		0,8711	0,6941	2,0227		0,5680	0,4220	17,0801	1,2278	
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst. ....		2,8024	3,9586	1,5103	3,8148	7,7807	1,1176	0,2020	3,1518		0,1961	1,7007	5,5036	1,6346	
in Wasser lösliche Salze. ....					1,4028			0,0465	5,9768	a) weisser, erbsen- grosser Rollkiesel Quarz.	0,0068	0,0921	43,5834	0,4868	
Schlamm- produkte bei 120° tr. ....		53,352			11,326										
(α) feinsten Schlamm ....		40,918			44,687										
(β) mittelfeiner ....					38,868										
(γ) Sand-Sediment ....															
(δ) Grant ....															
(ε) Rollstein ....															
Phosphate und Carbonate ....	1,8256	10,0921	10,7869	10,5998	3,7824	5,2769	3,0571	52,403	82,4984	21,2362	26,9364	39,8639	0,1912	0,1064	
Fluorcalcium Ca F <sub>2</sub> ....												3,5929			
Silicate und Quarzsand ....	90,1462	61,4479	85,2545	87,8904	87,3248	86,9424	95,0278	45,3710	16,5590	66,7125	72,2927	54,3284		96,5449	
in Wasser lös- liche Salze. ....															
Kaliumnitrat KNO <sub>3</sub> ....		0,0070			0,0007					2,4176		0,0051	0,0302	0,0238	0,0027
Chlorkalium KCl ....		0,0002			1,0053			0,0132	0,1775	1,1195		0,0008	0,0087	0,3749	0,2228
Chlornatrium NaCl ....								0,0266	0,1775	1,1195		0,0009	0,0156	0,3627	0,0641
Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ....		0,0011			0,3968			0,0067	0,2048	0,1989		0,0376	0,0376	0,0904	0,1063
Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ....									1,5586					0,4446	
Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> ....									0,1989					34,9321	3,5425
Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> ....														3,8233	
Ferrosulfat FeSO <sub>4</sub> ....															
Ferrisulfat Fe <sub>2</sub> (SO <sub>4</sub> ) <sub>3</sub> ....															
Aluminiumsulfat Al <sub>2</sub> (SO <sub>4</sub> ) <sub>3</sub> ....															
Phosphate und Carbonate. ....	0,2253	0,1423	0,1917	0,0978	0,3218	0,3877	0,1773	0,1033	0,4552	a, b, c) völlig frei von Koh- lensäure.	0,0485	33,1504	0,1912	0,1064	
Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> ....	1,1009	9,9498	10,5952	10,5015	3,2794	4,8892	2,2506	50,1917	20,7810		26,4221	6,7185			
Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> ....					0,1312		0,5993	32,3034			0,4658				
Magnesiumcarb. MgCO <sub>3</sub> ....															
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich). ....															
Kali K <sub>2</sub> O ....	1,9966	1,5839	1,9355	1,3473	1,6047	2,5822	1,0960	1,3904	0,4380	3,8085	1,7381	1,3834	0,2102	2,6378	15,376
Natron Na <sub>2</sub> O ....	1,8851	1,2553	1,5739	1,0891	1,6572	0,8134	1,1259	1,1259	0,1256	2,1140	0,5042	1,0944	0,0391	0,1021	27,109
Kalk CaO ....	0,0895	0,0028	1,0885	0,8296	0,8149	0,6396	0,3273	0,3273	0,1049	3,0998	0,0031	0,8207	0,0020	0,0011	
Magnesia MgO ....	3,8910	2,5654	3,5788	1,6035	1,3997	2,9797	1,0668	1,0668	0,6288	4,2665	0,0031	1,0955	0,0696	14,9732	
Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ....	0,0060	0,0676	0,1044	0,0291	0,0618	0,0447	0,0486	0,1042	0,3321	0,0106	0,1840	0,1483	0,1086	0,0028	57,515
Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ....	5,5509	4,2426	5,4698	3,2504	3,2767	7,0824	2,1374	1,0910	0,7689	1,8036	0,0917	0,5926	0,9405	1,5824	
Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ....	18,7536	12,3899	14,8010	10,9807	14,2372	25,3907	7,3826	7,1402	1,3062	9,4702	1,2954	1,6808	2,0772	18,6848	
Titansäure TiO <sub>2</sub> ....											4,6469				
Kieselsäure SiO <sub>2</sub> ....	58,4735	55,0884	56,6195	60,8067	41,0371	47,0631	41,0718	2,9907	12,0821	41,8211	50,9123	44,0767	24,7644	48,9551	3,391
Quarzsand (in 33% HF unlöslich). ....		3,4220	0,0836	8,2540	23,2950	0,9966	42,8611	0,1907		0,4372	12,9180	3,4260	5,4801	9,6058	0,532
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> ....		0,0006			0,2234				0,0150	1,3412	0,0009	0,0309	23,8761	0,2628	
Chlor Cl ....		0,0034			0,6096				0,0063	0,7629	0,0024	0,0196	0,0876	0,0013	
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> ....	0,1032	0,0652	0,0879	0,0448	0,1474	0,1776	0,0812	0,0796	0,0473	0,2085	0,0222	15,1847	0,0876	0,0488	
Kohlensäure CO <sub>2</sub> ....	0,4841	4,3778	4,6619	4,6207	1,5116	2,1612	1,3173	23,0853	39,0052	9,1498	11,8697	2,9640			
Salpetersäure N <sub>2</sub> O <sub>5</sub> ....										1,2907		1,7504			
Fluor F ....															

100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:							
44) Conglomeratsandstein Techim- kont. Südlich auf dem rechten Ufer durch Dolomiten ver- kittete Linsen- bis Bohngros- se glattgeschliffene Rollkiesel, Alaba- ster, gesiebtes Kittmehl.							
45) Kanytschi-Basch-Sapik. Hell- gelber Sandstein in dünnen Platten spaltend, Kohlensäurefrei. Ge- spaltend, glüht hellgelb.							
45b) „Ofenstücke“. Weisse Perlmutter- glänzende, weiche tafelförmliche Blättchen, leicht zerdrückbar, Kohlensäurefrei.							
46) Kara-Katak-Alit-Margelan-Ge- rölchen, durch seitlichen Erguss eines Aryk herausgewaschen. Weisse, Zuckermandeln ähnliche, flachlinsförmige, bohngros- se, glattgeschliffene Gerölle aus dolo- mitischem Marmor.							
47) Beklar Beg - dioritischer (?) Porphy. Hellegelbe Orthoklas- Krysalte 2—6 mm lang u. breit, in dunkel-fleischrother Grund- masse Hart, Bruch matt, mit heis- ser HCl schwache CO <sub>2</sub> Entwick- lung.							
48) Im Löss bei Fort Perowsky. Dunkelgraues hartes Geschiebe, Kohlensäurefrei. Durch heisse Salzsäure nur wenig angegriffen, der Rückstand Natriumreich. Oli- veoktänfarben (?)							
bei 120° entw. Wasser = aq. ....	1,1946	2,2333	1,0696	0,1888	0,5538	0,3832	
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst.	0,1813	1,5040	3,8713		1,4088	1,5175	
in Wasser lösliche Salze .....	0,0123				0,0069		
Schlamm- produkte	{ $\alpha$ ) feinsten Schlamm ... { $\beta$ ) mittelfeiner ... { $\gamma$ ) Sand-Sediment. .... bei 120° tr. { $\delta$ ) Granit ..... { $\epsilon$ ) Rollstein .....						
Phosphate und Carbonate .....	41,4992	0,0279	0,1108	99,6171	3,3834	0,4141	
Silicate und Quarzsand .....	57,1126	96,2348	94,9483	0,1946	94,6471		
in Wasser lös- liche Salze.	{ Chlorkalium KCl .....	0,0097			0,0024		
	{ Chlornatrium Na Cl .....						
	{ Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....	0,0026			0,0045		
	{ Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....						
	{ Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> .....						
	{ Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> .....						
	{ Ferrosulfat FeSO <sub>4</sub> .....						
Phosphate und Carbonate.	{ Ferrisulfat Fe <sub>2</sub> (SO <sub>4</sub> ) <sub>3</sub> .....						
	{ Aluminiumsulfat Al <sub>2</sub> (SO <sub>4</sub> ) <sub>3</sub> .....						
	{ Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> .....	0,0322	0,0279	0,1108	0,4868	0,4141	
	{ Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> .....	24,8646			95,2260		
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich).	{ Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub> .....	16,6024			4,3911		
	{ Ferrocarbonat FeCO <sub>3</sub> .....						
	{ Kali K <sub>2</sub> O .....	1,5179	1,6840	3,9402	0,1946	10,4062	2,4756
	{ Natron Na <sub>2</sub> O .....	0,2236	0,9791	0,5195		1,9579	3,4670
	{ Kalk CaO .....	0,1398	0,8715	0,0012		0,6204	1,1683
	{ Magnesia MgO .....	1,6313	0,8769	3,0325		1,2443	2,5583
	{ Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	0,1664	0,0031	0,0012		0,0202	0,0173
	{ Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	0,9597	1,0382	1,5548		3,7126	3,7601
	{ Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	5,0777	6,7634	19,8687		20,6828	13,6430
	{ Titansäure TiO <sub>2</sub> .....						
	{ Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....	38,1204	80,8453	53,0986		55,4413	65,4257
	{ Quarzsand (in 35% HF unlöslich) .....	9,2758	3,1733	12,9316		0,5614	5,1701
	Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	0,0012				0,0020	
Chlor Cl .....	0,0046				0,0011		
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,0148	0,0128	0,0507		0,2230	0,1897	
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	19,6369			44,1998	1,2745		
Fluor F .....							

50) Moján. Reiner grossblättriger Gyps, weiss, nie und da schwach rötlich in $\text{CaSO}_4 + 2\text{aq.}$	51) Woadilj, Rother Sandstein, auf Eisenkiesel lagernd. Hellrothbraune, leicht zerreibliche, lockere eisenschüssige Kalktuffähnliche, apfelgrosse Bruchstücke. Durch Salzsäure unter starker Kohlensäure-Entwicklung in sich lösende Carbonate u. grobkristallinischen, rückständigen Sand gespalten. Durch leichtes Drücken und Sieben zerfallend in:				52) Teké Eisenschüssiger Sandstein auf dem Thonschiefer auflagernd. Sehr hart, rothbraun, im Stahlmörser Funken gebend, feinkörnig, wenig Kohlensäure.	53) Teké Kalkthonschiefer. Schiefergran. Kohlensäurereich, die HCl Lösung $\text{FeCl}_2 + \text{FeCl}_3$ enthaltend, rothgeglüht hellrothbraun, weissgeglüht frittend.	54) Teké Kalksteinbreccie. Harter, darüber, schiefergrauer Kalkstein, geglättet weiss. Fast reines Calciumcarbonat.	55) Teké. Im Kalkstein (54) aufgesetzter kohlensäurefreier harter, hellrothlicher Quarzitzgang, klas (?) führender Quarzitzgang.	56) Teké. Gelber bis gelbbrauner Dolomitmergel, leicht zerdrückbar, Kohlensäurereich.
	A) direkt absiebbares Pulver	B) Nach leichtem Zerdrücken d. Siebrückstandes von A absiebbares Pulver	C) Rückstand nach d. Absieben von A u. B, 0,05 bis 3 Mm. Durchm.						
	je 100 Theile lufttrocken enthalten:								
0,7923 5,3097	20,95	1,3858 2,3231	0,7747 1,5432	0,4825 1,1201	0,3617 0,7935	0,4584 1,6428	0,2886 0,1477	0,3737 0,6186	0,2327 1,0357
79,05		0,0510	0,0135	0,0172	0,0302	0,0264	0,0221	0,0377	0,0132
5,1580		11,5234	30,1953	29,1259	3,7337	52,9096	97,7725	0,1290	64,9317
88,7400		84,7167	67,4733	69,2543	95,0789	44,9628	1,8191	98,8410	33,7867
		0,0057	0,0057	0,0087	0,0101	0,0075	0,0056	0,0113	0,0065
	79,05	0,0453	0,0078	0,0085	0,0201	0,0189	0,0165	0,0264	0,0067
0,3894 4,7686		0,2538 11,2696	0,1357 30,0596	0,0585 28,3580 0,7094	0,2002 3,5355	0,1978 44,2696 8,2144 0,2278	0,0033 97,6704 0,0988	0,1290	0,0895 40,7002 24,1420
1,4373		3,5099	2,5863	2,3330	2,0978	2,5761	0,1232	1,4747	1,6327
0,4101		0,1412	0,2184	0,3631	0,0407	0,0195	0,1501	0,0780	0,8489
0,3869		0,4947	0,4058	0,0231	0,2741	0,0093		0,8948	0,1213
0,8253		0,6391	0,5624	0,6606	0,8258	1,1563	0,1958	0,4217	3,3286
0,1867		0,0031	0,0040	0,0038	0,0038	0,0549	0,0361	0,0040	0,0033
20,8843		1,3896	1,6731	1,1991	1,5243	1,8969	0,1084	0,9100	1,0751
5,0172		9,2821	7,5763	6,2654	6,5958	9,1436	0,4033	3,9239	9,9726
15,2317		39,6225 29,6345	47,2460 7,0010	32,9202 25,4860	57,1506 26,5660	29,5439 0,5623	0,8022	75,4988 15,6351	16,8042
	46,51	0,0208	0,0085	0,0039	0,0048	0,0087	0,0053	0,0121	0,0026
		0,0035	0,0027	0,0040	0,0092	0,0034	0,0027	0,0054	0,0031
0,1784		0,1162	0,0621	0,0263	0,0917	0,0906	0,0015	0,0591	0,0410
2,0982		4,9586	13,2258	12,8491	1,5556	23,8678	43,0267		30,5539





100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:																
44) Conglomeratsandstein Tschimkent. Stüchlich auf dem rechten Ufer durch Dolomit verwitterte Linsen- bis Bohnengrosse glatte Kiesel, Ababgeabtes Kittmehl.																
45) Kanytschi-Basch-Sapuk. Hellgelber Sandstein, in dünnen Platten spaltend, Kohlensäurefrei. Ge- glüht hellgelb.																
45b) Ofenstack. Weisse Perlmutterglänzende, weiche Talkähnliche Blättchen, leicht zerdrückbar, Kohlensäurefrei.																
46) Kara-Katak-Alit-Margelan-Ge- rölchen, durch seitlichen Erguss eines Aryk herausgewaschen. Weisse, Zuckermantel ähnliche, flachellipsoidische, bohnenförmige, glatte Gerölle aus dolomitischen Marmor.																
47) Bekdar Bag - dioritischer (?) Porphyrt. Hellgelbe Orthoklas- Kristalle 2-6 Mm. lang u. breit, in dunkel- beschmierter Grund- masse Hart, Bruch matt, mit heis- ser HCl schwache CO <sub>2</sub> Entwick- lung.																
48) Im Löss bei Fort Perowsky. Dunkelgraues hartes Geschübe, Kohlensäurefrei. Durch heisse Salzsäure nur wenig angegriffen, der Rückstand Natriureich. Oli- goldasporphyrt (?)																
49) Zweites Fort. 11 auf Chir- chik. Dunkelbrauner Sand- stein stark Eisenoxydhaltig, we- nig Kohlensäure.																
50) Moikin. Reiner grossblättriger Gyps, weiss, bis und da schwach rötlich CaSO <sub>4</sub> + 2aq.																
51) Woadilj, Rother Sandstein, auf Ei- senkiesel lagend. Hellrothbraune, leicht zerreibliche, lockere eisenhaltige Kalk- tuffähnliche, apfelgrosse Bruchstücke. Durch Salzsäure unter starker Kohlen- saure-Entwicklung in sich lösende Car- bonate u. grobkristallinischen, rückstän- digen Sand gespalten. Durch leichtes Drücken und Siehen zerfallen in:																
je 100 Theile lufttrocken enthalten:																
52) Tekt Eisenhaltiger Sand- stein auf dem Thonschiefer auf- gehend. Sehr hart, rothbraun, im Stahlmesser Funken gebend, fein- körnig wenig Kohlensäure.																
53) Tekt Kalkthonschiefer. Schie- fergrün. Kohlensäurefrei. DieHCl Lösung FeCl <sub>3</sub> + FeCl <sub>2</sub> enthaltend, rothgeglüht hellrothbraun, weiss- geblüht frittend.																
54) Tekt Kalksteinbreccie Harter, derber, schiefergrüner Kalkstein, geblüht weiss. Fast reines Cal- ciumcarbonat.																
55) Tekt. Im Kalkstein (54) auf- setzender kohlensäurefreier harter, hellrothbrauner Ortho- klas (?) führender Quarzgang.																
56) Tekt. Gelber bis gelbbrauner Dolomitmergel, leicht zerdrückbar, Kohlensäurefrei.																
bei 120° entw. Wasser = aq .....																
H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst. ....																
in Wasser lösliche Salze .....																
Schlamm- produkte bei 120° tr. (a) feinsten Schlamm ... (b) mittelfeiner ... (c) Sand-Sediment ... (d) Grant ... (e) Rollstein .....																
Phosphate und Carbonate .....																
Silicate und Quarzsand .....																
in Wasser lös- liche Salze. (Chlorkalium KCl .....																
(Chlornatrium NaCl .....																
(Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....																
(Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....																
(Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> .....																
(Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> .....																
(Ferro-sulfat FeSO <sub>4</sub> .....																
(Ferrisulfat Fe <sub>2</sub> (SO <sub>4</sub> ) <sub>3</sub> .....																
(Aluminiumsulfat Al <sub>2</sub> (SO <sub>4</sub> ) <sub>3</sub> .....																
Phosphate und Carbonate. (Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> .....																
(Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> .....																
(Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub> .....																
(Ferrocyanat FeCO <sub>3</sub> .....																
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich). (Kali K <sub>2</sub> O .....																
(Natron Na <sub>2</sub> O .....																
(Kalk CaO .....																
(Magnesia MgO .....																
(Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....																
(Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....																
(Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....																
(Titansäure TiO <sub>2</sub> .....																
(Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....																
(Quarzsand (in 33% HF unlöslich) .....																
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....																
Chlor Cl .....																
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....																
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....																
Fluor F .....																

100 Theile lufttrockenen Sandes, Löss, Thons etc. enthalten:	57) Teké fehlt in der Sammlung.						
	58) Teké Diorit-Geröll grün, hart, kristallinisch, Kohlenstoffsäure- frei, von heisser HCl wenig angegrif- fen. Natriumreich. Oligoklas- Angit-Gestein.	59) S. von Nanaj. Herschender, harter grauer Kalkstein, kristal- linisch geglättet weiss. Meist Cal- ciumcarbonat.	60) S. von Nanaj. Conglomerat- kalkstein Eisen-bis Bohnerosse Rollsteine des harten, dunkel- grauen Kalksteins (59) durch wei- chen, leicht zerdrückbaren Kalk- mörtel verkittet.	61) S. von Nanaj. Gelbe, weiche Kalksteinschicht im harten, grauen Kalkstein eingelagert.	62) S. von Nanaj. Kappe- Nanaj-Pyrrheliometer. Quarz führende Kalkspath- Adern und Knollen.		
					4) Weisses Kalkspath- Gang im harten grauen Kalkstein (59).	5) Weisses Kalkspath + Quarz-Druse im har- ten, grauen Kalkstein Nr. 59 (grosskristallini- sche Knolle).	
bei 120° entweichendes Wasser = aq H <sub>2</sub> O (Hydratwasser) + organ. Subst..	0,4211 2,1304	0,2785 0,1382	0,2264 0,6706	0,1896 2,3408	0,0700 0,3425	0,0684 0,2101	
in Wasser lösliche Salze .....	0,0325	0,0221	0,0249	0,1635			
Schlamm- produkte bei 120° tr.	(α) feinsten Schlamm ... (β) mittelfeiner ... (γ) Sand-Sediment ... (δ) Grant ... (ε) Rollstein .....						
Phosphate und Carbonate .....	0,2910	97,9186	92,7756	73,3686	97,0389	90,9993	
Silicate und Quarzsand .....	97,1250	1,6426	6,3025	23,9375	2,5486	8,7222	
in Wasser lös- liche Salze.	(Chlorkalium KCl .....	0,0167	0,0074	0,0134	0,1443		
	(Chlornatrium NaCl .....			0,0017	0,0192		
	(Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....	0,0158	0,0147				
	(Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....			0,0098			
	(Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> .....						
	(Magnesiumsulfat MgSO <sub>4</sub> .....						
Phosphate und Carbonate.	(Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> .....	0,2910	0,0528	0,0197	0,1082	Spur.	
	(Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> .....		97,7770	91,5436	52,9616	92,8427	
	(Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub> .....		0,0888	1,2123	20,2988	4,1926	
Silicate und Quarzsand (in 33% HF unlöslich).	(Kali K <sub>2</sub> O .....	1,4048	0,0288	0,0794	1,3824	0,0661	
	(Natron Na <sub>2</sub> O .....	5,6675	0,0089	0,0094	0,2493	0,0076	
	(Kalk CaO .....	3,6018	0,0011	0,0012	0,1470		
	(Magnesia MgO .....	4,0677	0,0009	0,0504	0,4927	0,0011	
	(Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	0,0341	0,0002	0,0061	0,0191	0,0026	
	(Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	2,6912	0,0271	0,0924	1,5747	0,2196	
	(Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	23,6453	0,5842	0,2574	3,9180	0,0965	
	(Titansäure TiO <sub>2</sub> .....						
	(Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....	56,0126	0,9914	5,8062	16,2043	1,3261	
	(Quarzsand (in 33% HF unlösl.)					0,8290	
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	0,0073	0,0067	0,0058	0,0087			
Chlor Cl .....	0,0079	0,0351	0,0074	0,0069			
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,1333	0,0242	0,0090	0,0495			
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....		43,1107	40,9142	33,9358	43,0488	40,1273	

Vorliegende Boden- und Fels-Proben des Ssyr-Darja- und Ferghana-Gebietes gruppieren sich nach abnehmendem Salzgehalte (in Wasser löslichen Salzen incl. Gyps) folgendermassen:

№		‰ Salz im luft-trocknen Mineral.
50	Moján. Fast reiner Gyps . . . . .	79,05
5	Kara Tjube Salzwüste, W. von Scharichana. Viel Glaubersalz, etwas Gyps und Bittersalz. . . . .	74,2045
7	Kokan Jany Kurgan Salzincrustationen: Viel Glaubersalz, etwas Gyps und Bittersalz. . . . .	49,9787
41	Naryn. Eisenvitriol mit etwas Alaun . . . . .	43,5334
21	Kara Kaltak — Secundär Löss, Gyps. . . . .	40,1939
3	Kokan-Jany-Kurgan. Grobsand der Dünen Gyps-Grant . . . . .	29,7484
9	Alty-Aryk. Margelan Oberfläche der Salzwüste: Glaubersalz, Gyps und Bittersalz. . . . .	26,6792
6a	Moján-Höhen Salzauswitterung am Gryphaea und Muschelkalkstein: Glaubersalz, Gyps, wenig Bittersalz . . . . .	21,661
20	Dshuida bei Neu-Margelan. Früher Morastgrund: Gyps und Bittersalz, wenig Glaubersalz . . . . .	8,6205
37	Spân. Kalkstein im Lösshügel: Kalisalpeter, Gyps, Kochsalz . . . . .	5,9768
11	Moján Höhen. Gryphaea Lehm: Gyps, etwas Bittersalz . . . . .	4,1073
16	Kara Tepe (Jassawan nach Scharichan) Löss-Kurgan: Gyps, etwas Kaliumsulfat und Bittersalz. . . . .	3,7337
6c	Moján Höhen. Grant- und Rollstein-Sediment: Gyps . . . . .	3,129
11c	Moján Höhen. Fruchtbare Löss, Schlammudiment $\gamma$ , $\delta$ , $\epsilon$ , Gryphaea Schalen und Grant: Gyps. . . . .	2,9316
13	Spân. Löss-Hügel. Allgemeine Masse: Chlorkalium, Gyps, Glaubersalz. . . . .	2,8775
10	Moján. Fruchtbare Löss der Höhen. Hellgelbe Klumpen: Gyps . . . . .	2,1864
14	Spân. Lösshügel. Rothe Schicht: Chlorkalium, Glaubersalz, Gyps, Kochsalz . . . . .	1,7667
14b	Spân. Rother Lösshügel: Chlorkalium, Kochsalz, Glaubersalz, Gyps . . . . .	1,5188
34	Kara Bulak. Hellbrauner Löss-Klumpen: Kochsalz, Glaubersalz . . . . .	1,4028
8	Kokán-Jany-Kurgan. Löss der Salzwüste: Glaubersalz, Gyps, Kochsalz, Bittersalz. . . . .	1,2967
10c	Moján. Fruchtbare Löss der Höhe. Schlammprodukt $\gamma$ , $\delta$ , $\epsilon$ Rollgrant und Steine: Gyps . . . . .	0,9231
25	Woadilj. Verwitterungsprodukt des grauen Thonschiefers: Gyps und Bittersalz. . . . .	0,7977
18	Kasalá (Kasalinsk) Ssyr-Darja. 3 Fuss tief: gelblockre Stücke: Gyps, Kochsalz, Glaubersalz, Bittersalz . . . . .	0,6946
42	Naryn. Hellgelber Thonschiefer neben der Eisenvitriolschicht № 41: Kaliumsulfat, Bittersalz, Gyps, Glaubersalz. . . . .	0,4868
22	Woadilj. Kittmasse des Conglomerats: Gyps, Glaubersalz, Chlorkalium . . . . .	0,3860
30	Moján. Conglomeratsandstein, auf den höchsten Höhen: Kaliumsulfat, Glaubersalz . . . . .	0,3734
12b	Namangan-Jany-Kurgán, 3 Faden tief, Lösshügel, hellgelbe Klumpen: Gyps, Glaubersalz, Kochsalz, Chlorkalium . . . . .	0,3535
32b	Golowskaja. 18 Fuss tiefer Brunnengrund — vom hellgrauen harten Thonschiefer abgesiebtes graugrünes Pulver: Kochsalz, Glaubersalz . . . . .	0,3318
61	Nanaj. S. gelbe, weiche Kalksteinschicht, Einlagerung im harten, dunkelgrauen, herrschenden Kalkstein № 59: Chlorkalium, Kaliumsulfat . . . . .	0,1635
12	Namangan-Jany-Kurgan. Löss-Absturz, hellgelbe Klumpen: Gyps, Glaubersalz. . . . .	0,1506



Der Rest enthält weniger als 0,1% in Wasser lösliche Mineralbestandtheile, ist demnach als «salzarm» zu bezeichnen.

Nach den Erdcarbonaten und zwar zunächst nach abnehmendem Calciumcarbonat ordnen sich die Ssyr-Darja- und Ferghana-Bodenproben folgendermassen:

	N <sup>o</sup>	100 Theile lufttrocknen enthalten.	% CaCO <sub>3</sub> Calciumcarbonat.	% MgCO <sub>3</sub> Magnesiumcarbonat.
über 90% CaCO <sub>3</sub>	59	S. v. Nanaj dunkelgrauer Kalkstein .....	97,7770	0,0888
	54	Teké-Kalksteinbreccie, dunkelgrau. ....	97,6704	0,0988
	46	Kara-Katak-Geröllchen .....	95,2260	4,3911
	62a	Koppe Nanaj, Pyrrheliometer (Kalkspathgang) .....	92,8427	4,1962
	60	S. m. Nanaj Conglomerat-Kalkstein .....	91,5436	1,2123
80—90% CaCO <sub>3</sub>	62b	Koppe Nanaj (Kalkspathknolle) .....	89,9521	1,0472
	11c	Moján-Höhen γ, δ, ε Gryphaea-Schaalen .....	87,9162	1,4551
	25	Woadilj. Milchweisser Rollstein .....	86,7822	
70—80% CaCO <sub>3</sub>	10c	Moján. Fruchtbarter Löss-Rollgrant .....	84,8286	1,3893
	11	Moján. Höhen, Gryphaea-Lehm .....	77,5109	1,8771
	10	Moján. Fruchtbarter Löss .....	67,3653	0,9601
60—70% CaCO <sub>3</sub>	31	Moján. Höhen, Kitt der Rollkiesel .....	67,2336	0,1791
	22b	Woadilj. Dunkelgrauer Rollstein: Dolomit .....	64,5761	32,1635
	19c	Neu-Margelan. Sediment γ hellgrau .....	54,3940	5,3615
50—60% CaCO <sub>3</sub>	61	S. von Nanaj. Gelber, weicher Dolomit .....	52,9616	20,2988
	36	Beklär-Beg. Lössmännchen, Dolomit .....	50,1917	32,3034
	10a	Moján. Fruchtbarter Löss-Schlamm α+β .....	50,0010	0,4727
40—50% CaCO <sub>3</sub>	19	Neu-Margelan. Hellgrauer Untergrund .....	49,7002	3,5489
	19a	Derselbe (α+β) Schlamm, hellgrau .....	49,4396	3,1055
	6	Moján-Höhen. Auswitterung .....	47,447	
30—40% CaCO <sub>3</sub>	29	Moján-Conglomerat .....	46,8489	
	53	Teké. Kalkthonschiefer, dolomitisch .....	44,2696	8,2144
	56	Teké. Gelbbrauner Dolomitmergel .....	40,7002	24,1420
20—30% CaCO <sub>3</sub>	30	Moján. Conglomeratkitt .....	39,1327	
	26	Tschik-Tasch. Conglomeratkitt .....	37,1642	
	2	Kokan-Jany-Kurgan. Düdensand .....	35,0403	3,1185
	6b	Moján. Schlamm (α+β) .....	34,679	
	29b	Moján. Conglomerat-Grant .....	30,1921	
20—30% CaCO <sub>3</sub>	51b	Woadilj. Siebpulver .....	30,0596	
	51c	Derselbe. Siebrückstand .....	28,3580	0,7094
	16	Kara Tepe. Löss-Kurgan .....	27,6448	1,3693
	39	Grabmal Ilombaj. Rogensandstein .....	26,4221	0,4658
	20	Dshujda bei Neu-Margelan. Dolomit-Mergel .....	25,6989	5,4132
20—30% CaCO <sub>3</sub>	44	Tschimkent. Conglomeratsandstein. Dolomit .....	24,8646	16,6024
	11a	Moján-Höhen (α+β) Schlamm .....	24,4722	1,0905

	N <sup>o</sup>	100 Theile lufttrocknen enthalten.	% CaCO <sub>3</sub> Calciumcar- bonat.	% MgCO <sub>3</sub> Magnesium- carbonat.
20—30% CaCO <sub>3</sub>	8	Kokan-Jany-Kurgan. Löss der Salzwüste .....	22,8897	0,6371
	27	Teschik-Tasch ( $\alpha + \beta$ ) Schlamm .....	22,6445	0,7495
	18a	Kasalá-Löss ( $\alpha + \beta$ ) Schlamm .....	21,7916	0,6640
	18	Derselbe als Ganzes .....	20,8176	0,6954
	37	Spän. Kalkstein im Löss-Hügel .....	20,7810	
10—20% CaCO <sub>3</sub>	18c	Kasalá. Löss Sediment $\gamma$ .....	20,1587	1,0000
	28	Teschik-Tasch. Schiefersplitter $\gamma$ .....	19,8493	2,5830
	13	Spän-Löss-Hügel. Allgemeine Masse .....	18,2896	0,2682
	12b	Namangan-Jany-Kurgan. Löss $\gamma$ .....	16,9289	3,9196
	21	Kara-Kaltak. Secundär-Löss .....	12,3814	2,1810
	29b	Moján. Conglomerat-Rollstein .....	11,3536	0,5859
	51	Woadilj. Siebpulver .....	11,2696	
5—10% CaCO <sub>3</sub>	33z	Krasnogorskaja. Schlamm ( $\alpha + \beta$ ) .....	10,5952	
	33y	Krasnogorskaja. Sediment $\gamma$ .....	10,5015	
	1	Sand des Strombettes Ssoch bei Sary-Kurgan .....	10,1198	1,3555
	33	Krasnogorskaja. Ganzer Lössklumpen .....	9,9498	
	40	Ak-Ssuasch. Coprolithen (33,1504 % Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> ) ..	6,7135	
	25A	Woadilj. Schlamm ( $\alpha + \beta$ ) .....	6,0113	1,4498
	9	Alty-Aryk-Margelan. Salzwüste .....	5,9674	
	24	Woadilj. Modificirter Thonschiefer .....	5,8560	
	17	Ssary-Kurgan. Lösshügel .....	5,6548	0,5746
	25			
0—5% CaCO <sub>3</sub>	25A	Woadilj. Abgesiebtes rothes Pulver .....	5,3735	1,6932
	25	( $\gamma + \delta$ ) Woadilj. Pulver, Schiefersplittersediment .....	5,0781	2,0009
	26b	Teschik-Tasch. Rollstein .....	5,0539	
	34a	Kara-Bulak. Schlamm $\alpha$ .....	4,8892	
	49	Zwischen Fort II und Chor-Chut .....	4,7686	
	7	Kokan-Jany-Kurgan .....	4,7170	
	52	Téké. Eisenschüssiger Sandstein .....	3,5355	
	34	Kara-Bulak. Lössklumpen .....	3,2794	0,1312
	47	Bekljär-Beg. Dioritischer Porphyre (?) .....	2,8966	
	4	Syr. 1 Werst von Min-Bulak. Sand unter Löss .....	2,5949	0,5861
	34y	Kara-Bulak. Sandsediment $\gamma$ .....	2,2805	0,5993
	32B'	Golowskaja. Brunnengrund .....	1,5227	
	32	Golowskaja. Manganreicher Eisenspath .....	1,2582	5,9140
		enthält 9,6323 Mangancarbonat daneben 56,8746 Eisencarbonat		
	32z	Golowskaja. Schlamm .....	1,1003	
	22	Woadilj. Kittmasse des Conglomerats .....	0,4849	0,3728

	N <sup>o</sup>	100 Theile lufttrocknen enthalten.	% CaCO <sub>3</sub> Calciumcar- bonat.	% MgCO <sub>3</sub> Magnesium- carbonat.
Kohlensäurefreie Silicate, Eisen- vitriol und Gyps.	5	Kara-Tjube. Salzwüste.....		
	26c	Teschik-Tasch. Dunkelgrauer Rollstein.....		
	32	Golowskaja. Brunnengrund-Thonschiefer.....		
	41	Naryn. Eisenvitriol.....		
	42	Naryn. Thonschiefer neben der Eisenvitriolschicht...		
	45	Ofenstuck.....		
	48	Fort Perowsky. Geschiebe Oligoklasporphyr.....		
	50	Moján. Reiner Gyps.....		
	55	Teké. Orthoklas führender Quarzitgang.....		
	58	Teké. Diorit-Geröll.....		

Von den durch gesperrten Druck hervorgehobenen Dolomiten № 22b—36—44—56—61 und dolomitischen Kalksteinen mit über 5% Magnesiumcarbonat № 19c—20—53 beanspruchen die «Lössmännchen» von Bekljär-Beg № 36 besonderes Interesse. Sie bilden spindelförmige krystallinische Concretionen von 3—7 Mm. Dicke auf 2—4 Cm. Länge, gelb bis hellbraun, oft mit dem Rest einer Wurzelfaser als Kern, durch deren Incrustation sie sich bildeten.

Während anderweitige derartige Verkalkungen pflanzlichen oder thierischen Ursprungs: Charen, Conferven, fossile Hölzer, Kreide, Korallen und Conchylien mannigfachster Organisation, Form und Grösse die Pflanzen- oder Thier-Substanz durch reines Calciumcarbonat mit unbedeutender Beimengung von Calciumphosphat verdrängt aufweisen, erscheint hier ein wahrer krystallinischer Dolomit als Petreficirungsmaterial.

Von demselben Orte (Bekljär-Beg) liegt ausser den Lössmännchen № 36 nur der «dioritische Porphyr» № 47 vor, der an heisse 10% HCl enthaltende Salzsäure ausser den 2,8966% Calciumcarbonat

$$= 1,6050\% \text{ CaO}$$

$$\text{noch } \begin{cases} 0,4636 & \text{CaO} \\ 0,7284 & \text{MgO} \end{cases} \quad \begin{matrix} \text{des durch HCl gespaltenen} \\ \text{Silicatantheils} \end{matrix}$$

abgiebt. Es wäre von besonderm Interesse zu untersuchen, ob diese «Lössmännchen» andrer Orte ebenfalls Dolomit, dolomitischen Kalkstein oder Kalkspath enthalten, je nachdem ihr der nächsten Umgebung entstammendes Bildungsmaterial, der sie einbettende Löss, an kohlensaures Wasser mehr oder minder Magnesia oder Kalk abgiebt.

Für die relative Löslichkeit in kohlensaurem Wasser giebt die Einwirkung mässig concentrirter Salzsäure auf die vorliegenden Lössse einen annähernden Maassstab:

№		100 Theile lufttrocknen Löss geben an 10% HCl enthaltende heisse Salzsäure binnen 10 Stunden ab:									
		Kalk CaO	Magnesia MgO	Auf 1 Theil MgO- Theile CaO	Auf 1 Atom MgO- Atom CaO	Kali K <sub>2</sub> O	Natrium Na <sub>2</sub> O	Manganoxyl Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	Eisenoxyl Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	
8	Kokan Jany Kurgan, Löss der Salzwüste.....	12,9761	1,2986	9,992	7,14	1,1040	0,4887	0,0107	2,1428	7,9498	{ kalte HCl
10β	Moján Schlammprodukt, α Schlamm bei 120° tr.....	28,0819	8,8470	3,174	2,27	0,2259	0,1007	0,0186	1,5201	1,0824	
11β	Gryphaea-Thonschlamm, Moján-Höhen bei 120° tr....	13,8660	3,2948	4,208	3,01	1,6743	1,4941	0,2842	4,1536	7,6848	
12	Namangan Jany Kurgan 3 Faden tief gelber Löss....	10,8802	1,3323	8,166	5,83	0,3842	0,0823	0,0037	0,9073	2,8571	{ kalte HCl
12β	derselbe, Schlammprodukt (β) Schlamm bei 120° tr....	9,6168	3,3431	2,878	2,05	0,8921	0,1450	0,0220	2,8117	9,7845	
13	Spän Löss-Hügel, hellgelbe Klumpen.....	10,5705	2,4693	4,281	3,06	1,0938	0,2547	0,0594	3,1206	4,7693	
16	Kara Tepe Löss Kurgan fast weisse Klumpen.....	17,0130	0,7494	22,702	16,22	0,6139	0,2400	0,0031	2,2621	6,6961	{ kalte HCl
17	Ssary Kurgan Löss-Hügel. Alte Feste hellaschgrau!..	3,4193	0,9043	3,781	2,70	0,1089	0,0245	0,0183	0,6024	1,0685	
18	Kasalá hellgelblicher Löss (Ssyr-Darja).....	11,9214	2,0902	5,703	4,07	0,2042	0,0586	0,0431	2,7939	2,6176	
18β	Kasalá Thonschlamm hellgraugelb (β) bei 120° tr....	12,3860	2,4440	5,068	3,62	0,1879	0,0499	0,0420	2,6365	2,1254	
18γ	Kasalá Sediment γ bei 120° tr.....	11,4470	0,5325	21,497	15,35	0,1026	0,0551	0,0071	0,9937	3,1068	
19β	Neu-Margelan hellgrauer Schlamm (β) bei 120° tr....	27,8520	1,9445	14,324	10,23	0,3461	0,2105	0,0086	1,6567	4,7755	
19γ	derselbe hellgraues Sediment γ bei 120° tr.....	30,5514	2,7536	11,095	7,92	0,1370	0,0552	0,0090	1,0758	4,9539	
33	Krasnogorskaja braunrothe Lössklumpen.....	6,3165	1,4405	4,385	3,13	0,2183	0,2801	0,0676	2,3986	3,6251	
34	Kara Bulak hellröthlichbrauner Lössklumpen.....	2,0108	1,4014	1,435	1,02	0,2654	0,4527	0,0618	1,3957	2,6176	
34β	Thonschlamm β aus demselben bei 120° tr.....	3,5733	2,5711	1,390	0,99	0,6151	0,3149	0,0447	5,9014	8,3350	

Aus dieser Zusammenstellung erhellt, dass Kara Bulak Löss № 33, Schlamm und Sediment, die kleinsten Mengen Kalk und Magnesia enthalten und dieselben an Salzsäure im Normal-Dolomit-Verhältnisse gleicher Atome abgeben.

Den höchsten löslichen Magnesiagehalt zeigt der Löss von Moján № 10, demnächst der Gryphaea-Thon von Moján № 11, der Löss-Schlamm von Kasalá № 18β, der Löss-Schlamm von Namangan-Jany-Kurgan № 12β, den absolut und relativ kleinsten löslichen Magnesia-Gehalt Kara Tepe № 16 und Kasalá Sediment № 18.

Die Lössmännchen im Kara Bulak Löss № 34 dürften dem zufolge aus Normaldolomit bestehen, gleich denen von Bekljär-Beg № 36, die im Moján Löss aus stark dolomitischem Kalkspath, die von Namangan-Jany-Kurgan № 12 aus etwas dolomitischem Calcit, die von Kara Tepe № 16 aus reinem Calcit.

Der durch 10% HCl enthaltende Salzsäure zersetzte Silicat-Antheil enthält meist überwiegend Kali, mithin vorwaltend Orthoklas-Detritus, nur Krasnogorskaja № 33 und Kara Bulak № 34 enthalten mehr Natron, demnach vorherrschend Oligoklas.



Die Betheiligung beider Feldspäthe und Magnesiareichen Pyroxens an der Bodenbildung ergibt sich aus nachfolgender Zusammenstellung des in heisser 10% HCl unlöslichen Silicatrückstandes.

Sämmtliche Operationen sind mit völligem Ausschluss von Glas und Porzellan in grossen Platin bedeckten Platinschaalen und Platintiegeln ausgeführt worden.

Zusammensetzung der in 10% HCl enthaltender Salzsäure unlöslichen Boden-Silicate.

100 Theile lufttrockner Löss, Thon, Kalkstein, Conglomerat etc. und die bei 120° trocknen Schlämmpunkte ersterer hinterlassen in 10% HCl enthaltender Salzsäure unlöslichen Silicatrückstand, enthaltend:											
Nr		Summe.	Kali K <sub>2</sub> O	Natron Na <sub>2</sub> O	Kalk CaO	Magnesia MgO	Eisenoxyl Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	Kieselsäure SiO <sub>2</sub> (Summe) *)	Quarz in 99% HF unlöslich.	
1	Sand des Strombettes Ssoch bei Ssary Kurgan lufttr. ....	85,2008	2,1628	1,5586	0,0162	2,9893	2,7123	10,9890	41,0906	23,6820	
2	Feinsand der Dünen-Kokan-Jany-Kurgan lufttr. ....	59,1996	1,5089	1,4850	0,0102	3,7090	0,8885	2,1463	37,8567	11,6450	
3	Grobsand der Dünen-Ripples-Kokan-Jany-Kurgan. ....	31,0411	0,8934	0,6523	0,0081	0,1989	0,2825	4,8313	23,8899	0,2847	
7	Kokan Jany Kurgan, Salzincrustationen lufttr. ....	33,3724	0,8191	0,6871	0,0863	0,5764	0,2676	3,2831	26,7091	0,9437	
8	Kokan Jany Kurgan, Löss der Salzwüste lufttr. ....	25,1813	0,9485	0,3044	0,2079	0,4540	0,5426	12,1852	45,1856	0,0114	
9	Alty-Aryk-Margelan, Oberfläche der Salzwüste lufttr. ....	39,7825	0,8224	0,3361	0,4445	1,6700	1,4384	5,0923	29,6097	0,3191	
10β	Moján, Schlamm β bei 120° tr. ....	35,9879	1,9595	0,4315	0,1263	1,4748	1,6002	5,6731	24,5096	0,2129	
10γ	Moján, Rollsteine und Grant γ bei 120° tr. ....	11,5561	0,4097	0,0604	0,0521	0,0648	0,0885	0,8944	9,9862		
11β	Moján, Hohen-Gryphaea-Lehm β Thonschlamm bei 120° tr. ....	54,6606	2,5579	0,0875		0,2800	0,1655	5,5558	45,7953	0,2186	
12	Namangan Jany-Kurgan, hellgelber Löss lufttr. ....	70,8120	1,8086	1,3264	0,3012	0,5761	0,5433	9,3444	56,3294	0,5826	
12β	Namangan Jany-Kurgan, Thonschlamm β bei 120° tr. ....	62,5353	1,9255	0,9713		0,5024	0,3713	9,6847	48,5089	0,5712	
13	Spän, Löss lufttr. ....	57,1446	1,3938	0,8216	0,2136	0,1950	0,3362	5,5484	42,5714	6,0646	
16	Kara Tepe, (Jasnawan nach Scharichan) weisser Löss lufttr. ....	51,1542	1,4608	0,8931	0,1386	0,3453	0,4878	6,5105	38,4522	2,8659	
17	Ssary Kurgan, Löss lufttr. in kalter HCl unlöslich. ....	87,2140	3,0749	1,6464	0,1320	2,3398	4,2169	17,5696	57,1237	0,6754	
18	Kasalá, hellgelbl. Löss 3' tief lufttr. ....	63,4421	1,9463	1,0720	0,0068	1,0622	0,7714	10,6036	46,9232	1,0566	
18β	Kasalá, Schlamm β bei 120° tr. ....	64,1056	2,0773	1,0285	0,0068	1,1187	0,9140	11,4340	46,9223	0,6040	
18γ	Kasalá, Sediment γ bei 120° tr. ....	73,1970	1,6310	1,5158	0,0081	0,9936	0,2029	8,5613	56,6485	3,5858	
19β	Neu-Margelan, Untergrund 4' tief β Schlamm bei 120° tr. ....	36,2853	1,2257	0,5053	0,0625	0,3113	0,4318	7,6858	25,7171	0,3458	
19γ	Neu-Margelan, Sediment γ bei 120° tr. ....	33,2638	0,8837	0,6909	0,0088	0,4037	0,3892	4,4448	20,4344	6,0083	
20	Dshujda bei Neu-Margelan, früher Morastgrund lufttr. ....	31,9716	0,2155	0,1836	0,0657	0,1376	0,5978	1,1677	28,7900	0,8157	
21	Kara Kaltak, Secundär-Löss lufttr. ....	23,9428	0,7732	0,3040	0,2060	0,1651	0,2602	2,1699	19,2228	0,3916	
22	Woadilj, Kittmasse des Conglomerats lufttr. ....	20,5008	1,7032	0,4056	0,5055	0,7434	0,7447	4,3215	13,0680	0,0089	
22	Woadilj, Modificirter Thonschiefer lufttr. ....	82,7890	1,2757	2,0051	0,0239	0,4702	0,4682	9,0252	68,6403	0,8744	
25β	Woadilj, Schlamm β bei 120° tr. (rother Thon) ....	76,7917	3,1819	0,8957	0,0090	1,2783	0,4255	16,1067	54,6161	0,2845	
25γ	Woadilj, Schiefersplittersediment γ bei 120° tr. ....	74,6849	1,7281	0,4837	0,0829	0,7441	1,3399	10,6264	46,8894	0,2001	
25δ	Woadilj, weisser Rollstein lufttr. (Marmor + Zeolith) ....	12,0516	0,0212	0,0013	0,5324	0,0203	0,0198	0,0216	11,4350	(incl. Quarz)	
26A	Teschik-Tasch, hellgraue Kittmasse lufttr. ....	56,2774	1,1422	2,2757	0,0055	0,2501	0,6952	5,0436	41,1622	5,7029	

\*) d. h. incl. SiO<sub>2</sub> der durch HCl gespaltenen Silicate.

100 Theile lufttrockner Löss, Thon, Kalkstein, Conglomerat etc. und die bei 120° trocknen Schlämmpunkte ersterer hinterlassen in 10% HCl enthaltender Salzsäure unlöslichen Silicatrückstand, enthaltend:

Nr		Summe.	Kali K <sub>2</sub> O	Natron Na <sub>2</sub> O	Kalk CaO	Magnesia MgO	Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	Kieselsäure SiO <sub>2</sub> (Summe) %	Quarz in 33% HF unlöslich
26B	Teschik-Tasch, dunkelgrauer Rollstein lufttr. ....	87,8338	1,7939	1,3432	0,0100	0,3324	0,7340	7,7980	58,6641	17,1582
27β	Teschik-Tasch, Schlamm β bei 120° tr. ....	65,3806	1,5954	1,2132	0,2133	0,7243	1,4282	9,3222	48,0831	2,7510
28	Teschik-Tasch, Kittmehl lufttr. ....	66,3688	1,4848	1,0782	0,1993	0,4418	0,5083	7,7168	34,7292	20,2104
29	Moján, Conglomerat-Kittmehl lufttr. ....	49,0276	1,0379	0,0631	0,1760	0,1227	0,2650	2,0731	29,8295	15,4603
30	Moján, Conglomerat-Sandstein lufttr. ....	55,3065	1,0920	0,0459	0,0975	0,0830	0,3849	2,3023	45,7089	5,5920
31	Moján, Conglomerat-Kalkstein lufttr. ....	29,7123	0,9383	0,0896	0,0054	0,3096	0,4457	1,9867	22,5005	3,4365
32	Golowskaja, 18' tief Brunnengrund, lufttr. Manganreicher Spatheisenstein. ....	17,8227	0,2349	0,1044	0,0431	0,1526	1,2218	2,1126	13,9533	
32B	Golowskaja, 18' Brunnengrund Thonschiefer lufttr. ....	90,1503	1,3022	0,8111	0,0201	0,0244	0,1860	7,0882	80,2731	0,4452
32B'	Golowskaja, vom Thonschiefer abgeseibtes graugrünes Pulver, lufttr. ....	89,1100	1,9002	0,8146	0,0030	0,9840	1,4841	8,8840	54,8799	20,1602
32β	Golowskaja, feinsten Thonschlamm β bei 120° tr. ....	81,3200	1,3960	0,2335	0,0516	2,9802	3,3942	14,7910	58,4735	
33	Krasnogorskaja, lufttr. ....	72,7502	1,3656	1,0052	0,1353	1,1249	1,8440	8,7648	55,0884	3,4220
34	Kara-Bulak, hell rötlichbrauner Löss lufttr. ....	81,1922	1,3393	1,2045	0,3149	0,5008	1,8810	11,6196	41,0371	23,2950
34β	Kara-Bulak, Thonschlamm β bei 120° tr. ....	41,6715	1,1301	0,9595	0,1894	0,1721	0,5696	5,5664	32,8997	0,1907
34γ	Kara-Bulak, γ Gruntsediment. ....	93,6728	1,0004	1,5229	0,2111	0,2931	0,5182	6,1942	41,0718	42,8611
35	Tasch-Ssuatskaja, seltener Rollstein im Ssyr lufttr. ....	41,6715	1,1301	0,9595	0,1834	0,1721	0,5696	5,5664	32,8997	0,1907
36	Bekljär Beg, Lössmännchen lufttr. (Dolomit). ....	14,3392	0,3182	0,0407	0,1669	0,2209	0,3157	1,1947	12,0821	
37	Spän, Kalksteine im Lösshügel lufttr. ....	50,6135	1,6798	0,4826	0,8872	0,5299	0,9636	3,8121	41,8211	0,4372
39	Grabmal bei Ilombaj, Rogenstein lufttr. ....	70,2340	1,6500	0,4929	0,0031	0,0871	0,2774	3,8932	50,9123	12,9180
40	Ak-Ssuasch und Ak-Dschar, Coprolithen lufttr. ....	50,2823	0,7472	0,2879	0,0436	0,0340	0,0242	1,6427	44,0767	3,4260
41	Naryn, Eisenvitriol lufttr. ....	31,4793	0,1761	0,0180	0,0011	0,0686	0,1279	0,8431	24,7644	5,4801
42	Naryn, Thonschiefer neben Nr 41 lufttr. ....	76,8712	1,6456	0,0980	0,0008	1,5533	0,4790	14,5334	48,9551	9,6058
44	Tschimkent, Conglomerat-Sandstein lufttr. ....	53,8083	1,3639	0,0996	0,1398	0,2588	0,3882	4,1618	38,1204	9,2758
47	Bekljär-Beg, Orthoklas-Porphyr lufttr. ....	86,2658	10,1007	1,8186	0,1568	0,5159	0,6373	17,0338	55,4413	0,5614
48	Fort Perowsky, Oligoklasgestein-Geschiebe lufttr. ....	88,5863	2,2206	3,2686	0,5374	0,5738	0,4276	10,9625	65,4257	5,1701
49	Zwischen Fort II u. Chor-Chut, vereinz. Sandstein lufttr. ....	64,3896	1,2377	0,3994	0,0161	0,1682	0,1105	2,8655	45,2317	14,3605
51A	Woadilj (?), rother Sandstein, lufttr. abgeseibtes Pulver. ....	81,2561	3,3093	0,0513	0,0040	0,2986	0,3204	8,0155	39,6225	29,6345
51B	id. Siebrückstand von 51A leicht zerdrückt, Siebmehl. ....	63,7620	2,3814	0,2129	0,0028	0,1239	0,3946	6,2494	47,2460	7,0010
51C	id. Siebrückstand von 51B hart lufttr. ....	66,2678	2,1829	0,1340	0,0231	0,1267	0,2895	5,1054	32,9202	25,4860
52	Teké, Quarzit (=Eisenkiese) lufttr. ....	93,0651	1,9739	0,0386	0,0020	0,5422	0,9780	5,8138	57,1506	26,5660
53	Teké, Kalkthonschiefer lufttr. ....	42,7027	2,5660	0,0167	0,0093	1,1563	0,3559	8,4923	29,5439	0,5623
56	Teké, Dolomitmergel hellgelb, locker, lufttr. ....	30,5853	1,4757	0,6884	0,1213	2,9160	0,1247	8,4550	16,8042	
58	Teké, Geröll Oligoklasdiorit lufttr. ....	80,0286	1,1722	5,4938	0,0131	1,1658	0,3003	15,8708	56,0126	
59	Nanaj, grauer, harter Kalkstein, lufttr. ....	1,2487	0,0288	0,0008	0,0011	0,0009	0,0007	0,2250	0,9914	
60	Nanaj, Conglomerat-Kalkstein lufttr. ....	6,0141	0,0371	0,0014	0,0012	0,0140	0,0103	0,1439	5,8062	
61	Nanaj, hellgelber weicher Dolomitmergel lufttr. ....	23,2885	1,3208	0,2417	0,1470	0,3411	1,2193	3,8143	16,2043	

\*) d. h. incl. SiO<sub>2</sub> der durch HCl gespaltenen Silicate.

Unter diesen durch 10% HCl nicht gespaltenen Silicat-Rückständen zeigen die meisten weit überwiegenden Kali- (Orthoklas-) Gehalt; nur bei

- № 24 Woadilj, Thonschiefer
- 26A Teschik Tasch, Kittmasse
- 34γ Kara Bulak, Grantsediment
- 48 Fort Perowsky, Geschiebe
- 58 Teké, Dioritgeschiebe

überwiegt Natron: Oligoklas, Albit (Plagioklase).

Den bedeutendsten Orthoklas-Gehalt zeigt № 47 Bekljär Beg mit

10,1% Kali  
1,8% Natron

Den absolut und relativ höchsten Magnesia-Gehalt (Pyroxen) zeigt № 2, Feinsand der Dünen Kokan-Jany-Kurgan, demnächst № 1, Sand des Strombettes Ssoch bei Ssary-Kurgan. Im erstern (№ 2) erreicht der Natron- fast den Kali-Gehalt, derselbe ist zugleich Oligoklas- und Pyroxen- reicher als letzterer (№ 1). Der Kalk-Gehalt ist in allen durch HCl nicht gespaltenen Bodensilicaten viel geringer als der Magnesia-Gehalt, oft fast verschwindend, veranlast durch die viel leichtere Spaltbarkeit sämtlicher Kalksilicate durch Säuren, selbst durch kohlensaures Wasser. Dasselbe gilt vom Eisenoxyde gegenüber der durch Säuren viel schwieriger und in unverhältnissmässig geringerer Menge abspaltbaren Thonerde.

Durch Abzug dieses in HCl unlöslichen % Bodensilicat-Antheils von 100 Th. luft-trocknen Bodens oder bei 120° tr. Schlammproduktes erhält man leicht die in HCl löslichen Boden-Bestandtheile, aus diesen nach Abzug der in Wasser löslichen Sulfate, Chloride und Nitrate, des Calciumphosphates, Calcium- Magnesium-Carbonates eventuell (№ 32A, Gollowskaja Brunnengrund) auch Mangan- und Eisen-Carbonates die durch 10% HCl spaltbaren in die HCl-Lösung übergehenden Silicatbestandtheile.

Von hervorragendem Interesse sind die Coprolithen von Ak-Ssuasch und AkDschar (№ 40) mit  $\left\{ \begin{array}{l} 33,15\% \text{ Ca}_3\text{P}_2\text{O}_8 \\ 3,59 \text{ CaF}_2 \end{array} \right\}$ . Sie gleichen dem Kursker «Ssamorod» sowohl dem äussern Aussehen, als dem relativ hohen Fluorcalcium-Gehalte nach in frappanter Weise. Hier wie dort chokoladenbraun mit mehr oder minder glänzendem, etwas dunklerm, an Meteoriten erinnerndem Ueberzuge, sehr hart, krystallinisch, am Stahlmörser Funken gebend. Ihre beiderseitige Entstehung: Auslaugung fossiler Knochenmassen der Oberflächenschichten durch kohlensaures Wasser, Hinabsickern der Lösung in den Untergrund und Verkitten des lockern stark eisenschüssigen groben Quarzsandes, zur harten krystallinischen Breccie, ist zweifelsohne identisch.



Nicht minder interessant ist die Eisenvitriol-Schicht vom Naryn № 41, ein inniges Gemenge von circa 38,3% z. Th. höher oxydirtem Ferrosulfat, entsprechend 70% ( $\text{FeSO}_4 + 7\text{H}_2\text{O}$ ) krystallisirtem Eisenvitriol, 3,8% schwefelsaurer Thonerde, je 0,4% Kaliumsulfat, Glaubersalz und Bittersalz, ohne Gyps, mit verschwindend kleinem Kalk-Gehalte der Silicate und 31,48% letzterer, einem Gemenge von Quarzsand mit etwas Orthoklas-Grant.

Der in Nanaj herrschende dunkelgraue, harte, krystallinische Kalkstein spaltet in Platten von 2—3 Cm. Dicke, enthält 97,8% reines Calciumcarbonat, brennt sich dem entsprechend völlig weiss zu trefflich hydratisirendem Kalke und giebt vorzüglichen Luftmörtel. Die ihn durchsetzenden Kalkspath-Adern sind etwas dolomitisch. Der Gang

№ 62A enthält 4,2% Magnesiumcarbonat auf 92,8% Calciumcarbonat.

62B	»	1,0	»	»	89,9	»
-----	---	-----	---	---	------	---

Von besonderm genetischen Interesse ist die hellgelbe, weiche, lockre Dolomitmergel-Einbettung № 61 mit

53%	Calciumcarbonat
20,3 %	Magnesiumcarbonat.

Bei ihrer Bildung dürfte ein Auslaugungsprocess des umlagernden Magnesiaarmen Kalksteins und Kalkstein-Conglomerats in analoger Weise, wie bei Bildung der Bekljär Beg Lössmännchen № 36 unter Mitwirkung pflanzlicher oder thierischer Reste stattgefunden haben.

Der Manganreiche Spath-Eisenstein aus dem Brunnengrunde bei Golowskaja aus 18 Fuss Tiefe (№ 32) am Unterlaufe des Ssyr-Darja beansprucht nicht allein geologisches Interesse, sondern kann bei weitrer Ausdehnung des Lagers als vorzügliches Eisenerz praktisch wichtig werden. Er würde in Folge seines hohen Mangangehaltes in der Eisenmetallurgie Turkestans nicht allein für sich verschmolzen, sondern als Zuschlag andrer Manganarmer Spath- oder Braun-Eisensteine zu verwerthen sein. Die weitere Verfolgung dieser Schicht durch seitliche Bohrungen oder Versuchsschürfe in grössere Tiefen ist jedenfalls dringend zu empfehlen. Sie ist an dem starken Eisen- und Mangangehalte der heissen Salzsäurelösung oder durch die Löthrohrprobe leicht vom benachbarten Thonschiefer № 32B aus gleicher Tiefe unterscheidbar, der von heisser Salzsäure kaum merklich angegriffen wird und Kohlensäurefrei ist, während der Mangan-Eisenspath № 32A reichlich Kohlensäure entwickelt.

Titaneisen findet sich als graufärbender Bestandtheil im Löss des Sary Kurgan № 17 neben Titansäure, letztere allein in № 25 Woadilj-Verwitterungsprodukt des Thonschiefers und seinen Schlämmprodukten ( $\alpha + \beta$ ) Schlamm und ( $\gamma + \delta$ ) Schiefersplitter und Tombakglimmer-Sediment.



Phosphorsäure fehlte keiner der vorliegenden Fels- und Bodenproben. Ueber 0,2%  $P_2O_5$  enthielten:

N <sup>o</sup>	100 Th. lufttr. Boden oder bei 120° tr. Schlammprodukt enthalten:	$P_2O_5$	$Ca_3P_2O_8$
40	Coprolithen von Ak Ssuasch und Ak Dschar.....	15,1847	33,1504
27β	Teschik-Tasch, Schlamm β.....	0,3626	0,7916
13β	Spån β, Schlamm bei 120° tr.....	0,3073	0,6709
13	Spån, Löss-Hügel lufttr. ....	0,2775	0,6058
13γ	Spån γ, Sediment bei 120° tr. ....	0,2265	0,4945
9	Alty-Aryk Margelan, lufttr. ....	0,2232	0,4873
47	Bekljär Beg, dioritischer Orthoklasporphyr.....	0,2230	0,4868
17β	Ssary-Kurgan, Schlamm β bei 120° tr.....	0,2191	0,4783
6β	Moján-Höhen, Schlamm β bei 120° tr.....	0,2146	0,4685
32A	Golowskaja, Spathisenstein lufttr. ....	0,2115	0,4617
37	Spån, Kalkstein im Lösshügel.....	0,2085	0,4552
29B	Moján, Conglomerat-Grant.....	0,2031	0,4434
17	Ssary-Kurgan, Löss-Hügel lufttr. ....	0,2025	0,4421

## B. Wasser.

1) Wasser des Ssy Darja bei Kasalá geschöpft von Hrn. A. von Middendorff im Mai 1878 auf der Rückreise. Klar, farblos, geruchlos, neutral, schwacher Bodensatz in der Flasche, nach dem Umschütteln auf gewogenem Filter gesammelt bei  $120^{\circ}$  trocken = 0,3534 p. M. des Gesamt-Ssy-Darja-Wassers (353,4 grm. in 1 Cubikmeter Ssy-Darja-Wasser suspendirt).

10,000 Theile Ssy-Darja-Wasser (excl. Sediment) enthalten:

Elementarbestandtheile.		Gruppierung.	
Schwefelsäure $\text{SO}_3$ .....	1,0255	Kaliumsulfat $\text{K}_2\text{SO}_4$ .....	0,5484
Chlor $\text{Cl}$ .....	0,2255	Natriumsulfat $\text{Na}_2\text{SO}_4$ .....	0,9778
Kohlensäure $\text{CO}_2$ .....	1,5538	Calciumsulfat $\text{CaSO}_4$ .....	0,6179
Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	0,4500	Chlorcalcium $\text{CaCl}_2$ .....	0,3527
Sauerstoff (der Sulfate u. Bicarbonate) $\text{O}$ ..	0,7524	Calciumbicarbonat $\text{CaC}_2\text{O}_3$ .....	1,2441
Kalium $\text{K}$ .....	0,2081	Magnesiumbicarbonat $\text{MgC}_2\text{O}_3$ .....	1,1542
Natrium $\text{Na}$ .....	0,2589	Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	0,4500
Calcium $\text{Ca}$ .....	0,6545		
Magnesium $\text{Mg}$ .....	0,2164		
Summe wasserfreier Bestandtheile .....	5,3451	Summe wasserfreier Salze .....	5,3451
Wasser .....	9994,6549	Wasser .....	9994,6549
	10000,0000		10000,0000

Beim Kochen und Eindampfen von 10,000 Theilen Ssy-Darja-Wassers:

α) bleiben gelöst.		β) fallen nieder (Kesselstein).	
Kaliumsulfat $\text{K}_2\text{SO}_4$ .....	0,5484	Calciumcarbonat $\text{CaCO}_3$ .....	1,6363
Natriumsulfat $\text{Na}_2\text{SO}_4$ .....	0,9778	Magnesiumcarbon. $\text{MgCO}_3$ .....	0,1088
Magnesiumsulfat $\text{MgSO}_4$ .....	0,5452	Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	0,4500
Chlormagnesium $\text{MgCl}_2$ .....	0,3018		
α) Summe wasserfreier Mutterlaugensalze ..	2,3732	β) Kesselstein .....	2,1951

## Bodensatz.

100 Theile bei 120° tr. Bodensatz enthalten.		Gruppierung (approximativ).		
Kali K <sub>2</sub> O .....	1,806	Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> .....	15,503	
Natron Na <sub>2</sub> O .....	0,918	Magnesiumcarbon. MgCO <sub>3</sub> .....	8,849	
Kalk CaO .....	8,682	Silicate (Thon und Sand). {	Kali K <sub>2</sub> O .....	1,806
Magnesia MgO .....	4,214		Natron Na <sub>2</sub> O .....	0,918
Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	2,924		Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	2,924
Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	5,308		Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	5,308
H <sub>2</sub> O und Kohlensäure (Gluhverlust) .....	18,568		SiO <sub>2</sub> u. in HCl unlösl. Silicate .....	57,580
Kieselsäure und in HCl unlösliche Silicate.	57,580	H <sub>2</sub> O .....	7,112	

2) Aryss-Aryk Bewässerungskanalwasser. Klares, farbloses, geruchloses Wasser mit schwachem dunkelgrauen Bodensatz, umgeschüttelt, auf gewogenem Filter gesammelt bei 120° trocken = 0,4463 p. M. (446, 3 grm. in 1 Cubikmeter Wasser suspendirt).

10,000 Theile Arys-Aryk-Wasser enthalten (excl. Sediment):

Elementarbestandtheile.		Gruppierung.	
Schwefelsäure $SO_3$ .....	0,4543	Kaliumsulfat $K_2SO_4$ .....	0,1941
Chlor $Cl$ .....	0,0644	Natriumsulfat $Na_2SO_4$ .....	0,5158
Kohlensäure $CO_2$ .....	0,9659	Calciumsulfat $CaSO_4$ .....	0,1272
Kieselsäure $SiO_2$ .....	0,7001	Chlorcalcium $CaCl_2$ .....	0,1007
Sauerstoff (der Sulfate und Bicarbonate) O.	0,2665	Calciumbicarbonat $CaC_2O_5$ .....	0,3598
Kalium K .....	0,0872	Magnesiumbicarbonat $MgC_2O_5$ .....	1,0851
Natrium Na .....	0,1673	Kieselsäure $SiO_2$ .....	0,7001
Calcium Ca .....	0,1736		
Magnesium Mg .....	0,2035		
Summe wasserfreier Bestandtheile .....	3,0828	Summe wasserfreier Salze .....	3,0828
Wasser .....	9996,9172	Wasser .....	9996,9172
	10000,0000		10000,0000

Beim Kochen und Eindampfen von 10,000 Theilen Arys-Aryk-Wasser:

$\alpha$ ) bleiben gelöst (Mutterlauge).		$\beta$ ) fallen nieder (Kesselstein).	
Kaliumsulfat $K_2SO_4$ .....	0,1941	Calciumcarbonat $CaCO_3$ .....	0,4340
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ .....	0,5158	Magnesiumcarbonat $MgCO_3$ .....	0,5575
Magnesiumsulfat $MgSO_4$ .....	0,1122	Kieselsäure $SiO_2$ .....	0,7001
Chlormagnesium $MgCl_2$ .....	0,0862		
$\alpha$ ) Summe wasserfreier Mutterlaugensalze .	0,9083	$\beta$ ) Kesselstein .....	1,6916

### Bodensatz.

100 Theile bei 120° tr. Bodensatz enthalten:		approximative Gruppierung.	
Kali $K_2O$ .....	1,255	Calciumcarbonat $CaCO_3$ .....	29,417
Natron $Na_2O$ .....	0,111	Magnesiumcarbonat $MgCO_3$ .....	7,648
Kalk $CaO$ .....	16,474	Kali $K_2O$ .....	1,255
Magnesia $MgO$ .....	3,642	Natron $Na_2O$ .....	0,111
Eisenoxyd $Fe_2O_3$ .....	3,098	Eisenoxyd $Fe_2O_3$ .....	3,098
Thonerde $Al_2O_3$ .....	6,308	Thonerde $Al_2O_3$ .....	6,308
Hydratwasser, Kohlensäure und organische Substanzen (Glühverlust) .....	20,478	$SiO_2$ und in $HCl$ unlösliche Silicate .....	48,634
in $HCl$ unlösliche Silicate und Kieselsäure.	48,634	Hydratwasser und organische Substanzen..	3,559
	100,000		100,000

3) Wasser des Aryk (Bewässerungskanal) bei Stadt Turkestan. Frisch geschöpft (Mai 1878) dick lehmig, gelb. In Dorpat angelangt enthält die gut verkorkte und versiegelte Flasche farbloses, klares, neutral reagirendes Wasser über schwachem durch hydratisches Schwefeleisen dunkelgrün gefärbtem Bodensatze bei 120° tr. = 0,0264 p. M. (26,4 gem. in 1 Cubikmeter Aryk-Wasser suspendirt). Beim Erhitzen des Abdampfdruckstandes starkes Sublimat von Salmiak.



10,000 Theile Turkestan-Aryk-Wasser (excl. Bodensatz) enthalten:

Elementarbestandtheile.		Gruppierung.	
Schwefelsäure $\text{SO}_3$ .....	1,898	Kaliumsulfat $\text{K}_2\text{SO}_4$ .....	0,320
Chlor $\text{Cl}$ .....	13,864	Natriumsulfat $\text{Na}_2\text{SO}_4$ .....	1,634
Kohlensäure $\text{CO}_2$ .....	1,599	Ammoniumsulfat $(\text{NH}_4)_2\text{SO}_4$ .....	1,371
Sauerstoff (der Sulfate und Bicarbonate) $\text{O}$ .....	0,670	Chlorammonium $\text{NH}_4\text{Cl}$ .....	17,392
Kalium $\text{K}$ .....	0,144	Chlorcalcium $\text{CaCl}_2$ .....	3,641
Natrium $\text{Na}$ .....	0,530	Calciumbicarbonat $\text{CaC}_2\text{O}_5$ .....	0,835
Ammonium $\text{NH}_4$ .....	6,230	Magnesiumbicarbonat $\text{MgC}_2\text{O}_5$ .....	1,584
Calcium $\text{Ca}$ .....	1,545		
Magnesium $\text{Mg}$ .....	0,297		
Summe wasserfreier Bestandtheile .....	26,777	Summe wasserfreier Salze .....	26,777
Wasser .....	9973,223	Wasser .....	9973,223
	10000,000		10000,000

1 Cubikmeter dieses Turkestan-Arykwassers enthält demnach

1739,2 grm. Salmiak  
 137,1 „ Ammoniumsulfat } worin 588,4 grm. Ammoniak  $\text{NH}_3$

Bodensatz.

100 Theile bei 120° tr. Bodensatz enthalten:		der Flockenabsatz von 1 Cubikm. Arykwasser enthält:	
Eisenbisulfid $\text{FeS}_2$ .....	10,6	2,8 Gramm	} als Hydrate suspendirt in 1 Cubikmeter Turkestan-Aryk-Wasser.
Kalk $\text{CaO}$ .....	9,5	2,5 „	
Thonerde $\text{Al}_2\text{O}_3$ .....	40,2	10,6 „	
Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	39,7	10,5 „	
	100,0	26,4 Gramm	

Woher stammt dieser beträchtliche Salmiak-Gehalt? Es wäre sehr interessant auf Grundlage vorliegender Analyse dem Ursprunge desselben an Ort und Stelle genauer nachzuforschen. Sollte der Harn der Kameele und der bei Turkestan massenhaft weidenden Schaaf so reich an Salmiak sein? Man erinnert sich dabei der Bemerkung Cäsarlin's (de metallicis 1596): «Sunt, qui in Armenia fieri testantur ex urina chamelorum, unde armeniacus vocatur» (cf. H. Kopp, Geschichte der Chemie III, p. 238).

4) «Ssai» d. h. Abflusswasser des Bewässerungsgrabens «Aryk» bei der Stadt Margelan. Frisch geschöpft hellbraun lehmig. In Dorpat angelangt beim Oeffnen

der wohlverkorkten und versiegelten Flasche schwach opalisirendes Wasser, von kaum merklichem Schwefelwasserstoff-Geruche, aber stärkerem schwarzgrünem Bodensatz als das Turkestan-Arykwasser, bei  $120^{\circ}$  tr. = 0,8602 p. M. (860,2 grm. bei  $120^{\circ}$  tr. Bodensatz in 1 Cubikmeter «Ssai»-Wasser).

10,000 Theile Ssai-Margelan-Wasser enthalten:

Elementarbestandtheile.		Gruppierung.	
Schwefelsäure $\text{SO}_3$ .....	0,2024	Kaliumsulfat $\text{K}_2\text{SO}_4$ .....	0,1207
Chlor Cl .....	0,1236	Natriumsulfat $\text{Na}_2\text{SO}_4$ .....	0,2611
Salpetersäure $\text{N}_2\text{O}_5$ .....	0,0937	Chlornatrium $\text{NaCl}$ .....	0,0421
Kohlensäure $\text{CO}_2$ .....	1,6034	Chlorcalcium $\text{CaCl}_2$ .....	0,1534
Sauerstoff aeq. der $\text{SO}_3$ , $\text{N}_2\text{O}_5$ und $\text{CO}_2$ .....	0,3459	Calciumnitrat $\text{CaN}_2\text{O}_8$ .....	0,1423
Schwefelwasserstoff $\text{H}_2\text{S}$ .....	0,0040	Calciumbicarbonat $\text{CaC}_2\text{O}_5$ .....	1,9181
Kalium K .....	0,0542	Magnesiumbicarbonat $\text{MgC}_2\text{O}_5$ .....	0,6272
Natrium Na .....	0,1013	Schwefelwasserstoff $\text{H}_2\text{S}$ .....	0,0040
Calcium Ca .....	0,6228		
Magnesium Mg .....	0,1176		
Summe wasserfreier Bestandtheile .....	3,2689	Summe wasserfreier Salze .....	3,2689
Wasser .....	9996,7311	Wasser .....	9996,7311
	10000,0000		10000,0000

## Bodensatz.

100 Theile bei $120^{\circ}$ trockner Bodensatz enthalten:				approximative Gruppierung.	
	in 10% HCl bei $100^{\circ}$		Summe.		
	löslich.	unlöslich.			
Kali $\text{K}_2\text{O}$ .....	1,381	2,010	3,391	Eisenbisulfid $\text{FeS}_2$ .....	0,103
Natron $\text{Na}_2\text{O}$ .....	0,012	1,079	1,091	Calciumphosphat $\text{Ca}_3\text{P}_2\text{O}_8$ .....	0,223
Kalk $\text{CaO}$ .....	10,399	0,036	10,435	Calciumcarbonat $\text{CaCO}_3$ .....	18,353
Magnesia $\text{MgO}$ .....	1,763	0,373	2,136	Magnesiumcarbonat $\text{MgCO}_3$ .....	0,178
Eisenoxyd $\text{Fe}_2\text{O}_3$ .....	4,576	0,735	5,311	Kali $\text{K}_2\text{O}$ .....	3,391
Thonerde $\text{Al}_2\text{O}_3$ .....	8,986	7,880	16,866	Natron $\text{Na}_2\text{O}$ .....	1,091
Kohlensäure $\text{CO}_2$ .....	8,168		8,168	Kalk $\text{CaO}$ .....	0,036
Phosphorsäure $\text{P}_2\text{O}_5$ .....	0,102		0,102	Magnesia $\text{MgO}$ .....	2,051
Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....			48,587	Eisenoxyd $\text{Fe}_2\text{O}_3$ .....	5,311
Eisenbisulfid $\text{FeS}_2$ .....			0,103	Thonerde $\text{Al}_2\text{O}_3$ .....	16,866
$\text{H}_2\text{O}$ und organische Substanzen ..			3,810	Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	48,587
			100,000	Hydratwasser und organ. Substanz ...	3,810

Vergleicht man das Wasser des Ssy-Darja mit den 3 Kanalwassern von Arys, Turkestan und Margelan, so ergibt sich ein beträchtlicher Mehrgehalt des Ssy-Darja-Wassers an Basen und Säuren. Diese Thatsache erscheint auffallend, da die Verdunstung in den langsamfließenden flachen Bewässerungs- und Abfluss-Kanälen jedenfalls die des rascher strömenden viel tiefern Ssy-Darja weit überwiegt, das Kanalwasser dem entsprechend

## 1 Cubikmeter Wasser enthält

	Ssy-Darja.	Arys-Aryk.	Margelan «Ssaia».	Aral-See
Schwefelsäure $\text{SO}_3$ .....	102,55	45,43	20,24	2780,6
Chlor Cl (incl. Brom) .....	22,55	6,44	12,36	3836,4
Salpetersäure $\text{N}_2\text{O}_5$ .....			9,37	$\text{P}_2\text{O}_5$ 1,1
Kohlensäure $\text{CO}_2$ .....	155,38	96,59	160,34	134,7
Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	45,00	70,01		3,2
Sauerstoff aequiv. $\text{SO}_3$ , $\text{N}_2\text{O}_5$ und $\text{CO}_2$ .....	75,24	26,65	34,59	580,8
Schwefelwasserstoff $\text{H}_2\text{S}$ .....			0,40	
Kalium K (incl. Rubidium) .....	20,81	8,72	5,42	60,6
Natrium Na .....	25,89	16,73	10,13	2456,2
Calcium Ca .....	65,45	17,36	62,28	458,0
Magnesium Mg .....	21,64	20,35	11,76	{ 596,5 Fe 0,8
	534,51	308,28	326,89	

(\*) Hydrologische Untersuchungen, XXIII, Mélanges, X, p. 680 (1877).

Das Wasser des Turkestan-Aryk ist jedenfalls durch besondere Lokaleinflüsse modificirt und kann erst nach Abzug des Salmiaks und Ammoniumsulfats zum Vergleich benutzt werden. Sollte obiger Vermuthung nach das Ammoniak als Salmiak neben anderweitigen Harnsalzen in den Kanal gelangt sein, so erhält man nach Abzug des Ammonium plus seinem Aequivalente Chlor als «Maximal» Salzgehalt des Turkestan-Aryk-Wassers die in Columne V der Tabelle aufgeführten Aryk-Wasser + Harn-Mineralbestandtheile:

Das Wasser des Amu-Darja dürfte von dem des Ssy-Darja nicht so verschieden sein, dass die genetischen Beziehungen beider zum Aral-Sammelbecken durch vorläufigen Mangel einer direkten Analyse des Amu-Darja-Wassers wesentlich beeinträchtigt würden. Dieselben sind so charakteristisch und scharf markirt, dass sie beim Vergleiche der 2 letzten Columnen VI und VII mit I sofort hervortreten. Auf gleichen Chlorgehalt reducirt enthält das Aralwasser viel weniger Schwefelsäure, Kohlensäure, Kieselsäure, Kalium, Calcium, Magnesium, etwa halb so viel Natrium als das Ssy-Darja- und Arys-Aryk-Wasser.

a priori viel concentrirtere Salzlösungen erwarten lässt, als die Analyse aufweist. In die Bewässerungskanäle müssen demnach Quellen viel salzärmeren Wassers münden, die das Ssyr-Darja-Wasser bedeutend verdünnen. Nachstehende Zusammenstellung erleichtert die Uebersicht ihrer genetischen Beziehungen zum Aral als Sammelbecken:

rammen Elementarbestandtheile:

urkestan ryk excl. NH <sub>4</sub> Cl.	Auf gleichen Chlorgehalt des Ssyr-Darja-Wassers reducirt enthalten:		1,867 Cubik- meter Mar- gelan «Ssai».	5,318 Cubik- meter Embach- Wasser.	1 Cubikmeter Embachwasser Sommer (Mittel).	Baikal, April 1877	
	3502 Liter Arys-Aryk-	5,878 Liter Aral-Wasser.				1 Cubikmeter Baikalwasser enthält: (*)	13,383 Cubik- meter Baikal- wasser.
189,8	159,07	16,34	37,78	11,59	2,18	3,979	53,25
162,3	22,55	22,55	22,55	22,55	4,24	1,685	22,55
			17,49	2,98	0,56	0,124	1,66
159,9	338,22	0,79	299,34	652,34	122,66	50,398	674,47
	245,15	0,02		36,32	6,83	1,398	18,71
67,0	93,32	3,41	64,58	121,37	22,82	10,018	134,07
			0,75	(P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> 1,91 NH <sub>4</sub> 2,39	0,36 0,45	0,369 0,054	4,94 0,72
14,4	30,53	0,36	10,12	14,48	2,60	2,378	31,82
53,0	58,58	14,44	18,91	13,27	2,50	4,039	54,05
154,5	60,79	2,69	116,27	215,54	40,53	16,142	216,03
29,7	71,26	3,51	21,95	(Fe 46,88 2,07	8,81 0,39	2,462 0,701	32,95 9,38
830,6	1079,47	64,11	609,74	1143,69	214,93	93,747	1254,60

Wäre das Aral-Wasser durch ausschliessliche Wasser-Verdunstung von dem ins Aral-becken ergossenen Ssyr-Darja-Wasser entstanden, so hätten 1000 Cubikmeter Ssyr-Darja-Wasser beim Eindunsten auf 5,878 Cub. M. Aralwasser an die Athmosphäre abgegeben: 994,122 Cubikmeter Wasser.

An das Araldelta, ausser dem viel beträchtlichern mechanisch aufgeschlammten Thon-mergel, werden an gelösten Mineralbestandtheilen vom Ssyr-Darja-Wasser abgegeben:

86,21	Kilogramm Schwefelsäure SO <sub>3</sub>
44,98	» Kieselsäure SiO <sub>2</sub>
20,45	» Kalium K = 24,63 Kali K <sub>2</sub> O
11,45	» Natrium Na = 15,42 Natron Na <sub>2</sub> O
62,76	» Calcium Ca = 87,86 Kalk CaO
18,13	» Magnesium Mg = 30,22 Magnesia MgO.





Vergleicht man das Wasser des Ssy-Darja mit den 3 Kanalwassern von Arys, Turkestan und Margelan, so ergibt sich ein beträchtlicher Mehrgehalt des Ssy-Darja-Wassers an Basen und Säuren. Diese Thatsache erscheint auffallend, da die Verdunstung in den langsamfliessenden flachen Bewässerungs- und Abfluss-Kanälen jedenfalls die des rascher strömenden viel tiefern Ssy-Darja weit überwiegt, das Kanalwasser dem entsprechend

### 1 Cubikmeter Wasser enthält in Gramm Elementarbestandtheile:

	Ssy-Darja.	Arys-Aryk.	Margelan «Ssais».	Aral-See.	Turkestan Aryk excl. NH <sub>4</sub> Cl.	Auf gleichen Chlorgehalt des Ssy-Darja-Wassers reducirt enthalten:	1,867 Cubik- meter Mar- gelan «Ssai».	5,318 Cubik- meter Embach- wasser.	1 Cubikmeter Embachwasser Sommer (Mittel).	Baikal, April 1877 1 Cubikmeter Baikalwasser enthält: (*).	13,983 Cubik- meter Baikal- wasser.
					3502 Liter Arys-Aryk-	5,878 Liter Aral-Wasser.					
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	102,55	45,43	20,24	2780,6	189,8	169,07	16,34	37,78	11,59	2,18	3,979
Chlor Cl (incl. Brom) .....	22,55	6,44	12,36	8836,4	162,3	22,55	22,55	22,55	4,24	1,685	22,55
Salpetersäure N <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....			9,87	P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> 1,1			17,49	2,98	0,56	0,124	1,66
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	155,38	96,59	160,34	134,7	169,9	398,22	0,79	299,34	652,34	122,66	50,398
Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....	45,00	70,01		3,2		245,15	0,03		36,32	6,83	1,898
Sauerstoff aequiv. SO <sub>3</sub> , N <sub>2</sub> O <sub>5</sub> und CO <sub>2</sub> .....	75,24	26,65	34,59	580,8	67,0	93,32	3,41	64,58	121,37	22,32	10,018
Schwefelwasserstoff H <sub>2</sub> S .....			0,40					0,75	(P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> 1,91 NH <sub>4</sub> 2,39	0,36 0,45	0,369 0,054
Kalium K (incl. Rubidium) .....	20,81	8,72	5,42	60,6	14,4	30,53	0,36	10,12	14,48	2,60	2,378
Natrium Na .....	25,89	16,73	10,13	2456,2	55,0	58,58	14,44	18,91	13,27	2,50	4,039
Calcium Ca .....	65,45	17,36	62,28	458,0	154,5	60,79	2,69	116,27	215,54	40,53	16,142
Magnesium Mg .....	21,64	20,35	11,76	596,5 Fe 0,8	29,7	71,26	3,51	21,95	(Fe 46,88 2,07	8,81 0,59	2,462 0,701
	534,51	308,28	326,89	10908,9	880,6	1079,47	64,11	609,74	1143,69	214,98	98,747

(\*) Hydrologische Untersuchungen, XXIII, Mélanges, X, p. 680 (1877).

Das Wasser des Turkestan-Aryk ist jedenfalls durch besondere Lokaleinflüsse modificirt und kann erst nach Abzug des Salmiak und Ammoniumsulfats zum Vergleich benutzt werden. Sollte obiger Vermuthung nach das Ammoniak als Salmiak neben anderweitigen Harnsalzen in den Kanal gelangt sein, so erhält man nach Abzug des Ammonium plus seinem Aequivalente Chlor als «Maximal» Salzgehalt des Turkestan-Aryk-Wassers die in Columne V der Tabelle aufgeführten Aryk-Wasser + Harn-Mineralbestandtheile:

Das Wasser des Amu-Darja dürfte von dem des Ssy-Darja nicht so verschieden sein, dass die genetischen Beziehungen beider zum Aral-Sammelbecken durch vorläufigen Mangel einer direkten Analyse des Amu-Darja-Wassers wesentlich beeinträchtigt würden. Dieselben sind so charakteristisch und scharf markirt, dass sie beim Vergleiche der 2 letzten Columnen VI und VII mit I sofort hervortreten. Auf gleichen Chlorgehalt reducirt enthält das Aralwasser viel weniger Schwefelsäure, Kohlensäure, Kieselsäure, Kalium, Calcium, Magnesium, etwa halb so viel Natrium als das Ssy-Darja- und Arys-Aryk-Wasser.

a priori viel concentrirtere Salzlösungen erwarten lässt, als die Analyse aufweist. In die Bewässerungskanäle müssen demnach Quellen viel salzärmeren Wassers münden, die das Ssy-Darja-Wasser bedeutend verdünnen. Nachstehende Zusammenstellung erleichtert die Uebersicht ihrer genetischen Beziehungen zum Aral als Sammelbecken:

Wäre das Aral-Wasser durch ausschliessliche Wasser-Verdunstung von dem ins Aralbecken ergossenen Ssy-Darja-Wasser entstanden, so hätten 1000 Cubikmeter Ssy-Darja-Wasser beim Eindunsten auf 5,878 Cub. M. Aralwasser an die Atmosphäre abgegeben: 994,122 Cubikmeter Wasser.

An das Araldelta, ausser dem viel beträchtlicheren mechanisch aufgeschlammten Thonmergel, werden an gelösten Mineralbestandtheilen vom Ssy-Darja-Wasser abgegeben:

86,21	Kilogramm Schwefelsäure SO <sub>3</sub>
44,98	» Kieselsäure SiO <sub>2</sub>
20,45	» Kalium K = 24,63 Kali K <sub>2</sub> O
11,45	» Natrium Na = 15,42 Natron Na <sub>2</sub> O
62,76	» Calcium Ca = 87,86 Kalk CaO
18,13	» Magnesium Mg = 30,22 Magnesia MgO.

Gruppiert man Schwefelsäure mit der äquivalenten Kalk-Menge, so erhält man aus 1000 Cub. M. Ssy-Darja-Wasser:

86,21 Kilogr.	$\text{SO}_3$
60,35    »	$\text{CaO}$
38,79    »	2aq
<hr/>	
185,35 Kilogr.	krystallisirten Gyps,

während der Kalkrest 27,51 Kilogr.  $\text{CaO}$  theils als Carbonat, theils als Hydrosilicat (Zeolith) mit den

44,98 Kilogr.	$\text{SiO}_2$
24,63    »	$\text{K}_2\text{O}$
15,42    »	$\text{Na}_2\text{O}$
30,22    »	$\text{MgO}$

und mechanisch suspendirtem feinzermalmtem Orthoklas- und Oligoklasdetritus verbunden, denselben als zähplastischer Thonmergel (Gypsthon) umhüllt und durchsetzt.

Der in 1000 Cub.-M. Ssy-Darja-Wasser suspendirte Thonmergelschlamm bei  $120^\circ \text{C}$ . tr. = 353,4 Kilogr. enthält annähernd:

Calciumcarbonat $\text{CaCO}_3$ .....	54,79 Kilogr.	=	$\begin{cases} 30,68 \text{ CaO} \\ 24,11 \text{ CO}_2 \end{cases}$
Magnesiumcarbonat $\text{MgCO}_3$ .....	31,27    »	=	$\begin{cases} 14,89 \text{ MgO} \\ 16,38 \text{ CO}_2 \end{cases}$
Kali $\text{K}_2\text{O}$ .....	6,38    »		
Natron $\text{Na}_2\text{O}$ .....	3,24    »		
Eisenoxyd $\text{Fe}_2\text{O}_3$ .....	10,33   »		
Thonerde $\text{Al}_2\text{O}_3$ .....	18,76   »		
Kieselsäure u. durch heisse $\text{HCl}$ nicht gespaltene Silicate	203,49   »		
Hydratwasser und organische Substanzen .....	25,09   »		
		<hr/>	
		Summe 353,35 Kilogr.	

Das Gesamtergebnis des Sedimentir- und Verdunstungsprocesses wäre demnach:

1000 Cubikmeter Ssy-Darja bilden, bis zum Chlorgehalte des Aral-Wassers verdunstend:

	5,878 Cubikmeter Aralwasser enthaltend Kilogr.	185,35 Kilogr. Gyps Krystalle enthaltend.	Carbonat- und Hydrosilicat-Absatz (Thonschlamm) bei 120° trocken. enthaltend.
Wasser .....		38,79	
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	16,34 Kil.	86,21	
Chlor Cl .....	22,55		Maximum an CaO + MgO geb.
Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	0,79		Kohlensäure (Maxim.) CO <sub>2</sub> 104,12
Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....	0,02		Kieselsäure u. durch HCl nicht zersetzte Silicate. } 248,47
Sauerstoff aeq. SO <sub>3</sub> und CO <sub>2</sub> .....	3,41	17,24	
Kalium K (incl. Rubidion) .....	0,36		Kali = K <sub>2</sub> O 31,81
Natrium Na .....	14,44		Natron = Na <sub>2</sub> O 18,66
Calcium Ca .....	2,69	43,11	Kalk = CaO 58,19
Magnesium Mg .....	3,51		Magnesia = MgO 53,11
			Eisenoxyd = Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> 10,33
			Thonerde = Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> 18,76

Der im Amu-Darja vom 1. October 1874—75 suspendirte Schlamm enthielt nach meiner Analyse (Mémoires (7) XXV, № 3, p. 33, 1877) im Jahresmittel bei 120° tr.

Ssy-Darja.			
K <sub>2</sub> O + Rb <sub>2</sub> O	2,170%	1,806	
Na <sub>2</sub> O	1,554	0,918	
CaO	11,186	8,682	
MgO	2,496	4,214	
Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	0,222	?	
Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	4,741	2,924	} in HCl lösl. Antheil.
Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	16,839	5,308	
SiO <sub>2</sub>	51,093	57,580	} + Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> + Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> etc. des in HCl unlösl. Antheils.
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub>	0,173	?	
CO <sub>2</sub>	8,094		
H <sub>2</sub> O + organische Substanz	1,319	18,568	

Der Suspensionsschlamm des Amu-Darja gleicht im Ganzen dem des Ssy-Darja. Ersterer ist relativ reicher an Kalk und Natron, ärmer an Magnesia, als letzterer. Das Atom-Verhältniss beider Alkalien (Kali + Natron) zu den alkalischen Erden (CaO + MgO) ist nahezu übereinstimmend. Leider gestattete die geringe Menge zur Analyse disponiblen Ssy-Darja-Schlammes keine direkte Kohlensäurebestimmung, Trennung des Kali vom Rubidion,



des Manganoxides, der Phosphorsäure, sowie der in HCl unlöslichen Thonerde. Doch dürfte die Annahme annähernd gleicher Vertheilung der alkalischen Erden auf  $\text{CO}_2$  und  $\text{SiO}_2$  nicht zu gewagt erscheinen. Von den 11,186% Kalk des Amu-Darja-Suspensionsschlammes sind gebunden:

an $\text{CO}_2$	10,445
» $\text{P}_2\text{O}_5$	0,205
» $\text{SiO}_2$	0,536

Demgemäss würden von den 8,682% Kalk des Ssy-Darja-Suspensionsschlammes gebunden sein

an $\text{CO}_2$	8,107
» $\text{P}_2\text{O}_5$	0,159
» $\text{SiO}_2$	0,416

entsprechend

14,477% $\text{CaO}_3$	= Calciumcarbonat
0,294 $\text{Ca}_3\text{P}_2\text{O}_8$	= Calciumphosphat

Während die Magnesia des Amu-Darja-Schlammes an Kieselsäure gebunden ist, dürfte im Ssy-Darja-Schlamm der überwiegende Theil an Kohlensäure gruppirt als Dolomit präexistiren, wie derselbe neben Kalksteinmehl im Sande des Strombettes «Ssoch» (№ I), Feinsand der Dünen Kokan-Jany-Kurgan (№ II), dem Grobsande der Dünen «Ripples» (№ 3) und dem Sande unter Löss bei der Ssy-Darja-Ueberfahrt (№ 4) vorliegt. Ueberträgt man das bei letzterm beobachtete Verhältniss von Calciumcarbonat zu Magnesiumcarbonat = 4,43 : 1 auf den Ssy-Darja-Suspensionsschlamm, so erhält man

$$3,268\% \text{ MgCO}_3 = \begin{cases} 1,556 \text{ MgO} \\ 1,712 \text{ CO}_2 \end{cases}$$

während 2,658 MgO Rest als Silicat vorhanden sind.

Nach meines fröhdingeschiedenen Freundes und Mitarbeiters F. Dohrandt Beobachtungen vom 1. October 1874—75 (Mémoires (7) XXV, № 3, p. 30, 1877) enthielt das Amu-Darja-Wasser bei Fort Nukuss im Cubikmeter:

1. October 1874.....	864,67	Gramm	lufttr. Schlammes
25. November.....	660,90	»	»
15—18. December....	571,67	»	»
16—19. Januar 1875..	508,76	»	»
15—20. Februar.....	192,21	»	»
16—21. März.....	765,45	»	»
22—26. April.....	1306,60	»	»
26—30. Mai.....	968,20	»	»
21—29. Juni.....	2227,80	»	»

20—25. Juli . . . . .	3395,60	Gramm	lufttr. Schlammes
25—28. August . . . . .	2109,14	»	»
30. August bis 2. Septemb.	1309,20	»	»
21—28. September . . . .	1229,40	»	»

Das Wasser des Ssyr-Darja enthielt im Mai 1878 nur 353,4 Gramm bei 120° tr. aeq. 358,3 Gramm lufttr. Suspensionsschlamm und 1,37% Wassergehalt.

Der Amu-Darja führt bei Fort Nukuss zu jeder Jahreszeit viel beträchtlichere Mengen Suspensionsschlamm mit sich als der Ssyr-Darja bei Kasalá. Nur im Februar nach andauernder Winterkälte, sinkt der Procentgehalt des Amu-Darja-Wassers an schwebendem Löss unter den des Ssyr-Darja-Wassers herab — zu einer Periode, während welcher der Schlammgehalt des Amu-Darja-Wassers aufs 8 bis 10-fache (3395,6 Gramm lufttr. Schlammes im Cubikmeter Wasser) angeschwollen ist.

Auf gleichen Chlorgehalt reducirt, enthält das Aryss-Aryk-Wasser viel grössere Mengen Kieselsäure, Kalium, Natrium und Magnesium als das des Ssyr-Darja. Diese Kieselsäuresteigerung steht in grellem Gegensatze zum Turkestan-Aryk und Margelan-Ssai, die frei von Kieselsäure sind. Der relative Kalium-Gehalt des Margelan-Ssai ist halb so gross als der des Ssyr-Darja,  $\frac{1}{3}$  von dem des Aryss-Aryk-Wassers, da ersteres (Kalium) von der Pflanzenwelt, natürlich oder zu Culturzwecken absorbirt wird. Der relative Kalkgehalt des Margelan-Ssai übersteigt dagegen den des Ssyr-Darja und Aryss-Aryk nahezu aufs Doppelte, während die Schwefelsäure auf  $\frac{1}{3}$  herabsinkt, ein Beweis, dass nicht Gyps-Auslaugung sondern Aufnahme von Calciumbicarbonat aus alten Mauern, Kalkmergel oder sonstigen lokalen Kalk-Quellen diese Kalksteigerung verursachten. Diese Fragen, durch die Analyse erregt, können nur durch Lokaluntersuchung entschieden werden.

Vergleicht man das Ssyr-Darja-Wasser mit dem des Embach, als kohlen-sauren Wasseraus-zug devonischer Dolomit-Thonmergel (Col. 9) so tritt zunächst der relative Mindergehalt des letzteren an Schwefelsäure, Kalium und Natrium gegenüber bedeutendem Uebergewichte des Calciums und Magnesiums charakteristisch hervor. Auf gleichen Chlorgehalt reducirt enthält das Ssyr-Darja-Wasser 9 mal so viel Schwefelsäure,  $1\frac{1}{2}$  mal so viel Kalium, doppelt so viel Natrium als das Embachwasser, letzteres (Embach) dagegen fast  $3\frac{1}{2}$  mal so viel Calcium, über 2 mal so viel Magnesium als das Wasser des Amu-Darja.

Ein Blick auf die erste und 10. Columnne ergibt, dass 1 Cubikmeter Wasser des Ssyr-Darja an sämtlichen Mineralbestandtheilen reicher ist als 1 Cubikmeter Embachwasser. Ersteres (Ssyr-Darja) enthält im Cubikmeter 47 mal so viel Schwefelsäure, 5,3 mal so viel Chlor, 1,2 mal so viel Kohlensäure, 6,6 mal so viel Kieselsäure, 8 mal so viel Kalium, 10,4 mal so viel Natrium, 1,6 mal so viel Calcium, 2,5 mal so viel Magnesium, im Ganzen 2,5 mal so viel Mineralbestandtheile als das gleiche Volum Embachwasser.

Das Quellgebiet des Ssyr-Darja muss demnach bedeutende Gyps- und Kochsalz-

Lager durchsetzen, die es seit Jahrtausenden auslaugt, ohne sie zu erschöpfen. Ersterer, dem vom Orthoklase durch stetig fortschreitende Kaolinisirung abgespaltenen Kalisilicat beim Durchsetzen des Löss belegenden, setzt sich mit demselben zu unlöslichen Kalk-Thonerde-Hydrosilicaten (Zeolithen) und Kaliumsulfat um, dessen absolute und relative Menge im Cubikmeter Wasser, wie bei Reduktion auf gleichen Chlorgehalt, im Ssyrdarja-Wasser die des Embach weitaus überwiegt. Das Gleiche gilt vom Oligoklase der Natron-reichern Löss, dessen Verwitterungsprodukt Natronsilicat sich in analoger Weise zu Glaubersalz und Kalkzeolithen oder Kalk-Natron-Zeolithen umsetzt. Die Lockerheit und feine Zertheilung des Löss begünstigt diese Wechselwirkung im hohen Grade.

Während des Durchströmens der Rieselskanäle «Aryk» entzieht die Pflanzen-decke dem Kaliumsulfat reichen Ssyrdarja-Wasser den grössten Theil seines Kalium-Gehaltes. Bei gleichem Chlorgehalte enthält das Abflusswasser «Ssai» bei Margelan nur die Hälfte des ursprünglichen Kaliumgehaltes des Ssyrdarja-Wassers, nur  $\frac{1}{3}$  des noch Kali-reichern Aryss-Aryk. In den Aral gelangt als Mutterlange nach Versorgung der Gärten und Felder Ferghana's und Turkestans nur 1,8% von 20,81 Gramm Kalium im Cubikmeter ursprünglichen Ssyrdarja-Wassers nur 0,36 Gramm Kalium-Rest, während 20,45 Gramm = 98,2% als Weizenenernten etc. fixirt wurden.

In noch charakteristischem Gegensatze als der devonischen Dolomitthonen eingebettete Embach steht der Baikalsee, das Quellbassin des Jenissei, das Sedimentärbecken der Sselenga und obern Angara. Die Parallele ergibt sich aus Col. 11 und 12 der bez. Tabelle. Viel ärmer an Chlor, Salpetersäure, Kohlensäure, Kieselsäure, Ammoniak, Calcium, Magnesium, nahezu gleiche Mengen Phosphorsäure und Kalium, fast die doppelte Schwefelsäure und Natrium enthaltend als Embachwasser, enthält das Baikalseewasser, auf gleichen Chlorgehalt des Ssyrdarja-Wassers reducirt, dennoch nur halb so viel Schwefelsäure als letzteres. Der absolute Gehalt des Baikalseewassers an sämtlichen Mineralbestandtheilen (in 1 Cubikmeter Wasser) ist viel geringer als der des Ssyrdarja (Ammoniak, Salpetersäure, Phosphorsäure, Eisen sind nicht vergleichbar, da die kleine Menge zur Analyse disponiblen Ssyrdarja-Wassers ihre Bestimmung leider nicht gestattete. Am schärfsten tritt der Gegensatz bei der Schwefelsäure hervor. 1 Cubikmeter Ssyrdarja-Wasser enthält:

25,19	mal so viel Schwefelsäure	} als 1 Cubikmeter Baikalseewasser.
7,47	» » » Chlor	
3,08	» » » Kohlensäure	
32,19	» » » Kieselsäure	
7,51	» » » Sauerstoff, aeq. $\text{CO}_2$ u. $\text{SO}_3$	
8,75	» » » Kalium	
6,41	» » » Natrium	
4,05	» » » Calcium	
8,79	» » » Magnesium	

## C. Der Boden des Aral-See's.

Im Sommer 1877 auf dem Aral kreuzend, hatte Herr Capitänlieutenant Krylov die Güte, am Ostufer der Insel Obrutschev, nördlich von der Mündung des Amu, südlich von der des Ssyr-Darja, unter  $44^{\circ} 0' \text{ n. Br.}$  und  $29^{\circ} 47' \text{ östl. Länge}$  von Pulkowa eine Probe des Seebodens aus 3 Faden Tiefe emporwinden zu lassen und mir noch feucht in einer wohlverkorkten Flasche zu übersenden.

Im feuchtplastischen Zustande dunkler, trocknet der Boden an der Luft rasch zum hellgrauen Pulver, in dem das Mikroskop gerundete Quarz-, Plagioklas- und Kalkspath-Fragmente von 0,02—0,2 Mm. Durchm. neben fein suspendirtem Thon, erweist. Mit dem 50-fachen Gewicht Wasser (100 grm. lufttrockner Seeboden auf 5 Liter Wasser) ausgekocht, filtrirt, Wasserlösung und Waschwasser in grossen Platinschaalen eingedampft, der unlösliche Bodenrückstand geschlämmt, zerfielen 100 Th. lufttrocknen Bodens in:

bei $120^{\circ}$ entweichendes Wasser aq . . . . .	0,9816
$\alpha$ ) Hydratwasser $\text{H}_2\text{O}$ (bei $120^{\circ}$ gebunden bleibend) und organische Substanzen . . . . .	1,8589
in Wasser lösliche Salze (incl. Gyps) . . . . .	2,2923
$\beta$ ) aufgeschlämmter Thonmergel ( $\beta$ ) bei $120^{\circ}$ tr. . . . .	15,0777
$\gamma$ ) Sediment 0,02 bis 0,2 Mm. Durchm. . . . .	81,6484
	<hr/> 100,0000

100 grm. lufttrockner Seeboden geben an 5 Liter kochenden Wassers ab — excl. etwas mitgelöstes Magnesiicarbonat, das dem Thonmergel ( $\beta$ ) zugerechnet wurde:

		47,5049 Aralwasser <sup>1)</sup>
Schwefelsäure $\text{SO}_3$ . . . . .	1,15559	0,13209
Chlor Cl . . . . .	0,18211	0,18211
Brom Br . . . . .	0,00014	0,00014
Rubidium Rb . . . . .	0,00081	0,00010
Kalium K . . . . .	0,02263	0,00278
Natrium Na . . . . .	0,27057	0,11668
Calcium Ca . . . . .	0,42225	0,02176
Magnesium Mg . . . . .	0,00706	0,03354

1) Geschöpft am 24. Juni (6. Juli) 1873 von Herrn Dr. med. John Grimm auf der Mitte des Aral-Sees. Näheres Mélanges IX, p. 181 (1874).



Die wasserfreien Schlammprodukte  $\beta$  und  $\gamma$  enthalten:

	100 Theile bei 120° tr. Schlamm $\beta$ (Thonmergel).			100 Th. bei 120° tr. Sediment $\gamma$ (Quarzsand, Plagioklas etc.)		
	in Wasser in HCl lösl.	unlöslich. in HCl unl.	Summa.	in Wasser in HCl lösl.	unlöslich. in HCl unl.	Summa.
Hydrat $H_2O$ u. organ. Substanzen.			4,2039			1,5004
Calciumphosphat $Ca_3P_2O_8$ .....	0,2921		0,2921	0,1576		0,1576
Calciumcarbonat $CaCO_3$ .....	26,2862		26,2862	14,2946		14,2946
Magnesiumcarbonat $MgCO_3$ .....	1,8203		1,8203			
Kali $K_2O$ .....	0,3521	1,6455	1,9976	0,1057	1,5728	1,6785
Natron $Na_2O$ .....	0,1480	1,2441	1,3921	0,0516	1,8383	1,8899
Kalk $CaO$ (an $SiO_2$ geb.) .....		0,4330	0,4330	0,2268	0,4916	0,7184
Magnesia $MgO$ .....	0,3158	0,4539	0,7697	0,9256	0,7163	1,6419
Manganoxyd $Mn_2O_3$ .....	0,0179		0,0179	0,0324		0,0324
Eisenoxyd $Fe_2O_3$ .....	2,1090	0,8183	2,9273	0,6887	0,4386	1,1273
Thonerde $Al_2O_3$ .....	6,2322	9,4614	15,6936	1,0150	8,8685	9,8835
Kieselsäure $SiO_2$ .....		43,7094	43,7094		57,9510	57,9510
in 33% HCl unlösl. Quarzsand ..		0,4569	0,4569		9,1245	9,1245
Gesamt-Phosphorsäure $P_2O_5$ ...	0,1338		0,1338	0,0722		0,0722
» Kohlensäure $CO_2$ .....	12,5194		12,5194	6,2896		6,2896
» Kalk $CaO$ .....	14,8786	0,4330	15,3116	8,3172	0,4916	8,8088
» Magnesia $MgO$ .....	1,1826	0,4539	1,6365	0,9256	0,7163	1,6419

Gruppiert man Schwefelsäure an Rubidium, Kalium, Natrium und Calcium, den Calcium-Rest und Magnesium an Chlor und Brom, so erhält man folgende Zusammensetzung des Seebodens als Ganzes. Es enthalten: 100 Theile lufttrockner Aralseeboden: unter 44° 0' n. Br. und 29° 47' östl. L. von Pulkowa.

		Im 50-fachen Gewicht siedenden Wassers und HCl		
		löslich.	unlöslich.	Summe.
bei 120° entweichendes Wasser.....				0,9816
Hydratwasser H <sub>2</sub> O + organ. Substanz.....				1,8589
in Wasser lösliche Salze.	Rubidiumsulfat Rb <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....	0,0013	SO <sub>3</sub>	1,1556
	Kaliumsulfat K <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....	0,0504	Cl	0,1821
	Natriumsulfat Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> .....	0,8340	Br	0,0001
	Calciumsulfat CaSO <sub>4</sub> .....	1,1263	O	0,2311
	Chlorcalcium CaCl <sub>2</sub> .....	0,2523	= Rb	0,0008
	Chlormagnesium MgCl <sub>2</sub> .....	0,0278	K	0,0226
	Brommagnesium MgBr <sub>2</sub> .....	0,0002	Na	0,2706
			Ca	0,4223
			Mg	0,0071
	Summe löslicher Salze .....	2,2923		2,2923
Phosphate und Carbonate.	Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> .....			0,1727
	Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> .....			15,6347
	Magnesiumcarbonat MgCO <sub>3</sub> .....			0,2745
Phosphate und Carbonate .....				16,0819
Silicate und Quarzsand.	Kali K <sub>2</sub> O .....	0,1394	1,5323	1,6717
	Natron Na <sub>2</sub> O .....	0,0644	1,6886	1,7530
	Kalk CaO .....	0,1852	0,4667	0,6519
	Magnesia MgO .....	0,8033	0,6532	1,4565
	Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	0,0291		0,0291
	Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	0,8803	0,4815	1,3618
	Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .....	1,7684	8,6675	10,4359
	Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....		53,9065	53,9065
	in 35% HF unlöslichen Quarz .....			7,5189
	Silicate und Quarz .....			78,7853
Gesamt-	Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,0791		0,0791
	Kohlensäure CO <sub>2</sub> .....	7,0230		7,0230
	Kalk CaO .....	9,0343	0,4667	9,5010
	Magnesia MgO .....	0,9340	0,6532	1,5872
spec. Gew. bei 19°, auf Wasser gleicher		{ feucht	2,1127	
Temperatur = 1 bezogen .....		{ lufttrocken	2,3491	

100 Theile feuchtplastischer Aralseeboden, wie derselbe beim Lichten des Ankers heraufgeholt worden, sofort nach Oeffnung des Stöpselglases in Dorpat untersucht, hinterliessen 82,480 Theile lufttrocknen Bodens obiger Zusammensetzung enthaltend 0,3483 Ca aeq 1,1842 CaSO<sub>4</sub>.

Bei 18° gesättigtes Gypswasser enthält

0,2176% CaSO<sub>4</sub>  
99,7824 Wasser.

Dem 17,520% Imbibitionswasser des lufttrocknen Seebodens entsprechen mithin 0,0382% CaSO<sub>4</sub>. — Der Calciumsulfat-Rest = 1,1760% CaSO<sub>4</sub> oder 1,4493% krystallisirter Gyps CaSO<sub>4</sub> + 2 aq sind als solcher, im festen Zustand, dem Thonmergel β und Sande γ beigemengt.

Reducirt man Aral-Seeboden-Heisswasser-Auszug mit dem Aralwasser auf gleichen Chlorgehalt, so findet man wesentliche Differenzen im Verhältnisse sämtlicher Elemente.

Der Heisswasser-Auszug des feuchten Aralbodens enthält bei gleichem Chlorgehalte relativ 20-mal so viel Calcium, 9-mal so viel Kalium und Rubidium, 2,4-mal so viel Natrium, 9-mal so viel Schwefelsäure, als Aralwasser, dagegen nur  $\frac{2}{9}$  des Magnesiumgehaltes des letztern. Beim Kochen mit der 50-fachen Wassermenge wird mithin ein leicht spaltbares Kalium-, Natrium- und Calcium-Hydrosilicat des Seebodens zersetzt, dessen Basen beim Eindampfen gelöst bleiben.

Schüttelt man 100 grm. lufttrocknen Aral-Seeboden aequiv. 121,242 grm. feuchtem mit 1 Kilogr. Wasser von 19° C. wiederholt durch und filtrirt nach 3-stündigem Stehenlassen, so enthält das Filtrat + 200 Cc. Waschwasser nur die Aralwassersalze, wie dieselben auf Verticalcolumnne 4 (rechts) der Generaltabelle neben dem Heisswasser-Auszug gestellt sind.

Vergleicht man den Suspensionsschlamm des Amu-Darja<sup>1)</sup> mit dem aufgeschlammten Antheil (β) des Aralseebodens, so findet man jenen (Amu-Darja-Suspensionsschlamm) ärmer an: Calciumcarbonat, Magnesiumcarbonat; reicher an: Calciumphosphat, Kali, Natron, Kalk, Magnesia, Manganoxyd, Eisenoxyd, Thonerde, Kieselsäure.

Der Amu-Darja schwemmte in den Aral-See vom 1. October 1874 bis 1. October 1875:

1) C. Schmidt und F. Dohrandt, Wassermenge und Suspensionsschlamm des Amu-Darja in seinem Unterlaufe. Mémoires, 7-ème série, Tome XXV, № 3, pag. 30—33.

Millionen Cubikmeter Wasser enthaltend Millionen Kilogramm lufttrocknen Suspensionsschlamm.	Jahres-Summe.	Minimal-Monat Februar.	Maximal-Monat Juli.	100 Th. bei 150° trocknen Schlamm enthielten im			100 Th. bei 120° tr. Aralschlamm (β) enthalten:	100 Th. bei 120° tr. Aral-boden-Sedi-ment (γ) enthalten:	100 Th. bei 120° tr. feinsten über 1 St. suspendirter Aral-schlamm (δδ).	
	45480,354 72469,421	2675,635 514,284	6985,267 23719,169	Jahres-durchschnitt.	Februar.	Juli.				
	Millionen Kilogramme.									
bei 120° entweichendes Wasser . . . . .				1,371	1,453	1,488				
H <sub>2</sub> O + organ. Substanz. . . . .				1,301	2,538	0,282	4,204	1,500		
Calciumphosphat Ca <sub>3</sub> P <sub>2</sub> O <sub>8</sub> . . . . .	270,332	2,438	83,254	0,373	0,474	0,351	0,292	0,158		
Calciumcarbonat CaCO <sub>3</sub> . . . . .	13331,026	96,248	1431,216	18,395	18,750	18,682	26,286	14,295		
Magnesiumcarbonat MgCO <sub>3</sub> . . . . .							1,820			
Silicate.	Rubidion Rb <sub>2</sub> O . . . . .	1550,801	11,242	497,391	0,076 2,064	2,186	2,097	1,998	1,678	
	Kali K <sub>2</sub> O . . . . .									
	Natron Na <sub>2</sub> O . . . . .									
	Kalk CaO . . . . .									
	Magnesia MgO . . . . .									
	Manganoxyd Mn <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .									
	Eisenoxyd Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .									
	Thonerde Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .									
	Kieselsäure SiO <sub>2</sub> . . . . .									
	in 33% HF unlösl. Quarzsand . . . . .									
Silicate und Quarzstaub . . . . .				78,560	76,785	79,197	67,398	84,046		
Gesamt-	P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> . . . . .	124,004	1,116	38,188	0,171	0,217	0,161	0,1338	0,0722	
	Kohlensäure CO <sub>2</sub> . . . . .	5865,606	42,428	1949,716	8,094	8,250	8,220	12,5194	6,2896	13,8322
	Kalk CaO . . . . .	7995,243	57,697	2626,187	11,033	11,219	11,072			
	Magnesia MgO . . . . .									

Je höher der Wasserstand, desto rascher die Strömung, desto mehr feiner Quarzsand wird aufgewirbelt, suspendirt erhalten. Mit sinkendem Wasser verlangsamt sich die Strömung, der Quarzsand sedimentirt vollständig, die leichtern Thonerde-Hydrosilicate (Thon) allein bleiben suspendirt. Daher ist während und nach der Schneeschmelze im Hochgebirge der Strom am reissendsten, das Wasser dick lehmig, der Suspensionsschlamm am Quarzreichsten und Thonärmsten, umgekehrt bei dicker Eisdecke und tiefstem Wasserstande, der lufttrockne Schlamm am Thonreichsten.

Der Amu-Darja-Suspensionsschlamm ist reicher an Manganoxyd und Eisenoxyd als der Aralboden-Schlamm (β) und das Sediment (γ). Die beiden Hydroxyde bilden sich durch Oxydation des Mangan- und Eisenbicarbonates der Quellsflüsse im Unterlaufe, während der schwere, derbe, krystallinische Kalkstein als gröberer Grant mit dem Quarzgrant



auf dem Strombett langsam weiterrollt und sich als Delta der Flussmündung näher ablagert.

Schlämmt man 100 Th. lufttrocknen Aralboden nach dem Auslaugen mit 1 Liter Wasser von 19° C. auf und wäscht den nassen Brei auf dem Filter mit 200 Cc. Wasser nach (Kaltwasser-Auszug  $\alpha$ ), schlämmt dann mit 1 Liter reinem Wasser weiter, so erhält man:

- $\alpha$ ) 1,2 Liter Kaltwasserauszug Aralwasser + Gyps
- $\alpha')$  1 Liter Wasch- und Schlämmwasser — Rest von  $\alpha$
- $\beta\beta$ ) über 1 St. suspendirten hellgelben Schlamm
- $\beta$ ) bis 10 Minuten suspendirten hellgelben Schlamm
- $\gamma$ ) Grant- und Sand-Sediment 0,02 bis 0,2 Mm. Durchm.

Der so erhaltene höchst fein suspendirte Schlamm ( $\beta\beta$ ) nähert sich in seiner chemischen Zusammensetzung und seinen physikalischen Eigenschaften dem Februar-Suspensionsschlamm des Amu-Darja-, der bis 10' schwebend erhaltene ( $\beta$ ) dem Juni-, Juli-, August-Suspensionsschlamm. Der Phosphorsäure-Gehalt beider Aral-Schlammprodukte  $\beta$  und  $\gamma$  bleibt beträchtlich hinter dem des Amu-Darja-Suspensionsschlammes zurück, wahrscheinlich in Folge der Lösung und darauf folgenden Bindung durch Culturpflanzen in der Steppenflora beim Passiren der weitabgezweigten Berieselungskanäle (Aryk).

## D. Die Süsswasserseen Hocharmeniens.

## 5) Das Wasser des Goktschai-See's.

Im Laufe des vorigen Sommers (1879) behufs zoologischer Untersuchungen Hoch-Armenien bereisend, widmete Herr Dr. Alexander Brandt den grössern Alpenseen dieses Gebietes, insbesondere dem Goktschai und Tschal-dyr-göl besondere Aufmerksamkeit. Die Temperatur des erstern (Goktschai) erwies sich 23. Juni (5. Juli) mit dem Casella-Miller'schen Thermometer in einer Tiefe von 34 Faden (72,5 Meter) bestimmt =  $4,25^{\circ}$  C. Eine Flasche gleichzeitig geschöpften Wassers bot das Material zu nachstehender Untersuchung. Brieflichen Mittheilungen unsres Reisenden, sowie einer vorläufigen Skizze, dat. Dorf Elenowka am Goktschai 25. Juli 1879 im «Zoologischen Anzeiger» № 39 — 6. October 1879 — entnehme ich folgende Data über dieses grösste alpine Süsswasserbecken Armeniens.

... «Der Goktschai- oder Sewanga-See ( $40^{\circ} 9'$  bis  $40^{\circ} 38'$  n. Br und  $14^{\circ} 34'$  bis  $15^{\circ} 20'$  östl. L. von Pulkowa) 6340' (1932,4 Meter) über dem Meere gelegen, bietet eine Wasserfläche, deren grösste Länge NW—SO gegen 10 und deren grösste Breite im südlichen Abschnitte von W—O circa 5 geogr. Meilen beträgt. Die in früherer Zeit stark übertriebene Tiefe des See's erreicht nach den neuern Messungen nicht über 361 Fuss (circa 110 Meter). Das Wasser des Goktschai-See's ist weniger blau, als das des Genfer, seine Temperatur niedriger:

Goktschai  $4,25^{\circ}$  C.

Genfer  $5^{\circ}$  bis  $8^{\circ}$  C. (Forel).

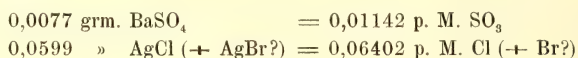
Weisse, ins Wasser versinkende Gegenstände entschwinden dem Auge in circa 5 Faden (10,6 Meter) Tiefe. Kahle Bergplatten mit kegelförmigen Kuppen umrahmen den See, sich bis zu einigen Tausend Fuss über dessen Spiegel erhebend. Die Configuration dieser Berge ihre Zusammensetzung, die das Ufer umsäumenden Lavablöcke verrathen zur Evidenz den vulkanischen Boden. In schwachem Maasse offenbart sich der Vulkanismus noch heute in periodischen Niveauveränderungen des See's. Eine ganze Reihe von kurzen Bächen und Flüsschen speist von den umgebenden Gebirgen aus den See, während nur ein einziger Ausfluss, die «Sanga» existirt. Bei Eriwan ein ansehnlicher Fluss, verdankt sie ihre Wassermenge ausschliesslich den Nebenquellen, nicht etwa dem Goktschai. Der Ausfluss des Sanga ist nämlich so schmal, dass man ihn mit Leichtigkeit in wenigen Minuten mit der Hand zuschütten könnte und nimmt sich vollständig wie ein im groben Sande angelegter Graben aus. . . .»

Das am 23. Juni (5. Juli) 1879 in  $2\frac{1}{2}$  Faden (5,3 Meter) Tiefe bei ruhigem Wetter sehr weit vom Ufer und einmündenden Bächen aus der Mitte des nördlichen Seebeckens geschöpfte Wasser war bei seinem Eintreffen in Dorpat Ende September 1879 farblos, klar, geruchlos und geschmacklos, ohne Bodensatz.

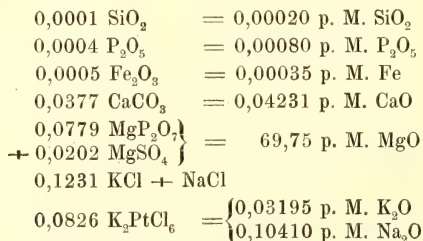
Spec. Gew. bei  $19,9^{\circ}$  C. = 1,00068.

#### Analytische Data:

a) 231,379 grm. Wasser mit Baryumnitrat, dann mit Silbernitrat gefüllt ergaben:



b) 498,948 grm. Wasser hinterlassen 0,2662 grm. bei  $100^{\circ}$  trocknen Abdampfdruckstand = 0,53352 p. M. Die concentrirte Wasserlösung ( $\alpha$ ) ist stark alkalisch, kohlensäure-reich, der in Wasser unlösliche Rückstand (Kesselstein) ( $\beta$ ) ein schwach gelbliches Gemenge von Calcium- und Magnesium-Carbonat mit Spuren von Eisenoxyd, Phosphorsäure und Kieselsäure. Es ergaben sich:



Auf eine Prüfung resp. Bestimmung von Brom, Rubidium, Ammoniak, salpetriger und Salpeter-Säure musste bei der geringen Menge disponibeln Wassers leider verzichtet werden.

1,000000 grm. Goktschai-See-Wasser (1 Cubikmeter bei  $5^{\circ}$  C.) enthalten grm. Mineralbestandtheile:

Elementarbestandtheile.		Gruppierung.	
Chlor-Cl .....	64,02	Kaliumsulfat $K_2SO_4$ .....	24,87
Schwefelsäure $SO_3$ .....	11,42	Chlorkalium KCl .....	29,28
Phosphorsäure $P_2O_5$ .....	0,80	Chlornatrium NaCl .....	82,67
Kohlensäure der Bicarbonate $C_2O_4$ .....	305,80	Natriumbicarbonat $Na_2C_2O_5$ .....	145,60
Kieselsäure $SiO_2$ .....	0,20	Calciumphosphat $CaP_2O_6$ .....	1,12
Sauerstoff aeq der $SO_3$ , $P_2O_5$ und $C_2O_4$ .....	57,89	Calciumbicarbonat $CaC_2O_5$ .....	107,97
Kalium K .....	26,53	Magnesiumbicarbonat $MgC_2O_5$ .....	223,20
Natrium Na .....	77,28	Eisenbicarbonat $FeC_2O_5$ .....	1,45
Calcium Ca .....	30,22	Kieselsäure $SiO_2$ .....	0,20
Magnesium Mg .....	41,85		
Eisen Fe .....	0,35		
Summe der Mineralbestandtheile .....	616,36		

Beim Kochen und Eindampfen von 1,000000 grm. Goktschai-See-Wasser (1 Cubikmeter bei c.  $5^\circ$  C.)

$\alpha$ ) bleiben gelöst (leicht lösliche Salze).		$\beta$ ) fallen nieder (Kesselstein).	
Kaliumsulfat $K_2SO_4$ .....	24,87	Calciumtriphosphat $Ca_3P_2O_8$ .....	1,75
Chlorkalium KCl .....	29,28	Calciumcarbonat $CaCO_3$ .....	73,86
Chlornatrium NaCl .....	82,67	Magnesiumcarbonat $MgCO_3$ .....	146,48
Natriumcarbonat $Na_2CO_3$ .....	102,92	Eisenoxyd $Fe_2O_3$ .....	1,45
		Kieselsäure $SiO_2$ .....	0,20
$\alpha$ ) Summe löslicher Abdampfsalze .....	239,74	$\beta$ ) Kesselstein .....	222,79

Summe des Abdampfrückstandes ( $\alpha + \beta$ ) = 462,53 grm. von 1 Cubikmeter Goktschai-Wasser.

Gruppiert man die Schwefelsäure an Natrium  $\rightarrow$  Sauerstoff so erhält man statt ( $\alpha$ ):

Chlorkalium KCl .....	50,57
Chlornatrium NaCl .....	65,97
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ .....	20,28
Natriumcarbonat $Na_2CO_3$ .....	102,92
Summe löslicher Abdampfsalze ( $\alpha'$ )	239,74

eine Darstellungsform, die für manche Vergleiche bequemer ist, als die Zuordnung von  $SO_3$  an  $K_2 \rightarrow O$ .



## 6) Das Wasser des Tschaldyr-göl-See's.

Dieser See liegt unter  $40^{\circ} 57'$  bis  $41^{\circ} 7'$  n. Br. und  $10^{\circ} 45'$  bis  $10^{\circ} 55'$  östl. Länge von Pulkowa, 35 Werst NNO von Kars. Sein Spiegel erhebt sich 6522' (1987,8 Meter) über den des Mittelmeeres. Seine Tiefe übersteigt nicht 5 Faden (10,6 Meter). Tägliche, heftige, von mehr oder minder bedeutendem Wellenschlage begleitete Windstöße rühren den Bodenschlamm stetig auf, so dass das Wasser stets trübe bis milchig erscheint. Herr Dr. Alexander Brandt theilt in einem zweiten Schreiben an die Redaktion des «Zoologischen Anzeigers» (№ 50, 8. März 1880, p. 111—115) u. A. Folgendes über den Tschaldyr-göl mit:

... Sein Flächeninhalt ist etwa 10 mal geringer (als der des Goktschai). Bei einer unregelmässigen, langgezogen dreieckigen Gestalt mit nach Süden gerichteter Spitze bietet er eine Länge von ungefähr drei und in seinem nördlichen Theile eine Minimalbreite von ungefähr zwei Meilen. In Bezug auf seine nächste Umgebung zeigt er die grössten Analogieen mit dem Goktschai. So wird sein Spiegel von vulkanischen Gebirgskuppen überragt, welche nur am nördlichen Ufer weiter zurücktreten. Von ihren Gipfeln aus erblickt man den Ararat und Alagör. ... Gleich dem Goktschai nimmt der Tschaldyr eine grössere Anzahl von Bächen auf und entsendet ebenfalls nur einen einzigen Abfluss. Es ist dies der Tschaldyr-tschai, ein Nebenflüsschen des Kars-tschai, welcher seine Wässer durch den Arpatschai in den Araxes ergiesst. Letztrer nimmt auch den Ausfluss des Goktschai auf. Mithin gehören beide Seen demselben Stromgebiete an.

Bei ruhigem Wetter prangt das Hauptbassin des Tschaldyr-göl in jenem für Rhein, Nil etc. charakteristischen lichten Graugrün, während sein südlicher als Kutschik-göl (kleiner See) bezeichneter Anhang unrein dunkelblau erscheint. In Bezug auf ihre Farbe contrastiren also beide Abschnitte des Tschaldyr mit einander sowohl, als auch mit dem reinen Blau des Goktschai. Das Wasser des Tschaldyr erscheint, selbst in kleinen Gläsern betrachtet, milchig-trübe. Weisse Gegenstände entschwinden in ihm dem Auge bereits in einer Tiefe von  $\frac{3}{4}$  Meter, während sie im Goktschai noch in einer Tiefe von über 10 Meter sichtbar sind. Durch die von mir zum ersten Mal und zwar an vielen besonders charakteristischen Stellen vorgenommenen Messungen wurde, der eingewurzelten Ueberzeugung der anwohnenden Bevölkerung zuwider, der See als ein überaus flacher nachgewiesen. Nirgends, den Mittelpunkt des See's nicht ausgenommen, fand ich mehr als 10,5 Meter. Dafür ist eine Tiefe von 8,5 bis 10,5 Meter sehr gleichmässig über das Haupt-Bassin des See's verbreitet. Bei dieser geringen Tiefe kann von einer stabilen Wasserschicht am Grunde nicht die Rede sein. Der Sturmwind muss vielmehr die ganze Wassermasse in schaukelnde Bewegung versetzen und den Schlamm des Grundes emporwirbeln. Seine feinsten, im Wasser suspendirten Theilchen finden, im Sommer wenigstens, nie Zeit sich zu Boden zu senken, weil anhaltend ruhiges Wetter auf dem Tschaldyr nicht vorzukommen scheint; selbst an schönen stillen Tagen erheben sich auf ihm plötzlich heftige Windstöße. Keine einzige der

von mir in Begleitung zweier Kosaken auf einem kleinen gebrechlichen transportablen Zinkboote unternommenen grössern Excursionen lief ohne Sturmwind ab. Man wird die trübe Beschaffenheit des Wassers und die gleichmässige Tiefe desselben unter diesen Umständen erklärlich finden. Auch die Gesamtfärbung des Tschaldyr wird durch die im Wasser suspendirten Schlammtheilchen beeinflusst. Was den am Grunde des See's liegenden Schlamm anbetrifft, so erscheint er überall fein und zart, aschgrau, geruch- und geschmacklos, durchaus des im Goktschai-Schlamm bemerkten Schwefelwasserstoff-Geruches baar. Letzteres hängt offenbar mit der so eigenthümlichen Abwesenheit von Organismen zusammen. Von allen im Goktschai-Schlamm nachgewiesenen thierischen Wesen finden sich hier nur die runden schwarzen Eier (wohl abgestorbene Phrygonideneier). Auch pflanzliche Organismen förderten die Grundproben nicht zu Tage. Die Abwesenheit von Organismen am Boden des Tschaldyr-göl lässt sich wohl gleichfalls auf den Mangel an Ruhe in der Tiefe zurückführen. Die wenigsten, sich etwa auf dem Schlamm ansiedelnden Organismen dürften ein wiederholentliches Begraben mit Schlamm vertragen. Nur der südliche Anhang unsres See's, der Kutschik-göl, ist statt des feinen Schlammes mit einem Brei von vegetabilischen Resten, gleichsam einem verflüssigten Torf ausgelegt, in welchem spärlich Phanerogamen wurzeln. ...»

Unser Reisender schöpfte 2 Flaschen Tschaldyr-göl-Wasser zu nachstehender Analyse in der Mitte des See's aus  $2\frac{1}{2}$  Faden (5,3 Meter) Tiefe am 28. Juli (9. August) 1879.

Das Wasser erscheint nach mehrwöchentlichem ruhigem Stehen in Flaschen oder Cylindern klar, farblos, geruchlos und geschmacklos über einem schwachen hellbräunlichen flockigen Bodensatz stehend, der durch Umschütteln aufgerührt lange suspendirt bleibt. Der Inhalt beider Flaschen c. 1,4 Liter Seewasser, wurde durch ein gewogenes Filter möglichst rasch gut bedeckt abfiltrirt, der Flockenbodensatz auf dem Filter bei  $120^{\circ}$  getrocknet gewogen und gesondert vom filtrirten Wasser der weitem Analyse unterworfen.

Spec. Gew. des filtrirten Tschaldyr-göl-Wassers bei  $19,8^{\circ}$  C. = 1,000136.

#### Analytische Data:

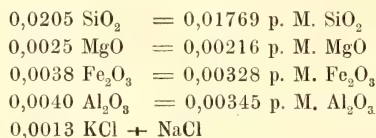
a) 271,938 grm. filtrirtes Tschaldyr-göl-Wasser mit Baryumnitrat und Silbernitrat gefüllt gaben:

$$\begin{aligned} 0,0056 \text{ BaSO}_4 &= 0,00687 \text{ p. M. SO}_3 \\ 0,0055 \text{ AgCl (+ AgBr?)} &= 0,00509 \text{ p. M. Cl (+ Br?)} \end{aligned}$$

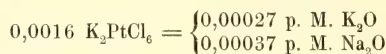
b) ( $\alpha$ ) 1158,830 grm. gut umgeschütteltes unfiltrirtes Wasser hinterliessen auf dem Filter 0,0495 grm. bei  $120^{\circ}$  trocken-hellbräunlichen Flockenbodensatz = 0,04274 p. M.

derselbe gegläht hellröthlich = 0,0316 grm. =  $\begin{cases} 0,01545 \text{ p. M. organ. Subst. (Algen etc.)} \\ 0,02727 \text{ p. M. Mineralbest. (Thon)} \end{cases}$

woraus durch  $\text{HCl} \rightarrow \text{HF}$

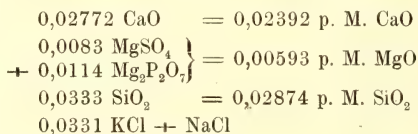


woraus

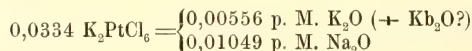


Phosphorsäure und Kalk unwägbare Spuren.

b) ( $\beta$ ) das klar filtrirte Wasser von 1158,830 grm. Gesammtflascheninhalt eingetrocknet = 0,1596 bei 100° trocknen Abdampfückstand = 0,13772 p. M. Abdampfsalze, woraus



woraus



1,000000 gr. Tschaldyr-göl-Wasser enthalten suspendirte und gelöste wasserfreie Bestandtheile:

Elementarbestandtheile.		Gruppierung.	
a) suspendirten Bodenschlamm bei 120° trocken.....			42,72
b) gelöste Mineralbestandtheile.	Chlor Cl.....	Kaliumsulfat $\text{K}_2\text{SO}_4$ .....	10,28
	Schwefelsäure $\text{SO}_3$ .....	Natriumsulfat $\text{Na}_2\text{SO}_4$ .....	3,82
	Phosphorsäure $\text{P}_2\text{O}_5$ .....	Chlornatrium $\text{NaCl}$ .....	8,40
	Kohlensäure $\text{CO}_2$ .....	Natriumbicarbonat $\text{Na}_2\text{CO}_3$ .....	10,52
	Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	Calciumphosphat $\text{CaP}_2\text{O}_8$ .....	0,49
	Sauerstoff aeq. d. $\text{SO}_3$ , $\text{P}_2\text{O}_5$ , $\text{C}_2\text{O}_4$ .....	Calciumbicarbonat $\text{CaC}_2\text{O}_3$ .....	61,15
	Kalium K.....	Magnesiumbicarbon. $\text{MgC}_2\text{O}_3$ .....	18,96
	Natrium Na.....	Eisenbicarbonat $\text{FeC}_2\text{O}_3$ .....	1,22
	Calcium Ca.....	Kieselsäure $\text{SiO}_2$ .....	28,74
	Magnesium Mg.....	gelöste.....	{ 143,60
	Eisen Fe.....	suspendirte.....	
Summe gelöster Mineralbestandtheile.....		Summe suspendirter und gelöster wasserfreier Bestandtheile.....	186,32

Beim Kochen und Eindampfen von 1,000000 grm. Tschaldyr-göl-Wasser (1 Cubikmeter bei 5° C.):

α) bleiben gelöst: leichtlösliche Salze.		β) fallen nieder (Kesselstein).	
a) Suspendirter Bodenschlamm bei 120° getrocknet.....			42,72
Kaliumsulfat $K_2SO_4$ .....	10,28	Calciumtriphosphat $Ca_3P_2O_8$ .....	0,76
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ .....	3,82	Calciumcarbonat $CaCO_3$ .....	41,98
Chlornatrium $NaCl$ .....	8,40	Magnesiumcarbonat $MgCO_3$ .....	12,46
Natriumcarbonat $NaCO_3$ .....	7,43	Eisenoxyd $Fe_2O_3$ .....	0,61
		Kieselsäure $SiO_2$ .....	28,74
Summe löslicher Abdampfsalze .....	29,93	Kesselstein (β) des klaren Wassers .....	84,55
		Kesselstein (β) des unfiltrirten incl. Bodenschlamm .....	127,27
Abdampfückstand des trüben Wassers (incl. Bodenschlamm) .....			157,20

Gruppirt man, wie beim Goktschai-Wasser, die Schwefelsäure als Glaubersalz, so erhält man für α):

Chlorkalium $KCl$ .....	8,80
Chlornatrium $NaCl$ .....	1,50
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ .....	12,20
Natriumcarbonat $Na_2CO_3$ .....	7,43
Summe löslicher Abdampfsalze (α').	29,93

Der suspendirte Bodenschlamm von 1,000000 grm. (ca. 1 Cubikmeter) Tschaldyr-göl-Wasser bei 120° getrocknet enthält:		100 grm. bei 120° tr. Bodenschlamm. enthalten:
Organische Substanzen (Algenditritus) .....	15,45	36,2
Kieselsäure $SiO_2$ .....	17,69	41,4
Thonerde $Al_2O_3$ .....	3,45	8,1
Eisenoxyd $Fe_2O_3$ .....	3,28	7,7
Magnesia $MgO$ .....	2,16	5,1
Kali $K_2O$ .....	0,27	0,6
Natron $Na_2O$ .....	0,37	0,9
Mineralbestandtheile .....	27,22	63,8
bei 120° tr. Bodenschlamm .....	42,67	100,0



Der trübende Bodenschlamm ist mithin ein Gemenge von c. 1 Th. Pflanzen- und Thier-Resten mit 2 Th. Thonerde- Eisenoxyd- Magnesia- Silicat (eischüssigem Trachtytschlamm).

Vergleicht man beide Armenische Alpenseen mit dem Baikal-, Peipus-, Züricher-, Genfer-, Starnberger- und Rachel-See (cf. XXIII, Baikal-See, Mélanges X, p. 682, 1877) so ergibt sich, dass der Goktschai dreimal so viel, der Tschaldyr-göl  $\frac{2}{3}$  der Mineralbestandtheile des Züricher- und Genfer-Sees, der Goktschai  $6\frac{1}{2}$  mal, der Tschaldyr-göl  $1\frac{1}{2}$  mal so viel als der Baikal enthalten. Nachstehende tabellarische Zusammenstellung der Hauptbestandtheile erleichtert die Uebersicht.

1,000000 grm. Seewasser (c. 1 Cubikmeter bei 6° C.) enthalten Mineralbestandtheile:

	Goktschai.	Tschaldyr-göl.	Baikal April 1877.	Peipus August 1868.	Züricher Januar 1857.	Genfer April 1846.	Starnberger 1866.	Rachel Juli 1854.
Spec. Gewicht .....	1,00068	1,000136	1,000103	1,000141	1,000154			
Summe der Mineralbestandtheile.....	616,36	143,60	93,75	135,18	194,73	219,33	58,26	48,16
Chlor Cl.....	64,02	5,09	1,68	3,90	0,83	1,03	0,78	0,91
Schwefelsäure SO <sub>3</sub> .....	11,42	6,87	3,98	0,54	9,25	35,78	0,31	?
Kohlensäure des Bicarbonat.....	305,80	57,26	50,40	78,23	108,24	74,53	34,48	23,67
Salpetersäure N <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	?	?	0,12	0,42	?	5,06	?	?
Phosphorsäure P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	0,80	0,35	0,37	0,11	?	?	0,43	?
Sauerstoff aeq. der SO <sub>3</sub> , C <sub>2</sub> O <sub>4</sub> und P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> .....	57,59	11,81	10,02	14,40	21,53	21,46	6,38	4,19
Kieselsäure SiO <sub>2</sub> .....	0,20	28,74	1,40	0,83	2,90	23,80	1,45	2,50
Kalium K.....	26,53	4,62	2,38	2,19	2,83	1,55	2,06	10,21
Natrium Na.....	77,28	7,79	4,04	2,91	2,24	4,29	4,86	5,13
Calcium Ca.....	30,22	17,08	16,14	27,05	40,91	45,27	2,02	0,71
Magnesium Mg.....	41,85	3,56	2,46	4,39	6,00	2,66	5,43	?
Eisen Fe.....	0,35	0,43	0,70	0,10	?	?	0,06	0,84

Der Chlorgehalt des Goktschai überwiegt weitaus den der übrigen 7 Seen, demnächst der an Magnesium, Natrium und Kalium. Den höchsten Calcium-Gehalt besitzen der Züricher und Genfer-See, während die Oberbayrischen (Rachel und Starnberger) fast kalkfrei sind.

Der Schwefelsäure-Gehalt des Genfer-See's, von den obern Rhonezuflüssen durchsetzten Gypslagern entstammend, übertrifft den des Goktschai um's Dreifache, des Züricher um's Vierfache, des Tschaldyr-göl um's Fünffache.

Dagegen übertrifft der Kieselsäure-Gehalt des Tschaldyr-göl den aller übrigen Seen, selbst den ihm nächstkommenden  $\text{SiO}_2$ -Gehalt des Genfer-See's.

Sämmtliche 8 Seen sind reich an Bicarbonaten. Der Goktschai enthält dreimal so viel gebundene Kohlensäure als der Züricher-See, viermal so viel als der Genfer und Peipus, fünfmal so viel als der Tschaldyr-göl, sechsmal so viel als der Baikal, neunmal so viel als der Starnberger, dreizehnmal so viel als der Rachel-See.

Die Abdampfsalze dieser 1,000000 grm. = 1 Cubikmeter Wasser des

Goktschai . . . . .	enthalten 102,92 grm. Natriumcarbonat $\text{NaCO}_3$
Tschaldyr-göl . . . . .	» 7,43 » »
Baikal . . . . .	» 5,85 » »
Peipus . . . . .	» 2,70 » »
Züricher und Genfer . . . . .	» 0 » »
Starnberger . . . . .	{ 11,19 » Natriumcarbonat $\text{Na}_2\text{CO}_3$
	{ 1,59 » Kaliumcarbonat $\text{K}_2\text{CO}_3$
Rachel . . . . .	{ 11,81 » Natriumcarbonat $\text{Na}_2\text{CO}_3$
	{ 16,26 » Kaliumcarbonat $\text{K}_2\text{CO}_3$

Von den Soda-Seen der Araxes-Ebene, am NW-Fusse des grossen Ararat, unterscheidet sich der Salzrückstand des Goktschai-See's durch seinen beträchtlichen Kalium-Gehalt, der erstern nach Abich's Untersuchungen <sup>1)</sup> des See's von Taschburun u. a. völlig fehlt. Das Wasser des Taschburun-See's enthielt Ende October 1846 geschöpft 6,66% festes wasserfreies Salz, dessen procentische Zusammensetzung:

Chlornatrium $\text{NaCl}$ . . . . .	74,61
Natriumsulfat $\text{Na}_2\text{SO}_4$ . . . . .	10,36
Natriumcarbonat $\text{Na}_2\text{CO}_3$ . . . . .	14,71
	<hr/> 100,00

während 100 Theile wasserfreier leichtlöslicher Abdampfsalze ( $\alpha$ ) des Goktschai-Wassers enthalten:

	Gruppierung.	
	$\alpha$	$\alpha'$
Kaliumsulfat $\text{K}_2\text{SO}_4$ . . . . .	10,37	
Chlorkalium $\text{KCl}$ . . . . .	12,21	21,09
Chlornatrium $\text{NaCl}$ . . . . .	34,49	27,52
Natriumsulfat $\text{Na}_2\text{SO}_4$ . . . . .		8,46
Natriumcarbonat $\text{Na}_2\text{CO}_3$ . . . . .	42,93	42,93
	<hr/> 100,00	<hr/> 100,00

1) Bulletin de l'Ac. Imp. de St.Petersbourg, V, p. 116—125 (1847).

Unter den leichtlöslichen Abdampfsalzen des Tschaldyr-göl-Wassers überwiegt dagegen Glaubersalz. 100 Theile der wasserfreien Salze ( $\alpha'$ ) enthalten:

	Gruppierung.	
	$\alpha$	$\alpha'$
Kaliumsulfat $K_2SO_4$ . . . . .	34,35	
Chlorkalium KCl . . . . .		29,41
Chlornatrium NaCl . . . . .	28,07	5,01
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ . . . . .	12,76	40,76
Natriumcarbonat $Na_2CO_3$ . . . . .	24,82	24,82
	100,00	100,00

Die Felsumwallungen des Goktschai müssen demnach beträchtlich kalireicher sein, jedenfalls leichter verwitternde Kalidoppelsilikate enthalten, als die Laven am NW-Rande des grossen Ararat, deren Risse von den Taschburun-Quellen durchsetzt werden.

Den Mangel an Kalisalzen theilen die Sodaseen der Araxes-Ebene mit denen des Banates (Ungarn). So enthalten 1,000000 gr. = ca. 1 Cubikmeter Wasser des See's Palic (zwischen Szegedin und Theresiapol) nach Hrn. C. von Hauer's Analyse<sup>1)</sup>:

	Mithin 100 Th. löslicher Salze.	
Chlornatrium NaCl . . . . .	572,4 grm.	30,15
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ . . . . .	95,6 »	5,04
Natriumcarbonat $Na_2CO_3$ . . . . .	1230,3 »	64,81
leichtlösliche Abdampfsalze . . . . .	1898,3 grm.	100,00

Das relative Verhältniss von Kochsalz, Glaubersalz und Soda in diesem See nähert sich dem des Goktschai.

In dieselbe Categorie verdünnter Sodawasser gehört der Van- (Ardjisch-) See, den sein Kali-Gehalt dem Goktschai und Tschaldyr nähert. Nach Hrn. de Chancourtois's (1845)<sup>2)</sup> und Abich's (1856)<sup>3)</sup> Analysen enthalten 1000 grm. Van-Seewasser:

1) C. v. Hauer. Jahrb. der K. K. Geol. Reichsanstalt, 1856, № 2, p. 360.

2) De Chancourtois. Comptes rendus XXI, p. 1111 (1845).

3) H. Abich. Mémoires de l'Acad. Imp. de St.-Petersb. T. VII (IX), p. 37, 6-ème Série Sc. math. et phys. (1859).

leichtlösliche Abdampfsalze.	De Chan- courtois 1845.	H. Abich 1856.	100 Th. leichtlöslicher Abdampf- salze enthalten:	
			De Chancour- tois 1845.	H. Abich 1856.
Kaliumsulfat $K_2SO_4$ .....	0,55	0,5406	2,52	3,243
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ .....	3,33	2,5868	15,22	15,515
Chlornatrium $NaCl$ .....	9,38	8,1067	42,89	48,623
Natriumcarbonat $Na_2CO_3$ .....	8,61	5,4384	39,37	32,619
leichtlösliche Abdampfsalze .....	21,87	16,6725	100,00	100,00

oder, falls sämtliche Schwefelsäure an Natrium gruppiert wird,

leichtlösliche Abdampfsalze	von 1000 gr. Van-See-Wasser.		100 Th. leichtlöslicher Abdampf- salze enthalten:	
Chlorkalium $KCl$ .....	0,47	0,46	2,16	2,776
Chlornatrium $NaCl$ .....	9,01	7,69	41,20	46,446
Natriumsulfat $Na_2SO_4$ .....	3,78	3,00	17,27	18,159
Natriumcarbonat $Na_2CO_3$ .....	8,61	5,40	39,37	32,619
	21,87	16,55	100,00	100,00

Das Wasser des Van-Sees enthält 40 mal so viel Mineralbestandtheile als das des Goktschai; sein Kalium-Gehalt ist 21 mal grösser als der des letztern. Dagegen enthält das Van-See-Wasser keinen Kalk, nur 0,55 p. M. Magnesiumcarbonat, die beide sowohl im Goktschai, wie im Tschaldyr-göl relativ reichlich vorhanden sind.

### Corrigenda:

pag. 40 Zeile 9 von unten

statt:

Verticalcolumn 4 (rechts) der Generaltabelle neben dem

lies:

pag. 37 Verticalcolumn 2 (rechts) neben den







**Ouvrages géologiques et physico-géographiques publiés dans la VII. Série des Mémoires de l'Académie Impériale de Sciences:**

- T. II, № 7. **Grünewaldt, M. v.** Beiträge zur Kenntniss der sedimentären Gebirgsformationen in den Berghauptmannschaften Jekaterinenburg, Slatoust und Kuschwa, sowie den angrenzenden Gegenden des Ural. 1860. Mit 6 lith. Taf. Pr. 1 R. 70 K. = 5 Mk. 70 Pf.
- T. III, № 6. **Helmersen, G. v.** Das Olonezer Bergrevier geologisch untersucht in den Jahren 1856, 1857, 1858 und 1859. 1860. Mit 1 Karte. Pr. 45 K. = 1 Mk. 50 Pf.
- № 9. **Helmersen, G. v.** Die in Angriff genommenen Steinkohlenlager des Gouvernements Tula. 1860. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- T. IV, № 10. **Abich, H.** Sur la structure et la géologie du Daghestan. 1862. Avec 2 pl. lith. sur une feuille, et 2 dessins dans le texte. Pr. 45 K. = 1 Mk. 50 Pf.
- T. V, № 3. **Lenz, R.** Untersuchung einer unregelmässigen Vertheilung des Erdmagnetismus im nördlichen Theile des Finnischen Meerbusens. 1862. Mit 3 Karten. Pr. 70 K. = 2 Mk. 30 Pf.
- T. VI, № 5. **Abich, H.** Ueber eine im Caspischen Meere erschienene Insel nebst Beiträgen zur Kenntniss der Schlammvulkane der Caspischen Region. 1863. Mit 4 lith. Taf. Pr. 1 R. 80 K. = 6 Mk.
- T. VII, № 1. **Ruprecht, F. J.** Barometrische Höhenbestimmungen im Caucasus, ausgeführt in den Jahren 1860 und 1861 für pflanzengeographische Zwecke, nebst Betrachtungen über die obere Gränze der Culturpflanzen. 1863. Pr. 1 R. 5 K. = 3 Mk. 50 Pf.
- T. VIII, № 6. **Struve, H.** Ueber den Salzgehalt der Ostsee. 1864. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- № 11. **Struve, H.** Die artesischen Wasser und untersilurischen Thone zu St. Petersburg, eine chemisch-geologische Untersuchung. 1865. Pr. 70 K. = 2 Mk. 30 Pf.
- T. IX, № 4. **Abich, H.** Einleitende Grundzüge der Geologie der Halbinseln Kertsch und Taman. Mit 3 lith. Taf. 1865. Pr. 1 R. 30 K. = 4 Mk. 40 Pf.
- T. XI, № 12. **Helmersen, G. v.** Das Vorkommen und die Entstehung der Riesenkessel in Finnland. 1867. Mit 3 lith. Taf. Pr. 40 K. = 1 Mk. 30 Pf.
- № 15. **Lenz, R.** Ueber den Zusammenhang zwischen Dichtigkeit und Salzgehalt des Seewassers. Ein Beitrag zur physischen Geographie des Meeres. 1868. Pr. 30 K. = 1 Mk.
- T. XIV, № 7. **Helmersen, G. v.** Studien über die Wanderblöcke und die Diluvialgebilde Russlands. 1869. Mit 10 lith. Taf. Pr. 2 R. = 6 Mk. 70 Pf.
- № 9. **Middendorff, Dr. A. Th. v.** Die Barabä. 1870. Mit 1 lith. Karte. Pr. 80 K. = 2 Mk. 70 Pf.
- T. XVI, № 3. **Lenz, R.** Unsere Kenntnisse über den früheren Lauf des Amu-Darja. 1870. Mit 2 lith. Karten. Pr. 75 K. = 2 Mk. 50 Pf.
- T. XVIII, № 1. **Schmidt, Fr.** Wissenschaftliche Resultate der zur Aufsuchung eines angekündigten Mammuthcadavers von der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften an den unteren Jenissei ausgesandten Expedition. 1872. Mit 1 Karte und 5 lith. Taf. Abbildungen. Pr. 2 R. = 6 Mk. 70 Pf.
- T. XX, № 4. **Schmidt, C.** Hydrologische Untersuchungen. V. Die Seen der «Bittersalzlinie» (Gorkaja Linja) von Omsk bis Petropawlowsk und der «Sibirischen Kosakenlinie» von Petropawlowsk bis Präsnowskaja. 1873. Mit 1 Karte. Pr. 35 K. = 1 Mk. 20 Pf.
- T. XXI, № 3. **Schrenck, L. v.** Strömungsverhältnisse im Ochotskischen und Japanischen Meere und in den zunächst angrenzenden Gewässern. Nach Temperaturbeobachtungen auf russischen Kriegsschiffen. 1873. Mit 2 Karten und 10 Diagramm-Taf. Pr. 1 R. 75 K. = 5 Mk. 80 Pf.
- T. XXV, № 3. **Schmidt, Dr. C., u. Dohrandt, F.** Wassermenge und Suspensionsschlamm des Amu-Darja in seinem Unterlaufe. 1877. Avec 1 planche. Pr. 75 K. = 2 Mk. 50 Pf.
- T. XXVII, № 12. **Abich, H.** Ein Cyclos fundamentaler barometrischer Höhenbestimmungen auf dem armenischen Hochlande. 1880. Pr. 50 K. = 1 Mk. 70 Pf.

**Washington,**  
Smithsonian Institution.

**MÉMOIRES**  
DE  
L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>E</sup> SÉRIE.  
**TOME XXIX, N° 2.**

---

**NEUE**  
**INTEGRATIONS-WEGE.**

VON

**Prof. Dr. P. Helmling**

in Dorpat.

(Lu le 31 mars 1881.)

**St.-PÉTERSBOURG, 1881.**

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof;

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 35 Kop. = 1 Mk. 20 Pf.







MÉMOIRES  
DE  
L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>E</sup> SÉRIE.  
TOME XXIX, N<sup>o</sup> 2.

---

NEUE  
INTEGRATIONS-WEGE.

VON

**Prof. Dr. P. Helmling**  
in Dorpat.

*(Lu le 31 mars 1881.)*



ST.-PÉTERSBOURG, 1881.

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof;

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 35 Kop. = 1 Mk. 20 Pf.

Août 1881.

Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des sciences.

C. Vessélovski, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des sciences.  
(Vass.-Ostr., 9 ligne, № 12.)

## I.

Im 17. Band der Zeitschrift für Mathematik und Physik von Dr. O. Schlömilch, gleich im Eingang, hat Herr Hess ein von Schlömilch behandeltes Problem: «Die Uebertragung der Abhängigkeit zweier Veränderlichen»<sup>1)</sup> von einem neuen Standpunkt aufgenommen und hat das Endresultat durch eine merkwürdige, in ihrem Bau höchst einfache Determinante dargestellt. Das Ergebniss dieser vorzüglichen Arbeit hat jedoch, wie mir scheint, für die Integralrechnung eine weit gewichtigere Bedeutung, die ich versuchen will, im Folgenden darzulegen.

Sei  $\varphi(x) = ax^n + a_1 x^{n-1} + a_2 x^{n-2} + \dots + a_{n-1}x + a_n$  eine ganze rationale Function von  $x$ , von positivem Charakter, und es sollen auch nur solche Werthe von  $x$  zugelassen werden, für welche sie positiv bleibt. Ferner soll  $\varphi(x)$  von  $x = 0$ , bis  $x = x$  nur wachsen, was bekanntlich der Fall ist, wenn  $\varphi'(x) > 0$  bleibt. Ausserdem sei  $\varphi''(x)$  von der Null verschieden. — Es mögen sodann noch der Reihe nach die Differentialquotienten:

$$\frac{d\varphi(x)}{dx}, \frac{d^2\varphi(x)}{dx^2}, \dots, \frac{d^m\varphi(x)}{dx^m}$$

dargestellt werden durch:

$$\varphi_1; \quad \varphi_2; \dots \varphi_m.$$

Denkt man sich  $e^{\varphi(x)}$  entwickelt in die bekannte, unbedingt convergente unendliche Reihe, so überzeugt man sich leicht, dass das Integral  $\int e^{\varphi(x)} dx$  für  $x = 0$  verschwindet, oder wie

---

<sup>1)</sup> Man sehe darüber den Anfang des 2. Bandes der Analysis von Dr. O. Schlömilch vom Jahre 1866.  
Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VIIme Série.



man sich auszudrücken pflegt, mit 0 anfängt. Werden mit dem Integral identische Transformationen, wie etwa die theilweise Integration vorgenommen, so muss für diese Transformationen dasselbe gelten. Nun hat man

$$\int e^{\varphi(x)} dx = \int \frac{e^{\varphi} \varphi_1}{\varphi_1} dx = \int \frac{1}{\varphi_1} \frac{de^{\varphi}}{dx} dx = \frac{e^{\varphi}}{\varphi_1} + \int \frac{e^{\varphi} \varphi_2}{\varphi_1^2} dx$$

Durch Fortsetzung dieses Verfahrens ergibt sich:

$$1. \dots \dots \int_0^x e^{\varphi(x)} dx = \frac{e^{\varphi(x)}}{\varphi_1} \left( 1 + \frac{a_1}{\varphi_1^2} + \frac{a_2}{\varphi_1^3} + \dots + \frac{a_{v-1}}{\varphi_1^{2v-2}} \right) + \int \frac{e^{\varphi(x)} a_v}{\varphi_1^{2v}} dx$$

Indem man aber auf das Restglied zur Rechten aufs Neue die theilweise Integration anwendet, erhält man für die Coefficienten  $a_v$  die folgende Recursionsformel:

$$2. \dots \dots \dots a_{v+1} = (2v + 1) \cdot \varphi_2 \cdot a_v - \varphi_1 \cdot \frac{d}{dx} (a_v)$$

wodurch jeder folgende aus dem vorhergehenden berechnet werden kann. Auf diese Weise findet man für die einzelnen Coefficienten:

$$3. \left\{ \begin{array}{l} a_1 = \varphi_2; a_2 = 1 \cdot 3 \cdot \varphi_2^2 - \varphi_1 \varphi_3; a_3 = 1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot \varphi_2^3 - 10 \varphi_1 \varphi_2 \varphi_3 + \varphi_1^2 \varphi_4 \\ a_4 = 1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot 7 \varphi_2^4 - 105 \cdot \varphi_1 \varphi_2^2 \varphi_3 + 15 \varphi_1^2 \varphi_2 \varphi_4 + \varphi_1^2 \varphi_3^2 - \varphi_1^3 \varphi_5 \\ a_5 = 1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot 9 \cdot \varphi_2^5 - 1260 \cdot \varphi_1 \varphi_2^3 \varphi_3 + 210 \varphi_1^2 \varphi_2^2 \varphi_4 + 280 \varphi_1^2 \varphi_2 \varphi_3^2 - 35 \varphi_1^3 \varphi_3 \varphi_4 - \\ - 21 \varphi_1^3 \varphi_2 \varphi_5 + \varphi_1^4 \varphi_6 \\ a_6 = 1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot 9 \cdot 11 \cdot \varphi_2^6 - 5 \cdot 5 \cdot 7 \cdot 9 \cdot 11 \varphi_1 \varphi_2^4 \varphi_3 + 3150 \varphi_1^2 \varphi_2^3 \varphi_4 + 6300 \varphi_1^2 \varphi_2^2 \varphi_3^2 - \\ - 1260 \varphi_1^3 \varphi_2 \varphi_3 \varphi_4 - 378 \varphi_1^3 \varphi_2^2 \varphi_5 - 280 \varphi_1^3 \varphi_3^2 + 28 \varphi_1^4 \varphi_2 \varphi_6 + 35 \varphi_1^4 \varphi_4^2 + \\ + 56 \varphi_1^4 \varphi_3 \varphi_5 - \varphi_1^5 \varphi_7 \end{array} \right.$$

In gleicher Weise erhält man:

$$4. \dots \int_x^\infty e^{-\varphi(x)} dx = \frac{e^{-\varphi(x)}}{\varphi_1} \left( 1 - \frac{a_1}{\varphi_1^2} + \frac{a_2}{\varphi_1^4} - \frac{a_3}{\varphi_1^6} + \dots \pm \frac{a_{v-1}}{\varphi_1^{2v-2}} \right) \mp \int \frac{e^{\varphi(x)} a_v}{\varphi_1^{2v}} dx$$

und indem man dieselbe Methode anwendet auf das Integral  $\int e^{\varphi(x)i} dx$ , und der Kürze wegen die Reihen

$$1 - \frac{a_2}{\varphi_1^4} + \frac{a_4}{\varphi_1^8} - \frac{a_6}{\varphi_1^{12}} + \dots \pm \frac{a_{2v}}{\varphi_1^{4v}} \dots \dots$$

$$5a. \dots \dots \dots \frac{a_1}{\varphi_1^2} - \frac{a_3}{\varphi_1^6} + \frac{a_5}{\varphi_1^{10}} - \dots \mp \frac{a_{2v-1}}{\varphi_1^{4v-2}} \dots \dots$$

bezüglich mit  $P$  und  $Q$  bezeichnet:

$$\int_0^x \cos(\varphi(x)) dx = \frac{P \sin \varphi - Q \cdot \cos \varphi}{\varphi_1} + \varphi_0 \dots \dots \dots 5$$

$$\int_0^x \sin(\varphi(x)) dx = \frac{P \cos \varphi + Q \sin \varphi}{\varphi_1} + \varphi_1^{-1} \dots \dots \dots 6$$

Die im Vorhergehenden mit  $(a_v)$  bezeichneten Coefficienten nun fallen zusammen mit der von Herrn Hess gefundenen Determinante, was eigentlich aus dem Gange der dabei in Anwendung kommenden Operationen von selbst einleuchtet. Man erhält nämlich:

$$a_v = \frac{1}{v!} \begin{vmatrix} v\varphi_2 & v-1\varphi_1 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ v\varphi_3 & \alpha_{22}\varphi_2 & v-2\varphi_1 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ v\varphi_4 & \alpha_{32}\varphi_3 & \alpha_{33}\varphi_2 & v-3\varphi_1 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ v\varphi_5 & \alpha_{42}\varphi_4 & \alpha_{43}\varphi_3 & \alpha_{44}\varphi_2 & v-4\varphi_1 & 0 & 0 & 0 \\ v\varphi_6 & \alpha_{52}\varphi_5 & \alpha_{53}\varphi_4 & \alpha_{54}\varphi_3 & \alpha_{55}\varphi_2 & v-5\varphi_1 & 0 & 0 \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ v\varphi_v & \alpha_{v-1,2}\varphi_{v1} & \alpha_{v-1,3}\varphi_{v2} & \dots & \dots & \dots & \alpha_{v-1,v-1}\varphi_2 & 1 \cdot \varphi_1 \\ v\varphi_{v+1} & \alpha_{v2}\varphi_v & \alpha_{v3}\varphi_{v-1} & \alpha_{v4}\varphi_{v-2} & \dots & \dots & \alpha_{v,v-1}\varphi_3 & \alpha_{vv}\varphi_2 \end{vmatrix} \dots \dots \dots 7$$

Die einzelnen Coefficienten  $\alpha$  werden nach folgendem Schema gebildet:

$$\begin{aligned} \alpha_{\mu+1,2} &= \alpha_{\mu,1} + \alpha_{\mu,2} & \alpha_{\mu+1,\mu+1} &= \alpha_{\mu\mu} + \alpha_{\mu,\mu+1} \\ \alpha_{\mu+1,3} &= \alpha_{\mu,2} + \alpha_{\mu,3} & \alpha_{\mu+1,\mu+2} &= \alpha_{\mu,\mu+1} + \alpha_{\mu,\mu+2} \\ \alpha_{\mu+1,4} &= \alpha_{\mu,3} + \alpha_{\mu,4} & \alpha_{\mu+1,\mu+3} &= \alpha_{\mu,\mu+2} + \alpha_{\mu,\mu+3} \\ \dots & \dots & \dots & \dots \\ \alpha_{\mu+1,\mu} &= \alpha_{\mu,\mu+1} + \alpha_{\mu\mu} & \alpha_{v,v-1} &= \alpha_{v-1,v-2} + \alpha_{v-1,v-1} \\ & & \alpha_{vv} &= \alpha_{v-1,v-1} + 1. \end{aligned} \dots \dots \dots 8$$

<sup>1)</sup> Die Restausdrücke  $\rho_0, \rho_1$  sollen später untersucht werden.

Demnach ergibt sich zum Beispiel:

$$\begin{aligned}
 a_6 &= \frac{1}{6!} \begin{vmatrix} 6\varphi_3 & 5\varphi_1 & & & & \\ 6\varphi_3 & 11\varphi_2 & 4\varphi_1 & & & \\ 6\varphi_4 & 17\varphi_3 & 15\varphi_2 & 3\varphi_1 & & \\ 6\varphi_5 & 23\varphi_4 & 32\varphi_3 & 18\varphi_2 & 2\varphi_1 & \\ 6\varphi_6 & 29\varphi_5 & 55\varphi_4 & 50\varphi_3 & 20\varphi_2 & 1\varphi_1 \\ 6\varphi_7 & 35\varphi_6 & 84\varphi_5 & 105\varphi_4 & 70\varphi_3 & 21\varphi_2 \end{vmatrix} & a_7 &= \frac{1}{7!} \begin{vmatrix} 7\varphi_3 & 6\varphi_1 & & & & & \\ 7\varphi_3 & 13\varphi_2 & 5\varphi_1 & & & & \\ 7\varphi_4 & 20\varphi_3 & 18\varphi_2 & 4\varphi_1 & & & \\ 7\varphi_5 & 27\varphi_4 & 38\varphi_3 & 22\varphi_2 & 3\varphi_1 & & \\ 7\varphi_6 & 34\varphi_5 & 65\varphi_4 & 60\varphi_3 & 25\varphi_2 & 2\varphi_1 & \\ 7\varphi_7 & 41\varphi_6 & 99\varphi_5 & 125\varphi_4 & 85\varphi_3 & 27\varphi_2 & 1\varphi_1 \\ 7\varphi_8 & 48\varphi_7 & 140\varphi_6 & 224\varphi_5 & 210\varphi_4 & 112\varphi_3 & 28\varphi_2 \end{vmatrix}
 \end{aligned}$$

Man kann aber der Determinante (7) eine zur wirklichen Berechnung sehr brauchbare Form geben, wenn man sie auf ihre Diagonalreihe reducirt. Zu diesem Zweck sei allgemein:

$$\Delta = \begin{vmatrix} \alpha_{11} & \alpha_{12} & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ \alpha_{21} & \alpha_{22} & \alpha_{23} & 0 & 0 & 0 & 0 \\ \alpha_{31} & \alpha_{32} & \alpha_{33} & \alpha_{34} & 0 & 0 & 0 \\ 9 \dots & \alpha_{41} & \alpha_{42} & \alpha_{43} & \alpha_{44} & \alpha_{45} & 0 & 0 \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ \alpha_{v-1,1} & \alpha_{v-1,2} & \alpha_{v-1,3} & \alpha_{v-1,4} & \dots & \dots & \alpha_{v-1,v} & \\ \alpha_{v1} & \alpha_{v2} & \alpha_{v3} & \alpha_{v4} & \dots & \dots & \alpha_{vv} & \end{vmatrix} = \begin{vmatrix} \alpha_{11} & \alpha_{21} & \alpha_{31} & \alpha_{41} & \dots & \alpha_{v1} \\ \alpha_{12} & \alpha_{22} & \alpha_{32} & \alpha_{42} & \dots & \alpha_{v2} \\ 0 & \alpha_{23} & \alpha_{33} & \alpha_{43} & \dots & \alpha_{v3} \\ 0 & 0 & \alpha_{34} & \alpha_{44} & \dots & \alpha_{v4} \\ 0 & 0 & 0 & \alpha_{45} & \alpha_{55} & \alpha_{v5} \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ 0 & 0 & 0 & 0 & \alpha_{v-1,v} & \alpha_{vv} \end{vmatrix}$$

Zieht man, in der zweiten Form, von der mit  $\alpha_{11}$  multiplicirten zweiten Zeile die mit  $\alpha_{12}$  multiplicirte erste Zeile ab, so kommt für die zweite Zeile:

$$0 \quad \alpha_{22} \quad \alpha_{23} \quad \alpha_{24} \dots \alpha_{2v}$$

wobei:

$$\alpha_{22} = \alpha_{11} \alpha_{22} - \alpha_{12} \alpha_{21}$$

$$\alpha_{23} = \alpha_{11} \alpha_{32} - \alpha_{12} \alpha_{31}$$

$$10 \dots \alpha_{24} = \alpha_{11} \alpha_{42} - \alpha_{12} \alpha_{41}$$

$$\dots$$

$$\alpha_{2v} = \alpha_{11} \alpha_{v2} - \alpha_{12} \alpha_{v1}$$

Multiplicirt man weiter die dritte Zeile mit  $\alpha_{22}$  und zieht die mit  $\alpha_{23}$  multiplicirte zweite davon ab, so folgt für die dritte Zeile:

$$0 \quad 0 \quad a_{33} \quad a_{34} \quad a_{35} \dots \dots a_{3v}$$

wobei:

$$\begin{aligned} a_{33} &= \alpha_{33} a_{22} - \alpha_{23} a_{23} \\ a_{34} &= \alpha_{43} a_{22} - \alpha_{23} a_{24} \\ a_{35} &= \alpha_{53} a_{22} - \alpha_{23} a_{25} \dots \dots \dots 10a \\ &\dots \dots \dots \\ a_{3v} &= \alpha_{v3} a_{22} - \alpha_{23} a_{2v} \end{aligned}$$

Behandelt man in gleicher Weise die vierte Zeile, so geht sie über in:

$$0 \quad 0 \quad 0 \quad a_{44} \quad a_{45} \quad a_{46} \dots \dots a_{4v}$$

wobei:

$$\begin{aligned} a_{44} &= \alpha_{44} a_{33} - \alpha_{34} a_{34} \\ a_{45} &= \alpha_{54} a_{33} - \alpha_{34} a_{35} \\ a_{46} &= \alpha_{64} a_{33} - \alpha_{34} a_{36} \dots \dots \dots 10b \\ &\dots \dots \dots \\ a_{4v} &= \alpha_{v4} a_{33} - \alpha_{34} a_{3v} \end{aligned}$$

Auf demselben Wege erhält man allgemein für die Elemente der neuen Zeilen

$$\begin{aligned} a_{m+1m+1} &= \alpha_{m+1m+1} \cdot a_{mm} - \alpha_{mm+1} \cdot a_{mm+1} \\ a_{m+1m+2} &= \alpha_{m+2m+2} \cdot a_{mm} - \alpha_{mm+1} \cdot a_{mm+2} \\ a_{m+1m+3} &= \alpha_{m+3m+3} \cdot a_{mm} - \alpha_{mm+1} \cdot a_{mm+3} \dots \dots \dots 11 \\ &\dots \dots \dots \\ a_{m+1v} &= \alpha_{vm+1} \cdot a_{mm} - \alpha_{mm+1} \cdot a_{mv} \end{aligned}$$

Die ganze Determinante wird dadurch auf ihre Diagonal-Reihe reducirt, und wenn man die Elemente, die sich dabei aufheben, weglässt, so ergibt sich schliesslich

$$\Delta = a_{vv} \dots \dots \dots 12$$

Indem man aber in die Gleichungen für  $a_{33} a_{44} a_{55} a_{vv}$  die gewonnenen Formen für  $a_{23} a_{24} a_{25}$ ;  $a_{24} a_{25} \dots a_{3v}$ ,  $a_{45} \dots a_{4v}$  etc. etc. einführt, und nach den Unterdeterminanten der Diagonal-Reihe ordnet, findet sich ohne Schwierigkeit:

$$\begin{aligned} a_{vv} &= \alpha_{vv} \cdot a_{v-1v-1} - \alpha_{vv-1} \cdot 1! \varphi_1 a_{v-2v-2} + \alpha_{vv-2} \cdot 2! \varphi_1^2 a_{v-3v-3} \\ &- \alpha_{vv-3} \cdot 3! \varphi_1^3 a_{v-4v-4} + \dots + \alpha_{v2} (v-2)! \varphi_1^{v-2} a_{11} + (v-1)! \alpha_{v1} \cdot \varphi_1^{v-1} \dots 13 \end{aligned}$$



Wie man sieht, sind die ersten Factoren ( $\alpha$ ) die Elemente der letzten Zeile. Für die Diagonalglieder niederer Ordnung findet sich nach demselben Gesetz:

$$\begin{aligned}
 a_{11} &= \alpha_{11} \\
 a_{22} &= \alpha_{22} \alpha_{11} - \alpha_{12} \alpha_{21} \\
 a_{33} &= \alpha_{33} a_{22} - \alpha_{23} \alpha_{32} \alpha_{11} + \alpha_{12} \alpha_{23} \alpha_{31} \\
 a_{44} &= \alpha_{44} a_{33} - \alpha_{34} \alpha_{43} a_{22} + \alpha_{23} \alpha_{34} \alpha_{42} \alpha_{11} - \alpha_{12} \alpha_{23} \alpha_{34} \alpha_{41} \dots \dots \dots 14 \\
 a_{55} &= \alpha_{55} a_{44} - \alpha_{45} \alpha_{54} a_{33} + \alpha_{34} \alpha_{45} \alpha_{53} a_{22} - \alpha_{23} \alpha_{34} \alpha_{45} \alpha_{52} a_{11} \\
 &\quad + \alpha_{12} \alpha_{23} \alpha_{34} \alpha_{45} \alpha_{51} \\
 &\dots \dots \dots
 \end{aligned}$$

wobei die  $\alpha$ , vom Index  $m$ ,  $m-1$ , sich alle auf  $\varphi_1$  reduciren. Ausserdem ersieht man aus dem Gleichungssystem 14, für  $a_{23}$ ,  $a_{44}$ ,  $a_{55}$ ,  $\dots a_{mm}$ , dass die Glieder auf der rechten Seite nach den Elementen bezüglich der 3ten, 4ten, 5ten,  $\dots m$ ten Zeile geordnet sind.

Durch die Reductionsformeln 13 und 14, ist die Berechnung der Determinante  $\Delta = a_{vv}$  auf die Elemente der Diagonalreihe reducirt, und somit auf das mindeste Maass von Arbeit gebracht. Wenn  $\varphi$  eine ganze rationale Funktion von  $x$  vom Grade  $n$  ist, so verschwinden alle Differentialquotienten, deren Index höher als  $n$  ist. Dadurch werden die Gleichungen 14 wesentlich vereinfacht. Sie bestehen z. B. für  $n=3$  aus zwei, für  $n=4$  aus drei, für  $n=m$  aus  $m-1$  Termen. Ferner überzeugt man sich leicht, z. B. aus  $a_6$ ,  $a_7$ ,  $\dots$  dass der Divisor  $v!$  in dem Produkt der Diagonalreihe in № 8a aufgeht<sup>1)</sup> und dass dasselbe allgemein sich reducirt auf:

$$1.3.5 \dots (2v-1) \cdot \varphi_2^v$$

Dieser Ausdruck ist auch zugleich, wie später gezeigt werden soll, der numerisch beträchtlichste in der Determinante  $a_v$ .

Bezeichnet man  $\frac{\varphi_m}{\varphi_2}$  mit  $q_m$ , und das Produkt  $1.3.5 \dots (2v-1)$  mit  $\alpha_v$ , so kann man z. B. dem  $a_6$ ,  $\dots$  folgende Form geben:

$$\begin{aligned}
 a_6 &= \alpha_6 \cdot \varphi_2^6 (1 - \beta_{61} \cdot q_1 q_3 + q_1^2 (\beta_{62} q_4 + \beta_{63} q_2 q_3) - q_1^3 (\beta_{64} q_5 - \beta_{65} q_4 q_3 + \beta_{66} q_2 q_2 q_3) \\
 &\quad + q_1^4 (\beta_{67} q_6 + \beta_{68} q_5 q_3 + \beta_{69} q_4 q_4) - \beta_{610} \cdot q_1^5 \cdot q_7)
 \end{aligned}$$

wobei

$$\begin{aligned}
 \beta_{61} &= \frac{5}{3}; \beta_{62} = \frac{2.5}{3.11}; \beta_{63} = \frac{4.5}{3.11}; \beta_{64} = \frac{2}{5.11}; \beta_{65} = \frac{4}{3.11}; \beta_{66} = \frac{8}{3.9.11}; \\
 \beta_{67} &= \frac{4}{3.5.9.11}; \beta_{68} = \frac{8}{3.5.9.11}; \beta_{69} = \frac{5}{3.5.9.11}; \beta_{610} = \frac{1}{1.3.5.7.9.11} = \frac{1}{\alpha_6}.
 \end{aligned}$$

<sup>1)</sup> So z. B. № 8a in  $a_7 \dots \frac{1}{7!} (7\varphi_2 \cdot 13\varphi_2 \cdot 18\varphi_2 \cdot 22\varphi_2 \cdot 25\varphi_2 \cdot 27\varphi_2 \cdot 28\varphi_2) = 1.3.5.7.9.11.13 \cdot \varphi_2^7$ .

Vermittelst der Recursionsgleichung 2 erhält man hieraus:

$$\begin{aligned} \alpha_7 = & \alpha_7 \cdot \varphi_2^7 (1 - \beta_{71} \cdot q_1 q_3 + q_1^2 (\beta_{72} \cdot q_4 + \beta_{73} \cdot q_3 q_5) - q_1^3 (\beta_{74} \cdot q_5 + \beta_{75} \cdot q_4 q_3 + \beta_{76} \cdot q_5 q_3 q_5) \\ & + q_1^4 (\beta_{77} \cdot q_6 + \beta_{78} \cdot q_5 \cdot q_3 + \beta_{79} \cdot q_4 \cdot q_4 + \beta_{710} \cdot q_4 q_3 q_5) - q_1^5 (\beta_{711} q_7 + \beta_{712} q_6 q_3 + \beta_{713} q_5 q_4) \\ & + q_1^6 \beta_{714} \cdot q_8) \end{aligned}$$

wobei

$$\begin{aligned} \beta_{71} &= 2; \beta_{72} = \frac{5}{13}; \beta_{73} = \frac{4 \cdot 10}{3 \cdot 13}; \beta_{74} = \frac{2}{3 \cdot 13}; \beta_{75} = \frac{2 \cdot 5}{3 \cdot 13}; \beta_{76} = \frac{3 \cdot 5}{3 \cdot 9 \cdot 13}; \\ \beta_{77} &= \frac{2}{3 \cdot 11 \cdot 13}; \beta_{78} = \frac{8}{3 \cdot 11 \cdot 13}; \beta_{79} = \frac{5}{3 \cdot 11 \cdot 13}; \beta_{710} = \frac{4}{3 \cdot 9 \cdot 13}; \beta_{711} = \frac{4}{3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot 11 \cdot 13}; \\ \beta_{712} &= \frac{4}{5 \cdot 9 \cdot 11 \cdot 13}; \beta_{713} = \frac{2}{3 \cdot 5 \cdot 11 \cdot 13}; \beta_{714} = \frac{1}{1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot 9 \cdot 11 \cdot 13} = \frac{1}{\alpha_7}. \end{aligned}$$

Ganz eben so findet sich:

$$\begin{aligned} \alpha_8 = & \alpha_8 \cdot \varphi_3^8 (1 - \beta_{81} \cdot q_1 q_3 + q_1^2 (\beta_{82} \cdot q_4 + \beta_{83} \cdot q_3 q_5) - q_1^3 (\beta_{84} \cdot q_5 + \beta_{85} \cdot q_4 \cdot q_3 + \beta_{86} \cdot q_3 q_3 q_5) \\ & + q_1^4 (\beta_{87} \cdot q_6 + \beta_{88} \cdot q_5 q_3 + \beta_{89} \cdot q_4 q_4 + \beta_{810} \cdot q_4 q_3 q_3 + \beta_{811} \cdot q_3 q_3 q_3 q_5) \\ & - q_1^5 (\beta_{812} q_7 + \beta_{813} q_6 q_3 + \beta_{814} q_5 q_4 + \beta_{815} q_5 q_3 q_3 + \beta_{816} q_4 q_4 q_3) \\ & + q_1^6 (\beta_{817} q_8 + \beta_{818} q_7 q_3 + \beta_{819} q_6 q_4 + \beta_{820} q_5 q_5) - q_1^7 \beta_{821} q_9) \end{aligned}$$

wobei:

$$\begin{aligned} \beta_{81} &= \frac{7}{3}; \beta_{82} = \frac{7}{15}; \beta_{83} = \frac{14}{9}; \beta_{84} = \frac{1}{15}; \beta_{85} = \frac{4}{9}; \beta_{86} = \frac{8}{27}; \beta_{87} = \frac{4}{3 \cdot 13}; \beta_{88} = \frac{2}{3 \cdot 15}; \\ \beta_{89} &= \frac{1}{3 \cdot 13}; \beta_{810} = \frac{4 \cdot 7 \cdot 8}{3 \cdot 9 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{811} = \frac{8}{9 \cdot 9 \cdot 13}; \beta_{812} = \frac{2}{3 \cdot 4 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{813} = \frac{3 \cdot 19}{9 \cdot 11 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{814} = \frac{2}{3 \cdot 13 \cdot 15}; \\ \beta_{815} &= \frac{4 \cdot 29}{3 \cdot 9 \cdot 11 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{816} = \frac{7 \cdot 19}{3 \cdot 9 \cdot 11 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{817} = \frac{1}{3 \cdot 7 \cdot 11 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{818} = \frac{8}{3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot 9 \cdot 11 \cdot 13}; \\ \beta_{819} &= \frac{2}{9 \cdot 11 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{820} = \frac{2}{3 \cdot 5 \cdot 11 \cdot 13 \cdot 15}; \beta_{821} = \frac{1}{1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot 9 \cdot 11 \cdot 13 \cdot 15} = \frac{1}{\alpha_8}. \end{aligned}$$

Wie man sieht, nehmen die Coefficienten  $\beta$ , nach rechts hin, von einer gewissen Stelle an, ziemlich rasch ab, bis zu  $\frac{1}{\alpha_v}$ . Da nun auch in der Regel die Quotienten  $q_3 q_4 q_5 \dots$  ächte Brüche sind, so haben die mit höheren Potenzen von  $q_1$  behafteten Glieder keinen wesentlichen Einfluss mehr, weil sie auch noch mit  $\varphi_1^{2v}$  dividirt werden. Der Quotient  $q_1$  liegt meistens zwischen 1 und 2. — Schreibt man daher

$$\alpha_{v+1} \cdot \varphi_2^{v+1} (1 - g_1 \cdot q_1 q_3 + q_1^2 g_2 - q_1^3 g_3 + q_1^4 g_4 - q_1^5 g_5 + q_1^6 g_6 - \dots)$$

so erhält man bis zu dem Gliede  $g_6 \cdot q^6$ , mittelst der Recursionsformel (2) allgemein:

$$\begin{aligned}
 15 \quad a_{v+1} = & \alpha_{v+1} \cdot \varphi_2^{v+1} \left( 1 - q_1 \cdot \frac{\varphi_2^{(2\beta_{v1}+1)}}{2v+1} q_3 + q_1^2 \left( \frac{(2v-1)\beta_{v2}+\beta_{v1}}{2v+1} q_4 + \frac{(2v-1)\beta_{v3}+(v-2)\beta_{v1}}{2v+1} q_3 q_3 \right) \right. \\
 & - q_1^3 \left( \frac{(2v-2)\beta_{v4}+\beta_{v2}}{2v+1} q_5 + \frac{(2v-2)\beta_{v5}+2\beta_{v3}+(v-3)\beta_{v2}}{2v+1} q_4 q_3 + \frac{(2v-2)\beta_{v6}+(v-4)\beta_{v3}}{2v+1} q_3 q_3 q_3 \right) \\
 & + q_1^4 \left( \frac{(2v-3)\beta_{v7}+\beta_{v4}}{2v+1} q_6 + \frac{(2v-3)\beta_{v8}+\beta_{v5}+(v-3)\beta_{v4}}{2v+1} q_5 q_3 + \frac{(2v-3)\beta_{v9}+\beta_{v5}}{2v+1} q_3 q_4 \right. \\
 & \quad \left. + \frac{(2v-3)\beta_{v10}+3\beta_{v6}+(v-5)\beta_{v5}}{2v+1} q_4 q_3 q_3 + \frac{(v-1)\beta_{v6}}{2v+1} q_3 q_3 q_3 q_3 \right) \\
 & - q_1^5 \left( \frac{(2v-4)\beta_{v12}+\beta_{v10}+(v-1)\beta_{v8}}{2v+1} q_6 + \frac{(2v-4)\beta_{v13}+2\beta_{v8}+(v-5)\beta_{v7}}{2v+1} q_5 q_3 + \frac{(2v-4)\beta_{v14}+2\beta_{v9}+\beta_{v8}}{2v+1} q_5 q_4 \right. \\
 & \quad + \frac{(2v-4)\beta_{v15}+\beta_{v10}+(v-1)\beta_{v8}}{2v+1} q_5 q_3 q_3 + \frac{(2v-4)\beta_{v16}+2\beta_{v10}+(v-2)\beta_{v9}}{2v+1} q_4 q_4 q_3 \\
 & \quad \left. + \frac{(v-3)\beta_{v11}+4\beta_{v12}}{2v+1} q_4 q_3 q_3 q_3 + \frac{(v-4)\beta_{v11}}{2v+1} q_3^5 \right) + \dots
 \end{aligned}$$

Die vorhergehenden Gleichungen rechtfertigen nun den Ausspruch, dass die numerische Hauptmasse von  $a_v$  in dem Ausdruck

$$1.3.5.7 \dots (2v-1) \cdot \varphi_2^v$$

stecke. Man kann deshalb allgemein setzen:

$$16 \dots \dots \dots a_v = \pm 1.3.5 \dots (2v-1) \cdot \varphi_2^v \cdot (1 - \delta_v)$$

wo  $\delta_v$  ein kleiner ächter Bruch ist.

Die Recursionsformel 15 vereinfacht sich bei der Anwendung wesentlich dadurch, dass die Quotienten  $q_m$  für grössere  $m$  verschwinden. Ist z. B.  $\varphi$  vom 3. Grad, so kann man dem  $a_6$  folgende Form geben:

$$(\varphi_4 = \varphi_5 = \dots = 0) \quad a_6 = \varphi_2^4 (\alpha_6 \varphi_2^3 - \beta_6 \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^2 \varphi_3^2 (\gamma_6 \varphi_2^3 - \delta_6 \varphi_1 \varphi_3)$$

Dann erhält man mittelst der Formel (2):

$$\begin{aligned}
 a \dots \dots \dots a_7 = & \varphi_2^5 (\alpha_7 \cdot \varphi_2^2 - \beta_7 \varphi_1 \varphi_3) + \frac{\varphi_1^2 \varphi_3 \varphi_2^2 (\gamma_7 \varphi_2^2 - \delta_7 \cdot \varphi_1 \varphi_3)}{\varphi_2^2} \\
 \alpha_7 = & 13 \cdot \alpha_6; \quad \beta_7 = 12 \beta_6 + 6 \alpha_6; \quad \gamma_7 = 11 \gamma_6 + 4 \beta_6; \quad \delta_7 = 10 \delta_6 + 2 \gamma_6.
 \end{aligned}$$

das heisst

$$\alpha_7 = 1.3.5.7.9.11.13; \quad \beta_7 = 2.3.5.7.9.11.13; \quad \gamma_7 = 2.7.9.10^2.11; \quad \delta_7 = 2.7.10^2.11.$$

$$a_8 = \varphi_2^6 (\alpha_8 \varphi_2^2 - \beta_8 \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^3 \varphi_2^2 \varphi_3^2 (\gamma_8 \varphi_2^2 - \delta_8 \varphi_1 \varphi_3) + \varepsilon_8 \cdot \varphi_1^4 \varphi_3^4 \dots \dots \dots b$$

$$\alpha_8 = 15 \cdot \alpha_7; \beta_8 = 14\beta_7 + 7\alpha_7; \gamma_8 = 13\gamma_7 + 5\beta_7; \delta_8 = 12\delta_7 + 3\gamma_7; \varepsilon_8 = \delta_7.$$

das heisst

$$\alpha_8 = 1.3.5.7.9.11.13.15; \beta_8 = 5.7\alpha_7; \gamma_8 = 5.7^2.9.10.11.13; \delta_8 = 2.3.7.10^2.11.13; \varepsilon_8 = 2.7.10^2.11.$$

$$a_9 = \varphi_2^7 (\alpha_9 \varphi_2^2 - \beta_9 \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^3 \varphi_2^3 \varphi_3^2 (\gamma_9 \varphi_2^2 - \delta_9 \varphi_1 \varphi_3) + \varepsilon_9 \cdot \varphi_1^4 \varphi_2 \varphi_3^4 \dots \dots \dots c$$

$$\alpha_9 = 17\alpha_8; \beta_9 = 16\beta_8 + 8\alpha_8; \gamma_9 = 15\gamma_8 + 6\beta_8; \delta_9 = 14\delta_8 + 4\gamma_8; \varepsilon_9 = 13\varepsilon_8 + 2\delta_8.$$

das heisst

$$\alpha_9 = 17\alpha_8; \beta_9 = 8.5.7.9.11.13.15.17; \gamma_9 = 7.16.5.7.9.11.13.15; \delta_9 = 3.5.7.9.10.11.13.16; \\ \varepsilon_9 = 7.10^2.11.13.14.$$

$$a_{10} = \varphi_2^8 (\alpha_{10} \varphi_2^2 - \beta_{10} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^3 \varphi_2^4 \varphi_3^2 (\gamma_{10} \varphi_2^2 - \delta_{10} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^4 \varphi_2^4 (\varepsilon_{10} \varphi_2^2 - \varepsilon_{10} \cdot \varphi_1 \varphi_3) \dots d$$

$$\alpha_{10} = 19\alpha_9; \beta_{10} = 18\beta_9 + 9\alpha_9; \gamma_{10} = 17\gamma_9 + 7\beta_9; \delta_{10} = 16\delta_9 + 5\gamma_9; \varepsilon_{10} = 15\varepsilon_9 + 3\delta_9; \\ 3_{10} = 13\varepsilon_8 + 2\delta_8 = \varepsilon_9$$

$$\alpha_{10} = 19\alpha_9; \beta_{10} = 3\alpha_{10}; \gamma_{10} = 7.8\alpha_9; \delta_{10} = 16.5.7.9.13.15.67; \varepsilon_{10} = 4.7.10.11.13.1.143; \\ 3_{10} = 7.10^2.11.13.14;$$

$$a_{11} = \varphi_2^9 (\alpha_{11} \varphi_2^2 - \beta_{11} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^3 \varphi_2^5 \varphi_3^2 (\gamma_{11} \varphi_2^2 - \delta_{11} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^4 \varphi_2^3 \varphi_3^4 (\varepsilon_{11} \varphi_2^2 - 3_{11} \varphi_1 \varphi_3) \dots e$$

$$\alpha_{11} = 21\alpha_{10}; \beta_{11} = 20\beta_{10} + 10\alpha_{11}; \gamma_{11} = 19\gamma_{10}; \delta_{11} = 18\delta_{10} + 6\gamma_{10}; \varepsilon_{11} = 17\varepsilon_{10} + 4\delta_{10}; \\ 3_{11} = 163_{10} + 2\varepsilon_{10}$$

$$a_{12} = \varphi_2^{10} (\alpha_{12} \varphi_2^2 - \beta_{12} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^2 \varphi_2^6 \varphi_3^2 (\gamma_{12} \varphi_2^2 - \delta_{12} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^4 \varphi_2^2 \varphi_3^4 (\varepsilon_{12} \varphi_1^2 - 3_{12} \varphi_1 \varphi_3) \\ + 3_{12} \varphi_1^6 \varphi_3^6 \dots \dots \dots f$$

$$\alpha_{12} = 23\alpha_{11}; \beta_{12} = 22\beta_{11} + 11\alpha_{11}; \gamma_{12} = 21\gamma_{11} + 9\beta_{11}; \delta_{12} = 20\delta_{11} + 7\gamma_{11}; \varepsilon_{12} = 19\varepsilon_{11} + 5\delta_{11}; \\ 3_{12} = 183_{11} + 3\varepsilon_{11}; \eta_{12} = 3_{11} = 16.3_{10} + 2\varepsilon_{10} \dots$$

$$a_{13} = \varphi_2^{11} (\alpha_{13} \varphi_2^2 - \beta_{13} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^2 \varphi_2^7 \varphi_3^2 (\gamma_{13} \varphi_2^2 - \delta_{13} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^4 \varphi_2^3 \varphi_3^4 (\varepsilon_{13} \varphi_2^5 - 3_{13} \varphi_1 \varphi_3) \\ + \eta_{13} \varphi_1^6 \varphi_2 \varphi_3^6 \dots \dots \dots g$$

$$\alpha_{13} = 25\alpha_{12}; \beta_{13} = 24\beta_{12} + 12\alpha_{12}; \gamma_{13} = 23\gamma_{12} + 10\beta_{12}; \delta_{13} = 22\delta_{12} + 8\gamma_{12}; \\ \varepsilon_{13} = 21\varepsilon_{12} + 6\delta_{12}; 3_{13} = 203_{12} + 4\varepsilon_{12}; \eta_{13} = 19\eta_{12} + 23_{12}.$$



$$\begin{aligned}
h \dots a_{14} &= \varphi_2^{12} (\alpha_{14} \varphi_2^2 - \beta_{14} \varphi_1 \varphi_3) + \varphi_1^2 \varphi_2^8 \varphi_3^2 (\gamma_{14} \varphi_2^2 - \delta_{14} \varphi_1 \varphi_5) + \varphi_1^4 \varphi_2^4 \varphi_3^4 (\epsilon_{14} \varphi_2^2 - \zeta_{14} \varphi_1 \varphi_9) \\
&\quad + \varphi_1^6 \varphi_3^6 (\eta_{14} \varphi_2^2 - \varpi_{14} \varphi_1 \varphi_9) \\
\alpha_{14} &= 27 \alpha_{13}; \quad \beta_{14} = 26 \beta_{13} + 13 \alpha_{13}; \quad \gamma_{14} = 25 \gamma_{13} + 11 \beta_{13}; \quad \delta_{14} = 24 \delta_{13} + 9 \gamma_{13}; \\
\epsilon_{14} &= 13 \epsilon_{13} + 7 \delta_{13}; \quad \zeta_{14} = 22 \zeta_{13} + 5 \epsilon_{13}; \quad \eta_{14} = 21 \eta_{13} + 3 \zeta_{13}; \\
\varpi_{14} &= \eta_{13} = 29 \eta_{12} + 6 \zeta_{12}
\end{aligned}$$

.....

Das Bildungsgesetz der Coefficienten ist aus dem Vorhergehenden leicht zu erkennen, jedoch umständlich allgemein auszudrücken, und möge deshalb hier unterbleiben. Für eine Funktion des 4ten Grades lässt sich kein einfach übersichtliches Bildungsgesetz der Coefficienten ( $a_v$ ) ausfindig machen, und noch weniger für höhere Funktionen. Ähnliches gilt von den Formeln unter № 14a, und der Gleichung 15; letztere ist aber nur ein Bruchstück einer allgemeinen Recursionsgleichung. Gehen wir nun über zur Untersuchung der Restausdrücke unter № 1, № 4, № 5 und № 6.

Aus den 3 Gleichungen:

$$\int_0^x e^{\varphi(x)} dx = \frac{e^{\varphi(x)}}{\varphi_1} \left( 1 + \frac{a_1}{\varphi_1^4} + \frac{a_2}{\varphi_1^4} + \frac{a_3}{\varphi_1^6} + \dots + \frac{a_{v-1}}{\varphi_1^{2v-2}} \right) + \int_0^x \frac{e^{\varphi(x)} a_v}{\varphi_1^{2v}} dx \dots\dots 1$$

$$\text{d. h.} \quad \int_0^x e^{\varphi(x)} dx = \frac{e^{\varphi}}{\varphi_1} (1 + \delta) + R_v.$$

$$a_v = (2v-1) \cdot \varphi_2 \cdot a_{v-1} - \varphi_1 \cdot \frac{d}{dx} (a_{v-1}) \dots\dots\dots 2$$

$$\text{und} \quad a_v = 1.3.5 \dots (2v-1) \cdot \varphi_2^v (1 - \delta_v) \dots (\delta_v < 1) \dots\dots\dots 3$$

ergibt sich, dass die Reihe innerhalb der Klammer so lange abnimmt, als der jedesmal hinzutretende Faktor  $(2v-1) \cdot \frac{\varphi_2}{\varphi_1^2} < 1$  bleibt.

Für  $\frac{(2v-1) \cdot \varphi_2}{\varphi_1^2} = 1$  erhält man sogleich:

$$18 \dots\dots\dots v = \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2} + \frac{1}{2}$$

wo unter  $v$  natürlich nur die in dem Ausdruck rechts steckende ganze Zahl zu verstehen ist. Bezeichnet man das Restglied unter № 1 mit  $R$ , so hat man nach einem bekannten Satze:

$$R = \frac{e^{\varphi(\xi)} \xi \cdot (a_v) \epsilon}{(\varphi_1^{2v}) \epsilon}$$

wobei  $\xi$  einen Mittelwerth zwischen 0 und  $x$  vorstellt. Jedenfalls ist also:  $R < \frac{x \cdot e^{\varphi(x)} a_v}{\varphi_1^{2v}}$  überall  $x$  statt  $\xi$  gesetzt.

Um so mehr ist daher, mit Rücksicht auf die Gleichung (16)

$$R < x \cdot 1 \cdot 3 \cdot 5 \dots (2\nu - 1) \cdot \varphi_2^\nu \cdot \frac{e^\varphi}{\varphi_1^{2\nu}} \dots \dots \dots 19a$$

Nun hat man bekanntlich:  $1 \cdot 3 \cdot 5 \dots (2\nu - 1) = \sqrt{2} \cdot \left(\frac{2\nu}{e}\right)^\nu \cdot e^{\rho\nu}$

wo 
$$\rho_\nu = \frac{1}{24 \cdot \nu} + \frac{7}{8} \frac{1}{360\nu^3} - \frac{31}{32} \frac{1}{1260\nu^5} + \dots$$

Setzt man der Einfachheit wegen  $\nu = \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_1}$ , so kommt:

$$R < \left( \frac{x \cdot \sqrt{2}}{e^{\frac{1}{2} + \rho\nu} \varphi_1} \right) \cdot \left( \frac{e^{\varphi - \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}}}{\varphi_1} \right) = \lambda \cdot \frac{e^{\varphi - \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}}}{\varphi_1} \dots \dots \dots 19b$$

wo  $\lambda < \frac{x \cdot \sqrt{2}}{e^{\frac{1}{2} + \rho\nu} \varphi_1}$  sein muss. Dadurch erhält man zunächst für die Gleichung (1):

$$\int_0^x e^{\varphi(x)} dx = \frac{e^\varphi}{\varphi_1} \left( 1 + \frac{a_1}{\varphi_1^2} + \frac{a_2}{\varphi_1^4} + \frac{a_3}{\varphi_1^6} + \dots + \frac{a_{\nu-1}}{\varphi_1^{2\nu-2}} + \lambda \cdot e^{-\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}} \right) \dots \dots 19$$

und in gleicher Weise für die Gleichung 4:

$$\int_x^\infty e^{-\varphi(x)} dx = \frac{e^{-\varphi}}{\varphi_1} \left( 1 - \frac{a_1}{\varphi_1^2} + \frac{a_3}{\varphi_1^4} - \dots + \frac{a_{\nu-1}}{\varphi_1^{2\nu-2}} - \lambda \cdot e^{-\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}} \right) \dots \dots 20$$

Unter der Voraussetzung, dass in № 19 die Glieder innerhalb der Klammer nur abnehmen, ist ihre Summe offenbar kleiner als wenn man das zweite:  $\frac{\varphi_2}{\varphi_1^2}$  mit  $\nu$ , d. h.  $\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}$  multiplicirt, d. h.  $< \frac{\varphi_2}{\varphi_1^2} \cdot \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}$  d. i.  $< \frac{1}{2}$ . Mit Hinzufügen des letzten:  $\lambda \cdot e^{-\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}}$  bleibt deshalb die Gesamtreihe von 1 ab immer noch  $< 1$ . Dasselbe gilt natürlich in noch stärkerem Maasse von der Summe der Glieder in № 20. Daher kann man setzen:

$$\int_0^x e^{\varphi(x)} dx = \frac{e^\varphi}{\varphi_1} (1 + \delta) \dots (\delta < 1) \dots \dots \dots 19a$$

$$\int_x^\infty e^{-\varphi(x)} dx = \frac{e^{-\varphi}}{\varphi_1} (1 - \varepsilon) \dots (\varepsilon < 1) \dots \dots \dots 20a$$

Mit den Voraussetzungen unter № 19a lässt sich nun das Restglied in № 19 noch genauer bestimmen. Setzt man:

$$\alpha_\nu = 1 \cdot 3 \cdot 5 \dots (2\nu - 1) \cdot \varphi_2^\nu \cdot k_\nu \dots \text{ wobei } k_\nu < 1$$

und

$$\alpha_\nu = 1 \cdot 3 \cdot 5 \dots (2\nu - 1).$$

Dann hat man für den Rest:

$$R = \alpha_v \cdot k_v \cdot \int e^{\varphi} \frac{\varphi_2^v}{\varphi_1^{2v}} dx = \alpha_v \cdot k_v \cdot \int e^{\varphi + i \left( \frac{\varphi_2^v}{\varphi_1^{2v}} \right)} dx$$

Bezeichnet man für einen Augenblick  $\varphi + i \left( \frac{\varphi_2^v}{\varphi_1^{2v}} \right)$  mit  $\psi$ , so kommt:

$$\psi_1 = \varphi_1 + \frac{d}{dx} l \frac{\varphi_2^v}{\varphi_1^{2v}} = \varphi_1 + v \cdot \frac{d}{dx} l \left( \frac{\varphi_2}{\varphi_1^2} \right); \quad v = \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2} + \frac{1}{2}$$

d. h. 
$$\psi_1 = \varphi_1 \left( 1 - \frac{(\varphi_1 + \varphi_2)(2\varphi_2\varphi_2 - \varphi_1\varphi_2)}{2\varphi_1^3 \cdot \varphi_2} \right) = \varphi_1 (1 - \lambda_v)$$

Nun ist nach № 19a:

$$R = \alpha_v \cdot k_v \cdot \frac{e^{\varphi} \cdot \varphi_2^v}{\varphi_1^{2v}} \cdot \frac{(1 + \delta_1)}{\psi_1} = \alpha_v k_v e^{\varphi} \cdot \left( \frac{\varphi_2}{\varphi_1^2} \right)^v \frac{(1 + \delta_1)}{\varphi_1 (1 - \lambda_v)}$$

Hierin geht  $\delta_1$  aus  $\delta$  hervor, wenn darin überall  $\varphi_1 \varphi_2 \dots \varphi_m$  durch  $\psi_1 \psi_2 \dots \psi_m$  ersetzt wird.

Für  $\frac{\psi_2}{\psi_1^2}$  findet sich z. B.

$$\frac{\psi_2}{\psi_1^2} = \frac{2\varphi_2}{\varphi_1^3 \cdot \varphi_2^2} (2\varphi_3 (\varphi_2^2 - \varphi_1\varphi_3) + \varphi_1\varphi_2\varphi_4)$$

und dieser Ausdruck ist zugleich der wesentlichste Bestandtheil von  $\delta_1$ . Nach einigen Reductionen, mit Zuziehung des oft gebrauchten Werthes für 1.3.5...  $(2v - 1)$ , und für  $v = \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}$  erhält man:

$$21 \dots \dots \dots R = \frac{k_v \cdot \sqrt{2} \cdot (1 + \delta_1)}{e^{\frac{1}{2}} + \rho_v (1 - \lambda_v)} \cdot \frac{e^{\varphi - \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}}}{\varphi_1} = \frac{\lambda}{\varphi_1} \cdot e^{\varphi - \frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}}$$

Im Allgemeinen findet sich  $k_v$  meistens  $< \frac{1}{\varphi_1}$ , so dass auch  $\lambda < 1$  ausfällt. Auf Grund analoger Betrachtungen ergeben sich die Reste in № 5 und № 6, wenn man in dem Ausdruck:

$$21a \dots \dots \dots \frac{k_v \cdot 2^{\frac{1}{2}} (1 + e_2)}{e^{\frac{1}{2}} + \rho_v} \cdot \frac{1}{\varphi_1} \cdot e^{\varphi} \cdot e^{-\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}}$$

das Reelle vom Imaginären trennt. Dabei ist  $1 + e_2 = 1 + r < 1 \cdot (\cos b + i \sin b) \dots$

Sei nun die Funktion  $\varphi(x)$ , nämlich:  $ax^n + a_1 x^{n-1} + a_2 x^{n-2} + \dots a_{n-1} x + a_n$  durch ihr letztes Glied  $a_n$  gekürzt; dann ist ihr Integral, so wie alle Differentialquotienten mit einem constanten Faktor multiplicirt. Die übrigen Voraussetzungen bleiben unverändert

wie früher. Endlich sei die reelle Zahl  $(\mu)$  so, dass  $-1 < \mu < +\infty$  dabei  $\mu$ , ganz gebrochen, oder irrational. Dann hat man durch theilweise Integration:

$$\int \varphi(x)^\mu dx = \int \frac{\varphi^{\mu+1} \cdot \varphi_1}{(\mu+1) \cdot \varphi_1} \cdot dx = \frac{1}{\mu+1} \int \frac{1}{\varphi_1} \cdot d\varphi^{\mu+1} = \frac{1}{\mu+1} \frac{\varphi^{\mu+1}}{\varphi_1} + \frac{1}{\mu+1} \int \frac{\varphi^{\mu+1} \cdot \varphi_2 dx}{\varphi_1^2}$$

Für ganzzahlige  $(\mu)$  erkennt man unmittelbar, wenn man sich  $\varphi^\mu$  entwickelt denkt, dass das Integral mit 0 anfängt. Stellt man sich für gebrochene  $(\mu)$ ,  $\varphi^\mu$  in eine convergente unendliche Reihe nach Potenzen von  $x$  entwickelt vor, so findet dasselbe statt. — Also gilt für identische Transformationen das unter № (1) Gesagte auch hier. Bezeichnet man ferner die Produkte  $(\mu+p)$ ;  $(\mu+p)(\mu+p+1)$ ;  $(\mu+p)(\mu+p+1)(\mu+p+2)$  . . .  $(\mu+p+1)(\mu+p+2)$  der Reihe nach mit  $(\mu+p)_1$ ;  $(\mu+p)_2$  . . .  $(\mu+p)_v$ , so erhält man durch fortgesetzte theilweise Integration:

$$\begin{aligned} \int_0^x \varphi^\mu \cdot dx &= \frac{\varphi^{\mu+1}}{(\mu+1) \cdot \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi^1 \cdot a_1}{(\mu+2)_1 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{(\mu+2)_2 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{(\mu+2)_3 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{(\mu+2)_{v-1} \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) \\ &+ \frac{1}{(\mu+1)_v} \cdot \int_0^x \frac{\varphi^{\mu+v} \cdot a_v \cdot dx}{\varphi_1^{2v}} \dots \dots \dots 22 \end{aligned}$$

Die Coefficienten  $a_1, a_2, \dots, a_v$  sind die Früheren.

Sei nun zunächst:  $0 < \mu < 1$ , und bezeichnet man in der Gleichung 22 das Schlussintegral:  $\frac{1}{(\mu+1)_v} \cdot \int_0^x \frac{\varphi^{\mu+v} \cdot a_v}{\varphi_1^{2v}} dx$  mit  $R_\mu$ , so erhält man für  $\mu = 0$ :

$$x = \frac{\varphi}{1 \cdot \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi^1 a_1}{2_1 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{2_2 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{2_3 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{2_{v-1} \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) + R_0 \dots \dots 23$$

$$0 < \mu < 1 \dots$$

$$\int_0^x \varphi^\mu \cdot dx = \frac{\varphi^{\mu+1}}{(\mu+1) \cdot \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{(\mu+2) \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{(\mu+2) \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{(\mu+2) \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{(\mu+2)_{v-1} \varphi_1^{2v-2}} \right) + R_\mu \cdot 24$$

für  $\mu = 1$ :

$$\int_0^x \varphi^1 \cdot dx = \frac{\varphi^2}{2 \cdot \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{3_1 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{3_2 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{3_3 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{3_{v-1} \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) + R_1 \dots \dots \dots 25$$

Nun lassen sich die Reste  $R_0$  und  $R_1$  in № 23 und № 25, ohne Schwierigkeit direkt berechnen. Wenn daher, wie später an bestimmten Beispielen gezeigt werden soll, die endlichen Reihen in 23 und 25, dem wirklichen Betrage von  $x$ , und  $\int_0^x \varphi(x) dx$  nahe kommen, so muss für ein beliebiges, zwischen 0 und 1 liegendes  $(\mu)$  unter den bei № 1 ausgesprochenen Bedingungen der Werth von



$$\frac{\varphi^{\mu+1}}{(\mu+1)\varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{(\mu+2)_1 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{(\mu+2)_2 \cdot \varphi_1^4} + \dots + \frac{\varphi^{\nu-1} \cdot a_{\nu-1}}{(\mu+2)_{\nu-1} \cdot \varphi_1^{2\nu-2}} \right)$$

wegen der Conformität der Ausdrücke in 23, 24, 25 nothwendig zwischen die Summen der Reihen von 23 und 25 fallen. Aus demselben Grunde liegt dann auch  $R_\mu$  zwischen  $R_0$  und  $R_1$ . Lässt man  $(\mu)$  stetig sich ändern von 0 bis 1 hin, so muss  $R(\mu)$  ebenso eine stetige Funktion von  $(\mu)$  sein. Sind dabei  $R_0$  und  $R_1$  sehr klein, so kann man, wenn die endlichen Reihen in 23, 24 und 25, mit Ausschluss von  $R_0$ ,  $R_\mu$ ,  $R_1$  der Reihe nach mit  $A$ ,  $B$ ,  $C$  bezeichnet werden, setzen:

$$B - A : C - B = R_\mu - R_0 : R_1 - R_\mu, \text{ woraus sofort folgt:}$$

$$26 \dots \dots \dots R_\mu = \frac{R_1(B-A) + R_0(C-B)}{C-A}$$

Wenn  $(\mu)$  negativ ist, aber so, dass  $-1 < \mu < 0$ , so wird, wenn man das Integral  $\int_0^x \frac{dx}{\varphi(x)}$  direkt bestimmt, in der vorhergehenden Gleichung für  $R_\mu$ ,  $R_1 = 0$  und man erhält:

$$26a \dots \dots \dots R_\mu = R_0 \frac{C-B}{C-A}$$

Ganz in gleicher Weise sind die Schlüsse, wenn  $(\mu)$  zwischen 1 und 2 liegt oder überhaupt zwischen  $m$  und  $m+1$ , wo dann freilich die Integrale  $\int_0^x \varphi(x)^m dx$  und  $\int_0^x \varphi(x)^{m+1} dx$  direkt bestimmt werden müssten. Damit ist ein Weg angezeigt, das irrationale Integral  $\int_0^x \varphi(x)^\mu dx$  mit allerdings mässiger Annäherung zu ermitteln. Man geht dabei in den endlichen Reihen für  $\int_0^x \varphi(x)^m dx$  so weit, bis die Summe von  $R_m + R_{m+1}$  vom Abnehmen ins Zunehmen übergeht. Man erzielt im Allgemeinen eine Annäherung bis ca. zur 3. und 5. Decimalen. — Obgleich nun diese Annäherung keine besonders befriedigende ist, so hat doch selbst in dieser Form das Resultat seinen hohen Werth, wegen seiner Allgemeinheit. Jedenfalls stellt sich das Integral:  $\int_0^x \varphi^\mu dx$  unter der allgemeinen Form dar:

$$\int_0^x \varphi^\mu dx = \frac{\varphi^{\mu+1}}{\varphi_1(\mu+1)} (1 + \delta\mu), \text{ wo } \delta\mu < 1.$$

Eine wichtige Anwendung möge noch folgen:

Versucht man das bisherige Verfahren zur Darstellung des Integrals:  $\int_0^x e^{-\varphi(x)} dx$  zu verwenden, so findet sich:

$$27 \dots \dots \dots \int_0^x e^{-\varphi(x)} dx = C - \frac{e^{-\varphi(x)}}{\varphi_1} (1 - \varepsilon) \text{ wobei}$$

$$\varepsilon = \left( \frac{a_1}{\varphi_1^2} - \frac{a_1}{\varphi_2^4} + \frac{a_3}{\varphi_1^6} - \frac{a_5}{\varphi_1^8} + \dots + \frac{a_{\nu-1}}{\varphi_1^{2\nu-2}} + \lambda \cdot e^{-\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}} \right)$$

$C$  ist eine noch zu bestimmende Constante, die sich, da:

$$\int_x^\infty e^{-\varphi(x)} dx = \frac{e^{\varphi(x)}}{\varphi_1} (1 - \varepsilon)$$

gefunden wurde, als das Total-Integral  $\int_0^\infty e^{-\varphi(x)} dx$  herstellte. Da aber das Integral  $\int_0^\infty e^{-\varphi(x)} dx$  sich nicht direkt finden lässt, so muss man andere Wege einschlagen. Sei nun:

$$e^{-\varphi(x)} = 1 - \frac{\varphi}{1!} + \frac{\varphi^2}{2!} - \frac{\varphi^3}{3!} + \dots \pm \frac{\varphi^n}{n!} \mp \frac{\varphi^{n+1}}{(n+1)!} \pm \dots$$

so ist die Reihe rechts für jedes endliche  $\varphi$  unbedingt convergent.

Somit erhält man:

$$\int_0^x e^{-\varphi(x)} dx = x - \frac{1}{1!} \int_0^x \varphi dx + \frac{1}{2!} \int_0^x \varphi^2 dx - \frac{1}{3!} \int_0^x \varphi^3 dx \dots \pm \frac{1}{n!} \int_0^x \varphi^n dx \mp \dots$$

d. h. nach der Gleichung 22, mit Rücksicht auf 23, 24, 25...

$$\begin{aligned} \int_0^x e^{-\varphi(x)} dx = & \frac{\varphi}{1 \cdot \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{2 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{2 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{2 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{2 \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) + R_0 \\ & - \frac{\varphi^2}{2! \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{3 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{3 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{3 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{3 \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) - \frac{R_1}{2!} \\ & + \frac{\varphi^3}{3! \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{4 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{4 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{4 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{4 \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) + \frac{R_2}{3!} \dots \dots 27a \\ & - \frac{\varphi^4}{4! \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{5 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{5 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{5 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{5 \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) - \frac{R_3}{4!} \\ & + \frac{\varphi^5}{5! \varphi_1} \left( 1 + \frac{\varphi \cdot a_1}{6 \cdot \varphi_1^2} + \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{6 \cdot \varphi_1^4} + \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{6 \cdot \varphi_1^6} + \dots + \frac{\varphi^{v-1} \cdot a_{v-1}}{6 \cdot \varphi_1^{2v-2}} \right) + \frac{R_4}{5!} \\ & \dots \dots \dots \end{aligned}$$

Summirt man in verticaler Richtung, so findet sich für den Coefficienten von (1):

$$\frac{1}{\varphi_1} \left( \frac{\varphi}{1} - \frac{\varphi^2}{2!} + \frac{\varphi^3}{3!} - \frac{\varphi^4}{4!} + \dots \right) = - \left( e^{-\varphi} - \frac{1}{1!} \right) \cdot \frac{1}{\varphi_1} = \frac{1}{\varphi_1} (1 - e^{-\varphi})$$

für den Coefficienten von  $\frac{a_1}{\varphi_1^2}$ :

$$\frac{1}{\varphi_1} \left( \frac{\varphi^2}{2!} - \frac{\varphi^3}{3!} + \frac{\varphi^4}{4!} - \frac{\varphi^5}{5!} + \dots \right) = \frac{1}{\varphi_1} (e^{-\varphi} - [1 - \frac{\varphi}{1!}]) = \frac{1}{\varphi_1} (e^{-\varphi} + [\frac{\varphi}{1} - 1])$$

Der Coefficient von  $\frac{a_2}{\varphi_1^4}$  wird:

$$\frac{1}{\varphi_1} \left( \frac{\varphi^3}{3!} - \frac{\varphi^4}{4!} + \frac{\varphi^5}{5!} - \dots \right) = -\frac{1}{\varphi_1} \left\{ e^{-\varphi} - \left( 1 - \frac{\varphi}{1} + \frac{\varphi^2}{2!} \right) \right\} = \left( \frac{\varphi^2}{2!} - \frac{\varphi^1}{1!} + 1 \right) \cdot \frac{1}{\varphi_1} - \frac{e^{-\varphi}}{\varphi_1}$$

In gleicher Weise kommt für den Coefficienten von  $\frac{\varphi^3}{\varphi_1^3}$ :

$$\frac{1}{\varphi_1} \left( \frac{\varphi^4}{4!} - \frac{\varphi^5}{5!} + \frac{\varphi^6}{6!} - \dots \right) = \frac{1}{\varphi_1} \left( e^{-\varphi} - \left[ 1 - \frac{\varphi}{1} + \frac{\varphi^2}{2!} - \frac{\varphi^3}{3!} \right] \right) = \frac{1}{\varphi_1} \left( \frac{\varphi^3}{3!} - \frac{\varphi^2}{2!} + \frac{\varphi^1}{1} - 1 \right) + \frac{e^{-\varphi}}{\varphi_1}$$

Bezeichnet man allgemein:  $\frac{\varphi^m}{m!} - \frac{\varphi^{m-1}}{(m-1)!} + \frac{\varphi^{m-2}}{(m-2)!} - \dots \pm \frac{\varphi}{1} \mp 1$  mit  $\Delta_m$  mit der Bemerkung, dass auch die Reihen in verticaler Richtung convergiren, so kommt:

$$\begin{aligned} \int_0^x e^{-\varphi(x)} dx &= \frac{1}{\varphi_1} \left( 1 + \frac{\Delta_1 \cdot a_1}{\varphi_1^2} + \frac{\Delta_2 \cdot a_2}{\varphi_1^4} + \frac{\Delta_3 \cdot a_3}{\varphi_1^6} + \dots + \frac{a_{v-1} \cdot \Delta_{v-1}}{\varphi_1^{2v-2}} \right) \\ &\quad - \frac{e^{-\varphi(x)}}{\varphi_1} \left( 1 - \frac{a_1}{\varphi_1^2} + \frac{a_2}{\varphi_1^4} - \frac{a_3}{\varphi_1^6} + \dots \pm \frac{a_{v-1}}{\varphi_1^{2v-2}} \right) \\ &\quad + \frac{R_0}{0!} - \frac{R_1}{1!} + \frac{R_2}{2!} - \frac{R_3}{3!} \pm \dots \pm \frac{R_{v-1}}{(v-1)!} \end{aligned}$$

Für die mittlere Reihe kann man mit Vernachlässigung von  $\lambda \cdot e^{-\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}}$  setzen

$$\frac{e^{-\varphi(x)}}{\varphi_1} (1 - \varepsilon) = \int_x^\infty e^{-\varphi(x)} dx$$

Somit erhält man schliesslich:

$$\begin{aligned} \int_0^x e^{-\varphi(x)} dx &= \frac{1}{\varphi_1} \left( 1 + \frac{\Delta_1 \cdot a_1}{\varphi_1^2} + \frac{\Delta_2 \cdot a_2}{\varphi_1^4} + \frac{\Delta_3 \cdot a_3}{\varphi_1^6} + \dots + \frac{a_{v-1} \cdot \Delta_{v-1}}{\varphi_1^{2v-2}} \right) \\ &\quad - \frac{e^{-\varphi}}{\varphi_1} (1 - \varepsilon) + \sum_0^\mu \pm \frac{R_\mu}{\mu!} \dots R_\mu = \frac{1}{(\mu+1)_v} \int_0^{x\varphi(x)^{\mu+v} \cdot a_v \cdot dx} \end{aligned}$$

Für das Restglied hat man hier  $\mu = 0, 1, 2, \dots, \infty$

$$\begin{aligned} \sum \pm \frac{R_\mu}{\mu} &= \int_0^x \frac{\varphi^v \cdot a_v}{\varphi_1^{2v}} \left( \frac{1}{1_v} - \frac{\varphi}{1!2_v} + \frac{\varphi^2}{2!3_v} - \frac{\varphi^3}{3!4_v} + \dots \right) dx \\ &= \int_0^x \frac{\varphi^v \cdot a_v}{1_v \cdot \varphi_1^{2v}} \cdot \left( 1 - \frac{\varphi \cdot 1_v}{1!2_v} + \frac{\varphi^2 \cdot 1_v}{2!3_v} - \frac{\varphi^3 \cdot 1_v}{3!4_v} + \dots \right) dx. \end{aligned}$$

wobei:

$$\frac{1_v}{2_v} = \frac{1 \cdot 2 \cdot 3 \dots v}{2 \cdot 3 \cdot 4 \dots v+1} = \frac{1}{v+1}, \quad \frac{1_v}{3_v} = \frac{1 \cdot 2}{(v+1)(v+2)} = \frac{1}{(v+2)_2} \dots \dots \dots$$

$$\frac{1_v}{m_v} = \frac{1 \cdot 2 \dots m}{(v+1)(v+2) \dots (v+m)} = \frac{1}{(m+v)_m}$$

Nun ist aber offenbar:

$$1 - \frac{\varphi \cdot 1\nu}{1! 2\nu} + \frac{\varphi^2 \cdot 1\nu}{2! 3\nu} - \frac{\varphi^3 \cdot 1\nu}{3! 4\nu} + \frac{\varphi^4 \cdot 1\nu}{4! 5\nu} - \dots = e^{-\varphi} (1 - \lambda_\nu); \lambda_\nu < 1$$

Demnach:

$$\sum_0^\infty \pm \frac{R_\mu}{\mu!} = \int_0^x \frac{\varphi^\nu \cdot a_\nu \cdot e^{-\varphi} (1 - \lambda_\nu) \cdot dx}{\varphi_1^{2\nu} \cdot 1\nu},$$

d. h. nach mehrfach erwähntem Satz und mit Rücksicht darauf, dass:

$$a_\nu < 1 \cdot 3 \cdot 5 \dots (2\nu - 1) \cdot \varphi_2^\nu \text{ ist}$$

$$\sum_0^\infty \pm \frac{R_\mu}{\mu!} < x \cdot \frac{\varphi^\nu \cdot 1 \cdot 3 \cdot 5 \dots (2\nu - 1) \cdot \varphi_2^\nu \cdot e^{-\varphi} (1 - \lambda_\nu)}{\varphi_1^{2\nu} \cdot 1 \cdot 2 \cdot 3 \dots \nu}$$

Da nun

$$1 \cdot 3 \cdot 5 \dots 2\nu - 1 = \sqrt{2} \cdot \left(\frac{2\nu}{e}\right)^\nu \cdot e^{-\rho_1} \dots \rho_1 = \frac{1}{24\nu} + \frac{7}{8} \cdot \frac{1}{360\nu^3} - \frac{31}{32} \cdot \frac{1}{1260\nu^5} + \dots$$

$$1 \cdot 2 \cdot 3 \dots \nu = \sqrt{2\pi\nu} \cdot \left(\frac{\nu}{e}\right)^\nu \cdot e^{\rho_2} \dots \rho_2 = \frac{1}{12\nu} - \frac{1}{360\nu^3} + \frac{1}{1260\nu^5} - \dots$$

so erhält man:

$$\sum_0^\infty \pm \frac{R_\mu}{\mu!} < \frac{x \cdot \varphi^\nu \cdot \sqrt{2} \cdot \left(\frac{2\nu}{e}\right)^\nu \cdot e^{-\rho_1} \cdot \varphi_2^\nu \cdot e^{-\varphi} (1 - \lambda_\nu)}{\varphi_1^{2\nu} \cdot \sqrt{2\pi\nu} \cdot \left(\frac{\nu}{e}\right)^\nu e^{\rho_2}}$$

das heisst

$$\sum_0^\infty \pm \frac{R_\mu}{\mu!} < x \cdot \left(\frac{2\varphi\varphi_2}{\varphi_1\varphi_1}\right)^\nu \cdot \frac{1}{\sqrt{\pi\nu}} \cdot e^{-\varphi}.$$

Somit ergibt sich:

$$\int_0^x e^{-\varphi(x)} dx = \frac{1}{\varphi_1} \left( 1 + \frac{\Delta_1 \cdot a_1}{\varphi_1^2} + \frac{\Delta_2 \cdot a_2}{\varphi_1^2} + \frac{\Delta_3 \cdot a_3}{\varphi_1^6} + \dots + \frac{a_{\nu-1} \cdot \Delta_{\nu-1}}{\varphi_1^{2\nu-2}} \right) \dots \dots \dots 28$$

$$- \frac{e^{-\varphi}}{\varphi_1} (1 - \varepsilon) + x \cdot \left(\frac{2\varphi\varphi_2}{\varphi_1\varphi_1}\right)^\nu \cdot \frac{1}{\sqrt{\pi\nu}} \cdot e^{-\varphi} \cdot \rho_0 \dots \rho_0 < 1$$

Die Zahl ( $\nu$ ) ist so zu wählen, dass die Reste  $R_0 R_1 R_2 \dots \infty \dots < 1$  werden, was sich bei der Darstellung der Reihen in № 27a von selbst ergibt. Die Grössen  $\rho_1$  und  $\rho_2$  kann man



immer, auch für sehr mässige Werthe von  $\nu$ , so bestimmen, dass die Formeln für 1.3.5...(2 $\nu$ -1) und für 1.2.3... $\nu$  bis auf Bruchtheile der Einheit richtig werden. (Man sehe darüber Minding's Integraltafeln S. 169.)

Es möge nun an einem Zahlenbeispiel die Brauchbarkeit der gewonnenen Formen illustriert werden. Es sei  $\varphi(x) = x^3 + 2x^2 + 11x + 1$ ; so hat man  $\varphi_1 = 3x^2 + 4x + 1$ ;  $\varphi_2 = 6x + 4$ ;  $\varphi_3 = 6$ ;  $\varphi_4 = \varphi_5 = \dots = 0$ ; aus  $\varphi_1 = 0$  erkennt man, dass  $\varphi(x)$  weder ein reelles Maximum noch Minimum hat. Für  $x = 2$  hat man  $\varphi = 39$ ;  $\varphi_1 = 31$ ;  $\varphi_2 = 16$ ;  $\varphi_3 = 6$ ;  $\varphi_4 = \varphi_5 = \dots = 0$ ; somit ergibt sich:

$$\begin{aligned} a_1 &= \varphi_2 = 16; a_2 = 2.3.97; a_3 = 2^6.3^2.5.11; a_4 = 2^3.3^3.5.18563; \\ a_5 &= 2^9.3^2.5.7.1153; a_6 = 2^6.3^3.5.7.284513; a_7 = 2^{10}.3^3.5.7.11.151973; \\ a_8 &= 2^7.3^4.5^3.7.11.1249997; a_9 = -2^{11}.3^5.5^2.7.11.13.41178029; \\ a_{10} &= -2^8.3^4.5^2.7.13.16890900107. \end{aligned}$$

Als Beleg zur Formel 16, wonach  $a_\nu < 1.3.5 \dots (2\nu-1) \cdot \varphi_2^\nu$  sein muss, möge dienen:

$$\log a_6 = 10,23579 \dots \log 1.3.5.7.9.11 \cdot \varphi_2^6 = 11,24156$$

also  $1.3.5.7.9.11 \cdot \varphi_2^6 > 10 \cdot a_6$ ; ferner wird:

$$\frac{\lg 1.3.5 \dots 15}{a_8} \cdot \varphi_2^8 = 1,8438146 = \lg 69,90 \dots \text{d. i. nahezu} = 70.$$

$\lg \frac{a_1}{\varphi_1^2} = 0,2213966-2$	$\frac{a_1}{\varphi_1^2} = 0,016649323621$
$\lg \frac{a_2}{\varphi_1^4} = 0,7994762-4$	$\frac{a_2}{\varphi_1^4} = 0,000630196822$
$\lg \frac{a_3}{\varphi_1^6} = 0,5526150-5$	$\frac{a_3}{\varphi_1^6} = 0,000035695626$
$\lg \frac{a_4}{\varphi_1^8} = 0,4169359-6$	$\frac{a_4}{\varphi_1^8} = 0,0000026117756$
$\lg \frac{a_5}{\varphi_1^{10}} = 0,3557928-7$	$\frac{a_5}{\varphi_1^{10}} = 0,000000226879$
$\lg \frac{a_6}{\varphi_1^{12}} = 0,3393735-8$	$\frac{a_6}{\varphi_1^{12}} = 0,000000021846$
$\lg \frac{a_7}{\varphi_1^{14}} = 0,3298248-9$	$\frac{a_7}{\varphi_1^{14}} = 0,0000000021371$
$\lg \frac{a_8}{\varphi_1^{16}} = 0,2342135-10$	$\frac{a_8}{\varphi_1^{16}} = 0,00000000017148$
$-\lg \frac{a_9}{\varphi_1^{18}} = 0,4066424-11$	$\frac{a_9}{\varphi_1^{18}} = -0,00000000002550$
$-\lg \frac{a_{10}}{\varphi_1^{20}} = 0,0711453-12$	$\frac{a_{10}}{\varphi_1^{20}} = -0,00000000000118$
.....	.....

Wenn man so weit geht, als die Glieder der endlichen Reihe überhaupt abnehmen, so findet sich für das Restglied  $\lambda \cdot e^{-\frac{\varphi_1^2}{2\varphi_2}} = R$ , im vorliegenden Falle  $\lg R < 0,9591269-14$ .

Bezeichnet man die Reihen:

$$\frac{a_1}{\varphi_1^2} + \frac{a_2}{\varphi_1^4} + \frac{a_3}{\varphi_1^6} + \dots + \frac{a_{2\nu-1}}{\varphi_1^{2\nu-2}}$$

$$\frac{a_1}{\varphi_1^2} - \frac{a_2}{\varphi_1^4} + \frac{a_3}{\varphi_1^6} - \dots + \frac{a_{2\nu-1}}{\varphi_1^{2\nu-2}}$$

bezüglich mit  $\delta$  und mit  $\varepsilon$ , so hat man, nach № 1 und № 4, bis zur 12. Decimalen:

$$\int_0^2 e^{x^3+2x^2+11x+1} \cdot dx = \frac{e^{39}}{31} \cdot (1 + 0,01738078852) = \frac{e^{39}}{31} \cdot (1 + \delta)$$

$$\int_2^\infty e^{-(x^3+2x^2+11x+1)} \cdot dx = \frac{e^{-39}}{31} \cdot (1 - 0,016052417624) = \frac{e^{-39}}{31} \cdot (1 - \varepsilon)$$

Für die unter № 5a, № 5, № 6 aufgeführten Reihen:

$$1 - \frac{a_2}{\varphi_1^4} + \frac{a_4}{\varphi_1^8} - \frac{a_6}{\varphi_1^{12}} + \dots + \frac{a_{2\nu}}{\varphi_1^{4\nu}} \dots = P$$

$$\frac{a_1}{\varphi_1^2} - \frac{a_3}{\varphi_1^6} + \frac{a_5}{\varphi_1^{10}} - \dots + \frac{a_{2\nu-1}}{\varphi_1^{4\nu-2}} \dots = Q$$

ergibt sich  $P = 0,9993713932$ ;  $Q = 0,0166138527$ .

Berechnet man sich hier aus  $tg\vartheta = \frac{Q}{P} = tg\,57'8'',32$  und  $r = \sqrt{P^2 + Q^2}$ , so kommt  $r = 0,999805 = 1 - 0,000195$  und man hat:

$$\int_0^2 \cos \varphi(x) \cdot dx = \frac{r \cdot \sin(\varphi(x) - \vartheta)}{\varphi_1}$$

$$\int_0^2 \sin \varphi(x) \cdot dx = \frac{r \cdot \cos(\varphi(x) - \vartheta)}{\varphi_1}$$

welche Formeln sich durch ihre Einfachheit auszeichnen, und zugleich wie die obigen bis zur 12. Decimalen richtig sind.

In Beziehung auf das Integral № 28, findet man für  $\nu = 8$

$$\begin{array}{ll} \Delta_1 = \varphi \cdot 0,974358974358 & \Delta_5 = \varphi^5 \cdot 0,0073665267 \\ \Delta_2 = \varphi^2 \cdot 0,4750164365 & \Delta_6 = \varphi^6 \cdot 0,0011725036 \\ \Delta_3 = \varphi^3 \cdot 0,15448675803 & \Delta_7 = \varphi^7 \cdot 0,00016764300 \\ \Delta_4 = \varphi^4 \cdot 0,0377054497 & \Delta_8 = \varphi^8 \cdot 0,0000204868 \end{array}$$

Das negative Restglied ist  $< \frac{e^{-39}}{31}$ ; das positive  $= 2 \cdot \left( \frac{2,39,16}{31,31} \right)^8 \cdot \frac{1}{\sqrt{6\pi}} \cdot e^{-39} \cdot \varphi_0$ ;  $\varphi_0 < 1$ , d. i.  $< \frac{2,8,8089651}{\sqrt{25,1827}} \cdot e^{-39}$ , woraus man sieht, dass beide vernachlässigt werden können. Ferner erhält man:

$$1 + \frac{\Delta_1 \cdot a_1}{\varphi_1^2} + \frac{\Delta_2 \cdot a_2}{\varphi_1^4} + \frac{\Delta_3 \cdot a_3}{\varphi_1^6} + \dots + \frac{\Delta_8 \cdot a_8}{\varphi_1^{16}} = 2,93398054,$$

sodass man erhält:

$$\int_0^2 e^{-\varphi(x)} \cdot dx = \frac{2,93398054}{31} = 0,09464453.$$

Für das Integral  $\int_0^x \varphi(x)^\mu \cdot dx$ ,  $0 < \mu < 1$  hat man für die Formeln unter № 23, № 24, № 25, wenn  $\mu = \frac{2}{5}$  gesetzt wird:

A	C
$\frac{\varphi \cdot a_1}{2_1 \cdot \varphi_1^2} = 0,32466181$	$\frac{\varphi \cdot a_1}{3_1 \cdot \varphi_1^2} = 0,21644120$
$\frac{\varphi^2 \cdot a_2}{2_2 \cdot \varphi_1^4} = 0,15975450$	$\frac{\varphi^2 \cdot a_2}{3_2 \cdot \varphi_1^4} = 0,07987750$
$\frac{\varphi^3 \cdot a_3}{2_3 \cdot \varphi_1^6} = 0,08801520$	$\frac{\varphi^3 \cdot a_3}{3_3 \cdot \varphi_1^6} = 0,03611250$
$\frac{\varphi^4 \cdot a_4}{2_4 \cdot \varphi_1^8} = 0,05034230$	$\frac{\varphi^4 \cdot a_4}{3_4 \cdot \varphi_1^8} = 0,01678076$
$\frac{\varphi^5 \cdot a_5}{2_5 \cdot \varphi_1^{10}} = 0,02843042$	$\frac{\varphi^5 \cdot a_5}{3_5 \cdot \varphi_1^{10}} = 0,00812300$
$\frac{\varphi^6 \cdot a_6}{2_6 \cdot \varphi_1^{12}} = 0,015255213$	$\frac{\varphi^6 \cdot a_6}{3_6 \cdot \varphi_1^{12}} = 0,00381050$
$\frac{\varphi^7 \cdot a_7}{2_7 \cdot \varphi_1^{14}} = 0,00727376$	$\frac{\varphi^7 \cdot a_7}{3_7 \cdot \varphi_1^{14}} = 0,001616391$
$\frac{\varphi^8 \cdot a_8}{2_8 \cdot \varphi_1^{16}} = 0,00387584$	$\frac{\varphi^8 \cdot a_8}{3_8 \cdot \varphi_1^{16}} = 0,00077517$
$-\frac{\varphi^9 \cdot a_9}{2_9 \cdot \varphi_1^{18}} = -0,001304393$	$-\frac{\varphi^9 \cdot a_9}{3_9 \cdot \varphi_1^{18}} = -0,00023698$

## B

$$\begin{aligned} \frac{\varphi \cdot a_1}{(\frac{2}{5}+2)_1 \cdot \varphi_1^2} &= 0,27055155 \\ \frac{\varphi^2 \cdot a_2}{(\frac{2}{5}+2)_2 \cdot \varphi_1^4} &= 0,11746680 \\ \frac{\varphi^3 \cdot a_3}{(\frac{2}{5}+2)_3 \cdot \varphi_1^6} &= 0,05883910 \\ \frac{\varphi^4 \cdot a_4}{(\frac{2}{5}+2)_4 \cdot \varphi_1^8} &= 0,0315857 \\ \frac{\varphi^5 \cdot a_5}{(\frac{2}{5}+2)_5 \cdot \varphi_1^{10}} &= 0,01649578 \end{aligned}$$

$$\begin{aligned}\frac{\varphi^6 \cdot a_6}{(\frac{3}{2}+2)_6 \cdot \varphi_1^{12}} &= 0,00837168 \\ \frac{\varphi^7 \cdot a_7}{(\frac{3}{2}+2)_7 \cdot \varphi_1^{14}} &= 0,00380235 \\ \frac{\varphi^8 \cdot a_8}{(\frac{3}{2}+2)_8 \cdot \varphi_1^{16}} &= 0,001265841 \\ \frac{\varphi^9 \cdot a_9}{(\frac{3}{2}+2)_9 \cdot \varphi_1^{18}} &= -0,000706050\end{aligned}$$

Nun ist direkt:

$$\int_0^3 \varphi(x)^0 \cdot dx = 2; \int_0^3 \varphi(x) \cdot dx = \int_0^2 (x^3 + 2x^2 + 11x + 1) dx = 33,3333 \dots$$

Bezeichnet man die Summe von  $m$  Gliedern der endlichen Reihen unter № 23, № 24, № 25 mit  $A_m$ ,  $B_m$ ,  $C_m$  wobei also  $B = \int_0^2 (x^3 + 2x^2 + 11x + 1)^{\frac{1}{2}} \cdot dx$  vorstellt, so hat man, wenn die Reste für  $A$ ,  $B$ ,  $C$  der Reihe nach mit  $R_0$ ,  $R_\mu$  und  $R_1$  bezeichnet werden mit Zugrundlegung der obigen Zahlenwerthe, und mit Rücksicht auf die empirische Restformel:

$$R_\mu = \frac{(B_m - A_m)R_1 + (C_m - B_m)R_0}{C_m - A_m}$$

$$\begin{aligned}A_5 &= 2,07732080; & C_5 &= 33,2984920; & B_5 &= 5,8143400 \\ R_0 &= -0,07732080; & R_1 &= +0,034839; & R_\mu &= -0,06069280\end{aligned}$$

Demnach  $B_5 = 5,8143400 - 0,0606928 = \mathbf{5,7536472}$

Ferner

$$\begin{aligned}A_6 &= 2,096513; & C_6 &= 33,39170; & B_6 &= 5,84690 \\ R_0 &= -0,096513; & R_1 &= -0,058370; & R_\mu &= -0,092942\end{aligned}$$

Demnach  $B_6 = 5,846900 - 0,092942 = \mathbf{5,753958} \dots$

Mit Zuziehung von 7 Gliedern erhält man:

$$A_7 = \frac{\varphi \cdot 1,67373320}{\varphi_1} = 2,1056640; \quad C_7 = \frac{\varphi^2 \cdot 1,36276185}{2\varphi_1} = 33,4316405 \dots$$

somit  $R_0 = -0,1056640; \quad R_1 = -0,098307 \dots$

Ferner  $B_7 = \frac{\varphi^{\frac{7}{2}}}{\frac{1}{2} \cdot \varphi_1} 1,50168583 = 5,858691$ , folglich  $R_\mu = -0,1047888$

Daher das verbesserte

$$B_7 = 5,858691 - 0,1047788 = \mathbf{5,7539173}.$$



Die drei Werthe von  $B$  mit Zuziehung von je 5, 6, 7 Gliedern der obigen Reihen sind also:

$$5,7536472; 5,7539580; 5,7539173$$

und ihre Differenzen bezüglich:

$$+ 0,0003108; - 0,0000407$$

d. h. man hat mit der hier angewandten Methode den Betrag des irrationalen Integrals:  $\int_0^2 (x^3 + 2x^2 + 11x + 1)^{\frac{1}{2}} \cdot dx$  bis zur vierten Decimalen richtig, d. i. bei dem Mangel einer andern brauchbaren Methode, eine schätzbare Annäherung. Der Grund, weshalb die Annäherung nicht weiter reicht, ist offenbar darin zu suchen, dass die für  $R_\mu$  in Anwendung gebrachte Formel nur eine empirische sein kann. Es ist wol nicht überflüssig, hinzuzufügen, dass die Reihe № 22 mit wachsendem  $(\mu)$  immer rascher abnimmt, und wenn  $\mu > \varphi$  wird, sogar noch mehr als die Reihe (1). Bei grossem  $(\mu)$  sind übrigens  $A$  und  $C$  sehr umständlich zu ermitteln.

Die im Vorhergehenden in Anwendung gebrachte Methode lässt sich noch verwerthen bei der Form:

$$\int_0^x e^{\varphi(x)} (\psi(x))^\mu \cdot dx,$$

wo  $\varphi(x)$  wie früher,  $(\mu)$  positiv reell, aber beliebig, und

$$\psi(x) = \alpha \cdot x^m + \alpha_1 x^{m-1} + \dots + \alpha_{m-1} \cdot x + \alpha_m$$

Dann hat man  $e^{\varphi(x)} \cdot (\psi(x))^\mu = e^{\varphi(x) + \mu \ln \psi(x)}$ . Setzt man daher  $\varphi(x) + \mu \cdot \ln \psi(x) = F(x) \dots$  so wird  $F_1 = \varphi_1 + \mu \cdot \frac{\psi_1}{\psi}$ . Die Darstellung der höheren Differentialquotienten von  $\frac{\psi_1}{\psi}$  wird sehr einfach, wenn man den Nenner in reelle oder complexe Factoren des ersten Grades zerlegen kann. Denn alsdann ist:

$$\frac{\psi_1}{\psi} = \frac{1}{\alpha} \left( \frac{1}{x+r_1} + \frac{1}{x+r_2} + \dots + \frac{1}{x+r_m} \right);$$

und ferner:

$$\frac{d^v}{dx^v} \left( \frac{\psi_1}{\psi} \right) = \frac{(-1)^v \cdot v!}{\alpha} \left( \frac{1}{(x+r_1)^{v+1}} + \frac{1}{(x+r_2)^{v+1}} + \dots + \frac{1}{(x+r_m)^{v+1}} \right)$$

wobei jedoch die einzelnen Summanden rechts für kein  $x$ , von 0 bis  $x$  unendlich gross werden dürfen. An die Stelle der früheren  $\varphi_1, \varphi_2, \varphi_3 \dots \varphi_v$  treten dann  $F_1, F_2, F_3 \dots F_v$ .

In gleicher Weise lässt sich das Integral  $\int_x^\infty e^{-\varphi(x)} \cdot (\psi(x))^\mu \cdot dx$  ermitteln, wobei jedoch  $\varphi(x) > \mu \cdot l\psi(x)$  sein muss.

Es ist wol kaum nötig, zu bemerken, dass die vorausgeschickte Methode noch anwendbar ist, auch wenn  $\varphi$  keine ganze rationale Funktion von  $x$  ist, sondern eine beliebige positive, — wenn sie überhaupt nur endlich und stetig bleibt zwischen den gegebenen Grenzen, — und wenn ihre höhern Differentialquotienten sich ohne besondere Schwierigkeiten darstellen lassen. Endlich kann  $\varphi(x)$  bei derselben Procedur auch complex sein. Dann bleibt die allgemeine Form der Gleichungen № 1, № 4, № 5, № 6, № 22 unverändert bestehen. Sei statt  $\varphi$  gesetzt  $\varphi + i\psi$ , und sei allgemein:

$$\frac{d^m}{dx^m} (\varphi + i\psi) = \varphi_m + i \cdot \psi_m = r_m \cdot e^{tm^i}$$

so kommt z. B. für:

$$\frac{a_1}{\varphi_1^2} = \left( \frac{\varphi_2}{\varphi_1^2} \right) = \frac{\varphi_2 + i\psi_2}{(\psi_1 + i\psi_1)^2} = \frac{r_2 \cdot (e^{(t_2 - 2t_1)i})}{r_1^2} = \frac{a_1 + b_1 i}{r_1^2}$$

$$\text{Für } \frac{a_2}{\varphi_1^4} \text{ kommt: } \frac{1 \cdot 3 \cdot r_2^2 \cdot e^{(2t_2 - 4t_1)i} - r_1 r_3 e^{(t_3 - 3t_1)i}}{r_1^4} = \frac{a_2 + b_2 i}{r_1^4}$$

$$\begin{aligned} \frac{a_3}{(\varphi_1 + i\psi_1)^6} \text{ giebt} &= \frac{1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot r_2^3 e^{(3t_2 - 6t_1)i} - 10 \cdot r_1 r_2 r_3 e^{(t_2 + t_3 - 5t_1)i} + r_1^2 \cdot r_4 e^{(t_3 - 4t_1)i}}{r_1^6} \\ &= \frac{a_3 + b_3 i}{r_1^6} \dots \dots \dots \end{aligned}$$

Somit:

$$\int_0^x e^{(\varphi + i\psi)} \cdot dx = \frac{e^{\varphi} \cdot e^{(\psi - t_1)i}}{r_1} \left( 1 + \frac{a_1 + b_1 i}{r_1} + \frac{a_2 + b_2 i}{r_1^2} + \dots + \frac{a_{v-1} + b_{v-1} i}{r_1^{2v-2}} \right) + R_v \dots 29$$

Ganz eben so wird alsdann:

$$\int_x^\infty e^{-(\varphi + i\psi)} \cdot dx = \frac{e^{-\varphi} \cdot e^{-(\psi + t_1)i}}{r_1} \left( 1 - \frac{a_1 + b_1 i}{r_1^2} + \frac{a_2 + b_2 i}{r_1^4} - \dots + \frac{a_{v-1} + b_{v-1} i}{r_1^{2v-2}} \right) + R_v$$

Endlich ist noch:

$$\int_0^x e^{\varphi + i\psi} \cdot (P + iQ)^\mu \cdot dx = \int_0^x e^{\varphi + i\psi + \mu \cdot l(P + iQ)} \cdot dx \dots$$

und eben so:

$$\int_x^\infty e^{-(\varphi+i\psi) \cdot (P+iQ)\mu} \cdot dx = \int_x^\infty e^{-(\varphi+i\psi) + \mu \cdot l(P+iQ)} \cdot dx \dots$$

wo  $\varphi$ ,  $\psi$ ,  $P$  und  $Q$  beliebige endliche, positive Functionen von  $x$  sind, und wo im letzten Falle nur  $\varphi$  grösser sein muss als der reelle Bestandtheil von  $\mu \cdot l \cdot (P+iQ)$ .

## II.

Eine besonders wichtige Anwendung findet die vorausgeschickte Methode bei dem Versuch, die allgemeine lineäre Differentialgleichung der zweiten Ordnung auf dem Wege der Näherung zu integrieren. Dabei tritt als wesentlicher Vortheil der Umstand entgegen, dass eine Reihe von involvirten Integrationen sogleich in endlicher Form dargestellt werden kann. — Seien nun die Coefficienten der Differentialgleichung in complexer Form vorausgesetzt, also die Gleichung in folgender Gestalt gegeben:

$$1 \dots (\varphi_0 + i\psi_0) \cdot \frac{d^2\eta}{dx^2} + 2 \cdot (\varphi_1 + i\psi_1) \cdot \frac{d\eta}{dx} + (\varphi_2 + i\psi_2)\eta = 0$$

wobei die  $\varphi$  und  $\psi$  beliebige Functionen von  $x$  sein sollen.

Schreibt man der Kürze wegen:  $\chi_0, \chi_1, \chi_2$  für die Coefficienten bezüglich von  $\frac{d^2\eta}{dx^2}, \frac{d\eta}{dx}, \eta$ , und setzt man:

$$2 \dots \eta = e^\theta \cdot \eta$$

wo  $\theta$  eine beliebige complexe Function von  $x$  vorstellt, so geht die Gleichung 1 über in:

$$3 \dots X_0 \cdot \frac{d^2\eta}{dx^2} + 2X_1 \cdot \frac{d\eta}{dx} + X_2 \cdot \eta = 0$$

worin:

$$4 \dots \begin{cases} X_0 = \chi_0; & X_1 = \chi_0 \cdot \theta' + \chi_1 \text{ und} \\ X_2 = \chi_0 \theta'' + 2\chi_1 \theta' + \chi_2 + \chi_0 \theta' \theta' \end{cases}$$

Bildet man vermittelst dieser Gleichungen den Ausdruck:

$$5a \dots \left( \frac{X_1}{X_0} \right)' + \left( \frac{X_1}{X_0} \right)^2 - \frac{X_2}{X_0},$$

so fallen alle  $\theta$  nebst ihren Ableitungen heraus und man erhält:

$$\left(\frac{X_1}{X_0}\right)' + \left(\frac{X_1}{X_0}\right)^2 - \frac{X_2}{X_0} = \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)' + \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)^2 - \frac{\chi_2}{\chi_0} \dots\dots\dots 5$$

Demnach ist  $\left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)' + \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)^2 - \frac{\chi_2}{\chi_0}$  eine Covariante der Gleichung:

$$\chi_0 \cdot \frac{d^2\eta}{dx^2} + 2\chi_1 \cdot \frac{d\eta}{dx} + \chi_2 \cdot \eta = 0 \dots\dots\dots 1a$$

Setzt man in dem Gleichungssystem 4,  $X_1 = 0$ , d. h.  $\chi_0 \cdot \theta' + \chi_1 = 0$ , so findet sich

$$\theta = - \int \frac{\chi_1}{\chi_0} dx$$

Dadurch geht die Gleichung 3 über in:

$$\frac{d^2y}{dx^2} = \left[\left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)' + \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)^2 - \frac{\chi_2}{\chi_0}\right] \cdot y \dots\dots\dots 6$$

Substituiert man hierin weiter  $y = e^{\int v \cdot dx}$ , so kommt:

$$\frac{dv}{dx} + v^2 = \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)' + \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)^2 - \frac{\chi_2}{\chi_0} = f(x) \dots\dots\dots 7$$

Denkt man sich die Gleichung (1) durch  $\chi_0 = \varphi_0 + i\psi_0$  dividirt, und die Quotienten

$$\frac{\chi_1}{\chi_0} = \frac{\varphi_1 + i\psi_1}{\varphi_0 + i\psi_0}, \quad \frac{\chi_2}{\chi_0} = \frac{\varphi_2 + i\psi_2}{\varphi_0 + i\psi_0}$$

auf die einfache complexe Form (Normalform) gebracht, — oder was auf dasselbe herauskommt, setzt man in № 1  $\chi_0 = 1$ , so hat man statt der Gleichung 7 die folgende:

$$\frac{dv}{dx} + v^2 = \chi_1' + \chi_1^2 - \chi_2 = f(x) \dots\dots\dots 8$$

Kann man in der Gleichung 8 die Covariante  $\chi_1' + \chi_1^2 - \chi_2$  auf die Form bringen:  $\xi' + \xi^2$ , so dass also:

$$\frac{dv}{dx} + v^2 = \xi' + \xi^2 \dots\dots\dots 9$$

so ist  $\xi$  ein particuläres Integral der Gleichung 9.

Setzt man daher  $v = \xi + u$ , wo  $u$  eine noch zu bestimmende Funktion von  $\chi$  vorstellt, so ergibt sich durch Substitution in die Gleichung 9, zur Bestimmung von  $u$  sofort:



$$10. \dots \dots \dots u' + 2u \cdot \xi + u^2 = 0$$

worin natürlich  $\xi$  eine complexe Funktion, etwa  $\eta + i\zeta$  von  $x$  ist. Man erhält aus 10:

$$u = \frac{e^{-2f(\eta+i\zeta)dx}}{C + \int e^{-2\int(\eta+i\zeta)dx} \cdot dx}$$

und somit:

$$11. \dots \dots \dots v = \eta + i\zeta + \frac{e^{-2f(\eta+i\zeta)dx}}{C + \int e^{-2\int(\eta+i\zeta)dx} \cdot dx}$$

für das allgemeine Integral der Gleichung 9, d. h. der Gleichung:

$$9a. \dots \dots \dots \frac{dv}{dx} + v^2 = (\eta' + i\zeta') + (\eta + i\zeta)^2$$

Daraus folgt nun: die allgemeine Riccati'sche Gleichung 9 (oder 9a) und mithin auch die allgemeine lineäre (1) oder (1a) kann allemal vollständig integrirt werden, so oft die Co-variante:  $\left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)' + \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)^2 - \frac{\chi_2}{\chi_0}$  auf die Form gebracht werden kann:  $\xi' + \xi^2$ . Ist dies nicht möglich, so gibt es kein allgemeines Integral in endlicher Form. — Ist nun in der Gleichung:

$$12. \dots \dots \dots \frac{dv}{dx} + v^2 = f(x) = U + Wi \dots (f(x) > 0)$$

$f(x)$  nicht von der Form  $\xi' + \xi^2$ , so kann man für alle Werthsysteme von  $x$ , bei welchen:

$$13. \dots \dots \dots \frac{f'(x)}{2f(x) \cdot \sqrt{f(x)}} < 1$$

wird,  $f(x)$  immer so auf die Form bringen:

$$f(x) = \xi' + \xi^2 \pm X$$

dass  $X$  ein kleiner ächter Bruch wird. Denn es sei  $f(x) = \xi_1^2$ , d. h.  $\xi_1 = \sqrt{f(x)}$ ; wonach also der reelle Bestandtheil von  $f(x)$  notwendig positiv sein muss. Dann hat man offenbar:

$$f(x) = \xi_1' + \xi_1^2 - \xi_1'$$

Dieser Ausdruck aber kann identisch umgeformt werden in:

$$14. \dots \dots f(x) = \frac{d}{dx} \sqrt{\xi_1^3 - \xi_1'} + (\sqrt{\xi_1^3 - \xi_1'})^2 + \xi_1' - \frac{d}{dx} \sqrt{\xi_1^3 - \xi_1'}$$

Setzt man:

$$\sqrt{\xi_1^2 - \xi_1'} = \xi; \quad \xi_1' - \frac{d}{dx} \sqrt{\xi_1^2 - \xi_1'} = \pm X \dots \dots \dots 14a$$

so ist in der That die obige Forderung erfüllt, wenn man nachweisen kann, dass alsdann  $X < 1$  werden muss.

Nun hat man:

$$X = \xi_1' - \frac{2\xi_1\xi_1' - \xi_1''}{2\sqrt{\xi_1^2 - \xi_1'}} = \xi_1' - \frac{\xi_1' - \frac{\xi_1''}{2\xi_1}}{\sqrt{1 - \frac{\xi_1'}{\xi_1^2}}} \dots \dots \dots 15$$

Da aber  $\xi_1 = \sqrt{f}$ , so kommt:

$$\frac{\xi_1''}{2\xi_1} = \frac{1}{8} \frac{2ff'' - f'^2}{f^2}; \text{ und } \frac{\xi_1'}{\xi_1^2} = \frac{f'}{2f\sqrt{f}} \dots \dots \dots 16$$

Ist also

$$\frac{2ff'' - f'^2}{8f^2} < 1 \text{ und } \frac{f'}{2f\sqrt{f}} < 1,$$

so erkennt man, weil  $\xi_1'$  und  $\frac{\xi_1'}{\sqrt{1 - \frac{\xi_1'}{\xi_1^2}}}$  nahezu von derselben Grössenordnung sind, dass in der That dann die obige Forderung erfüllt ist. Wir wollen  $X$  Restfunktion nennen. Wenn man  $\left(1 - \frac{\xi_1'}{\xi_1^2}\right)^{-\frac{1}{2}}$  entwickelt, und die  $\xi_1$ ,  $\xi_1'$ ,  $\xi_1''$  wieder durch  $f$ ,  $f'$ ,  $f''$  darstellt, so gewinnt man für diese selbe Restfunktion die folgende merkwürdige Form:

$$\begin{aligned} X = & \frac{ff'' - f'f'}{4f^2} + \frac{f'}{2^6 \cdot f^{\frac{3}{2}}} (4ff'' - 5f'f') + \frac{(f')^2}{2^4 \cdot f^5} (6ff'' - 8f'f') \\ & + \frac{5(f')^3}{2^{12} \cdot f^{\frac{1}{2}}} (8ff'' - 11f'f') + \frac{7(f')^4}{2^{14} \cdot f^{\frac{3}{2}}} (10ff'' - 14f'f') + \frac{9(f')^5}{2^{14} \cdot f^{\frac{5}{2}}} (12ff'' - 17f'f') + \dots \\ & \frac{(2m-3)(f')^{m-1}}{2^{m-1} \cdot f^{\frac{m-1}{2}}} (2mff'' - (3m-1)f'f') \dots \dots \dots 17 \end{aligned}$$

Das Gesetz ihrer Fortschreitung ist wol ohne weiteres ersichtlich. Man bemerkt, dass der Exponent von 2 im Nenner dem Coefficienten von  $f'f'$  gleich ist, wenn derselbe gerade, und um 1 höher, wenn ungerade. Während links nur irrationale Functionen stehen, — auch für ganze oder gebrochene rationale Formen von  $f$ , — sind dieselben rechts auf einen Faktor bei den Gliedern gerader Ordnung beschränkt. Die  $f$ ,  $f'$ ,  $f''$  sind, wie bemerkt, complex.

Es bleibt nun noch übrig in der Gleichung 11 (II) die Integrations-Constante zu bestimmen. Es empfiehlt sich dabei das Integral im Nenner  $\int e^{-2\int(\eta + \zeta)dx} \cdot dx = \int e^{-2\int \xi \cdot dx} \cdot dx$

in die Differenz  $\int_0^\infty - \int_x^\infty$  zu zerlegen. Denkt man sich das erste, das von  $x$  unabhängig ist, mit der Constante  $C$  vereinigt, und sei  $C + \int_0^\infty e^{-2\int \xi dx} \cdot dx = k$ , so kann man nach № 4 (I) setzen:  $\int_x^\infty e^{-2\int \xi dx} \cdot dx = \frac{e^{-2\int \xi dx}}{2\xi} (1 - \varepsilon)$ , wo neben  $\xi$  auch  $\varepsilon$  complex ist, aber dabei  $\text{mod } \varepsilon < 1$ .

Bezeichnet man die Anfangswerthe von  $\eta$  und  $\xi$  (für  $x = x_0$ ) mit  $\eta_0$  und  $\xi_0$  und sei auch  $(2\int \xi dx)_{x=x_0} = 2w_0$ , so hat man aus № 11 (II):

$$\eta_0 - \xi_0 = \frac{e^{-2w_0}}{k - \frac{e^{-2w_0}}{2\xi_0} (1 - \varepsilon_0)} = \frac{1}{k \cdot e^{2w_0} - \frac{1 - \varepsilon_0}{2\xi_0}}$$

Hieraus ergibt sich:

$$18. \dots \dots \dots k = \left( \frac{1 - \varepsilon_0}{2\xi_0} + \frac{1}{\eta_0 - \xi_0} \right) \cdot e^{-2w_0}$$

Man erkennt hieraus, dass für einigermaassen beträchtliche Werthe von  $w_0$ ,  $k$  nur dann einen erheblichen Betrag erhalten kann, wenn  $\eta_0$  und  $\xi_0$  einander sehr nahe liegen. Im Allgemeinen ist  $k$  eine sehr kleine Grösse.

Im Folgenden werde  $\eta \rightarrow \xi$  immer mit  $\xi$  bezeichnet, die Restfunktion  $\xi_1 - \frac{2\xi_1\xi'_1 - \xi''_1}{2\sqrt{\xi_1^2 - \xi'_1}}$  mit  $X$ , und für die Differenz  $\int_0^\infty e^{-2\int \xi dx} \cdot dx - \int_x^\infty e^{-2\int \xi dx} \cdot dx$  soll stehen:  $\gamma - \gamma_x$ .

Das allgemeine Integral der Gleichung (11), nämlich:

$$\frac{d\eta}{dx} + \eta^2 = \xi' + \xi^2$$

hat dann die Form

$$\eta = \xi + \frac{e^{-2\int \xi dx}}{C + \gamma - \gamma_x}$$

Man setze nun das Integral der vollständigen Gleichung:

$$19. \dots \dots \dots \frac{d\eta}{dx} + \eta^2 = \xi' + \xi^2 + X^1)$$

unter derselben Form voraus, nur dass an die Stelle von  $C$  eine noch zu bestimmende Funktion von  $x$  gesetzt sei, etwa  $u$ , d. h. also:

$$20. \dots \dots \dots \eta = \xi + \frac{e^{-2\int \xi dx}}{u + \gamma - \gamma_x}$$

<sup>1)</sup> Hierbei ist  $\xi = \sqrt{\xi_1^2 - \xi'_1}$  ein genähertes particuläres Integral und  $X$  ein Rest erster Ordnung.

Man findet nun hieraus:

$$\eta' = \xi' - \frac{2\xi e^{-2 \int \xi dx} \cdot (u + \gamma - \gamma_x) + e^{-2 \int \xi dx} \cdot (u + \gamma)' + e^{-4 \int \xi dx}}{(u + \gamma - \gamma_x)^2}$$

$$\eta^2 = \xi^2 + \frac{2\xi \cdot e^{-2 \int \xi dx} (u + \gamma - \gamma_x) + e^{-4 \int \xi dx}}{(u + \gamma - \gamma_x)^2}$$

Somit geht die Gleichung 19 über in:

$$- \frac{e^{-2 \int \xi dx} (u + \gamma)'}{(u + \gamma - \gamma_x)^2} = X$$

oder entwickelt:

$$\frac{e^{-2 \int \xi dx} (u + \gamma)' - 2 \cdot (u + \gamma) \cdot \gamma_x \cdot X + (u + \gamma)^2 \cdot X + \gamma_x^2 \cdot X}{(u + \gamma - \gamma_x)^2} = 0 \dots\dots\dots 21$$

Setzt man zur Bestimmung von  $u$

$$e^{-2 \int \xi dx} \cdot (u + \gamma)' - 2 \cdot (u + \gamma) \cdot \gamma_x \cdot X + (u + \gamma)^2 \cdot X = 0 \dots\dots\dots 22$$

so bleibt für den Rest zweiter Ordnung:

$$R = \frac{\gamma_x^2 \cdot X}{(u + \gamma - \gamma_x)^2} \dots\dots\dots 23$$

Dividirt man die Gleichung (22) durch  $(u + \gamma)^2$ , so wird sie linear von der ersten Ordnung und man erhält aus ihr in bekannter Weise:

$$u + \gamma = \frac{e^{2 \int \gamma_x \cdot X \cdot e^{2 \int \xi dx} \cdot dx}}{C + \int e^{2 \int \gamma_x \cdot X \cdot e^{2 \int \xi dx} \cdot dx} \cdot X \cdot dx}$$

oder wenn man für  $\gamma_x = \int_x^\infty e^{-2 \int \xi dx} \cdot dx = \frac{e^{-2 \int \xi dx}}{2\xi} (1 - \varepsilon)$  setzt (I № 4) und den Ausdruck  $\frac{X}{2\xi} (1 - \varepsilon)$  mit  $x$  bezeichnet:

$$u + \gamma = \frac{e^{2 \int x dx}}{C + \int e^{2 \int (\xi + x) dx} \cdot X \cdot dx} = \frac{e^{2 \int x dx}}{C + U} \dots\dots\dots 24$$

$\varepsilon$  ist hierbei nach der oben citirten Gleichung I № 4 zu entwickeln, wobei  $2\xi$  an die Stelle tritt von  $\varphi_1$ ;  $2\xi'$  für  $\varphi_2$ ;  $2\xi''$  für  $\varphi_3$  u. s. w., so dass





wobei also:

$$\left. \begin{aligned} v_1 &= 2 \cdot ff - f_1 f_1; \quad v_2 = 1 \cdot 3 \cdot f_1^3 - 6 \cdot ff_1 f_2 + 4 \cdot f^2 f_3 \\ v_3 &= -1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot f_1^4 + 36 \cdot f f_1^2 f_2 - 16 \cdot f^2 f_1 f_3 + 8 \cdot f^3 f_4 - 16 \cdot f^2 f_1 f_3 \\ v_4 &= 1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot f_1^5 - 300 \cdot ff_1^3 f_2 + 120 \cdot f^2 f_1^2 f_3 + 180 \cdot f^2 f_2 f_1^2 - 40 \cdot f^3 f_1 f_4 - 80 \cdot f^3 f_2 f_3 + \\ &\quad + 16 \cdot f^4 f_5 \end{aligned} \right\} 29$$

.....

Sowol hieraus, als aus den allgemeinen Recursionsgleichungen unter № 27 und № 28 erkennt man, dass allgemein:

$$v_v = w_{v+1}, \text{ wenn man in } v_v \text{ die } f, f_1, f_2, f_3 \dots f_m \text{ durch } f-u, f_1-u_1, f_2-u_2 \dots f_m-u_m \dots 30$$

ersetzt. Substituirt man aus № 26 die  $\xi', \xi'', \xi''' \dots \xi^v$  in die Ausdrücke für  $a_1, a_2, a_3 \dots a_v$ , so geht die Reihe (25) für  $\varepsilon$  über in:

$$\varepsilon = \frac{w_1}{2^2 \cdot \xi^3} - \frac{w_2}{2^4 \cdot \xi^6} + \frac{w_3}{2^6 \cdot \xi^9} - \dots + \frac{w_v}{2^{2v} \cdot \xi^{3v}} \dots 31$$

worin:

$$\left. \begin{aligned} w_1 &= w_1; \quad w_2 = 1 \cdot 3 \cdot w_1^2 - w_2; \quad w_3 = 1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot w_1^3 - 10 \cdot w_1 w_2 + w_3 \\ w_4 &= 1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot 7 \cdot w_1^4 - 105 \cdot w_1^2 w_2 + 15 \cdot w_1 w_3 + w_2^2 - w_4 \end{aligned} \right\} \dots 32$$

.....

Vergleicht man diese Formen mit denen für  $(a_v)$  I № 3, so ersieht man leicht, dass  $a_v$  in  $w_v$  übergeht, wenn man  $\varphi_1$  durch 1,  $\varphi_2$  durch  $w_1$ ,  $\varphi_3$  durch  $w_2 \dots \varphi_m$  durch  $w_{m-1}$  ersetzt. Ganz eben so erhält man für das Integral:

$$\int e^{2\int \xi dx} \cdot dx = \frac{e^{2\int \xi dx}}{2\xi} (1 + \delta)$$

für das zugehörige  $\delta$

$$\delta = \frac{w_1}{2^2 \cdot \xi^3} + \frac{w_2}{2^4 \cdot \xi^6} + \frac{w_3}{2^6 \cdot \xi^9} + \dots + \frac{w_v}{2^{2v} \cdot \xi^{3v}} \dots 31a$$

Ausserdem finden noch folgende Formen Anwendung:

$$X = \frac{1}{2} \left( \frac{f_1}{f_1^2} - \frac{f_1 - u_1}{\xi} \right); \quad X' = \frac{1}{4} \left( \frac{2ff_2 - f_1^2}{f_1^3} - \frac{2(f-u)(f_2 - u_2) - (f_1 - u_1)^2}{\xi^3} \right)$$

$$\text{und } \frac{X'}{2\xi} = \frac{1}{8} \cdot \left\{ \frac{2ff_2 - f_1^2}{\xi \cdot f_1^3} - \frac{2(f-u)(f_2 - u_2) - (f_1 - u_1)^2}{(f-u)^2} \right\} \dots 33$$

weil  $\xi^2 = (f-u)$ .

Für das in № 24 mit  $U$  bezeichnete Integral hat man auch:

$$U = \int e^{2 \int (\xi + r) dx + lX} \cdot dx$$

Setzt man daher  $2 \int (\xi + r) dx + lX = \varphi$ , so tritt nach I № 29  $2(\xi + r) + \frac{X'}{X}$  an die Stelle von  $\varphi_1$  u. s. w.

Man kann daher nach I № 1 setzen:

$$\left( r = \frac{(1-\varepsilon) \cdot X}{2\xi} \right)$$

$$34. \dots \dots \dots U = \int e^{2 \int (\xi + r) dx} \cdot X \cdot dx = \frac{e^{2 \int (\xi + r) dx} \cdot X \cdot (1 + \delta_1)}{2\xi \cdot \left( 1 + \frac{X'}{2\xi \cdot X} + (1-\varepsilon) \frac{X}{4\xi^2} \right)}$$

Bezeichnet man den ganzen Complex:

$$\frac{X'}{2\xi \cdot X} + (1 - \varepsilon) \cdot \frac{X}{4\xi^2}$$

mit  $\lambda$ , so ergibt sich, weil  $X < 1$  (d. h. selbstverständlich, da  $X_1$  und  $\xi$  complex sind, dass der Modulus von  $X$  ein ächter, positiver oder negativer Bruch sein muss) auch  $\lambda < 1$  und:

$$34a. \dots \dots \dots U = \frac{e^{2 \int (\xi + r) dx} \cdot X \cdot (1 + \delta_1)}{2\xi \cdot (1 + \lambda)}$$

$\delta_1$  folgt aus  $\delta$ , wenn man daselbst in  $\varphi_1 \varphi_2 \dots \xi$  durch  $\xi + r + \frac{1}{2} \frac{X'}{X}$  ersetzt.

Aus № 24 folgt nun weiter:

$$u + \gamma - \gamma_x = \frac{2\xi \cdot e^{2 \int (\xi + r) dx} - (1-\varepsilon)(C+U)}{2\xi \cdot e^{2 \int \xi dx} (C+U)}; \quad \gamma_x = \frac{e^{-2 \int \xi dx} (1-\varepsilon)}{2\xi}$$

Da nun gefunden war:

$$R = \frac{X \cdot \gamma_x^2}{(u + \gamma - \gamma_x)^2},$$

so kommt:

$$R = \frac{X \cdot (1-\varepsilon)^2 \cdot (C+U)^2}{(2\xi \cdot e^{2 \int (\xi + r) dx} - (1-\varepsilon)(C+U))^2} = X \cdot \left( \frac{2\xi \cdot e^{2 \int (\xi + r) dx}}{(1-\varepsilon) \cdot (C+U)} - 1 \right)^2$$

Bezeichnet man  $e^{2 \int (\xi + r) dx}$  mit  $J$ , so dass  $U = \frac{J \cdot X}{2\xi} \cdot \left( \frac{1 + \delta_1}{1 + \lambda} \right)$ , so kommt:

$$R = X: \left( \frac{2\xi \cdot J}{(1-\varepsilon)(C + \frac{JX}{2\xi} \cdot \frac{1+\delta_1}{1+\lambda})} - 1 \right)^2$$

$$\text{d. h. } R = X: \left( \frac{4\xi^2}{X \cdot (1-\varepsilon) \left[ \frac{2C\xi}{JX} + \frac{1+\delta_1}{1+\lambda} \right]} - 1 \right)^2.$$

Bezeichnet man  $\frac{(1-\varepsilon)(1+\delta_1)}{1+\lambda}$  mit  $e$ ,  $\frac{(1-\varepsilon) \cdot 2C \cdot \xi}{J \cdot X}$  mit  $q$ , so folgt:

$$R = \frac{X^3 \cdot (e+q)^2}{(4\xi^2 - X \cdot (e+q))^2} \dots\dots\dots 35$$

Führt man die oben für  $u + \gamma$ ,  $\gamma_x$  gefundenen Ausdrücke in die Gleichung № 20 ein, so erhält man nach Division durch  $J = e^{2 \int (\xi + x) dx}$ :

$$\eta = \xi + \frac{X \cdot \frac{1+\delta_1}{1+\lambda} + 2\xi \cdot \frac{C}{J}}{2\xi - (1-\varepsilon) \cdot \left( \frac{X \cdot (1+\delta_1)}{(1+\lambda) \cdot 2\xi} + \frac{C}{J} \right)} \dots\dots\dots 36$$

wobei  $\frac{1+\delta_1}{1+\lambda} = \rho$  gesetzt werden soll.

Um die Constante zu bestimmen, sei  $\eta - \xi = \Delta$ . Bezeichnet man die verschiedenen Ausdrücke:  $\eta$ ,  $\xi$ ,  $\Delta$ ,  $J$ ,  $X$ ,  $\varepsilon$  und  $\rho$ , wenn man in ihnen die Anfangswerthe von  $x$  und  $\eta$  setzt, bezüglich mit  $\eta_0$ ,  $\xi_0$ ,  $\Delta_0$ ,  $J_0$ ,  $X_0$ ,  $\varepsilon_0$  und  $\rho_0$ , so findet sich aus № 36:

$$C = J_0 \cdot \frac{\Delta_0 \left( 2\xi_0 - \frac{(1-\varepsilon_0) X_0 \rho_0}{2\xi_0} \right) - X_0 \rho_0}{2\xi_0 - (1-\varepsilon_0) \Delta_0} \dots\dots\dots 37$$

Sowol in  $R$  (№ 35) als auch in  $\eta$  (№ 36) kommt  $C$  nur in der Verbindung  $\frac{C}{J}$  vor. Da nun  $\frac{J_0}{J} = e^{-2 \int_{x_0}^x (\xi + x) dx}$ , so wird:

$$\frac{C}{J} = e^{-2 \int_{x_0}^x (\xi + x) \cdot dx} \cdot \left( \frac{\Delta_0 \left( 2\xi_0 - \frac{(1-\varepsilon_0) X_0 \rho_0}{2\xi_0} \right) - X_0 \rho_0}{2\xi_0 - (1-\varepsilon_0) \Delta_0} \right) \dots\dots\dots 37a$$

Hieraus erkennt man, dass für einigermaassen beträchtliche Werthe von  $2 \int_{x_0}^x (\xi + x) dx$  der vorstehende Ausdruck  $\left( \frac{C}{J} \right)$ , wenn nicht  $\xi_0$  und  $\Delta_0$  exorbitante Beträge erhalten, nur einen sehr geringen numerischen Werth haben kann, und auch dann nicht erheblich, wenn im Nenner  $\frac{C}{J \cdot X}$  noch der Faktor  $X$  hinzutritt. Demnach sind sowol  $\eta$  als auch  $R$  von  $C$  fast unabhängig. Die Hauptmasse des numerischen Betrags von  $R$  liegt mithin offenbar in dem Ausdruck  $\frac{X^3}{16 \cdot \xi^4}$ , welche Form, da es sich bei dem Rest nur um eine Gränze handeln kann, fernerhin für denselben in Anwendung kommen soll; d. h. also:



$$35a \dots \dots \dots R = \frac{X^3}{16 \cdot \xi^4}$$

Wenn man in № 36  $C = 0$  setzt, so kann man den Ausdruck:

$$36a \dots \dots \dots \eta = \xi + \frac{X \cdot \rho}{2\xi - (1 - \epsilon) \cdot \frac{X\rho}{2\xi}}$$

für ein sehr genähertes particuläres Integral der Gleichung:

$$\frac{d\eta}{dx} + \eta^2 = f(x)$$

ansehen, welches man nach II № 11 zur Darstellung des allgemeinen Integrals verwenden kann.

Wollte man in der eingeschlagenen Richtung weiter gehen, so hätte man in der Gleichung № 24, nämlich:

$$u + \gamma = \frac{e^{2 \int x dx}}{C + \int e^{2 \int (\xi + \gamma) dx} \cdot X \cdot dx}$$

statt  $C$  eine noch zu bestimmende Funktion von  $x$ , etwa  $u_1$  zu setzen und sodann  $u + \gamma$ ,  $(u + \gamma)'$  in die Gleichung:

$$\frac{e^{-2 \int \xi dx} (u + \gamma)' - 2 \cdot (u + \gamma) \cdot \gamma_x \cdot X + (u + \gamma)^2 \cdot X + \gamma_x^2 \cdot X}{(u + \gamma - \gamma_x)^2} = 0$$

zu substituieren und dann durch Annullirung der ersten 3 Glieder im Zähler  $u_1$  zu bestimmen. Daraus würde man endlich den Rest dritter Ordnung:

$$\frac{\gamma_x^2 \cdot X}{(u + \gamma - \gamma_x)^2} + \frac{U^2}{(u_1 + U)^2} = R_2$$

finden. Die Aufgabe lässt sich vollständig durchführen: indess die gewonnenen Formen sind äusserst complicirt. Nur wenn man die neu eingehende Integrationsconstante annullirt, d. h. wenn man sich auf ein particuläres Integral beschränkt, werden die Gleichungen traktabel. Für den Rest dritter Ordnung findet man nahezu  $\frac{X^7}{256 \cdot \xi^3}$ . Indessen: die Mühe lohnt sich nicht, da die Annäherung zweiter Ordnung wol in den allermeisten Fällen völlig ausreichend sein dürfte. — Nur ist noch hervorzuheben, dass das Resultat für  $\eta$  bei fortschreitender Annäherung durch die Methode der Variation der Constante die Form eines unendlichen, absteigenden Kettenbruchs annimmt, von welchem jedoch nur die ersten Glieder zur Verwendung kommen.

Endlich ist noch anzuführen, dass wenn die Covariante der Gleichung

$$\chi_0 \cdot \frac{d^2\eta}{dx^2} + 2\chi_1 \cdot \frac{d\eta}{dx} + \chi_2 \cdot \eta = 0$$

nämlich:

$$C_x = \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)' + \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right) - \frac{\chi_2}{\chi_0}$$

die Eigenschaft hat, dass der numerische Betrag von  $\frac{\chi_2}{\chi_0}$  für ein ausreichendes Werthsystem von  $x$  kleiner ausfällt als die Einheit  $\left(\frac{\chi_2}{\chi_0} < 1\right)$ , positiv oder negativ; dann kann man  $\left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)$  als ein genähertes particuläres Integral ansehen und ganz nach der im Anfang von II befolgten Methode verfahren. (Für complexe Formen muss natürlich der Modulus von  $\frac{\chi_2}{\chi_0}$  kleiner werden als 1.) Man hat dabei den grossen Vortheil, dass in vielen Fällen die irrationalen Formen vermieden werden.

Wenn die beiden Gleichungen:

$$\chi_0 \cdot \frac{d^2\eta}{dx^2} + 2\chi_1 \cdot \frac{d\eta}{dx} + \chi_2 \eta = 0$$

und

$$\frac{dv}{dx} + v^2 = \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)' + \left(\frac{\chi_1}{\chi_0}\right)^2 - \frac{\chi_2}{\chi_0}$$

zugleich bestehen, so ist noch  $\eta$  durch  $v$  darzustellen. Dies kann geschehen: entweder dadurch, dass man den Ausdruck:

$$e^{-\int \frac{\chi_1}{\chi_0} dx} \cdot e^{\int v dx}$$

als ein particuläres Integral der ersten ansieht, und dann nach bekannter Vorschrift das zweite dazu sucht; — oder aber auch direkt, dass man in der ersten Gleichung  $\eta = \frac{\psi}{\pi}$  setzt ( $\psi$  und  $\pi$  noch zu bestimmende Functionen von  $x$ ), und in der resultirenden Gleichung diejenigen Glieder, welche die erste und zweite Ableitung von  $\psi$  enthalten, gleich Null setzt. Daraus findet sich dann  $\psi$ , und aus dem Rest der ersten Gleichung auch  $\pi$ , beide als Functionen von  $v$ . Man erhält schliesslich:

$$\eta = e^{-\int \frac{\chi_1}{\chi_0} dx} (k \cdot e^{\int v dx} + k_1 \cdot e^{\int v dx} \cdot \int e^{-2 \int v dx} \cdot dx) \dots \dots \dots 38$$

Nach I § 4 kann man aber setzen:

$$\int e^{-2 \int v dx} \cdot dx = \int_0^\infty - \int_x^\infty = \int_0^\infty - \frac{e^{-2 \int_0^x v \cdot dx} (1 - \epsilon)}{2\epsilon}$$

wobei:

$$\varepsilon = \frac{v'}{2v^2} - \frac{a_2}{2^2 \cdot v^4} + \frac{a_3}{2^3 \cdot v^6} \dots \pm \frac{a_v}{2^v \cdot v^{2v}}$$

Vereinigt man in № 38 das Produkt  $k_1 \cdot f_0^\infty$  mit der Constante  $k$ , so nimmt dieselbe Gleichung folgende Form an:

$$39 \dots \dots \dots \eta = e^{-\int \frac{f_1}{\chi_0} dx} \left( C \cdot e^{\int v dx} + C_1 \cdot \frac{e^{-\int v dx}}{2v} (1 - \varepsilon) \right)$$

deren Analogie mit bekannten Formen in die Augen springt.  $v$  ist in dieser Gleichung nach II № 36a für  $C = 0$ :

$$36b \dots \dots \dots v = \xi + \frac{X \cdot \frac{1+\delta_1}{1+\lambda}}{2\xi - \frac{X \cdot (1+\delta_1)}{2\xi \cdot (1+\lambda)}}; \xi = \sqrt{f-u}; u = \frac{f_1}{2f^{\frac{1}{2}}}$$

$$X = \frac{1}{2} \cdot \left( \frac{f_1}{f^{\frac{1}{2}}} - \frac{f_1 - u_1}{\xi} \right)$$

$X$  ist ein positiver oder negativer ächter Bruch und in der Regel sehr klein. Dies ergibt sich entweder aus der vorstehenden Form, wobei  $X$  die halbe Differenz ist zweier sehr naheliegenden Ausdrücke von derselben Größenordnung, oder aber auch aus II № 19:

$$40 \dots X = \frac{1}{2^2} \left( \frac{ff_2 - f_1 f_1}{f^2} \right) + \frac{1}{2^6} \frac{f_1 (4ff_2 - 5f_1 f_1)}{f^{\frac{7}{2}}} + \frac{1}{2^8} \frac{f_1^2 (6ff_2 - 8f_1 f_1)}{f^5} + \frac{5f_1^3 (8ff_2 - 11f_1 f_1)}{2^{12} \cdot f^{\frac{13}{2}}} \\ + \frac{7f_1^4 (10ff_2 - 14f_1 f_1)}{2^{14} \cdot f^8} + \frac{9f_1^5 (12ff_2 - 17f_1 f_1)}{2^{18} \cdot f^{\frac{9}{2}}} + \dots + \frac{(2m-3) \cdot f_1^{m-1} (2mff_2 - (3m-1)f_1 f_1)}{2^{(3m-1)} \cdot f^{\frac{3m+1}{2}}}$$

(Im letzten Gliede bei  $2^{(3m-1)}$  ist der Exponent  $3m-1$  die mit  $3m-1$  zusammenfallende gerade, oder wenn  $3m-1$  ungerade, die darauf folgende gerade Zahl.) Scheidet man nämlich aus den einzelnen Gliedern der Reihe nach aus:  $\frac{1}{2^2}, \frac{1}{2^6}, \frac{1}{2^8}, \frac{1}{2^8}, \dots$ , so sind die damit verbundenen Faktoren sämtlich ächte Brüche; so dass, wenn man dieselben der Reihe nach bezeichnet mit  $e_0, e_1, e_2 \dots e_m, e_{m+1}$ , man hat:

$$X = \frac{1}{2^2} \left( e_0 + \frac{e_1}{2} + \frac{e_2}{2^2} + \frac{e_3}{2^3} + \dots \right)$$

$$\text{d. h. } X < \frac{1}{4} \left( 1 + \frac{1}{2} + \frac{1}{2^2} + \frac{1}{2^3} + \dots \right)$$

$$\text{d. h. } < \frac{1}{4} \cdot \frac{1}{1-\frac{1}{2}} \text{ d. h. } \frac{1}{2}.$$

Demnach kann der zweite Ausdruck in № 36b betrachtet werden als ein Korrektionsglied erster Ordnung zu dem genäherten particulären Integral  $\xi$  der Gleichung

$$\frac{dv}{dx} + v^2 = f(x).$$

Bezeichnet man den zweiten Complex in № 36b mit  $E_x$ , so ist zur Darstellung von  $\eta$  in № 39 noch das Integral  $\int v dx = \int \xi dx + \int E_x dx$  zu bestimmen. — Für das erste hat man mit Anwendung der Gleichung II № 22 für  $\varphi = f - u$ ,  $\mu = \frac{1}{2}$ ,  $\varphi_1 = f_1 - u_1$ ,  $\varphi_m = f_m - u_m$ :

$$\int \xi dx = \frac{2}{3} \frac{(f-u)^3}{f_1-u_1} \cdot \left( 1 + \frac{2}{5} \frac{(f-u) a_1}{(f_1-u_1)^2} + \frac{2^2}{5 \cdot 7} \frac{(f-u)^2 a_2}{(f_1-u_1)^4} + \dots + \frac{2^y \cdot (f-u)^y a_y}{5 \cdot 7 \dots (2y+3)(f_1-u_1)^{2y}} \right) + R_\mu \dots 41$$

wobei in Beziehung auf die  $a_1, a_2 \dots a_y$  das unter II № 32 Erwähnte zu beachten ist. Für das Korrektionsglied  $\int E_x dx$  möchte sich, ausser der mechanischen Quadratur, wol kaum eine allgemeine Formel aufstellen lassen.

Es möge das Vorhergehende durch ein Beispiel numerisch erläutert werden. Sei gegeben die Differentialgleichung:

$$\frac{d^2\eta}{dx^2} + 2(x^2 + 6 + i(x-5)) \cdot \frac{d\eta}{dx} + (-x^4 + 11x^2 + 10 + i(2x^3 - 11x^2 + 7x - 59))\eta = 0$$

so ist:

$$\chi_0 = 1; \chi_1 = x^2 + 6 + i(x-5); \chi_2 = -x^4 + 11x^2 + 10 + i(2x^3 - 11x^2 + 7x - 59)$$

Nun hat man:

$$\begin{aligned} \chi'_1 + \chi_1^2 &= x^4 + 11x^2 + 12x + 11 + i(2x^3 - 10x^2 + 12x - 59) \\ -\chi_2 &= x^4 - 11x^2 - 10 + i(-2x^3 + 11x^2 - 7x - 59) \end{aligned}$$

Dadurch erhält man für die Covariante:

$$\chi'_1 + \chi_1^2 - \chi_2 = 2x^4 + 12x + 1 + i(x^2 + 5x)_i$$

Die von der obigen Gleichung abhängige der ersten Ordnung ist also:

$$\frac{dv}{dx} + v^2 = 2x^4 + 12x + 1 + i(x^2 + 5x) = f(x).$$



Daher:

$$f_1 = 8x^3 + 12 + i(2x + 5); f_2 = 24x^3 + 2i; f_3 = 48x \\ f_4 = 48; f_5 = f_6 = \dots = 0.$$

Folglich:

$$\xi_1 = \sqrt{2x^4 + 12x + 1 + i(x^2 + 5x)}; \xi = \sqrt{\xi_1^2 - \xi_1'}$$

das heisst:

$$\xi = \sqrt{2x^4 + 12x + 1 + i(x^2 + 5x) - \frac{8x^3 + 12 + i(2x + 5)}{2 \cdot \xi_1}}.$$

Für  $x = 3$  erhält man:

$$f = 199 + 24i; f_1 = 228 + 11i; f_2 = 216 + 2i; f_3 = 144; \\ f_4 = 48; f_5 = \dots = 0$$

Bezeichnet man, wie früher  $\frac{f_1}{2f_1^2}$  mit  $u$ ,  $\frac{2ff_2 - f_1f_1}{2^2 \cdot f_1^2}$  mit  $u_1$ ,  $\frac{1 \cdot 3 \cdot 5 \cdot f_1^3 - 6ff_1f_2 + 4fff_3}{2^2 \cdot f_1^3}$  mit  $u_2$ , so dass:

$$\xi = (f - u)^{\frac{1}{2}}; X = \frac{1}{2} \left( \frac{f_1}{f_1^{\frac{1}{2}}} - \frac{f_1 - u_1}{\xi} \right); \frac{X'}{2\xi} = \frac{1}{8} \left( \frac{2ff_2 - f_1f_1}{\xi \cdot f_1^2} - \frac{2(f - u)(f_2 - u_2) - (f_1 - u_1)^2}{(f - u)^2} \right)$$

und bringt man sämtliche complexe Grössen auf die canonische Form, so erhält man zunächst:

$$u = r (\cos 0^\circ 40' 34'' - i \sin 0^\circ 40' 34'') = 8,06092 - i \cdot 0,0949912; \lg r = 0,9064153;$$

$$u_1 = \frac{34009 + i \cdot 231447}{4 \cdot (199 + i \cdot 24)^2} = r_1 (\cos 1^\circ 57' 27'' \cdot 5 + i \sin 1^\circ 57' 27'' \cdot 5) = 3,04184 + i \cdot 0,103970$$

$$\lg r_1 = 0,4833601 = \lg 3,0434080$$

$$u_2 = r_2 (\cos 9^\circ 23' 11,5'' + i \sin 9^\circ 23' 11,5'') = 4,599905 + i \cdot 0,853134$$

$$\lg r_2 = 0,7186033.$$

Dadurch:

$$f - u = 190,9308 + i \cdot 24,09499912 = 192,4546 (\cos 7^\circ 11' 32'' + i \sin 7^\circ 11' 32'')$$

$$f_1 - u_1 = \varrho_1 (\cos 2^\circ 46' 21'' + i \sin 2^\circ 46' 21'') = 224,95816 + i \cdot 10,89603$$

$$\lg \varrho_1 = 2,352730$$

$$f_2 - u_2 = 211400095 + i \cdot 1,146866 = \varrho_2 (\cos 0^\circ 18' 39'' + i \sin 0^\circ 18' 39'')$$

$$\lg \varrho_2 = 2,3251099.$$

Mit diesen Voraussetzungen findet sich:

$$\xi = \rho (\cos 3^\circ 35' 46'' + i \sin 3^\circ 35' 46'') = 13,845482 + i.0,8701408$$

$$\rho = 13,8728; \lg \rho = 1,1421625$$

$$\bar{X} = -\rho_1 (\cos 24^\circ 50' 10'' - i \sin 24^\circ 50' 10'') = - (0,04587 - i.0,021230)$$

$$\lg \rho_1 = 0,6623186 - 2$$

$$\frac{X'}{2\xi} = + 0,006123 + i.0,003752 = \rho_2 (\cos 31^\circ 29' 55,6'' + i \sin 31^\circ 29' 55,6'')$$

$$\lg \rho_2 = 0,8561928 - 3.$$

$$\frac{X'}{2\xi \cdot \bar{X}} = -\rho_3 (\cos 56^\circ 20' 5,6'' - i \sin 56^\circ 20' 5,6'') = - (0,027395 - i.0,041128)$$

$$\lg \rho_3 = 0,6938742 - 2.$$

$$\frac{X}{4\xi^2} = -\rho_4 (\cos 32^\circ 1' 42'' - i \sin 32^\circ 1' 42'') = - 0,000050605 - i.0,000031662$$

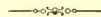
$$\lg \rho_4 = 0,7759336 - 5.$$

Das letzte Glied mit  $(1 - \varepsilon)$  multiplicirt und zu dem vorhergehenden addirt, geben  $\lambda \dots$ . Man findet somit  $\lambda < - (0,027445 - i.0,041160)$ . Für das erste Glied der endlichen Reihen für  $\delta_1$  und  $\varepsilon$ , nämlich:

$$\frac{f_1 - u_1}{2^2 \cdot \xi^3} \text{ findet sich: } = 0,021089 (\cos 7^\circ 58' 55'' - i \sin 7^\circ 58' 55'').$$

Nun ist in Wirklichkeit  $\delta_1$  nur sehr wenig grösser,  $\varepsilon$  bezüglich kleiner als dies erste Glied. Demnach der Ausdruck:  $\frac{(1-\varepsilon)(1+\delta_1)}{1+\lambda}$  nur sehr wenig von der Einheit verschieden. Endlich findet sich mit den obigen Zahlenwerthen für die numerische Hauptmasse des Restes  $\frac{X^3}{16 \cdot \xi^4} = R$  jetzt:

$$R = - \frac{(0,04587 - i.0,021280)^3}{16 (13,845482 + i.0,8701408)^4} = - (0,000000000011731 - i.0,00000000016333).$$



## Zusätze und Berichtigungen.

Ad № 15 Seite 8. Aus der allgemeinen Recursionsgleichung  $a_{v+1} = (2v+1) \cdot \varphi_2 \cdot a_v - \varphi_1 \cdot a_v'$ , ergibt sich, wenn man diejenigen Glieder sammelt, welche  $q_1^m$  zum Faktor haben:

$$g_m^{v+1} = \frac{1}{2v+1} \cdot \left( (2v-m+1) g^v{}_m + (v-m+1) g^v{}_{m-1} q_3 + (g^v{}_{m-1})' \right).$$

Ad № 22 Seite 13. Die Glieder der Reihe 22 nehmen ab, so lange der jedesmal hinzutretende Faktor:

$$\frac{\varphi \cdot (2v+1) \cdot \varphi_2}{(\mu+v+2) \varphi_1^2} < 1 \text{ bleibt. Dies giebt } v = \frac{(\mu+2) \varphi_1^2 - \varphi \varphi_2}{2\varphi \varphi_2 - \varphi_1^2}.$$

Seite 3, Zeile 19 von oben statt  $\alpha_{\mu+1, \mu+2}$  lies  $\alpha_{\mu+1, \mu+3}$

» » » 20 » » Gruppe links: statt  $\alpha_{\mu\mu+1}$  lies  $\alpha_{\mu\mu-1}$

» 7 » 6 » » statt  $\beta_{76} = \frac{3.5}{3.9.13}$  lies:  $\beta_{76} = \frac{8.5}{3.9.13}$

» 8 » 6 » » »  $q_5$  lies  $q_7$

» 9 von Zeile 12 ab, 14 mal  $\zeta$  statt 3

» 10 von Zeile 1 bis 5, fünf mal  $\zeta$  statt 3

» 10 Zeile 14 von oben statt  $\frac{a_1}{\varphi_1^4}$  lies  $\frac{a_1}{\varphi_1^2}$

» 11 » 10 » » »  $\frac{a_3}{\varphi_1^4}$  »  $\frac{a_2}{\varphi_1^4}$

» 14 » 2 » unten »  $-\frac{a_1}{\varphi_2^4}$  lies  $-\frac{a_2}{\varphi_1^4}$

» 19 » 4 » » »  $\Delta_5 = \varphi^5 \dots$  lies  $\Delta_5 = \varphi^5 \dots$

» 24 » 15 » oben »  $\eta = e^{\theta} \eta$  lies  $\eta = e^{\theta} y$

» » » 17 statt  $\frac{d^2 \eta}{dx^2}, \frac{d\eta}{dx}; \eta$  lies  $\frac{d^2 y}{dx^2}, \frac{dy}{dx}; y$

» 29 » 6 von unten fehlt im Nenner der Faktor  $e^{2\int \xi dx}$ .





**Ouvrages mathématiques publiés dans la VII. Série des Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences:**

- T. I,    № 5. **Tchébycheff, P.** Sur l'interpolation dans le cas d'un grand nombre de données fournies par les observations. 1859. Pr. 65 K. = 2 Mk. 20 Pf.
- № 9. **Bouniakowsky, V.** Sur quelques inégalités concernant les intégrales ordinaires et les intégrales aux différences finies. 1859. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- № 14. **Somoff, J.** Sur l'équation algébrique à l'aide de laquelle on détermine les oscillations très-petites d'un système de points matériels. 1859. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- T. IV,    №. 2. **Bouniakowsky, V.** Recherches sur quelques fonctions numériques. 1861. Pr. 30 K. = 1 Mk.
- T. V,    № 1. **Ninding, Dr. Ferd.** Beiträge zur Integration der Differentialgleichungen erster Ordnung zwischen zwei veränderlichen Grössen. 1862. Pr. 75 K. = 2 Mk. 50 Pf.
- № 9. **Somoff, J.** Mémoire sur un cas particulier de l'homographie plane. 1863. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- T. VIII, № 5. **Somoff, J.** Mémoire sur les accélérations de divers ordres. 1864. Pr. 45 K. = 1 Mk. 50 Pf.
- № 16. **Somoff, J.** Moyen d'exprimer directement en coordonnées curvilignes quelconques, orthogonales ou obliques, les paramètres différentiels du premier et du second ordres et la courbure d'une surface. 1865. Pr. 40 K. = 1 Mk. 30 Pf.
- T. XVIII, № 7. **Bouniakowsky, V.** Considérations sur quelques singularités qui se présentent dans les constructions de la géometrie non-Euclidienne. 1872. Avec 1 pl. lith. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- T. XXII, № 9. **Somoff, J.** Mémoire sur les forces qui ne changent pas d'intensité et de direction, quand leurs points d'application formant un système invariable reçoivent un déplacement fini quelconque. 1876. Pr. 35 K. = 1 Mk. 20 Pf.

**Washington,**  
Smithsonian Institution.

**MÉMOIRES**  
DE  
L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>e</sup> SÉRIE.  
**TOME XXIX, N° 3.**

**C. J. MAXIMOWICZ**

DE

**CORIARIA, ILICE ET MONOCHASMATE,**

HUJUSQUE GENERIBUS PROXIME AFFINIBUS

**BUNGEA ET CYMBARIA.**

Cum tabulis 4 lapidi incis.

(Lu le 26 mai 1881.)

**ST.-PÉTERSBOURG, 1881.**

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof.

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 1 Roub. = 3 Mk. 30 Pf.



**MÉMOIRES**  
DE  
**L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>e</sup> SÉRIE.**  
**TOME XXIX, N<sup>o</sup> 3.**

---

**C. J. MAXIMOWICZ**

DE

**CORIARIA, ILICE ET MONOCHASMATE,**

HUJUSQUE GENERIBUS PROXIME AFFINIBUS

**BUNGEA ET CYMBARIA.**

—  
Cum tabulis 4 lapidi incis.

—  
(Lu le 26 mai 1881.)

—  
—o—o—o—  
**St.-PÉTERSBOURG, 1881.**

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof.

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

—  
Prix: 1 Roub. = 3 Mk. 30 Pf.



Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des sciences.  
Novembre 1881. C. Vessélofsky, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des sciences.  
(Vass.-Ostr., 9 ligne, № 12.)

## CORIARIA Nissol.

in Act. Paris. 1711. tab. 12.

Flores praecoces vernaes abortione ovariorum ♂, coaetanei seriores submasculi, hermaphroditi, v. ob antheras cassas feminei, vel in speciebus hemisphaerii australis omnes coaetanei et fortasse omnes hermaphroditi. Sepala 5 quincuncialia, secundo antico<sup>1)</sup>. Petala 5 praeefloratione segregata, tum denique in nonnullis quincuncialia, post anthesin accreta succulento-carnosa, intus cristata, crista in sinus carpellorum immissa, in unica specie basi in fructu gamopetala; stamina tunc supra basin inserta evadentia. Stamina 10 biseriata, in nonnullarum ♂ longe exserta, hypogyna (in 1. tunc perigyna), sepalis opposita (ex Payer<sup>2)</sup>) exteriora. Filamenta filiformia, antherae magnae dorso insertae introrsae, vulgo lineares v. anguste oblongae, basi fissae, longitudinaliter dehiscentes, in ♀ omnes vel in fl. subfemineis 5 petalis oppositae cassae. Pollen<sup>3)</sup> subgloboso-triangulum, poris in quodam angulo singulis. Carpella 5 sepalis opposita, toro conico inserta, stylis ex angulo ventrali apicalibus, totis stigmatosis, deciduis, papillis stigmaticis elongatis pollen a ventis ablatum colligentibus<sup>4)</sup>. Ovula in carpellis solitaria, angulo superiori inserta, anatropa, raphe dorsali, micropyle introrsum supera, integumento duplici<sup>5)</sup>. Carpella matura leviter compressa, subconcentrice longitudinaliter sulcata, crustacea, indehiscentia, sed secus cristam dorsalem bipartibilia, calyce patente fulta et corolla ampliata arcte cincta. Semina pendula testa membranacea<sup>6)</sup>, raphe dorsali. Albumen nullum<sup>6)</sup>. Embryo parum compressus albidus v.

1) Payer, Organogénie de la fleur, 49.

2) Ibid. In plerisque aliis Diplostemonis stamina epipetala exteriora sunt, etsi post episepala formantur.

3) Mohl in Ann. sc. nat. 2 sér., III. 337. Pori ovales area magna rotunda.

4) Ex Reinke in Bot. Zeitg. 1869. 494., unde ex fecundatione ad anemophilas ducendum est genus. In flore ♂ stigmata calyce nondum aperto antherisque virginis exseruntur, polline extraneo tantum fecundanda,

nam antheris ejusdem floris dehiscentibus jam emarcida inveniuntur.

5) Baillon, hist. d. pl. IV, 426. in adnot.

6) Ita ipse, cum Candolleo et Endlichero et Chatin (in Ann. sc. nat. 4 sér., VI., 271). — A. de Jussieu (Malpigh. 136.) triplex seminis tegumentum describit: extus stratum carnosum, tum coeca crustacea, intus sacculus membranaceus, sed hic evidenter totum carpellum in mente habebat, fortasse imo cum petalis accretis. Bail-

albus, cotyledones convexae, mox dorso fructus parallelae, mox ei contrariae, triplo v. quadriplo longiores quam radícula supra vix ab illis distincta.

Arbusculae, frutices v. rarius suffrutices, canali medullari maximo<sup>1)</sup>, cortice vetusto lenticellis oblongis convexis verrucoso, ramis annotinis 4-angulis elongatis debilibus patentibus, gemmis (in speciebus hemisphaerii borealis) perulatis collateralibus 3—5, media v. mediis in ramulos novellos foliatis autumno vulgo emortuos excrescentibus, lateralibus 2—4 florigeris, foliis oppositis v. rarius ternis, di- tri-stichis, 3—5-nerviis, membranaceis v. subcoriaceis, stipulis minutis caducissimis, racemis multifloris elongatis, ex axillis foliorum delapsorum ligni vetusti v. axillis ramorum novellorum (in illis ex hemisphaerio australi), pedicellis basi bracteatis, infra apicem bibracteolatis, bracteolis squamiformibus fugacissimis, floribus parvis viridulis, fructibus nigris v. purpureis.

*Coriariae* omnes tannino abundant, quam ob rem ad coriarium opus adhibentur atque nomen ipsum acceperunt. Innovationes *C. sarmentosae* pecori debili venenatae, sano vel robusto autem innocuae, semina ejusdem narcotico-excitantia in *Nova Zelandia* ovibus, bovis, hominibus perniciose, soporifera, interdum spasmodica. Idem de seminibus *C. myrtifoliae* constat, ubi principium venenatum est sic dictum *Coriamyrtinum*, amarissimum, narcotico-excitans, vim in animalia nec non homines habens actioni *Picrotoxini* (e *Cocculi* seminibus praeparati) similem. Conf. Husemann, die Pflanzenstoffe, 739.

\* \* \*

Paucae species *Coriariae*, quarum de limitibus numeroque apud auctores multa discrepantia, miro modo per orbem terrarum disseminatae sunt. Species vel forma una regioni *Mediterraneae* propria, secunda *Himalaicae*, tertia in *China* occidentali nuper inventa, quarta in *Japonia*, omnes inter se valde affines. Alia series formarum propria est *Americae* australi *Andinae* a *Mexico* usque ad *Chile*, nec non *Novae Zelandiae*.

Qua ex distributione vasta jam patet, genus esse perantiquum. Neque desunt formae fossiles in *Gallia* australi, *Helvetia* (*Jura*) et *Italia* detectae (ad calcem hujus synopseos enumerandae), incomplete hucusque notae, nonnullae fortasse cum *C. myrtifolia*, iisdem locis propria, olim jungendae, quae ipsa a Martins (in 59 Vers. Schweiz. Naturf. Basel, ex Just, Jahresber. IV, 1, 700) vegetationis tertiariae residuum declaratur, hanc praecipue ob causam, quia nunc hieme frigidiora tota, excepta radice, perire solet.

\* \* \*

Non l. c. duplex seminis testae stratum statuit in *C. myrtifolia*: externum molle tenue, internum paulo crassius, crassitie varians, interdum resistens, quod pro albumine rudimentario sumebatur. Benth. et Hook. (Gen. pl. I, 429) habent: testa membranacea, endopleura (albuminis strato) tenui dura, et in forma monstrosa carpella compressa stipitata modo *Thalictri* videntur.

1) D. F. L. de Schlechtendal (Linnaea XVI, 1842,

485.) lignum *C. thymifoliae* (in ramis visis 5 linearum diametro) describit album, durum, canalem medullarem apertum cingens, strata concentrica nulla praebens, sed radios medullares satis latos crebrosque; compositum est e vasis amplis porosis, vasis spiralibus et cellulis prosenchymaticis, in quibus pluribus simplici serie dispositos vides amyli globulos tinctura jodi atrocaeruleo colore tingendos.

Non minus de antiquitate *Coriariae* testantur ejus affinitates obscurae, nam de loco *Coriariae* assignando in systemate naturali tot fere opiniones quot auctores.

B. de Jussieu (h. Trian.) *Coriariam*, cujus petala pro sepalis habebat, inter *Atripiceas* collocavit, Adanson (Fam. II, 446.) inter *Cistos*, Linnaeus (Ord. nat.), inter *Miscellaneas*. Jussieu (Gen. 441.), De Candolle, Ventenat, Kunth, Eichler alique genus incertae sedis vel familiam propriam statuerunt, ex Link (En. II, 430.) et Agardh (Aphor. 195.) *Euphorbiaceis* appropinquandam, ex De Candolle, Reichenbach (in Mössl. I. 62.) et Lindley *Ochnaceis*, ex Rchb. (in Fl. exc. 767.) et C. Koch (Dendrol. I. 570.) *Simarubeis*, ex A. L. de Jussieu, Spach, Bartling, Meisner, Endlicher, Grisebach *Malpighiaceis*, ex De Candolle etiam *Zygophylleis* nonnullis characteribus accedentem. Griffith (Itin. notes 124, n. 428, p. 379.) *Xanthoxyleis* *Coriariam* affinem olim habebat, ob faciem inflorescentiae juvenilis illi *Zanthoxyli* similem et praesertim colorem saturate purpureum antherarum. Brongniart (En. genr. 82.) *Coriariam* cum dubio prope *Oxalideas* in classi *Geranioidearum* collocavit. Chatin (in Ann. sc. nat. 4 sér. VI. 271.) cum *Limnantheis* in familiam *Coriariacearum* conjunxit, confirmante Payer (Organogénie, 52.). Clarke (in Ann. mag. nat. hist. 2. ser. VIII, 152, XI. 1853. in tab. 4 ad p. 461.) inter *Anacardiaceas* et *Malpighiaceas* cum *Stackhousiaceis*, *Hippocrateaceis*, *Celastraceis* et *Ochnaceis* enumeravit, serius (1866, A new arrang. tab. VII.) inter *Malpighiaceas* et *Sapindaceas*. Baillon (hist. d. pl. IV, 510.) *Coriariam* cum dubio iterum *Rutaceis* (sensu latiori) adscripsit. Hooker fil. denique (in Fl. Ind. II, 44.) *Phytolaccaceis* appropinquat, quibus «multis notis» congruam declararunt jam Benthām et Hooker (Gen. pl. I, 429), etsi *Coriariis* inter *Anacardiaceas* et *Moringeas* locum dederint, sed minime cum his comparaverint, sed potius cum *Rutaceis*, *Olacineis*, *Sapindaceis* et *Anacardiaceis*.

Equidem in affinitates *Coriariae* inquirens structurae ligni mentem adhibui hucusque vix notae, cujus vero examen accuratum fortasse ad affinitatem eruendam indicia quaedam afferre posset, qualia optima v. gr. dedit cl. Englero affinitates *Rutacearum* investiganti. Quo consilio fragmenta ligni diversarum specierum *Coriariae* am. cl. Russow transmissi, eum rogans, ut examinaret meque certiore faceret, quem exitum res haberet. Am. Russow solita cum liberalitate examen hoc instituit, de structura ligni in societate Dorpatensi disseruit<sup>1)</sup> et mecum notulas sequentes communicavit. Ex litteris cl. viri lignum *Coriariae* excellit latitudine radorum medullarium, quum primariorum, tum secundariorum, quo punctu simile est ligno *Ampelidearum*, *Menispermacearum*, *Berberidearum* et *Araliacearum*, quoque *Urticearum* (cum *Moreis*) et *Staphyleacearum*, aliis signis vero ab his omnibus plus v. minus discrepat. Ramorum quotannis formatorum structurā vero *Coriariae* omnium similiores sunt plantis herbaceis perennantibus e familiis diversissimis, praesertim ob formationem sic dictae vaginae protectricis secus limitem internam corticis primarii, nec non in

1) Dissertatio Russowii de ligno *Coriariae* in diario societatis Dorpatensis jam promulgata.



petiolo laminaque foliorum circa systema vasorum, qualis vagina in arboribus et fruticibus his in partibus non invenitur (exceptis foliis *Coniferarum*), sed frequens est etiam in suffruticibus. Ita sese habet etiam *C. myrtifoliae* specimen, in horto Dorpatensi cultum, trunco brevi epigaeo fere 2 cm. crasso instructum et aliud e rhizomate epigaeo quotannis innovans, innovationibus ad summum biennibus. De truncis *Coriariarum* arboreis nil constat. — Rhizoma a caulibus epigaeis vix differt, neque radices aliquid peculiare prae se ferunt.

E familiis, quibus *Coriariae* affines putabantur, tantum *Phytolaccaceae*, praesertim *Riviniaceae*, quoad anatomen quodammodo accedunt. Diversissimae sunt *Euphorbiaceae*, *Rutaceae*, *Terebinthaceae*, tum *Malpighiaceae*, *Sapindaceae*, *Xanthoxyleae*, omnium remotissimae evadunt *Limnantheae* et *Geraniaceae*. — *Simarubaceae* et *Ochnaceae* examinandi defuit occasio.

Quum igitur structura ligni ad affinitatem eruendam indicia vix ulla (fortasse etiam ex suppellectili manca) attulerit, superest examen comparativum morphologicum.

Organa, quibus pretium maximum tribuendum est in *Coriaria*, si de ejus affinitatibus sermo faciendus, sequentia sunt, gravioribus praemissis: Ovula apotropa in loculo singula pendula; carpella libera, isomera, indehiscencia quidem, sed secus costam dorsalem sat facile partibilia; styli liberi a basi stigmatosoplumosi; sepalum anticum axi haud oppositum; albumen nullum; androeceum rite diplostemoneum; petala in fructu accreta baccata sepalaque quincuncialia; inflorescentia racemosa; pedicelli bibracteolati continui, bracteolis stipulisque minutis fugacibus; folia opposita v. verticillata; rami debiles elongati; gemmae in pluribus collaterales 3—5.

E quibus characteribus ab autoribus nonnullis habetur gravissimus ille ex ovulis apotropis, ab aliis ille ex carpellis liberis isomeris 1-spermis. Primum si anteponamus, ovula apotropa inveniuntur in *Anacardiaceis*, *Sapindaceis*, *Limnantheis*, *Celastraceis* et *Buxaceis*, sed pendula et saepe in loculo singula occurrunt tantum in *Anacardiaceis* et inter *Sapindaceas*, singula erecta in *Limnantheis*, bina collateralia anatropa et apotropa in *Buxaceis* et *Celastraceis*.

Charater 2., ex carpellis liberis indehiscencibus isomeris, in nulla e familiis nunc nominatis invenitur.

Char. 3., styli plumosi, in solis *Buxaceis*.

Char. 4., e sepalis antici positione erga axin, in *Anacardiaceis*, *Celastraceis* et *Sapindaceis*.

Character 5. (albumen nullum) in *Limnantheis*, multis *Celastraceis*, *Sapindaceis*, *Anacardiaceis*.

6., stamina biseriata occurrunt in *Anacardiaceis*, *Sapindaceis* et *Limnantheis*, sed in prioribus duabus stamina epipetala exteriora, in *Limnantheis* episepala quidem extus inserta, sed sursum interiora evadunt.

7., petala accrescunt in *Anacardiaceis* nonnullis.

8., flores racemosi inter *Sapindaceas*, raro in nonnullis *Anacardiaceis*.

Characteribus minus gravibus neglectis, sequentes igitur familiae *Coriariae* affiniores videntur: *Anacardiaceae*: 1. ovulis, 4. positione sepali antici, 5. albumine nullo, 6. staminibus biseriatis (tamen epipetalis exterioribus), 7. petalis in fructu accretis, et, rarius, 8. inflorescentia racemosa; *Sapindaceae*: signis 1, 4, 5, 6 (tamen ut in praecedente familia) et 8.; *Celastraceae*: signis 1 (ovula tamen bina, altero anatropo) 4 et 5; *Limnantheae* signis 1 (ovulis autem ascendentibus), 5 et 6; *Buxaceae* caractere 1 (ut in *Celastraceis*) et 3. stigmatibus plumosis.

Si dignitatem organorum nunc enumeratorum numeris ita exprimamus, ut graviore altiores gerant, v. gr. ovula apotropa numerum 8, carpella libera 7, styli liberi plumosi 6. et sic ordine supra adducto usque ad inflorescentiam, cui numerus 1 tribuatur, et summam quaerimus, qua familiae nunc enuntiatae *Coriariis* accedunt, tum in *Anacardiaceis* habemus  $8 + 5 + 4 + 3 + 2 + 1 = 23$ , in *Sapindaceis* simili modo 21, in *Celastrineis* 17, *Limnantheis* 15 et *Buxaceis* 14. Quum vero nonnulli characteres non plene congrui sint, v. gr. ovula in his, stamina in illis, differentiae revera majores, ita enim ut *Celastrineae* et sequentes minus propinquae quam ex his numeris sequeretur.

Attamen et ab *Anacardiaceis* atque *Sapindaceis* *Coriariae* differentiis gravissimis abhorrent, v. gr. carpellis nec liberis nec isomeris aliisque signis. Quum certe character carpellorum gravissimus sit, ovula vero diversa occurrunt in familiis valde affinis, v. gr. in *Euphorbiaceis* anatropa, in *Buxaceis* apotropa, in *Burseraceis* raphe ventrali, in *Anacardiaceis* dorsali, quamobrem ovulis a multis autoribus pretium minus tribuitur, melius videtur primam dignitatem tribuere non ovulis, sed carpellis.

Tum prae omnibus propositis *Simarubaceae* proximae evadunt: 1. ex carpellis liberis saepe isomeris indehiscentibus, 2. imo ex ovulis, quae saepissime solitaria et tantum reversa sunt, 3. ex stigmatibus saepe liberis et rarius imo plumosis, 4. ex sepali antici positione, 5. ex albumine interdum deficiente, 6. ex staminibus biseriatis, epipetalis tamen extimis, 7. ex petalis in *Picrammate* accretis, 8. ex floribus nonnullarum racemosis. Quibus accedunt insuper: 9. pedicelli bibracteolati, 10. stipulae caducae, 11. folia opposita. Summa characterum octo supra adhibitorum hic erit igitur 36.

*Phytolaccaceae* minus accedunt: 1. carpellis, 3. stigmatibus liberis interdum plumosis, 4. sepali antici positione, 8., racemis, 9., pedicellis bibracteolatis, 10. stipulis parvis. Summa, ut supra, erit tantum 20, vel, additis ovulis singulis descendentibus, raphe tamen ventrali, 27.

Omnes reliquae familiae, carpellis vel syncarpis vel heteromeris ovulisve numerosioribus aliisque characteribus a *Coriariis* magis distant et hic omittuntur.

Omnium melius igitur *Coriariae* accedunt ad *Simarubaceas*, tum ad *Phytolaccaceas*, signis paucis etiam ad *Anacardiaceas* vel *Sapindaceas*, et collocari possunt quidem juxta *Simarubaceas*, valde tamen adhuc diversae sunt disco deficiente, foliis simplicibus, ovulorum directione cet.

### Conspectus specierum diagnosticus.

#### § 1.

Flores polygamo-monoici v. dioici ex ramis vetustis, e gemmis propriis perulatis, latere juxta medianam innovantem dispositis, geminatis vel singulis. Bracteae rotundato-ovatae. Frutices ramis quadrangulis, foliis basi latioribus laevibus, versus apicem ramorum longioribus. — Species hemisphaerii borealis, ab illis hemisphaerii australis et anatomice diversae. Ex am. Russow investigatione enim habent inter fasciculos primarios fasciculos secundarios (i. e. sic dictum lignum intrafasciculare) et gaudent radiis medullaribus, quorum pars intima medullae finitima composita est e cellulis magis elongatis, quarum parietes valde incrassantur, ita ut fere prosenchymaticae sint. Species hemisphaerii australis vero fasciculis secundariis carent et habent radios medullares a cortice ad medullam omnino consimiles, e cellulis parenchymaticis pariete tenui constantes. Vel aliis verbis: boreales radii medullaribus quasi abruptis, medullam haud attingentibus, australes radii medullaribus continuis in medullam abeuntibus saepiusque latioribus instructae sunt. Exceptiones occurrunt quidem hinc inde in radiis medullaribus nonnullis, attamen jam ex fragmento minuto ligni judicare possumus, in quo hemisphaerio planta enata sit. Examinatae sunt omnes species infra descriptae.

a. Flores ♂ a ♀ vix distincti, omnes petalis germinibusque instructi. Styli lineares ovarii longiores. Filamenta florum ♂ petala non superantia.

Racemi ♀ foliati, ♂ aphylli, petala basi attenuata in fructu longe discreta, antherae laeves, carpella exserta, 5-costata et reticulata, 4 mill. longa..... *C. myrtifolia* L.

Racemi omnes aphylli breves, petala basi latissima, antherae verrucosae, carpella petala aequantia, 3-costata, ultra 2 mill. .... *C. nepalensis* Wall.

b. Flores ♂ subapetali, vestigio germinum nullo, filamentis longe exsertis. Styli lineari-lanceolati ovaria aequantes. Petala basi latiora.

Racemi omnes aphylli breves, pedicelli calyci fructifero aequilongi, petala in fructu contigua, basi vix imbricata, carpella aequantia, carpella 3-costata et reticulata, 1,5 mill. .... *C. sinica* m.

Racemi ♂ aphylli, ♀ foliati, pedicelli fructiferi calyce duplo longiores, petala valde imbricata, carpellis 5-costatis reticulatisque longiora et illa omnino tegentia. Carpella ultra 4 mill. .... *C. japonica* A. Gray.

#### § 2.

Racemi in ramis hornotinis foliatis axillares elongati, flores omnes antheriferi et germinibus instructi, subpolygami. Bracteae subulatae. Arbores v. frutices ramis compresso-

quadrangulis, floribus carpellisque parvis, pedicellis fructiferis horizontalibus, calyce fructifero plus duplo brevioribus. — Species hemisphaerii australis.

a. Folia basi latiora, 3-nervia, parva, laevia, secus totum ramum subsimilia. Racemi basi foliati. Sepala in fructu colorata, petala basi leviter imbricata, antherae laeves, carpella 3-costata petala parum superantia. Arbor paleaceo-pubescentia... *C. microphylla* Poir.

b. Folia medio latiora, 5-nervia, ampla, elevato-reticulata, versus ramorum apicem longiora et angustiora. Racemi aphylli, petala in fructu subcontigua, antherae verruculosae, carpella 5-costata.

Glabra, sepala in fructu petalis angustis discretis duplo breviora..... *C. ruscifolia* L.

Scabropuberula, sepala in fructu petala lata obtusa basi imbricata aequantia..... *C. sarmentosa* Forst.

### Enumeratio specierum.

#### § 1. Europaeo-Asiaticae.

1. *C. myrtifolia* L. Cod. Richter. 7480. Reichb. Ic. fl. Germ. V, 160. Bertol. Fl. Ital. X, 376. Grén. Godr. Fl. de Fr. I, 330. Parlat. Fl. Ital. V, 489. Boiss. Fl. Or. I, 943.

Hab. in *Lusitania*, *Hispania*: Granada, Barcelona, *Gallia* australi usque ad Cebennos; ex Puel <sup>1)</sup> Rhodanum orientem versus non transgreditur, sed abundat in parte austro-occidentali, in ditone fluviorum Garumnae inferioris et Duranii limites septentrionem versus attingens; in *Italia* superiore usque in Apenninum Parmensem, in *Peloponneso*, tum in *Africa* boreali: Algeria. Colitur et hiemes perdurat, quotannis ad radices usque interiens, imo in *Germania* borealiori, hieme tamen tegitur, fide C. Koch, Dendrol. I, 570.

Fructus venenati sunt, conf. D'Orbigny, Dict. IV, 239. Cortex in re coriaria multi aestimatus.

Frutex 3-pedalis ad bimetralis, glaber, ramis patentibus, cortice cinerascete. Folia inferiora et media elliptica v. ovata, late mucronata, superiora lanceolata acuta et mucronata, omnia brevissime petiolata, tri- v. subquiquenervia, laevia, magnitudine variantia a 7 : 5 mill. usque 60 : 30 mm. et superiora 35 : 8 mm. Planta culta dicitur hermaphrodita, spontanea monoica v. etiam dioica. Racemi ♂ aphylli, 15—20 mm. longi densi recti, ♀ basi foliis, quae infimis ramulorum steriliis analoga, stipati, laxi, erectiusculi, 25—30 mm., fructiferi 60 mm. longi. Bracteae ovatae v. ovatooblongae, pedicello fructifero duplo v. multo breviores. Flores primi vernaes ante folia erupti masculi, petalis ovarisque nanis,

1) In Bull. soc. bot. de Fr. 1861, VIII, 471.



sequentes subfeminei, virescentes, diametro 4 mm., in fructu 6 mm. Calyx sub anthesi patens, corollae aequilongus, fructifer reflexus, corollâ 2—3-love brevior. Petala e basi attenuata obovata, intus valde cristata, libera, in fructu accreta, carnosae, nigrae, discretæ. Stamina corollam paulo, antherae filamenta superantes, priores laeves, anguste oblongae. Styli lineares ovaria triplo superantes. Carpella exserta apice subcompressa, concentricè 5-costata, versus latus ventrale venosa, 4 mm. longa; parietes carpellorum crustacei atri, intus ochroleuci. Seminis testa tenuis, cinnamomea, raphe basi ramosa, apice versus hilum simplici. Albumen nullum. Radicula cotyledonibus crassis virentialbidis 4-lo brevior.

2. *C. nepalensis* Wall. Pl. As. rar. t. 289. Griffith, Itin. notes, 124. n. 428.<sup>1)</sup>, Notulae IV, pag. XI. Paxton, Fl. Gard. II, 86. n. 359. c. fig. 180. Clarke in Ann. and mag. of nat. hist. 2 ser. XI. tab. 2. fig. 1. (ovarium cum ovulis). Hook. fil., Fl. Brit. Ind. II, 44. Brandis, For. fl. 128. Kurz, For. fl. Brit. Burma, II, 281.

Hab. in *Himalaya*, fere ab Indo ad Bhutan (Griffith), inter 2500 et 7500 ped. altitudinem, in Sikkim ad 11 mill. ped. ascendens; in *Ava* (fide Kurz); in *Chinae* prov. Yunnan, ex Hooker filio. In *Britannia* culta frigori frequenter succubuit, rediviva tamen e radice.

Rami ab ovibus depasti, fructus edulis quidem (Royle, Ill. 166), sed sitim vel colicam producens (Brandis).

Frutex vel arbuscula 12—16-pedalis, fide Royle polygama vel dioica, fide Kurz (Report on Pegu, n. 737) sempervirens, ex Lindleyo (in Paxt. l. c.) foliis deciduis, ramis arcuatis elongatis. Cortex cinnamomeo-fuscus. Pubes, racemis scabropuberulis exceptis, nulla. Folia ramorum inferiora multo minora, rotundata v. late elliptica, obtusa cum mucrone v. abortu hujus emarginata, reliqua cordatoelliptica v. cordatoovata, subito breve cuspidata, summa ellipticolanceolata, acuta cum mucrone, omnia brevissime petiolata (vix 2 mill.), 3—5-nervia, majora 80 : 50 mill., minima simulque infima 15 : 15 mm. magna. Racemi aphylli, nutantes, primum densi, 25 mm., tum laxi, 40 mm. longi. Flores ♂ 10-andri, carpellis 5 rudimentariis, ♀ staminibus alternis 5 imperfectis, fide Royle; sub anthesi diametro 2 mill., in fructu 3 mm., ex brunneo rufescentes. Calyx sub anthesi patulus corolla major, in fructu reflexus, petalis valde accretis pluries brevior. Petala primum libera, in fructu basi gamopetala, late deltoideoovata, intus valde cristata. Filamenta sub anthesi stylos lineares non attingentia, petala superantia. Antherae oblongae, filamento demum duplo breviores, sanguineae, minute verruculosae. Styli ovario duplo longiores, sanguinei. Carpella ultra 2 mill. longa, apice compressiuscula, dorso carinata et secus carinam utrinque

1) Tab. 575 Griffithii Icon. pl. asiat. IV. *Coriaria nepalensis* signata, minime huc pertinet ob racemos erectos ebracteatos laxos, e foliis amplis 3-nerviis axillares singulos v. binos, perulas ad bases racemorum nul-

las, pedicellos patulos et floris delineationem, quae calycem, ut videtur, 5-lobum et ovarium (?) duplo longius fere globosum monstrat.

1 — 2-cristata, pariete crasso crustaceo, intus albido. Testa seminis cinnamomea, raphe simplici obscuriore. Radicula cotyledonibus 4—5-lo brevior.

3. *C. sinica* n. sp.

Hab. in *China* occidentali borealiore: prov. Schensi secus fl. Han frequens, fruticosa et arborea, fine Martii ♂ fl., initio Aprilis ♀ fl. defl.; prov. Kansu, ripa sinistra fl. Hoangho, ad latera montium magna copia, fine Junii fructif., fructu haud eduli (D<sup>r</sup> Piasezki).

Arbuscula v. frutex, ramulis novellis racemisque puberulis, ceterum glaber. Cortex fuscescenti-cinereus. Folia inferiora rotundatoovalia cum apiculo, 13 : 10 mm. magna, reliqua ovata, elliptica v. lanceolata, subito v. sensim mucronata, 3-nervia, laevia, 35 : 20 ad 55 : 30 mm. magna. Racemi omnes aphylli, ♂ 20—30 mm., ♀ et fructiferi 40—50 mm. longi, utrique mox laxiusculi. Bractae latissime obovatae, flores ♂ obtegentes, pedicellum floris ♀ et fructiferi aequantes, pedicelli fructiferi fructui aequae longi. Flores ♂ 1,5 mm., calyce toto sub bractea occulto et ab illa superato, sepalis obovatorotundatis denticulatis, petalis germinibusque subnullis, filamentis longissime exsertis, bracteam superantibus, anthera oblonga laevi quadruplo longioribus. Flores ♀ 2 mm. Calyx patulus, jam sub anthesi petalis brevior, haec carpella matura tegentia, imbricata, ovata, intus cristata, denique calycem patentissimum 4-lo supereminentia. Stamina sterilia filamentis brevissimis, in fructu corollae tertiam partem vix attingentia, antheris diminutis cassis. Styli linearilanceolati, ovariis sesquilingiores. Carpella matura petalis carnosius nigris oblecta, illis aequilonga, obtuse et parum distincte 3—5-costata, 1,5 mm. longa. Parietes carpellorum illis *C. japonicae* aequae crassi, nigri, intus albidi. Testa tenuissime membranacea, cinnamomea, raphe obscuriore indivisa. Albumen nullum. Embryo albus, radicula quam cotyledones crassae convexae plus triplo brevior.

4. *C. japonica* A. Gray, on the bot. of Jap. 383. Miq. Prol. 255. Franch. Savat. Enum. I. 93. *Croton Siraki* Sieb. et Zucc. Fl. Jap. fam. nat. I n. 133 (nomen). *Arbor foliis Rhamni polysperma* Thunb. Fl. Jap. 359. pl. obsc. n. 50. cum descript. sat bona pl. fructif.

Hab. in *Japoniae* ins. *Nippon* media: circa Yokohama in fruticetis sat frequens, Aprili fl., Julio frf. (ipse), Yokoska (Savatier!), Simoda (Ch. Wright ex A. Gray), montibus Hakone (Thunberg! fr. nond. mat., in hb. Upsal.). Japonice: *doku utsugi*, fide Tanaka ex Franchet l. c.

Frutex monoicus glaber usque 10-pedalis, ramosissimus, fere a basi florifer, ramis longissimis patentibus, cortice fusco. Folia inferiora cujusvis rami rotundata, saepe emarginata vel cum mucronulo, 8 : 8 mm. magna, sequentia ovata acutiuscula cum mucrone, 30 : 18 mm., superiora ovato- v. rite lanceolata acuminata, 60 : 20 mm. magna, omnia 3-nervia, laevia. Racemi ♂ aphylli, densi, 2—4 cm., et deflorati densiusculi, ♀ foliati foliis rotundatis, parte florifera laxa, 3—6 cm. longa. Bractae florem ♂ brevissime pedicel-

latum tegentes rotundatoobovatae, bractee florum ♀ pedicellis flores denique pluries superantibus multo breviores, ovatae vel oblongae. Flos ♂ sepalis obovatis, petalis subnullis, diam. 2 mill. Stamina calyce 5—6-lo longiora, longissime exserta, antheris linearibus laevibus. In flore ♀ sepala petala sub anthesi superantia, diam. 3 mm., in fructu tantum duplo petalis breviora, patentia. Petala in fructu rotundatoovata, valde imbricata, intus acute carinata, nigra, succo violaceo scatentia, fructum tegentia. Filamenta petala subsuperantia. Styli sub anthesi ovariis sesquilingiores, lanceolato-lineares. Fructus diametro 6—10 mm. Carpella ultra 4 mm. longa, apice compressa, 5-costata et ventre reticulata (ut in *C. myrtifolia*), castanea, parietibus crustaceis intus albidis. Testa seminis embryonem arcte circumdans, tenuiter membranacea, raphe hilum versus ramosa obscuriore percursa, ceterum enervia. Albumen plane nullum. Embryo ochroleucus, cotyledones mox peripheriam, mox radium fructus spectantes, valde convexi carnosius, radícula continua fere 4-lo brevior.

§ 2. Americano-Australienses.

5. **C. ruscifolia** L. Cod. 7481. Feuillée, Pérou, III, 17. tab. 121: Poir. in Lam. Encycl. VI, 87. DC. Prodr. I, 739. Cl. Gay, Fl. Chil. I, 492.

Hab. in *Chile* australi (lat. 37°: Feuillée, incolis vulgo *Deu*, Poiret, Eschscholtz! frf., Dr. Mertens! defl., Cuming! fl.): prov. Valdivia (Philippi! n. 46 fl., Lechler! n. 531. fl.), Talcahuano (Pöppig! fl.), secundum Cl. Gay a prov. Concepcion usque ad Chiloë et austrum versus crescens.

Incolae frutice nigro tingunt, fructibus utuntur ad mures (rattos) necandos, unde ab Araucanis *deu* (rattus) vocatur, teste Gay.

Ex Feuillée arbor 20 — 25 pedes alta, trunco crassitie hominis, fere a basi ramosa, ex Philippi frutex 6—8-pedalis, ex Gay 2—3-pedalis. Glabra, rami subcompressi. Folia brevissime petiolata subito acuminata, 5-nervia, reticulo venarum superne prominente, inferiora ovata 40:25 mm. magna, media et summa ovato-lanceolata et lanceolata, ad 70:30 mm. magna. Racemi ex inferioribus axillis, fere spithamaei, graciles, laxi. Bractee lineares acuminatae, pedicello calycem fructiferum duplo superante paulo v. usque duplo breviores. Flores diam. 2 mm., ♂ a ♀ diversi tantum antheris pollinigeris. Sepala sub anthesi petalis majora, utraque erectopatula, priora in fructu patentia, petalis fere acuminatis duplo breviora. Stamina parum exserta, antherae oblongae verruculosae filamenta duplo superantia, quam styli lineares breviores. Germina stylis plus duplo superata. Carpella 1,25 mm. longa, 5-costata, inter costas transverse subrugosa, e petalis ellipticis acutis discretis longe exserta.

6. **C. sarmentosa** Forst. Prodr. n. 377. Pl. escul. n. 15. cum descr. fusiore. Sims in Bot. mag. 2470. *C. ruscifolia* Hooker fil. New Zeal. fl. I, 46, II, 727. Handb. fl. N. Zeal. I, 45.

Hab. in *Novae Zelandiae* fruticetis et dumetis, v. gr. Dusky bay (Forster) frequens

ex Hookero fil., incolis in *Otago* «tua tutu» vocatur; in archipel. *Kermadec* (ex eodem) et ins. *Chatham* (Travers, ex eodem). V. s.

Ex succo purpureo petalorum ab incolis vinum paratur illi e fructibus *Sambuci* simile, carpella (ex aliis tota planta) virosa, spasmata, delirium et mortem producentia, conf. Lindsay in Brit. and for. med. chirurg. review, VII, 1865. et in Proceed. brit. assoc. Cambr. Oct. 1862., unde in Bot. Zeit. 1864, 238.

Frutex 10—18-pedalis, trunco 6—8 poll. crasso, ramis flexuosis elongatis, culta in *Anglia*, ex Sims, planta herbacea suffruticosa (a diffuse shrublike herbaceous plant), ex Forstero ramis sarmentosis elongatis decumbentibus. Rami compressotetragoni foliaque glabra vel, haec pagina superiore, scabropuberula, racemi semper pube scabra vestiti. Folia illis *C. ruscifoliae* simillima, sed in spec. quae praesto sunt, medio latiora, ellipticoovalia acuta, ex descript. Forsteri tamen icones citata et ovata acuminata occurrunt. Racemi *C. ruscifoliae*, sed bracteae, ex Forstero et spec. nostris, pedicello triplo saltem breviores. Flores aequae magni, ex eodem autore semper hermaphroditi, verosimilium ♀ tantum antheris cassis diversi. Sepala et petala ovata obtusa, et in fructu, ubi atropurpurea, subaequilonga. Stamina et styli simillima. Carpella quam in praecedente specie paula maiora (1,5—1,75 mm.), ceterum simillima, e petalis contiguis basi imbricatis longe exserta.

A Hookero praecedenti identica habetur, sed quum differentias nonnullas invenerim, conjungere haesitavi. Descriptio brevis Hookeri ad utramque speciem simul confecta videtur, neque de partibus floralibus sermo est.

7. *C. microphylla* Poir. in Lam. Encycl. VI, 87. (1804). DC. Prodr. I, 739. *C. phyllifolia* et *C. thymifolia* Humb. Bonpl. in Willd. Sp. pl. IV, 2, p. 819. (1805). Kunth Nov. gen. et spec. pl. VII, 128. t. 636. DC. l. c. 740. *C. thymifolia* Benth. pl. Hartw. 73. Hemsley in Biol. Centr. Am., botany, 223. *C. atropurpurea* DC. l. c. fide Fl. Mexic. icon. ined., cura A. DC. tab. 1167. *Heterocladus caracasanus* Turcz. in Bull. Mosc. XX, 152. et, fide Planch. in Ann. sc. nat. IV, 3, 293., *Heterophylleia* Turcz. ibid. 1848, 1. 591.

Hab. in *Peruvia* (J. Jussieu, ex Poirer): in fruticetis circa Tabina, Julio fl. (Lechler! n. 1863. s. n. *C. phyllifoliae*); *Ecuador*: in temperatis prope Chillo ditionis Quitensis, alt. 1340 hexapod., Febuario fl. (Humboldt); *Nova-Granata*: Bogota, Tuquerres, fl. defl., Quindiu, steril. (Karsten!), prov. S. Martha in Sierra Nevada, alt. 7 mill. ped., Januario frf. (Funck! n. 511); *Guatemala*: prope Quezaltenango (Hartweg! n. 524); *Mexico* (fl. Mexic.): in montosis regionis frigidae inter Cuantla de Amilpas et Chualco, Martio fl. et fructif. (Schiede, fide Schlechtendal<sup>1)</sup>), parte boreali prope San Luis de Potosi, parte australi ad Chiapas, Oaxaca, Cordillera de Michoacan, teste Hemsley.

E fructu recente atramentum parare primum rubrum, post horas nonnullas nigrum,

1) In Linnaea, XVI, 1842, 485., qui etiam *C. atropurpuream* cum *C. phyllifolia* jungendam censet.



optimum, incolis chance dictum, ut et tota planta vocatur, refert Jameson, on the ink plant of New Granada, in Proceed. Linn. soc. 1864. VII. 120.

Arbor bi-triorgyalis v. altior, ramis ternis v. oppositis, fere angulo recto decedentibus, hirtellis (Humboldt), vel in *Mexico* frutex orgyalis, ramis compresso-quadrangulis, lenticellis orbicularibus elevatis sparsis (Schlechtendal). Ramuli ex innovationum axillis orti ideoque terni v. oppositi, patentissimi, digitales, plerique basi 4 — 6-phylla excepta, toti florigeri. Pubes ramulorum pedicellorumque paleacea brevis densiuscula. Folia brevissime petiolata patentia 3- v. subquinenervia, ovata, ovatoelliptica v. subcordatoovata, obtusa cum mucrone v. acuta, 7 : 3 usque 12 : 8 mm. magna (maxima, ex Schlechtendal, 8 : 5 lin. = 17 : 11 mm.). Bractae linearilanceolatae mucronatae, plena sub anthesi pedicello patentissimo duplo breviores. Flos diam. 2 mm., fructifer 2,5 mm. Sepala imbricata petalis acutis majora, vulgo violacea, fructu maturo tandem patentia petalisque succo purpureo repletis duplo breviora. Stamina 10, quorum interdum 5 episepala duplo minora sterilia. Antherae late oblongae, filamenta petalis paulo longiora superantes. Styli lineares germinibus duplo staminibusque longiores. Carpella dorso acute carinata, 3-nervia, 1,25 mm. longa, e petalis obtegentibus, tum basi leviter imbricatis exserta.

Species mihi ignotae.

**C. thymifolia** Hooker fil. Fl. N. Zeal. I. 45. et Handb. N. Zeal. fl. 1, 47.

In *Nova Zelandia* usque ad altit. 5000 ped. ascendens crescere nec non in archipel. *Kermadec* occurrere dicitur.

Hooker cum dubio annuam dicit, quod equidem de truncis quotannis ad radicem usque emortuis tantum crederem, pubem describit quam in *C. sarmentosa* magis distinctam, folia parva ovato lanceolata, racemos breviores, flores minores, et in illam speciem transire credit, de quo valde dubito. In *Otago* «small ground tutu» ab incolis nominatur. In Handb. l. c. II. 727. *C. thymifolia*, fide Hector in litt., dicitur 4—5-pedalis et difficile ex foliis a *C. sarmentosa* distinguenda; ab incolis «tutu venenosum» et «annuum herbaceum» appellatur.

**C. angustissima** Hook f. Handb. l. c.

In *Novae Zelandiae* subalpinis abundat. In *Otago* «annual herbaceous tutu» appellatur, ex Hooker fil., teste autem Hector in litt. apud Hook. f. l. c. II, 727. «ground tutu» nominatur et subalpina atque rara est.

Describitur annua, laete viridis, 6 — 18-pollicaris, habitu praecedentis, sed glabra tenuis densior, foliis linearilanceolatis v. subulatis  $\frac{1}{4}$  pollicis longis, et in praecedentem abire censetur, sed ab collectoribus certe diversa esse contenditur.

Utraque species, *C. thymifolia* cum dubio, annua habetur, sed in clavi analytica potius caules tantum annui dicuntur. Habent sese igitur, ut *C. myrtifolia*, in borealibus etiam quotannis vere e radice innovans.

**Coriariae fossiles.**

*C. lanceolata* Sap. et Marion in Bull. soc. géol. de France, 1874. 272. e *Gallia* australi.

*C. longaeva* Sap. ex Schimper, Pal. vég. III, 161., e *Gallia*. — Intermedia habetur inter *C. nepalensem* et *C. japonicam*, sed folia perennantia dicuntur et racemi fructiferi ex supremis axillis ramorum orti terminales. Ita racemi simul axillares et terminales, quod non intelligo. Neque folia perennia (si talia sint), neque character racemorum in species comparatas quadrat. Si revera racemi axillares, e ramo igitur foliato, tum ad seriem specierum e hemisphaerio australi accedere debet.

*C. loclensis* Heer, Schimp. l. c., ex *Helvetia*, *Jura*. Analoga *C. myrtifoliae*, foliis membranaceis 5-nerviis. Folio unico incompleto superstructa, sed dubia ob fructum folio agglutinatum, ab auctore non interpretatum, fortasse plane alienum.

*C. ipomoeopsis* Massal., Schimper l. c., ex *Italia*.

Folia tantum nota sunt, quae omnino ab omnibus *Coriariis* notis abhorrent et fortasse diverso generi v. aliae familiae adscribenda: cordato-hastata acuminata 7-nervia, nervo medio pinnato, caeteris ramosis, reticulo venarum laxo.



*C. japonica*.  
Carpellum ♂ latere, ♀,  
corolla, demtis carpellis  
maturis et flos ♂ ♀.



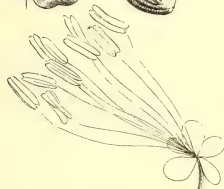
*C. sinica*.  
Carpellum a latere, ♀,  
petalum c. stamine e fructu, ♀,  
flos ♂ c. bractea, ♀.



*C. nepalensis*.  
Figg. ut in *C. myrti-*  
folia.



*C. myrtifolia*.  
Carpellum ♀ auct.,  
a latere ventre et dorso.  
Calyx et corolla in fructu, ♀,  
demtis carpellis. Stamina  
epispala magis exteriora.



*C. ruscifolia*.  
Flos fructiferus, idem expansus  
demtis carpellis et flos ♂, ♀.



ADNOTATIONES DE *ILICE*.

*Ilicis* genus quam maxime naturale a variis autoribus varie subdividebatur. Linnaeus ex numero partium floralium, in hoc genere vago et variabili, genera duo distinxit: *Prinos* et *Ilex*, hoc ad Tetrandriam tetragyniam, illud ad Hexandriam monogyniam ducens et utrique flores hermaphroditos tribuens, Gronovii in fl. Virgin. II. 54. observationem, *Pr. verticillatam* dioicam esse, dubitans. Pariter et a Candolleo (Prodr. II. 16.) utrumque genus servatur, addita observatione, flores in *Prino* saepius, in *Ilice* rarissime abortu dioicos vel polygamos esse. In *Prino* sectionem tamen *Prinoides* admisit flore 4 — 5-mero, reliquas species ex foliis deciduis sectioni *Aegeriae*, ex foliis persistentibus sectioni *Winterliae* adscribens. Spach (Suites à Buffon, II.) et Endlicher (Gen. pl., 1092) Candolleum secuti sunt.

Reissek (Fl. Brasil. XI. *Ilicin.* 41.) recte flores polygamo-dioicos statuit et genera Linnaeana conjunxit. Species numerosas *Brasiliae* et *Guyanae* ex foliis impunctatis (sp. 1 — 33) et punctatis (sp. 34 — 63) in series duas principales segregavit et inter priores distinxit glabras (sp. 1—18) et pubescentes (sp. 19—33). Divisio certe pessima, quia puncta glandulosa in nonnullis exemplis ejusdem speciei deesse possunt (v. c. *I. glabra* A. Gray), in aliis vero, ubi Reissek tantum folia adulta eaque parce hinc inde punctata esse refert, haec puncta dubiae originis, in nonnullis v. gr. fungi epiphylli esse videntur.

Species paucae *Indiae occidentalis* a Grisebach (Fl. W. India, 146., a. 1864.) sub capitibus tribus recensentur: § 1. *Aquifolio*: floribus plurimis hermaphroditis, corolla rotata; § 2. *Prino*: fl. plurimis polygamis, corolla rotata; § 3. *Prinodia*: corolla fere ad basin partita. Divisio falsa, quum flores semper et ubique sint polygami, et incerta, quia corollae pl. v. m.-partitae inter omnes has divisiones occurrunt.

Multo melior, attamen in synopsi specierum omnium vix adhibenda, est methodus A. Grayi (Man. N. Am. fl., edit. 5-a, 1867.), qui sectiones admittit: 1. *Aquifolium*, flore vulgo 4-mero, drupa rubra, pyrenis costatis, 1-sulcis v. venosis, foliis coriaceis saepissime glabris; 2. *Prinoides*: flore 4—5-mero, drupa rubra, pyrena dorso costata, foliis deciduis; et 3. *Prinos*: flore 4—6-mero, femineo vulgo 6-mero, pyrenis laevibus, et haec cum sub-

divisione in species foliis deciduis, floribus fasciculatis sessilibus v. femineis solitariis, fructu rubro, et stirpes foliis sempervirentibus, saepe punctatis et fructu nigro.

*Ilicies* Indiae orientalis a Hookero fil. in Fl. of Brit. India, I. 598. disponuntur in sectiones quinque. Sect. 1. speciem 1. habet floribus spicatis, drupa 10—16-pyrena. Sect. 2. floribus utriusque sexus 4-meris, brevissime cymosis brevissimeque pedicellatis, drupis subsessilibus (sp. 2—4). Sect. 3. floribus masculis cymosopaniculatis, femineis singulis v. fasciculatis, pedicellatis, drupa 4—6-pyrena (sp. 5—13). Sect. 4. umbellis femineis simplicibus v. ramosis pedunculatis, foliis integerrimis (sp. 14—19). Sect. 5. cymis femineis ramosis pedunculatis, rarius umbellis simplicibus, foliis integerrimis (sp. 20—24).

Equidem, in gregem numerosam specierum Asiae orientalis inquirens, difficultatem magnam habui, quum species has cum exoticis comparare conatus sim. Ad quamvis *Ilicem* rite cognoscendam necesse est habeas ramos plantae masculae et femineae, cujus inflorescentia et imo numerus partium floralium diversa esse possunt, ramos fructiferos, denique innovationes ita lectas, ut simul adsint in eodem ramo cum floribus vel fructu. Sed paucae tantum species tam completae innotuerunt. In universum tamen inflorescentiae et flores *Ilicum* tam consimiles, ut differentias principales jam ex habitu solo sumere possis.

Species nominatas v. saltem tute nominandas herbarii horti Petropolitani et Academiae scientiarum perlustrans, circiter 115 inveni, quas in series quatuor principales disponere conatus sum, quandam seriem subdividens praesertim ex modo florendi. Antequam tamen ad conspectum specierum progredimur, adnotationes nonnullae generales haud inutiles videntur.

Gemmae foliiferae perulis coriaceis paucissimis protectae sunt, quae sursum mox in membranaceas angustatas transeunt, ita ut ad basin ramuli novelli perulae saepius tantum 1 v. 2, tum ad internodia 2—4 perulae membranaceae v. folia squamiformia, e quarum axillis jam flores interdum prodeunt quaeque cito cadere solent, ad internodia sequentia autem jam folia rite formata inveniuntur.

Stipulae, quarum defectum inter characteres familiae receperunt Bentham et Hooker, vix non in plurimis *Ilicibus* adsunt, saltem in foliis juvenilibus, attamen mox cadunt vel marcescunt, semperque parvae et inconspicuae sunt, deltoideae v. subulatae, chartaceae vel in *Prino* filiformes membranaceae. In nonnullis usque ad defrondescentiam persistunt.

Folia novella vulgo eodem fere tempore cum floribus prodeunt: ita in *Prino* et *Ilice* nostris et in *Paltoriis* nonnullis, ubi flores ipsis ramulis innovantibus v. rarius ramulis propriis insident, dum in aliis *Paltoriis* et *Aquifolio* flores infra ramulum foliiferum novellum ex ramo annotino vicino erumpere solent, accedentibus ramulis floriferis propriis ex ramis vetustioribus.

Sunt tamen species, in quibus folia novella diu ante flores nascuntur. Ita v. gr. in *I. integra* Thbg. primo vere, postquam fructus per hiemem maturatus est, rami novelli propullulant, qui ultimo autumno in axillis suis gemmas floriferas formant sequente vere florituras. Ita innovationes toto anno post vel si mavis ante flores formantur et flores prodeunt e ligno vetusto. Qui modus inter stirpes tropicas perfrequens videtur.



Fructificationis duratio diversa. In *Prino* et *Ilcis* speciebus, nescio an in omnibus, fructus maturantur autumnio ejusdem anni, in *I. Aquifolio* L., *I. integra* Thbg. aliisque non ante verem anni sequentis, unde arbor eodem tempore floribus fructibusque maturis onusta sit. Adsunt status intermedii difficile cognoscendi, quia fructus maturus saepe diu persistit, sic in *I. rotunda* Thbg., *I. Oldhami* Miq., ubi drupae incipiente hieme maturantur, vere autem vetusti totique corrugati decoloresque una cum floribus in arbore offenduntur.

Tempora foliationis, florendi et fructus maturandi tamen in ipso loco natali et ad vivum observanda sunt, et si in omnibus rite cognita erunt notas bonas et naturales ad specierum affinitatem intelligendam promittunt. Omnes *Ilices* quotannis semel florescere videntur. Non deerunt tamen autumnii calidi diutini, ubi stirpes, quae ex ligno vetusto gemmas perulatas floriferas praeparant, nonnullas praemature evolvant, attamen equidem non observavi atque dubito, talem inflorescentiam serotinam frequentius occurrere quam et in aliis generibus ubi flores jam autumnio praecedente parantur.

Inflorescentiae typus est pedunculus axillaris, basi hinc squama 1 (folio) v. quovis latere 1 (stipulis?) fultus vel plane nudus, apice trifurcatus, floribus pedicellatis, centrali praecociore, lateralibus 2 basi bractea singula instructis serioribus. Dum divitior fit, pedunculus apice bifurcatur, cum vel sine flore centrali, et quavis ramulus 3-florus est. Saepe tamen rami bifurcationis perbreves floresve non omnes evoluti, quo casu cymam umbelliformem 4 — 5-floram habemus. In nonnullis tropicis pedunculus pluries bifurcatus cymam compositam plurifloram constituit. Inflorescentia typice evoluta potissimum in planta mascula invenitur, in feminea vero simplicior saepius fit abortu florum lateralium. Tum vero pedicellus centralis basi bibracteatus est. Interdum flores laterales evoluti quidem, sed steriles et caduci. In multis (*Prinos*, *I. opaca* cet.) habemus pedunculos unifloros (bibracteatos tamen) ex axillis supremis, plurifloros ex inferioribus.

Quomodo sese habeat spica ♂ interrupta *I. spicatae* Bl. nescio, vix tamen erit revera spica, in ♀ vero potius racemus spurius dicendus, pedunculis singulis brevissimis nudis basi 1-bracteatis, attamen abortu 1-floris, cymis igitur ad fl. 1. reductis censendis.

Praeter pedunculos solitarios cymosos axillares, de quibus nunc tractavi, frequenter observantur in aliis speciebus pedunculi axillares, qui racemi in modum cymis obsessi sunt. Tum quaevis e cymis basi squama sua fulta reliquis simillima est, squamae vero earum omnibus punctis repetunt squamam totum pedunculum basi fulcientem. Ita v. gr. in *I. latifolia*, ubi cymae plantae ♂ triflorae, pl. ♀ abortu 1-florae. Talis inflorescentia racemose cymosa pro ramulo proprio, neque pro singula inflorescentia sumenda est, uti docent, praeter squamas inter se aequimagnas et aequae evolutas, folia diminuta, at completa, quae talibus racemis spuris interdum interponuntur (v. gr. in *I. thyrsoifloris* brasiliensibus) et origo eorum e ligno vetusto, neque unquam ex innovationibus.

Frequentius istis elongatis inveniuntur ramuli tales floriferi, qui axin fere ex toto supprimunt et fasciculos sistunt. Si in fasciculo tali cymae pedunculatae sunt, loquimur de cymis fasciculatis, si etiam in cymis pedunculi supprimuntur, de floribus fasciculatis. Quae-

vis cyma quum basi squama sua fulta sit, totus fasciculus extus cernitur intusque interceptur squamis pl. m. numerosis, tot enim quot cymae, ante anthesin totum fasciculum perularum in modum protegentibus. Ita in *I. integra*, ubi non solum ex ramis annotinis, sed etiam ex biennibus prodire solent, in *I. Aquifolio* aliisque.

Itaque inflorescentiae indoles sola jam docet, an species quaedam floreat e ramulo novello v. ex ligno vetusto: cymae singulae pl. m. multiflorae semper sunt propriae innovationibus, cymae racemosae v. fasciculatae ligno vetusto. Adsunt etiam species non paucae, ubi uterque modus florendi provenit: cymae singulae ex innovationibus, fasciculi ex ligno vetusto.

Flores in longe numerosioribus isomeri sunt, in multis tetrameri, in permultis pentameri, in aliis 4—6-meri, intermixtis tamen ubique paucis heteromeris, v. gr. 3- v. 5-meris in specie rite 4-mera et vice versa. Adsunt ubi petala cum calyce isomera, carpella vero numerosiora, v. gr. in *I. spicata* Bl. ubi in fl. 4 — 5-mero carpella 10 — 16, *I. fragili* Hook. f., *I. sulcata* Wall., *I. macrophylla* Wall., ubi calyx et corolla 4—6-mera, carpella vero 5 — 8; *I. Wallichii* Hook. f. habet drupam 12-pyrenam, *I. cymosa* Bl. florem femineum calyce 5-lobo, corolla 6 — 8-phylla, drupam 8-pyrenam, *I. sclerophylla* Hook. f. calycem 5-lobum, petala numerosa habere dicitur. Quae omnes anomaliae inter *Indicas* et *Sundaicas* inveniuntur, non vero inter *Americanas*. Differentiae in numero partium floralium tamen nimis vagae, neque cum habitu proprio consociatae, ita ut pro generibus vel imo sectionibus propriis discernendis non amplius habeantur idoneae.

Idem valet de forma pyrenarum, quae occurrunt laeves, 1- v. pluricostatae vel angulatae in variis speciebus interdum quam maxime similibus, neque desunt stirpes ubi in eadem drupa pyrenae laeves v. obscure costatae inveniuntur. Semen vero semper laeve est.

Omnes *Ilices* stamina habent calyci v. corollae isomera.

Ab *Ilice* vix differre dicunt *Byroniam* (*B. sandvicensem* A. Gray et *B. taitensem* A. Gray) staminibus quam petala duplo numerosioribus vel cum petalis isomeris, et petalis carpellisque numerum sepalorum superantibus.

#### Specierum notarum computatio.

Sedes generis principalis est *Brasil* cum *Guyana*, unde Reissek in Martii fl. Brasil. enumerat species 63, quibus serius addidit 4 e collect. Riedeli et Sprucei herbarii horti Petropolitani<sup>1)</sup>, 67 igitur. Antea e Rebuspublicis *Andinis* species 8 ad collectanea Humboldti et Bonplandi edidit Kunth, postea 2 descripsit Bentham (*I. polyphylla* et *I. unifloram*); Cl. Gay vero in fl. *Chilena* nullam *Ilicem* habet, neque Weddell in fl. *Andina* (incompleta) ullam delineavit.

Ex *India occidentali* a Gsisebach enumerantur 10.

1) Quas infra diagnosibus illustravi.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VIIme Série.

Hemsley (Biol. Centr. Am., bot. 186.) e *Mexico* australi et *Panama* habet *Ilices* 7, e quibus 1. cum *antillana* specie identica, altera, quam pro *I. bumelioides* (*quitensi*) sumpsit autor, verosimiliter species sui juris, aliae indescriptae sunt, tota vero enumeratio incompleta: desunt v. gr. species a Bourgeau collectae.

Hinc boream versus per *Californiam* ad *Alaskam* nulla *Ilex* occurrere videtur.

Denique S. Watson (bibliogr. ind.) e republica Boreali-Americana enumerat species 13.

Tota *America* igitur alit, quantum hucusque innotuit, species 107, e quibus in *America australi* cum *centrali* et *insulari* occurrunt 94 et numerus hic sine dubio adhuc valde incompletus est.

*Asia* multo pauperior *Ilicibus* est. In *Hookeri* fil. Fl. Brit. Ind. I. 598. invenimus *Ilicum* species 24, quibus addere ausus sum 2. Ex hisce, fide *Hookeri*, in archipelago *Sundaico* etiam crescunt 3, ex *Miquelio* (Fl. Ind. Bat. I. 2. p. 594) autem illis accederet quarta (*I. macrophylla* Wall.). Supersunt 1 endemica et 2 *Sumatranæ*, a *Miquelio* serius divulgatae. Summa vero specierum archipelagi Malayani videtur 8.

E *Philippinis* nulla *Ilex* describitur. *India transgangetica*, praeter partem boreali-occidentalem in fl. Indica recensitam, nondum perlustrata est.

Equidem e *China*, incomplete adhuc nota, et *Japonia* 28 *Ilices* numero, quarum numerus vix notis speciebus *sinicis* augetur usque ad 30.

Summa specierum *Asiaticarum* nunc est circiter 55.

*Australia* continentalis, cum *Nova Guinea*, *Nova Zelandia* et *Tasmania* *Ilicibus* expers. *Polynesia* paucissimas habet: *I. vitiensem* A. Gr. et *I. neocaledonicam* m.

Ex *Africa* continentali innotuit tantum *I. capensis* Harv. et Sond. usque ad tropicos crescens. E *Madagascaria* *Tulasne* 2 descripsit, quarum una tamen (*I. madagascariensis*) certe e genere et fortasse e familia excludenda et ab ipso autore cum dubio inter *Ilicem* recipitur<sup>1)</sup>, alia (*I. monticola* Tul.), a me non visa, fruticem fl. ♂ 5-meris in cymas fasciculatas axillares (e ligno vetusto igitur ortas) digestis, ♀ ignotis, foliis obtusis, obsolete serrulatis v. integris, majusculis sistere dicitur et ad *Aquifolia* pertinere videtur.

Insulae *Canarienses* cum *Madèra* habitantur speciebus 3, inter se simillimis, ad *Aquifolia* pertinentibus. — Tota *Africa* igitur habet *Ilices* 5.

*Europa* denique specie 1 (*I. Aquifolio*) gaudet, etiam in *Africam* mediterraneam et *Asiam* occidentales propagatam.

Numerus omnium *Ilicum* nunc notarum vero circiter 170 esse videtur, quibus accedunt, dum limites familiae a *Bentham* et *Hooker* in Gen. pl. I. 356. positos accipiamus, *Byroniae* 3 et *Nemopanthes* 1.

*Ilices* maxima copia regiones tropicas et subtropicas *Americae* et *Asiae* obtinent,

1) *I. madagascariensis* Tul. fl. ♂ 5-merum sepalis nullis, staminibus 3 habere dicitur. «Bacca» diphyrena stigmatibus 2 spathulatoclavatis revolutis, pyrenis septo fibrosocarnoso discretis, embryone longitudine seminis describitur. Quae omnia nimis sane ab *Ilice* abhorrent.

ubi prae omnibus species e sectionibus *Ilicis* et *Aquifolii* luxuriant. *Paltoriae*, montibus altioribus propriae, non desunt tamen et paludibus et planitiis quibusdam *Brasiliae*, et ne una quidem *Ilex* altius 11 millium pedum *Andes* vel *Himalayam* ascendit. *Paltoriae* species minus quam aliae *Ilices* frigoris impatientes: ita *I. rugosa* F. Schmidt in *Sachalino* ultra 47° bor., *I. crenata* Thbg. ultra 46° progreditur, ubi nive sub alta sepultae frigorem 23° R. impavide patiuntur. *I. Aquifolium* L. in *Europa* quidem usque ad 63° ascendit in *Norvegia* <sup>1)</sup>, sed an floreat et fructificet non traditur et maximum frigus observatum erat — 11°. Stirpes e sect. *Prinos* hemisphaerio boreali et quidem *Americae Asiaeque* maxime orientalibus propriae, regiones Oceano vicinas praeferunt et nonnullae in civitatibus Americanis hiemi rigoroso exponuntur. Nulla *Ilex* regiones polares adit. In *America* australi jam in republica *Argentina* tantum parte calidiore boreali occurrunt (*I. theezans*, *I. paraguayensis*). Desunt in *Chile* et *Patagonia* <sup>2)</sup>.

Distributio hodierna *Ilicum*, valde peculiaris in eo quod vastis regionibus desint, quae climate propitiae videntur, olim erat diversa. *Europa*, nunc *Ilice* fere carens, formas fossiles sat numerosas largiri videtur. Ita Schimper (Paléont. vég. III. 204 sq.) *Ilicum* species ultra 40 enumerat, at ex his certe pleraeque e genere et familia expellendae erunt. Quum enim ad folia sola descriptae fuerint, haec vero variis in familiis simillima occurrunt, et imo *Ilices* variae nunc viventes ab autoribus variis sub *Celastrum*, *Sideroxylo*, *Myrsine* editae sint, numerus specierum quoad genus a Schimpero pro dubiis declaratarum certe valde augendus. Ex illis quae supersunt plures male descriptae. Quid v. gr. censemus de *I. sphenophylla* Ung. quae *I. cuneifoliae* L. nemini notae comparatur, vel de *I. Aizoonte* Ettingsh., quae simul *I. Dahoon* et diversissimae *I. opacae* similis esse dicitur, vel de *I. theifolia* Sond. simul *I. serratae* Thbg. (hucusque a nemine visa) foliis deciduis, *I. Cassine* foliis persistentibus laevibus et *I. paraguayensi* foliis coriaceis rugosis proxima declaratur, vel denique de *I. rigida* Sap., simul *I. Aquifolio* et *I. paraguayensi* affini. Attamen habemus nonnullas sat certas atque hae affinitatem monstrant cum *boreali-americanis*, *canariensis* vel cum *I. Aquifolio*.

*Ilices* fossiles *boreali-americanae* hucusque paucae tantum innotuerunt. Lesquereux (Contrib. foss. fl. West. territ., II, tertiary p. 270—273, tab. 50. fig. 1—9, in Hayden's Rep. VII, 1878.) ex civitatibus tamen occidentalibus, ubi nunc *Ilices* desunt, nonnullas descripsit, ita e *Wyoming* species duas, e *Colorado* et *Montana* singulam. Ex his autem duae quoad genus dubiae et cum *Quercu* comparantur, reliquae hodiernis americanis haud dissimiles videntur.

Ita generis *Ilicis* area geographica temporibus antiquis magis vasta fuisse videtur.

1) Schübel, die Pflanzenwelt Norwegens. II. 323. 2) Saporta (Étud. I, 243) *I. dryandriifoliam* suam (fossilem) comparat quidem cum *I. magellanica* quadam (sine autore), sed haec verisimiliter est *Cassine magellanica* | Lam., a De Candolle (Prodr. II. 8.) et a Hooker Icon. t. 537. ad *Celastrum*, a Hookero fil. (Fl. Ant. I. 2. p. 254.) ad *Maytenium* ducta.



### Generis subdivisio.

Quum characteres ex numero partium floris, ex pyrenarum superficie, ex drupae colore sumti, nimis incerti et variabiles iidemque in paucissimis *Ilicibus* complete noti sint, alii meliores vero in genere nimis naturali desiderentur, formas mihi notas ex mero habitu et modo inflorescentiae in sectiones disposui, quandam sectionem methodo artificiali subdividens. Non desunt tamen series specierum naturales, characteribus certis vix circumscribendae, quarum nonnullas indicabo, alias ob supellectilem incompletam inconfectas relinquo. Ita *Paltoriae* omnes series naturalis videntur, in *Illice* series tres distinguendae: typus *I. rotundae* (sp. 24—31, 33, 34, 47—49), typus *I. cymosae* (sp. 35—41), ille *I. thyrsiflorae* (sp. 42—44) et ille *I. Dahoon* (sp. 56—62), reliquae paucae typos proprios sistere videntur. *I. neocaledonica* denique melius inter *Aquifolia* militaret, nisi spec. ante oculos locum intra *Ilicem* postularent. Inter *Aquifolia* bene cognoscuntur: typus *I. Macoucouae* (sp. 63—79), series specierum 88—95 quam *Mate* appellare possumus, typus *I. latifoliae* (sp. 96—101) et *Aquifolia* vera (sp. 102—107). *Prinos* nostra, ex natura foliorum statim nota, tamen per *I. pubescentem* ad typum *I. vestitae* (sp. 52—54) inter *Ilices* accedit. *I. rugosa*, *Paltoris* proxima, ob similitudinem cum *I. angustissima* inter *Aquifolia* retenta est.

Sect. 1. **Paltoria.** Frutices (v. arbusculae parvae) ramosissimi, parvifolii, sempervirentes, foliis densis patentibus coriaceis, saepe punctatis, non spinoserratis, floribus, ultimis 3 exceptis, in innovationibus ortis pedunculatis 4-meris (in duabus speciebus 5-meris).

Sect. 2. **Ilex.** Arbores v. rarius frutices elatiores, foliis majusculis v. magnis, persistentibus, coriaceis v. chartaceis, integris v. serratis, serraturis ne juventute quidem spinosis, ex innovationibus simul cum foliis juvenilibus flores evolventes. Flores saepius plus quam 4-meri.

Sect. 3. **Aquifolium.** Arbores v. frutices vulgo altiores foliis majusculis v. magnis persistentibus coriaceis raro chartaceis, saepe spinoserratis, cymis aggregatis e ligno vetusto ortis, accedentibus passim singulis simplicibus ex innovationibus, floribus saepius 4-meris.

Sectio haec ex serraturis foliorum inermibus et spinosis in duas series dividitur, quarum posterior per species *I. Aquifolio* proximas ad *Ilicem* ex typo *I. Dahoon* propius accedit ob flores simul ex ligno vetusto et novello ortos, sed in *Aquifolio* posteriores rari, in *Dahoon* vero praevalentes.

Sect. 4. **Prinos.** Arbores v. frutices foliis deciduis membranaceis, floribus saepius 5-meris ex innovationibus ortis, drupis succulentis.

Conspectus specierum mihi notarum <sup>1)</sup>.

Sect. 1. *Paltoria*.

A. Ex innovationibus florentes, cymae igitur non fasciculatae. *Americanae* et paucae *asiaticae*.

a. Folia subtus glandulosopunctata.

1. Folia serrata.

\* Cymae ♀ (ubi notae) pleiocarpae.

1. *I. Paltoria* Pers. Enchir. I, 152. in Andibus altissimis *Peru* (Lechler n. 2607) et *Novae Granatae*. Vidi sterilem.

2. *I. microphylla* Hook. Icon. t. 139. e *Peru* (Fielding, n. 1636). Pyrenis longitudinaliter striatis, ex figura Hookeri.

3. *I. diminuta* Reiss. ined. (nomen solum). Bi-tripedalis ramosissima, ramis strictis, ramulis pubescentibus; foliis rigide coriaceis breve petiolatis glabris superne lucidis unguicularibus obovatis obtusis cum apiculo, prope apicem acute 2-dentatis integrisve; cymis ♂ pubescentibus pedunculatis petiolum triplo superantibus, pedicellis florem aequantibus; floribus albis 4-meris, calycis laciniis acute deltoideis quam petala late ovalia plus duplo brevioribus, staminibus corolla brevioribus, anthera oblonga filamento aequilonga. — In saxosis Serra da Piedade, *Brasiliae*, Novembri 1834 flor. (Riedel in hb. h. Petrop.).

4. *I. nummularia* Reiss. in Mart. Fl. Bras. XI. 1. p. 49. tab. 11. fig. 9. — *Brasilía*, serra da Lapa.

5. *I. paltorioides* Reiss. l. c. 60. t. 13. fig. 9. — Serra da Piedade *Brasiliae*.

6. *I. chamaedryfolia* Reiss. l. c. 73. t. 14. fig. 14, t. 21. — *Brasilía*: Goyaz, Minas, cet.

7. *I. polyphylla* Benth. Pl. Hartw. 167. — *Nova Granata*, Popayan.

\*\* Cymae ♀ 1-carpae.

8. *I. retusa* Kl. Reiss. l. c. 72. t. 14. fig. 13. — *Guyana*, Roraima.

9. *I. crenata* Thunb. Fl. Jap. 78. — *Japonia*, *Sachalin australis*, *Himalaya*: Bhutan, Khasia (si *I. Thomsoni* Hook f. non diversa). Conf. postea.

10. *I. Horsfieldi* Miq. Fl. Ned. Ind. I, 2, p. 594. — *Java*. — Ex descriptione huc pertinere videtur.

1) Nonnullas a me quidem visas, at nimis incompletas, consulto omisi, ne in errores incidam quos etiam nunc in multarum loco assignato vix evitavi. Postea, in synopsi

*Illicum Asiae orientalis*, de nonnullis hic omissis tractabo. Eandem ob causam species numerosas, tantum ex descriptionibus vel imo iconibus notas, haud enumeravi.

## 2. Folia integra. Cyma pleiocarpa.

11. *I. asperula* Mart., Reiss. l. c. 48. t. 11. fig. 14. *Brasilia*, Minas, S. da Piedade et prov. Bahia.

12. *I. scutiaeformis* Reiss. l. c. 50. t. 12. fig. 4. — *Brasilia*, S. da Lapa, S. de S. Antonio.

## b. Folia impunctata.

\* Folia serrata, cymae ♀ (ubi notae) 1-carpae.

13. *I. rupicola* H. B. K. Nov. gen. am. VII. 70. — *Columbia*, Pasto (Karsten!), *Quito* (Humboldt). Tetramera. Flores ♀ et fructus ignoti.

14. *I. elliptica* H. B. K. l. c. *Peruvia*. Penta- v. hexamera.

15. *I. uniflora* Benth. Pl. Hartw. 217. — *Columbia*. Flores ♂ pentameri, ex Kunth tetrameri, sed Kunth florem unicum tantum vidit.

16. *I. Sugeroki* Maxim., drupa rubra, flores pentameri; cf. postea. — *Japonia*.

\*\* Folia integra, cymae pleiocarpae.

17. *I. subcordata* Reiss. l. c. 49. t. 11. fig. 11. — *Brasilia*, Serra da Caraca. Pyrenae laeves crustaceae, drupa fusca subsicca..

18. *I. Pseudobuxus* Reiss. l. c. 41. t. 11. fig. 1. — *Brasilia*.

19. *I. Pseudo-Vaccinium* Reiss. ined. (nomen.). Tri-quadripedalis ramosissima dense foliata, ramulis cymisque dense breve puberulis; foliis breve petiolatis petiolo marginato, rigide coriaceis, superne lucidis brevissime pilosulis, subtus opacis laevibus, obovatis v. late ovalibus passim truncatis; cymis ♀ 3-floris petiolum superantibus, pedicellis flores albos superantibus; floribus 4-meris; calycis lobis acute deltoideis quam petala obovatooblunga plus triplo brevioribus, filamenta antheram pluries superante petala subaequante, stigmatibus crasso convexo. — A proxima praecedente differt pube, foliis latioribus triente minoribus, cymis brevioribus. — *Brasilia*, in monte Itacolumi, Februario 1835. flor. (Riedel).

B. Ex ligno vetusto et simul passim ex innovationibus florentes. Cymae ♀ pleiocarpae. Folia impunctata, flores tetrameri.

† folia laevia.

20. *I. Cassine* Walt., A. Gray, Man. Fl. N. U. S. 306. Folia serrata. Pyrenae dorso costatae. — *America borealis*, civitates atlanticae.

21. *I. emarginella* Turcz. in Bull. Mosc. 1863, 1, 605. Ramulis pedicellisque puberulis, foliis magnit. *Vaccinii Myrtilli* spathulatis obtusis cum mucrone crasso deltoideo, cymis ♂ pedunculatis 1—3-floris, ♀ sessilibus 1—2-floris. — *Ceylon*.

22. *I. Walkeri* Turcz. l. c. 606. Glaberrima, foliis majoribus obovatis emarginatis, cymis ♂ multifloris sessilibus v. brevissime pedunculatis. — *Ceylon*.

†† Folia rugosa serrata.

23. *I. intricata* Hook. fil. Fl. Brit. Ind. I, 602. *Himalaya*: Sikkim (Hook. f. n. 10, Treutler), Nipal.

Sect. 2. Hex.

a. Folia integra, rarissime hinc inde obsoleteque pauciserrata.

1. Cymae ♀ ubi notae pleiocarpae.

\* Arbores foliis impunctatis acuminatis, cymis ♀ simplicibus pedunculatis, floribus inter 4- et 5-meros ambiguis v. aperte 4-, 5-pleio-meris.

24. *I. rotunda* Thunb., pyrenis costatis. *Japonia*, cf. postea.

25. *I. excelsa* Wall., Hook. f. l. c. 603. Pyrenae laeves v. obsolete costatae. *Himalaya* subtropica: Nipal (Wall.), Khasia (Griffith n. 2008, Hook f. Th. s. n. *I. exsulcae*, Clarke), pars boreali-occid. (Thomson).

26. *I. Godajam* Colebr., Hook. f. l. c. 604. *Himalaya*: Silhet, Assam (Jenkins!), Sikkim. Flores ♀ et fructus nondum noti, fide Hooker fil., sed praesto est floribus ♀ c *Kumaon* (Kosilla river, alt. 4500 p. s. m.) a Strachey et Winterb. collecta. In ♀ cymae 3—5-florae petiolum aequantes pedicellis pedunculo parum brevioribus; flores 5-meri, stamina petalis breviora, germen stigmatibus convexo conicum. In ♂ cymae pluriflorae pedicellis brevissimis petiolum superantes, flores (4-) 5-meri, stamina petalis longiora.

27. *I. breviscapis* Reiss. l. c. 56, t. 13, f. 2. *Brasilia*. Flores rite 4-meri.

28. *I. Wightiana* Wall. (var. *peninsularis* Hook. f. l. c. 603.). Wight, Ic. 1216. *Decan*: montes Nilagiri (Wight distr. Kew n. 439, hb. Madras n. 36). Pyrenae laeves.

29. *I. sideroxyloides* Griseb. Fl. W. Ind. 147. Pyrenae dorso 1-sulcatae. — *Dominica*!, *Guadeloupe*, *Montserrat*!, *St. Christophe*, *Martinica*!

30. *I. Gardneriana* Wight Ic. 1217. Hook. f. l. c. 603. *Decan*: Nilagiri (Wight distr. Kew n. 440, Metz n. 1454).

Tres praecedentes praeter innovationes floriferas etiam e ligno vetusto proxime vicino florere solent, et tum hi flores cymas magis compositas constituunt.

31. *I. peduncularis* Reiss. l. c. 50, t. 12, f. 5. — *Brasilia* orientalis. Flores ♀ et fructus ignoti. Folia vix obtuse acuminata v. plane obtusa.

32. *I. neocaledonica* m. Glaberrima, ramulis teretibus; foliis longe petiolatis rigide coriaceis ellipticis in petiolum cuneatis, apice brevissime acuminatis, utrinque elevatoreticulatis; floribus 4-meris, ♂ pedunculo petiolum aequante apice bis 2—3-fido cymulis 3—5-floris; cymis ♀ 3-floris petiolo brevioribus; calycis laciniis erosulis semirotondis quam petala obovata duplo brevioribus; staminibus inclusis anthera filamentum aequante; drupis majusculis globosis opacis stigmatibus convexo obtuse apiculatis 4—5-pyrenis, pyrenis rotundatotrigonis laeviusculis osseis. — *Nova Caledonia*: Kanala (Vieillard n. 862. frf., n. 2491 fl. ♂).



\*\* Folia subtus glandulosopunctata late elliptica subito breve et obtuse acuminata, cymae ♀ sessiles.

33. *I. petiolaris* Benth., Reiss. l. c. 48. Pyrenae laeves. — *Brasilia* boreali: Rio Negro.

34. *I. vismiaefolia* Reiss. l. c. 59, t. 13, f. 10. Pyrenae laeves. — *Brasilia*: Amazonas.

\*\*\* Folia impunctata ultra 4-pollicaria, cymae saltem ♂ bis di-trichotomae petiolum longe superantes, flores igitur cymoso-paniculati, saepe plus quam 5-meri. Arbusculae peninsulae archipelagique *Malayani*, unica e *Ceylona*, cortice saepe albido.

35. *I. cymosa* Bl., Hook. f. l. c. 605. Pyrenae dorso 1-sulcatae. — *India* trans-gangetica (Griffith n. 2014), *Sumatra*, *Java*, *Borneo*.

36. *I. venulosa* Hook. f. l. c. 602. Flores ♂ 4-meri, ♀ 5-meri, drupae minutae rubrae, pyrenae laeves, folia caudato-acuminata. *Himalaya*, *Khasia* (Griffith, 2009, Hook. f. Th. n. 8., herb. Calcutt.).

37. *I. macrophylla* Wall., Hook. f. l. c. 604. — *Malacca*, *Java*, *Borneo*. Hanc et sequentes tres non vidi et ex descriptione hic subjunxi.

38. *I. Maingayi* Hook. f. l. c. 605. — *Penang*.

39. *I. Wallichii* Hook. f. l. c. — *Tenasserim*.

40. *I. sclerophylla* Hook. f. l. c. 606. — *Malacca*.

41. *I. zeylanica* m. Glabra v. ad cymas puberula, foliis brevipetiolatis ultra 4-pollicaribus late ellipticis basi apiceque subito hic longius acuteque acuminatis, reticulo utrinque prominulo; inflorescentiis ad bases innovationum et ex ligno vetusto axillaribus, pedunculatis pedunculo pedicellos superante; cymis ♂ secus pedunculum pluribus racemosis, cymis ♀ simplicibus 3—5 floris; floribus 4—6-meris, sepalis late rotundatis ciliatis quam petala late ovalia multo brevioribus, staminibus longitudine corollae, anthera fl. ♂ filamento triplo brevior; drupa piperiformi stylo brevissime cylindrico apiculata, pyrenis semiovatis triangularibus dorso longitudinaliter costatis venosisque. *I. Wightiana* var. *zeylanica* Hook. f. l. c. 603. — *Ceylon* (Thwaites n. 2656, 3484.). Rite ex innovatione florentem vidi tantum ♀, spec. ♂ vero innovatione carent. Typica *I. Wightiana*, mihi tantum statu fructifero nota, differt foliis duplo minoribus superne laevibus, pedunculo quam pedicelli brevior et pyrena laevi, et jam a Hookero fil. fere specie distincta enuntiatur etsi de pyrenis nil dixerit.

\*\*\*\* Folia impunctata modica. Pedunculi ante folia novella erumpentia florentes, aggregato-approximati basin innovationum in apice ramuli vetusti sistentes. Arbores *Brasiliae*.

42. *I. psammophila* Mart., Reiss. l. c. 42, t. 11, fig. 4, et t. 15. Flores 5-meri. In mentem vocat *I. Gardnerianam* Wight, indicam. — *Brasilia* orientalis.

43. *I. loranthoides* Mart., Reiss. l. c. 47, t. 12, f. 2, t. 16. — *Brasilia*.

\*\*\*\*\* Folia glandulosopunctata, inflorescentia praecedentium duarum, flores 4-meri.

44. *I. thyrsoiflora* Kl., Reiss. l. c. 72, t. 14, f. 12. — *Guyana*, m. *Roraima*.

## 2. Cymae ♀ abortu monocarpae.

Arbusculae v. arbores foliis elliptico-lanceolatis acuminatis modicis, cymis ♂ plurifloris.

† Drupa stylo distincto coronata.

45. *I. memecylifolia* Champ., Benth. Fl. Hongk. 65. Flores 4-meri, pyrenae laeves. *Hongkong*. Vide postea.

46. *I. malabarica* Bedd. fl. sylv. t. 143. Hook. f. l. c. 600. Flores 4—6-meri. *Decan*: montib. Ghats. Vidi tantum fructif., a Hooker fil. et Thomson s. n. *I. Wightianae* acceptam.

†† Stylus nullus.

47. *I. embelioides* Hook. f. l. c. 601. *Himalaya*: Khasia (Hk. f. Th. n. 6. et sub *I. excelsa*; Clarke), Bengal or. (Griffith n. 2005). Flores plerique 4-meri, ♂ cymis pedunculatis umbellato-plurifloris, ♀ sessilibus abortu 1-carpis. Pyrenae laeves vel obsolete dorso costatae. Inter *Ilicem* et *Aquifolium* vacillat: e ligni vetusti axillis prodeunt ramuli brevissimi perulati apice fasciculum cymarum ♂ gerentes, in ♀ ramulus fit obsoletus cymis 1-floris fasciculato-sessilibus, ex axillis innovationum autem cymae producuntur solitariae.

48. *I. pedunculosa* Miq. Prol. 270. *Japonia*. Vide infra.

49. *I. montana* Griseb. Fl. Brit. W. Ind. 147. *Cuba*!, *Jamaica*, *Dominica*, *Guadeloupe*.

b. Folia a medio vel apicem versus serrata.

1. Cymae ♀ pleiocarpae.

\* Glabrae, pyrenae 1-sulcatae.

50. *I. Oldhami* Miq. Prol. 269. Cymae ♂ bis trichotomae, flores 4-meri. — *Japonia*.

51. *I. Regnelliana* m. Glabra macrophylla, foliis tenue coriaceis multicostatis (costis tenuibus patentibus utrinque prominulis) modice petiolatis oblongis subito cuspidatis basi brevissime subinaequaliter cuneatis v. rotundatis remote mucronato-serrulatis v. subintegris; pedunculis ♀ ad basin innovationum ex axillis nudis 3-floris pedicellos subaequales 2 — 3-love superantibus; calyce obsolete 5-dentato; drupa globosa pedicello brevior, stigmate convexo obscure 5-lobo, pyrenis 5 dorso leviter 1-sulcatis. — *Brasilía*, prov. Minas (Widgren) prope Caldas (Regnell, coll. III, 398.). Rami elongati penna corvina crassiores, cortice cinereo striato. Petioli 12 — 25 mm., lamina foliorum majorum 170 : 55 mm. magna. Pedunculi sat crebri, 10—15 mm. longi. Drupa diam. 5 mm. Pyrenae crustaceae. Sect. *Ilicis* adscripsi ob inflorescentiam, flores 5-meros et folia tenuius coriacea. Foliis mucronatoserrulatis tamen ad *Sect. Aquifolii* accedit, e *brasiliensibus* satis similis *I. lucumaefoliae* Reiss., quae tamen cymas fasciculatas et folia integra habet.

\*\* Ramuli pedunculi foliaeque pubescentivillosa.

° Flores 4-meri.

52. *I. pubiflora* Reiss. l. c. 53, t. 12, f. 8—10. — *Brasilía* australis et prov. San Paulo et Minas. Folia subtus pubescentia integra saepius obtusa.

53. *I. cerasifolia* Reiss. l. c. 55, t. 13, f. 1 et t. 18. — *Brasilía*, prov. Goyaz. Cymae compositae sessiles, folia acuminata versus apicem serrulata.

54. *I. vestita* Reiss. l. c. 54, t. 12, f. 11. — *Brasilia*, San Paulo. Polia obtusa versus apicem crenata; fructus et flores ♀ ignoti.

°° Flores 5 — 6-meri.

55. *I. pubescens* Hook. Arn. bot. Beech. 176, t. 35. — *China* australis. Drupa coccinea.

2. Cymae ♀ 1—3-carpae breve pedunculatae v. sessiles.

\* Flores tetrameri, drupae rubrae, pyrenae dorso 1 — 2-sulcatae. † vel ‡ majores *americana*, foliis subtus saltem ad costas pubescentibus oblongis utrinque acutis versus apicem parce serratis.

56. *I. Dahoon* Walt., A. Gray, Man. fl. N. U. S. 306. Civitates Atlanticae reipubl. boreali-americanae.

57. *I. myrtifolia* Walt., A. Gray l. c. Ibidem.

58. *I. lanceolata* Griseb. Enum. Cub. 56. — *Cuba*.

\*\* Flores 5 — 6-meri, cymae ♀ sessiles, in 2. ultimis drupa nigra, pyrenae laeves, folia subtus glanduloso-punctata.

59. *I. acrodonta* Reiss. l. c. 51, t. 12, f. 3. *Brasilia*: prov. Rio de Janeiro, Minas et *Brasilia* australis. Fructus mihi ignoti, ex Reissek pyrenae submembranaceae.

60. *I. theezans* Mart., Reiss. l. c. 51, t. 12, f. 7, t. 17. *Brasilia*: prov. Rio de Janeiro et Minas. Fructus ignoti.

61. *I. lucida* Torr. et Gray, in Wats. Bibl. ind. I. 159. *America* borealis, civitates atlanticae.

62. *I. glabra* A. Gray, Man. fl. N. U. S., 307. *America* borealis, civitates atlanticae.

Sect. 3. Aquifolium.

a. Folia integra, repanda vel crenulata.

1. Cymae fasciculatae pedunculatae.

\* Folia integra, ovalia v. oblonga.

63. *I. Macoucoua* Pers., Reiss. l. c. 55, t. 12, f. 15. — *Guyana*!, *Brasilia*, *Trinidad*!, *Dominica* (Bertero!). Flores 5-meri praevalescentes, pyrenae dicuntur fibroso-membranaceae.

64. *I. parviflora* Benth., Reiss. l. c. 41. — *Brasilia* borealis. Flores tetrameri.

65. *I. floribunda* Reiss. ined. Frutex orgyalis praeter cymas minute puberulas glaber, foliis (4—5-pollicaribus) coriaceis nitidis subtus tenuiter elevatocostatis oblongis, basi in petiolum attenuatis, apice breve obtuse acuminatis; cymis ♂ et ♀ similibus in omnibus axillis aggregatis pedunculis petiolum aequantibus; floribus 4-meris albis parvis, calycis lobis obtuse deltoideis, petalis obovatis duplo longioribus stamina aequantibus, floris ♂ anthera

filamento duplo, floris ♀ plus triplo brevior, stigmate crasso convexo ovario aequilato. — *Brasilia*, prov. Ilheus, in collibus siccis, 18 Juni 1821, flor. (Riedel!).

66. *I. cuiabensis* Reiss. l. c. 71, t. 14, f. 16. Flores praevalentes 4-meri, intermixtis 5-meris. — *Brasilia* orientalis et prov. Mattogrosso.

67. *I. capensis* Sond. et Harv. Fl. Cap. I, 473. *Africa* australis (Drège, Burchell) et occidentalis tropica.

68. *I. bumelioides* Griseb. in sched., Hemsley l. c., non H. B. K. e Quito quae verosimilius ad *Paltorias* pertinet. — *Panama*.

\*\* Folia rotundatoovalia v. obovata v. late elliptica, versus apicem repanda. Arbores *Antillanae* et *Brasilien-*  
*ses*, una *Pacifica*.

69. *I. nitida* Vahl! D. C., Prodr. II, 17 (sub *Prino*). — *Montserrat*. Flores 4-meri, pyrenae majusculae dorso pluricostatae venulosae.

70. *I. dioica* m. Glabra, ramis crassis, foliis rigide coriaceis margine serrulato revolutis brevipetiolatis rotundato-ellipticis vix breve subito acuminatis 5—6-costatis utrinque laxe elevatoreticulatis; cymis axillaribus dense fasciculatis breve pedunculatis, ♂ 1—3-floris, ♀ 1-floris; floribus 4-meris; calycis laciniis depressodeltoideis, petalis obovatis filamentisque fl. ♂ anthera ovali multo longioribus petala aequantibus, anthera fl. ♀ filamento aequilonga, germine ovoideo stigmate lato depresso. *Prinos dioicus* Vahl!, Ecl. amer. II, 25, t. 14. — *India occid.* (West!): *Montserrat* (Ryan! fl. ♂ et ♀). Vahl folia subtus punctata describit et puncta sparsa nigra sat numerosa revera adsunt, sed a fungulis producta.

71. *I. Mertensii* m. — *Bonin-Sima*. Conf. postea.

72. *I. Grisebachii* m. Arborea glabra ramis gracilibus, foliis tenuiter coriaceis margine remote serrulato v. integro revolutis brevipetiolatis obovato- v. elliptico-oblongis obtusis v. emarginatis 8—10-costatis; cymis fasciculatis, calyce petalisque ut in praecedente, floribus ♂ 4-meris, ♀ saepius 5-meris; antheris ovatooblongis in fl. ♂ filamento triplo petalisque brevioribus; drupa piperiformi nigra stigmate convexo parvulo; pyrenis triangulo-subovoideis dorso leviter tricostatis. *I. dioica* Griseb. Fl. W. Ind. 147, excl. synonym. Vahl. — *Cuba* (Wright n. 1143), *Jamaica* (Wilson). Grisebach authenticam non vidit et hanc ob causam confudit.

73. *I. ebenacea* Reiss. l. c. 44, t. 11, f. 7. — *Brasilia*, prov. Rio de Janeiro, ins. S. Catharinae. Flores 5—6-meri.

74. *I. minutiflora* Rich., in Ramon de la Sagra, Hist. Cuba, bot. 1, 343. *Cuba*. Flores 4-meri, pyrenae dorso irregulariter costatae.

75. *I. repanda* Griseb. Pl. Wr. Cub. 172. — *Cuba*. Flores 4-meri, folia laevia parvula, sed a *Paltoriis* trunco arboreo differt.

## 2. Cymae fasciculatae sessiles.

\* Arbusculae floribus 4-meris, drupis, ubi notae, majusculis sordide rubris farinosocicis, pyrenis obsolete rugosis, foliis ellipticis v. lanceolatoellipticis obtuse acuminatis.



76. *I. inundata* Poepp., Reiss. l. c. 43, t. 11, f. 5. — *Brasilía*, prov. Amazonas.

77. *I. diospyroides* Reiss. l. c. 47, t. 14, f. 15. — *Brasilía* borealis.

78. *I. integra* Thunb. Fl. Jap. 77. — *Japonia*, cf. postea.

79. *I. graciliflora* Champ., Benth., Fl. Hongk. 65. — *Hongkong*.

80. *I. lucumaeifolia* Reiss. ined. Glaberrima, ramis gracilibus teretibus, foliis amplis coriaceis petiolatis multicostatis costis patentibus reticulo tenui utrinque prominulo, ellipticooblongis, basi brevius, apice in cuspidem obtusum acuminatis integerrimis; cymis fasciculatis petiolo brevioribus sessilibus plurifloris, floribus 4-meris pedicello tenui brevioribus. — Lamina foliorum 145:50 mm., petioli 10 mm., pedicelli 5 mm. longi, alabastra juvenilia minuta quae collecta 1 mm. longa. — *Brasilía* borealis, ad Rio Negro supra ostium Casiquiari (Spruce n. 3529 a. 1854, nond. flor.)

\*\* Folia coriacea v. chartaceocoriacea, serrulata, elliptica v. oblongoelliptica cuspidata vel in *I. Griffithii* acuta. *Sinico-Japonicae* et *himalaicae*.

81. *I. Buergeri* Miq. Prol. 270. — *Japonia*, Kiusiu. Conf. infra.

82. *I. subpuberula* Miq. l. c. — Ibidem.

83. *I. cinerea* Champ., Benth. Fl. Hongk. 64. — *Hongkong*. Conf. infra.

84. *I. formosana* m. — *Formosa*. Conf. infra.

85. *I. Griffithii* Hook. f. l. c. 601. *Silhet, Assam, Malacca*. (V. s. Griffith n. 2001, Hook. f. Thoms. n. 11.)

86. *I. viridis* Champ., Benth. Fl. Hongk. 65. — *China australis*.

### 3. Cymae ad fl. 1 reductae secus pedunculum subspicatae.

87. *I. spicata* Bl., Miq. Fl. Ned. Ind. I, 2, p. 594, Hook. f. l. c. 598. Folia maxima coriacea elliptica v. oblongoelliptica acuminata. Pedicelli brevissimi, flores ♂ 4—5-meri, drupae minutae pyrenis 10—16. *Malacca, Borneo, Java* (Zolling. n. 3481).

### 4. Cymae secus pedunculum racemosae vel glomeruliformes interrupte spicatae.

Folia rigide coriacea, utrinque elevatoreticulata, elliptica (in 94. linearia) acuminata. Arbores v. arbusculae *Americae* australis et 1 fruticulus *asiaticus*, floribus 4-meris.

88. *I. affinis* Gardn., Reiss. l. c. 70, t. 14, f. 8, 9. — *Brasilía*. Cymae ♂ secus pedunculum saepe ramosum glomeratae, ♀ ad fl. 1 reductae spicatae.

89. *I. domestica* Reiss. l. c. 67, t. 14, f. 2. — *Brasilía*, Minas. Flores 4—5-meri, folia passim obtuse acuminata, grandius crenata.

90. *I. Pseudothea* Reiss. l. c. 64, t. 13, f. 20. — *Brasilía* australis.

91. *I. ovalifolia* Meyer!, D. C. Prodr. II, 15. — *Guyana*.

92. *I. sorbilis* Reiss. l. c. 66, t. 14, f. 1. — *Brasilía* austr. et prov. Minas. Vidi sterilem.

93. *I. paraguariensis* St. Hil., Reiss. l. c. 62. t. 13. fig. 15—18. et t. 19, 20. —

Variis locis *Brasiliae*, praesertim australis, et *Paraguay*. — Miers, in Ann. and mag. of nat. hist. 1861. 393 sq., plures species distinxit hoc sub nomine ab autoribus confusas.

94. *I. angustissima* Reiss. l. c. 74, t. 14, f. 11. — *Brasilía*, Serra da Lapa.

95. *I. rugosa* F. Schmidt, fl. Sachal. n. 102, t. III, fig. 1—7. — *Sachalin*, *Yezo*, *Nippon*.

**b. Folia serrata, serraturis vulgo spinosis.**

1. Cymae secus pedunculum racemosae v. interrupte glomeratae, ♂ 3 — 5-florae, ♀ 1-florae, pedicellis ♀ saepe brevissimis.

† *Pyrenae liberae*.

Arbores foliis rigide coriaceis amplis oblongis acuminatis serrulatis, in *India* et *China* atque *Japonia* australibus indigenae.

96. *I. latifolia* Thunb. l. c. 79. Flores tetrameri, drupae pisiformes sordide lateritiae. *Japonia*, conf. infra.

97. *I. dipyrena* Wall., Hook. f. l. c. 599. Brand. For. fl. t. 15. Flores 4-meri. *Pyrenae* 2 sulcatae. *Himalaya*, a Simla ad Sikkim (v. s. Royle, Strach. Winterb., Thomson, Falconer n. 357.).

98. *I. denticulata* Wall., Hook. f. l. c. 600. Flores tetrameri, drupa piso major. *Nilaghiri* (Wight n. 490 et distr. Kew. 438, Perrottet n. 720, Metz n. 1455, 1456), *Ceylon*.

99. *I. odorata* Ham., Hook. f. l. c. 599. Flores tetrameri, drupae pisiformes. *Himalaya*, a Simla ad Nipal. V. s. Strach. Winterb. n. 2., *Nipal* (Buchanan), *Sikkim* (Hook. f.).

100. *I. theifolia* Hook. f. l. c. 601. Flores ♂ 5-meri, ♀ 4-meri, drupae pisiformes. *Khasia* (Hook f. Th. n. 12., Griffith n. 2007), *Tenasserim*, *Mishmi*.

†† *Pyrenae* 4 in 1-connatae.

101. *I. insignis* Hook. f. l. c. 599. Flores 4-meri. — *Himalaya*, Sikkim (Royle, King, Griffith n. 2004, Hook. f. sub n. *I. dipyrenae*).

2. Cymae pedunculatae, ♂ fasciculatae saepe compositae, ♀ ad florem 1 reductae.

Folia coriacea elliptica, serraturis paucis spinosis v. nullis. *Pyrenae* longitudinaliter costatae. Praeter flores ex ligno vetusto adsunt saepe simul ex innovationibus et hic cymae simplices.

102. *I. opaca* Ait., A. Gray, Man. 306. *America borealis*, civitates atlanticae, non procul a littore. Drupa rubra, flores 4—6-meri, *pyrenae* dorso parallele costatae.

103. *I. canariensis* Poir., Webb. Phytogr. Canar. II, 137, t. 69. — *Macaronesia*. Drupa nigra (ex Poiret et icone Webb., rubens ex Webb in descriptione), flores 4-meri, *pyrenae* sulco dorsali 1 profundo.

## 3. Cymae sessiles, flores breve pedicellati.

Folia rigide coriacea elliptica v. ovalia, spinososerata serraturis paucis vel nullis. Flores tetrameri.

104. *I. cornuta* Lindl. in L. et Paxt. Fl. G. I, 43, fig. 27. *China*.

105. *I. Aquifolium* L., DC. Prodr. II, 13. Flora *Mediterranea* usque ad Persiam borealem et Transcaucasiam, Europa occidentalis usque ad *Norvegiam* australem. Planta integrifolia, a Willkomm, fl. Hisp. III. pro varietate habita, sistit *I. balearicam* Desf., DC. l. c. 14., in *Madera*, *Balearis* et *Sicilia* indigenam.

106. *I. Perado* Ait., Webb l. c. 137. — *Macaronesia*.

107. *I. platyphylla* Webb l. c. 135, t. 68. — Ins. *Canarienses* (Bourgeau n. 72). Diversa dicitur ramis horizontalibus, calycis lobis acutis, petalis membranaceis. Drupa magna rubra.

## Sect. 4. Prinos.

1. Pyrenae dorso laeves (Prinos foliis deciduis, A. Gray, Man.). Flores secus innovationes elongatas axillares.

a. Pedicelli ♀ vel omnes breves.

108. *I. verticillata* A. Gray, Man. 307. *America* borealis, civit. atlanticae.

109. *I. laevigata* A. Gray l. c. — Ibidem. Pedicelli ♂ elongati.

110. *I. serrata* Thunb. l. c. 78. *Japonia*. Conf. infra.

111. *I. Sieboldi* Miq. Prol. 268. Ibidem.

112. *I. ambigua* Chapm. Fl. south. U. S. 269. Civitates atlanticae Americae borealis.

113. *I. phyllobolos* m. *Japonia*. Conf. infra.

114. *I. fragilis* Hook. f. l. c. 602. *Himalaya*, Sikkim! et Khasia! (Hook. f. Th. n. 7), Bhutan.

b. Pedicelli ♀ elongati.

115. *I. asprella* Champ., Benth. l. c. 65. *China* australis. Conf. infra.

116. *I. geniculata* m. *Japonia*. Conf. infra.

2. Pyrenae dorso costatae (*Prinoides*, A. Gray Man.). Flores et folia apice ramulorum lateralium brevissimorum fasciculata.

117. *I. decidua* Walt., A. Gray, Man. 306. *America* borealis, civit. atlanticae.

118. *I. macropoda* Miq. Prol. 269. — *Japonia*, conf. infra.

119. *I. mollis* A. Gray l. c. — *America* borealis, civit. atlanticae.

120. *I. monticola* A. Gray l. c. — Ibidem.

### Synopsis specierum Asiae orientalis.

*Ilıcis* species in Asia orientali inhabitant *Chinam*, excepta quod sciam parte boreali et maxime occidentali alpina (regione *Tangut*), *Japoniam* a *Lutschu* insulis usque ad *Yezo*, et *Sachalin* australem. Haud introeunt *Mandshuriam*, *Mongoliam*, *Sibiriam* et *Asiam* elatam centralem. Brevibus verbis igitur propriae sunt tantum illis regionibus, quae hieme temperata, aestate calida ac pluviosa gaudent. — Species *Indiae transgangeticae* hic non enumerantur, tam quia illa regio majore cum jure ad *Asiam* australem ducenda, tam quia adhuc parum investigata est.

E speciebus sinico-japonicis infra enumeratis 28 rite cognitae sunt vix 19, ex habitu tamen omnes 28 sectionibus diversis pro tempore subjunxi.

*Japonia* quam *China Ilıcibus* divitior est, habet enim species 17, contra 11 chinenses, e quibus paucissimae quidem utrique regioni communes, nec vix ulla in alias regiones transit, sed in *China* verosimiliter nonnullae adhuc invenientur.

Quoad sectiones, *Paltoriae* crescunt in *Japonia* 2, in *China* 1 quoad locum valde dubia, *Ilıces* in *Japonia* 4, in *China* 3, quarum 1 dubia, *Aquifolia* in *Japonia* 6, in *China* 6 et fortasse 7 vel imo 8, si species ad calcem enumeratae fere ignotae huc pertinent, *Prinos* denique in *Japonia* 5, in *China* 1.

*China* igitur gaudet *Aquifoliis* fortasse numerosioribus, *Prino* autem tantum unica, *Japonia* quoad *Prinos* valde dives, etiam reliquas 2 sectiones paulo ditiores habet, sed potest fieri, ut plantae lignosae imperii *chinensis* nimis destructae sint, quin rite nunc cognosci possint.

Affinitates specierum *Asiae* orientalis partim cum *boreali-americanis*, partim cum *indıcis*, quod satis elucet ex comparatione specierum quoad sectiones.

Ex *America boreali* enumerantur species 14<sup>1)</sup>, quarum 1 valde dubia (*I. lanceolata* Chapm., nec Griseb.), 1 mihi ignota (*I. Amelanchier* Curt.). Ex his *Paltoria* 1 japonicis parum affinis, *Ilıces* 4, a japonicis etiam valde diversae, *Aquifolium* 1, diversissima, *Prinos* 6, e quibus plures japonicis simillimae.

Ex *India* orientali et partim *transgangetica* habemus species 24\*), e quibus tamen duas a Hookero cum aliis conjunctas redistinxi, una vero mihi plane dubia est. Ex his 25 occurrunt *Paltoriae* 4, quarum 2 japonicis affines, *Ilıces* 13, e quibus 1 japonicae simillima, *Aquifolia* 7, quarum 2 japonicis propinquae, *Prinos* 1.

Quoad *Prinos* igitur *America borealis* maxime *Japoniae* affinis, quoad reliquas sectiones *India* *Chinae* et *Japoniae* propior.

Adest etiam affinitas quaedam cum speciebus paucis *Antillanis* et imo *Brasiliensibus* (v. gr. *I. rugosa* cum *I. angustissima* Reiss.).

1) S. Watson Bibliogr. ind. l. 157. *I. myrtifolia*, pro varietate *I. Dahoon* sumta, a me distincta habetur.

2) Hooker fil., Fl. of Brit. Ind. I. 598.



Species Asiae orientalis secundum sectiones supra propositas digestae sequentes:

Sect. 1. *Paltoria*: *I. Hanceana* m., *I. crenata* Thunb., *I. Sugeroki* m.

Sect. 2. *Plex*: *I. rotunda* Thunb., *I. memecylifolia* Champ., *I. pedunculosa* Miq., *I. Oldhami* Miq., *I. pubescens* Hook., Arn., quoad locum incertae: *I. chinensis* Sims, *I. micrococca* m.

Sect. 3. *Aquifolium*: *I. integra* Thunb., *I. Mertensii* m., *I. graciliflora* Champ., *I. latifolia* Thunb., *I. cornuta* Lindl., *I. Bürgeri* Miq., *I. subpuberula* Miq., *I. cinerea* Champ., *I. formosana* m., *I. viridis* Champ., *I. rugosa* F. Schmidt, incerta: *I. leptacantha* Lindl.

Sect. 4. *Prinos*: *I. serrata* Thunb., *I. Sieboldi* Miq., *I. asprella* Champ., *I. geniculata* m., *I. phyllobolos* m., *I. macropoda* Miq.

#### Clavis dichotoma specierum.

Flores anno praecedente formati, perulis inclusi, vere sequente e gemmis propriis ligni vetusti ante innovationes erumpentes, cymae plures fasciculatae v. racemosae. 2.

Flores cum et in innovationibus orti, in cymas solitarias axillares collecti, accedentibus passim innovationibus abbreviatis aphyllis floriferis ex ligno vetusto. 13.

2. Cymae ♀ pleiocarpae. 3.

» » abortu 1-carpae, folia chartacea elliptica apice minute serrulata. .... *I. viridis* Champ.

3. Folia spinoserrata v. lobata, cymae sessiles v. subsessiles. 4.

» serrata serraturis non spinosis. 5.

» integra (rarissime passim obsolete pauciserrulata. 12.

4. Folia apice tricornia, juvenilia pauciloba lobis omnibus spinosis ..... *I. cornuta* Ldl.

» aequaliter serrata indivisa ..... *I. leptacantha* Ldl.

5. Cymae secus pedunculum communem racemosae, folia maxima rigide coriacea ..... *I. latifolia* Thb.

» subsessiles. 6.

6. Serraturae acutae, folia cuspidata passim superne secus costas obsolete puberula. 7.

» obtusae v. crenae, plantae totae glabrae. 8.

7. Folia ellipticolanceolata remote serrata, rami glabri ..... *I. Bürgeri* Miq.

» ovatoelliptica crebre serrata, rami puberuli ..... *I. subpuberula* Miq.

8. Folia superne laevia. 9.

» elevatoreticulata. 11.

9. Pedicelli lineales, folia cuspidata oblonga tenue coriacea. 10.

» usque 3-lineales, folia elliptica obtusa, coriacea ..... *I. graciliflora* Champ.

10. Folia subtus, costis tenuibus elevatis exceptis laevia, drupa obtusa ..... *I. cinerea* Champ.

» » elevatoreticulata, drupa stigmatibus convexis apiculata. .... *I. formosana* m.

11. Macrophylla latifolia utrinque elevatoreticulata, erecta ..... *I. Mertensii* m.

Parvifolia stenophylla reticulo superne impresso subtus elevato, fruticulus procumbens

virgatus ..... *I. rugosa* F. Schmidt.

12. Stylus distinctus, drupa pisiformis coccinea, folia elliptica obtuse acuminata ..... *I. memecylifolia* Champ.

» nullus, folia obovatoobtusa emarginata ..... *I. Hanceana* m.

13. Sempervirentes, glabrae. 14.

Foliis deciduis (in 1. valde villosa vetustis coriaceis subsupersistentibus). 20.

14. Cymae ♀ pleiocarpae. 15.

» » abortu 1-carpae, pyrenae laeves. 18.

15. Folia serrata, cymae pedunculatae. 16.

» integra, stylus nullus, pyrenae sulcatae ..... *I. rotunda* Thunb.

16. Cyma simplex, pyrenae profunde sulcatae..... *I. Oldhami* Miq.  
 » composita, folia incumbenti-serrata. 17.
17. Ramuli hornotini petiolique pubescentes..... *I. chinensis* Sims.  
 Tota glabra, pyrenae laeves..... *I. micrococca* m.
18. Drupae rubrae. 19.  
 » nigrae, folia parvula apice serrata, ramuli parvuli, frutex..... *I. crenata* Thunb.
19. Ramuli glabri, folia integra (rarissime obsolete parvissime denticulata), arbor..... *I. pedunculosa* Miq.  
 » puberuli, folia parvula coriacea apice serrata..... *I. Sugeroki* m.
20. Rami pedunculi foliaque villosopubescentia, folia subintegra vetusta coriacea, cymae pluriflorae..... *I. pubescens* H. A.  
 Folia membranacea, pubes parca v. brevis. 21.
21. Cymae pluriflorae sessiles. 22.  
 » saltem ♀ abortu 1-florae pedunculo elongato versus medium bracteato geniculato, pyrenae laeves..... *I. geniculata* m.
22. Flores secus innovationes elongatas. 23.  
 » foliaque novella in apice ramulorum lateralium fasciculato-congesta, pyrenae costatae..... *I. macropoda* Miq.
23. Flores utriusque sexus aequae longe pedicellati. 24.  
 » ♂ brevius, ♀ longissime pedicellati, pyrenae costatae..... *I. asprella* Champ.
24. Folia utrinque pubescentia. 25.  
 » glaberrima, elliptica, acuminata, flores saepius 4-meri..... *I. serrata* Thunb.
25. Folia elliptica acuminata..... *I. Sieboldi* Miq.  
 » obovata obtusa v. emarginata..... *I. phyllobolos* m.

### Sect. 1. Paltoria.

R. et Pav. Fl. Peruv. I, t. 84, fig. 6 (genus).

1. *I. Hanceana*. — *I. buxifolia* Hance in Journ. of Bot. XIV, 364 — nec Gardn.

*China australis*: in sylvis ad Wong-mei-chung, Majo 1874 detexit Lamont, fide Hance.

Non vidi.

Frutex, ex descr. auctoris, glaberrimus, foliis rigide chartaceis obovatis v. ellipticoobovatis integerrimis emarginatoobtusis, tenuiter venosis, 14 — 20 lin. longis, 7 — 10 lin. latis, petiolo lineali. Cymulae ♂ breve pedunculatae 5—6-florae petiolum bis vel ter superantes, pedicelli calyci aequilongi, flores 4-meri circiter lineam longi, calyx puberulus lobis ciliatis ovatis, corolla profunde 4-fida laciniis oblongis, antherae filamenta duplo longiores, corollā vix duplo breviores, ovarium minimum stigmate parvo pyramidato.

Ex descriptione auctoris non patet, an frutex sit sempervirens nec ne, flores cum dubio pro ♂ habet et si tales sunt, tum filamentis brevibus excellunt, cymulas subsessiles describit et pedicellos calycem aequantes, sed totus flos circa lineam longus dicitur, nihilo minus cymae petiolo 2—3-lo longiores traduntur, unde pedunculus ad minimum bilinealis esse debet, petiolo lineali. Fructus ignoti. De affinitate nil dicitur et ex descriptione vix aliquid stabilendum.

Hic collocavi, quia locum meliorem nescio, et flores pro ♂ habeo ob ovarium minutum. Fortasse *I. Walkeri* et *I. emarginellae* Turcz. appropinquanda.

2. *I. crenata* Thunb. Fl. jap. 78. Fruticosa ramosissima densissime frondosa profunde viridis, ramulis novellis angulatis puberulis; foliis coriaceis lucidis subtus glanduloso-

punctatis opacis subaveniis breve petiolatis ellipticis v. lanceolato- v. obovato-ellipticis v. rotundatobovatis utrinque acutis v. apice obtusis cum mucronulo, fere a basi v. a medio crenato-serratis, pl. juvenilis mucronatoserratis; cymis pedunculatis petiolo longioribus pedicellis florem aequantibus v. superantibus, ♂ 3—6-, ♀ abortu 1-floris; calycis 4-fidi lobis deltoideis quam corolla alba duplo staminibusque paulo brevioribus, ovario brevi turbinato stigmate 4-lobo depressocapitato; drupa nigra lucida stigmate convexo parvo superata; pyrenis 4 opacis dorso convexis. Sieb. Zucc. Fl. jap. fam. nat. I n. 147. Miq. Prol. 268. Franch. Savat. l. c. I, 76. F. Schmidt, Fl. Sachal. n. 101. *Ilex spec.* Miq. Prol. 367 (herb. Itô Keiske n. 484! spec. stenophyllum et parvifolium). *Celastrus adenophylla* Miq. in Ann. mus. Lugd. Bat. II, 85. *Tsuge altera*, Chamaebuxus minor cet. Kaempf. Am. exot. 781.—? *I. Thomsoni* Hook. f. Fl. Brit. Ind. I, 602.

*Sachalin* australi: Noto-sama et Sira-nussi (Glehn!); *Japonia* (Blume!, Buerger!, Wright!): ins. Yezo in sylvis densis, arundinetis montium fruticetisque ad Konoma, Siginope, Nodafu, flor. Julio, fructif. Septembri (ipse, Albrecht!, jap. yama tsugi i. e. tsugi montana, vulgo nedzumi tscha i. e. thea murina); *Nippon*: prov. Nambu (Tschonoski! frf.), circa Yokohama, Junio fl. incip., frf. Octobri (ipse), Yokoska in collibus (Savatier! n. 225), montib. Hakone et vulcano Fudzi usque ad marginem super. sylvarum ascendens, Oct. Novbri frf. (ipse), Simoda (Kusnezow!); *Kiusiu*: circa Nagasaki in fruticetis sat frequens, fine Novembris fructif., init. Junii fl. (Textor!, Oldham!, ipse!), vulcano Wunzen (ipse). Tum fortasse (*I. Thomsoni*) in *Himalaya*: Sikkim (Thomson! frf., Hook. f. et Thomson! *Ilex* n. 9.), *Khasia* (Griffith! distr. Kew. n. 2003 frf.).

Affinis *I. glabrae* A. Gray, *I. chamaedryfoliae* Reiss. et *I. microphyllae* Hook. quae omnes foliis parvis subtus pl. m. nigropunctatis congruunt. Ex his *I. glabra* drupa pariter nigra foliisque subeveniis instructa, flore saepius 5—6-mero foliorumque forma nimis differt. *I. chamaedryfolia*, cujus drupa ignota, habet folia rigidius coriacea, discolora, spatulata v. spatulatolanceolata apicem versus distinctius serrata, cymas ♂ puberulas saepe compositas et costas foliorum subtus prominentes. *I. microphylla* Hook. Icon. II. 139 (*Guanacas*, Fielding! n. 1636 flor.) magis abhorret pyrenis, ex icone, dorso sulcatis, nec non floribus ex innovationibus, foliis orbiculato-obovatis superne minute viscidis puberulis; de colore drupae nil constat.

*I. Thomsoni* Hook. f., jam a Miquel pro *I. crenata* declarata, etiam a me non diversa habetur, non obstante drupa ex descript. purpurea, nam in *I. crenata* nondum matura etiam purpurascit. *I. Horsfieldi* Miq., quae *I. Thomsoni* valde affinis, sed foliis diversa dicitur, a me non visa, diagnosi in Miq. Fl. Ind. bot. I, p. 2, pag. 594 gaudet, ex qua ne una quidem differentia ab *I. crenata* perspicenda, folia enim in *I. crenata* valde variabilia.

*I. crenata* in subalpinis ins. Yezo alt. supra mare ultra 1000 ped., et in alte alpinis *Nippon* et *Kiusiu* frutex 1—3-pedalis, divaricatus, subprostratus, microphyllus, in subalpinis australioribus erectus, 4-pedalis, in planitie, v. c. circa Yokohama, in sepibus plantatus fere orgyalis macrophyllus et simul valde latifolius, attamen et in declivitatibus aridis

lapidosis prope mare circa *Nagasaki* prostratus parvifolius et acutifolius invenitur. Inter omnes has formas nulli limites stabiliendi et varietates bene circumscriptae haud distinguendae. Frutex juvenilis et sterilis, pedalis aut altior folia fere a basi mucronato-serrata, mucrone porrecto distinctissimo, in innovationibus saepe linearilanceolata acutissima profert, ad 35:9 mm. magna. Planta alte alpina, trunco communi brevissimo, sed pedem usque crasso (v. gr. in *Fudzi-yama*) fruticem intricatoramosissimum foliosissimum sistit, foliis anguste ellipticis v. ellipticoobovatis acutiusculis, appresse subobsolete serrulatocrenatis, circiter 22:10 mm. magnis, praeter petiolum 4 mm. — Planta ex aridis *Nagasaki* folia similia, sed mucronatoacuta, 10:8, 12:5 usque ad 18:7 mm. magna, sat argute mucronato-serrulata habet. — Subalpina *yezoënsis* et *kiusiana* foliis obovatis obtusiusculis v. obtusis, versus apicem paucicrenatis, crenaturis obsolete mucronulatis vel muticis, 22:12 mm. magnis, gaudet. — Simillima, sed acutifolia et mucronatoserrata sterilis circa *Simoda* lecta fuit. — Frutex e sepibus *Nippon* illi e *Kiusiu* similis, sed multo major. — *Yezoënsis* sylvestris folia fert late obovata v. imo rotundatoobovata, obtusa cum mucronulo, obsolete v. distincte serrulato-crenata, 30:20, 25:18, 18:13 mm. magna. Flores diam. 4 mill., cymae ♂ passim ex axillis vetustis composite racemosae, ♀ 1—3-florae, sed 1-carpae, pedunculi drupam 6 mm. magnam aequantes v. paulo longiores. Pyrenae obtuse trigonae coriaceae laeves, 5:3 mm. magnae.

Culta in hortis occurrit foliis luteo vel albo variegatis, viridis pro sepibus optime adhibenda.

*I. nummularia* Franch. Savat. l. c. II, 311, a me non visa quidem, sed ob folia valde ludentia *I. crenatae* supra exposita vix non ejus forma latifolia obtusifolia; serraturae porrectae triangulares plantam juvenilem indicant.

3. *I. Sugeroki* n. sp. Frutex v. arbuscula ramosissima dense foliosa, ramulis novellis angulatis petiolisque minute pulvereopuberulis; foliis coriaceis obsolete venosis subconcoloribus superne lucidis ovatis v. ovatoellipticis breve obtuse acuminatis seu acutiusculis, a medio ad apicem crenatis; floribus 5-meris; cymis ♂ 3-floris, pedunculis folio parum brevioribus, pedicellis florem aequantibus; cymis ♀ 1-floris pedunculis gracilibus flexuosis infra medium bracteatis flore pluries longioribus passim folia aequantibus; calycis laciniis ovatis dense longe ciliatis, corollae late ovalibus stamina fl. ♂ parum, calycem triplo superantibus, ovario stigmate convexo; drupa sordide rubra opaca globosa stigmate plano; pyrenis 4 obtuse trigonis dorso convexis laevibus crustaceis.

*Japonia*: sub nom. kuro sojogo cum Sieboldo communicata est frf. a Midzutani Sugerok!, sterilis et ♂ ab alio botanico japonico!; in *Nippon* media, ad latera sylvestria alpium Fudzi et Nikko, in boreali, prov. Nambu (Tschonoski! ♀ et fructif.)

Affinis *I. glabrae* A. Gray, cujus fructus solitarios habet, et *I. lucidae* Torr. et Gray, cujus formae foliorum accedit, sed folia impunctata et fructus rubri. Ab *I. crenata* Thunb. abunde distincta foliis, pedunculo gracili et fructus colore.



Adsunt formae 2: *brevipedunculata*: drupa nutante pedunculo  $1\frac{1}{2}$ —2-lo brevior, et *longepedunculata*: drupa erecta v. erectiuscula a pedunculo folium subaequante pluries superata.

Petoli 3—7 mm., lamina 20:11 usque 45:28 mm. magna. Flos ♂ diam. 3 mm. ex sicco albus, drupa matura 7—8 mm., pyrena 4:2 mm.

Tab. 1. Fig. 7. specimen defloratum ♀ magn. nat.; d. drupa m. nat., formae *brevipedunculatae*; e. pyrena quinque aucta, superne a dorso, inferne a ventre visa.

## Sect. 2. Hex.

4. *I. rotunda* Thunb. l. c. 77. Arbor vasta glabra ramulis teretiusculis; foliis coriaceis lucidis concoloribus subtus elevato-costatis integris, pl. m. late ellipticis v. summis oblongoellipticis, basi in petiolum longiusculum attenuatis, inferioribus obtusis acutisve, reliquis breve acuminatis; cymis compositis umbellatis, ♂ multifloris petiolo vulgo longioribus, ♀ plurifloris petiolo saepe brevioribus; floribus 4—5-meris pedicello longioribus, calycis lobis corollaeque partitionibus rotundatis his duplo longioribus reflexis, in ♂ stamina non attingentibus, in ♀ superantibus, antheris ovatooblongis, ovario stigmatumque turbatis; drupa globosa coccinea pulposa stigmatum convexo coronata; pyrenis 4—5 dorso convexo longitudinaliter parallele bisulcatis. Sieb. Zucc. l. c. n. 150. Miq. Prol. 270. Franch. Savat. l. c. 76. *I. spec. incerta leg. Textor*, Miq. Catal. hb. japon. 19. *Sjiroggi*, Kaempfer l. c. 779. *I. microcarpa* Lindl. et Paxt. Fl. G. I, 43, fig. 28 (ex descr., fig. et comparat. cum *I. rotunda*).

In *Japonia* (Siebold! jap. siróki, i. e. lignum album, Bürger!), ins. *Nippon*: hortis Yedo veros. tantum plantata, Novbri fructif., Kamakura, etiam vix non culta, fr. mat. Decembri (ipse), silvis montanis prope pagum Susoka toge (Buerger ex Miquel); *Kiusiu*: prov. Hizen prope Tano-simaru, Julio ♀ deflor. (ipse), circa Nagasaki (Siebold!, Oldham n. 142 ♂, 143 fr. immat., sine fructif., ipse) Junio fl. ♂ et ♀, Januario frf., silvis obscuris m. Yuwaya passim, post med. Majum nond. flor. (ipse); ins. *Tsu-sima* (Wilford! fructif.); *Korea*?<sup>1)</sup> (Wilford! ♂); *China* media borealiore, loco dicto Tein-tung (Fortune fide Lindley). — Fortune vivam *Angliam* introduxisse dicitur. Decaisne in Van Houtte, fl. d. serres, IX, 186, inter species in hortis europaeis a. 1853 cultas enumerat. Goepfert, *Ilices hortenses* enumerans in Regel, Gartenfl. 1854, 323, vivam habuisse videtur, nam addit, folia hinc inde dentata fuisse.

Simillima, at optime distincta, *I. excelsae* Wall. sub *Cassine* in Roxb. Fl. Ind. ed. Carey, II, 376, Hooker f. l. c. 603. et *I. pedunculosa* Miq. Prior, a Hooker vix non

1) Scheda adjecta habet littus *Mandshuriae* lat. 44—45°, ubi nulla arbor sempervirens crescit. Quum plantae Wilfordi praeterea acceperimus e *Hakodate*, ubi

*I. rotunda* etiam non occurrit, *Tsu-sima* et *Korea*, patria verosimiliter erit *Korea*.

identica dicta, pyrenis dorso convexo esulcatis florequ albo differt. Secunda cyma ♀ longius distat. Habitu haud dissimilis etiam *I. brevicuspidi* Reiss., cujus cymulae tamen pedunculo subnullo instructae.

Arbor pulchra, 50—60-pedalis, plures pedes crassa, cortice profunde cinereo rimoso. Petiolus foliorum inferiorum 15 mm., reliquorum 20—25 mm. longus, lamina priorum 50:30 mm. magna, posteriorum 70:45 usque ad 90:40 mm. Flores sordide lilacini, diam. 5 mill. Drupa mox globosa 5 mm. magna, mox subovaliglobosa, 8:6 mm. magna. Pyrenae laeves, trigonae, centro acutae, latere obtusae, 5—6 mm. longae, 2—2½ mm. latae, crustaceae.

Folia plantae juvenilis v. ramorum innovantium rarissime hinc denticula 1—2 ornata.

Tab. 1. fig. 5. pyrena *I. rotundae* quinquies aucta, a dorso et a latere.

5. *I. memecylifolia* Champ. l. c. 328. Frutex ramosissimus, ramulis gracilibus terebibus hornotinis ad apicem minute pulvereo-puberulis; foliis saturate viridibus coriaceis lucidis subtus opacis, adultis subeveniis, hornotinis tenue arcuatovenosis, late obovato- v. oblongo- v. rite ellipticis basi acutis, infimis apice obtusis, reliquis breve obtuse acuminatis, integerrimis (rarissime hinc pauciserrulatis); floribus 4-meris, cymis subsessilibus, ♂ pluri- ♀ paucifloris; pedicellis florem ♂ aequantibus v. superantibus, flore ♀ triplo longioribus; calycis lobis late deltoideis quam petala alba late ovalia stamina ♂ aequantia triplo brevioribus, stylo distincto; drupa globosa pisiformi coccinea stylo crasso breve cylindrico superata, pyrenis 4 laeviusculis. Benth. Fl. Hongk. 65.

*China* australi: vulgaris in collibus circa Hongkong, fine Aprilis fl. et c. fr. juv. (Wright!), Majo flor. (Hance!, Forbes!).

Var. β. *nummularia* Champ. l. c. foliis minoribus latioribus saepe retusis, pedicellis brevioribus, a me non visa, a Bentham non distinguitur.

Ob styli praesentiam comparari potest cum *I. malabarica* Bedd. (Stocks! in hb. Ind. or. Hook. f. et Thoms.), sed in hac flores saepius 5—6-meri et folia chartacea, *I. side-rozyloidi* Griseb., cujus flores 5-meri, et *I. inundata* Poepp., ubi flores quidem 4-meri (♂ nondum noti), sed costae foliorum prominentes et inflorescentia *Aquifolii*.

Cortex vetustus cinereus rimosus. Folia inferiora petiolo 2 mm., lamina 25:13 mm., reliqua petiolo 4 mm., lamina 55:30 ad 63:28 mm. magna. Pedicelli fl. ♂ 2—6 mm., rarius terni, pedunculo aequae longo suffulti, pedicelli fl. ♀ 6—9 mm. longi, pedunculo in ♀ nullo. Corolla ♂ diam. 4, ♀ 6 mill. Drupa 5 mm., pyrenae obtuse trigonae 4:2 mm. magnae, immaturae coriaceae.

6. *I. pedunculosa* Miq. Versl. en Med. Akad. Wetensch. 2 ser. II, 83. Arbuscula semper-virens glaberrima, foliis longiuscule petiolatis coriaceis lucidis subdiscoloribus integerrimis (rarissime hinc pauciserrulatis) ovato- v. lanceolato-ellipticis, basi rotundatis, apice acute acuminatis; cymis pedunculatis pedunculo petiolum superante, ♂ compositis subumbellatis pluri- v. multifloris, ♀ 1- (2—3-) floris; floribus 4-meris; calycis lobis deltoideis quam

petala late obovata stamina superantia triplo brevioribus, stigmatibus crasso convexo; pedunculis fructiferis 1-carpis; drupa globosa coccinea pulposa, stigmatibus convexo apiculata, 4-pyrena, pyrenis dorso convexis laevibus crustaceis. Miq. Prol. 270. Franch. Savat. I, 77. *I. spec. sojogo*, hb. Itô Keiske! n. 119., Miq. Prol. 366. *I. spec. incerta* a Siebold! lecta, Miq. Cat. hb. japon. 19.

In *Japonia* (Buerger!), ins. *Nippon* vulcano Fudzi-yama (Tschesnoski! ♂, ♀, frf.); *Kiusiu*: prov. Higo alpe Higo-san, in silvis vetustis ad pedem, fine Junii fl. ♂ et ♀, principatu Simabara, fine Septembris frf. (ipse). — Japonice audit *Soyogo*, fide Tanaka ex Savatier, et Itô-Keiske. Nomina vero a Miquel adducta, ex confusione cum *I. rotunda*, non hanc, sed *I. rotundam* spectant.

Ex herbario simillima *I. rotundae*, pro ejus varietate «drupis longe pedunculatis» habebatur a Siebold et Zuccarini l. c. n. 150., sed inflorescentia et pyrenae plane alienae. Propior sane est *I. embelioides* Hook. f. Fl. Brit. Ind. I, 601 (vidi a Griffith frf. collectam, sub n. 2005 a hb. Kew. distrib., *Ilicem* n. 6 et *I. excelsam* collect. Hook. f. et Thoms. e *Khasia* fl. ♂), sed differt pube brevissima ramulorum innovantium, petiolorum et inflorescentiae, foliis breviter petiolatis minoribus angustioribus, longius acuminatis, manifestus et frequentius mucronato-serrulatis, floribus plerisque ex ligno vetusto, pedunculis ♀ petiolo brevioribus, convenit autem pedunculo abortu 1-carpo, inflorescentia ♂ pluriflora, pyrenis 4 dorso convexo laevibus.

Arbuscula gracilis, 10-pedalis, 3 poll. crassa. Folia novella purpurea, et adulta in sicco nigrescentia, angustiora petiolo 11—15 mm., lamina 50:18 mm., latiora petiolo usque 20 mm., lamina 65:30 mm. magnis. Pedunculi graciles petiolo duplo v. triplo longiores, ♂ ex apice bracteato cymam umbellatam subcompositam 5—10-floram emittentes, pedicellis flore sesqui ad triplo longioribus. Rarius accedit ex ligno vetusto pedunculus a basi racemose obsessus cymis pedunculatis lateralibus plurifloris, ita ut panícula brevis ovalis multiflora evadat. Flos diam. 4 mm. Antherae late ovatae filamentum aequantes. Pedunculus ♀ saepissime 1-florus, accedentibus rarius floribus lateralibus senioribus 1—2 fere semper sterilibus. Pedicelli vulgo quam in ♂ longiores, illi florum fertilium crassiores. Diam. corollae ♀ 5 mm. Pedunculi fructiferi haud raro folium fulciens aequantes, erecti; drupa 6 mm., pyrenae 4:2½ mm.

7. *I. Oldhami* Miq. Prol. 269, 273. Arbor vasta glabra, ramis hornotinis angulatis densifoliis; foliis tenue coriaceis, inferioribus ovatoellipticis, reliquis elliptico- v. lanceolato-oblongis, omnibus basi cuneatis apice acuminatis, a medio remote crenatis, lucidis, subtus opacis venisque tenuibus prominulis; cymis pedunculatis umbellatis, ♂ compositis multifloris petiolos superantibus, ♀ saepius simplicibus plurifloris petiolo aequalibus; floribus 4-meris; calycis lobis depresso semitundis ciliatis, corolla 4-partita stamina superante laciniis rotundatis calyce duplo longioribus, stigmatibus convexo; drupa globoso-ovali stigmatibus plano, coccinea succosa, pyrenis 4 acuminatolanceolatis lucidulis, dorso sulco profundo

longitudinali exaratis crustaceis. Franch. Savat. l. c. 76. *Ilex spec. incerta* a Buerger et Textor sterilis lecta, Miq. Cat. hb. japon. 19. *Sjroggi altera*, aliis *Namôme*, Kaempf. Am. exot. 779 ex nomine vernaculo et descriptione.

In *Nippon*: silvis ad lacum Togits prope Hakone (Buerger, teste Miquel); *Kiusiu*: silvis frondosis circa Nagasaki sat frequens arbor, fine Maji fl., medio Aprili anni sequentis fructus maturans, qui corrugati usque ad Februarium sequentem persistunt (ipse, Oldham! n. 151 ♂ et ♀, 149 ♂, 150 fr. nond. mat.). — *Japonice* circa Nagasaki vulgo *Na mamé*.

Species sui juris, affinitatis obscurae. Pyrenas, ab autoribus ubique nimis neglectas, nonnihil similes vidi in *J. canariensi* Poir. et affinibus, sed hic nec laeves nec lucidae, et inflorescentia e gemmis squamatis orta ligno vetusto insidens foliaque diversissima.

Arbor pedem usque crassa, 30—40 pedes alta, cortice cinereo rimoso, coma densa profunde viridi, sed juvenilis 8-pedalis jam florens. Folia in sicco fusciscentia, hieme in vivo violacea, infima petiolo 8 mm., lamina 50:20 mm., superiora petiolo 13 mm., lamina 100:35 mm. magna. Corolla sordide violacea, laciniis reflexis, diam. 4 mm. Stamina ♂ erecta, filamenta subulata antheram ovatooblongam atropurpuream polline flavo vix aequantia, stamina ♀ similia antheris vacuis. Drupa lucida laevis, 8—12 mm. longa, 5—8 mm. lata. Pyrenae trigonae, margine ventrali acutissimo, lateralibus obtusis, sulco dorsali plus quam trientem latitudinis dorsi occupante, usque 7:2½ mm. magnae. Albumen etiam dorso profunde sulcatum.

Tab. 1. fig. 4. pyrena *I. Oldhami* a dorso et a ventre, 5-ies aucta.

8. *I. micrococca* n. sp. Glaberrima ramulis novellis angulatis purpurascens, foliis chartaceis longe tenueque petiolatis oblongis basi obtusis, apice sensim longiuscule cuspidatis, subtus pallidis opacis venis tenuibus utrinque prominulis, fere a basi minute appresse mucronato-serrulatis; cymis ♀ pedunculatis pedunculo petiolum subaequante, compositis umbellatis multifloris; floribus 5—6-meris, calycis lobis depressotriangulis; drupa minuta globosa coccinea (?) stigmatibus orbiculato lobato vix convexo coronata, pyrenis 5—6 obsolete trigonis dorso convexo longitudinaliter sulco 1 percursis.

*Japonia*, a d. Siebold a botanico indigeno sub nomine vernaculo *woho sandzuki* acceptum spec. 1. parvum fructiferum vidi in herb. Acad. Petrop.

Floribus ♂ et ♀ ignotis affinitas dubia. Inflorescentia composita multiflora accedit ad praecedentem, prope quam pro tempore ponenda.

Praesto est summitas ramuli novelli, pennam corvinam crassi. Petioli pro genere tenues, 25 et fere 30 mm. longi, lamina 90—100:35 mm. magna, costae debiles arcuatae mox ramosae utrinque 8—10; substantia tenuis folii novelli postea fortasse magis coriacea fit. Drupae 3—4 mm., ex sicco evidenter rubrae, pulposae. Pyrenae 1½ mm. longae, 1 mm. latae.

Tab. 1. fig. 6. Specimen unicum notum fructiferum m. n.; b. drupa a basi et vertice et c. pyrena a latere, ventre et dorso, 5-ies aucta.



9. *I. chinensis* Sims in bot. mag. 2043. Frutex (v. arbor?) ramis novellis petioliis et costa foliorum puberulis; foliis oblongolanceolatis breve acuminatis tenuiter venosis, in petiolum attenuatis, inferioribus a medio remote serrulatis, superioribus integris; cymis plurifloris ♂ subcompositis pedunculo petiolum superanti insidentibus; floribus 4-meris albis, petalis patentibus oblongis stamina erecta superantibus.

Culta in *Anglia* floruit a. 1814, e planta e *China*, ut dicunt, allata. Non vidi.

Diagnosis ex icone et descriptione breviori Simsi concinnata. Planta describitur sempervirens, foliis minute obscure maculatis, maculis in sicco evanescentibus. Floret, fide iconis, ex innovationibus, cymis basi non squamatis. Folia delineata obscure viridia, majora petiolo 7—10 mm., lamina 70—80 : 25—30 mm. magna. Corolla diam. 6 mm.; analysis deest.

Planta nunc obsoleta videtur, a Goeppert in enumeratione *Ilicum hortensium* (in Regels Gartenflora, 1854) omissa, enumeratur tantum in ejus indice specierum tunc cognitarum, ubi locum tenet inter *I. Dahoon* Walt. et *I. angustifoliam* W. A Decaisne (in V. Htte, fl. d. serres, IX.) omnino omittitur.

10. *I. pubescens* Hook. Arn. Bot. Beech. 176. t. 85. Benth. in Hook. journ. bot. and Kew gard. miscell. IV, 330. Fl. Hongk. 65.

*China* australi: Hongkong, ad montium latera frequens, medio Aprili flor. (Wright! ♀ fl., Hance! fl. ♀ et fructif.) et in continente adjacente crescit, fide Benth.

Species habitu inter sempervirentes et deciduas intermedia, ad has tamen pube copiosa floribusque 5—6-meris propius accedens. Affinis *I. cerasifoliae* Reiss. (e *Brasilia*), quae etiam folia coriacea nonnulla anni praeteriti cum membranaceis innovatis servat et valde pubescit, sed foliis duplo majoribus, costis prominentibus, foliis superioribus longiuscule cuspidatis et floribus ♀ numerosioribus longius pedicellatis, cymis passim breve pedunculatis distinguitur.

Frutex gracilis ramosus v. arbuscula, ramis annotinis et novellis acute angulatis, pilis patentibus densis villosis. Folia vetusta coriacea, novella chartacea, breve petiolata, petiolo 2—4 mm., utrinque, praesertim ad costam subtus densius piloso-pubescentia, opaca, inferiora rotundato-ovalia utrinque obtusa, 20 : 17 mm. magna, v. elliptica, apice obtuso v. acutiusculo mucronata, a 25 : 14 ad 45 : 25 mm. magna, superiora elliptico-lanceolata basi breviter cuneata, apice breve acuminata, 45 : 18 ad 50 : 25 mm. magna, integra v. rarius passim hinc inde apicem versus minute mucronulato-serrulata. Cymae ♂ brevipedunculatae, ♀ subsessiles, 3—6-florae, cum calyce dense pilosae. Flores 5—6-meri, lilacini, rarius albi, fide Champion, purpurei, ex Wright, pedicellos subaequant, diam. 4—5 mm. Calycis lobi deltoidei laciniis corollae rotundatis duplo v. triplo breviores. Stamina corolla breviora, filamentis in fl. ♀ late subulatis antheram ovatam aequantibus, in ♂ indscriptis. Ovarium breviter conicum, stigma capitatum crassum. Drupa coccinea opaca globosa, stigmate crasso apiculata, pedicello aequilonga, diam. 5 mm. Pyrenae crustaceae, trigonae, dorso sulco longitudinali percursae,  $2\frac{1}{2}$  : 1 mm. magnae.

### Sect. 3. Aquifolium.

11. **I. integra** Thunb. Fl. Jap. 77. (excl. nom. japon.). Arbor parva (v. in *Yezo* frutex) glabra, cortice ramorum laevi, foliis coriaceis integris (v. rarissime apicem versus hinc 1—3-serrulatis) obsolete venosis opacis v. superne lucidulis subtus pallidioribus, longiuscule petiolatis, inferioribus obovatis reliquis obovato- v. rite ellipticis v. elliptico-lanceolatis, omnibus obtuse, rarius acute breve acuminatis, passim apiculatis; fasciculis florum basi perulatis sessilibus multifloris, pedicellis flori aequae longis vel longioribus; floribus 4-meris; calycis laciniis rotundatis, petalis basi connexis calyce plus triplo longioribus late ovalibus, quam stamina in ♂ brevioribus, in ♀ duplo longioribus, germine late ovoideo stigmate plano aequilato; drupa subfarinosa globosa opaca majuscula sordide fusca pedicellum aequante v. brevior, pyrenis 4 cartilagineis trigonis oblique subobsolete rugosis. Sieb. Zucc. l. c. n. 148. Miq. Prol. 269. Franch. Savat. l. c. 77. *Too sei*, vulgo *Mots-no-ki*, Kaempfer. 907. ex nomine et usu. *Prinos integra* Hook. Arn. in Beech. Voy. 261.

Fere per totam *Japoniam* frequens: *Yezo* australi, ad Mohidzi, ad vallium sylvosarum latera, altitudine 1000 ped. supra mare et ultra, consortio *Aucubae*, *Daphniphylli* et *Skimmiae* inter *Arundinarias* non frequens, frutex 1 — 3-pedalis, init. Junii c. alab. (ipse), Idzi Nowatari, simili loco et altitudine, fine Octobris c. alab. pro anno futuro (ipse), Junio fl., Octobri frf. (Albrecht!); *Nippon* boreali, prov. Nambu, media, alpe Nikko (Tschonoski, ♂, ♀, frf.), Yedo, med. Octobri frf., Yokohama, init. Maji fl. ♂ et ♀, Novembri et ad Decembrem frf. (ipse), Yokoska (Savatier! ♂, frf.); m. Homan-take (Buerger! ♂, frf.); *Kiusiu*, circa Nagasaki (Oldham! n. 145 frf.) ubique, Majo fl., nec non frf. c. innovationibus, Februario frf. (ipse); archipelago *Koreano* (Oldh.! n. 144, nond. fl.); *Korea*, circa portum Hamilton (Wilford! ♂ defl., fr. immat.); *Bonin-sima* (ex Hooker et Arnott).

*Japonice* vulgo *tori modsi*, quia ex hac specie collam tenacissimam ad aves capiendas parant incolae.

Varietates distinguendae duae:

α. **typica**: ramis fuscis rore caesio, foliis minoribus obtuse acuminatis, pedicellis crassioribus, bracteis calyceque ciliolatis. Haec est arbor per *Japoniam* australem et mediam vulgatissima, nec non e *Korea* allata.

β. **leucoclada**: frutex (fortasse et arbor) ramis albidis non caesiis, foliis tenuius coriaceis majoribus acute acuminatis, pedicellis gracilioribus, bracteis sepalisque eciliatis, germine stigmateque breve conicis. In *Nippon* boreali et *Yezo* viva, e Yedo culta, a me introducta in hortum Petropolitanum a. 1864, ubi a. 1866 florebat.

*Typus* sistit fruticem orgyalem v. arborem usque 20-pedalem gracilem, parce ramosam, ramis dense ramulosis denesque frondosis, fronde post florescentiam innovata, subcinereooviridi, vetusta saepe pulvere nigro funguli cujusdam superne tecta (hinc fortasse a

Kaempfero aspera dicta). Folia pl. adultae integerrima, juvenilis talia v. rarius singula alterave cujusvis ramuli hinc v. utrinque a medio ad apicem serraturis paucis minutis distantibus instructa, ramulorum infima obtuse obovata, petiolo 5 mm. longo in laminam 30 : 20 mm. magnam sensim abeunte, sequentia petiolo 8 mm., lamina 45 : 22 mm., superiora sensim longiora petiolo 14 mm., lamina 70 : 25 mm.; costae utrinque vix obsolete prominulae. Flores ♂ pedicellis 5—6 mm. longis numerosis basi bracteatis insidentes. Bractee numerosae densae, late ovatae, erosociliatae. Corolla ♂ rotata 4-partita, viridulolutescens, diam. 8—10 mm. Filamenta late subulata, anthera ovata pluries longiora. Germinis vestigium orbiculatum distinctissimum. Flores ♀ multo pauciores, 1—3, ceterum, praeter stamina breviora germenque magnum consimiles. Drupa primum viridulocinerea, tum cinereofusca, in vivo subovoideoglobosa, vertice stigmati amplo leviter 4-lobo vix prominente notata, diam. 10—12 mm. Pyrenae 6 : 4½ mm. magnae, dorso planae v. subconcavae et oblique pl. m. lineis elevatis a margine versus medianam ascendentibus notatae.

*Var. leucoclada*, in *Yezo* a me observata, truncis pluribus instructa erat erectis. Cortex ochroleucus. Folia majora et interdum angustiora: petiolo 10 mm., lamina 110 : 30 mm., vel similiora petiolo 15 mm., lamina 85 : 35 mm. Corolla mascula minor, diam. 6 mm., petala teneriora stamina aequantia, filamenta angustius subulata. Ovarium fl. ♀ nonnullorum, qui praesto sunt, duplo minus, stigmati conico. Drupa minor (8—9 mm.) stigmati coronata magis convexo et duplo minore. Pyrenae dorso obsolete subparallele striatae, fere laeves. — Differentiae sane satis numerosae, sed forma nimis affinis, quin aliquid aliud esse possit quam planta limiti suo septentrionali proxima.

Tab. 1. fig. 3. Pyrena *I. integræ* e valde nervosis, a dorso et ventre, 5-ies aucta.

12. *I. Mertensii* n. sp. Glabra ramis crassis, foliis coriaceis supra lucidis subtus opacis utrinque nervosis et elevato-reticulatis, breve et crasse petiolatis, a rotundo in oblongo-ellipticum ludentibus, emarginatis v. obtusis, a medio remote crenatis v. integris; cymis e ligno vetusto basi perulatis sessilibus, ♀ fasciculatis paucifloris, pedicellis crassis drupa globosa sordide rubra farinoso-sicca brevioribus; calyce stigmatique plano vix 4-lobis; pyrenis 4 triquetris pl. m. reticulato-costatis coriaceis.

*Bonin-sima* (H. Mertens in hb. Acad. Petrop. fr. immat.).

Ex affinitate *I. integræ* Thunb., sed foliorum forma et crenis abhorrens. Ab *I. neocaledonica* m. (conf. supra pag. 23.) differt cymis sessilibus e ligno vetusto, foliis crenatis et pyrenis non osseis, *I. Macoucouae* et *I. dioicae* quoad folia similior, sed foliorum forma, magnitudo et reticulatio proxime accedunt ad illa *Byroniae sandwicensis* Endl. (*I. anomalae* Hook. Arn. Bot. Beech. t. 25), quae tamen folia integra habet.

Petioli 8—12 mm., lamina foliorum 40 : 25 usque 75 : 53 vel 75 : 35 mm. magna, costis utrinque circiter 5 principalibus, arcuatis, inter se ante marginem et venulis transversis in reticulum laxum distinctissimum conjunctis, angulo acuto e costa media egressis. Drupa pisiformis. Pyrenae 4 : 2 mm. magnae.

13. *I. graciliflora* Champ. l. c. 328. Arbor gracilis parce ramosa glabra, ramulis teretibus; foliis coriaceis lucidis subtus opacis, ellipticis v. oblongoellipticis in petiolum longiusculum attenuatis, obtusis vel brevissime obtuse cuspidatis, integris v. obsolete paucicrenatis, utrinque sublaevibus; florum fasciculis sessilibus, pedicellis gracilibus flore fructuque longioribus; floribus 4-meris; calycis lobis semiorbiculatis petalisque triplo longioribus late ovalibus basi brevissime connatis ciliolatis; staminibus ♂ petala aequantibus, drupa globosa pisiformi «purpurea» stigmatē discoideo plano, pyrenis 4 crustaceis obtuse triangulis opacis obsolete subrugosis. Benth. l. c. 65.

In *China* australi: Hongkong, frequens ad collum latera, fine Aprilis fl. (Wright!), Novembri fructif. (Hance!).

A proxime affini *I. integra* Thunb. differt floribus ♂ minoribus, albis v. pallide rubris, staminibus longitudine petalorum, drupa multo minore.

Ramuli in vivo purpurascens. Folia in sicco olivacea, inferiora petiolo 10 mm., lamina 40 : 24 mm., superiora petiolo 12—14 mm., lamina 55 : 25 mm., medio latissima v. summa passim versus apicem latissima (anguste elliptico-obovata). Pedicelli fl. ♂ in axillis numerosi, 5—6 mm. longi. Petala  $2\frac{1}{2}$  mm. longa. Drupa 6 mm., subsicca, opaca, pyrenae 3 : 2 mm. magnae.

14. *I. latifolia* Thunb. Fl. Jap. 79. Arbor vasta coma densa, ramulis crassis glabris • hornotinis angulatis; foliis amplis rigide coriaceis superne lucidis elevato-costatis subtus opacis laeviusculis, inferioribus ovatis ellipticisve obtusis, reliquis ovalioblongis oblongisve, utrinque breve acuminatis, serrulatis; cymulis ♂ 1—3-floris atque ♀ abortu 1-floris in pedunculo petiolum superante racemosis, bracteis numerosis ovatis; floribus 4-meris, calycis lobis rotundatis ciliolatis, corolla rotata partita calycem plus triplo superante, stamina in ♂ subaequante, in ♀ superante, ovario fl. ♂ obsoleto, ♀ globosoovideo stigmatē lato plano; drupa globosa opaca sordidulococcinea subsicca, pyrenis 4 trigonis sulcatorugosis. Sieb. et Zucc. l. c. n. 149. Miq. Prol. 269. Franch. Savat. l. c. I, 77. Lindl. et Paxt. Fl. g. III, 13, fig. 240. Bot. mag. 5597. *I. macrophylla* Bl. Bijdr. 1150. *Oni motsj* seu *Taraijo*, Kaempf. Amoen. exot. 907.

*Japonice* in *Kiusiu* vulgo *noko-ki*, in *Yedo*: *tarayov*, unde *I. Tarajo* h. Angl., an etiam Decaisne in Van Houtte, fl. d. serr. IX, 187., ubi ab *I. latifolia* distinguitur foliis inaequaliter dentatis oblongolanceolatis acuminatis, petiolis violaceis? Vox *tarayov* a Hoffmann (Noms indig.) a sinica *tó tò yě* derivatur, stirps igitur fortasse et in *China* occurrit.

In *Nippon*: *Yedo* culta, fine Octobris fructif. (ipse), montib. Hakone (Savatier ex Franchet). *Kiusiu*, circa Nagasaki (Oldham! n. 146 fructif.) v. gr. ad rivulum prope templum Meosuzi, arbores crassitie femoris, init. Maji fl. ♂, ♀, ad viam versus Himi ducentem, ad latus meridionale collium, sylvula e pluribus arboribus, init. Maji c. fructu (ipse), in monte sylvoso Yuwaya, arbor vastissima (Siebold!).

Affinis *I. denticulatae* Wall. (vidi spec. Wight ex hb. Kew. acc. n. 438, Wight hb.



propr. n. 490, Perrottet n. 720, *Ilex spec.*, Metz n. 1455: *I. nilagirica* Miq., Metz n. 1456), quae etiam inflorescentia axillari racemosa in utroque sexu gaudet et drupas pyrenasque (distinctius rugosas) floresque similes habet, sed multo magis microphylla est et folia opaca paucicostata reticulo subtus prominente habet. *I. insignis* Hook. f. l. c. 599, valde *I. latifoliae* affinis dicta, adulta tantum quoad folia similis est, eximie vero differt foliis pl. juvenilis spinoserratis, cymis ♀ sessilibus, pyrenis in massam 4-locularem conatis. Praeterea habet folia minus coriacea, nervos minus numerosos, sub angulo acutiore egressos et subtus prominentes, superne vero impressos. Ad *I. insignem* duco specc. Roylei s. n. *I. macrophyllae* Royle nec Wall. flor., Sikkimensia a G. King frf. s. n. *I. insignis*, Griffithii flor. n. 2004 distrib. Kew. s. n. *I. dipyrenae* aff.

Folia *I. latifoliae* inferiora petiolo 15 mm., lamina 80:55 mm., superiora petiolo 20 mm., lamina 165:65 mm., supra saturate, subtus pallide lutescentiviridia, costis utrinque ultra 16, divergentibus, mox venosis et anastomosantibus. Flores diam. 7 mm., luteoviriduli. Filamenta subulata, antherae ovatae. Drupa 8 mm. Pyrenae 4:3 mm. magnae, dorso planiusculo inordinate et subobsolete rugosae.

Tab. 1. fig. 2. Pyrena a dorso et ventre, quinques aucta.

15. *I. leptacantha* Lindl. in Lindl. et Paxt. Fl. G. III, 72. «Fruticosa, foliis ovali-oblongis acuminatis breviter petiolatis aequaliter spinoso-dentatis dentibus gracilibus» Lindl. l. c. Dne l. c. IX, 186.

«In *China boreali*» (Fortune ex Lindley), sed borealis respectu Hongkong dicta, revera e *China* media orta.

Ex Lindleyo folia pulchra, 6 poll. longa, 2 poll. lata, aequaliter et regulariter ovalia, regulariter dentibus distantibus pungentibus dentata, foliorum textura illis *Pruni Laurocerasi* similis, qua nota ab simili *I. dipyrena* Wall. differt. Sterilis quidem tantum nota, sed *Ilex* esse debet, quia facile *I. Aquifolio* inoculatur; omnia ex Lindley. — Huc collocavi ob folia spinoserrata.

16. *I. cornuta* Lindl. l. c. I, 43, fig. 27. Glabra, foliis rigide coriaceis late ellipticis v. subobovatis v. quadrangulis, in individuo juniore paucilobis lobis spinosis, in pl. adulta basi bi-apice 3-cornibus; cymis axillaribus glomeratis subglobosis, pedicellis flore brevioribus; floribus 4-meris albis, ♂ staminibus petala ovalia, his lobos calycinos rotundatos plus duplo superantibus, ♀. . . ; drupis axillaribus fasciculatis globosis coccineis 4-pyrenis pedicello subbrevioribus; pyrenis. . . Decaisne in V. Htte, fl. d. serr. IX, 186 et t. 895 (fructif.). Lem. III. hort. I, t. 10 (frf.). Bot. mag. t. 5059 (flor.) Goepp. l. c. 322.

In *China* media: Shanghai (Fortune! n. 14 a. 1846 ♂), ad lacum Tahu fine Aprilis 1874 ♂ deflorescens, Kintang (Fortune it. secund., fide Lindley l. c.). In viridariis nostris colitur, ubi ♂ fl. vidi.

*I. furcata* Lindl. (ined.?) ex Goeppert l. c. ab *I. cornuta* vix differre videtur.

Habitus *I. Aquifolii* L. et folia aequimagna, sed forma diversissima. Sesquipedalis jam floret (Bot. mag.). Folia laete intense viridia, neque glauca ut in bot. mag. depicta. Flores ♂ diam. fere 10 mm., rudimento ovarii parvo, stigmatibus 4 sessilibus. Drupa, ex iconibus, 10 mill. magna.

17. **I. Buergeri** Miq. in Versl. en Mededeel. kon. Akad. 2 ser. II, 84. Glabra v. ad ramulos novos atque sulcum petioli laminaeque superne obsolete puberula, ramis gracilibus angulatis, foliis lucidulis subtus opacis coriaceis tenuiter costatis elliptico-lanceolatis obtuse cuspidatis remote serrulatis; floribus glomeratis brevissime pedicellatis, ♂ 4-meris; calycis lobis rotundatis petalisque ovalibus dorso puberulis, ovario ♂ nano. Miq. Prol. 270.

*Japonia* (Buerger! nond. flor. in herb. Lugd. Bat.), *Nippon*: prov. Kaga, in alpe Haku-san (botan. japon. in herb. Siebold., nond. fl.). *Japonice*: *tori mutsi* v. *sukura motsi*, ex Buerger.

Species incomplete nota ideoque affinitas obscura. Ob folia et inflorescentiam ♂ sessilem similis *I. theifoliae* Wall. (si enim recte huc duco *Ilicem* n. 12 coll. Hook. f. et Thoms. et Griffith n. 2007 distrib. hb. Kew). In *I. theifolia* drupae longius pedicellatae, pyrenae illis speciei sequentes similes. Miquel foliis *I. rotundae* similem dixit, at haec in *I. Buergeri* multo longiora et serrulata.

Rami annotini fusi. Folia in sicco olivacea, vel novella fuscescentia, infima in ramulo petiolo 7 mm., lamina acuta 35 : 15 mm., superiora cuspidata majora 65 : 23 mm., subtus pallidiora, serraturis glandula nigrescente terminatis utrinque usque densis. Alabastra vix 2 mm. longa, in sicco nigrescentia, calyce 4-lobo dense puberulo, petalis obovatis, antheris ovalibus, ovario fl. ♂ exacte ut in sequente.

Tab. 1. fig. 1. Pars speciminis ♂ foliis minus acuminatis magn. nat.; a. pedicellus cum bracteis et calyce, petalum et stamen utrinque cum germine, ex alabastro ♂, quinque aucta.

18. **I. subpuberula** Miq. ll. cc. Arbuscula ramulis novellis petiolisque tenuiter puberulis; ramis gracilibus angulatis; foliis coriaceis lucidulis subtus opacis tenuiter costatis ovato- v. rite ellipticis obtuse cuspidatis, a medio ad apicem serrulatis; floribus glomeratis brevissime pedicellatis 4-meris; calycis lobis deltoideis petalisque ovalibus ciliolatis, antheris oblongis, stigmatibus convexo; drupis 1 — 4-nis brevissime pedicellatis pisiformibus subsiccis lateritiis crebre elevatopunctatis, pyrenis 4 crustaceis, dorso convexis et oblique paucirugosis. An huc *Ojo*, vulgo *Tsuge*, buxus arborescens, Kaempf. l. c. 781.?

*Kiusiu*: circa Nagasaki (Oldham! n. 148 frf., sine ꝯ c. alab. ♂), princip. Hizen, in m. Sagame take, init. Novembris fr. mat. (ipse).

A praecedente, praeter foliorum formam, non distincta, nisi drupae *I. Buergeri* adhuc ignotae, alias differentias monstrabunt. Sequenti etiam similis, sed folia minora.

Folia ramulorum atropurpureorum inferiora petiolo 8 mm., lamina 32 : 22 usque ad

33 : 12 mm. magna, superiora petiolo subaequilongo, lamina 60 : 28 ad 58 : 20 mm. magna. Petala calyce plus duplo longiora, 3 mm. longa, virescentia, dein fortasse alba. Antherae obtusae. Ovarium fl. ♂ parvum, stigmatibus convexoconicis 4 contiguis cum ovario continuis. Drupa 5 mm. Pyrenae 2 mm. altae totidemque fere latae, trigonae et subsemirotundae, lateribus planae, dorso convexae, ubique rugis parvis prominulis notatae.

19. **I. cinerea** Champ. l. c. 327. Fruticosa glaberrima, ramulis gracilibus angulatis pallidis, hornotinis cum petiolis subcaesiis; foliis coriaceis opacis tenue costatis oblongo-ellipticis basi rotundatis apice longiuscule obtuse cuspidatis, fere a basi non crebre crenulatis; floribus dense fasciculatis brevissime pedicellatis; floribus 4-meris; calycis lobis depresso-deltoides petalisque ovalibus ciliolatis, staminibus petala aequantibus utriusque sexus aequimagnis, ovario fl. ♀ sub stigmate truncato subattenuato; drupa globosa 4-pyrena. Benth. l. c. 64.

*China australi*: Hongkong, Aprili fl. ♀ (Lamont!).

Folia in sicco cinerascens, inferiora 64 : 35 mm. magna, sine petiolo 9 mm. et cuspidate 7 mm., superiora petiolo 10 mm., lamina 100 : 35 mm., cuspidate 15 mm. Flores ♀ magnitudine ♂ *I. subpuberulae*, ex sicco viriduli. Drupa, a me non visa, ex descriptione diam. circa 7 mm., cujus coloris non dicitur, neque pyrenae describuntur.

20. **I. formosana** n. sp. Glabra, ramulis gracilibus angulatis pallidis; foliis subchartaceis opacis utrinque elevatoreticulatis oblongolanceolatis basi breve attenuatis, apice obtuse acuminatocuspidatis, fere a basi crenulatis; floribus axillaribus fasciculatis; drupis pisiformibus (rubris?) stigmate convexo apiculatis, pyrenis 4 coriaceis laeviusculis.

*China australi*: Formosa (Oldham! fr. immat., n. 74).

A praecedente foliorum indole et fructu minore (vix 5 mm.) differre videtur.

Gemmae foliiferae brevissime puberulae. Folia inferiora petiolo vix 7 mm., lamina 65 : 27 mm. magna, superiora 110 : 33 mm., petiolo 5—7 mm. sensim in laminam abeunte, cinereoviridia. Pedicelli drupa fere duplo breviores, pyrenae opacae, obsolete v. non rugosae, trigonae, 3 : 2 mm. magnae.

21. **I. viridis** Champ. in Hook. Journ. of bot. and Kew gard. miscell. IV, 329. Frutex ramosissimus, ramulis gracilibus angulatis, novellis petiolis costa foliorum superne et pedunculis puberulis laetevirentibus; foliis brevipetiolatis laeteviridibus chartaceis apiculatis, inferioribus obtusis late, reliquis acutis rite ellipticis, versus apicem argute serrulatis, superne lucidis, subtus discoloribus parce punctatis opacis, subeveniis; pedunculis ♂ plurifloris fasciculatis, ♀ 1—3 saepius solitariis petiolos superantibus; calyce 4-fido lobis obsolete erosulociliatis corollaeque 4-fidae laciniis rotundatis, staminibus fl. ♂ . . . , fl. ♀ germen stigmate crasso plano aequantibus, «drupa globosa purpurea haud apiculata 4-pyrena». Benth. Fl. Hongk. 65.

In *China* australi: collibus circa Hongkong (Champion, Wright, ex Benthame), prov. Cantonensi, infra verticem montium Pakwan prope Canton, init. Maji florib. ♀ leg. Sampson!, comm. Hance.

Planta Sampsoni, quam solam vidi, a descriptione Benthami ramulis puberulis, foliis punctatis et pedicellis brevioribus differt, sed a Hanceo sine dubio pro specie Champsoni sumta est.

Folia inferiora petiolo 3 mm., lamina 33:28 mm., media petiolo eodem, lamina 55:30 mm., superiora 60:25 mm. magna. Serraturae mucronatae incumbentes, puncta in foliis novellis distincta, in vetustis saepe obsoleta. Pedicelli 4 mm. versus medium 2-bracteolati, unde cymae abortu 1-florae, cum calyce obsoleto puberuli. Calyx turbinatus virens, diam. 3 mm., corolla in sicco fusca diam. 5 mm. Antherae magnae ovatae, filamenta brevissima. Drupa describitur diam. 4—5 linearum. Pyrenarum indoles desideratur.

22. *I. rugosa* F. Schmidt fl. Sachal. n. 102, t. III, f. 1—7. Frutex humilis virgatus glaberrimus, ramis procumbentibus basi saepe radicanibus tenuibus angulatis foliisque saturate viridibus; foliis coriaceis superne profunde impresso-subtus elevatoreticulatis, ab ovato obtuso in linearilanceolatum abeuntibus, remote serrulatocrenatis; cymis subsessilibus, ♂ plurifloris saepe compositis, ♀ 1—3-floris pedicellis flore albo brevioribus; sepalis petalisque subliberis rotundatis stamina fl. ♂ parum, fl. ♀ duplo superantibus, stylo sub stigmate crasso distincto; drupa globosa fusciorubra pisiformi stigmate parum prominente coronata, pedicellum aequante v. subsuperante; pyrenis 4 rotundato-trigonis latere laevibus, dorso obiter longitudinaliter sulcatis. Franch. Savat. Enum. pl. jap. II, 311. *I. crispa* Siebold! Aardr. et Volk. Toelicht. tot de ontdek. v. Vries, 156 (nomen).

In ins. *Sachalin* occidentali et australi, silvis acerosis siccioribus ubique, ab init. Junii fl., Augusto et Septembri fructif. (Glehn!): Dui, in abietis muscosis umbrosis, fine Maji nond. fl. (Augustinowicz!); ins. *Yezo* (Midzutani Sugerok! in hb. Sieb. nond. fl. sub nom. jap. tsuru tsuge, i. e. *Ilex crispa*, Siebold! fl. et steril.); *Nippon*: prov. Nambu (Tschonoski! flor.), alpe Niko (Savatier), jugo Hakone et vulcano Fudzi (Tschonoski! fl. c. fruct.) — *Japonice*: tsuru tsugi, apud Aino ins. Sachalin tammi-rehe (fide Schmidt), in *Yezo*: jetokatoreni (teste Siebold).

Speciebus brasiliensibus similior quam indicæ *I. intricata* Hook. f., v. gr. *I. paraguariensi* St. Hil. var. *latifoliae microphyllae* Reiss., a Sellow in *Brasilia* lectae, nec non *I. angustissimae* Reiss.

Rami pedales vel bipedales, vix pennam corvinam crassi v. tenuiores, breve parceque ramulosi, cortice vetusto laevi cinereo. Folia variant a 10:3 mm. usque ad 50:15 mm., latitudine a 3 mm. ad 20 mm. cum longitudine 35 mm., petioli 2—4 mm. Flores ♂ diametro ultra 3 mm., ♀ ultra 4 mm., longe plurimi 4-meri. Drupa lucida subsuccosa 6 mm., pyrenae 4:2 mm. magnae.



Sect. 4. *Prinos*.§ *Prinos* foliis deciduis, et § *Prinoides* A. Gray.

a. Flores secus innovationes elongatas.

23. ***I. serrata*** Thunb. l. c. 78. Arbor fere a basi ramosissima, tota glabra, ramulis novellis angulatis; foliis subtus elevatoreticulatis ab ovato- in lanceolato-ellipticum vergentibus, basi pl. m. acutis, apice inferioribus acutiusculis, reliquis acuminatis, argute subinaequaliter serrulatis serraturis acuminatis porrectis; floribus parvis saepissime 4-meris; cymis ♂ 5 — 6-floris, saepius binatis (10 — 12-floris) breve pedunculatis, ♀ subsessilibus saepius 1- (2 — 3-) floris, pedicellis flores vix aequantibus; calycis lobis deltoideis acutis, corollae partitionibus late ovaliellipticis, ♂ antheris filamenta subduplo, ♀ vix superantibus; drupa coccinea succosa globosa, stigmate convexo apiculata, 4 (rarissime 3, 5-) pyrena, pyrenis crustaceis dorso convexis laevibus. Thunb. l. c. et icon. ined.! — nec Miq., nec Sieb. Zucc. *I. argutidens* Miq. Versl. en Mededeel. l. c. 84. Franch. Savat. l. c. I, 76.

In *Japonia* (Siebold! ♀ et frf. in herb. Lugd. Bat.), ins. *Nippon* (Thunberg! ♀) in vulcano Fudzi yama, silvis altis atque regione fruticum, frequens, medio Novembri fructif. (ipse); *Kiusiu*, princip. Higo, prope Ko-isi-wara, circa oryzeta sparsa, fine Junii fl. ♂ (ipse). — Incolis ins. Kiusiu audit ut sequens, a qua non distinguitur, ex Siebold (teste Miquel) *unu modoki* (anne *inu modoki* i. e. modoki canina?).

Icon manuscripta, in bibliotheca horti Petropolitani servata, speciminis herbarii Thunbergiani prototypus exactus, et descriptio auctoris bona, praeter mensuras falsas. Ita Thunberg folia semipollicaria dicit, ubi talia tantum inter infima ramulorum inveniuntur, superiora vero  $1\frac{1}{2}$ -pollicaria sunt; petioli apud Thunbergium lineales etiam tantum in foliis infimis, in reliquis autem 2—3-lineales; pedicelli semilineales descripti omnes lineales v.  $1\frac{1}{2}$ -lineales delineantur. Quas vero mensuras correctas si adhibemus, tum inter spec. parvifolia supellectilis nostrae exempla simillima inveniemus. Ceterum *I. serrata* sequenti tam similis, ut tantum differat glabritie perfecta, floribus 4-meris, ♂ magis numerosis pedunculo distincto. Cetera vero omnia sequentis et mensurae partium, florum fructuumque color eadem. Specimina microphylla tamen in *I. serrata* frequentiora videntur.

24. ***I. Sieboldi*** Miq. Versl. en Mededeel. l. c. 84. Frutex v. arbor ramis cinereis, novellis angulatis cum foliis utrinque pedicellis calyceque pl. m. pubescentibus; foliis subtus elevatoreticulatis omnino praecedentis; floribus parvis 5- (4, 6-) meris lilacinis; cymis subsessilibus, ♂ 1—6-floris, ♀ 1—3-floris, pedicellis florem vix aequantibus; calycis lobis deltoideis acutis, corollae triplo longioris partitionibus ovatis antheras filamento subbreves superantibus, ovario fl. ♀ subgloboso, stigmate crasso sublobato vix angustiore; drupa praecedentis 5- (4, 6-) pyrena, pyrenis *I. serratae*. Miq. Prol. 268. Franch. Savat. l. c. 77.

*Japonia* (Blume! s. n. *I. serratae*): Yokohama, subsponte circa agros et domos rusticorum, medio Junio fl. ♀, init. Octobris fructif., culta tripedalis jam florens (♂); Kamakura, in horto, arbor 15-pedalis, fine Maji nond. fl. (ipse), aliis locis Nippon mediae (♀ fl., Tschonoski!); *Kinsiu*: circa Nagasaki, culta, init. Junii fl. ♀ (ipse). — *Japonice*: *m'me modoki* (etiam ex Itô Keiske! n. 497 in herb. Lugd. Bat.); fructus edulis dicitur.

Arcte affinis *I. verticillatae* A. Gray, quae notis pluribus, etsi minoris momenti, distingui potest: flores majores albi, ♀ saepius 6-meri, corollae laciniae obovatae v. late ovaes, cymae ♂ fere semper distincte pedunculatae, fructus majores; de fructu ad escam apto, apud autores uberius de frutice disserentes nil inveni. *I. laevigata* A. Gray jam foliis vulgo glabris, praesertim vero floribus ♂ longe pedicellatis magis differt. Reliquae species americanae foliis deciduis instructae jam ob pyrenas dorso costatas non comparandae.

Frutex 2 — 3-pedalis v. arbor 15-pedalis, brachium crassa, ramosissima, dense frondens. Folia inferiora petiolo 4 mm., lamina 18 : 9 mm. usque ad 30 : 15, petiolo 5 mm., superiora petiolo 9 mm., lamina a 35 : 17 mm. ad 80 : 40 mm. magna, herbaceoviridia, subtus pallidiora, costis validioribus utrinque subquinis arcuatis reticuloque pallescente. Flores secus ramulos novellos laterales totos et terminales praesertim basi dispositi, fasciculis inferioribus ditioribus, summis saepe 1-floris. Pedicelli 2 — 3 mm. longi. Corolla rotata sordidius lilacina diam. 4 mm., ♂ et ♀ consimilis, praeter ovarium in priore minutum et antheras fuscas in ♀ vacuas. Drupa diam. 5 mm., pyrenae  $2\frac{1}{2}$  : 1 usque ad 3 :  $1\frac{1}{2}$  mm. magnae.

*I. subtilis* Miq. (in Versl. en Mededeel. l. c. 84, Prol. 271, Franch. Savat. l. c. 78), cujus spec. 1, a me examinatum, a Siebold lectum, sub nomine *ko-shiya ibai*, exstat in herb. Lugd. Bat., differt ab *I. Sieboldi* foliis minutis lanceolatis acuminatis (majoribus 15 : 4 mm. magnis), floribus minoribus (diam. 2 mm.) 4-meris, sed pyrenae pariter laeves dorso convexae et habitus tam similis *I. Sieboldi*, in qua etiam jam folia ellipticolanceolata et flores 4-meri intermixti occurrunt, ut pro tempore merum lusum nanum *I. Sieboldi* habeam, qualium culturam hortulani indigeni in deliciis habent.

25. *I. asprella* Champ. l. c. 329. Benth. l. c. 65. *Prinos asprellus* Hook et Arn. in Bot. Beech. 176, t. 36.

*China* australi: Hongkong (Wright! ♂, ♀, frf., Forbes! ♂), in collibus Pakwan prope Cantonem (Hance! ♂, ♀), ins. Formosa prope Tamsuy (Oldham! n. 71, fr. nond. mat.).

Frutex ramosissimus ad paginam superiorem foliorum parce pilis brevissimis adpersus, ceterum glaber, ramis teretibus atropurpureis lenticellis parvis albidis laeviusculis. Folia et in fructu membranacea subconcolora obscure venosa, ovata v. ovatoelliptica v. ovatlanceolata, basi breve subito acuminata, apice sensim et in superioribus longiuscule cuspidata, minute incumbentserrulata, petiolo 4—7 mm. longo, lamina inferiorum latiore minore (20 : 14 mm.), superiorum 40 : 13 ad 55 : 30 mm. magna. Flores 5- (4, 6-) meri, ♂ 3—10 cum foliis ad latera ramorum fasciculati, pedicellis filiformibus longitudine petioli,

albi, diametro 4 mm. Calycis laciniae semirotundae ciliolatae v. glabrae, petala staminum ope basi cohaerentia, late obovata, calyce triplo longiora, stamina parum superantia. Anthera ovata filamento plus duplo brevior. Flores ♀ solitarii, saepe ex axillis v. supra axillas innovationum, pedicellis firmioribus apice incrassatis petiolo duplo saltem longioribus. Stamina quam in ♂ breviora, ovarium ovoideum stigmate crasso stylo latiore. Drupa globosa stigmate convexo styloque brevissimo coronata, diam. 4 mm. Pyrenae crustaceae, latere atque dorso sulcatae, 3 mm. longae, 2 mm. latae.

Etsi minus expresse, tamen ad gregem *I. deciduae* pertinet, cui jam a Hookero et Arnottio affinis declarabatur. Flores ♂ enim etiam cum foliis in ramis propriis lateralibus fasciculati, flores ♀ vero praeterea prodire possunt et ex innovationibus.

26. *I. geniculata* n. sp. Ramis gracilibus novellis angulatis glabris, foliis e basi rotundata v. late cuneata ellipticis ovatis v. ovato lanceolatis cuspidatis inaequaliter mucronato-serratis membranaceis subtus elevatovenosis et ad venas pilosulis; floribus 5—6-meris, ♀ ex axillis innovationum solitariis longe pedicellatis, pedicello cum pedunculo aequilongo geniculato ad geniculum bracteato; calycis laciniiis triangularibus ciliatis, drupa globosa stigmate plano succosa rubra 5—6-pyrena, pyrenis dorso convexis laevibus.

*Nippon*, in vulcano Fudzi-yama (frf. Tschonoski).

Adest specimen ♂ cum alabastris in insulae *Kiusiu* montibus interioribus Kundsho-san a. 1863 decerptum, quod discrepat quidem foliis minus cuspidatis angustioribus passim puberulis, crenis obtusis cum apiculo, quod tamen verosimilius huc ducendum. Pedunculi ♂ 3-flori v. pedicellis lateralibus iterum trichotomis 7-flori.

Petoli 4—9 mm. longi, lamina foliorum inferiorum brevius cuspidata 28 : 12 mm., superiorum usque 65 : 28 mm. magna, cuspe subintegerrimo, costis tenuibus utrinque 4—7, serraturis subito mucronulatis. Pedunculus cum pedicello 30—40 mm. longus, filiformis. Drupa 5 mm., pyrenae 3 : 1½ mm. magnae.

Tab. 1. fig. 10. Specimen fructiferum magn. nat.; g. calyx cum fructu a basi et h. pyrena a ventre et a dorso, 5-ies aucta.

27. *I. phyllobolos* n. sp. Ramis novellis foliisque parce pubescentibus, foliis breve petiolatis discoloribus subtus elevatoreticulatis, e basi cuneata obovatis apice rotundatis emarginatis obtusisve cum mucrone, inaequaliter crenatoserratis serraturis mucronulatis; cymis sessilibus 1—3-floris; floribus 5-meris albis; drupa globosa rubra.

*Japonia* (s. n. *Saha-fusaki* spec. 2 sterilia cum delineatione rudi florum fructusque a botanico indigeno accepit b. Siebold, nunc in herb. Acad. Petrop.).

Simillima *I. deciduae* Walt., quam ob causam et nomen dedi, sed inflorescentiae secus innovationes elongatas dispositae, neque cum foliis in ramulis lateralibus propriis fasciculatae. Alia signa distinctiva ob supellectilem nimis mancam desiderantur.

Ramuli novelli lineis decurrentibus angulati, pilis brevibus patulis puberuli, stricti. Petoli 3—4 mm. longi, parce breve pilosuli, lamina superne parce, subtus praesertim ad

venas patule pilosula, nervis distinctioribus utrinque 5—6 superne indistinctis, 37 : 16 ad 50 : 25 mm. magna. Flores delineati diam. 3—4 mm. corollae laciniis acutis, drupa diam. vix 4 mm., stigmate inconspicuo.

Tab. 1. fig. 9. Specimen sterile ex herb. Sieboldiano, magn. nat.; f. adumbratio floris et fructus ex eodem herbario, manu botanici japonici, additis ab eodem lingua batava coloris designationibus.

28. *I. macropoda* Miq. Prol. 269. Franch. Savat. I, 77.

*Japonia* (Buerger!, Siebold! s. n. *Imagatome*, in herb. Lugd. bat. frf., Blume! in herb. horti Petrop. ♂ et fructif.) in ins. *Kiusiu*, interiore, sylvis vetustis alpium Kundsho-san, initio Junii nond. flor., medio Octobri frf., et boreali, prov. Higo monte Higo-san, simili loco, cum *Negundine* consociata, fine Junii ♂, incolis loci vulgo: *Kosa-bara*; in *Nippon*: jugi Hakone montibus altissimis in sylvis densis, fine Octobris fructif. (ipse), in alpe Nikko ♀ fl. et in prov. Nambu montibus sylvis fl. ♀ (Tschonoski).

Species haec sub nom. optimo *I. costatae* Bl. (ob pyrenas costatas) ab ipso autore cum horto Petropolitano aliisque verosimiliter herbariis communicata fuit, et nomen hocce a Miquel ipso in schedulis herb. Lugd. bat. ut synonymon *I. macropodae* apponitur. Sed quum a Blumeo nullibi descripta sit, nomen a Miquelio in pessimum *I. macropodae* mutatum fuit.

Arcte affinis *I. monticolae* A. Gray, *I. molli* A. Gray et *I. deciduae* Walt. A prima pubis praesentia, a secunda filamenta antheram, neque anthera filamentum superante foliisque longius petiolatis distincta, a tertia magis remota ob folia hujus vetusta chartacea supranitentia et flores ♂ longe pedicellatos. Cum hisce tribus et minus expresse cum *I. asprella* Champ. seriem naturalem sistit (*Prinoiden* A. Gray) pyrenis dorso costatis et dispositione florum insignem. Ramuli laterales brevissimi enim quotannis foliorum fasciculum floresque producunt, internodiis subnullis, ita ut tales ramuli vetusti ramo ex quo orti sunt crassiores fiunt et dense annulati vestigiis foliorum atque pedunculorum annorum praecedentium. Flores ♀, praeter hos ramulos rarissime etiam singuli erumpunt ex axillis infimis contiguis innovationum, quod in omnibus seriei *Prinoidis* observatur.

Miquel *I. macropodam* cum *Illice* № 7 coll. Hook. f. et Thoms. (*I. fragili* Hook. f.) comparat, «quae foliis totoque habitu» accederet, sed «foliis majoribus grossius serratis et floribus 6-meris» diversa esset. Equidem talem affinitatem non video: pyrenae *I. fragilis* sunt dorso laeves, fructus qui praesto sunt vel secus innovationes elongatas dispositi vel ramulis lateralibus brevibus insidentes, sed internodiis distinctis intercepti, ipsi denique ramuli laterales non constanter brevinodes sunt, sed post spatium brevinode internodia elongata habent.

*I. macropoda* sistit arborem vastam et altam, 4 pedes usque crassam, vel in sylvis vetustis graciliorem, trunco longe nudo, pedem crasso. Rami cortice subvirescenti-cinereo laeviusculo lenticellis concoloribus, flexuosi, juniores ramulis floriferis ad fasciculum foliorum florumque sessilem reductis obsessi, vetustiores calamum scriptorium crassi, ramulis



floriferis ad tripollicaribus. Folia quoad formam in stationibus diversis diversa occurrunt. In planta e *Higosan* petioli 6—17 mm. longi, lamina foliorum infimorum acute ovata, 35:23 mm., magna, superiorum ovata v. elliptica, basi cuneata, apice acuminata, a 65:25 ad 73:45 mm. magna. Folia pl. e *Hakone* argutius subduplicato-serrata, petiolis 10—20 mm., lamina inferiorum 35:28 mm., superiorum 55:35 mm. magna; *nikoënsis* praecedentem aemulat, praeter serraturas crebras minutas et folia subito brevius acuminata; planta florens e *Kundsho-san* cum *hakonensi* fere convenit, fructifera vero petiolos tantum 4—12 mm. longos, laminam vero basi apiceque subito breve acuminatam, fere orbiculatam offert, a 25:20 ad 45:35 mm. magnam. Pubes superne brevior, utrinque ad venas densior. Flores ♂ in fasciculo 8—25, pedicelli petiolo duplo v. triplo florequae  $1\frac{1}{2}$ —2-lo breviores, glabriusculi. Calyx vulgo 4-fidus, laciniis depressotriangulis ciliolatis. Petala viridialba, basi ope staminum cohaerentia, calyce plus duplo longiora, rotundata, obscure ciliolata, reflexa, 2 mm. longa, stamina aequantia. Antherae cordatoovatae filamento subulato 2-lo v. ultra breviores. Flores ♀ in fasciculo 1—6, duplo crassius pedicellati, saepius quam ♂ 5-meri, diametro 5 mm. petalis tardius reflexis, stamina cassa superantibus. Ovarium ovoideoglobosum, stigmate crasso obscure lobato parum angustiore. Drupa sanguinea succosa globosa, stigmate crasso obtuso apiculata, pedicellum circiter aequans, diam. 5—7 mm., major quam in *I. serrata* et *I. Sieboldi*. Pyrenae cartilagineae, dorso convexo costis 3—5, quodam latere costis 1—3 longitudinaliter percursae, 4:2 q. exc. mm. magnae, scilicet pyrenis *I. mollis* A. Gray simillimae.

Tab. 1. fig. 8. Pyrena a dorso et a ventre, 5-ies aucta.

Species minus notae.

**I. Fortunei** Lindl. in Gardn. Chron. 1857, 868. «Foliis coriaceis sempervirentibus oblongis marginatis utrinque acutis subsessilibus apice mucronatis, umbellis multifloris sessilibus, «pedunculis validis quartae folii longitudine aequalibus, baccis subrotundis 4-pyrenis.»

*China*: e seminibus in Hwuy-chou a Fortune collectis prodiit in *Anglia* arbor pulchra, *I. Aquifolio* foliis integris et valde latis similis, Decembri 1853 drupis magnis onusta, cujus flores ignoti manserunt. Pedicelli in quavis axilla dicuntur 6—10,  $\frac{3}{4}$  pollicis longi. Drupae rubrae fuisse videntur, nam fructifera pulcherrima dicitur arbor.

A Miquel *I. Fortunei* «hort.» ad *I. crenatam* ducitur, sed planta Lindleyi diversissima videtur.

**I. Reevesiana** Fort. in Otto et Dietr. Berl. Allg. Gart. Zeitg. 1851, 85. — Frutex dicitur nanus, foliis acute ellipticis subundulatis, minute punctatis ut in *Elaeagno*, profunde viridibus, floribus hieme prodeuntibus, breviter spicatis (?), fructibus magnis obscure rubris sequente autumnno maturescentibus.

*China*: prov. Hwuy-chow, ex monte Wang-san hujus provinciae sinice audit Wang-sang-gui-wha, fide Fortune.

Ex loco natali fortasse nil nisi synonyma *I. Fortunei* Lindl.

**I. Aquifolium** Lour. Fl. Coch. ed. Willd. 114. Arbor mediocris, foliis oblongoovatis sinuatoplicatis undique spinosis, pedunculis paucifloris, corolla 4-fida, drupa nigra 4-pyrena, omnia ex Loureiro.

*Cochinchina* (Loureiro).

Ob drupae colorem *I. cornuta* Lindl. esse nequit, cujus plantae juniori ex descriptione nonnihil accedere videtur.

An identica cum *I. Aquifolio* vel saltem stirpe, quam ab illa distinguere nequit Hance (in Journ. of bot. XIV, 364), qui in collinis provinciae *Cantonensis* observavit?

Species e genere excludendae.

*I. emarginata* Thunb. Fl. Jap. 78. Ej. Icon. ined.! Miq. Cat. herb. jap. 19.

Est *Eurya chinensis* R. Br. Examinaui spec. authentica in herb. Upsaliensi et Lugduno-batavo.

*I. Aquifolium* Thunb. Fl. Jap. 79. et Icon. ined.! recte relata est ad *Oleam Aquifolium* Sieb. et Zucc., fide herbarii Upsaliensis.

*I. japonica* Thunb. l. c. fide fig. ined. et herbarii ejusdem, recte a De Candolleo recognita est: *Berberis japonica* DC.

*I. serrata* Sieb. et Zucc. Fl. Jap. fam. nat. I. p. 149. — nec Thunb., sterilis, est frutex mihi ignotus, cultus. — Ramuli omnibus partibus glabri angulati et striati, dense foliati, pennam corvinam crassi. Petioli crassi canaliculati, 2 — 5 mm. longi, basi ipsa utrinque stipulis adnatis coriaceis erectis linearibus integris v. mucronatoserratis subaequilongis instructi. Lamina linearis utrinque acuminata rigide coriacea inaequaliter sat argute serrata, margine revoluta, costa superne impressa, nervis patulis non strictis in serraturas exeuntibus, reticulo satis denso inter se conjunctis et cum illo utrinque prominulis, 18 : 4 ad 50 : 7 mm. magna, in sicco superne olivacea nitidula, subtus fuscescentia opaca. Serraturae anguste deltoideae mucrone obtuso nigro brevi terminatae.

*I. serrata* Miq. Prol. 271. — nec Thunb., sterilis, ex primo aspectu revera videtur planta juvenilis *Pruni spinulosae* S. Z., cujus nomen japonicum *hiragi kasi* appensum habet, sed accuratius examinata evadit ramulus arbusculae juvenilis *Quercus glaucae* Thunb. β. *nudatae* Bl.

*I. integra* Miq. Prol. 367. (herb. Itô-Keiske n. 254) est *Symplocos japonica* DC.

*I. species* Miq. l. c. (idem herb. n. 253.) est *Prunus spinulosa* S. Z.

*I. species* Miq. Cat. hb. japon. 19., specimen a Mohiuke lectum sterile ad *Prunum macrophyllum* S. Z., aliud ad *Quercum glabram* Thunb. pertinere videtur.



## DE MONOCHASMATE

## HUIJUSQUE GENERIBUS AFFINIBUS BUNGEA ET CYMBARIA.

*Euphrasieae*, quae a *Gerardieis* corollae limbo bilabiato distinguuntur, a Benthamio (B. et Hook. Gen. pl. II, 924.) ex antherarum forma in series duas dividuntur: primam, loculis antherae inaequalibus v. loculo altero deficiente, et secundam antherae loculis aequalibus.

Posterior ex loculis ovarii multiovulatis vel biovulatis series duas offert. Missa secunda, ad quam pertinent tantum *Melampyrum* et *Tozzia*, prima continet genera, quarum plurima calyces ebracteolatos habent, reliqua vero calyces bibracteolatos.

Ad haec ultima pertinent *Schwalbea*, *Siphonostegia*, *Cymbaria* et *Bungea*, ex Benthamio, nec non genus a me propositum, *Monochasma*.

Quinque haec genera ita facile distinguuntur:

Caules e radice subsolitarii, a basi foliis rite evolutis instructi.

Placentae jam ante capsulae maturitatem a valvis ejus solutae... *Schwalbea*.

Placentae valvis adnatae et cum illis post seminum emissionem cadentes..... *Siphonostegia*.

Caules e radice plures, basi dense foliis squamiformibus obsessi, quae sursum paulatim in normalia abeunt.

Capsulae secus utramque suturam dehiscentes, seminis testa spongiosa, embryo longitudine albuminis parci.

Calyx 4-merus, capsula acuminata..... *Bungea*.

Calyx 5-merus, capsula obtusa..... *Cymbaria*.

Capsula secus suturam unicam aperta, seminis testa tenuis, embryo minutus in albumine copioso..... *Monochasma*.

De tribus generibus ultimis fusius disserere in mente est. Antequam tamen ea describam, verba nonnulla de *Siphonostegia* facere necesse est.

De *Siphonostegia* Benthamius l. c. 975 habet: «genus forte *Schwalbeae* jungendum, «differt calycis lobis subaequalibus, capsula angusta et seminibus. Species Syriaca (*Lesquereuxia* Boiss., Walp. Ann. V. 632) quoad habitum folia et flores (calycis lobis exceptis) «*Schwalbeae americanae* simillima est». Characteres utriusque generis l. c. datos perlustrantes calycem *Schwalbeae* «breve 5-lobum, lobo postico minimo, 2 anticis altius connatis», capsulam «ovatam, loculicide dehiscentem, valvis concavis medio septiferis placentas ferentibus», *Siphonostegiae* calycem vero «apice subaequaliter 5-fidum, capsulam (etiam loculicidam) oblongolinearem, acutiusculam, valvis medio septiferis placentas auferentibus» invenimus. — Itaque capsulae differentia a Benthamio tantum in forma quaeritur, a me vero in modo dehiscentiae, quae a Benthamio in utraque identica describitur. Duplex hic error irrepsit: capsula «ovata» *Schwalbeae*, qualis a Gaertnero (de fruct. t. 53) delineatur, revera rarissime occurrit, vulgo paulo tantum latior est quam illa *Siphonostegiae*, ita ut forma fere eadem sit. Quod attinet vero ad placentas, jam Gaertnerus (l. c. I, 260 et fig. cit.) recte dixit: «receptaculum . . . dissepimento non adnatum». In *Schwalbea* enim placentae in axi capsulae arcte inter se connatae, a valvis vero cito solutae, in *Siphonostegia* vero placentae valvis arcte adnatae, inter se autem facile secessae, unde in priore liberae evadunt, in secunda a valvis auferuntur.

*Siphonostegiae* species Benthamius enumerat 3: *S. chinensem* Benth. (in Hook. Arn. Bot. Beech. 203, t. 44., Bunge in Bull. scientif. Ac. Petersb. VII, 276. c. tab. anal. opt., per *Chinam*, *Mandshuriam*, praesertim australem, et *Japoniam* propagatam), *S. syriacam* Benth. (l. prius cit., Boiss. Fl. or. IV, 471, *Lesquereuxia syriaca* Boiss. et Reut. in Boiss. Diagn. ser. 1, XII, 43 et ser. 2, VI 132, e *Syria*), et «speciem ineditam chinensem (Fortune, collect. «*Amoyensis* n. 76»).

Priores duas tantum flore luteo in *S. chinensi*, purpureo in *S. syriaca* diversas statuit, sed prior foliis incispinnatifidis et floribus minoribus praeterea a secunda differt, quae foliis integris gaudet et hanc ob causam antea etiam a Benthamio *Schwalbeae* simillima declarabatur.

Tertia vero species non ad *Siphonostegiam* pertinet, sed ad genus sequens, a me propositum.

### **Monochasma** Maxim.

in Franch. et Savat. Enum. II, 458.

Calyx basi tubulosus 4-fidus, lacinii linearibus herbaceis, tubo nervis alatis percurso 4 in lacinias tendentibus, 5 intercostalibus (summo intercostali enim duplici loco sepali deficientis), interstitiis membranaceis. Corolla tubulosa leviter incurva, faucem versus plus minus dilatata, calyce brevior vel ex illo exserta: galea porrecta biloba brevis, marginibus reflexis, labium duplo longius, ad palatum leviter gibbum, porrectum, trilobum, lobo medio longiore, omnibus obtusis truncatisve. Stamina inclusa, didynama, superiora breviora altius, omnia supra vel ad medium tubum inserta, sub galea conniventia, filamentis filifor-



mibus, antheris dorso versus apicem insertis, bilocularibus, loculis liberis aequimagnis parallelis basi mucronatis longitudinaliter dehiscentibus. Ovarium incomplete biloculare, quodam dissepimento placentas duas crassas divergentes ferente cum illis carpelli alterius non connatas. Ovula numerosa anatropa(?). Stylus aequalis apice incurvus stamina superans, stigmatibus capitato emarginato. Capsula calyce persistente subinflato inclusa, ovata brevis acuminata, secus suturam superiorem tota longitudine dehiscens et hians, sutura inferiore nerviformi inaperta, valvae coriaceae, margine superiore denique revolutae; placentas auferentes, ita ut capsula dehissa 1-locularis. Semina numerosa, pendula, compressa, haud parva; testa arcte appressa tenuis albida, transverse celluloso-striolata; albumen copiosum carnosum. Embryo centralis minutus; radícula oblonga, apicem seminis et fructus spectans, cotyledones brevissimae rotundatae, convexo-planae, placentae parallelae. — Herbae *sinico-japonicae* flaccidae multicaules, surculis radicalibus squamatis perennantes, radice tenui, cauliculis erectis v. decumbentibus, foliis oppositis v. subalternis angustis 3-nerviis integris, floribus axillaribus pedunculatis solitariis albis v. lilacinis, calyce basi 2-bracteato bracteis latere calycis secus verticem dispositis. — Nomen a capsula chasmate uno aperta.

1. **M. Sheareri.** Viride, internodiis elongatis; foliis oppositis linearibus; floribus albis secus totum fere caulem; corollae calyce brevioris tubo cylindrico subaequali, limbi parvuli lobis obtusis. Maxim. l. c. *Caryophyllea dubia*, Miq. Cat. herb. jap. 12. *Kagari-bi-soo* vel *Kutsch-nasi-gusa* (i. e. herba gardenioides), Soo bokf, XI, fol. 67. *Bungea Sheareri* L. M. Moore in Trim. Journ. of bot. 1875, 229. Hemsley, ibid. 1876, 209.

Hab. in *China* centrali prope Kiu-kiang (Dr. Shearer!) et media littorali: Ningpo, ad margines agrorum, 8 Maji 1863 fl. albis (Savatier!), ad montium latera, 15 April. 1877 flor. (Hancock!), in collibus Feng-wang-shan prope Shanghai, 30 April. 1874 (Forbes!); in *Japonia*, verosimiliter *Nippon*, unde mecum spec. fructif. fl. ult., cum herbario Lugduno-Batavo exemplum juvenile cum adumbratione rudi pl. florentis communicaverunt botanophili indigeni; in prov. Senano monte Shishibu (Dr. Rein! in herb. Franchet).

Specimen juvenile herb. Lugduno-Batavi habet cauliculum palmarem erectum, folia opposita linearia apice subspathulata, tota tamen corrugata, et ad basin caulis rosulam sat densam surculorum juvenilium, circa 5 mm. longorum, teretium, pube adpressa araneosa parce tectorum, e squamis acutis dense imbricatis constantium. Adjecta adumbratio caulis florentis omnia dubia de identitate hujus speciminis cum mea propria planta solvit. — Ipse habeo e *Japonia* spec. 3 completa, quorum sequitur descriptio. — Radix tenuis brevis, ramoso-fibrosa, pallide brunnea, cortice tenui lacerato; annuam diceret, nisi adessent surculi numerosi pro anno futuro, supra descriptis omnino analogi, sed proveciores, internodiis enim inter squamas jam distinctis. Cauliculi surgunt e radice 4—10, praeter novellulos minutos, plerique abrupti, reliqui 1—6 ultra pedales floriferi, ceteri tenuiores foliiferi steriles. Omnes folia gerunt opposita (v. passim subopposita), basalia numerosa, late lanceolata acuta, internodia superantia, 0,5—2 mm. longa, villo elongato pluricellulari crispato

albo parciusculo induta, inferiora internodia aequantia, usque 7 mm. longa, linearispathulata acuminata, villo parciore et brevior, ex axillis saepe brevissime innovantia. Caulis ipse pilis parvis obsessus, basi tenuis filiformis, palmam supra basin si florifer sensim triplo crassior, pennam corvinam aemulans, internodiis paullatim longioribus (ad 7 cm.) instructus, et ex omnibus foliorum axillis flores emittens. Folia pedunculos subtendentia ad 38 mm. longa, 3 mm. lata, medio latiora, utrinque sensim attenuata, nervis tribus (medio multo crassiore) percursa, inter nervos minute denseque elongatoreticulata, venulis transversis paucissimis valde obliquis, majora ad costam brevissime, basi distinctius parce scabropuberula, margine hinc inde irregulariter leviterque sinuata vel erosula. Pedunculi 5—8 mill. longi, patuli, facie inferiore puberuli. Calyx floriferus 7—8 mill., fructiferus 20—22 mill. longus, basi bracteolis 2, ad latus sepali quinti deficientis dispositis, calyci aequalibus vel brevioribus, linearibus suffultus, ultra medium 4-fidus. Laciniae lineares acutae foliaceae, dorso secus costam (et tubum) anguste alatae. Tubus nervis intercostalibus similibus praeterea percursus, alis intercostalibus summis latioribus. Corolla utrinque glabra, alba. Capsula matura 5 mill. longa. Semina 1 mill. longa sordide albida. Testa arcte adnata tenuis, e stratis cellularum circa tribus composita, quorum 2 interiora tenuissima e cellulis planocompressis, extimum triplo saltem crassius e cellulis convexis constat, quae sub aqua rumpuntur, pariete hinc erigente pilum brevem crassum sub lente valida mentiente, mucum granulosum qui continetur nudante.

Haec et pl. Reiniana *var. japonicam* sistunt, quae major, minute puberula v. subglabra, foliis latioribus, floribus paulo majoribus, et ludit corolla subglabra et ciliata, galea dorso laxè barbata v. imberbi.

*Var. chinensis*: humilis, vix spithamaea, pilosa, cauliculis numerosis suberectis tenuioribus, densius foliatis, foliis linearibus acuminatis minoribus. Fructifera tamen etiam elongatur.

Specimina bene evoluta *chinensis* dense caespitosa (radice semper exili), cauliculis floriferis usque 11 totidemque sterilibus digitalibus vel brevioribus. Cauliculi filiformes. Folia basi squamiformia, dense *Polytrichi* in modum imbricata, tum sensim una cum internodiis elongata, apice folia 15 : 1,25 ad 2 mm. magna, internodia vero ultrapollicaria. Calyx florens 18 mm., corolla (in sicco interdum lilacina) 16 mm.

Conf. tab. 2, fig. 1—18. Fig. 1. specimen juvenile herb. Lugduno-Batavi, totum corrugatum, cum innovationibus ad basin, m. nat. 2. una ex innovationibus, m. auct.; 3. spec. *japonicum* florens m. nat.; 4. calyx fissus cum bracteolis, ab externo visus ex eodem, 4-er auct.; 5. corolla *var. chinensis* (e *Ningpo*) ter auct.; 6. eadem fissa, cum germine, 4-er auct.; 7. pilus a dorso galeae, aqueus, magn. 100 auct.; 8. anthera spec. japonici, a. a facie, et b. a dorso; 9. ovarium transverse sectum, dentis ovulis, e planta *japonica*, valde auctum; 10. capsula nondum matura e spec. Sheareri, ex herb. Kew. communicato, magn. nat.; 11. capsula matura dehissa, spec. japonici, a ventre et a dorso, ter aucta; 12. ejusdem sectio transversa, valvis tum elastice valde divergentibus, seminibus ablatiis, magis aucta; 13. Semina ex eadem, magis aucta; 14. semen longitudinaliter sectum, cum embryone, magis a.; 15. idem transverse sectum; 16. particula testae, transverse secta cum cellulis nonnullis endospermii, cellulis epidermidis sub aqua rumpentibus, pili faciem sumentibus, magn. 100 auct.; 17. Embryo, cotyledones continui; 18. diagramma floris.

2. **M. Savatieri** Franchet in sched. Cinereotomentosum, internodiis abbreviatis, foliis suboppositis v. alternis linearilanceolatis; floribus superiore parte caulis subracemosis; corollae tubo calycem superante tenui versus faucem dilatato, limbi ampli lobis truncatis. *Siphonostegiae spec. ined.* Benth. in Benth. et Hook. Gen. pl. II, 975.

Hab. in *China* media littorali: Amoy (Fortune! A. 76. in herb. Kew); ad pedem montium Shao-schina, 10 Maji 1863 fl. frf. (Savatier!); Ningpo in collibus calcareis (tophaceis) alt. 1000 ped. supra mare, in consortio *Azalearum*, 15 April. 1877 flor. (W. Hancock!)

Rhizoma lignosum crassiusculum fibris nigrescentibus obsitum. Caules 2 — 4 erecti simplices v. adscendentes suberecti ab ipsa basi in ramos elongatos caules principales aemulantes illisque parallelos divisi, spithamam circiter longi, basi foliis brevissimis squamiformibus sessilibus ovatis dein partim deciduis obsessi, tum foliis sursum sensim majoribus instructi, internodiis folio multo brevioribus. Pubes caulium foliorumque subtus densa, appressa, arachnoidea cinerea, e pilis tenuissimis 1-cellularibus constans, in pagina superiore foliorum denique evanida. Folia densa patula, basi propiora 2 : 6 mm., media 3 : 16 mm., summa 3 : 20 mm. magna, lineari-lanceolata, apice acuta, basi sensim attenuata sessilia. Flores trientem caulis occupantes, vulgo ex axillis summis 3 oppositis axillares, foliis normalibus quidem fulti, sed intervallis folio longioribus sejuncti, foliis floralibus, rhachi, pedunculis et calycibus pube patula viscida sat dense pubescentibus. Pedunculi patuli, tubo calycino breviores v. aequilongi. Calyx sub anthesi 11—13 mm., post anthesin 16—18 mm. longus, bracteolis foliaceis brevioribus linearibus. Corolla 20—25 mm. longa, pallide lilacina, tubo triente e calyce exserto et extra calycem inflato, extus parce piloso, limbi ampli patentis diametro quam tubus non multo brevior. Labium superius bifidum inferiore trilobo brevius, lobis labii superioris reflexis retusis, inferioris rotundatis v. truncatis. Capsula calyce inclusa, longitudine tubi calycini, corolla marcescente coronata, in styli basin persistentem sensim acuminata, 7 mm. longa, 3 mm. lata.

Tab. 2. fig. 19 — 29. *Monochasma Savatieri*. 19. cauliculus magn. nat.; 20. pilus e tomento folii, centies auctus; 21. calyx fissus, a facie interiori, 4-er auct.; 22. pili visciidi ex illo, 100 auct.; 23. corolla fissâ, 4-er aucta; 24. capsula matura dehissa a facie et a dorso, totidem auct.; 25. ejusdem sectio transversa, valvis tum valde divergentibus, magis auct.; 26. semen maturum, decies auctum; 27. ejus sectio transversa, magis a. et 28. longitudinalis, valde aucta; 29. embryo ex illo.

*Monochasma* proximum quidem *Bungeae*, pro qua species ejus una sumpta fuit, sed diversum capsula a dorso, nec a latere, compressa ibique tantum, neque utraque facie dehiscente, seminum structura diversissima, habituque alieno: radice parva, cauliculis debilibus, internodiis mox omnibus, mox summis saltem elongatis. *Siphonostegia*, pro qua altera species *Monochasmatis* sumebatur, magis distincta est capsula biloculari bivalvi, seminis tunica externa laxa, interna scrobiculata, embryone longitudine totius albuminis, pedicello neque calyce bibracteato, caule basi non squamato cet.

**Bungea** C. A. Mey.

Calyx tubulosus constanter 4-fidus: tubus 9-costatus, costis 4 in dentes tendentibus, 5 intercostalibus, summis 2 loco sepali quinti deficientis; interstitio inter costas membranaceo, limbus tubo longior laciniis linearibus pungentiacutis 1-nervis, superioribus saepius paulo altius connatis. Corolla marcescens calycem aequans vel illo brevior, tubulosa, versus faucem sensim paullulum dilatata, galea porrecta acuta brevissime bidentata vel integra et tunc infra apicem utrinque dente accessorio aucta, intus villosa; labium inferius aequilongum vel paulo longius, patulum, breviter 3-lobum, infra palatum gibbosum intus villosum. Stamina infra medium tubum, superiora breviora paulo altius inserta, didynama, sub galea conniventia et nidulantia. Antherae dorso affixae, 2-loculares, loculis subparallelis basi acutis longitudinaliter dehiscentibus. Ovarium biloculare placentis 4 crassis margine parietem fere attingentibus, apice in stylum gracilem apice paulo crassiorem, stamina superantem, inclusum vel brevissime exsertum, apice incurvum attenuatum. Stigma stylo crassius, subcapitatum. Ovula numerosa, amphitropa, sessilia. Capsula calyce subinflato persistente inclusa, ovoidea v. ovalis, a latere leviter compressa, pl. m. acuminata, 2-locularis, apice (vel madefacta tota) dehiscens, valvis coriaceis, dissepimentis tenuibus, respectu axeos horizontalibus, centro ope placentarum cohaerentibus. Placentae quovis carpello binae, crassae, anfractuoso-insculptae, ad parietes capsulae fere extensae, facie axili semina pauca (4—6) ferentes. Semina lateraliter affixa, majuscula, verticalia, oblonga, a latere compressa, subtriquetra v. facie placentari subalata. Testa spongiosa, crassiuscula. Albumen carnosum, tenue, albidum, embryonem obduens. Embryo concolor longitudine fere albuminis, radícula apicem fructus et seminis spectante brevi crassa, cotyledonibus placentae parallelis oblongis planoconvexis. — Herbae humiles robustae pube pluricellulari vestitae, radice lignosa crassa ampla perenni, caulibus numerosis basi dense squamatis, foliis suboppositis approximatis, basalibus integris linearibus, floralibus v. et caulinis superioribus in lacinias lineares tripartitis, floribus subsessilibus axillaribus ad calycum basin bibracteolatis racemum spicatum densum constituentibus, luteis (v. rubris?).

Species duae, sequentibus praeter alia statim distinctae:

- Galea acuta, infra apicem utrinque dente instructa, labii lobi acuti..... *B. trifida*.  
 ■ ipso apice brevissime biloba, labii lobi breves obtusi..... *B. turkestanica*.

1. **B. trifida**, C. A. Mey. Enum. Cauc. 108. — Floribus fere a basi caulem obsidentibus, corolla calyce breviori, galea sub apice acuto integro utrinque 1-dentata, labio sublongiore breviter trilobo lobis acutis, filamentis infra medium tubum insertis basi pilosis lineaque pilorum conjunctis; capsula ovata acuminata; seminibus subtriquetris rugulosis. Benth. in DC. Prodr. X. 556. Ledeb. Fl. Ross. III, 265. Buhse, Aufz. in Nouv. Mém. Mosc. XII. 167. Tschih. As. min. Botan. II. 44. *Bartsia trifida* Spr. Syst. II. 773. *Rhi-*



*nanthus trifidus* Vahl, Symb. I. 44. *Pedicularis annua Chamaepitys facie* Buxbaum, Pl. min. cogn. Cent. I. 5. tab. VIII. *Pedicularis orientalis supina, folio trifido, flore magno flavescente*, Tournef. Coroll. 9.

Hab. in *Persia* australi, in argillosis apricis prope ruinas urbis Persepolis, medio Aprili florens (Kotschy!) et boreali sine loci indicatione (hb. Fisch.); in *Transcaucasia*: in prov. Aderbeidshan, ad urbem Urmiah (Szovits!), tractus Swant districtu Talysch (Meyer!) locis rupestribus (Hohenacker!), et in locis aridis lapidosis prope pagum Tatuni (idem!), prope Diabar (Radde!); in *Asia minore*: *Armenia* (Aucher Eloy! n. 5102): ad Eriwan, declivitatibus apricis collium Kisil-dagh, fine Aprilis flor. (Buhse!), ad latera montium lapidosorum circa Karababa, in eremo salso ad occidentem urbis Nachitschiwan adjacenti, init. Junii frf. (Szovits!), in montibus prope Harputh (Noë! n. 943); in *Cilicia*, prope Dundarli, alt. 5000 ped. (Kotschy! it. cil. kurd. n. 224); *Galatia* (Willdenow); *Lycaonia*, prope lacum Buluk-goel, in salsis, altit. c. 940 metr. (Tschihatschef!); *Ponto meridionali*, inter pagum Tschaodak et oppidulum Kuleihikar, alt. c. 1 — 1500 m. (id.); *Cappadocia*, collibus haud procul a Kaïsaria, alt. c. 1500 m. (Balansa); *Phrygia* prope Uschak, alt. c. 900 m. (idem).

Radix demum crassa lignosa elongata, apice in fibras validas longas subhorizontales paucas divisa, apice juvenilis mono- demum polycephala. Capita pl. senilis numerosa abbreviata, dense squamata, caules floriferos et juveniles foliis squamiformibus adhuc tectos numerosos emittentia. Squamae alternae obovatae v. ovatae, 3-nerviae, fuscomembranae, margine gilvo-tomentosae. Sursum transeunt paulatim in folia, mox supra basin cauliculi jam in oppositum ordinem approximata. Caulis pennam anatinam usque crassus, pube rigidiore, interdum subbifariam, pubescens, erectus, palmaris usque spithamaeus. Folia inferiora vel cauliculorum steriliū erectopatula, anguste lanceolata, admixtis interdum foliis apice v. ad medium trifidis laciniis lanceolatis, 10—20 mill. longa, 2—3 mill. lata, cito abeuntia in tripartita (non ad basin tamen) laciniis linearibus acuminatis, 30—40 mill. longis, 1—2 mill. latis, omnia rigidula, internodia sua superantia, posteriora ex axillis plerumque florifera. Flores ex axillis foliorum orti inflorescentiam sistunt densam  $\frac{3}{4}$ — $\frac{1}{2}$  longitudinem caulis occupantem, et gignuntur forsā jam in caule annuo (unde planta a Buxbaum pro annua descripta). Pedicelli brevissimi, tamen distincti, mox suboppositi, mox subalterni. Bracteolae sub calyce illo parum breviores lineares rigidulae. Calyx a 28 ad 40 mill. in diversis speciminibus longus, in majoribus praesertim ad marginem, in minoribus etiam dorso pube crispula obscura hirsutus. Corolla calyce semper distincte brevior, 25—35 mill. longa, extus sat dense pubescens, ad ultra  $\frac{1}{4}$  longitudinis totius 2-labiata, galea porrecta intus fasciis hirsutis 2 in dentes tendentibus percursa, labio galeam saepissime superante, patulo, ad palatum gibboso, fere ad medium vel ad  $\frac{1}{3}$  in lobos tres diviso anguste deltoideos breviter acuminatos medio paulo productiore, limbo labii intus pubescente. Stamina galea paulo breviora, infra medium tubum inserta. Filamenta teretia basi hirta et inter se linea hirta conjuncta, spatio staminis quinti abortivi glabro. Antherae loculi

parum obliqui, fere paralleli, apice brevi spatio connati, obovatooblongi basi acuminati, supra medium dorsum inserti, albidii. Pollen aureum. Germen in fundo tubi corollae nidulans ovatum in stylum galeam fere aequantem superne subcrassiorem attenuatum. Capsula 16—17 mill. longa, corolla emarcida diu coronata, ovata cum acumine recurvo, utrinque ad basin usque dehiscens, sed statu sicco apice tantum hians. Valvae coriaceae. Semina 4 mill. longa, luteobrunnescentia, corticata, rugosa, ovalia v. ovata v. rhombea, pl. m. compressa, basi chalazâ fuscâ leviter impressâ latiuscule emarginata, funiculo vix ullo.

Inter specimina numerosa, quae ante oculos habeo, formae distingui possunt duae, non satis tamen neque constanter distinctae, quin varietates sistent:

Planta *caucasica* robustior et altior, glabrior, subviridis, pube brunnescente ad apices pilorum non raro glutinosa, foliis eorumve lacinis omnibus linearibus margine v. superne puberis, calyce 40 mill., corolla 35 mill. longa, staminibus brevioribus ad fissuras labiorum tantum attingentibus, stylo glabro.

Planta *armeniocopersica* minor, florens saepe duplo humilior; pube densa vix glutinosa ad utramque foliorum paginam calycesque canescens, folia eorumque laciniae in inferioribus multo, in summisque saepe adhuc distincte latiora et breviora, calyces 28—30 mill., corolla 25 mill. longa, labium galeam fere aequans lobis subbrevioribus, stamina galea paulo tantum breviora, filamenta breviora in pl. *armena* extus ad basin denticulum obtusum, in pl. *persica* deficientem habent, stylus saepe parce pilosus.

Utraque forma florens humilior et magis canescens, fructifera elatior fit et pubes non solum rarescit, sed saepe etiam obscurius colorata fit.

Tab. 3. fig. 1—10. *Bungea trifida* C. A. Mey. 1. flos bractea a pedicello libera fultus; 2. calyx fissus a facie interiore, cum bracteolis; 3. corolla fissa, omnes bis auctae; 4. anthera a dorso et a ventre, magis aucta; 5. germen, bis auct.; 6. capsula a latere et a vertice, magn. nat.; 7. capsulae sectio transversa, dentis seminibus; ter aucta; 8. semina aa. a dorso, bb. a ventre, ter a.; 9. semen longitudinaliter et transverse sectum, 8-ies auct.; 10. pili versus apicem folii siti, 40-ies aucti.

2. *B. turkestanica* Maxim. — Florum racemo terminali brevi, corolla calycem aequante, galea apice brevissime biloba, labio aequilongo obtuse tridentato, staminibus corolla brevioribus supra basin corollae insertis glabris, capsula obovatoglobosa cum apiculo, seminibus ventre anguste alatis laevibus. *B. trifida* Herder Pl. Severz. fasc. 3. p. 25. n. 877. sub *Ajuga vesiculifera*, in Bull. Mosc. 1872. *Ajuga vesiculifera* Herder in Rgl. et Herd. Enum. pl. Semen. p. 71. n. 877. in Bull. Mosc. 1868. № 2.

Hab. in *Turkestan* orientali: inter Boroldai et Bugun fluvios jugi Karatau, non procul ab urbe Aulie-ata, nec non vicina in regione ad Dshan-bulak (Sewerzof a. 1864. fl. et frf.)

Radix et squamae innovationum praecedentis, sed pubes squamarum parcius et in superioribus cito evanida, in foliorum margine etiam parca, hic rigida et brevis, ita ut planta viridis (statu sicco nigra). Caulis ad summum spithameus, breve obscure puberulus.

Folia inferiora subalterna lanceolato-linearibus simplicibus, 15 — 20 mill. longa, 3 mill. lata, cetera opposita inferioribus aequilonga, mox ad basin usque tripartita, laciniis linearibus acuminatis, 1 mill. lata, internodio longiora, omnia erectopatula, minus rigida quam in specie praecedente, rarius ex axillis ramulos breves tenues steriles emittentia. Racemus  $\frac{1}{4}$  vel  $\frac{1}{3}$  caulis occupans, ob folia floralia arcuatopatentia optime a cetera parte caulis distinctus, internodiis valde approximatis. Pedicelli brevissimi suboppositi. Bractee foliis caulinis tripartitis similes, sed longiores (ad 30 mill. longae), calycem subsuperantes. Bracteolae praecedentis calyci aequilongae vel vix longiores. Calyx 22 mill. longus, quam in *B. trifida* minus profunde, paulo infra medium tantum, in laciniis basi deltoideas tunc a medio subito subulatas, extus margine et ad costas scabropilosulas fissus. Corolla calyci aequilonga, in sicco rubentibrunnea, unde in vivo forsitan rubra, certe colore a praecedente diversa, ubi et statu sicco brunneoochracea apparet, utroque labio porrecto, extus subviscidulo-pubera, intus ad labia et paulo infra villosa. Galea concava, vi explanata deltoidea, apice ipso brevissime minuteque bilobula, ceterum integra. Labium ambitu late ovale, ante marginem anteriorem gibbo distinctissimo bilobulo notatum, a gibbo antrorsum in dentes 3 obtusissimos, medio parum longiore, divisum, dentibus parallelis. Stamina quam in *B. trifida* distincte breviora, breviora ad basin labiorum, longiora paulo ultra fissuram attingentia, et altius inserta, priora supra medium, inferiora ad trientem tubi inferiorem, omnino glabra neque lineae pilorum conjuncta. Antherae praecedentis, loculis vix paulo latioribus acutis. Ovarium minus attenuatum, stylus et stigmata praecedentis. Capsula praecedente minor, latior, et obtusior, 10 mill. longa, late elliptica, apiculata, ceterum analogae. Semina numero ut in *B. trifida*, sed oblonga, angustiora, laevia, basi distinctius emarginata, placentam versus anguste alata. Embryo gracilior, albumen paulo crassius.

Species nova hic proposita differt igitur praecipue corolla, quae illi *Cymbariae borys-thenicae* tam similis, ut vix distincta videatur, sed calyx 4-fidus *Bungeae*. Utrumque genus nunc calyce solo diversum. Si tamen in modum crescendi respicimus, tum *Bungea* differt a *Cymbaria* in eo, quod caulis florifer ultra flores minime elongatur neque ramuli rari foliati e caule passim orti unquam tam accrescunt, ut caulem supereminent, quod utrumque in *Cymbariis* post anthesin occurrit.

Tab. 3. fig. 11—22. *Bungea turkestanica* n. sp. 11. specimen magn. nat.; 12. flos cum bractea pedicello adnata; 13. calyx fissus, cum bracteolis, a facie interiore; 14. corolla et eadem fissa cum germine, omnes tres figg. bis auctae; 15. anthera a dorso et a ventre, magn. eadem aucta ac fig. 4. hujus tabulae; 16. sectio transversa capsulae et seminis unius, ter auct.; 17. ovula a latere, magis aucta; 18. capsula a vertice et a latere, magn. nat.; 19. semina a dorso (a.) et a ventre (b.) 8-ies aucta, et sectio transversa (c.), magis a.; 20. semen transverse sectum, magn. diam. 15. auct.; 21. embryo a facie et a latere, eadem magn.; 22. pili folii, diam. 40 aucti.

### *Cymbaria* Messerschm.

in Amm. Stirp. rar. ruth. ic. 35.

Calyx tubulosus 5-fidus (rarissime 6-fidus): tubus 10-costatus, costis 5 in laciniis tendentibus, 5 intercostalibus, integris v. ante marginem tubi passim bifurcis v. in 2 spe-



ciebus in lacinias adventitias breviores excurrentibus, interstitio tubi inter costas membranaeo. Corolla e calyce exserta tubulosa, versus faucem ampliata intus glabra, galea porrecta, indivisa acuta, v. biloba lobis reflexis, labium porrectum v. patulum, palato (in 1 specie valde) gibboso, limbo trilobo lobis subaequalibus parvis acutis v. amplis rotundatis. Stamina didynama, supra basin tubi, superiora breviora paulo altius inserta, sub galea conniventia. Antherae dorso versus apicem affixae biloculares, loculis parum divergentibus oblongis basi acutis longitudinaliter dehiscentibus. Filamenta teretia, basi puberula v. dense villosa et inter se annulo puberulo vel dense villoso, mox circumcirca, mox interstitio staminis quinti glabro, conjuncta. Ovarium in stylum gracile, stamina (in 1 specie etiam corollam) parum superantem, apice incurvum, subito attenuatum, stigmatate capitato vix crassiore, ceterum, cum ovulis, ut in *Bungea* constructum. Capsula calycis tubo subinflato nidulans, ovoidea, a latere leviter compressa, bilocularis, loculicide dehiscens, valvis coriaceis, dissepimentis tenuibus respectu axeos horizontalibus, centro ope placentarum cohaerentibus. Placentae crasse spongiosae, ut in *Bungea*. Semina majuscula, a latere compressa, pl. m. elliptica, marginata, testa crassiuscula spongiosa. Albumen et embryo *Bungeae*, sed radícula crassius conica et cotyledones ovales. — Herbae sub anthesi humiles, robustae, post anthesin elatiores (ob caules ultra flores alte excrecentes ramosque laterales, utrosque foliatis, valde elongatos) pube pluricellulari, mox tenui elongata, mox valde abbreviata vestitae, radice lignosa crassiuscula perenni, caulibus numerosis basi dense squamatis, squamis sensim in folia subopposita sat approximata, linearilanceolata, floralia in una specie saepe trifida abeuntibus, floribus axillaribus breviter pedicellatis ad calycum bases bibracteolatis, luteis rubro variegatisve.

Species diu notae duae, quibus nunc accedit tertia nimis arcte forsán affinis, ita statim distinguendae:

- Calyx laciniiis 5. Galea integra, lobi labii parvi breves acuti..... *C. borysthénica*.  
 Calyx laciniiis 10. Galea biloba, lobi labii ampli rotundati. 2.  
 2. Incanovillosa, bracteolae integrae, folia floralia saepe trifida, corolla calycem triplo superans  
     5-loba..... *C. dahurica*.  
 Viridis puberula, bracteolae trifidae, folia integra, corolla calycem duplo superans bifida et 5-loba *C. mongolica*.

1. *C. borysthénica* Pall. in Schlechtendal Cymb., apud Nees, horae phys. berl. p. 109. tab. XXI. fig. 2. Nana, pube tenui longissima incano-tomentosa, foliis bracteisque integerrimis; floribus ad basin caulis, brevissime pedunculatis; calyce 5-fido corolla semibifida duplo brevior, galea integra acuta, labio acute tridentato. Benth. in DC. Prodr. X. 556. Ledeb. Fl. Ross. III. 264. Czernäjew, Consp. fl. Charcov. 46. Stev. Taur. in Bull. Mosc. 1857. II, 352. Lindem. Fl. Cherson. 150. Sredinsky, Taur. bor. n. 536. in Acta soc. neorossicae. I.

Hab. in *Rossia* meridionali (nec in *Sibiria*, ut errore habet Schlechtendal), gubernio *Cherson*: ad fl. Bug (Chrustalew ex Lindem.), inter fl. Bug et Dnepr, ad pluvialem rivum Burgunt in calcareis (Boeber ex Pallas l. c.), ad cataractas fl. Dnepr (Steven! fl.) in ripa



sinistra (Rogowicz! fl.), prope oppidulum Berislaw in eadem ripa, ad Kamennaja balka, frequens (Boeber ex Pallas l. c.); gubernio *Jekaterinoslaw*: 25 stadia ab urbe Jekaterinoslaw, declivitatibus argillosis ripae sinistrae fl. Donez, init. Maji fl. (Krinitzki!), in gubernii *Taurici* parte continentali: prope Molotschnam (Radde! Majo fl., etiam ex Steven l. c.), in peninsula Tschongar ponte cum Tauria juncta (Radde ex Steven); *Ucrania* meridionali (Czernäjew). — Floret Majo.

Radix fusca lignosa multiceps. Cauliculi numerosi palmares, basi squamati, incanotomentosi. Squamae fuscomembraceae margine tomentosae, inferiores ovatae, superiores oblongae, omnes acutae. Folia densa, erecta, linearia, acuta, cinereo-tomentosa, semper indivisa. Flores pauci, vel ex axillis squamarum caulis superiorum et tunc pedicellati, pedicello saepe calycis tubum aequante, bracteolis non raro a calyce remotis, vel ex axillis foliorum infimorum subsessiles bracteolis arcte calyci suppositis, semper igitur in parte basali cauliculorum collocati. Bracteolae foliis similes, calyce folioque breviores. Calyx corolla duplo saltem brevior, 5-fidus 10-nervius, extus et ad lacinias late subulatas utrinque cinereo-tomentosus, lacinii duabus superioribus interdum paullo altius connatis. Corolla extus tomentosa, lutea, 23 mill. longa, cum calyce subhorizontaliter patens. Galea ampla concava acuta labiumque porrectum aequilonga. Palatum gibbo bilobo minus quam in sequentibus prominente marginique anteriori labii magis approximato instructum, apex labii truncatus tridentatus dentibus subaequalibus late ovatis v. breve deltoideis apiculatis v. acutis. Stamina infra quadrantem tubi inferiorem inserta, corollae fere aequilonga. Filamenta basi et inter se ad tubum pubescentia, intervallo staminis quinti tamen glabro, superiora basi extus squamula minuta aucta. Antherae loculi apice connati, obovati basi acuminati, apice pilosuli pilis debilibus. Stylus ex apice galeae breviter exsertus. Fructus ignotus.

Tab. 4. fig. 21. flos *Cymbariae borysthénicae* Pall., magn. nat.; 22. calyx ejus fissus, a facie interiore, ubi tubus glaber, et exteriore, cum bracteolis, et 23. corolla ex eadem, fissa, bis aucta; 24. staminis pars a facie et a dorso, sexies aucta.

2. *C. daurica* L. Cod. 597. — Pube tenni elongata cinereovillosa, foliis floralibus saepe trifidis bracteolis integris; floribus in medio caule brevissime pedicellatis; calyce lacinulis intercostalibus aucto corolla obtuse 5-loba triplo brevior. *C. daurica pumila incana Linariae folio, magno flore luteo guttato*, Messerschm. in Amm. ruth. 35. tab. I. fig. 2. et in Gmel. Fl. Sibir. III. 198. Schlechtld. l. c. 108. t. 21. fig. 1. Benth. l. c. Ledeb. l. c. Turczan. Fl. Baic. Dah. II. 353. Maxim. Ind. Pekin. et Mongol. in Primit. Fl. Amur. 475 et 484. Trautv. Catal. mongol. n. 82. in Acta h. Petrop. I. 187.

Hab. in *Sibiria orientali*: ad Jeniseam fluvium, «circa Maïnski rudnik nec alibi (Pallas! It. III. 379.) «sed rara et frequentior fit tantum ad Baicalem» (Pall. l. c. 318), ubi invenerunt Steller usque ad ostium fl. Bargusin (ex Amman l. c.), Radde! (Baer et Helmers. Beitr. XXIII. 182, 254) ad fl. Buguldeicha, Turcz. in ins. Olchon; in siccis et lapidosis *Transbaicaliae* (Turczaninow!): Selenginsk (Pallas l. c. 260), Werchneudinsk (Seda-

kow!); in *Davuria* «apricis montanis, herbis siccioribus, saxosis glareosisque» (Messerschmid ex Amman l. c., Wlasow!, Turczan. l.): «in montosis Schilkæ et Arguni» (Gmelin l. c.): «ad fl. Urulungui non procul a Zuruchaitu vulgaris» (Pall. l. c. 425.), inter fl. Argun et Gasimur (Radde!); Nertschinsk (Sensinow!); Nertschinskoi Sawod (Sosnin!); in *Mongoliae rossicæ* desertis circa lacum Tarei vulgatissima (Radde l. c. 408.), circa Kiachta (Basilewski!) et *chinensis* parte orientali prope Kerulen (Lomonosow!), centrali ad Sain-Kutul et alibi (Kirilow!), Tulga, Mogoitu, inter Gaschun et Olon-obo (Bunge!), in deserto argilloso sabuloso inter jugum Suma-hada et In-schan Mongoliae australis (Przewalski!); in locis subarenosis Mongoliae finitimis *Chinae* borealis (Kirilow! ex Turczaninow in sched.). — Floret Junio, Julio.

Radix crassitie pennae corvinae vel vetustior anserinae, brunnea, multiceps, squamis primum totis dein margine tantum incanovillosis, brunneis, sensim in folia herbacea infima lanceolata acuta, sequentia linearilanceolata et linearia acuminata transeuntibus. Caulis et folia, pagina superiore excepta, villo tenui denso v. parciore incano- v. cinereo-villosa. Cauliculi in sterilissimis desertis enati saepe simplices vel pauci pollicares, vel locis propitioribus sat numerosi palmares, vel spithamaei, priores flore unico pseudoterminali et ex axillis proximis ramulis sterilibus instructi, posteriores vulgo in medio caule, rarissime fere a basi floribus usque ad 8, saepissime 2—5 onusti. Folia flores fulciantia mox ceteris omnino similia, mox et saepius latere uno v. utroque lacinia lineari instructa bi-trifida, vel rarissime imo bijugo-pinnatifida, illa supra flores sita vel ramorum etsi floriferorum semper indivisa. Flores magnitudine valde, respectu partium vix variabiles, 25—55 mill. longi, interdum in individuis nanis maximi, in majoribus parvi, si 2—4 evoluti vulgo ex axillis oppositis orti, si numerosiores, quod tantum in valde robustis occurrit, plerique alterni, axilla altera sterili; fere semper e caule primario, rarius etiam ex axillis inferioribus ramorum orti. Pedicelli saepissime perbreves, in Pallasiano uno exemplo *jeniseensi* tamen tubo calycino non multo breviores, patuli, recti. Bracteolae calyci adpressae et illo vulgo breviores, lineares, indivisae, rarissime hinc dente parvulo auctae. Calycis laciniae subulatae tubum subsuperantes, accessoriae setaceae duplo breviores, interdum ex eodem sinu geminae, omnes rectae, corollae adpressae. Corolla tenerius membranacea quam in *C. borysthenica*, ex Messerschmid lutea guttata, vix, ex Gmelino grate odora, intus flava inferne rubro punctata, extus pallidior, calyce fere triplo vel plus triplo longior, extus tota, intus infra labium villosa, faucem versus magis quam in praecedente specie dilatata. Galea a labio fissura profundiore haud distincta, emarginata lobis depressorotundatis replicatis. Labium paulo longius amplum, ad ipsam faucem gibbo maximo integro neque bilobo praeditum, usque ad ipsum gibbum in lobos tres subrotundos partitum, lobo medio paulo majore lateralibus incumbente, omnibus patulis. Stamina supra basin tubi, superiora parum altius inserta, ibidem basi tomentosa et circumcirca conjuncta annulo lato et dense flavidotomentoso. Antherae, ex Messerschmid (in Amman l. c. 37) luteae, ex Gmelino (ibidem p. 38, et in Gmel. fl. sib. l. c.) albae; loculi liberi, oblongi, basi breve acuminati, apice fasci-

culato-pilosi, demum glabrati, parum divergentes. Stylus stamina galeam fere aequantia superans, apice incurvo breviter exsertus. Capsula ultra 10 mill. longa, late ovoidea, a latere compressa, calyce inclusa, tota demum dehiscens. Semina plurima, 3 mill. q. exc. longa, compressa, medio margine affixa, circumcirca distincte alulata, elliptica, testa e cellulis magnis laxè reticulata. In planta fructifera rami laterales steriles v. floriferi palmares fiunt et axis primaria ipsa magis elongatur, ita ut fructus magis basales videantur quam flores et planta tota fere pedalis excrescat.

Variat nana et spithamea, 1-flora et pluriflora, tota cinerea vel pube parciore cinereo-iridis (sicca nigrescens, pilis tamen semper elongatis), corolla parva vel duplo majore, foliis omnibus indivisis vel floralibus caulibus primariis 2—5-fidis, sed varietates rite expressae vix stabiliendae.

Unicum tamen specimen, a Pallasio ad limitem speciei extremum occidentale (ad *Jenisei*) lectum ab ceteris omnibus sane magis recedit floribus pedicello calycis tubo vix brevioribus instructis, ceteris omnibus partibus tamen omnino congruit.

Tab. 4. *Cymbaria dahuica* L. Fig. 1. calyx fissus cum bracteolis et folio florali a pedicello liberis, a facie interna, bis auct., ut 2. corolla fissa cum germine; 3. apex staminis a facie et a latere, sexies auct.; 4. sectio transversa capsulae (sub cultro dehiscentis), cum placenta seminibusque loculi unius, ter aucta; 5. capsula matura, m. nat.; 6. semen; 7. nucleus albidus ex illo, micropyle chalazaeque nigrescentibus; 8. embryo albidus; 9. sectio seminis transversa, omnes 5-ies auctae; 10. pili folii pluricellulares; succo scatentes et passim vacui, 40-ies aucti.

3. *C. mongolica* Maxim. Pube brevissima passim subviscida puberula viridis; foliis omnibus indivisis, bracteolis trifidis; pedicello arcuatopatente tubum calycinum aequante; calycis laciniis omnibus squarrosulis corolla bifida obtuse 5-loba duplo brevioribus.

Hab. in *Mongolia* austro-occidentali, jugo Alaschan, in desertis ad pedem solo argilloso, sparsa, non frequens, initio Julii fl. c. fr. fere mat., nec non in *Chinae* occidentalis prov. Kansu, ad Hoangho superiorem, init. Junii flor. (Przewalski! 1873, 1880.)

Habitus *C. davuricae*, quacum fere omnibus partibus convenit et cujus forsitan nil nisi varietas geographica insignis. Differentiae tamen perspicuntur non paucae, praeter illas in diagnosi indicatas, praesertim in structura floris.

Folia caulina saepe latiora, rite lanceolata obtusiuscula, flores 30 mill. longi omnes semper longiuscule pedicellati, bracteolae saepius a calyce remotae. Calycis lacinae summae paulo altius connatae, accessoriae recurvulae, rigide puberulo-ciliatae. Corolla, ex collectore lutea, versus faucem minus ventricosa, galea a labio fissura profundiore sejuncta, extus viscidulo-pubescentis, intus parce secus lineam mediam loborum pilosa. Galea praecedentis. Labium ad medium tantum lobis rotundatis vix sese tegentibus, ad gibbum palati minus prominentem minime attingentibus. Stamina altius supra basin tubi inserta, quam in *C. dahuica* multo breviora, filamenta basi parcius et albidopubescentia, annulo pilorum angustissimo indistincto, ad locum staminis <sup>5</sup> interrupto, extus ad basin omnia denticulo obtuso aucta. Antherae minores, ad fissuram corollae tantum attingentes (neque galeam subaequantes), loculi glabri, obovati, magis divergentes. Stylus gracilior, staminibus

triente longior, galeam aequans nec superans. Fructus minor, 8 mill., ceterum similis. Semina minora, vix 3 mill. longa, minus compressa, circumcirca marginata, basi ad chalazam truncata. Embryo idem.

Tab. 4. *C. mongolica* n. sp. fig. 11. spec. florens; 12. flos cum pedicello bracteolisque, m. nat.; 13. calyx fissus ab externo et 14. bracteolae cum parte pedicelli, a calyce liberae v. illi adnatae v. supra medium pedicellum remotae; 15. corolla fissa, omnes bis auctae; 16. apex staminis, 6-ies auct.; 17. capsula m. nat.; 18. semina matura et 19. id. transverse sectum, 5-ies aucta; 20. pili foliorum succo granulifero repleti, 40-ies aucti.

### Curae posteriores.

Pag. 41. *Ilicis integrae* Thunb. synonymis adde:

*Othera japonica* Thunb. Fl. Jap. 4, 61. Ej. Icon. dec. 2, t. 3, ex autopsia speciminis unici, solita cum liberalitate mihi a cl. Th. Fries ex herbario Thunbergiano transmissi, est ramulus nondum florens plantae masculae *Ilicis integrae* Thunb.

Pag. 53. *I. Aquifolium* Lour. Adde: excl. syn. *Koo kotz* vulgo *Firággi*, Kaempf. Am. exot. 781, quod ex nominibus vernaculis ad *Oleam Aquifolium* Sieb. Zucc. pertinet.

Pag. 53. ad calcem specierum ex *Ilice* excludendarum adde:

*Ilex asiatica* Thunb. in Herbar. Upsal., specimen florens, e Cantone *Chinae* a Bladh allatum, a me examinatum, nil nisi exemplum masculum *Zanthoxyli nitidi* DC., petiolis pro ramulo, foliolis pro foliis a Thunbergio sumtis, aculeis solito parciorebus vero praetervis. An eadem planta ac *Ilex asiatica* L., non enucleandum, nam in herb. Linnaeano planta deest, fide Hooker fil. Fl. Brit. Ind. I, 606. Diagnosis Linnaei: foliis lato-lanceolatis obtusis integerrimis, in hoc specimen adhibita, non nimis repugnat, nam folia quam vulgo minus vel vix attenuata, vetusta margine undulata, novella primo adpectu integra, tantum accuratius examinata crenaturas indistinctas cum glandula in sinu ostendunt.



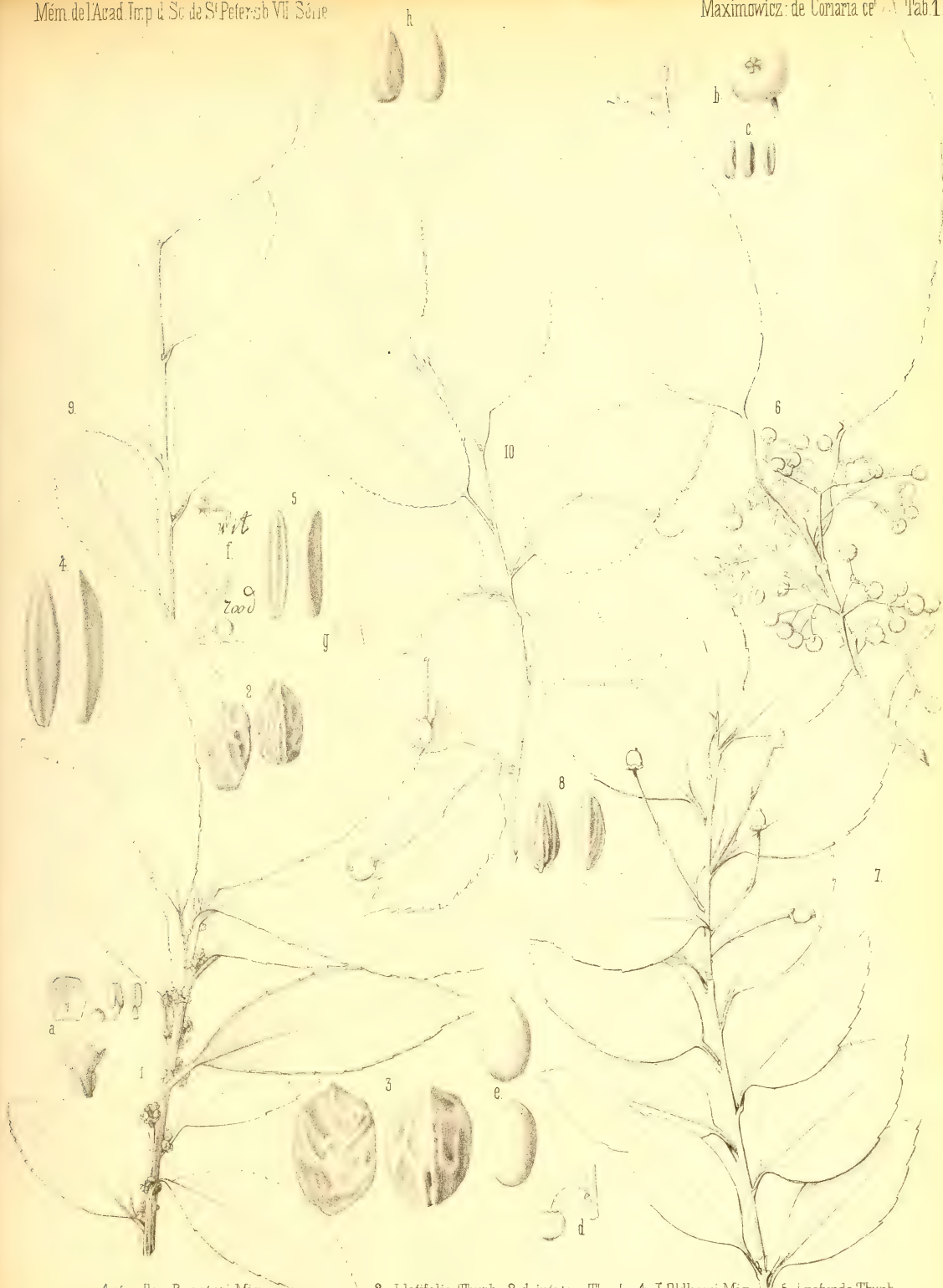
## I N D E X.

Nomina recepta. *Synonyma.*

	Pag.		Pag.
<i>Ajuga vesiculifera</i> Herd. ....	61.	<i>Cymbaria mongolica</i> Maxim. ....	66.
<i>Bartsia trifida</i> Spr. ....	59.	<i>Heterocladus caracasanus</i> Turcz. ....	11.
Bungea. ....	54. 59.	<i>Heterophylleia</i> Turcz. ....	11.
<i>Bungea Sheareri</i> Moore. ....	56.	<i>Ilex acrodonta</i> Reiss. ....	26.
<i>Bungea trifida</i> C. A. Mey. ....	59.	» <i>affinis</i> Gardn. ....	26.
» <i>trifida</i> Herd. ....	61.	» <i>ambigua</i> Champ. ....	30.
» <i>turkestanica</i> Maxim. ....	61.	» <i>angustissima</i> Reiss. ....	29.
<i>Caryophyllea dubia</i> Miq. ....	56.	» <i>Aquifolium</i> L. ....	30.
<i>Cassine magellanica</i> Lam. .... (adn.)	19.	» » Lour. ....	53.
<i>Celastrus adenophylla</i> Miq. ....	34.	» » Hance. ....	53.
<i>Coriaria angustissima</i> Hook. f. ....	12.	» <i>Aquifolium</i> Thbg. ....	53.
» <i>atropurpurea</i> DC. ....	11.	» <i>argutidens</i> Miq. ....	48.
» <i>japonica</i> A. Gray. ....	9.	» <i>asiatica</i> Thunb. L. ....	67.
» <i>Ipomoeopsis</i> Massal. ....	13.	» <i>asperula</i> Mart. ....	22.
» <i>lanceolata</i> Sap. et Mar. ....	13.	» <i>asprella</i> Champ. ....	30. 49.
» <i>loclensis</i> Heer. ....	13.	» <i>brevicuspis</i> Reiss. ....	23.
» <i>longaeva</i> Sap. ....	13.	» <i>bumelioides</i> Griseb. ....	27.
» <i>microphylla</i> Poir. ....	11.	» <i>Buergeri</i> Miq. ....	28. 45.
» <i>myrtifolia</i> L. ....	7.	» <i>buxifolia</i> Hce. ....	33.
» <i>nepalensis</i> Wall. ....	8.	» <i>canariensis</i> Poir. ....	29.
» <i>phylicifolia</i> Poir. ....	11.	» <i>capensis</i> Sond. ....	27.
» <i>ruscifolia</i> L. ....	10.	» <i>Cassine</i> Walt. ....	22.
» <i>ruscifolia</i> Hook. f. ....	10.	» <i>cerasifolia</i> Reiss. ....	25.
» <i>sarmentosa</i> Forst. ....	10.	» <i>chamaedryfolia</i> Reiss. ....	21.
» <i>sinica</i> Maxim. ....	9.	» <i>chinensis</i> Sims. ....	40.
» <i>thymifolia</i> H. B. K. ....	11.	» <i>cinerea</i> Champ. ....	28. 46.
» <i>thymifolia</i> Hook. f. ....	12.	» <i>cornuta</i> Lindl. ....	30. 44.
<i>Cymbaria</i> ....	54. 62.	» <i>costata</i> Bl. ....	51.
» <i>borysthénica</i> Pall. ....	63.	» <i>crenata</i> Thunb. ....	21. 33.
» <i>dahurica</i> L. ....	64.	» <i>crispa</i> Siebold. ....	47.

	Pag.		Pag.
<i>Ilex cuiabensis</i> Reiss. ....	27.	<i>Ilex macrophylla</i> Bl. ....	43.
» <i>cymosa</i> Bl. ....	24.	» <i>macrophylla</i> Wall. ....	24.
» <i>Dahoon</i> Walt. ....	26.	» <i>macropoda</i> Miq. ....	30. 51.
» <i>decidua</i> Walt. ....	30. 51.	» <i>magellanica</i> .... (adn.)	19.
» <i>denticulata</i> Wall. ....	29.	» <i>Maingayi</i> Hook. f. ....	24.
» <i>diminuta</i> Reiss. ....	21.	» <i>malabarica</i> Bedd. ....	25.
» <i>dioica</i> Maxim. ....	27.	» <i>memecylifolia</i> Champ. ....	25. 37.
» <i>diospyroides</i> Reiss. ....	28.	» <i>Mertensii</i> Maxim. ....	27. 42.
» <i>dipyrena</i> Wall. ....	29.	» <i>microcarpa</i> Lindl. ....	36.
» <i>domestica</i> Reiss. ....	28.	» <i>micrococca</i> Maxim. ....	39.
» <i>dryandriifolia</i> Sap. .... (adn.)	19.	» <i>microphylla</i> Hook. ....	21.
» <i>ebenacea</i> Reiss. ....	27.	» <i>minutiflora</i> Rich. ....	27.
» <i>elliptica</i> H. B. K. ....	22.	» <i>mollis</i> A. Gray. ....	30. 51.
» <i>emarginella</i> Turcz. ....	22.	» <i>montana</i> Griseb. ....	25.
» <i>emarginata</i> Thunb. ....	53.	» <i>monticola</i> A. Gray. ....	30. 51.
» <i>embelioides</i> Hook. f. ....	25. 38.	» <i>myrtifolia</i> Walt. ....	26.
» <i>excelsa</i> Wall. ....	23.	» <i>neocaledonica</i> Maxim. ....	23.
» <i>floribunda</i> Reiss. ....	26.	» <i>nitida</i> Vahl. ....	27.
» <i>formosana</i> Maxim. ....	28. 46.	» <i>nummularia</i> Fr. Sav. ....	35.
» <i>Fortunei</i> Lindl. ....	52.	» <i>nummularia</i> Reiss. ....	21.
» <i>fragilis</i> Hook. f. ....	30. 51.	» <i>odorata</i> Ham. ....	29.
» <i>furcata</i> Lindl. ....	44.	» <i>Oldhami</i> Miq. ....	25. 38.
» <i>Gardneriana</i> Wt. ....	23.	» <i>opaca</i> Ait. ....	29.
» <i>geniculata</i> Maxim. ....	30. 50.	» <i>ovalifolia</i> Mey. ....	28.
» <i>glabra</i> A. Gray. ....	26.	» <i>Paltoria</i> Pers. ....	21.
» <i>Godajam</i> Colebr. ....	23.	» <i>paltorioides</i> Reiss. ....	21.
» <i>graciliflora</i> Champ. ....	28. 43.	» <i>paraguariensis</i> St. Hil. ....	28.
» <i>Griffithii</i> Hook. f. ....	28.	» <i>parviflora</i> Benth. ....	26.
» <i>Grisebachii</i> Maxim. ....	27.	» <i>peduncularis</i> Reiss. ....	23.
» <i>Hanceana</i> Maxim. ....	33.	» <i>pedunculosa</i> Miq. ....	25. 37.
» <i>Horsfieldii</i> Miq. ....	21. 34.	» <i>Perado</i> Ait. ....	30.
» <i>japonica</i> Thunb. ....	53.	» <i>petiolaris</i> Benth. ....	24.
» <i>insignis</i> Hook. f. ....	29.	» <i>phyllobolos</i> Maxim. ....	30. 50.
» <i>integra</i> Thunb. ....	28. 41.	» <i>platyphylla</i> Webb. ....	30.
» <i>integra</i> Miq. p. p. ....	53.	» <i>polyphylla</i> Benth. ....	21.
» <i>intricata</i> Hook. f. ....	23.	» <i>psammophila</i> Mart. ....	24.
» <i>inundata</i> Poepp. ....	28.	» <i>Pseudobuxus</i> Reiss. ....	22.
» <i>laevigata</i> A. Gray. ....	30.	» <i>Pseudothea</i> Reiss. ....	28.
» <i>lanceolata</i> Griseb. ....	26.	» <i>Pseudo-Vaccinium</i> Reiss. ....	22.
» <i>latifolia</i> Thunb. ....	29. 43.	» <i>pubescens</i> H. A. ....	26. 40.
» <i>leptacantha</i> Lindl. ....	44.	» <i>pubiflora</i> Reiss. ....	25.
» <i>loranthoides</i> Mart. ....	24.	» <i>Reevesiana</i> Fort. ....	52.
» <i>lucida</i> Torr. et Gr. ....	26.	» <i>Regnelliana</i> Maxim. ....	25.
» <i>lucumaefolia</i> Reiss. ....	28.	» <i>repanda</i> Griseb. ....	27.
» <i>Maconcoua</i> Pers. ....	26.	» <i>retusa</i> Kl. ....	21.

	Pag.		Pag.
<i>Ilex rigida</i> Sap.....	19.	<i>Ilex vestita</i> Reiss.....	26.
» <i>rotunda</i> Thbg.....	23. 36.	» <i>viridis</i> Champ.....	28. 46.
» <i>rugosa</i> F. Schmidt.....	29. 47.	» <i>vismiaefolia</i> Reiss.....	24.
» <i>rupicola</i> H. B. K.....	22.	» <i>Walkerii</i> Turcz.....	22.
» <i>sclerophylla</i> Hook. f.....	24.	» <i>Wallichii</i> Hook. f.....	24.
» <i>scutiaeformis</i> Reiss.....	22.	» <i>Wightiana</i> Wall.....	23.
» <i>serrata</i> Miq.....	53.	» <i>Zeylanica</i> Maxim.....	24.
» <i>serrata</i> S. Z.....	53.	» <i>spec.</i> Miq.....	53.
» <i>serrata</i> Thunb.....	30. 48.	<i>Lesquereuxia syriaca</i> Boiss.....	55.
» <i>sideroxyloides</i> Griseb.....	23.	<i>Monochasma</i> .....	55.
» <i>Sieboldi</i> Miq.....	30. 48.	» <i>Savatieri</i> Franch.....	58.
» <i>sorbilis</i> Reiss.....	28.	» <i>Sheareri</i> Maxim.....	56.
» <i>sphenophylla</i> Ung.....	19.	<i>Olea Aquifolium</i> S. Z.....	67.
» <i>spicata</i> Bl.....	28.	<i>Othera japonica</i> Thunb.....	67.
» <i>subcordata</i> Reiss.....	22.	<i>Prinoides</i> A. Gray.....	51.
» <i>subpuberula</i> Miq.....	28. 45.	<i>Prinos asprellus</i> H. A.....	49.
» <i>subtilis</i> Miq.....	49.	» <i>dioicus</i> Vahl.....	27.
» <i>Sugeroi</i> Maxim.....	22. 35.	» <i>integra</i> H. A.....	41.
» <i>theezans</i> Mart.....	26.	<i>Rhinanthus trifidus</i> Vahl.....	60.
» <i>theifolia</i> Sond.....	19.	<i>Schwalbea</i> .....	54.
» <i>theifolia</i> Hook. f.....	29.	<i>Siphonostegia</i> .....	54.
» <i>Thomsoni</i> Hook. f.....	21. 34.	» <i>chinensis</i> Benth.....	55.
» <i>thyrsiflora</i> Kl.....	24.	» <i>syriaca</i> Benth.....	55.
» <i>uniflora</i> Benth.....	22.	» <i>spec. indet.</i> .....	53. 58.
» <i>venulosa</i> Hook. f.....	24.	<i>Zanthoxylum nitidum</i> DC.....	67.
» <i>verticillata</i> A. Gray.....	30. 49.		



1. et a. *Jlex Buergeri* Miq. 2. *J. latifolia* Thunb. 3. d. *integra* Thunb. 4. *J. Oldhami* Miq. 5. *J. rotunda* Thunb.  
6. b. c. *J. microocca*. 7. d. e. *J. Sugeroeki*. 8. *J. macropoda* Miq. 9. f. *J. phylllobelos*. 10. g. h. *J. geniculata*.





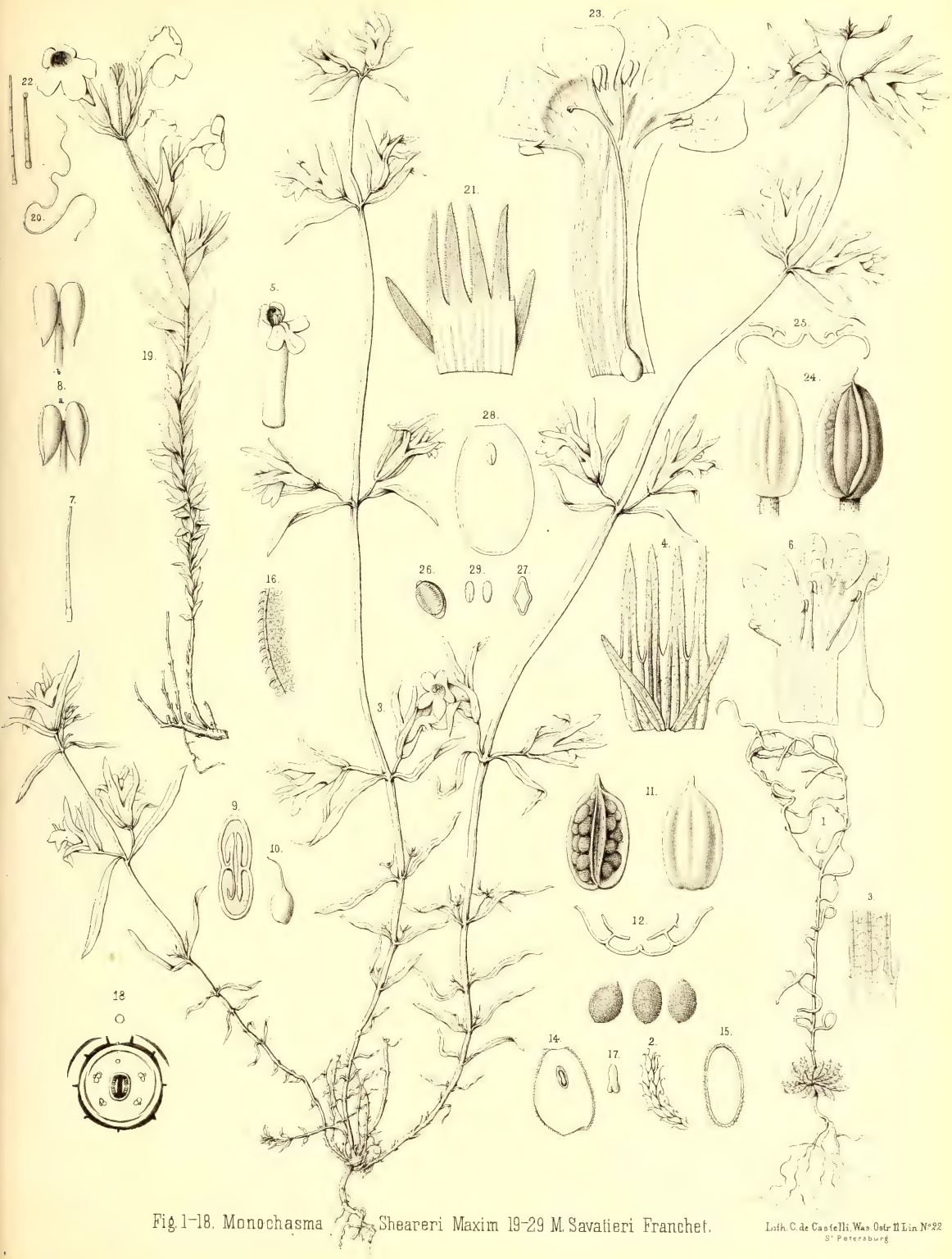


Fig 1-18. *Monochasma Sheareri* Maxim 19-29 *M. Savatieri* Franchet.



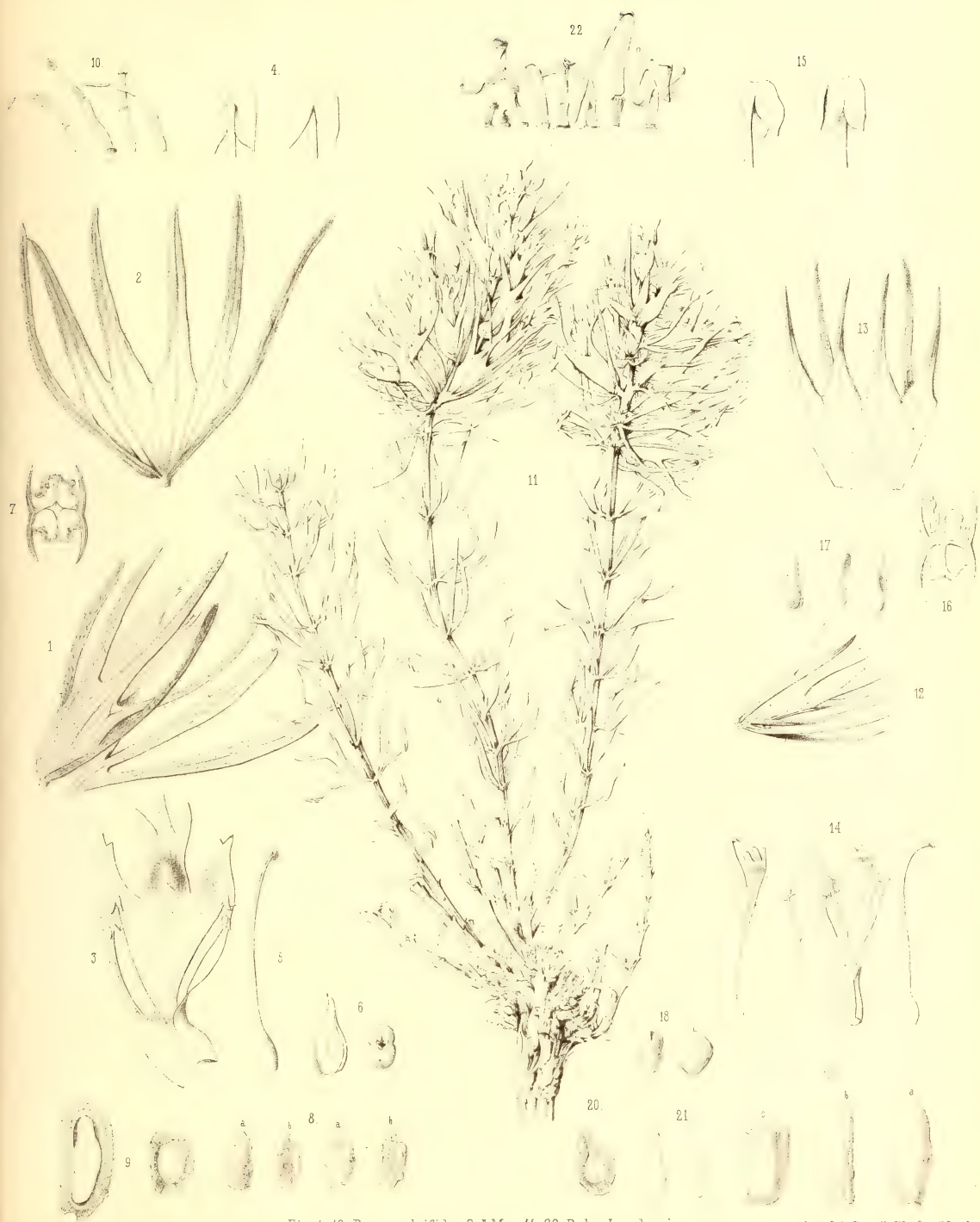


Fig. 1-10. *Bungea trifida* C. A. Mey. 11-22. *B. turkestanica* n. sp.







Fig 1-10 *Cymbaria dahurica* L. 11-20 *C. mongolica* n. sp. 21-24 *C. borysienica* Pall.



**Ouvrages botaniques publiés dans la VII<sup>me</sup> série des Mémoires de l'Académie Impériale  
des Sciences:**

- T. I, № 2, **Regel, E.** Die Parthenogenesis im Pflanzenreiche. Eine Zusammenstellung der wichtigsten Versuche und Schriften über Samenbildung ohne Befruchtung, nebst Beleuchtung derselben nach eigenen Beobachtungen. 1859. Mit 2 Taf. Pr. 60 K. = 2 Mk.
- T. III, № 1. **Borszczow, El.** Die Aralo-Caspischen Calligoneen. 1860. Mit 3 Taf. Pr. 65 K. = 2 Mk. 20 Pf.
- № 8. **Borszczow, El.** Die pharmaceutisch-wichtigen Ferulaceen der Aralo-Caspischen Wüste, nebst allgemeinen Untersuchungen über die Abstammung der im Handel vorkommenden Gummiharze: Asa foetida, Ammoniacum und Galbanum. 1860. Mit 8 Taf. Pr. 1 R. 95 K. = 6 Mk. 50 Pf.
- T. IV, № 4. **Regel, E.** Tentamen florae Ussuriensis oder Versuch einer Flora des Ussuri-Gebietes. Nach den von Herrn R. Maack gesammelten Pflanzen bearbeitet. 1861. Mit 12 Taf. Pr. 2 R. 95 K. = 9 Mk. 80 Pf.
- № 11. **Bunge, Al. v.** Anabasearum revisio. Cum tribus tabulis. 1862. Pr. 1 R. 20 K. = 4 Mk.
- T. VII, № 1. **Ruprecht, F. J.** Barometrische Höhenbestimmungen im Caucasus, ausgeführt in den Jahren 1860 und 1861 für pflanzen-geographische Zwecke, nebst Betrachtungen über die obere Gränze der Culturpflanzen. 1863. Pr. 1 R. 5 K. = 3 Mk. 50 Pf.
- T. VIII, № 15. **Famintzin, A.** Die Wirkung des Lichtes auf das Wachsen der keimenden Kresse. 1865. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- T. IX, № 2. **Bunge, Al. v.** Uebersichtliche Zusammenstellung der Arten der Gattung Cousinia Cass. 1865. Pr. 45 K. = 1 Mk. 50 Pf.
- T. X, № 6. **Woronin, M.** Ueber die bei der Schwarzerle (*Alnus glutinosa*) und der gewöhnlichen Garten-Lupine (*Lupinus mutabilis*) auftretenden Wurzelanschwellungen. 1866. Mit 2 lith. Taf. Pr. 30 K. = 1 Mk.
- № 11. **Maximowicz, C. J.** Rhamneae orientali-asiaticae. 1866. Cum tabula. Pr. 30 K. = 1 Mk.
- № 16. **Maximowicz, C. J.** Revisio Hydrangearum Asiae orientalis. 1867. Scripsit tabulisque 4 lapidi incisus illustravit.... Pr. 80 K. = 2 Mk. 70 Pf.
- T. XI, № 2. **Kauffmann, N.** Beitrag zur Kenntniss von *Pistia texensis* Klotsch. 1867. Mit 1 lith. Taf. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- № 7. **Linsser, C.** Die periodischen Erscheinungen des Pflanzenlebens in ihrem Verhältniss zu den Wärmeerscheinungen. Mit Zugrundelegung einer Bearbeitung des von dem Herrn Director der Brüsseler Sternwarte, Prof. A. Quetelet, publicirten Materials, sowie einiger nördlicheren Beobachtungsreihen. 1867. Pr. 35 K. = 1 Mk. 20 Pf.
- № 9. **Famintzin, A.** und **Baranetzky, J.** Zur Entwicklungsgeschichte der Gonidien- und Zoosporienbildung der Flechten. 1867. Mit 1 lith. Taf. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- № 16. **Bunge, Al. v.** Generis *Astragali* species gerontogae. Pars prior. Claves diagnosticae. 1868. Pr. 1 R. 10 K. = 3 Mk. 70 Pf.
- T. XII, № 2. **Schmidt, Fr.** Reisen im Amur-Lande und auf der Insel Sachalin, im Auftrage der Kaiserlich-Russischen Geographischen Gesellschaft ausgeführt. Botanischer Theil. 1868. Mit 2 lith. Karten und 8 lith. Taf. Abbildungen. Pr. 2 R. 85 K. = 9 Mk. 50 Pf.
- № 3. **Strassburger, E.** Die Befruchtung bei den Farrnkräutern. 1868. Mit 1 lith. Taf. Pr. 30 K. = 1 Mk.
- T. XIII, № 6. **Sperk, G.** Die Lehre von der Gymnospermie im Pflanzenreiche. Eine von der Kais. Universität zu Charkow gekrönte Preisschrift. 1869. Avec 7 pl. (200 fig.) lith. Pr. 1 R. 40 K. = 4 Mk. 70 Pf.
- № 8. **Linsser, C.** Untersuchungen über die periodischen Lebenserscheinungen der Pflanzen. Zweite Abhandlung: Resultate aus einer eingehenden Bearbeitung des europäi-



- schen Materials für die Holzpflanzen in Bezug auf Wärme und Regenmenge. 1869. Pr. 75 K. = 2 Mk. 50 Pf.
- T. XIV, № 4. **Osten-Sacken**, Baron Fr. v. d., et **Ruprecht**, F. J. Sertum Tianschanicum. Botanische Ergebnisse einer Reise im mittleren Tian-Schan. 1869. Pr. 60 K. = 2 Mk.
- T. XV, № 1. **Bunge**, Al. v. Generis Astragali species gerontogae. Pars altera. Specierum enumerationis. 1869. Pr. 1 R. 95. K. = 6 Mk. 50 Pf.
- № 2. **Ruprecht**, F. J. Flora Caucasi. Pars I. 1869. Accedunt tabulae (lith.). Pr. 2 R. 90 K. = 9 Mk. 70 Pf.
- T. XVI, № 9. **Maximowicz**, C. J. Rhododendreae Asiae orientalis. 1870. Scripsit tabulisque 4 lapidi incisus illustravit... Pr. 80 K. = 2 Mk. 70 Pf.
- T. XVIII, № 2. **Bunge**, Al. v. Die Gattung Acantholimon Boiss. 1872. Mit 2 lith. Taf. Pr. 95 K. = 3 Mk. 20 Pf.
- T. XIX, № 1. **Russow**, E. Vergleichende Untersuchungen betreffend die Histiologie (Histiographie und Histiogenie) der vegetativen und sporenbildenden Organe und die Entwicklung der Sporen der Leitbündel-Kryptogamen, mit Berücksichtigung der Histiologie der Phanerogamen, ausgehend von der Betrachtung der Marsiliaceen. 1872. Mit XI Taf. Abbildungen. Pr. 2 R. 75 K. = 9 Mk. 20 Pf.
- T. XX, № 3. **Famintzin**, A. und **Woronin**, M. Ueber zwei neue Formen von Schleimpilzen: Ceratium hydroides Alb. et Schw. und Ceratium porioides Alb. et Schw. 1873. Mit 3 Taf. Pr. 60 K. = 2 Mk.
- T. XXI, № 1. **Bunge**, Al. v. Labiatae persicae. 1873. Pr. 70 K. = 2 Mk. 30 Pf.
- № 9. **Göbi**, Ch. Die Brauntange (Phaeosporaeae und Fucaceae) des Finnischen Meerbusens. 1874. Mit 2 Taf. Pr. 40 K. = 1 Mk. 30 Pf.
- T. XXII, № 1. **Bunge**, Al. v. Species generis Oxytropis Dc. 1874. Pr. 1 R. 30 K. = 4 Mk. 30 Pf.
- № 2. **Keyserling**, Al. Gen. Adiantum L. 1875. Avec 1 pl. Pr. 50 K. = 1 Mk. 70 Pf.
- № 10. **Famintzin**, A. Beitrag zur Keimblattlehre im Pflanzenreiche. 1876. Mit 8 lith. Taf. Pr. 1 R. = 3 Mk. 30 Pf.
- T. XXIV, № 2. **Schmalhaus**, J. Beiträge zur Kenntniss der Milchsaftbehälter der Pflanzen. 1877. Avec 2 pl. Pr. 45. K. = 1 Mk. 50 Pf.
- № 7. **Göbi**, Ch. Die Rothtange (Florideae) des Finnischen Meerbusens. 1877. Avec 1 pl. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- T. XXV, № 2. **Cienkowski**, L. Zur Morphologie der Bakterien. 1877. Avec 2 pl. Pr. 40 K. = 1 Mk. 30 Pf.
- T. XXVI, № 1. **Göbi**, Ch. Die Algenflora des Weissen Meeres und der demselben zunächstliegenden Theile des nördlichen Eismeer. 1878. Pr. 75 K. = 2 Mk. 50 Pf.
- № 10. **Famintzin**, A. Embryologische Studien. 1879. Avec 3 pl. Pr. 40 K. = 1 Mk. 30 Pf.
- № 12. **Klinge**, I. Vergleichend-histologische Untersuchung der Gramineen- und Cyperaceen-Wurzeln, insbesondere der Wurzel-Leitbündel. 1879. Avec 3 pl. Pr. 85 K. = 2 Mk. 80 Pf.
- T. XXVII, № 2. **Baranetzky**, J. Die tägliche Periodicität im Längenwachsthum der Stengel. 1879. Avec 5 pl. Pr. 1 R. 20 K. = 4 Mk.
- № 8. **Bunge**, Al. Pflanzen-geographische Betrachtungen über die Familie der Chenopodiaceen. 1880. Pr. 30 K. = 1 Mk.
- T. XXVIII, № 4. **Borodin**, J. Untersuchungen über die Pflanzenathmung. 1881. Mit 2 Taf. Pr. 55 K. = 1 Mk. 80 Pf.

Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des sciences.

Novembre, 1881.

C. Vessélofsky, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des sciences.

(Vass.-Ostr., 9<sup>e</sup> ligne, № 12.)

Washington,  
Smithsonian Institution.

# MÉMOIRES

DE

L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>E</sup> SÉRIE.

**TOME XXIX, N° 4 ET DERNIER.**

ÜBER

## DIE THERMISCHE AUSDEHNUNG DES MEERWASSERS,

AUS DEN BEOBACHTUNGEN DES HEREN RES'ZOW BERECHNET

VON

**R. Lenz.**

(Lu le 12 mai 1881.)

St.-PETERSBOURG, 1881.

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>ie</sup>  
et J. Glasounof;

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 25 Kop. = 80 Pf.

43  
7118

116483



MÉMOIRES  
DE  
L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG, VII<sup>E</sup> SÉRIE.  
TOME XXIX, N<sup>o</sup> 4 ET DERNIER.

---

ÜBER  
DIE THERMISCHE AUSDEHNUNG DES MEERWASSERS,

AUS DEN BEOBACHTUNGEN DES HERRN RES'ZOW BERECHNET

VON

**R. Lenz.**

(Lu le 12 mai 1881.)

—o—o—o—

St.-PETERSBOURG, 1881.

Commissionnaires de l'Académie Impériale des sciences:

à St.-Petersbourg:  
MM. Eggers et C<sup>10</sup>  
et J. Glasounof;

à Riga:  
M. N. Kymmel;

à Leipzig:  
Voss' Sortiment (G. Haessel).

Prix: 25 Kop. = 80 Pf.



Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des sciences.

Décembre 1881.

C. Vessélovski, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des sciences.  
(Vass.-Ostr., 9 ligne, № 12.)

1. In einer 1868 publicirten Arbeit<sup>1)</sup> habe ich einige Versuche beschrieben, welche ich gemacht hatte um den Zusammenhang zwischen dem spezifischen Gewichte des Meerwassers und dem Salzgehalte desselben festzustellen. Diese Versuche führten zu der Relation:

$$p = 123,1571 (d_0 - 1)$$

in welcher  $d_0$  das spezifische Gewicht des Meerwassers von  $0^\circ$  gegen reines Wasser von derselben Temperatur bedeutet und  $p$  den Salzgehalt des Meerwassers, unter welchem das Gesamtgewicht der gelösten Bestandtheile auf 100 Gewichtstheile reinen Wassers verstanden ist.

Einer allgemeinen Anwendung dieser Gleichung steht der Umstand hinderlich im Wege, dass auf Reisen, an Bord des Schiffes, die Dichte des Meerwassers nicht gut bei der Temperatur  $0^\circ$  bestimmt werden kann, sondern wohl ohne Ausnahme bei der Temperatur der umgebenden Luft gemessen wird. Um nun die verschiedenen Beobachtungen über die Dichte des Meerwassers unter sich vergleichbar zu machen und aus ihnen nach der oben gegebenen Gleichung den Salzgehalt berechnen zu können, ist es erforderlich alle Dichtigkeitsbestimmungen auf die gemeinsame Temperatur  $0^\circ$  zu reduciren, zu welchem Zwecke das Gesetz der thermischen Ausdehnung des Meerwassers bekannt sein muss.

In der oben citirten Abhandlung habe ich erwähnt, dass alle mir damals bekannten Untersuchungen über die Ausdehnung des Meerwassers nicht genügten, um die Reductionen der Dichte auf  $0^\circ$  mit einer der Genauigkeit bei Messungen der Dichte entsprechenden Schärfe durchführen zu können; und ich habe schon damals eine neue umfassendere Experimentaluntersuchung über die Dichte des Meerwassers bei verschiedenen Temperaturen in Aussicht gestellt.

In den 13 Jahren, welche seit Publication der erwähnten Arbeit vergangen, sind über die Ausdehnung des Meerwassers mehrere Abhandlungen erschienen und Untersuchungen

---

1) R. Lenz. Mémoires de l'Académie des sciences de St.-Petersbourg. T. XI, N° 19, 1868.

Mémoires de l'Acad. Imp. des sciences, VII<sup>me</sup> Série.

angestellt worden, auch habe ich seitdem eine 1867 übersehene Arbeit über denselben Gegenstand kennen gelernt. Trotzdem scheint mir auch noch heute das Gesetz der thermischen Ausdehnung des Seewassers nicht so fest begründet zu sein, wie es die Genauigkeit erfordert, mit welcher die Dichtigkeitsbestimmungen, selbst unter weniger günstigen Bedingungen, wie z. B. auf Reisen, ausgeführt werden. Eine wiederholte Untersuchung dieser Erscheinung hielt ich daher nicht für überflüssig, und ich veranlasste Herrn N. Res'zow, Studiosus am hiesigen Technologischen Institute, zu einer eingehenden Untersuchung des fraglichen Gesetzes. Die Beschreibung der Versuche, welche Herr Res'zow mit äusserster Sorgfalt und peinlicher Gewissenhaftigkeit durchgeführt hat, und die Bearbeitung derselben bilden den Gegenstand gegenwärtiger Abhandlung, mit deren Veröffentlichung ich einer längst übernommenen Verpflichtung nachkomme.

**2.** Bevor ich an die Beschreibung der Versuche gehe, will ich erst einen Ueberblick über die Literatur des Gegenstandes geben, welche in Journälen und Werken sehr verschiedenen Inhaltes zerstreut liegt und daher nicht ganz leicht zugänglich ist. Eine kritische Besprechung des vorliegenden Beobachtungsmaterials wird zudem zeigen, dass trotz der wiederholten Versuche über die Ausdehnung des Meerwassers eine neue Untersuchung hierüber doch nicht überflüssig ist.

Die ältesten Arbeiten über den vorliegenden Gegenstand rühren von meinem Vater, Ermann und Munke her. Die erste Arbeit von Ermann<sup>1)</sup> bezieht sich nicht auf Meerwasser, sondern auf eine Kochsalzlösung, welche bei  $14^{\circ}$  (R), gegen reines Wasser von derselben Temperatur, das spezifische Gewicht 1,027 hatte. Die Messungen wurden im Temperaturintervall von  $-3$  bis  $+12^{\circ}$  (R) gemacht; es diente zu den Versuchen ein messingenes Aräometer und wurde dabei die Ausdehnung des Metalles berücksichtigt. Im Jahre 1831 erschienen die Untersuchungen meines Vaters<sup>2)</sup> über denselben Gegenstand. Sie sind ganz auf dieselbe Weise ausgeführt, wie die Versuche von Ermann und wurde dabei gleichfalls nicht Meerwasser, sondern eine Lösung von Kochsalz untersucht, von demselben spezifischen Gewichte wie die Lösung Ermann's. Die Messungen sind auf einen Temperaturintervall von  $-6^{\circ}$  bis  $24^{\circ}$  (R) ausgedehnt. Auf pag. 291 dieser Abhandlung findet man eine Zusammenstellung der Versuchsergebnisse beider Beobachter, aus welcher man über die Genauigkeit der Untersuchungen sich ein Urtheil bilden kann. In folgender Tabelle sind diese Bestimmungen zusammengestellt:

$t$ (R)	Ermann	E. Lenz.	E. — L.
6	0,99875	0,99873	$\pm 0,00002$
7	857	857	00
8	830	830	00
9	789	802	— 13

1) Ermann Pogg. Ann. 1828, Bd. XII, pag. 375.

2) E. Lenz. Mémoires de l'Académie des sciences de St.-Petersbourg 1831. VI Série, T. I, pag. 287.

$t$ (R)	Ermann	E. Lenz.	E. — L.
10	0,99773	0,00787	— 0,00014
11	758	761	— 3
12	716	729	— 13

In beiden Reihen ist die Dichte des Meerwassers bei  $0^\circ$  als Einheit genommen.

Eine Vergleichung der zwei Beobachtungsreihen von Ermann und E. Lenz zeigt Differenzen, welche bis über eine Einheit in der vierten Decimalstelle reichen, während nach den Bemerkungen beider Beobachter die Aräometer die Dichtigkeit des Meerwassers bis zur 5ten Decimalstelle genau gaben, so dass die Differenzen erst in der 6ten Decimalstelle auftreten müssten.

In demselben Jahre 1831 erschien Munke's Abhandlung über die Ausdehnung der tropfbaren Flüssigkeiten<sup>1)</sup>, in welcher auch die Ausdehnung künstlich bereiteten Meerwassers untersucht ist. Eine Zusammenstellung von Munke's und meines Vaters Untersuchungen ergibt folgende Tabelle:

$t$ (R)	Munke	E. Lenz	M. — L.
0	1,00000	1,00000	0
5	0,99944	0,99896	+ 0,00048
10	855	780	75
15	726	637	89
20	566	454	112
25	377	216	161

Hier erreichen die Differenzen bereits die 3te Decimalstelle.

Im Jahre 1857 erschien noch eine Arbeit Ermann's<sup>2)</sup> über denselben Gegenstand, die wieder nach derselben Methode, wie die frühere, gemacht war. Diesmal wurde die Ausdehnung einer Lösung von der Dichte 1,024 beobachtet. In dieser Abhandlung theilt Ermann eine Tabelle mit, in welcher seine neueren Versuche mit denen meines Vaters verglichen sind. Dieser Tabelle entnehme ich folgende Zahlen:

$t$ (R)	L. ( $s = 1,024$ )	E. ( $s = 1,0248$ )	$\frac{s_{14}}{s_t}$ L.	$\frac{s_{14}}{s_t}$ E.	Diff. L. — E.
0	1,00000	1,00000	0,99774	0,99853	— 0,00079
4	0,99917	0,99952	0,99856	0,99900	— 44
8	804	889	0,99945	0,99965	— 20
12	726	802	1,00047	1,00051	— 4
16	604	685	1,00170	1,00169	+ 1
20	454	527	1,00320	1,00327	— 7
24	269	322	1,00508	1,00533	— 25

1) Munke. Mémoires, présentés à l'Académie des sciences de St.-Petersbourg par divers savants. T. I, 1831.

2) Pogg. Ann. 1857, Bd. CI, pag. 577.



Die Werthe von  $\frac{s_{14}}{s_t}$ , welche das Verhältniss der Dichte des Meerwassers von  $14^\circ$  gegen solches von  $t$ , bezogen auf reines Wasser gleichfalls von  $t^\circ$ , ausdrücken, und von welchen in Ermann's Abhandlung die Logarithmen mitgetheilt sind, zeigen, dass das Gesetz der Ausdehnung für Meerwasser verschiedener Concentrationsgrade doch nicht in dem Maasse dasselbe ist, wie Ermann es annimmt, und dass die Verschiedenheit, namentlich bei niedrigen Temperaturen, sehr bemerklich wird.

In derselben Abhandlung vergleicht Ermann ferner seine und meines Vaters Resultate mit denen von Karsten<sup>1)</sup>, in welchen das spezifische Gewicht von Chlornatriumlösungen als Function des Salzgehaltes und der Temperatur ausgedrückt ist. Für eine Lösung von der Dichte 1,027 giebt Ermann folgende Vergleichstabelle:

$t$ (R)	K.	L.	K. — L.
0	1,00000	1,00000	0
10	0,99825	0,99780	→ 0,00045
20	0,99500	0,99454	→ 46

und ebenso für eine zweite Lösung vom spezifischen Gewichte 1,0248:

$t$ (R)	K.	E.	K. — E.
0	1,00000	1,00000	0
10	0,99835	0,99849	— 0,00014
20	0,99517	0,99527	— 10

In beiden Vergleichstabellen differiren die Resultate verschiedener Forscher bereits in der 4ten Decimalstelle.

Ueberblickt man alle bisher angeführten Versuche über die Ausdehnung des Meerwassers, so wird man zu dem Resultate gelangen, dass die Ausdehnung von Chlornatriumlösungen von derselben Stärke wie das Meerwasser aus den Versuchen nicht mit genügender Schärfe bekannt ist. Durch die Reductionen auf die Temperatur  $0^\circ$  können nämlich Fehler bereits in der 4ten Decimalstelle auftreten, während das spezifische Gewicht des Meerwassers mit Hülfe des Gewichtsariometers, nach Angabe meines Vaters und Ermann's, bis auf eine Einheit in der 5ten Decimalstelle genau bestimmt werden kann. Es ist auch leicht sich Rechenschaft davon zu geben woher die grossen Differenzen in den Resultaten verschiedener Beobachter rühren. Sie sind nicht fehlerhaften Bestimmungen der Dichtigkeiten zuzuschreiben, sondern fehlerhaften Bestimmungen der Temperatur, wie man aus folgender Betrachtung sieht.

Karsten's Ausdruck für das spezifische Gewicht einer Kochsalzlösung von der Dichte 1,027 bei  $14^\circ$  als Function der Temperatur hat die Gestalt:

$$d_t = 1 - 0,000\ 088\ 006 \cdot t - 0,000\ 009\ 223\ 6 \cdot t^2 + 0,000\ 000\ 056\ 221 \cdot t^3$$

1) Karsten. Archiv für Bergbau. Bd. XIX, pag. 91. — Fortschritte der Physik. Bd. I, pag. 43.

Um den Fehler von  $d_t = \partial(d_t)$  in seiner Abhängigkeit von einem Fehler der Temperatur  $\partial t$  zu finden, differenzire ich obigen Ausdruck und erhalte:

$$\frac{\partial(d_t)}{\partial t} = -0,000\ 088\ 006 - 0,000\ 018\ 447\ 2 \cdot t + 0,000\ 000\ 168\ 663 \cdot t^2$$

oder, wenn ich  $t = 20^\circ$  mache:

$$\frac{\partial(d_t)}{\partial t} = 0,000\ 389$$

Für einen Fehler von 0,0001 im spezifischen Gewicht, findet man hieraus für die Temperatur einen Fehler von  $0,26$ .

Soll demnach das spezifische Gewicht des Meerwassers bis auf die 4te Decimale genau bestimmt werden, so muss die Temperatur bis auf  $\frac{1}{4}$  Grad genau bekannt sein. Ich glaube kaum, dass man in den früheren Versuchen eine solche Genauigkeit der Temperaturbestimmungen voraussetzen kann, wenn man berücksichtigt, dass die Lösungen während der Versuche nicht gerührt und gemischt werden konnten.

Ausser der ungenügenden Uebereinstimmung zwischen den Resultaten der verschiedenen Beobachter ist es noch ein zweiter Umstand, welcher zu Zweifeln über die Anwendbarkeit der gefundenen Gesetze auf das Meerwasser berechtigt. Es ist schon erwähnt worden, dass in allen bisher besprochenen Versuchen die Ausdehnung von Kochsalzlösungen untersucht wurden, nicht aber die von Meerwasser, wie es hätte geschehen sollen. Allerdings ist im Meerwasser das Kochsalz in weit überwiegender Menge vorhanden und bildet ungefähr 79 Procent aller festen Bestandtheile, und es wird sich daher das Gesetz der Ausdehnung des Meerwassers demjenigen einer Kochsalzlösung von derselben Dichte nähern. Aber man ist doch nicht berechtigt anzunehmen, wie Ermann es ausdrücklich, Andere stillschweigend gethan, dass die Beimengung der übrigen Salze auf das Ausdehnungsgesetz ganz ohne merklichen Einfluss sei, ja die Beobachtungen über das Dichtigkeitsmaximum des Meerwassers und entsprechender Kochsalzlösungen scheinen den ausgesprochenen Zweifel wohl zu begründen.

In seiner zweiten Abhandlung über die Ausdehnung des reinen Wassers theilt Rosetti<sup>1)</sup> folgende Temperaturen für das Dichtigkeitsmaximum von Chlornatriumlösungen mit:

Für eine Lösung von der Dichte 1,02353  $T = -3,24$

» » » » » » 1,03067  $T = -5,63$

In derselben Abhandlung ist auch die Temperatur der maximalen Dichte des Wassers vom Adriatischen Meere bestimmt, wobei Rosetti gefunden hat:

$$\begin{array}{lll} d = 1,02670 & T_m = -3,21 & T_n = -3,85 \\ & 1,03814 & = -3,90 & = -4,14 \end{array}$$

1) Rosetti. Annales de chimie et de physique. 1869 (4) T. XVII, pag. 382.

Die Temperaturen für das Maximum der Dichte von Chlornatriumlösungen von demselben spezifischen Gewichte, wie das Wasser des Adriatischen Meeres, würden die Werthe haben, welche unter  $T_n$  angeführt sind, während sie für Meerwasser die unter  $T_m$  angeführten zeigten. Das Dichtigkeitsmaximum für Meerwasser liegt demnach nicht unbeträchtlich höher als für entsprechende Kochsalzlösungen.

Die Beobachtung Rosetti's steht zudem nicht vereinzelt da; Leonhard Weber<sup>1)</sup> hat die Temperatur für die grösste Dichte des Meerwassers aus dem Kieler Hafen zu  $+0,45$  gefunden. Dieses Wasser enthielt 1,77 Procent fester Bestandtheile. Eine gleich starke Kochsalzlösung hätte nach Rosetti bei  $-0,02$ , nach Karsten bei  $-0,5$  die grösste Dichtigkeit. Wiederum ist also das Dichtigkeitsmaximum für das Meerwasser gegen eine Kochsalzlösung heraufgerückt.

Es scheint demnach keinem Zweifel zu unterliegen, dass die Temperaturen, bei welchen das Meerwasser das Dichtigkeitsmaximum erreicht, nicht mit den entsprechenden Temperaturen für Kochsalzlösungen zusammenfallen, dass also auch das Gesetz der Ausdehnung für zwei solche Flüssigkeiten nicht das nämliche ist. Man ist demnach auch nicht berechtigt das Ausdehnungsgesetz des Meerwassers an Kochsalzlösungen zu studiren.

**3.** Eine fernere Arbeit über die Ausdehnung des Meerwassers, welche ich 1867 übersehen hatte und auf welche mich mein Freund und College Professor A. Grigorieff aufmerksam gemacht hat, ist von H. Professor Hubbard<sup>2)</sup> ausgeführt worden. Zu diesen Versuchen diente Meerwasser von verschiedenen Orten des Atlantischen und Stillen Oceans, welches zusammengegossen und dann in fünf verschiedenen Thermometern untersucht wurde. Es ist kaum möglich sich ein richtiges Urtheil über den Grad der Genauigkeit zu bilden, mit welcher diese Versuche ausgeführt sind, da die Daten hierzu fehlen. Ebenso wenig kann man bestimmen, welche Dichtigkeit das untersuchte Meerwasser hatte; im Allgemeinen scheint das Meerwasser in allen fünf Thermometern von nicht sehr verschiedener Dichte gewesen zu sein; einige derselben sind mit ganz gleichem Meerwasser gefüllt gewesen. Ueber die Genauigkeit der Ablesung kann man sich ein Urtheil aus der Zeichnung bilden. Nach ihr zu urtheilen betrug die Theilung der Thermometerscalen 0,1 Zoll; wenn man noch  $\frac{1}{5}$  eines Theiles abschätzen kann, so sind die Ablesungen bis 0,02 Zoll möglich. Nun ist in dem vorliegenden Aufsätze erwähnt, dass bei einer Aenderung der Temperatur von 40 — 50 (F) das Flüssigkeitsniveau um 0,63, bei einer Aenderung von 90 — 100 (F) um 1,83 Zoll stieg. Im ersten Falle lässt sich der Einfluss der Temperatur bis 0,06 (C) im zweiten bis 0,02 beobachten.

Hieraus lässt sich nur ein Urtheil über die Empfindlichkeit des Instrumentes bilden, nicht aber über den Grad der Genauigkeit der Beobachtungen. Zu letzterem Zwecke lassen sich am besten die auf pag. 247 der citirten Abhandlung mitgetheilten Beobachtungsergebnisse verwerthen. In dieser Tabelle findet man die Resultate für zwei Thermometer I und O

1) L. Weber. Beiblätter 1878, II, pag. 698.

2) Hubbard Maury. Sailing Directions 1858, T. I, p. 237 ff.

nebeneinandergestellt, welche mit dem gleichen Seewasser gefüllt sind und daher genau dasselbe Ausdehnungsgesetz zeigen müssen. Für diese zwei Thermometer sind nun folgende Dichtigkeiten angegeben.

$t$ (F)	I	O	I - O
32	0,99784	0,99794	— 0,00010
33	787	796	09
34	790	799	09
35	793	802	09
36	797	806	09
37	801	810	09
38	806	815	09
39	811	819	08
40	817	824	07
45	850	858	08
50	891	895	04
55	940	943	— 03
60	1,00000	1,00000	—
65	069	067	+ 0,00002
70	149	139	10
75	232	219	13
80	321	303	18
85	416	395	21
90	520	495	+ 25

Hieraus sieht man, dass bei der Temperatur von  $90^{\circ}$  (F) =  $32^{\circ},22$  (C) die Bestimmungen bis auf  $2\frac{1}{2}$  Einheiten in der 4ten Decimale von einander abweichen, also beträchtlich mehr als es in Hinblick auf die Genauigkeit der Dichtigkeitsbestimmungen wünschenswerth ist.

Auf pag. 248 der citirten Abhandlung ist dann schliesslich eine Tabelle als Mittel aus fünf verschiedenen Reihen für die fünf benutzten Thermometer mitgetheilt, aus welcher ich mir erlaube hier einen Auszug zu geben.

$t$ (F)	Dichte	$t$ (F)	Dichte
32	0,99795	70	1,00142
40	823	80	309
50	895	90	503
60	1,00000	100	716

Ich glaube die Arbeit Hubbard's nicht zu unterschätzen, wenn ich die Resultate seiner Untersuchungen nur bis zur 4ten Decimalstelle für sicher halte; in der 5ten können schon beträchtliche Fehler vorkommen.



Abgesehen davon, dass die Messungen Hubbard's nicht die gewünschte Genauigkeit zeigen, bietet diese Arbeit noch den Mangel, dass das Ausdehnungsgesetz in seiner Abhängigkeit von der Stärke der Lösung nicht untersucht ist. Zu den Messungen über die Ausdehnung haben allerdings verschiedene Wasserproben gedient, aber abgesehen davon, dass ihre Dichtigkeiten nicht bestimmt sind, variiren sie auch in zu engen Grenzen, um den Einfluss der Concentration deutlich und scharf hervortreten zu lassen.

4. Eine letzte auf die uns beschäftigende Frage gerichtete Arbeit ist von Dr. H. A. Meyer<sup>1)</sup> gemacht und im Jahre 1871 publicirt worden. Diese Untersuchungen wurden mit einem Scalenaräometer aus Messing gemacht, welches die Dichtigkeit des Meerwassers bis 0,0001 zu schätzen erlaubte. Die Theilungen an dem Aräometer wurden durch Eintauchen in Lösungen von Kochsalz, deren spezifisches Gewicht den Karsten'schen Tabellen<sup>2)</sup> entnommen wurde, gemacht. Es wurden fünf Proben von Meerwasser untersucht, welche bei 14° R. gegen Wasser von derselben Temperatur die spezifischen Gewichte 1,0080 — 1,0120 — 1,0160 — 1,0200 und 1,0275 hatten. Die Resultate der Untersuchungen sind in einer Tabelle als Correctionen für die bei  $t^{\circ}$  gefundenen Dichten mitgetheilt, nach welcher die Reductionen auf die Temperatur 14° gemacht wurden. Die Ausdehnung des Aräometers ist in diesen Correctionen schon mit einbegriffen.

In Bezug auf diese Untersuchung ist es zu bedauern, dass das directe Beobachtungsmaterial nicht mitgetheilt ist; der Leser bleibt ganz im Unklaren über den Grad der Genauigkeit der erhaltenen Resultate und den einzigen Anhaltspunkt für ein Urtheil bildet die Bemerkung, dass das spezifische Gewicht bis  $\frac{1}{10000} = 0,0001$  geschätzt wurde. Für die 5te Decimalstelle kann man demnach bei diesen Untersuchungen nicht eintreten, während doch, wie schon erwähnt worden, das spezifische Gewicht bis zu dieser Gränze genau bestimmt werden kann.

Ueber die Art wie das Wasser erwärmt wurde, wie die Beobachtungstemperatur constant und in dem ganzen Wasserbade gleichförmig gehalten wurde, mit welcher Genauigkeit die Temperatur bestimmt wurde, finden wir in der Abhandlung des H. Meyer keine Andeutung und doch sind all' diese Angaben erforderlich, um sich ein Urtheil über die Genauigkeit der Resultate zu bilden.

Ferner möchte ich es nicht für rationell halten, die Reductionen auf Seewasser von 14° gegen destillirtes von derselben Temperatur zu machen; in diesem Falle enthalten nämlich die Reductionen auch den Fehler in der Bestimmung der Dichte des destillirten Wassers bei 14° gegen das von 3;2. Endlich müsste auch die Theilung der Aräometerscale nicht gegen Kochsalzlösungen gemacht werden, sondern gegen Meerwasser, da bei gleichem Salzgehalte eine Lösung von Kochsalz nicht dieselbe Dichte besitzt wie das Meerwasser. Man wird ja gewiss zugeben müssen, dass all' diese erwähnten Umstände auf das Endresultat

1) Meyer. Untersuchungen über physikal. Verhältnisse des westlichen Theiles der Ostsee. Kiel 1871.

2) Karsten. Untersuch. über das Verhalten der Auflösungen des reinen Kochsalzes in Wasser. Berlin 1846.

nicht von grossem Einflusse sein werden, man kann aber ihren Einfluss auch nicht für so gering schätzen, dass er nicht mit einem gut gearbeiteten empfindlichen Gewichtsaräometer nachweisbar sein sollte.

5. Eine Experimentaluntersuchung über eine in mancher Beziehung so wichtige Frage, wie die nach der Ausdehnung des Seewassers, muss, nach unserer Ansicht, so geführt werden 1) dass den Resultaten eine grössere Genauigkeit zukommt als bei gewöhnlichen Fragen nach denselben verlangt wird und 2) dass die Resultate möglichst selbstständig erreicht werden, unabhängig von andern Daten, die noch nicht endgültig festgestellt sind, wozu wir beispielweise das spezifische Gewicht des reinen Wassers bei  $14^{\circ}$ , den Ausdehnungscoefficienten des Messings u. s. w. zählen. Soll die Bestimmung von Constanten einen bleibenden Werth besitzen, so müssen dieselben genauer bestimmt werden, als sie im gegebenen Augenblicke von der Wissenschaft gefordert werden, damit nicht ein jeder Fortschritt in derselben eine neue Bestimmung der Constanten erforderlich macht.

Von diesem Gesichtspunkte wurde bei der gegenwärtigen Untersuchung ausgegangen, zu deren näheren Beschreibung ich jetzt übergehen will.

Vor allen Dingen war es erforderlich das nothwendige Untersuchungsmaterial, also das Meerwasser, zu beschaffen. Natürliches stand nicht zu Gebote, ausser einer alten Flasche, die seit Jahren im physikalischen Cabinet des Technologischen Instituts sich befindet und unbekannten Ursprunges ist. Ein solches Wasser zur Untersuchung zu wählen erschien nicht rathsam und wurde daher Meerwasser künstlich bereitet. Dasselbe bestand aus folgenden Salzen:

Salze.	Res'zow.	Forchhammer.
Mg Cl <sub>2</sub>	2,6883 gr.	2,6883 gr.
Ka Cl	0,4392 »	0,4384 »
Ca SO <sub>4</sub>	1,4770 »	1,4768 »
Mg SO <sub>4</sub>	1,7175 »	1,7161 »
Na Cl	23,8049 »	23,8055 »
Summe	30,1251	30,1251

Das Material, aus welchem die Lösung bereitet wurde, war vorher sorgfältig gereinigt worden, nachdem es schon als reines bezogen worden war. Das NaCl wurde durch zweimaliges Eindampfen auf die halbe Menge gereinigt; KaCl durch zweimaliges Ausrystallisiren aus einer bei  $80^{\circ}$  concentrirten und bis  $20^{\circ}$  abgekühlten Lösung; Mg SO<sub>4</sub> durch zweimaliges Ausrystallisiren und anhaltendes Trocknen bei  $240^{\circ}$ ; Ca SO<sub>4</sub> wurde aus reinem krystallisirten Ca Cl<sub>2</sub> und reiner H<sub>2</sub> SO<sub>4</sub> hergestellt, der Niederschlag gewaschen bis das Spülwasser auf eine Silberlösung nicht reagirte und dann bei  $220^{\circ}$  getrocknet; Mg Cl<sub>2</sub> wurde durch zweimaliges Auflösen reinen Salzes, Abdampfen bei  $40^{\circ}$  und Abgiessen des überschüssigen Wassers gereinigt. Der Rest bildete eine breiförmige Masse.

Als normale oder mittlere Zusammensetzung der festen Bestandtheile im Meerwasser wurde dieselbe angenommen, wie in meiner oben erwähnten Arbeit<sup>1)</sup>. Diese Zusammensetzung, berechnet auf 2,6883 gr.  $\text{Mg Cl}_2$  ist in vorstehender Tabelle unter «Forchhammer» angeführt, während unter «Res'zow» die Gewichte der Salze angegeben sind, welche zur Bereitung des Meerwassers in Wirklichkeit genommen wurden.

Da alle Salze, ausser  $\text{Mg Cl}_2$ , gut getrocknet werden können, so wurde die Lösung auf folgende Weise hergestellt. Es wurde eine kräftige Lösung von  $\text{Mg Cl}_2$  bereitet und nach Vollrath's Methode, mit Rhodanamon als Indicator, titrirt. Zu der Lösung von  $\text{Mg Cl}_2$ , welche das Salz in einer Menge von 2,6883 gr. enthielt, wurden dann die andern Salze in entsprechender Menge hinzugefügt und die erhaltene Lösung bis zum gewünschten Concentrationsgrade versüßt. Die Lösungen waren vollkommen klar und rein und brauchten nicht filtrirt zu werden.

Aus der Vergleichung der Menge Salze, wie sie in Wirklichkeit zu der Lösung genommen waren, mit denen, wie sie nach Forchhammer's Analysen im Meerwasser vorkommen, sieht man, dass das künstlich bereitete Meerwasser von dem natürlichen nur sehr wenig verschieden war.

Die übrigen Lösungen wurden aus der ersten durch successives Verstüßen erhalten.

Beim Füllen der Untersuchungsgefäße mit den Lösungen wurde aus letzteren die absorbirte Luft zum Theil beseitigt, damit sich beim späteren Erwärmen keine Luftblasen bilden könnten. Zu dem Zwecke wurden die Lösungen bis 35° oder 40° erwärmt und dann schnell unter die Glocke der Luftpumpe gebracht, wobei sich eine beträchtliche Menge absorbirter Gase entwickelte.

**6.** Die Dichtigkeiten der Lösungen wurden in zwei Picnometern bestimmt, die ich № I und № II bezeichnen will. Dieselben bestehen aus cylindrischen Glasgefäßen von etwa 55 Mm. Durchmesser und 50 Mm. Höhe. In der Construction waren die Apparate ganz gleich, in den Dimensionen nur wenig verschieden. Die Cylindergefäße haben einen Rauminhalt von circa 120 und 110 C. C.; an die oberen Theile derselben sind je zwei gerade aufsteigende Röhren von etwa 0,4 Mm. inneren Durchmesser und etwas über 100 Mm. Länge angeblasen. Die Röhren sind oben zu Kugeln von etwa 13 Mm. Durchmesser erweitert und mit gut eingeriebenen Glasstöpseln verschliessbar; sie wurden sorgfältig nach ihrem Caliber ausgesucht und eine jede derselben auf eine Länge von 100 Mm. in einzelne Millimeter getheilt; mit der Lupe konnte noch 0,1 Mm. geschätzt werden. Die Picnometer ruhten bei den Wägungen auf zwei leichten vernickelten Messingstativen von ganz gleichem Gewichte; die Gewichte der Picnometer differirten um etwa 0,2 gr. Für beide Apparate wurde ein und dieselbe Tara benutzt, welche aus vernickeltem Messingdraht vom selben Gewicht wie die Stative, und aus Glas bestand. Diese Tara wurde beim Wägen als Gegen-

1) R. Lenz l. c. pag. 16.

gewicht gegen die Apparate benutzt und musste einmal als Zusatzgewicht 0,2293, das andere Mal 0,0301 gr. benutzt werden. Diese Zusatzgewichte sind so gering, dass bei den Wägungen der Glassgefäße eine Reduction auf das Vacuum unnöthig wird.

Die Picnometer wurden nun mit Meerwasser gefüllt, gewogen und auf verschiedene Temperaturen erwärmt. Hatten sie die gewünschte Temperatur angenommen, so wurden die Niveaus in den Röhren abgelesen und dann die Temperatur weiter gesteigert. War die Ausdehnung der Lösungen so stark geworden, oder hatte sie so weit abgenommen, dass die Niveau's aus dem Bereiche der Scale gingen, so wurde von derselben Lösung hinzugefügt oder abgenommen und der Apparat von Neuem gewogen.

Bezeichnet  $P$  das auf das Vacuum reducirte Gewicht des Meerwassers,  $P_1$  das Gewicht reinen Wassers bei  $0^\circ$ , welches den Apparat bis zu den Nullstrichen der Scalen füllt,  $v_1$  und  $w_1$  das Gewicht reinen Wassers bei  $0^\circ$  in einem Millimeter der linken und der rechten Röhre,  $m_1$  und  $n_1$  die Niveaustände der Lösungen in diesen Röhren,  $k$  den Ausdehnungscoefficienten des Glases,  $t$  die Beobachtungstemperatur, so ist die Dichte des Meerwassers  $d_t$  gegen reines Wasser von  $0^\circ$  durch folgende Gleichung gegeben:

$$d_t = \frac{P}{(P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1)(1 + kt)} \dots \dots \dots (1)$$

in welcher  $P_1 - v_1 - w_1$  und  $k$  ein für alle Mal zu bestimmende Constanten sind,  $m_1 - n_1 - t$  und  $P$  bei jedem Versuche bestimmt werden müssen.

7. Es soll nun untersucht werden, mit welcher Genauigkeit jedes der Elemente der obigen Gleichung bekannt sein muss, damit der Fehler von  $d_t$  eine gewisse Grenze nicht überschreite; aus den Fehlern in der Bestimmung dieser Werthe lässt sich dann ermitteln wie genau das gesuchte specifische Gewicht gefunden wird. Wir wollen mit den Constanten der Apparate beginnen. Um die Genauigkeit zu bestimmen, mit welcher  $P_1$  bekannt sein muss, damit die Dichte  $d_t$  bis 0,00001 sicher sei, differenzire ich die Gleichung (1) in Bezug auf  $d_t$  und  $P_1$ , indem ich alle Grössen, ausser diese zwei, als Constante ansehe, dann erhalte ich:

$$\partial(d_t) = - \frac{P \cdot \partial(P_1)}{(P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1)^2 (1 + kt)}$$

woraus

$$\partial(P_1) = \frac{(P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1)^2 (1 + kt)}{P} \cdot \partial(d_t)$$

den Werth von  $(P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1)$  kann man für Picnometer № I gleich 120 gr. rund, für Picnometer № II gleich 111 gr. annehmen, für die kleinsten Werthe von  $P$  nahezu dieselben Grössen, dann ist

$$\begin{aligned} \partial(P_1) &= 120 \cdot \partial(d_t) = 0,00120 \text{ gr.} \\ \partial(P_2) &= 111 \cdot \partial(d_t) = 0,00111 \text{ gr.} \end{aligned}$$

\*



Man sieht hieraus, dass die Werthe von  $P_1$  und  $P_2$  keine Fehler enthalten dürfen, welche etwa 1 Mgr. überschreiten.

Das Gewicht des Wassers  $P_1$  und  $P_2$ , welches die Picnometer bis zum Nullpunkt der Scalen füllt, ist für jedes Instrument 5-mal bestimmt worden, dreimal vor den Versuchen und zweimal nach denselben. Hierbei blieben die Apparate über 3 Stunden im schmelzenden Schnee und erst wenn im Laufe einer halben Stunde gar keine Aenderung der Niveaustände bemerklich war, wurden dieselben abgelesen. Auf diese Weise wurden folgende 5 Werthe erhalten:

119,64860	110,95028
796	5018
820	4986
785	5021
800	5030
<hr/>	
Im Mittel 119,64812	110,95017

Bei einer so geringen Zahl von Beobachtungen ist es wohl kaum statthaft die Regeln der Wahrscheinlichkeitsrechnung auf die Beurtheilung der Beobachtungen anzuwenden. Es soll deshalb als Maass der Genauigkeit nicht der wahrscheinliche Fehler der Beobachtungsreihe angenommen werden, sondern das Mittel der Abweichungen der einzelnen Beobachtungen vom Mittelwerthe der ganzen Reihe, ohne Rücksicht auf das Vorzeichen. Nach dieser Schätzungsmethode wären die Genauigkeiten, mit welchen  $P_1$  und  $P_2$  bestimmt sind, 0,00022 und 0,00012 gr., wodurch in der Bestimmung von  $d_t$  ein Fehler von nicht mehr als 0,000 002 entstehen kann.

Als Maass der Genauigkeit einer einzelnen Wägung mag die grösste Abweichung vom Mittelwerthe gelten, sie würde dann 0,00048 gr. betragen.

Wenn diese Methode der Fehlerschätzung auch nicht rationell ist, so wird man ihr doch nicht den Vorwurf machen können zu übertrieben grosse Genauigkeit zu geben.

Das Glied  $m_1 v_1 + n_1 w_1$  muss, wie man leicht sieht, mit eben derselben Genauigkeit bestimmt werden wie der Werth von  $P_1$ , darf also keinen Fehler enthalten der 0,00120 gr. übersteigt. Da die Fehler von  $v_1$  und  $w_2$  gleiche Grösse haben, die grössten Werthe von  $m_1$  und  $n_1$  aber 100 sind, so muss der Fehler von 200  $v$  kleiner sein als 0,00120 gr., oder  $v$  kleiner als 0,000006 gr. In Wirklichkeit ist aber der Fehler viel geringer, wie man aus folgender Betrachtung sieht.

Der Werth von  $v$  wurde bestimmt durch Wägung eines Quecksilberfadens von der Länge  $l$  in Millimetern in den Röhren. Ist das Gewicht des Fadens  $= p$  und die Dichte des Quecksilbers  $= s$ , so wird

$$v = \frac{p}{l \cdot s}$$

$l$  betrug bei den Versuchen gegen 90 Mm.,  $s$  ist gleich 13,6, also  $ls = 1224$ . Ist demnach

in der Wägung des Quecksilbers ein Fehler von 1 Mgr. begangen worden, so wird in  $v$  ein Fehler von etwa  $\frac{1}{1900}$  Mgr. entstehen, also ein Fehler von 0,000 000 8, während ein Fehler von 0,000 006 zulässig ist.

Demnach können die Fehler in der Bestimmung der Röhrencaliber auf das Endresultat gar keinen merklichen Einfluss ausüben.

Die Bestimmungen der Röhrencaliber ergaben für die vier Röhren folgende Werthe:

$$\begin{aligned} v_1 &= 0,0010772 \\ w_1 &= 0,0010819 \\ v_2 &= 0,0010969 \\ w_2 &= 0,0010874 \end{aligned}$$

Es bleibt noch übrig die Genauigkeit zu ermitteln mit welcher der Ausdehnungscoefficient des Glases  $k$  bestimmt sein muss. Um den Einfluss des Fehlers von  $k$  zu ermitteln bilde ich die Differentialgleichung:

$$\partial (d_t) (P_1 + n_1 v_1 + m_1 w_1) = - \frac{P \cdot t}{(1 + kt)^2} \partial (k)$$

Der Werth des Gliedes  $P_1 + n_1 v_1 + m_1 w_1$  ist von  $P$  nicht viel verschieden,  $1 + kt$  weicht von 1 nicht viel ab; daher kann man die angenäherte Gleichung

$$\partial (k) = - \frac{\partial (d_t)}{t}$$

schreiben. Der grösste Werth von  $t$  betrug  $30^\circ$  und da  $\partial (d_t) = 0,00001$  sein soll, so findet man

$$\partial (k) = - 0,0000003$$

als grössten für  $k$  zulässigen Fehler.

Der Werth von  $k$  konnte nicht für die Picnometer selbst bestimmt werden, da in ihnen Quecksilber nicht gekocht werden konnte. Es wurde daher aus demselben Glase ein Gewichtsthermometer gemacht und dessen Ausdehnungscoefficient bestimmt. Zwei volle Messungen, je zwei im schmelzenden Schnee und eben so viele im siedenden Wasser, ergaben für  $k$  folgende zwei Werthe:

$$\begin{aligned} k &= 0,00002864 \\ &= 0,00002870 \end{aligned}$$

---


$$\text{Im Mittel} = 0,00002867$$

Die Abweichung der einzelnen Werthe vom Mittel ist 10-mal geringer als der zulässige Fehler und kann daher im spezifischen Gewichte des Meerwassers einen Fehler von nicht mehr als 0,000001 verursachen.

In Bezug auf den Fehler von  $k$  muss indessen bemerkt werden, dass er doch erheblich grösser sein könnte als hier angegeben worden, weil  $k$  nicht für die Picnometer bestimmt wurde, sondern für ein anderes Gefäss aus demselben Glase. Um über diesen Punkt Sicherheit zu erhalten wurden zum Schlusse der Untersuchung noch Controlversuche an destillirtem Wasser gemacht, welche weiter unten § 13 beschrieben sind, und beweisen, dass der angenommene Coëfficient sehr nahezu richtig sein muss.

Der Coëfficient 0,000 028 67 ist der mittlere für das Temperaturintervall von 0° bis 100°. Nun dehnt sich aber das Glas innerhalb dieses Intervalles der Temperaturerhöhung nicht proportional aus, wie dies unter Andern auch Regnault constatirt hat. Der mittlere Coëfficient wächst etwas mit der Temperatur. Nimmt man das Gesetz dieses Wachsthum, wie Regnault es bestimmt hat, auch für das Glas der Picnometer an, so ergeben sich für verschiedene Temperaturintervalle folgende Werthe von  $k$ :

Von 0 — 10	$k = 0,0000274$
» 0 — 20	275
» 5 — 30	277

Mit diesem Coëfficienten sind dann alle Beobachtungen berechnet worden.

Nimmt man wegen der Unsicherheit des Coëfficienten  $k$  für  $d_t$  einen 3-mal so grossen Fehler an, also 0,000 003, so kann der Gesamtfehler, soweit er von den Constanten der Apparate abhängt, nicht grösser als **0,000 005** sein.

**8.** Der Einfluss, welchen die Fehler der von Versuch zu Versuch sich ändernden Grössen auf das Endresultat ausüben, lässt sich gleichfalls leicht abschätzen.

Um den Fehler von  $P$  auf das Endresultat zu bestimmen, bilde ich die Gleichung:

$$\partial(d_t) \cdot (P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1) (1 + kt) = d(P)$$

da  $(1 + kt)$  wenig von 1 verschieden und  $(P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1)$  nahezu 120 ist, so erhält man

$$d(P) = 0,00120 \text{ gr.}$$

Nimmt man als Fehler in der Bestimmung von  $P_1$  die grösste oben angeführte Differenz vom Mittel, also 0,00048, so erhält man für  $\partial(d_t)$  einen Fehler von 0,000004.

Um den Einfluss einer fehlerhaften Ablesung der Niveaustände  $n_1$  und  $m_1$  zu bestimmen, bilde ich die Gleichung

$$\partial(d_t) = - \frac{P}{1 + kt} \cdot \frac{v_1 \partial m_1 + w_1 \partial n_1}{(P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1)^2}$$

Die Werthe von  $v_1$  und  $w_1$  sind einander nahezu gleich und kann man für sie 0,00108

annehmen, die Fehler  $\partial m_1$  und  $\partial n_1$  können gleichfalls als gleich angenommen werden; für  $P$  nehme ich 124, für  $(P_1 + m_1 v_1 + n_1 w_1)$  120 gr. an, dann ist

$$\partial m = - 0,3$$

d. h. das Niveau in den Röhren muss bis 0,3 eines Theiles richtig abgelesen werden, da aber  $\partial m$  bis 0,1 sicher ist, so kann hieraus kein Fehler entstehen, der 0,000003 übersteigt.

Stellt man alle bisher ermittelten Fehler zusammen, so erhält man im ungünstigsten Falle, wenn jeder Fehler das Maximum erreicht und alle nach derselben Richtung wirken, für

$$\partial(d_t) = 0,000\ 012$$

etwas mehr als für den Fehler in der Bestimmung des specifischen Gewichtes angenommen wurde.

9. Es bleibt nun noch den Fehler in der Temperaturmessung zu ermitteln, der allerdings der bedeutendste von allen ist.

Der Ausdruck für das specifische Gewicht des Meerwassers in seiner Abhängigkeit von der Temperatur wird ebenso wie derjenige für reines Wasser durch eine Gleichung von der Gestalt

$$\frac{d_0}{d_t} = 1 + at + bt^2 + ct^3$$

ausgedrückt. Je stärker die Ausdehnung des Meerwassers ist um so genauer muss die Temperatur beobachtet werden. Aus diesem Grunde bestimme ich den Fehler für die stärkste Lösung, welche sich auch am stärksten ausdehnt. Ich bilde die Differentialgleichung:

$$- d_0 \frac{\partial(d_t)}{d_t^2} = (a + 2bt + 3ct^2) \partial(t)$$

oder da  $d_0$  und  $d_t$  beide nicht sehr verschieden von Eins sind, die angenäherte

$$- \partial(d_t) = (a + 2bt + 3ct^2) \partial(t)$$

Setzt man in diese Gleichung für  $a$ ,  $b$  und  $c$  die unten gefundenen Werthe ein, für  $\partial(d_t)$  den Werth 0,00001, so erhält man

$$- 0,00001 = (0,000\ 069 + 0,000\ 012\ 1 \cdot t - 0,000\ 000\ 126\ 1 \cdot t^2) \partial(t)$$

Die niedrigste Beobachtungstemperatur betrug etwa 5°, die höchste 30°; bestimmt man für diese Temperaturen die Grösse  $\partial(t)$ , so erhält man:

$$\begin{aligned} \text{für } 30^\circ \quad \partial(t) &= 0,03 \\ \text{für } 5^\circ \quad &= 0,08 \end{aligned}$$



Es müssen demnach die Temperaturen mindestens bis  $0^{\circ}03$  genau bestimmt werden. Ich glaube in der That für eine solche Genauigkeit eintreten zu können, wie aus den weiter angeführten Betrachtungen gezeigt werden wird.

Aus diesen Betrachtungen folgt demnach, dass durch fehlerhafte Temperaturbestimmungen die Dichtigkeit einen Fehler von 0,00001 erreichen kann, was mit den übrigen Fehlern zusammen

$$0,000\ 022$$

bilden kann, wenn die Umstände die allerungünstigsten sind.

Dieser Fehler wird nun noch durch die Anzahl der Beobachtungen verringert. Aus einer vollen Reihe von Beobachtungen an einer und derselben Probe von Lösungen wurde nach der Methode der kleinsten Quadrate der oben angeführte parabolische Ausdruck für die Interpolationsformel berechnet. Da eine volle Beobachtungsreihe gegen 16 Messungen enthält, so wird der Fehler des Endresultates 4-mal geringer als der einer jeden einzelnen Messung und man kann daher annehmen, dass die Endgleichungen das spezifische Gewicht des Meerwassers mit einer Genauigkeit bis etwa

$$0,000\ 006$$

ausdrücken, wobei aber jede einzelne Beobachtung Fehler bis 0,000 022 enthalten kann, wenn die Umstände besonders ungünstig gewesen.

Um die Temperaturen des Seewassers zu messen wurden die Picnometer in ein dreifaches Wasserbad gehängt, in das innere Gefäß eines Laplace'schen Calorimeters, in welchem zugleich ein in  $\frac{1}{10}$  Grade getheiltes Geissler'sches Normalthermometer tauchte. Das Wasserbad wurde successive von 0 bis etwa  $30^{\circ}$  erwärmt und bei verschiedenen Temperaturen das Thermometer und die Niveaustände in den Picnometern abgelesen. Um die Temperaturen des Wassers constant zu erhalten wurde das Beobachtungszimmer bis zur gewünschten Temperatur erwärmt, dann das Wasser auf dieselbe Temperatur gebracht, gerührt und dann gewartet bis die Temperatur des Wassers völlig constant geworden war. Diese Temperatur hielt sich dann mehrere Stunden unveränderlich. Die Ablesungen begannen, nachdem während 40 Minuten weder das Thermometer, noch die Lösungen in den Picnometern ihren Stand geändert hatten. Es wurden dann gewöhnlich 3 Beobachtungen in einem Intervall von je  $\frac{1}{4}$  Stunde gemacht. Ich glaube überzeugt sein zu können, dass die Temperaturen auf diese Weise bis zur Grenze der Ablesungsfehler sicher beobachtet wurden, d. h. bis  $0^{\circ}02$ .

Das Thermometer, welches zu den Versuchen diente, war vor etwa 5 Jahren mit einem Normalquecksilberthermometer des physikalischen Centralobservatoriums in St. Petersburg verglichen worden. Die Corectionstabelle für das Instrument mit Berücksichtigung einer in der Zeit eingetretenen kleinen Verrückung des Nullpunktes ist in der folgenden Tabelle unter Correction 1 angeführt:

Beob. $t$	Corr. 1	Corr. 2	$\Delta$	R
0	— 0,68	—	—	—
5	— 0,68	—	—	— 0,04
10	— 0,66	— 0,74	— 0,08	— 0,08
15	— 0,66	— 0,76	— 0,10	— 0,12
20	— 0,67	— 0,79	— 0,12	— 0,14
25	— 0,67	— 0,84	— 0,17	— 0,16
30	— 0,67	— 0,88	— 0,21	— 0,18

Um sich von der richtigen Bestimmung dieser Correctionen zu überzeugen wurde das Versuchsthermometer mit einem Luftthermometer verglichen, wobei beide Instrumente in dasselbe dreifache Wasserbad tauchten, welches für die Versuche über die Ausdehnung des Meerwassers gedient hatte.

Der in der Gleichung für das Luftthermometer vorkommende Bruch  $\frac{1+kT}{1+aT}$ , in welchem  $k$  den Ausdehnungscoefficienten des Glases,  $a$  den der Luft bedeutet, wurde in die angenäherte Gestalt  $\frac{1}{1+(a-k)T}$  gebracht und der Werth von  $a-k$  aus drei Bestimmungen in Dämpfen siedenden Wassers und aus zwei in schmelzendem Schnee gefunden. Aus der Combination dieser fünf Beobachtungen wurden folgende sechs Werthe von  $a-k$  hergeleitet.

$$a-k = 0,0036508$$

494

485

542

526

517

$$\text{Im Mittel } a-k = 0,0036512$$

Nimmt man den Ausdehnungscoefficienten des Glases wie oben zu 0,0 000 287 an, so würde sich der Ausdehnungscoefficient der Luft zu 0,0 036 799 ergeben, also ein wenig grösser als der richtige Werth. Die Differenz kann aus der Unsicherheit im Ausdehnungscoefficienten des Glases erklärt werden, wahrscheinlicher aber aus dem Umstande, dass die Luft des Thermometers nicht genugsam getrocknet war. Keinesfalls können aber hierdurch irgend erhebliche Fehler in der Bestimmung der Temperatur entstehen.

Mit diesem Thermometer wurde nun die wahre Temperatur des Wassers bestimmt, in welches gleichzeitig das zu den Versuchen benutzte Quecksilberthermometer tauchte. Hierdurch wurde folgende Vergleichstabelle für die beiden Thermometer gefunden:

Quecksilber.	Luft.	Correction.
8,29	7,55	— 0,74
12,69	11,95	— 0,74

Quecksilber.	Luft.	Correction.
14,55	13,79	— 0,76
18,90	18,12	— 0,78
19,86	19,07	— 0,79
24,89	24,06	— 0,83
29,63	28,75	— 0,88

Aus dieser Tabelle wurden die Correctionen für 10 — 15 — 20 — 25 — 30° interpolirt, welche in der vorstehenden Tabelle unter Correction 2 angeführt sind.

Wie man sieht, stimmen die Correctionen 1 und 2 nicht mit einander, zeigen vielmehr, wie man aus Spalte  $\Delta$  sieht, mit der Temperatur wachsende Differenzen. Dieselben rühren indessen weder von Beobachtungsfehlern her, noch von Ungenauigkeiten des Quecksilberthermometers, sie sind vielmehr in der Natur der Sache begründet.

Es ist nämlich bekannt, dass Luft- und Quecksilberthermometer in den Grenzen von 0 bis 100 nicht streng mit einander vergleichbar sind, da die scheinbare Ausdehnung des Quecksilbers innerhalb dieses Temperaturintervalles der an einem Luftthermometer gemessenen Erwärmung nicht proportional ist. Diese Frage ist eingehend von Recknagel<sup>1)</sup> studirt worden, und man findet in seiner hierauf bezüglichen Abhandlung eine Vergleichstabelle für Luft- und Quecksilberthermometer, aus welcher ich die in vorstehender Tabelle unter  $R$  aufgeführten Correctionen für das Quecksilberthermometer entnommen habe. Diese Correctionen stimmen mit den Werthen von  $\Delta$  sehr gut überein, woraus man folgern muss, dass die Correctionen für das zu den Versuchen benutzte Quecksilberthermometer vor 5 Jahren vollkommen richtig bestimmt sind.

Ich hatte mich nun zu entscheiden auf welche Temperaturgrade die Beobachtungen über die Dichte des Meerwassers zu beziehen seien, auf ein Luft- oder ein normales Quecksilberthermometer, d. h. ob ich den Grad als den 100sten Theil der Ausdehnung der Luft oder der scheinbaren des Quecksilbers zwischen den festen Punkten annehmen sollte. Obgleich das Luftthermometer in der Regel als Norm gewählt wird, so habe ich doch vorgezogen die Beobachtungen des Herrn Res'zow auf das Quecksilberthermometer zu reduciren, weil alle Dichtigkeitsbestimmungen des Meerwassers mit dem Quecksilberthermometer gemacht zu werden pflegen und letzteres in der Regel mit einem normalen Quecksilberthermometer verglichen wird, welches durch Calibrirung und nicht durch Vergleichung mit dem Luftthermometer untersucht wird.

**10.** Ich gehe nun zu der Aufzählung der Beobachtungsergebnisse über, die in den folgenden Tabellen mitgetheilt sind. Da die Beobachtungen mit zwei Picnometern gemacht wurden, die gleichzeitig in das Wasserbad tauchten, so beziehen sich stets je zwei Meerwasserproben auf dieselben Temperaturen.

1) Recknagel: Pog. Ann. 1864, Bd. CXXIII, pag. 131.

Probe № 1.

$\lg \alpha = 5,8392256 +$   
 $\lg \beta = 6,8029557 +$   
 $\lg \gamma = 8,6238256 -$

Probe № 2.

$\lg \alpha = 5,7898191 +$   
 $\lg \beta = 6,8239432 +$   
 $\lg \gamma = 8,7374891 -$

$t$	$d$	$d_1$	$d - d_1$	$d$	$d_1$	$d - d_1$
0	1,03812	—	—	1,03352	—	—
2,91	3786	1,03786	0	3327	1,03326	+ 1
4,91	3761	3761	0	3305	3305	0
6,10	3744	3742	+ 2	3290	3289	+ 1
8,53	3705	3706	— 1	3353	3251	+ 2
10,35	3672	3672	0	3219	3219	0
12,00	3639	3639	0	3187	3186	+ 1
12,14	3636	3636	0	3185	3184	+ 1
13,06	3615	3615	— 1	3166	3164	+ 2
15,68	3556	3555	— 1	3106	3106	0
16,53	3535	3534	— 1	3086	3085	+ 1
17,01	3523	3522	+ 1	3074	3073	+ 1
19,93	3446	3442	+ 4	2999	3998	+ 1
22,33	3375	3374	+ 1	2930	2931	— 1
24,53	3308	3306	+ 2	2866	2866	0
28,15	3186	3189	— 3	2754	2756	— 2
29,36	3142	3145	— 3	2715	2717	— 2

Probe № 3.

$\lg \alpha = 5,7529492 +$   
 $\lg \beta = 6,8087806 +$   
 $\lg \gamma = 8,6791529 -$

Probe № 6.

$\lg \alpha = 5,0513923 +$   
 $\lg \beta = 6,8289859 +$   
 $\lg \gamma = 8,5844009 -$

$t$	$d$	$d_1$	$d - d_1$	$d$	$d_1$	$d - d_1$
0	1,02928	—	—	1,01579	—	—
1,76	916	1,02916	0	575	1,01576	— 1
3,30	901	902	— 1	567	568	— 1
5,21	880	880	0	553	555	— 2
7,32	852	852	0	537	536	+ 1
9,03	825	825	0	516	516	0
11,33	785	784	+ 1	484	484	0
13,33	746	744	+ 2	451	451	0
14,83	713	713	0	426	424	+ 2
16,91	665	664	+ 1	386	384	+ 2

\*



$t$	$d$	$d_1$	$d - d_1$	$d$	$d_1$	$d - d_1$
19,52	1,02599	1,02599	0	1,01327	1,01325	+ 2
21,63	544	543	+ 1	273	273	0
23,82	482	482	0	219	217	+ 2
26,51	400	402	- 2	143	142	+ 1
29,04	324	324	0	067	066	+ 1

Probe № 4.

$$\begin{aligned}\lg \alpha &= \bar{5},6567870 \text{ } + \\ \lg \beta &= \bar{6},8320092 \text{ } + \\ \lg \gamma &= \bar{8},7319766 \text{ } -\end{aligned}$$

Probe № 5.

$$\begin{aligned}\lg \alpha &= \bar{5},2436102 \text{ } + \\ \lg \beta &= \bar{6},8632906 \text{ } + \\ \lg \gamma &= \bar{8},7280453 \text{ } -\end{aligned}$$

$t$	$d$	$d_1$	$d - d_1$	$d$	$d_1$	$d - d_1$
0	1,02621	—	—	1,02045	—	—
1,59	612	1,02612	0	2040	1,02040	0
3,50	596	596	0	2030	2030	0
5,90	570	570	0	2011	2010	+ 1
8,63	534	533	+ 1	1979	1977	+ 2
10,83	499	496	+ 3	1944	1945	- 1
13,12	454	452	+ 2	1905	1906	- 1
15,34	407	406	+ 1	1862	1862	0
17,41	358	359	- 1	1816	1813	+ 3
19,73	301	304	- 3	1764	1762	+ 2
22,13	237	238	- 1	1700	1701	- 1
23,83	192	189	+ 3	1654	1654	0
26,33	120	119	+ 1	1582	1583	- 1
28,85	042	040	+ 2	1509	1507	+ 2

Probe № 7.

$$\begin{aligned}\lg \alpha &= \bar{6},7111944 \text{ } + \\ \lg \beta &= \bar{6},8490906 \text{ } + \\ \lg \gamma &= \bar{8},7066105 \text{ } -\end{aligned}$$

Probe № 8.

$$\begin{aligned}\lg \alpha &= \bar{5},4704991 \text{ } - \\ \lg \beta &= \bar{6},8630378 \text{ } + \\ \lg \gamma &= \bar{8},5660123 \text{ } -\end{aligned}$$

$t$	$d$	$d_1$	$d - d_1$	$d$	$d_1$	$d - d_1$
0	1,01392	—	—	1,00710	—	—
1,11	391	1,01391	0	713	1,00712	+ 1
2,33	387	387	0	713	714	- 1
4,89	370	373	- 3	706	708	- 2
6,41	360	360	0	698	700	- 2
10,69	311	311	0	662	662	0

$t$	$d$	$d_1$	$d - d_1$	$d$	$d_1$	$d - d_1$
13,24	1,01273	1,01272	+ 1	1,00629	1,00629	0
15,53	1233	1231	+ 2	593	593	0
17,83	1186	1184	+ 2	550	551	— 1
20,53	1124	1124	0	492	494	— 2
22,33	1082	1082	0	450	452	— 2
25,12	1012	1010	+ 2	382	380	+ 2
27,54	0943	0944	— 1	316	314	+ 2
29,36	0890	0892	— 2	256	260	— 4

11. Wie für reines Wasser lässt sich auch für das des Meeres das Gesetz der thermischen Ausdehnung durch eine parabolische Interpolationsformel mit drei Coëfficienten von der Gestalt:

$$d_0 = d_t (1 + \alpha t + \beta t^2 + \gamma t^3)$$

ausdrücken.

Aus den oben mitgetheilten Beobachtungsergebnissen wurden die numerischen Werthe der drei Coëfficienten nach der Methode der kleinsten Quadrate berechnet und sind die Logarithmen derselben für eine jede untersuchte Meerwasserprobe am Kopfe einer jeden der obigen Tabellen mitgetheilt.

Von diesen Coëfficienten ist  $\alpha$  für die 7 ersten Proben positiv, nimmt aber mit Verwässerung des Seewassers beständig ab, bis er für die letzte Probe negativ wird, für welche die Temperatur der maximalen Dichte über  $0^\circ$  liegt. Der 2te Coëfficient  $\beta$  ist stets positiv, der 3te  $\gamma$  stets negativ.

Die numerischen Werthe dieser drei Coëfficienten für die untersuchten 8 Proben sind folgende:

Proben.	$\alpha$	$\beta$	$\gamma$
N <sup>o</sup> 1	+ 0,000 069 060	+ 0,000 006 352 7	— 0,000 000 042 056
N <sup>o</sup> 2	061 634	006 667 2	054 637
N <sup>o</sup> 3	056 617	006 438 4	047 770
N <sup>o</sup> 4	045 372	006 792 2	053 948
N <sup>o</sup> 5	017 523	007 299 5	053 462
N <sup>o</sup> 6	011 256	006 745 1	038 408
N <sup>o</sup> 7	005 143	007 064 6	050 887
N <sup>o</sup> 8	— 0,000 029 546	007 295 2	036 814

Mit diesem Coëfficienten sind die in den oben angeführten Tabellen stehenden Dichtigkeiten  $d_t$  berechnet; ihnen zur Seite stehen die Differenzen  $d - d_1$  zwischen berechneten und beobachteten Werthen der Dichtigkeiten.

Diese Differenzen treten nur in der 5ten Decimalstelle auf und erreichen nur selten Werthe welche 3 Einheiten betragen, niemals solche welche 4 Einheiten überschreiten.

Hieraus darf wohl gefolgert werden, dass die Messungen mit einer solchen Genauigkeit ausgeführt sind, wie dies oben angenommen wurde, dann aber auch, dass die Ausdehnung des Meerwassers durch die Gleichung

$$d_s = d_t (1 + \alpha t + \beta t^2 + \gamma t^3)$$

mit genügender Genauigkeit wiedergegeben werden kann und zwar für alle Proben von der Dichte 1 bis 1,038.

**12.** Um den Einfluss des Salzgehaltes auf das Gesetz der Ausdehnung des Meerwassers deutlicher hervortreten zu lassen sind die Werthe von

$$d_t (\alpha t + \beta t^2 + \gamma t^3) = d_0 - d_t$$

für alle Lösungen von Grad zu Grad berechnet und in der folgenden Tabelle mitgetheilt. Da dieser Werth gleich ist der Differenz  $d_0 - d_t$ , so bedeuten die Zahlen der Tabelle die Correctionen, welche zu der gefundenen Dichte  $d_t$  zu addiren sind um dieselbe auf die Temperatur  $0^\circ$  zu reduciren. In der Tabelle ist in der Kopflinie ausser der Nummer der Probe auch die Dichte derselben bei  $0^\circ$  angeführt.

t	№ 1		№ 2		№ 3		№ 4		№ 5		№ 6		№ 7		№ 8		—	
	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$	$d_0$	$\Delta$
1	0,00008	10	0,00007	9	0,00006	8	0,00005	7	0,00003	4	0,00002	3	0,00001	3	-0,00003	0	-0,00006	-4
2	018	10	016	10	014	10	012	9	007	5	005	4	004	4	-003	1	-010	-2
3	028	11	026	10	024	10	021	9	012	5	009	4	008	5	-002	2	-012	-1
4	039	13	036	10	034	10	030	9	018	6	015	6	013	7	000	4	-013	-1
5	052	14	048	13	045	12	040	10	026	8	022	7	020	8	+004	5	-012	-1
6	066	15	061	13	057	12	051	11	035	9	030	8	028	10	009	7	-010	+2
7	081	16	076	15	071	14	064	13	045	10	040	10	038	11	016	7	-006	+4
8	097	18	092	16	087	16	078	14	057	12	051	11	049	11	023	8	-002	4
9	115	19	109	17	103	17	094	16	071	14	063	12	060	12	031	10	+004	6
10	134	19	127	18	120	18	111	17	087	16	076	14	072	13	041	11	-012	8
11	153	20	145	20	138	19	129	18	103	17	090	15	085	14	052	12	-022	10
12	173	21	165	20	157	20	147	19	120	18	105	17	109	16	064	13	-032	12
13	194	23	185	22	177	21	166	20	138	18	122	17	115	17	077	15	-044	13
14	217	24	207	23	198	22	186	21	156	20	139	19	132	18	092	16	-057	14
15	241	25	230	24	220	22	207	22	176	22	158	19	150	18	108	17	-071	16
16	266	25	254	24	242	24	229	23	198	22	177	21	168	20	125	18	-087	16
17	291	26	278	25	266	24	252	24	220	23	198	22	188	22	143	21	-103	19
18	317	26	303	25	290	25	276	25	243	23	220	22	210	23	164	21	-122	19
19	343	27	328	27	315	27	301	26	266	25	242	23	233	23	185	22	-141	20
20	370	29	355	28	342	27	327	26	291	25	265	23	256	23	207	22	-161	21
21	399	30	383	29	369	27	353	27	316	25	288	23	279	23	229	23	-182	22
22	429	30	412	29	396	27	380	27	342	26	312	24	302	24	252	23	-204	23
23	459	30	441	29	424	28	407	27	368	26	338	26	326	26	275	24	-227	23
24	490	31	471	30	452	28	435	28	396	28	365	27	351	25	299	24	-250	23
25	521	31	501	30	481	29	463	28	424	28	392	27	377	26	325	26	-275	25
26	553	32	531	30	510	30	492	29	453	29	420	28	405	29	352	27	-301	26
27	585	32	562	31	540	30	521	29	482	29	449	29	434	29	380	28	-327	26
28	618	33	593	31	571	31	551	30	511	29	478	29	463	29	408	28	-354	27
29	651	33	625	32	602	31	581	30	540	29	507	29	492	29	436	28	-382	28
30	685	34	658	33	634	32	612	31	569	29	536	29	521	29	465	29	-411	29

In der letzten Spalte der Tabelle sind die Resultate von Rosetti's Versuchen<sup>1)</sup> über die Ausdehnung des destillirten Wassers angeführt, die sich denen des Herrn Res'zow vorzüglich anfügen.

**13.** Um die erhaltenen Resultate zu controlliren wurde noch die Ausdehnung von natürlichem Meerwasser und von destillirtem gemessen, wobei folgende Resultate erhalten wurden:

$t$	Probe № 9.		Probe № 10.	
	$d$	$d_0$	$d$	$R$
0	1,03151	1,03151	0,999996	1,000000
9,43	1,03036	1,03149	0,99992	0,99992
19,27	1,02823	1,03152	0,99855	0,99853
25,33	1,02647	1,03148	0,99719	0,99717
Mittel 1,03150				

Die Probe № 9 bestand aus Meerwasser aus dem Mittelländischen Meere unbekannten Ursprunges. Durch Interpolation wurden die Reductionen für die 3 Temperaturen 9,43 — 19,27 und 25,33 auf 9° gemacht, die in der Tabelle unter  $d_0$  verzeichnet sind. Man sieht, dass die berechneten Werthe  $d_0$  von einander nicht mehr abweichen, als es durch Beobachtungsfehler erklärt werden kann.

Die Probe № 10 war reines Wasser; die Beobachtungsergebnisse sind in der Spalte  $d$  mitgetheilt, während  $R$  die von Rosetti gefundenen Dichtigkeiten des destillirten Wassers bedeuten. Auch hier treten Differenzen auf, welche die unvermeidlichen Beobachtungsfehler nicht überschreiten. Diese Vergleichung ist in sofern von Wichtigkeit als man aus ihr zu dem Schlusse berechtigt ist, dass der Ausdehnungscoefficient des Glases der Picnometer richtig angenommen war.

**14.** Aus den angeführten Beobachtungen lässt sich schliesslich noch die Temperatur der grössten Dichte des Meerwassers bestimmen. Nach bekannter Methode findet man für Meerwasser verschiedener Dichte folgende Temperaturen der maximalen Dichte:

Dichte bei 0°	Maximale Dichte bei
1,03812	— 5,3
1,03352	— 4,6
1,02928	— 4,2
1,02621	— 3,7
1,02045	— 1,2
1,01579	— 0,8
1,01392	— 0,4
1,00710	→ 2,2

1) Rosetti. Annales de chimie et de physique 1869 (4) XVII, pag. 375.



Diese Bestimmungen dürfen allerdings auf keinen hohen Grad von Genauigkeit Anspruch machen, da zu solchem Zwecke die Bestimmungen bei niedriger Temperatur in grösserer Menge gemacht werden müssten um sie mit grösserem Gewichte in die Berechnung eintreten zu lassen; dennoch habe ich diese Temperaturen bestimmt, weil auch sie die Möglichkeit bieten die oben bestimmten Coëfficienten einer Controlle zu unterziehen.

Nach Rosetti's Versuchen hat Meerwasser von der Dichte 1,02670 die maximale Dichtigkeit bei  $-3,21$ , nach den vorliegenden Versuchen wäre sie bei  $-3,73$ , wenn sich die Temperatur maximaler Dichte dem spezifischen Gewichte des Meerwassers proportional ändert. Eine andere Probe von der Dichte 1,0281 zeigt nach Rosetti die maximale Dichte bei  $-3,9$ ; nach den vorliegenden Versuchen wäre sie bei  $-4,0$ .

Indem ich hiermit die Beschreibung der Versuche des Herrn Res'zow beschliesse, will ich nur noch bemerken, dass mir dieselben als Ausgangspunkt für die Construction eines Aräometers dienen sollen, welches für die Messung der Dichte speciell des Meerwassers bestimmt wird und dessen Beschreibung ich hoffe bald vorlegen zu können. Wie sehr ein solches Instrument Bedürfniss ist, zeigen viele Arbeiten aus dem Gebiete der Hydrographie.

---

**Nachtrag.** Nachdem die vorliegende Abhandlung bereits unter Presse war, bin ich durch Herrn Professor Mohn auf die Untersuchungen des Herrn Ekman über denselben Gegenstand aufmerksam gemacht worden. Die Arbeit ist mir entgangen, trotzdem sie schon 1870 erschienen, weil sie in einer nur selten gelesenen Publication enthalten ist und ich sie nirgends citirt gefunden habe; auch in den Fortschritten der Physik ist sie nicht aufgenommen. Ich werde demnächst Gelegenheit haben auf dieselbe zurückzukommen.

---



L. F. C.

**Ouvrages géologiques et physico-géographiques publiés dans la VII. Série des Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences:**

- T. II, № 7. **Grünewaldt, M. v.** Beiträge zur Kenntniss der sedimentären Gebirgsformationen in den Berghauptmannschaften Jekatherinburg, Slatoust und Kuscha, sowie den angrenzenden Gegenden des Ural. 1860. Mit 6 lith. Taf. Pr. 1 R. 70 K. = 5 Mk. 70 Pf.
- T. III, № 6. **Helmersen, G. v.** Das Olonezer Bergrevier geologisch untersucht in den Jahren 1856, 1857, 1858 und 1859. 1860. Mit 1 Karte. Pr. 45 K. = 1 Mk. 50 Pf.
- № 9. **Helmersen, G. v.** Die in Angriff genommenen Steinkohlenlager des Gouvernements Tula. 1860. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- T. IV, № 10. **Abich, H.** Sur la structure et la géologie du Daghestan. 1862. Avec 2 pl. lith. sur une feuille, et 2 dessins dans le texte. Pr. 45 K. = 1 Mk. 50 Pf.
- T. V, № 3. **Lenz, R.** Untersuchung einer unregelmässigen Vertheilung des Erdmagnetismus im nördlichen Theile des Finnischen Meerbusens. 1862. Mit 3 Karten. Pr. 70 K. = 2 Mk. 30 Pf.
- T. VI, № 5. **Abich, H.** Ueber eine im Caspischen Meere erschienene Insel nebst Beiträgen zur Kenntniss der Schlammlavulthane der Caspischen Region. 1863. Mit 4 lith. Taf. Pr. 1 R. 80 K. = 6 Mk.
- T. VII, № 1. **Ruprecht, F. J.** Barometrische Höhenbestimmungen im Caucasus, ausgeführt in den Jahren 1860 und 1861 für pflanzengeographische Zwecke, nebst Betrachtungen über die obere Gränze der Culturpflanzen. 1863. Pr. 1 R. 5 K. = 3 Mk. 50 Pf.
- T. VIII, № 6. **Struve, H.** Ueber den Salzgehalt der Ostsee. 1864. Pr. 25 K. = 80 Pf.
- № 11. **Struve, H.** Die artesischen Wasser und untersilurischen Thone zu St. Petersburg, eine chemisch geologische Untersuchung. 1865. Pr. 70 K. = 2 Mk. 30 Pf.
- T. IX, № 4. **Abich, H.** Einleitende Grundzüge der Geologie der Halbinseln Kertsch und Taman. Mit 3 lith. Taf. 1865. Pr. 1 R. 30 K. = 4 Mk. 40 Pf.
- T. XI, № 12. **Helmersen, G. v.** Das Vorkommen und die Entstehung der Riesenkegel in Finnland. 1867. Mit 3 lith. Taf. Pr. 40 K. = 1 Mk. 80 Pf.
- № 15. **Lenz, R.** Ueber den Zusammenhang zwischen Dichtigkeit und Salzgehalt des Seewassers. Ein Beitrag zur physischen Geographie des Meeres. 1868. Pr. 30 K. = 1 Mk.
- T. XIV, № 7. **Helmersen, G. v.** Studien über die Wanderblöcke und die Diluvialgebilde Russlands. 1869. Mit 10 lith. Taf. Pr. 2 R. = 6 Mk. 70 Pf.
- № 9. **Middendorff, Dr. A. Th. v.** Die Barabä. 1870. Mit 1 lith. Karte. Pr. 80 K. = 2 Mk. 70 Pf.
- T. XVI, № 3. **Lenz, R.** Unsere Kenntnisse über den früheren Lauf des Amu-Darja. 1870. Mit 2 lith. Karten. Pr. 75 K. = 2 Mk. 50 Pf.
- T. XVIII, № 1. **Schmidt, Fr.** Wissenschaftliche Resultate der zur Aufsuchung eines angekündigten Mammuthcadavers von der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften an den unteren Jenissei ausgesandten Expedition. 1872. Mit 1 Karte und 5 lith. Taf. Abbildungen. Pr. 2 R. = 6 Mk. 70 Pf.
- T. XX, № 4. **Schmidt, G.** Hydrologische Untersuchungen. V. Die Seen der «Bittersalzlina» (Gorkaja Linja) von Omsk bis Petropawlowsk und der «Sibirischen Kosakenlinja» von Petropawlowsk bis Präsnowskaja. 1873. Mit 1 Karte. Pr. 35 K. = 1 Mk. 20 Pf.
- T. XXI, № 3. **Schrenck, L. v.** Strömungsverhältnisse im Ochotskischen und Japanischen Meere und in den zunächst angrenzenden Gewässern. Nach Temperaturbeobachtungen auf russischen Kriegsschiffen. 1873. Mit 2 Karten und 10 Diagramm-Taf. Pr. 1 R. 75 K. = 5 Mk. 80 Pf.
- T. XXV, № 3. **Schmidt, Dr. C., u. Dohrandt, F.** Wassermenge und Suspensionsschlamm des Amu-Darja in seinem Unterlaufe. 1877. Avec 1 planche. Pr. 75 K. = 2 Mk. 50 Pf.
- T. XXVII, № 12. **Abich, H.** Ein Cylcus fundamentaler barometrischer Höhenbestimmungen auf dem armenischen Hochlande. 1880. Pr. 50 K. = 1 Mk. 70 Pf.
- T. XXIX, № 1. **Middendorff, A. v.** Einblicke in das Ferghana-Thal. Mit 9 Tafeln. Nebst chemischer Untersuchung der Bodenbestandtheile von C. Schmidt. 1881. Pr. 5 R. 30 K. = 17 Mk. 65 Pf.

Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des sciences.

Décembre, 1881.

C. Vessélofsky, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des sciences.  
(Vass.-Ostr., 9<sup>e</sup> ligne, № 12.)

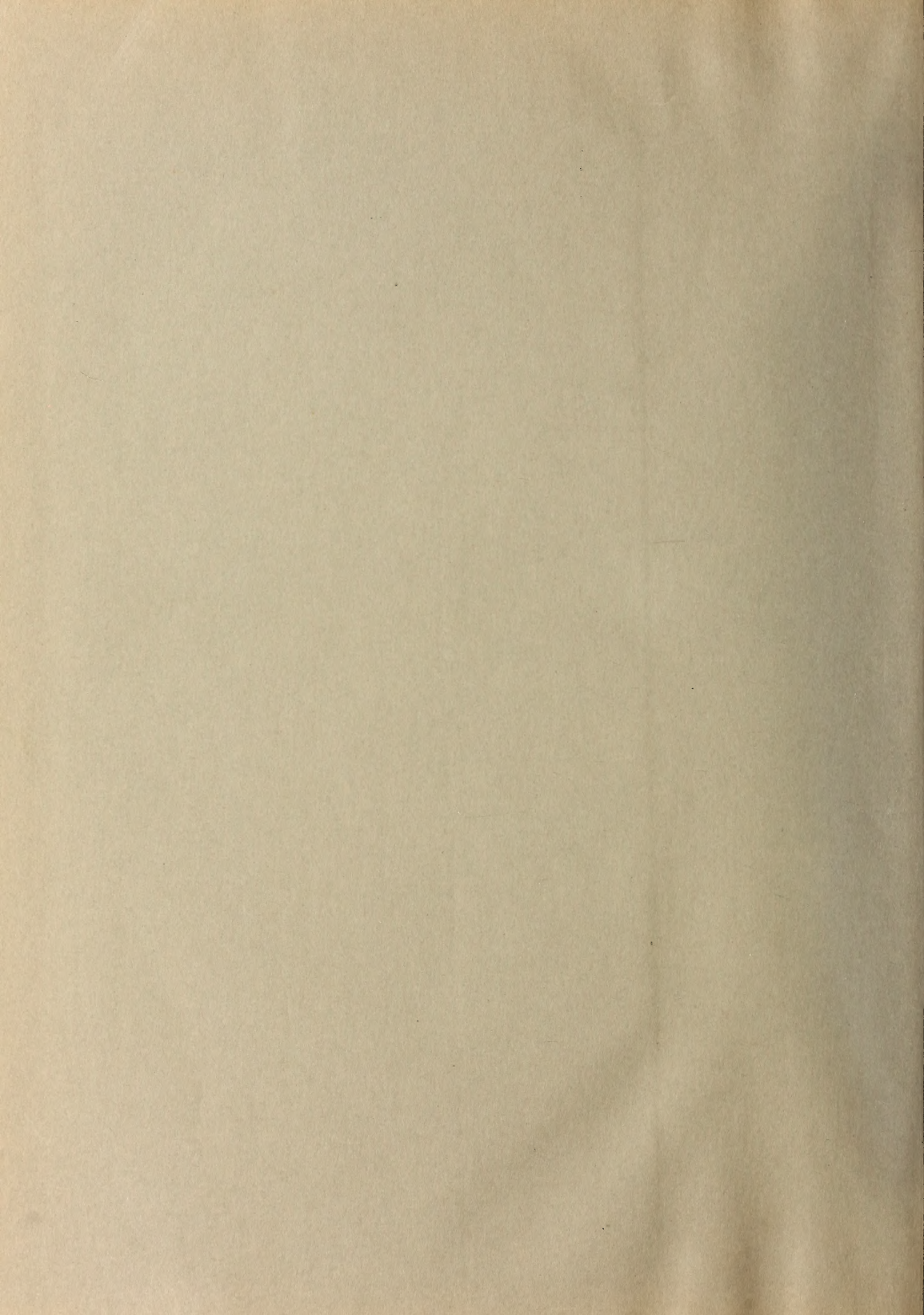
















SMITHSONIAN INSTITUTION LIBRARIES



3 9088 01769 5651